

GOVERNMENT OF INDIA  
ARCHÆOLOGICAL SURVEY OF INDIA  
ARCHÆOLOGICAL  
LIBRARY

---

ACCESSION NO. 21686

CALL No. R 417.34/I.D.A/S.I.I.

D.G.A. 79



5







ARCHAEOLOGICAL SURVEY OF INDIA

NEW IMPERIAL SERIES, VOL. LIII.

SOUTH-INDIAN INSCRIPTIONS (TEXTS) - Vol 7

VOLUME VII

MISCELLANEOUS INSCRIPTIONS FROM THE  
TAMIL, MALAYALAM, TELUGU AND KANNADA COUNTRIES

EDITED

BY

K. V. SUBRAHMANYA AIYER, B.A., M.R.A.S.  
*Superintendent for Epigraphy.*

~~D-160~~  
V. 53,  
2/34

~~Vol 53~~

21686

R 417.34  
I.D.A./S.J.T

MADRAS :

PRINTED BY THE SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PRESS, AND PUBLISHED BY THE  
GOVERNMENT OF INDIA, CENTRAL PUBLICATION BRANCH, CALCUTTA

1932





A.

CENTRAL ARCHAEOLOGICAL  
LIBRARY, NEW DELHI

Acc. No. 21686  
Date. 14. 10. 55  
Call No. 913.072/1 D.

R 417.34/I.I



In the present  
inscriptions of the N  
with a few addition  
and missing ones  
inscriptions have al  
the published ones,  
are almost complet  
furnished exactly  
Tamil, Grantha and  
and 1 in Persian cha

A major portio  
the kings of the  
Adhirājendra and  
tions. These give  
tion and the cultu  
belong mostly to  
which had not bee  
time of Nandivarna  
Vēlūrpālaiyam pla  
is the only stone  
inscriptions of Pall  
and Perunjiṅga.  
work out correctly

The impressio  
to indicate their loc  
are those noted in  
contents and entrie  
language employe  
transcripts prepar  
Epigraphy, Madra  
thoroughly revised  
The inscriptions of  
kings in early time  
the Vijayanagara k  
of governors appoi  
tract of country are  
Some of the inseri  
Dvārasamudra, the  
principal one. The  
that Vīra-Bukkanna  
Vijayanagara kings

2nd ed.



by particular king or  
n arranged according  
the general number,  
and the commencing  
have been previously  
ate when mentioned,  
of the astronomical

As usual, a table  
secured, accompanies

uminarayana Rao for  
eripts of the South  
s of the published

AIYER,  
*for Epigraphy.*



# TABLE OF CONTENTS

	General Nos.		General Nos.
<b>ANANTAPUR DISTRICT.</b>		<b>NORTH ARCOT DISTRICT.</b>	
<i>Gooty taluk—</i>		<i>Arni taluk—</i>	
Gooty ... ..	271 and 272	Pundi ... ..	62
<i>Penukonda taluk—</i>		Puttur ... ..	58 to 61
Penukonda ... ..	552 to 577	<i>Cheyyar taluk—</i>	
<b>CHINGLEPUT DISTRICT.</b>		Kulampandal ... ..	1046 to 1048
<i>Chingleput taluk—</i>		Tiruvottur ... ..	84 to 116
Mamallapuram ... ..	536	Ukkal ... ..	1045
<i>Conjeeveram taluk—</i>		<i>Gudiyattam taluk—</i>	
Conjeeveram ... ..	52 to 54	Ammundi ... ..	551
Kadambarkoil ... ..	439	<i>Tiruvannamalai taluk—</i>	
Kavantandalam ... ..	415 to 424	Chengama ... ..	117 to 127
Kuram ... ..	32 to 42	<i>Vellore taluk—</i>	
Magaral ... ..	428 to 438	Solapuram ... ..	578
Neyyadipakkam ... ..	425 to 427	<i>Walajapet taluk—</i>	
Sevvalimedu ... ..	43 to 51	Kalavai ... ..	442 to 446
Somangalam ... ..	392 to 397	Vilappakkam ... ..	56 and 57
Tenneri ... ..	400 to 414	<i>Wandiwash taluk—</i>	
Tirupparuttikkunru ... ..	398 and 399	Siyamangalam ... ..	64 to 75 and 440 and 441
Tiruppukkuli ... ..	55	Sripurushamangalam ... ..	63
<i>Madurantakam taluk—</i>		Tellaru ... ..	76
Acheharapakkam ... ..	447 to 476	Vallam ... ..	82 and 83
Madurantakam ... ..	477 to 479	Venkunram ... ..	77 to 81
Perumber ... ..	480 to 484		
<i>Saidapet taluk—</i>		<b>SALEM DISTRICT.</b>	
Tirusulam ... ..	537 to 550	<i>Dharmapuri taluk—</i>	
<b>COIMBATORE DISTRICT.</b>		Dharmapuri ... ..	530 to 535 and 579 to 583
<i>Kollegal taluk—</i>		Halepuram ... ..	14
Sivasamudram ... ..	591 and 592	Hanumantapuram ... ..	16 and 17
<b>GODAVARI DISTRICT.</b>		Indur ... ..	13
<i>Ellore taluk—</i>		Karimangalam ... ..	5
Dendaluru ... ..	735 to 737	Kuttappadi ... ..	15
Peda-Vegi ... ..	738	<i>Krishnagiri taluk—</i>	
<b>MALABAR DISTRICT.</b>		Rayakota ... ..	1 to 4
<i>Calicut taluk—</i>		Tukkojinahalli ... ..	6 and 7
Payapalaseri-amsam ... ..	170	<i>Omalur taluk—</i>	
Porangatri-desam ... ..	171	Taramangalam ... ..	19 to 31
Puttur-amsam ... ..	173	<i>Uttangarai taluk—</i>	
Talakolattur ... ..	161	Kambayanallur ... ..	8 to 12
<i>Kottayam taluk—</i>		Mallapuram ... ..	18
Manapuram ... ..	172	<b>SOUTH ARCOT DISTRICT.</b>	
Tellicherry ... ..	169	<i>Cuddalore taluk—</i>	
<i>Kurumbranad taluk—</i>		Manjakuppam ... ..	826 and 827
Edaseri-amsam ... ..	167 and 168	Sirramur ... ..	828 to 830
Kollam ... ..	162 to 164	Tirumanikuli ... ..	772 to 797
Koyilandi ... ..	165	Tirapapuliyur ... ..	739 to 759
Muttungal-amsam ... ..	166	Tiruvendipuram ... ..	760 to 771
Panangad-amsam ... ..	174		
Tiruvangayur ... ..	175 and 176		



## General Nos.

SOUTH ARCOT DISTRICT—*cont.**Tindivanam taluk—*

Gidangil	...	...	849 to 856
Olindiyappattu	...	...	821 to 825
Perumandur	...	...	846 to 848
Tindivanam	...	...	154 to 159 and 831 to 845

*Tirukoilur taluk—*

Aragandanallur	...	...	1018 to 1023
Kilur	...	...	857 to 935
Tirukoilur	...	...	128 to 144 and 936 and 937
Tirunamanallur	...	...	954 to 1010
Tirunarungondai	...	...	1011 to 1017
Tiruvennaihallur	...	...	938 to 953

*Villupuram taluk—*

Irumbai	...	...	817 to 820
---------	-----	-----	------------

*Vriddhachalam taluk—*

Vriddhachalam	...	...	145 to 153
---------------	-----	-----	------------

## SOUTH KANARA DISTRICT.

*Karkal taluk—*

Beluvayi	...	...	237
Hiriyangadi	...	...	242 to 248
Kantavara	...	...	230 to 236
Karkala	...	...	238 to 241
Mudabidure	...	...	196 to 229
Venur	...	...	249 to 258

*Mangalore taluk—*

Bappanad	...	...	259
Kadiri	...	...	188 to 195
Mangalore	...	...	177 to 187
Mulki	...	...	260
Paduva-Panambar	...	...	262 to 265
Pavanja	...	...	261
Pasarala	...	...	266

*Udipi taluk—*

Chaulikeri	...	...	335 to 351
Hosahalu	...	...	388
Hosakeri	...	...	389 and 390
Kap	...	...	273 to 276
Kotakeri	...	...	376 to 387
Manigaraperi	...	...	352 to 375 and 391
Mudakeri	...	...	309 to 334
Phalmaru	...	...	267 and 268
Udipi	...	...	296 to 308
Udiyavara	...	...	277 to 295
Yermal	...	...	269 and 270

## TANJORE DISTRICT.

*Arantangi taluk—*

Arantangi	...	...	1042
-----------	-----	-----	------

*Mannargudi taluk—*

Kovilvenni	...	...	1028 to 1031
------------	-----	-----	--------------

*Negapatam taluk—*

Tiruvavur	...	...	485
-----------	-----	-----	-----

## General Nos.

TANJORE DISTRICT—*cont.**Tanjore taluk—*

Koviladi	...	...	486 to 501
Tiruchchennampundi	...	...	502 to 529
Udaiyarkoil	...	...	1032 to 1041

## COCHIN STATE.

Perumanam	...	...	160
-----------	-----	-----	-----

## FRENCH TERRITORY.

Bahur	...	...	798 to 814
Kil-Kasakudi	...	...	1024 and 1025
Tirunallar	...	...	1026 and 1027
Villiyannur	...	...	815 and 816

## HYDERABAD STATE.

Hanamkonda	...	...	725 to 729
Nagai	...	...	721 and 722
Seram	...	...	723 and 724
Warrangal Fort	...	...	730 to 734

## MYSORE STATE.

## HASSAN DISTRICT.

*Belur taluk—*

Bastipura	...	...	709 to 719
Belur	...	...	675 to 696
Halebidu	...	...	697 to 708
Siddapura	...	...	720

*Chennarayapatna taluk—*

Sravana-Belgola	...	...	674
-----------------	-----	-----	-----

## MYSORE DISTRICT.

*Chamarajnagar taluk—*

Elukur	...	...	584 to 586
Homma	...	...	587

*Malavalli taluk—*

Purigali	...	...	593
----------	-----	-----	-----

*Tirumakudal-Narasipur taluk—*

Bannur	...	...	595 and 596
Dodda-Abbagilu	...	...	594
Hemmige	...	...	589
Kaliyur	...	...	588
Tadimalingi	...	...	590

## SHIMOGA DISTRICT.

*Sagar taluk—*

Achepura	...	...	597
----------	-----	-----	-----

*Shikarpur taluk—*

Balagami	...	...	622 to 665
Malavalli	...	...	619 to 621
Talagunda	...	...	666 to 673

*Sorab taluk—*

Kodakani	...	...	613 to 618
Old Sorab	...	...	603 to 606
Oturu	...	...	607 to 612
Sorab	...	...	598 to 602

## PUDUKOTTAI STATE.

Tirugokarnam	...	...	1043 and 1044
--------------	-----	-----	---------------



## OF

(A.R. No. 1 of 1900).

ON THE TOP OF THE DURVASA HILL AT RAYAKOTA, KRISHNAGIRI TALUK, SALEM DISTRICT.

- 1 பெரணிகாட்டிய பெயுங்குரங்கு[ம்] . . . . .  
2 துக் கொணிகாட்டுங் கொடிய . . . . .  
3 [ம]ங்கையர்கண் ணிரணிகாட்டப் பொருந்தெ. . . . . க நிலமக ட  
4 குச சிர[ரணி]காட்டுந் திருக்கொற்ற [விரா]ச்சி . . . . . க் கொ[டி]க் கெய்  
5 [அ]ரு . . . [புற்று]வத . . . . . ருக்குவொத்த . . . . . னு  
6 . . . . . குன[ற]கிருப்ப[ர] . . . . . [வ]ண்டொ  
7 . . . . . [கி]லமன்னர் [இ]ருப்புருவ [க] . . . . .  
8 . . . . . வடக்கில் . . . . . ன்னரெப்புரு வக்கும்  
9 . . . . . விர்தரசன் த . . . . . னரொ [||\*]

(A.R. No. 2 of 1900.)

ON A ROCK IN THE FORT AT THE SAME VILLAGE.<sup>1</sup>

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥] ಮಹಾವಲಿಬಾಣರಾಸ[ಂ]ಗೆ ರಾಜ್ಯವಿಜಯ ಸಂಮು-  
2 ತ್ರರ ನಾ(ನಾ)ಲ್ಪನೆಯ ಗಕ್ಕಿನಾಡು ಪೊಳಮಲೆನಾಡು ಕೋವೊನ್ನಾಡು ತಾಯಲು[ನಾಡು] .  
3 ಮಿಗನಾಡು ಪೊನ್ನನಾಡು ಕಾಯಕನಾಡು ಮೇಳಲನಾಡು ವೆಬ್ಬೊಲನಾಡು ಆಳುತ್ತಮಿ[ಬ್ಬ] ಗ-  
4 [ಜ್ಜೆ]ಗಾಗಿ ಪಡೆ ಪೊಡಚ್ಚ ಮಣ್ಣ ಮೇಗೆ ಪೊಡವನ್ನು ಮಣ್ಣ ಮೇಗೆ ಪಡೆ ಬನ್ನು ಕಾವ ಮಲ್ಲ[ನ] ರಜ್ಜೆ-  
5 . ಪೊನ್ನೆಣೆ[ನಾ]ಣು ಬಿನ್ನಿತ್ತನೂ ರಿರಿಸಿಯು ವೈಯ್ದು ಮೈನು ಮನ್ನರಾಳಗ ಮ[ತ್ರ]ಮಲಿ  
6 ವಾಣರಾಜರಾ ಮೇಲೆ ಬನ್ನಿಟಿದು ಕಾಳಗವಾನ್ನೆಲ್ಲಲ್ಲಿ ತೇಕಲ್ಪಾಡಿಬ್ಬತ್ತುಮ [ನಾ]ರೈ ಕೀರ್ತಿಲ-  
ಮೈರಟ್ಟರಸರ  
7 . ಗ ನೆಣೆಗಟ್ಟ ನೆಟಿದು ಬಿಳ್ಳೋ ಆವಜ್ಜೆಸಿವು . . . ಣ್ಣುಕೊಟ್ಟು ಸರ್ವಪ[ಳ] ಪರಿ[ಯ]ರ-  
8 . . ಹಾರವಾಗೆ ಮಾವಲಿಬಾಣರಾ ಕೊಟ್ಟ . . . . . ತೆಣಿವೊದಾಗ . . . . .  
9 . . . ಗೊಳಮ್ಮ . . . . . ಕಳ್ಳ . . . . . ಮನ್ನಟ್ಟ  
ಧಾ . . . . . ಬಾಣರ[ಸಂ]ರು ಮಲ್ಲ ಮ . . . . .  
10 . . . . . ಎಮ್ಮ . . . . .  
11 . . . . . ಸನ್ಮ . . . . .  
12 . . . . . ಬಾರಣಾಸಿ . . . . . ಗೋಸಾಸಿ-  
13 . . . . . ಕ್ಕು ಸಾಸಿರಕೆಟೆ ಒಡೆದೋ-  
14-15 . . . . .

<sup>1</sup> Below the inscription is a damaged sculptural representation of a warrior on horse-back fighting with another on foot. Close to the latter are four attendants, of whom one holds an umbrella over his head. The remaining three appear to carry some weapons.



## No. 3.

(A.R. No. 3 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE LAKSHMINARAYANA TEMPLE  
IN THE SAME VILLAGE.

- 1 [ஸு]ஹி ஸ்ரீ [||\*] குலொத்துங்கசொழத் தகடாதராயரான மார[சி]ங்கதெவரென் ஸ்வ  
. . . . . ரத்து செத்[தி]ரைமாஸம் இரண்டாந்தியதியு . . . . .  
. . . . . ப் பெருமானுக்கு இப்பற்றில் மெநாக்குறுக்கி நன்செய்யு-  
2 ன்செய்ய[?] நாற்பாலெல்லையும் கெ[னா]க்கிக் கிணறும் மெல் [வெ]நாக்நிந மரமும்மற்று-  
மெப் . . . . . கண்ணாராயணப்பெருமாள் ஸ்ரீநமஸ்து . . . . .  
. . . . . கெரிவதாக ஸ்ரீநாமஸூரிதமும் உள்ப்பட யிறைவினியாக விட்டெடர் மா<sup>1</sup>

## No. 4.

(A.R. No. 4 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுஹி ஸ்ரீ [||\*] ஸாஸ்திர-ஹ-ஹிச்சக்யவத்திகள ஸ்ரீபொய்சன் விநாயகதாயுடெவறகு  
யாண்டு<sup>2</sup> சு-வது<sup>3</sup>

## No. 5.

(A.R. No. 5 of 1900).

ON A ROCK IN FRONT OF THE VIRABHADRASVAMIN TEMPLE AT KARIMANGALAM,  
DHARMAPURI TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 சுவாமிநாத [||\*] ஸ்ரீ [||\*] விஜயாபுரையு சுவாமிநாத சகவர[பு]ங்க[பு] சுவமிநாத  
2 ௧(௦௦௦) ௪(௦௦)௨௪[௪] [||\*] சிலுவை பங்க சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
3 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
4 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
5 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
6 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
7 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
8 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
9 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
10 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
11 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
12 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
13 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
14 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத  
15 சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத சுவாமிநாத

<sup>1</sup> The inscription is mutilated.<sup>2</sup> This word is expressed by a symbol.<sup>3</sup> Fragmentary.



## No. 6.

(A.R. No. 6 of 1900).

ON A ROCK NEAR THE LAKSHMINARASIMHA TEMPLE AT TUKKOJINAHALLI,  
KRISHNAGIRI TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] க[ர][ஸ்][ர][ஹ்]சத்து [ஆ]வ-
- 2 த்ரயகொத்திரத்து ஆரியந் திருவெகம்பமுடையார் ம-
- 3 கந் பூவாண்டையான [அ]ரசுகளாதிச்சப் பி[ரம]ராயன் திண்[ட]-
- 4 வில் திருமலையில் சிங்கப்பெருமானுக்கு சிணறு மிட்டி திருந[ள்]-
- 5 தவநப்பெருக இறங்க குடு[தா]ர் கட்டளை நா . . .
- 6 திரு[வி]டையாட்டக்குடையிலே சிமங்க . . .
- 7 [குத]படி இருகண்டகவி[ன]ைத பொன்னாற வெ-
- 8 . . . [ம]ண்ணைக் கொண்டு விட்டென்
- 9 . . . ப் பூவாண்டையென்—

## No. 7.

(A.R. No. 7 of 1900).

ON ANOTHER ROCK IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] [மது]ரான்தகவி[ர]துளம்பன் இரா[ஜ]நாராயணவ-
- 2 [யிர]வன் பொன்னம்பலக்கூத்தனென் சொல்குறவ்வழை-
- 3 ஸரத்த யதூதாயற்று அமராவடுவையும் திங்கட்குழமையும் பெற்ற
- 4 முலத்துநான் ஸ்ரீமணிகாலத்துத் தண்டிலான மதுரா[ஜ]நகரதுளம்பச்ச-
- 5 துஷ்டமங்கலம் ஸ்ரீமாத[ம]ராக யாராவடுவூ[ம]மாக [விட்]டு ஸட்ட[ர்\*]கள் பெர்
- 6 கொண்டபடி திருக்கொ[வ]லூர் கௌணிகுதுன் [வகு]வாணிமட்டனுக்கு பங்கு இரண்டு
- 7 கௌணிகுதுன் கதகலவாசிவட்டனுக்குப் பங்கு இரண்டு குடுதையன் கீழ்க்கெய்வல[ட்]-  
டலுரு]
- 8 பங்கு [ஒ]ன்று புதவி ஸ்ரீவாசிகவ[ட்டன் பங்கு] ஒன்று ஸ்ரீநாகலிங்கமட்டன் பங்கு இரண்டு . . .
- 9 கிசுரீவட்டன் பங்கு ஒன்று பெருமாள்[வட்டனுக்கு] பங்கு இரண்டு சாகணை ஆழ்-  
வார்பட்ட[ன்\*] பங்கு ஒன்று
- 10 விசுரீவ[ர]வ[ட்டன்] பங்கு இரண்டு பாடகத்துத் திருநாடுடைய பிரான்வட்டன் பங்கு ஒன்று
- 11 திருக்கொவலூர் கௌணிகுது ஸ்ரீநாகலி[மட்டன்] பங்கு ஒன்று கௌசிகன் ஸ்ரீநா-  
லிங்க-
- 12 ஸட்டன் பங்கு ஒன்று வங்கிப்பு[றத்]து வில்லி[வட்டன்] பங்கு ஒன்று வெ[சந்]திறத்து  
வரதராஜவட்டன் பங்-
- 13 கு ஒன்று கிசுரீவ[ர]வ[ட்டன்] பங்கு ஒன்று பொன்னம்புறத்துப் பிள்ளை அழகர்  
பங்கு ஒன்று
- 14 . . . லூர் கௌசிகன் அருணாமினிவட்டன் பங்கு [ஒன்]து
- 15 . . . ன்கூர் அருணாமினிவட்டன் பங்கு ஒன்று திரு . . . ஸ்ரீ-
- 16 நாமவட்டன் பங்கு ஒன்று வெடிவூத்தி பங்கு [ஒன்]து ஆ-
- 17 [க]ப் பங்கு இருபத்தஞ்சம் யாராவடுவூ[ம] . . . க் ஸ[வ]ட்ட-
- 18 மாத[ம]மாக குடுத்தென் வசிரவ[ன்\*] பெரன்ன . . .
- 19 . . . ஓவனம் பண்ணிகவந் மட்டு . . .
- 20 [சயிற்] குராத்பசுக் கொற்றந் பாவங் கொ . . .

## No. 8.

(A.R. No. 8 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE OF THE DESINATHESVARA TEMPLE AT  
KAMBAYANAILLUR, UTTANGARAI TALUK, SAME DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*. Vol VI, p. 332.



- \* This inscription is built in at the right end.



## No. 12.

(A.R. No. 12 of 1900).

ON A SLAB AT THE SLUICE OF THE TANK IN THE SAME VILLAGE.

- |   |                      |    |                     |
|---|----------------------|----|---------------------|
| 1 | ஹவதி பரிநி [  *] தி- | 10 | தும் ஆடவலா-         |
| 2 | ரும[யி]லாப்பில்      | 11 | ன் உலகதும் இத்-     |
| 3 | வடு[வி]லா வணி-       | 12 | தாம்பு மிக்கழி-     |
| 4 | கங் வெண்ணை-          | 13 | யும் திருத்தித் தா- |
| 5 | க் கூத்தகம்பி ரு-    | 14 | ம்பு [மிட்]டொம் பி- |
| 6 | [ன்ற]நான இரா-        | 15 | ரிவிக்கிரமசொ-       |
| 7 | [ஜ]ரதிராஜ[ந்] பரீ-   | 16 | [மு] டெவந்த யாண்-   |
| 8 | வணச்சி[டெட்டி]-      | 17 | டெ பநிந்முனா[வி]-   |
| 9 | யும் பு[ளி]பந் வயிர- | 18 | து [  *]            |

## No. 13.

(A.R. No. 13 of 1900).

ON A SLAB IN THE PRASANNA-VENKATESAPERUMAL TEMPLE AT INDUR (NEAR DHARMAPURI),  
DHARMAPURI TALUK, SAME DISTRICT.

- |    |                                |                                 |
|----|--------------------------------|---------------------------------|
| 1  | శ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలివాహన శక   | . . . . .                       |
| 2  | . . . . .                      | సప్తమ్యనామ సంవత్సర              |
| 3  | [రా]జరాజమహారాజ శ్రీ[రామ]రాజ[మ] | . . . . .                       |
| 4  | . . . . .                      | కార్యకర్తలయిన పెంనాగరం . ల[రాజ] |
| 5  | . . . . .                      | ల. ద. బ. . . . .                |
| 6  | . . . . .                      | శేతం పుత్ర . . . . .            |
| 7  | . . . . .                      | ప. వ. . . . .                   |
| 8  | . . . . .                      | ధ[ర్మ] . . . . .                |
| 9  | . . . . .                      | యచిన స్థలానను ఈశాన్యం           |
| 10 | . . . . .                      | లు ౧ చీర ౧ కాసాగం               |
| 11 | న మిలికాడు కోకట్టమేర[సహ]       | . . . . .                       |
| 12 | [కంభ] సేంద్రినారు నాటి         | . . . . .                       |
| 13 | చ[  *]దృ సూర్య                 | . . . . .                       |

## No. 14.

(A.R. No. 14 of 1900).

ON A SLAB<sup>1</sup> SET UP NEAR THE DHVAJASTAMBHA IN THE NARASIMHASVAMIN TEMPLE  
AT HAILEPURAM (NEAR PENNAGARAM), SAME TALUK AND DISTRICT.

First Face.

- |   |                             |
|---|-----------------------------|
| 1 | శ్రీనివాసాయనమ్రద            |
| 2 | భాద్రపద పుష్యంశి లు శ్రీమతు |
| 3 | హరియపురద శ్రీనివాసం-        |
| 4 | హరివేరిగే విరు[ప్]నాయక      |
| 5 | మ. క. ర. పాలయ నాయక[రు]      |
| 6 | విశ్వనాథాయ నమః              |
| 7 | ధా శ్రీమహేశ్వరే నమః         |
| 8 | య్యమనాథాయ నమః               |
| 9 | సూర్యనాథాయ నమః              |

Second Face.

- |    |                           |
|----|---------------------------|
| 10 | గేయ తదియ గోల-             |
| 11 | బాంధ్యర కేంద్ర పా-        |
| 12 | సక్త వాదరు [  *] స్వదత్త- |
| 13 | ద్విగుణం పుణ్యం పర-       |
| 14 | దత్తానుపాలనం ప-           |
| 15 | రదత్తానుపాలనం ప-          |
| 16 | స్వదత్తం నిష్ఫలం భవే-     |
| 17 | తే [  *]                  |

<sup>1</sup> At the top are cut the figures of the Sun and the Crescent. Below these are the figures of the discus, the Vaishnava mark and the conch. The discus and the conch are placed on pedestals. There is also a *padma* carved between the two pedestals.



(A.R. No. 15 of 1900).

ON A FLAB SET UP AT KUTTAPPADI, SAME TALUK AND DISTRICT.

*First Face.*

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [||\*||] ವಿಜಯಾಭ್ಯುದಯ[ಯ] ಕಾಲಿವಾಹನ ಶಕವ[ರ್ಷ]
- 2 [೧೮]೩೧ ಸಂದ ಶು[ಕ್ಲ]ಸಂವತ್ಸರದ ಭಾದ್ರಪದ ಶು ೧ ಲಾ ಶ್ರೀಮಃ ಮ-
- 3 ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಶ್ವರ ಪೂರ್ವದಕ್ಷಿಣವ-
- 4 ಶ್ರೀ ಮಸಮುದ್ರಾಧೀಶ್ವರ ಮೇದಿನೀನಿಸರಗಂಧ ಕಠಾರಿ-
- 5 ಸಾಕಾಂವ ನಿರಭುಜಬಲರಾಯ ಮಹಾರಾಯರ ಭುಜಪ್ರತಾಪರಾ-
- 6 ದ ತಿಪ್ಪರಸಯನ ಕಾರ್ಯಕ್ಕೆ ಕರ್ತೃರಾದ [ಸಿ]ರಿಯ ಪುಷ್ಯನವರು
- 7 ಶ್ರೀ . . . . . ಗಂಧ ತಿಂವರಾಯ ಚಕ್ರವರ್ತಿ ಅಯ್ಯನವ-
- 8 [ರು] ಕೊಟ್ಟ ಧರ್ಮಸಾಧನದ ಕ್ರಮ ಮುಳುವಾಗಿಲ ಚಾವಡಿಯ ವೆಂಕಣ್ಣ-
- 9 ಕೊಟ್ಟಿಯ ನಾಯಕನಕ್ಕೆ ಸಲ್ಲುವ ಮಂಜಿನಾಡ ಪೆಣ್ಣ ಗರದ ಸೀ-
- 10 ಮೆಯ ಕೂತರಾಡಿಯ ಗ್ರಾಮವ ಸರ್ವಮಾನ್ಯ[ಯೇಕಚ್ಚೋನ್ನತಿ]ನಾಗಿ ಸೂರ್ಯ್ಯ-
- 11 ಗ್ರಹಣಪುಣ್ಯಕಾಲದಲ್ಲಿ ಸುರಣ್ಣೋದಕಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ತಿಮ್ಮ-

*Second Place.*

- 12 . . . ರಸಯ್ಯನವರಿಗೆ ಧರ್ಮವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ಸುಮಂಧ ಆ ಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಸಲುವ ನಿಧಿ-  
13 ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲಪಾಷಾಣ ಅಕ್ಷೇ[ಣ] ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧಸಾಧ್ಯಗಳೊಳಗಾದ ಅಷ್ಟಭೇದ -  
14 ಗ ತೇಜಸ್ವಿಸ್ಯಮನು ಅನುಭವಿಸುವಂತಾಗ[ಿ\*] ಐತ್ಯಾದಂಪರಗಾಗಿ . . . . .  
15 . . . . . ಯಾಗೆ ಕೊಟ್ಟ [ಧ]ರ್ಮಸಾಧನ ಯಿದಕ್ಕೆ ಆದೊಬರು ಆಳುವಿದ-  
16 ವರು ಗಂಗೆಯ ತಟೆಯ ಕುಲಿಯ ಕೊಂಡ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಹೋದರು  
17 ಆಕರಸ್ಯ ಕರಣಾಂ | ಗೋಕೋಟೀಧಮಃಚ್ಯುತೇ [1\*] ಕರಸ್ಯ [ವಿ]ಕರ-  
18 . . . . . ಯಾತಿ ಪರಮಾಂ ಗತಿಂ [1\*] ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ  
19 ಇರೇತಿ ವಸುಂಧರಂ [1\*] ಪಪ್ಪಿರ್ವರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿವಾಪ್ಯಾಂ ಜಾಯ-  
20 ತೇ ಕ್ರಿಸಿ [1\*] ದಾಸಪಾಲನಯೋರ್ಮೃದ್ಯೋ ದಾನಾಚ್ಛೇದೋನುಪಾಲನಾಂ [1\*] ದಾನಾ-  
21 [ತ\*] [ಸ್ವ]ಗ್ಗ್ರಾಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಛೇದಂ ಪದಂ [1\*]

Nos. 16 and 17.

(A.R. Nos. 16 and 17 of 1900).

ON A SLAB IN A FIELD AT HANUMANTAPURAM NEAR PENNAGARAM,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, pp. 23 and 24.

## No. 18.

(A.R. No. 18 of 1900).

ON A SLAB AT THE SLUICE OF THE TANK AT MALLAPURAM, UTTANGARAI TALUK, SAME DISTRICT.

- |                              |                            |
|------------------------------|----------------------------|
| 1 ஹல்த் ஸ்ரீ [  *] ராஜராஜதே- | 5 த் தகமர்நாட்டு . . . . . |
| 2 வந்தரு யாண்டு ப[தி]நாலாவ-  | 6 நாட்டுப்பெ . . . . .     |
| 3 து நிகரிலிசொழமண்ட-         | 7 ல் இற்க . . . . .        |
| 4 லத்தும் கங்கநாட்டு-        | 8 ன் . . . . .             |

## No. 19.

(A.R. No. 19 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE KAILASANATHA TEMPLE  
AT TARANANGALAM, OMALUR TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ [||\*] ஸ்ரீமத்குமாரசுவாமிநாதர் அரிய[ராயலிபாடன் பா]ஷெ[க்\*]குத்ப்புவரா-  
2 யர்க்கு முவராயர்கண்டன் கன்னுதிகொண்ட [டு] கெ[ர]ண்ட [டு]

<sup>1</sup> The stone is mutilated.



- 3 கொடாதான் இலங்காபுரியுந் திறைகொண்டு வென்றருளிய  
 4 ஸ்ரீ விரவலவநாயர் ஸ்ரீவிநாயகியு பண்ணி அருளானின்ற காலதில் கலியுக-  
 5 ஸகாஷ்டி சதசு<sup>1</sup>-குமெல் விரவலவநாயர் நயினற்கு ஆண்டு முன்றா-  
 6 வதி[ல்] விப ஸ்ரீ காந்திகை [மீ] கொங்கான விரசொழமண்டலதில் வட-  
 7 பூவாணியநாட்டு தாரமங்கல[தி]ல் வென்னாழரில் நீலங்கிழ[ர்] மல்க-  
 8 குடொரி மகுடகுடாமணி மன்னா வணங்கிலும் வணங்காதமுடியான்  
 9 முதலியார் நல்லுடையப்பர் வண்ணமுதலியார் இம்முடி இளம்நயினமுதலியார் என-  
 10 னுடையதான தாரமங்கலதில் நல்பன்னியான திருத்தொன்பட்டியை அப்பெர்  
 11 மாற்றி இளம்சமுதிரமென்றும் பெர் நாயு. உடையார் ஸ்ரீகெடவமுடைய  
 12 நயினாகும் இளமிகரமுடைய நயினாகும் இறையிவி தெவதானமாக விட்ட  
 13 தன்மசாதனமாக குடுத்தோம் இளம்சமுத்திரதில் நஞ்சை புஞ்சை நாற்பாங்கெ[ல்]-  
 14 . . . . . [மெ]னெகின ம[ர]மும் கி[ள்]னெக்கின கினா . . . . .  
 . . . . . மன்படு-  
 15 . . . . . க்கை[க] மனை . . . . . கின . ம . . . . . ப்பெ .  
 . . . . . பல . . . . .  
 16 யமும் குடுத்தோம் . . . . . கல் . . . . .  
 17 முதலிய . . . . . ஸ்ரீ . . . . . இத்தன்[மத்]தை அழித்த[வன்]  
 18 கெங்கை . . . . .  
 19 பசுவை[க் கொ]ன்ற பாவதி[ல்] பொக-  
 20 கடவார்க[ன்] [||\*] [ஸ்-]ஹ[ர்]ஷு . . . . . மண்டபதில்] எழு[து]-  
 21 இருந்தபடி [||\*]

## No. 20.

(A.R. No. 20 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] இராமனாததெவற்கு ஆண்டு யச-[ஆவது வடபூவா]-  
 2 ணியநாட்டு பவருனத்தி லிருக்கும் கொப்பய [சு]ண்ண[க்கர்]  
 3 மக்களில் இராகுத்தராய அருளானக் கண்ணுக்கரும் பெ-  
 4 ய்க்கடிக்க கண்ணுக்கரும் தெத்தயக் கண்ணுக்கரும்  
 5 பூவாணியநாட்டுத் தாரமங்கலத்து உடையார் ஸ்ரீகை-  
 6 லாயமுடைய நயினற்கு இராமனாததெவன் இறையிவி  
 7 தெவதானமாக விட்டருளின . . . . . [ட்டுவனாகி ம]ஞ்சை  
 8 புஞ்சை நாற்பாங்கெல்லையும் மெல்[ந]ரக்கின மரமு-  
 9 ன் கிழ்னெக்கின கின[றும் மத்]றும் மெப்பெ[ற்பட்டன]வு[ம்]  
 10 இறையிவி தெவதா[ன்]ம் . . . . . த-  
 11 ன்மத்தை அழித்தான் கெ . . . . . கார[ா\*]ம்ப-  
 12 . . . [வக் கொ]ன்ற . . . . .  
 13 . . . . . வும் [ஸ்-]ஹ[ர்]ஷு [||\*]

## No. 21.

(A.R. No. 21 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE ILANISVARA TEMPLE  
 IN THE SAME VILLAGE.

- 1 உ ஸ்-ஹ[ர்]ஷு [||\*]  
 2 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] விஜயாஜயய கலிய[ய]மவருஷம் சதசுாசயெ இதன்மெற் செல்லா-  
 நின்ற பிலவ வருஷம் [சி]த்திரை மீர் கட ஸ்ரீமன் நாயகியநாஜ பரபெஸ்டா ஸ்ரீ அச்சுத-  
 டெவமநாயர் விஜய[ய\*] [ந]கரலிஹாஸனத்தில் இருந்து ராச்சியம் பண்ணி அரு-  
 ணானின்ற காலது அவர் ஸ்ரீபம் இராமப்பரையக்கற்குக் குன்றமுந்தற்கம் செல்லு-  
 மன்னுளில் கொ[ங்]கான விரசொழமண்டலது வடபூவாணியநாட்டுத் தாரமங்கலம்

<sup>1</sup> This is a mistake for Śaka 1490.



- 3 வெள்ளாழர் நிலங்கிழார் மல்குகுடொரி மருடகுடாமணி வண்ணத்தெக்கும் வாடாமாலை-  
யும் புலிக்கொடியும் யுள்ள வணங்காமுடிமுதலியார் நல்லுடைஅப்பர் கொட்டை முத-  
லியார் இம்மடிசட்டி முதலியார் சிதம்பரத்தில் அன்னையார் திருக்கொயிலுக்குத்  
தெற்கு முன்றும் வீதியில் செங்கழுநீர்ப்பிள்ளையார் சன்னதிப்புறத்துத் தென்கிறகில்  
நிலம் ட உா-க்குக் கொண்டு வணங்காமுடி என்னும் மடங் கட்டி-
- 4 விச்ச அம்மடத்தில் லேஹாரபூஜை நடக்கும்படிக்கு இன்னாட்டுப் படைவீட்டு நன்செய்  
புன்செய் நாற்பாங்கெல்லைக் குட்பட்ட சகலஹாரீமும் விட்டு எங்கள் காணியான  
எழுகரைநாட்டுக்குள்ளாக நடக்கு முபையமாற்கத்தில் நான்கு திசை அன்பத்தாறு  
தெசப்பலரால் யஜ்ஞசாதனமும் எழுதிவிச்சக்கொண்டு மகமையங் கட்டிவிச்சக்  
குடுத்த விபரம் பிடவைக்கட்டு க-க்கு டவஃ- பாக்கு மிளகு கால்நடை க-க்கு ட ஹு  
என்னப்பொதி க-க்கு ட ப8 ஹால்
- 5 பஞ்ச பருத்தி ஆவணக்குமுத்துத் தவசப்பொதி கால்நடைக்கு டப செவக்கு ட ப8 முத்-  
துப் பலனம் பனிரீச்செம்பு சந்தனங் கஹு[ரி] கற்பூரம் பட்டுதால் இரசகுடுக்கை  
வெள்ளாட்டி தண்டுகைக் கொம்பு சல்லிசவரம் சிச்சிலிக்கட்டு இவைக்கெல்லாம் கூடின  
தீர்வையில் ட ம-க்கு ட இ மற்றுமுள்ள பயிற்சு பிபுரகாரந் தீர்ந்து சகூராதிகு-  
வரை நடக்கும்படியங் கட்டிப் பண்ணிக்குடுத்தென் இத்தஜ்ஜித்தை விலக்கினவன் புணு-  
6 காலத்தில் மனக்கையால் வாழ்வுணனை வதைத்தவன்பாவங் கொள்ளக்கடவன் உ  
இவை செல்லப்பெருமாள் எழுத்து உ

## No. 22.

(A.R. No. 22 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ: [||\*] திருவனாச்சக்கரவத்திகள் கொனெரிமெல்கொண்டான் கொங்கான  
விரசொழமண்டலத்து வடபூவாணிய[ந]ாட்டு தாரமங்கலத்தில் நல்லுடையப்பர்  
வைத்த அகரம் ஸ்ரீகிருஷ்ணஹ்ரு-ஷ்ரீமங்கலத்து வட்ட[ரி\*]களுக்கு இ[வ்\*]யூரில்  
காரைகுளத்தால் நிர்பாயும் நிலங்கள் உள்ளவை[யும்] செ[ய]பெருமானெ[ரி]யாலும்  
பெருமா[ரி]யாமிண்டனெரியா-
- 2 ல் நிர்பாயும் கஞ்ச[ரி]மலைநா(யன)யனார் தெவதானமான எரிக்கு மெற்கு உள்ள நிலமும்  
கண்ண[ந்]தை எரியால் நிர்பாயும் [த]ன்னையக்கன[ரி]க்கு வடக்குள்ள நிலமும் கிழைப்-  
பொய்கரையால் நிர்பாயும் நிலமும் இ[ந்]நாட்டு க[ரி]க்குளத்தில் நான்கெல்லை யுழிப்-  
பட்ட நன்[டு]ச புன்சை நத்தம் ஹருணரி உழ்ப்பட்ட இவையும் செமப்பள்ளி[ரி] உழ-  
பட்ட குளங்களால் நிர்பாயும் நிலமு-
- 3 ள்ள இவையும் கா[ரி]மங்கலத்தில் தங்கள் குடியிருப்பு[ரி] நத்தமான வா[வ்]யும் வா[வ்]-  
செஷமும் ஆறாவது ஆடிமாத முதல் [த\*]ங்களுக்கு முதலடங்க ஹ[ரி]யான இறையி-  
யாக தத்தது இன்னிலங்களால் வரும் நெல்கடமை காசகட . . . . ர[ய]ம் பஞ்ச-  
பீலி சந்துவிக்கிரகம் வாசல்கினயொகம் காணிக்கை காத்திகைப்பச்சை ஆடிப்பூரப்-  
பச்சை பின்னையாரநொன்புத்தெவை ஆனை[ச்] சா-
- 4 லை குதிரைப்பந்தி கருஆழத்தாழ்வு தச்சுத்தாழ்வு தந்இறை செக்கிறை தட்டொ[வி] தட்-  
டார்ப்பாட்டம் பாசிப்பாட்டம் ஒழுக்கு நிர மின்பாட்டம் தொலொட்டு [எர்]வரி இன-  
வரி வாசல்வரி ஆள்வரி நல்லெருது நல்பசு காணம் உள்பட்ட இவையும் வரியிலார்  
கணக்கிலும் கழிக்கும்படி சொல்லிவிட்டோம் இன்னாள்முதல் தாங்கள் கைக்கொண்டு  
காரும் பசானமும் ஒருபூவும் மதுவும் வம்புங் கை-
- 5 டய்ப்புவும் கமுகும் தெற்கு [வ]ாழை கொழுந்து மஞ்சள் இஞ்சி கருணை கரும்பு செங்கழு-  
நீர் உட்பட்ட லான்பிரும் மாப் பலா இலுப்பை புளி உழ்ப்பட்ட பலமரங்களும்  
புல்லு வரகு தினை சாமை இறுங்கு ஆவணக்குப் பருத்தி வழுதிலை பூசணி என்னுக்  
கொ[ள்\*]ன பயறு அவரை தவரை உழ்ப்பட்ட புன்ப[ரி]ரும் தாங்கள் செதும்  
செய்வித்து(ம்)ங் கொள்ளுவாராகச் சொல்லிவிட்டோம்
- 6 இப்படிக்கு இ[வ்\*]வொலை பிடிபாடாக [க\*]ாண்டு அதிகாரகணக்கிலும் நாட்டுக்கணக்-  
கிலும் கழிப்பி[ரி]த்த கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிவித்துக்கொண்டு அஜாடிகு[வ்]ச[ச்]  
செலல அனுபவித்துப்பொதுக இவை தஞ்சலாருடையான் எழுத்து இயாண்டு  
ஆறாவது நாள் முப்பத்துநாலு உ க-ஷ்ரீ இவை ப[வ்\*]லவராயர் எழுத்து உ



## No. 23.

(A.R. No. 23 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொற்சடபன்மரான திரிபுவனச்சக்[ர]வத்தி[க்]ள் ஸ்ரீசந்தரபாண்டிய-  
தெவற்கு யாண்டு பதினாவதுக் கெ[த]ிராவது ஸ்ரீஹநாயற்று . . . . .  
[ங்]கட்கிழமையும் பெற்ற பூசத்துஞ் கொங்கான ஸ்ரீசொழமண்டலத்து பூவாணிய-
- 2 அட்டு அட்டவரோம் இன்னாட்டு தாசமங்கலத்து முதலிகளில் நிருணி இளையான் நல்ல-  
உடையப்பர் தங்கள் முதலியார்பெரால் வைக்கிற இளையபெருமான் அகரமான . . .  
. . . . . த்து லட்டர்களுக்கு உட்கவ-ஒஹ-யி-உடானமாக குடுத்த குளமாவது  
இன்னாட்டு அமரகுன்றிப்பற்றில் செய்யபெரு-
- 3 மாள்ளரி என்ற பெர்குறப்பட்ட இக்குளத்தால் கிர்பாயும் நஞ்சை நிலத்து[க்]கு பெரு-  
நான்கெல்லையாவது கிழ்பாற்கெல்லை [க்]ஞ்சமலைநாயனார் தெவதானமா . . . . .  
. . . . . க்கு மெற்கும் உடைகுளமும் உட்பட்ட நிலமும் தென்பாற்கெல்லை இக்குளத்தால்  
கிர்பாயும் எல்லை
- 4 அறுதியாகவும் மெல்பார்க்கெல்லை இக்குளத்து கிர்கொவை பறுதியாகவும் வடபார்க்-  
கெல்லை இக்குளத்தால் கிர்பாயும் எல்லை யறுதியாகவும் இப்படி இன்னான்கெல்லைக்-  
குட்பட் . . . . . ம் உடைகுளமு மிதில் மெனெக்கின மரமும் கிணைக்கின  
கிணை[ம்\*] மற்ற மெப்பெற்பட்ட ஸ்ரீஹநாயனார் உட-
- 5 பட ஸ்ரீஹநாய இறையிலியாக உட்கபூஷ-யி-உடானமாகக் குடுத்தோம் இவ்வகரத்து  
லட்டர்களுக்கு யிப்படி குடுத்த குளம் இன்னாட்டுமுதல் கைக்கொண்டு உடைகுளங்-  
களும் அடைத்து காடு வெட்டி [க்]ஞ் தான் வெண்டு மனைத்துப் பயிர்களும் செய்து-  
கொண்டு சஹாதிசுவரை செல்ல கலவிலும் செம்பி-
- 6 ஸ்ரீ வெட்டி அனுபவிக்ககடலர்களாகவும் இது இவர்களுக்கு ஹதாயிதவிக்ரயங்களுக்-  
கும் உரித்தாவுதாகவும் இது இவர்களுக்கு ஸ்ரீஹநாய இறையிலியாவதாகவும் இப்-  
படி சமமதித்த இயு-உடானமாகப் பண்ணிக்குடுத்தோம் ஸ்ரீ[க்]ஞ் ஸ்ரீஹநாய-  
வெட்டி[ம்\*]மங்கலத்து லட்ட[ம்\*]களுக்கு பூவாணியநாட்டு நாட்டவரோம் உ
- 7 இப்படிக்கு இவை அமரகுன்றியில் முதலிகளில் கடுந்தர்க்கமுதலியார் எழுத்து இப்படி-  
க்கு இவை தாசமங்கலத்து முதலிகளில் ஆனையார் எழுத்து இப்படிக்கு இவை செம்-  
மணிசுடல் முதலிகளில் ஆனப்பிறந்தார் முதலியார் எழுத்து இப்படிக்கு இவை  
கணபதிநல்லூர் முதலிகளில் பிள்ளையப்பன் எழுத்து
- 8 இப்படிக்கு இவை செட்டிமாங்குறிச்சியில் முதலிகளில் இளமாண்டை சொக்கநாயன்  
எழுத்து இப்படிக்கு இவை முப்புவ்வைசமுத்திரத்தில் குடியன் ஆண(ை)டபிள்ளை-  
யப்பன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை முப்பசமுத்திரத்தில் முதலிகளில் குடியன் நக்கன்  
முதலி எழுத்து இப்படிக்கு இவை மாறமங்கலத்தில் முதலிகளில் சுவடன்
- 9 செய்யான் குன்ற[ம்]காமுண்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை வெள்ளறைபள்ளியில்  
[மு]தலிகளில் சாகாடன் இளமன் பெருமான்க்காமுண்டன் கைம்மாட்டாங்கானமை-  
க்கு திருவெள்ளறையுடையான் பங்கயச்செல்லியா[ன்] உலகன் எழுத்து உ

## No. 24.

(A.R. No. 24 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொற்சடபன்மரான திரிபுவனச்சக்ரவதிகள் ஸ்ரீசந்தரபாண்டிய-  
தெவர்க்கு யாண்டு பதி[ன்\*]முன்றாவது ஸ்ரீஹநாயற்று வ-ஒஹ-யி-உடானமாகக் குடுத்த  
ஹதாயிதவிக்ரயங்களும் பெற்ற உத்திராடத்து நான் கொங்கான ஸ்ரீசொழமண்ட-  
லத்து வடபூவாணியநாட்டு
- 2 தாசமங்கலத்து முதலிகளில் க[டு]ந்தர்க்கமுதலியும் சாத்தர்முதலி உடையப்பனும்  
கு[ரி]யதெவர் பெரியமுதலியும் ஆனக்குட்டி சிலம்பாண்டையும் உடையப்பன் ஆன-  
யாரும் பிள்ளைமுதலியார் முதலியும் சிறுஉடையான் முதலியும் மெல்பபடி இள-  
மாண்டையும் இ-



(A.R. No. 25 of 1900).

- 1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீஃ [||\*] கொற்ச்சடபன்மரான கிருஷ்ணசச்சக்கராவத்[தி]க[ள்] ஸ்ரீசுந்தரபாண்டியதெவர்க்கு யாண்டு கூ-[வது] ஆறாவது கற்கடகநாயத்து
- 2 உ-ஒவ்வு-உசுர்த்து உகூதீ-யும் திங்கட்கிழமையும் பெற்ற உத்திரத்து நாள் கொங்கான விரசொழமண்டலத்து பூவாணியநாட்டுத் தாரமங்கலத்து முதலிகளில் கிருணி இளையான் கல்லஉடையப்பன் தங்கள் பிதாக்க[ள்]பெர் வைத்த இளையபெருமாள் (க) ஸ்ரீசுக்ஷணஹிகூ-ஒவ்வு-பிழங்கலத்து ஹட்ட[ர்\*]களுக்கு இந்நாட்டு நாட்டவரொம்
- 3 விற்துக்குடுத்த இந்நாட்டுக் காரக்குளம் நான்கெல்லைக் குட்ப்பட்ட புன்செயும் நத்தமும் செம்பள்ளிஎரி உள்ளிட்ட எ[ரி]களால் கிர்பாயும் நஞ்சையும் இ[வ்\*]வூர்ப்பற்றில் கீர்கிலை மரசிலை உள்ளிட்ட ஸ்ரீவூராவிகளும் உட்ப்பட்டவையிற்றில் தெவதாநம் திருவிடையாட்டம் உள்ளிட்ட தீ[வ]ம் திங்கலாக இவ்வூர் விற்துக்குடுத்தொம் ஸ்ரீ-
- 4 சுக்ஷணஹிகூ-ஒவ்வு-பிழங்கலத்து அகரப்பட்ட[ர்\*]களுக்கு இ[ந்\*]நாட்டு நாட்டவரொம் இப்படி விற்துக்குடுத்த இவ்வூர்க்கு விற்துக்குடுத்து
- 5 கொள்வதாந எ[ம்\*]மிவிசைத்து விலை[ப்]பொரு ளன்றாடு நற்பண[ம்\*] தூதா இப்பண[ம்\*] ஆயிரத்தஞ்ஞாற்றுக்கு[ம்] விலைக்குற விற்துப் பொரு ள[ம்]-
- 6 க் கைக்கொண்டு உடகஉ-ஒவ்வு-மாக விற்து விலைவூரானம் பண்ணிக்குடுத்தொம் இவ்வகரத்து பட்ட[ர்\*]களுக்கு இ[ந்\*]நாட்டு நாட்டவரொ[ம்\*]
- 7 இப்படி விற்துக்குடுத்த இவ்வூர் இன்னாள்முதல் இவர்கள் கையக்கொண்டு தாங்கள் வெண்டும் அனைத்துப் பயிரும் செய்<sup>1</sup>

(A.R. No. 26 of 1900).

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ [||\*] ஸாஸ்த்ர-ஞ்சிச்சகரவதிகள் ஸ்ரீ பொசன வீரராமனாததெவர்க்கு யாண்டு உய-வது சித்திரைமீ முதந்தியதி கொங்கான வீரசொழமண்டலத்து வ-
- 2 டபூவாணியநாட்டெத் தாரமங்கலத்து உடையார் இளமீஸூரமுடைய நாயனர்க்கு இத்-தாரமங்கலத்து ஊரவரும் முதலிகளும் தெவதானமாக விட்ட சீலமாவது இ-

<sup>1</sup> The inscription is incomplete.



- 2A



- 8 மெற்கு காவெரி வடக்கு கவிவிடங்கல் தெற்கு எரி யறிதியாகவு முண்டான சகலஸூரிய-  
முஞ் சந்திராதித்தி-  
9 யவரை கடக்கக்கடவதாகவும் பித்தஜீ-<sup>1</sup>த்தை கடத்தினவன் தன்னிட வங்குஷபரம்பரை-  
யாகச் செய்த பா-<sup>1</sup>

## No. 29.

(A.R. No. 29 of 1900).

ON THE WEST WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸ்ரீ ஸ்ரீ-<sup>2</sup>சக்கரவதிகள் ஸ்ரீ பொசன விராமநாததேவர்க்கு யாண்டு  
உய்-வது சித்திரை மாலம் முதந்தியதி கொங்கான விரசொழமண்டலத்து வடபூவா-  
ணியநாட்டுத் தாரமங்கல-  
2 தது உடையார் இளமீஸூரமுடையநாயனர்க்கு இத்தாரமங்கலத்து முதலிகளில் திருணி  
பெரிய இளமன் பெரியஉடையாண்டையும் சிறுஉடையாண்டையும் சூரியதேவரும்  
இளைய-  
3 பெருமானும் சாத்தாழ்வாரும் சிலம்பாண்டைமுதலியும் இவ்வணைவொழும் எங்கள்  
காணியான வலிவாட்க்கையிற் சிற்றெரி[க்\*]நிழ் அத்தித்தாம்பால் தீர்பாயும் சிலத்து  
பூதான கரதான பிறையிலியாக உத-  
4 க(உக)பூவா<sup>3</sup>மாக குடுத்த சிலமா[வ\*]து இவ்வ[விவ]ாட்கையில் உடையார் ஸ்ரீகெ-  
லாலமுடைய னாயனார் தேவதானத்துக்குத் தெற்குத் தடிபல குழி நானாறு இக்குழி  
நானாறும் சந்திராதித்தவரை செல்ல[க்\*] கடவதாக உதகபூ-  
5 ஸ்ரீமாக குடுத்தொம் இவ்வணைவொழும் உ

## No. 30.

(A.R. No. 30 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸ்ரீசகித்திக்குமெல் கொச்சடபன்மரான திருவலாச்சகரவதிகள் ஸ்ரீசக்-  
தரபாண்டியதேவர்க்கு யாண்டு உய்-வது தைமாதம் முதந்தியதி கொங்கான விர-  
சொழமண்டலத்து வடபூவாணியநாட்டுத் தாரமங்கலத்து உடையார் இளமீஸூர-  
முடைய நாயனர்க்கு இக்காண்டைய தெ-  
2 வர் கண்டியதேவரும் இந்த நாட்டவரும் பெருமாள் திருமெனரிக்கும தெவர் கண்டிய-  
தேவர் வாணக்குத் தொணக்கும் நன்றாக இற்றைநாளில் உதகபூவா<sup>3</sup>மாக வ-<sup>4</sup>குடாநகராக  
இறையிலியாகக் குடுத்த உதகவது இந்நாட்டுக் கொனகப்பள்ளி நன்செயி புன்செய்  
நாற்பாலெல்லையும் மெனெக்கின மரங்கனும் மெனெக்கின நனையுதனும்  
3 மற்ரும் இவ்வூரில் எப்பெற்பட்ட ஸ்ரீஸூரபூதிகளும் உட்பட இற்றைநாளில் உதக-  
தித்தவரை செல்லக்கடவதாக உதகபூவா<sup>3</sup>மாகக் குடுத்தொம் உடையார் இளமீஸூர-  
முடைய னாயனர்க்கு இக்கண்டியதேவரும் இப்பூவாணியநாட்டவரும் உ

## No. 31.

(A.R. No. 31 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மௌலிய-<sup>2</sup>குபாரணி வயவா<sup>3</sup>கா<sup>4</sup>வெ . . ன் விஜயாலயே ஸ்ரீகணேசேவர்  
பூவாணியநாட்டு தாரமங்கலத்து இளமீஸூரமுடையார் னாயனார் கொயில் ஸ்ரீந[த்\*]-  
தார்[க்\*]கு நம்முடைய மாதா[க்\*]கள் ஆய் தங்கள் கொயிலிலே அப்பாவுடைய  
2 சிலநாரீத்தாலெ நாயினார் ஸொரீகா[க்\*]செவ[வை]ர வுசிலிக்கையில் இன்னாயினர்க்கு  
இவர் திருநாமத்து[க்\*]காணியாக முன்னாள் உதகம்பண்ணிக்குடுத்த இ[வ்\*]ய[ரி]ல்  
பெரிய எரி[க்\*]நிழ் சிறுத்தாம்படியில் இவ்வூரில் வெள்ளாழ[ரி]ல் நல்லஉடை-  
3 [ய]ப்பர் உந்துட்ட ஆறு முத[வி]களும் அப்பாவுக்கு மாரா<sup>4</sup>கணினையாக உதகவ-<sup>5</sup>குடா-  
யஜீ<sup>6</sup>தா<sup>7</sup> இறையிலியாகக் குடுத்த கஞ்சை சீலம் கு-  
4 [கு]காயவைக்கிற் விமபமசதா<sup>8</sup>ளா<sup>9</sup>இ<sup>10</sup>

<sup>1</sup> A few letters are missing at the end.<sup>2</sup> These letters seem to represent figures.



<sup>1</sup> A few letters are wanting at the end



- 2 ய்[ய]ரிரங் குழி[\*]யும் பசின்டி கணசக்துமவித்தலுக்கு முவாரிரங் குழியும் நல்லாச் சனன[ஆ]தச்சர்மமெ வெனி . . . ரிக்கு இராரிரங் குழியும் முடம்பைச் சப்படிசுமவித்தச்சொம[ரி]க்கு [ஆ]ரிரங் குழியும் இவர் [தம்பி] காளிமண்டைச் சடங்க[வி]க்கு ஆரிரங்குழியும் . . . லுக்கு இராரிரங் குழியும் குமட்டுச் ச . . . ச்சடங்கவிக்கு ஆரிரங்குழியும் மகசிர பொற்காளி ஹட்டலுக்கு ஆரிரங் குழியும் . . . சிற் இருபத்தெழு மனையும் பாழ் . . .
- 3 ப்பாடி இருபத்தெழு [பங்]கும் மற் றும் பஞ்சாகமுமுள்ள இடத்து இவ்விருபத்தெழு பங்கின[லு]ம் வக நிலமும் இம்மெற்சொல்லப்பட்ட . . . ம் நிலவ[ழி]யால் விலைப்பொரு [ள]மக்கொண்டு விற் று[க்]கு[டு]த்துச் சிலா-லெகை செயலுக்குத்தொம் ஸலெயெயாம் இவ்விருபத்தெழு[ரி]ரங்குழியும் பன்னி-ருச்சாண்கொலால்<sup>1</sup>

## No. 34.

(A.R. No. 33-A of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 . . . னார்சா[லை] கலமறுத்தருளி வெங்கைநாடும் கங்கபாடி-யும் துளம்பபாடியும் குடமலைநாடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் திண்டிமல் வெ[ன்\*]தி தண்டால கொண்டு தன்னொழில் வள[ர்\*] (வளஊழி)ஊழி எல்லா யாண்டும் தொ-ழுதகை விளங்கும் யாண்டெ செழிஞ[ரை]த் [தெசுகொள்] ஸ்ரீகொராஜராஜ ராஜ-கெசரிபதீற்கு யாண்டு . . . ய-தாவது நாள் . . . நால் ஊற்று[க்கா]ட்டுக்கொட்டத்து [சிர்வெ]லுர்காட்டு கூரமாதிய வி[ஜு]சவிசீடவடிவ்வெழிமங்கலம் யானும் ஸலெ-யெயாம் கச்சிப்பெட்டு அதிகாரிகள் மீனாவஸுலெவெ(ள்)னார் விட்ட வீட்டின் மெல்பக்கத்து ாராராலையத்து திருமுற்றத்தெ தேறாஸலெவெ குறைவறக் கூடி இருனு ப[ணிப்பணி][யா\*]ல் [ப]டுத்தி பணித்து ஸலெவெ [ஸ்ரீ]முகம் இட்ட பரிசாவது இவ்வுர் யாளுங்கணத்தாருள் இருங்கண்டி காளிதாஸ . . . [டு]சாமாசி-யா ரெ[டு]ப்பித்த மட . . . மெட்டுப்பட்டியில் முப்பதுபட்டிக்கால்-லொடமடைகத்தெக்க . . . துரு கார்த[தி]கையும் மார்கழியு[ந்\*]தையும் மாசி . . .
- 2 . . . காசியும் ஆனியும் [இத்]நாலு ரோஸமும் தண்ணிர் கட்டுவத[ற்]கும் நாலு நாளில் ஒருநாள் மெழுகுவதற்கும் [ஆ]ட்டொருக்கால் அழிவுசொது மெ[ழு]கு[வ]-தற்கும் ஆக வைத்த நிலமாவது . . . க்கா[ல்]வழி ஆ[வி]க்கொன்றை கெ[சுல]பட்டன் ஊர்விடு நிலம் அரையும் கணியன்பள்ளத்துக் கிழைக்காலவழி இருங்-கண்டி இருஷிகெசுவக்குரீவித்தசொமாயியார் மக[ன்] ரவிகெசுவ[ஜ]ன்மன் ஊர் விடு நிலம் அரையும் ஆக இப்பட்டி [ஞி]லமு[ம்] ஸஜு[ர]ாதித்தவற் மடப்புற(ம்)மா-கப் பணிப்பணி எடுத்தி பணித்து ஸலெவெ ஸ்ரீமுகம் இட்டு ஸஜு[ர]ாதித்தவற் இறை யிழச்சி குத்தொம் ஸலெவெயெயாம் ஸலெவெயுள்ளிருனு ஸலெவெ திருவடி பணிப்ப எழுதினென் இவ்வுர் ரெயுலூர் லேக்கலொத்தமன் மகன் கற்பகப்பிரியனென் இவை என்னெழுத்து இய்யு[ம\*]ரகூப்பார் உலெவெயஸ்ரீவாடி-ஒலி என்னிரலித [டு]

## No. 35.

(A.R. No. 34 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்வரீ ஸ்ரீ [||\*] [மநிரைகொ]ண் டி[ழம்] பு[குத்]த [கொ]ப்பரகெ[ஸ]ரி[வ]த[ர்\*]க்[கு] யாண்டு நார்பதாவது ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்து [சிர்]வெ[ள]ராகா[ட்டு]க் [கூரத்]து [ஸ]லெ[வெ]
- 2 இ[வ்\*]வாட்டுடெ கற்க[டகநாய[ற்]று அபரப[கூ\*]த்[து]ச் சனிக்கிழமையும் நவ[மி]யும் பெற்ற உரொயணினாள் இராசு[ரி] எம்மார் திருவாய்ப்பாடி ஸ்ரீ[கூட]த்தெ கு[றை]-
- 3 வற கூடியிருத்[து] செய்த வியவ[ஸ்தைய]ாவது இவ்வாண்டுமுதல் எம்மார் நிலமுதல் ஆறுதரமும் உட்பட பாழும் வாழும் நாம் இஹெ . . .

<sup>1</sup> The continuation is much effaced.



4 ஸும இது[ப்\*]பத[ா\*]கவும் இ . . . . . பதாகவும் இருமப்பின்  
வழிய் நிலவொபாதி நிருண்பதாகவும் தன் நிலவொவாதி . . . . .

5 கு[ரி]த்தா[ள்] வாரியம் செய்வாராகவும்<sup>1</sup> . . . . .

### No. 36.

(A.R. No. 35 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸும இது[ப்\*] கொண்சையடிவிக்கிரமபருமல்கு யாண்டு பன்னிரண்டாவது கூர்த்து  
ஸுமெயொ மெழுத்து இக் . . . . . [எ]ம்முர் உணங்கல்ப்-  
புண்டி<sup>2</sup> . . . . .

### No. 37.

(A.R. No. 36 of 1900).

ON A PILLAR IN THE SIVA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

- |                          |   |
|--------------------------|---|
| 1 ஸும இது[ப்*] [கச்]-    | 11 மயணன் [வை]-                            |
| 2 சியும் தஞ்-            | 12 த்த பெருத்திரு[வ]-                     |
| 3 சையும் கொண்ட]          | 13 [மிது] திருவுண்[ண]-                    |
| 4 ஸீகத்தெ[வ]-            | 14 மிகை உ[ன]ட[யா]-                        |
| 5 க்கு யாண்டு பதி-       | 15 [ரி]வ் [ஹட்ட]ரிவ[ரு]-                  |
| 6 [ஹைஞ்](ச்)சாவது        | 16 ம ஏறடுரிவ                              |
| 7 ஹற்றுக்காட்டு[கொ]-     | 17 . மக்கும் ஒட்டி [எ]-                   |
| 8 ட்டத்து சிர்வொ[னா]-    | 18 முத்திட்ட குடு[த்]-                    |
| 9 ர்நாட்டு கூர்த்து [ஆ]- | 19 த பரியா[வ*]து சிப்-                    |
| 10 [சி]ரியன் ஆதி-        | 20 பெருத்திருக் கொ <sup>3</sup> . . . . . |

### No. 38.

(A.R. No. 36-A of 1900).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME TEMPLE.

- |            |             |
|------------|-------------|
| 1 தட்டான்  | 3 வைச்ச தூ- |
| 2 தொதவத்தி | 4 ண் [  *]  |

### No. 39.

(A.R. No. 37 of 1900).

ON A SECOND PILLAR IN THE SAME TEMPLE.

- |                             |                                     |
|-----------------------------|-------------------------------------|
| 1 ஸும இது[ப்*] ஸுபதொ-       | 14 கழித் . . . . .                  |
| 2 [ங்கர்க்கு] யாண்டு இரு-   | 15 ண்ட முப்பது . . . . .            |
| 3 பத்தொன்றாவது              | 16 to 20. Damaged.                  |
| 4 கூர்த்து ஸுமெயொ-          | 21 ட்டியுட்டுவத . . . . .           |
| 5 யெ[ர] மெழுத்து ஒ-         | 22 த்தொம் ணட்டா . . . . .           |
| 6 ம்மாந[ா]ட்டு பெரா-        | 23 விதனால் வந்த . . . . .           |
| 7 பூர்நாட்டு நல்லா-         | 24 . . . . . அவ்வவ்வாட்டை . . . . . |
| 8 பூர் பெருஞ்சி . . . . .   | 25 . . . . . கயாகப் பணித்-          |
| 9 . . . . . பக்கல் நாற்-    | 26 [தொ]ம் ஸுமெயொ[ம்] . . . . .      |
| 10 கழஞ்சு பொ . . . . .      | 27 ப்பணிக்க வெழுதி . . . . .        |
| 11 . . . . . இ-             | 28 இவ்வுர் [ரி]யுஜூந் . . . . .     |
| 12 . . . சான் . . . . . ரு- | 29 . . . விசீதெ[ந்] . . . . .       |
| 13 ட்ட . . . . .            | 30 ட்டிப் பொத்தன் . . . . .         |

<sup>1</sup> This inscription is damaged and built in at the right end. There is a piece in similar characters which reads as follows:—அநெயாது ஸுமாவாவா செய்ய[ப்\*]பிரதிதா[வு]ம் இதத்திறம்பின் ஸுமாமந்தொ துற்றெட்டு காணம் யஜீ-ராவதத்திலே இட[ப்\*]பெறுவாராகவும் இக்குடும்பித் வழிய் வா-  
தியஞ்[ொ\*]சய்தார் கணக்கி விட்ட இவ்வுர் பெருத்திருக்கொயிலெ ஸுது-

<sup>2</sup> This inscription is left unfinished.

<sup>3</sup> The end of the record is mutilated.



## No. 40.

(A.R. No. 38 of 1900).

ON A THIRD PILLAR IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] க[||\*]தி-
- 2 வஜ்ரஹாராஜ-
- 3 க் கெழுத்து ஹத்-
- 4 ஸ்ரீ[||\*]ட்டுக் கொட்-
- 5 டத்துக் கூரத்-
- 6 து ஸ்ரீஹாராஜ-
- 7 காண்க தம்மு-
- 8 சக்கள[||\*]ம்ம[||\*]டி-
- 9 ப் பொற்றிபடி-
- 10 ஆயின ஆயு ப-
- 11 ட்டி ஸ்ரீமும் [||\*]-
- 12 [||\*]ப் பற்றி[||\*] மாற்றி
- 13 [||\*]ரண[||\*] இருப-

- 14 த்து . . . . .
- 15 . . . . .
- 16 [||\*]ஹாராஜ-
- 17 . . . . .
- 18 . . . . .
- 19 [||\*]ஹாராஜ-
- 20 . . . . .
- 21 . . . . .
- 22 ட்ருள திருக்கொடி-
- 23 [||\*]ஹாராஜ திருவடி-
- 24 [||\*]ஹாராஜ திருவடி-
- 25 [||\*]ஹாராஜ திருவடி-
- 26 த்து . . . . .

## No. 41.

(A.R. No. 39 of 1900).

ON A FOURTH PILLAR IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]
- 2 கொராஜக-
- 3 ஸ்ரீவஜ்ரஹத்
- 4 யாண்டி ட்ருபத்-
- 5 தெழாவத் ஹ-
- 6 த்துக்காட்டுக்கொட்ட-
- 7 த்து கீர்வெஹாராஜ-
- 8 கூரத்து ஸ்ரீஹாராஜ-
- 9 எம்முர் தட்டாள் ஸ்ரீ-
- 10 காவலமங்கலப்பெரு-
- 11 கத்தான்பக்கல் பொ-
- 12 ஸ்ரீ கொண்டு இவ்வுர் பெ-
- 13 (||\*)ருத்திருக்கொடில் [||\*]ரதே-
- 14 வர்க்கு கத்தாவிளக்கு

- 15 இரவும் பகலும் எரிப்-
- 16 பதற்கு நிசதி உழக்கெண்-
- 17 ஸ்ரீ [||\*]ட்டுக்கொட்ட-
- 18 [||\*]ஹாராஜ திருவடி-
- 19 [||\*]ஹாராஜ திருவடி-
- 20 க்க(ள்)ளட்டுக்கொட்ட-
- 21 ஸ்ரீஹாராஜ திருவடி-
- 22 ஸ்ரீஹாராஜ திருவடி-
- 23 பாவம் படுவாராஜ பணி-
- 24 த்தொம் ஸ்ரீஹாராஜ-
- 25 இது குறி இரு[||\*]தப் பணி-
- 26 எழுதினான் இவ்வுர்-
- 27 ர் மஹேஸ்வர ஸ்ரீக்கலை
- 28 எழுதினான் இவ்வுர் [||\*]

## No. 42.

(A.R. No. 39-A of 1900).

ON A PILLAR LYING IN THE RUINED CENTRAL SHRINE OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ பல்லவ-

- 2 மாராசன் [||\*]
- 3 . . . . . மாமல்லன்

## No. 43.

(A.R. No. 40 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE KAILASANATHA TEMPLE AT SEVVALLIMEDU,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 பூமன்ஹாராஜ காமுத்த முயங்க இருசிலக்கிழத்தியைத் திருமணம் புணர்[||\*]ந்த கல்லை முயற்செல்லி முதலமைப்பொற்கள் காப்ப சிர்மகள் பொற்ற வானிலப்புகள் (இரக)



இரவிசுலம் விளங்க பாத்கடற்றெய்வம் பள்ளிசிங்கி நாற்கடல் [வ]ட்ட[ந]ாடொழந்  
திருத்த எண்டிசையாணை தண்டு . . . நி . பகாவம் தெய்வம் எவல் கெட்(ப்)பக்  
கவிப்பகை ஒட்டிப் புலிக்கொடி எடுத்துத் தெந்வர் செரலர் தெலுங்கர் சிங்களர்

- 2 க[ன்\*]னடர் கட[ர\*][ர]ர் கவிங்கர் முதலாய் கொ[ற்]மவர் வந்து கு[டி]மை செய்ய  
ஒற்றை] வெண்குடை உலகு கவிப்ப நாழி பல்கொடி ஆழி நடாத்திச் செம்பொன் வீர-  
லிங்காஸனத்துத் திரிமூவனமுழுதுடையானொடும் விற்றிருந்தருளிய கொராஜகெ-  
சரிபம்மரான திரிபுவனச்சக்[க\*]ரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழலெவற்கு யாண்டு  
[உ]-ஆவது செய்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காவியூற்கொட்டத்து விற்பெகொட்-  
செ செவரம்மொன அகராகரிஸ்சுருப்பெகிமங்கலத்து ஆ-
- 3 னுடையார் ஸ்ரீமூலஸ்(த்)தானமுடையார்க்கு ஸ்ரீமதுரார்த்தகச்சுருப்பெகிமங்கலத்து வடபி-  
டாகை கருங்குழியி லிருக்கு[ம்\*] மன்றாடி தாயார் மகன் அரட்டனா அமுத[வ]ல்லவக்  
கொன் இவ்வாண்டு ஆவணிமாஸ முதல் இத்தெவர்க்கு வைத்த சந்தியினக்கு ஒன்றுக்கு  
இக்கொயிலிற் செம்பாதி காணிடைய சிவபிராமணன் காஸ்யபந் உஷ்பதெவப்பட்ட-  
நென் இவற்பக்கம் கைக்கொண்ட பழங்காசு [யி<sup>1</sup>] [க]ாசு ஒன்றரை செம்பாதி காணி  
உடைய இக்குடி மாடெவப்பட்டன் உள்ளிட்டார் இவற்பக்கம் கொண்ட பழங்காசு [யி<sup>1</sup>]  
காசு ஒன்றரை ஆக காசு [க]
- 4 முன்றுக்கும் பரிசைக்குச் செலவாக அந்தியம்பொது எற்றி[ய]பொ[முது] அமுதசெய்-  
[தரு]ணத்தையுஞ் செல்ல ஒரு சந்தியினக்கு எரிக்க[க்\*] கடவொமாகவும் இப்படி சந்-  
திர ஆதித்தவரை செலுத்தக்கடவொமாக இப்படி சிலாலெகை பண்ணிக்குடுத்தொம்  
உஷ்பதெவப்பட்டன் உள்ளிட்ட இவ்வீனவொம் இவர்கள் பணிக்க எழுதிநென் இவ்ஜூர்க்  
கரணத்தான் சிவதாஸன் ஆட்கொண்டாநான துற்றுநாற்பத்தெண்மநென் இவை என்  
எழுத்து இப்படிக்கு இவை [ஃ]ஷஷதெவப்பட்டன் எழுத்து
- 5 இப்படிக்கு இவை மஹாடெவப்பட்டன் எழுத்து || ஃ ஸ்ஷ[ஃ\*] மெற்படி காலத்து மெற்-  
படியார் வென்னாட்டி சிவமாதரித்தான்பச்சலும் நங்கைய[ர\*]ண்டாள் பக்கலுமாக  
கைக்கொண்ட பழங்க[ர]ாசு ஆக காசு ஆறுக்கு பரிசைக்கு செலவாக இக்கொயிலிலெ  
இரண்டு ஸந்தியினக்குச் சந்திராதித்தவரை எற்றக்கடவொமா-
- 6 கி ஸம்மதித்தொம் இப்படிக்கு உஷஷதெவப்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை மஹா-  
தெவப்பட்ட நெழுத்து இவ[ர்\*]கள் பணிக்க எழுதிநென் ஊற்கணக்கன் ஸா[து]ப்பிரி-  
யன் எழுத்து [ஃ\*]

#### No. 44.

(A.R. No. 41 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 திருவாய்க்கெழ்விமுந்நாக திரிமூவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழலெவற்கு  
யாண்டு உ-ஆவது ஆடிமாஸம் செவரம்மொன அகர[நகர]னகரிஸ்சுருப்பெகிமங்க-  
லத்து ஸ்ரீமூலஸ்தானமுடையார் கொயிலிற் செ[ர]ம்பாதி காணிடைய
- 2 சிவபிராமணன் காஸ்யபந் உ[ஷ]பதெவப்பட்டநெனும் இந்த ஸ்ரீமூலஸ்தானமுடையார்  
கொயிலில் மற்றைச் செ[ம்]பாதி காணியுமுடைய [ய] இக்குடி மஹாடெவப்பட்டன் உள்-  
ளிட்ட அனெவொமுஞ் சொழமண்டலத்து மருகல்காட்டு தஞ்சாவூர் தஞ்சாவூர்கிழவன்  
உலகனந்தா-
- 3 க் அகமுடையான் உய்யக்கொண்டான்பக்கம் காணிஒகரியிலெ [நா]ங்கள் கொண்ட பழங்-  
காசு ௩ உக்காசு ஸ்ரீமுன்றுக்கும் பரிசைச்[சதி]ச் செலவாக இத்தெ[வ] [கு] அந்தியம்-  
பொது எற்றி இச்சந்தியிற் பெரமுது செய்த [இ]த்தனையுஞ் செல்ல நாங்கனும் எங்கள்  
ஸ[ந்]தானத்தாருஞ் சந்திராதித்தவரை இ . . .
- 4 திதல் ஒரு சந்தியினக்கு எரிக்க[க்\*] கடவொமாகச் சிலாலெகை பண்ணிக்குடுத்தொம் இவ்-  
வீனவொம் இவர்கள் பணிக்க எழுதிநெ[ன்\*] இவ்ஜூர்க் கரணத்தான் சிவதாஸன் ஆட்-  
கொண்டானா துற்றுநாற்ப[த்\*]தெண்மநென் இவை என் எழுத்து இப்படிக்கு இவை  
ஃஷஷதெவப்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை
- 5 மஹாடெவப்பட்டன் எழுத்து ஃ

#### No. 45.

(A.R. No. 42 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ஷ ஸ்ரீ [ஃ\*] ஆவிரத்து இருதாற்று அறுபத்து எட்டின் வு[ய\*]ஸவ[வ]ஸாசு செல்-  
லாகின்றது ஸ-

<sup>1</sup> It may be that யி stands for the Tamil numeral 1½ or that the figure is omitted. In the latter case we have to read யி [க்\*]காசு.

- 2 கல்லொகசக்கரவத்தி ஸ்ரீஇராஜநாராயணன் சம்புவராயற்கு யாண்டு கூ-வது ஶீச்சிக-  
நாயற்று
- 3 ஸ்வாபகஷத்து பஞ்சஸ்தியும் சலிக்கிழமையும் பெற்ற புணர்நூசத்துநாள் ஜயங்கெ[ர]-
- 4 ண்டசொழமண்டலத்து எயிற்க்கொட்டத்து எயில்லாட்டு ஆற்பா[க்\*]த்து [ஆ]ற்பாக்-  
கிழான்
- 5 பெருங்கருணைஆளன் திருவெங்கடமுடையான் காலிங்கராயனென் இம்மண்டல-  
6 த்து காலியூர்கொட்டத்து விற்பெட்டுலாட்டு அகரம் செவரன்மெடான தஹீ-  
7 ஸாச்சதுவெ-திமங்கலத்து வெதாய்யாது பண்ணுவிக்கும் உபாத்தி-
- 8 யானுக்கு வெத[வி-]த்தியாக இவ்வகரத்து ஶீரநாஜனத்தின்பக்கல் நான் கொ-  
9 ண்ட வெதவிதி-ஆக விட்ட மூலகெத்திரங்கள் இ[வ்\*]ஜர் நெயில்தெருவில் கிழ்-  
கிறகில் தெற்-
- 10 கடைய மனை எஇ நீக்கி இதன் வடக்கு மனை இ-யும் இவ்ஜர் கிழ்கழனி கிழான அ[க]-  
லதிக்கு
- 11 கிழக்கு சொழகுலநாராயணவாய்க்காலுக்கு தெற்கு கண்ணாற்று நாலா[ம்] சதிரத்து  
கி . . .
- 12 யியான் என்று பெயருடைய கு-ப-வில் முன்னாள் நான் இவர்கன்பக்கல் பானியவித்திக்கு  
கொ-
- 13 ண்ட விட்ட நிலங்கலந்தவாற்றால் கு- சு நீக்கி வெதவி[ரு\*]த்தியாக நிலங்கலந்த-  
வாற்றால்கொண்-
- 14 ட கு- சு-ம் இவ்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு[க]-ல் கண்ணாற்று முன்றும்சதிரத்து முடொ-  
க்கி என்று பெருடை-
- 15 ய கு- சு-ம் இவ்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு உ-[ம்] கண்ணாற்று உ-ம் சதிரத்து பித்தன்-  
குண்டி[டி]ல் என்று பெருடைய
- 16 கு- சு-ம் சின்னம் இதில் முன்னாள் நான்[ன்\*] இவர்கன்பக்கல் பானியவிதிக்கு நிலங்-  
கலந்தவாற்ற[ல்\*]-
- 17 கொண்டு விட்ட கு- ஶீர சின்னம்[ரி]க்கி வெதவிதி-யாக நிலங்கலந்தவாற்றால்கொண்ட
- 18 கு- ஶீர சின்னமும் இ[வ்\*]ஜர்த்தெற்றில் ஆற்றங்கரையில் தலைசட்டுக்கொல்லையி-  
ல் முன்னாள் நான் இவர்கன்பக்கல் பானியவிதிக்கு கொண்ட கொல்லை [வ]டசெரி மெல்-
- 19 அருகெ கொல்லை கு- சு-ம் இம்மனை இ-ம் கு-ப-ஶீர சின்னமும் கொல்லை கு- சு-ம்
- 20 இம்மநாஜனத்தின்பக்கலிலெ கொண்டு இவ்வகர-
- 21 த்து வெதாய்யானம் பண்ணுவிக்கும் உபாத்தியானுக்கு வெ-
- 22 தலுத்தியாக சந்திராதித்தவரையும் செல்லுவதாக விட்டென் ஆற்பாக்கிழான் பெரு-
- 23 க்கருணைஆளன் திருவெ[ங்]கடமுடையான் காலிங்கராயனென் இவை ஆற்பாக்கிழா-
- 24 ன் பெருங்கருணைஆளன் திருவெங்கடமுடையான் காலிங்கராயன் எழுத்து இப்படிக்கு
- 25 இவை பூரந்தார் ஶீரநாசெங்கப்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை சாசாரம்பி [ச]ங்கப்-  
பிரா[ன்]-
- 26 பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை காரம்பிச்செட்டு சிங்கநாதபட்டலொலாலி எழு-  
த்து இப்படி இவை-
- 27 வ அரணைப்புறத்து ஜன்னயப்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை காரம்பிச்செட்டு  
புணதாத்தி[க]-
- 28 ரப்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை செட்டை தாமோதரப்பட்டன் எழுத்து ஶீரநாஜனம்  
பணியால்
- 29 ஶீரக்கணக்கு வெள்ளுமப்பாக்கமுடையான் சாமாண்டை எழுத்து இப்படிக்கு இக்கொ-  
யிலில் பொற்கொயில் ஆசாரி எழுத்து [||\*]

## No. 46.

(A.R. No. 43 of 1900).

ON THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VI, p. 227.

## No. 47.

(A.R. No. 44 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 கி-வ-ல[க]ச்சக்கரவத்திகள் ஶ்ரீரலோத்தங்கசொழமேவர்க்கு யாண்டு பத்தாவது  
ஆண்டையார் ஶ்ரீமூலத்தாநமுடையார்க்கு கொட்டுர் திருவா[ண்]டாள்சாநியெந் எந்  
மகந் தாமோதிரபட்டநாந



- 2 விரபத்திரபிள்ளையை முதுக[ண்\*]னாக கொண்டு தண்ணிர்ப[ட்\*]டி ஒருமாவரையும் தலைப்பாடகம் அரைமாவும் கனா ஒருமாவரையும் கிழைதெருவில் மனை அரையும் டெவர[க்\*]கு தெவதாநமாக குடுத்தென் விரபத்திரபி<sup>1</sup>

## No. 48.

(A.R. No. 45 of 1900).

## ON THE SOUTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸகலலொகச்சுரவத்தி ஸ்ரீ இரா[சநாராயண]ன் சம்புலராயர்க் . . .
- 2 ண்டு எ-வது ஸ்ரீநாராயற்று வ-குல-பகதத்து வெள்ள[க்\*]கிழமையும் பெற்ற இ . .
- 3 நான் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து காலியூர்க்கொட்டத்து வி[ற்\*]-
- 4 [ப]ட்டிகாட்டு அகரம் செ[வ்]வலன்மெடான [ந]மரி[ஸூர]ச்சதுலெ-திமங்கல-
- 5 த்து சாலைக்கிணறு தண்ணிர்ப்பந்தலுக்கும் தொப்புக்கும் இவ்லு[ர்]
- 6 லோஜனத்தின்பக்கல் முன்னாள் வென்முமண்கொ[ண்\*]ட சம்புலராயர்க்கு ப-
- 7 [தி]ன் எட்டாவது காளில் கொண்ட கொல்லை கு-ம இத்தொப்புக்கு இதின் மெற்க-
- 8 டையவும் தெற்கு அடையவும் இந்த எ-வது ஆவணிமாதம் இவ்லுரில் லோஜனத்தின்-
- 9 பக்கலிலும் இவ்லுரில் அரணைப்புற[த்]து கிராமப்பட்டன் உன்னிட்டார் பக்கலிலும் கொ-
- 10 ண்ட கொல்லை கு-ம-ம ஆக கொல்லை கு-நாநய இக்கொல்லை குழி முன்னா[ற்\*]-
- 11 முப்பதும் இக்கிணற்றில் தண்ணிர்ப்பந்த[ல்]லுக்கும் தொப்புக்கும் . . ண்டு [சந்திரா]-
- 12 தித்தவரை செல்வதாகக் கொண்டு விட்டென் இடம் . . . . .
- 13 ன்னாட்டு ஆறப்பா[க்\*]த[த்]து ஆறப்பாக்கிழான் பெருங்க . . . . .
- 14 ன் காலிங்கராயனென் இப்படிக்கு இவை ஆற . . . . . ன் ஆ-
- 15 ன திருவெங்கடமு[டை\*]யான் காலிங்க(ர)ராயன் எழு . . . . . ணைப்பு-
- 16 தத்து கிராமப்பட்டன் எ[ழு\*]த்து இப்படிக்கு இவை ஜ[ய]த்த வண்ணவராபதிப்பட்டன் எ[ழு\*]த்து
- 17 இப்படிக்கு இவை கரசாரம்<sup>1</sup> சங்கப்பிரான்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை
- 18 கஞ்சி கெசவப்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை காரம்பிச்செட்டு வுணதாத்தகர[ப]-
- 19 ட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை லோகரை வர[த்]ராஜப்பட்டன் எழுத்து லோஜனம் ப[ணி]-
- 20 யால் செவரன்மெட்டு ஊற்றக்கணக்கு வெள்ளளும்பாக்கமுடையான் க[ரி]மாண்டை [||\*]

## No. 49.

(A.R. No. 46 of 1900).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சகலலொகச்சுரவதி ஸ்ரீ வென்முமண்கொண்ட ச[ம்]புலராயற்கு யாண்டு 10-வது
- 2 மிதுலநாயற்று வ-குல-பகதத்து துயொடிசியும் நாயற்றுக்கிழமையும் பெற்ற அத்த-த்து நா[ள்]
- 3 ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து காலியூர்க்கொட்டத்து விற்பெட்டுநாட்டு அகரம் செவ்வ-
- 4 ன்மெடான காலியூரலுதுலெ-திமங்கலத்து சாலைக்கிணற்று தண்ணிர்ப்பந்தலுக்கு தண்-ணிர் வை-
- 5 க்கும் பூராமணற்கு தண்மத்துக்கு கொண்ட எயிற்கொட்டத்து ஆறப்பாக்கத்து ஆறபா-க்கி[ழா]ன் பெரு-
- 6 ங்கருணா ஆளன் திருவெங்கடமுடையான் காலிங்கராயன் கொண்டு விட்ட கெத்திரங்க-ள் கிடை-
- 7 முத்தெருவில் கிழ்சிறகில் வடக்கடைய மனை இரண்டு விட்டு தெற்கு பூரந்தூர் சிவ-ன்பக்க-
- 8 ல்கொண்ட மனை அரையும் கொயிலான் சொன்னவ[ண்\*]னஞ்செய்தான்பக்கல் கொண்-ட கிழானடிவ-

<sup>1</sup> This inscription is left incomplete.

- 9 திக்கு கிழக்கு சொழகுலகாராயணவாய்க்காலுக்கு வடக்கு முதல்கண்ணாற்று நாலாஞ்சுதிரத்து
- 10 ஸுமம்ணியன் ஓ ஊடுய-ம் இவ்வாய்க்காலுக்கு தெற்கு [ஆ]ரியன் கச்சிவகென்பக்கல் றீதாஜனம்
- 11 கொண்ட நிலமாய் நானிவர்கன்பக்கல் கொண்ட ஸுரீணு ஓ ஊடுய-[ம்]மெற்படியா-  
ன்பக்கல் கொ-
- 12 ண்ட இவ்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு பிறகங்குண்டில் ஓ ஈடுயசு[வ]-ம் ஆக ஓ  
[ஈ]ஈடுயசு[வ]-ம் கொல்லீநிலம்-
- 13 ஈய் றீதாஜனத்தின்பக்கல் கொண்ட தெற்கில் ஆற்றங்கரையில் கொல்லீ விரவல்லிக்கு-
- 14 த் தெற்கு ஓ சா-[ம்] குமிழிக்கொல்லீசில் கங்கையார்வரி கிழ்கரையில் மெற்படியார்-  
பக்கல் கொ-
- 15 ண்ட ஓ ஊ-ம் கந்தாடை அருளாளநாதன்பக்கல் கொண்ட வடக்குலாற்றைங்கரையில்  
ஊற்றங்கரைக்கெ-
- 16 காலீல ஓ ஊடுய-[ம்] விதன் வடக்குப் பொற்புறத்துத் தெ்வப்பெருமான்பக்கல்  
கொண்ட கொல்லீ ஓ ஈயுளஇ-ம் ஆக [ஓ] தூயுளஇ-ம்
- 17 தண்ணிர்பத்தலுக்கும் மடத்துக்கும் தொப்புக்கும் தெராண்ட ஓ ஈ-ம் ஆக இம்மனை அ-  
ரையும் கழனி ஓ ஈ ஈடுயசு[வ]-ம் கொல்லீ ஓ த[சு]ஈயுளஇ-ம் ஆக இ-
- 18 வை கொண்டு தண்ணிர்வாற்கு[ம்\*] ஸுரீணன் மடமுங் கட்டி காவுணமு மிட்டத்  
தண்ணிற் [க]ரல்கணத் தானெ தெடியிட்டத் தண்ணிர் வாற்கக்கடவனாகவும் இப்ப-  
டிக்குப் பானிய[ஹ்]த்தியாகச்
- 19 சந்திராதித்தவரை செல்வதாகக் கொண்டு வி[ட்]டென் ஆற்பா[க்\*]கத்து ஆற்பாக்கி-  
ழான் பெருங்கருணையாளன் திருவெங்கடமுடையான் காலிங்கராயனென் இவை  
காலிங்-
- 20 கராயன் எழுத்து இப்படிக்கு இவர் சொல்ல [எ]ழுதினென் இவகரத்து ஊர்கணக்குப்  
பையனாருடையான் சாது(ர்)வியன் திருவாலங்காடுடையான் எழுத்து வ

No. 50.

(A.R. No. 47 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE LAKSHMINARASIMHA TEMPLE  
IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ஸுஹஸீஸு ஸுஹி [||\*] ஸ்ரீஜேஷோஜைஸுராகு இராசாயிராசன் இராசபரமேசுவரன்  
ஸ்ரீவிர அச்சததெவஜீதாஇராயர் விஜயிராச்சியம் பண்ணியருளாநின்ற சகாஷ்ட  
தசாடுயசு-ன் மெல்செல்லாநின்ற மஹமதவஸ்வஸரது நிஷஹநாயற்று பூறுவபகூத்து  
துவாபெரியும் ஸேவீவாரமும் பெற்ற இற்றை னாள் செயங்கொண்டசொழமண்ட-  
லது சந்திரகிரி இராச்சியது ஒ[ப]ராச்சிஅம்மன்சமுத்திரது ஒபுளெஸுர[து]
- 2 சன்னதிஇல் வெதப[ா]ராயணம்பண்ண கவுசிககொத்திரத்து சந்திஆஷாடருத்தி-  
ரத்து நாலார் சீரங்க[ா]ராசர் வுதூர் ஆராவ[வ\*]முதாழ்வாற்கு கிஷணவெணிதீரத்-  
திலெ இஷபனயற்று துவாதெசி புண்ணியகாலத்திலெ சுவாமி அச்சதயதெவமகா-  
இராயர் அம்மன் ஒபாச்சியம்மனுக்கு புண்ணியமாக ஒபாச்சியம்மன்சமுத்திரம் ஸ்ரீஒபு-  
ளெஸுரன் சன்னதியிலெ வெதபாராயணம் பண்ணிக்கொண்டவருகிறத்து-
- 3 க்கு கட்டினிஇட்ட கொயிலுக்கு தெற்கெ ஆற்றுக்காலுக்கு தெற்கு பாலாற்றுக்கு  
வடக்கு தாசிவழிக்கு கிழக்கு இதுக்குள்ளெ இருதூற்று[க்\*]குழி மாநியமும் ஒபுளெ-  
[ஸு]ரன் கொயிலிலெ ஒரு தளிகை பூ[ச]ரதமும் வகைக்கொரு திருப்பணியாரமும்  
[அ]டைக்க[ா]பமுது அஞ்ச பாக்கும் பத்து வெற்றிலையும் மாதம் நாலு பலம் சாத்-  
துப்படி சந்தனமும் ஆசந்திரு[கிடி]தாதிஆக கொண்டு புதுபவுதரப் பரம்பர-
- 4 [ய்]ஆக தானாதிவி(ய்)க்கிறையங்களுக்கும் யொக்கியமாககடவுதாகவும் சன்னதித்தெரு-  
விலெ ஒரு மனை முப்பத்தாறடிவிலெ ஒரு மனையும் அனுபவித்து ஆசந்திரு[க-ஹா-  
கியுய்] அனுபவித்துக்கொண்டிருக்க[க்\*]கடவராகவும் [||\*] டாதவாகவொழி-ஹெ  
டா[த\*]ஸுரயொகா வாகுத[||\*] டாதா[ச\*] ஸுத-ஹவாஹாதி வாகொடிஹு-  
வடி[||\*] ஸுததாதிஹுண[வ] (ண்)ணு[வ] வர[டிதா\*]காவாகுத[||\*]





- 4 தூற்றுக்கும் சுவாமி அச்சதையதெலமகாராயர் உபையமாக நான் க-து நெய்வெத்தியம் அரிவாணம் பன்னிரண்டுக்கு ஐ ௭ படி வெஞ்சனம் சொதிகை க-து படி நுயெ கன்வெரம்பெருமான் காகத்தெம்பெருமான் திருவிருந்தபெருமான் பள்ளிகொண்ட- பெருமான் உருகுவாருள்ளத்தெம்பெருமான் ஆக திருமுற்றம் நு-தும் நெய்வெத்தியம் அரிவாணம் நான் க-து நுயெ . ஐ . தாய்படிவெஞ்சனம் திருவிளக்கெண்ணைக்கும் புகழ் காபாசியார் அமுதுசெய்தரு[ளி]வ நெய்வெத்தியபுலாசம் தளிகை யெடுப கொதி நுயெ-ம் தன்மகத்தா விட்டவன்னிழக்காடு நாலிலொன்றுக்கு புலாசம் நு-யும் சமங்கியியளுக்கு குடுத்துவரக்-
- 5 கடவராகவும் கொதி நுயெ-ல் விட்டவன்னிழக்காடு நாலில் லொன்றுக்கு கொதி [ய]ந-ம் [வி]ற்று சமங்கியியளுக்கு மெல் வெச்சம் விட்டவரக்கடவராகவும் இந்தப்படியே சந்தி- முத்தவரையும் நடக்கக்கடவராகவும் உ லுடிசூரல் திமணஸ் வுணயி வாடிசூர- குவாடிசு [1\*] வா[டி]சூராவறாரொண லுடிசூர திஷஷ ஹவெஷெ

(A.R. No. 50 of 1900).

1 ஸ்வரீஷ்டம் ஸ்வரீ [||\*] ஸ்ரீதேவோநாஜாயநாஜநாஜவாஸேஸ்தா ஸ்ரீகீரவரகாவரீ-  
 ஸாநாமரமணா கவிராயகீவாய கஷ்டகீகாநாயகீகோலமகா வ-ருஷ்டீதகீஷ்வரீ-  
 வரீ-உராயீஸ்தா கஷ்டகாநாயகீதோநாயகீ வ்யூப்யநாஜ்ய வணிகுருநாகீந்த ஸகாஷ்ய  
 துசாருயச-தேவீஸ் செவ்வாரீந்த நந்தன வம்வ\* தீவாது கதீடகநாயந்து பூத்வ-  
 பக்து தீவாஸ்ய்ய ஆதிவாஸமும் பெறத பூவககூத நான் அச்சதநாயகீதோநாயகீ

- 2 முன்னாள் விசொதிவாஸு கா[ற்]கிகைமாத[த்]தில் பணியில் பட்டங்கட்டிக்கொண்டு அறுபதுமும் நாயனமும் கொடுத்து சரணாதராக வந்த ஆதிமன்னி ராயணராஜ-  
கள் உமமத்தூர் மல்லுராஜர் வெங்கடாத்திற் முதலான பாணயத்தில் நாயக்கபாடி-  
களைப் பாலித்து பூமதராயிரு[ந்]ததகைகளை பாலித்து திருவடிராஜித்தக்கு மன்னி-  
யருக்கு தளவாடமும் பாலித்தனப்பி திருவடிகை(ய்)தலெ கப்படும் வாங்கிக்  
கொண்டு பாண்டிசாசாவின் கொமாதத்தியையும் வா-

- 3 கங்கிக்கொண்டு தாம்ஸுபணி-<sup>4</sup>[சில்] ஜயங்கம்பம் பொட்டி தும்பிச்சிநாயக்கன் ஸாஜுவ-  
நாயக்கனையும் ஆங்கிலியிட்டு லந்தனலுவல்வாது சந்தாகநாயத்து பூர்வ-  
பக்தது ஸாடிஸியும் ஆதி[ல]ராமும் பெற்ற முலநகரநான் அச்சதராயபீதாராய-  
ரும் லாஜாஜெவிஅம்மனும் கொமாரலெங்கடாத்தி சிக்கலுடையரும் லாஜாநாஜுஜெ-  
வரை ஸெவித்து லாஜாநாஜுஜெவர் லுணியிலெ முத்திந்தலாபருஷ்டும் எதியருளி  
பீதாஜ-<sup>5</sup>உதவடாசுமும் ஸாஜுவமொடாகமும் பண்ணி லாஜாநாஜுஜெவர்]-

- 4 [க\*]கு லரீ[ற்]பித்த விரோதவருஷு காந்திகைமாதமுதல் ஸந்தனவருஷம் ஆடி. ௮ யளவ வரைக்கு[ம்\*] காணிக்கையாக லரீ[ற்]பித்த ஸ<sup>1</sup> சாயநு தெவெடித்துக்கு லரீ[ற்]பித்த ஸ<sup>1</sup> நாடு. ஆக ஸ<sup>1</sup> நாகு. ௮ பீதாம்பரம் க-ஞ கட்டு க-ஞ சிறகு உ-ஞ சுற்றுக்கொத்த பூ நுயிச-ஞ சிவப்பு தருயு வஜு<sup>2</sup> எள வயிடுரியம் டீஉ நீலம் பி பழமாணிக்கம் க பச்சைப்பொடி. ௬ பு[ஷு]ரா<sup>3</sup>கம் க மாந்தொட்டு பச்சை சுயிக முத்து யி[து]எ-ஞ அரக்கமுக்கு பிஞ்சு கல்லு குண்டு சம்பி கெவணம் உள்பட தூக்கம் கூதாயசு பதக்கம் க-ஞ சுற்றுக்கட்டின வஜு<sup>2</sup> அயசு நாயகம் சிவ-

- 5 ப்பு க பதக்கத்தில் கடடின சிவப்பு [ச] நீலம் உ பெரியழுத்து உ இதக்கு சங்கிலி உள்  
அரக்கழுக்கு உள்பட தூக்கம் ஈ [ச]ரணையிட்டு பச்சைவடம் யி பட்டுச்செலை  
யிக பொன்னெழுத்து பச்சைவடம் யி பொன்னெழுத்தச்செலை ந மஞ்சட்டிச்செலை  
உ சந்தனமுறி யிக-சு சந்தனம் ல் கூஅயிக கழ்ப்பரம் குதிரம் ச பூ எஇ கஜ-குரி ப  
ருயிகவயு குங்குமம் மனகி ஸ்பபசு மலாக்காருடன் யு<sup>2</sup> உதகூய உ பன்னீர்  
செம்பு யிஅஇ ல் சயிடு முன்னாள் கிரோதிவருஷ<sup>3</sup> தைம்மாத[த<sup>4</sup>]தில் லிட்ட அல-  
ஸரச் சிறப்பு வெவெதுக்கட்டளைக்-

<sup>1</sup> The symbol  stands for *panam* or *pan*. <sup>2</sup> These two symbols stand for *panavandai*.



- 6 கு விட்ட . . . . . மகுப்பம் உள்பட மராமம் க-சு ஸ சா மண்ணார்துபம் உள்பட மராமம் க-சு ஸ கூடு அக்காள்வெலூர்துபம் உள்பட மராமம் க-சு ஸ புளியம்பாக்கம் மராமம் க-சு ஸ சய வெண்குடி மராமம் க-சு ஸ [உ] யக திருவெண்காராணை மராமம் க-சு ஸ ஈ மணர்பாக்கம் மராமம் க-சு ஸ [ம] [ம] [ம] க்கிழானபாக்கம் மராமம் க-சு ஸ ய விருப்பராயன்பெட்டை. மராமம் க-சு ஸ எய புஞ்சிமராமம் க-சு ஸ நய வடவெரிப்பட்டு மராமம் க-சு ஸ ய உ முருக்-கந்தாங்கல் மராமம் க-சு ஸ அ மலைப்பட்டு யிருநகுளம் நல்லான்பெருத்தெரு மரா-
- 7 மம க-சு ஸ அயஎ மெலைஅகரம் மராமம் க-சு ஸ [உயரு] சவுக்கை மராமம் க-சு ஸ ஆக மராமம் யஎ-சு ஸ தடு-சு ஸ ட்டளைட்ட நாள் க-சு சந்திவிளக்கு டுய-சு ஸ [உ] அமுதசெயதருள் அரிவாணம் டுய[ச]-சு அமுதபடி சாதது தளிகைமெல் படைக்க ஸ்ஸ் பயறு க செல உச கத்யமுது பொ-ரிக்க உணி யிளகு ண உப்பு ஷு உஜிதன அரிவாணம் உ-சு இராசான அமுதபடி உக தயிரமுது ஸ ஸ ஊ மஞ்சள், சக்கு ஷு எ[ல]ம் ஊ கடுகு ஷு பச்சடி ச திருஒத்தசாமத்துக்கு ராசான அமுதபடி கடு எலம் ஸ்ஸ் சக்கரை உ வாழைப்-பழம் அமுத கத்யமுது அதி-
- 8 ரஸப்படி உ-சு விதவிபு ஸுசு-ஷுசு-ஷுசு யிளகு உரி சேகம் ஊ எலம் ஊ இ அமுதசெயதருளும் பரசாத ஸு உஜிதனம் ஸ திருஒத்தசாமம் க அதிரஸம் ஈ-சு பாகுசெஷு முன[த]க்காத்கு கட்டளைப்படி நீக்கி விட்டவன்விழுக்காடு சல் க . . . . . பொக்கடவதாகவும் சிந்தது நாலுவகையிலும் பெறக்கடவதாகவும் [||\*]

## No. 54.

(A.R. No. 51 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ-ஹிஷு ஸுஷி ஸ்ர [||\*] ஸகாஸு தசாடுயச-சுமெல் செல்லாதினத நந்தனலுலக்-லாது கண்ணாயற்று பூற்பகஷுது பணியும் உதிராடமும் பெற்றநாள் ஸ்ரீரீதறா-நாஜாயிராஜ நாஜவாடுஸுர ஸ்ரீவிநபுசுவ ஸ்ரீவி அச்சதராயிரணாராயர் கணி வர[உ]ராஜற்கு ஸ்ரீவி-த நதவஜிகோத ஸவா க உக்ய க கஹயுஷு க திருநாமம் க [||\*]

## No. 55.

(A.R. No. 52 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE FIRST PRAKARA OF THE VIJAYARAGHAVA-PERUMAL TEMPLE AT TIRUPPUKKULI, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மராரிபாதி-சு[சு]கணவாள் பரமேஸ்வரமஹிம[சு]மராரிக் பரத்ய- [சு]ஸுய ஸிதி-சு[சு]கா[ய]கபிஸுயாவெமவக்யாஸுதம் [||\*] பாரியாடிஸி ஹ- ராரி உவவவ-
- 2 மராரி வ[சு]மராரிக் வர[சு]பாரிபாதிவவமவாய விஜயி ஸ்ரீவிநபுசுவஸுர [||\*] கொச்சடகொபவசுநான திருவனச்சசுரவத்திகள் ஸ்ரீவிசுரபாணிபெவற்கு யான்-
- 3 க எட்ட[சு]வது கன்னிநாயற்று வ-சு[சு]வகஷுத்து திருதியையும் வெள்ளிகழமையும் பெற்ற ஆயிலிபத்து நா[சு] ஜபங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் படுவந்-
- 4 கொட்டத்துப் படுவரான விச[சு]பரஸுரா கிழபாற்கெல்லை முனிகள் தண்டலத்தார் எல்லைக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை வளவநல்லூரார் எல்லைக்கு வடக்கும்
- 5 மெல்பாற்கெல்லை பெருங்காயநல்லூரார் எல்லைக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை வெம்-காவாற்றக்கு தெற்கும் ஆக இந்நாற்பாற்கெல்லைக்கும் நடுவுப்பட்ட நிலத்தில் இறை-
- 6 யிவி [சு]வதானம் திருவிடையாட்டம் பள்ளிச்சந்த(ம்) முன்னிட்டநிலங்கள் சிக்கி சிக்கி-யுள்ள நன்செய் பன்செய் நிலத்து கடமை ஆயம் பொன்வரி குதிரைவரி பல காணிக்கை புறக்க-
- 7 லனை தறிஇறை தட்டார்ப்பாட்டம் செக்குக்கடமை இனவரி எரிமின்பாட்டம் இருநது-பரிமாறுவார்பெரிந்கடமை மற்றும் எப்பெற்பட்ட அனைத்துவரிகளும் இந்த தொண்-

- [illegible]

No. 56.

(A. R. No. 53 of 1900).

ON A SLAB LYING IN FRONT OF THE NAGANATHESVARA TEMPLE AT VILAPPAKKAM,  
WALAJAPET TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்ப-  
2 ரகெசரிபன்கி யாண்டு முப்ப-  
3 த்தெட்டாவது படுவூர்க்கொட்ட-  
4 த்துப் பெருந்தி\*மிரிநாட்டு விளப்பா-  
5 க்கத்துத் திருப்பாவ்மலை அ[ரி]-  
6 ஷ்கெழிபிடார[ர்\*] மாண்கியார் பட்டி-  
7 னிக்குரத்தி அடிகளென் கண்ட கிண-  
8 [று] இது இவ்வூர் இருபத்தநூல்வ-  
9 ரெ இரகூப்பதாகவும் இம்மணையு-  
10 ம் இக்கிண[று]ம் [பெ]ண்பள்ளியா-  
11 வதாகவும் இஃ[ர்\*]மம் கெடுத்தார் கெ-  
12 னகைஇடைக் குமரிஇடைச் செய்தா-  
13 ர் செய்த பாவத்திர் படுவார் ஊர் ப-  
14 ணிக்க எழுதினென் இ[வ்\*]வூர்க்கருமான் இ-  
15 [லா]டாச்சென் ||

No. 57.

(A.R. No. 54 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ: [||\*] திருமு]கப்படி  
2 சம்பவராயன் [ஒ]லை [வி]ளரப்பா-  
3 க்[கதது] ஊரவ[ரை] கண்டு [வி]டைத்[து யா]-  
4 [ண்டு] பதனாவதுக்[ரு] எதிராமாண்[டு]முத-  
5 ல் நன்[ெச] புஞ்செக் கடமெ ஆயம் உள்பட  
6 பல நெல்லாயங்கனும் கொ[முற்றமுடைய]  
7 திரு[ப்பு]தியது நெல்லும் பொன்[வரி]அ[ரி]சி-  
8 காணமும் புன்செய் உள்பட [தி]ரு[வ]ரசல்  
9 வி[ரி]யொகம் சக்[தி]விக்கரம்பொன் காத்-  
10 திகைக்காணி[க்]கை ஊர்க்கணக்கர் ஆக-  
11 பொதுக்[கு]ள் பெர்கடமை னுட்டு[வ]-  
12 ரி மகண்மை வாசல்துட்டு [ப]ழநடை  
13 காணிக்கை இழந்தடிவரி இனவ[ரா]ர-  
14 ச்சி எ[ரி]யின்காச நாயனர்காணிக்-  
15 கயும் உள்பட துக்கை[ப்ப]ட்டி [பிட]ாரிப[ட்டி]-  
16 யும் நீக்கி [இவ்]யூரில் நாயனர்க்குப் பங்கு [இர]-  
17 ண்டும் உகந்தருளப்பண்ணுகிற பெரும[ர]-  
18 னுக்கு பங்கு இரண்டும் பிராமணர் பெர்  
19 ண்பத்திரண்டிக்குப் பங்கு ஐம்பத்திர-



(A.R. No. 55 of 1900).

- 1 ஸ்ரீஹ் [||\*] ஸ்ரீசுரேஷ்டமாரிணைவெய்யாது அரிசாயவிவாடி வாவெடுக்குத்தப்புவராயர் மணி  
பருவூட்டகதினவழியிலே-அடியில் . . . . ரவிஜயராயரேமாராயர் குமாரசர்  
ஸ்ரீசுரேஷ்டமாரிணைவராயர் புதியி . . . . பண்ணி அருளானின் . . . .  
. . . . [சூ]நாடு-ல்
- 2 மெற் செவலாநின்ற வெள்ளையவாடும் மார்க்குமிட உய்திட புத்தாரகரத்து கஸெஷிரேமாரை  
உமும் இவ்வகரத்தி விருக்கும் க . . . . ரச[ரி] நம்பர் தலத்தான் ஆழ்வானுக்குச்  
சொல்லிக் கொண்டு காணியாட்சியாகக் குடுத்தபடி குப்பத் . . . . .  
. . . . ன் கற்றத்தச்சன்
- 3 கணற்றுக்கு வடக்கு நிலங் காணியும் இதன் தெற்குச் செங்கல்மெடும் இதுக்கினைந்த  
முகங்கிலும் தெற்கிலும் இருத்திக்கொள்ளும் நிலம் [கா]ணி [ஆ]க நிலம் அரைமாவும்  
இதிலே கணறும் வெட்டிக்கொண்டு . . . . . ராக பரிந்தெடுக்கொள்¹

(A.R. No. 56 of 1900).

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] அரிநாயகிபாடன் பாடுவெக்குதவ்யராயர்கண்டன் வஞ்சு-  
 டிக்ஷிணவஸ்திமவமுதராயிவ ஸ்ரீவிநபொகண்டையர் குமார கம்பணவு[டை\*]யர்  
 புரூபீநா[ஜ்யுபண்]ணாரின்ற ஸகாஷ்ய துடாகயிட-ல்மெல் செல்லாரின்ற ஸாயார-  
 ணவஸு- . . . . . வஞ்சு-பக்யஸவ்யமியு நாயத்துக்கிழமை[யும்]² பெ[ப]-  
 ற்ற தி . . . . .
- 2 விஞ்ஞாபகிஸுரமுடைய நாயனார் திருமகனார் சண்டெஸுரநாயதார் திருவுள்ளதாவெ  
 இந்த திருக்கொயிலில் மாடாபத்தியக்காணிஆட்சி அம்மையப்பரான லொமதாயஜி-  
 யற்கு மனையும்³ காணிஆட்சி பிள்ளைகள்பிள்ளை[ள்தலைமுறை]த சஜ்ராடிக்யவரையும்  
 நடத்திக்கொள்ளுவதா . . . . .
- 3 கள் தலைமுறை சஜ்ராடிக்யவரையும் நடத்திக்கொள்ளுவதாக குடுத்தொம் இன்னுள்-  
 முதல் உட்கங்காணி நடத்திக்கொள்ளவு³ இற்றைநாள் இந்த திருக்கொயிலில் முதல்-  
 மைக்காணியாட்சி திருவெண்காவுடையான . . . . . சூ [இ]ந்தக்  
 கொயில முதல்மை முதல்தரம் மு . . . . .

\* The word *monotypia* is engraved below the line.

- 4 இன்னொருமுதல் நடத்திக்கொள்ளவும் இற்றைநாள் அண்[ண]மலைப்பிரா[ன்] திரு-  
நி[ற்று]ச்சொழிகை[மு]க்கு[ழி] இரண்டாம் முதல்மையும் இரண்டாம் முதல்மைக்கு  
உள்ள [லு-க]ஈமும் அப்பநாயிரான கொசாயிச்சொழற்கு மு[ன்ற]ம் முதல்-  
மை[யு]ம் முன்றும் முதல்மைகு உள்ள லு<sup>1</sup>

## No. 60.

(A.R. No. 57 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீமது துறநிஹரஉடைய[ர்\*] நாச்சியம்பண்ணாநி[ன்ற\*] ஸகாஷ்ட தடாகயிசு-ன்மெல்  
செல்லாநின்ற பிங்கலவருஷ ஆடி- [நய]உ திங்கள்கிழமை சுபுதினாள் புத்தூர்உ-  
[டை]யார் வித்தாபதி[ஸ்]ரமுடை . . . . .  
2 ஸகம் ஸஷ்டமாநு இறைஇனிஆக [உ]நராடிகுலரையும் செல்ல சிறுத்தி திருச்செல்ல-  
மும் உண்டாக்குகையில் இ[ன்\*]னமுதல் இக்கொயிலில் முன்னெழுத்து . . .  
னெடுக்கும் திருப்பணி பூசை உட்பட . . . . . ததாழ்வாராட்சியும் குடுத்த  
. . . . . திருவெல்லை கொயிலுக்கு வடக்கு வடகிழக்கில் கிழ[நி]லைமனை ஒன்று  
3 இந்த மனை ஒன்றும் ப[ட]லு[தி]ஆக ஸஷ்டமாநு இறைஇனி<sup>2</sup>ஆக உநராடிகுலரையும்  
செல்ல குடுத்தோம் [||\*]

## No. 61.

(A.R. No. 57-A of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 பிங்கலவருஷம் வைகாசி உ உயடு [உ] இக்கொயிலுக்கு முதல்மை பெற்றபெர் திருச்-  
செல்லம் . . .  
2 ண்டு குடுத்தபெற்கு நன்செயில் பெர் ஒன்றுக்கு சிவிதம் அடைத்த குழி ணுற்றுஈம்-  
பதும் சந்-  
3 திருதித்தவரையும் ஸஷ்டமாநு-இறையினி ஆக நடத்திக்கொள்ளவும் உ

## No. 62.

(A.R. No. 58 of 1900).

ON THE WEST WALL OF THE JAINA TEMPLE OF PONNINATHA AT PUNDI,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 சிறப்பருளிக் கொற்றவன் மகிழ்ந்த கொள்கையனாக மெய்த்தவத்திர்க்கு வெண்டுவதி-  
யாதென அத்தவனுரைப்பொ னின்னகன்றலை ஞாலத்துச் செயங்கொண்டசொழ்மண்-  
டலந்தன்னிற் பயன்படுசொலைப் பங்குநற்கொட்டத்து வெண்டியது [சு]ரக்கு மெயூர்-  
நாட்டுப் பூண்டியென்பது காண்டகு திருநகர் சியன் சம்புமன் திரு . . தமாப்-  
பொய்காலத்துப்  
2 [பு]ரந்தடன் வந்தது அறநெறிவளர வருணமக்கென்ன மற[மு]விதானை மன்னர்மன்னன்  
சினவரன்றனக்குச் செம்பொற்கொயி விவந்தகவருளி நன்று நீடுவினங்க வீரவீரசி-  
னையமென்று தன்பெயர் பொறித்தமைத்துப் பெருஞ்சிறப்பியற்றி முனிகள்பூண்டி-  
யென் திறிதிறினடப்ப வெல்லைதழுவின விரும்பெடுப்பட நல்லதக் தழைப்ப . .  
கமைத்தனனெ  
3 அஃதான் தணிகை ரகன்பெய ரெல்லையாவது கணியிலுப்பைக்குக் காண்டகு மெற்கு  
நெருநற்பாக்கத்தெல்லை வடமெற்கும் பொருநற்குன்றிப் புனல்யாற்றின் வடக்குந்  
குலாமனிகுண்டிகைத்துறைக்கு வடகிழக்கு மிலாறையாதித்தமங்கலத்தெல்லைக்கெய்  
கிழக்கு மிரும்புனற்பொய்கை மெயூரெல்லை . . ந்த தென்கிழக்கு மல்ல-  
4 ந்ரெல்லிர்மறையொ ராதையெல்லை நிலத்துக்கியைந்த தெற்கு மில்வாதனாரி லகன்பெய-  
ரெல்லையிற் பீலிமெலிற்குப் பிறங்கு தென்மெற்கு மெண்டிசைமருங்கினு பியன்றவெல்-  
லையிற் குண்டிகைக்கல்லு நாட்டிக் கண்கலர்கொல்லை நன்னிலங் குறைவின்றி விரிக்  
. . . வெல்லைமுற்று மி-

<sup>1</sup> Built in at the right end.<sup>2</sup> The syllables இறைஇனி are entered below the line.



- 5) நையும் வரியு மந்தராயமு மாயமு மமஞ்சியும் வந்தன பிறவுமாற்றி வளமவிமாளிகை  
யெடுக்கவு மணிக்குலைக்கமுது நாள்கொழு நன்குடனுக்கவுங் கரும்புஞ் செந்நெலு  
மொருங்குடனடவுஞ் ச[ம்<sup>சி</sup>]பகர தமனகஞ் சாதி கெதகை வண்கழுநீருடன் மலர்பல  
வியற்றவும் . . . . . ன் செக்கு மமைச்-
- 6 கவுமருளிச் சாபையுத் தவமுந் தருமமுந் தழைப்பச் செம்பிலுங் கல்லிலுஞ் செய்து தன்  
புகழ் வலர்கதிநளவுஞ் செல்ல மலர்த[லை]யுலகின் வாழ்வமைத்தனனொ டு

No. 63.

(A.R. No. 59 of 1900).

ON THE WEST WALL OF THE MANIKANTHESVARA TEMPLE AT SRIPURUSHAMANGALAM,  
WANDIWASH TALUK, SAME DISTRICT.

- [illegible]

## No. 64.

(A.R. No. 60 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE VERANDAH IN FRONT OF THE STAMBHESVARA TEMPLE,  
RIGHT OF ENTRANCE, AT SIYAMANGALAM, SAMR TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ[ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [||\*] கொப்பரகெசரிபத்மர்க்கு யாண்டு ஐஞ்சாவது ஜயங்கொண்டசொழ்-  
மண்டலத்துப் பலகுன்றக்கொட்டத்து தென்னு-
- 2 த்நூர்நாட்டு சியமங்கலத்து திருக்கற்றளிமலையதெவற்க்கு ஸ்ரீபாண்டிநாட்டு வெசாணிப்  
பாடி வடகரை கீழ்கூர்நாட்டுப் புல்லா[கி] வெள்-
- 3 ளாளன் காளி பூண்டியென் னை[வ]த்[த] திருதுணாவிளக்கு ஒற்றுக்கும் கொண்டு விட்ட  
சீலமாவது பெரிளரிப் பெருந்தாம்பின் பெருவாக்கால் கீழ்மெல்பயுற்ற-
- 4 ம்புலத்துப் பெருமணைப்பெருஞ்செது எட்டு மாவும் ந[கி]முழான்-
- 5 தூம்பில் நகிமுழான்வாய்க்காளின் தென்பாற் கிட[கி] விட்டில் குண்டில் இரண்டு மாவும்  
ஆக நிலம் பத்து மா[வு]ம் சிய[மங்க]ல-
- 6 த்தாராநிடைப் பொன்னற இட்டு மண் ணறக்கொண்டு விட்டென் இந்நிலத்துக்குச் சில்-  
லிறை சொறுமாடும் வெட்டி[டி] [முட்]-
- 7 டைஆனும் செஞ்சி[ர்]ரமஞ்சையும் மற்றும் எப்பெர்பட்டன காட்டவும் சொல்லவும்  
பெறுதொமாகவும் இந்நிலத்துக்கு பொன் ன[றக்]கொ-
- 8 ண்டு விலைஆற விற்பு குடுத்தெ[ர]ம் சியமங்கலத்தாரொமெய் செலுத்துவிப்பதாக பொன்  
வறக்கொண்டு மண்ணற விற்பு[ர]ம் [சி]பம[ங்]கலத்து[ரொ]-
- 9 ம் இது பன்மாறெழாநா ரகெசு அறமறவறக்க இது காத்தான் ஸ்ரீபாத மென் தலை-  
மெனின 000—

<sup>1</sup> Incomplete.

## No. 65.

(A.R. No. 61 of 1900).

ON THE EAST WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கிருஷ்ணவாஸ்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு உயி<sup>1</sup>-[வது]  
சியமங்கலத்து உடையார் தூணண்டார்கொயில் வடவிசைத் திருமானிகை குலொத்-  
துங்கசொழச் சம்புவராயர் திருக்கற்றளி
- 2 [செய்வி]த்[த]லால் இந்த விசையில் நிலம் அட்டி நிலங்களில்க் கல்களில் உள்ளா-  
ரில் தெவதாநமாந நிலங்களுக்கு கல்வெட்டி [தித்த]லால் இக்கல்கள் அடித்துத் திருப்-  
பணி செய்ய உயி-[வது ப]டி பெடுத்து கல்லுவெட்டிநபடி இந்நயனாற்கு ராஜாக்க-
- 3 ன் வீட்டும் ராஜமுதலிகள் பொங்கிட்டு கொண்டும் தெவதானமாக வீட்ட [நீ]லமாவது  
மெட்டி[வ]ய்க்காலுக்கு வடக்கு ஆவா[ர]க்குண்டில் தடி கூ-னல் கூ கூர சூந்  
பெக்கு நத்தநாலுக்கால் கூ கூர காய் காலுக்கு செ தெரொடுதறை கூ சாஉய
- 4 சூந் செ நால்கால்குண்டில் கூ அயி சூந் பெ குண்டில் கூ கூய சூந் பெ எரிநிழ்வாது கூ  
எயி சூந் செ செனைக்குறைக்குண்டில் கூ ஈசயி செ மெல்படி செறு கூ கூர சூந் செக்-  
கு மணலி கூ நூஉயி சூந்
- 5 செ பிராட்டிசெறு கூ நூகூய சூந் செ தூம்படிபன்னவாதுக்குமடி கூ அயி சூந் செ வஞ்-  
சிப்பெருஞ்செறு கூ எாஉயி சூந் பெ ஆதித்தவாசப்பட்டி கூ சாஉயி இங்குவிட்டு  
வடக்கு விசையாலயசொழஸு-
- 6 ஸ்ரீராயன் பொன்னிட்டுக் கொ[ண்\*]டி விண்ணப்பம் செரிது திருநந்தாவினக்கு இர-  
ண்டெக்கு வீட்ட நிலமாந மாங்கழுவல் கூ ஈசயி சூந் வடக்கு ஆனைப்பட்டி கூ ஈஎயி[உ]  
சூந் கிக் கல்குண்டில் கூ ஈகூயி சூந் வ[டக்]கு
- 7 தொயவணக்குண்டில் கூ சயி சூந் பெ குண்டில் உட்பட தெங்கஞ்செறு கூ [ந]நூ சூந்  
வடக்கு மெலைவினாஞ்செறு கூ [உ]ந[உயி] சூந் பெ மாங்குண்டில் தடி உ-னல் கூ  
ந[எ]யிக் இங்குவிட்டு [பன்னவாய்க்காலுக்]கு
- 8 கூ பன்னத்து வினக்குப்பட்டி தடி உ-னல் கூ அநாயிச ஆக கூ உந் சயிடு இங்குவிட்டு  
மெட்டுவாய்க்காலுக்கு தெ மஞ்சிநாலுக்கால் கூ எயி சூந் செ கிழை வினாஞ்செறு கூ  
[ந]நூஉயி சூந் செ . . சூ மெட்டுபாக்கல் கூ கூர
- 9 சூந் கூ வதிக்கரை கொடுமாடி கூ ஈகூயிடு [இ]ங்குவிட்டு செவதிக்கு கூ நீநிலீசா-  
முடையார் தெவதாநம் கார்முக்கின் கூ உாயிச-ம் இங்குவிட்டு ஆகிச்சவாசப்பட்டிக்கு  
தெ பிரகாநத் நந்தவாநமெடு கூ நூஉயி சூந் தெ தொட்டங் கூ . . உய
- 10 சூந் தெ அம்மைஅப்பன் திருநவநம் கூ கூர சூந் தெ நவநர்க்குண்டில் கூ ஈகூயிடு  
சூந் கிழக்கு தடி க விட்டு வினக்குப்பட்டியாந மணலிக்காவில் கவிச்ச தடி கூ-னல் கூ  
நூஅயி சூந் கூ இவவஞ்செறு கூ உாசயி சூந் வடக்கு பட்டினகுண்டில் கூ உாஉயி  
சூந் பெ
- 11 [செர]லங்குண்டில் உட்பட கூ கூர சூந் காலுக்கு கூ கணவதிக்குண்டில் கூ ஈகூயிடு  
[இ]ங்குவிட்டு கிழைவதிக்கு கூ பன்னச்செறுத் தடி உ-னல் கூ நூஉயி . வதிக்கு  
மெல்வண்ணக்கன்கழுவல் கூ உாசயி சூந் கூ முடங்கு கூ கூரகூயி சூந் கூ மொடி-  
குண்டில் கூ ஈஅயி சூந் கூ
- 12 பெருங்குடிசெறு கூ சாசயி சூந் வட பாலொங்குண்டில் கூ ஈஉயி இங்குவிட்டு கூ மெ[ல்]-  
தலை நடுவினைக்கல் உ நிற்கும் இலப்பைகழுவல் கூ சா இங்குவிட்டு மெகாலுக்கு  
தெற்கு நீரொடுகழுவல் கூ கூரஉயி சூந் மெகல்குண்டில் [கூ] ஈஎயி [இது]
- 13 பதாரவெஸூர நடுகெழி<sup>2</sup> ௩<sup>3</sup>

## No. 66.

(A.R. No. 62 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கிருஷ்ணவாஸ்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு  
உயிச-வது பின்னையார் குலொத்துங்கசொழச் சம்புவராயர் உடையார்

<sup>1</sup> The date has been read as [உயிஉ] in the Annual Report.

<sup>2</sup> This inscription employs the symbols கூ, கூ, சூந், கூ, மெ and ப, for kuli, terku, idan, kil, nē and rāda.

<sup>3</sup> The date may be read better as சயிச.



- 2 தூணுண்டாற்கு தெவதாநமாக சியமங்கலத்து இட்ட நிலம் பன்னிருவெலிக்கு தடி உள்வரிளரிசிழ் பெருந்தும்படி சிரமம் குழி கூடாய் இதன் வடக்கு கழுகுகொள்ளி குழி உடைய
- 3 கிழக்கு நமழ்விவாயம் குழி கூடாய் இதன் வடக்கு[ச] சாத்திசெறு தடி<sup>1</sup> உ-னல் கூ<sup>2</sup> ளாகய் தடி கவிட்டு வடக்கு வல்லிமெம்பத் தடி உ-னல் கூ ளாகய் இங்குவிட்டு வட[க\*]கு ஆத்திக்குண்டில் கூ ளாய்
- 4 இதன் வடக்குண்டில் கூ அய் இதன் வடபுஞ்சி கூ ளாய் இதன் தெற்கு குண்டில் கூ கூய் இதன் மெ<sup>3</sup> குண்டில் கூ ளாய் வாய்க்காலுக்கு [வட] குண்டில் கூ கூய் வதிஞ் கூ<sup>4</sup> ஆதிச்சர்செறு கூ அராய் இதன் கூ சாணன்-
- 5 [தி]ருத்து கூ ளாய் இதன் ஸ நனமுழார் கூ ளாகய் இங்கு[ச\*]விட்டு கூ ளம்ப- திற்றங்காபி கூ ளா இதன் கூ பாப்பார்ப்படி கூ ளாகய் இதன் கூ பப்பார்ப்பன் கூ [க\*] இங்குவிட்டு நெவில்வதிஞ் கூ முருக்கஞ்செறு கூ ளா இதன் கூ தாண்டி]-
- 6 செறு கூ ளாகய் இதன் கி[ழ்] தாந்திக்குண்டில் கூ ளாகய் இதன் கூ பிராங்குண்டில் கூ ளாகய் இங்குவிட்டு தென்மெலாகைச்செறு கூ ளா [இ]தன் மெ<sup>4</sup> பூவஞ்செறு கூ ளாகய் இதன் வடகூ தெங்கஞ்செறு கூ ளாய் இதன் வடக்கு மண்ணிலிகழுவல் கூ ளா இதன் கூ வெப்பங்குண்டில் கூ ளாகய் இதன் கூ
- 7 [வ]ஞ்சிகழுவல் கூ [உ]ராய் இதன் மெ தெவர்கண்டப்பெருஞ்செறு கூ ளாகய் இதன் கூ குண்டில் தடி உ-னல் கூ கூய் இதன் ஸ கரிக்குண்டில் கூ ளாகய் இதன் ஸ அச்சஞ்செறு கூ ளா இதன் மெப் பெருங்குடிசெறு கூ ளாகய் இதன் கூ ஆலஞ்செறு [க\*] ளா இதன் கூ
- 8 ஆத்திக்குண்டில் தடி உ-னல் கூ ளாகய் இதன் கூ ஆத்திக்குண்டில் தடி உ-னல் கூ ளாகய் இதன் ஸ ந(ன்)னமுழார்குண்டில் உட்பட கூ ளா இதன் மெ [ம]லையா- ளாகுண்டில் தடி உ-னல் கூ ளா இதன் கூ அடைச்செற்றங்குண்டில் கூ ளாகய் இதன் கூ பருப்பைக்கழுவல் கூ ளா இதன்
- 9 ந் ஸ நனமுழார்குண்டில் கூ [எ]ராய் இதன் ஸகால் கண்டராதித்த[த\*]து தடி பலவினல் கூ ளா இதன் மெ எத்தச்செறு கூ ளா இதன் கூ குண்டில் கூ அய் இதன் ஸ குண்டில் கூ [உ]ராகய் இதன் மெ குண்டில் கூ [ர]ய் இதன் கூ குண்டில் கூ ளாகய் இதன் கூ குண்டில் கூ ளாகய் இதன் கூ ஆத்திச்-
- 10 செறு கூ ளா இதன் மெ முடப்பனிக்குண்டில் கூ [ர]ய் இங்குவிட்டு மெ [எ]ரு- வம்பொகி கூ ளா இதன் மெ ளருவம்பொகி கூ ளா இதன் மெ அச்சங்குண்டில் கூ ளாகய் இங்குவிட்டு மெ பெக்கழுவல் கூ ளா இதன் மெ செரிசாத்தி கூ ளா இதன் கூ செரிசாத்தி கூ ளா இதன் கூ மன்றாடிக்குண்டில் தடி ள-
- 11 னல் கூ ளா இதன் கூ கொயிலான்பட்டி கூ அராய் இதன் கூ கொயிலான்பட்டி கூ ளாகய் இதன் கூ பன்னிச்செறு கூ ளா இதன் கூ வெலஞ்செறு கூ ளாகய் இதன் கூ வெலஞ்செறு கூ ளாகய் இதன் கூ பவழத்தாள் கூ [உ]ராய் இதன் கூ [ப்] பவழத்தாள் கூ ளாகய் இதன் கூப் பவழத்தாள் கூ ளா இதன் வடமெ நாவ- ல்[ச]செறு கூ ளா இ-
- 12 ன்குவிட்டு மெ மதகஞ்செறு கூ ளா இதன் மெ மதகஞ்செறு கூ ளா இதன் மெ மன்றாடிக்குண்டில் தடி ள-னல் கூ ளாகய் இதன் மெ குரம்பள்ளம் கூ ளா இதன் மெ குரம்பள்ளம் கூ ளா இதன் மெ குண்டில் உட்பட கூ ளா இங்குவிட்டு வடக்கு நிரறுகால்குண்டில் கூ ளாகய் ஆக வாசி எற்றி கூ ளாகய்
- 13 னல் நிலம் பன்னிரண்டு வெலியும் பழ(ர்)தெவதாநம் நிலம் எட்டு வெலியும் ஆக நிலம் இருபது வெலியும் மஞ்சள்பட்டில் இன்னயநார் தெவதாநம் நிலம் இரண்டரை வெலி- யும் ஆக நிலம் உயெஇ இது பன்னிரண்டு ரெசெ. ||

No. 67.

(A.R. No. 63 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவளச்சகரவதிகன் ஸ்ரீவிசுமசொழ்தெவற்கு யாண்டு பதினாறுவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து பலகுன்றக்கொட்டத்துத் தென்னாற்[றார்] நாட்-

<sup>1</sup> The word தடி is denoted by the symbol தா.

<sup>2</sup> This symbol stands for kuli.

<sup>3</sup> This perhaps stands for மெற்கு or மெல்

<sup>4</sup> This symbol denotes வடக்கு (?).

<sup>5</sup> May be an abbreviation for கிழக்கு.

<sup>6</sup> This symbol stands for தெற்கு.

- 2 செ சியமங்கலத் தானுடையார் தூணுண்டார்க்குச் செங்கெணி காலாயிரவன் அமமையபப-  
னா ராஜேசுரோசொழ்ச்சம்புவராயனென் திருவடி-யாம ஸ்திக்கு அமு-
- 3 குபடி உள்ளிட்ட அழிவுக்கு இத்தெவர் தெவதானம் உன்னார் நிலமும் அருந்தொடும்  
சிறுபாடிகாவல் கண்காணி மாப்பதக்கு வெட்டி உள்ளிட்ட சில்லாயங்களால் [செரும்  
கெ]-
- 4 லலு ஸ்ரீபண்டாரத்திலே கூட்டி திருவடி-யாமபுஜையு மமுதபடியுஞ் சந்திரதிவரை  
செல்லும்படி கல்வெட்டி. ஈட்டென் என் வஸ்தி லிக்கடமை கொள்வா[ன் கங்]-
- 5 கையிடை குமரியிடை செய்தார் செய்த பாவங் கொள்வார் இது பதாரதேஸுர ரகைசு  
||உ

## No. 68.

(A.R. No. 64 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 பூமெ[வு]வளர் திருப்பொன் மார்வு புணர கா(ம்)மெ[வு] கலைமகள் கலம்-
- 2 பெரி[து\*] சிறப்ப விசையமாம[கள்] வெல்புய[த்] திருப்ப விசையம் செல்லியு(ம்) மெ-
- 3 [ண்டிசை விள]ங்க [சி]ருபர் வன் [கி]றஞ்ச நிணி[வ]மடந்தையைத் திருமணம்
- 4 [புணர்]ந்[து] சீர்வளர் தருமம் மணிமுடி குடி மல்லேனாலத்[து]ப் பல்லுவர்-
- 5 க்கெல்லாம் [எ]ல்லையி லின்ப மியல்வி[னிவ்] லெய்து வெண்[ரு]ட நீ[ழ்ந்த]-
- 6 ச் செங்கொ லொச்சி வாழி பல்லாழி யாது கடப்பச் [செம்பொன்] விர-
- 7 [ஸ்ரீ]ஜா[ஸ்ர]னத்துப் புலனமுதுடையா[னொ]ம [வி]ற்றி[ருந்தருளிய கொ]-  
விர[ச]-
- 8 கெஸரிவரான திரிபுலனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ-
- 9 தெவர்க்கு யாண்டு முன்றாவது செயங்கொண்டசொழமண்டலத்து [பலகுன்றக்]-
- 10 கொ[ட்\*]டத்துத் [தெ]னநாற்[து]ர்நாட்டுச் சியமங்கலத்து ஆனுடையார்[தந்]-
- 11 மிஸூமுடையார் கொயிலிலே சம்புபுரத்திருக்கும் பள்ளி செவவன்
- 12 இ[வ்]வூரிருக்கும் பள்ளி வெணுட்டரையனைக் கை[ப்\*]பிழையா லெ-
- 13 ய்து செத்தமையில் காட்டவரும் சம்புவராயரும் கூடி இவ னி-
- 14 [வ்\*]வெணுட்டரையனுக்காகச் சாலவெண்டாம கை[ப்\*]பிழை புகுதுது இ-
- 15 துக்குத் தூணுண்டார் கொயிலிலே அரைவிளக்கு வைக்கச்
- 16 [தெ]சால்ல அரைவிளக்கு[க்\*]கு பசு பகினை றுருவும் பொறித்து [வி]ஸி-
- 17 [ய]ன் செவ்வனென் சந்திரதித்தவரை செவ்வதா . .
- 18 வவறம் இறங்காமற்க் காத்தார் சிரிபாத[ம்] தலை .
- 19 . [எ] இ[து] சி[ரி]ம[ரா] யெ[சு]வரோர் தன்மம்[||\*]

## No. 69.

(A.R. No. 65 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவாய்க்கெழ்வி முன்னாக இருங்கொளப்பாண்டிநாட்டு மெற்-
- 2 கால்நாட்டுப் பருவர்க்குற்றத்து நெற்குப்பையான [தி]ருமுதுகுன்றத்து-
- 3 க் காணிஉடைய திருமெனிகளில் சிற்றமுர்உடையார் தொண்டர்
- 4 தியாகப்பெருமாள் பெண்ணாகிய பெருமாள் காங்கெயர்க்கு விழாவ-
- 5 ஸுஸௌவஸாதத்துச் சித்திரைமாதமுதல் ஜயங்கொண்டசொழமண்ட-
- 6 லத்துப் பலகுன்றக்கொட்டத்துத் தென்னாற்றார்நாட்டுச் சியமங்கலத்து
- 7 ஆனுடையராயனார் தூணுண்டா[ர்\*]க்குத் திருவா[ச]ஜுக்கு வெண்டும் நன்மை செய்த
- 8 இதுக்கு இக்கொயிலிற் திருக்கை ஓட்[டி] திருமுன் ஓதுகையும் பல்லவன்-
- 9 திருவிதியில் தென்சிறகில் சிழ்தலையிற் சித்திரமெழிமடமும் காணிஆட்சியா-
- 10 க் குடுத்தொம் இவர் நாள் ஒன்றுக்கு பதக்கு நெல்லும் ஆண்ட [ஒ]ன்றுக்கு[ப்] பள்-  
[னிர]-
- 11 ண்டு பணமும் கம் பரிகரத்தார் பெ[றுமு]ரியாக பெற்று அஜாதத்தவரையும் [கட]-
- 12 [க்கு]ம்படி சிலாவிதம் பண்ணிக்குத்தொம் லூகத்தாரொம் இது பன்மாறெஸுர[ா\*]  
ரகைசு [||\*]



## No. 70.

(A.R. No. 66 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமேஷ்வரர் திருப்பொன் மெவு புணர நாமெவு கலைமகள் நலம்பெரிது  
சிறப்ப விசையமாமகள் வ
- 2 ப் பிசையுஞ் செவ்வியு[ம்\*] [எண்]டிசை விளங்க திருபர் வந்திறைஞ்ச கிசிலமடந்-  
தையை திருமணம் புணர்[ம்\*]ந்து சிர்வனர் தழைப்ப மணிமுடி குடி மல்[லை\*]-  
ஞாலத்து பல்லுபிற் கெலவாம எ[ல்லை\*]
- 3 மெய்து வெண்குடை நிழற்ற செங்கொ லொச்சி வாழிபல்லாழி யாதுநடப்ப செம்பொந்  
ளிரலிஃ ஸமாஸு[த்\*]து புவநிமுழுதுடையானொடும் வீற்றிருநுளிய கொவிராஜ-  
கெசரிவதர் [திருவநசகரவத்] . . . . .
- 4 ங்கசொழதெவற்கு யாண்டு [கூ]||—
- 5 பெராஜர் நட்டு[வன்] வாசல்விண்[க]வரையன் எழுவன் வயலூரி விருதும் காடந் மகந்  
. . . . . வெட்டை பொரு[தி\*][ட]த்து எழு[வன்] கைப்பிழையால் விரந்  
பட பந்நாட்டார் கூ[டி] . . . . . உடந் வெட்டை[ட] . . .
- 6 தாணுண்டிசுசுரர்க்கு அரைவிளக்கு [வை\*]வக்க சொல்லி இ[வ்\*]விளக்கு[க்\*]து சிலவாக  
இக்கொயில் சிலப்பிராம . . . . . யதி இவ்விளக்கு சந்திராதித்த[வரை\*]  
செவ்வதாக விட்டெந் [||\*]

## Nos. 71 and 72.

(A.R. Nos. 67 and 68 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CENTRAL SHRINE OF THE SAME TEMPLE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VI, p. 320.

## No. 73.

(A.R. No. 69 of 1900).

ON THE ROCK IN THE NORTH-EAST CORNER OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொப்பரகெசரிவன்மற்கு யாண்டு முன்-
- 2 ருவது பலகுன்[ற]க்கொட்டத்துக் [ருன்ற]நாட்டு நெடு[ங்]-
- 3 குன்றமுடைய ஸ்ரீகங்கரையர் கங்ககுளாமணி என்னும் [பெ]ருடைய
- 4 மும்[முடிச்]சொழச்[செ]ம்பியன் ஸ்ரீகங்கரையர் பலகுன்றக்கொ[ர]-
- 5 ட்டமும் [வெ]ண்குன்றக்கொட்டமும் சிங்கபுரநாடும் ஆளாகி[ற்]க ச[ய]-
- 6 மங்கலத்துத் திருக்கற்றணி[ர]ஹாடெவர்க்கு ஒழுக்கவி நிசதம்
- 7 ஒருதிருவமுது காட்டுவதாக வத்த [பள்ள]ச்செறுவு இரண்டும்
- 8 இவைச்சு[க்\*]கு எல்லை கிழ்பாற் கெல்லை மடையன்களத்தின் தென்பாலை
- 9 குண்டி . . . . . மெற்குதென்பாற்க் கெல்லை ஆத்[தி] செறுவிரண்டு பெர்
- 10 பன்செ . . . . . மெல்பாற்கெல்லை பள்ளக்கழுவலின் கிழக்கும் வட[பாற்]-  
கெல்லை]
- 11 பெரங்காடிக்கு தெற்கும் . . . . . ராயர்எல்லையுள் ளகப்பட்ட சிலமு[ம்\*]  
கிணறும் தெவதானமாக
- 12 செய்கென் இச்செறுவு இரண்டும் ஹரோ(ம்)மும் இ[றை](ய்)யும் [எச்]சொறும்  
வெட்டிய்யும் அமஞ்-
- 13 சியு[ம்\*] மற்றும் எப்பெரப்பட்டதும் கா[ட்]ட பிறுதொமானும் இதற்றிறம்பில் யஜ்-  
[ர\*][வட]த்தில நிசதம் ஹ-
- 14 ர . . . . . க தூற்றெட்டுக் காணம் படுவதாகவும் குடிக்காட்டில் நிசதம் இருபத்துநாலெ-  
கால் தண்டப்படு-
- 15 வதாகவும் நிறும் காலும் வெண்டாவென்று விலக்கப்பிறு . . . . . ம் அன்றா[ள்\*]  
கொவுக்கு இதற்றிறம்பில் நி-
- 16 சதம் கால் பொன் ம[ன்று]வதாகவும் [||\*]

## No. 74.

(A.R. No. 70 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] விரபாண்டியனை தலைகொண்-
- 2 ட கொப்பரகெசரிபதற்கு[டி] யாண்டு நாலாவது ப[வ]கு-

- 3 ன்[ற]க்கொட்டத்து தென்னாற்றார்நாட்டு சியம-  
 4 வ்கலத்து . . . ள்ளி எழுது தெவற்கு ஸ்ரீகங்கரையன்  
 5 . . . ன கங்குளாமணி யென்னும் பெருடைய முழுடி-  
 6 . . . செம்பியன் சிய [க\*]ங்கரையன் திருக்கற்றளி மாதெ-  
 7 . . . . .<sup>1</sup>

## No. 75.

(A.R. No. 70-A of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [||\*] [கொ]க்கன்[ராதேவ]ற்கு யாண்டு இருபத்திரண்டாவது சியமங்-  
 2 . . . ஒழுக்கவிக்கு ஸ்ரீகன்[ராதேவன்] மகள்  
 3 . . . [அ]க்கையெலி இ[வ\*]ஜர் ஆளாகிற்க அகயெலி  
 4 . . . இவர்கு செதன ஒழுக்கவிக்கு வத்த கிலம் இ-  
 5 . . . பாலைகழுவலும் கற்குண்டி-வ[ம்\*] இதன்மசாதன-  
 6 . . . ஒழுக்கவி நிசதம ஒருதிருவழுது செலுத்தவி-  
 7 . . . பவிக்கு வத்த கிலம் பெருங்குடி செலுவுமெ  
 8 . . . க்கு . . . லம் உள்ளிட்டு தடி பல . . . .  
 9 . . . விட்ட கிலம் இது பலவா எட்டு . . .  
 10 . . . பிச்ச விட்ட திருக்கற்றளி மா . . . .<sup>2</sup>

## No. 76.

(A.R. No. 71 of 1900).

ON THE EAST WALL OF THE MULESVARA TEMPLE AT TELIARU, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 [ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [||\*] கொமாறபன்ம(ர்)ரான கிருஷ்ணவனச்சக்ரவர்த்திகள் ஸ்ரீவிக்ரமபாண்டிய-  
 2 டேவரர்-  
 3 க்கு யாண்டு ஆறாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து வெண்குன்றக்கொட்டத்து  
 4 விக்ரமபாண்டியவளநாட்டு தென்னாறுநாட்டுத் தென்னாற்று உடையார் ஸ்ரீமுலத்தான-  
 5 ம்உடையார் கொயிலில் கும்பிட்டுஇருக்கும் திருமெனி செல்லப்பிள்ளை ஆண்டார்க்-  
 6 கு நாட்டவ(ர்)ரொம் விட்ட இ[வ\*]ஜரில் குடிப்பற்றில் கிலத்தில் இவர்க்கு மடப்புறம்  
 7 இறைவி-  
 8 விஆக விட்ட சனிபூலேதிருவினாள் கு[ழி] லாகுய-ம் இதன் கிழக்கு கிளைப்பட்டி குழி  
 9 லா-ம் இன்குவி-  
 10 ட்டு தென்கிழக்கு வதிக்கு மெற்கு தொட்டச்செலுவில் குண்டில் குழி சய ஆக குழி ஞா-  
 11 லை  
 12 கி. இன் கிலம் ஒருமாவும் காரும் பசர்னமும் வம்பு புன்பயிரும் உட்பட பரிர்(ச்)-  
 13 செது-  
 14 காண்டு ஸ்ரீமான்மரியமாக அனைத்துவரிகளும் உட்பட சன்கிராதித்தவரைஆக இந்த  
 15 மடப்புற-  
 16 ம் நடக்க[க\*]கடவதாக விட்டொம் நாட்டவ(ர்)ரொம் பணியால் பெரியநாட்டுவெளாள்  
 17 எழுத்து இப்படிக்கு  
 18 பிள்ளை விக்ரமபாண்டிய மாவெலிவாணராயர் எழுதின கடைபிடும் இதம் என்று இட்-  
 19 டது உ

## No. 77.

(A.R. No. 72 of 1900).

ON A SLAB SET UP AT THE FOOT OF THE VENKUNRAM HILL AT WANDIWASH,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

○ श्रीदेवदत्त ○

- 1 || मैत्रे गोत्रे पवित्रे महिमवति हळवीड-  
 2 || वल्लापृथ्वीपालेद्रस्यान्ववाये सुम-  
 3 निरवतरन् विठ्ठलशोणिपालः || नि[शं]-

<sup>1</sup> The rest of the inscriptions built in.<sup>2</sup> The inscription is built in at the left end and bottom.



- 4 कं कुंकणोर्वीष्वधमुचि मुचुकुन्दाश्रमे रा
- 5 ज्यमुच्चैः स्यल्यां प्रामानवल्यामळमत
- 6 विळनादुर्गमाक्रम्य सम्बक् ॥ १ ॥ तद्वश-
- 7 मौक्तिकमणेः श्रितकामधेनोः कान्होजि-
- 8 नाम बहतः क्षितिभर्तुरंवा ॥ रत्नामिधा व्यरच-
- 9 दाश्रितराजमौलिः ज्ञानेश्वरार्थगुरुभक्तिसु-
- 10 साधमुक्तिः ॥ २ ॥ श्रीशालिवाहनशकाभिध-
- 11 वत्सराणां यातेषु षोडशशतेषु गतः परस्तात् [1\*]
- 12 अष्टादशस्यपि च निर्गळितेषु वर्षेष्वेकोनविं
- 13 श इति यं विदुरीश्वराब्दम् ॥ ३ ॥ तस्मिन् ईश्वर[व]त्स-
- 14 रे हिमऋतौ पौषे च मासे त्रिथौ पंचम्यां बुधवात-
- 15 [रे] शतमिष[ज्य]क्षे च पक्षे सिते ॥ रत्नाख्या धवला-
- 16 चलस्य निकटे सा शैवंगगातटे कान्होजीक्षिति-
- 17 पालकस्य जननी कैलासमासादयत् ॥ ४ ॥ आरा-
- 18 मं धवलगिरिरुपत्यकायां अध्वन्यश्रमहरमं-
- 19 डपाभिरामं ॥ मातंडान्वयतिलकोश मातृभक्त्या
- 20 कान्होजीक्षितिपतिरातनोन्म[नो]जं ॥ ५ ॥ आत्रे-
- 21 यगोत्रजनुषा विदुषां म[ते]न श्रीवैकटार्यमखि-
- 22 ना रघुनाथसूरः ॥ पुत्रेण शेषगिरिनाथपदाब्ज-
- 23 भाजा श्लोका इमे विरचिताः सुचिरं जयंतु ॥ ६ ॥

No. 78.

(A.R. No. 72-A of 1900).

ON THE SAME SLAB.

- |  |                                     |
|--|-------------------------------------|
| 1 தென்கு மொன்கு வள்கு                    | 19 பனநகென்கு மகம் வர[வா]-           |
| 2 சீவிலதி ஹென்குபவ-                      | 20 க் [1*] கனநகென்கு வலி உ திம-கெ-  |
| 3 ஜாநகென்கு வள்குபவ-                     | 21 கென்கு வன்கெ-கென்கு கனநகெ-       |
| 4 ருநகென்கு வள்குபவ-                     | 22 தி யி வள்குபவ[வா]    [1*] கனநகெ- |
| 5 க் வள்குபவ[வா]    [1*] கனநகெ-          | 23 க் வள்குபவ[வா]    [1*] கனநகெ-    |
| 6    திவன்கு கென்குபவ-                   | 24 கென்கு வள்கென்கு உ ரோவெ தி-      |
| 7 க் வள்குபவ[வா]    [1*] கனநகெ-          | 25 கென்கு வள்கென்கு உ ரோவெ தி-      |
| 8 கென்குபவ[வா]    [1*] கனநகெ-            | 26 வ[1*]    வள்கென்கு உ ரோவெ தி-    |
| 9 க் வள்குபவ[வா]    [1*] கனநகெ-          | 27 வள்கென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-    |
| 10 க் வள்குபவ[வா]    [1*] கனநகெ-         | 28 ருநகென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-    |
| 11 க் [1*] கனநகென்கு வள்கென்கு    ருநகெ- | 29 கென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-       |
| 12 க் [1*] கனநகென்கு வள்கென்கு    ருநகெ- | 30 க் வள்கென்கு வள்கென்கு    ருநகெ- |
| 13 ருநகென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-         | 31 வள்கென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-    |
| 14 க் வள்கென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-      | 32 ருநகென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-    |
| 15 ருநகென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-         | 33 க் வள்கென்கு வள்கென்கு    ருநகெ- |
| 16 ருநகென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-         | 34 ருநகென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-    |
| 17 க் [1*] கனநகென்கு வள்கென்கு    ருநகெ- | 35 வள்கென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-    |
| 18 ருநகென்கு வள்கென்கு    ருநகெ-         | 36 க் வள்கென்கு வள்கென்கு    ருநகெ- |

## No. 79.

(A.R. No. 72-B of 1900).

ON THE SAME SLAB.

- 1 ನೈತೇ ಗೋತ್ರೇ ಪವಿತ್ರೇ ಮಹಿಮಾವೇ-
  - 2 ತಿ ಹಳಬೀಡಬಳ್ಳಾಳವೃದ್ಧೀ-
  - 3 ಪಾಳೇಂದ್ರಶ್ವಾನ್ವನಾಯೇ ಸುಮ-
  - 4 ತಿರವತರನ ವಿಕ್ರಮಕ್ಷೋಣಿಪಾ-
  - 5 ಧಃ || ನಿಜಪಂಕಂ ಕೊಂಕಣೋ-
  - 6 ವೀರ್ಷ್ವಖಮುಚಿ ಮುಚುಕುಂದಾ-
  - 7 ಶ್ರಮೇ ರಾಷ್ಟ್ರಮುಚ್ಚೈಶ್ಚ ಸ್ತುಳ್ಯಂ
  - 8 ಪೌಭೂನವಳ್ಯಾ(ಂ)ಮಲಭತೆ
  - 9 ಖಿಲನಾಡುರ್ಗಮಾಕ್ರಮ್ಯ ಸಮ್ಯ-
  - 10 ಕ || [೧\*] ತದ್ವಂಪಮಾಕ್ತಿ ಕಮಣೇಃ
  - 11 ಶ್ರಿತಕಾಮಧೇನೋಃ ಕಾನ್ಶ್ಲೋಜಿನಾ-
  - 12 ಮ ವಹತಃ ಕ್ಷತಿಭರ್ತುರಂ-
  - 13 ಬಾ || ರ[ತ್ನ]ಭೃಥಾ ವೈರುಚದಾಶ್ರಿ-
  - 14 ತರಾಜಮೌಳಃ ಗ್ನಾನೇಶ್ವರಾರ್ಯಗು-
  - 15 ರುಭಿಕ್ತಿಸುಸಾರಮುಕ್ತಿಃ || [೨\*] ಶ್ರೀಶಾ-
  - 16 ಳವಾಹನಪಕಾಬಿಧವತ್ಪರಾಣಾ-
  - 17 ಂ ಯಾತೇಷು ಪೋಡಕಶಲೇಷು ಗ-
  - 18 ತಃ ಪುಗಸತ್ತ ಅಮೃತದೀಪಕ ಚ
  - 19 ಏ ಚ ನಿರ್ಗಲತೇಷು ವರ್ಷಪ್ಪೇ-
  - 20 ಕೋನಮಿಷದಾಸಿಯಂ ವಿದುರೀ-
  - 21 ಶ್ವರಾಬಂ || [೩\*] ತಸ್ತುನ್ ಈಶ್ವರ-
  - 22 ವತ್ಸರಂ ಹಿಮಕ್ರತಾ ಪಾಷೇ
  - 23 ಚ ಮಾಸೇ ಶಿಥೌ ಪಂಚಮ್ಯಾಂ
  - 24 ಬುಧವಾಸ[ರೇ] ಶತಭಿಷಜ್ಯುಹೇ ಚ
  - 25 ಪಕ್ಷೇ ಸಿತ್ಲ || ರತ್ನ ರವಾಶ್ಯ ಧನ-
  - 26 ಳಾಚರಸ್ಯ ನಿಕಟೇ ಸಾ ರ್ಯವಗಂಗಾ-
  - 27 ತಟೇ ಕಾನ್ಶ್ಲೋಜಿಹೈತಿಪಾಕಸ್ಯ
  - 28 ಜನನೇ ಕೈಳಾಸಮಾಸಾದಯತು
  - 29 || [೪\*] ಆರಾಂ ಮಂ ಧವಧಗಿರೇವಯು-
  - 30 ತಕಾಯಾಂ ಅಧ್ಯನ್ಯಶ್ರಮಹ-
  - 31 ರಮಂ ಬಪಾಭಿರಾಂ || ಮಾ-
  - 32 ತಂಡಾನ್ವಯತಿಳಕೋಭಮಾ-
  - 33 ತ್ ಭಕ್ತ್ಯ ಕಾನ್ಶ್ಲೋಜಿಹೈತಿವತಿರಾ-
  - 34 ತನೋನ್ಮನೋಜ್ಞಂ || [೫\*] ಆತ್ರೇಯ-
  - ಗೋ-
  - 35 ಶ್ರಜನುಪಾ ವಿದುಪಾಂ ಮಾತೇ-
  - 36 ನ ಶ್ರೀವೇಂಕಟಾಶ್ಯಮಖಿನಾ ರ-
  - 37 ಘನಾಥ[ಸ್ತ]ರೇ ಪುತ್ರೇಣ ಕೇ-
  - 38 ಷಗಿರಿನಾಥಪದಾಬ್ಜಭು-
  - 39 ಜಾ ಕೋಕಾ ಯೋನೀ ವಿರಚಿ-
  - 40 ತಾಃ ಸುಚಿರಂ ಜಯಂತು || [೬\*]

No. 80.

(A.R. No. 73 of 1900).

ON A ROCK CLOSE TO THE DHAVALAGIRISVARA TEMPLE ON THE TOP OF THE SAME HILL.

- 1 ஸ்ஷீ ஸ்ரீ [||\*] நந்திப்பொத்தரைய[ர்க்]து யான் [டா]-
- 2 [றா]வது வெண்குன்றக்கொட்டத்து வெண்குன்றத்து
- 3 ஸஹெயொம் எம்மார் மலைமெற்ப ஹடாரரை கொ-
- 4 க்[க]த் தெல்லாநெல்லும் ஐப்பசியும் பொன்னு[ந்]
- 5 நெய்யும் எப்பெர்(ர்)ப்பட்டதும் [நெ]ல்லாவினி விருந்து
- 6 வாரும் தொகியார்க்கு விற்று விலையாவ[ரண]ம் செய்]து கு-
- 7 டுத்தொம் வெண்குன்[ற\*]த்து ஸஹெ[யொ](ம்) மித[ன்மென்ஹெ]-
- 8 ம் உண்டிவை[யு]ம் பட்டிகையும் காட்டாமெ[ய்] கி[லை]க்க[ா]த்-
- 9 து முன்பு நிற்கவெய் மெய்வெ [றா]யிரங்
- 10 காணமிட வொட்டிக்குடுத்தொம் இத்தர்ம்ம-
- 11 த்தை இலக்கித்தானடி எ[ன்]றலை மெலன [||\*]<sup>1</sup>

Below this inscription are the following two lines :—

1. ஸ்ரீஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*||] ஸ்ரீஸ்ரீஸ்ரீ செத்துப்பெட்டு தங்கை பெருங்காதிய் புது.

• ஸ்ரீராமஜெ[ர]பெலர்சு யாண்டு பத்தாவது ஸ்ரீவெய்குந்த ஹாடாழ்வாந் தெவி பெருமார் தந்-  
கெ புதரு [||\*]



## No. 81.

(A.R. No. 73-A of 1900).

(ON THE PORTALS OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருபுவனசக்கரவத்திகள் . . . . .
- 2 வற்கு யாண்டு யி[சு]-வது . . . . .
- 3 நக்கமராசாமுடைய . . . . .
- 4 துல்லுர் மானியம் பா . . . . . த்தநல்லூர்
- 5 கணிகிழ்பாக்கொவன் விழுப்பசையர் மகள்
- 6 ஆறச்சியாரம்மை இன்னுயனா[ற்]க்கு . . . . .
- 7 டையான் சாத்தியருளினார் நந்தா . . . . .

## No. 82.

(A.R. No. 74 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE OF THE SIVA TEMPLE AT VALLAM,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 [ஸ்ரீ ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [||\*] திருபுவனசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீச[ந்]தரபாண்டியதேவற்கு யாண்டு யெ-  
வது ஜயங்கொண்டசொழமண்ட-
- 2 லத்து வெண்குன்றகொட்டத்து வல்லநா[ட்]டு வல்லத்து ஆள்உடையார் திருவகத்திகா-  
முடைய நாயனார்க்கு அத்தி[ப்\*]பற்று அழிபடைதாங்-
- 3 கி[ப்\*]பற்று நாட்டவரொம் வைத்த திருநாதாவினக்கு ஐஞ்சு இந்த திருநாதாவினக்கு  
ஐஞ்சுக்கும் திருவினக்கு[ப்\*]புறம்ஆக இவ்வுர் இந்நாயனார் தேவதானிலத்தி-
- 4 ல் பூசைபாதிக்கு பத்தில் ஐஞ்சு [நி]க்கி நிக்கி[நின்ற\*] கிலம் பன்னிரடி[க்\*]கொலால்  
நிலம்[ம்\*] இரண்டரையும் [இவ்]வுர் தேவதான கொல்லேநிலத்தில் பூசைப்பெறு நி-  
5 கி நிக்கி உள்ள கலமும் கடமை ஆயம் உள்ளிட்ட பல செல்லு-ஆயங்கனும் பொன்வரி  
காசகடமை உள்ளிட்ட பல காச-ஆயங்-
- 6 கனும் நாட்டுவரி நாட்டுவினியொகம் உட்பட எப்பெர[ப்\*]பட்ட வரிகளும் திருநாதா-  
வினக்கு ஐஞ்சுக்கும் முதல்அடங்க(வ) இறைவினியா-
- 7 க சந்திராதித்தவரை செல்வதாக விட்டுடொம் அத்திப்பற்று அழிபடைதாங்கிப்பற்று  
நாட்டவரொம் பணியால் நாட்டுக்குச் சமைந்து நாட்-
- 8 டு[க்\*]கணக்கு ஜயங்கொண்டசொழவெனான் எழுத்து வ

## No. 83.

(A.R. No. 75 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] விஜய[ய\*] சாவிவாஹகராக வகுஷங்கனாஸகாஸ்ய தூதாசுயக-மெல் செல்-  
லானின்ற வினொதிவருஷு வைகாசிமாதம் பன்னிரண்டாந்தியதி பூஜப்பகூத்து  
உய[தி]யும் திங்களகிழமையும் உத்திரமும் பெற்ற வுணுகாலத்திலே படைவிட்டு-  
இராஜுத்தில் அத்தி[ப்\*]பற்றில் வல்லம்
- 2 வல்லேஆண்ட நயினாற்கு திக்குநொக்கித் தெண்டன்பண்ணி ஸ்ரீகேசரிதாமண்ட[க்\*]-  
லெனா மெ[தி]நீய்சுரகண்ட க[ட்\*]டாரிசாணுவ சாணுவ நரசிங்கையடெவரீதமாஅரசு-  
கள் கலெனரித்துக் குடுத்த யஜு[ஸா]ஸகம் இந்நயினார்க்கு செல்லுகிற வல்லத்து உ-  
[னா\*]டயார் திருவகத்திசுரமு[னா\*]டயநாயநார்
- 3 தேவதானம் தொச்சிலயெந்தல் நன்சை புன்சை நார[ப்\*]பாகத்தெல்லையும் உட்பட ஆர்-  
அடங்கலும் சந்தி[நா]தித்த[ர்\*] வுள்ளவ[னா\*]ரயும் முதலடங்க வ[ரி]யில்
- 4 [ஸ்ரீ ஸ்ரீ] ஸ்ரீவல்லத்து ஆன[னா\*]டயார் திருவகத்திசுரமு[னா\*]டயநாயநாருக்கு தொ-  
[ரெ]ம்பை தேவதானம் அநெகதானம் [||\*]

## No. 84.

(A.R. No. 76 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE FIRST PRAKARA OF THE VEDAPURISVARA TEMPLE AT TIRUVOTTUR,  
CHEYYAR TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சிவப[வ\*]கூசுவத்திகள் ஸ்ரீநாராயணாஜதேவற்கு யாண்டு நாலா-  
வது
- 2 ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காவியூற்கொட்டத்துக் காவியூர்நாட்டு ஆ-

- 3 னுடையார் திருவொத்தாருடையார்க்குச் செங்கெணி விராண்டான் மகன் அத்தியா-  
 4 ண்டான் வெவத்த திருநாவினக்கு ஒன்றும் உடையத்தவரை செல்வதாக விட்ட பசு முப்-  
 5 பத்திரண்டும் கைக்கொண்டு செல்விராஜகெசரியால் நித்தம் உழக்கு நெய் கொயி-  
 6 லிலெய் கொடுவது அளக்கக்கடவெனாக ஸம்மதித்து இப்பசு முப்பத்திரண்டு-  
 7 ம் கைக்கொண்டென் புலியார்பெரும்பாக்கத்தில் இருக்கும் இடையன் முன்னிலை-  
 8 க்கொன் மகன் சிராமநென் இப்படிக்கிவை என் எழுத்து இது பன்மாறெ-  
 9 னுராத் நகெசு [||\*]

## No. 85.

(A.R. No. 77 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமேவி வளர்த் திருப்பொன் மார்வு புணர நாமெவு  
 2 கலைமகள் நலம்பெரிது சிறப்பி விசையமாமகன் வெல்புயத் திருப்ப இ-  
 3 சையின் செல்வி என்டிசை விளக்க நீருபர் வந்தி[சை\*]நஞ்ச கணிலமடதை-  
 4 யைத் திருமணம்புண[ர்\*]னது சீர்வளர் தரும[ம்\*] அணிமுடி கவிநக மணிமுடி குடி-  
 5 மல்லெஞாலத்து மன்குயிர்க் கெல்லாம் எல்லையில் இன்பம் எல்லிநி லெய்தி வெ-  
 6 ண்குடைநிழற் செங்கொ லொச்சி வாழி பலவாழி ஆழி நடப்ப செம்பொன் வீரலி-  
 7 னுமாவதத்து புலநமுதும்உ[சை\*]டயானொடும் விற்றிருந்தருளிய கொராஜகெச-  
 8 ரிபற்றாரா திரிபுலநச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு ஆ-  
 9 ருவது விருகவெட்டை பொருடத்தில் குற்றி மகன் கொ[ங்]கன் செல்வமுததரையன்  
 எசுடத்தில்  
 10 விருகத்தை தப்பி புலியனை [பட புலி]யன் பட்டவாறெ பன்னாட்டார் திரண்டு திரு-  
 வொத்து-  
 11 ருஉ[சை\*]டயார்க்கு செல்வமுத்தரையனை இடுவிச்ச பகைஅற விடுவிச்ச பசு(ப்) பதி-  
 நாமு [||\*]

## No. 86.

(A.R. No. 78 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொற்சடபன்மர் திரிபுலநச்சகுவதி ஸ்ரீவிரபாண்டியதெவர்க்கு யாண்டு  
 2 கு-வது திகுநகாயத்-  
 3 னு ப-குஹ-பகத்த[து] வுதமையும் வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற அத்தத்து நாள் ஜயங்-  
 கொண்டசொழ-  
 4 மண்டலத்துக் காவியூர்கொட்டத்துக் [கா]ழியூர்காட்டு உடையார் திருவொத்தாருடைய-  
 நாயனார்-  
 5 க்கு பாலமுது நெய்அமுதுக்கு திருவொத்தாரில் மன்றாடிகளில் வெறுங்கைவென்றான்  
 ஆல்-  
 6 லாண்டை மகன் ஐஞ்சாதான குழையா[க]ர(த)க்கொனும் என் தம்பி பிரமனான  
 7 திருஞானசம்ப[ந்]தக்கொனும் ஸ்ரீபண்டாரத்தில் நாங்கள் கைக்கொண்ட சாவாமுவா பசு  
 சுயச-ம் இ-  
 8 ஷபம் இரண்டும் கைக்கொண்டு நாள் ஒன்றுக்கு ஆர[ண]தியாகியாலெ எட்டு நாழி  
 பாலும்  
 9 உரிய நெய்யும் நான் தொறும் என் மக்கன்மக்கள் வழியாக உதரா(ஆ)தித்தவரையும்  
 அளக்க[க்\*]கட-  
 10 வென் ஐஞ்சாதான் குழையாகக்கொனும் பிரமன் திருஞானசம்பந்த[க்\*]கொனும்[ம்\*]  
 இவ்விருவரோம் இவை குழையா-  
 11 [க]ர[க்]கொன் எழுத்து இவை திருஞானசம்பந்தக்கொன் எழுத்து இது பன்-  
 மாறெனுராத் நகெசு [||\*]

## No. 87.

(A.R. No. 79 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவருவநச்சகுவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொ-  
 2 முடிவற்கு யாண்டு யக-ஆவது ஆனாடையார் திருவொத்தாரு-  
 3 டையநாயகார்க்கு[து] செய்யூர் முரிவப் பல்லவராயன் வைத்த



- 4 திருந்தாவி[ன\*]க்கு ஒன்று[க்\*]கு பர[ா]சுநாட்டு இருங்கலை அரைகு[ரு]டை-  
 5 யாப்பக்கல் கொண்டு விட்ட கிரகிலம் கருப்புச்செறுவு[ம்] திருவெ-  
 6 கம்பமுடையாறும் தொட்டச்செறுவு[ம்\*] தடி. கூ-நால் குழி ஆவிரமு-  
 7 ம் உஜராஜித்தவரை செல்[வ]தாக கொண்டு விட்டமைக்கு இ-  
 8 வை அரைகுருடையாந் எழுத்து இது பன்ம[ா\*]செறுவா ரகெசு [||\*]

## No. 88.

(A.R. No. 80 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சிவமாவதஜகரவதி-கள் ஸ்ரீராமாஜெசுசொழுவெவற்கு யாண்டு  
 உ-ஆவ-  
 2 து ஜயங்கொண்டசொழமண்[ட்\*]லத்தக் காலியூர்க்கொட்டத்து காலியூர்நா-  
 3 ட்டு திருவொத்தூர் ஆலுடையார் திருவொத்தூருடையாற்குத் திருநகாவினக்கு ஒன்று-  
 4 க்குச் செங்கெணி அத்திமல்லந் அம்மைஅப்பந் விட்ட பசு முப்பதும் அத்தியாந  
 கொளாநகநல்-  
 5 லாப்பரிக்கிரகத்து நிலையுடைய பெண்டுகளில் வம்புபழுத்தாந் மகன் நா-  
 6 ச்சி வைத்த திருநகாவினக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட பசு முப்பதும் அலுக்காஜரில் இருக்கும்  
 7 வெள்ளாளந் களத்தூர்கிழவ துடையாந் வைத்த திருநகாவினக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட பசு  
 முப்பதும் ஆக பசு  
 8 (த்)தொண் ணாறுந் கைக்கொண்டு திருநகாவினக்கு முன்றுக்குச் செல்விராசகெசரியால்  
 காளொன்<sup>1</sup>

## No. 89.

(A.R. No. 81 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சிவமாவதஜகரவதி-கள் ஸ்ரீராமாஜெசுசொழுவெவற்கு யாண்டு எட்டாவது  
 உடையார் திருவொத்தூருடையாற்கு  
 2 களத்தூர்கொட்டத்து ததியூர் ஸ்ரீமதுராநகச்சதுவெ-ழிமங்கலத்துப் பிடாகையாந  
 மதுவூர் குடிப்பள்ளி  
 3 சாமனன் மும்மலராயன் மகன் அருமொழிதெவனாந பள்ளிக்கட்டு மும்மலராயன்  
 திருநகாவினக்கு ஒன்றுக்-  
 4 கு விட்ட பசு முப்பத்திரண்டும் கைக்கொண்டு செல்விராசகெசரியால் நித்தம் உழக்கு  
 நெய் உஜராஜித்தவரை கொ-  
 5 யிலெல கொடுவனா அளக்க[க்\*]கடவெனாந ஸம்மதித்து இப்பசு முப்பத் . . . . .  
 . . . . . ண்டென் புனியார்பெரும்பாக்-  
 6 கத்தில் இருக்கும்-இடையன் கிரகெசு திருவெண்காட்டிக்கொ[நென்] இப்படிக்கு இவை  
 எக் எழுத்து இது பன்ம[ா\*]செறுவா ரகெசு [||\*]

## No. 90.

(A.R. No. 82 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதுராந்தகப் பொத்தப்பிச்சொழன் ஓலை ஜயங்-  
 2 கொண்டசொழமண்டலத்து நா[ட்\*]டவர் கண்டு இரண்டாவது ஜ-  
 3 த்பசிமாதமுதல் தெவதானம் திருவிடையாட்டம் அகரப்பற்றும்  
 4 திறப்பும் வன்னியப்பற்றும் உட்பட காட்டுக்குத் தன் வரிதைவிலெ பெ-  
 5 வி அறுகலநெல்லு விட்டொம் இன்னான்முதல் இப்படியால் உள்ள நெல்-  
 6 லு<sup>2</sup>

## No. 91.

(A.R. No. 83 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொப்பெருஞ்சிங்கதெவற்கு யாண்டு உயி-தாவது லாநாநிகசைலா-  
 வாயு-க் காஞ்சிக்குறி திருவெகம்பமுடையாரான

<sup>1</sup> The inscription is incomplete.<sup>2</sup> The inscription is left unfinished.

- 2 எனாம்பிரபட்டர் உடையார் திருவொத்தாருடைய நாயநா[ர்\*]க்கு வைத்த திருநந்தா-  
விளக்கு ஒன்றுக்கு பசு முப்பத்து இரண்டுக்கு இ-
- 3 க்கொயில் திருவு[ண்\*]ணழிகை ஸ்ரெயெயாம் இவர்பக்கல் கை(ய்)[க்\*]கொண்ட பொன்  
இருபத்துநாற்கழஞ்சு இப்பொன் இருபத்துநாற்-
- 4 கழஞ்சும் கையற கைய[க்\*]கொண்டு இத்திருநந்தாவிளக்கு ஒன்றும் ஊராழிதையுரை  
செலுத்தக்கடவொம் திருவுண்ணழிகை
- 5 ஸ்ரெயெயாம் இவை தில்லையாயப்பட்டன் எழுத்து இவை சதாஸிவப்பட்டன் எழுத்து  
இவை திருவிக்கரப்பட்டன் எழுத்து இவை ஸ்ரெயெயாமிணி-
- 6 பட்டன் எழுத்து இது ஸ்ரீமஹேசுர நாகை [||\*]

## No. 92.

(A.R. No. 84 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரெயெயாமிணி [||\*] ஸ்ரீமஹேசுர நாகை. அருவகஜகூடவதிகள் ஸ்ரீராஜராஜசெவற்கு யாண்டு  
யு[க்]-வது உடையார் திருவொத்தாருடையநா-
- 2 யனார்க்கு உத்தரன்மெலூர் அருமொழிதெவப்பெருந்தெருவில் வியாபாரி கருமலூர்  
வழக்கன் திருவெகம்பமுடையான் திருப்புவிலன்-
- 3 முடையானென் குடுத்த மூன்றுகிலை குத்துவிளக்கு பாத முட்டை இடை ஈடுயி-ல  
இதிலெரியுந் திருநந்தாவிளக்கு ஒன்றுக்கு
- 4 பொன்னிட்டி கொண்டு வி[ட்\*]ட நிலக்கடமை கொண் ஸ்ரெயெயாமிணி வெண்குன்றம்.  
கொட்டத்துச் சொற்றுப்பாக்கத்து தில்லையாயப்பட்டன்.
- 5 துமார்பனும் தினைச்செலும்பு புதுச்செலும்பு பனஞ்செலுருண்டி. லுட்டைத் தடி  
நாவினாற் குழி து இக்குழி ஆயிரத்தால்
- 6 வந்த<sup>1</sup>

## No. 93.

(A.R. No. 84-A of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரெயெயாமிணி [||\*] ஸ்ரீமஹேசுர நாகை. அருவகஜகூடவதிகள் ஸ்ரீராஜராஜசெவற்கு யாண்டு  
யு[க்]-வது உடையார்
- 2 திருவொத்தாருடையநாயனார்க்கு விளத்தார்கழிலன் செந்தாமரைக்கண்ணன் தொண்-  
டைமாரார் [வ]ர-
- 3 ர்ப்பித்துக் குடுத்த திருக்குத்துவிளக்கு இரண்டி லெரியுந் திருநந்தாவிளக்கு இரண்டுக்கு  
நிலக்கடமை
- 4 கொண்டு உலய மெ[ரி]க்க இவரிடமித்த வெண்குன்றக்கொட்டத்துக் கொலுலார்நாட்டுச்  
செங்காடுச் சிறெரி-
- 5 த்தாம்பு திர்வதியில் விழுந்த காலுக்கு கிழக்கு முடொங்கு குழி<sup>2</sup> உரையு இதன் வடக்கு  
வானிகுண்டில் குழி ஈசையு இதன் வட[க்\*]கு கும-
- 6 முட்டி தடி இரண்டினாற் குழி ஈசையு இதன் மெற்கு பல்லிகுண்டில் குழி உரையு  
இதன் வடக்கு கெசவவிளாகம் குழி சாசயு இதன் வடக்கு
- 7 பொன்னாங்குண்டில் குழி ஈசையு இதன் வடக்கு ஆளுடையாங்குண்டில் குழி ஈ[ச]யு  
ஆக குழி உரையு இன்னிலத்தால் வந்த கடமை-
- 8 யும் வெட்டியுள்ளிட்ட நெல்லாயமுந் காசாயமு முட்டைத் தந்த [தி]ருமுகப்படியெ  
இந்த வுடல் கைக்கொண்டு ஊராழிகையுரை செ-
- 9 ல்வதாக ஸ்ரெயெயாமிணி பண்ணிக்குடுத்தோம். திருவுண்ணழிகை ஸ்ரெயெயாம் இது பன்-  
மாஹேசுர நாகை [||\*]

## No. 94.

(A.R. No. 85 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரெயெயாமிணி [||\*] அருவகஜகூடவதிகள் ஸ்ரீராஜராஜசெவற்கு யாண்டு இரண்-  
டாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காலியூர்க்கொட்டத்துக் காலியூர்நாட்டுத்  
திருவொ-
- 2 த்தாருடையார்க்கு நடுவில்நாட்டு வெசாவிராட்டு வாகூரில் இருக்கும் மன்றாடி பாதாளி  
எச்சில்கம்பியான அமுதவல்லவக்கொன் வைத்த திருநந்தாவிளக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட

<sup>1</sup> The inscription stops here.<sup>2</sup> The word குழி is expressed by a symbol.



- 3 ஆடு தொண்டூறு ஆடு தொண்டூறும் கைக்கொண்டு இத்திருநக்தாவினக்கு ஒன்றும்  
 உழாநடிகுலரை செலுத்தக்கடவெனக் கைக்கொண்டென் இத்தெவர் திருந-  
 4 க்தாவினக்குக்குடி திருவெண்காட்டிக்கொனென் இவை என் னெழுத்து இது பன்மா-  
 டெழையா நடுகெடு. ||—

No. 95.

(A.R. No. 86 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 வெல்லாநாறனிகொடிதெ ஸூதிவா<sup>ல</sup>வாவாய  
2 காசிசூரென வாஸ்யாரி<sup>ல</sup>ஜோவிநாதிரேனவெ கடு.  
3 வெஷ்வி<sup>ல</sup>கெவெஷு தரி || லூக்<sup>ய</sup>காந உபே<sup>ல</sup>த்தியாவளி-  
4 ரீன<sup>ய</sup> யவெ<sup>ய</sup>புவகணெவவண்டெ<sup>ய</sup>வெருணி<sup>ல</sup>கொ-  
5 மெருண வவாஷா வ<sup>ல</sup>வாதி தால<sup>ல</sup> வாராகு [||\*

No. 96.

(A.R. No. 87 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புனரப் புவிமாத வளர நாம[ர]து விளங்க ஜயமாத விரும்பத் தன்னிருபதமலர் மன்னவர் சூட மன்னிய வுரிமையா[ல்] மணிரிமுடி குடிச் செங்கொல் சென்று திசைதொறு நட-
- 2 ப்ப வெங்கலி கீங்கி மெய்யறத் தழைப்பக் கலிங்க ரிரியக் கடாமலை நடாத்தி வலங்கொ ளாழி வரையாழி நடாத்தி இருசடரளவும் ஒருகுடை நிழற்ற வீரவலிஹாஸநத்து முக்கொக்கி[ழ]-
- 3 நகடிகளொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொப்பரகெசரிபம்மரந திருவாவதவதூவத்திகந ஸ்ரீவிசுமசொழிவெவற்கு யாண்டு ஆரவது எதிராமாண்டு ஜயங்கொண்டசொழி- மண்டலத்துக் காவியூர்க்-
- 4 கொட்டத்துக் காவியூர்காட்டுக் குடநகர் ஊரொம் ஊர்க்குச் சமைந்து இவ்வூர்ப் பெருந்- துறைஉடையான் இரவி எழுவநெனும் எழுவன் உலகுடையாநெனும் எழுவன் இரவிஎனும் எழுவன் பிள்ளைநம்பிஎ-
- 5 னும் பெருந்துறைஉடையான் உலகுடையான் வாழவந்தாநெனும் உள்ளிட்ட ஊரொம் இவ்வூர் யாண்டு ஆரவது பெருவெள்ளங்கொண்டு ஊரும் பொகமு மழிந்து அநதூ- பட்ட இவ்வூ ரிறை இறுக்கைக் குட-
- 6 விலாமையில் இவ்வூர் நீர்நிலம் கொடுபாட்டுத் தென்கழகியில கிழ்பாற்கெல்லை ஈகைச்- செறுக்கனுக்குக் கிழக்கு ரட்டகல்லுக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை திருவொத்தூர் எரி செம்பியன்-
- 7 மாதெவிப்பெரெரியிலநின்றும் திருவொத்தூர்க்கு நீர்பாயும் கெசவவாய்க்காலுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை புளியஞ்செறுவுக்கும் ஆலஞ்செறுவுக்கும் கிழக்கு ரட்ட - கலலுக்கு\*
- 8 கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை கொவன்செறுவும் கருணாகரன்செறுவுக்கும் தெற்கு ரட்டகல்- லுக்கு தெற்கும் இந்நாற்பெர்எல்லைக்கும் உட்பட்ட நீர்நிலமும் வரம்பும் காடும் கன- ரும் மெடும்
- 9 மெநொக்கிய மரமும் கிழநொக்கிய கிணறும் திருவுலகனந்த ஸ்ரீபா[த]க்கொலால் குழி இரண்டாயிரமும் பெறுவிலைக்காணங் கிழி[ை\*]கச்செலத் தந்து வீற்றுத்தரக் கொள்- ளிருளிரொ வென்று கூற இம்-
- 10 மொழி கெட்டு எதிர்மொழி குடுத்தொன் இங்காட்டு ரட்டுவாய்க்குடி ரட்டுவாய்க்குடை- யான் ஆதித்தன் உய்யவந்தாநெ நாணுறொ ஆனுடையார் திருவொத்தூருடையாரைக் கும்பிட்டு ஸிவலிஹாஜ- [த]-
- 11 ம் பண்ணியிருக்கும் தவஸி விடைவின்மெல்வருவானுக்கும் இவன் வஸத்தார்த்து[ம்\*] மடப்புறமாக இப்பூயி பெறுவிலைக்காணங் கிழிகைச்செலத்தந்து கொள்வெநென முற- கூறிய பெருந்துறை உடையார்களுக்குப் பெறுவிலை-
- 12 க்காணக் கிழிகைச் செலக் குடுத்த அன்றாடு நற்கா[சு] இருபத்தஞ்சு மாவணக்களியெறக்- கொண்டு இவ்வொரு வெலி நிலமும் இறையிலியாக ரட்டுவாய்க்குடையான் ஆதித்தன் உய்யவந்தார் விடைவின்மெல்வருவானுக்கு மடப்புற-
- 13 மாக விட விற்துக் குடுத்தொம் கு[ட]நகர்ஊர்க்குசசமைந்து பெருந்துறைஉடையார்க- ளொம் இச்சிலத்துக்குப் புணர்காலாலும் பிள்[ை\*]ளக்காலாலும் கிபா[ய]ப் பெறுவ- தாகவும் ஆற்றெத்தமிட் டிறைக்க கொல்லையி[ற்] க[ா]லபெறுவதாக-

- 14 ஏம் இந்நிலத்துக்கு எச்சொற்றுக் கூற்றுகெல் வெட்டி முட்டையான்ச் சென்னி ரமஞ்சி  
யுள்ளிட்ட எப்பெ(ர)ற்பட்ட திருக்கொற்றவாய்தலாற் பொந்த குடிமை சொல்லப்-  
பெறுதொமாகவும் இத்தன்மத்துக்கு இடையூறு வாராமற் கா-  
15 க[க்\*]கடவொமாகவும் இடையூறு வரிற் யஜ்-பாவநத்திலே கித்த மஞ்சாடி பொன்  
மன்றப்பெறுவதாகவும் மன்றபாடு இறுத்தும் இத்தன்மம் சந்திராதித்தவரை கிலே-  
கிரு[த்\*]தக்கடவொமாக ஒரு காலாவது மிருகாலாவ-  
16 து முக்காலாவதும் விற்றுக்குத்தொம்ருடகர்ஊர்க்குச் சமைந்து பெருந்துறைஉடை-  
யார்களொம் இத்தன்மம் ஸ்ரீபஜாஜெயஸ்ரீ ரகெஷ ||—

No. 97.

(A.R. No. 88 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாலே மிடைந்து பொன்மாலே திகழ்தரப் பாமாலே மலிந்த பன்மணித்-  
திரள்புயத் திருநிலமடந்தையோடு ஜயமக னிருப்பக் கனவரைமார்வந் தனதெனப்  
பெற்றுத் திரு-
- 2 மக னொருதனி யிருப்பக் கலேமகள் சொற்றிதம் புணர்ந்த கற்பினாளி: வீருப்பொடு  
காவகத் திருப்ப அகிலபுலனமுங் கவிப்பதொர் புதுமதி பொல வெண்குடை மீமிசை  
கிழற்றத் திசைதொறுந்
- 3 திகிரியோடு செங்கொல் நடப்பக் கருங்கலி [ய]ாளித்துப் பிலத்திடைக் கிடப்பக்  
குளத்திடைத் தெலுங்கனின் விலங்கல்மிசை எறவுந் கலிங்கர் பூமியைக் கனவெரி  
பருகவும் ஐயம்ப[இ]டப் பருவத்து வெ-
- 4 ம்படை தாங்கி வெங்மைமண்டலத் தாங்கினிதிருந்து வடதிசை வடிப்படுத்தருளித்  
தென்றிசைத் தருமமுந் தவமுந் தானமுந் தழைப்ப வெதமும் மெய்மையு மாதிபுசம்  
[டு]பாலத் தலைத்தலை சிறப்ப வந்து கடர்மணி-
- 5 மகுடம் முறை[இ]யமிற் குடி மன்னுயிர்க்கெல்லா மின்னுயிர்த் தாய்பொற் தண்ண[ளி]  
பரப்பித் த[னி] வந்து த[ன்] கொற்றவாய்தலப்புறத்து மணிநா வொடுங்க முரசம்  
முழங்க விசயமும் புகழும் மென்மெ லொங்கச் செ-
- 6 சழியர் வெஞ்சரம் புகச் சொ[ல]ர் கடல்புக அழிந்தரு சிங்கணர் அஞ்சி [நஞ்சு]ச[ல]மரக்  
கங்கர் திறையிடக் க.ன்ன[டர்] வெ[ன்னி]டக் கொங்க ரொதுங்கக் கொங்கணர் சா[ய]  
மற்றெத்திசை [மன்ன]ந[ந்] தந் தந் [த]மக் கரணை-
- 7 னத் திருமலர்ச்செவடி [உரி[இ]யமி னிறைஞ்சத் தொ[ல்]லை எழுவருந் தொழுதெழத்  
தொன்றிய முல்லை வா[ள்]கை முக்கொக்கிழாநடி உமையோடு சங்கரன் இமையச்-  
சுமையத் திருந்தனகெனப் பொருந்தி உட்கிருப்ப ஆ-
- 8 க்கவன் மகிழங் கங்கையொப்பாகிய தெரி[வ]யர் திலதந் தியாகபதாகை புரிமுழல் மடப்-  
பிடி புனிதகுணவனிதை திரிபுலனமுழுதுமுடையா ளவன் திருவுள்ள[த்] தரு[ள்]-  
முழுதுமுடையா[ள்] உட்கிருப்ப வீரலிஹாவலனத்-
- 9 [து] முக்கொக்கிழாநடிகளொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொப்பரகெஸரிவ[து]நாத சிர்ஊ-  
வரச்சக்[கர\*]வர்த்திக[ள்] ஸ்ரீனக்கிரமசொழ[டு]வர்க்கு யாண்டு [எ]ட்டாவது  
ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காலியூர்க்கொட்டத்துக் காரிரம்பெருநாட்டு அரி-  
யாஜர் ஊரொம் ஊர்க்குச்சமையந்து ஆணிநிழவன் ஏறன் பிச்ச-
- 10 னும ஏறன் கிமத்தனும் கிமத்தன் ராஜசிங்கதெவனும் தியம்பன் குராவனும் கிமத்தன்  
காக்குராயகனும் இவ்வனவொம் எங்கனார் பட்டிறைப் பட்ட[இ]யமாலும் அடுத்-  
தவாண்டைச் செலவு கொயிற்றமர் தவிர[இ]யமாலும் நாங்க னெங்கனார் அம்-  
பலத்திருந்து இவ்வூர்க்குக் காணிகொள்வார்க்கு விற்-
- 11 றுக்குத்தும் இறையினிசெய்வார்க்கு விற்றுக்குத்தும் இறையிறப்பொமெ யென்று  
ஆணிநிழவன் ஏறன் பிச்சனும் ஏறன் கிமத்தனும் கிமத்தன் ராஜசிங்கதெவனும்  
தியம்பன் குராவனும் கிமத்தன் காக்குராயகனும் இவ்வனவொம் ஸ்வலித்து இருந்து  
இறையினி கிலவிலையாவணக் கையெழுத்து இவ்வூர்ப்பி-
- 12 டாகை தண்டலத்துக் [சி]ழ்கழனிக்குக் கிழக்கு கட்டகல்லுக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை  
தண்டலத்தினதும் வெ[ல்]மெற்ப் பொன வழிக்குத் தெற்கு கட்டகல்லுக்குத் தெற்-  
கும் கீழ்பாற்கெல்லை கார்மாள்காலுக்கு மெற்கு கட்டகல்லுக்கு மெற்குத் தென்பாற்-  
கெல்லை மழவராயப் பெரிஅரயன் கொல்லையில் செ-
- 13 தற்கில் ஒழுங்[இ]யமில் கட்ட கல்லுக்கும் இந்நாற்பெர்எல்லைக்கு நடுவுப்பட்ட கொல்-  
லைத்தறை காடுவெட்டி[ய]க் கட்டைபறித்து மெடும் பள்ளமும் திருத்தி கீர்நிலமாகப்  
பதிநாறுசாண்கொலால் குழி நாலாயிரம் இந்நிலத்திற்குத் தென்கிழக்குக் குடிஇருப்பு  
இக்கொலாற் குழி இருநூற்றையம்பதுமாகக் குழி நா-



- 14 லாயிரத்திருதூற்றையம்பதும் எம்மிவிசைந்த விலைப்பொருள் அன்றாடு நற்காச இருபது இக்காச இருபதும் ஆவணக்களியெ கிழிகைச்செவத் தந்து இறைஇலியாக நாங்கள் விற்றுத்தரக் கொள்வி ருளிரொவென்று கூற இம்மொழி கேட்டு எதிர்மொழி குடுத்தொன் திருவொத்தாருடையாரைக் கும்பிட்டிரு-
- 15 [க்\*]கும்,கவலி சொழமண்டலத்[து\*]க் கெயமாணிக்கவளநாட்டு மருகல்நாட்டு வைப்புந் வைப்பருடையார் தெவந் விடையின்மெல்வருவானென் யானிறொ உங்கள் கொல்லை நிலத்துக்கு வடபாற்கெல்லை தண்டலத்[தி]நீற்றும் வெல்மெற்பொன பெருவழிக்கு தெற்கும் கிழ்பார்[க்\*]கெல்லை கார்மாங்காலு-
- 16 க்கு மெற்கு தென்பாற்கெல்லை மழவராயப்பெரியரையந் கொல்லையில் தெற்கில் ஒழுங்கைக்கு வடக்கு மெல்பாற்கெல்லை தண்டலத்துக் கிழ்க்குநீக்கு கிழக்கும் இங்கார்பாற்கெல்லை நடுவுபட்ட நிலம் பதிநாற்சாண்கொலால் தீர்கிலமாகக் குழி நாலாயிரமும் இந்நிலத்துக்கு குடியிருப்பாக நத்தங் கு-
- 17 ழி இருதூற்[னா\*]மம்பதும் ஆக குழி நாலாயிரத்திருதூற்[னா\*]மம்பதும் காவியற்கொட்டத்துக்காழியூர்நாட்டு திருவொத்தார் ஆனாடையார் திருவொத்தாரீதமாதெவர்க்கு திரு விதிபணிசெய்யுந் திருவிதிஆண்டார்களுக்கு அமுதுசெய்கைக்கு திருவிதிமடப்புறமாக ஆகிஉலாஸுனெனையாக எம்மி விசைந்த விலைப்-
- 18 பொருள் அன்றாடு நற்காச இருபதும் யானிடக் கொண்டு இறைமலியாக நீங்கள் விற்றுத்தரக் கொள்வெனென்று பிற்சூற முற்சூறிய காவியற்கொட்டத்து காயிரம்பெடுநாட்டு அரியாலூர் ஆணிகிழவந் எறந் பிச்சதும் எற[ந்\*] நிமத்தந் நிமத்தந் இராசிங்கதெவது[ம்\*] நிமத்தந் குராவதும் நிமத்தந் காக்கு-
- 19 நாயகதும் இவ்வனெவொம் ஊற்கு சமைந்து எங்கள் காணியாக தண்டலத்துக் கடைக்கழநீக்கு கிழக்கு வடபாற்கெல்லை தண்டலத்திநீற்றும் வெல்மெற்பொன பெருவழிக்கு தெற்கும் கிழ்பாற்கெல்லை கார்மாங்காலுக்கு மெற்குந் தென்பாற்கெல்லை மழவராயப்பெரியரையந் கொ-
- 20 ல்லையில் தெந்ஒழுங்கைக்கு வடக்கும் இங்காற்பாற்கெல்லையுள் நடுவுபட்ட[க்\*]ட நிலம் பதிநாற்சாண்கொலாற் குழி நாலாயிரமும் இந்நிலத்துக்கு தெற்கிழக்கு சாரநத்தங் குழி இருதூற்[னா\*]மம்பதும் ஆக குழி நாலாயிரத்திருதூற்[னா\*]மம்பதும் உள்நிலம் ஒழிவிந்நிப் பிற்[சூ]நி[ய] சொழமண்டலத்-
- 21 துக் கெயமாணிக்கவளநாட்டு மருகல்நாட்டு வைப்புந் வைப்புருடையாந் தெவந் விடையின்மெல்வருவாநுக்கு ஆனாடையார் திருவொத்தாருடையாந் திருவிதி பணிசெய்யுந் திருவிதிஆண்டார்களுக்கு அமுதுசெய்கை[க்\*]கு திருவிதிமடப்புறமாக ஆகி உலாஸுனெனையு-
- 22 றவிலையாக எம்மில் விசைந்த விலைப்பொருள் அன்றாடு நற்காச இருபதும் ஆவணக்களியெ கிழிகைச்செல்ல கைக்கொண்டு இறைமலியாக வி[ற்\*]று விலையாவண[ஞ்] செய்து குடுத்தொம் இந்நிலத்துக்கு தீர்பாயக் கார்மாங்காலெ எரியாக குலை உசர்த்தி கொ-
- 23 ள்ளப்பெறுவதாகவும் பைங்கிணற்றில் எரிநீர் பாயப் பெறுவதாகவும் [நிர்]விலை உப்புக்காச உள்ளிட்ட வெட்டி[டி] முட்டையான் சில்லிறை.சொறுமாட்டுச் செந்நீர[ம்]ஞ்சி மத்[று]ம் எப்பெறப்பட்ட திரு[க்]கொற்றவாய்தல் எறி பொந்த குடிமை சொல்லபெறுததாகவும் ஸனென-
- 24 ஸுரவிலையாக தெவந் விடையின்மெல்வருவாநுக்கும் இவந் வங்ஸத்தார்க்குமெ திருவிதிமடப்புறமாக இறைமலி யாவணஞ்செய்து குடுத்தொம் இ[ருகா]லா[வ]தும் [முக்கா](ல்)-லாவதும் எம்மி விசை[ந்]த விலைப்பொருள் முற்றும் அ[ற்\*]க்கொண்டு ஒலை-
- 25 க்குற்றந் சொற்பழுது எழுத்துப்பிழை யென்று சொல்லப்பெறுததா[க்\*]வும் இத[ற்\*]-கிதுவெ பொருள்[க்\*]மாவறுதிப் பொருள்செலவொலையாவதாகவும் இதுவல்லது [பொருள்]மாவறுதிப் பொருள்[க்\*]செலவொலை காட்டப்பெறுததாகவும் இப்படி இசைத்து இறை-
- 26 மிலி யாவணஞ்செய்து குடுத்தொம் இத்தந்மரு சந்திராதித்தவரை செல்லக்கடவதாக செய்துகுடுத்தொம் இவ்வ[னா]வொம் இவர்கள் வெண்ட எழுநிறென் அரியாலூர் சி[வ]ப்பிராமணந் அஹஸு[ந்] திருமாகாளிட்டந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஆணிகிழவந் எறந் பிச்சந் எழுத்து
- 27 இப்படிக்கு இவை ஆணிகிழவந் எற[ந்\*] நிமத்தந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஆணிகிழவந் அலகீலிமந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை தியம்பந் குராவந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஆணிகி[ழ]வந் நிமத்தந் காக்குநாயகந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை சொழந் எறந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை நிமத்தந் இராசிங்கதெவந் எழுத்து ||—

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ: [||\*] குலசெகாச்சம்புலராயன் ஓலை அனுகூலர் பிறிந்த அகரம் செய்யாற்று-  
வென்றாடதுவெஃகிமங்கலத்து
- 2 வாரியனும் கரணத்தாலும் கண்டு விடைபெருமாள் விரபாண்டியதெவற்கு உயி- [வது]-  
க்கு எதிராமாண்டு ஆழிமாதம்முதல் திங்கள் அக்-  
3 ரம் நான்கெல்லெக்கு உடப்பட்ட நஞ்சை புஞ்சை நிலத்தில் கடமை ஆயம் பொன்வரி உட்-  
பட்ட எப்பெற்பட்ட வரிகளும் உட்ப-



- 4 ட உட்கவ-ஞ்ஞ-யு-பு-பா-தஇ-றையினியாக உடையார் திருவொத்தாருடையநாயனார் திரு-  
முன்பெ நாள் ஒன்றுக்கு ஐஞ்சபெர் சுபூ)-  
5 யநம் பண்ணக்கடவர்களுகவும் இப்படி உடைய இன்னாயனார் கொயில் திருமலையிலெ  
கல்லு வெட்டிக்கொள்ள-  
6 வும் சொல்லினிட்டொம் இன்னான்முதல் இப்படிச் செய்வதெ [||\*]

No. 102.

(A.R. No. 93 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ: ||\*|| திருமாவதவதுகுவதிகள் திருமாவதவீரபெவற்கு யாண்டு நயசுவது  
உடையார் திருவொத்தாரு-  
2 டையாற்கு பொன்னூர்க் கண்ணுடையான் காரானை விழுப்பரைய னிட்ட பட்டம்  
க-னூல்  
3 பொன் நுயி-ம் பட்டம் க-னூல் பொன் நுயி-ம் ஆக பட்டம் உ-னூல் எழெகால் மாறிப்  
4 பொன் ருப பொன் தூற்றுக்கழஞ்சு ||—

No. 103.

(A.R. No. 94 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீஹ் ஸ்ரீஃ [[\*] திருவாய்க்கெழ்வியுன்னாக தீர்வாவதஹ்ருவதிகள் மதுரைபு மிழமுங்-
- 2 கருவூரும் பாண்டியந் முடித்தலையுங் கொண்டு விராஜிஷெகமும் விஜயாஜிஷெகமு-
- 3 ம் பண்ணியருளிய தீர்வாவதகிரிஷெவற்கு யாண்டு முப்பத்துமுன்றாவது ஜயங்-
- 4 கொண்டசொழமண்டலத்]-
- 5 துப் பலருன்றக்கொட்டத்துச் செங்குன்றநாட்டுக் கலவையாக ராசநாராயண ஹ்ருஷெ-  
டிஃம[டு]த்-
- 6 துத் தென்பிடாகை தட்டைச்செரியாக அழகியசொழநல்லூர் நஞ்செய் புஞ்செய் விளை-  
நிலத்து-
- 7 னெ]ல்லை முற்றமுடையார் திருவொத்தாருடையநாயனார்க்கு ஷெவடாரமாக விட்டென்  
செங்கெணி அம்-
- 8 மையப்பன் அழகியசொழனான சம்புவராயனெ[ன்] இன்னாயனார் ஷெவடாநங்க[ன]ரான  
திருவொத்தா-
- 9 ரும் வயலூரும் கன்றியமும் ஸ்ரீகாழிநுடான்வினாகமும் சிராஜபட்டம் அண்டியியும்  
உள்ளிட்ட ஹ்-
- 10 களில் வெட்டி த[னி]யா[ள்] சி]றுபாடிகாவல் எடுத்துக்கொட்டி அரிமுக்கை உள்ளிட்ட  
நெல்லாயமும் காசாயமுங் கொ-
- 11 ல்லைப் புஞ்சை எரியின்பாட்டம் ஆகவிகன்பர்க்கடமை ததிரியிறை சானிகர் வானிகர்  
பெர[ா\*]ற்கடமை செக்கு-
- 12 கடமை குற்றத்தெண்டம் பட்டித்தெண்டம் கொயிலந்தராயம் உள்ளிட்டன எப்பெ(ர்)ற்  
பட்டனவும் திருவொத்-
- 13 தாருடெயனாயனார்க்கு பாட்டன்பாட்டன் விட்டபடியெ தட்டைச்செரியான அழகிய-  
சொழ-
- 14 னல்லூரிஹ் மிப்படியால் வந்தன எப்பெ(ர்)ற்பட்டனவும் திருவொத்தார்உடையனா-  
னார்க்கு
- 15 விட்டென் செங்கெணி அம்மையப்பன் அழகியசொழ[ன]ன எதிரிவிசொழ்சம்புவராய-  
னெ[ன்\*]
- 16 இதுக்கு இலக்கனம் பண்ணுவார் கெங்கையிடைக் குமரியிடைச் செய்தார் செய்த பாவங்
- 17 கொள்வார் [[\*]

No. 104.

(A.R. No. 95 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ [I\*] கொப்பெருஞ்சிக்கதெவற்கு யாண்டு உயிஉ-வது ஜயங்கொண்டசொழ்-  
மண்டலத்து வெண்குன்றக்கொட்டத்து அனுக்காஜூர்நாட்டு அனுக்காஜூரான  
2 ராஜாராஜகல்யாணர்க் காணி[உ\*]டைய கிழிப்பாக்கிழான் பெரியாந் திருவொத்தாந்-  
டையாலுள்ளிட்டாரும் எகந்தைடையாந் செங்கு லுள்ளிட்டாரும் அனுக்காஜூர்  
கிழவன் மலையன் சடையா-

- 3 னுள்ளிட்டாரும் கிரந்தை ம[லே]யத் தெவ னுள்ளிட்டாரு மில்வனவொம் ஊர்க்குச் சமைத்து நிலவிலையாவணக் கையெழுத்து முன்னுளில் ஸ்ரீகுவொத்தங்கசொழ-  
டெவற்கு யா-
- 4 ண்டு பதினெழாவது நாளில் உடையார் திருவொத்தாருடையநாயனர்க்கு வைத்த திரு-  
துந்தாவினக்கு இரண்டுக்கும் அனுப்பத்தா சகம்படிப் பெ[ண்]டுகளிற் களப்பான-  
நாச்சிதிருமுகங் கொ-
- 5 ண்டு எங்குநாரிற் [த]டி உள்வரிப்படி விடுவித்த நிலம் திருவானைக்கா குழி தூவாசயிடு-ம்  
இதன் மெற்கு முடொங் குழி உடையக-ம் [இ]தன் தெற்கு அரசசெறு குழி நூடயக-  
ம் ஆக தடி முன்றி-
- 6 ற் குழி இரண்டாயிரமுந் திருநாமத்துக்காணியாக குடிசாவலுண்டெழுரற்கு விறந்துக்குடக்க  
இவன் மகள் விரப்பெருமாள்நாச்சிபக்கல் நாங்கள் கை[க்]கொ-
- 7 ண்ட கா[சு] உ[சு] இக்காசு இரண்டாயிரமுந் கைக்கொண்டு இத்தடி முன்றினற் குழி  
இரண்டாயிரமுந் திருநாமத்துக்காணியாக நாங்கள் விறந்து கல் வெட்டிக் குடுத்தோம்
- 8 அனுக்காஜர் ஊரொம் இவன் வெண்ட எழுதிகென் ஊர்க்கணக்கன் பட்டன் எழுத்து  
இவை கிழப்பாக்கிழான் எழுத்து இவை என்னதை எழுத்து இவை அனுக்காஜர்  
கிழவன் எழுத்து
- 9 இவை கிரந்தை எழுத்து இது பன்மாறெழுர ரகெஷ. [||\*]

## No. 105.

(A.R. No. 95-A of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திவ்வரசுருவத்திகள் ஸ்ரீநாஜாயிராஜதெவர்க்கு இயாண்டு காலாவது  
ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் பெரியவயலார் இருக்கும் வெட்டைக்காறன்
- 2 சொழமுத்தரயன் மகன் சியமுத்தரயனும் இவ்வூர் இருக்கும் வெட்டைக்காறன் செந்த-  
முத்தரயன் மகன் பந்த[லு]ம் வெட்டை பொரு[வி\*]டத்து இந்த சியமுத்தரயன்  
கையி லம்பாலெ இந்தப்
- 3 பந்தல் பட்டமையில் இந்தக் குற்ற நிக்க ஆளுடையார் திருவொ<sup>1</sup>

## No. 106.

(A.R. No. 96 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- |  |  |
|--|--|
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] ஸகலவொகலு-</li> <li>2 சுருவதி ஸ்ரீஇராசநாராயணன்</li> <li>3 சம்புவராயற்கு யாண்டு எ-வது மகநாய-</li> <li>4 ற்று சுவாபகஷத்து குவாடெ-</li> <li>5 ஸியும் திங்கன்கிழமையும் பெற்ற</li> <li>6 முலத்து நாள் ஜயங்-</li> <li>7 கொண்டசொழமண்டலத்து அத்த[தி*]-</li> <li>8 ப்பற்று நாட்டவரொம் இப்பற்று</li> <li>9 பலகுன்றக்கொட்டத்து நாவற்பாக்க-</li> <li>10 மும் இதில் பிதிவாந குகிரைச்செவ-</li> <li>11 க[ன்]தாங்கலும் முன்னாள் காலாவது</li> <li>12 நாளில் தம்பிரானார் திருப்பாட்டு ஒதம்</li> <li>13 மாறெழுரர்க்கு காணி மடப்புற இறை-</li> <li>14 யிலி ஆக திருஞானசம்பந்தநல்லூர்</li> <li>15 யென்று உதகல-குலு-தன்மதாநமாக க-</li> <li>16 க(ய்)ஒலையும் திருமுகமும் குடுத்துஅருளி-</li> <li>17 நபடிக்கு கல் வெட்டுகையில் இப்படிக்கு</li> <li>18 நாங்கனும் இந்த கை(ய்)ஒலைப்படி பங்கு</li> <li>19 சய.அ இ[தி]ல் டெவபாகம் உ விஷுப[ர]-<br/>கம் க</li> <li>20 நீக்கி பாகம் சயிடு ஆக பாகம் காற்பத்து<br/>எட்டு-</li> <li>21 ம் இவ[ர்*]கனுக்கு விறற்றறிப்பரிக்கி-<br/>றையங்-</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>22 கனக்கும் தாநாயகிவிக்கிறையங்கனங்-</li> <li>23 கும் மற்றும் எப்பெற்பட்ட ஸகலப்பிரோத்-</li> <li>24 திகனுக்கு உரித்தாவதாநவும் இப்படிக்கு</li> <li>25 சக(த்)கிராதித்தவரையும் செல்ல நாவல்-<br/>பா-</li> <li>26 க்கமும் குகிரைச்செவகன்நாங்கலும் உ-</li> <li>27 ட்பட திருஞானசம்பந்தநல்லூர் என்று<br/>கை-</li> <li>28 க(ய்)ஒலை பெற்ற மாறெழுரர்க்கு கா-</li> <li>29 ணி மடப்புற இறையிலி இராசகரம் உட்<br/>ப-</li> <li>30 ட ஸ்ரீ-ரீக(னி)ய இறையிலிஆக உடை-<br/>ய[ர்*]ர்</li> <li>31 திருவொத்தாருடையனாயினர் திருந்-</li> <li>32 ட்டனையிலெ கல் வெட்டுவித்து தந்தோம்</li> <li>33 அத்திப்பற்று னாட்டவரொம் இப்படிக்கு<br/>[ச]-</li> <li>34 சந்திராதித்தவரை நடத்திக்கொள்ளும்ப-<br/>[டி]</li> <li>35 தந்தோம் இப்படிக்கு இவை னாட்டுக்கு<br/>சமை-</li> <li>36 ந்த னாட்டுகணக்கு தொண்டைமண்டல-</li> <li>37 பிரமாராயன் எழுத்து இது பன்மாறெ-</li> <li>38 ஸ்ரீ ராகை. உ</li> </ol> |
|--|--|

<sup>1</sup> This inscription is left unfinished.



## No. 107.

(A.R. No. 97 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொமாறபன்மர் திருமாவளவாழ்வரிகள் ஸ்ரீஸுதாபாஷ்டிபெவற்கு  
யாண்டு
- 2 பன்னிரண்டாவது உடையார் திருவொத்தாருடையநாயனார் திருமுன்பு முன்னுள்  
இடம் திருநந்தாவிளக்கு நன்-
- 3 திருநாமத்துக்காணியான அனுக்காஜர் நிலம் ஒருவெலிக்கு விளக்கு இரண்டும் விழா-  
நல்லூர் நிலம் அரைவெலிக்-
- 4 கு விளக்கு ஒன்றும் செங்காடு நிலம் ஒன்றுக்கு விளக்கு இரண்டும் இருங்கலை நிலம்  
ஒருவெலிக்கு விளக்கு இரண்டு-
- 5 ம் நாவல் நிலம் ஒன்றுக்கு விளக்கு இரண்டும் வாட்டுடை நிலம் அரைவெலிக்கு விளக்கு  
ஒன்றும் தவிசிபெரும்பாக்கம்
- 6 அரைவெலிக்கு விளக்கு ஒன்றும் தொழப்பெடுநிலம் ஒன்றுக்கு விளக்கு இரண்டும் வள்-  
ளைநிலம் ஒன்றுக்கு
- 7 விளக்கு இரண்டும் பெரும்பாலை நிலம் ஒன்றுக்கு விளக்கு இரண்டும் வெண்குன்றம்  
நிலம் ஒன்றுக்கு விளக்கு
- 8 இரண்டும் குடநகர் நிலம் அரைவெலிக்கு விளக்கு ஒன்றும் [பு]துப்பாக்கம் நிலம் ஒன்-  
றுக்கு விளக்கு இரண்டும் வெளியு]
- 9 ஸார் நிலம் ஒன்றுக்கு விளக்கு இரண்டும் காழ்ப்பூர் நிலம் அரைவெலிக்கு விளக்கு ஒன்-  
றும் ஆளப்பிறந்தவிளாக]ம் நிலம்
- 10 ஒருவெலிக்கு விளக்கு இரண்டும் மட்டைநிலம் அரைவெலிக்கு விளக்கு (விளக்கு)  
ஒன்றும் ஆக இவ்வூர்களால் நிலம் ப-
- 11 திருவூம் இளமுலைநாச்சியார் திருமுன்பு இடம் விளக்கு எட்டுக்கு பாராகுர் நங்கித்தச்-  
சன் தாங்கலுடன் கூடின
- 12 நிலம் நாலுவெலியும் ஆக நிலம் ப[தி]ள்ளட்டு வெலியினால் இடம் திருநந்தாவிளக்கு  
முப்பத்துஆறும் நங்கலாக இவ்-
- 13 வாண்டை ஆவணிமாதம்முதல் நாற்பது திருநந்தாவிளக்கு இடக்கடவதாகவும் இத்-  
திருநந்தாவிளக்கு நாற்ப-
- 14 துக்கும் திருவிளக்குப்புறமாக திருநாமத்து[க்\*]காணியான தெவதானம் தச்சன்தாங்க-  
லான வெ-
- 15 தவினொதநல்லூருஞ் சிராயம்பட்டம் நாற்பாற்கெல்லேக்கு உட்பட்ட நன்செய் புன்செய்
- 16 கடமை ஆயம் உள்ளிட்ட பலநெல்லாயங்கனும் பொன்வரி காசுகடமை உள்ளிட்ட பல  
கா-
- 17 சாயங்கனும் தறிஇறை தட்டார்பாட்டம் ஊர்க்கணக்கர்காசு பொதுமக்கள்பெர்க்-  
கடமை செ-
- 18 ட்டிகள் வாணிகர்ப[ப]ர்க்கடமை செக்கிறை மாவடை குளவடை நாட்டுவரி நாட்டு-  
விளி-
- 19 யொக[ம்\*] மற்றும் இவ்[வ\*]வர்களை நொக்கிலரும் எப்பெர்ப்பட்ட உபாதிகளும் வரி-  
களும் உட்பட
- 20 முதலடக்க இறையினியாகக் குடுத்தென் வீரசம்பநாயனான சம்புவராயனென்
- 21 இப்படி இத்தச்சன்தாங்கலும் சிராயம்பட்டம் தாங்களே உழவும் வெண்வொர்க்கு
- 22 அடைத்து அனுபவித்துக்கொண்டு வஜாடித்தவரையும் இத்திருநந்தாவிளக்கு நாற்பது-
- 23 ம் இடுவெதே இது வஜாடித்தவரையும் நகெடு உ

## No. 108.

(A.R. No. 98 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 குறெதனவருஷம் ஆவணிமீர் அவ திருவொத்தாருடையநாயனார்
- 2 கொயில் தானத்தார் பல்லவராயர்பின்னைக்கு சண்டேசுர விலை-
- 3 ப் பிறமானம் பண்ணிக்குடுத்தபடி காலாண்ட[ர\*]ர்கள்தெருவில் பல்லவரா[ச]-
- 4 சிவன் கெதாரிநாதர்மடத்துக்கு புலியர்பெரும்பாக்கத்தில் நன்செய்-
- 5 நிலத்தில் கொலம் குழி ஈடுயி மொடிசெய குழி ஈடுயி (பிராயன்) பிராயன்
- 6 கூலி உ குழி [ர]யி முருக்கன்குண்டில் குட யு ஆக குழி ௫ இத்த குழி அஞ்-
- 7 னாற்றுக்கும் விலைப்படி ௫ இப்பணம் தாற்றுக்கும் இந்த நிலம் சந்திரதித்-

- 8 தவரையும் அனுபவித்துக் கொள்ளக்கடவர் ஆகவும் இந்த நிலத்தை  
9 கொங்கிவரும் அரைமனையிற் பிறக்கும் பழவரி புதுவரி காணிக்கை தட்-  
10 டாயம் திருவொத்தூரில் இறுக்கும் பலவரிகளும் வெ[வ]ச்ச விளி(வி)யொகமு-  
11 ம் பாடிக்காவல் தலையாரி மெராமை எப்பெற்பட்ட சகலவரிகளும்  
12 கொள்ளக்கடவது அல்ல ஆகவும் இப்படி சம்மதித்து சண்டெசுவரிலே-  
13 ப்பிறமாணம் பண்ணிக்குத்தொம் பிள்ளை பல்லவராயர்க்கு திருவொத்தூரு-  
14 டையநாயினர் கொயில் தானந்தாரொம் இவை சந்திரமவுலி ஆழ்வார் எழுத்து இவை  
15 சைவசெகரபண்டிதர் எழுத்து இவை [க]ம்ப[நா]ரணனார் எழுத்து இவை . . . .  
16 நாயினர் எழுத்து இவை கொயில்கணக்கு திருவெண்ணாழிப்பிரமராயன்  
17 எழுத்து இவை . . . . . ன் எழுத்து புலபதிதெவர் எழுத்து  
18 குறொதன வருஷம் ஆவணியிர் [அ/உ] பிள்ளை பல்லவராயர் பிள்ளை திருவொத்தூர்  
19 காலாண்ட[ர\*]ர்களில் திருப்பாட்டு காங்கெயர் மகனார் பல்லவராசசிலனும்  
20 திருவிட்டுக்குத்தபடி நாம் திருவொத்தூரில் தானத்தார்பக்கல் கொண்ட மனை-  
21 யும் புலியர்பெரும்பாக்கத்திலு நன்செய்நிலத்தில் கொண்ட சூ ரூ-ம் மனையும்  
22 சந்திராதித்தவரையும் தாமெ அனுபவித்து நம்முடைய மடம் நன்றாக நடத்த-  
23 க்கடவர் ஆகவும் இப்படிக்குத் திருவிடு இட்டுக்குத்தமைக்கு இவை  
24 பல்லவராயர் எழுத்து [||\*]

No. 109.

(A.R. No. 99 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸகலவொகஜ-  
2 க்ருவதி ஸ்ரீ இராசராணாயணன் அத்தி[ப்]-  
3 பற்று நாவற்பாக்கமான திருஞானசம்பந்த[த]-  
4 ர்கல்லூர் ஊரவற்கும் இவ்வூரில் பிழிவான  
5 குதிரைச்செவகந்தாங்கல் ஊரவற்கும் தந்-  
6 [க]ள் ஊர் பலதளி பூசைப்பா[தி]யும் நிக்கி நாலா-  
7 வது சித்திரைமாதமுதல் கடமை ஆயம் வெ[ர\*]-  
8 மி[ல்\*] முற்றுவப்பெறு உள்ளிட்ட பல கெல்லாயங்களு-  
9 ம் பொன்வரி காத்திகைக்காணிக்கை வாசல்விநிய[ா]-  
10 கம் நாட்டுவரி வழிநடைக்கு இடம் பணம் முன்னிடம் பண-  
11 ம் எடுத்தளவு விருத்துப்படி அரிசிகாணம் கைவிலைகா-  
12 ணம் கல்லெருது நற்குடா தேவைக்கிடும்பணம் அதிகா-  
13 ரிக்கு குடும்பம் முதல் மந்தைப்பணம் வாசற்பணம் வா-  
14 சல் சூழி ஊர்க்கணக்கர் ஆசுபொதுமக்கன்பெர்க்கட-  
15 மை ஊர்க்கணக்கர் தட்டார்பெரால் ஊசிவாசி இநவரி  
16 மெற்குட்டிவரி காத்திகைப்பச்சை புதுகெல்லு சூலவ-  
17 ரி மாவடை மரவடை தறிக்கடமை ஆயம் தூலாயம் செட்-  
18 டிகள் வாணிகர் செனையங்காடிகள் இவர்கள் பெற்கடமை[ம்]  
19 கண்மட்டவரி கருவூலவரி புழுருகடமை செக்குக்கடமை எ[ரி]  
20 மீன்காச இடையர்பெற்கடமை பழவரி புதுவரி மற்றும்  
21 இப்பற்றி[ல்\*] கொள்ளும் பலவரிகளும் பலஉபாதிகளும் உட்-  
22 பட திருப்பாட்டு ஒது[ம்\*] மாமெழாரர்க்கு இவ்வூர் நஞ்சை  
23 புஞ்சை தொட்டப்பற்று நாற்பாற்கெல்லே ஊர்அட்-  
24 க்கலும் உதகவ-ஒலு-யே-உதாதம் காணி மடப்புறம் ஸ-  
25 ஸ்ரீநாக(னி)ய இறையினி ஆக கையொலே குடுத்த ப[ா]-  
26 கம் சயிஅ இதில் டெவபாகம் உ விஷ்ணுபாகம் க நீக்கி  
27 பாகம் சயிடு ஆகப் பாகம் நாற்பத்தெட்டும் இவர்களு-  
28 க்கு காணி மடப்புற இறையினி ஸ்ரீநாக(ந்)னியமாக  
29 குத்தொம் இவர்களுக்கு விற்றொற்றிபரிக்கிறையங்களு-  
30 க்கும் தாந[ர\*]யநிகைக்கிறையங்களுக்கும் ஸகலவராத்திக்கும் உரித்தாவதா-  
31 [க]வும் இப்படிக்கு கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிக்கொண்-  
32 டு சந்திரா[தி]த்தவரையும் செல்லக் குத்தொம் இன்னா-  
33 ள்முதல் இப்படி செய்க இத்தந்தம்மத்துக்கு எவ்விதம் பண்ணி-  
34 கா ருண்டாகில் பஞ்சபாதகம் பண்ணிக பாவம் கொள்-  
35 னக்கடவர்கள் ஆகவும் இது பந்ரோமெழார ரெகெஷ உ



## No. 110.

(A.R. No. 100 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE CHIDAMBARESVARA SHRINE IN THE SAMR TEMPLE.

- 1 . . . . . <sup>1</sup>மைபூண்<sup>\*</sup>டமை மன<sup>\*</sup>கொனக் காந்தனார்சாலை  
கலமறு<sup>\*</sup>தருளி வெங்கெகாடுங் கங்கபாடி<sup>\*</sup>யும் னுனம்ப<sup>\*</sup>பாடியும்<sup>\*</sup> தடி-  
கைபாடியுங் குடமலைகாடுங் கொல்<sup>\*</sup>முந் கனிக்(லிக்)மு<sup>\*</sup> எண்டி<sup>\*</sup>சை  
புகழ்தர ஈழமண்டலமுந் த-
- 2 . . . . . பிழியுள் எல்லா யாண்டுந் தொழு<sup>\*</sup>கை விளங்-  
கு<sup>\*</sup>யாண்டெ தெழினுரைத் தெசுகொள் ஸீகொவிராஜராஜக(ர)லரிபழ<sup>\*</sup>ற்கு<sup>\*</sup>  
யாண்டு உலக-வது காலியூர்க்கொட்ட<sup>\*</sup>து தன்குற்று டெவலாக-
- 3 . . . . . த்தென்கரை தஞ்சாவூர்<sup>\*</sup>மத்துக் குருக்காடிக்  
குரு(க்)க்காடி.பிழான் கண்டன் பரகெசரி திருவொத்தார் யானுங்கணத்தாருள் நெடு-  
மரங்கிழான் [பர]மடிகுறித்தன்பக்கல் யான் விலை-
- 4 . . . . . கஜூ-நாமோமத்து<sup>\*</sup>கு கமுகந்தொட்டத்துக்கு மெம்-  
கும் தென்பாற்செ<sup>\*</sup>ல<sup>\*</sup>இவன் தன் கில<sup>\*</sup>து<sup>\*</sup>கு வடக்கும் மெல்பாற்கெ-  
<sup>\*</sup>ல<sup>\*</sup>அத்தாணிகங்கைசெதுவுக்கு பா<sup>\*</sup>ய்<sup>\*</sup>ந்த நரொவொய்க்<sup>\*</sup>காலு<sup>\*</sup>கு
- 5 . . . . . வ கஜூ-நாமோமத்து<sup>\*</sup>கு தெற்கு லு<sup>\*</sup>ப்பா<sup>\*</sup>ற்<sup>\*</sup>-  
கெ<sup>\*</sup>ல<sup>\*</sup>யு<sup>\*</sup>மக<sup>\*</sup>ப<sup>\*</sup>பட்ட நிலம் உ<sup>\*</sup>ண்ணிலமொழிவி<sup>\*</sup>ன்<sup>\*</sup>மி லீச சாண்கொ-  
லா<sup>\*</sup>ல<sup>\*</sup>ஊ<sup>\*</sup>க்குண்டில் நாலுமாவும் கமுகந்தொட்ட<sup>\*</sup>தில் வடக்கடைய ஒரு-  
மாவும் த-
- 6 . . . . . ன் பரமடிநிரவி<sup>\*</sup>த<sup>\*</sup>தன்ப<sup>\*</sup>கல் நான் விலைகொ-  
ண்ட பூமிக்கு இ<sup>\*</sup>வ<sup>\*</sup>ஜூர் வலெவெயொழும் இவன்பக்கல் இறைடிவ<sup>\*</sup>ங் கொண்டு  
எற்பெர்ப்ப<sup>\*</sup>ட்ட இறையமிழி<sup>\*</sup>ச<sup>\*</sup>சி கு<sup>\*</sup>டுத்தொ<sup>\*</sup>ய்<sup>\*</sup>வலெவெ-
- 7 . . . . . மிறைசும் வெலிவிட்டு பூ பறித்<sup>\*</sup>து<sup>\*</sup>மர<sup>\*</sup>ம்<sup>\*</sup>நட்டும்  
இதற்கு வெண்டு உழப்ப உழந்துண்ண குடுத்தென் கண்டன் விரகெசரியென் [<sup>\*</sup>]

## No. 111.

(A.R. No. 101 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [<sup>\*</sup>] கச்சியுங் தஞ்சையுங் கொண்ட ஸ்ரீக<sup>\*</sup>ன<sup>\*</sup>னரடெலர்க்கு யாண்டு இரு-  
பத்தெழாவது பலருன்றக்கொட்டத்த<sup>\*</sup>
- 2 த[ரை]யூர்நாட்டு மாம்பா<sup>\*</sup>க்க<sup>\*</sup>த்து கொதண்டமன்றாடி திருவொத்தார் றோமாரடெல-  
ர்க்கு பகல்விளக்குக்கு வைத்த சாவா[மு].
- 3 வா பெர்[ஆடு அ]ன்பது [<sup>\*</sup>]

## No. 112.

(A.R. No. 102 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [<sup>\*</sup>] கொப்பரகெசரிபதற்கி யாண்டு யிச-ஆவது திருவொத்தார்<sup>\*</sup>ஹ[<sup>\*</sup>]-  
தெவர்க்
- 2 கொரு திரு<sup>\*</sup>நாவினக்கின் தூறுட்டுக்கும் யி<sup>\*</sup>வ<sup>\*</sup>ஜூர் வெள்ளாளன் பாம்புணைப்-  
பாட்டாற்-
- 3 கடவன நெயட்டாமையில் விளக்கு முட்டிப் பலவாண்டு செல்ல விலன் மகன் கிட-
- 4 ங்களை துடர்ஜா யிவ்விளக்கு வைப்பி<sup>\*</sup>த<sup>\*</sup>தான் யிவ்ஜூர்த்திருஜுண்ணாழிகையுடைய யி-
- 5 னங்கிடாசாளை திருமெற்றனி பள்ளிகட்டில்ப் பிடாரன் யிவ்விளக்கின்பெர் யிள-
- 6 ங்கிடாசாளை யித்<sup>\*</sup>யஜூ<sup>\*</sup>(ம்) யிரண்டுதலை பொற்கொயில் கைக்கொளப்பெ[ரும்]படை-  
யர்க்குடி
- 7 . . . சம் அனந்து குடிப்பொமா[னெ] மி<sup>\*</sup>ப<sup>\*</sup>பாட்டி<sup>\*</sup>ல் மன்றாடிக(ள்)னொம் யிவி-  
ளக்கெற்ற விண்ண-
- 8 [ப்ப]ஞ்செய்து யிவ்விளக் . . . . . யிளங்கிடாசாளை திருமெற்-  
றனிபள்ளிகட்டில்பிடாரன் [<sup>\*</sup>]

<sup>1</sup> This inscription is mutilated at the beginning.

## No. 113.

(A.R. No. 103 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சங்கரநாரணனார்க்காக அவர் தம்பியார் ஆதித்தகுட்டியா ரெடுப்பித்த
- 2 சங்கரநாரணனா ரெடுப்பாகத்து லோடெவர்க்கெ யுரித்தாக வடக்கில் தெங்கிட்ட நனவான-
- 3 ம் லோடெ அட்டிக்குத்தொம் திருவொத்தூர் வடவெய்யாம் [||\*]

## No. 114.

(A.R. No. 104 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொப்பரகெலரிபந்த்[||\*]க்கு யாண்டு யிச-லாவது திருவொத்தூர் லோடெவர்க்கு திருநனாவினக் கெரிப்ப-
- 2 தற்கு வைத்த ஆடு உத்தமசொழமாராயங்குறையிற் பொக உடையார் செம்பியன்-மா லோடெவியார்க்கு விண்ண-
- 3 ப்பஞ்செய்ய அருளுச்செய்ய மீண்ட ஆடு இருனாறும் உடையார் வைத்த திருநனாவினக்கினுக்கு சாவா மூ-
- 4 வாப் பெராடு ஸ[||\*]ரதிவரை இரண்டு திருநனாவினக் கெரிப்பதற்கு பஞ்சவாரக்-காலொடொக்கு நாழியால் தங்கள்
- 5 பதிநறுநாழிஉரி ஆழாக்கு நெய்யும் கொயிலுக்கெ கொண்டு சென்று திருவுண்ணுழிகை-யுடையார்களு<sup>1</sup>

## No. 115.

(A.R. No. 104-A of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE SHRINE OF THE GODDESS IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மகாமண்டலிகரன் மகராயன் அ[||\*]கராயன் குமார[||\*] பொகணஉடைய[||\*]க்கு செல்லாநின்ற வ[||\*]ஷத்து மிதுச்சியகாயற்று அபரபகூத்து சனிக்கிழ-மையு[||\*] சத்தமியும் பெற்ற பூசத்து[||\*]நாள் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து காலி-  
[||\*]ர் கொ-
- 2 பட்டத்து [||\*]நாழியூர்நாட்டு திருவொத்தூருடையநாயனார் தெவதானம் ஆன திருவொத்-  
தூர்க்கும் வையலூர்க்கும் சிருப்பாருர்காலாக வெட்டுகிற ஆற்று[||\*]கால் திருவொத்-  
தூருக்கு வையலூர்க்கு இந்த ஆற்று[||\*]காலுக்கு விரி பெருநீர்
- 3 அதுநீர் இரண்டு ஊ[||\*]ர்க்கும் பாதிஆகப் பாய[||\*]கடவதாகவும் இப்படிக்கு இவை பன்-  
மாகெசுர ரகெசு [||\*]

## No. 116.

(A.R. No. 104-B of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவாய்க்கெழ்வி முன்னாக [||\*] வருஷ ஆனிமாதம் முதல்-  
தியதி திருவொத்தூர்த் தெவரடியார்க்கு தங்கள் சிவீதம் ஆன வயலூர்தன்றியம்  
நஞ்சை புஞ்சை தொட்டப்பற்று நத்தம் நான்கு எல்லையும் சிவீதம் ஆக குடுத்து
- 2 நடந்துபொதுகிற இவ்வுர் இரண்டம் இவர்களுக்கு காணி ஆட்சி ஆக சண்டெசுரவிலை ஆக  
விற்பு பற்றின ௪ க்ய இப்பணம் தொண்ணூற்றுக்கும் இவ்வுர் இரண்டம் காணி-  
ஆட்சி ஆக விற்பு பிறமாணம்பண்ணிக்குத்தொம்
- 3 இவ்வுர் இரண்டம் இவர்களுக்கு விற்பு ஒற்றிப்பரிக்கிறையதாயதானங்களுக்கும் உரி-  
த்தாவதாகவும் இவ்வுர் தங்கள் வெண்டும் குடியும் எற்றி வெண்டும் [||\*]ரன்பயிரும்  
செய்துகொள்ளவும் இப்படிக்கு சந்திராதித்தவரை-
- 4 யும் செல்லக் குடுத்தொ[||\*] இது வ[||\*]ரோடெய்ய[||\*]ரகெசு இது வ[||\*]ரோடெய்யி-  
லாட்டஸு) செவாயிராஜஸு) இது சிவக்கொழுந்த[||\*]பட்டன் எழுத்து ஐடி-  
[||\*]புஜா லாட்டஸு எழுத்து ||



ON THE NORTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE OF THE RISHABHESVARA TEMPLE AT  
CHENGAMA, TIRUVANMALAI TALUK, SAME DISTRICT.

- No. 118.

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸகாஸ்ய ஆயிரத்து ஒருதாறுதௌபதின்மெல் செல்லாநின்ற ஸ்ரீமதநாயகராயர் சுவரவசுத்து துதியையும் கா[ய\*]ற்றுக்கீழமையும் பெற்ற ரொவதிகாள் ஆடையூர்காட்டு எலியூற்றுக்கு மெற்கும் கம் . . . . . க்கு உன்னுப்பட்ட காடும் மலையும் அடிவாரமும் தென்கரைகாடு முவரைவென்றகல்லூற்று மெற்கு சிற்றிங்கை[க்\*]ருக் கீழ்க்கு உட்பட்ட
- 2 காடும் மலையு முட்பட்ட காடும் இந்த இரண்டுகரைகாட்டுக்கு உன்னுப்பட்ட காட்டவரும் காட்டுநாயகஞ் செய்வார்களும் மன்றாடுவார்களும் பின்னையுதலிகளும் [தனி]யாட்களும் படைநாயகஞ் செய்வார்களும் தனியாள்முதலிகளும் . . . ம்பனாயகரு . . . . . னிகளும் கூலிச்செவகரும் கொந்தவிச்சாதிரரும் நவிரமலைத்தென்பற்றகாட்டவரும் காட்டுமுதலிகளும் வடமலைகாட்டவரும் காட்டுமுதலிகளா முன்னுப்பட்ட
- 3 பலசனத்தொழும் அடிவாரத்துமலையாளரும் மலையாளமுதலிகளும் முதுவீர்மலையாளரும் மலையாண்முதலிகளும் செட்டிகளும் வாணிகரும் கணக்கரும் கருமப்பெரும் பன்னாட்டவரும் பன்னாட்டுமுதலிகளும் பொற்கொ[ற்ற]கைக்கொளரும் ஆண்டார்களும் சிவஸூரணாரும் மன்றாடிகளா முவச்சரும் தென்கரைகாட்டு வடதலைகாட்டவரும் தென்மலைகாட்டாரும் உட்பட்ட காட்டவரும் தெல்ல . . . புலவ[ரு]ம் பண்-
- 4 ஸூவாரும் சியாயத்தாரும் பன்னிரண்டு பணிமக்களா முள்ளிட்ட பெரும்வெடரும் பாணரும் பறையரும் பறைமுதலிகளும் செக்கினியரும் இறுளரு முள்ளிட்ட அனைத்துச்சாதிகளும்[\*] அந்தணன்தலையாக அரிப்பன்சுடையாக உன்னுப்பட்ட அனை[த்\*]துச்சாதி[ம]ரர்க்கு தெ . . . ல்லாரும் . . . [ண்]ம் பண்ணினபடியாவது எங்கையா ரமட்டன் கரிகாலச்சொழ ஆடையூர்காடாழ்வார் திருவிராச்சியம் பண்ணி எழுந்தருளி[இரு]க்க இவர் எலிஅருளின்படியே இவர்கள் திருத்தம்பி-
- 5 யார் நாயனார் நரசிங்கபன்மர் செய்து எழுந்தருளியிருக்க நாயனார் நரசிங்கபன்மர் மகன் பெரியுடையானும் இவன் தம்பி அரச[சு]னையனும் கருப்புக்கட்டிநாயக்க[ரு]னெ கூடி எங்கள் நாயன்[மாற்]ரும் எங்களுக்கு[ம்] பகைதெடிக் கீழற்றுப்பொயிருக்க இவர்கள் செய்த பிழையும் பொறுத்து இவர்கள் கூச்சந் தி[ர்]த்துத் திருவெழுத்துச்சாத்தின திருமுகமும் குடுத்துச் செட்டிபுனை[ப]ட்டு அமைத்துவிட்ட இடத்து திருமுகமு மறுத்து எங்கள் நாயன்மாற்கு-
- 6 ம் எங்களுக்குப் பகைதெடி வெறுப்பானபெருடனெ கூடி எங்களுக்குப் பகையாகையினும் இவர்கள் பிரிதிகங்கர் வ[ழி]யிலுள்ள பெராகையாலும் இப்பெரியுடையாதும் அரசகனையனும் இவர்கள் [த்]ம்பி அமட்டாழ்வா[ர\*]னும் எங்கள் நாயன்மாற்கு இராசத்துரொகிகளும் காட்டுத்துரொகிகளமாய் இவர்கள் முவரையும் பெண்டிழந்தான் கூட்டத்தில ஒன்றாகப் புற[க்]கடித்தொம் பிரி[தி]கங்கர் மக்கள் எங்கள் நாயன்-



- 7 மாற்குப் புகுந்த நம்பிராட்டியார் வயிற்றிற் பிறந்த பிள்ளைகளை அரசுக்குக் கொள்ளக்-  
கடவதல்லவாகவும் அல்லாத பிள்ளைகள் பூர்வமுறையிலே இராச்சியம்பண்ணக்கடவர்-  
களாகவும் இம்மண்[னு]ம் மலையு முன்னதனையும் எங்கள் [ம]க்கள் மக்கள் வழிவழி  
இப்பெரியுடையானையும் அரசு[கண]பனையும் இவர்கடம்பி [அ]மட்டாழ்வாரையும்  
இவர்கள் மக்கள்[ல்\*] [வழி]வழி ஒருத்தரையும் இம்மண்ணில புகுதலுட்டோம்
- 8 இவர்களுக்கு இடங்குடுப்பதுஞ் செய்யொம் இடங்குடுப்பாரொடு கூடுவதுஞ்செய்யொம்  
இவர்க[ள்\*] முவரும் இம்மண்ணுக்கு உரியவொன்று சொல்லு[த]ல் சொல்லுவ[ர்க்கு]  
இடங்குடுக்க[செய்ய]கடவொழு மல்லொம் இவர்களுக்குக் கிழொலை விடுதல் இவர்-  
களைக் கா[த]்தல் இவர்க[ள்] . . . சருடன் பெசுதல்செய்தா ருண்டாகில் இரா-  
சத்தொரொகிணமாக்கி நாரிலும் பன்றியிலும் கடையா[க கு]த்ததுக்கட . . .  
கவும் இவர்கள் பெண்டுகளை முக்கு முலையு மறுத்துவிட-
- 9 க்கடவொமாகவும் இவர்கன்பக்கல் பெ[ண்]டுகென் பொளவன் குடியாக இப்படி[ஆகச்]  
செய்யகடவொமாகவும் இவர்கன்பக்கல் பொள பெரைப் ப[ணி]செய்ம[களை] இட்டுக்  
கொன்றுபொடக்கடவொமா[க]வும் இப்படிக்கு நாங்க ளனைவரும் புனை ஒலைப்பாடி-  
யும் [ந]ந்திமங்கலமும் உள்ளப்பட்ட இந்த அனைத்து[ங்] . . . . . இப்படி  
கிலைமைக் . . . . . ன் வுமாண மிட்டோம்
- 10 இப்படி அற்றுமறவும் செய்திலொமாகில் வல்லவரையன் சத்தியம் தங்கனம்மைக்குத்  
தானே மிணுளன் அசல்வன்னியர் குகிரைக்குப் புல்லுப்பறிக்கி[ற] பை[ற]யற்கு  
எங்கள் பெண்டுகளைக் குடுத்தொமாகில் படுக்க[க] ஒலைப்படிக்குத் தப்பினொண்டாகில்  
செயங்கொண்டநாச்சிய[ர\*]ர் கொயினில் செவ்வாய்க்கிழமைபில் பட்ட[அ]பெப்டது  
படக்கடவொமாக செயங்கொண்டநாச்சியார் திரி . . . . . தமிழ்ச்  
சிங்கநாயற்று இருபத்துமுன்று-
- 11 ந் தியதியான பஞ்சமியும் சுறுதியும் பெற்ற செவ்வாய்க்கிழமை நாள் ஆடுவெட்டிப் பூத மு-  
தை[த]து [கி]லை[ம]ப[ண்ணி] இப்படிக்குத் [தி]ருஇடவந்துறைநாயனார் கொயினிலே  
கல்லும் வெட்டிக்குடுத்தொம் இவ்வனைவொம் இக்கல் வெட்டி.படிக்குத் தப்பினவன்  
கெங்கை குமரியிடைக் குராற்பசுக் கு[த\*]தினவன் பாவங்கொள்வான் இப்படிக்கு  
இவனைத்து நாட்டவரும் பணிக்கக் கல்லுவெட் . . . . . யநாட்டா-  
சாரியனென் இவை என் னெழுத்து [||\*]

## No. 119.

(A.R. No. 107 of 1900).

IN THE SAME PLACE.<sup>1</sup>

- 1 [ம\*]லையன் வினையைவெற்றாநாக க[ரி]காலசொழ ஆடையூர்நாடாழ்வாற்கும் செங்கெணி  
அம்மையப்பன் அத்தி[ம]ல்லநாக விக்கிரமசொழச்சம்புவராயற்கும் இராஜராஜதேவர்  
விடுகாதழகியபெருமானாக இராஜராஜஅ[தி]கைமாநெக் கல்வெட்டிபடியாவது இவர்-  
கள் எங்கு ஒருகாலமும் தப்பாதிருக்க [நா]தம் இவர்களுக்கு ஒருகாலமும் தப்பாதி-  
ருக்ககடவொநாக
- 2 . . . . . கவும் இவர்களுக்கு கிநாதார் எநக் கிநாதார்களாகவும் எநக் கிந-  
ாதார் இவர்களுக்கு கிநாதார்களாகவும் இவ[ர்\*]கள் பகை எந் பகையாகவும் எந் பகை  
இவர்கள் பகை[யா]கவும் யாதவராயர்க்கலும் செய்யக[க]ர் பக்கலும் குவொ[த]-  
துங்கசொழச்சம்புவராயர் பிள்ளைகள்பக்கலும் ஆறு மொலையும் [பொக]க்காட்டுதல்  
உ[றவு]பண்ணுதல் [செ]ய்யாதெநா[க]வும்  
யில் நாடுமுப்பு இராஜராஜதேவர் பொதுகிற்படியெ எங்க[ளி]ல்  
[எ ல்]லைகொ[ல்லை]க[ள்] கிற்பதா[க]வும் இருபத்தொன்றாவது ஆவணிமாதத்து  
செய்த [கி]லைமை [கா]ட்டி[க]படியெ மற்றுள்ள காரியங்கனம் ஒருகாலமும் தப்பா-  
தெ யிருக்க கடவொநாகவும் இப்படி சம்மதித்தெந் விடுகாத[ழ]கியபெருமானெந் இப்ப-  
டிக்குத் தப்பினொநாகில் எநக் கிநாத சரிமாழ்வார் செருப்பும் எடுத்துத் தம்பலமும்  
கிற்தொவெந் உ

## No. 120.

(A.R. No. 108 of 1900).

## ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்தி[க\*]ன் ஸ்ரீரீரரசெந்திரசொழதேவற்கு யாண்டு  
எழாவது மெஷநாயற்று லு[லு]பகதது துயொதெசியும் உத்திரமும் பெற்ற சனி
- 2 க்கிழமை நாள் பெரிஉடையான் அமட்டாழ்வார் வ[ர்]னியமக்கனநாயன் கரிகாலசொழ  
ஆடையூர்நாடாழ்வார[ர\*]க வர்னியமக்கனநாயன் இந்நாட்டு செ-

<sup>1</sup> An inscribed slab is lost at the beginning and the stones are not in order.



- 3 நங்கைமாடையார் திருஇடவந்துறைஉடைய நாயனாற்கு செங்கைமா தெப்பிடாகை  
/ வாணவிச்சாதிரப்புத்தெரி நன்செய் புன்செய் நால்பாலெல்-  
4 லை மெல்கொக்கிந மரமும் கிழ்கொக்கிந கிணறும் ஒழுங்கிப்படி பொல்வரி சில்வரி ஆயம்  
அந்தராயம் தநியிறை தட்டார்ப்பா[ட்\*]டம் குற்றதெண்டம்  
5 மற்றும் எப்பெ(ர)ப்ப[ட்\*]டநவும் உள்ப்பட விட்டெட் இது மாறுமவன் மெங்கைஇடை  
குமரிஇடை [குரா]ல்ப[சுடு]காள்[ரு]ந் பரபம் கொள்[வான்\*] மாகெஹா ர[கெடு\*]

## No. 121.

(A.R. No. 109 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.<sup>1</sup>

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவனரும் புயன் தென்கண்ணை ஆட்கொண்டனாயகனிற் பொ-  
2 ருள வனரும் புலியிற் பொலிவெய்திப் பொருந்திடவெ யுருவனர் தொகை-  
3 யின்மெல் வந்துதித்தெழு நாயனுபொற் கருவனர் கத்தனைக் கற்பித் தடியி-  
4 ணைகண்டனெனெ ||—பெரியுடையார் திருமெனி கல்வொணரிருமெனியாக [||\*]

## No. 122.

(A.R. No. 110 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவனவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசிவல்ல[ப\*]தெவற்கு யாண்டு பதினெழா-  
துக்கு எதிர் நலாவது மிதுனநாயற்று வ-ஒல-லகதத்து உது[ர்\*]த்தியும் சனிக்கிழ-  
மையும் பெற்ற மகத்து நாள் பதஞ்ச[வி]மாமுனிக் காடும்பெருமான் ஆடையூர்நாடாழ்-  
வானென் கல்லு வெட்டினபடி ஆடையூர்நாடு மெல்<sup>2</sup> . . . . .  
2 தொடடியிற் கொலால் அனவிற்படி தூறு குழிக்கு முழுவரிசைக்கு கடமைக்கு பண்டி-  
டத்தும் காணிக்கைக்கு பணம் ஒன்றும் காணி முக்குறுணியும் கொள்ளக்கடவதாகவும்  
வரிசை குறைந்த சிலத்துக்கு வரிசைப்படி கொள்ளவும் சித்திரைக்கார் காத்திகைக்-  
கார் நவிரை[ர]க்கு தூறுகுழிக்குக் கலனெ தூணிப் பதக்கு நெல்லுத் . . . . .  
3 சொல்லக்கடவதல்லை இப்படி நடத்தாமல் இதில் ஏற்றஞ் செய்விப்பார் உண்டா-  
கில் தன்தாய்க்குத் தாமெ மிணுனர் ஆக்கடவது இப்படிக்கு இவை பதஞ்சனிமா-  
முனிக் காடும்பெருமான் ஆடையூர்நாடாழ்வான் எழுத்து [||\*]

## No. 123.

(A.R. No. 111 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 முருகுந்து காஞ்சியும் வஞ்சியுங்கொண்ட மொய்த்[த\*]தார்மகதன் திருகுங் கனைக-  
2 ழல் விக்கியநான் சிபராந்தகனில் பெருகுங் குருதிப்பு[ந]ல் வாய்தொறும் பிலவாய் ம-  
3 தெதுப் பருகுங் கழுதுடன் செம்மைகொண் டாற்கும பனிக்கட[ல] உ மட்டியன்நெ-  
4 றிய தார்புணைவாண[புரந்தர றீ] வெட்டியின்றெ கொன்ற வெண்மணிப் பொடியுதிர  
வெள்ள-  
5 த்தொட்டி யென்றெனூந் தொ[ல்]லை வரண்டெ துலையாத பந்தி . ட்டி யன்றெ  
தெவ்வர் பாய்பரி-  
6 த்தாணை கலக்குவதெ உ வாரொன்றுமுலையாய் மற்றவ ரொன்றும் பழுது[ரை]யார்  
மகதைவெ-  
7 ந்தன் பொரொன்று புரியாமுன் பெரிய குறிச்சியி லெழுந்த புகையெ கண்டரய் காரன்று  
கனலெ-  
8 ரியை மின்னென்று தனரெலக் காரைக்காட்டிலூரொன்று [ம]கி[ள்]விழுந்த பெரெ-  
[ர\*]வியு முருமதிர்வ-

<sup>1</sup> On another slab here is found the following :--<sup>1</sup> திலேகில் வாழ திறைத்த திருவிருக்க<sup>2</sup> நாம நெதி எய்தி நலத்திகழ் கொடுவ-<sup>3</sup> னர் கண்ணனூ ராட்கொண்டான் க-<sup>4</sup> ந்தனைக் கற்பித்தா னண்ணல் சிறுவெ[ள்]ன் அறிந்த [||\*]<sup>5</sup> This inscription is built in at the right end.

- 9 தொக்குங் காணெ உ கொங்குங் கலிங்கமுங் கொண்ட கண்டா கொடித்தெ ருதியர் தங்-  
கும்பதி கொண்டவா-  
10 னாதபா தணியாததென்கொல் பொங்குஞ் சினப்படை வங்காரசி[ங்]கந் புரண்டு  
விழச்செங்குந்ற யின்-  
11 று பிணக்குன்ற மாக்கிய தெர்மன்னனெ உ முனிபொரு படைக்கடலை விட்-  
12 டாசராணர் மூலதனமும் பரியு முறைமுறை யனிவாரித் தென்பகை யடக்கியபின்  
13 வாணகுலதிபன் செய்த தனியாண்மை வடதிக்கில திகழ்பீர் பின்பொருபொருப்ப-  
14 ரண் விடாமலையமாலைப் பொரயிளிற் பொருதபொதொரு பெரும்பொர் வன்ப-  
15 தை தவிர்த்தொரு குதிரைவனியால் வினைவாய்ப்பதை தவிர்த்தொருகொளின் வனி-  
16 யாவெ உ குழும் பிணவணைமெல் தொய்கழு[கி]ன் பந்தற்கிழ் வீழும் கழுநினைங்கண்  
17 மெய்காப்ப வாழந் தன் தொன்னகரெ பொல் [வ]டுகர் தஞ்சத் துயிற்றியதெ மன்ன-  
18 வர்கொன் மாகதர்கொன் வாள் உ சொல்லிவிடு செருமனவர் குழுமுரிமை கொடாழ்-  
கட லெ-  
19 ல்வி விடுப[ை\*]ட வெறுவரெலு மியமபுரியெறுவர் கொல்லிவிடுமுதகாதிபா கூனிகருதி-  
லருர்  
20 புக வல்லி விடும் அயிராபதம் வரணன் வரவிடுநாளையெ உ

## No. 124.

(A.R. No. 112 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ[தி\*] ஸ்ரீ[தி\*] தமாரிணெய்யுரது தமரிநாய-  
2 விவாடிது வாடுவெக்குதப்புவநாயாகண்-  
3 டன் ஸ்ரீதமரியண்ணஉடையர் குமாரர்  
4 ஸ்ரீவிருப்பண்ணஉடையர் வுயிவிநாஜு  
5 (ப்)பண்ணிஅருளாதின்ற ஸகா[ஸ]ய தமாய-  
6 ன்மெத் செ[ல்வா\*]ரின்ற [ய]ராதுவல்லவரத்து மெஷ-  
7 நாயற்று வுலு[ப]பகூத்து பனியும் திருவாகிரை-  
8 யும் பெற்ற ம[ல]லாநாள் செங்கைமநாயனார் இஷபந்து-  
9 தையுடையநாயனார்க்கு உச்சிச்சந்தி ஆ[டி]ய[ரு]ள அ(ம்)முது  
10 செய்தருள வளையம்மதியான்பட்டில் அமட்டன்மத-  
11 கில் கண்ணந்தை அரசன் விட்ட குழி தருள இன்னரி-  
12 லம் பயிர்(ச்)செய்யும் குடிக்கு இவ்வூரிலெ இரண்-  
13 மெனையும் ஒரு கொல்லையும் இன்னிலம்  
14 ஆய்ரத்துஅஞ்ஞாறும் உஷாதித்யவரையும்  
15 செல்லக்கடவதாகவும் இந்த சந்தியும் மாறி-  
16 இன்னிலமும் மாதினவன் கெங்கைகரைபிற  
17 குராதப் பசுவை கொன்றான் பாவம் கொள்வான்  
18 ஸ்ரீமாதெய்யுர ரகெஷ [தி\*]

## No. 125.

(A.R. No. 113 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ[தி\*] ஸ்ரீ[தி\*] ஸகா[ஸ]ய தமாயுட-ன்மெல் கொமாரபன்மர் திருபு[வ\*]னசகுவத்தி-  
கள் ஸ்ரீபராகுமபாண்டியதெவற்கு யாண்டு கூ-வது வுணிகநாயற்று வுலு[ப]ப-  
கூத்து ஸ்ரீ[தி\*]யும் புதன்கிழ . . . . .  
2 உத்திரட்டாதி நாள் பொசளநாட்டு தழுக்கிரது வாரஜாஜமொதர்த்து விஷு[தி\*]மிதர்  
மகனார் அப்பணற்கு வுமாணம் பண்ணிடுத்த பரிசாவது பெண்ணைவடகரை ஆ .  
3 நிராடு மெல்பற்றில் தொறுப்பாடிஆன விஷு[தி\*]தாயபுரம் நானாமொதிரகனான வுராஜா-  
ணர்க்கு காணியும் இறையினியுமாக இவ்வூர் நான்கெல்லைக் குன்பட்ட பதையன்எந்தல்  
[வி]ரங்குடை . . . . .  
4 எந்தல் உட்பட்ட நஞ்சை புஞ்சை பெட்டைபுஞ்சை நாட்டுபுஞ்சை எந்தல்பற்று புற-  
வடை நஞ்சைநிலத்து புஞ்சை நத்தம் மெல்கொக்கின மரம் கிணைக்கின கிணை  
கிடர் குளம் எந்தல் எரிகள் . . . . .  
5 பெரியெரி . . . . . னபடி பெற்றநாச்சிநல்லூர் <sup>1</sup> . . . . .

<sup>1</sup> Built in at the right end.



No. 126.

(A.R. No. 114 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீவிராடசெந்திரதேவற்கு யாண்டு ௩-ஆ[வ\*]து கருப்ப[ர்]ருடையான் பெரியாழ்வார் . . . . .
- 2 ன திரளாநி[வ்\*]றான் குருகுலராமனென் செங்கைமா மலையாந்தெருவுக்கு கிழக்கு வந்தாயர்தொட்டமான செங்க[வ்\*]துரவு உள்பட பொருளறக் குடி . . . . .
- 3 மண்ணுறக்கொண்டு பெரியுடையாரான கரிகாலசொழ ஆடையூர்[டா]ழ்வார்க்கும் அமட்டாழ்வா[ர்\*]க்கும் நரசிங்கபன்மற்கு நன்றாக உடையார் திருஇடவந்து[ற]
- 4 ந்தினிளக்கு எற்றவும் விட்டென் குருகுலராமனென் இந்த தொ<sup>1</sup>

## No. 127.

(A.R. No. 115 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்ரீ]ஷ்ரீ [||\*] கிரஹவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொ[மு]தெவற்கு யாண்டு உய் - வது மீலையன் வினையவென்றானா கரிகாலசொழ ஆடைபூர்நாடாழ்வாற்கு செங்கெணி அம்மைஅப்பன் அத்திமல்லனா விக்கிரமசொழச் சம்புவராயனென் இவ்வாண்டை ஆவணிமாலத்தூப் பதினாலாக் தியதியும் நாயற்றுக்கீழ்மையுந் திருவாதிரையுமானவன்று கல் வெட்டினபடியாவது காது மிவரு முள்ளதனை[யு]ம் எங்க[ளி]வெ
- 2 தப்பாதிருக்கக்கடவொமாகவும் பிறந்தபெருமானான இராஜராஜ [அ]திசும[ா]னாடன் உறவுபண்ணுதல் பகைகொன்னுதல் செய்யுமிடத்து இரண்டு திறத்தொழுக்கு மெவிச் செய்யக்கடவெனாகவும் மற்று மிவற் கின்னதாருடன் கூடி மிவற்கு விரொதமாயிருப்பன செ[ய்\*]யக்கடவெனல்லாதெனாகவும் இப்படிக்குத் தப்பினெனாகில் என்னொட்டையான் [யெ\*]-
- 3 தெத்துத் தம்பலமுங் கலச்சொனாந் தின்றெனாவென் விக்கி[ரி]மசொழச் சம்புவராய-  
னென் உ

## No. 128.

(A.R. No. 116 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE FIRST PRAKARA OF THE TRIVIKRAMA-PERUMAL TEMPLE AT  
TIRUKOILUR, TIRUKOILUR TALUK, SOUTH ARCOT DISTRICT.

- [illegible]

<sup>1</sup> Built in at the end.

- 10 துடர் திருதந்தாவினக்கு இரண்டுக்கு இன்னுயனர் திருநாமத்தால் விலைகொண்டு விட்ட பெண்ணைவடக-
- 11 [ரை] [வாணகொப்ப]ாடிநாட்டு மறுபூர் அகரத்து மஹாஸலையார்பக்கல் விலை-  
கொண்ட நிலமாவது சிதெ-
- 12 விலதிக்கு கிழக்கு சொழுகுலசந்தரவாய்க்காலுக்கு வடக்கு முதல் கண்ணாற்று நாலாஞ் சதிரத்து
- 13 கிழக்கடையக் கல்லன் என்று பெர் கூவப்பட்ட தடி ஒன்றினால் பெரும்படி குழி முன்-  
னாற்றொருப-
- 14 த்திரண்டரையும் இய்வதிக்கு கிழக்கு அரசர்களாதித்தன் வாய்க்காலுக்கு வடக்கு முன்-  
றாக் கண்ணா-
- 15 ற்று நாலாஞ் சதிரத்து பெரும்படி கொரைப்பள்ளத்தில் தடி ஒன்று குழி தூற்றெண்பத்-  
தெழரையும் ஆக நன்சை குழி ஐஞ்-
- 16 னூறும் புன்சை நிலத்து திருந்த அணைவாய்க்காலுக்கு கிழக்கு ஆகாரகுரவிண்ணகர்  
எம்பெரு(ம்)மான் திருவிடையாட்டத்துக்கு
- 17 கிழக்கு திருவிடையாட்டி நாயனார் திருவிடையாட்டத்துக்கு தெற்கு இவ்வகரத்தில் நாயனார்  
தெவதானத்துக்கு மெற்கு குழி
- 18 ஐஞ்ஞாறு ஆக குழி ஆயிரமும் கரடியாறான விரதமுடித்தபாண்டியச்சுருப்பெதிமங்கலத்து  
மஹாஸலையார் பக்-
- 19 கல் விலைகொண்ட இவ்வகரத்தில் நன்சைநிலத்தில் கிழபாற்கெல்லை இவ்வகரத்து விக்ர-  
மபாண்டியவி-
- 20 ண்ணகர் எம்பெருமான் திருவிடையாட்டத்துக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை கிழக்கு-  
கொக்கிப்பெ-
- 21 பாகிற பெருவாய்க்காலுக்கும் பொன்னி எழுபதி லுட்பட வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை  
நாவல்கரைக்கு முன்றாந்தரத்-
- 22 லுக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை நாற்றங்கால் ஒழுங்குக்கு தெற்கும் இன்னாங்கெல்லைக்  
குட்பட்ட பதிராடி-
- 23 க் கொலால் தடி பலவினால் குழி எண்ணாற்றெட்டும் புன்சை நிலத்து விக்ரமபாண்டிய-  
விண்ணகர் எம்பெருமான்
- 24 திருவிடையாட்ட புன்செய்க்கு கிழக்கும் பழங்கூர் எல்லைக்கு தெற்கு பதிராடிக் கொலால்  
குழி எண்ணாறும் ஆக குழி
- 25 தூசாஅ-ம் ஆக குழி உதூசாஅ-ம் அகரஇறையிளிப்படி கொயில் தானத்தார் பற்றி நான்  
ஒன்றுக்கு குழையன் நாழியால் நா-
- 26 ழி உரிய நெய் அளந்து விரல் பிரமானம் நால்திரி இட்டு இத்திருவினக்கு இரண்டும் சக்-  
திராதித்தவற் செல்வதாகக் கல்-
- 27 வெட்டிக்குத்தென் காடுவெட்டியென் இவை கொட்டினம்பாக்கமுடையான் அழகப்-  
பெருமானான காடுவெட்டி எழுத்து
- 28 இது ஸ்ரீவைரிலுல ஈடுசெகூ [||\*]

No. 129.

(A.R. No. 117 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஊரி[\*:] ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸ்ரீகாடி ஹந்தி வாகுராணாடி ஸ்ரீகே மொகநீரஜீ[வி]நாடி [||\*]  
ஸஹ்-கொகவிதந்யாயடி விதரெஜ(௦)ஸ்யு ஸாஸதடி [||\*] [ஜீ]யகாஃ ஜமகாரெகக்  
வாகுத௦ நாஷ்டரவொஷண-
- 2 டு [||\*] ஸாஸதடி ஹந்திவாகுராண(டி)னாகுஷண-கொகஷணடி வ ஸ்ரீஹந்திரெ-  
விக்கு மக்களாகி நிகழச் செந்தமிழ் வடகலை தெரிந்துணர்ந்து நிதி கெட்டு நிபுணராகி  
நறுமலர் வாடாத தி-
- 3 நுமகன்புதல்வர் எத்திசைக்கும் விளக்காக இன்சொல்லா வினிதனித்து வன்சொல்லால்  
மறங் கடிந்து இச்சகுலுமார[வரி]ஐஹத்து சகராதித்தவரை யின்தொங்க வாதரா  
சன் காற்ற-
- 4 சைப்ப வருணராசன் நிற்தெளிப்பத் தெவராசன் திசைவிளக்க எத்திசை மகளிரு மினிது  
விற்றிருப்பத் தெங்கும் பலாவுத் தெமாஞ்சொலையும் வாழையுங் கழுகும் வளர்கொடி.
- 5 முல்லையும் [பூ]வையுங் கி[ள்ளி]யும் பொகிவொடுங் கெழுமி வாட்டமின்றிக் கூட்டம்  
பெருகி யறம் வளரக் கவி மெனியப் புகழ் பெருகப் புன[ர] பணியத் திசையனைத்துஞ்  
செ[வி]பெடா-
- 6 மல் செங்கொலெ முன்னாடிஞ் சிதூ(த)மெழியெ தெய்வமா[க]வுஞ் செ[ம்]பொற்ப் பசும்-  
பையெ வெலியாகவும் கூமையினெடுங் கருணை யெய்திச் சமையதன்ம மினிது நடாத்தி  
கழர்கின்-



- 7 த உத்தமநீதி யுயர்பெருங் கீர்த்தி முத்தமிழ்மாலை முழுவது முணர்ந்த சித்தரமெழிப்-  
பெரியந[ர]ட்டொம் வைத்துக்குடுத்த பரிசாவது மிலாடாகிய ஜனாதவளநாட்டுக்  
குறுக்கை-
- 8 க்கு[ற்\*]றத்து திருக்கொவலூ[ற்\*] எழுபத்தொன்பதுநாட்டுப் பதினெண்பூமிச் சித்திர-  
மெழிவிண்கரான திருவிடைகழிநின்றருளினபெருமாள் கொயில் அனாதியாக மெழித்-  
திருத்தொ[ற்\*]ணமும் ஸ்ரீஹ-ஓமிடெவி-
- 9 யும் உயர்கொழைபண்ணி முன்பெ நம் ய[ஃ]மாய்ப் பொதுகையில் இந்நாயனார்க்கு  
முன்பு நாம் வைத்துக்குடுத்த வைப்புஞ் சமைப்புஞ் செடியும் முகமுஞ் சாதனமும்  
நாஷ[ற்\*]செய்ய[ற்\*]லங்களி-
- 10 வெ கைதப்புகையில் முன்பு வைத்துக்குடுத்தபடியே ஆட்டைக்கு எருக்கு பதக்கு நெல்-  
லும் ஆறுக்குக் குறுணி நெல்லும் வெற்றா னுட்ப்படப் பெற வைத்துக் குடுத்தொம்  
எழுப[ற்\*]

## Nos. 130 to 132.

(A.R. Nos. 118 to 120 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE OF THE SAME TEMPLE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 146-7.

## No. 133.

(A.R. No. 121 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாது விளங்கச் சயமாது விரும்ப நிலமகள் வளர மலர்மகள் புணர  
உரி[ற்\*]மயி[ற்\*] சிறை மணிமுடி சூடி வில்லவர் குலைதர மிதவர் நிலைகெட  
[வி]க்கலந் சிங்கனந் மெல்கடல் பாயத் துரத்தி திக்கனைத்திலுந் தன் சக்கரநடா-
- 2 த்தி விரலிஓறாவநத்து புலநமுதுடையானொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொராஜகேசரி-  
வதாரான உடையார் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழிபெவற்கு யாண்டு யி-ஆவது நாஜெஜு-  
சொழுவளநாட்டு தாமர்நாட்டு திருமுனைப்பாடி பெண்ணைத்தென்கரைக் கி-
- 3 ளியுருடைய மலையமார் சூரியன் [ம]ரவன் [சூ]ரியநாக மலையகுலராஜர் இவ்வுருடைய  
மலையமார் சதிரந் மலையநாக ராஜெகிரசொழிமலையமாளைச் சார்த்தி மலாடாகிய  
ஜனநாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்துத் திருக்கொ-
- 4 வலூர்த் திருவிடைகழியாழ்வார்க்குச் சனராஜத்திய[ற்\*]வந் நின்றெரிய வைத்த திருநா-  
விளக்கு இரண்டுக்கும் விட்ட சாவா முவாப் பெராடு தூற்றுத் தொண்ணூற்று இரண்-  
டும் இ[ற்\*]வெ ஸ்ரீவதிவவ[ற்\*] நகெஷ [||\*]

## No. 134.

(A.R. No. 122 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாது விளங்க ஜயமாது விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர  
[யுரி]மையிற் சிறந்த ம[ணி]முடி சூடி ம[னவ]ர் நிலைகெட வில்லவர் குலைதர  
எ[ன]ை மந்[ற்\*]நவ ரிரிய-
- 2 லுந் நிழிதர திக்கரைத்துந் தந் சக்கரநடாத்திச் செம்பொந் விரலி[ற்\*]ஹாவநத் தவநி-  
முழுதுடையானொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொவிராஜகேசரிபதாராக திருவாவநச்சக்கர-  
வத்திகள் ஸ்ரீகுலொ[ற்\*]துங்கசொ-
- 3 முடிவற்கு யாண்டு நயிக-ஆவது மலாடாகிய ஜ[ற்\*]னாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்-  
கூற்றத்துத் திருக்கொவலூ[ற்\*]த் திருவிடைகழிஆழ்வார்க்கு நாஜெந்திரசொழுவள-  
நாட்டுக் கிளியூர் மலையமா[ற்\*] நானூற்றுந் அத்திமல்லநாக நாஜெஜுசொழிச்  
செதியராயநெந் இவ்-
- 4 வாழ்வார்க்குத் திருவத்தசாமச்சகி ஓந்துக்கு அமுதுபடி அரிசி நானாழியும் கறியமுது  
கெய்யமுது தயிரமு தடைக்காயமுதும் எங்கள் வஸ முன்னதகையுஞ் செல்வதாக  
இவ்வாழ்வார் திருவிடையாட்டத்தில் நாங்கள் கொள்ளக்கடவ பெரும்பாடிக்காவ லுள்-  
ளிட்ட [ஆ]யங்கள் கொள்ளா-

<sup>1</sup> A few letters are wanting at the end of the inscription.

- 5 தெ விட்ட சி. உ-லி இலில மிருவெலியுங் காரும் பிசாநமுஞ் ச[சு]ராதத்தவற் செல்ல விட்டெந் கெளியூர் மலையமா[க்\*] நாதாற்றுவ நத்திமலலகாந ராஜெஞ்சொழச் செதியராயநெந் இதுக்கு விட்ட சிலமாவது கிழ்பாற்கெல்லை சொமன் கிழ்வரம்புக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை சிறுதாம்புவாய்[க்\*]காலு-
- 6 க்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை இவ்வாய்[க்\*]காலினின்றும் பு[ந்நி]ருட்டிக்கு பொன வாய்[க்\*]காலுக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை அஞ்ச[சு]ருட்டிக்கும் திருவெங்கடத்துக்- குட்டிமருதஞ்செய் வாய்[க்\*]காலுக்கும் தெற்கும் இந்நான்கெல்லையிலு மிருதிக்குறை வுட்பட சிலம் இரண்டு வெலியும் விட்டெந் ராஜெ-
- 7 னுசொழச் செதிய-
- 8 ராயனென் இத்த-
- 9 ன்மம் ஸ்ரீவயிலு
- 10 ரகெஞ்சு [||\*]

## No. 135.

(A.R. No. 123 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 145.

## No. 136.

(A.R. No. 124 of 1900).

ON THE WEST AND SOUTH WALLS OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமெலுவளர் திருப்பொன்மாத புணர நாமெலு கலைமகள் நலம்பெரிது சிறப்ப விசையமாமகள் வெல்புயத் திருப்ப விசையுஞ் செல்லியு(ம்) மெண்டிசை விளங்க நிருபர் வணிகைஞ்ச சிணிலமடனாதையைத் திருமணம் புண[ர்\*]னு மல்ல- ஞாலத்துப் பல்லுயிற் கெல்லாம் எல்லை லின்ப மியல்விசி வெய்த வெண்குடை நிறம்- கிழ்ச் செங்கொ லொச்சி வாழி னாழி ஆழி நடப்பச் செம்பொன்விரலிஃறாவநத்து அவநிமுழுதுடையாளொடும் விற்றிருநாளிய கொப்பரகெசரிபதூரான கிழலாவநச்- சகரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுவெவற்கு யாண்டு எ-ஆவது லேஷநாயற்று கவா-
- 2 பகஷத்து வியாழக்கிழமையும் ஸ்ரீவயியும் பெற்ற உத்திராடத்துநான் மலாடாகிய ஜனநாதவனநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்துத் திருக்கொவலூர் ஸ்ரீவெடியம் ஸ்ரீமதுரா- னகச்சதுர்வெலிமங்கலத்து திருவிடைக்கூழியாழ்வார் அமுதுசெய்தருளவும் இத்திருப்- பலம் வழிநடை ஸ்ரீவெலுவர்க்கு பூவாஃகிமைக்கும் நிலயுன்[டு]பரியுடையாரான குலொத்துங்கசொழச் செதியராயன் விண்ணப்பத்தால் இறையிழிச்சி இறையி- தெவதாநமாக விட்ட நிலம் இவ்வூர்க் கிழெரிப்பற்றில் கிழ்பாற்கெல்லை கலங்காட்- டுக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை இவ்வாழ்வார் தெவதாநம் செதியராயவிளாகத்துக்கு வடக்கும் மெல்பார்க்கெல்லை எரி[க்\*]-
- 3 கரைக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை இத்தெவர் தெவதானம் கற்கொல் தெந்வரப்புக்கும் இதக்கிழைப் புளியஞ்செறு [வட]வரப்பிற் பெரியகல்லுக்குத் தெற்கும் ஆக இந்நான்- கெல்லையு னுட்பட்ட தடி பலவினாள் நிலம் ஒருவெலி இந்நிலம் ஒருவெலியும் இவ்வாழ்- வார்க்கு இறையிளி தெவதானமா[க்\*]ச் சகிராதத்தவற் நித்தநிமகஞ் செல்வதாக இச்செதியராயரைக்கொண்டு இந்நிலம் விடுவித்தான் கழுமருத[ங்கி]ழான் மாதவன் உலகளநானுன உலகளஞ்சொழ முவெனவெனான் ||உ

## No. 137.

(A.R. No. 125 of 1900).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமெலினை[வ]யும் பொற்செயப்பாவையும் தெமெலிய திருப்புயங்க- [ளி]ற் தினைப்ப வங்[டு]கொ[மெ] வி[லங்கு] கொட்டிய[ர]னையும் [ய]ாது மென் கைய- [யில] துலங்கு பொற்ப்படையுமெய் துணையென்றருளி பலங்குளர் தாராவரசர் தாய்சை கொள்ள பொர்த்திருலொடும் பெரும்புகழ் சிறுத்தி ரீரர்கடல்கு ழுலகில் கடும்பொர்மன்ன ரடற்பொர்வம்மென்றதை கூவருள் படர் புகழ் அயிராபதத்தொ [ட]யிராபதமென வயிராகாத்து வா[ர]ணம் வாரி செயிராப்பொன்



- 2 வெங்கைநாடும் [பெ]பாருகட விரட்டமுந் தன் வெங்கை[ந]ாட் சக்கரநடாத்தி முன்னாள் வெற்றி[க்]கொடி[பெ]யாடு வீரமும் ஒங்கக் கொற்ற[க்]குடைக்கீழ் கொடைக்கொடியெந்தி [பெ]ற்றக்கொன் திருப்புக[பெ]லார் தென்திருவணைய புகழ்ச்சி[ன]மபுகழ் புல[ன]-மு[பு]துடையானோடும் வீரவீரஹாஸனத்து [பெ]ற்றிருநகருளின கொராஜகெவநி-வதூரான உடையார் ப்ரீகூலொத்து[ங்]கசொழிபெவர்கு யாண்டு ஆறாவ[து] ஐநகா-யவனநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து ஸ்ரீலாபெயர் திருக்கொவலூரான ப்ரீமதுரா[ந்]-த[க]வதுபெயர்-பிமங்கலத்து ஸலெயெயோ-
- 3 ம் திருவிடைக்கழிஆழ்வார் டெ[வ\*]தானம் உன்னார[க்]கன கல்வெட்டி அறவொலை செய்துகுடுத்த ப[ரிசா]வது ப்ரீவாமனச்செரிசு கீழ்பார்க்கெல்லை ஊரிகின்றும் பெண்ணை ஆற்றுக்குப் பொன வழிக்கு மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லை ஆழ்வார் வடக்-கில்திருமகிலும் ஊர்நத்தத்துக்கும் வடக்கும் மெல்பார்க்கெல்லை நீத்தவிநொதன்-வாய்க்காலுக்கு கிழக்கும் வடபார்க்கெல்லை இந்நீத்தவிநொதன்வாய்க்காலுக்குத் தெற்கும் மெல்வாய்ப்புலத்து மெலாலங்கழிக்கு கீழ்பார்க்கெல்லை மெலைமாடக்கை-வெனி மெலைவரம்புக்கு மெற்கும் இவ்வரம்பின் கொத்தம் தெற்கில் பெ-
- 4 மட்டுக்குண்டி[னி]ன் மெலைவரம்புக்கு மெற்கும் செதிராஜவதூன்வாய்க்காலுக்கெ யுற மெற்-கும் தென்பார்க்கெல்லை செதிராஜவதூன்வாய்க்காலுக்கு வடகும் வாய்க்காலுக்குத் தெற்கு ஊரம்பின் கீழாலைத்தண்டமும் இன்னும் முடகூத்தாம்புக்கு மெற்கும் தென்-பார்க்கெல்லை சொமாசிகிரதூர் எல்லைக்கு வடக்கும் மெல்பார்க்கெல்லை மெற்படியார் எல்லைக்கு கிழகும் இன்னும் திருவீரட்டானமுடையார் டெவதானம் திருவாதிரைப்-புலத்துக்கு கிழக்கும் இன்னும் ஸலெயெயெம் பலாசங்குண்டி-லுக்கு கிழக்கும் இன்னும் இப்பலாசங்கு-
- 5 ண்டி-லுக்கு வடக்கு நீத்தவிநொதன்வாய்க்காலுக்கெ யுற நத்தம் குழி ஐஞ்ஞாறும் அகப்பட கிழகும் வடபார்க்கெல்லை நீத்தவிநொதன்[வா]ய்க்காலுக்குத் தெற்கும் கீழ்பார்க்கெல்லை கணக்கக்காணி குடச்செய்கு மெற்கும் வடபார்க்கெல்லை மெற்படியார்கள் காணிக்கும் வயிடிபொகம் நீத்தவிநொதன்வாய்க்காலுக்கெ யுறத் தெற்கும் இன்னும் இந்நீத்த-விநொதன்வாய்க்காலுக்கு மெற்கும் இன்னும் இந்நீத்தவிநொதன்வாய்க்காலுக்குத் தெற்கு மாடக்கைவெனி முதல்மடைக்கெ யுற இதனுக்குத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலத்-தில்
- 6 செதிராஜவதூன்வாய்க்காலும் முடகூத்தாம்பிகின்றும் வடகூகொகிப்பொன வாய்க்காலுக்-கும் நீகிலமும் கீழ்கிடங்கு கீழ்பார்க்கெல்லை கற்றுக்காவுகு மெற்கும் தென்-பார்க்கெல்லை எரிகரைக்கு வடகும் மெல்பார்க்கெல்லை நீத்தவிநொதன்வாய்க்காலுக்கு கிழகும் வடபார்க்கெல்லை குழுழியிசின்றும் திருச்சக்கரவெலிக்குப் பாய்ந வாய்க்கா-லுக்குத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் திருச்சக்கரவெலிக்கு கீழ்பார்க்கெல்லை [கட]ம்-பங்காலுக்கு மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லை நகீதிலவாய்கு வடகும் மெல்பார்-
- 7 க்கெல்லை [பிரப்ப]ஞ்செய்கு கிழகும் தென்பார்க்கெல்லை இப்பிரப்பஞ்செய்கு வடகும் மெல்பார்க்கெல்லை கற்றுக்காவுகு கிழகும் வடபார்க்கெல்லை வாய்க்காலுக்குத் தெற்கும் இனதும் வடபார்க்கெல்லை மெட்டுகு தெற்கும் இன்னும் வாய்க்கா-லுக்குத் தெற்கு கடம்பந்காலிலெய் உற தெற்கு உட்பட்ட நிலமும் திருச்சுற்று-மாளிகையில் எழுநருளி நிற்கும் துக்கை நிலம் எயில[க]த்தகு கீழ்பார்க்கெல்லை மெட்டுகு மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லை வாய்க்காலுக்கு வடக்-
- 8 கும் மெல்பார்க்கெல்லை கண்ணிகாலுக்கு கிழகும் வடபார்க்கெல்லை வடக்கில் மெட்டுகுத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் புறத்தரைகாலுக்கு கீழ்பார்க்கெல்லை கொல்லைகு மெற்-கும் தென்பார்க்கெல்லை திருவீரட்டான ஆழிலாய்க்காலுக்கு வடகும் மெல்பார்க்கெல்லை ஸலெயெயெம் புறத்தரைகாலுக்கு கிழகும் வடபார்க்கெல்லை ஸலெயெயெம் புறத்-தரைகாலுக்குத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலம் எரிப்புலத்துக்கு கீழ்பார்க்கெல்லை திருவீரட்-டானமுடையார் டெவதானத்துக்கும் அகாட்டியார்முசிக்கு மெற்கும் தென்பார்க்-கெல்லை ஆச்சிகைகாலுக்கு வ-
- 9 டகும் மெல்பார்க்கெல்லை அரிசாணிமுகாலுக்கு கிழகும் வடபார்க்கெல்லை ஸலெயெயார் எரிப்புலத்துக்குத் தெற்கும் மெற்படி நிலத்துக்கு கிழகும் வடபார்க்கெல்லை கண்ணிகா-லுக்குத் தெற்கும் மெலை மெற்படி குண்டி-லுக்கு கீழ்பார்க்கெல்லை ஸலெயெயார் எரிப்-புலத்துக்கு மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லை அரிசாணிமுகாலுக்கு வடகும் மெல்பார்க்-கெல்லை மெற்படி நிலத்துக்கு கிழகும் வடபார்க்கெல்லை கண்ணிகாலுக்குத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் பெய்மெருட்டி-லுக்கு கீழ்பார்க்கெல்லை மண்டகச்செரி-உடையார்கள் கொலப்பாட்டுகு மெ-



- 10 த்தும் தென்பார்க்கெல்லை ஆச்சிகைக்காலுது வடகும் மெல்பார்க்கெல்லை அகாட்டி-  
யார்முக்கு கிழகும் வடபார்க்கெல்லை மாளிகையுடையார்கள் கொலப்பாட்டுத்  
தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் ஆட்செசெதுவுது கீழ்பார்க்கெல்லை எருகிலங்கழுவது  
மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லை அகம்புலத்துது வடகும் மெ[ல்\*]பார்க்கெல்லை கண்-  
ணிகாது கிழகும் வடபார்க்கெல்லை புளியஞ்செய்துத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும்  
கனர்மெட்டுது கீழ்பார்க்கெல்லை திருவிரட்டானமுடையார் டேவதானத்துது மெற்-  
கும் தென்பார்க்கெல்லை புதுப்பெறக எல்-
- 11 லேது வடகும் மெல்பார்க்கெல்லை மெற்படியார் நிலத்துது கிழகும் [வட]பார்க்கெல்லை  
திருவிரட்டானமுடையார் டேவதானத்துதுத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் கற்கொ-  
துது கீழ்பார்க்கெல்லை கல்லொடுகுண்டிது மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லை கண்ணிகா-  
துது வடகும் மெல்பார்க்கெல்லை ஆலனுறைமுகத்துது கிழகும் வடபார்க்கெல்லை  
கெ[ஸ்]வன் தாமொதிரன் நிலத்துதுத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் செதிராஜினா-  
கத்துது கீழ்பார்க்கெல்லை கல்லங்காட்டு கூல்துதும் பெண்ணைப்பெருஞ்செய்தும் தென்-  
கால்வட்டத்துதும் ஆனகொல் கல்லொடுசெய்தும் மெற்கும் தென்பார் -
- 12 க்கெல்லை வெலனூரம்பிசின்தும் இரும்பாட்டிங் வடவருகெய் பொன வாய்காதுது வட-  
கும் மெல்பார்க்கெல்லை இத்தாம்பிசின்தும் வடகுகொகி எரிகரையருகெய் மாகானன்-  
புலத்துதுப் பொன வாய்கா[து]துது கிழகும் வடபார்க்கெல்லை மாகுளன்புலத்துது-  
ண்டி[ல்\*]லத்துதுத் தெற்கு வெலஞ்செய்க்கெ யுறத் தெற்கும் இவ்வெலஞ்செய்[ம்\*]து  
மெற்கும் இவ்வெலஞ்செய்துத் தெற்கும் இவ்வெலஞ்செய்து கிழகும் வட[க்]கெ[ல்] [உள்-  
நிலத்து]துத் தெற்கு கல்லங்காட்டு கூலிலெ யுறத் தெற்குள்ள நிலத்து செப்புகா-  
வென்று பெருடைய வாய்கால் நீகி நிலமும்
- 13 ஆ[ற்ற]ங்கரை ஈரஜெடியொழன் திருனவனத்துது கீழ்பார்க்கெல்லை சிறுபுலத்துத்  
தொட்டத்துது மெற்கும் ஈந்திலைவாய்து மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லை மெற்படியாதுது  
வடகும் மெல்பார்க்கெல்லை கீழ்வதித்தொட்டத்துது கிழகும் வடபார்க்கெல்லை  
பெண்ணை ஆற்றத்துதுத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் திருவிக்கிரமசெரிது மண்டைகெணி-  
கும் கீழ்பார்க்கெல்லை மதுராங்கலதுதுவு-ஓடிமங்கலத்து எல்லைது மெற்கும் தென்பார்க்-  
கெல்லை மெற்படியார் எல்லைது வடகும் மெல்பார்க்கெல்லை ஆழ்வார் டேவதானம்  
பன்றியூர் எல்லைதும் சொமாசிகேனூர் எல்லை-
- 14 கும் கிழகும் வடபார்க்கெல்லை மதுராங்கலதுதுவு-ஓடிமங்கலத்து எல்லைதும் சொமாசிகே-  
னூர் எல்லைதுத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் பன்றியூர்து கீழ்பார்க்கெல்லை மண்டை-  
கெணிது மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லை [வி]ரைப்பட்டதும் கறடிஎல்லைதும் வடகும்  
மெல்பார்க்கெல்லை இரவிகுலமா[னி]சுதுதுவு-ஓடிமங்கலத்து எல்லைது கிழகும் வட-  
பார்க்கெல்லை சொமாசிகேனூர் எல்லைதுத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் உயங்கொ-  
ண்டாங்கினாகதுது கீழ்பார்க்கெல்லை சித்திரகாரதுது மெற்கும் தென்பார்க்-  
கெல்லை விசுவார்கிழவன்வாய்காதுது வடகும் மெல்-
- 15 [பார்க்]கெல்லை மதுராங்கலதுதுவு-ஓடிமங்கலத்து எல்லைது கிழகும் வடபார்க்கெல்லை  
செப்புகாதுதுத் தெற்கும் உட்பட்ட நிலமும் இன்னாட்டு அத்தனம்பொங்  
துதுவு-ஓடிமங்கலத்து ஆழ்வார்டு[டி]வதானம் அது-ஓதாவொமமான சிஞ்சிலிகைவெலி-  
கும் திருநாராயணவெலிகும் அயன்நெழுமாவுகும் கீழ்பார்க்கெல்லை மெற்படி-  
யூர் எல்லைது மெற்கும் அயன்நெழுமாவுது வடபார்க்கெல்லை வாய்காதுதுத் தெற்-  
கும் கீழ்பார்க்கெல்லை இவ்வூர்[டி]டாரிபட்டிது மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லை சிஞ்சி-  
லிகை வெலிபுளிகைமெ-
- 16 [ட்]க்கெ யுற வடகும் இன்னும் புளிகைமெட்டுக்கொத்தம் மெர்குநெ[ராக்]கி மெற்-  
படியூர் எல்லைக்கெ யுற ஆட்டான்காதுது வடகும் மெல்பார்க்கெல்லை மெற்படியூர்  
எல்லைது கிழகும் வடபார்க்கெல்லை மெட்டுவாய்காதுதுத் தெற்கும் உட்பட்ட நில-  
மும் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து ஈரஜெடியவனாட்டுப் பெண்ணைவடகரை  
குளப்பாக்கமான கரிகாலசொழநல்லூர்து கீழ்பார்க்கெல்லை பூபெடியசொழதுதுவு-ஓடி-  
மங்கலத்து எல்லைது மெற்கும் தென்பார்க்கெல்லை மறுவூர்[ரி]துப் பாய்க வாய்-  
காது-
- 17 து வடகும் குலதிரதுதுவு-ஓடிமங்கலத்து எல்லை சாவாங்கழிதும் மெற்படியார் புன்செய்  
நிலத்துது வடகும் மெல்பார்க்கெல்லை அத்திப்பாக்கத்தெல்லைது கிழகும் வெடர்குளத்-  
தூர் எல்லைதுத் தெற்கும் ஆக இநார்க்கெல்லைதும் உட்பட்ட நிலமும் ஆக இந்நிலங்-  
கள் கல்வெ[ட்\*][டி] அறவொலை செய்துகுத்தொம் இவ்வூர் வவெய்யொம் ு- இது  
ஸ்ரீவெலுவ ரகெஷ ||



## No. 138.

(A.R. No. 125-A of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] வாடினெ ஜமடினையனெக தெருவி-
- 2 கருகே கீரிகெ யெ வடுவெ-ஹாணெகிஜ[ஜ] வய-
- 3 ஸா யஸுஜ, கீ-ஞய-டா டெயெ [||\*] தெள டெள ஸுஜுவுஷ-
- 4 யுஜெள கிரீவாஹ ஜாதெள சுநாஹீஸுரெள ம-டுகா-
- 5 தவ வெதி கஸு-கிரீஹம் சுத-ஹம் சு[||\*] வா சுநெ ||

## No. 139.

(A.R. No. 126 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சொழகெளடெவற்கு யாண்டு முன்றவது மிலாடாக ஜநனுவளனாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து ஸுஜுடெயம் திருக்கொவலூர் திருவிடைகழிஆழ்வார்க்கு
- 2 இவ்வூர் பருடையாருள் ஹாஸுஜி ஊரந் வாஸுடெவந் ததூடைய மாதா மாறி பொந்-காளிரங்கைக்காக வைத்த திருதுணாவிளக் கொந்துக்கு [ன]வத்த சாவா முவா பெராடு தொண்ணுற்றாறு இவ்வாடு கைக்கொண்டு இவ்விளக்கு
- 3 ஒன்றும் சவிராதித்தவல் எரிக்கக்கடவொம் ஸுநாத் வைகாநஸரொம் ||—இவ்வாண்டெய் ஜநநாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவலூர் ஸுஜுடெயம் வாணகொப்-பாடியாந மருதாநகவளநாட்டுப் பெ[ன்\*]ணை வடகரை ஸுஜுடெயம் மணலூர் பருடையா-
- 4 ருள் கெளசிக அண்ணாவந் திருவிக்கிர[ர\*]மதுக்கு விறுந்துக்கு[டு\*]த்த நிலமாவது இவ்வூர் மெல்வரப்புலத்து கயற்காணி தடி இரண்டிநால் கருத்தெட்டுமாவிலுந் கிழக்கடையக் கால் நிக்கி மெற்கடைய முன்று மாவும் விற்பதற்கு கிழபாற்கெல்லை இக்கயற்காணி கிழக்கை-
- 5 டய நிற்கும் காற்செ[ய்\*]க்கு மெற்கும் தெப்பாற்கெல்லை இவ்வூர் ஹாஸுஜி நக்கநா-ராயணந் உள்ளிட்டாருடைய குன்றிநீழ்க் காற்செய்க்கு வடக்கும் மெல்பா[ர\*]க்கெ-[ல்\*]லை திருவிடைகழிஆழ்வார் திருவமுதுபுறத்துக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை வை-டிபொகத்துக்கு பா[ய்\*]ன வாய்க்கா-
- 6 [ஜ]க்குத் தெ[ற்\*]க்கும் இந்நான்கெல்லுக்கும் உள்ப்பட்ட இந்நிலம் முன்றுமாவும் ஸு குடுத்து இந்நிலத்து . . . இந்நிலத்துக்கு விலைடிவடிமும் இறைடிவடிமும் கையயிலெ பொருளறக்கொண்டு இந்நிலம் இறை இழிச்சி விறு விலையா[வ\*]ணம் செய்துகுடுத்தொம்
- 7 இவ்வூர் ஸுஜுடெயம் அண்ணாவந் திருவிக்கிர[ர\*]ம[னு]க்கு இ[ந்\*]நிலம் கயற்காணியில் முன்று மாவும் திருவிடைகழி[ஆ]ழ்வார்க்கு[க்] கொண்டு குடுத்தென் அண்ணாவந் திருவிக்கிரமென் இந்நிலம் கை[ந்\*]கொண்டு செய்யும் நிம[ன]மாவது அய்ப்பசித் திருவொணம் திருவெட்டை நாள் திருவெட்டை
- 8 [எ]ழுநருளிப்புருது இத்திருவொலக்கத்தில் அமுதுசெய்ய அ[ப்ப]அமுதுக்கு அரிசி குறுணி நாகாழியும் நெய் திருநாழியும் வெள்ளிக[ல்]லால் நாற்பதிந் ப[ல]ச் சற்கரை-யும் கொண்டு [து]று அப்பஅமுது சமைத்து செய்விப்பதாகவும் அடைக்காயமுது து[று\*]ம் வெற்றிலை ஆறு பற்றும் கொ-
- 9 ண்டு அமுதுசெய்வித்து இத்திருவொலக்கத்தில் திருநெ-
- 10 டொண்டகம் விண்ணப்பம் செய்வ[ர\*]ர்க்கு ஒரு காச இடு-
- 11 வதாகவும் இ[ந்\*]நிலம் கொண்டு இநிமனம் செய்யக்கடவொம்
- 12 ஸு[ர]நத்து வைகாஸரொம் ||—

## No. 140.

(A.R. No. 127 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சொழ-
- 2 கெளதெவர்க்கு யாண்டு முன்றவது மிலாடாக [ஜ]ந-

- 3 நாதவளநாட்(ட்)டு குறுக்கைக்கூற்றத்து வுரஹுடெ-
- 4 யம் மதுராஹகச்சகுஷெ-திமம்[கலத்து வுமெஹ]-
- 5 யொம் திருவிடை\*]-
- 6 கழிஅழ்வார்க்கு
- 7 விற்றுக்குடுத்த நி-
- 8 [ல]மாவது கயற்கா-
- 9 ணி தடி இரண்டி-
- 10 னால் நிலம் கா-
- 11 ந்செய்யும் விற்றுக்குடுத்தற்கு கிழ்பாற்கெல்லை அ-
- 12 முதகுட்டிச்செய்க்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை வா-
- 13 ரஜாஜி நக்கன் நார[ர\*]யணன் உள்ளிட்டார் நிலத்துக்கு வ[ட]-
- 14 க்கு மெல்பாற்கெல்லை திருவிடைகழி [ஆ]ழ்வார் நில-
- 15 த்துக்கெய் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை கிழக்கு-
- 16 நொக்கி வஜுவாக்கா ஆக்கு தெற்கு இன்கா-
- 17 ந்கெ[ல்லை]யிலு[ம்\*] உள்பட்ட நிலம்
- 18 தடி இரண்டி-  
19 ல் கருத்துக்கால்தெ-
- 20 சய்யும் விற்றுக்-
- 21 குடுத்து இன்னில-
- 22 த்துக்குக் கொள்ள-
- 23 [உ]டைய விலை
- 24 டுவுமும் இறைபுவுமும் திருவிடைகழி ஆழ்வாரி[டை] அறக்கொண்டு இன்னிலம்  
இறை இழிச்சி இன்னிலத்துக்கு ஸ்வையொமெ இறைமிறப்பதாக விற்று விளையாவ-  
ணம் செய்துகுடுத்தொம் திருவிடைகழி அழ்வா[ர\*]க்கு ஸ்வையொம்
- 25 இன்னில[ம்\*] கைக்கொண்டு அநுலவித்து நிசதம் உழக்குறெய் செந்நாடித்தவற்  
திருநகரவினக்கு ஒன்றும் எரிக்க[க்\*]கடவொ மிலுநத்து வைகாலநரொம் இது  
புரீவையிலு வ நகைந ஹரி |||—

## No. 141.

(A.R. No. 128 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 திருமன்னி வளர இருநிலமடையும் பொற்செயப்பாளை[வ\*]யும் கிர்த்திற்செல்-
- 2 வியு னன் பெருநெவியராதி இன்புற நெடுதய(ர்) குழி இடைதுறைநாடு ஓட[ர்\*]வந-  
வெளிப் படர் வநவா[சி\*]யுஞ் சுள்ளிச்சூழ்மதின கொள்ளிப்பாக்கையும் நண்ண[ற்]கரு-  
முரண் மண்ணைக்கடக்கமும் பொருகட கிழத்தரையர்தம் முடியும் ஆங்க[வ]ன் தெவி-  
ய(ர்) ரொங்கெழில் முடியும் முன்னவன்பக்கல் தெ-
- 3 ன்ன[வன்\*] வைத்த சுஜரமுடியும் இஹி ராமும் தெண்டிரை இழமண்டல முழு[வ]-  
தும் எறிபடைக் கொளன் முறைமையிற் சூடும் குலதனமாயிய பலர்புகழ் முடியும்  
செங்கதிர்மாலையும் சங்கதிர்வெலை தொல்பெரு[ங்\*](கா)காவல் பலபழனி[வு]ம்  
செருவிற் சினவிற் இருபத்தொருகால் லடு[க்\*]ர-
- 4 சுகளை கட்ட ப(ை)ரசுராமன் மெல்வருஞ் சாஹிமற்றிவ[ர\*]ண்]கருதி[இ\*]ருத்திய செம்-  
பொற் திருத்தரு முடியும் பயங்கொடு பழிமிக முயங்கியில் முதகிட்டொளித்த சய-  
சிங்க[ந்] அளப்பெரும்புகழ்(ம்)மொடு பிடிர் இரட்டபாடி எழரைஇலக்கமும் நவநெ-  
திக்குலப்பெரும-
- 5 லைகனும் விக்கிரம[விச] சக்கரகொட்டமும் முதிர்[ப]டைவல்ல மது[ற]மண்டலமுக  
காமிடைவளர் நாமணைக்கொ[ண]மும் வெஞ்சிலைவிர் பஞ்சப்பள்ளியும் பாசடைப்-  
ப[ழ]ந் மாசணிபெருமும் அயர்வில் வணகிர்த்தி ஆதிகரவயிற் சகிரன்ரெல்-  
[குல\*]த் தி-
- 6 கிரத்தினை வினையமற் களத்துக் கிளையொடும் பிடித்து பலதனத்தொடு சிறைகுலதனக்கு-  
(கு)வையும் கிட்டருஞ் செறிமுனை ஓட்டவிஷயமும் பூசார்செர் [நல்]கொசலைநாடும்  
தன்மபாலனை வெமமுனை யழித்து வண்டுறைசொலை தண்டபுத்தியும் இரணகுரனை  
முரணுகத் தாக்கி திக்கணகிர்த்தி [தக்]கணல[ா]-



- 7 டமும் கொவிதசனா மாவிழிசொட தங்காத(ல்)சாரல் வங்காளபெயரும் தொடுகடற-  
சங்கொடொட்ட மலிவாலனை வெஞ்சமர்வினாகத் தஞ்சவித்தருளியும் ஒண்டிறல்  
யா[ணை]யும் பெண்டிர் பண்டாரமும் நித்திலநெடுங்கட லுத்தி[ர\*]ல்லாடமும் வெறி-  
மலர்கிர்த்தி தெறிபுனற்[கங்]கையும் அலைகடல் உடுவுள் பலகலம் செலுத்தி சங்[கி]-  
ராமவிசையொத்துங்கபதீனிய
- 8 கிடாரத்தரையனை வா[ன\*]கயம்பொருகடற் கும்பக்கரியொடு மகப்படுத் துரிமையில் பிறக்-  
கிய பெருநெகிப் பிறக்கமும் ஆர்த்தவகநக[ர\*] பொர்த்தொழில்வா[ச\*]வில் விச்சாதி-  
ரத்(க்)தொர[ணமு]ம் மொத்தொளிற் புனைமணிப் புத[வமு]ம் கனமணிக் கதவமும்  
நிறைகிர் விஜய[மும்] துறைகிற் பன்மையும் [பொ\*]ன்மலையுரையில் தொம்மலையுரும்  
ஆழ்கட[வ\*]நழுகும் மாயிருடிக்கமும்
- 9 கலங்காவல்லினை இலங்காசொபமுங் காப்பெருநிறைபுகல் மாப்பப்ப(வ)ாளமும் காவ-  
லம்புரிசை மெலியபங்கமும் விளைப்பனாறுடை வளைப்பனாறும் கலைத்தக்கொர்புகழ்த்-  
தலைத்தற்க்கொலமு கிதமாவல்லினை மாதமனிகமும் கலாமுதிர்க்குற [வி\*]லாமு-  
திர்தெசமு ஜெனக்கலர்பொழில் மானக்கவாளமு ஜொடு(ர்)கடற்க்காவல்(க்) கடுமு-  
ரட்(க்)க் கிடாரமும் மாப்-
- 10 பாருதண்டாற்க் கொண்ட கொப்பரகெலுரிவதூரான உடெயார் ஸ்ரீராஜேந்திரசொழி-  
டெவர்க்கி யாண்டு உயிச-ஆவது || ஐந்தைவளநாட்டுக் குறுக்கைகூற்றத்து ஸ்ரீமதெ-  
யம் திருக்கொலவா[ரான] ஸ்ரீமதுராஜகசதுஷ்டிமங்கலத்து திருவிடைகழிஆழ்-  
வார்க்கு இவ்வுர் ஸ[வை]யொம் விற்றுக்குடுத்த நிலமாவது இவ்வுர் மெல்வாய்ப்-  
புலத்துக் கொல்[வி\*]லம் தடி மூன்றிகால் கருத்து-
- 11 நிலம் எழுமாவரைக்கும் கிழ்பார்[க்\*]கெல்லை இத்தெவர் தெவதானத்துக்கு மெற்க்கும்  
(கிழ்பாற்கெல்லை இத்தெவர் தெவதானத்துக்கு மெற்க்கும்) தெற்பாற்கெல்லை  
பெருநூ[ம்]பினிந்றும் கிழக்கு[ந]ரக்கிப்பாய்ன வா[ய்க்\*]கா[அ]க்கு வடக்கும் மெல்-  
பாற்கெல்லை பெருங்குளத்துக்குப் பாய்ன வாய்க்காலுக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை  
பெருங்க[ள]து[டு]ச[ய்\*]க்கும் இத்தெவதானத்து-
- 12 க்கு தெற்க்கும் இவ்விசை பெருநான்கெல்லைக்கு உட்ப்பட்ட நிலம் மிகுதிக்குறை  
வுள்ள[ட]ங்கக் கருத்துநிலம் எழுமாவரை இன்னிலம் எழுமாவரையும் இ[த்\*]தெவ-  
ற்க்கு விற்றுக்குத்தொம் ஸடுவெயொம் இந்நிலம் விற்றுக்குத்துக் கொள்ளுடைய  
விலைத்தூவுமும் இறைத்தூவுமும் இத்தெவர்பண்டாரத்தெய் தெ[வர்]கன்மிகள்  
பக்கல் கை-
- 13 ச்செல்லக் கொண்டு இறையினி விற்றுக்குத்தொம் திரு[க்\*]க்கொலவா[ர்] ஸடுவெ-  
யொம் இன்னிலமும் இத்தெவர்பண்டாரத்துப் பொன்னிட்டுக்கொண்ட பசு ஆறும்  
கைக்கொண்டு இத்தெவர் அயப்பசி திருநான் செவிக்கவன ஸ்ரீவயிஷ்வ-  
ற்க்கு ஒன்பது நானும் சொறிடக்கடவொமாகவும் இத்தெவர் பண்டாரத்தில்
- 14 தெவகன்மிகன்பக்கல் நாங்கள் கொண்ட பொன் பதிகழஞ்சுக்கு விட்ட கத்தமாவது  
இவ்வுர் நடுவிலம்பலத்துக்கு வடக்கு இத்தெவர் திருவாசலுக்கு கிழக்கிட்டு வடக்கு  
நொக்கி ஆற்றுக்கு பொன் தெருவு[க்\*]கு கிழக்கும் இத்தெருவினினு கி-
- 15 முக்குநொக்கிப் பொன் வடக்கில் தெருவுக்கு தெற்கும் மெற்கிட்டுத் தென்மடலாக ஒருச்-  
சிறகன்தெருவுக்கு கிழ்(டு)மெல் கொல் ஒன்பதுக்கு தென்மடல் கொல் முப்பத்தெட்-  
டில் வடக்குசார கிழக்குநொக்கிப் பொன் தெருவுக்கு இருகொல் கிங்கி
- 16 கொல் முப்பத்தெருகொலும் நடுவிற்தெருவு[க்\*]கு மெற்கும் நடுவி நாராசத்துக்கும் எரிக்-  
கும் பொன் மெலைத்தெருவுக்குக் கிழக்கும் தெற்கில் திருமதுநாக்குத் திருவிதிக்குத்  
தெற்கும் இந்நான்கெல்லைக்கு முட்பட்ட கத்தமும் இப்பெண்ணை ஆற்றுக்குத் திரு-  
மஞ்சனத்துக்குப் பொம் திருவிடைகழி வதி அகலம் கிழ் மெல் முக்கொ-
- 17 லு மின்[ன\*] மிவ்[வ]ாழ்வார் திருநகலானம் நாலிஃறபதீனுக்கு கிழ்பாற்கெல்லை  
இத்திருவிடைகழிவதிக்கு மெற்கும் ஸுவரஜ்ஞையினையார் முட்டிருழிக்கு  
தெற்கும் திருவிக்கிரமன் அ[ண்\*]ணவன் கொல்லைக்கு கிழக்கும் பெண்ணை ஆற்றுக்-  
குத் தெற்கும் இந்நான்கெல்லைக்கு முட்பட்ட புன்சை குழி நா-ம்
- 18 செங்கழுநீர் திருப்பள்ளித்தாம மாக்க இவ்வுத் திருமெற்கொயிலாழ்வார் திருநகலானத்-  
துக்கு மெற்கில் மங்கலக்கெனியும் இவைத்துக்கு விலைதூவுமாக இவ்வாழ்வார் பண்-  
டா[ரத்\*]து தெவகன்மிகன்பக்கல் கொண்ட பொன் முக்கழஞ்சுக்கும் சடூரத்திவந்  
செல்ல விற்றுக்குத்தொ மிவ்வுத் ஸடுவெயொம் ஸ்ரீ-
- 19 வைஷ்ணவ ஸடுவெயொம் [||\*]



## No. 142.

(A.R. No. 129 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருநிலச்செவ்வியு ஊர்க்கே உரிமை பூண்டமை மகக்-  
கொளக் காணுதற்ச[ா]லே கலமறுத்து வெங்கைநாடும் கங்கப்பாடியும் நுளம்பாடியு  
கடியைவழியுங் குடமலைநாடுங் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டிசை புக்-
- 2 ம்நா ஈழமண்டல முழுவதும் இரட்டப்பாடி எழரை இலக்கமு ஹிண்டிநல் வென்றித்  
தண்டாற் கொண்டு தன்னெழில் வளர் ஊழிஉள் எல்லா யாண்டு கொழுதகை விளங்-  
கும் யாண்டெ செழியை[ர]த் தெக்கொள் ஸ்ரீகோவிராஜராஜகேசரிவதீராக ஸ்ரீராஜ-  
ராஜபெவற்கு
- 3 யாண்டு உய்க-ஆவது மிலாடாக ஜநாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து ஸ்ரீஹ்ரெயம்  
அத்தந[ம்]பொந்தூர்ச்சதுர்வெகிமங்கலத்து ஸ்வெயிடை வாணகப்பாடிப்  
பெண்ணை [வட]கரை ஸ்ரீஹ்ரெயம் மணலூர் பருடையாருள் கௌசிகர் அண்ணாவர்
- 4 திருவிக்கிரமன் விலைகொண்ட நிலம் விளகைக்கொலால் இருதூற்றைம்பத்தாறு குழி  
கொண்டது ஒருமாவாக விலைகொண்ட நிலம் எழுமாவரையும் கொண்டு விலைபுர-  
மும் இறைபுரமும் கையிலே அறக்கொ[ண்]டு இறையிழிச்சிக் குடுத்தோம்
- 5 அத்தந[ம்]பொந்தூர் ஸ்வெயெயாம் அண்ணாவர் திருவிக்கிரமனுக்கு இவிலத்துக்கு நிர்  
விலைக்கூடியும் சொல்ல[ப்\*]பெருதொமாநொம் ஸ்வெயெயாம் ஸ்ரீஹ்ரெயம் ஹிந்துகொ-  
வலூர் திருவிடைக்கழி ஆழ்வார்க்கு இ[ன்\*]னிலம் எழுமாவரையும் இறையிலி விலைகொ-  
ண்டு குடுத்த நிலம் இத்தெவர் தெவதாநம் சிஞ்சிலிலெலியொடுங் கிழக்கடைய எழுமாவ-  
ரையும் கொண்டு எல்லைக்கல் [ந]ட்டுக்குறித்தெந் அண்ணாவன் திருவிக்கிரமனென் இந்-  
நிலங் கொண்டு இலூநத்து வை[வ]காநஸரொம் செய்விதாந நிலமும் உத்தரமயந-
- 7 மும் டெக்கிண மயநமும் திருமஞ்சணம் கழஞ்செ எழுமஞ்சாடியும் (கழஞ்செ எழுமஞ்-  
சாடியும்) பொக்கெர் இரண்டு திருமஞ்சணமுந் செய்[ப்\*]து இப்பொந்[நில்] திருமஞ்-  
[ச\*]ணம்தொறும் எண்ணிழிக்காலால் கலக்கல அரிசி அமுதுசெய்வித்து நெய்ய-  
முது இருநாழியுங் கறி[அமுது] ஆறும்
- 8 தயிர[மு]து பதக்கும் அடைக்காயமுது தூறும் [வெற்றி]லே நாலு பற்றும் புளிங்கறி  
அமுதுக்கு புளி ஐம்பலமும் சற்றக்கரை ஐம்பலமும் கடுகு உழக்கும் மிளகு ஆழக்கும்  
கலசம் ஆற்றெட்டெம் ஸ்ரீமதபுரவர்கள் அனைச்சும் கலசத்தின் கீழட்டு நெல்லு க-  
கலமும்
- 9 கிறமும் ஆற்றி நீரும் ஆசாரியபூசனையும் பு[ட]வை நாலும் ஸ்ரீமதத்துக்கு வெண்ணெய்  
எல்லாங் குறைவறுத்து இந்நிலங் கொண்டு செய்யக்கடவொ[ம்] ஸ்ரீநத்து வைகா-  
நஸரொம் ||—

## No. 143.

(A.R. No. 130 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புக்[ப்\*]மாது விளங்க ஜயமாது விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர்  
உரி[னா\*]மயில் சிறை மணிமுடி குடி வில்லவர் நிலைகெட மிநவர் [கு]லேதா ஈ[னா\*]-  
ந[ம்]நவர் இரியலுந் நிழிதா [நிக்]கனைத்து [ன]-
- 2 ன்(ச்) சக்கர நடாத்தி விசைய[ா]லி[ஷெகம்] பண்ணி [விர]லிஷெகம்வதத்து அவநி-  
முழுதுடையாளொடும் வீற்றிருநுருளிய சகரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழபெ-  
வற்கு யாண்டு முப்பத்திர[ண்]டாவது மிலாடாகிய ஜநாதவள[ந]ாட்டுக் குறுக்கைக்-
- 3 கூற்றத்துத் திருக்கொவலூரான ஸ்ரீமதூகச்சதுவெ[ப்\*]திமங்கலத்துத் திருவிடைக்கழி-  
ஆழ்வான் கொயிலில் எழுநுள்ளி[ந\*] மணவாளாழ்வானையும் பிராட்டியையும் ஜயங்-  
கொ[ண்ட] சொழமண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டு-
- 4 க்கொட்டத்து சியபுரநாட்டு அளகூர் விஜையநல்லுழான் சிரிளங்கொப்பெரியவெளான்  
விண்ணப்பஞ் செய்து அமுதுசெய்தருள கிமனஞ் செய்தபடி நாள க-க்குத் திருப்பொ-  
கப் பழவரிசி பதக்கு[க்குகெ]ல்லு அயங்குறுணி-
- 5 ஸ்ரீ கறியமுதுக்கு நாகாழியும் உப்பமுதுக்கு நாகாழியும் மிளகமுதுக்கு நாகாழியும்  
நெய்யமுது உழக்காழாக்கு[க்கு\*] குறிணி நாகாழியும் தயிரமுது இருநாழிக்கு நாகாழி-  
யும் அடைக்கா[ய]முது பதினாறுக்கும் இலைய[ய]முது நார்பதுக்கும் நெல்லு மு-



6 ன்காழியும் ஆக நான் ஒன்றுக்கு நெல்லு இருதாணி முன்னாழியும் உலகனனான்மர்க்கா(ல்)லால் செல்விதாகவும் நான் ஒன்றுக்குச் சகனக்காப்பு அரைக்கழஞ்சும் இன்னெல்லும் செல்கைக்கு இப்பெரியவெளான் செய்வித்த திருந்-

7 ள்வாரும் ராஜேஜுசொழநில் கமுகும் தெங்கும் கொண்டு செல்விதாக நிமஜங்கட்டி.<sup>1</sup>

### No. 144.

(A.R. No. 131 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 செம்பொ[ன்மதிட்]திருக்கொவலூர்க்கெல்லை திறலார் கொ மது[ரா]ந்தகதெவன் கண்டபடி செப்பில் அம்பொன் விளை
- 2 அரும்பாக்கம் வென்[மா]று(%) தென்றிமுக்கூட்டுக்கன்முழை சனையதற்கு [மெ]ற்கு-வம்பு[தரு] மெர்முக்கைக்கல்லான கதடிமலை
- 3 மாமதி னன்னாழிமலை வட பாலாறு கிழ்பால் உம்பர்ப்பறை கண்ணத்தம்பா[டி] கண் ப-  
... .. ன்கு ரகன் மெடென்றெ யுரைத்திட்டா[டு] [||\*]

### No. 145.

(A.R. No. 132 of 1900).

IN THE SECOND GOPURA, (RIGHT OF ENTRANCE), OF THE VRIDDHAGIRISVARA TEMPLE  
AT VRIDDHACHALAM, VRIDDHACHALAM TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஐ லுஷ்டி ஸ்ரீ ஃ திருலுவநகரவதி கொடுகின்மைகொண்டான் வடகரை விருத-  
ராஜவயங்கரவளநாட்டு மெற்காநாட்டு இருங்கொளப்பாடிநாட்டுப் ப-
- 2 ருஜூர்க்கூற்றத்து திருமுதுகுன்றத்து நம்பெரால் பாண்டிமண்டலத்து செல்விருக்கை-  
செம்புநாட்டு நா[வ]குறுச்சிஉடையான் திருமாலிருஞ்சொலை
- 3 நின்றானாழி மழவராயர் வைத்த அகரம் குலசெகராஜு துஷ்டேஷிமங்கலத்து லட்டர்களுக்கு  
தங்கள் அகரப்பட்டர்கள் பெர் இருபத்துநாலுக்குப் பங்கு இருபத்துநா-
- 4 லும் நாயன்மார்க்கு பங்கு இரண்டும் வெடிவரத்தி பங்கு இரண்டும் வைத்தியலுத்தி பங்கு  
ஒன்றும் புராணவரத்தி பங்கு ஒன்றும் ஆகப்பங்கு
- 5 முப்பதுக்கு இம்மண்டலத்து இங்காட்டு பருஜூர்பற்றில் பகடங்குடி நான்கெல்லைக்கு  
உட்பட்ட நன்செய் புன்செயும் நத்தமும் குளமும்
- 6 குளப்பரப்பும் காடு களா திடர் எரி நின்றிலை மரநிலை ஆற்றுக்கால ஊற்றுக்கால் உள்ளி-  
ட்ட இவையிற்பில் கார்பசானம் நவிரை சித்திரைக் கார் கமுகு கொழுல்-
- 7 து கரும்பு சென்னெல் செங்கழுநீர் வரழை இஞ்சி மஞ்சள் உள்ளிட்டன தாங்கள் வெண்-  
டும் பரிர் செய்துகொள்ளவும் இவையிறுறால் வரும் நெற்கடமை கா-
- 8 ககடமை மாவடை புன்பிரிர்க்கடமை கடை[வரி] சிறுயம் பெராயம் தறிஇறை செக்-  
கிறை தட்டொலி தட்டாரப்பாட்டம் பாசி-
- 9 ப்பாட்டம் மொனம்பாட்டம் காணிக்கை கா[ர்த்திகைப்]பச்சை எடுத்துகட்டும்பச்சை  
கித்தப்பச்சை பிள்ளையாரொன்பு ஆண்டெழு-
- 10 த்துத்தெவை எண்ணைபந்தம் விட்டுத்தெவை மதில்த்தெவை ஆனைச்சாலை [கு]திரை-  
ப்பந்தி வாசல்வினியொகம் ஒலைஎழுத்து-
- 11 வினியொகம் ஒலைஎடுப்பு இலைச்சினைவினியொகம் பஞ்சிபிளி சந்திவிசுரப்பெறு . . .  
அச்சு[க்] கொற்றிலக்கை கடை[க்\*]கூட்டிலக்கை விடைப்-
- 12 பெர் மாதப்படி நாட்டுவினியொகம் ஆள்வரி எர்வரி இளவரி இடைவரி சாட்டுவரி ஊசி-  
[வ]ராசி கால்த்தெவை கரைத்தெவை அணைத்தெவை உள்ளிட்ட அ[னை]-
- 13 த் துபாதினும் உட்பட்ட ந[ம்]வரியிலார் கணக்கிலும் கழித்து நாலாவதின் எதிராமாண்டு-  
முதல் ஊ-ஓடானமாக முதலடங்க இறைவியாக தந்தொம் இப்படிக்கு இ-
- 14 வ்வொலை பிடிபாடாகக் கொண்டு சந்திராதித்தவரை செல்லும்படியாகக் கல்னிலுஞ் செம்-  
பிலும் வெட்டிக்கொள்க இந்த அகரப்பட்டர்]-
- 15 கள் நான் ஒன்றுக்கு எட்டுப்பெர் உடையார் திருமுதுகுன்றமுடையநாயனாற்கு விசு-  
ரவாணுன்<sup>1</sup>

<sup>1</sup> The inscription stops here.

## No. 146.

(A.R. No. 133 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CENTRAL SHRINE  
IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ : ||—திருமஹேஸ்வரபூதபதி-கன் ஸ்ரீகுலோத்தங்கசொழ்-
- 2 டெவற்கு யாண்டு உயி-ஆவது டெவதாயற்று கவரவசுத்து
- 3 உயமியுந் திங்கட்குழமையும் பெற்ற அனிட்டத்து நாள்
- 4 வடகரை விருதராஜவயங்கரவளநாட்டு மெற்காணுட்டு இருக்கொ-
- 5 னப்பாடிப் பருவூர்சுற்றத்து உடையார் திருமுதுகுன்றமுடைய-
- 6 நாயனாற்குச் சதுராதித்தவரை பாலாடியருள இந்நாட்டுத் தி-
- 7 ருமுனைப்பாடிச் சிழாமூர்நாட்டுக் கூடல் எழிசைமொகன் ம-
- 8 னவானப்பெருமானான வாணிலைகண்டபெருமானான ரா-
- 9 ஜராஜக்காடவராஜன் இந்நாயனாற்கு விட்ட பசு நா இப்பசு தா-
- 10 றும் சதுராதித்தவரை பாலாடியருளப்பண்ணுவது [||\*]

## No. 147.

(A.R. No. 134 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 உ ஸ்ரீ ஸ்ரீ : [||\*] ஸகலமஹேஸ்வரபூதபதி-கன் ஸ்ரீகொப்பெருஞ்சிங்கதேவற்கு
- 2 யாண்டு ௫-ஆவது உடையார் திருமுதுகுன்றமுடைய நாயனாற்கு இந்நாயனார் தெ-
- 3 வரடியாரில் பாக்கராழ்வியான பம்மாஹேஸ்வரநங்கை மகன் தெவுமதிருவுமுடையா-
- 4 னான செம்பொந்தியாகி மாணிக்கம் பண்ணிச்சாத்திர திருமாந்தளிர் பொந் இருபதிந்
- 5 கழை-  
6 ன்ருசு மாற்று எட்டரை இது கொத்த வெள்ளிக்காம்பு ஐங்கழைஞ்சு இது பம்மாஹேஸ்வர
- 7 ரகைஞ்சு [||\*]

## No. 148.

(A.R. No. 135 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 உ ஸ்ரீ ஸ்ரீ : [||\*] ஸகலமஹேஸ்வரபூதபதி-கன் ஸ்ரீ(ஃ)கொப்பெருஞ்சிங்கதேவற்கு யா-
- 2 ண்டு ௮-வது உடையார் தி-
- 3 ருமுதுகுன்றமுடைய நாயனார்க்கு இன்னாயனார் தெவதானம் ஆலச்சக்குடியில் ஆலச்சக்-
- 4 குடையார் தி-
- 5 ருவகத்தீயுரமுடையான் உடையான் முடிகொண்டவெளான் வைத்த திருதந்தாவின-
- 6 க்கு ஒன்றுக்-
- 7 கு இவர்பக்கல இராமதேவக்கொன் செல்வன் கைக்கொண்ட ஆடு சயி-ம் செல்வன்
- 8 க-
- 9 த்துறை மாணிக்கவாசகக்கொன் கைக்கொண்ட ஆடு சயி-ம் ஆக ஆடு கூயிசு இவ்வாடு
- 10 டெ-
- 11 தாண்ணாற்றும் நாங்கள் கைக்கொண்டு நானொன்றுக்கு தெவாசிரியன்நாழியால்
- 12 அனக்கும்
- 13 நெய் ன இந்நெய் உழக்கும் சதுராதிக்ஷவன் அனக்கக்கடவொம் இவ்விருவொழுமம் [||\*]

## No. 149.

(A.R. No. 136 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- |  |                                  |
|--|----------------------------------|
| 1 உ ஸ்ரீ ஸ்ரீ : [  *] திருமஹேஸ்வரபூதபதி- | 9 க்கு ஒன்றுக்கு நானொன்றுக்-     |
| 2 கன் ஸ்ரீராஜராஜதேவற்கு யாண்-            | 10 கு தெவாசிரியனால் அனக்கும் டெ- |
| 3 கு யிசு-ஆவது உடையார் திரு-             | 11 நய் உழக்குக்குத் திட்டைசாத்-  |
| 4 முதுகுன்றமுடைய நாயனாற்கு பல்-          | 12 தந் தெவாசிரியக்கொந்வசம் விட்- |
| 5 லவந் கொப்பெருஞ்சிங்கன் அகம்-           | 13 ட ஆடு தொண்ணாற்றும் உயரா-      |
| 6 படிமுதலிகளில் எதிரிகளையந் பெ-          | 14 திக்ஷவன் செல்லப்பண்ணுவது      |
| 7 ஈத்தப்பிச்சொழந் இன்னாயந்-              | 15 வதாஹேஸ்வர ரகைஞ்சு   உ         |
| 8 ஈற்கு வைத்த திருதந்தாவின-              |                                  |



## No. 150.

(A.R. No. 137 of 1900).

ON THE EAST WALL OF THE SAME MANDAPA, RIGHT OF ENTRANCE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமேஷுவனர் திருப்பொன்மாது புணர நாமாதுகலை[ம\*]கள் நலம்பெருது சிறப்ப விசையமாமகள் வெ-
- 2 ஸ்புயத் திருப்ப இசையின் செல்லியும் எண்டிசை விளங்க நிருபர் வந்திறைஞ்ச நிணில-  
மடத்தை-
- 3 (தை)யைத் திருமணம் புணர்[ர\*]ந்து சிர்வளர் திரு(ம)மணிமுடி கவித்தெனத் திருமுடி  
குடி மல்கைஞாலத்து பல்லுயிர்க்கெல்லா மெ-
- 4 ஸ்ரீ விநிப மிகவினி தெய்த வெண்குடை சிழங்கிழ் செங்கொ லொச்சி வாழி பல்லுயிர்  
ஆழி நடப்ப செம்பொன் விரவிவ்வாஸனத்-
- 5 து புலநமுதுமுடையானொடும் விற்திருந்தருளி[ய\*] கொவிராஜகேசரிபன்மரான திரி-  
புலனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ-
- 6 டே[வற்கு] யாண்டு பதிநைஞ்சாவது வடகரை விருதராயபயங்கரவளநாட்டு மெற்கா-  
நாட்டு இருங்கொளப்பாடிப் பருஜர்கூற்றத்து உ-
- 7 டையார் திருமுதுஞ்நாறமுடையநாயனார்[க\*]கு இன்னாட்டு ஸ்ரீஷ்டேயம் உதுமுரான  
சொழபாண்டியபூகாஷ்டேஷிமங்கலமான ஏறும்பூர் காணி-
- 8 யுடைய [ப]ள்ளி[ஆ]ளப்பிறந்தான் எழிசைமொகனான குலொத்துங்கசொழக்காடவரா-  
தித்தநென் உடையார் திருமுதுஞ்நாறமுடையநாயனார்-
- 9 [க\*]கு ஷோஹமனம் பண்ணியருள என்பெரால் எழிசைமொகன் திருமண்டபமென்று  
திருக்கற்றனி சாத்தி இத்த[ன்]மஞ் செய்து முடித்தென் ஆ-
- 10 [ளப்]பிறந்தான் எழிசைமொகனான குலொத்துங்கசொழக்காடவரா தித்தநென் இத்தெவர்  
தெவதானமாந ஊர்களில் பா-
- 11 டிகாவல் உள்ளிட்ட எப்பெர[ப்\*]பட்ட வரிகளும் இன்னாயனார் ஸ்ரீஹத்த[த்\*]தெ நிர் வா-  
ர்த்துவிட்டென் குலொத்துங்-
- 12 கசொழக் காடவரா தித்தநென்[||\*]இத்தநம்ம் யென் வங்ஸத்தாரும் என் சா தியிலுள்ளாரும்  
மற்று(ம்) மாரெனும் அழி-
- 13 வு செய்வார் ஸ்ரீயாஞ்ஞை[||\*] மெங்கைக்கரையிலெ கொடி பசுக் கொற்றான் பாவங் கொ-  
ள்வார் வல்லவரையந் குளற-
- 14 வு இது பன்மாவெய்யுர நகெஷு (—

## No. 151.

(A.R. No. 138 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொப்பரகேசரிபத[ர\*]கு யாண்டு [சு] - ஆவது திருமுதுகு-
- 2 ன்றமுடையார் கு காடுபட்டிகள் பொற்பட்டன் வெண்காடன் வைத்த
- 3 நொன்தாவினது ஒன்றினால் ஆடு தொண்ணூறு சந்திராதி[த்\*]தவர் பதா-
- 4 ஹெய்யார் நகெஷு ||உ

## No. 152.

(A.R. No. 139 of 1900).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் . பொலப் பெருநிலச்செல்லியுந் தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை  
மனக்கொள காணுந்நாலை கலமது[த்\*]தருளி வெங்கை-
- 2 நாடும் கங்கபாடியும் துளம்ப[ப்\*]பாடியும் தடி[கை\*]வழியும் குடமலைநாடும் கொல்லமும்  
கவிக்கமும் எறிகட னி[ழ\*]மும் இல[ட்டபாடி] எழரை இலக்கமும்
- 3 திண்டிறல் வென்றி தண்டால் கொண்ட தன்னொழில் வளாருழியுள் எல்லா யாண்டிதும்  
தொழுதகு விளங்கும் யாண்டெ செழி[யை]ர தெக்கொள் ஸ்ரீகொவிரா-
- 4 ஜகெஸரிபதாரான ஸ்ரீராஜராஜதேவற்கு யாண்டு உயிசு - ஆவது வடகரை ராஜேந்தரலிங்க-  
வள[ந]ராட்டு இருங்கொளப்பாடி பருஜர்[ர\*]கூற்றத்து நெற்குப்பை உ-

- 5 டைய காவிரித் தருவமான . . . . . டி அமரலிலனும் ஏறத  
அடி நீலப்பட்டனு[ம்\*] மூல[ங்]குடி குண்ணம் வரிமலனு முள்ளி-  
6 ட்ட நெற்குப்பை ஊரோம் கையெழு[த்து] திருமுதகுன்றமுடைய சண்டெஹாபெ-  
வா பண்டாரத்து யாங்கள் முன் கொண்டேவ பொன் முக்கழஞ்செ  
7 ஒன்பது மஞ்சாடியும் நெல்லு அறுபத்து ஒருகலனெ தூணிப்பதற்கும் கொண்டு குடுக்க-  
மாட்டாது இப்பொன்னுக்'

## No. 153.

(A.R. No. 140 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொப்பரகேசரிவந்தி யாண்டு யெ-ஆவது திருமுதகுன்றத்து லோபெ-  
வர்க்கு கூடத்த[ான்]  
2 குழி நன்தாவிளக் கொன்றிலுக்கு வைத்த ஆடு தொண்ணாறு [||\*] இது எரிய வைத்த  
கிலேவிளக் கொன்று [||\*] இ-  
3 து வ[தூ]ஹோ ரகேச[||\*] கூடத்தான் குழி திருமுதகுன்றமுடையார்க்கு தைவிர-  
முதக்கு வைத்த பசு இரண்டு [||\*]

## No. 154.

(A.R. No. 141 of 1900).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE TINTRINISVARA TEMPLE AT  
TINDIVANAM, TINDIVANAM TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சாலை கலமறுத்த கொவிராஜராகேசரிபுத்தி யாண்டு யெ-ஆவது ஒம்மா-  
னாட்டுக் கிடங்கை-  
2 னாட்டுக் கிடங்கில் திருத்தின்மஹாபெவர்க்கு விணைவாசிப்பானுக்கும் உடன்பாடுவா  
னொருவதற்கும்  
3 கிடங்கில் எடம்பூழான் தீர்த்த நாதித்தர் முருங்கைப்பார்க்கத்தில் திருத்தி வைத்த நிலம்  
வெப்பஞ்செறுவின தெற்கில் கண்ணாறு வரவை  
4 ஐஞ்சுகாற் குழி ஆவிரத்தென்னாறு குழியும் பாடிகாப்பாற்பட்டிக்குக் கிழக்கும் வடக்கு  
மைக்கரைக்குத் தெற்கு அறுது குழியும் பூளியங்கொ-  
5 ல்லேயில் தீர்த்தநென்று திருத்திச் செறு குழி எண் நூற்றொருபது குழியும் ஆக குழி  
இரண்டாயிரத்துத் தொள்ளாயிரத்தொருபது குழியும் திருத்தி விணைவாசிப்பானுக்-  
6 கும் உடன்பாடுவா னொருவதற்கும் சந்திராதித்தவர் தி[||\*]த்தனாச்சந் திருத்தி  
வைத்தது<sup>2</sup> ||—

## No. 155.

(A.R. No. 141-A of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சொழநாட்டு அளநாட்டுக் கிழமெல் வெண்காடன் ந[மித்த]ன் வல்லி  
2 திருத்தின்மஹாபெவற்கு வைத்த விளக்கொன்றினால் ஆடு தொண்ணாறு [||\*]

## No. 156.

(A.R. No. 142 of 1900).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருநிலச்செல்லியு ட-  
2 னக்கெ யுரிமை பூண்ட[||\*]மை மனக்கொளக் காணுர்ச்சாலை  
3 கலமறுத்த நூலி வெ[||\*]மைநாடுங் கங்கபாடியுந் தழிகைபாடியு-  
4 ம் துளம்பபாடியும் குடமலைநாடுங் கொல்லமுங் கிங்கமும்  
5 எண்டிசை புழந்தா சமணன்டலமும் திண்டிம[||\*] வென்றி  
6 தண்டாற் கொண்ட தன்னெழில் வள நுழியு வெல்லா யா-  
7 ண்டுந் தொழுதெழ வினங்கும் யாண்டெ ஸெழியரைத் தெசு-  
8 கொள் ஸ்ரீகொவிராஜராகேசரிபுத்தி யாண்டு யெ-ஆ-(ஆ)

<sup>1</sup> This inscription stops here.<sup>2</sup> In this inscription the secondary i-symbol has been wrongly used for i in many places.



- 9 ஆவது சொனாட்டுத் தென்கரை ஆர்[க்\*]காட்டுக்கூற்றத்துப் பெரரை-
- 10 குருடையான் ஆருரன் உதையதிவாகரகான அருமொழி மு-
- 11 வெந்தவெளான் பிறந்தநான் மகத்திகான்று ஒப்பமாகாட்-
- 12 கெட் கிடக்கைநாட்டுக் கிடங்கில் திருத்திண்டிஹுமுடைய றீஹ[ர\*]தெவற்கு ஸூவ[க\*]ம்  
தூற்றெட்டுக் கலச மாடியருவதுக்குத் தெனாழியும் . . . . . நெய் நானாழியும்  
பால் நானாழியும் தயிர் நானாழியும் தருப்பனா நானாழியும் என்னு நானாழி-
- 13 யும் கடுகு நானாழியும் மஞ்சட்பொடி நானாழியும் தொரை உட்பட ஸூவதத்தூவியுங்க  
ஊத்தமப்படி வெண்டுவதுக்கும் ஆவாஜு[ஹ்]வெக்கும் புடவைக்கும் ஸூவதமாடித்  
திருவமிர்து செய்யத் திருவமுதுஅரிசி தூணிக்கும் கறியமுது நாலுக்கு[ம்\*] நெ[ய்]-  
முது உரிக்கு ஈசிரமுது இருநாழிக்கும் அ-
- 14 டைக்காயமுதுக்கும் உட்பட மகத்தினாறு ஸூவதம் ஒன்றிதுக்கு நெல்லுப் பச்சிருகலநெ  
தூணிப்பதக்காக ஓராண்டு பச்சிரண்டு திங்களிலும் பச்சிரண்டு மகத்துக்கும் பெருந்-  
திருவமுதுக்குமாக நெல்லு [அ]ற்றைம்பதிக் கலத்துக்குக் கிடங்கில் பாப்பநப்பட்டியு-  
டைய நிராஞ்சி
- 15 காமக்கொடக்கிரமவித்தநிடை விலைக்குக் கொண்டு குடுத்த சிலம் சடையநார்பட்டியென்று  
பெர்குவப்பும் முன்றுபட்டி சிலத்துக்கும் கிழபாற்கெல்லை இவ்வுர் இறையான்கொயி-  
ல்ஆழ்வார்க்கு ஸ்ரீபலிகொட்டும் உவச்சர்க்கள் சிலத்துக்கு மெர்க்கு ஜென்பாற்கெல்லை  
இவ்வுவச்சர்க்கள் சிலத்துக்குப் பா[ய்\*]ஈ கா-
- 16 லுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை வதிவாய்க்காலுக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை மல்லந்  
பராயதும் நடுவீற்செரிக் கடம்புழார்களும் உள்ளிட்டார் சிலத்துக்குத் தெற்கு ஆக  
இவ்விசைத்த பெருநாற்கெல்லையிலு[ம்\*] அகப்பட்ட பாப்பநப்பட்டி முன்றுபட்டி  
சிலமும் மிகுதிக்குறைமை உள்ளடங்-
- 17 கப் பாப்பநப்பட்டி முன்றுபட்டி சிலமு[ம்\*] இந்நிலமுடைய நிராஞ்சிக் காமக்கொடக்-  
கிரம-
- 18 வித்தநிடை விலையறக் கொண்டு பொருளறக் குடுத்து ஆருர துதையதிவாகரகான அரு-  
மொழி
- 19 முவெந்தவெளார் கொண்டு தந்தமையில் திருத்திண்டிஹுமுடைய திருவுண்ணாழிகை  
ஸீவ-
- 20 ஸு[ர\*]ஜ்ணரொமெ இப்பாப்பநப்பட்டியால் முற்புள்ள பூ[ஹ்]லிஜாயம் பட்டிக்-  
காலும் பட்டிக்காடியு-
- 21 ம் நான்களைய் இறுத்துக்கொண்டு இந்நிலந்தப்படி திங்கள்தொ[றம்] முட்டாமை செய்-  
வொமாமெசம்[||\*]

## No. 157.

(A.R. No. 143 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [||\*] கொவிராஜகெசரிபதற்கு யாண்டு அஞ்சாவது கிடங்கில் திருத்திண்டி-  
யவறவெவ . . . . . னுறங் கடம்புழான் தீத்தன் சுனான் வைத்த விளக்  
கொன்றும் நானாஜிச்சாநிர-
- 2 முவெனவெளார் வைத்த விளக்கொன்றும் மும்முடிச்சொழனிழப்பரையர் வைத்த . . .  
கதரையர் விட்ட ஆடு அறுபத்தஞ்சும் பாண்டிருலாகமுமெனவெளார்  
விட்ட ஆடு இரு-
- 3 பதம் மன்றாடி ஆறை [வி]ட்ட ஆடு அஞ்சும் ஆக விளக்கொன்றும் கடம்புழான் தீத்த-  
னாச்ச . . . . . மும்முடிச்சொழனிழப்பரையர் பசுக்களா[லும்] ஆட்டின-  
லும் விளக்கு ஒன்றும்<sup>1</sup>

## No. 158.

(A.R. No. 144 of 1900).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [||\*] காந்தனூர்ச்சாலை கலமறு-
- 2 த்த கொவிராஜநாஜகெவலிவ-
- 3 தற்கு யாண்டு லிக-ஆவது சொழகாட்டு இ-
- 4 நகண்நாட்டுப் பன்றார்ப் பன்றார்கிழவன் நடடன் பொற்காரி மணவாட்டி கவி-

<sup>1</sup> This inscription is built in at the middle and is also incomplete.

- 5 குலவிளக்கு வைத்த விளக்கு ஒன்று நிறை அஞ்ஞாற்றுப் பலம் விளக்கு-  
 6 க்கு நெய்க்கு வைத்த ஆடு தொண்ணூறும் திருவு[ண்\*]னாழிகெ  
 7 ஸ்லெயொம் பாஸ்யூர்ப்[\*]பாடி மெற்பாங்கிழான் புத்தனரட்டலு ஈம்பிமாரும  
 வைத்த விளக்கொன்று  
 8 பெரன் கொண்டொம்  
 9 ஸ்லெயொம் [||\*]

## No. 159.

(A.R. No. 145 of 1900).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- |                                   |                                    |
|-----------------------------------|------------------------------------|
| 1 ஸ்லெ [ஸ்] [  *] புகழ்மா-        | 20 சொழநல்லூர் திருத்தி-            |
| 2 து விளங்க சயமா-                 | 21 ண்டிஸூரமுடை-                    |
| 3 து விரும்ப நிலமகள் [நி]ல-       | 22 யமாதெவற்கு ஈச்-                 |
| 4 வ மலர்மகள் பு-                  | 23 சுவரன் சிங்கமானி-               |
| 5 ணர்ந்து உரிமையி-                | 24 யான ராஜேஜு(ர)சொ-                |
| 6 ல் சிறை மணமுடி-                 | 25 முழும்மலராயன்                   |
| 7 குடி வில்லவர் வழிபட மின-        | 26 வைத்த திருநந்தாவின்-            |
| 8 வர் னிலெடை விக்கலர் [சி]ங்கண-   | 27 க்கு முன்று மு[ன்*]மீலும் இ-    |
| 9 ர் மெல்கடல் பாச்சி திக்க-       | 28 ரண்டுக்கு வைத்த பசு             |
| 10 கைத்திலுள் சக்கர நடாத்-        | 29 அ[மு]பதும் தயிரமுதுக்கு வை-     |
| 11 தி புலனமுதுடையா-               | 30 த்த பசு எட்டும் ஒன்றுக்கு வை-   |
| 12 னொடும் விற்திருத்த[ரு*]னிய     | 31 வந்த ஆடு தொண்ணூறும்             |
| 13 கொவிராசகெசரிபன்மரா-            | 32 இவை சாவா முலாப் பெராடாக சக-     |
| 14 ன சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொ-      | திரா-                              |
| 15 த்துங்கசொழதெவற்க-              | 33 தித்தலல் விளக்கெரிக்க[க்க*]டவொ- |
| 16 கு யாண்டு பதிகாறுவது           | 34 மாகொம் இக்கொயில் [திருவுண்]-    |
| 17 ஜயங்கொண்டசொழமண்டல-             | 35 னாழிகை ஸ்லெயொம் இ-              |
| 18 த்து ஒ[ய்*]மானாட்டு கிடக்கைநா- | 36 வை பதூதெஹூர நகெஷ [  *]          |
| 19 ட்டு கிடங்கிலான மும்மடி-       |                                    |

## No. 160.

(A.R. No. 1 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF THE WESTERN ENTRANCE INTO THE ERATAYAPPAN TEMPLE AT PERUMANAM, COCHIN STATE.

- |   |
|---|
| 1 . . . . . ன்று [அ]தர்க்கெதிராமாண்டு . . . . .         |
| 2 . . . . . ல் முக்காலவட்டத்திருந்து பண்ணி . . . . .    |
| 3 . . . . . லக்கவு ஆள் தாங்ஙலும் கடவியர் அ-             |
| 4 . . . . . னர் மானிடத்தையும் இடதாடு பண்-               |
| 5 . . . . . ன்ஙன் இடசாடு உள்ளது கொயில் உ <sup>1</sup> - |

## No. 161.

(A.R. No. 2 of 1901).

ON A STONE SET UP IN THE MADILAGATT-AMBALAM AT TALAKOLATTUR, CALICUT TALUK, MALABAR DISTRICT.

- |  |   |
|--|---|
| 1 ஸ்லெ ஸ்ரீ   —கொ . . . . .              | 16 . . . . . முப்பத்தறு கழங்கு பொன்னி         |
| 2 திருவடி[க்குச் செல்]லா-                | 17 ன்னு விட்ட பூமியா லமஞ்சு ந[ன்]-            |
| 3 சிற்ற யாண்டு . . . . . மா-             | 18 தாவிளங்குச் செலுத்தக்கடல . . . . .         |
| 4—10 damaged.                            | 19 . . . . . அவனும் .                         |
| 11 . . . . . செய்-                       | 20 . . . . . செலுத்தக்கட-                     |
| 12 த காரியமானிது . . . . . க்குன்ற-      | விய   |
| 13 [ங் கண்ட] . . . . . க்குத் திருநந்தா- | 21 . . . . . விளக்கு முட்டிக்கில்க் கொ        |
| 14 விளக் கிரண்டா . . . . . க்            | 22 யில் லதிகாரிகளுக்கு பந்திருக் <sup>1</sup> |
| 15 கட்டில் முக்கலம் பாடு மி-             |   |

<sup>1</sup> Damaged and mutilated.



## No. 162.

(A.R. No. 3 of 1901).

ON THREE STONES BUILT INTO THE FLOOR NEAR THE WASHING-TANK OF THE JAMATPALLI  
AT KOLLAM, KURUMBRANAD TALUK, SAME DISTRICT.

## First Stone.

1 . . . . . ரவிச்சு[ச்]	13 ண்ணத்து . . . . .
2 செல்லாகின்ற யா[ண்]-	14 ரிளமை . . . . .
3 டு இரண்டா மாண்டைக் . . .	15 த்து மெ . . . . .
4—9 . . . . .	16 [ம]ம்பல . . . . .
10 பந்தலா . . . . .	17 . கொயில் . . . . .
11 . தும் . . . . .	18 . . . . . ம்ப . . . . .
12 தார்க்கு . . . . .	19 . . . . .

## Second Stone.

1 . . . சியும் ி . . . .	4 . . . ண்ண எறிநி . . .
2 வ் கூடி செய்-	5 . . . . யத்துரி . . .
3 யகரதிலு மா . . . .	

## Third Stone.

1 . . . . .	10 . குடுத்தருளியிது . கரத்-
2 னு கொடாதொழியி . . . .	11 திலுன்னொர் ஆராகிலும்
3 . . . திருகவந்த . . . . .	12 பரஞ்செ . . . . .
4 . . . . .	13 . பண்ணு . . . . .
5 வளைஞ்சி . . . . .	14 . . யரையர் . . . . .
6 . . . . .	15 . . ம் தச்ச . . . . .
7 லாண்டுக்கு . . . . .	16 தை பிரக்கும் . . . . .
8 . . . ம் . . . . .	17 . குடுத்த . . . . .
9 கொயிலதிகாரிகள் அட்டி . . .	

## No. 163.

(A.R. No. 4 of 1901).

ON TWO STONES BUILT INTO THE PLATFORM IN FRONT OF THE TALAYIL-AMBALAM  
IN THE SAME VILLAGE.

[Damaged completely].

## No. 164.

(A.R. No. 5 of 1901).

ON A STONE BUILT INTO THE FLOOR OF THE COURT-YARD OF THE MARALUR-AMBALAM  
IN THE SAME VILLAGE.

1 மறனூருரொம் அவி-	7 டி மண்டகத்-
2 ரொதத்தால்ச் செயி-	8 தி லிருந்து அட்-
3 த தண்டெதம் நா-	9 டிச்சு கொள்ளக்-
4 வில்லத்தா[ர*] நா-	10 கடலியர் தாழ்வா-
5 ல்வரும் கூடி	11 ரியம் சரக்கி-
6 தாழ்வாரியருங் கூ-	12 ரண்டரைக் காண[ம்*]

## No. 165.

(A.R. No. 6 of 1901).

ON A STONE SET UP IN THE COURT-YARD OF THE PANDALAYINI-AMBALAM AT KOYILANDI,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

1 லுவி ஸ்ரீ    குல-	7 லாரக்கா ிட்-
2 செக[ர]தெவர் கொல[த்*]-	8 டு விதமங்ங-
3 து ப[ந்]தலாயி[னி]	9 ல மெல்[பாழி]
4 ஸ்ரீள கொள் ளா-	10 அமன்னு கொண்டா-
5 ட்டைக் கொள் அநுநா-	11 ர் கொயிலதிகா-
6 ழி . அஞ்ஞாழி	12 ரிகள் [  *]

## No. 166.

(A.R. No. 7 of 1901).

ON A STONE LYING CLOSE TO THE BALIPITHA IN FRONT OF THE VELLIKULANGARA-AMBALAM  
IN MUTTUNGAL-AMSAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

- |                                 |   |
|---------------------------------|---|
| 1 யெய்யாடம்பையிலாடுகையகாடு-     | 9 தூத்துக்குடி லெளரீயாரெ ஸ்ரீராமபுரம் லி- |
| 2 லெ[தி]கழிசாராதயோதாஸெ-         | 10 லாராயெள வவதஜதயகந்தாவயயு-               |
| 3 தாடியவடி-ணா தரவவரெணாகு-       | 11 ஃபரமஹிஸ் ஸ்ரீரீஷ்வண-வதா காகுடி-        |
| 4 ரதராஷ் காரிகெ ஸ்ரீரீரூபவிகடா- | 12 நிஸவ்யாபயம் . . மிவிதா ஸ்ரீ மூரீ-      |
| 5 கதீரரீஷிகஸ்ரீக்ஷணாடு-         | 13 ஸ்ரீஜெனெரெஃ கடுவலாரீம[ர]-              |
| 6 ய திவ்யரூத் கடுவலாரீம[ர] வி-  | கார-                                      |
| 7 ஜயகெ ஸ்ரீஜெவவயெ-பாஷி-         | 14 யாரீல வதூர[  *]                        |
| 8 கொடம்பெ ரீஷ-மெகாணியூஷமகெ      |   |

## No. 167.

(A.R. No. 8 of 1901).

ON A STONE LYING NEAR THE BALIPITHA IN FRONT OF THE KALIYAMBALLI-AMBALAM IN  
EDASERI-AMSAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

- |                                       |                                       |
|---------------------------------------|---------------------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ லெய்யுங் கண்டன-           | 10 பாலகம் பரமெச்சவரன் இவ்வினக்-       |
| 2 ரண மானிடரின் பொலே பெருங்காடி-       | கிணு                                  |
| 3 ச் செய்த கருமமாவது இளங்கொமங்-       | 11 திருவெற்றக்கண்டவனுக்கு நாழி அரி    |
| 4 கலத்து வடக்கின் படாரர்க்கு இ-       | 12 கொடுத்து கத்தக்கடவன் [க]த்தாவிடில் |
| 5 னங்கார்பள்ளிக் குஞ்சிமயிந்தி        | பந்திர-                               |
| 6 யமச்ச விளக்கினுக்கு வெண்டும்        | 13 ண்டரைக் காணம் பெரன் தண்டம் ஒரு     |
| 7 பொன் கொண்டு வடக்கின் திருக்கொ-      | நாளேக்கு                              |
| யில் கயின்-                           | 14 அதினுள் மிக்கது இப்பரிசாயத்தாற்    |
| 8 றும் தெற்கின் திருக்கொயி விளக்கறும் | கொள்க                                 |
| 9 இதினுக்கு முதலாக்கிச் செலுத்துவா    | 15 இதற் கறிவு இப்பாதமூலம் [  *]       |
| னமைஞ்சான்                             |                                       |

## No. 168.

(A.R. No. 8-A of 1901).<sup>1</sup>

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்ரீ]ஸ்ரீ ஸ்ரீ ||— புல்லாஞ்சி | 2 காரண னட்டுவித்தது | 3 நாட்டுவித்தது [||\*]

## No. 169.

(A.R. No. 9 of 1901).

ON THE BASE OF THE BALIPITHA IN FRONT OF THE TIRUVANGATT-AMBALAM AT TELLICHERRY,  
KOTTAYAM TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ நாராயணம் பசுபதி ஆயின அடிகணிடெம்புறவருடய  
2 பிராமணி செந்தங் குன்றப்பொழி பண்ணுவித்த பவிக்கல பசு-  
3 பதி நாராயணனும் பசுபதி சாத்தனும் அவன் மக்கள் அவன் ப-  
4 னியாற் பசுபதி சாத்தன் பண்ணுவி[த்]தது ||—

## No. 170.

(A.R. No. 10 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE COURT-YARD OF THE KARIPURA TEMPLE NEAR PAYAPALASERI,  
CALICUT TALUK, SAME DISTRICT.

Damaged.

<sup>1</sup> On another piece are the following lines :—1 பெரு 2 குடண. 3 . [வ]து



## No. 171.

(A.R. No. 11 of 1901).

ON A SLAB IN THE SUBRAHMANYASVAMIN TEMPLE AT PORANGATRI-DESAM, SAME DISTRICT.

## First Face.

- |                                |                          |
|--------------------------------|--------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] கொ . . . . . | 15 ம் காரணமையுங் [க]     |
| 2 விக்குச் செல்லா-             | 16 ட விட்டார் புக்கு வி- |
| 3 தின்ற . . . . .              | 17 லக்கவும் பொருள்கவ-    |
| 4 பத்தெழு [இவ்வாண்]டு          | 18 ரவும தவக [னழி]வு-     |
| 5 பொங்கொட்டு [ரமைஞ்ஞா]-        | 19 ம் பெறு ருரானர் இவ்-  |
| 6 ரும் இளையாருங் கொரி-         | 20 வெழுதின கச்சம் பி-    |
| 7 லும் ஆன்கொரி லு-             | 21 மைக்கு மூரானன் பெரு-  |
| 8 ம் இரண்டு [குடி]-            | 22 மானபுகளக்கு தூற்-     |
| 9 பொதுவானங் கூடி அ-            | 23 லுக் கழைஞ்ச ஆன்-      |
| 10 விரோத்தால் செய்த            | 24 கொயில்கு ஐம்ப-        |
| 11 தவ காரியமாவது அ-            | 25 தின் கழைஞ்ச தெவர்-    |
| 12 கநாழிகைச் செலவும்           | 26 க்கு ஐம்பதின் க-      |
| 13 வரணமும் செவ்வ-              | 27 மைஞ்ச                 |
| 14 மும் பற்றுவழியு-            |                          |

## Second Face.

- |                       |                          |
|-----------------------|--------------------------|
| 28 பணி வழி விரு-      | 40 வி முக்கலம்பாடும்     |
| 29 த்தியும் ஊரானர் .  | 41 புரி மாவு . . . . .   |
| 30 முவுத் தடுக்கவும்  | 42 ந்கரும் கலப்பா-       |
| 31 பெறார் இப்பண்-     | 43 டும் கொடுத் . . . . . |
| 32 டு பிழைச்சவன்      | 44 தின் எழுதுணிபா-       |
| 33 முழிக்கனத்து ச[ட]- | 45 டும் முடிம்           |
| 34 த்தையால் சொட்டு ஊ- | 46 குண்டினின் பதின்      |
| 35 ர்க்கு புறம் எப்-  | 47 லுணிப்பாடும் ம-       |
| 36 பிழை பிழைந்தி-     | 48 லேக்குண்டு முப்ப-     |
| 37 லும் திருவாராதினை  | 49 தின் லுணிப்பாடு-      |
| 38 முட்டிக்க பெறார்   | 50 ம் புதுவயலில்         |
| 39 . . . . . பெ-      | 51 ப் பதின் லுணிப்       |
|                       | 52 . . . . . பாடு        |

## Third Face.

- |                 |             |
|-----------------|-------------|
| 53 . . . . .    | 65 லப்-     |
| 54 லும .        | 66 பாடு-    |
| 55 க்காடும்     | 67 ம் தவ-   |
| 56 முக்க-       | 68 தில் மு- |
| 57 லப்பா-       | 69 ப்ப-     |
| 58 டும்         | 70 த்தைன்-  |
| 59 வடக்-        | 71 லுணி-    |
| 60 தின் தெ-     | 72 ப்பா-    |
| 61 லர்க்கு      | 73 டும் ப-  |
| 62 செ . . . . . | 74 யது க-   |
| 63 . . . . .    | 75 லமும்    |
| 64 காடு க-      |             |

## Fourth Face.

Much damaged.

## No. 172.

(A.R. No. 12 of 1901).

ON A SLAB IN THE COURT-YARD OF THE TEMPLE AT MANAPURAM,  
KOTTAYAM TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 . . . . .
- 2 லு . . லுக்கு . செல்லா தின்ற யாண்டு இரண்டாமா-
- 3 ண்டைக் கெதிராமாண்டு செத கருமமாவது நிலஞ் . .

- 4 ச்சாத்தன் [குஞ்சி] ஆயின அடையாளம் பாடு வான்மா .
- 5 . . . . . தெவர்க்கு அகநாழி(ய்)யைச் செ-
- 6 லலினுக்கு அமச்ச பூமி புதுவால் முக்கலம் பா-
- 7 மும் புதுமண்ணிற் கலப்பாடு குசமண்ணியால் பதின் தூணிப்பா-
- 8 மும் . திஞ்ஞாடி மண்ணில் பதினெழுதூணி யரைப்பாடு துடராஉ-
- 9 ழியால் அந்தூணிப்பாடு கையணைக்கலமிளியில் எழுதூணிய-
- 10 ரைப்பாடு சிறுவயலாலும் குள இட்டிமாநியிலு[ம்\*] பதி[னை]-
- 11 தூணிப்பாடு நரியமண்ணில் பதினாறுதூணிப்பாடு முக்கால்மிழை .
- 12 காட்டில் கொண்ட பூமி பூஞ்சிவிளமை ஆன துடியிலும் பகர்ந்து
- 13 படும் பதினாறுதூணிப்பாடும் அ . . . . . வாயினில் பதி[ன்\*]தூ-
- 14 ணிப்பாடு கிடையத்துளபடக் கொண்ட பூமி புழைமாஞ்ஞா-
- 15 மண்ணால் ப[தி]ன்தூணி அரைப்பாடு காரையாட்டு குமார்க்கு . . . .
- 16 . விளக்கிலுக் கழைச்ச பூமி கருமலை . . . . .
- 17 ரு கலப்பாடு . . . . .
- 18 மிருகலப்பாடும் இரால்கலம்பாட்டி . . . . .
- 19 ச்ச பூமிக் கட்டி[ப்]பெருள்க் கண்ணங்குமரன் திருவி[ளக்க]-
- 20 ன் னமைச்ச பூமி பெரு . . . . . பதினாறுதூணிப்பாடு இட-
- 21 க்கொட்டும் தொக்கையும் ேஞ்ஞாணம் பகர்ந்துபடும் [பதினை]-
- 22 தூணிப்பாடு குமிழில் பதினைந்தூணிப்பாடு . . . . .
- 23 . விள கலப்பாடு . . . . .

## No. 173.

(A.R. No. 13 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE CHOKUR TEMPLE IN PUTTUR-AMSAM.

CALICUT TALUK, SAME DISTRICT.

## First Face.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொக்கொதை இரவிக்கு-
- 2 ச் செவலாகின்ற யான்-
- 3 டு பதினைஞ்சு அவ்வாண்டு கற்கொட்டுமுத-
- 4 து [கடம்]பங்குமரன் தன்னுடைய குமாநாரா-
- 5 யணபுரத்து தெவர்க்கு சென்னடைக் கமைத்த .
- 6 [பண்ட]றுதுமண் நாகலப்பாடு இளங்கண்டு முப்-
- 7 பதினாறுதூணிப்பாடு பலாஜன் களமினி பதினாறுதூணியா
- 8 லொடி பதினாறுதூணிப்பாடு குறுதூஞ்சைந்தூணிப்-
- 9 பாடு அடிமாநி ஐந்தூணிப்பாடு [இவை] எழுகலம் ப-
- 10 தின்தூணிப்பாடு [நி]வெடித்திலுக்கு குழக்கல்கா-
- 11 ட்டு கலப்பாடு சுழியல கலப்பாடு குளமுருதை பதி-
- 12 னெருதூணிப்பாடு குழியரக் கலப்பாடு இவை முக்க-
- 13 லம் பதினெருதூணிப்பாடு மொருவிளக்கிலுக்கு ஆ-
- 14 யினித்தங்கல மைத்தூணிப்பாடு சிகரியன்கல மை-
- 15 தூணிப்பாடு செமண் முப்பதின்தூணிப்பாடு இவை நா-
- 16 ற்கலப்பாடு மொருவிளக்கிலுக்கு [மி]டாக்கொடு பதினை-
- 17 ந்தூணிப்பாடு மாக்கொடு பந்திருதூணிப்பாடு பாண்கொ-
- 18 டு பதின்தூணிப்பாடு பழமுண்டை பதின்தூணிப்பா-
- 19 டு அண்ணைகட்டுவான் பதின்தூணிப்பாடு மணலொடி
- 20 பதின்தூணிப்பாடு சாத்தங்கொற்றி ஐந்தூணிப்பா-
- 21 டு மரக்காட்டிற் பந்திருதூணிப்பாடு இவை நாக-
- 22 லநெ நாகத்தூணிப்பாடும் கூறை சிகண்டன் புரையிடத்-
- 23 திற் பாதியுங் கூடச் சாந்திக்கு பலவயல்
- 24 முப்பதின்தூணிப்பாடு செமண் லங்கலப்பாடு த-
- 25 மை பதினமுத்தூணியரைப்பாடு அணிக்கறை பதி-
- 26 ன்தூணிப்பாடு முண்டையூரகத்து பதினைந்தூணிப்-
- 27 பாடு இவை நாகல மெண்ணையரைப்பாடும் சாத்தங்க-
- 28 ண்ட [நமைத்த] கலப்பாடும் கூட அக்கிரத்திலுக்கு வி-
- 29 யையினி பதின்தூணிப்பாடு சிறுபலாவிக்கு-



## Second Face.

- 30 ஸமினி பதினாணிப்பாடு சிறுமரக்கா டைந்தா-  
 31 ணிப்பாடு நாகம்புதுற்றிலு[ம்] ஐந்தாணிப்பாடு இவை [முப்]-  
 32 பதினாணிப்பாடும் குளத்தினுக்கு வடக்கின் புரை-  
 33 சிடமும் துடைக்குமரையினுள் ளிருகலப்பாடு வலங்கா-  
 34 ல்மினி பதினாணிப்பாடு இவை ஐம்பதினாணிப்-  
 35 பாடும் புரை புதுக்குவான் பனிக் கமைத்த பூமியாவன [தூஞ்]-  
 36 சினுக்கு படிஞ்சாயற்று புரையிடமும் தொழுக்குறையிற் ப-  
 37 தினாணிப்பாடு கச்சிகாட்டிற் பதினாணிப்பாடு காக்கைகா-  
 38 ட்டிற் எழுதாணிப்பாடு செவ்வைக்காடு அஞ்சொன்று நிவெடி-  
 39 ப் புத்தத்திற்காலும் பதினொருதாணி இரண்டு விளக்கு பு-  
 40 தத்திலு மிரண்டு பொறி சாந்திப்புறத்திலு<sup>\*</sup> கலமும் தா-  
 41 ணி அக்கிரப்புறத்திற் ஒரு பொறி கண்பூழிற் பதினா-  
 42 ணிப்பாடு இரஞ்சினுண்டு பதினாணிப்பாடு தொழுக்-  
 43 குறையிற் பதினாணிப்பாடும் குடிசிருக்கை புரை-  
 44 சிடமும் ஒழிய நாற்பது பொறி நாற் பாட்டம்பவி-  
 45 ப்புறம் நிவெடியும் துடையும் தநாவினக்கும் சா-  
 46 ந்தியும் சுழமும் பவியும் இவ்வாறினுக்கு ம-  
 47 மைத்த ஊ<sup>1</sup> இரண்டு விவாஹதனிளம்பியும் முத்-  
 48 தவகளிருவரும் கண்டு செலுத்தக்கடவர் இவை  
 49 உழுவாரும் விலக்குவாரும் பறிப்பொரும் பறி-  
 50 ப்பொர்க்கு பங்கு செய்தவரும் முழிக்களவுவெலு-  
 51 யாற் கெட்ககடவர் அவகள் ஸந்தியும் தூறதுக்கழ-  
 52 னுச பொன் றண்டங் கொடுத்தன்றி கூடக்கடவரல்-  
 53 லர் இவன்னு நாற்பத்திரு கழஞ்சு பெருமான் கொள்-  
 54 னக்கடவர் இருபதின் கழஞ்சு ஆள்கொயில் கொ-  
 55 ள்ளக்கடவர் பந்திருகழஞ்சு பொன் வானிசெரி ஸ-  
 56 ஹெயாரும் புவிக்கற்புறை ஸஹெயாரு-  
 57 ந் கொள்ளக்கடவர் பதினாற் கழஞ்சு பொ-  
 58 ன் தெவர் கொள்ளக்கடவர் அடுத்த கண்டு க-  
 59 டவியொன் பந்திருகழஞ்சு பொன் கொள்ளக்கடவர்

Third Face.<sup>1</sup>

- |                 |                |
|-----------------|----------------|
| 60 ன்சியர்      | 78 ன்றாணி-     |
| 61 சொண்டி க-    | 79 ப்பாடு-     |
| 62 மாத்திரு-    | 80 ம்கொமர-     |
| 63 க்கை         | 81 நாராயண-     |
| 64 த்த திரு-    | 82 புரத்து     |
| 65 க்குளமு-     | 83 செரவன்-     |
| 66 ம் பெரு[ந்]- | 84 னாட்டு செ.  |
| 67 தச்சன்       | 85 டியார் ஒரு  |
| 68 . . . . .    | 86 திருவக்கி-  |
| 69 . . . . .    | 87 ரத்தினுக்-  |
| 70 . . . . .    | 88 கு கொடுத்த  |
| 71 முட்டுகல்    | 89 பொன் முப்ப- |
| 72 சுழிமி-      | 90 த்தறு கழை-  |
| 73 லின் சிற்-   | 91 ன்சு தெவநா- |
| 74 றறையி-       | 92 றியால் வி-  |
| 75 ல் நங்கை-    | 93 ருநாழி தி-  |
| 76 யார் கொடு-   | 94 . . . . .   |
| 77 த்த பதி-     |                |

<sup>1</sup> At the beginning of this face some lines are lost and across this face are found the following three lines :—

1 வெழ்ப்புறம் மலாவிலியுரு  
 2 செவ்வைக்கடவரும் இப்பரி-

3 ச கண்டு செலுத்தக் கடவர்

## No. 174.

(A.R. No. 14 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE KINALUR TEMPLE IN PANANGAD-AMSAM,  
KURUMBRANAD TALUK, SAME DISTRICT.

- |  |  |
|--|--|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ திருக்காளிசப்படாரம்-                   | 27 வர்க்கு சாத்தனருக்கடி முட்டாயின்          |
| 2 கு திருவ . . . ஞ்செது செல்லா-<br>நின்ற யா[ண்*]டு | 28 ஞாயிறுகொயிற்குன்றுங் குள . .<br>செரி-     |
| 3 தூற்றெண்பத்தொன்பதாமாண்டம-<br>கரத்துள்            | 29 க்கழியுங் காராண்மை வாழ்ந்து திரு-<br>ப்-  |
| 4 வியாழந் தீற்க மெடஞாயிற்றுள்                      | 30 பனிக் கைங்கலந் நெல் குடுக்கக-             |
| 5 ப் புதனாண்டவிட்டத்து நான்கு-                     | 31 டவன் குன்ற[ஞ்]சிறுநங்கை முவா-<br>ண்டு     |
| 6 ணையநல்லூர் விசையராசுச்ச-                         | 32 கழிஞ் ஞாட்டாண் டைஞ்ஞாழித்-<br>துணி-       |
| 7 வரத்து படாரர்க்கு கிச்சனடைந்-                    | 33 யால் முக்கலந் நெ[ற்] கு-                  |
| 8 கு காணாழியரிபுந் நந்தாவிள-                       | 34 டெக்க[க்*]கடவன் கு[ன்]மஞ்செதுந-           |
| 9 க்கிரண்டுன்னுக்குங் கூ . கிறுநா-<br>ழி-          | 35 ங்கை குணவயநல்லூர்[த்] தெவர்க்-            |
| 10 பிடிக்குந் துணியால் நால்ப்பது பொ-               | 36 கு குறட்டியா லொரு நந்தாவிளந்-             |
| 11 தி . க்க திருப்பனக்குஞ் சாந்தி-<br>க்கு-        | 37 கு செலுத்தக்கட[வ*]ன் சாத்தனரு-<br>க்க-    |
| 12 ன் [குடைக்குங் கு]க்கிற்குஞ் சந்த-<br>ணத்-      | 38 டி தெவகினைடப் புரையிடங் கா-               |
| 13 தினுக்கும் பள்ளித்தாமத்தினுக்கும்               | 39 ராண்மை வாழ்ந்து விசையரா[க்*]கி-<br>ச்ச-   |
| 14 பூர[ப்]பான் குஞ்சியாயின குறு-                   | 40 வரத்து விரச்சிக்வினக்கு செ-               |
| 15 ம்புறை ஆர்த்தங் கொண்டு திருவ-                   | 41 லுத்தக்கடவன் சாத்தன் சிரிகண்-             |
| 16 ஞ்சக்களத்து சாத்தனரு(க)க்கடி-                   | 42 டன் மனுக்குலசெகரநல்லூர் வடக்-             |
| 17 க்கு காராண்மை குடுத்த ஊர் தன்                   | 43 கின் கரையாடப்பன் குஞ்சியாயி-              |
| 18 கூறு கானதபுரமும் முடக்க-                        | 44 ன குறும்புறை தன் கூறு குணவய-              |
| 19 ரையூரும் பைங்கண்டத்தூருங்                       | 45 நல்லூர் தெவர்க்கு கிச்சனடை யி-            |
| 20 குடட்டியும் பரலாடு மிவை காரா-                   | 46 ருநாழியு மக்கிரமொன்றுங் கு . வி-          |
| 21 ண்மை வாழ்ந்து செல்லு செலுத்தக்                  | 47 ரண்டினுக்குங் குத்தாற்ச் செலுத்தி         |
| 22 கடவன் செலுத்தவல்லா . . . க்                     | 48 காரா[ண்*]மை செய்யக்கடவன் சா-<br>த்தஞ் சி- |
| 23 கிருநாழித் துணியால் தூற்றிருப-                  | 49 நிகண்டன் ஓராண்டு முட்டி ப[ணி]<br>யி-      |
| 24 து பொதி நெல் முக்கால்வட்டத் த-<br>ளவு           | 50 டக்கடவன் பனி களவு கொடுகட வெ-              |
| 25 குடுக்கடவன் ஓ[ரா]ண்(ட்)டு முட்ட<br>கி-          | 51 முதுற்றுவருங் காராணனு முவ்வாயி-           |
| 26 லக்கடி . . . . . விடக்க-<br>டவன் தெ-            | 52 ரவருந் திருத்து செலுத்திக் கொன்-          |
|  | 53 னக்கடவர் அறம் பாதுகாக்க வ                 |

## No. 175.

(A.R. No. 15 of 1901).

ON A ROCK SOUTH OF THE TEMPLE AT TIRUVANGAYUR IN KARYAD-AMSAM,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- |                                     |                                 |
|-------------------------------------|---------------------------------|
| 1 [ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [  *] கொ . . . . .    |                                 |
| 2 ர்க்குச் செல்லா . . . . .         |                                 |
| 3 திரய்யா மாண்[டு] . . . . .        |                                 |
| 4 த லாண்டு திருவை . . . . .         |                                 |
| 5 க்கிர அமச்சன் . . . . .           | ச்சு . கர .                     |
| 6 ளாமணி இத்திர . . . . .            | க்கும் . . . . .                |
| 7 யு ஒரு வெள்ள . . . . .            | காயு அ[ம]ச்சான் இ . . . . .     |
| 8 ச்சித்திரம . . . . .              | பொழுது அட்ட[க்*]கடவர் . . . . . |
| 9 . . . முட்டி இரட்டி உம் . . . . . | ஒருகாள் முட்டி . . . . .        |

<sup>1</sup> Damaged and unfinished.



## No. 176.

(A.R. No. 16 of 1901).

ON THE BASE OF THE BALIPITHA IN THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ಖ್ಯಾತಿ ಶ್ರೀ [||\*] ಕೊಪ್ಪಾಕರಗಿರೀಶ್ವರೇಂದ್ರ ಶ್ರೀಗುರುಪ್ರಸಾದೇಂದ್ರ ಶ್ರೀಗುರುಪ್ರಸಾದೇಂದ್ರ ಶ್ರೀಗುರುಪ್ರಸಾದೇಂದ್ರ  
 2 . . . . . ಡಿ. ಮಾ[ಕ್]ಶ್ರೀ ಕರಾ . . . . . ಕೊಪ್ಪಾಕರಗಿರೀಶ್ವರೇಂದ್ರ ಶ್ರೀಗುರುಪ್ರಸಾದೇಂದ್ರ ಶ್ರೀಗುರುಪ್ರಸಾದೇಂದ್ರ  
 [||\*]

## No. 177.

(A.R. No. 17 of 1901).

ON A PILLAR<sup>1</sup> IN FRONT OF THE DESERTED TEMPLE OF GOLLARA-GANAPATI AT MANGALORE,  
 MANGALORE TALUK, SOUTH KANARA DISTRICT.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [||\*] ಶ್ರೀಮತು ಪಾಂಡುಚಕ್ರವರ್ತಿ ರಾಯಗಜಾಂಕುಶ ಬಂಕಿ-  
 2 ದೇವಾಲಯೇಂದ್ರದೇವರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯ ಮುತ್ತುರೇಷ್ಮತ ರಾಜವಿಧಿ ಪ್ರವ-  
 3 ದ್ಧಮಾನ ಮಾಚಂದ್ರಾರ್ಕತಾರಂಬರಂ ದುಷ್ಯನಿಗ್ರಹ ಶಿಷ್ಯಪ್ರತಿಪಾಢ-  
 4 ಕರಾಗಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗೈಯ್ಯತ್ತಮಿದ್ವಿ ಕಕಾಬ್ಬ  
 5 ೧೦೦೫ ನೆಯ ಶುಭಕೃತ್ಯವತ್ಸರದ ಮೇಷಮಾಸ ೭ ನೆಯ |೪|  
 6 ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಧಾನಿ ಮಂಗಳಾಪುರದರಮನೆಯ ವೇದಗುಹೇ-  
 7 ಯಶ್ವೇಂದ್ರಗಂಗೇಶ್ವರೇಂದ್ರ ಮುನಿ ತುಮದಿಯಕ್ಕ ಮೇಷಲಮಾತ-  
 8 ದೇವಿಯರು ಸ್ವರ್ಗಸ್ತರಾದವರ ಪಿಂಡಪ್ರದಾನದಲು ನೀರ ದೇವಾಲಯ-  
 9 ದಲು ಬ್ರಹ್ಮಾವಿಷ್ಣು ಮಹೇಶ್ವರಗ್ಗ ವಾಮನನ ಕಯ್ಯಲು ಧಾರ ಎರ[ದ]  
 10 ೧೦ ದು | ಅಕ್ಕಿಯ ವುಪಾರಕ್ಕೆ ಆ ದಿನ ಕಂಠಾರ ಹರವಯ್ಯಲು [ಕಟವ]-  
 11 ಟ್ರಮೆಂಬ ಕಳಭೂಮಿ ಬಿದಕಾರು ಮೂ ೧೦ ನೂ ೧೦ ಕುಡಿಶಯಕ್ಕೆ-  
 12 ಯ ನಿವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ಆ ಭೂಮಿಯ ಸಿಧ್ಧಿಯವನೂ ಕಾದು ವಾಮನಸೇನಭಂಗವೂ  
 13 ಆತನ ಸ[ನ್ತಾನ]ನಕ್ಕೆವೂ ಕೂಡ ಆ ನಿವೇದ್ಯವ ನಡಿ[ಸ]ಕೊಂಡು ಬಾಳುವುದೆಂದೆ-  
 14 ದು ಧಾರೆಯ ನೆಲದು ಕೊಟ್ಟರು | ಈ ಧರ್ಮವ ನಾನೊಬ್ಬ ನಯದಲ್ಲೆಂದೆ  
 15 ವಾರಣಾಸಿಯಲು ಸಾವಿರ ಕವಿರೆಯ ಕೊಂಡ ಬ್ರಹ್ಮತಿ [||\*] ಸಮೃದ್ಧಿಯಲು ಸಾವಿ-  
 16 ರ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಘಾತನ ಮಾಡಿದ ಬ್ರಹ್ಮತಿ [||\*] ಸ್ಥಾನದೊಳಗಾವ ನಾನೊಬ್ಬ ನಯದಲ್ಲೆಂ-  
 17 ದೆ ಸ್ಥಾನದಿಂದ ಹೊಣಿಗೆ [||\*] [ಅ]ರಸಿಗೆ ತಪ್ಪು ತಪ್ಪು ಗೆ ೫೦ ಕಂಠ[ಕ್ಯ] ಶಿ[ನ್ರಿ]  
 18 ಎನ್ನು ಬರೆದ ಶಿಲಾಸಂಕೇತಮಂ ಕೇಳಿದ ಶ್ರೀಮದ್ರಗ್ಗ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶೀಲ

## No. 178.

(A.R. No. 18 of 1901).

ON A SLAB<sup>1</sup> SET UP TO THE LEFT OF THE ENTRANCE INTO THE CHAKRAPANI TEMPLE AT  
 ATTAVARA, A QUARTER OF MANGALORE.

First Face.

- 1 [ಸ್ವಸ್ತಿ] [||\*] [ಶ್ರೀ ಶಕವರುಷ] ೧೦೦೦[೮]ನೆಯ ಪರಾಭವಸಂವತ್ಸರ-  
 2 [ದ] ಮೇಷಮಾಸ ೧೦ ನೆಯ ಗುರು ಚಕ್ರಪಾಣಿಯ ದೇವಾಲಯ-  
 3 [ದ] ಅಂಜನೇಯದೇವರಿಗೆ ಪುರ ದೇವಸ್ಥಕ್ಕೆ ಬರೆದ ಶಿಲಾಕಾಸನ-  
 4 [ದ] ಕ್ರಮಮೆಂತೆಂದೆ ಮುನಿ ಆದಿಕಾಲದಲು ಕುಲಶೇಖರದೇ-

<sup>1</sup> At the top are seen damaged sculptures in relief of two devotees and a *linga* on a pedestal.

<sup>2</sup> The line begins with the figure of a *chakra*.

Relief sculptures of the *banika* and the *chakra*, the Sun and the Crescent are found at the top of the slab.

- 5 . . . . . [ಜೆ]ದು ಕೊಟ್ಟ ಭೂಮಿ ಕುಡಾಯಿಸ್ತ-  
 6 ಛ . . . [ದೋ]ರ ಸಟಿಯವರ ಮೂಲದಲು ಬಿ-  
 7 [ತು]ವ ಮೂಡೆ] ೫ . . . . . ಗೋಣ ತಾಳಪಳ್ಳಂ ಬಳ-  
 8 ಯ ಕ ಮ ಮತ್ತಿ[ಯ] ಮೂಲದಲು ಬಿವೆಕಾರು ಮೂ ಮ ಕೈ ಗೇ-  
 9 . . . . . ಮೂ ಮ . . . . . ಯಿರಿಯ ಮೂಲ ಬಿ-  
 10 ದೆ[ಕಾರ] ಮೂಡೆ ಗೋಣ ಮೂ[ಮ] ಕೊ ಗಿ [ಯ]ರಡು [ಮಡಿ]ಗಾಣ  
 11 . . . ಮೂಡೆ [ಬಿ]ತ್ತುವ ಕೊ ಮ ಕೈ ಗೋಣ ಮೂ ಗ ಕೊ ಮ ಅನ್ನು  
 12 ಮ . . . . . ಯಂಬ ಭೂಮಿ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ಗಂ ಕೊ .  
 13 . . . ಮೂಡೆ ೩ ಕೊ [೪] ತಲೆಕೆಟ್ಟಿಯರು ಆದಿಕಾಲ[ದ]-  
 14 ಲು ಧಾರೆಯ ನೆಲದು [ಕೊಟ್ಟ] ಭೂಮಿ . ಕಾಲದಲೂ ಕ  
 15 . . . . . ಬಿತ್ತುವ ಮೂ [೬] ಬಿವೆಕಾ . . . . .  
 16 . . . . . ಮ[ತ್ತ್]ಗ ತಲೆಕೆಟ್ಟಿಯರು ಧಾರೆಯ ನೆಲ[ದು]  
 17 ಕೊಟ್ಟ ಭೂಮಿ . . . . . ಬಿತ್ತುವ ಮೂ  
 18 ಗ [ಕೆ] ಗೋಣ ಮೂ ೬ . . . . . ಯವೊಡೆಯ ಮೂಲ ಬಿ-  
 19 ಯಲಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ಗಂ . . . ಮೂ ೬ ಅ[ಂ\*]ತ್ತು ತಲಸೆ[ಟ್ಟ]-  
 20 ಯರು ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮಾತಕ . . . ಮೂ ೧೪ ಅಂತು ಎ-  
 21 ರಥು ಬಗೆಯ ಭತ್ತ ದೇವರ ನಿವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ವೊದಲಾಗೆ  
 22 ದೇವರಿಗೆ ಆಚಂದ್ರಾಕ್ಷ್ಯ ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನಡೆವುದು ಇ  
 23 ಭೂಮಿಯಲು . . . ಸಿದ್ಧಾಯ ನಟ್ಟು ಬೀಡು ದುಬ್ಬಿ ವೊಸಗೆ  
 24 ತಾ . . . ಯಿಸಿ ವೊದಲಾಗಿ ಆಶುದೂ ಯಿಲ ಸರ್ವಮಾ[ನ್ಯ]-  
 25 ವಾಗ್ರಿ ಸಲು]ವುದು [1\*] ಯೂ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಅವನಾನೊಬ್ಬನು ವಕ್ರ-  
 26 . . . . . ಬಂದವರುಳ್ಳಡೆ ಅರಸಿಂಗ ತಪ್ಪು ಗ ೫೦೦ ತೆಲುನೆ  
 27 . . . . . ವೊದಲಾಗಿ ಧರ್ಮವ ಕಡಿಸಿ-  
 28 . . . [ದ]ಡೆ ವಾರ[ಣಾ]ಸಿಯಲು ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯಂ  
 29 ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಂ ಕೊಂದ [ದೋ]ರ ಧರ್ಮವ ನಳದ ಪಾಪ [1\*] ಯೂ ಧರ್ಮವ-  
 30 [ನು] ಮಾಡಿದ ಆತನಿಗೂ [ಸಾಕ್ಷಿ]ಯಿಗೂ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ [11\*]

## Second Face.

- |                           |                             |
|---------------------------|-----------------------------|
| 31 . . . . .              | 41 ನೃಪಾಣಾಂ ಕಾಲೇ ಕಾಲೇ        |
| 32 ಸ್ವದತ್ತಾ[ಂ] ಪರದ-       | 42 ಪಾಲನೀಯೋ                  |
| 33 ತತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹ-        | 43 ಭವತ್[ಭಿಃ] [1*]           |
| 34 ರೇತಿ ವಸುಂಧ-            | 44 ಸರ್ವನೇತಾನ್ ಭಾ-           |
| 35 ರಾ [1*] ಸ್ಪಷ್ಟಿರ್ವರ್ಪ- | 45 ವಿನಃ ಪಾರ್ಥಿವೋ-           |
| 36 ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿ-           | 46 ದ್ರಾನ್ ಭೂಯೋ              |
| 37 ಪತ್ಯಾಯಾಂ ಜಾ-           | 47 ಭೂಯೋ ಯಾ-                 |
| 38 ಯತೇ ಕೃಮಿಃ [11*] ಸಾ-    | 48 ಚತೇ ರಾಮಚ-                |
| 39 ಮಾನ್ಯೋಯಂ               | 49 [ಂ*]ದ್ರಃ [11*] ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ |
| 40 ಧರ್ಮಸ್ತೇತುಂ            |                             |

## No. 179.

(A.R. No. 19 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE SAME TEMPLE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀ ಶಕವರುಷ ೧೦[೬೭.] ನ[ಯ] ಪಾರ್ಥಿವ ಸಂವತ್ಸರದ [ಮಾ]-  
 2 ಘಮಾಸ [೧೪]ನೆಯ ಸೋ[ಮವಾರ]ದಂದು [ಶ್ರೀಮನ್ಮೃ]ಗಮಂಡ[ಲೇಶ್ವರ ಶ್ರೀ]-  
 3 ವೀರಬಹ್ನು ೭ತೆಯಿಗ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯವಾಗಬೇಕೆಂದು ಮಂಗಳ-



4 ಲೂರ ರಾಜ್ಯವೆ ನಾಳುವ ಸಂಕರದೇವಬಡೆಯರ . . . . .

5—20 Damaged.

- 21 ತಪ್ಪು ಗಂ . . . . . ಅರಸು ವೊಡಲಾ[ಗಿ] ಆರಾದರೂ ವೆಕ್ಕಂ  
 22 ಮಾಡಿ ಯೊ ಧರ್ಮವ ಕೆಡಿಸಿದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲು ಹತ್ತು ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯು-  
 23 ಂ ಸಾವಿರ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಂ ಕೊಂದ ದೋಷ ಯಿ . . . . . ಯಿ ಧ-  
 24 ರ್ಮವ ರಕ್ಷಿಸಿದವರಿಗೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲು ಹತ್ತು ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯು ಗೋ-  
 25 ದಾನವಂ ಮಾಡಿದ ಫಲ ಸಾವಿರ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಂ ರಕ್ಷಿಸಿದ ಪುಣ್ಯ [11]

### No. 180.

(A.R. No. 20 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE CENTRAL SHRINE OF THE  
 PANDYESVARA TEMPLE AT MANGALORE.

*First Face.*

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [\*] ಶ್ರೀ ಶಕವರುಷ ೧೦೮[೪] ನೆಯ . . . . .  
 2 ರದ ವಿನನ ಮಾ[ಸ] ೧೪ ಯೆ ೮<sup>1</sup>

*Second Face.*

- |  |  |
|--|--|
| 21 . . . . .                               | 31 ವೊ    ೮ ಚಂದ್ರಾರ್ಕನಾಥಯ ಆಗಿ ನಡ-               |
| 22 . . . . . ಶ್ರೀ ಪಾದಂಗಳು .                | ಸಿಬ-   |
| 23 . . . . . ಶಿಲಾಶಾಸನದ . . .               | 32 ಹರು ಯೊ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಅವ . . . . .                |
| 24 ಮೆಂತಂದಡೆ . . . . .                      | 33 ಬಂದಡೆ ಅರಸಿಂಗ ತಪ್ಪು ಗಂ ೧೦೦೦                  |
| 25 ವರುಷಂಪ್ರತಿ ಬಂದ ಭತ್ತನೆ ನಡಸಿಬಹರು          | 34 . . . . . ಕೆಡಿಸಿದಡೆ ವಾ-                     |
| 26 . . . . . ಡಿಯಲಿ ಅರಸಿಂಗ .                | 35 ರಣಾಸಿಯಲು ಸಾವಿರಕವಿಲೆಯು ಬ್ರಾಹ್ಮ-<br>ಣರಂ       |
| 27 . . . . .                               | 36 ಕೊಂದ ದೋಷ . . . . . ಕೆಡಿಸಿದ<br>ದೋಷ . . . . . |
| 28 ರುಷ ಬಂದು . . . . .                      | 37 . . . . . ರಿಸಿದ . . . . .                   |
| 29 ಡುವುದು . . . . . ಯೆಂ-<br>ದು . . . . .   | 38 ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ                           |
| 30 . . . . . ರಿಗೆ ಸರ್ವ-<br>ಮಾನ್ಯ . . . . . |  |

### No. 181.

(A.R. No. 21 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE COURT-YARD OF THE SAME TEMPLE.

The inscription is entirely effaced.

### No. 182.

(A.R. No. 22 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN WARG NO. 26 AT KODIYAL-BAIL NEAR MANGALORE.

*First Face.*

- 1 ನಮಸ್ತುಂಗಸಿರ[ಜು]ಂಬಿಚಂದ್ರಚತುರಚಾರವೇ [\*]  
 2 [ತೃತೀಯ]ನಗರಾರಂಭ(ಂ) ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕುಂಭೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ-  
 3 ಜಯಾ[ಭ್ಯು]ದಯ ಶಕವರುಷ[೪] ೧೩೪೧ ನೆಯ [ವರ್ಷ]ವಾನ ವಿಲಂಬಿ ಸ-

<sup>1</sup> The rest of the inscription on this face is entirely damaged.

- 4 ಎವೆಚ್ಚರದ ಚಯಿ[ತ್ರ] ಸು ೧ ಆ | ಶ್ರೀಮಂಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ .
- 5 ಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀನೀಲಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ಸಮಸ್ತರಾ-
- 6 ಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ [ಆ] ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಬಯಿಚೆದಂ-
- 7 ಣಾಯಕಬಡೆಯರಿಗೆ ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯ ನಾಡ[ಲ್ಲಿ] ಅವರ ನಿರೂಪ-
- 8 ದಿಂ ತಿಂಮಂಣ[ಬ]ಡೆಯರು ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುತ್ತಿದ್ದ ಕಾ-
- 9 ಲದಲ್ಲಿ ಪೂರುವ ಮರಿಯಾವ ಹಂಜನಾನ ನೂರದವರು
- 10 ಕೊಡನಾಗ ತಿಂಮಂಣ[ಬ]ಡೆಯರು ಹಂಜನಾನದವರ
- 11 ಮೇಲೆ ಆವ ಕಾರುಣನಾಗಿ ಪರಿವಾರವ ಹರಿಯಬಿಟು ಕಾ[ಡಿ]ನಾಯ-
- 12 ಕ ಕಿರಿಚಗಿರಿ ವೆ[ಳಾಳು]ಂ ವೆಲುಗುಡಿ ನಾಕಾಯಿದು ಪಳಯ
- 13 ಸುಳು ಹಾಳಾಗಿ [ಕೆ]ಟ್ಟು ತಗದು ಹೋಗಿ ಹೋಳಯಾಭಿಯದಲಿ
- 14 ಯಿ ಸು[ದಿ]ಯನೂ ರಾಯರು ದಣಾಯಕರು ಬಯಿಚೆದ-
- 15 ಣಾಯಕರೂ ಚಿ[ತ್ರ]ವಿಸಿ ಆ ಕೆಟು ತಗದುಹೋವ ಹಂ-
- 16 ಜಮಾನದವರಿಗೆ ಮಾನ್ಯಪರಿಹಾರವ ಕೊಟು ಆವರನೂ ಮು-
- 17 ಣಿನೋಪಾದಿ ಒಕ್ಕಲಮಾಡಿ[ಸೂದೆ]ಂದು ನಿರೂಪವ ಕೊಟು ರಾಯ-
- 18 ಸ ತರುವ ಕಹ ತಿಂಮಂಣಬಡೆಯರಿಗೆ ಬಂದಲಿ ಆ ತಿಂಮಂ-
- 19 ಣಬಡೆಯರು ತಮ ಪ್ರಧಾನಿಗಳು ಬಂಗರು ಚಳುಬಗು
- 20 ಆಜಲರು ಸಮಸ್ತ ಕಟಲೆಯರೂ ಕೂಡಿ ಮಾತನಾಡಿ ನಂಮ-
- 21 ನೂ ಭಾವಿಸಿ ನಾಡೆ ಕೆಟಿಕಿಟಂಗಾಗಿ ನಂಮ ಜಮಾತುಪಳಗೆ
- 22 ಧರ್ಮಪರಿಹಾರವಾಗಿ ಆ ಪಳಯಲಿ ಧಾರಯ ನೆರದು ಸಾಸ-
- 23 ನವ ಬರಸಿ ಕೊಟಂಕಾ ಹೇತ್ರದ ಕ್ರಮವೆಂತದರೆ ಕೊಡಯಾ-
- 24 ಲದೋಳಗೆ . . . [ಚೆಡಂಬಿ] ತಾಳು ಆ ತಾವಿನ ಚತು-
- 25 [ಸೀಮೆಯ] . . . . .

*Second Face.*

- 26 ಮೂಡಲು X [ಹಗ್ಗ ಡೆಯ ಬಯಲು] ಬೀಡಿನ ಪಡುವ . .
- 27 ದಲು ಕಾತು[ಕೇ]ತನ ತಾವಿನ . . . ಮಲ್ಲಿಂದಂ ತೆಂಕಲು [ರುದ್ರ] . .
- 28 . . [ರೋಜ]ನ ತೋಟ ಆಗಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಆಲಪರಸನ ತಾವಿನ ಬಾ-
- 29 ಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಯಿಂತೇ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ್ಳ ಬಯಲು ಬಿ-
- 30 ತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾರು ಮೂಡೆ ನಾಲುನತ್ತು ಬೆಟು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾ-
- 31 ರು ಮೂಡೆ ಹತ್ತು ಆಂತೂ ಏಕತ್ರ ಜಿತ್ತುವ ಬಿದೆಕಾರು ಮೂ ಹಂ
- 32 ಇ ತಾವಿಗುಳಂಥಾ ಜಲಪಾಸಣನಿಧಿನಿಕ್ಷೇಪವೆಂಬ . . .
- 33 . . . . . ಕೆರೆ ಮರ ಫಲ ಕ[ಣ] . . . . . ಜಿಸ
- 34 ಕೆಲು ಸುತ ಇ ತಾವಿನ ಆನಾಯಾಳು ಸರ್ವಮಾನ್ಯನಾಗಿ ಜ-
- 35 ಮಾತುಪಳಗೆ ಧರ್ಮಪರಿಹಾರವಾಗಿ ತಿಂಮಂಣ[ಬ]ಡೆಯ-
- 36 [ರು] ಸಾಸನವ ಬರಸಿಕೊಟ್ಟಂಥಾ ಹೇತ್ರ [1\*] ಇ ಧರ್ಮದ [ತಾವಿ]-
- 37 [ಗ] ಆರೋಬರು ಅಳುಪಿದರಾದರೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಾಸಿರ-
- 38 ಕಪಲೆಯ ಸಾವಿರ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಮರ ವಧಿಸಿದ ದೋ[ಷ]ಕ್ಕೆ ಹೋದರೂ [1\*]
- 39 ಸಾಸನಾನ್ವೇಷಣಂ ಧರ್ಮಸೇತುಂ ನೃಪಾಣಾಂ [1\*] ಕಾಲೇ ಕಾಲೇ ಪಾಲನೀಯೋ
- 40 ಭವತುಭಿ [1\*] ಸ್ವರ್ವಾನೇತಾನ್ ಭಾವಿನ[೧\*] ಪಾರ್ಥಿವೇಂದ್ರಾನ್ [1\*] ಭೂಯೋ ಭೂಯೋ
- 41 ಯಾಚತೇ ರಾಮಚಂದ್ರಃ [1\*] ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ಮೃದ್ವೋ ದಾನಾಭೀಯೋ-
- 42 [ನು] ಪಾಲನಂ [1\*] ದಾನಾಸ್ವರ್ಗಮವಾಪುನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ ||
- 43 ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ್ತು ವಸುಂಧರಾಂ [1\*] ಪಷ್ಕಿಂ ನರ್ಪ-
- 44 ಸಹಸ್ರಾಣಿ ನಿಪ್ಪಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕೃಮಿ ||



## No. 183.

(A.R. No. 23 of 1901).

ON A SLAB<sup>1</sup> SET UP IN WARG No. 7 IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಣಿರಕ್ಷ್ಮಿಂಬಿಜಂದ್ರಜಾಮರ[ಚಾ]ರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ-  
[ಮೂ]-
- 2 ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ || ಶ್ರೀಮಂನು ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀನೀರ-
- 3 ಪ್ರತಾಪ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯದಲು ಮಂಗಲಾರ [ರಾಜ್ಯಮಂ]-
- 4 ಡಲ ದಧಿದೇವಗಳ ಕುಮಾರ [ಹ]ಡಪದ ಮಾದರಸರು ಆಳುತ್ತಂ ಯಿಹಲ್ಲಿ ಜಯಾಭ್ಯುದಯ
- 5 ಕಾಳವಾಹನಕವರುಷ ೧೩೧೮ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಧಾತುಸಂವತ್ಸರದ ಕರ್ತೃಕೃಷಕ ಸಂಸ್ಕೃತಿಯ-
- 6 ಲ್ಲ ಮೂಡಿದ ಧ(ಂ)ಮ್ಘ ಉಡಿನೊಳಗಣ ಕುಷ್ಣನ ದೇವಾಲಯಲ್ಲು ಹಂನರಡುಮಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಿಗೆ  
[ಭೋ]-
- 7 ಜನದ ಭತ್ರದ ಧ(ಂ)ಮ್ಘಕ್ಕೆ ಕೊಂಡು ಕೊಟ್ಟ ಹೇತ್ರದ ನಿವರ ವಂದೆ ಪಡಂಬಳಯ ನಂದಿ [ಬರಂ  
ಮಣ]-
- 8 ಸೆಟ್ಟಿಯ ಕಯ್ಯಲೂ ಸಹಳ್ಳ . . . ಯ . . . . ರವಾಗಿ [ಹಡಪ] ಕೊಡೆಯಾಲದ-
- 9 ಲೂ ಕಂನಡ . . . ರನೆಂಬ ಭೂಮಿಯ ಮೂ[ಲಚ್ಛೇತ್ರ] . . . ಗ[ದ್ದೆ] ೧ ಕಾಟಿ ಹೊನ್ನನೂ  
[ಆ ಲಖಮಾಸ]-
- 10 ಟ್ಪಿಯ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಕೊಟ್ಟು ಆ ಮೂಲ[ಚ್ಛೇತ್ರ] ಸಹಿತ ಆ ಬಾಳನೂ ಕೊಂಡೆವಾಗಿ ಆ ಬಾಳ ಗದ್ದೆಗಳ  
ನಿವರ ||
- 11 ಮೂಡೆಲ್ಲನೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೨ ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಿದಿಕಾರು ಮೂಡೆ ೬ ಹೊಸತಮರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ [ಮೂ]-  
ಡೆ ೩
- 12 ಹಣೆಂಬೆ ತಮರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಮೂಡೆ . . . ಕುಳಿಪಾ ೧ ಕಂ ಮೂಡೆ ೫ ಅಲ್ಲಿಂದಂ ಪಡುವಲು
- 13 ಕತ್ತಿತಮರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಮೂಡೆ ೩ ತಿಡಿ ತಮ [ರೆ]ಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಮೂಡೆ ೬ ಆ ಹೆಗೆಡೆ ಮು-  
ಪ್ಪೆಸೆಟ್ಟಿ-
- 14 ಯ ಮಕ್ಕಳ ಕಯ್ಯಲಿ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಕೊಂಡ ಮೂಡೆ ೫ ಕ[ವುದು]ತಮರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಮೂಡೆ  
೩ ಪ
- 15 . . . . . ಅನ್ನು ಗದ್ದೆ . . . ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೪ . . . . .
- 16 ಕ್ರಯಕೊಂಡು ಉಭಯಂ ಗದ್ದೆ [೩] ಕಂ ಮೂಡೆ [೮] ವುಯ್ಯಕಾರುಡಿವೆಂಬ [ಗದ್ದೆ\*] ೬ ಕಂ ಮೂ-  
ಡೆ ೩ . . .
- 17 . . . [ಮಾವೆಯ್ಯಣ ಗದ್ದೆ] ೨ ಕಂ ಮೂಡೆ [೨] ಕೊಡ . . . ಸೀಯಂ ಬಳಿಯ ಮಂಜು .  
[ಲಾ]ರಿಯ ಕೈ-
- 18 ಯ್ಯಲು ಆರಾ[ಮ]ದೆಬಾಳ ಬೆಟ್ಟದಗ . . . ದಂ ತೆಂಕಲು ಪಂಪತ್ತಮರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಮೂಡೆ  
[೫] .
- 19 . . . . . ಮರ ಸಹಿತ ಭೂಮಿಯ ಗದ್ದೆ [೮] ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಿದಿಕಾರು ಮೂಡೆ ೪೦  
. . . . .
- 20 . . . . . ದಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೫ . . . . . ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ  
೪ . . . . .
- 21 . . . ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ [೩] . . . ಮೊಗದ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೬ ಅನ್ನು . . .  
ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೯ . . .
- 22<sup>2</sup> . . . . . ಗದ್ದೆ [೧ ಕಂ] ಮೂಡೆ . [ಉ]ಭಯಂ ಬೆಟ್ಟು . . .  
. . . . .

<sup>1</sup> This slab is now lost.<sup>2</sup> The remaining four lines are completely damaged.

## No. 184.

(A.R. No. 23-A of 1901).

ON A BROKEN SLAB<sup>1</sup> LYING IN THE COMPOUND OF THE KANARA HIGH SCHOOL,  
AT MANGALORE.

## First Face.

- 1 \* ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(ಂ)ನಮಃ[೩\*] [1] ಶ್ರೀಸರಸ್ವತೃಯೇ(ಂ)ನಮಃ[೩\*] [1\*] ನಿರ್ವಿ . . . . .
- 2 [ನಮಃ]ಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತುಂ[ಬಿ\*]ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತಯಲೋ[ಕ್ಯ] ನಗರಾರಂಭಮೂ-  
[ಲಸ್ತಂಭಾಯ] . . . . .
- 3 . . . . . ಜ[ಯಾ]ಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಶ ನತವಿರದ ಮುನ್ನೂಟ ೩೪ ಯುವ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಖ
- 4 ಕುಕ್ಕ . . . . . [ಸೌ]ರಿವಾರದಲು ಶ್ರೀಮಂಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರ-  
[ಪ್ರತಾ]-
- 5 [ಪ] ಶ್ರೀ ಪ್ರವೃಡದೇವರಾಯ ಮಹಾರಾಯರು ಸುಖಸಂ[ಕ್]ತಾ ವಿನೋದ[ದಿ]ಂ ಸಿಂಹಾಸನಾ-
- 6 . . . . . ಅವರ ಅಭ್ಯಾಧರರುಮೆಪ್ಪ ನರಿಹರಿದೇವ ದಂಣಾಯಕ . . . . .
- 7 ನು ವಹಿಸಿ[ಕ್]ಕೊಂಡು ಸಮಸ್ತರ್ಥಂಗಗಳನು ಪಾಲಿಸುತ್ತಿಹಲ್ಲಿ ಮಂಗಳೂರು ರಾಜ್ಯ-
- 8 [ವನು] . . . . . ದಂಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂದ ತಿಂಮಂಣ ದಂಣಾಯಕರು ಆ[ಳು\*]ತ್ತ[ವಿ]ಹಲ್ಲಿ
- 9 . . . . . ದಂಣಾಯಕ ಒಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ[೦\*]ದ ನರಹರಿದೇವ[ಒಡೆ]ಯರು ಸಮ-  
ಸ್ತ ದೇವ[ದಾ]-
- 10 . . . . . ರಾಜ್ಯವನು ಆಳುವಲ್ಲಿ ತಿಂಮಂಣ ದಂಣಾಯಕ
- 11 . . . . . ಅವರ ರಾ[ಣಿ]ನಾಸಂಗಗಳೂ ಅವರ ಕುಮಾರವರ್ಗವೂ  
ನಿತ್ಯ
- 12 . . . . . ತಾ[ಗಿ] ಆ ತಿಂಣಾಯಕಒಡೆಯರು ಕೊಂಡು [ಪಡೆ] ತಮ-  
ರು
- 13 . . . . . ಗೆಯೆಂದು ಹೊಂದಿನ ಸ[ಮುದಾ]ಯ . . . . . ತ  
ಆರು
- 14 . . . . . ಹೊಂದನು ಧಾರೆಯ ನೆಟದು ಸಾಸನವ ಮಾಡಿಯಿ[ಸಿ] ಆ ದಂ-
- 15 . . . . . ನರಹರಿದೇವಒಡೆಯರ ಉಭಯದ್ವಾದೇ ಪುಂಣ್ಯಕೌಗ
- 16 . . . . . ಮಕ್ಕಳು ನರಹರಿದೇವ[ಗೆ]
- 17 . . . . . ಅ[ಗೆ]ಗೊರ್ಯ್ಯವೆಂಬ ಉರು
- 18 . . . . . ಭೂಮಿಯ ವಿವರ ಬಿಳಿಯಂತೆ
- 19 . . . . . ಮು ೩ ಅಲ್ಲಿ ಮೇಲೆ ಉಪ ತಿಮ್ಮ-
- 20 . . . . . ತ ಬೆಟ್ಟು ಮ ೩ ಲು [ಸಹ] ಮು
- 21 . . . . . ಣಾಕೆಯವ ಭೂಮಿಯ ವಿವ-
- 22 . . . . . ರವರ ಮರ ಮನೆ ಭಾವಿ ಸಹ
- 23 . . . . . ತಮಡಿ ತ ೬ . . . . .
- 24 . . . . . ಅಯಿವ . . . . .
- 25 . . . . .

## Second Face.

- 26 ಶ್ರೀಗಣಾ[ಧಿ]ವ ನಮಃ [1\*] ಸರಸ್ವತೃಯ ನಮಃ [1\*]
- 27 . . . [ಕಾಲಕಾಲಗದ್ದೆ] ಸಲೆ ಮು ೫೦೦ ಭತ್ತವನು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್-
- 28 . . . . . ಭೂಮಿ . . . . . ಉ ನಮಃ ಸ್ವರುಡೆಯಿಂದ ಒಡೆ

<sup>1</sup> The slab is said to have been brought from Pani-Mangalur. At the top, which is rounded, are cut in relief the figures of the Sun and the Crescent, which are on either side of a *linga*. This is flanked by a seated bull on one side and a lamp-stand on the other. The proper left portion of the slab is broken.

\*The line begins with a circle.



- 29 . . . ಶಿಲಾಶಾಸನ ಆವರಿಗೆ ಸಲ್ಲುವ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಶಾಣ ಅ[ಕ್ರೇ]ಣಿ  
 30 [ಆಗಾಮಿ] ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯವೆ[ಂ]ಬ ಅಷ್ಟಭೋಗ ತೇಜಸ್ವಾಮ್ಯವನು ಸುಹಿರಣ್ಣೋದಕ-  
 31 . . . ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ [ಕೊಟ್ಟ]ವಾಗಿ ನಿಮ . . . ಹಾಗಿ ಸುಖದಿಂ  
 ಬೋಗಿಸಿ ಒ[ಡೆ]  
 32 . . . ಕೊಟ್ಟ ಶಿಲಾಶಾಸನ [||\*] . . .  
 ಅಯಿಮೊಲ  
 33 . . . ಮಾನ್ಯನಾಗಿ ಯಿ ಧರ್ಮವನು ಆವನಾನೊಬ್ಬನು ಪಾಲಿಸಿದ[ಂ]ಗೆ  
 ವಾರ  
 34 ಕಾಸಿಯಲಿ ಸೋಮ ಸೂರ್ಯಶುಕರಾಗಪುಂಜ್ಯಕಾಲದಲು ಸಹಸ್ರ ಕಪಲೆಯನು ಕೊಟ್ಟ ಆಪ್ತುಫಲ  
 35 ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆವನಾನೊಬ್ಬ ಆಳುವಿದರೆ ವಾಣಾಸಿಯಲು ಸೋಮಸೂರ್ಯಶುಕರಾಗಪುಂಜ್ಯಕಾ-  
 36 ಲದಲ್ಲಿ ಸಾವಿರ ಕಪಲೆಯನೊ ಬ್ರಹ್ಮರನೊ ವಧಿಸಿದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಹೋಹನು . . . ಪ್ರಯಾಗೆ  
 37 . . . ಯ ದೇವಾಲಯದ ನ[ರ]ಸಿಹದೇವರಿಗೆ ಒಂದು ನಂದಾದೀಪಿಗೆಯ ನಡಸುವರು ದಾನಪಾಲ-  
 38 ನಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ ದಾನಾಚ್ಛೇ) . . .  
 39 ತಂ ಪದಂ ಸ್ವದತ್ತಂ . . .  
 40 (ಂ)ಸಾಣ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾ . . .

## No. 185.

(A.R. No. 23-B of 1901).

ON ANOTHER SLAB<sup>2</sup> LYING IN THE SAME PLACE.

First Face.

- 1 ಶ್ರೀ ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಮತು ಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ ರಾಯಗಜಾಂ-  
 2 ಕುಸ ಶ್ರೀನೀರಕುಲಕೇಖರದೇವಾಚ್ಛೇಂದ್ರದೇವರಸ-  
 3 ರು ವಿಜಯರಾಜ್ಯಂ ಗೆಯತ್ತಮಿದ್ದು ರಕ್ತಾಕ್ಷಿ-  
 4 ಸಂವತ್ಸರದ ಮೇಷಮಾಸ ೧೦ ನೆಯ ಆದಿವಾ-  
 5 ರದಂದು ಮಂಗಲಾಪುರದ ಹಿರಿಯರನು-  
 6 ನೆಯ ಭುವನಾಶ್ರಯದ ವೊಗಸಾಲೆಯಲು  
 7 ಸಮಸ್ತ ಪ್ರಧಾನರುಂ ಯೆರಡು ಕೋಲ ಬಳಿಯುಂ  
 8 ವೆರಸು ವೊಡ್ಡೋಲಗಂ ಗೊಟ್ಟಿದ್ದಾರ್ ಪ್ರಸ್ತಾವದಲು ಅ-  
 9 ಳಯ ವೀರ ಬಂಕಿ[ಕಿ]ದೇವರಸಗ್ಗ ಮುಗರುನಾಡಿನ  
 10 ರಾಜ್ಯಮಂ ಬಿಡುವಲ್ಲಿ ಮಾವ ಕುಲಕೇಖರದೇವರ-  
 11 ರುಂ ಅಳಯ ಬಂಕಿದೇವರರುಂ ಬಂಕೇಶ್ವರದ ದೇ-  
 12 ವರಿಗೆ ಶಿಲಾಶಾಸನಂ ಗೆ[ಯ್ತು] ಕೊಟ್ಟ ಕ್ರಮವೆಂತಂದೆ-  
 13 ಡೆ [1\*] ಯೊ ದೇವರ ದೇವಸ್ಯದ ಕುಡಿತಟೆಯೊಳಗೆ ಯೊ ಸತ್ತಾನದ ಪಾದ-  
 14 ಮೂಲದವರ ಮೇಲೆ ಯಿಳಿದತ್ತ ಕಳದಡೆ ಬೆತ್ತಿಂದ . ರಿ . -  
 15 ದಡೆ ಹಣೆ ಕೊಡಿ ಎಳ ಗೊಳು ಕಡಿ ಹೊಡೆ ಎಂದಿವರ ನಾ-  
 16 ಲ್ಕು ಜಾತಿಯೊಳು ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಮಾಡಿದಡೆ ಕಂಣುಕ್ಕೆ  
 17 ಜಾತಿಸರ್ವಸ್ಯ ನಾಲ್ಕು ಜಾತಿಯಿಂ ವೊಟಗು [1\*] ಸೆಟ್ಟಿ ಮಾ-  
 18 ಡಿದಡೆ ಸರ್ವಸ್ಯ ಬಳಂಜಿದಿಂ ವೊಟಗು [1\*] ವೊಕ್ಕಲು-

<sup>1</sup> The rest of the inscription on this face is entirely damaged.<sup>2</sup> At the top, which is rounded, are engraved in relief sculptures of a *linga* on a pedestal with a *prabhā* over it flanked by a cow and its calf on its proper right and a lamp-stand on the left, and of the Sun and Crescent on either side of the *linga*.

- 19 ಮಕ್ಕಳು ಮಾಡಿದಡೆ ವೊಂದು ತಲೆ ಸಾವಿರ ಹೊಂ-  
 20 ನು ಯೊ ಸ್ಥಾನದೊಳಗೆ ಅರೆ ಕಿತ್ತಡೆ ಐವತ್ತು ನೆ-  
 21 ರ ಕಿತ್ತಡೆ ನೂರೊಂದು ದಂಡೆ | ಕೊಂದಡೆ | ಕೊಲಿಸಿಕೊ-  
 22 ದವೆ ಹಗೆಗಳ ಏಳು ದಿನ ಯಿದ್ದು ಹೋಯ ಮರಿಯಾ-  
 23 ದೆ [\*] ಯೊ ಸ್ಥಾನದ ತಂತ್ರಿ ಸಂಕ್ರಾಂತಿಗಳು ತಪ್ಪದೆ  
 24 ಅಯನದ ಅವಭೃತ್ತು ಸ್ಥಾನದ ಮುಟ್ಟು ತಾನು ಮಾಡು-  
 25 ವೆ ಕ್ರಮಂಗಳ ಮಾಡದಡೆ ಹತ್ತುವರೆ ದಂಡೆ [\*] ಆಸ್ತು-  
 26 ಮೆ ಕಾಲ ಕಾಲಂಗಳಲ್ಲು ತಾ ಮಾಡುವ ಕ್ರಮಂಗೆ-  
 27<sup>1</sup> ಳೆ ಮಾಡದಡೆ ವೊಂದು ಧಾರೆ ಕೆಲ್ಲಾಂತಿ ಕಾಲಕಾಲದಲು ತಾನು ಮಾಡುವ ಕ್ರಮಂಗಳ ಮಾಡದಡೆ  
 ವೊಬ್ಬ[ಗೆ] ಆರದಂ-  
 28 ಡ [\*] ಪಾದಮೂಲದವರು ನಿನ್ನೆದ್ಯಕ್ಕೆ ಯಿಕ್ಕುವ ಅಕ್ಕಿ ಹೊತ್ತು ತಪ್ಪಿದಡೆ ಕುಂದಿದಡೆ ದಿನ ದಿನ ನಡವೆ  
 ಕಥಾಮಾಳ[ಯೆ]  
 29 ಯಿಷ್ಟ ನೂ ದಿನಾಯ ನೋಡಿ ಹೇಳದಿದ್ದಡೆ ಅ[ಧ್ಯ]ಕ್ಕೆ ಆಯಿದುವರೆ ದಂಡ [\*] ಯಿವ ನಿತ್ಯದ ಸ್ಥಾನಬ  
 ಬರೆಯದಡೆ ಹತ್ತುವರೆ ದಂಡ [\*] ಯಿವ ಸಿಕ್ಕುಸಿ ನಂದಾದೀವಿಗೆ ಎಣೆಯ ಸಲಿಸದಡೆ ಅಧಿಕಾರಿ  
 ಹತ್ತವರೆ ದಂಡ [\*] ಕುಂ . . . .  
 30 ಸಲಿಸದಿದ್ದಡೆ ಸು[ಖ]ವೊದಲಾಗಿವುಳ ಏಳು ಮುಟ್ಟಿನ ಸದಾ[ತ್ಮ]ಗಳು ತ್ರಿಕಾಲದ ಶ್ರೀವಲಿಯಿಂ ಮು-  
 ಟ್ಪಿನ ನಿರ್ಮಾಲ್ಯ . . . ಬಂದು ವೋಲಗಿಸದಿದ್ದಡೆ ಯಥಾಕ್ರಮದಲು ಅಡವು ನಡೆಯದಿದ್ದಡೆ  
 ಯಿವೆಲ್ಲಕ್ಕೆ ಅಂದಿನ ಗ್ರಾಸಕ್ಕೆ ಯಿಂದುಡಿ ದಂಡ [\*]

*Second Face.*

ಶ್ರೀ

- 31 ಆ ಮಾಸ . . . . ದತ್ತಮಂಗಳ-  
 32 ದ ಅತಿಕಾರಿಗಳು ಆಯನಕ್ಕೆ ನಡೆಸುವ ಮೆ-  
 33 ರಿಯಾದೆಯ [ನಡ]ಯಿಸಿ ಮಾಡದಿದ್ದಡೆ [ನೂ]ರೊ-  
 34 ದು [ದ]ಂಡ [\*] ಹೊಂನು ಸಿವಂತ್ರಿಯ ಎಣೆ ಆಯ-  
 35 ನದಲ್ಲು ಹರಿಬ[ತ್ರಿ]ರ [ಬಿ]ಯ [ಆ]ರಾ[ಧ]ನ ದಿನದಲು  
 36 ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಯಿದನೂ ಅಂಗಡಿಯ ಅಫಿ-  
 37 ಕಾರಿ ನಡೆಯಿಸದಿದ್ದಡೆ ಹತ್ತುವರೆ ದಂಡ [\*] ಮಾಡಕ್ಕೆ  
 38 [ಕು]ಳಯಿನಾಡಲು ಯಿರದಲು ಬೆಳೆಯಂತೂರ-  
 39 ಲು ಯಿವರಿಂದ ಭಳವಳಯ ಕೊಂಡು ಬಂದು ನೆರುವುದು [\*]  
 40 ಅಮಸೆ ನಾಲ್ಕು ಅಗ್ರವ ನಡೆಯಿಸದಿದ್ದಡೆ ಹತ್ತುವರೆ ದ-  
 41 ಂಡ [\*] ನಂದಾದೀವಿಗೆ ನಂದದೆ ನೋಡದಿದ್ದಡೆ ಆಸ್ತಂನೊಂ-  
 42 ದು [ದಾ]ರೆ ದಂಡ [\*] ದೇನಾಲ್ಕದಲು ಅರಮನೆ ಕಟ್ಟುವ ಮೆ-  
 43 ರಿಯಾದೆ ಯಿಲ್ಲ [\*] ಕೂತಾಡುವ ಬಾಕೆನೆಗೆಯವರು ತಾ-  
 44 ವು ಎಂದೂ ಬಹ ಮರಿಯಾದೆಯಲು ಬಾರದಿದ್ದಡೆ  
 45 ಆಯಿದುವರೆ ದಂಡ [\*] ಯಿಂತಿವೆಲ್ಲ ನೆಂ ವಿಚಾರಿಸಿ ರ-  
 46 ಕ್ಷಿಸದಿದ್ದಡೆ ಅರಸಿಗೆ ಗಂಗೆ ರಾಮೇಸ್ವರದಲು  
 47 ಸಾಸಿರ ಕವಿಲೆ ಸಾವಿರ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರ ಕೊಂದ ಪಾ-  
 48 ಪ [\*] ಯಿಂತಿ ಧರ್ಮಮಂ ಸಿರಾಸಾಸನಂಗಯಿದು  
 49 ಕೊಟ್ಟ ಮಾವ ಕುಲಸೇಖರದೇವರ್ಗ್ಗೆ ಅಳಿಯಂದಿರು ಬ-  
 50 ಂಕಿದೇವರು ಬಂಮದೇವರು ಕುಲಸೇಖರ ದೇವರ್ಗ್ಗೆ ಮೆ-  
 51 ಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [||\*]

<sup>1</sup> From this line onwards the inscription is engraved on the rims of the slab.



## No. 186.

(A.R. No. 24 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN WARG No. 2 AT BOLURU NEAR MANGALORE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [11\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷಂ . . .
- 2 . . . [೧೩೧೦] ನಯ ಶುಕ್ಲಸಂವ . . . . .
- 3 ದಲು ಶ್ರೀಮ[೯]ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ
- 4 ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯ[ರ ರಾಜ್ಯಾ]ಭ್ಯು-
- 5 ದಯದಲು ಅವರ ನಿರೂಪದಿ . . . . .
- 6 . . . . . ಪರಸರು ಮಾ . . . . .
- 7 . . . . . ಆ ಮಾದರಸರು . . . . .
- 8 . . . . . ಪುರಾಣಕರಿಗೆ . . . . .<sup>1</sup>

## No. 187.

(A.R. No. 25 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN WARG No. 6 IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಕ್ತುಂಬಿಬಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ-
- 2 (೦)ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [11] ಸ್ವಸ್ತಿ[1\*] ಶ್ರೀ ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ೧೩೪[೧] ನಯ
- 3 ಕೋಧಿಸ[೦\*]ವ್ಯತ್ಪರದ ಪುತ್ಯ ಸು [೫] ಆ ಶ್ರೀಮ[ದ್ರಾ]ಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರ[ತಾ]-
- 4 ಪ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರ ಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯೋದಯ [ಕಾ]ಲದಲೂ [೪]ವರ ನಿ[ರೂ]ಪ-
- 5 ದಿಂ ನಾಗಣಬಡೆಯರೂ ಮಂಗಲೂರ ಶ್ರೀ ರಾಜ್ಯವನೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಕಾಲದ-
- 6 ಲ್ಲಿ [೮]ರ್ಥಪುರದ ಚಕ್ರಪಾಣಿ ಶ್ರೀಗೋಪಿನಾಥದೇವರ ಸನ್ನಿಧಿಯಲೂ ಶ್ರೀಪುರದ ದೇವರ ಅ-
- 7 ಗ್ರಹಾರ ಹರಿಹರದ ವಿತ್ತಿಮಂತ ಭಾರದ್ವಾಜಗೋತ್ರದ ಮಾರಪದೇವಶಿಷ್ಯಗಳ ಮಕ್ಕ-
- 8 ಳು [ಮಂ][ಗ\*]ಲೂರು ಕರಣಕ ಹರಿಯರಸಗಳು ಧ(೦)ವ್ಯಾರ್ಥಕಾ(೦)ಮ್ಯಮೋಕ್ಷಚತುರ್ವಿಧ
- ಪುರು-
- 9 ಕಾರ್ಥ್ಯಗಳ ಸಿದ್ಧಿಸಲಾಗಿ ಶ್ರೀಹರಿಪ್ರತ್ಯಕ್ಷವಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮಸುತ್ರದ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋ-
- 10 ಜನವನೂ ಆ . . . ಸಿದ್ಧಿಭಾರತಿ ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳು ನಡಸುವ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಹರಿ-
- 11 ಯಂಗಳ ಮಗ ದೇವರಸೇನಾಪ[ತಿ] ಗುದರಿ ಬಿಳಿಯ ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣ ಕೇಸಂಣ ಸೆಟ್ಟಿಯಪ
- 12 (ಪ್ರ)ಯವರ ಮಾದಾಸತಿಯರ ತೋಂಟ ಭೂಮಿ[ಯ] ವಿವರ[1\*] [ಮಾ] . . ತಿಯರೂ ತ(೦)ಮ್ಯ
- ಬ್ರಹ್ಮಾ-
- 13 [ದ್ರಾ]ಯದ ಮೂಲದ ಠಾಳು ಹಿರಿಯಭರೂರಲೂ ಮದಿಲವೆಂಬ ಹೇತುವೆನೂ ಕ್ರಯವನೂ ಕೊ-
- 14 ಟ್ಪರಾಗಿ ಆ ಭೂಮಿಯ ಚತುಸ್ಸೀ[ಮ]ಯ ವಿವರ [1\*] ಮೂಡಲು ಭೀಮೀಕೇಶ್ವರ[ದೇ]ವರಿಗೆ ನಟ್ಟ-
- ಕಲ್ಲು
- 15 ಹುಣಿಯ[೦\*]ದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕ . . . ತೀರ್ಥಮತ ಬಡಗಳು ಪಡುವಲು ಹಾದಿಯಿಂದ
- 16 ಮೂಡಲು ಬಡಗಳು ಸಿಂಗೇರಿಯ ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳ ಭೂಮಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿ-
- 17 [೦]ಶ್ರೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳ[ಗುಳ] ಭೂಮಿಯನೂ ಪಯಿ[ಪಕ್ಕ] ಮಾರಾತ್ತಿಯರು ಆವರ ಮಗ
- 18 ಲೋಬಮ್ಯಕ್ಕ ಉಜಂತಿ ಆಡಗಿ . . ಮಗಳು ರಣಪುಕ್ಕ[ಸ]ಟತಿ ಯಂತಿವರುಗಳೇಕಸ್ತರಾಗಿ
- 19 ಕ್ರಯವ ಕೊಟ್ಟರಾಗಿ ಆ ಭೂಮಿಗೆ ತತ್ಕಾರಣದ ಕ್ರಯದ್ರವ್ಯ ಒಂದು[ತಾ]ರ ಪಳ-
- 20 ಯ ದೀಪ ಯಿವಕ್ಕೆ ಮಾರಾಳತ್ತಿಯರ ಕೈಯ್ಯಲು ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಮೂಳಗೆ ಹಿರಂ-
- 21 ಣ್ಯವನೂ ಹಾಯಕ್ಕೆ ಸುಹರಣೋದಕದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವಕದಿ ಧಾರಯ ನೆಣ-
- 22 ಸಿಕೊಂಡು ನಟ್ಟ ತಿಲಾಕಾಸನ | ಯಿ ಕಾಸನಸ್ತದೊಳಗುಳ್ಳ ಭೂಮಿಯ ಕೆರೆ ಮರ ಫಲ ಕಣಿ
- 23 ಕ[ದಿ]ರು . . . ಕೈಲು ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಕಾಣ ಅಕ್ಷೇಣ ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯ

<sup>1</sup> The rest of the inscription is completely damaged.

- 24 ಅಪ್ಪಭೋಗತೇಜಸ್ವಿಯೈವೇಲ್ಲು ಛತ್ರದ ಮತಕ್ಕೆ ಸೆಲುವೆಲು [\*]  
 25 ಯೋ ಭೂಮಿಗೆ ಆರಸಿಗೆ ತೆಲು ಸಿಧಾಯ ಒಸಗೆ ದು . . . . .  
 26 ಪುಣ ಆನಾಯ ಯಿವೆಲ್ಲು ಪೂರ್ವ ತೊಡಗಿ ಯಿಲ್ಲವಾಗಿ ಯಿದನೂ ಸರ್ವಮಾನ್ಯ . . . . .  
 27 ನವರಿಗೆ ಪೂರ್ವ ತೊಡಗಿ ಹೊಂದು ಮರಿಯಾದೆ ಯಿಲ್ಲವಾಗಿ . . . . .  
 28 ಯಿಂತ್ತಿ ಸರ್ವಮಾನ್ಯದ ಭೂಮಿಯನೂ ಕ್ರಯವನೂ ಕೊಂಡು ಬಂದ . . . . .  
 29 ನಕರ ಶ್ರೀಗೋಪಿನಾಥದೇವರ ಸುನಿಧಿಯಲೂ ಮಾಡಿದ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಭೋಜನ . . . . .  
 30 ಡದು ಬಹಂತಾಗಿ ನಟ್ಟ ಕಾಕನದ ಕಲ್ಲು . . . . .  
 31 ರು ಅವರುಗಳು ವಾರಣಾಶಿಯ . . . . .  
 32 ಕಪಿಲ ಸಹಸ್ರನೇದ ವಿಷ್ಣುಗಳ ಪೂಜಿಸಿದ . . . . .  
 33 ನಪಾಲನಯೋರ್ವ್ಯದ್ಯೋ [ದಾನಾಭೇಯೋನುಪಾಲನಂ] ದಾನಾತ್ಮೈರ್ಗ್ಗ-  
 34 ಮವಾವ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾತ್ ಅಚ್ಯು . . . . .  
 35 . . . . . ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [11\*]

## No. 188.

(A.R. No. 26 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE COURT-YARD OF THE MANJANATHA TEMPLE AT KADRI,  
 SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [\*] ಶ್ರೀಮ[ತ್]ಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರ[ವರ್ತಿ] [ರಾ]ಯಗ[ಜಾ]ಂ-  
 2 ಕುಸ ಬುಕಿದೇ[ವಾ]ಳುಪೊಂದ್ರದೇವರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯ ಮುತ್ತ-  
 3 ರೋತ್ತರಾಘವೈದ್ಧಿ ಪ್ರವರ್ಧಮಾನ [ನಾಚಂದ್ರಾಕ್ಷತಾ]ರಂಬರಂ ದು-  
 4 ಪ್ಪನಿಗ್ರಹ ಶಿಷ್ಟಪ್ರತಿಪಾಳನ<sup>1</sup>

## No. 189.

(A.R. No. 27 of 1901).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE, RIGHT OF ENTRANCE.

First Face.

- 1 [ಶ್ರೀ [11\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಷಾಂಬಿಚಂದ್ರ]ಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ಶ್ರೀಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂ-  
 ಭಾ-  
 2 ಯ ಕಂಭವೇ || [ಶ್ರೀವಿಜಯಾಭ್ಯುದ]ಯ ಕಕವರ್ಷ ೧೩೦೮ ನೆಯ ಹಯ ಸಂವತ್ಸರ-  
 3 ದ . . . . . ಕ್ರಾಂತಿಯ ಪುಂಜ್ಯಕಾಲದಲು ಶ್ರೀಮ(೦)ನೃಹರಾಜಾಧಿರಾಜ  
 4 ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರ ರಾಜ್ಯಾದ್ಯುದಯದಲು ಮಹಾ-  
 5 . . . . . ಭೋಗಿಕ್ಕದಳಯ ಶ್ರೀಮಂಜಿನಾಥ-  
 6 . . . . . ಪುಷ್ಪಪೂಜಾ[ದಿ]ನೈವೇದ್ಯತಾಂಬೂಲ  
 7 . . . . . ಮಜ್ಜನೆಯ ವಿವರ [1\*] ಗಂಧ ಪಲ ದಿನ ೧ ಕಂ ತೂಕ  
 ಗ ೪ ಲೆಕ್ಕದಲು  
 8 [ವ]ರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ಗಂಧ ತೂಕ ಗ ೧೪೪೦ . . . ಮಂಗಲೂರ ಕಾಟಿ ಗ [೧]|| . . . .  
 9 . . . . . ದಿನ ೧ ಕ್ಕಂ ಮಾತೆ ೩ ಲೆಕ್ಕದಲು ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ . . . . .  
 10 . . . . . ದಿನ ೧ ಕ್ಕಂ ತೂ[ಕ] ಗ ೪ ಲೆಕ್ಕದಲೂ ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ತೂಕ [ಗ] ೧೪೪೦  
 ಕ್ಕಂ . . . . .  
 11 . . . . . ಲೆಕ್ಕದಲು ವರುಷ ೧ ಲೆಕ್ಕದಲೂ . . . . . ಯೆಣೆ . . . .  
 12 [ಲೂ]ರ ಕಾಟಿ ಗ ೩ . . . . . ನೈವೇದ್ಯ . . . . . ದಿನಕ್ಕಂ ಕಂಚಿನ ಹಾನ ೧ ಲೆಕ್ಕ-

<sup>1</sup> The rest of the inscription is completely worn out.



- 13 ದಲು ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ೩೬೦ ಕಂಭಿದ ಪ್ರತಿಮೆಗೆ ೧ ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ೬ ಲೆಕ್ಕದಲೂ  
 14 ಹೊಡ ೬ . . . . . ಗೋಪುತವಾಗಿ ಕಂಚಿನ ಹಾನೆ ೧ ಲೆಕ್ಕದಲು ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ಹೊಡ ೧ ಗ  
 15 . . . . . ಮುಡೆ . . . ಬಾಳೆಯ ಹಣು ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕ್ಕಂ ೨ ಲೆಕ್ಕದಲು ವರುಷ  
 ೧ ಕ್ಕಂ-  
 16 ೦ . . . . . ಕಂಭಿದ ಮೂಡೆ ೩ . . . . . ೧ ಕ್ಕಂ ಕೂಕ ಗ  
 ೫ ಲೆಕ್ಕದಲು ವರುಷ  
 17 ೧ ಕ್ಕಂ ಮ[ಂ]ಗಲೂರ ಕಾಟಿ ಗ ೨ ಕಂ ಭತ್ತ ಮುಡೆ ೫ ಅಡಕೆ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕ್ಕಂ ೪ ಲೆಕ್ಕ ಯೆಲ್ ೪  
 ಲೆಕ್ಕದಲು  
 18 . ೦೫ ಸಹ ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ಕಾಟಿ ಗ ೧೧ ಗಂ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೩|| ಅ(೧)ನ್ನು ಭಯಕ್ಕ ೨ ಕ್ಕಂ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ  
 19 ೧೪೦ ಕ್ಕಂ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕದಿಂ ಕ್ರಯಂಗೊಂಡ ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರ [೧\*] ಗೋವಳದ ಒ[೪]ಯ [ಸಟಿ]-  
 20 ಯ ತಂ[ಮ] ಬೀರಣ[ಕ]ಯ್ಯಲು ಕೂಕೂರ ವೊಳಗಣ ಅಜಿಲಂಕರೆಯ . . . . .  
 21 ಭೂಮಿ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೨೦ ವಜೆಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೫ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆ ಬೆಟ್ಟು ಸಹಿತ ಬಿ-  
 22 ತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೫ ಅ(೧)ನ್ನು ಬಿತ್ತುವ ಕಳಭೂಮಿ ಮೂಡೆ ೩೦ [೧\*] ಅದ[ಕ್ಕು]ಳ್ಳ ಕೆರೆ ಮರ ಮನೆ  
 ಭಾವಿ[ಕ]-  
 23 ೦೩ ಕಟ್ಟಿ ಕದಿರು ನಕ್ಕಿಲು ಸಹ ವೊಳಗಾದ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮಂಜಿನಾಥದೇವರ ಕೂಕೂರ ಭೂ-  
 24 ಮಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಬೀರಣನ ಮನೆ ಸಹಿತ ಬಡಗ ಪಡುವಲು, ದೇವರ ಬಡ-  
 25 ಗಣ ಬಾ[೪]ಂದ ಮೂಡನಬಡಗಲು ಪರರಾಡಿಯ ಅಗಳಿಂದ ತಂಕಲು ಯಂತೀ ಚತು-  
 26 ಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳಂಗ ನಡಸುವ ಗೇಣ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೧೨ ಗೆ ಮಂಜಿನಾಥದೇವರ ಸೀಮೆ  
 27 . ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೨೯ ಸುದ್ದಿ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೦೦ [೧\*] ಕೂಕೂರೊಳಗಣ ಕರಣಂತನ ಕಯ್ಯ-  
 28 ಲು ಮಂಜಿನಾಥದೇವರು ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಕೊಟ್ಟ ಭೂಮಿ ಬಜಲಾಡಿಯ  
 29 . . . ವರೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಕಳಭೂಮಿ ಬೆಡಕಾರು ಮೂಡೆ ೬ ಅಡಕು[ಳ್ಳ] . . . . .  
 30 ಮಂಜೀಸ್ವರದೇವರ ದೇವಸ್ಥ ಕೇಳಾಂತಿಯ ಬೆಟ್ಟಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಜಲಾಡಿಯ ಗೋಳಯ ಕಟ್ಟಿಯಂ  
 31 . . . ಮಂಜಿನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ಥದ ಗದ್ದೆ ಎರಡುಂದ ಪಡುವಲು ಮಂಜಿನಾಥದೇವರ ನಟ್ಟಿ-

Second Face.

- 32 ಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗೆ ಕೆ[ಪೆ] ಭಾವಿ ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ [೪]-  
 33 ತ್ತುವ ಗೇಣ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೪೦ ಉಭಯಂ ನಡಸುವ ಗೇಣ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೪೦ [೧\*] [ಕ] ಧರ್ಮ  
 ಅಚ-  
 34 ದ್ರಾಕ್ಷಾಕುಟಾಗಿ ನಡವುದು [೧\*] ಯೊ ಭೂಮಿಗೆ ಅರಸಿಂಗ ತಲು [ಸಿ]ದ್ಧಿಯ ನಟ್ಟ . . . . .  
 35 ಒಸಗೆ ಮುಂತಾಗಿ ಸರ್ವಮಾನ್ಯ [೧\*] ಯೊ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಅರಸು ಅಳುಪಿದರೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲ  
 36 ಕಪಿಲೆಯನು ಬ್ರಾಹ್ಮರನು ಕೊಂಡ ಪಾವ [೧\*] ಮತ್ತಾವನಳುಪಿದರೆ ಅರಸಿಂಗ ತಪ್ಪು ದಂಡವ  
 37 ಸಾವಿರ ಹೊನ್ನ ತೆಲುವ ಅಡಕ || ಸಾಮಾ(೦)ನ್ಯೋಯಂ ದರ್ಮಸ್ತೇತುಂ ನುಪಾಣಾಂ ಕಾ-  
 38 ಲೇ ಕಾಲೇ ಪಾಲನೀಯೋ ಭವದ್ಭಿಃ ||\* ಸರ್ವಾನೇತಾನ್ ಭಾವಿನಃ ಪಾರ್ಥಿವೇಂದ್ರಾನ್ ಭೂಯೋ  
 39 ಭೂಯೋ ಯಾಚತೇ ರಾಮಚಂದ್ರಃ || ಏಕೈವ ಭಗಿನೀ ಲೋಕೇ ಸರ್ವೇಷಾಮೇವ ಭೂಭೃತಾ-  
 40 ೦ [೧\*] ನ ಭೋಜ್ಯಾ ನ ಕರಗ್ರಾಹ್ಯಾ ವಿಪ್ರದತ್ತಾ ವಸುಂಧರಾ ||

No. 190.

(A.R. No. 27-A of 1901).

ON A SLAB SET UP NEAR THE BATHING-TANK IN THE SAME PLACE.

First Face.

- 21<sup>1</sup> . . . ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಶ್ವರ ಭಾಕಗೇತಪ್ಪನ ರಾಯರ[ಗಂಡ ಪೂರ್ವದಕ್ಷಿಣ ಪಕ್ಷಿ]-  
 22 ಮಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರ ಹರಿಹರರಾಯ[ರವರ] ಸಾಂ[ಬ್ರಾಹ್ಮಣ] . . . . .

<sup>1</sup> Lines 1 to 20 are entirely damaged.

- 23 . . . . . ಯ ನಗರದಲ್ಲಿ ಧರ್ಮ . . . . . ವಾಗಿ ನಿರಾತಂಕವಾಗಿ ರಾಜ್ಯ . . . . .  
 24 . . . . . ರಾಜ್ಯಧಾರಂಧರ ಧರಾಧರ . . . . .  
 25 . . . . . ಸನವರು . . . . .  
 26 . . . . .  
 27 ಹೇತ್ರದ ಶ್ರೀಮಂಜಿನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ನೂತನವಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿದ . . . . .  
 28 ವರ . . . . . ವಸ್ತುಂದ ಶ್ರೀಮತೇ[ಕಾಲಿವಾಹನ]ಕವರುಷ ೧೩೧೧ ನೆಯ ಪ್ರವೋದ ಸಂವತ್ಸರದ  
 29 ಪುಷ್ಯ ಬ [೧] ಬ್ರಹ್ಮ[ಸ್ವ\*]ತಿವಾರದ ಮಕರಸಂಕ್ರಾಂತಿಯ ಪುತ್ರರಾಯಣಾರಂಭಕ ಪುಣ್ಯ-  
 30 [ಕಾಲ]ದಲು ಆ ಮಂಜಿನಾಥದೇವರ ಉತ್ತರ . . . . .  
 31 ಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯಂ ಮಾಡಿಸಿ ಅಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿದಿವಸದಲು ದ್ವಾದಶಸಂಖ್ಯಾಪರಿಮಿತ ಬ್ರಾಹ್ಮಣೋತ್ತಮ . . . . .  
 32 ನ . . . . . ಮೂಲವಾಗಿ ಧ[ನವ]ಕೊಂಡು ಧಾರಾಪೂರ್ವಕದಿಂ ಕ್ರಯಂಗೊಂಡ . . . . .

ಹೇತ್ರಸ್ತಾನ

- 33 ಸೀಮಾದಿಗಳ ವಿವರ || ಪವಾರದಿಂ ಪಡುವ[ವ]ಣ ಚಿತ್ರ[ಪು]ರವೆಂಬ ಕೊಳಕೆಯು ಬಡಗಣ  
 34 ಬಯಲ ಹೇತ್ರದಲಿ ಯೆರಣೆಗದಗೆ ಬಳಯವ[ರ]ಮೂಲವಾಗಿದ್ದ ಹೇತ್ರದ [ಕ್ರೈ] ಮೂಡಲು  
 35 ನಂಬೂರಿಂದ ತುರಿತಕಳಿಗೇರಿ . . . . . ಗೆಡುವಿನವೊಳಗೆ ಹೋದ ಪ್ರೇಳದಾರಿ | ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರ-  
 36 ದ ವೊಳಗತಟದಿಂದ ಬಡಗಲು ತಂಮ ತಂಮ ಗದ್ದಗಳ ಹುಣೆಗಳು [1\*] ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ  
 37 ಗಡಿಗಳಿಂದ ಪ್ರತ್ಯೇಕರು ಪ್ರತಿವರ್ಷದಲು ನಡಸುವ ಭತ್ತದ ವಿವರ | ಆ ಚಿತ್ರಪುರದ ಬಡಗಣ  
 38 ಭಾಗದ ಯಡೆಯವೆಂಬ ತಾವಿನಲು ಕಲ್ಲಾರಲು ಆ ಯೆರಣೆಗೆಡಂ ಬಳಯ ಸಿಂಗಣ . . . . .  
 39 ಜನಸ್ತಾನದವೆಂಬ ಗದ [೧]೫ ಅಂದೆಯೆಂಬ ಕಿಣುಗದ ೨೩ ಅಂದ ನಡಸುವ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೦೬ ಬಗೆ-  
 40 ನಡೆವು ಕೊಲ್ಲಯನಾ[ರ್ವ] ಮಂಜುಣಪುಂಜ ಯೊ ಮೂವರಗಳಿಗೆ ಕಿಣುಗದ ೧೩ [ಅಂ]ದ ನಡ[ಸು]-  
 41 ವ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೩೬ ಸವ[ನೆ]ಳುಗದ ೨ ಅಂದ ನಡಸುವ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೩೧ ಮಂಜುಣ ಸೇನಬೋವನಗ-  
 42 ದ ೩ ಅಂದ ಬಹ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೩ ಕುಂಜ[ಕ]ಹಗ್ಗಡಿತಿಯ ಗದ ೨೩ ಅು ಗದ ೩ ಅಂ ಬಹ ಭ

Second Face.

- 43 . . . . . ಗದ ೧ ಅಂ ಬಹ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೬ || ಪರುಷಣ  
 44 . . . . . ಅಳಯಂ[ದಿ]ರ ಗದ ೧ ಕಂ . . . . .  
 45 . . . . . ಸತಿಯ ಗದ ೧ ಅಲ ಗದ್ದ ೧ . . . . .  
 46 . . . . . ಯ ಗದ ೩ || ಅಂದ ಬಹ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧೬ ಬೊಂಮನ ಗದ-  
 47 . . . . . ಯ ಬಯಲ ಭೂಮಿಯ  
 48 . . . . . ಯಲು ಬಹ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ [೨೫]  
 49 . . . [ಣೆಯ] ಮೂ . . . . . ಭೂತ . . . . .  
 50 . . . . . ಬಹ ಭತ್ತ ಮೂ . . . . .  
 51 . . . . .  
 52 . . . . . ಯಲವೆಂಬ ಊರ ಮೂಡಣವಾಗಿ . . . . . ವಾಗೆ ಯೆಂಬ ಹೇ-  
 ತ್ರದ  
 53 . . . . . ಲು ಬಡಗಲು . . . . . ಲೋಲಗಳು | ಪಡುವಲು . . . . .  
 54 . . . . . ಮೂಲದಗದೆಯಂತು ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗೆ [ವು]ಳ ಭೂಮಿ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೩೦  
 ಕಣಿಗಿಲ ಗದ [೪]  
 55 . . . . . ಬಾಗಿಲ ಗದ ಸಹ ಬೆಟ್ಟನ ಗದ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ [೫೪] ಅಂತು ಬೀಜವರಿ ಬಿತ್ತುವ  
 ಮೂಡೆ ೪-  
 56 . . . . . ಬಿತ್ತು . . . . . ಅಗಳಿಂದಂ ರೊತಿನಂತಮ ಬಾಳನ ಸೀಮೆಯೊ  
 ಳಗಣ  
 57 . . . . . ಗೇಣಿಯಾಗಿ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ . . . . . ಮಂಗಲೂರು ಕೊಟೆಯ ಕಳಗಣ  
 . . . . .  
 58 . . . . . ಬಹ ಭತ್ತ ಮಂಗಲೂರು . . . . .



- 59 . . . . . ತು ಮೊಡೆ ೩ ಭತ್ತ ಹೊನಾಯ . . . . . ಪ್ರತಿಧಿನ ೧ ಕೂ  
 60 . . . . . ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಭೋಜನಕೆ ಭತ್ತ . . . . . ಉಪ್ಪು ತುಪ್ಪ . . . . .  
 61 . . . . . ಸಹ . . . . .  
 62 . . . . . ತಾರ ೧ . . . . . ಯೆಲೆ ತಾರ ೧  
 63 . . . . . ಕೊಳಗ . . . . .

## No. 191.

(A.R. No. 27-B of 1901).

ON THE PEDESTAL OF THE BRONZE IMAGE OF LOKESVARA IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ಖ್ಯಾನ್ ಪ್ರಿ [||\*] ಪ್ರಿತಿಹಾರಿಕುಂಡಾಂಹೋಜನಾಣಿಣಾ ಫಿಲ್ಪದ[ಕ್]ಫಲಾ [||\*] ನಾಜಾಂಕುಖಾ-  
 [||ಕ್]ಕುಂಕುತವಕ್ಶಲಾ [||ಕ್||\*] ಲ್ಲಾರಿಬಾಹುಬಿದ್ಯು-ಣ್ಣ ನಕ್ಕಿಕಾ ಕ್ಕಿತಿಣ್ಣ[||\*]  
 [||\*] ಕಿಣ್ಣಂಕುಖಾಪುಕ್ತುಖಕ್ತಿಕಾವಿಲವ್ವಿಶಾ [|| ೨ || \*] ಖಾಪರಾವಾಕಕ್ತಿಕೊ ದೊ[||\*]  
 ಡೊ ಯತ ನಾಜ್ಜಿ ಕಿರಾಕ್ತುಕಂ [||\*] ಫಿಲ್ಪಾಕಾರಿಮುಣಾರೊ-  
 2 ಖ್ಯಾನ್ಪಾಂಖಾನಿಕು<sup>1</sup>ಫಾಳಿತಾ [||೫||\*] ಲ್ಲಾ ಖ-ಛಿಪ<sup>2</sup>ತಿರಾಕ್ತುಕ್ತು ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾತಿತ್ಯ[||\*]  
 ನಾಜ್ಜಿಂ ಖ್ಯಾನ್ಪಾಣಿದ್ಯು-ಣ್ಣ ಮುಖಿಕಂ ಯತ ರೀತಿಕಾ [|| ೪ ||\*] ಡೊಯಂ ಕುಣ್ಣ[||\*]-  
 ಖಾಫಿಲ್ಪಾಡೊ [||೬||\*]ಕುಂ ಖಾಕ್ತುಕೊ [||\*] ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ ಲ್ಲಾ  
 ಖ್ಯಾನ್ಪಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾ ಪಿಪಾ [||೬||\*] ಪ್ರಿಕುಫಲರಿ-ಫಿ ಖಾಣವ[||\*]ಖ[||\*]ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾ  
 ಖಾಫಿ [||\*]  
 3 ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ [||೫||\*] ಕುಣ್ಣ ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ  
 ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ<sup>3</sup>ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ [||\*] ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ  
 [|| ೭ || \*] ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ [||\*]  
 ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ [|| ೮ || \*]  
 4 ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ [||\*] ಪ್ರಿತಿಹಾರಿಕುಂಡಾಂಹೋಜನಾಣಿಣಾ  
 ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ [||೫||\*] ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾಪುರೊ |

## No. 192.

(A.R. No. 27-C of 1901).

ON A SLAB LYING UNDER THE IMAGE OF MATSYENDRANATHA AT THE JOGI-MATHA  
ON THE HILL AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ | ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚ ಏವಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ |  
 2 ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [||\*] ಶ್ರೀಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವಗುಪ್ತ  
 3 ೧೩೪೫ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಕೋಭಿಕ್ತುತ್ವವತ್ಪರದ ಚೈತ್ರ ಶು ೧ ಆಲು ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿ-  
 4 ರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀಪತಾಪ ವಿಜಯಭೂಪತಿರಾಯಮಹಾರಾಯರ ಸಾ(ಂ)ಮಾ-  
 5 ಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯಕಾಲದಲು ಆವರ ಆಗ್ನಾಧಾರಕರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಬೈಚ-  
 6 ದಂಣಾಯಕುಡಿಯರ ನಿರೂಪಿಂ ನಾಂಗಳೆಗಳ ಮಂಗಳೂರರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲ-  
 7 ದಲು ಆ ವಿಜಯಭೂಪತಿರಾಯಮಹಾರಾಯರಿಗೆ ಆಯುಷ್ಯಾಭಿವೃ-  
 8 ದ್ಧಿ ಅಹಂತಾಗಿ ದುರ್ಗಾದೇವಿಯ ಜಪನಿಸುತ್ತವಾಗಿ ಶ್ರೀತಿಮಿರೇಶ್ವರದೇ-  
 9 ವರಲು ಯಬರು ಬ್ರಾಹ್ಮಣರ ಕಯ್ಯಲು ದುರ್ಗಾಪರಮೇಶ್ವರಿಯ ಜಪನ ಮಾಡಿ-  
 10 ಸ ಆಯುಬ<sup>4</sup>

## No. 193.

(A.R. No. 27-D of 1901).

ON A SCULPTURE IN THE BASEMENT OF THE LAMP-PILLAR IN FRONT OF THE  
MANJANATHA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಹರಿಹರರಾಯ ಸ್ತಂಭಂ ಜೀ[ಯ] .

<sup>1</sup> Read ಉಗಾತಿತಾ.<sup>2</sup> Read ಖ-ಛಿಪಂ ಕಿರಾ.<sup>3</sup> Read ಖಾಫಿಲ್ಪಾಫಲಾ.<sup>4</sup> The rest of the inscription is covered by the pedestal of the image.

## No. 194.

(A.R. No. 27-E of 1901).

ON A SLAB SET UP NEAR THE JOGI-MATHA ON THE HILL AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀ[||\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಕ್ಷ್ಯಂಬಿಚಂದ್ರಚಪಮರಚಾರವೇ [||\*] ಶ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ
- 2 ಸಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [||\*] ವಿಜಯಾದ್ವೈದಯ ಕುಖವರುಸ ೧೩೯೩ ವರ್ತಮಾನ [ಮೃತ್ಯು]ಶಂವತ್ಸರದ ಮಾಸ-
- 3 ಸುದ್ದ ೧ ವೃ ಗುರುವಾರದಲು ಶ್ರೀಮಂಮಾಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಸ್ವರ ಶ್ರೀ ವೀರವ್ರತಾಪ
- 4 ಪ್ರಹುಡ ವಿರೂಪಾಕ್ಷಮಹಾರಾಯರು ಚತುಸ್ಮೂದ್ರಮಧ್ಯ [ರತ್ನ]ಸಿಂಹಾಸನರೂಢರಾಗಿ
- 5 ಚತೃಸುತೀರಲು ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಸಿಂಗಣದಂಣಾಯ್ಕರು ಸಕಲರಾ-
- 6 ಣೆಯಗಳನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಿರಲು ಆ[ವ\*]ರ ನಿರೂಪದಿಂದ ವಿಟರಸವೊಡೆಯರು ಮಂಗಲೂ-
- 7 ರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯಗಳ ಪಾಲಿಸುತ್ತಿಹ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಆ[ವಿತಪ]ಒಡೆಯರುಕಟ್ಟಳೆಯ[ವರು] ಬಂಗರು
- 8 ಚಳುಟರು ಸಹವಾಗಿ ರಾಜ್ಯವನೂ ಆಳುವಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮಂಗಲೂರರಾಜ್ಯಕ್ಕೆ ಅದಿಸ್ತನವನ
- 9 ಕವಿರೆಯ ಸ್ಥಾನಿಕರು ರಾವಳಸಳಯ[ನು] ಗಣಸಂಣಾಳುವನು ರಾಯರಸೇನಬೋವನು ಗೋ-
- 10 ಮ್ಬಸೇನಬೋವನು ಯಂತೀ ನಾಲ್ವರು ಸೇನಬೋವರೂ ತಂವೋಳೇಕಸ್ತರಾಗಿ ಮಂಗಳನಾಥವೊಡೆಯ-
- 11 ರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಭೋಜನೆಯ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತ[ಂ\*]ದರೆ ಆ ತಾವಿನ(ನಿನ) ಚತುಸ್ರೀಮೆಯ ವಿವರ
- 12 ಕೃನಟ್ಟಲ ಕೆಳೆಯಿಂದ ಮೂಡಲು ತಾವರೆಯ ಕೆಳೆಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಬಡಗಣ ಬಿಡದಿಂದ
- 13 ತೆಂಕಲು ಯಂತೀ ಚತುಸ್ರೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳ ಹಿತ್ತಿಲು ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಷಾಣ ಅಕ್ಷೀಣ ಆಗಾಮಿ
- 14 ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯವೆಂಬ ಅಷ್ಟಭೋಗತೇಜಶ್ವಾಮ್ಯರಹವಾಗಿ ಮಂಗಳನಾತಒಡೆಯರ ಪರೆಯಾಗಿ ಕದಿರ-
- 15 ಯಾ ಸುದ್ದಸವ[ಸ್ತ]ನದಲಿ ಭಾಳುರಲ್ಲಕ್ಕು ರಾವಳಸಳಯ[ರು ನಾ]ಲ್ವರು ಸೇನಬೋವರು ಆ[ಂ\*]ತು ಅಯಿವರು ಆ ಭೋ-
- 16 ಮಿಯನೂ ಧಾರಾಪೂ[ರ್ವ]ಕೆವಾಗಿ ಧಾರೆಯೊಡು ಕೊಟ್ಟಿವು ಮತ್ತೆಂ ಶ್ರೀಮತು ಮಂಗಳನಾಥವೊ-
- 17 ಡೆಯರಿಗೆ ಬಯಲಮನೆಯ ರಾಯರಸೇನಬೋವನು ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮದ ವಿನರ ನನ್ನರಾಳಮೂಲಕ-
- 18 ಣಕಂ ಬಿಟ್ಟಿನ ಹಿತ್ತಿಲ ಚತುಸ್ರೀಮೆಯ ವಿವರ ನಡುವಣ ಮನೆಯ ಮೂಡಣ [ಹೊಳ]ಯಿಂದ
- 19 ಮೂಡ [ಜೈ]ನ ಸೇನಬೋವನ ಮನೆಯ ತೆಂಕಣ [ವೋ]ಣೆಯಿಂದ ತೆಂಕ ಬಯಲಮನೆಯ ಹಿತ್ತಿಲ
- 20 ಪಡುವಣ ಸಾಂದ ಪಡುವ ಕಣಕಂ ಬಿಟ್ಟಿನ ಮೇಲಣಗದ್ದೆಯ ಬಡಗಣ ಬಗೆಯಿಂದ ಬಡಗ
- 21 ಯಿ ಚತುಸ್ರೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳ ಹಿತ್ತಿಲನು ನನ್ನ [ಸ್ವರಸ್ತ್ರ]ಯಿಂದ ಮಂಗಳನಾಥವೊಡೆಯರಿಗೆ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ
- 22 ಧಾರೆಯೊಡು ಕೊಟ್ಟನು ಯದಕ್ಕೆ ನಮು ಸಿಸಾಂತರ ತಪ್ಪೆಲು ಶ್ರೀಮತು ಮಂಗಳನಾಥ[ವೋ]ಡೆ-
- 23 ಯರು ಮಾಡಿಸಿದ ಯೆರಡು ತೋಟವೊಳಗೆ ಚಂದ್ರನಾಥಒಡೆಯ ಸಿಸ್ಯರು ಮಂಗ[ಳ\*]ನಾಥಒಡೆಯ-
- 24 ರೂ ಯಿ ಕದಿರೆಯಲಿ [ಆಳು] ಆರಸುಗಳು ಯಿ ಯೆರಡು ತೋಟವನು ರಕ್ಷಿಸಿ ಆ ಫಲಭೋಗದಿಂದ ಗೋ-
- 25 ರಕ್ಷನಾಥನ ನಿವೇದ್ಯ ಬೆಳಕು ಚಂದ್ರನಾಥನ ನಿವೇದ್ಯ ಬೆಳಕು ವರುಷ[ಕೆ] ಭಿಕ್ಷೆ ಆಯನಕ್ಕೆ ಬಂದ ಸಮೆಯ-
- 26 ಕ್ಕ ಒಂದು ಹೊತ್ತಿನ ಅನವ ಕೊಡುಲುದು ಮಂಗಳನಾಥಒಡೆಯರು ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ[||\*] ದಾನಪಾ-
- 27 ಲನಯೋರ್ಮ್ಯಧ್ಯೋ ದಾನಾಭೋಜನೆಯೊಳನುಪಾಲನು [||\*] ದಾನಾಂ ಸ್ವರ್ಗ[ಮ\*]ನಾಪ್ನೋತಿ ಪಾ-
- 28 ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ [ಹಾ]ರೇತಿ ವಸುಂಧರಾ[ಂ ||\*] ಷಷ್ಟಿವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯ-
- 29 ತೇ ಕ್ರಿಮಿ[||\*] || ಯಿ ಧ(ಂ)ರ್ಮಕ್ಕೆ ಆರು ಕೆಲಂಬರು ಆಳುಪಿದವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಹಸ್ರಕ-
- 30 ಫಲಿಯ ಕೊಂದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಹೋದರು [||\*] ಯಿ ಧರ್ಮವ ಪಾಲಿಸ್ತವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಹಸ್ರ- ಕಪಿರ-
- 31 ಯ ದಾನವ ಮಾಡಿದ ಪುಂಜ್ಯವ ನೈದು[ವ]ರು || [ಸು]ಭಮಸ್ತು [||\*]



## No. 195.

(A.R. No. 27-F of 1901).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ಕಕವರುಕ ೧೩೪೫ ವರ್ತಮಾನ ಶೋಭಕೃತ್ [1\*] ಸುವರ್ಣರದ ಪಾ[ಲ್ಕು]ಣ [ಕು]-
- 2 ದ್ವೈ ಸೋಲು ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀನೀರವ್ರತಾವ ವಿಜಯಭೂ-
- 3 ಪತಿರಾಯರ [ರಾಜ್ಯಾ]ಭ್ಯುದಯ ಕಲದಲ್ಲು ಆ [ಮ]ಹಾಪ್ರಧಾನ ಬಯಚದಂಣ್ಣಾ-
- 4 ಯಕರ ನಿರುಪದಿ [ನಾಗ]ಣಬಡೆಯರು ಮಂಗಲುರ ಪಾಲಿಸುವ ಕಾ-
- 5 ಲದಲು ಆ ರಾಯ ನಿರುಪದಿ[ಂ\*] ಶ್ರೀತಿಮಿರೇಶ್ವರ[ದೇವ]ರಲಿ ನಾಗಣಬಡೆಯ-
- 6 ರು ಮುತ್ತುಂಜಯ . . . . . ಮಾಧವ[ಗ]ಳ ವಸಿಸ್ತಗೋತ್ರದ
- 7 ಸಾಮಕಾಖಯ ಜೋಯಿಸ [ಮಾದಂಣ]ಗಳಿಗೆ ಚಾನಪಪಟ್ಟಿಯ [ಪುರ]-
- 8 ವರಿಯೊಳಗೆ ಅಖವತ್ತು . . . . . ಮರಿಯಾದೆಯಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟ[ರು]
- 9 ಯೆರಡು ಕದಲಿತೋಟ ತಿಮರು . . . . . ಮು ೧ ಪಳತಿಮರು ಮು ೧ ಕೊಳಕೆ ತಿ-
- 10 ಮರು ಮೂ ೩ ಕುದಂಟ ಬೆಟಿನಲಿ ಮಾದಾಡ ತಿಮರು ಮು ೪ ಪುದು-
- 11 ವಾಳು ತಿಮರು(ಮರು) ಮು ೨ ಅನ್ನು ಬಯಲು ಮುಡಿ ತಾಡೆ ೧೧ ಯಿದಕ್ಕೆ
- 12 ಸಲುವ ಬೇಲು ಮಜಲು . . . . . ಪಲ ಮನ ಬಾವಿ ಚತುಸ್ಸೇಮ-
- 13 ಯ ನೀರ ಆ[ರಿ]ಯ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಕಣ ಅಕ್ಷೇಣ ಆಗಾಮಿ ಸಿ-
- 14 ದ್ವೈ ಸಾಧ್ಯ ಅಷ್ಟಭೋಗತೇಜ ಸಾಮ್ಯ . . . . . ನೈವಾಗಿ ನಾಗಣಬ[ಡೆ]-
- 15 ಯರು ಆ ಮಾದಂಣ್ಣಗಳಿಗೆ ಸುರಂಜೋದಕದಾನಧಾರಾ-
- 16 ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ಹೇತ್ರದ ಶಿಲಾಶಾಸನ ಯಿದಕ್ಕೆ ಅಳವಡ-
- 17 ವರು ವಾಕಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆ ಸಾವಿರಮಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮರ
- 18 [ಕೊ]ಂದ ಪಾ[ತ್ಯ]ಕ್ಕೆ ಹೋಹರು [1\*] ಕುಭಮಸ್ತು ||

## No. 196.

(A.R. No. 28 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE GADDIGE-MANDAPA (RIGHT OF ENTRANCE) IN THE HOSA-BASTI AT  
MUDABIDURE, KARKAL TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ಶ್ರೀಚಂದ್ರನಾಥಾಯ ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸಾಧ್ಯದಾಶ್ವಾತಮೋಭಿಲಾಂಭ ನಂ [1\*]  
ಜೀಯಾತ್ಮ್ಯಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಕಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || [೧ \*] ಶ್ರೀಚ-
- 2 ಕ್ರೇಕಸುರೇಶಭೂಸುರಸಭಾಶ್ರೀಕಾಂತನೇಕಾಂತಮಿಥ್ಯಾಚಕ್ರೋದ್ಭವಕರ್ಮಭಿವ್ಯಾಪನವಚಂದ್ರಂ ದಿವ್ಯಭಾ-  
ಷಾಸರಿ[1\*]ದ್ವೀಚವ್ರಾತನಿನಿವೃತ್ತಿಶ್ರೇಷ್ಠತಜನ-
- 3 ೦ ಮುಕ್ತ್ಯಂಗನಾವಲ್ಲ ಭಂ ಶ್ರೀಚಂದ್ರಪ್ರಭನೀಗೆ ವಂಶಪುರದೀ ಭಿನ್ಯಾಳ ಗತನಂದಮಂ || [೨ \*] ಶ್ರೀಜೈನ-  
ಜ್ಞಾನವಿನಾಕರಗತತರಣಪ್ರಾಯದಂತಿದ್ದಿ-
- 4 ಲೋಕಕ್ಕೆ ಜಂಬೂದ್ವೀಪಭೂಪಂ ಪರಿವೃತವಿಲಸದ್ವಾಹಿನೀನಾಥನಿಂದಂ [1\*] ರಾಜಕೃಂತಲ್ಲಿ ನಾನಾಮ-  
ಣನಿಕರಹಟತ್ಯಾಟಿಕೂಟಚ್ಚೈಯಿ ಸ್ವ-
- 5 ಬೋಜವ್ರಾತಂಗಳಂ ಕ್ರೇಡಿಸ ಸುರತತಿಯಿಂ ದೊಪ್ಪುಗುಂ ಮೇರುಕೈಲಂ || [೩ \*] ಆ ಗಿರಿವರನಿಂ ದಕ್ಷಿಣ-  
ಭಾಗದಸಿರಿಯು ತಿರಿದ್ದಿ ಭ-
- 6 ರತಕ್ಷೇತ್ರ [1\*] ಕಾಕಗಿವು ದಾಯ್ಯಾಖಂಡಂ ಭೋಗಿಜನಾ[ವಾ]ಸಮೆಂಬ ವಿಖ್ಯಾತತೆಯಂ || [೪ \*] ಆ  
ಆಯ್ಯಾಖಂಡದಲ್ಲಿ || ಸಾರತರದ್ವೈಮಪ್ರತತಿಯಿಂ ಪರಿಶೋ-
- 7 ಭವ ಗೋಪುತಾನದಿಂ ಕೀರಮರಾಳಸಾರಸದಿನೊಪ್ಪುವ ನಂದನವ್ಯಂದನಿಂ ಪಯಃ [1\*] ಪ್ರೊರಸರಸರೋ-  
ಜವನದಿಂ ಬಿನದಕ್ಕೆಡೆಯಾದ ತಾಣದಿಂದಾರ-
- 8 ಮನಕ್ಕೆ ಮಾಡದೊಲವಂ ತುಳುವೇಶಮನೇಕದೇಶದೊಳೊ || [೫ \*] ಆ ತುಳುದೇಶದಲ್ಲಿ || ಚಲದೊಮ್ಮಿ-  
ವ್ರಾತಜಾತಪ್ರಹರಣರಣಕೃದ್ವಾದ್ಧಿಯಿ ಮುಂದೆ ಸಾಲಂ ಬ-

- 9 ಉಲಾ ನಾಮಣಪ್ರಸ್ತುರಿತಪರಿವೃಥಾಗಾರದಿಂ ವಾರನಾರೀ[1\*]ಕುಲದಿಂ ಸ್ವರ್ಣಾರ್ದಿಪೂರ್ಣಾರ್ಪಣಗ-  
ದಿನನಣಂ ಕೋಭಿಕುಂ ಮಂಗಲೂ ರಾಸ್ಥಲದೊಳ್ ವೀ-
- 10 ಹ್ಯಾವಿಸಸ್ಯೋತ್ಕರುಪಹರುಪಿತಾತ್ಮೀಯಪೌರಪ್ರತಾನಂ || [೬ ||\*] ಪುರವೊಪ್ಪಿಪ್ಪುದು ವಂಕಮೆಂಬ ಪೆಸರಿಂ  
ಬಾಹ್ಯಪ್ರದೇಶಂಗಳೊಳ್ ವರಕಾಲೇಯದಿನಿಹು-
- 11 ಕಾಕ[ಟ]ದಿನಾರಾಮಂಗಳಂ ಸುತ್ರಿದಾ[1\*]ಪರಿಖಾಂತಪರಿಧಿಪ್ರತೀಳಗಳ ನುದ್ಯುತ್ಪತ್ತಿನವ್ರಾತದಿಂದಿರು-  
ಜೈನಾಲಯರಮ್ಯಹಮ್ಮ್ಯಚಯದಿಂ ಪುಣ್ಯಾಂಗ-
- 12 ನಾಸಂಗದಿಂ || [೭ ||\*] ಭನವಕ್ಷೋರುಹಹಾರಭಾರವಿಚಲನ್ಮಧ್ಯಂ ಮನಃಪ್ರೀತರೊಂದನುರಾಗಕ್ಕೆಡೆಯಾಗ  
ಸಂಚರಿಸ ನಾರೀವೃಂದದಿಂ ಸಾರಕಾ[1\*]ವೈನವಾತ್ರ್ಫಮೃತಸ್ಸೇವೆಯಿಂ ತಣಿವಕಾನ್ಯವೌಢರಿಂ-  
ರತ್ನ ಕಾಂ
- 13 ಚನಚೇನಾಂಬರ ವಿಕ್ರಯಕ್ರಯಿಕರಿಂ ಚಲಪ್ಪದವೆತ್ತಂ ಪುರಂ || [V ||\*] ಅಂತಾ ಪುರವಾಸ್ತವ್ಯಕ್ಕುಂತುಗೆ  
ರೂಪಿದೆ ಧನದಗಂ ಸಿರಿಯಿಂ ದ[1\*]ತ್ಯಂತವಿತರಣದಿ ನಾಡಿನ ಕಾಂತತನೂಜಂಗೆ ಮಾಡುವಕ್ಕಾರ್ಪ-  
ತುಕಮ-
- 14 ೦ || [F ||\*] ಬಾಲಕರೆಲ್ಲರು[ದ್ವ]ಜನಧಮ್ಮರತವ್ವರದಾನಪೂಜೆಯೊ(1)ಲ್ಲಲೆಯಿನಿಪ್ಪುವಾಸಕರನಿಂ-  
ದ್ಯಜಿನೋದಿತಕಾಸ್ತ)ಕಾಲಿಗಳ[1\*]ಬಾಲೆಯರಾತ್ಮನಾಥ ಗನುಕೂಲೆಯರಾ ಗಿರುತಿರ್ಪ ರಂದೊಡಂ  
ನಾಲಗೆ ಯಾವಗುಂಟು ಪೊ-
- 15 ಗಳಲ್ಲಿ ಟೆ ವೇಣುಪುರಪ್ರಭಾವಮಂ || [೧೦ ||\*] ಬಗೆಗೊಳ್ವ ಪಲಲು ದೇಶದೊಳಗೆ ಮುಖ್ಯಂ ಪೆಸರಿನಿಂದ  
ಕರ್ಣಾರ್ಪಟಂ ಕೋ[1\*]ಭೆಗೆ ನಲೆ ಯದಪೊಳು ವಿಧ್ಯಾನಗರಿ ಯದಕ್ಕರಸು ದೇವರಾಯ ನೃಪಾಲಂ ||  
[೧೧ ||\*] ಕರವಾಲಾಗ್ರಪ್ರಹಾರಾಕ್ರಮಿತ-
- 16 ರಿಪುಧರಾಚಕ್ರಮಂ ವಿಕ್ರಮಶ್ರೀವರನಾಂತಂ ತನ್ನ ದೊಡ್ಡಂಡದಿನಿಂದ ಕರಣೋಕ್ಕ ಭೂಪಾಲಜಾಲೋ-  
[1\*] ರುರಮಾಸಂರಕ್ಷಣದ್ಯೋತಿತಯತನತಿವಿಶ್ರಾಣನೋತ್ಪ್ರಹಗೇಹಂ ಸ್ಥಿರಮಿದ್ಧಂ ದೇವರಾಯಂ  
ವಿನುತವಿಜಯರಾಯ-
- 17 ಕ್ಷೇತೀಶಾತ್ಮಜಾಣಂ || [೧೨ ||\*] ಧೌರಿತಕಂಕಣೇಕ್ವಣನವಾಜಿಯನಾಜಿಯೊಳ[ಟ] ತೋ[ಟ] ತದ್ವೈರ-  
ವರಾವ ಮಾತ್ರಭಯದಿಂ ಬಿಜುತೋಡಿದ ಭೂಮಿಪಾಲರಂ [1\*] ನಾರಿಯರಾತ್ಮನಾಥರತಿ[ತಾ]ರೆಯರ-  
[ಯ್ದ]ರೆ ಕೇಳಗಂದು ಮಂಜೀರಕನಾದ ಕ-
- 18 ೦ಜಾವರದೊಂ ನವಧೋರನೊ ದೇವಭೂವರಂ || [೧೩ ||\*] ತದಪತ್ಯಂ ಜಯಲಕ್ಷ್ಮೀವದನಾಂಬುಜಸೂ-  
ರ್ಯನುತನ್ವೈರ್ಯುಕ್ತಾಭ್ಯ[1\*]ದ್ವಿದುರಾಭಂ ಸಕಲಕಲಾಸ್ತದ ನೆಸದಂ ಪೌಢವೇವರಾಯ ನ-  
ರೇಂದ್ರಂ || [೧೪ ||\*] ಧುರದೊಳ್ಳರನಪಾರಬಂ-
- 19 ಧುಜನಕಲ್ಪಾರಾಮ ನಾರಾಮನಂ ತುರುಪುಣ್ಯೋದಯ ನಂಗಜಾತಸದೃಶಂ ಕ್ಷೇರೋದಕಲ್ಲೊಲ ಕೀ  
[1\*] ತ್ತೀರುಗಾಲಿಂಗಿತ ದಿಕ್ಕರಿಂದ್ರನಿವಹಂ ಶ್ರೀಪ್ರಾಢವೇವೇತ್ವರಂ ಸುರಲೋಕೇಶ್ವರವೈಭವಂ ಧರಿಸಿ-  
ದಂ ತಪ್ರಾಜ್ಯಮ-
- 20 ೦ ಪೂಜ್ಯಮಂ || [೧೫ ||\*] ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀ ನೀರದೇವರಾಯ ಮಹಾ-  
ರಾಯರ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾಲದೊಳು | ಆತನ ಪ್ರಧಾನಂ | ಸಾಧಿಸಿ ಕತ್ರಸಂತತಿಯನಾ ನೃಪ-  
ನಾಜ್ಞೆಯ ನ(೦)ತ್ತನೋಡೆ ನಿರ್ಭರ್-
- 21 ಧಮ ನುಂಟುವಾಡಿ ಸಕಲವನಿಗಂ ನೆಹೆ ತೊಳ್ಳು ತುಂಟರಂ ಸಾಧುಜನಪ್ರವರ್ತನೆಗೆ ಸ್ವಸ್ಥತೆಯಂ ಪೆರುಮಾ-  
ಳದೇವ ದಂಡಾಧಿಪನಿತ್ತು ಕೌರ್ಯ್ಯವಡೆದಂ ಜಸಮೆಯ್ದ ದಿಗಂತರಾಳಮಂ || [೧೬ ||\*] ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾ-  
ಪ್ರಧಾನ ಪೆರು-
- 22 ಮಾರದೇವ ದಣ್ಣಾಯಕರು ಸಮಸ್ತರಾಜ್ಯಮಂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಪುಬ್ಬೀಕಾಂತಗೆ ಮಂಗ-  
ಲಾಭರಣ ಮೆನಿಸಿದ ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯವಂ ನಾಗಮಂಗಲದ ದೇವರಾಜೊಡೆಯರು ಆಳುತ್ತಿದ್ದ  
ಕನಕನಕಾ-
- 23 ಲ ೧೩೫೧ ನೆಯ ಸೌಮ್ಯಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಸುದ್ಧ ಪಂಚಮಿ ಗುರುವಾರದಲು ಶ್ರೀಮದ್ರಾಯರಾಜಗುರು-  
ಮಂಡಲಾಚಾರ್ಯ ಮಹಾವಾದವಾದೀಶ್ವರ ರಾಯವಾದಿಪಿತಾಮಹ ಸಕಲವಿದ್ವಜ್ಜನಚ-
- 24 ಕ್ರವರ್ತಿಗಳುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮದಭಿನವಚಾರುಕೀರ್ತಿ ಪಂಡಿತವೇವರುಗಳ ಪ್ರಯಶಿಷ್ಯರುಂ ಆಹಾರಾಭಯ



ಭೈಷಜ್ಯಾಶ್ವಾಸದಾನಧತ್ತಾ ವಧಾನರೂಢಿ ನೂತನಪುರಾತನಚೈತ್ಯಾಲಯನಿರ್ಮಾಪಣೋದ್ಧರಣಪರಿಣ-  
ತಾಂತಃಕ-

- 25 ರಣರೂಢಿ ಸಮ್ಯಕ್ತ್ವಾದ್ಯನೇಕ ಗುಣಗಣಾಲಂಕೃತರುಮಪ್ಪಾ ವೇಣುಪುರದ ಯೆಂಬುಪ್ರಜೆ ಸಟ್ಟಿಕಾಳರು  
ನಾಲ್ವರು ಎಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರು ದೇವರಾಯ ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ದೇವ-  
ರಾಜೋಡೆಯ-
- 26 ರು ಅಭಿನವಚಾರುಕ್ಲೇಶ್ವರಿಪಂಡಿತ ದೇವರುಗಳಿಗೆ ಚೈತ್ಯಾಲಯನಿರ್ಮಾಪಣಾರ್ಥವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ಕ್ಷೇತ್ರ-  
ದಲ್ಲಿ ಕಾಲಿಕನಾಡು ಚಳುಟರು ಮುಖ್ಯವಾದವರು ಬಲ್ಲಾಳುಗಳ ಸಹಾಯದಿಂ ತ್ರಿಭುವನ-  
ಚೂಡಾಮಣಿಯೆಂಬ
- 27 ಮಹಾಚೈತ್ಯಾಲಯಮಂ ಜಗದಾಶ್ವರ್ಯಮಪ್ಪಂತು ಮಾಡಿಸಿದ ರಾ ಮಹಾಚೈತ್ಯಾಲಯ ಮೆಂತಿದ್ದು-  
ದಂದೊಡೆ || [೧೭||\*] ಕುಲಕುಧರಕ್ಕಿದೇಕೆ ಗಣಿ ಪುಟ್ಟಿದು ದೆಂಬತಿಕುಸುಯಕ್ಕರಳ್ಳಲರಣಲೋವೆ  
ಯೆಂಬುಗುಡೆ ಮೂ-
- 28 ಜಗ ದಂದಮೆ ನಬ್ಬಜಂ ನಿರಾ[1\*]ಕುಳತೆಯಿ[ನೀ]ಜಗಕ್ಕುಟವಲೆಂ ದಿರಿಸಿದ್ದು ತ್ರಿಲೋಕದಂತ ಮೂರ್ತ್ಯ-  
ಲೆಯ ಜಿನಾಲಯಂ ಜಿತಸುರಾಲಯ ವೊಪ್ಪುಳುದೇನ ಬಣ್ಣ ಪೆಂ || [೧೮||\*] ಲಲಿತಸ್ತಂಭಕದಂಬಮಂ  
ಮದನ ಕಯ್ಯಂ ಲೋವೆಯಂ ದ್ವಾರ-
- 29 ಚಿತ್ರಲತಾಬಂಧಮನುದ್ಭುತಿಯ ನಭಿಷ್ಠಾನಾದಿಯಂ ಬೇಕೆ ಬೇ[1\*]ಕೊಲವಿಂ ಬಣ್ಣಸಿ ಪೇಳಲಾ ನ-  
ಟಿಯೆನೊಂದಂ ಬಲ್ಲಿ ನಾ ಚೈತ್ಯಕೌಶಲಮಂ ಭಾವಿಸಿ ವಿಶ್ವಕರ್ಮ ನಣುಗಿಂದಂ ಶೀರ್ಷಮಂ  
ತೂಗುಮಂ || [೧೯||\*] ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿ ತಾ ನಭಿಧಾನದಿ ನಮರವೈಂ-
- 30 ದಂದಿತ ಚಂದ್ರ[1\*]ಪ್ರಭಜಿನನಾವಾಸಗಡದನಭಿವರ್ಣಪೆನೆಂದು ನುಡಿವಮ ಮರುಳಲೆ || [೨೦||\*] ಮತ್ತ  
ಮಾಬದಿರೆಯ ಹಲ ರಾ ತ್ರಿಭುವನ ಚೂಡಾಮಣಿ ಚೈತ್ಯಾಲಯಕ್ಕೆ ಶ್ರೀಚಂದ್ರಪ್ರಭತಿರ್ಲಕ್ಷ್ಮೀಶ್ವರರ  
ಪರಮೌದಾರಿಕ ದಿವ್ಯಮೂರ್ತಿಯಂ ಕಂಚಿನಿಂ ದಪ್ಪಮಹಾ ಶ್ವಾತಿಹಾ-
- 31 ಯ್ಯಸಮೇತವಾಗಿ ಕರಚಲ್ಪಮಪ್ಪಂತು ನಿರ್ಮಾಪಿಸಿದ ರದಂತನ || ದಶತಾಲಕ್ಷಣಂ ಕಣ್ಣೆ ಸದಿರೆ ಸತ್ಯಾಂ-  
ಸ್ಯದಿಂದ ಚಂದ್ರಪ್ರಭರಂ [1\*] ಪೂಸತಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿದರೇನು ಸಮರ್ಥರೂ ವಂಕಪುರದ ಭವ್ಯಜನಂ-  
ಗಳೂ || [೨೧||\*] ಪರಮೌದಾರಿಕದಿವ್ಯದೇಹ ಮಿದು ತಾನೆಂಬಂತ ದೇಹಾ-
- 32 ಂಕುವಾವರಿಸಲ್ಪಲೆ ಸೆಯಂ ಸ್ಫುರತ್ತರಳತಾರಾನೀಕಮಂ ಬೇಕೆ ಚಿತ್ತರಿಸಲ್ಪಮಳ ಬಾಮರಾಳಸುರ-  
ಸಿಂಧೂತ್ಪನ್ನಸಂತಾನದಂತಿರೆ ಜೈನಪ್ರತಿಬಿಂಬ ದೊಂದುವಿಭವಂ ಕಣ್ಣೆ ಬೆಡಂಗಾದುವೋ || [೨೨||\*]  
ತನುಮಂ ಸ್ವಬ್ಬಾಸು[ಧೀ]ಯಲ್ಕನುಡಿನತಿರುಗಲ್ಕಂದಿದಂ ಕುಂಡಿದಂ ತಾನನುವೀ
- 33 ಲೋಕಾಪನಾದಕ್ಕಿನ ಸಹಚರಾಯಾಸ ಕಾಂಚಿನೆಂದಾಚಿನನ ಸ್ವೇತಾತಪತ್ರ ಚ್ಚಲದಿನಿರಲು ಮೆಯ್ಯಚ್ಚಿ-  
ತ್ರರೂಪುಗೊಂಡಬ್ಬನವೊಲ್ಪತ್ರತ್ರಯಂ ನೋಡಿದರ ನಯನಮಂ ಚಿತ್ತಮಂ ಸೂಚೆಗೊಳ್ಳಂ ||  
[೨೩||\*]

✓ No. 197.

(A.R. No. 29 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಮತ್ತ ಮಾಪೌಧದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ಸಮಸ್ತ ರಾಜ್ಯಮಂ
- 2 ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅವರ ಆಜ್ಞಾಧಾರಕರುಮಪ್ಪ ಗಣಪಣ್ಣಿಡೆಯರು ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯ-  
ವನಾಳುತ್ತಿದ್ದ ಕೆಕವರ್ಷ ೧೩೩೩ ನೆಯ ಪ್ರಜಾಪತಿಸಂವತ್ಸರದ ವೈಕಾಖ ಸುದ್ಧಸಪ್ತಮಿ ಭುಹಸ್ಪತಿ-  
ವಾರದಲು ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಮುಖ-
- 3 ಮಂಟಪಮಂ ಸಕಲಜನಮನೋನಯನಾಭಿರಾಮಮುಮತಾಶ್ವರ್ಯಕರಮು ಮಪ್ಪಂತು ಮಾಡಿಸಿದರಾ-  
ಭವ್ಯಜನಂಗಳಾರಯೊಡೆ || ಕಕ್ಕಿದೇವರುಸಟ್ಟಿಯರಾದ ಚಳಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಸ್ನಾನಾಪತಿಯ-  
ರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಚಂಜನ ದೇವತಿಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಬೆಟ್ಟಿಕೇರಿಯ ಕಾಂತಿ-
- 4 ಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಮಡೆ ಕಾಂತುಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಎಡ ಮೈಂದಿ ಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧  
ಬಾಣಸಿ ಮೈಂದಿಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಆಳವನಾರಣಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಕುಡೆಲು ಉತ್ತಮಸೆಟ್ಟಿ-  
ಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಹೆಗ್ಗಡೆ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಜಯಮೈಂದಿಸೆ-

<sup>1</sup> This line is in continuation of the last line of the previous inscription.



- 5 ಟ್ಟಿಯರ ಅಳಿಯಂದಿರುಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕಾಜವ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ಸೆಟ್ಟಿ ಗುಂಮುಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನೋಟದ ಚೌಳಸೆಟ್ಟಿ ಜದುರ ಚೌಳಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ . . . ಭಂಡಾರಿ ಕಾಮದೇವಸೆಟ್ಟಿ ಕಕ್ಕೆ ಕಾಮಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನಾರಾವಿಯ ವೃಂದಿಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಆ ಜಿರಿ-
- 6 ಕೋಟಿಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಭಂಗಬ್ರಹ್ಮಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕುರಿಕಾರ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ಕೊಂಡೆ ದೇವತ್ಯಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಪೆರ್ಫೆಡೆ ಪಾಂಡಿಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನಂದ ಕುಜೆಂಬಿಸೆಟ್ಟಿಯರ ಅಳಿಯಂದಿರುಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕಕ್ಕೆ ದಾಸಸೆಟ್ಟಿಯರ ಅಳಿಯಂದಿ-
- 7 ರುಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸೆಟ್ಟಿ ಪರವೇಸೆಟ್ಟಿಯರ ಅಳಿಯಂದಿರುಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಪೂಂಜ ಹೊಸಬುಸೆಟ್ಟಿ ಚಳುಟ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಇರಲಿ ಬ್ರಹ್ಮದಾಸಸೆಟ್ಟಿ ಇರಲಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬಿರುಮಣ ಅಧಿಕಾರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನಾರಾವಿಯ ಪದುಮಣಸೆ-
- 8 ಟ್ಟಿ ಕಾಜವ ಬಿರುಮಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ . . . ನಾ ಶಾಂತಿಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ . . . . ಕುಡೆ-ಲು ಬಾಲೇಂದುಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬಾಣಸಿ ಪೈ[ಛ]ಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕಾಜವ ಚೌಳಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಮಲೆಯ ಆದಿಯಣ್ಣ ಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬೆಟ್ಟಕೇರಿಯ ವರ್ಧಮಾನಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧
- 9 ನಲ್ಲಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನಂದ ಬಿರುಮಣಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಒಲೆಪಾಡಿಯ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬೆಟ್ಟಕೇರಿಯ ಕೋಟಿಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸೇನಪ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ಮಂಜುಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕೋವಾ-ರಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ಆತನ ಅಳಿಯ ಕುದುರೆ ಸೇಮಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಅಡಿಯ.
- 10 ಂತ ಪಾಂಡಿಸೆಟ್ಟಿ ಆತನ ಅಳಿಯ ಸೆಟ್ಟಿ ಕಾಂತಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ [ನ]ರೆಯ ಕಡಂಬಸೆಟ್ಟಿ ಸೆಟ್ಟಿ ಮುಹೇಶ್ವರಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನಂದ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ಅವನ ಅಳಿಯ ಉಜೋ ಕಾಂತಣ ಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕೊಂ[ಡ] ಕಾಂತಣಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸಾಲಿಸ ಕಾಂತಿಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧
- 11 ಬೆಂಗಡುಕದ ಹೊಸಬುಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಒಂದು ೧ ಕುರಿಕಾರ ಚೌಂಡಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಳಿಯ ಚಳುಟ ಕೋಟೇ-ಶ್ವರಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಕುತ್ತಾಳವ ಬಾಲಿದೇವಸೆಟ್ಟಿ ಅವನ ತಮ್ಮ ಅಳಿಯ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸೆಟ್ಟಿ ಕೋಟೇಶ್ವರಸೆಟ್ಟಿ ಅವನ ಅಳಿಯ ಸುರೈ ಬ್ರಹ್ಮಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧
- 12 ಅಮೇಜ ಕಾಂತುಸೆಟ್ಟಿತಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಬಾಣಸಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಯ ಸೊಸೆ ಕಪ್ಪೂರೇಸೆಟ್ಟಿತಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಭಂಡಾರಿ ನೇಮಣ್ಣಸೆಟ್ಟಿ ಚೆನ್ನಿ ಸೆಟ್ಟಿಯವರ ತಾಯಿ ಬಾಲೆ ಮುದ್ದು ಸೆಟ್ಟಿತಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧
- 13 ಹಿತ್ತಿಲ ಕುಂಡಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಳಿಯಂದಿರು ಮಳ್ಳ ಪದುಮಿಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ತಮ್ಮ ಸೆಟ್ಟಿ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ-ಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಹಿತ್ತಿಲ ಕುಂಡಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಳಿಯ ಚಳುಟ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಮುದ್ದು-ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಗ ಸೆಟ್ಟಿ ಮಾರ್ಕಂಡೇಸೆಟ್ಟಿಗೆ . . .
- 14 ಎಳಮೆಯ ನಾ[ನ]ರಂಗಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಆಇರಿ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ನೋಟದ ಮಂಜಣ್ಣ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ನೋಟದ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ನೋಟದ ಕೇಶವಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ತಮಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಗ [ಮ]-ಲ್ಲುಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಉಳ್ಳರಿ ಕಾಂತಣ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಉಳ್ಳರಿ ಬ್ರಹ್ಮಣ್ಣಸೆಟ್ಟಿ
- 15 ಉಳ್ಳರಿ ಅಲುಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಸೆಟ್ಟಿ ಕೋಟಿಯಣ್ಣ ಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಉಳ್ಳಿಯ ಪರದುಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಳಿಯ ಪರ[ದು] ಬ್ರಹ್ಮಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ [೧]

No. 198.

(A.R. No. 30 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸಾಧ್ಯದಾಶೋಭಿತಾಂಭನಂ | ಜೀಯಾ[ತ್ರಿ\*] ಶ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || [೧\*] ಒಪ್ಪುವತಂಧವದೇಶದೊಳಪ್ಪುದು ಜಿನಧರ್ಮದಾಕರಂ ತಾನೆನಲೋ- [೧\*] ಕಪ್ಪುತಿಮಾಗಿ ಭವ್ಯಜನಮಯ ಮುರುವೈಭವಾನವಿತಂ ವೆಂಕಪುರಂ || [೨\*] ಅಲ್ಲಿಯ ಜಿನಾ-
- 2 ಲಯಂಗಲ ನೆಲ್ಲವ ನತಿಭಕ್ತಿಯಿಂದ ವಂದಿಪ ನಾನೆಂ [೧\*] ಬುಲಣ್ಣ ಸ ಮೊದನೆ ಬಂದಂ ಪುಲ್ಲಕರಾ[ಗಾ]ರ ನಂಣನಾಮಂತನೃಪಂ || [೨\*] ಆತನ ಕೀರ್ತಿಹಾರಹರಹಾರವಿನಿಮ್ಮಲಮೂರ್ತಿ ವಿಕ್ರಮಂ ಶ್ರೀತನುಜಾತವೈರಿ ಗತಿವಿಸ್ತಯದಂ ಮತಿ ದೇವಮಂತ್ರಿ ಗಿಂ[೧\*]ನೇತಕೆ ಮೂತು ಪಂಚಗು-

<sup>1</sup> There is a blank space for about twenty-five letters after this.

<sup>2</sup> There is a blank space for about eight syllables in the beginning of this line.



- 3 ರುಭಿಕ್ತ ಸುರೇಂದ್ರಗೆ ದಾನಸದ್ಗುಣಂ ಖ್ಯಾತಿಯನಾಂತ ಕರ್ನಗನ ಬಂಣಿಸಲಾಗ್ಗಲ ವಂಣಭೂಪನಂ ||  
[೪ \*\*] ಯಂತು ಧರಿತ್ರಿಯೊಳ್ಳಸರನಾಂತಸೆವಾ ಮು[ದಿ]ರಾಡಿ ಯಂಣಸಾಮಂತನೈಪಾಲಕಂ  
ತನಗೆ ಸಂತತನಾಖ್ಯದ ವಾಂಛೆಯಿಂ ಕರಂ [1\*] ಸಂತಸಮಾಗೆ ತತ್ತು-
- 4 [ರದ ಪಾಶ್ವರ್ಯಜಿನೇಂ]ದ್ರಗೆ ಚಂದ್ರನಾಥಗಂ ಸಂತತಪೂಜೆಯಂ ಜಿನಮುನೀಂದ್ರರಿ ಗಂನನ್ನವಿನೂತದಾನಮಂ ||  
[೫ \*\*] ಸ್ವಂತಸುಖದ್ಧಿಯಿಂದೆಸಗಲಂದಿಳ ಬಾಪ್ಪನೆ ಕೊಟ್ಟ ನಾನಿಶಾಕಾಂತದಿವಾಕರಂ ಪರಮ-  
ವೈತ್ತಿಯ ನಾತ್ಮಜನಾಂತಮಧ್ಯವೊಳ್ [1\*] ಕಂಠಸದೃಶಕಾಯ ವಿ-
- 5 [ರುಪಾಕ್ಷ ಸಮಾ]ಹ್ವಯ ರಾಯನಾಜ್ಞೆಯಂ ತಾಂ ತಳದಿರ್ಪು ವಿತ್ಯರಸಭೂವರಕಾಂತನರಾಜ್ಯಕಾಲ-  
ದೊಳ್ || [೬ \*\*] ಅದಂತೆಂದೊಡೆ [1\*] ಶಕವರ್ಷ ೧೩೪೮ ನೆಯ ಬರಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ತುದ್ಧ  
೫ ಗುರುವಾರದಲು ಚಾರುಕೀರ್ತಿ ಸಂಹಿತವೇನರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಿ-
- 6 ದಿರೆಯನಗರದ ಯೆಂಟು ಪ್ರಜಿಸಟ್ಟಿಕಾರರು ನಾಲ್ವರು ಯಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರ ಅನುಮತಿ-  
ಯಿಂದ ಬಾರಕೂರಸ್ಥಳದ ಮುದುರಾಡಿಯ ಹೊಸಬು ಸಾಮಂತಹೆಗ್ಗಡೆಯರ ವೊಂಮಗಳ  
ಬೆಂಮಕ್ಕಸಾಮಂತತ್ತಿಯರ ಮಗಳ-
- 7 ಹ ಚೆಂನಕ್ಕಬಾಣಂತಿತ್ತಿಯರ ಮಗ ಅಂಣಕಾಮಂತಹೆಗ್ಗಡೆಯರು ತಂ ತೆಂಮಂದಿರು ಚೋಕಿಸಾಮಂತರು  
ತಿರುಮಸಾಮಂತರು ನಾಲ್ವರ ಆಯಿನೂರುಕುವಿರದವರ ವೊಡಂಬಡಿಕೆಯಿಂದ ಆರಸಂಣಹೆಗ್ಗಡೆ-  
ಯರು ವಿದ್ಯೆಬುದ್ಧಿಯ ಕಲಿಸಿದ್ದ ಷಿಂದಲೂ ತನಗೆ ಸ್ವರ್ಗಾ-
- 8 ಪವರ್ಗಪ್ರಾಪ್ತಿ ನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ ಮಂಗಳೂರ ಸ್ಥಳದ ಬಿದಿರೆಯ ಧನಾಯಕರಬಸ್ತಿಯ ಚಂಡೋಗ್ರಪಾಶ್ವರ್ಯ-  
ನಾಥನ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲಿ ನಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ನಡವ ಸಿದ್ಧಚಕ್ರಾರಾಧನೆ ರತ್ನಮಾಲೆಯ ಪೂಜೆ ತ್ರಿಭುವನ-  
ಚೂಡಾಮಣಿಯೆಂಬ ಚೈತ್ರಾಳಯದ ಶ್ರೀಚಂದ್ರಪ್ರಭಾವಾಮಿಯ ಸಂನಿಧಿಯ-
- 9 ಲ್ಲಿ ನಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ನಡವ ಪಂಚಾಮೃತಾಭಿಷೇಕಾಷ್ಟವಿಧಾಚ್ಚನ ಕಾರ್ತಿಕ ತುದ್ಧ ೧ ಅಭಿಷೇಕ ಪ್ರತಿ-  
ಮಾಸದಲು ಆಯ್ದನೆಯಲ್ಲಿ ನಡವ ವಾರ ೧ ಕಾಶ್ವದಾನ ಯೆಂಬವಕ್ಕೆ ಯೆಡಂವಾಡಿಯ ಸೀಮೆ-  
ಯೊಳು ಚಂಡೋಗ್ರಪಾಶ್ವರ್ಯತೀರ್ಥಕರ ಚಂದ್ರಪ್ರಭಾವಾಮಿಯ ಮುಂ-
- 10 ದೆ ಹಿರಣ್ಮೂಲದಕಥಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ವೈತ್ತಿಯ ವಿವರ [1\*] ಮಣಿಕೆಯ ಗುಯಲ ಬೀರಣ-  
ಬಯ ಲಕುಮಸಾಣ ಕೊಡುವ ಗೇಣ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ೪೦ ಅ ಲಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೪೬ ಕೊಕ್ಕ ಬೆಟ್ಟಿನ  
ತಿರುಮಡಹ ಕೊಡುವ ಗೇಣ ಯಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೨೫ ಗುಳಂಚಿಯ ಬಯಲಲು ಬೀರಣ ಕೊಂಪ ಕೊ-
- 11 ಡುವ ಗೇಣ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೨೩ ನಲ್ಲಿಯ ಬಿಳಿರಂತಮ ಬಿತ್ತುವ ಬಯಲುಗಳ ಗೇಣ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦  
ಅಂತು ಮೂ ೧೦೪ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯ ಧರ್ಮವನು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಯನೊಡೆಯಾಗಿಯೂ ಮಾಡಿ ಬಹಳದ  
ಪುಣ್ಯವನು ಕೀರ್ತಿಯನು ಪುಪಾಚ್ಚಿಸಿಕೊಂಡರು [1\*] ಯ ಧರ್ಮವನು ಅಖಂಡಿತವಾಗಿ ನಡೆಸಿ-
- 12 ಕೊಡುವಂಥವರು ಹಲರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು [1\*] ಯ ಧರ್ಮಶಾಸನಕ್ಕೆ ಆಳುಬಿಡಂಥವರು ಪ್ರ[ಜ್ಞ]ಂತ-  
ಗಿರಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರ ಜಿನಬಿಂಬವ ನಳದ ದೊಳಪಕ್ಕೆ ಹೋದರು [1\*] ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರ ಕುಲಿ-  
ಯನು ವಧಿಸಿದ ದೊಳಪಕ್ಕೆ ಹೋದರು [1\*] ಆಳುವಬೇಕೆಂದು ನೆನದವರು ಯೊ ಭೂಮಿಯು-
- 13 [೪೪]ಕಾಲಕ್ಕೆ ನರಕದುಃಖವ ನುಂಟು: [1\*] ಯಂತೇ ಶಾಸನದ ವಕ್ಯವಣಿಯ ಅಂಣ ಸಾಮಂತಹೆಗ್ಗ-  
ಡೆಯರ ಸೇನಬವ ದೇವರಸರ ಬರಹ | ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ್ಚ ವಸುಂಧರಾಂ |  
ಷಪ್ತಿಂ ವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿಃ || ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [1\*]  
ವರ್ಧತಾಂ ಜೈನಶಾಸನಂ [1\*]

— No. 199.

• (A.R. No. 31 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸಾಧ್ಯದ್ವಾದಾವೋಫಲಾಂತಂಭನಂ | ಜೀಯಾತ್ಮೈರೋಕ್ಯಂತಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾ-  
ಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಶಕವರ್ಷ ೧೪೦೯ ನೆಯ ಪರಾಭಿವ ಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ತುದ್ಧ ಪಾಡ್ಯ  
ಆದಿತ್ಯವಾರದಲ್ಲ ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿ ಎಂಬ ಚೈತ್ರಾಳಯ-

- 2 [ದ ಕ]ರಗಣ ನೆಲೆಯ ಭವಂತಿಯ ಪಶ್ಚಿಮದಿಕ್ಕಿನಲೂ ಪಂಡಿತದೇವರ ನಿರೂಪ ಹಲರು ಸಟ್ಟಿಕಾರರ ಅನುಚ್ಛೇದಿಯ ಕೊತ್ತೊಂವಳ ಬಳಯ ಚಾಟ ಗುಂಮಟಸೆಟ್ಟಿ ತನ ತಮ್ಮ ಬಿರುಮುಸಟ್ಟಿಯವರು ಯಿರಿಸಿದ ದೇವತಾರಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲಂಬೆಟ್ಟಿನಲೂ ಪಾಠಿತ್ವದೇವರ ದೇವಸ್ವದಲೂ ಬಡಗಣ ಕತೆಯು
- 3 ಕರಗಣ ಹೊಸ ಗದ್ದೆಗಳು ೨ ಯರಡ ಅನುಭ[ವ\*]ದಿಂದ ನಿತ್ಯನೈವೇದ್ಯದೇವತೆಯೊ ಜೊಡ್ಡಾ- ಕ್ಕು ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನಡವಹಾಂಗೆ ಮಾಡಿ ಕೊಟ್ಟ ಧರ್ಮಶಾಸನ [1\*] ವರ್ಧತಾಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ||

## No. 200.

(A.R. No. 32 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಯಾಧ್ಯಾಧಾರವೋಭಲಾಂಭನಂ | ಜೀಯಾ[ತ\*] [ತೃ]ಲೋಕೈನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ
- 2 ಜಿನಶಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಕವರ್ಷ ೧೩೮೦ ನಯ ನಿಕ್ರಮ ಸಂವತ್ಸರದ ಫಾಲ್ಗುನ ಶು ೨ ಲು ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿಯೆಂಬ ಚೈತ್ರಾಲಯ-
- 3 ದ ಚಂದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಗಳಿಗೆ ವಂದ್ಯಾರ್ಥದ ನೈವೇದ್ಯವನು ಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದಲು ಸಟ್ಟಿ- ಕಾರರ ಹಲರು ಬುದ್ಧಿಯಿಂದಲು ಪು-
- 4 ಶಿ[ಸಟ್ಟಿ]ಯ ಬಳಯ ಎ[ಡ ಬಿಮ್ಮು]ಸಟ್ಟಿಯ ಅಳಯದಿರು ವೋಣ ನೇಮಣಸಟ್ಟಿ ಆತನ ತಂಗಿ- ಯರು ದಂತ್ರಿ ಮಾಣಕಸಟ್ಟಿ ಆಳು ಬಿಮ್ಮುಕಸಟ್ಟಿತಿ ಹಾಲಧಾರಿಸಿ<sup>1</sup>

## No. 201.

(A.R. No. 32-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಸರ್ವಧಾರಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಶು ೧ ಲು ಕರಗಣ ನೆಲೆಯ ಚಂದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಗಳ ನಿತ್ಯಹಾಲಧಾ- ರಗೆ ಆರಗ-
- 2 ದ ಸಾಂತಿಸೆಟ್ಟಿ ಮಾಣಕಸಟ್ಟಿಯರ ಸೊಸೆ ಮುನಿಯಕ್ಕಗಳು ಕೊಟ್ಟ ವರಹ ಗ ೩೦ ನು ಕೊಟ್ಟು ಪುಣ್ಯವನು ಪುನಾರ್ಜಿಸಿಕೊಂಡರು ಶ್ರೀ [1\*]

## No. 202.

(A.R. No. 33 of 1901).

IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

- 1 ಶ್ರೀ ಚಂದ್ರನಾಥಾಯ ನಮಃ || ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಂ ಸ್ಯಾಧ್ಯಾಧಾರವೋಭಲಾಂಭನಂ ಜೀಯಾ ತೃ- ಲೋಕೈನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || [೧\*] ಶ್ರೀಮನ್ನಾ ಗೇಂದ್ರವೈಂ-
- 2 ದಾಕಪತಿಸತಕೋಟೀರಮಾಣಕೈರೋಚಿಸ್ತೋಮಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಮೈ ದುರಭಿತಿಮಿರಮಾತ್ಮಂಡನಾನಂತ- ಬೋಧಂ [1\*] ಕಾವೋಗ್ರಾಹಿಪ್ರಮದ್ವಿಪ್ರಬಲಬಲಖಗಾಧೀಶ್ವರಂ ಮುಕ್ತಿಲಕ್ಷ್ಮೀಪ್ರೇಮಂ ಶ್ರೀ- ಚಂದ್ರನಾಥಂ ಕೊಡುಗಭಿಮತಮಂ ಭೈರವಕ್ಷಾಪಗಂದಂ || [೨\*] ಸುರಪುರದಿಂದಮಾಯೆ ನಿಮಿಷಾಳ- ಗಳಂ ವರಕಂಬಚಕ್ರದಿಂ ಹರಿಯಕರಂಗಳಂತಲಿವಾಹಿನಿಸಂಗಮದಿಂದ ಭೂವರೇ [1\*]-
- 4 ಶ್ವರನ ನಿವಾಸದಂತುರುನಿಷಾಕರಮಾದುಡವಿಂ ದುರ್ದ್ರಮಂದಿರಮನೆ ಪೋಲ್ತುದೀ ಲವಣವಾರಿಧಿ ಯೆಂ- ದನೆಲಿನ ಬಣ್ಣಪಂ || [೩\*] ಅಂಭೋನಿಧಿಸರಸಿಯನಡುವೆಂಬುಜಮಿರ್ಪಂತಿರವೆ ಜಂಬೂದ್ವೀ- ಪಂ [1\*] ಪು-
- 5 ಂಬೆಟ್ಟಂ ಕರ್ಣಕ ತಾನೆಂಬ ತಸವಿಪ್ಪುದಾದಮ[ದ]ನೇ ವೋಗಳ್ವಂ || [೪\*] ಆ ಸುರಗಿರಿಯಿಂ ತಂಕಲಾ ಸುರಮೆಸಗುಂ ಧರಿತ್ರಿ ಭರತಾಖ್ಯತೆಯಿಂ [1\*] ಕಾಸಾರಾದಿಗಳಂ ತುಳುವೇಕಂ ಕಡುರಯ್ಯ- ಮಾ-
- 6 ದುದಾ ಭರತದೊಳಂ || [೫\*] ತುಳುವೇಕಕ್ಕೆ ವಿಷ್ಣುಮಸ್ತು ನಗರಂ ಶ್ರೀವೇಣುನಾಮಂ ಪುರಂ ವಿಲಸ- ಚ್ಚ)ಜಿನಧರ್ಮಮಾರ್ಗರತರಿಂ ಸತ್ಪಾತ್ರದಾನಂಗಳಂ [1\*] ನಲವಿಂ ಮಾಳ್ವ ಸುಭಿವೈರಿಂ ಜಿನ- ಕಥಾಪಂಗಳ-

<sup>1</sup> This inscription is left unfinished.



- 7 ೦ ಸಾಧುಸಂಕುಳದಿಂ ಕೇಳೆ ಸುಖಲಸತ್ತುರುಷರಿಂ ದೊಪ್ಪಿಪ್ಪುದಂತಪುರಂ || [೬\*] ಪರಪುರುಷಾರ್ಥ-  
ಕಾರಿಗಳುದಾರವಿನೋದರು ದಾನಶೀಲರುಂ ಗುರುಜನಭಕ್ತರುಂ ಕವಿನಸುತ್ತರಣಾರ್ಜಿತಕೀರ್ತಿಕಾ-  
5 ೦ತರುಂ [1\*] ಪರಮದಯಾವರಪುರಂ ತಾಚರಣಾರ್ಜಿತಮಾಗ್ಗದೀಪಕರ್ಷರಯೋಳದೊನ ಬಣ್ಣಪನು  
ಮೇಣುಪುರಸ್ಥಮಹಾಜನಂಗಳಂ || [೭\*] ಅವರ ಗುರುಗಳಾರಂದೊಡೆ || ನತನ್ಯಪಮಕುಟಮಣಿ-  
ಪ್ರಾಚ್ಯತಪದ-
- 9 ಯುಗನಖಿಲಶಾಸ್ತ್ರಪರಿಣತ[ನ]ತನು[1\*]ವ್ರತತೀಲವಿತ್ರಂ ಶೀಲೋನ್ನತ ನಭಿನವಚಾರುಕೀರ್ತಿಪಂಡಿತಮು-  
ನಿಷಂ || [೮\*] ವರಶೀಲೋಪೇತವಾಕ್ಯಂದ್ರಿಕೆ ಪಸರಿಸೆ ಭಿವ್ಯಾವಳಿಹೃತ್ಪತಿ ಪುಸ್ತರದೋಳ್ತಪ್ಪ-  
ರ್ಶನೋದ್ರೇಕದಿನೊಸದ್ದೊ-
- 10 ರಸಾಸಾರದಿಂ ಪಚ್ಚಿ ಧರ್ಮಾಂ [1\*]ಕುರಗವ್ಯಗರ್ಭವಗ್ಗೋದ್ಭವಸುಖಫಲಸಂಘಾತದೊಳೊಡೆ  
ನೋಡೀ ಧರೆಯಲ್ಲಂ ಕೀರ್ತಿಸಲ್ಪೀರ್ತಿಯನುಪ್ಪೆ ತಳೆದಂ ಪಂಡಿತಾಚಾರ್ಯವೇರ್ಯುಂ || [೯\*]  
ಶ್ರೀಮದ್ರಾಯರಾ-
- 11 ಜಗುರು ಮಂಡಲಾಚಾರ್ಯ ಮಹಾವಾದವಾದೀಶ್ವರ ರಾಯವಾವಿಪಿತಾಮಹ ಸಕಲವಿದ್ಯಜ್ಞನಚಕ್ರ-  
ವರ್ತಿಗಳುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮದಭಿನವಚಾರುಕೀರ್ತಿಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ಪ್ರಿಯಶಿಷ್ಯರುಂ ಸ್ವಗರ್ಭವ-  
12 ಗ್ಗನಿಶ್ಚೇಣೇಭೂತನೂತನಪುರಾತನಜ್ಯೋತಿಯನಿಮ್ಮಾಪಣೋದ್ಧರಣಪರಿಣತಂತಃಕರಣರುಂ ಆ-  
ಹಾರಾ[ಭ]ಯಭ್ಯಪಜ್ಯಕಾಸ್ತ್ರದಾನದತ್ತಾವಧಾನರುಂ ಸಮ್ಯಕ್ತ್ವದ್ಯನೇಕಗುಣಗ-
- 13 ಣಾಲಂಕೃತರುಮಪ್ಪ ಬಿದಿರೆಯನಗರದ ಯೆಂಟುಪ್ರಜಿಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು ನಾಲ್ವರು ಎಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮ-  
ಸ್ತಹಲರು || ಕರನಿಧಿವೇಷಿಸಿದ್ದೊ ಸಕಲೋರ್ವಿಯ ನಾಲ್ವ ನತಿಪ್ರತಾಪದಿಂ ತುರುಕಮಹಾಹಯ-  
ಪ್ರಬಲಸೈನ್ಯವಿದಾರಿ ಮತಂಗರಾಜ-
- 14 ಸಿಂ [1\*]ಧುರವರಕೋಟಿಮದ್ದೊ ನಮ್ಯಗೇಶ್ವರನಂಧನರೇಂದ್ರಸೈನ್ಯಸಾಗರಕಳಶೋದ್ಭವಂ ವಿಜಯರಾಯತ-  
ನೂಭವದೇವಭೂವರಂ || [೧೦\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಅಶ್ವಪತಿಗಜಪತಿ  
ನರಪತಿಮೋವರುರಾಯರಗಂಡ ಪೂರ್ವದಕ್ಷಿಣ-
- 15 ಪಶ್ಚಿಮಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಗಜಬೇಂಟಿಕಾಣ ಶ್ರೀಮದ್ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕನ್ತಪ-  
ಕಾಲ ೧೩೫೧ ನೆಯ ಸೌಮ್ಯ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಸುಧ ಪಂಚಮಿ ಗುರುವಾರದಲು ತ್ರಿಭುವನಚೂ-  
ಡಾಮಣಿಯೆಂಬ ಮಹಾಜ್ಯೋತ್ಸವ-
- 16 ಯಮಂ ಪ್ರಾರಂಭಿಸಿ ಮತ್ತಂ ಸಕಲಜನಾನಂದಕಾರಿಯು ಮತ್ಯಾಶ್ಚರ್ಯಕರಮುಮಪ್ಪಂತು ಮಾಡಿಸಿದ  
ರಾ ಮಹಾಜ್ಯೋತ್ಸವಯ ಮೆಂತಿದ್ದೊದೊಡೆ || ಸುರಪತಿಗಂಜಿ ರೋಹಣನಗಂ ಮಜೆವೊಕ್ಕಾದೊ  
ಮೇಣ್ಣಕಾಸ್ಯೆಗಳ್ಳರದೆ ಹರಾನ್ರಿ ಬಂದು ನಲ-
- 17 ಸಿತ್ತೊ ಕುಬೇರನು ದೈತ್ಯಭೀತಿಯಿಂ ದಿರಿಸಿದ ತನ್ನ ಪುಷ್ಪಕಮದಲ್ಲೊಡೊಡಿತು ವಿಚಿತ್ರಕೂಟದಿಂ ಕರ-  
ಚೆಲುವಾದೆ ಚಂದ್ರಜನಮಂದಿರಮಂ ಪೂಗಳಲೈ ಬಕ್ಕಾ[೯]ಮೇ || [೧೧\*] ಮತ್ತಮಾ ಬಿದಿರೆಯ  
ಹಲ ರಾ ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿಜ್ಯೋತ್ಸವಯಕ್ಕೆ ಶ್ರೇಷ್ಠಂದ್ರ-
- 18 ಪ್ರಭೀರ್ತ್ಯಂಕರರ ಪರಮೌದಾರಿಕಾಂಗಪ್ರತಿಬಿಂಬಮಂ ಕಂಚಿನಿಂ ಕರಚೆಲುವಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿ ಕಕವರುಷ<sup>1</sup>  
ಪರಮೋತ್ಸವದಿಂ ಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯಂ ಮಾಡಿಸಿ ಮೂಱುನೆ-
- 19 ಲೆಗಳಲ್ಲಿ ಪೂಜಾಮಹೋತ್ಸವಮಂ ಮಾಡಿಸುತ್ತ ಸಾಗಾರಧರ್ಮನಿರತರಾಗಿದ್ದೊರಿತ್ತಲೊ || ತುಳು  
ದೇಶಮೆಂಬಕಾಂತೆಯ ವಿಲಸನ್ಮುಖಕಮಲಕೆಸನ ತಿಲಕಮೆನಿಪ್ಪಾ[1\*] ಚೆಲುವಂ ತಳೆದುದು ನೋಡ-  
ಲ್ಕಿಳೆಯೊಳಗೀ ನಗಿರರಾಜ್ಯಮತನು ನಿವಾಸಂ || [೧೨\*] ಸರ-
- 20 ದಿಂ ಪುಷ್ಕರದಿಂ ಸರಿ[ತ\*]ಪ್ರತಿಯಿಂ ಮಾಕಂದಚಂದೆಂಗಿನಿಂ ಪರಪುಷ್ಪಭ್ರಮರಂಗಳಂ ಕಳಮಸತ್ಯದಾ-  
ರಸಂಘಾತಂ [1\*] ಗಿರಿಯಿಂ ನಿಜ್ಞರದಿಂ ಮದಂಬಕುಲದಿಂ ಪೇಡಂಗಳಂ ಖರ್ವಡೋತ್ಕರದಿಂ  
ಗ್ರಾಮದಿದೇಸವೊಪ್ಪುಗು ನಗಿರ್ತ್ತಾನೆಂಬ ಸನ್ನಾಮದಿಂ || [೧೩\*] ಆ-
- 21 ಂತಸವ ನಗಿರರಾಜ್ಯದ ಮಧ್ಯಪ್ರದೇಶದೊಳೊ || ಬಳಸಿದೊಪ್ಪುವ ನಂದನಾವಳಿಗಳಂ ಕಾಸಾರ ನಿರೋಜ-  
ದಿಂ ಕಳಧೌತೋಜ್ವಲಸಾಲಕೊತ್ತಳಗಳಂ ದಟ್ಟಾಲಜಾಲಂಗಳಂ [1\*] ವಿಲಸದೋಪುರದಿಂ ಸುಹ-  
ಮ್ಯಚಯದಿಂ ಶ್ರೀಜೈನಗೇಹಂಗಳಂ ಚೆಲುವಂ ತಾಳ್ದ ಗೇರಸೊಪ್ಪ-

<sup>1</sup> There is a blank space for about twenty syllables after this letter.



- 22 ಯನಣಂ ಕೊಂಡಾಡೆ ಲಾಬ್ಬಲ್ಯಗ್ಗೆ || [೧೪ ||\*] ಶ್ರೀಜನರಾಜ ಪೂಜೆಯನೆ ಮಾಡುವ ಭಕ್ತಿ ಮುನೀಂದ್ರ-  
ಪಾದಪಂಕ್ತೇಜದ ಸ್ನೇಹಿಯಂ ನಲಿದು ಮಾಡುವ ಶಕ್ತಿ ಜಿನಾಗಮಂಗಲಂ [1\*] ಬಾಬಿಸ ಕೇಲ್ವ ಯುಕ್ತಿ  
ನಿಜವಿತ್ತದಿ ಸುತ್ತಮಪಾತ್ರದಾನವಿತ್ತಾ ಜಸವೆತ್ತರಾಪುರದ ಭವ್ಯಜನಂಗಲದೇಂ ಕೃತಾರ್ತರೋ ||  
[೧೫ ||] ಅಂ-
- 23 ತಸವ ಗೇರಸೊಪ್ಪೆಯ ಸೂಕ್ತೋದಿ(೦) ಪಾಲಿಸುತ್ತ ವಿಧ್ವಂಸನಕಂ [1\*] ಚಿಂತಾಮಣಿಸತ್ಯೀರ್ತಿಗೆ ಕಾಂ-  
ತಂ ಭೈರವನೈಂದ್ರ ನೊಪ್ಪಿದ ನನಿಕಂ || [೧೬ ||\*] ಆತನನ್ವಯ ಮೆಂತಂದೊಡೆ || ಮಲವರಗಂಡರಂ  
ಕಲಿಮುಖಾಂಬುಜಹಸ್ತ ರನೇಕಭೂಪರುಂ ಸಲಿ ನಗಿ ರಾಳು ಪೋದ ರವರಿಂ ಬಳಯಂ ಕ-
- 24 ಲಿಹೊನ್ನ ಭೂಪಗಾ[1\*]ದಳಯ ಸುದಾರಮೇರುವರ ಕಾಮನೃಪಂ ಗನುಜನ್ಮಮಂಗಭೂತಿಲಕ ನಗಣ್ಯಪು-  
ಣ್ಯನಿಧಿ -  
ಗಾಡಳಯಂ ಸುತಹೈವಭೂವರಂ || [೧೭ ||\*] ಭೂಮಿನುತಹೈವನೃಪಗಂ ಪ್ರೇಮದ ಜಾಮಾತ್ರ ಮಂಗ-  
ರಾಜಧರೇಶಂ [1\*] ಗಿಮೆಹಿಯೊ ಳಳಯ ನನಿಕಂ ಸೋಮಾಂಕುಯಶ[೩]ಪ್ರಭಾ-
- 25 ಸಿ ಕೇಕವರಾಜಂ || [೧೮ ||\*] ಆತಂ ಗಳಯಂ ಭುವನಖ್ಯಾತಂ ಸಂಗಮನೃಪಾಲ ನವನ ಸಹೋದರಿ [1\*]  
ನೀತಿಯುತ ರೂಪವತಿಯುಂ ಭೂತಳದೊಳು ಪೆಸರಿನಿಂದೆ ಲಕ್ಷ್ಮೀಮತಿಯುಂ || [೧೯ ||\*] ಧರ-  
ಯೊಳುಚಂದ್ರಗುತ್ತಿಯ ಮಹಾವರಕಂಪಣದಲ್ಲ ಶೋಭಿವೆ ತುರುತರನಂದನಾಳಸರಪುಷ್ಪರದಿ-
- 26 ಂ ವರಕಯ್ಯೊಲಂಗಳಂ [1\*] ಪರಿಧಿಯ ಗೋಪುರಾನ್ವಿತ ಮಹಾಲಯದಿಂ ಜನಮಂದಿರಂಗಳಂ ಕರಚೆಲು-  
ನಾಗಿ ತೋರ್ಪು ನಗರಂ ತಿಳುವಳ್ಳಿಯನಿಕ್ಕು ನಾಮದಿಂ || [೨೦ ||\*] ಅಂತಾ ತಿಳುವಳ್ಳಿಪುರವಂಧೀ-  
ತ್ವರಂ ಗಡಿಯಂಕಸಿಂಹ ಭುಜಬಲಭೀಮನಪ್ಪ ಭೈರವಭೂಪ ನಾತನ ಸಹೋದರಂ ತಾ-
- 27 ಯಪ್ಪರಸ ನಾತಂಗಾ ಲಕ್ಷ್ಮೀಮತಿದೇವಿಯಂ ವಿವಾಹನಿಧಿಯಂ ಕೊಡಲಾ ತಾಯಪ್ಪಭೂಪಾಲಂಗೆಂ  
ಲಕ್ಷ್ಮೀಮತಿದೇವಿಗಂ ಭೈರವಭೂಪಾಲನುಂ ಚಿಕ್ಕಭೈರವನುಂ ತಿಪ್ಪರಸನುಂ [೨]ಂಬಿರಾಯನುಂ  
ಕೇಶವದೇವಿ ಸಿರಿಮರಸಿಯಂ ಬಸತ್ಯ ರಾಡ ರವಣೊಳು ಭೈರವಮಹೀಪಾಲಂ-
- 28 ಗೆ ಸಂಗಮನೃಪಾಲಂ ನಿಜಕುಮಾರಿ ಮಾಣಿಕದೇವಿಯಂ ವಿವಾಹಂ ಮಾಡಿಕಾಡೆ ಮತ್ತಮಾ ತಾಯಪ್ಪರಸಂ  
ತನ್ನ ಸಹೋದರಿ ಬೊಂಮರಸಿಯ ಕುಮಾರಿ ರೂಪುಲಾವಣ್ಯದಿಂ ಚೆಲುವೆಯಾಗಿದ್ದೆ ನಾಗಲದೇವಿ-  
ಯಂ ಮಾಂಗಲೋತ್ಸಾಹದಿಂ ಕುಡಲಾ ಭೈರವಮಹೀಪಾ-
- 29 ಲಂ ಮಾಣಿಕಮಹಾದೇವಿ ನಾಗಲದೇವಿಯೆಂಬ ಪಟ್ಟಮಹಾರ್ಗೇವಿಯರಿಂ ದನೇಕಾಂತಪುರಪುರಂಧಿಯ-  
ರೊಳೊಡ್ಡಿ ನಿಜರಾಜ್ಯಭಾರ[ಧು]ರಂಧರನಾಗಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗಯ್ಯತ್ತಿದ್ದೆ ನಾ-  
ತನ ಸ್ತ್ರೀಯರ ಗುಣಂಗೆ ಲೆಂತಂದೊಡೆ || ಭಾರತಿ ಯಂದದಿಂದ ಕಳ-
- 30 ಯೊಳ್ವನಕಾತ್ಯಜಿಯಂ ಪತಿವ್ರತಾಚಾರದಿ ಪೋಲ್ತಳ ಗುರುಸದಾಂಬುಜಭಕ್ತಿಗೆ ರುಗ್ಗಿಣಿಸಮಂ [1\*]  
ವಾರಿಜನಾಭನಾತ್ಯಜನ ನಾರಿಗೆ ರೂಪು ಸನಾನ ವೆಂದು ಕೈವಾರಿಸುತಿರ್ಪರಂ ನಲಿದು ಮಾಣಿಕದೇ-  
ವಿಯನುಂ ನಿರಂತರಂ || [೨೦ ||\*] ದ್ವಿಗುಣಂ [೦] ಭಾರತಿಯಿಂದ ಸ[ತ್ಯ]ಳಯೊಳಂ ಸಾಭಾಗ್ಯದಿಂ ಗಾ-
- 31 ರಿಯಿಂ ತ್ರಿಗುಣಂ ಸಚ್ಚರಿತಕ್ಕೆ ರೇವತಿಯೊಳಂ ಚಾತುರ್ಗುಣಂ ದೇವಪೂ[1\*]ಜೆಗ ಮಿಂದಾಣಿಗೆ ತಾನ-  
ದೈವಡಿ ಮಿಗಿಲ್ಪತ್ತಾತ್ರದಾನಕ್ಕ ಮಾವಗೆ ಸಾದ್ವೈತ್ಯರ ಕಾಣೆ ನಾನಿರಿಯೊಳಂ ಶ್ರೀನಾಗಲದೇವಿಗಂ ||  
[೨೧ ||\*] ದಶರಥ ನಾಬಲಾಚ್ಯುತರಂಪಡದಂತಿರ ಪಾಂಡುರಾಜನಂದಸದಳ ಭೀಮ ಫಲ್ಗುಣರನುಂ ಪ-
- 32 ಡದಂತಿರ ಭೈರವೇಂದ್ರನುಂ [1\*] ಶಶಿರವಿಯನ್ನ ರಪ್ಪವರ ಸಂಗಮನಂ ಗುರುರಾಯನೆಂಬರಂ ಪೆಸರ್ವೆಡೆದಾ  
ತನೊಭವರ ತಾಂ ಪಡೆದಿದ್ದೆ ನತಿಪ್ರವೋದದಿಂ || [೨೨ ||\*] ಅಂತಾ ಪ್ರತಮಿತ್ರಕಳತ್ರಗುರುಜನ-  
ಬಂಧುಜನದೊಳೊಡ್ಡಿ ಸುಖದಿಂದಿ<sup>1</sup> ದ್ವಿ ಭೈರವೇಂದ್ರನ ಪ್ರತಾಪಮೆಂತಂದೊಡೆ || ಕಡಲು-  
ಜೆತು-
- 33 ಳ್ಳ ದಿಕ್ಕತಿಗಳಳ್ಳ ದಿಕಾಜಮುಳ್ಳ ಭೂತಳಂ ಜಡಿಯ ಕುಲಾಚಲಂ ಕಡೆಯ ನೈರಿನೃಪಾಲರ ಹೃದ್ವ-  
ಟಂಗಳಂ [1\*] ತೊಡೆಯ ಧಡಂಧದಂಧದಧೆಂದುದು ಭೂರಿಗಭೇರಭೇರಿ ಧೀಂಕೆಡೆ ವಿಜಯಪ್ರಯಾ-  
ಣದೊಳು ಭೈರವಭೂವರನೇಂ ಪ್ರತಾಪಿಯೋ || [೨೩ ||\*] ಆರಿಭೂಪಾಲರ ದೇಶಮ-
- 34 ಂ ನಗರಮಂ ಭಂಡಾರಮಂ ಕೊಂಡು ಸಂಗರದೊಳ್ಳವವನಿತ್ತಾ ಣಾ ರಿಪುನೃಪ ದ್ವೇಶಾಂತರಂ ಪೋಗಿಸಂ [1\*]  
ಚರಿಪದ್ವಿಂಕುಕಮಂಡಲಾಜಿನಜಟಾಭಸ್ಮಾಂಗದಿಂ ದಾವಗಂ ತಿರಿವಬ್ಬೈರವಭೈರವೆಂದು ಭಯದಿಂ  
ಶ್ರೀಭೈರವಕ್ಷೋಣಿಸಾ || [೨೪ ||\*] ಮಜೆ[ವ್ರೇ]ಗೆ ಕಾವರಂಬರದು ಗಣ್ಯವೆ ನಿವ್ವಾರಪುತ್ತುಪು-

<sup>1</sup> The letter ಡಿ is engraved above the line.



- 35 ಲ್ಲಳಂ ಮಜ್ಜೆವುಗೆ ಕಾಯವೇ ದಿಟ ದರಿದ್ರದ ಕೋಟಿರೆಗಳು ಬಳ್ಳ ಬಂ[\*]ದರ ನುಕೆ ಕಾಯ್ತು ತನ್ನ ಸಮನಾಗಿಯೆ ಮಾರ್ಪ ಮಹಾತ್ಮಗೀತ ತಾನೆಹೆಯ ನೆನುತ್ತ ಸಾಲುಪುದು ಭೈರವ ರಾಜನ ಕೀರ್ತಿ-  
ಡಂಗುರಂ || [೨೬ ||\*] ಕಲ್ಪಿಸಿದಂತುಟಂ ಕೂಡುಗು ಕಲ್ಪಕುಜಂ ತ್ರಿದಶಗ್ಗ ನಾಕದಲ್ಲಪ್ಪುದು  
ಚೋದ್ಯಮಲ್ಲ ದಿ-
- 36 ಟನಿ ನ್ನಯ ಹಸ್ತ ಸುರೇಂದ್ರಭೂಜ ತಾ[\*]ನಿಪ್ಪುದು ಧಾತ್ರಿಯಲ್ಲಿ ಬುಧಯಾಚಕರಿಗೆ ಯನ್ನೇಕ  
ವಸ್ತುವೆಂಕಲ್ಪಿಸದೀವುತಿಪ್ಪುದದು ಚೋದ್ಯಲು ಭೈರವಮಂಡಲೇಶ್ವರಂ || [೨೭ ||\*] ಅವಗಮೆನ್ನ-  
ದಾನವನಖಂಡಿತ ಮಾಡಿಯ ಸರ್ವಜೀವಮಂ ಕಾವಳಿಯಪ್ರದಾನದೊಳ ರಕ್ಷಿಸಿ ರೋಗದೊ ಲೊಂದಿ-  
ದಗ್ಗ
- 37 ಸಂ[\*]ಜೀವನಮಪ್ಪ ಭೇಷಜಗಳಂ ಬಿಡದಿತ್ತು ಸಮಸ್ತಕಾಸ್ತು)ನಾನಾವಿಧದಾನಮಂ ಮುದದಿ ಮಾರ್ಪನು  
ಭೈರವಭೂವರೇಶ್ವರಂ || [೨೮ ||\*] ಸುರರಾಜಂ ಪಂಚ ಕಲ್ಯಾಣಮನೊಡರಿಸಿದಾ ಮಾರ್ಪಯಿಂ ದಾವ-  
ಕಾಲಂ ವರಮಶ್ರೀಜೈನಗೇಹಾಂತರದೊಳಸವಕಲ್ಯಾಣಪೂಜಾದಿಯಂ ವಿ[\*]ಸ್ತ-
- 38 ರದಿಂ ಸಾತ್ವರ್ಯಮಪ್ಪಂತಸಗಿ ವಿಬುಧರಿಂ ಕೀರ್ತಿಯಂ ತಾಳ್ವನಾದಂ ಧರೆಯೊಳ್ ಶ್ರೀಭೈರವೇಂದ್ರಂ  
ಸುಕವಿಜನಮನಃಪದ್ವಿನೀರಾಜಹಂಸಂ || [೨೯ ||\*] ದಾನಶ್ರೀಯಾಂಸನಂಬಮ್ಮುನಿಜನ[ಕಿ]ರದಾಹಾರ  
ವಿವಲ್ಲಿ ಮತ್ತಂ ಸಾನಂದಂ ಕಕ್ರನಂಬರ್ಜನವತಿ-
- 39 ಸವನೋದೋಗದೊಳ್ಳಿಚ್ಚನಿಚ್ಚಂ [\*] ದೀನಾನಾಥಾದಿವಂದಿವ್ರತತಿಬಯಸಿದಂತೀವ ಕಾರುಣ್ಯದಿಂದಂ  
ಕಾನೀನಂ ತಾನೆನುತ್ತಂ ಪೂಗಲ್ವರಿಳಯೊಳಂ ಭೈರವಕ್ಷಾಪ ನಿನ್ನಂ || [೩೦ ||\*] ಕುಲದೈವಂ ಪಾ-
- 40 ಕ್ಷ್ಣನಾಥಂ ಕುಲಗುರುವೆನಿಸಂ ಪಂಡಿತಾಚಾರ್ಯವಯ್ಯಂ ಲಲನಾರತ್ನಂ ಪ್ರಿಯಳ್ಳಾ ಗರಸಿಯಣುಗಿ  
ನಾತ್ಮೋದೈವಂ ಸಂಗಮಾಖ್ಯಂ [\*] ವಿಲಸದ್ಬಲ್ಲಾತಕಪತ್ತನಮಿಹ ಪುರಮೆಂದೆಲ್ಲರುಂ ಕೀರ್ತಿಸ-  
್ವೀ ಬಲವಂತಂ ಭೈರವೇಂದ್ರಂ ನೆಗಲ್ವನುತ ಭೂಭೈನ್ನ ಗೇಂದ್ರಪ್ರವಪ್ರಂ || [೩೧ ||\*] ಆತನ  
ಬಿರು-
- 41 ದಂಕಮಾಲೆ ಯಂತಂದೊಡೆ ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರಂ ಕಲಿಗಳಮುಖದ ಕೈ ರಿಪುಕಟಕ ಸೂ-  
ಟಿಕಾಳ ಸಾಳುವಧಟ್ಟವಿಭಾಡ ಸಿಂಗಣಧಟ್ಟವಿಭಾಡ ಮಲನರಗಂಡ ಕರಣಾಗತವಜ್ರಪಂಜರ  
ನಗಿರಪುರವರಾಧೀಶ್ವರ ರತ್ನತ್ರಯಾರಾಧಕಂ ಸಮ್ಯಕ್ತ್ವಾದ್ಯನೇಕ-
- 42 ಗುಣಗಣಾಲಂಕೃತನುಮಪ್ಪ ಭೈರವಕ್ಷಾಪಾಲಂ ನಿಜರಾಜಧಾನಿಯಪ್ಪ ಗೇರಸೊಪ್ಪೆಯ ಚೈತ್ಯಾಲಯಂ-  
ಗಳಲ್ಲಿ ಸಂತಾಪಿಸ್ತು ಕ್ಷಕ್ರಮದಿಂ ನಿತ್ಯಪೂಜಾಮಹೋತ್ಸವಮಂ ಶ್ರೀಬಲವಿಧಾನಮಂ ಆಹಾ-  
ರಾದಿಚತುರ್ವಿಧದಾನಮಂ ಪ್ರತಿದಿನಂ ನಡವಂತು ನಿಯಮಿಸಿದನಂತುಮ.
- 43 ಲ್ಲದಯುಂ || ಧರೆಯೊಳಗತಿಕಯಬೆಳುಗುಳ ಪುರದೊಳಗಂ ಚಂದ್ರಗುತ್ತಿ ಹೊನ್ನಾ ಪುರದೊಳು[\*] ವಗ-  
ಜಿನಪೂಜೋತ್ಸವಮಂ ವಿರಚಿಸಿ ಶ್ರೀಬಲವಿಧಾನಮಂ ಮಾಡಿಸಿದಂ || [೩೨ ||\*] ಅದಲ್ಲದಯುಂ ||  
ಧರೆಯೊಳಗಂ ಪ್ರಸಿದ್ಧಿವಡದೊಪ್ಪುವ ವೇಣುಪುರಾಂತರಾಳದೊಳ್ಳರ ಚೆಲುವಾದ ಚಂದ್ರ-
- 44 ಜಿನಮಂದಿರದೊಳ್ಳರಿದಪ್ಪ ಧರ್ಮಮಂ[\*] ವಿರಚಿಸಲುತ್ತರೋತ್ತರಸಮೃದ್ಧಿಗೆ ಕಾರಣಮಪ್ಪುದೆಂದು  
ತಾಂ ವರಗುರುವೀರಸೇನಮುನಿ ಪೇಳಲು ಕೇಳ್ವನು ಭೈರವೇಶ್ವರಂ || [೩೩ ||\*] ಯೆಂದಾ ಮುನಿನಾಥಂ  
ಭೈರವೇಂದ್ರಂಗೆ ಪೇಳ ಕೇಳ್ವ ಹರ್ಷೋತ್ಕರ್ಷಚಿತ್ತದಿಂ ದಿಂತ[ಪ್ಪ]ಸ್ಥಾನದೊಳ್ಳರ್ದರ್ಮಮಂ ಮಾ-  
ಳ್ಳು ದುತ್ತಮಮೆಂದು
- 45 ತನ್ನ ಮನದೊಳ್ಳಗೆದಾ ವೇಣುಪುರದ ಭವ್ಯಜನಂಗಳಂ ಕರಸಿ ಯೊಡಂಬಡಿಸಿ ಯಾ ಚಂದ್ರಜಿನಮಂದಿರ-  
ದೊಳ್ಳಾಡಿದ ಧರ್ಮಮೆಂತಂದೊಡೆ || ಪುರುಹೊತೋರುಪುರಾಭಿವೇಣುಪುರದೊಳ್ಳವೈರ್ಪಲ-  
ಮ್ನಾಡಿಸಲ್ವರಚಂದ್ರಪ್ರಭೇಗೇಹಮಂ ತ್ರಿಭುವನೀಚೂಡಾಮಣಿಬ್ಯೂತಮಂ [\*] ಭರದಿಂ ಮಾಡಿ-
- 46 ಸಿದಂ ತೈಲೀಯನಿಲಯಕ್ಕಾ ಚೈತ್ಯಗೇಹಾಗ್ರದೊಳ್ಳರ ಚಲ್ವಾಗಿರೆ ತಾಮ್ರದಿಂ ಪೊದಕೆಯಂ ಶ್ರೀಭೈರವ-  
ಕ್ಷಾಪವರಂ || [೩೪ ||\*] ವಿಲಸದನಲ್ಪಧಾತುಪರಿರಂಜಿತಕೂಟನಗೇಂದ್ರದಂತ ಮೇಣಲಭುತರಾರು-  
ಣೋದಯವಕಾರುಣತಾಗ್ರತಟೋದಯಾದ್ರಿಪೂ [\*] ಲ್ಕುಲಿಯುಗಕಣ್ಣ ಭೈರವಮಹೀಪತಿ-
- 47 ಕಾರಿತಕಮ್ರತಾಮ್ರನಿರ್ಮೂಲಪಟಲಾಳಯಿಂ ದನಶುತಿಪ್ಪುದು ಕಣ್ಣ ಕರಂ ಜಿನಾಲಯಂ || [೩೫ ||\*]  
ಪರಮಸುಖಫಲದ ಧರ್ಮಾಮರತರುವರವಲ್ಲನಾಲಿವೊಲ್ ಜಿನಗೇಹೋ[\*]ಪರಿ[ತ]ನತಾಮ್ರಾಚ್ಛಾ-  
ದನಮರಿಚೈರವ ಭೈರವೇಂದ್ರಕಾರಿತ ಮೆಸೆಗಂ || [೩೬ ||\*] ಹೇಮಮಯಕೀರ್ತಿಮುಖಮಾ ಧಾಮ-



- 48 ಶ್ರೀಮುಖದವೋ ತದಗ್ರಿಮತಾವೋ[1\*]ದ್ವಾಮಾವೈತಿರಾಜಿಪುಷ್ಪಾ ಧಾಮಶ್ರೀಯರುಣಪಟದ ಮುಸುಗಿನ  
ತಟದಿಂ || [೩೩ ||\*] ಆ ರಮಣೀಯಧಾಮಮನಲಂಕರಿಸಿದ್ವ ಸುಕಾಂಸ್ಯನಿಮ್ಮಿತ್ತೋದಾರಕಶಿಪುಭ-  
ಪ್ರವರಮೂರ್ತಿಗೆ ಪಂಚವಿಧಾಮೃತಾದಿಸಿ[1\*]ದ್ವೈರಿತರಾರ್ಥದಿಂ ಸ್ಥಪನಪೂಜನಸಂವಿಧಿಯಂ
- 49 ಪ್ರಭಾತದೊಳ್ಳಾ ರುತೆಯಿಂದ ಮಾಡಿಸುವ ಭೈರವಭೂಷ ನದೊಂ ಕೃತಾರ್ಥನೋ || [೩೪ ||\*] ಜಿನಪತಿಗೆ  
ಭೈರವೇಂದ್ರಂ ಘನತರಪಂಚಾಮೃತಾಭಿಷೇಕಾರ್ಚ್ಛನಮಂ [1\*] ಅನವಧಿಕತೆಯಂ ಮಾಡಿಸಿ ಜಿನಪತಿ-  
ಪೂಜಾಪುರಂದರಾರ್ಹಯನಾದಂ || [೩೫ ||\*] ನಿಜಕುಚಚಂದ್ರನಾಥಯಜನಕೃನುರೂಪತವೆತ್ತು ರಾಜಿ-  
ಪಾ ರಜತ-
- 50 ಮಯಂಗರಪ್ಪ ವಿಪುಲೋಜ್ವಲಕುಂಭಭಿಲೇಖಣಂಗಳಂ[1\*]ರಜತದ ಮಾಡಿದಡ್ಡಣಿಗಯಂ ಪರಿಯಾಣಮು-  
ನರ್ತ್ವಿಭಕ್ತಿಯುಂ ರಜತದ ಲಾಣದೀವಿಗಳಂ ಪದದಿತ್ತನು ಭೈರವಾಧಿಪಂ || [೪೦ ||\*] ರಜತದ  
ಪ್ರಥಮೋಮುಮಂ ರಜತದ ಪರಿಪರಿಯ ಬಟ್ಟಲಂ ಗಿಂಡಿಯುಮಂ [1\*] ಯಜನಕ್ಕುಚಿತಂಗಳನಾ
- 51 ನಿಜಭುಜಬಲಕಾಲಿ ಭೈರವೇಶ್ವರ ನಿತ್ಯಂ || [೪೧ ||\*] ಚಂದ್ರಪ್ರಭ ಜಿನಸೇವೆಗೆ ಚಂದ್ರಪುರೀತಂದ ತಟದ  
ಭೈರವಭೂಷಂ [1\*] ರುದ್ರಗುಣನಿತ್ಯ ರಾ[ಜ]ತಸಾಂದ್ರತರಾಂಶಪಕರಣಗಣಮೆಸದಿಕ್ಕುಂ ||  
[೪೨ ||\*] ಲಲಿತಚ್ಛತ್ರವಿಶೇಷಚಾಮರವಿಚಿತ್ರಾಶೋಭ್ಯಭೂಷಾದಿಕಾಕಲಿತಶ್ರೀಬಲಿಯಂ ತ್ರಿಸಂಧ್ಯ-  
ದೊಳತೀವೋತ್ರಾಹಮು-
- 52 ಜ್ವಲಂಭಿಸ್ತಿಸಲಸ[1\*]ಚ್ಛಂದ್ರಜನಾಂಚಿತ್ತಿಜಗತ್ತೀಚ್ಛಡಾಮಣಿಸ್ಥಾನದೊಳ್ಳಲಕಾಲಂ ನಡವಂತು ಮಾಡಿ  
ಜಸಮಂ ಶ್ರೀಭೈರವಂ ತಾಳ್ದಿದಂ || [೪೩ ||\*] ಶ್ರೀಬಲಿವಿಧಿಯಂ ಪರಮಶ್ರೀಬಲಿ ಜಿನಯಜನಮೆಸಯ  
ಮಾಡಿಸಿ ನೃಪತಿ [1\*] ಶ್ರೀಬಲಿ ಭೈರವನಖಿಲ ಶ್ರೀಬಲಿಸುಕೃತಕ್ಕೆ ತಾನೆ ಭಾಜನನಾದಂ || [೪೪ ||\*]  
ಯಂತು ನಗರಿಯ ಭೈರವಾ-
- 53 ಧೀಶ್ವರಂ ತ್ರಿಭುವನಚ್ಛಡಾಮಣಿ ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಮೂಡನೆಯ ನೆಲೆಗೆ ತಾಂಬ್ರದ ಪೊದಕೆಯುಮಂ ಪೂ-  
ರ್ವಾರ್ಹದಲು ಪಂಚಾಮೃತಾಭಿಷೇಕಪೂಜೆಯುಮಂ ಬೆಳ್ಳಯ ಪೂಜೋಪಕರಣಂಗಳುಮಂ ತ್ರಿಸಂ-  
ಧ್ಯಾಕಾಲದಲೂ ಶ್ರೀಬಲಿವಿಧಾನಮಂ ಮಾಡಿಸಿ ಪು[ಣ್ಯಮ]ನು ಪುಸುಚ್ಚಿಸಿದಂ ||
- 54 ಮ[ತ್ರಮಾ] ಭೈರವಾಧೀಶ್ವರನ ಪಟ್ಟದರಸಿ ನಾಗಲದೇವಿ ಮಾಡಿಸಿದ ಧರ್ಮಮೆಂತಂದೊಡೆ || ಭೂನಾ-  
ಥಾಧಿಕಭೈರವಾಧಿಪಮಹಾದೇವೀಪದಪ್ರಾಪ್ತಿಯುಂ ಜ್ಞಾನಂ ನಾಗಲದೇವಿಯೊಳ್ಳಲಿಸರಲೃಭಾ-  
ಗ್ಯಮುಂ ಭಾಗ್ಯಮುಂ [1\*] ದಾನೇಜ್ಞಾನಿಧಿಶೀಲ ಶೀಲನತಿ ಯಂತೊಪ್ಪಿಪ್ಪಳಾರಾಜ್ಞಾ ತಾಂ ಮಾನ-  
ಸ್ತಂಭಮೆನೊ-
- 55 ಲ್ಲ ಮಾಡಿಸಿದಳೇ ಶ್ರೀಚೈತ್ಯಗೇಹಾಗ್ರದೊಳ್ || [೪೫ ||\*] ಮಾನಾನೂನಮದೆಭ್ರಮಭ್ರಪಥಮಂ ನಿೂಟಿ  
ತ್ತಿದಯ್ಯಯ್ಯ ತದ್ಭಾನುಸ್ಥಾನಮನೆಯ್ತಿದತ್ತಮದುಚೇಲ್ವೋಹೋ ಯೆನಲ್ತುರಿ [1\*] ಜ್ಞಾನ-  
ನರ್ತ್ನಗಲ ದೇವಿ ಮಾಡಿಸಿದಳತ್ಯಾಶ್ಚರ್ಯಮಪ್ಪಂದದಿಂ ಮಾನಸ್ತಂಭಮೆನಂದೆಡೇ ವೊಗಳ್ಯನಾ  
ಪುಣ್ಯಾಂಗನಾಪುಣ್ಯಮಂ || [೪೬ ||\*]
- 56 ಮನಸಿಜಜಯದೊಳ್ಳಿ ಲಿಸಿದ ಜಿನನ ಜಯಸ್ತಂಭದಂತೆ ಜಿನಸನ್ನಿಧಿಯೊಳ್ [1\*] ಘನತರಮಾನಸ್ತಂಭಂ  
ಜನನುತ ನಾಗರಸಿಯಿಂದ ಕಾರಿತಮೆಸಗುಂ || [೪೭ ||\*] ಮತ್ತಮಾ ಭೈರವಾಧಿಪನ ಕುಮಾರ್ತಿ-  
ಯರು ಮಾಡಿಸಿದ ಧರ್ಮ ಮಾವುದಂದೊಡೆ | ಭೈರವ ಭೂಪಪುತ್ರಿ ಪೆಸರಿಂ ಗುಣದಿಂ ನೆಟಿ ಲಕ್ಷ್ಮ-  
ಕೀರ್ತಿಯಿಂ
- 57 ಭೂರಮಣಾತ್ಮಜಾತ ಗುಣಮಂಡಿತ ಪಂಡಿತವೇವಿ ಯವ್ವರುಂ [1\*] ಸಾರಸುವೃತ್ತಯಜ್ಞನಮುನೀಶ್ವ-  
ರಯುಗ್ಮಕೆ ನಿಚ್ಚನಿಚ್ಚಲಾ ಹಾರವಿಶಿಷ್ಟದಾನಮ ನ[ವಿಚ್ಛಿದೆಯಿಂ] ನಡವಂತು ಮಾಡಿದರ್ ||  
[೪೮ ||\*]

No. 203.

(A.R. No. 34 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಯಾದಿವ್ಯದಾನೋಭಿಲಾಂಭನಂ [1\*] ಜೇಯಾತ್ಮ್ರಲೋಕ್ಯನಾ-
- 2 ಥಸ್ಯ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಕಕವರ್ಷ ೧೩೪೪ ನೆಯ ವಿಷುಸಂವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಯ ಶು ೧  
ಬುಧವಾರ ಮೂಲನಕ್ಷತ್ರದಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಮಃಸ್ವಾಹಾಮಂಡಲೀಶ್ವರಂ ನಗರಿಯ ಹಿರಿಯ ಭೈರವದೇವವೊಡೆ-  
ಯರು ನಗರಗಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಮಿದ್ದಲ್ಲಿ ತಮಗೆ ವ್ಯಾ-



- 3 ಧಿ ಬಲೋತ್ತರವಾದಲ್ಲಿ ತಮಗೆ ಪರಮಗತಿಗೆ ಸಾಧನವಾಗಿ ತಮ ತ್ರಿಕರಣಕುದ್ಧಿಯಿಂದ ತಮಗೆ ಪುಣ್ಯಾತ್ಮವಾಗಿ ಬಿದಿರೆಯ ತ್ರಿಭುವನ ಚೂಡಾಮಣಿಯೆಂಬ ಚೈತ್ರಾಲಯದ ಶ್ರೀಚಂದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಗಳ ಪೂರ್ವಾರ್ಧಕಾಲದ ದೇವಪೂಜೆಯೂ ನಡು.
- 4 ವಣ ನಲೆಯ ಶ್ರೀಸುಪಾರ್ಶ್ವತೀರ್ಥಂಕರರ [ಮ]ಧ್ಯಾರ್ಧಕಾಲದ ದೇವಪೂಜೆಯೂ ಮೇಗಣ ನಲೆಯ ಶ್ರೀಚಂದ್ರಪ್ರಭತೀರ್ಥಂಕರ ಮಧ್ಯಾರ್ಧಕಾಲದ ದೇವಪೂಜೆಯೂ ತಮ ತಮಂದಿರು ಭೈರರಸರು ಅಂಬಿರಾಯರಸರು ಮುಖ್ಯವಾದ ಸಮಸ್ತ ತಮ ಕುಟುಂಬವರ್ಗದ.
- 5 ವರ ಅನುಮತಿಯಿಂದ ಬೆಳಗುಳದ ಪಂಡಿತವೇರುಗಳು ನೋಡಲಾದ ಸಂಭಸಮುದಾಯದವರ ಮುಂದಿಟ್ಟು ಬರಸಿದ ಧರ್ಮಶಾಸನದ ಭಾಷಾಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ [1] ತಾವು ಆಳುತ್ತಯಿದ್ದರೆ ಬಲ್ಲನೆಯ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದ ವೊಳಗಣ ಸಮಸ್ತವೃತ್ತಿಗೆ ಕಟ್ಟಿದ ಗೇಣಿ-
- 6 ಯ ಒಳಗೆ ಅರಮನೆಗೆ ಆಳವ ಗೇಣಿಯ ಹಾನಿಯಲು ಮೂಡೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಹಾನಿ ೨ ಲೆಕ್ಕದಲು ಭತ್ತದ ಮೂಡೆ ೧೦೦೦ ಸಾವಿರ ಮೂಡೆಯನು ವರ್ಷ [೦\*] ಪ್ರತಿ ನಡಸುವಂತಾಗಿ ಹಿರಣ್ಮೂಲದಕ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಆ ಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸೃಷ್ಟಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿದಂಥಾ ಧರ್ಮಶಾಸನ ಇ[ದು] [11\*]

✓ No. 204.

(A.R. No. 35 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಂ ಸ್ಯಾದ್ವಾದಾಪೋಷಲಂಭನಂ [1\*] ಜೀಯಾತ್ ಪ್ರಲೋಕ್ಯನಾಪಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || [೧ 11\*] ನಿಜನಿಲಯತ್ರಯ-
- 2 ಸುರಚಿತರತ್ನತ್ರಯದತ್ತಿರೇಷ ಜಿನನಿಲಯ[3\*] ನಿಲಯಸ್ತುಜಗಚ್ಛ್ರೀಣಾಂತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿಶ್ಚಿರಂ ಜಯತು || [೨ 11\*] ನಿಲಸತ್ಪ್ರಾಳವ-
- 3 ದೇಶವೇಣುಪುರದೊಳ್ಳಂದ್ರಪ್ರಭಾವಾಸಮಂ ನಲೆಮೂಟುಂ ನಲೆಮೂಟುಲೋಕದ ಮಹಾಶ್ರೀಗಂಬವೊ ಲೋಪದಂ [1\*] ಲಲಿತಾನೇ-
- 4 ಕವಿಧಾಂಕಮಂ ತ್ರಿಭುವನೀಚೂಡಾಮಣಿಖ್ಯಾತಮಂ ಹಲರಾಶ್ವರ್ಯಮದಾಗೆ ಮಾಡಿಸಿದರಾ ಭನ್ಯಾತ್ಮರೇಂ ಧನ್ಯರೋ || [೩ 11\*] ಅನುಮ-
- 5 ತಿಯಂ ಹಲಕೊಡೆ ನಿಯೋಗಿಸ ಪಂಡಿತದೇವದೇಶಿಕಗ್ಗನನಿಲಯಂಗೊಳ್ಳುಲಯಮಂ ರಮಣೀಯಮನದ್ವಿತೀಯಮ-
- 6 ೦ [1\*] ಅನುನಯದಿಂದ ಪನ್ನರಡುಭಾಗಗಳೊಂದಿರಲತ್ಯಪೂರ್ವಮಂ ಮನದೊಲವಿಂದ ಮಾಡಿಸಿದ ಭವೈರ ಪುಣ್ಯಮನೇ [ನ] ನೆಂಬುದೋ || [೪ 11\*]
- 7 ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಮದ್ವೇಣುಪುರದ ಯೆಂಬುವ್ರಜಿಸೆಟ್ಟಿಕಾಟರು ನಾಲ್ವರು ಯಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತಹಲರು ನಿಮ್ಮಾಬಿಸಿದ ತ್ರಿಭುವನ-
- 8 ಚೂಡಾಮಣಿಯೆಂಬ ಮಹಾಚೈತ್ರಾಲಯದ ಯೆರಡನೆಯ ನಲೆಯನು ಪಂಡಿತವೇರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದಲೂ ಹಲ-
- 9 ರ ಅನುಮತಿಯಿಂದಲೂ ಹನ್ನೆರಡು ಭಾಗಗಳಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿದ ಭವೈಜನಂಗಾರೊಂದೊಡೆ || ಪುಳ್ಳಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಕೊಂಡೆ ಕೇಶವಸೆಟ್ಟಿ
- 10 ಅವರ ತಮ ಸಾಲ್ಮ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗ ಮೂಟು ೨ ಭಾಗ್ಯಣ್ಣ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಆಳ್ವ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ಆಳಯ ಕಾಜವ [ಕುಜಿ]ಂಬಣ್ಣ ಸೆಟ್ಟಿಗೆ
- 11 ಭಾಗ ಒಂದು ೧ ಸೆಟ್ಟಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಕೋವಾರಿ ಪಾಂಡಿಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗ ಒಂದು ೧ ಭಾಗ್ಯಣ್ಣ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಜಂತ್ರಿ ಬಾಲ್ಯಂಮ-
- 12 ಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ತಮಂದಿರು ಆಳ್ವ ಕಾಂತಿಸೆಟ್ಟಿ ಆಳ್ವ ಅಮಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗ ಯೆರಡು ೨ ವಿಕಾಂತಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಚಳುಟದೇವರುಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ತ-
- 13 ೦ಮ ನಾರಾವಿಯ ಪದುಮಣ್ಣಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗ ೧ ಪುಳ್ಳಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಜಂತ್ರಿ ವರ್ಧಮಾನಸೆಟ್ಟಿಯ ಆಳಯಂದಿರು ಕಕ್ಕೆ ಬಾಳಿದೇ[ವೆ]ಸೆಟ್ಟಿ ಕಕ್ಕೆ ದೇವೇ[ಶ್ವರ]ಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗ ೧

- 14 ಆಯ್ದಬಳಿಯ ಚೆನ್ನಕೋಟೆಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಸೆಟ್ಟಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಿಯ ಯೆಡ ಕೋಟೆ-  
ಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ವಿಕ್ರಾಂತ ಸೆಟ್ಟಿ-  
15 ಯ ಬಳಿಯ ಪಾರ ಕಾಂತಣಸೆಟ್ಟಿ ಅವರ ತಮ ಪಾರ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಅಂತು  
ಭಾಗೆ ಹನ್ನರಡು [||\*]

## No. 205.

(A.R. No. 35-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ[||\*] ಶ್ರೀಮತು ಶಕವರ್ಷ ೧೮೫೮ ನೆಯ ನಂದನಸಂವತ್ಸರದ ಚೈತ್ರ ಶುದ್ಧ ಪುನಿಪದಿನ ಕುಕ್ಕವಾರ-  
ದಿನ ಪ್ರಾರಂಭವಾಗಿ ಶ್ರೀಮದಭಿನವಚಾ-  
2 [ರು ಕೀರ್ತಿ] ಪಂಡಿತವೇವರುಗಳ ನಿರೂಪವಿಂದ ಸಾಂಪ್ರದೇಯ ಭದ್ರದೇವರುಗಳ ಸದುಪದೇಶದಿಂದ[ಮೂ]  
ವ್ರಳಯ ಬಳಿಯ ಕೊಂತಕೆಯ ಮಗ ಕೊಳೆ . . . . . ಡಿದ . . . . .  
3 . . . . . ಬಿದುರಿಯ ನಕರದ ಯೆಂಟುಮಂದಿ ಸತಿಕಾರರು ನಾಲ್ವರು ಯೆಳಮೆಗಳೊಳ-  
ಗಾದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರ ಅನುಜ್ಞೆಯಿಂದ [೪] ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿಯೆಂಬ  
4 ಚೈತ್ರಾಲಯದ ಚಂದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಗಳ ಮಹಾಭಿಷೇಕಾರ್ಥವಾಗಿ ನಿರ್ಮಾಪಿಸಿದ ಸುವರ್ಣಕುಂಭದ  
ತೂಕ ವರಹ ಗೆ  
5 ೪೫ [ಗೆ] ಇದರಬಣ್ಣ ೧೦| ಇದಕ್ಕೆ ಕೈಯ ವರಹ ಗದ್ಯಾಣಂ ೫೦೦ ಈ ರೀತಿಯ ಸುವರ್ಣಕುಂಭವನು  
ಚಂದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಯ ಶ್ರೀಪಾದ-  
6 ಪದ್ಮಂಗಳಿಗೆ ಕಾಣಿಕೆಯ ಮಾಡಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸಂಸ್ಥೆಯಾಗಿ ಕೀರ್ತಿ ಪುಣ್ಯವನು ವುಸಾರ್ಜಿಸಿ  
ಕೊಂಡರು [||\*] ಈ ಕಾಸನಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದವರು ಚಂ-  
7 ದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಗೆ ತಪ್ಪಿದವರು [||\*] ವುಜಂತಗಿರಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರಜಿನಬಿಂಬವ ನಳದ ದೋಷಕ ಹೋಲರು  
[||\*] ಅಳುಪಬೇಕೆಂದ ನನದವರು  
8 ಯ ಭೂಮಿಯುಳಕಾಲಕ್ಕೆ . . . . . ಯಂತಿ ಕಾಸನದ ವಕ್ಕಣೆ ಬಿದುರೆಯ ಚಂದ್ರ-  
ಮ ಉಪಾಧ್ಯಾಯ ಬರದ [||\*] ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [||\*]

## No. 206.

(A.R. No. 36 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಂ ಸ್ವಾಮೀಶ್ವರಮೋಕ್ಷಲಾಂಛನಂ [||\*] ಜೀಷಾತ್ಮೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಕಾಸನಂ  
ಜಿನಕಾಸನಂ [|| ೧ ||\*] ತ್ರಿಭುವನಶೋಭಾ-  
2 ನಿಲಯಸ್ತುಭುವನಪತಿಚಂದ್ರನಾಥಜಿನನಿಲಯಃ [||\*] ತ್ರಿಭುವನಜನತಾಸುಖದಸ್ತುಭುವನಚೂಡಾ-  
ಮಣಿಜ್ವಲಯತು || [|| ೨ ||\*] ಶ್ರೀಮತ್ಪಾದ-  
3 ವದೇಶವಂಶಪುರದೊಳ್ಯದ್ಧಿಷ್ಠು ಧರ್ಮಾರ್ಥಸತ್ಯಮಶ್ರೀನಿಲಯಹಲತ್ತಿಭುವನೀಚೂಡಾಮಣಿಖ್ಯಾ-  
ತಮಂ [||\*] ಸ್ವಾಮೀಂದ್ರಪ್ರಭೇದೇವಮಂದಿರ-  
4 ಮನತಾತ್ಮೈರ್ಯಮಂ ನಿವೃತ್ತಿಪ್ರೇಮಮಾರ್ಗಾಡಿಸಿ ಲೋಕಪೂಜ್ಯತೆಗವನ್ನೊಂಪುತರ್ಪಣನೊಂಪುತರೇ ||  
[|| ೩ ||\*] ಹಲರನುವೃತ್ತಿಯಂ ತ್ರಿಭುವನೈ-  
5 ಕ ಕಿರೋಮಣಿನಾಮ ತನ್ಮಹಾನಿಲಯಕಿರೋಮಣಿತ್ವಪದದಿಂದ ಪದವೊಪ್ಪುಲುದಂ ತೃತೀಯಮಂ [||\*] ನಿಲ-  
ಯಮನೊಲ್ಲ ಪನ್ನರಡು  
6 ಭಾಗೆಗಳಿಂದೊಡಗೂಡಿ ರಮ್ಯತಾಕಾಲಗೃಹಮಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿದ ಭವ್ಯರ ಪುಣ್ಯಮನೇನ ನೆಂಬುದೊ || [|| ೪ ||\*]  
ಸ್ವಸ್ತಿ [||\*] ಶ್ರೀಮದ್ವಂಶಪುರದ  
7 ಯೆಂಟುಪ್ರಜೆಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು ನಾಲ್ವರು ಯೆಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತಹಲರು ಮಾಡಿಸಿದ ತ್ರಿಭುವನಚೂ-  
ಡಾಮಣಿ ಮಹಾಚೈ-



- 8 ತ್ಯಾಲಯದ ಮೂಜನೆಯ ನಲೆಯನು ಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದಲೂ ಹಲರ ಅನುಮತಿಯಿಂದಲೂ ಹನ್ನೆರಡು ಭಾಗೆ
- 9 ಗಳಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿದ ಭವ್ಯಜನಂಗಳಾರೊಂದೊಡೆ || ಸಟ್ಟಿಸಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಆಳ್ವ ಕೋಟೀಶ್ವರಸಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಪುಳ್ಳಸಟ್ಟಿಯ ಬ-
- 10 ಳಯ [ಅ]ಮೀಚ ಮೈಂದಸಟ್ಟಿಯ ಅಳಯಂದಿರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧ ಉಳ್ಳಯ ವರ್ಧಮಾನಸಟ್ಟಿ ಅವರ ತಮ ಪದುಬಲ ಶಾಂತಿಸಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೨ ಅಂತು ಭಾ-
- 11 ಗೆ ಮೂಟು ೩ ಭಾಗ್ಯಣಸಟ್ಟಿ ಬಳಯ ನೋಟದ ವಿಕ್ರಾಂತಸಟ್ಟಿಯ ಅಳಯ ಕೊಣ್ಣ ನೇಮಣ್ಣ ಸಟ್ಟಿ-  
ಗು . . . . . ಪುಳ್ಳಸಟ್ಟಿಯ
- 12 ಬಳಯ ಬಡತುಸಟ್ಟಿಯ ಅಳಯ ಉಳ್ಳಯ ಬ್ರಹ್ಮಣಸಟ್ಟಿ ಅವರ ಅಳಯ ಭಂಡಾರಿ ನೇಮಣ್ಣ ಸಟ್ಟಿ-  
ಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಭಾಗ್ಯಣ ಸಟ್ಟಿಯ
- 13 ಬಳಯ ನನೂ ಬಾಲ್ಯಮಸಟ್ಟಿಯ ಅಳಯ ಅಡ್ಡಣ ಬಾಲ್ಯಮಸಟ್ಟಿ ಭಂಡಾರಿ ದೇವರುಸಟ್ಟಿಯ  
ಅಳಯ ನಾಮಾಬುಸಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ೧
- 14 ಪುಳ್ಳಸಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಆಳ್ವದೇಸಿಂಗಸಟ್ಟಿ ಸಾಮಣಿ ನೇಮಿಸಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಪುಳ್ಳಸಟ್ಟಿಯ  
ಬಳಯ ಸಂತಣ ದೇವರುಸಟ್ಟಿಯರ
- 15 ಅಳಯ ಕಕ್ಕೆ ದೇವರುಸಟ್ಟಿಗೆ ಭಾಗೆ ವೊಂದು ೧ ವಿಕ್ರಾಂತಸಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಜಂತ್ರಿ ಮಲ್ಯಣ್ಣ ಸಟ್ಟಿಗೂ  
ಭಾಗ್ಯಣಸಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಸಟ್ಟಿಮೈಂದಿಸಿ-
- 16 ಟ್ಟಿಗೂ ಭಾಗೆ ಒಂದು ೧ ಭಾಗ್ಯಣ್ಣ ಸಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಕುಡಲು ಉತ್ತಮಸಟ್ಟಿಯ ಅಳಯಂದಿರು ಸಂತಣಿ  
ಶಾಂತಿಸಟ್ಟಿ ಸೆಂ-
- 17 ತಣಿ ಬ್ರಹ್ಮಣಸಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ವೊಂದು ೧ ಭಾಗ್ಯಣ್ಣ ಸಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ಕುದುಂಬಳು ಶಾಂತಿಸಟ್ಟಿಯ  
ಅಳಯಂದಿರು ಸೆ-
- 18 ಟ್ಟಿ ಚ್ಯಾದಣ್ಣಸಟ್ಟಿ ಸಟ್ಟಿದೇವರುಸಟ್ಟಿಗಳಿಗೆ ಭಾಗೆ ವೊಂದು ೧ ಅಂತು ಭಾಗೆ ಹನ್ನೆರಡು ೧೨ [||\*]

/ No. 207.

(A.R. No. 37 of 1901).

ON A PILLAR IN THE BHAIRADEVI-MANDAPA OF THE SAME BASTI.

First Face.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಯಾದ್ವಾದಾವೋಭಲಾಂಭನಂ [||\*] ಜೀಯಾತ್ತ್ವ)ೃಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸ-
- 2 ನಂ ಜಿನಶತಸಂ || [೧ ||\*] ಶ್ರೀಮಚ್ಚಂದ್ರಜಿನೇಂದ್ರಸಾಂದ್ರಕರುಣಾಶ್ರೀಪಂಡಿತಾಚಾರ್ಯಸತ್ಪಾದಾ-
- 3 [ಬ್ಲ]ಭ್ರಮರಂ ಸತೀಕುಲಮಣಿಶ್ರೀಕಂಕರಾಂಭಾತ್ಮಜಂ | ಭೂಪಾಲೋತ್ತಮಬಯ್ಯಣೇಂದ್ರತನುಜಂ ಸ-  
ತ್ಸೋಮವಂ-
- 4 ಕೋದ್ಭವಂ ಪಾಯಾತ್ಮಾಶ್ಯವಗೋತ್ರಕೋಖರಮಣಂ ಶ್ರೀಸಾಧ್ಯಮಲ್ಲೇಶ್ವರಂ || [೨ ||\*] ವಿಪುಲಶ್ರೀತಲ್ಪಾ  
ಚಲಾಪದದೇ ನಲಸಿರಿ
- 5 ಪತ್ತಿದ್ದ ಬರೋಳ್ ಕೃಪಾಲಕ್ಷ್ಮೀ ಪೊದಳ್ಪದ್ಧಕ್ಷಿ ವಾಗಿಂದಿರೆ ನಲಸಿದ್ದಾ ಸಾಮಾನ್ಯನನಿ ವೀತರಾ-  
ಗ[||\*]ಸ್ತ ಪನಾಂಭೋವಾ ವಿಳಾಸಂ
- 6 ಕರಮಸಯಸದಂ ಸಾಧ್ಯಮಲ್ಲಂ ಲಸತ್ಕಾಶ್ಯವಗೋತ್ರಂ ಸತ್ಪವಿತ್ರಂ ಸುಲಲಿತತರಂಗಾತ್ರಂ ಕತಾರಿತ್ರಿಣೇ-  
ತ್ರಂ || [೩ ||\*]
- 7 ಜಿನಪೂಜೀತ್ವವದಿ ಜಿನೇಂದ್ರವಿಳಸದ್ಧಾನಂಗಳಂ ಭವ್ಯರೋಷ್ಣನಯಂ ಗುಂದದ ಪೆಮ್ಮೆಯಿಂದನುದಿನಂ  
ಮೇ-
- 8 ಲಪ್ತ ಭೋಗಂಗಳಂ [||\*] ಜನಸಂರಕ್ಷಣದುಷ್ಪ್ರಶಿಕ್ಷಣಸದೃಶ್ಯರ್ಥಂಗಳಂ ಸಾಧ್ಯಮಲ್ಲಂ ಪಾಲಂ ಕುಭ-  
ಶೀಲನೇ-
- 9 ನಸದನೋ ಸಮ್ಯ[ಕ್ತ್ಯ]ರತ್ನಾಕರಂ || [೪ || ಜಿನಚರಣಮನನವರತಂ ಮನದೊಳ್ಳನೆನನದು ಸುಖ  
ಸಾಳುಮಲ್ಲೇಂ[||\*]ದ್ರನನೇ-

- 10 ೦ ನಾಂಟುಗುಮೇ ದುರಿತನಿಕಾಯಂ ಗರುಡಮುಖಯ ನಮವ್ವುಡೆ ಗರಳಂ [X \*\*] ಜಡಿಯಲೊಡಂ  
ರಿಪುಪ್ಪೆತಿಪ-
- 11 ರೆಲ್ಲರ ಪಿಂಡಡನೆಯ್ ಕಂಪಕುಂ ಹೂಡೆಯಲೊಡಂ ತದಂಗನೆಯಗೇಲೆಯ ಸಾಲೊಡನಾಂತರುಚ್ಚರಂ  
[I\*] ಗೆಡಪ-
- 12 ಪುದತ್ತ ತೋಳ್ ನಲವೆಣ್ಣೊಡನೊಂದಿರವಪ್ಪು ದಾಜಿಯೊಳ್ಳಡೆಯದ ತೋಳಬಾಳದಪಿ ನೇಳ್ಳೆಯ  
ಸಾಳುವಮಲ್ಲಿರಾಯನಾ || [೬ \*\*]
- 13 ಧಾರದೊಳ್ ಪ್ರಾಣಮನೊಕ್ಕುರಂಪ್ರಿನಿಡಿದಬ್ಬನ್ನಿತ್ತರಂದಂತಿರಿದ್ದ ರಿಳಾಪಾಲಕರಂಬುದಂ ಜನದೊಳಾಂ  
ಕಣ್ಣಾರೆ ಕಂಡಂ
- 14 ದಿಟಂ [I\*] ಸರಿವಂದಗ್ಗಲವಾಂತರಿಂ ಮಲೆವರೆಂಬೀಮಾತನಾಕೈಲ್ದರಿ ಧರೆಯಾಳ್ವಂತಿರ ಕಾಲರುದ್ರ  
ಸಮಕೋಪಂ ಸಾಳ್ವಮಲ್ಲಾಧಿಪಂ || [೭ \*\*]
- 15 ನೆಹೆಯದು ತನ ಬಲಿಯೊಳಲಿ ಕೈಸೆಜೆವಂದೆಹಿತ[ಗ್ಗ]ಸಾಲದಾ ಸೆಜೆವನ ತಾನೆದುತ್ತು ಪಿಡಿತಂದವಗ್ಗ-  
ಯ್ದುದು ಮಿತ್ರಪತ್ತನಂ [I\*]
- 16 ಪಿಟಿಸಿರಿಯೊಡಿದಗ್ಗಲ ಪರಕಾನನಮಲ್ಪಮೆ ಈ ಜಸಕ್ಕೆ ತಾಂಕೆಡೆ ಜಗತ್ರಯಂ ಭನನುಂದೆತುಟೊ  
ಸಾಳುವಮಲ್ಲಿರಾ-
- 17 ಯನಾ || [V \*\*] ಬಲಿಯಂ ಕನ್ನನ ಚಾಕಿಯಾಬಲಿಯನುದ್ಯುತ್ಯನ್ನನಿಂ ಭೋಜಿ ನಾಬಲಿಯಂ ಕನ್ನ-  
ನಿನಂತ ಭೋಜಿವಿಭುವಿಂ ಮಾ-
- 18 ಂಧಾತನೀಲೋಕ[ದೊ]ಳ್ [I\*] ಬಲಿಯಂ ಕನ್ನನಿನಂತ ಭೋಜಿವಿಭುವಿಂ ಮಾಂಧಾತನಿಂ ಭೋಗದಗ್ಗಲ-  
ನಾದಂ ಕಲಿಸಾಳ್ವಮಲ್ಲನವ-
- 19 ನಂ ತಾನೊರ್ಲಂತರಿ ಧಾತ್ರಿಯೊಳ್ || [F \*\*] ಗದ್ಯ || ಮತ್ತಂ ಜಂಬೂದ್ವೀಪದ ದಕ್ಷಿಣಭರತದಾ[ಯ್ಯಾ]-  
ಖಂಡದೊಳ್ ಜಿನಧರ್ಮ-
- 20 ಪ್ರವರ್ತನಾಧೀಶ ತೌಳವದೇಶತಿಲಕಾಯಮಾನನಗರಿನಗರಸಿಂಧ ಸಿಂಹಾಸನಾಧಿಪತಿಯಾಗಿ ಸುವರ್ಣ ಪುರಿ-  
ಯಿಂದಲಂ[ಕ್ಯ]-
- 21 ತಮಾದ ಹೈವಕೋಂಕಣರಾಜ್ಯಮಂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಿದ್ದು ನಿಜಪಟ್ಟಮಹಾದೇವಿಯರಾದ ಬೊಮ್ಮಲ-  
ದೇವಿಯರ ಮನೋಮಾನಸ-
- 22 ರಾಜಹಂಸನಾ ದರಿರಾಯಜಗಂಡಭೇರುಂಡ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರ ಜಿನದಾಸ ಸಾಳುವಮಲ್ಲ ಮ-  
ಹಾವಲ್ಲ[ಭ]ಂ ನಿಜಾ-
- 23 ಗ್ರಜಿಯರಾದ ಮಲ್ಲಿದೇವಿಯರ ತನುಜ [ಜಗ] ದೇವಭೋವರಂ ತದಧಿರಾಜನೊಳ್ ಪರಮಪ್ರೀತಿವೆತ್ತಿದ್ದ-  
ಪನವಂತೆಂದೊಡೆ ||
- 24 ವೃತ್ತ || ಯುವರಾಜತ್ವಮನಿಷ್ಠಮಾತ ಅಧಿರಾಜಶ್ರೀಯದಂ ಕೂತ್ತು ಸಾಳುವಮಲ್ಲಂ ಕುಡೆ ಸಾಳ್ವರಾ-  
ಯನ ಮನಂ ತಾ-
- 25 ನಾಗಿ ದಲ್ಲಾಳ್ ದಂ [I\*] ಅವನೊಂದಿಚ್ಚೆಗೆ ಬಾರವೆಂದು ತನತೀ ಪೆಣ್ಣೊನ್ನೆಲಂ ಪ್ರಾಣಮೆಂಬಿವು ಬೇಡೆಂ-  
ಬುದೆ ನೇಮಮಾಗಿ ನೆಗಲ್ದ-
- 26 ೦ ಶ್ರೀಸಾಳ್ವದೇವಾಧಿಪಂ || [೧೦ \*\*] ಜಿನನೊಳ್ ಶ್ರೀಜಿನಕಾಸ್ತ)ದೊಳ್ ಜಿನಮುನೀಂದ್ರವಾತ್ರತದೊಳ್  
ತತ್ಪದಾತ್ಮನಿಕಾಯಂಗಳೊಳಯ್ದ
- 27 ನಂಬುಗಿಯ ಕರ್ತೃವನ್ನುಂಡೆ ನೀರಂತೇವೋ [I\*] ತನಗಾಯ್ದಿಪಮಿಕ್ಕೆ ದಿಟ್ಟದೊಡ ಮೆಂದು ತಪ್ಪನೀ  
ಸಾಳ್ವಮಲ್ಲನರೇಂದ್ರಂ-

Second Face.

- 28 ಗನ ತಾನದೇನಚೆನೋ ಶ್ರೀಸಾಳ್ವದೇವಾಧಿಪಂ || [೧೧ \*\*] ವರದುಕ್ಕಾಸನನಾ ವಿಭೀಷಣನುದಾತ್ತಂ [ಲಕ್ಷ್ಮಿ]  
ಣಂ ಪ್ರೇಮದಿರ್ವಿರವೇನ-
- 29 ಗ್ರಜನಲ್ಲಿ ದುಷ್ಟರೊಡನಾವೋದನಾತಂಕದೊ [I\*] ಭೃರುತೇಂ ಕೊಂಕಣದಲ್ಲಿ ಗರ್ವಿಸಿದನೆಂದಂತಾವನಿಂ  
ಪೋಲ್ವನೀಧರೆಯೊಳ್



- 30 ಸಾಳುವಮಲ್ಲನೊಳ್ ಪ್ರಣಯದಿಬಾರ್ಪ ಸಾಧ್ಯದೇವೊಂದ್ರನಂ || [೧೦ ||\*] ವ || ಯಂತನೇಕಗುಣಮಣಿ-  
[ವಿ]ಭೋಷಣನಾದ ಯುವ-
- 31 ರಾಜನುಂ [1] ಸಂತಂತ್ರಿಮಿತ್ರಕೋಶದೇಶದುರ್ಗಬಲಸಮೇತನುಮಾಗಿ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯುತ್ತಿದ್ದಾ ಮಹಾ-  
ರಾಜೀಂದ್ರನ
- 32 ವಂಶವಳ ಯಂತಂದೊಡೆ | ಪಂಚಮಕಾಲಮಂ ಸದ್ಧರ್ಮಪ್ರವರ್ತನದಿಂ ಚತುರ್ಥಕಾಲವಾಗಿ ನೆಗೆದ್ದ  
ರಾಜಾನ್ಯಯ-
- 33 ಚೂಡಾಮಣಿಗಳಂ ಹೈಮಪುರದ ಶ್ರೀಚಂಡೋಗ್ರ ಪಾರ್ಶ್ವತೀರ್ಥಶ್ರವರ ಚರಣಕಿಂಕರರುಂ | ಶ್ರೀಮ-  
ಚ್ಯಾ ರುಕ್ಮಿಣಿ ಪಂಡಿತಾ-
- 34 ಚಾರ್ಯವರ್ಯಪದಪದ್ಮಭೃಂಗಾಯವಾನಮಾನಸರುಮಪ್ಪ ಸಾಳುವ ನಾರಣಾಂಕ ನಾಗಣಾಂಕ  
ನರಪತಿಗಳೊದಲಾ-
- 35 ದ ಪಲಂಬರರಸುಗೆ ಉರಾಣ್ಯಾಧಿಪತಿಗಳಾಗಿ | ಲನುಕ್ರಮದಿಂ ಪ್ರವರ್ತಿಸ ತದನಂತರಂ ತದ್ವಂಶಾವತಂ-  
ಸರಪ್ಪ ! ಸ-
- 36 ಮೈ[ಕ್ತ್ವ]ಚೂಡಾಮಣಿಗಳನಿಸಿದ ಹೊಂ<sup>1</sup>ನನರಂದ್ರರುಂ ಸನ್ಮಾರ್ಗನಿರತರುಮಪ್ಪ ಕಾಮನೃಪಾಲ-  
ರಂ | ಸದಾಚಾರಸಂಪನ್ನ -
- 37 ರುಮಪ್ಪ ಮಾವರಸ ಭೋವರರುಂ | ಜಿನಪೂಜಾಪುರಂದರರುಮಪ್ಪ ಹೈವರಾಜೀಂದ್ರರುಂ | [ದಾ]ನಶ್ರೀಯಾಂ-  
ಸರು -
- 38 ಮಪ್ಪ ಸಪ್ತಮಹೀಪಾಲರುಂ | ಸುಗುಣಾಭರಣಭೋಷಿತರುಮಪ್ಪ ಕೇಶವರಾಯರುಂ | ಮಾನಸಂಭೋ-  
ತ್ತಂಭಿನಜಂ-
- 39 ಭಾರಿಗಳುಮಪ್ಪ ಸಂಗಮೊಂದ್ರರುಂ | ಸದ್ಧರ್ಮಪ್ರತಿಪಾಲಕ ಜೀರ್ಣಜಿನಚೈತ್ರಾಲಯೋದ್ಧರಣಧುರೀ-  
ಣರುಮಪ್ಪ ಭೈರ-
- 40 ವಧರಾಧೀಶರುಂ | ಜಿನಧರ್ಮಪ್ರವರ್ತನ ನಿರತರುಮ ಪ್ಪಿಂಮಡಿ ಭೈರವೇಶ್ವರರು ಮವರ ಯುವರಾಜ ಪ-  
ದವಿಯೊಳ್ವರಾ-
- 41 ಜಮಾನರು ಮನೇಕ ಗುಣಕದಂಬಾಲಂಬರುಮ ಪ್ಪಂಬಿರಾಯರಸರುಂ | ಯಥೋಚಿತಕ್ರಮದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗೆ-  
ಯ್ದು ಸಂ-
- 42 ಚಪರಮೇಷ್ಟಿಗಳ ಚರಣಸ್ತುರಣದಿಂ ಪಂಚತ್ವಮ ನೆಯ್ದಿ ಸದ್ಗತಿವೆಡೆದರಿತ್ತಲ್ಪದನ್ವಯದೊಳ್ಳಗೆಳೆವೆಡೆದ  
ಸೋಮಕುಲಾಣ್ಣಿವೆ-
- 43 ಪೂರ್ಣಚಂದ್ರನುಂ | ರತ್ನತ್ರಯಾರಾಧಕರುಂ | ಜಿನಧರ್ಮದ್ವಜಸತ್ಥಪನಾಚಾರ್ಯನುಂ | ಜಿನರಥ-  
ಯಾತ್ರಾಪ್ರವರ್ತನಕಲಿ-
- 44 ಯುಗಚಕ್ರವರ್ತಿಯುಂ | ಹಿರಣ್ಯಚೈತ್ರಾಲಯನಿರ್ಮಾಪಕನುಂ | ಸುವರ್ಣಕಲಶಸತ್ಥ ಪನಾಚಾ-  
ರ್ಯನುಂ | ರತ್ನ ಸುವರ್ಣರಜ-
- 45 ತ ಜಿನಬಿಂಬ ಪ್ರತಿಷ್ಠಾಚಾರ್ಯನುಮ ಪ್ಪರಿರಾಯಗಜಗಂಡಭೇರುಂಡ ಶ್ರೀಮಸ್ತಹಾವೆಂಡಲೇಶ್ವರ ಜಿನ-  
ದಾಸ ಸಾಳುವಮ-
- 46 ಲ್ಲಮಹೀವಲ್ಲಭನ ಗುಣಾವಳ ಯಂತಂದೊಡೆ || ಜಗದೊಳ್ ಹೈತ್ರಿಯರತ್ತನಂ ಯದುನೃಪಾಲೋತ್ತಂಸ-  
ಮಾಣಿಕೈನಂ
- 47 ಮೃಗಲಕ್ಷ್ಮಾನ್ವಯನಂ ಜಿನೊಂದ್ರಪದಪೂಜಾಶಕ್ರನಂ ಚಾಣವಿಂ[\*]ಪುಗನಂ ಕಾಶ್ಯಪಗೋತ್ರನಂ ಸುಗು-  
ಣನಂ ಶ್ರೀರಾಘವಮಲ್ಲೇಂ-
- 48 ದ್ರನಂ ಪೂಗಳ್ವನಾಲಗೆಯನ್ಯರಂ ಪೂಗಳ್ವವೇ ಪಾಲುಂಡು ಮೇಲುಂಬುದೇ || [೧೨ ||\*] ಕಾಳಗದಲ್ಲಿ  
ಶಕ್ರಸುತನಿವೇಡೆಯಲ್ಲಿನಸೂನು ಮೇ-
- 49 ದಿನಿವಾಳನದಲ್ಲಿ ರಾಮ ನೆನುತುಂ ಪೂಗಳ್ಳುಂ ಜಗಮಂತೊ ಪಂಥನೊ[\*]ರೈಳೆಯಚಾಗಿ ಕಾನನನಿ-  
ವಾಸಿತನಲ್ಲದೆ ತದ್ಗುಣಂಗೆ-
- 50 ಳಂ ಸಾಳುವಮಲ್ಲಿ ರಾಯನವನಿಂದವನಿಂದವನಿಂದಮಗ್ಗಳಂ || [೧೪ ||\*] ಗರುಡಂಗಿಡಕ್ಕುಮೇ ಚಿಟ್ಟಿಯ-  
ಮತಿ ವೃಗರಾಜಂಗೆ ಸಾಧ್ಯ-

<sup>1</sup> The letter ಸ is engraved above the line.

- 51 ಕೃಮೇಕೇಶ್ವಾರಿ ಕೇಷಂಗ[ಕ್ಯ]ಟಾ ಪಾಟಿಯ ಜಲದೊಳದೊಳ್ಳ ಸೂರ್ಯ್ಯಂಗೆ ಪೆಂಪಿಂ [1\*]  
ಸರಿಯೇ ಖದೊತ್ತ [ವಾ] ಪಾಂಗಮಳಗುಣನಿಧಾ-
- 52 ನಂಗ ಭಲ್ಲತ್ರಿಣೇತ್ರಂಗರರೆ ಶ್ರೀಸಾಳ್ವಮಲ್ಲಂಗಣೆ ಯರಸುಗಢಾವೃತ್ತ ಬೊಟ್ಟಿತ್ತಲುಂಟೇ || [೧೫ ||\*]  
ಪರನಾರೀಪುತ್ರನೆಂದೀ
- 53 ಬಿರಿದು ನಿನಗದಲ್ ಸೋಮವೆಂಕಾಧಿಪಂ ನೀಂ ಪರವೆಣ್ಣಾದೆನ ನಿವೇಂ ಪಡಿದಪೆ ಹಣೆಗುಟ್ಟುತ್ತ ತಾಂ  
ಹಾದರಂ ಗೆ[1\*]-
- 54 ಯ ರನಿಪ್ಪಂತಲ್ಲರುಂ ನಿಟ್ಟಿಸುತಿರೆ ನಡೆಯಿಂಬರ್ಪೆ ನೆಂದಾ ಜಯಶ್ರೀ ಬರಕೊಂಡುಂ ಕೌಚಿಯಾದಂ ತ್ರಿ-  
ಣೆಯ-
- 55 ನಪಟಭಲ್ಲಂ ಲಸತ್ಪಾಳ್ವಮಲ್ಲಂ || [೧೬ ||\*] ಪುರುಳತಂ ಮರುಳತನೀತನುರುಕಾಸ್ತ್ರೋತ್ತಂಗೆನೀತಂ-  
ನಿರಹರನೀ-
- 56 ತಂ ಸುಚರಿತ್ರನೀತನುಣೆ ದುಕ್ಕಾರಿತ್ರನೀತಂ ಗುಣೋ[1\*]ತ್ಯರನೀತಂ ಗುಣೋನನೆಂದವರ್ಗ್ಗಲಂ ಕಂ-  
ಡಾಹ್ನಣಂ
- 57 ಬಲ್ಲನೀ ಧರಯೊಳಪ್ಪಳುವ ಮಲ್ಲಿರಾಯನ ವಲಂ ಭಾವಜ್ಞ ಚಕ್ರೇಶ್ವರಂ || [೧೭ ||\*] ಪೊಡವಿ ರಸಾತಳ-  
ಕ್ಕಿಳದೊಡೆ ಪಡೆಮಾತೇ-
- 58 ಂ ಮೇರುವೆಳ್ಳ ನಡೆದಾಡಿದೊಡಂ [1\*] ಪಡುವರೆ ರವಿ ಮೂಡಿದೊಡಂ ನುಡಿದಡೆ ತಪ್ಪುವನೆ ಸಾಳ್ವಮಲ್ಲ  
ನರೇಂದ್ರಂ || [೧೮ ||\*]
- 59 ಲರಿಪ್ಪಪರರ್ನ್ಮವಂ ಬೋಗಿಮಿಳಾಚ್ಯುತರಾದವಂ ನಿಜೋರ್ವಿಯಾಳ್ವರಿಮತಿಭೀತಿಯುಕ್ತರೆರ್ದ ಬೆಚ್ಚದ  
ಸೈತಿ-
- 60 ರಿ ಮುಗುವೈರಿಭೀ [1\*] ಕರನ ಪೊದಳ್ಳದಾತ್ತನಭೆಯಪ್ರದನುಂನತಿ ತಿಂಣಮೆಂದು ಬಿತ್ತರಿಸಿ ಜಗಕ್ಕೆ  
ಸಾಪ್ತಿದುದು ಸಾ-
- 61 ಳುವಮಲ್ಲನ ಕೀರ್ತ್ತಿಡಂಗುರಂ || [೧೯ ||\*] ಪರಮಜಿನೇಂದ್ರಭಕ್ತಿಗೆ ಸದುಕ್ತಿಗೆ ಚಾಗಕೆ ಭೋಗಕಾತ-  
ನೊಳ್ಳರಿಗೆ ಪರಾಕ್ರಮಕ್ಕೆ ಕಡುನನ್ನಿ-
- 62 ಗೆ ಸತ್ಯಳಗಂ ತ್ರಿಲೋಕದೊ [1\*] ಳ್ಳಿರಿದೊರೆ ಪಾಡುತೊಡು ಪಡಿಪಾಸಟಿ ಈಡಣೆ ಇಲ್ಲಿನುತುಹಂಕ-  
ರಿಸಿ ಪೊಗಳ್ಳ ಬಾಜಿಸಿತು ಸಾ-
- 63 ಳುವಮಲ್ಲನ ಕೀರ್ತ್ತಿಡಿಂಡಿಮಂ || [೨೦ ||\*] ಕಡುಂಪಿ ಮಾಪಾಂಪ ವೈರಿಕ್ಷಿತಪರನಿಪ ಬಲ್ವಕ್ಕಿವಿಂಡಂ  
ಪೊಡರ್ಪಿಂ ದಡೆಗಟ್ಟುತ್ತಟ್ಟಿ ಮು-
- 64 ಟ್ಪು ತ್ತಡಸಿ ಪಡಿಸಿ ಕಾಂಕುತ್ ಚುಚ್ಚುತ್ತುವಾಪ್ಪಿಂ[1\*] ಪೊಡವುತ್ತುಬ್ಬಿಂ ಪೊರಳ್ಳು ತ್ತಿಪ್ಪಿವುತ-  
ಜನಿಯೊಳ್ಳಂಡಮಂ ಸೂಸಿ <sup>1</sup>

## No. 208.

(A.R. No. 38 of 1901).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

(Published in *Indian Antiquary*, Vol. V, p. 45.).

In the readings given there the following corrections have to be made:—

Line.	For	Read	Line.	For	Read
1	ಹತ-	ಹತ-	5	ಪಾಧಿ-	ಘಾತಿ-
2	ಬರ್ದ-	ಬ್ರಹ್ಮ-		ನಿರಜ್ಞನ-	ನಿರಂಜನ-
	ಭ್ರಮ-	ಕ್ರಮ-		ನೀನಗಣ್ಯ-	ನೀನಗಣ್ಯ-
3	ಕರ್ಮ-	ಕರ್ಮ-	6	ದಯವಿಧ-	ನಯವಿಧ-
	ಧೃತೋದ್ಗಮ-	ಧೃತಾಗಮ-	7	ಸುರಹರ್ಷ-	ಸುರತೋರ್ಷ-
4	ಧರ್ಮ-	ಧರ್ಮ-		ಧೃತಾನೃತಿ-	ಧರಾನೃತಿ-

<sup>1</sup> This record stops here abruptly.



Line.	For	Read	Line.	For	Read
8	ಶೂರನೈ.	ಮಾನ್ಯ.	16	ಶಾಂತನೈ.	ಶಾಂತನೈ.
9	ಚಕ್ರ.	ಭಕ್ತ.	18	ಶಕ್ತಿಸಾರ.	ಶೂಕ್ತಿಸಾರ.
10	ನಕ್ರ.	ನೇತ್ರ.		ಜಿತ.	ದಿತ.
	ರೋಜ.	ಸೋಜ.	19	ಭುಕ್ತಿಧರ್ಮ್ಯ.	ಭಕ್ತಿಧರ್ಮ್ಯ.
	ಮಹಾನಿಸ್ತ.	ಮಹೋನ್ನಿಸ್ತ.		ಭಿನಾಶಿತ.	ಭಿನಾಶಿತ.
13	ನಾಥನೈ.	ನಂತನೈ.		ಹರ್ಮ್ಯನೈ.	ಹರ್ಮ್ಯನೈ.
14	ನೀಲ.	ನೀಳ.	20	ಜನಪತಿ.	ಜಿನಪತಿ.
	ಜಹ್ನನೈ.	ಚನ್ಯನೈ.		ಮಹೀಪತಿ.	ನೊಪತಿ.
15	ಸುನೀಪಿತ.	ಸುನಿಶ್ಚಿತ.	In all lines except 13 & 14 read ನೀನೆ for ನೀನ.		
	ಕಂತನೈ.	ಕಾಂತನೈ.			

## No. 209.

(A.R. No. 39 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE WALL OF THE KSHETRAPALA SHRINE IN THE  
HOSABASTI AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯದ್ವಾದಾವೋಫಲಾಂಭನಂ | ಬೀಯಾತ್ಮ್ಯಲೋಕ್ಯನಾ[ಥ]-
- 2 ಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || ಶ್ರೀಮತ್ ಶಕವರ್ಷ ೧೩೯೮ ಯ ದುರ್ಮುಖಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾ[ಥ]-
- 3 ಶು ೧೦ ಶುಕ್ರವಾರದಲು ವಿರುಪಾಕ್ಷರಾಯರು ಸಿಂಹಾಸನಸ್ಥಿತರಾಗಿರಲು ಸಿಂಗಪ್ಪದಂ-
- 4 ಣ್ಣಾಯಕರ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ವಿತ್ಥರಸೊಡೆಯರು ಮಂಗಲೂರರಾಜ್ಯ ಸ್ಥಿತರಾಗಿದ್ದ ಕಾಲದಲ್ಲಿ [ಚಾ]-
- 5 ರುಕ್ಮಿಣಿಪುಂಡಿತವೇವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಿದಿರೆಯ ಯುಟುಪ್ರಜೆಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು ನಾಲ್ವ ರಳ[ಮೆ]-
- 6 ಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತಹಲರು ಶ್ರೀಚಂದ್ರಪ್ರಭಸತ್ಯಮಿಯ ತ್ರಿಭುವನಚೂಡಾಮಣಿಯಂ[ಬ]
- 7 ಚೈತ್ರಾಳಯದ ನಡುವಣನೆಯ ಯರಡು ಗಂಧಕುಟಿಗಳನು ಪೇರಳದ [ಕ]ರಣಂತತ ಬಳಿ [ಯ]
- 8 [ಮೆಲ್ಲಂಟ] ಗೌಟರಸೆಟ್ಟಿಯರು ಅವರಳಯ ಚೆಟ್ಟಿಪಾಡಿಯ [ಕೇಚಿ]ಯ ದೇವರಸೆಟ್ಟಿಯರು ಯಂತಿ-
- 9 ಗ್ಗ ಧರ್ಮ್ಯವಾತ್ಸಲ್ಯದಂ ಕೊಟ್ಟ [ವಿ]ವರ | ತಮಗೆ ಸ್ವಗರ್ಭವರ್ಗವಾಗಬೇಕೆಂಬ ಭಾವದಿಂದ
- ಅ ತಾ-
- 10 [ವಿಗ] ಯೋಗ್ಯ[ವ]ಹ ದೇಹಾರ ತಾಣದೀವಿಗೆ ಮೊದಲಾದ ಉಪಕರಣಗಳನು [ಕೊ]ಡಿಸಿ ಕೊಟ್ಟು
- [ಅ]ಲ್ಲಿ-
- 11 ಯ ನಿತ್ಯನೈಮಿತ್ತಿಕ ಪೂಜೆಗಳಿಗೆ ಅಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯಸಾಧನಿಯಾಗಿ ನಡವಣಿಗೆ ವೃತ್ತಿಕ್ಷೇತ್ರಗಳನೂ
- [ವಿಂ]-
- 12 ಗಡಿಸಿಕೊಟ್ಟು ಅಪರಿಮಿತವಹ ಕೀರ್ತಿಯನು ಪೂಜ್ಯವನು ಉಪಾರ್ಜ್ವ[ಸಿ]ಕೊಂಡರು [1\*] ಅದಕ್ಕೆ
- [ಬಿಟ್ಟು ಕ್ಷೇ[ತ್ರ]-
- 13 ದ ವಿವರ [1\*] ಮೊಡಿಲ್ಲರದೇಕದಲ್ಲಿ ನಾಲ್ಕಾರೂರಗೊಂದೆನಿಸಿದ ಕೆಂಮುತ[ಮ]ರಲ್ಲಿ ಸಂಕರ[ವೊ-
- ಜೊಂತಿಹೆಂ]-
- 14 ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣನಮೂಲದ ಬಯಲಗದ್ದೆಗೆ ಲರಡನು ನಾಲ್ಕೂರು ಸಂಪ್ರತಾಪಗಳನೂ ಕೊಟ್ಟು
- 15 . . [ಹಾರ]ವಾಗಿ ಹಿಡಿದು ಅ ಕ್ಷೇತ್ರದಿಂದ ಗೇಣಿಯಾಗಿ ಬಿಟ್ಟು ಅಲ್ಲಿಗೆ ಸಲ್ಲುವ ಬಳನಾರ್ಥ[ತಾ-
- ಲೆ]-
- 16 ಕ್ಕದ ಅಕ್ಕಿಯು ಮೊಡೆ ಖಂ ಅಕ್ಷರದಲ್ಲು ಮೊವತ್ತು [1\*]ಅ ವೃತ್ತಿಯಿಂದ ಗಂಧಕುಟಿಯ ಅ[ಮ್ಪ]-
- 17 [ತ]ಪಡಿ ನಡದುಬ[ದು]ದು [1\*] ಆರುವಾರಿಗಳು ಅ ಹೊನ್ನನು ಬಿಟ್ಟರಾದರೆ ಹಲರೂ ಅ ವಾಗಿಗಳ
- 18 ಹೊ[ನ್ನ]ನಿಸಿಕೊಂಡು ಮತ್ತೊಂದು ಯೋಗ್ಯವಹ ತಾವಿಗೆ ಹಾಕಿ ಆ ನೈವೇದ್ಯವನೂ ನಡಸಿಬಹರು ||
- 19 ಗಂಧಕುಟಿಯ ಪೂಜೆಯ ನಡಸುವ ಪೂಜಾರಿಗೆ ಬಸ್ತಿಯ ತಂಕಣದಿಕ್ಕಿನ ಪೂಜಾರಿಗಳ ಕರಗಳ-
- 20 . . . . . ಎಂದು ಮನೆಯನು ಹಲರು ಕೊಟ್ಟರು [1\*] ಆ ಮನೆಯಲ್ಲಿದ್ದು ಆ ದೇವರ ಪೂಜೆಯನು
- ನಡಸೂದು [1\*]

## No. 210.

(A.R. No. 40 of 1901).

ON A SLAB<sup>1</sup> LEANING AGAINST THE SOUTH WALL OF THE INNER ENCLOSURE  
OF THE SAME BASTI.

- 1 ಶ್ರೀಮ[ತ್\*]ಪರಮಗಂಭೀರಸಾಧ್ಯದ್ವಾದಶೋಫಲಾಂಭನಂ | ಬೀ-
- 2 ಯಾತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ [\*]
- 3 ಶ್ರೀಜಯಾಧ್ಯುದಯ ಸಾಲಿನಾಹನಶಕವೇಷುಷ ೧೪೩ ನಮು
- 4 ೨ ಸಂದ ವರ್ತಮಾನ ಪ್ರಜೋತ್ಪತ್ತಿಸಂವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಯ ಶುದ್ಧ
- 5 ೪ ಯಲು ಶ್ರೀಮತು [ಲೋ]ಕದೇವಿಯರಾದ ಚಳುಟರೂ ತಮು ನೈದಯ-
- 6 ಟ್ಪಿದರು ವದು[ಮ]ಲದೇವಿಯರಿಗೆ ಪುಂಜ್ಯಾಥ್ಯವಾಗಿ ಆಹಾರ[ದ್ರಾ]ನಕ್ಕೆ ಬಿ-
- 7 ಟ್ಪಿ ಹೇತ್ರವ ಬರಸಿಕೊಟ್ಟ ಸಿಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ [\*] ವಿಜಾರಮಾಗಣೆ-
- 8 ಯೋಳಗೆ ಮರಕಟ[ವೆ]ಂಬ ಸ್ತಳಕೊಳಕೇತಿಮೆಂಬ ಬಯಲಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವ-
- 9 ರಿ ಮೂ ೧೦ ಅ ವ[ಕು]ಳ ಬಾಗಿಲಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕೆ ಬೀಜವರಿ ಮು ೫ ಹಾದೆತಿಮೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕೆ ಬೀ-
- 10 ಜವರಿ ಮು ೩ ಪಿಜತಿಮರು ಗದ್ದೆ ೧ ಕೆ ಬೀಜವರಿ ಮು ೩ ಜಾಲಗದ್ದೆ ೧ ಕೆ ಬೀಜವರಿ
- 11 ಮುಡೆ ೩ ಬಡಗಣತಟ್ಟಿನ ಗದ್ದೆ ಗಳು ಅದಕ್ಕುಳ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯೊಳ-
- 12 ಗುಳ ಬೆಟಿನಗದ್ದೆಗಳಿಗೆ ಬೀಜವರಿ ಮೂ ೬ ಅಂತು ಬೀಜವರಿ ಮೂ ೩೬ ಅದರೊ-
- 13 ಳ ತಂಗಿನಮರ ೧೦ ಅಡಕೆಮರ ೬ ಹಲಸಿನಮರ ೧೩ ಇದ[ಕೊಳ]ಗೇ[ಣೆ]ಯೊ . .
- 14 . ಹೊಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ[ಬಳ] ೫೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೪೫ ಮೈಂದಿಗುಳಯ ಉದುಗಳೆಂಬ ಬ-
- 15 ಯಲಗದ್ದೆ ೩ ಕ್ಕುಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವರಿ ಮೂಡೆ ೩ ಯಿದಕುಳ ಬೆಟ್ಟಿನಗದ್ದೆ[ಗಳ] ಬಿತ್ತುವ
- 16 ಬೀಜವರಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ಯಿದಕುಳ ಹಲಸಿನಮರ ೪ ಯಿದಕುಳ ಅಡಕೆತೊಟಸಹವಾಗಿ
- 17 ಗೇಣಿಯ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ೫೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೧೦ ಅಂತು ಸ್ತಳ[ವ]ರಕಂ ಅಕ್ಕಿಯ ಮೂಡೆ ೫೩ [ಮೂ]-
- 18 ಡೆ ಗೇಣಿಸ್ತಳವನು ಗುರುಗಬಸ್ತಿ[ಯ ಪಾರಿಶ್ಯ]ನಾಥನ ಸಂನಿಧಿಯಲಿ ಸಂಗಸಮುದಾ-
- 19 ಯದ ಮುಂದಿ[ಟ್ಟು] ಎಂಟುಮಂದಿ ಸಚಿಕಾರರು ನಾಲ್ವರು ಎಳಮೆ[ಗ\*]ಳೊಳಗಾದ ಸಮ-
- 20 ಸ್ತಹಲರ ವಸಮಾಡಿ ಕೊಟಿಲು [\*] ಹಲ[ರಿದು] ಯೋಧವ್ಯೂದ ಅಕ್ಕಿ ಮ[ರ]ಕಟದ ಗುತ್ತಿನ ಬ[ಹ\*]
- 21 ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೫೩ ನು ಎಳನೆಯ [ವಾರ]ದ ಲಾಹಾರದಾಸನವ ಮಾ[ಡೂ]ದಂದು ಬರಸಿ
- 22 ಹಾಕಿದ ಸಿಲಾಕಾಸನ ಯೊ ಸ್ತಳಕ್ಕೆ ಕಾಣಿಕೆ ಹಣ ಭಂಡಿ ಭತ ಬಿ[ಟಿ]ಬಿತ್ತಾರ [ಯಿ]-
- 23 ಲ್ಲ [\*] ಯೊ ಧ(೦)ನ್ಯೂಕ್ಕೆ ಮುಂದೆ ಪುತ್ತಿಗೆಯಲು ಬಾಳುವ ಆರಸುಗಳು ಅಳು-
- 24 ವಸಲ್ಲದು [\*] ಅಳುಪಿದರೆ ಪಾರಿಶನಾಥ ಚಂದ್ರನಾಥನ ಪಾದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದವರು [\*] [ನವ]-
- 25 ಕೊಟಿಮುನೀಶ್ವರರ ಪಾದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದವರು [\*] ವಾರನಾಸಿಯಲಿ ಸಹಸ್ರಕಪಿರೆ
- 26 ಕೊಂದ ಪಾಸಕ್ಕೆ ಹೋಹಾರು [\*] ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

## No. 211.

(A.R. No. 41 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE GURUGALA-BASTI AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ॥ ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸಾಧ್ಯದ್ವಾದಶೋಫಲಾಂಭನಂ [\*] ಬೀಯಾತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ
- 2 ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ [II] ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಹರಿಹರರಾಯ-
- 3 ನ ಕುಮಾರ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕರಾಯನ ರಾಜ್ಯಕಾಲದೊಳು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನ
- 4 ಜೊಂಮಯದೊಡೆಯಕರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯೊಳು ಬಾಚಪ್ಪೊಡೆಯರು ಮಂಗಲಾ-
- 5 ರಸ್ಥಳವ ನಾಳುವಲ್ಲಿ ಕಕವರ್ಷ ೧೩೦೯ ನೆಯ ವ್ಯಯ ಸಂವತ್ಸರದ ಭಾದ್ರ-
- 6 ಪದ ಶುದ್ಧ ೧೦ ಬುಧವಾರದೊಳು ಅಧಿಕಾರಿಗಳು ನಾಲ್ವರು ಬಲ್ಲಾಳುಗಳ[ಯ್ವರು] ಹೊರ-

<sup>1</sup> At the top is carved in relief a triple umbrella flanked by the sun and a lamp-stand on the proper right and the crescent and a cow with calf on the left. On another slab close to this, having similar carvings, there is a completely worn out inscription in characters of the same period

<sup>2</sup> This and the following lines begin with a circle.



- 7 ಹಿನ್ನವರು ಸ್ಥಳದ ಸೇನಬೋವನು ಅಪ್ಪಣಕಾಣನಂಬವರು ಕೂಡಿ ಪುಣ್ಯಾರ್ಥವಾಗಿ ಚಂಡೋಗ್ರಪಾರ್ಶ್ವ-  
 8 ದೇವರ ಶ್ರೀಕಾರ್ಯಕ್ಕೆ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕೂಟ್ಟು ಕ್ಷೇತ್ರದ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಕ್ರಮಂತವೂ-  
 9 ಡೆ [1\*] ಕೋಟೀಸರಸೆಟ್ಟಿಯ ಬೆಟ್ಟದ ಮೂಡಲು ಅಂಕುಶವಾರ್ಧದ ನಾಗರಬವದಿಂ ತಂಕಲು ಕಾಯರ-  
 ಗುಂಡಿ-  
 10 ಯಿಂದ ಸಡುವಲು ತಂಕಣದಿಕ್ಕಿನ ಲೆಕ್ಕದ ಓಜಿನಕಲ್ಲಿಂದ ಬಡಗಲು ಯಿ ಕ್ಷೇತ್ರವನು ಪಾ[ರ್ಶ್ವ]ಪುರವೆಂದು  
 11 ಹೆಸರ ನಿಟ್ಟು ದೇವರ ಕಯ್ಯಲಿ ನಂದ್ರಾ]ದೀವಿಗೆಗೆ ಅರೆಹಾಡ ಎಂಣ್ಣೆಯ ನಡಗಸುವೆನೆಂದು ನಾಡು  
 12 ನಕರದಮುಂದೆ ಪೆರ್ಪುಡೆ ಉತ್ತಮಸೆಟ್ಟಿ ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡನು [1\*] ಈ ಭೂಮಿಗೆ ದುಃಖ ೭ ಸಗ  
 13 ನಟ್ಟು ಬೆಡು ಅಟ್ಟಂತೂಡಿಯಯ್ಯ ನೋಲತಿ[ಕ್ರ]ಗ[ಗೂ]ಡಕೂಡಗಲು ಮೇಲೋಗ-  
 14 ರ ಕಾಯಿ ಮಣಸು ಅಣಸು ಭತ್ತಬೇಡೆತ್ತು ಬಿಟ್ಟು ಬಿಡಾರ [ಎ]ಸವೊ-  
 15 ದಲಾದಾವ ಬಾಧೆಯೂ ಯಿಲ್ಲೆಂದು ಸರ್ವವೋನ್ಮಯವಾಗಿ ಯಿಕ್ಕದ ಶಿಲಾಕ-  
 16 ಸನ ವೀ ದೇವಸ್ವದೊ ಉಳಿದು ಗುಡಿಯ ಕಟ್ಟ ಸಲ್ಲದು [1\*] ಮೇಲಿಂದಾಣೆಯ ನಿಕ್ಕಸಲ್ಲದು [1\*] ಅಹ-  
 17 ಕಿತ್ತವಂ ಗಯ್ಯೂ ನೆಹಿಕಿತ್ತವಂಗೆ ಸಾವಿರ [ಅ]ರಸಿನ ತಪ್ಪು ದೇವರಸಂಕೇತ ವಿದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪು-  
 18 ದವರುಳ್ಳಡೆ ಸಂಚಮಹಾಪಾತಕವ ಮಾಡಿದವರ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಭಜನರಬ್ಬರು ||  
 19 ದಾನಸೂಲನಯೋರ್ಯೋದ್ದೋ ದಾನಾಬ್ಬೋಯೋನುಪಾಲನಂ [1] ದಾನಾತ್ರ ಗ್ಗಮವಾಪ್ಪೋತಿ ಪಾ-  
 20 ಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಸದಂ || ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹಲೇತು ವಸುಂಧ-  
 21 ರಾಂ [1\*] ಷಷ್ಠಿವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿಃ [2] ಶ್ರೀಚಂಡೋಗ್ರಪಾರ್ಶ್ವನಾ-  
 ಥಾಯ ನಮಃ [2]

## No. 212.

(A.R. No. 42 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಶ್ಯಾಮದಾಮೋಘಲಾಂಭನಂ [1] ಜೀಯಾ-  
 2 ತ್ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಕಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || [೧\*] ಶ್ರೀಮದ್ವೀರಜಿನೇಂದ್ರತೀರ್ಥಸರಸೀಪಂ  
 3 ಸಪ್ರವೇಕ್ಯರುಮಾಸತ್ವಾಧಿಸತ್ವಮಿಸಮಂತಭದ್ರವಿಲಸದ್ಭಟ್ಟಾಕಲಂಕಾಡಿಭಿಃ | ಜೈ-  
 4 ನೇಂದ್ರಂ ಕೃತಮುಧ್ಧೃತಂ ತ್ರಿಜಗತಿ[ನಾ]ರಂ ಪುನಸ್ತಸ್ಯ ಚ ಪೋದ್ವತ್ಪ್ರಾನ್ಮನಿದಾನಿಸುಗ-  
 5 ಹರವೀಸ್ತೀರ್ಥಂಕರಾನ್ಮನ್ಮಹೇ || [೨\*] ಪ್ರತಿಬೋಧಿಸ ಮುನಿಭದ್ರವ್ರತಪತಿಜೈನೇಂದ್ರಕಾಸ್ತ್ರ-  
 6 ದುದ್ಧೃತಿ ಜನ್ಮ [1\*] ವ್ರತತಿಕುಶಾರೋದ್ಧೃತಿಯಿಂದತಿಕಯಮತಿ ಧಾನಿ ಸೂರ್ಯತೀರ್ಥದ್ಧನಮ-  
 7 ಂ || [೩\*] ಅದಂತಂದೊಡೆ || ಸ್ವಸ್ತಿ [2\*] ಶ್ರೀಮತು ಕಕವರುಷ ೧೪೩೩ ಸಂದ ವರ್ತಮಾನ ಯಿವ  
 ಸಂವ-  
 8 [ತ್ವ]ರದ ವೈಶಾಖ ಕುಡ್ಡ ೫ ಯೂ ಗುರುವಾರದಂ[ದು] ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಜ-  
 9 ಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರ ಕೃಷ್ಣರಾಯಮಹಾರಾಯರ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯಕಾಲದಲು | [ಶ್ರೀ\*]ಮ-  
 10 ನ್ವ[ಹಾ]ಭಾಗದೇಯರುಂ | ತದಾಜ್ಞಾಧರರುಂ | ಸಪ್ತಸಪ್ತತಿಗುಗ್ಗಾಧೀಶ್ವರ ಮೇದಿನೀವೀಸ-  
 11 ರಗಂಡ | ಶ್ರೀಮದ್ವೈಚಂಡಾಧಿಪಗೋತ್ರಗಗನಮಂಡಲಮಾತ್ಮಂಡಮಂಡ-  
 12 ಲರುಂ | ಜೈನಪರಮಾಗೋದ್ಧರಣದತ್ತಾವಧಾನರುಂ | ಸ[ಮ್ಯಕ್ತ್ವ]ಗುಣರತ್ನ ಭೂಷ-  
 13 ಣಭೂಷಿತ[ರು]ಮಪ್ಪ ರತ್ನಪೂಡೆಯರು ಮಂಗಲೂರ ಬಾರ[ಕ್ರೂ]ರ ರಾಜ್ಯವನು  
 14 ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತ ಯಿದ್ದ ಕಾಲದಲು ಶ್ರೀಮದಭಿನವಚಾರುಕೀರ್ತಿಪಂಡಿತದೇ-  
 15 ವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದ ಮುನಿಭದ್ರದೇವರುಗಳು || ಶ್ಲೋಕ || ಕೃತಾತ್ಮತ್ವಪರಮ-  
 16 ಕ[ಃ] ಕೃತಾತ್ಮಮಯವರ್ಧನಂ | ತೀರ್ತತಾಭಾ[ವ]ತಃ ಸರ್ವಂ ಕೃತಾಧೀನಂ ಹಿ ಕಾಸ-  
 17 ನಂ || [೪\*] ಯೆಂದು ಜೈನಾಗಮದ ಮಹಾಪ್ರಭಾವವ ನುಪದೇಶಿಸಿ ಪ್ರತಿಬೋಧಿಸಲಿ-  
 18 [ಗಿ] ಬಿದಿರೆಯನಗರದ ಯೆಂಟುಮಂದಿ ಸೆಟ್ಟಿಕಾಳರು ನಾಲ್ವರು ಯಳಮಿಗಳೂ-  
 19 ಳಗಾದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರ ಅನುಮತಿಯಿಂದ ಕಲಿಕಾಲದುಲ್ಲಾಭಮಹಾಭೈದಯನಿಕ್ರಿಯಸ-  
 20 ಲಕ್ಷ್ಮೀಸಂಪಾದಕಪರಮಜಿನಶಾಸ್ತ್ರಾದರಣನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ ನಿತ್ಯದಲು ಜಿನಶಾಸ್ತ್ರ ನಡವ-  
 21 ತಾಗಿ ಕಾಸ್ತ್ರದಾನಕ್ಕೆ ಕೂಟ್ಟು ಭವ್ಯಜನಂಗಳ ಹಸರು ಸೇನಗಣದ ವರ್ಧ[ವಾ]ನ ಶ್ರೀಅವ್ಯಗರು ಚಂದ-  
 22 ಲದೇವಿಯರಾದ ಬೆಟ್ಟಹೆಗ್ಗಡೆಯರು ಏಣ್ಣಾಣಜಿ[ಲ]ರ ಕುಮಾರ ಕಾಮಿರಾಯರು [ಬಗ್ಗಾ]-  
 23 ಂಜಿಯ ಗುಮ್ಮಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ಚಿಟ್ಟಿ[ಪಾ]ಡಿಯ ಮಯಿದಿಸೆಟ್ಟಿಯರು ಬೆಟ್ಟಿ[ಕ್ರೇ]ರಿಯ

- 24 ದಾಸುಸೆಟ್ಟಿಯರು [ಸೇ]ಮಿತ ದೇವರುಸೆಟ್ಟಿಯರು ಮಾಣಪಾಡಿಯ ನಾಗಣಸೆಟ್ಟಿಯರು  
 25 ಪಡಿಯೊಳ ಮೆಯಿದಿಸೆಟ್ಟಿ ಪಂಡಿ ಕಾಂತುಸೆಟ್ಟಿ ಆಳುವ ಕೊಟಸೆಟ್ಟಿಯರು ಬೆಂಜನ ವರ್ಧಮಾ-  
 26 ನಸೆಟ್ಟಿಯರು ಮಣೆಯೋ ನೇಮಿಸೆಟ್ಟಿಯರು ಪಾಡಿತ ವರ್ಧಮಾನಸೆಟ್ಟಿಯರು ಆಳುವ ಪಾಂ-  
 27 ಡಿಸೆಟ್ಟಿಯರು ಆಳುವ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ಕೊಂಡೆ ಪಾಂಡಿಸೆಟ್ಟಿಯರು ಸೆಟ್ಟಿ ಪಾಂಡಿಸೆಟ್ಟಿಯರು  
 ಉಳ್ಳಯ ಭೀಮ-  
 28 ಸೆಟ್ಟಿಯರು ಬುಡೆಂಗ ಸೆಟ್ಟಿಯರು ಪರಿಯೊಳ ಗುಂಮಟಸೆಟ್ಟಿ ನಲ್ಲಿ ದೇವುಸೆಟ್ಟಿಯರು [ಪ]ರುವಲು  
 ಸಾಂತಿಸೆ-  
 29 ಟ್ವಿಯರು ಕುಂದಳ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ಚೌಳಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಗ ಸಾಂತಣಸೆಟ್ಟಿಯರು [ಅಬಿಲ] ಪಾಂ  
 30 ಡಿಸೆಟ್ಟಿಯರು ಪರಿಕಾರ ಜಾರುಸೆಟ್ಟಿಯರು ಸಂತಣ ವರ್ಧಮಾನಸೆಟ್ಟಿಯರು ಕೋಟ ಹೊಸಬು-  
 31 ಸೆಟ್ಟಿಯರು ಕೊಟ್ಟರಿ ವರ್ಧಮಾನಸೆಟ್ಟಿಯರು ಬಿಳಿಯ ನೇಮಿಸೆಟ್ಟಿಯರು ಚ[ವು]ಟ ಸಾಂತ-  
 32 ಯಸೆಟ್ಟಿಯರು ಪರುವಲು ಪುಮಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ಯಂತಿನಿ[ದ]ರುಗಳು ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾಗಿ [ಯಿ]ವ್ವತ್ತು  
 33 ಯಿವ್ವತ್ತು ದೊಡ್ಡವರನ ಕೊಟ್ಟ ಲೆಕ್ಕದಲು ಆದ ವರಹ ಗ ೬೬೦ ಅಕ್ಷರದಲು ದೊಡ್ಡವರಹ ಆ-  
 34 ಟುನೊರ ಅಟುವತ್ತು ಯಿ ಹೊನ್ನ ನು ಅಪ್ಪಂತಾ ಹೇತ್ರಗಳಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟು ತಾಮ್ರದ ಪತ್ರಗಳ ಬರಸಿ-  
 35 ಕೊಂಡು ಪಾರ್ಶ್ವದೇವರ ಭಂಡಾರದಲ್ಲಿ ಹಾಕಿ ಆ ಹೇತ್ರಗಳಿಂದ ಬಂದ ಗಣೆಯ ಅಕ್ಕಿಯಿ-  
 36 ಂದ ನೂಲು ವರಹ ಬಡ್ಡಿಯ ಅಕ್ಕಿಯ ಮೂಡೆ ೨೫ ತ್ತಯಿದನು ಸಿದ್ಧಾಂತದ ನಿತ್ಯಪೂ-  
 37 ಜೆಗೆ ಕೊಟ್ಟು ಮೇಲಾದ ಗ ೫[೬]೦ ವರಹನ ಬಡ್ಡಿಯ ಗಣೆಯ ಅಕ್ಕಿಯನು ಕಾಸ್ತ)ದಾನಕ್ಕೆ ಆಚಂ-  
 38 ದ್ರಾಕರ್ಕ್ಕವಾಗಿ ತ್ರಿಕರಣಕುದ್ಧಿಯಿಂದ ಕೊಟ್ಟು ಕೀರ್ತಿಪುಣ್ಯಗಳ ಉಪಾಜ್ಞೆಸಿ ಕೊಂಡರು [||\*]  
 39 ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇಚ್ಚ ವಸುಧರಾಂ [1] ಪ್ಲಸ್ಟಿಂ ವರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿ-  
 40 ಪ್ಲಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಮಿಃ || [೫\*] ದಾನಪಾಲನಯೋ ಮೃಗಧೇ ದಾನಾಚ್ಛೇ)ದೇನುಪಾಲನ-  
 41 ೦ | ದಾನಾತ್ಸೈರ್ಗ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ || [೬\*] ಮಂಗಲಮಹಾ ಶ್ರೀ [||]  
 42 ಹರಿಭಟ್ಟರಿಗೆ ಕೊಂಡೆ] ಬಿರುಮಾಣಸೆಟ್ಟಿಯರ ಭಾಗೆ ೧ ಕ್ಕಂ ವರಹ ಗದ್ಯಾಣ-  
 43 ಣಂ ಗ ೨೦ ಕ್ಕೆ [ಸು]ರಿಯ [ಚಂ]ದಯಸೆಟ್ಟಿಯರ ಭಾಗೆ ೧ ಕ್ಕಂ ವರಹ ಗದ್ಯಾಣ ೨೦ [ಕ್ಕಂ]  
 44 ಆಇರಿ ಮೆಯಿಂದಸೆಟ್ಟಿಯರ ಭಾಗೆ ೧ ಕ್ಕಂ ವರಹ ಗದ್ಯಾಣಂ [ಗ] ೨೦ ಕ್ಕಂ ಕಕ್ಕೆಳು [ಜಂ]-  
 45 ಮಾಣಸೆಟ್ಟಿ ಪೆ[ಉ]ವಲು ಸಾಂತಿ ಸೆಟ್ಟಿಯರು ಸಹಿತ[ವಾಗಿ] ಗದ್ಯಾಣಂ ಗ ೨೦ [ಕ್ಕಂ]  
 46 ಸೆಟ್ಟಿ [ಮ]ದನಸೆಟ್ಟಿ ಕಾಸ್ತ)ದಾನಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟ ವರಹ ಗದ್ಯಾಣಂ ೨೦ ಶ್ರೀ [||\*]

## \* No. 213.

(A.R. No. 43 of 1901).

ON A THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಸಮಸ್ತಭುವನವಿಕ್ಯಾತ ಸೋಮಕುಲತಿಲಕ [ಪಾಂ]-  
 2 ಡ್ಯ ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜಂ ಪರಮೇಶ್ವರಂ ಪರಮಭಿವ್ಯಾಹರಕಂ ಸ-  
 3 ತ್ಯರತ್ನಾಕರಂ ಸರಣಾಗತ ವಜ್ರಪೂಜರಂ ಶ್ರೀಮಂ[ಜು]ನಾಥದೇ-  
 4 ವರ ದಿಬ್ಯಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಮಾರಾಧಕಂ ಪರಬಳಸಾಧಕರುಮ-  
 5 ಪ್ಪ ಶ್ರೀಮತ್ಪ್ರಾಂಧ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ ಅರಿರಾಯ ಬಸನಸಂಬರ ರಾ-  
 6 ಯಗಜಾಂಕುಶ ಹುಲಿರಾಯ ಗಂಡಭೇರುಂಡ ಶ್ರೀಮತ್ಪು)-  
 7 ತಾವಚಕ್ರವರ್ತಿ ಹೊಯಿಸಳ ಶ್ರೀವೀರನಾರಸಿಂಹಾ[ಧೀ]ಂದ್ರದೇ-  
 8 ವರಸರ ಕುಮಾರ ಶ್ರೀವೀರಬಲ್ಲಾಳದೇವರುಗಳು ಪ್ರಥಮೇ-  
 9 ರಾಜ್ಯಂ ಗೆಯ್ಯತ್ತಿದ್ದ ವಿರು ಸಂಪತ್ತರದ ಮಕರಮಾ-  
 10 ಸಂ ೧೫ ನೆಯ ಗುರುವಾರದಂದು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನ  
 11 ದೇವಪ್ಪದಂಣಾಯಕರ ಮೈದುನ ಹರಿಯಪ್ಪದಂಣಾಯಕ-  
 12 ರುಂ ಹೊಸಬಡಹರ ಮಗ ಮಾದಡಹರುಂ ಅತಿ[ಕಾರಿ ದೇ]ವ-  
 13 ತಿ ಆಳುವರುಂ ಸಾಲಿ[ಕ]ಯ ಅರುವರು ಬಲ್ಲಾಳುಗಳೂಂ ಅ-  
 14 [ಯ್ವು]ರು ಹೊರಹಿನವರುಂ ; ಬಿದಿರೆಯ ನಗ[ರ]ದಲು ಎಂಟು-  
 15 ಮಾನಿಸೆಟ್ಟಿಕಾರರುಂ [ನಾಲ್ವರು] ಎಳಮೆಗಳೂಂ ಅಸೇಸ-



- 16 [ಹೊ]ಲಾರಧವರುಂ ಉ . . ಎರಡುಕೋಲ ಬಳಯೂ ನಾ  
 17 ದುಂ ನಕರರೂ ತಂ[ವೊ]ಳ್ಳೇಕಸ್ತರಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಸಾಸನ ಕ್ಕ-  
 18 ಮು ಮೆಂತೆಂದ[ಡೆ] ಯಿಂತೀ ಧವ್ಯದ ಕಲ್ಲಿಂದೊಳಗೆ ಆಯುಧವನು  
 19 ಅರೆ ಕಿತ್ತವಂಗೆ ಅರಸಿಂಗೆ [ತ]ರುವ ಗ ಹಂ ನ[ರ] ಕಿತ್ತವಂಗೆ  
 20 [ಹೊರಗೆ] ಕಡಿದವಂಗೆ ಗ ಹಂ ಕೊಂದವ ಗ . . ಸೆ ಅರಸಿಂಗೆ ಆ-  
 21 ತನ ಜೀವ ಜೀವಂಗೆ ತಳ [ಬಳಂಜಿ]ಗರಿಗೆ ಹಲರು ಮಕಳ ಕೈಯ-  
 22 ಲಿ ತಪ್ಪಿದದೆ ೦ ತಲೆ ಸಾವಿರ ಹೊಂನು ಅರಸಿಂಗೆ ತೆರು-  
 23 ವರು [1\*] ಕೈತಪ್ಪು ಮಾಡಿದಂತನಲ್ಲದೆ ಆತನ . . . ತಂ . . .  
 24 ಯ ಮಾಡಿ ಬಂದು [ಕೆ]ತ್ತಿದಲ್ಲಿ ತಪ್ಪಿ ನಡಸ[ಲಾ]ಗದು [1\*] ನಕ-  
 25 ರದೊಳಗುಳ್ಳ [ಅಟ್ಟವಟ್ಟವನು] . . . ಟ್ಟಡೆ ಬಳಜಿ ನೀತಿಂಗೆ<sup>1</sup>

✓ No. 214.

(A.R. No. 44 of 1901).

ON A PILLAR IN THE GADDIGE-MANDAPA OF THE SAME BASTI.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯದ್ವಾದಾಪೋಲಾಂಭನಂ | ಜೀ-  
 2 ಯಾ[ತ\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ[1\*] ಶ್ರೀ-  
 3 ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾಲಿವಾಹನ ಶಕವರ್ಷ ೧೪೬೦ ನೆಯ  
 4 ಬಹುಧಾನ್ಯ ಸಂವತ್ಸರದ ಚೈತ್ರ ಶುದ್ಧ ೧೦ ಯಲ್ಲೂ ಶ್ರೀಮ-  
 5 ಚಾರ್ಯಾ ರುಕ್ಮಿಣಿಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದ ಹಲರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾರರ ಸನ್ನತ-  
 6 ದಿಂದ ಗುರುಗಳಬಸ್ತಿಯ ಪೂರ್ವನಾಥಸತ್ಯಮಿಯ ಮುಂದಣ ಮಂಟಪಕ್ಕೆ ಪೂ-  
 7ರ್ವದೂ ೨೨ ಭಾಗೆಯಿಂ ಯವ್ವತ್ತೆಯೆರಳು ಭಾಗೆಯಲ್ಲಿ ಭಾಗ್ಯಾಣಸೆಟ್ಟಿಂ ಬಳಯ  
 8 ಕಾಜವ ಚೌಳಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಭಾಗೆ ೬ ಯ ಮಂಟಪವನು [ಮತ್ತೆ ನೀರು ನಿವಾರಣೆ]ಯ ಕೆಲ-  
 9 ಸವನು ಗೆವಸುವಾಗ ಕಾಜವ ಚೌಳಸೆಟ್ಟಿಯರ ಅಳಯಂದಿರು ತಮ್ಮ[೮]ರು ಭಾಗೆಯ  
 10 ಹೊನ್ನನು ಕೊಟ್ಟು ಕೀರ್ತಿ ಪುಂಜ್ಯಗಳನು ಮಾಡಿಕೊಂಡರು [11\*]

✓ No. 215.

(A.R. No. 44-A of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ವಿಠಲರಾಯ ನಮಃ [11\*] ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯದ್ವಾದಾಪೋಲಾಂ-  
 2 ಭನಂ [1\*] ಜೀಯಾ[ತ\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || ಶ್ರೀಮತು ಸಕವರುಷ  
 3 [೧೪೦೮] ನೆಯ ನಿಶ್ಚಯವನು ಸಂವತ್ಸರ ಭಾದ್ರಪದ ಶು ೭ ಬುಧವಾರದಲು  
 4 ಬಿದಿರೆಯ ಗುರುಗಳಬಸ್ತಿಯ ಚಂಡೋಗ್ರಪೂರ್ವನಾಥನ ದೇವಸ್ವ-  
 5 ದೆ ಕಲ್ಲಂಟೆಟ್ಟಲು ಹೊಸರಕೆಯ ಗದ್ದೆಯಿಂದ ಮೂಡಣದ ಜಿನಯ-  
 6 ಲು ಹೊಸ ಗದ್ದೆಗಳ ಮಾಡಿಸೂದಕ್ಕೆ [ಬಿ]ಟ್ಟದ ಮೇಲಣ ಚೆನ್ನಪಟ್ಟಣದ<sup>2</sup>

No. 216.

(A.R. No. 45 of 1901).

ON A BROKEN SLAB IN FRONT OF THE NAYI-BASTI AT THE SAME VILLAGE.

- 1 . . . . . ವೋಲಾಂಭನಂ [1\*] ಜೀಯಾ ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾ-  
 2 . . . . . ಶ್ರೀಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾಲಿವಾಹನ ಶಕವ-  
 3 . . . . . ಪದಸುದ್ಧಬದಿಗೆ ಚಂದ್ರನಾರ ಬ್ರಾಹ್ಮಮುಹೂರ್ತ[೯]  
 4 . . . . . ಶ್ರೀ ಕೊಂಡಕುಂದಾನ್ವಯ ಶ್ರೀ ಬಲಾತ್ಕಾರಗಣಾಗ್ರಗಣ್ಯ

<sup>1</sup> The following two lines are completely damaged.

<sup>2</sup> The rest of this record is completely damaged.

- 5 . . . . . ಹಾವ್ರತನಿರತ ತ್ರೈವಿಧ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ ಸ್ವಭೇದ್ಯಲಬ್ಧಸಾರ  
 6 . . . . . ಧೀಶಸ್ಥರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮತಪ್ಪಿರ್ವನಾಥ ಮಂಡ್ಯಕೀರ್ತಿರ್ದೇ-  
 7 . . . . . ತೌಳವೇಶೋದ್ಭವರುಂ ಸಕಲಶಾಸ್ತ್ರಪಾರಾವಾರಪ[ರಾ]-  
 8 . . . . . ರಾಧಕರುಂ ಉಭಯರತ್ನ ತ್ರಯಾರಾಧಕರುಂ ಮೂಲೋತ್ತರಗುಣ ಸಂ-  
 9 . . . . . ತಪಶ್ಚರಣನಿರತರುಂ ಪರಮತೀರ್ಥೋಪದೇಶದಿಂದ ಸಕಲಭವೈಜನಗ[ಳ]  
 10 . . . . . ಮನಿಮ್ಯಾ[ಣ]ದ ಚಂದ್ರಕೀರ್ತಿರ್ದೇವರುಗಳು ತಮಾಯುಷ್ಯಾವಸಾನದ  
 11 . . . . . ನಡೆಸ ಸಕಲಸನ್ಯಸನವಿಧಿಯಿಂ ಪಂಚಪರಮೇಷ್ಠಿಗಳ ಸರಣಿಸಹಧರ್ಮ್ಯ  
 12 . . . . . ಣರಾಗಿ ಸ್ವರ್ಗಸ್ಥರಾದರು [1\*] ಅವರ ಶಿಷ್ಯ ತಪಸ್ವಿಗಳು ಬಿದಿರೆನಗರದ ಅಯ್ದು-  
 ಸಾವಿ[ರ]  
 13 . . . . . ಮಗುರು ಸಾದಸ್ಮರಣೆ ಭವ್ಯರ ಚಿತ್ತದಲ್ಲಿ ರಬೇಕೆಂದು ಸಕಲ ಭವ್ಯರ ಸಹಾಯದಿಂದ  
 14 . . . . . ಜಿಯ [ಪೂ]ಂತುಸಟ್ಟಿ [ಭ]ಕ್ತಿಯಿಂದ ಕಟ್ಟಿಸಿದ ನಿಷಿದಿಮಂಡಪಕೆ ಮಂಗಲ ಮಹಾಶ್ರೀ  
 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [11\*]

## No. 217:

(A.R. No. 46 of 1901).

ON A STONE BUILT INTO A JAINA TOMB AT THE SAME VILLAGE.

- |                     |                      |
|---------------------|----------------------|
| 1 ಬ್ರಂಮ್ಯ[ಚಾ]ರಿ ಮಡೆ | 3 ಗೆ ಕ[ಟ್ಟಿ]ದ ಮುಡಿಂಜ |
| 2 ದೇವರುಸಟ್ಟಿಯಿರಿ-   |                      |

## No. 218.

(A.R. No. 47 of 1901).

ON A STONE BUILT INTO THE SECOND JAINA TOMB IN THE SAME VILLAGE.

- |                                |  |
|--------------------------------|--|
| 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [1*] ಸಕಲಗುಣಸಂಪನ್ನ-   | 4 [ಗಿ]ಸಟ್ಟಿ ಬಲಯ ಯಳನೆಯಕಟ್ಟಿ ಕಾಂ-        |
| 2 ರಾಡ ಬಾರುಕೀರ್ತಿ ಪಂಡಿತ್ತಯ್ಯ-   | 5 ತಣಸಟ್ಟಿ ಕಟ್ಟಿಸಿದ ಮುಡಿಂಜ [1*] ಭ[ದ್ರಂ] |
| 3 ಗಳ ಶಿಷ್ಯ ವರ್ಧಮಾನ ಅಂಣಗಳ ಗುಡ್ಡ | ಭೂ-                                    |
| ಬಾ-                            | 6 ಯಾತೆ [11*]                           |

## No. 219.

(A.R. No. 48 of 1901).

ON A STONE BUILT INTO THE THIRD JAINA TOMB IN THE SAME VILLAGE.

- |                                    |                                   |
|------------------------------------|-----------------------------------|
| 1 ಶ್ರೀ ಮದ್ದೇಶಿಗಣತಂಭೋಜ-             | 7 . ತರ್ಗ ತ . . ಕಾಗ್ರಣೇಃ   ೨   ಜ-  |
| 2 [ಭಾ]ಸನೋ ಭಾತಿ ಭೂತಲೇ [1*] ಪ್ರ-     | 8 . . ತಪ್ಪುತ ಪ್ರೇಕ್ಷಧಿತಾ . ಪ ಚತು- |
| 3 ಬೇಂದೆಯತ[ಪ]ಃ ಪ್ರಾಜ್ಞ[ಃ] [ತು]-     | ತ್ಥ-                              |
| 4 ಪ್ಯತಾಂ [ಸು]ಮನೋಭಾವ[ಃ]    ೧        | 9 . . . . . ಕಾದಯಃ .               |
| 5 ಕುತತ್ತಿಸ್ತಸ್ಯಾ ಶಿಷ್ಯೋಭೂತಸಪ[ತ್ಯ]- |                                   |
| 6 [ಚ್ಚ]ನಂ ಮಿ[ತಂ] ತಾಲಂ ಮಹಾತಪೇ .     |                                   |

## No. 220.

(A.R. No. 49 of 1901).

ON A STONE BUILT INTO THE FOURTH JAINA TOMB IN THE SAME VILLAGE.

- |                   |                    |
|-------------------|--------------------|
| 1 ಶ್ರೀಮತುಪ್ಪ .    | 4 . . . . .        |
| 2 . ಇ . ಕ . . . . | 5 . ಗರಾಜಿ ಸಟಿಯರು   |
| 3 . . . ಲೋಳಗಣ     | 6 . ಭುಜಬಲ ಶ್ರೀ . . |



## No. 221.

(A.R. No. 50 of 1901).

ON A SLAB LYING IN THE COURT-YARD OF THE GAURI TEMPLE AT PRANT A,  
A QUARTER OF THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [॥\*] ಸಮಸ್ತಭೂನನವಿಖ್ಯಾ-
- 2 ತ ಸ್ತೋಮಕುಳಿತಿಕ ಪಾಂಡ್ಯಮಹಾ-
- 3 ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ ಸರಮಭಟ್ಟಾರಕಂ ಸತ್ಯ-
- 4 ರ[ತ್ನಾ]ಕರ ಸರಣಾಗತವಜ್ರವಂಜರಂ ಶ್ರೀಮಂಜುನಾಥ-
- 5 ದೇವರ ದಿವ್ಯ ಶ್ರೀ ಪಾದಪದ್ಮಾರಾ[ಧ]ಕ[ರ]ಪ್ಪ ಪರಬಳಸಾಧಕ[ರು]ಮ-
- 6 ಪ್ಪ ಶ್ರೀಮ[ತ್]ಪ್ರಾಂತ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ ರಾ[ಯ]ಗಜಾಂಕುಶ ಶ್ರೀವೀರ-
- 7 ಪಾಂಡ್ಯದೇವರು [ವಿ]ಕಭಕ್ತದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗಯ್ಯತ್ತಿದ್ದ ೧೫೩೩-
- 8 [೩೧೦] ಅಂದಿನ . . . . . ಶಕವರುಷಂ
- 9 ೧೩೧೮ ಸಂ[ದು] ವರ್ತ[ಮಾನ] . . . . . ಈಶ್ವರ ಸಂವತ್ಸರದ ಸಿಂಹ-
- 10 ಮಾಸ [೨] ಅದಿತ್ಯವಾರದಂದು ಕೂಡಿಸಿಟ್ಟ ಸೆಟ್ಟಿಯ . . . ಕಾಂತು-
- 11 . . . . . ಮಡಗಿದ ಅಗ್ನಿ . . . . . ದಿನಂಪ್ರ[ತಿ]
- 12 ಅಕ್ಕಿ ಕು . . ಹತ್ತುಕಂ . . . . . ದೆಂಗೊ
- 13 . . . . . ಮೂಡಬಿ-
- 14 ದುರೆ . . . . . ಹೊಂಗೆ .
- 15 ವರಿಸಂಪ್ರತಿ . . . . . ಕೈ ಮೂ-
- 16 ಡೆ . . . . . ಫ ಮೂಡೆ
- 17 ಬಿತ್ತುವು . . . . . ಗದ್ಯಾ ೨೪
- 18 ಈದಕ್ಕೆ ವ್ರಿದ್ಧಿ ವರಿಸಂಪ್ರತಿ . . . . . ದ ಮೂಡೆ ಫ ಅಗ್ನಕ್ಕೆ ಸಲಿ-
- 19 ಸುವುದು ಕಡುಂಬಿಟ್ಟಿನವರು ಕೊಡಂಗೊಡಲವರು ಮು-
- 20 ಕೈಲಟ್ಟಿಯವರು ಪಾದಮೂಲಂಕೂಡಿ ದುಗ್ಗಾಧೇವಿಗೆ ಅಗ್ನವಂ ಸಲಿ-
- 21 ಸುವಂತಾಗಿ ಕಯಿಧಾರೆ ಎಲದು ವ್ರಿತ್ತಿಯಂ ಕೊಟ್ಟರು [॥\*] ಈ ಧರ್ಮ್ಯವಂ
- 22 ಸಲಿಸದಿದ್ದಡೆ ಅರಸಿಗೆ ೫೦೦ ಹೊನ್ನಂ ತಪ್ಪುವರು [॥\*] ಈ ಭೂವಿಯ-
- 23 ನುತ್ತು ಮೂಲಿಗರು ಭತ್ತವಂ ಕೊಂಡದಪಕ್ಷ [ಪಟ್ಟೀ] ಸೆಕಲನೆವೆ
- 24 ದ[ಮ]ನೆಯ ಲಿಕುವುದು [॥\*] ಅರಸಿಗೆ ಅಯಿಗರಣಕ್ಕ ಅರಿಹುದು [॥\*]
- 25 ಅಣಿದಿದ್ದಡೆ . ಆ ಹೊನ್ನಂ ಅರಸಿಗೆ ತಪ್ಪುವರು [॥\*] ಆ ಹೊನ್ನಂ
- 26 ಬಂದಡೆ ಎರಡು ಬೆಟ್ಟಿನ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರುಂ ನಕರಾದಿನಾ-
- 27 ಲ್ವರುಂ ಮುಂತಾಗಿ ಅಗ್ನಕ್ಕೆ ಸಲಿಸುವುದು [॥\*] <sup>1</sup>

## No. 222.

(A.R. No. 51 of 1901).

ON ANOTHER SLAB LYING IN THE SAME PLACE

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [॥\*] ಶ್ರೀಮತ್ಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ ರಾಯ[ರ]-
- 2 ಭೂಜಬಳ ವಿರಕೊಲಸೋರಾಳ್ವಂದ್ರದೇವರ ನಿಜೆ-
- 3 ಯರಾಜ್ಯ ಮುತ್ತರಾಭಿವೃದ್ಧಿ ಪುನರ್ಧರ್ಮಾನ ಮಾಚಂದ್ರಾರ್ಕ-
- 4 ತಾರ[ಂ]ಬರ[ದಿ]ಂ ಸುಕಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಸಲುತ್ತುವಿರ | ವಿ[ಸು ಕೋ]ಮ
- 5 ನಾಳು ೧೫[೦]೧[೬]೩ ಕಲಿಯುಗ ವರಿಸ ೪೩[೧]೫ ಸಂದೊದು
- 6 ೬ ರು ಮೇಲೆ ನಡ[ಪು]ತ್ತಿದ್ದದು|| ಯುವಸಂವತ್ಸರದ [ಕೇಶವ]ಮಾ-
- 7 ಸಂ ಪ್ರಥಮಾದಿನ . . . . . ವಡನಾರಂ . . . . .

<sup>1</sup> Below this is found a completely worn out fragment in slightly bigger characters, of which only the word 'ಕಾಲಕೇಶರ' could be read.

- 8 ಕುಳಂ ಕೊ . ಸಿ . . . . . ದೇವರಂಗಂ  
 9 . . . . . ಬಿದಿರೆಯ ಪಾಶ್ವ[೯\*]ದೇವ-  
 10 ರು ಬರೆಯಿಸಿ . . . . . ನರು  
 11 ವೀರಪಾಂಡ್ಯದೇವರು . . . . . ಶಾಸನವ  
 12 [ಸ್ವ]ಕಸ್ತಿರ . . ರಾಗಿದುರ್ ಧ[ಮ] ಶ್ರೀ ಪಾಡಸಂನಿಡಾನದಲು  
 13 . . . . . ರಲ್ಲ ಪತಿವೇವರ . . . . . ಮು . . . . .  
 14 . . . . . ಗಡೆ ನಗರ . . . . . ಸಲಿಸು .  
 15 . . . . . ಯೊಕ್ಕಲು . . . . . ಬ್ರಾಹ್ಮಣರು  
 16 . . . . . ರಲು ದುರ್ಗಾಪದೇವಿಗೆ ನಿವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ವರ . . . . . ನರ . . .  
 17 . . . . . ಪಡಿ ೪ ಹಾನೆ ಅಕ್ಕಿಯಲು . . . . . ಗ[ದ್ಯಾ].  
 18 . . . . . ರೆಯನಗರದ ಸುಂಕದಲು ಸಲುತ್ತಿಪ್ಪುದು  
 19 . . . . . ವೊದಲಾಗಿ !

## No. 223.

(R.A. No. 52 of 1901).

ON THE THIRD SLAB LYING IN THE SAME PLACE.

## First Face.

- |  |                            |
|--|----------------------------|
| 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [೧*] ಶ್ರೀಮತಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ ಕೊ- | 7 [ದ] ಸಿಲಾಲಿವಿದೆ ಸಾಸನಮಪ್ಪ- |
| 2 ಲಸೇಖರಾಳ್ಯಂದ್ರದೇವ ರೇಕಚ್ಚತ್ರದಿ           | 8 [ದು] ಶ್ರೀಮನುಮಹಾಶ್ವಧಾನ    |
| 3 ರಾಜ್ಯಂ ಗೆಯ್ಯಲಿತ್ತಿರ ಸಕ[ನ್ಯ]ಪಕಾಳಾ-      | 9 . . . . . ಅಳಯರು ಕಾಮ-     |
| 4 ತೀತ ಸ[ಂ]ವತ್ತರ ೧೧೦[೨] ನೆಯ ಕೊಳ್ಳ-        | 10 . . . . . ವನು . . . . . |
| 5 ಧನ ಸ[ಂ]ವತ್ತರದ ಮೇಷಮಾಸ                   | 11 . . . . .               |
| 6 ೧೨ ನೆ ಯಾದಿನಾರದಂದು ಬರ-                  |                            |

## Second Face.

- |  |                                     |
|--|-------------------------------------|
| 12 [ಬಿ]ಕ್ರಾಯಸಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ [ಅ]-            | 22 ಮೂಡಣಗದ್ದೆ ನಾ ೪[ಮು]ಡೆ [ಈಂ]ತು ೧೧   |
| 13 ಮೃಣ[ತಿ]ಗುಳಪರಸರು ದುರ್ಗಾ [ದೇ]-        | 23 ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತುವ ಕಳಭುಮಿಯಲಿ ಹಿರಿ-     |
| 14 ವಿಯ ದೇಗುಲದಲು ಅಗ್ರಕೆ ಮಡ-             | 24 ಡಗರಂಡೆ ಬರ[ಕ್]ನುರಗದ್ಯಾನ ೫೦ ಮ[ಂ]-  |
| 15 ಗಿದ ಧವ್ಯಕಾಯ್ಯಮಪ್ಪಯುಂ-               | ಗಲೂ-                                |
| 16 ಕುಜನಾದೇ[ವನೂಂ] ಅವನಮಗಂ                | 25 ರ ಗದ್ಯಾನ ೫೦ ಈ[ಂ]ತ್ತು ಎರಡು ಗದ್ಯಾ- |
| ನಾರ-                                   | [ನ*] ೧೦೦ ಈ                          |
| 17 ಣ ಇನಾದೇವನುಂ ಅವನಳಯಂ ವ-               | 26 ಹೊನ್ನ ಬಿಟ್ಟ ಎರಡ ಮೂಡೆ ೨೯೧ ಹೊ-     |
| 18 ಸುದೇವ ಈಂತೀ[ಮೂ]ವರು ಕೂಡಿ ತ-           | ನ್ನ ಬ-                              |
| 19 ಮೃ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯ[ತ] ಕಳಭೂಮಿಯ             | 27 ಡ್ಡಿಗ ಬಿದಿರಿಯದ ದೇವಿಯ [ಪ್ರ]ತಿವರ್ಷ |
| 20 [ಬರಿ]ಗಿನ ಗದ್ದೆ ೨ ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತುವುದು    | 28 ದಲು ಮೂಲಿಗರ ಮೂಡೆ ೬ . . . .        |
| 21 ಕಂಡಿಕೆ . ಎರ ಗದ್ದೆ ೪ ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತುವುದು | 29 ಲಪರಸರು . . . . . ಮೂಡೆ ²          |

## No. 224.

(A.R. No. 53 of 1901).

ON THE FOURTH SLAB LYING IN THE SAME PLACE.

## First Face.

- |   |                                    |
|---|------------------------------------|
| 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [೧*] ಶ್ರೀಮತುಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರ[ವರ್ತಿ] | 3 ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯಲಿತ್ತಿರ ಸಕ[ನ್ಯ]ಪಕಾಳಾ- |
| 2 ಕುಲಸೇಖರಾಳ್ಯಂದ್ರದೇವರೇಕಚ್ಚತ್ರ[ದಿ]       | 4 ತೀತ ಸ[ಂ]ವತ್ತರದ ೧೨೨೨ ನೆಯ ರಕ್ತಾ-   |

\* Fragmentary.

² The rest of the record is damaged.



5 ಹ್ರಿಸಂವ . . . . .	11 ಕ[ಲಟ]ಯರು ಪಾಡಮೂಲದ ಕಟ
6 ತ . . . . .	12 ದಿರ್ದು ಬರಯಿಸಿದ ಲಿತಸಾಸನ-
7 ಮ . . . . .	13 ಮಂತಂದಡೆ[1*]ದುರ್ಗಾರ್ಥವಿಯ ನಿವೇದ್ಯ-
8 ರಿದ್ಧಿಮ . . . . .	14 ಕೈ ಮುನ್ನ ಬಿಟ್ಟ ಸ್ವಸ್ಥ್ಯ ದೇವಸ್ಥಾನದ
9 ಕಯ್ಯಲು . . . . .	15 ಮತ್ತ ಕೊಟ್ಟ ಕಿಲಯಂಬ ಭೂಮಿ
10 ನಂಕದೇ ವಿ . . . . . ನುನ . . . . .	16 ಯದಕೆ ದುಮ್ಮಿಜಿಟ್ಟಿನವನು ಕೊಡು <sup>1</sup>
ವ . . . . .	

## Second Face.

17 ನಿವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ನಿತ್ಯವಡಿ ಅಕ್ಕಿ ಕೊಳಗ ೪	25 ತಪ್ಪುವರು [1*] ೫ ಮುಟ್ಟಿನಲು-
18 ರ ಯಕ್ಕಿಯಂ [ಸಾಂ]ತಯವನ ಮುಂದ ಅ-	26 ಓ ಹೇರಿಂಗ ತೊಟು ಗಯ್ಯ-
19 ಛದಿಕಿ ಓ ಹೇರಿಂಗ ನಿವೇದಿಸಿ ಶ್ರೀಬ	27 ದಿ[ದ್ದ]ಡೆ ೫ ರ ಹೊನ್ನ ಹಜೆ-
20 ಖ ಬಾರದಿದ್ದ ೫ ರ ಹೊನ್ನ ಅರಸಿಂಗ	28 ಯದವರು ತಪ್ಪುವರು [1*] ಚನ್ನ-
21 ದೇವರಿಂಗ ಪಾಡಮೂಲ ತಪ್ಪುವ-	29 ಯ ಸೇನೆ[ಬೋ]ಗನ ಬರಹ ಈಳಮ-
22 ರು [1*] ಕೊಡಗುಡಿಲಿವನು ಕೆಡುವಿದ್ದ-	30 ಯು ಕಾಳಿಯಾಚಾರಿ ಈಬ್ಬರು
23 ನವನು ೨ ಮೂಡೆ ಭತ್ತವ ಕುಡದಿದ್ದ-	31 . . . . . ಕಲು <sup>2</sup>
24 ಡೆ ಅರಸಿಗೆ ದೇವರಿಂಗ ೫ ರ ಹೊನ್ನು	

## No. 225.

(A.R. No. 53-A of 1901).

ON A SLAB IN THE AMMANAVARA-BASTI IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪ್ರಮಂಗಭೀರಸತ್ಯದ್ವಾದಾವೋಫಲಾಂಭನಂ [1\*]
- 2 ಜೀಯಾ[ತ\*]ಶ್ರೀಶೋಕನಾಥಸ್ವ ಸಾಸನಂ ಜಿನಸಾಸನಂ ||
- 3 ಸ್ವಸ್ತಿ ಸಮಸ್ತ ಭುವನವಿಖ್ಯಾತಸೋಮಕುಲತಿಳಕವಾಂಡ್ಯ-
- 4 ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ ಪರಮಭಟ್ಟಾರಕ ಸತ್ಯರತ್ನಾ-
- 5 ಕರ ಸರಣಾಗತವಜ್ರಪಂಜರ ಶ್ರೀಮಚ್ಚಾರುಕ್ಮೀದಿವ್ಯಶ್ರೀಪಾ-
- 6 ದಪದ್ಮಾರಾಧಕ ಪರಬಲಸಾಧಕರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮತ್ಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರ-
- 7 ವರ್ತಿ ಏಕ[ಭತ್ತದಿಂ] ರಾಜ್ಯಂಗಯ್ಯತ್ತಿದ್ದ ರಾಯಗಜಬಲನರಕು-
- 8 ಲಸೇಖರಾ . . . . . ಹತ್ತು ೧೫೨೫೪ ನ ಸಂದು ದಿನಂ
- 9 ಕಕವರುಷ ೧೫೬೬ ಕಲಿಯುಗ ೪೪೪೪ ಸಂದ
- 10 . . . . . ಮಾಸ [ಮೇಷ]ಮಾ
- 11 . . . . . ಸುದ್ಧ ಚತುರ್ದಸಿಯ ದಿನ ದಂದು ಕುಲಸೇಖರಾಳು-
- 12 ಪೇ[ಂ]ದ್ರದೇವರು ಬಿದಿರೆಯ . ಸದಿಯೊಳು ರತ್ನಸಿಂಹಾಸನಾರೂಢ-
- 13 . . . ಕಸ್ಥಿತರಾಗಿ . . . ಧರ್ಮ . . . . . ಬಿದಿರೆಯ ಪಾ.
- 14 ಶ್ರೀನಾಥ ದೇವರಿಗೆ ನಿವೇ[ದ್ಯಕ್ಕೆ] . . . . . ರೊಳಗೆ ದಿವಸಕೆ . ಕು-
- 15 . . . . . ಯ ಕಯ್ಯಲು . . . . . ತಿರ್ದು ಸಲಿಸಿದ ಧರ್ಮ-
- 16 . . . . . ಗಳಲು ವರಿಸೆ ೧ ಕೈ-
- 17 ೧೪೨ ಅಕ್ಕಿ . . . . . ಮಾ-
- 18 ದ . . . . . ನಾವಿನಲು . . . . . ಪೂವಿಮಯ್ಯಣಸ್ತಳದ .
- 19 . . . . . ನದಲ್ಲ . . . . .
- 20 . . . . . [೧೨೧] . . . . . ಗಿದ ಸಾಸ-
- 21 ನ ಈ ಧರ್ಮವೆ ಕೆಡಿಸಿ . . . . . ವಾರಣಾಸಿಯಲು ಸ-

<sup>1</sup> The bottom of the slab is broken.<sup>2</sup> The stone is mutilated at the bottom.

- 22 ಹಸ್ಯಕವಿಲಯ . . . ಪತಕ | ಗುಣಸ-  
 23 ಟ್ಟಿಯ ಬಳಯವರು . . . ದೇವರಿಂ-  
 24 ಗೆ ಪಾದಪೂಜೆ ಪಣ ೧ ಸಲ್ಲಬೇಕು . . . ರಸ್ತು  
 25 ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [1\*] . . .  
 26 ೧ ಸಲಿಸಿದರು . . .

## No. 226.

(A.R. No. 53-B of 1901).

ON A SLAB SET UP NEAR SANTI-SETTI'S HOUSE AT BETTAKERI.  
 A QUARTER OF THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತುಂಭಿಚಂದ್ರ-  
 2 ಚಾಮರಚಾರವೇ | ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ-  
 3 ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಸಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾಭ್ಯುದ-  
 4 ಯ ಶಾಲಿವಾಹನಶಕವರಃಷ ೧೫[೦೦] ನೆಯ ಬಹುಧಾ-  
 5 ನ್ಯಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಬಹುಳ ೧[೧] ಮಂಗಳವಾರದಲ್ಲು ಶ್ರೀ-  
 6 ಮತ್ತು ಚಾರುಕ್ಲಿತಿಪಂಡಿತ[ದೇವರ] ನಿರೂಪದಿಂದ  
 7 ಚಿಕ್ಕರಾಜರಸರ . . . . . ಯನ  
 8 . . . . . ಸಟ್ಟಿಕಾರರು ನಾಲ್ವರು  
 9 ಯಳಮೆ[ಗ]ಳೂಳಗಾದ ಸಮಸ್ತಹಲರು ವೊಪ್ಪಿ ಬೆ-  
 10 ಟ್ಟಿಕೇರಿಯ ಗೊರಸಿಮೈಂದನ ಮನೆಯ ಮೂಡಣ  
 11 ಕಟ್ಟಿಯ ಹಾಕಿದ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂ-  
 12 ತಂದರೆ [1\*] ಮೈಂದಕಟ್ಟಿದ ಹೊಸಮಾ[ನೆ]ಯಿಂದ ಮೂ-  
 13 ಡಲಾಗಿ ಯರಡು[ಸಾ]ಲಿನಲೂ ಆರೊಬ್ಬರು ಮನೆ-  
 14 ಗಳ ಕಟ್ಟಿಸಲ್ಲದು [1\*] [ಮನೆ] ಕಟ್ಟಿದರೆ ಪುತ್ರಿಗೆಯ ಸೋ-  
 15 ಮನಾಥದೇವರಿಗೂ ಪಾಶ್ವನಾಥಸ್ವಾಮಿಗೂ ತಪ್ಪಿ-  
 16 ದವರು [1\*] ಚವುಟರಿಗೆ ೧೦೦ ವರಹನ ಅಪೂರ್ಣ-  
 17 ವನು ದೇವಸಂಕೇತವನು ಕೊಡುವರು ಯೆಂದು ಬರ-  
 18 ಸಿ ಹಾಕಿದ ಶಿಲಾಶಾಸನ [1\*] ಶುಭಮಸ್ತು ಕವಡಿ-  
 19 ಗೆಯ ನಾರಾಯಣಸೇನಭೋವನ ಬರಹ [1\*]

## No. 227.

(A.R. No. 53-C of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗ ಶಿರಸ್ತುಂಭಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನ-  
 2 ಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಸಂಭವೇ || [ಸ್ವಸ್ತಿ] ಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾಭ್ಯುದ-  
 3 ಯ ಶಾಲಿವಾಹನಶಕವರಃಷ ೧೫[೦೦] ನೆಯ ಬಹುಧಾನ್ಯಸಂವ-  
 4 ತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಬಹುಳ ೧೧ ಮಂಗಳವಾರ ಶ್ರೀಮತು ಚಾರುಕ್ಲಿತಿ-  
 5 ಪಂಡಿತ ದೇವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಚಿಕ್ಕರಾಜರಸರೊಡೆ ಚವುಟರು ಬಿಡಿ-  
 6 ರೆಯ ನಗರದ ಯೆಂಟುಮಂದಿ ಸಟ್ಟಿಕಾರರು ನಾಲ್ವರು ಯೆ-  
 7 ಳಮೆಗಳೂಳಗಾದ ಸಮಸ್ತಹಲರು ವೊಪ್ಪಿ ಬೆಟ್ಟಿಕೇರಿಯ ಗವು[ಡ]-  
 8 ನು ಮೈಂದನ ಮನೆಯ ಮೂಡಣಕಡೆಯ ಹಾಕಿದ ಶಿಲಾಶಾ-  
 9 ಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ [1\*] ಮೈಂದಕಟ್ಟಿದ ಹೊಸಮನೆಯಿಂ-  
 10 ದ ಮೂಡಲಾಗಿ ಯರಡುಸಾಲಿನಲೂ ಆರೊಬ್ಬರು ಮನೆಗೆ-  
 11 ಳ ಕಟ್ಟಿಸಲ್ಲದು [1\*] . . . ಕಟ್ಟಿದರೆ ಪುತ್ರಿಗೆಯ ಸೋಮನಾಥ-



- 12 ದೇವರಿಗೂ ಪಾಶ್ವನಾಥಸ್ವಾಮಿಗೂ ತಪ್ಪಿದವರು [1\*] ಚವುಟರಿ-
- 13 ಗೆ ೧೦೦೦ ವರಹನ ಅಪರಾಧವನು [ದೇವ]ಸಂಕೇತವನು ಕೊ-
- 14 ಡುವರು ಯೆಂದು ಬರಸಿ ಹಾಕಿದ ಸಿಲಾಶಾಸನ [1\*] ಕುಭ-
- 15 ಮಸ್ತು [1\*] ಕವಳಿಗೆಯ ನಾರಾಯಣಸ್ಥಾನಬೋವನ ಬರಹ
- 16 ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥಃ ||

## No. 228.

(A.R. No. 54 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE SOMANATHA TEMPLE AT PUTTIGE, NEAR THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(ಂ) ನಮಃ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗ ಶಿರಶ್ಚಾಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರ-
- 2 ಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ [11\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[11\*]ಜ-
- 3 ಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಾಲಿವಾಹನಶಕವರುಕ ೧೪೩೪ ನಯ ವರುಷ ಸಮು ನಡವ
- 4 ವರ್ತಮಾನ ಆಂಗಿರ ಸಂವತ್ಸರದ ಜ್ಯೇಷ್ಠ ಬ ೨ ಮಂಗಳವಾರದಲೂ ಶ್ರೀಮತೆ
- 5 ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿ ಕೃಷ್ಣ ರಾಯಮಹಾರಾಯರು ರಾಜ್ಯ-
- 6 ವೆ ನಾಳುವಾಗ ಸಾಳ್ಯ ತಿಮ್ಮಯ್ಯಗಳ ದಣಾಯಕಪಟ್ಟಿ ಆ ರಾಯರ ನಿರೂ-
- 7 ಪದಿಂದ ಮಂಗಳೂರು ಬಾರಕ್ಕೂರ ರಾಜ್ಯವೆ ರತ್ನಪ್ಪ ವೊಡೆಯರು ಆಳು-
- 8 ವಾಗ ದೇವರಾಡಿಯರಾದ ಕುಂದ ಹೆಗಡೆಯರು ತಿರುಮಲರಸರಾದ ಕಿಂನಿ-
- 9 ಕ ಹೆಗಡೆಯರು ವೊಟ್ಟಿ ತಿರುಮಲರಾಯ ಚಳುಟಿಗೆ ಬರೆದು ಕೊಟ್ಟು ಪು-
- 10 ತ್ತಿಗೆಯ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ಹಾಕಿದ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರ-
- 11 ಮಮಂತಂದರೆ ಯೆಲ್ಲಾರು ಅ . . . [ಕ]ಳ ಪುತ್ತಿಗೆ ಯೊ ಮೂರು ಸ್ಥಾನದ
- 12 ಧೊರೆಗಳ ಸಂತಾನ ಸಂತಾನ ಪಾರಂಪರಿಯಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕನು-
- 13 ಧಲ್ಲಿ ಪರಿಯಂತರ ವೊಳಗೆ ಬಂಧು ಹೊಜಗೆ ಅಂಜ್ಯ ಅರ[ಸು] ಅನು-
- 14 [ಸು]ರಿಗಳಲ್ಲಿ ಯಡತೂ [ತರುವ] ಯೊ ಮೂರು [ಬಗೆ] ವೊಂದಾಗಿ ಅನುಭವಿ-
- 15 ಸಿ ಸಲುಹ ಪುತ್ತಿಗೆಯ [ಸೀ]ಮೆಗೆ ಅರಸು ಆ ನಗರಿಇಂದ ಭಯಿ-
- 16 ರರಸರಿಂದ ಕಾಳಗ ಬುದರೆ ನಮ ನಮ ಮಂದಿಗೆ ಪ[ಡಿಶಾ]-
- 17 ಯ[ವ] ನಮ ಕೆಯಿಂದ ವೆ[ಚ]ಸಿ ವೊದಗಿ ಕಾದಿ ನಿಲುವುದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿಲು ಬ-
- 18 ಯಿರರಸರ ತಮ [ತಾ]ವೆಡು ಬಗೆಯು ಕೂಡಿಕೊಂಡು ಬಂದು ನಿಂ-
- 19 ಮ ಸೀಮೆಲೆ ಕಾದಸಲ್ಲದು ಯೆರುವಾಳು ಬಿವಿರೆಯ[ವರು] ನಿ
- 20 . . . . . ವರಹ . . . . .
- 21 ಸಲ್ಲದು ಯಿ ಮೂರುಸ್ಥಾನದೊಳಗೆ . . . ಪ ದಿಂದ ನಿಂದ .
- 22 . . . . . ಕಾಳ . ಹವಲ್ಲದೆ . . .
- 23 . . . ಯ ತುಡುಕೆ ಕಾದಸಲ್ಲದು . . . ಯದಕೆ ತಪ್ಪಿದರ [ವಿಶ್ವೇಶ್ವ-]
- 24 [ರ] ಲಿಂಗವ ಕಿತ್ತ ದೋಷ ಜನಾರ್ದನದೊವರ ಕಿತ್ತ ದೋಷ ಗೋವುಕ-
- 25 ನದಿಂದ ಕಂನಾತ್ಯಾರ್ಥ ಪರಿಯಂತದಲುಳ ದೇವಸ್ಥಾನಗಳ ಲಿಂ-
- 26 ಗವ ಕಿತ್ತ ದೋಷ ವಾರಣಾಸಿಯಲಿ ಸಾವಿರ ಕವಿಲಿಯ ಕೊಂದ
- 27 ದೋಷವೆಂದು ಬರಹಿ ಹಾಕಿಸ್ತೆ ಶಿಲಾಶಾಸನಕ್ಕೆ ಕುಭವು-
- 28 ಸ್ತು ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [11\*]

## No. 229.

(A.R. No. 55 of 1901).

IN A FIELD ONE MILE SOUTH-EAST FROM THE TRAVELLERS' BUNGALOW AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯಾದ್ಯಾದಾಮೋಘಲಂಭನಂ [1\*] ಜೀಯಾ[ತ್ರಿ\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥ-
- 2 ಸ್ಯ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ || ಶ್ರೀಮತು ಶಕವರುಷ ೧೩೧೦ ನಯ ಕುಕ್ಕ-

- 3 ಸಂವತ್ಸರದ ಮಿತುನವಾಸುಂ ೧೫ ನೆಯ ಶುಕ್ರವಾರದಂದು ಶ್ರೀಮತು: ಅ-
- 4 ಭಿನವಚಾರುಕ್ರೀಡಾಪಂಡಿತ ದೇವರ ಶ್ರೀಪಾದ ಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀ ವೀರಶರಣ-
- 5 ರಂಯನ ನಿರೂಪದಿಂದ ಮಂಗಳಾರ್ಪಣೆ ವೇಡಿಯರು ಮಂಗಲಾರ ರಾಜ್ಯಂಗೆ-
- 6 ಯ್ಯಕ್ತಿರಲು ಮಂಗಳಾ ಅಂಕಾರಿಗಳು ಬಿದಿರೆಯ ಸ್ಥಳದ ಅಧಿಕಾರ-
- 7 ರ ಮಾಡುನಳ್ಳಿ ವಿಕೃಚ್ಚುಟರಾದ ಚಳುಬರ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅಯಿವರು ಹೊರಟು-
- 8 ವರು [ಮು]ಂತಾಗಿ ಭಿಷಾಡಿವೊಳಗೆ ಪ್ರದಿಯರನೆತೆಂತ್ರಿ ಕೇತವಸೆತ್ತಯ ಮಗ
- 9 ಮೈಂದನ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯ ಇದಕ್ಕುಳ್ಳ ಕಳಭುಮಿ ಸಂಣುಡಿಲ ಬಯಲೊಳಗೆ ಗ-
- 10 ದ್ದಿಗಳು ೩ [೧\*] ಯಿ ವೊಲಕ್ಕುಳ್ಳ ಕರೆ ಮರ ಸಲ ಸ್ವತ ನ್ನುರು ಬಲ್ಲಾಳುಗಳು
- 11 ಇಂತಿವರ ಸಂಸ್ಕೃತದಿಂದ ಬಿದಿರೆಯ ಗುರುಗಳ ಬಸ್ತಿಯ ಶ್ರೀ ಚಂಡೋಗ್ರವಾ-
- 12 ಕ್ಷೇಪದೇವರ ದೇವಸ್ವನು ಮಾಡಿ ಆ ಅರ್ಚನಾನ್ಯಾತ್ಮಿ(೯)ಯಿಂದ ದೇವರಿಗೆ ರಂಗಭೋಗ ಚಾ-
- 13 ತುಮ್ಯಾಸದ ೪ ತಿಂಗಳಿಗೆ ಕರ್ಣಪಾಳಿಕೆ ೨-ಕಂ ನಂದಾಧೀನಿಗೆ ನಡಸುವ ತೆಂ-
- 14 ಗಿನ ಎಂಣೆ ಹಡ ೨ ಅಕ್ಷರದಲು ಹಾಡ ಎರಡು [೧\*] ಮತ್ತೆ ಆ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದಿಂದ ರಂ[ಮ]-
- 15 ಕ ಮೆಲಿರಾದ ಮುದಿಯರಿಗೆ ಕಾಪಾಳಂಗೆ ಪ್ರತಿ ವರುಷ ೧-ಕ್ಕೆ ಕಂದಾಯ ಎ-
- 16 ರಡಲಿ ಇಕ್ಕುವ ಪರಿವರ್ತನೆಗೆ ಸಲುವ ಕಾರಿ ಅಂಕುಸ ಗ ೪ ಅಕ್ಷರದಲು ಗ-
- 17 ದ್ಯಾನ ನಾ[ಲ\*]ಕು [೧\*] ಇ ವೊಡಂಬಡಿಕೆ ತನ್ನಿ ಕೇಳು ಮೇಲು ದುಖ ವೊಸಗೆ ನಟ್ಟು ಬೀಡು ಅ-
- 18 [ಬಿಟ್ಟು] ತೋಡಿ ಐವಿ[ರೇ]ತಿ ಕಂಡಾಂಜ ಕಂಗೊಡ ಇಲು ನೊದಲಾಗಿ ಆಲುದೂ ದೇವರಿಗೆ-
- 19 ಲ್ಲದೆ ಮತ್ತೊಬ್ಬರಿಗೆ ಸಲ್ಲದು ಎಂದು ಸವೆತ್ತರ ವೊಡಂಬಡಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಚಂದ್ರಾಕ್ಷು-
- 20 ವಾಗಿ ನಡಲದೆಂದು ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಬರದ ಶಾಸನ ನಟ್ಟ ಕಲ್ಲು [೧\*] ಇ
- 21 ದೇವಸ್ವದೊಳಗೆ ಇಳಿದು ಗುಡಿಯ ಕಬುಳುದು ಸಲ್ಲದು [೧\*] ಮೇಲಿಂದ ಬಾರಿ-
- 22 ಸೂದು ಸಲ್ಲದು [೧\*] ಆರೆ ಕೆತ್ತವೆಂಗೆ ಅಯಸುರು ಸರೆ ಕೆತ್ತವೆಂಗೆ ಸಾವಿರ ದೇವ-
- 23 ರ ಸಂಕೇತ ಅರಸಿನ ತಪ್ಪು [೧\*] ಅವನೋರ್ವನು ಈ ಅಡಕನ ತಪ್ಪದಡೆ ಏಳು ಭಟ್ಟದ-
- 24 ಳ್ಲಿ ಇಳಿದ ಕವಿಲೆ ಕರ್ನರಯ ರುಪಿಬ್ರಹ್ಮಣರ ವಾರಣಾಸಿಯಲು
- 25 ಕೊಂದ ದೋಷ || ವಾನಂ ವಾ ಪಾಲನಂ ವಾತ್ರ ದಾನಾಚ್ಛೇ ೧೭ ಯೋನುಪಾಲ-
- 26 ನಂ [೧\*] ದಾನಾತ್ಯರ್ಗಮನಾಪೂರ್ತಿ ಪಾಲನಾಂಧ್ಯಾತಂ ಪದಂ || ಸ್ವದತ್ತಾಂ
- 27 ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ್ಯ ವಸುಂಧರಾಂ [೧\*] ಪಷ್ಕಿರ್ವಪ [೯\*] ಸಹಸ್ರಾ-
- 28 ಣ ವಿಪ್ರಾಯಾಂ ಜಾಯತ್ರೇ ಕ್ರಮಿಃ || ಶ್ರೀ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ
- 29 [ಶ್ರೀ]

No. 230.

(A.R. No. 56 of 1901).

ON A PILLAR SET UP IN THE PHALMARU-MATHA AT KANTAVARA,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [೧\*] ನಮಸ್ತುಂಗೇರಿಸ್ತುಂಬಿಜಂಪ್ರಚಾರಮರಚಾರವೇ [೧\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯ ನಗರಾಧಿಪ-
- 2 ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[|| ]ಶಕವರುಷ ೧೩೫೫ ನೆಯ ಪ್ರವಾ-
- 3 ದಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಆಶಾಢ ಶು ೧೧ ಲೂ ಶ್ರೀ ಮಂ[ನ್ಮ]ಹಾ ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇ-
- 4 ಕ್ಷರ ಶ್ರೀ ವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯ ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ದೇವರಾಜ ವೊಡಿಯ-
- 5 ರು ಮಂಗಲಾರ ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಂ ಯಿಹಲ್ಲಿ ಆವರ ಆಗ್ನಾಧಾರಕರುಮ-
- 6 ಪ್ಪ ಮಂಗಲಾರ ಪ್ರಧಾನ ದೇವರರೂ ಆವರ ತಮಂದಿರು ಬಿದಿರೆಯ ನಾಳುವ ತಿಂ-
- 7 ಮರರೂ ಕಾಂತಾರದ ಬಡಗಣ ಮತದ ರಾಜರಾಜೇಕ್ಷರ ತೀರ್ಥ ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳ
- 8 [ಭಕ್ತಾ] ಸ್ವಾಸ್ಥ್ಯಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟ [ಪು]ತ್ತಿಯ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮಮೆಂತೆಂದರೆ ಕಾಂತಾ-
- 9 ರದ ನಾಡೊಳಗೆ ಸಾಲಯ ಬಳಯ ಸುಕಾಂತುವಿನ ಆಳಯ ಪೀಲುಮ-
- 10 ತ ದೇವರುಸಟ್ಟಿಯ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯ ಮೂಲದ ಭಾವಿ ವ್ರಳ್ಳರಡಿಯಂಬ
- 11 ಬೆಟ್ಟನ ಗದ್ದೆಗಳು ಸಗರೆಯಂಬ ಬಾಗಿಲಗದ್ದೆ ಬಯಲೊಳಗೆ ಪುಳಮರ-
- 12 ನಂಬ ಗ[ದ್ದೆ] ವಿಕಾಂತ[ವೆ]ಂಬ ಗದ್ದೆ ಕಳಯಿತಥೆ ಎಂಬ ಗದ್ದೆ ಬಿಟ್ಟಿತಿಮರು ಎಂಬ ಗ-
- 13 ದ್ದೆಯ ಬೆ[ಟ್ಟು] ಬಿಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದಿಕಾರು ಮುಡಿತಾಡೆ ೬ ೩೦ ರ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೧೩
- 14 ಹದಿನೇಳು ಮೂಡೆ ಗದ್ದೆ ಅದಕ್ಕೆ ಸಲುವ ಮನೆ ಬಾವಿ ತೋಟ ತೆಗಿನಮರ ಹಲಸಿನಮರ ಯಿ



- 15 ಭೂಮಿಗೆ ಸಲುವ ಕರೆ ಮೊರೆ ಸಹ ಯಿದಕ್ಕೆ ಸಲುವ ಸಮುದಾಯ ಗಂ[೯]೩ || ಕಂ ಸಿದ್ಧಾಯ ಕಂ-  
 16 ದಾಯ ೨ ಕಂ ೧೩ ಹದಿನೇಳು ಹೊನ್ನನೂ ರಾಜ[ಶ್ರೀ] ರಾಜೇಶ್ವರ ಶ್ರೀಧರ ಶ್ರೀಪದಂಗಳ ಭವ್ಯ  
 17 ಸ್ವಸ್ಥಗೆ ಸಹಿರಂಜ್ಯೋಧಕ ದನಧಾರಾ ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಕೃತ್ ಸ್ಥಾಯಿಯಾ-  
 18 ಗಿ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟಿಲು ಯಿದಕ್ಕೆ ಆಕಾಂತರದ ಹದಿನಾರರ ಕಟ್ಟ[೪]ಯವರ ವಚನ  
 19 ಕಾಂತೇಶರದವರು ಸಾಕ್ಷಿ [೧\*] ದೇವರಸನ ಬರಹ ತಿಮ್ಮರಸನ ಬರಹ [೧\*] ಯಿ ಧರ್ಮ  
 20 ಅ (ವೆ)ಳು[ಪೆ]ದವರಿಗೆ ವಾಣಾಸಿಯಲು ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಗಳ ಕೊಂಡ ದೊಳ || ದಾನಪಾ-  
 21 ಲನಯವುದಿ ವಾನಾಭಿಷ್ಠಿಯನು ಪಾಲನಂ [೧\*] ದಾನಾತ್ಮಗ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಛ-  
 22 ತಂ ಪದಂ ||

## No. 231.

(A.R. No. 57 of 1901).

ON A SLAB SET UP BEHIND THE KITCHEN IN THE KANTESVARA TEMPLE  
 AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [೧\*] ಶ್ರೀಮತು ಮಹಾವಂದನೋತ್ಸರ ಆರಿತಾ-  
 2 ಯವಿಬಾ[ಡ] ಭಾಸಗೇವೈವರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀ-  
 3 ರಹರಿಯಪ್ಪವೊಡೆಯರ ಪ್ರಧಾನಂ ಹಡವದ ಗೌತ-  
 4 ರಸರು ಮಂಗಲೂರರಾಜ್ಯಂ ಗೃಹುತ್ತಮಿದ್ಧ ಸರ್ವಧಾರಿ ಸ-  
 5 ಎತ್ತರದ ವಿಷಭಿಮಾಸ ಕನಯ ಮಂಗಳಬಾರದಂದು ಕಾಂತ್ರಾರದ  
 6 ದೇವಾಲಯದ ಸ್ಥಾನಿಕರ ಗ್ರಾಮದ ಮೂನೂರ್ವರುಂ ಹೊರಹಿನ್ನವರು-  
 7 ಂ [ಬಾ]ಯ್ಯಸೇ[ನಾ]ಕಾವನೂ ಕೂಡಿಹೊಂಡು ನೈತ್ತಿಕಾರ ಮಾ[ದ]ಡರಾಮ-  
 8 ರು ಮದೆಯರು [ವಿ]ಕಿರಾಳುವರನೂ ಕೂಡಿಹೊಂಡು ಬರಸಿದ ಸಿ-  
 9 ಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದಡೆ ಧಾರುವಡಹರಿಯ ಮಗ ಮಾ-  
 10 ದಡಿಹರಕ್ಕೆಯಲು ಯಿಶ್ವರ ಬಾ[ರ]ಡು ಕತವಯವನ ತಮ್ಮ.  
 11 ವನಬಾರಡು ಕತವಯವನ ತೆಮ್ಮಂದಿರೂ ಕೂಡಿ ತೆಮ್ಮಂದಿ-  
 12 ಕಸ್ತರಾಗಿ ತಮ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯನುಂ ಜಿತಾಯ ಬೆಟ್ಟಿನ ಮೂಲಿಕೆ ಕೆ-  
 13 [ಡವಾ]ಗಿ ಕೊಂಡು ಸಾಲ್ವ ಬಾರಕೂರ ಪರಿವರ್ತನಕ್ಕೆ ಸಲುವ ಬಾರಕೂರ  
 14 ಗೆ ೫೦೦ ರೆ(೦)ಕ್ಕಾದಲು ಸಲು ಗದ್ಯಾನ ವೈನೂರು [೧\*] ಇ ಧರ್ಮವನೂ ಕಾಂತಾ-  
 15 ರದಲ್ಲಿ [ಯ]ಮನಾಸ ಬ್ರಹ್ಮಮುಣಿ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ [ಕಾ] ೨೫ [ಕೆ] ದೇವರಿಗೆ [ಉ]-  
 16 ಪ್ಪರಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಕಾ ೧ ತುಪ್ಪ ಕು [೨] ಮೇಲುಬಿರು[ಕ್ಕ] ಬಾರಕೂರ[ತಾ]ರ  
 17 [೨೦] ಇಶ್ವರಬಾರಡು ಕತವನು ದೇವಾಲಯದಲು ತುದು [ಕೊ]ಡುವನು [೧\*]  
 18 ಇ ದ್ವ[ನ್ಮು] ನಡಸಿ ಕುಡುವುದಕ್ಕೆ ಹೊಣೆ ಬಲಿದೇವಬಾರಡು ಕತವ  
 19 ಬಿಮ್ಮು ಪೊಲಿಯನು ಇ ಧರ್ಮ ನಡ[ಸ]ದೆ ಕಡವ . . ಮೂಲ [ದೇ]-  
 20 [ವೆ]ರಿಗೆ ದೇವರಿಂದಾ ಧರ್ಮವ ನಡವು ದು ಅದಕ್ಕೆ [ಯೆ] . ದೇವ  
 21 ರ ನಂದಾದೀವಿಗೆ ನಿವೇದ್ಯ ಸರ್ವಾಭಿಷ್ಠ ಕೂಡಿ ನಡವದು ಇ ಧರ್ಮವ-  
 22 ಟದಡಿಯಡುಮುಂತಾಗಿ ನಡವುದು ಮೂ . . ಆ[ರು]-  
 23 ನಾ[ರಿ]ಗಾ ಧರ್ಮಾಶಾಸನವಲ್ಲದೆ ಹೊನ್ನ ಕುಡು[ನ] ಕೊಂಬವ . . .  
 24 ಇ ಧರ್ಮ ಯರ ಸುಖದ ನಂದೆಡೆ ಗಂಗೆ ನಾರ[ಣಾ]ಸಿಯಲ್ಲ ಸಂ[ವಿ]-  
 25 ರ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂಡ ಪಾಪ [೧\*] ಬ್ರಹ್ಮಮುಣಿ ವೈಶ್ಯ ಕೂದ್ರ[ರೂ]ಳಿಗೆ . . .  
 26 ರುಧ್ಯಜಾತಿಯಿಂದೊಬ ಆಳುವಡೆ ದೇವರಿಗೆ ತಪ್ಪು ಗೆ  
 27 ೫೦೦ ಅರಸರಿಗೆ ಗ ೫೦೦ ಗ್ರಾಮದ ಗ ೫೦೦ [೧\*] ಇದನೂ  
 28 [ತ]ರುಪುದು ನಾಲ್ಕು ಜಾತಿಯಿಂದ ಹೊರಗೆ . . . . .  
 29 ಕೆ [ಪು]ರಿಗೆ ಮಂಗಳ ಮಹಾ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [೧\*]

## No. 232.

(A.R. No. 57-A of 1901).

ON THE SAME SLAB.

1-3 Damaged.

- 4 . . . . . ಸ್ವಸ್ತಿ[\*\*] ಸಮಸ್ತಭುವನವಿಖ್ಯಾತ . . . . .  
 5 ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಅರಿರಾಯಬಸುವಸಂಕರ . . . . .  
 6 ಶ್ರೀಮತ್ಪ್ರತಾಪರಾಜಾಧಿರಾಜ ಹೊಯ್ಸಳ ಶ್ರೀನಿರಬಲಾಳ[ದೇವರ] . . . . .  
 7 . . . . . ಈ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಗಯ್ಯತ್ತುಮಿದ್ದೊ . ವಸುಧಾನ್ಯ[ಸಂ]-  
 8 ವತ್ಸರದ . . . . . ಗುರುವಾರದಂದು ಶ್ರೀಮತು ಕಾಂತೇಶ್ವರ ದೇವರ . . . . .  
 9 . . . . . ಅಧಿಕಾರಿ ಕೋವಿಲ ಬಳಿಯ ದೇವರಿಯಾಳುವ  
 10 . . . . . ಹೊರಗಿನರುಂ ಯಡೆ ಯಣ ಶ್ರೀಧರ  
 11 . . . . . ಯಿನ್ನಿನಿಬರುಂ ಕೂಡಿ ಬರೆಯ್ದದಿ ಲಿಲಾಲಿಖಿತದ  
 12 [ಕ್ರಮವೆಂ]ತಂದೆ . . . . . ಗ್ರಾಮದ ನಾಲ್ಕು ಗ್ರಹಕ್ಕೆ . . . . . ಸಾವಿತ್ರಿ ನಡೆವೆಮ  
 13 . . . . . ಮಯ್ಯಾದ ಯ ಹೊಂನು ಬತ್ತವ ನೂರಲೂ  
 14 . . . . . ದು ಯ ಮಯ್ಯಾದ ಯಲ್ಲದೆ ಮಿಗಲಿಗೆ ಕೊಂಡೆ  
 15 ದೇವರಿಗೆ ಸಂಬದ ಗಂ . . . . . ಅರಸಿಗೆ ತಪ್ಪು ಗಂ ಗ್ರಾಮದವರು ವಿಚಾರ-  
 16 ರ ಗಂ ಯ . . . . . ತಪ್ಪು ಬಾರಿಯ ಸೇನ[ಬೀ]ವ  
 17 . . . . . ರು ಕೊಟ್ಟ . . . . . ದ ಗಂ ಅರಸಿಗೆ ತಪ್ಪು ಗಂ ಗ್ರಾ-  
 18 ಮ . . . . . ನೂ ತರು . . . . .  
 19 to 23 Damaged.

## No. 233.

(A.R. No. 58 of 1901).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

## First Section.

- |  |   |
|--|---|
| 1 . . . . .                                | 5 . . . . . ದೇವರ ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯವೆ               |
| 2 . . . . . ಶ್ರೀ ಕಕವರ್ಷ                    | ಮಾಡುವ ಕಾಲದಲ್ಲು . . . . .                      |
| 3 . . . . . ಸಂವತ್ಸರದ ಕ್ರಾಂತಿ ಸುಂ ಸನಿನಾರದಲು | 6 ಶ್ರೀ . . . . . ದಲೂರು ಕಾಂತಾ-                 |
| 4 . . . . . ಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀನಿರಪುತಾಪ-         | ರ . . . . .                                   |
| ದೇವರಾಯ ಮಹಾ . . . . .                       | 7 ಮಾಲೂರ ಹೊನ್ನ . . . . .                       |
|  | 8 . . . . . ಯರು ಕಾಂತೇಶ್ವರದೇವರಿಗೆ <sup>1</sup> |

## Second Section.

- |  |                               |
|--|-------------------------------|
| 9 ನಮೂಂ ಬಯಲು ಮೂ ೬ ಅಕ್ಕಿ ಮೆಕೆ              | 16 . . . . . ಲಿಲಾಳಗ           |
| . . . . . ಮೂ                             | ತಲು ಸಿದ್ಧಾಯ . . . . .         |
| 10 ದೆ . . . . . ನ ಕರೆ ಮರ ಸಹಿತ ದೇವರಿಂದ    | 17 . . . . . ಯಾದ ಕಪ್ಪದಲು      |
| ಅರಸಮು . . . . . ಲಿ                       | ಅಕ್ಕಿ                         |
| 11 ಅವರಿಂದು ನಡಸುವ ಸೀಮೆ ದೇವರಾಜಾ ಪೂ-        | 18 . . . . . ಗ್ರಾಮದ [ಕ್ರ]ರಣ . |
| ಮೂಜಿ ನೂ-                                 | . . . . . ಕೂಡಿ                |
| 12 ದಿ . . . . . ಪ್ರತಿ ನಡಸುವಜೀರತಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ | 19 . . . . . ವಿವಾಹ . . . . .  |
| ೧೦ ಕಂ                                    | ಸಿದ ಅಕ್ಕಿ . . . . .           |
| 13 ಭತ ಮೂ ೩೬ ಅಸಂಖ್ಯ[ವೆ]ದಲಾದವರ             | 20 . . . . . ಸಹ . . . . .     |
| ಪರಿವರ್ತನೆ                                | . . . . . ಕಪ್ಪದಲು             |
| 14 ಗೆ ನಡಸುವ ಭತ್ತ ಮೂ ೨೪ ಉಬಯಂ ಮೂ-          | 21 ಅಡಕೆ . . . . .             |
| ೬೦                                       |                               |
| 15 . . . . . ತಪ್ಪದೆ ತಾಳು                 |                               |

<sup>1</sup> Five lines below this are entirely damaged.



## No. 234.

(A.R. No. 59 of 1901).

ON A BROKEN SLAB<sup>1</sup> LYING IN THE SAME PLACE.

- |                                    |                        |
|------------------------------------|------------------------|
| 1 . . . . .                        | 8 [ಶ್ರೀ ಮಂಮಹಾರಾಜಾಧಿ]-  |
| 2 [ರ ಚಾರವೇ ತ್ರ್ಯಲೋಕ್ಯನ]-           | 9 ರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವ-      |
| 3 ಗರಾಂಭ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ                 | 10 ರ ವೀರಹರಿಯಪ್ಪ[ವೇಡೆ]- |
| 4 ಕಂಭವೇ [1*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [2*] ಸಕ- | 11 ಯರ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯ     |
| 5 ವರುಷ ಗೌರಿ[ಗ] ನಯ                  | 12 ವೃತ್ತರೂಪರ ಅಭಿವಿ . . |
| 6 ಸಿದ್ಧಾರ್ಥ ಸಂವತ್ಸರದ ಸೈ-           | 13 ದಂಧಾರ್ಕತಾರಾಂಬರಂ . . |
| 7 ಯಶಾಖ ಸುಂ ಸೋಮವಾ[ರ*]ದಲಿ            | 14 ವಿರಲು . . . . .     |

## No. 235.

(A.R. No. 60 of 1901.)

ON A SLAB SET UP TO THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE SAME TEMPLE.

- |   |  |
|---|--|
| 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಾಲಿವಾಹನ ಶಕ-<br>ವರುಷ     | 7 ಕೋಧನಸಂವತ್ಸರದಾರಭ್ಯ ಯೋ ವಿಭವ-<br>ಸಂವ-         |
| 2 ಗೌರಿನಯ ವರ್ತಮಾನಕ್ಕೆ ಸಲುವ ವಿಭವ<br>ಸಂವ-            | 8 ತ್ವರದ ಮಾಘ [ಕು] ಗೌ ವರಗ ಕೆಲಸ ಸಂಪೂ-<br>ರ್ಣವಾ- |
| 3 ತ್ವರದಲ್ಲ [ಕು]ಂಪಣಿಯವರ ಅಪ್ಪಣೆ ಪು-<br>ಕಾರ ರೇವ-     | 9 ಗಿ ಯಿಚಿಲ [ರಾ]ಯನಾರಾಯಣ ತಂತ್ರಿಗರಾ<br>ಬ್ರ-     |
| 4 ನವಾಸಾಹಬರ ಅಧಿಕಾರದಲು ಯೋ ದೇವ-<br>ಸತ್ಯನದ ಜೀ-        | 10 ಲ[ಹ್ಯ]ಕಲಕವನ[ಡಿ] ಶುಭಸಂಪ್ರೋಕ್ಷಣೆ ಅ-<br>ಯಿತು |
| 5 ನೋಧಾರದ ಸಂ[ಬ]ಂಧ ಶ್ರೀ[ಕಾ]ಂತೇಶ್ವರ-<br>ದೇವರ ಲಿ[ಂಗ]- | 11 ಶ್ರೀಕಾಂತೇಶ್ವರ ಕಡಾದರೆ ಸೋಹಯನ ಸಾ-<br>ಪ್ಪಾಂ-  |
| 6 [ರೂಪ]ದಾರಭ್ಯ ಶಿಖರಪರಿ(ಫ)ಯಂತ್ರ ಯೋ-<br>ಸಾಂ          | 12 ಗ ಅನೇಕಾನೇಕ ಬಿಂನಹಂಗಳೂ    ಶ್ರೀ              |

## No. 236.

(A.R. No. 60-A of 1901).

ON THE BACK OF THE SAME SLAB.

- |  |
|--|
| 1 . . . . . ಭೈದಯ ಶಕವರುಷ ಗರ್ವಿ[ಫ] ತ್ವನೆಯ ಮನ್ಮಥಸಂವ-          |
| 2 . . . . . ಬ ಹ ಆದಿನಾರದಂದು   ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವ-     |
| 3 . . . . . ಪಿತಾಮಹ ಚತುಸ್ಸಮುದ್ರಾದಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ವಿ-     |
| 4 [ರೂಪಾಕ್ಷ] ಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯಲು ಸ್ತಿರಸಿಂಹಾಸ್ವಸನಾ-         |
| 5 [ರೂಪ] . . . ಮಿದ್ಧಲ್ಲಿ ಅವರ ನಿರೂಪದ ಶ್ರೀವಿಠಲಸುರ ಮಂಗಲೂರು ಬಾ- |
| 6 ರಕೂರರಾಜ್ಯನ ಪಾಟಿಸತ್ತಿರಲು ಶ್ರೀ[ಮತು] ಕಾಂತೇಶ್ವರದೇವರ ಪ್ರತಿಸಂ- |

<sup>1</sup> On the top of the slab are found the following lines :—

ಅಂದಾಡೀವರ ಬ್ರಹ್ಮಮೇಗ ಅಳಿದ ದೋಷ ತಂಮ  
ತಾಯಿ ತಂದೆ ಗುರು ದಮಿವಕ್ಕೆ ತಬ್ಬಿದವರು ಅದುನಿಮಿತ್ತ ಯೋ  
ಅರ್ಹಕ್ಕೆ ತಬ್ಬಿಲ | ನಮಸ್ತುಂಗ ಶಿರಕ್ಕಂಬಿ ಚಂದ್ರ ಚಾಮರ  
ಚಾರವೇ ತ್ರಯಲೋಕ್ಯ ನಗರಾಂಭಂ ಮೂಲಸ್ತಂಭ[ಂ\*]ಫಾಯ ಕಂಭವೇ | ಕುಭಮಸು, ಶ್ರೀ.

<sup>2</sup> The rest of the inscription containing about 30 lines is completely damaged.

## No. 237.

(A.R. No. 61 of 1901).

IN A FIELD NEAR THE HOUSE OF LOKAYYA-SETTI AT BELUVAYI,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

## First Face.

- |                 |                       |
|-----------------|-----------------------|
| 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ- | 6 ಜ್ಯೋತಿ[ವೈ]ಧಿ-       |
| 2 ಮುಕ್ತ ಪಾ[ಂ]-  | 7 ಪುನರ್ಜನ್ಮ-          |
| 3 ಡ್ಯೂಚಕ್ರವ-    | 8 ನ ಮಾಚ(ಂ)ನ್ಮಾ[ಂ]ಕ್ರ- |
| 4 ತ್ರಿ ಪಾಂಡ್ಯ-  | 9 ತಾರವರ ಸ-            |
| 5 ದೇವರು ರಾ-     |                       |

## Second Face.

- |                    |                          |
|--------------------|--------------------------|
| 10 ಉತ್ತಿಮಿರೆ ವೀ-   | 15 ಹೆಗ್ಗ[ಡೆ] ಕು[ನ್ನಿ]ಗಾ- |
| 11 ನವಲು ಬುರು-      | 16 ಡ ಅನಚಾರರು ದೇವ-        |
| 12 ಒಟ್ಟು [ಮೇ]ಪಮಾಸ  | 17 ಫಕ[ನ್ನ]ಪುರದ ಮು-       |
| 13 ದಿನ ಆದಿವಾರ [ಮ]- | 18 ಜವುರು ಹಾರಸದೇ-         |
| 14 [ಹಾ]ಪುಧಾನ ಅರಸ   | 19 ಉರು ಯೊಕ್ಕವರದ ಕೈ-      |

## Third Face.

- |               |                    |
|---------------|--------------------|
| 20 ಯಗ ಬರ[ದ]   | 25 ಶ್ರೀ ಕಾನ್ಯೇಶ್ವ- |
| 21 ಶಿಲೆ ಅವಚ ಸ | 26 ರ ದೇವಗೈ ನಿ-     |
| 22 ಟೈ ಪೊನ್ನಿಯ | 27 . . ವೇದ್ಯ ಸ-    |
| 23 ಬಚಬಯಿ-     | 28 ವೈ ಪುರು-        |
| 24 ತ್ತ ಬಾಯಿ   |                    |

## Fourth Face.

- |                          |                              |
|--------------------------|------------------------------|
| 29 ರ [ಂ] ಅರಸರು ಶ್ರೀ ಹೊಸ- | 34 ಮುಡೆ ಏ ಮಾಲೆ [ಡಿ] .        |
| 30 [ಉ]ರ . . . . . ರಿಗೆ   | 35 . . . . . ದಗ್ಗಲಗ [ಮೂಡೆ] . |
| 31 ಅಯನದ ದೀಪಮಾಲೆ-         | 36 . . . . . ಸಲುವು .         |
| 32 ಗೆ [ಗದ್ಯಾಣ] ಏ ಅಷ್ಟ-   | 37 ಅರಸ . . . ಪ               |
| 33 ಚಕ್ರಮು ದೇವಕಾರ್ಯ       | 38 ಮೈ ನೂರ ಕೊ[ಟ್ಟರು] [೧*]     |

## No. 238.

(A.R. No. 62 of 1901).

ON A SLAB SET UP CLOSE TO THE WEST WALL OF THE CHATURMUKHA-BASTI  
AT KARKALA, SAME TALUK AND DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VIII, p. 122.

## No. 239.

(A.R. No. 63 of 1901).

ON THE RIGHT SIDE OF THE COLOSSAL STATUE OF GUMMATA AT THE SAME VILLAGE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 109.

## No. 240.

(A.R. No. 64 of 1901).

ON THE LEFT SIDE OF THE SAME STATUE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 111.



## No. 241.

(A.R. No. 65 of 1901).

ON THE BRAHMADEVASTAMBHA IN FRONT OF THE SAME STATUE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 111.

## No. 242.

(A.R. No. 66 of 1901).

ON A PILLAR IN THE VERANDAH, LEFT OF ENTRANCE, IN FRONT OF THE AMMANAVARA-BASTI AT HIRIYANGADI, SAME TALUK AND DISTRICT.

- |  |   |
|--|---|
| <p>1 ಶ್ರೀ [1*] ನಮಃ ಸಿದ್ಧೇಭ್ಯಃ[3 1*] ಶ್ರೀಮತ್ಪು-<br/>ವರ್ಷ ೧೨೩೭</p> <p>2 ಮನ್ಮಥ(8)ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾರ್ಗಶಿರಸು-</p> <p>3 ದ್ಧ ಪಂಚಮಿ ಆದಿನಾರ ತೀರ್ಥಕರಬಸ್ತು-</p> <p>4 ಯ ಮುಖಮಂಟಪವನು ಶ್ರೀಮನ್ಮಲಧಾ-</p> <p>5 ರಿ ಲಲಿತಕೀರ್ತಿಭಟ್ಟಾರಕದೇವರ ಗುಡುಗಳ</p> <p>6 ಭಾಗಿಸೆಟಿ [ಬ]ಳಯ ಕಬೆಯವಾಬುಸೆಟ್ಟಿ<br/>ಭಾ-</p> <p>7 ಗೆ ೧ ವಿಕಾರಂತಸೆಟ್ಟಿ ಬಳಯ ಕಕೆ ಕಾಮಣ-<br/>ಸೆಟ್ಟಿ</p> <p>8 ಭಾಗೆ ೧ ಬಾಗಿಸೆಟ್ಟಿ ಬಳಯ ಕಕ್ಕ ಸಾಂತಿ-<br/>ಸೆಟ್ಟಿ ಭಾ-</p> <p>9 ಗೆ ೧ ಬಾಗಿಸೆಟ್ಟಿ ಬಳಯ ಸೇನಸದೇವರು ಭಾ-<br/>ಗೆ ೧</p> <p>10 ಪುಳಸೆಟ್ಟಿ ಬಳಯ ಬೆಟಕೇರಿಯ ಲಲಿತಾಂ ಭಾ-</p> | <p>11 ಗೆ ೧ ಬಾಗಿಸೆಟ್ಟಿ ಬಳಯ ಕೊಟ್ಟುರಿದೇವರು<br/>ಭಾಗೆ ೧</p> <p>12 ಬಾಗಿಸೆಟ್ಟಿ ಬಳಯ ಕೊಂಡೆ[ನ್ನೇ]ಮಂಣಂಗೆ<br/>ಭಾಗೆ ೧ ಪು-</p> <p>13 ಫಸೆಟ್ಟಿ ಬಳಯ ಆಳ್ವ ಬೀಮುಸೆಟ್ಟಿ [ಸೊಸೆ]<br/>ಬಾಲೆಯ</p> <p>14 ಭಾಗೆ ೧ ಕೊಂಬಿಸೆಟ್ಟಿ ಬಳಯ ಅಡಿಯ-</p> <p>15 ಂತ ಗುಂಮಟ ಭಾಗೆ ೧ ಸಟಿಸೆಟ್ಟಿ ಬ-</p> <p>16 ಫಯ ಯಮಯ ಮೈಂದ ಭಾಗೆ ೧ ಬಾ-</p> <p>17 ಗಿ[ಸ]ಟಿಬಳಯ ಬೆಟಕೇರಿಯ ದೇವರು ಭಾಗೆ</p> <p>18 ೧ ಬಿಂಣಣೆ ಬಳಯ [ಸು]ಳ ಸಂಜರಸ-</p> <p>19 ಟಿಯ ಭಾಗೆ ೧ ಭವಿಸತಿರ್ತ್ತಕರ ಮು-</p> <p>20 ಕಮುಟಪದ ಭಾಗೆ ೧ [1*] ಭದ್ರಂ ಭಾ-</p> <p>21 ಯಾತ್ [1*]</p> |
|--|---|

## No. 243.

(A.R. No. 67 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE NORTH-EAST CORNER OF THE SAME BASTI.

- 1 ೦ ಶ್ರೀನೀಲರಾಘವಾಯ ನಮಃ || ಶ್ರೀಮತ್ಪುರಮಗಂಭೀ-
- 2 ರಾತ್ಯಾದ್ಯಾಢಾಪೋಲಾಂಭನಂ | ಜೀಯಾ[ತ್\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾ-
- 3 ಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾಭ್ಯ-
- 4 ದಯ ಶಾಲಿನಾಹನ ಶಕವರ್ಷ (1) ೧೫೦೦ ನೆಯ ಪು-
- 5 ಮಾದಿಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಶು ೧ ಬು [ಧ\*]ನಾರದಲೂ ಬರದ ಶಾ-
- 6 ಸನದ ಕ್ರಮ [1\*] ಲಲಿತಕೀರ್ತಿಭಟ್ಟಾರಕದೇವರುಗಳ ಶಿಷ್ಯರಹ ಶಾ-
- 7 ಂತಿಕೀರ್ತಿದೇವರ ವಕದಲ್ಲಿ ಶಾಸ್ತ್ರದಾನಕ್ಕೆ ಕ್ರಾವಕರು ಕೊ-
- 8 ಟ್ಟ ವರಹಗದ್ಯಾಣ ೧೦೦ ನು ಅವರು ತಂದು ಕಾರಕದ ಅ-
- 9 ಯ್ದು ಸಾವಿರ ಹಲರ ನುಟದಲ್ಲಿ ಮಕ್ಕಳ ನೋಡಿಸುನಾತ-
- 10 ನ ಸ್ವಾಸ್ಥ್ಯಕ್ಕೆ ಕ್ಷೇತ್ರದಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟರು [1\*] ಆ ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರವನು |
- 11 ಚಂಬಿನ ಪತ್ರದಲ್ಲಿ ನೋಡಿಕೊಂಬುದು [1\*] ಯದಲಿ ವಿ-
- 12 ಚಾರಕ್ಕೆ ಲಲಿತಕೀರ್ತಿಭಟ್ಟಾರಕದೇವರು [ಕತ್ತ]ಗಳು ಭೈರವ-
- 13 ರ್ವನೋ[ಡೆ]ಯರ ಆಧಾರ ಆ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಪತ್ರವನು ಹಲ-

- 14 ರು ಯಿರ್ರಿಕೊಂಡು ಬಡ್ಡಿಯನು ತರಿಸಿಕೊಟ್ಟು ತಮ ಅ-
- 15 [ಳ]ಯಂದಿರು ಮಕ್ಕ[ಳ]ನು ಮಟದಿಕ್ಕೊದಿಸುವರು [1\*] ಯಿದಕ್ಕಾ-
- 16 ರಾದರು ತಪ್ಪಲಾಗದು [1\*] ತಪ್ಪಿದ[ದ]ವರಿಗೆ ನೇವೊತ್ತರ ಗುಂ-
- 17 ಮಟಸವ್ವಮಿಯ ಪಾದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದ ಪಾವ[1\*] ಗೋ-
- 18 ವು ಬ್ರಾಹ್ಮಣವದೆ ಸಮಸ್ತ ಸಮಯತೀರ್ಥ-
- 19 ನ ಕಡಿಸಿದ ಪಾವ [1\*] ಆರೂ ಯಿದಕೆ ತಪ್ಪಲಾಗದು [1\*] ಶೀ
- 20 ಅದುಕಾರಣ ಪುಳ್ಳಸೆಟ್ಟಿಬಳಯ ಬಿಕ್ಕಿರಸೆಟ್ಟಿಯು ತಂ-
- 21 ನ ದಾನಮೂಲಕ್ಕೆ ಸಲುವ ಕಾಂತರಬೆಟ್ಟಿನ ಬಾಳನು
- 22 ಚತುಸ್ಸೇಮೆ ಮುಂತಾದವನು ಅಯ್ದು ಸಾವಿರ ಹಲರ ಕ-
- 23 ಯ್ಯಲು ಯಿ[ರಿ] ತೆಗದುಕೊಂಡ ವರಹ ಗದ್ಯಾಣ ೧೦೦ ಅಕ್ಷ-
- 24 ರದಲು ನೂರು ವರಹ ಯಿದಕೆ ಬಡ್ಡಿ ೫೦ ಅ ಲೆಕ್ಕ-
- 25 ದ ಅಕ್ಕಿಮೂಡೆ ೫೫ [1\*] ಯಿದು ಮಕ್ಕಳ ವೋದಿಸುವಾತನ ಸಾವ್ವ-
- 26 ಸ್ತಿಗೆ ಸಂದು ಬರುಳುದಾಗಿ ಬರಯಿಸಿದ ಕಾಸನಂ [1\*]
- 27 ಭದ್ರಂ ಭೂಯಾತ ಶ್ರೀನಾಸು[ಪೂ]ಜ್ಯಾಯ ನಮಃ[3\*] ಶೀ [11\*]

೮ No. 244.

(A.R. No. 68 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE NORTH WALL OF THE GURURAYA-BASTI AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯಾದ್ವಾದಾವೋಘಲಾಂಭನಂ [1\*] ಜೀಯಾ[ತೀ\*] ತ್ರೈಲೋ-
- 2 ಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[1\*] ಜಯಾಭ್ಯುದ-
- 3 ಯ ಕಾಲಿನಾಹನಕವರ್ಷ ೧೫೧೪ ನೆಯ ವಿಜಯಸಂವ-
- 4 ತ್ರರದ ಭಾದ್ರಪದ ಶುದ್ಧ ತದಿಗೆಯೂ ರವಿನಾರದಲೂ ಬಂ-
- 5 ಡಿ ಪುಂಪುಣಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಗ ಕೆಲ್ಲಿಬಳಯ ಬಿಮ್ಮಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ಗು-
- 6 ರುರಾಯರಬಸ್ತಿಯ ಚಂದ್ರನಾಥಸ್ವಾಮಿಯ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲಿ
- 7 ನಡವ ಪೋಡಕಭಾವನೆಗೆ ಕೊಟ್ಟ ವರಹಗದ್ಯಾಣ ೧೬೦ [1\*] ಇದಕ್ಕೆ ಬ-
- 8 ಡ್ಡಿ ಅಕ್ಕಿ ೫೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೫೦ [1\*] ಯೂ ಅಕ್ಕಿಗೆ ನಡವ ಧನ್ಯು[೯\*]ದ ವಿವ-
- 9 ರ [1\*] ಮೂರು ಮಂಗಲದಲೂ ಚಂದ್ರನಾಥಗೆ ಅಭಿಷೇಕ ಪ್ರತ್ಯೇಕವಾ-
- 10 ಗಿ ೭೦ ತಂದ ತೀರ್ಥಕರ ಪೂಜೆ ನಿತ್ಯದಲೂ ಸುಚಾಮೃತಾಭಿಷೇಕ
- 11 ದ ಪೋಡಕಭಾವನೆಯ ಪೂಜೆ ಯೂ ಲೆಕ್ಕದಲೂ ೨೦ ದಿನಕ
- 12 ನಡಸುವುದು [1\*] ಈ ೫೦ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯಲ್ಲಿ ಚಂದ್ರನಾಥನ ಅಭಿ-
- 13 ಷಂಕ ೨ ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿಮೂಡೆ ೬ ಆ ೨ ಮಂಗಲಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿಮೂಡೆ ೧೦ ಮಿ-
- 14 ಕ್ಕ ೨೯ ದಿನದ ಪೂಜೆಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೨೯ ಸಂಪಪರಮೇಷ್ಟಿಗಳಿಗೆ
- 15 ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿಮೂಡೆ ೨ ನಿತ್ಯ ಹಾಲಧಾರಿಗೆ ಅಕ್ಕಿಮೂಡೆ ೨
- 16 ಅಂಕು ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೫೦ [1\*] ಈ ಧನ್ಯುವನು ಲಲಿತಕೀರ್ತಿಭಟ್ಟಾರ-
- 17 ಕದೇವರ ಉಪವೇಶದಿಂದ ಆರಿರಾಯಗಂಡರದಾವಣಿ ಶ್ರೀವೀರ-
- 18 ಭೈರರಸವೇಡೆಯರ ಕುಮಾರ ಪಾಂಡ್ಯಪ್ಪವೇಡೆಯರು
- 19 ಸ್ಥಿರರಾಜ್ಯಂ ಗೆಯ್ಯತ್ತ ಯಿರಲೂ ಕಾರಕಳದ ಸಮಸ್ತ-
- 20 ಹಲರ ಸಂತತ ಆ ಬಸ್ತಿಯ ಕರ್ತೃಗಳ ಸಂತತದಿಂದ ಚಂ-
- 21 ದ್ರಾಕೃಸ್ಥಾನಿಯಾಗಿಯೂ ವಾಡಿದ ಧನ್ಯುಕ್ಕೆ ಭದ್ರಂ ಭೂಯಾತ [1\*]
- 22 ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ವಸುಂಧರಾಂ [1\*] ಪ
- 23 ಸ್ವಿರ್ವರ್ಷಸಹಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ || ಮಂಗಲ-
- 24 ಮಹಾ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ



## No. 245. ~

(A.R. No. 69 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE LEFT OF THE ENTRANCE INTO THE HIRE-NEMISVARA-  
BASTI AT THE SAME VILLAGE.

- 1 'ವಿಳಂಬಿಸುವತ್ತರದ ಭಾದ್ರಪದಬಹುಳ ದಶ-
- 2 ಮಿಯು ಗುರುವಾರದಲ್ಲೊ ಶ್ರೀಮತು ಅರಿರಾಯಗಂ-
- 3 ಡರ ದಾವಣಿ ಶ್ರೀವೀರ ಭೈರರಸವೋಡೇರ ಕುಮಾರ ಭೈ-
- 4 ರರಸವೋಡೇರು ಕೋಲಬಿಳ ಅಯಿದುಸಾವಿರಾಳಗು
- 5 [ಮ]ಲಹ ಅಯಿದುಸಾವಿರಾಳಗು ಪಾಲಸ್ತ ಕಟ್ಟಿನ ನಿರೂ-
- 6 ಪದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ [1\*] ಕಾವಹೆಗ್ಗಡೆಗೆ ಕೊಟ್ಟ ನುಬಿಗೆ
- 7 ಮನುಷ್ಯದೊಳದಿಂದ ಕಾವಹೆಗ್ಗಡೆಯು ವೊನಿವೊಗಲಾಗಿ
- 8 ಕೋಲಬಿಳ ಅಯಿದುಸಾವಿರಾಳು ಬೀತಿಯಸ್ತದಾಗಿ [ತೊಲ]ಗಲಾಗಿ
- 9 ಪಟ್ಟದಗುರುಗಳು ಚಳುಬರು ಅಜಿಲರು ನಾಡುಬಳ ಅಯಿದುಸಾ-
- 10 ವಿರಾಳು ದೇಸಿಂಗರಸರು ಶಿಲಿದರಸರು ಹಲರು ಮಾಡಿದ ಮಧ್ಯಸ್ತ-
- 11 ದ ವಿವರ ನಂಮ ಸಂತಾನಪಾರಂಪರಯಾಗಿ ಕೆರವಸಯ ಸಿಂಹಾಸ್ತ-
- 12 ನದಲ್ಲಿ ಬಾಳ[ಬಿ]ರಾಣವಲ್ಲದೆ ಸಲ್ಲದೆಂದು [ಹೇ]ಳಸಲ್ಲದು [1\*] ಕೋಲಬಿ-
- 13 ಳ ಐ'ದುಸಾ[ವಿ]ರಾಳನು ಪೂರ್ವಕಟ್ಟಳ ಪೂರ್ವಮರ್ಯಾದೆಯಲ್ಲಿ ಪಾಲಿ-
- 14 ಸಿಕೋಳಾಣ [1\*] ಪೂರ್ವಕಟ್ಟಳ ಪೂರ್ವಮರ್ಯಾದೆಗೆ ಕೋಲಬಿಳಯದ[ವ\*]ರು
- 15 ತಟ್ಟದರೆ ವಿತ್ತಾಪಾರವನು ತಕ್ಕೊಂಡು [ರಾ]ದ್ಯದಿಂದ ಹೊರಡಿಸಾಣ [1\*] ಅ-
- 16 ರಸುಗಳಿಂದ ತಪುವಾ[ಗ] ವೊಡೆಯ ಬಂಟರ[ಲ್ಲ] ಮುಂದೆ-
- 17 [ಕ್ಯ] ಮನುಷ್ಯತನವ ನೋಡುವವರು ದೋಹವ ಮಾಡಿದರೆ ಕಂಣ
- 18 [ತ]ಗೆ ಸಲ್ಲದು [1\*] ಬಳ ಹೆಮಕ್ಕಳಿಗೆ ಸೇರೆ(೯) ಸಂಕತ ಸಲ್ಲದು [1\*]-
- 19 [ಶ್ರೀ] ನಗವಿ ಕೊಡುವಾಗ ನೂರುಕ್ಕೆ ಕಾಣಕ್ಕೆ ಮೂರು(೯) ಹೊಂನಿನ ಲೈ-
- 20 ದಲ್ಲಿ ಕೊಡಾಣ [1\*] ಹದಿನಾರು(೯) ಮಂದಿಯ ಅ[ರ್ಚ]ಕೆ ಪೂರ್ವಕಟ್ಟ[ಳ]
- 21 ಪೂರ್ವಮರ್ಯಾದೆ ನೀಲು ಸಲ್ಲಿ ಬ್ರಾ(ಂ)ಹ್ಮರ ಹೊಯಿದು ಕೊಲ್ಲಸಲ್ಲದು [1\*]
- 22 ಯಿದಕ್ಕೆ ಕಟ್ಟುವಾಗ ನಾಡುಬಳ ಐ'ದುಸಾವಿರಾಳು ಕೋಲಬಿಳ ಐ<sup>3</sup>-
- 23 ದುಸಾವಿರಾಳು ವೊ[ಂ]ದೇ ಬುದ್ಧಿಯೆಂದು ನೇನಿಶ್ವರಗುಮಟನಾ-
- 24 ಥ ಸಿಂಹಾಸ್ತನ ಸಾಕ್ಷಿ [೧]

## ~ No. 246.

(A.R. No. 70 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ್ಘ ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯದಾತವೋಘಲಾಂ[ಛ]ನಂ [1\*] ಜಿಯ್ಯಾ-
- 2 [ತ\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[1\*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕ-
- 3 ವರುಷ ೧೩೩೯ ನೆಯ ಈಶ್ವರಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕಶುದ್ಧ ಪಾಡ್ಯ ಬುಧವಾರ-
- 4 ದಂದು ಶ್ರೀಮತ್ಕುಂಡಕುಂದಾನ್ವಯ ಪನಶೋಕಾಪಲೇಶ್ವರದೇ ಶಿಗಣಾಗ್ರಗಣ್ಯ-
- 5 ರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮನ್ಮಲಧಾರಿಲಲಿತಕೀರ್ತಿಭಟ್ಟಾರಕದೇವರುಗಳ ಶಿಷ್ಯರಹ ಅರಿ-
- 6 [ರಾ]ಯರ ಗಂಡರದಾವಣಿ ಪಟ್ಟಿಪೊಂಬುಜಪುರವೆರಾಧೀಶ್ವರರುಂ [ಸದ್ಭಾವ]-

<sup>1</sup> At the top is engraved in relief the figure of a seated Tirthankara with a triple umbrella over his head, flanked on the proper left by two chauris, a lamp-stand, the sun and a smaller lamp-stand, and on the proper left by two chauris, a lamp-stand, and a cow with calf.

<sup>2</sup> This letter is denoted by ಐ with the mark ್ಘ given below it as to consonants.

<sup>3</sup> Here the vowel ಐ is written in a peculiar way with the addition of ್ಘ and ಅ signs to the vowel ಐ.

- 7 ತೀವ್ರವಿಲಬ್ಧವರಪ್ರಸಾದರುಂ ಜಿನದತ್ತರಾಯಾನ್ವಯವಾರ್ಧಿವರ್ಧನಕರರುಮಪ್ಪ
- 8 ಶ್ರೀಮದಭಿನವಪಾಂಡ್ಯವೇವಒಡೆಯರು ಪೃಥ್ವೀರಾಜ್ಯಂಗಯ್ಯತ್ತಮಿರಲು . . .
- 9 ಸೆಟ್ಟಿಯಬಳಯ ಸಂಜರ[ಡ]ತನ ಅಳಯ ಸಂಜಸೆಟ್ಟಿ ಆ ಪಾಂಡ್ಯದೇವ[ಒಡೆ]-
- 10 ಯರ ಕುರುಣ್ಯದಿಂ ತನ ಮೊ[ಲ]ದ ತಬಗೊಳಯ ಬೆಟ್ಟಿನ ಬಯಲ ಚತು-
- 11 ಸ್ತೀಮೆಯಿಂದ ನೇಮಿನಾಥಸ್ವಾಮಿಯ ಚೈತ್ಯಾಲಯದಲ್ಲಿ ಕಾರ್ತಿಕ ಕುದ್ಧ ಪಾಂಡ್ಯವಲು [ಶ್ರೀಪಾಂ]-
- 12 ದ್ಯವೇವಒಡೆಯರ ಹೆಸರಿನಲು ದೇವರಿಗೆ ಮಾಡಿಸುವ ಅಭಿಷೇಕಪೂಜೆಗೆ [ಸಲುವೆ]
- 13 ಭತ್ತ[ಖ ೪] ನಿತ್ಯಹಾಲಧಾರಿಗೆ ನಡಸುವ ಭತ್ತ ಖ ೧೦ ಪ್ರ[ತಿ\*]ತಿಂಗಳೊಂದಕ್ಕೂ ನಡಸು . . .
- 14 ರಬಂದು ಪಾರಿತ್ಯದೇವರ ಹೊಡೊಟಕು ತೋಟಗಗು ಸಹ ಕಟ್ಟಿಮರಿಯ ಒ . . .
- 15 ಲೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಒಂದು | ನ[ಟ್ಟ]ಂಗಳಯದಲು ಆತಾವಿಗೆ ಸಲುವೆ ಚತುಸ್ತೀಮೆ[ಯೊಳ]
- 16 ಗೆ ಗುಂಮಟದೇವರಿಗೆ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಪಾಂಡ್ಯದೇವ ಒಡೆಯರು ಆತಾವಿ[ನ ಸಿ]-
- 17 ದ್ವಾಯ ವೊದಲಾದವನು ಬಿಟು ಪ್ರತಿವರುಷ ನಡವ ಹಾಗೆ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮಕಾಸ
- 18 [ನ\*] ಖ ೨೪ ಆ ತಾವಿಂದ ಒಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಪಾರಿತ್ಯದೇವರಿಗೆ ಸಂಜರಸೆಟ್ಟಿ . . .
- 19 ನಿತ್ಯಹಾಲಧಾರಿಗೆ ಮಾಡಿದ ಭತ್ತ ಖ ೨೪ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಭತ್ತ ಖ ೧೬ ಮು . . .
- 20 ದಲು ತನಗೆ ಸಲುವೆ ಕೊಟ್ಟರಾಡಿಯ ತಾವಿಂದ ನಂದಾದೀವಿಗು ನಿತ್ಯ[ಪೂಜೆ]-
- 21 [ಗು] ಸಹ ನಡಸುವ ತಂಗಿನೆಣೆಸು ಹಾಡ ೪ ಉದಯದ ಪೂಜೆಗೆ ಎಂಣ
- 22 ಯ ಹಾಡ ಮುಕ್ಕಾಲು [1\*] ಯಿಂತೀ ಧರ್ಮಗಳನು ತಪ್ಪದೆ ನಡಸಿ ಅ ಸಂಜರಸೆಟ್ಟಿ [ಯಾತ]
- 23 ನ ಸಂತಾನದವರು ಆ ತಾಳಗಳನು ಆಚಂದಾಕ್ಷ್ಯಸ್ಥಾನಗಳಾಗಿ ಭೋಗಿಸಿ . . .
- 24 ಮಗ ನಡಸಿ ಬಹ ಸೀಮೆ ಅಲ್ಲದೆ ಒಸಗೆ ಅನ್ಯಾಯ ಅನುಚಿತ ಸಲ್ಲದೆಂದು ಪಾಂ[ಡ್ಯದೇ]-
- 25 ವ ಒಡೆಯರು ಬಸಿಕೊಟ್ಟ ಕಾಸನದ ಪತ್ರ || ಈ ಧರ್ಮಗಳಿಗೆ ತಪ್ಪಿದವರು ವಾರ-
- 26 ಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಪಂಚಮಹಾಪಾತಕವ ಮಾಡಿದ ಪಾಪಕ್ಕು ತಂ)ಮ್ತು ಕುಟುಂ . . .
- 27 ದ ಪಾಪ[ಕ್ರೈ] ಹೋದರು | ದಾನಪಾಲನಯೋಮ್ಯೋಧ್ಯೋ ದಾನಾಚ್ಛೇದ್ಯೋನು ಪಾಲನಂ [1\*]
- 28 ದಾನಾತ್ಪ್ರತ್ಯಗ್ಗಮನಾಪೂತಿ ಪಾಲನಾಚ್ಛೇದ್ಯತಂ ಪದಂ || ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ನಾ
- 29 ಯೋ ಹರೈಚ್ಛ ವಸುಂಧರೇ | ಪಪ್ಪಿರ್ವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ವಾಯಾಂ ಜಾಯ[ತೇ] [ಕ್ರೈ]-
- 30 ಮಿ [1\*]

° No. 247.

(A.R. No. 71 of 1901).

ON A SLAB SET UP CLOSE TO THE WEST WALL OF THE GURUGALA-BASTI  
AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ్ನ ನಮ[ಸ್ತು]ದ್ಧೇಭ್ಯಃ [1\*] ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ತೋತ್ರದಾ(ಂ)ವೋಘೋಷನಂ [1\*] ಜೀಯಾ-
- 2 [ತ\*] ತೃ)ಳೋಕ್ಯನಾಥಸ್ತು
- 3 ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಸಮಸ್ತ ಭುವನಾಶ್ರಯಂ ಶ್ರೀಪ್ರಥೀವಲ್ಲಭಂ ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾ-
- 3 ಜಂ ರಾಜಪರಮೇಸ್ವರಂ ಪರಮಭಟ್ಟಾರಕಂ ಸಮದಿಗತಪಂಚಮಹಾ[ಕಬ್ಬಂಮಹಾ]ಮಂಡಳೇಸ್ವರಂ ವ್ರತ್ತ
- 4 ರಮಾಧುರಾಢೀಸ್ವರಂ ಪಟ್ಟಿಪೊಂಬಂಚಪುರವರಾಢೀಸ್ವರಂ ಮಹೋಗ್ರವೆಸುಲಲಾಮಂ ಪ-
- 5 ದ್ವಾವತೀವೇವಿಲಬ್ಧವರಪ್ರಸಾದಸಾದಿತವಿಪುಲತುಲಾಪುರುಸನಂ ಪಾರಿಸ್ವದೇವರ ದಿಬ್ಬ-
- 6 ಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಮಾರಾಧಕನುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮತು ರಾಯರಾಜಗುರುವೆಂಡಳಾಚಾರ್ಯರುಂ
- 7 ರಾಯಜೀವರತ್ನಪಾಳರುಂ ಬಲ್ಲಾಳರಾಯಚಿತ್ತಚಮತ್ಕಾರರುಂ ಮಂತ್ರವಾದಿಮಕರದ್ವಜ-
- 8 ರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮತು ಚಾಕುಕ್ಕೇತಿಪಂಡಿತದೇವರ ದಿಬ್ಬಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಮಾರಾಧಕನುಮಪ್ಪ ಪರಬ-
- 9 ಳಜಗದ್ವಳ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಂಡಳೇಸ್ವರ ಶ್ರೀಲೋಕನಾಥದೇವರಸರು ಪೃಥ್ವೀರಾಜ್ಯಂಗಯ್ಯತ್ತಮಿ-
- 10 ರಲು ಸಕವರ್ಕ ೧೦೫೬ ನೆಯ ಭಾವಸವಟ್ಟರದೆ ಪಾಲ್ಗುಣ ಸುದ್ಧ ಪಂಚಮಿ ಬುದವಾರದ-
- 11 ಂದು ರಾಯರಾಜಗುರುವೆಂಡಳಾಚಾರ್ಯರುಂ ತ್ರಿಭುವನವಿದ್ಯಾಚಕ್ರವರ್ತಿಗಳಂ ತಪ-
- 12 ರಾಜರಾಜರುಂ ತಪಚಕ್ರವರ್ತಿಗಳಂ | ಯತಿಶ್ರೀನಿಳಯರುಂ | ಗುರುಕುಳಜ್ಞೋತಿ-
- 13 ರೂವರುಂ ಗುರುಕುಳಸಮಯಸಮುಧರಣರುಂ ಮಧ್ಯಾ(ಂ)ಹ್ನ ಕಲ್ಪವೃಕ್ಷರುಂ ವಾದೀಭಿವ-



- 14 ಜ್ರಾಂಕುಸರುಂ ಕಂಡಸ್ಸುತಿತಜ್ಞೇರ್ಣಜಿನಾಲಯೋಧಾರಕರುಂ | ಚಾತುರ್ವರ್ಣ್ಯಹಿತಕಾ-  
 15 ರಿಗಳಂ ವುಭಯರತ್ನತ್ರಯಾರಾದಕರುಮವ್ವ ಶ್ರೀಮೂಲಸಂಭವಕಾರಣಗ್ಗಣ ಶ್ರೀಭಾನುಕೇ-  
 16 ತ್ವಿಮೂಲದಾರಿದ್ರೇವರ ಅಗ್ರಹವ್ಯರುಮವ್ವ | ಶ್ರೀಕುಮುದಚಂದ್ರಭಟ್ಟಾರಕದೇವರ ಕಾರಕ-  
 17 ಳದೆ ಸಮಸ್ತ ಗುಡ್ಡುಗಳು ಕಟ್ಟಿಸಿದ ಕಾಂತಿನಾಥದೇವರಬಸ್ತಿಗೆ | ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಮತು ಬೋಂ-  
 18 ಮಿದೇವರಸರ ಪಟ್ಟಧರಣನಾಸ ಸಿದ್ಧಲದೇವಿಯರ ಅವರ ಕುಮಾರ ಲೋಕನಾಥದೇವರಸರ ಅ-  
 19 ಕ್ಕಂದಿರು ಬೋಮಲದೇವಿಯರುಂ ಸೋಮಲದೇವಿಯರುಂ ಅಲ್ಲಪ್ಪ ಅತಿಕಾರಿಗಳುಂ |  
 20 ಸಾಲಿಯ ಬಳಯ ಸಮರ್ಪಿಸಿತಗರಗಂಡ ಹೊಸಬಡಗರುಂ ಕುಕ್ಕುದುರ ಶ್ರೀ ಬಯಲಲು |  
 21 ಕಟ್ಟತಿಮರು ಬೋವಿಂಬು ಚಂನಯಬ್ಬ ಅಂತು ಏಕಾತ್ರ ಗದ್ದೆ ೩ ಅಂತು ಏಕಾತ್ರ ಮೂ-  
 22 ಗಂಡುಗದಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೩ಂ [1\*] ಇ ಭೂಮಿಯ ಆ ವೂರ ಹೊರವಿನವರುಂ ಕಾರ-  
 23 ಕಳದ ನಾಡು ನಕರವುಂ ಶ್ರೀಲೋಕನಾಥದೇವರಸರ ವಡ್ಡಂತಿಯದಿನದಲು ಆಮೃತವಡಿವಿ-  
 24 ಂಗೆ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಯೆರದು ಕೊಟ್ಟರು [1\*] ಇ ಭೂಮಿಗೆ ಸರ್ವಮಾನ್ಯನೆಂದು ಸಾಸನನಿಕ್ಕಿ-  
 25 ಸಿ ಕೊಟ್ಟರು || ಮತ್ತಂ ಆ ಆರಸುಗಳ ಕಂಡ ಕವೂಡೂರಲು ಕಟ್ಟಿಲಂಬು ಬವಲನು ಅದಕು-  
 26 ಲ್ಲಂತಾ ಕಾಡುಕಜೆಯನು ಬೆರೆಯನಿಕ್ಕಿ ಹೊಂನ ಕೊಟ್ಟು ಹೊಸಬಡಹರುಂ ಆ ವೂರ ಹೊರವಿನವರು-  
 27 ಂ ಮುಂತಾಗಿ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಎರದು ಇ ಭೂಮಿಯುಂ ಅಲ್ಲಿ ಇದೆ ವೋಕಲಿಗೆಯುಂ ಸರ್ವ-  
 ಮಾನ್ಯ-  
 28 ಮೆಂದು ಸಾಸನದ ಕಲ್ಲ ನಿಕೆಸಿ ಕೊಟ್ಟರು | ಇ ಭೂಮಿಯೊಳಗೆ ಕಬೆಯಮೈಂಡೆಸೆಟ್ಟ ಅನರ ತಮದಿರು  
 29 ನಾಟಸೆಟ್ಟ ಮೊದಿಸೆಟ್ಟದೇವರುಂ ಸಂಮ ಕಂಡ ಹೊಂನ ಕೊಟ್ಟು ಅಮೃತವಡಿವಿಗೆ ಸಲುವ ಬತ್ತ-  
 30 ದ ಮೂಡೆ ೩೩ ವಸುಸುತಿ ೧೦೮ ಕಳಸದಲಿ ಮಹಾಅಭಸಕ ಗಂಧ ದೀಪ ಧೂಪ ಅಲ್ಲಿಂದ ನ-  
 31 ಡವುದು [1\*] ಇ ಭೂಮಿಇಂದ ಮಿಗಿಲಾದ ಆದಾಯ ಬಸ್ತಿಯ ಬೋರ್ಣದಾಧಾರಕ್ಕೆ || ಮತ್ತಂ ಇ ಅರ-  
 ಸುಗಳಂ ಪ್ರಧಾ-  
 32 ನರುಂ ಕಾರಕಳದ ಹಲರುಂ ವುಭಯನಾಥದೇವರಗಳುಂ | ಬಿಟ್ಟ ಸುಂಕ ಸೆಲೆಯ ಮಳವೆಗೆ ವುಪ್ಪಿನ  
 33 ಹೇರಿಗೆ | ಮೊಣಸಿನ ಭಾರಕ್ಕೆ | ಸೊಡೆಯ ಭಾರಕ್ಕೆ | ಬತ್ತದ ಹೇರಿಗೆ | ಅಕ್ಕಿಯ ಹೇರಿಗೆ | ಯಝ್ನ-  
 34 ಹೇರಿಗೆ ಎವು ಮೊದಲಾದ ಸರ್ವಸುಂಕ ಇವು ದೇವರ ಭೋಗಕ್ಕೆ ನಡವುದು [1\*] ಇ ಭೂಮಿಇಂದವು  
 ಬಡ್ಡಿಯ ಬ-  
 35 ತ್ತದಿಂದವು ಅಲ್ಲಿ ಬಂದ ಆದಾಯವನು ದೇವರ ಶ್ರೀಕಾರ್ಯಾಜೀರ್ಣೋದ್ಧಾರವನು ಮಾಡಿ ಮಿಗಿಲದ  
 36 ಅಕ್ಷಯಭಂಡಾರಕ್ಕೆ || ಇ ಧರ್ಮಕಾರ್ಯವನು ಆದಂಗಳಂ ಮಾಡಿಸಿದರು || ಇ ಸಾಸನಕ್ಕೆ ತಪ್ಪು-  
 37 ದವರು ಪಂಚಮಹಾಪಾತಕ ಮಾಡಿದ ದೋಷ | ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಕವಿಲೆನು ಕೊಂದ ದೋಷ | ಸುದ-  
 38 ತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಗರೋತ್ಯ ವಸುಂಧರೇ | ಸಪ್ತವರ್ಷಾರ್ಕಸಹಸ್ರಣಿ ವಿಷ್ಣ್ವಯಾಂ ಕಾಯತ  
 ಕ್ರಮಿ  
 39 || ಯಿ ಸಾಸನ ಬರದವ ನಂದಾಪೆದಿ ಸೇಡಿ | ಜಾ ಜಿನಲಿ || ವರ್ಷತಾ ಜಿನಸಾಸನ || ಮಂಗಲ ಮಹಾಶ್ರೀ  
 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ  
 40 ಇ ಸಾಸನ ನೋಡಿ ಬರದವ ಎರಗೋಜನ ಮಗ ಮಯೋಜ [1\*] ಶ್ರೀರತ್ನತ್ರಯಸ್ವಾಮಿಗಳ ಶ್ರೀಪದ  
 ಸರಣು [1\*]

## No. 248.

(A.R. No. 71-A of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE PRAKARA OF THE KERRE-BASTI AT THE SAME VILLAGE.

- 1 6 [1\*] ಶ್ರೀವೀತಾರಾಕಾಯ ನಮಃ || ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಯಾ-  
 2 ದ್ಯದಾಮೋಘಲಾಂಭನಂ [1\*] ಜೀಯಾ[ತ\*] ತ್ರ್ಯೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಸಾಸನಂ ಜನಸಾಸನಂ [|| ೧\*]  
 3 ಶ್ರೀಮದ್ವೇಣೀಕಾ ಖ್ಯಾತೇ ಪರಸಾರಾವಶೀಪ್ತರಃ [1\*] ಯೋಭೂಲ್ಲುಖತಕೀರ್ತ್ಯಾಖ್ಯಸ-  
 4 ನ್ನುನೀಂದ್ರೋಪದೇಶಕಃ || [೨\*] ಶ್ರೀಮತ್ಸೋಮಕುಲಾಂಬರಸ್ಯ ತರಣಃ ಶ್ರೀಜೈನ[ದತ್ತಾ]-  
 5 ನ್ಯಯಃ ಶ್ರೀಮದ್ಭೈರವರಾಜಪಟ್ಟಭಗಿನೀಶ್ರೀಚಂದಲಾಂಬಾಸುತಃ [1\*] ಶ್ರೀಮ[ದ್ಭೋ]-  
 6 ಜನರೇಂದ್ರಸಂನ್ಮಿಭಯಶಾಃ ಶ್ರೀಪಾಂಡ್ಯಪುಷ್ಪೀಪತಿಃ ಶ್ರೀಮಜ್ಜೈನನಿಕೇತನಂ ರಚಿತ-

- 7 ವಾನ್ಮಾ ಮ್ನಾ ಚತುರ್ಬ್ದೃಕಂ || [೩\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಸಕರಾಜಕಾಲಿಗತೇ ಶೈಲತ್ಯು[೯]ವೇ-  
[ದೇ]ಂದು-
- 8 ಭೀ ಕೋಧ್ಯೆಬ್ಬೇ ಸುಭಲಗ್ನಹೋಗಕರಣೇ ಮಾಘೇ ಸಿತೇ ತುರ್ಯ್ಯಕೇ | ವಾರೇ ಭಾನುಸಮಾಭಿ-  
9 ಧಾನಕರಭೇ ಶ್ರೀಪಾಂಡ್ಯಭೂಸವ್ಯಮಿನಾ ಶ್ರೀಮದ್ಬದ್ರನಿವಾಸಮಧ್ಯಜಿನ-
- 10 ಸೌಖ್ಯಾಯ ಪುತಿಷ್ಠಾಪಿತಾ || [೪||\*] ೧೪೬೭ || ಕಕವರುಸ ಕಂದದು ಕೋಧಿಸಂವ-
- 11 ತ್ರರದ ಮಾಘಕುದ್ಧ ೪ ರವಿವಾರದಲು ಶ್ರೀ ಚಂದಲವೇವಿಯರ ಕುಮಾರ ಅರಿರಾ-
- 12 ಯಗಂಡರಧಾಣೇ ಶ್ರೀನೀರಂಜಯಪ್ರೋಡೆಯರೂ ಕಾರಕಳದ ಪಾಂಡ್ಯನಗರ-
- 13 [ಯಲೂ] ಚತುರ್ಮುಖದ ಬಸ್ತಿಯನೂ ಕಟ್ಟಿಸಿ ಪಾರಿಸ್ವನಾಥ ಮುಖ್ಯವಾದ ನೆಲೆಮೂರ-
- 14 [ಅ]ಲ್ಲ ನಡವ ದೇವಪೂಜೆಗೆ ಸಾಕನಾಂಕಿತನಾಗಿ ಬಿಟ್ಟು ಹೇತದ ವಿನರ [೧\*] ನಲ್ಲೂ ರಂಜಾ-
- 15 ಧದ ಬಾಳೂಕ್ಕಲಸಿದ್ಧಾಯದಲೂ ಸಲುವ ವರಹ ಗದ್ಯಾಣ ಗ ೫೭೦ ರಂಜಾಳ-
- 16 ದ ಮಂಜುಗೊಳಯ ಕೊಳಂಪಿಲದ ಬಾಳಂದಲೂ ಸಲುವ ಸಿಧಾಯದ ಬಗೆ ವರ-
- 17 ಹ ಗದ್ಯಾಣ ೨[೫] ಕೈ ಅಕ್ಕಿ ಖಂಡುಗ ೧೬೬ ಹಾನೆ ೨೦| ಕೆಳಗಲ ಮೆಲೆಲದಕ್ಕಂ ಬಾ-
- 18 ಳಸಮಸ್ತ . . ಅಕ್ಕಿ ಖಂಡುಗ ೭೫ ಆ ಮೇ[ಗ]ಣ ಮಲ್ಲಿಲರಲೂ ಬರುವ ಅಕ್ಕಿ ಖಂಡುಗ  
19 ೨[೫ಮತ್ತೆ] ಬೆಟ್ಟೆಂದಲೂ ಸಲುವ ಅಕ್ಕಿ ಖಂಡುಗ ೧೭೨ ಅಕ್ಕಿ . ಯಿಂದ ಸಲುವ ಸಿದ್ಧಾ-  
20 ಯದ ಬದ್ಧ ವರಹ ೧೨ ಡಕ್ಕಂ ವಸೆಯ ಸೆಟ್ಟೆ ಬೆಟ್ಟನ ಗುತ್ತಿಂದಲೂ ಸಲುವ ಅಕ್ಕಿ ಖಂಡು-  
21 ಗ ೧೨೦ ಆಂತು ಅಕ್ಕಿ ಖಂಡುಗ ೫[೧೮] ಹಾನೆ ೨೦ ಅಂತು ವರಹ ಗದ್ಯಾಣ ೫೮೦ [೧\*] ಇ ಧ-  
22 ಮ್ನು ಸೂರ್ಯ್ಯಚಂದ್ರಾದಿತ್ಯರುಳ(೦)ನ್ನಬರ ನಡಲುದು [೧\*] ಇ ಧಮ್ನುಕ್ಕೆ ಅಳುಸಿದವರು  
ನೇ
- 23 ವಿಸ್ತರಗುಂಮಟನಾಥ ಪಾರಿಸ್ವನಾಥನ ಭಿ(೦)ನ್ನ ಮಾಡಿದೋಪಾದಿ [೧\*] ಗಂಗವಾರನಾಸಿ-
- 24 ಯಲ್ಲಿ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದೋಪಾದಿ [೧\*] ಯೇಳು ಘಟ್ಟದಲ್ಲಿಳುವ ಗೋಳುಗಲ ಕೊಂದೋಪಾದಿ [೧\*]  
25 ಯಿಧನಳುಸಿದವರು ಚತು[ಸ್ತು]ಂಭಕ್ಕೆ ಹೊರರು [೧\*] ಚ[೦\*]ದ್ರಸೂರ್ಯ್ಯರ ನಾಡ್ಕೆ ಶ್ರೀ

## No. 249

(A.R. No. 72 of 1901).

ON THE RIGHT SIDE OF THE COLOSSAL STATUE OF GUMMATA AT VENUR,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 112.

## No. 250.

(A.R. No. 73 of 1901).

ON THE LEFT SIDE OF THE SAME STATUE.  
Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 113.

## No. 251.

(A.R. No. 74 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE AKKANGALA-BASTI WITHIN THE GUMMATA-BASTI  
AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯದ್ವಾದಾವೋಘೇ-  
2 ಲಾಂಛನಂ | ಜೀಯಾ ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಕಾ-  
3 ಸನಂ [ಜಿನಕಾಸನಂ\*] || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾಲಿನಾಹನಕಕ-  
4 ವರ್ಷ ೧೫೦೬ ನೆಯ ಸಲುವ ಕೋಭಿಕ್ಕುತು ಸಂವತ್ಸರದ ವೀ-  
5 ನಮಾಸ ಯೆರಡನೆಯ ಆದಿನಾರದಲ್ಲೂ ಗೆಯ್ದ ಕಾರ್ಯ [೧\*]  
6 ಶ್ರೀ[ಮ]ಚ್ಚಾ ರುಕ್ಕೀತ್ತೀದೇವರುಗಳ ಪ್ರಯಾಗ್ರತಿಸ್ಮರಪ್ಪ ಶ್ರೀ-  
7 ವೀರತೀಮರಾಜ ವ್ರೇಡೆಯರಾದ ಅಜಿಲ[ರು] ತಮ ರಾಣಿ



- 8 ನಾ[ಸಿ]ಯರಾದ ಕೊಂಬಟ್ಟುಂ ಬಳಯ ಆರಸಕ್ಕಚ್ಚೆಯರ ಕು-
- 9 ಮಾರ ಪಾಂಡ್ಯಪುರೆಯ ಕುಮಾರ್ತಿಯರು ಪಾಂಡ್ಯಕದೇವಿಯು-
- 10 ರಾದ ವರ್ಧಮಾನಕ್ಕಗಳು ಮಲ್ಲಿದೇವಿಯವರವರಿಗೆ [ಲೂರು]-
- 11 ನೆಲೆಗೊಳಿಸಿದ ಯೇನೂರ ಗುಂಮಟಸ್ವಾಮಿಯ ಯೆಡ-
- 12 ದ ಭಾಗದ ಚಂದ್ರನಾಥನಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮವನು
- 13 ಕೊಟ್ಟ ಸಂಬಂಧ [\*] ಅವರುಗಳು ಆ ಬಸ್ತಿಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ದೇವರ
- 14 ಆಮೃತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟು ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರವೆಂತೆಂದೊಡೆ [\*] ಯಿನ್ನೂ-
- 15 ರಾಳವಟ್ಟದ ಪಾಪಿತಡುಕದ ಬಯಲಲ್ಲ [ತಾ]ಳತಿಮರು ಕೆಯ್ಯಿಮ-
- 16 ರು ಬಾರುಂಬನೋಜಿ [ಮಾ]ಚಲತಿಮರು ಬಿನೋರತಿಮರು
- 17 ಬಳಗಲು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧೦ ಕ್ಕುಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೪೦ ಮಜ-
- 18 ಉ ಬೆಟ್ಟು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧೨ ಕ್ಕುಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೨೦ ಅಂತು ಬ-
- 19 ಯಲು ಮಜಲು ಬೆಟ್ಟು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೨೫ ಕ್ಕುಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಳ ೨೦[ರ]
- 20 ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೬೦ ಯೆಡಕ್ಕೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೫೦ ಲೈದ ಮೂಡೆ ೫೦
- 21 ಮತ್ತಂ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳೆಯಲ್ಲ ಯೆಡ[ಪು]ಣಿಯಲ್ಲಿ ಯೆಡಿಪುಣಿ ತಿ[ಮ್ನ]-
- 22 ರು ಅವರ ಮೇಗಣ ಮಕ್ಕಗಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೬ ಕ್ಕುಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವರಿ
- 23 ಮೂಡೆ ೧೪ ಬೆಟ್ಟು ೧ ಕ್ಕುಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧ ಪುಭಯಂ ಬೈಲು
- 24 ಬೆ[ಟ್ಟು] ಸಹ ಗದ್ದೆ ೬ ಕ್ಕುಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧೫ ಕ್ಕುಂ ಬರುವ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ-
- 25 ಡೆ ೧೦ ಒಭಯಂ ಗುತ್ತು ೨ ಬಯಲು ಗದ್ದೆ ೧೪ ಮಜಲು ಬೆ-
- 26 ಟ್ತು ಸಹ ಗ ೧[೪] ಪುಭಯಂ ಗದ್ದೆ ೨೦ ಕ್ಕುಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಬಳ್ಳ ೨ ಲಕ್ಕ
- 27 ಮೂ ೨೨ ಕ್ಕುಂ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ೫೦ ರ ಲೈದ ಮೂಡೆ ೬೦ [ದೀಪ]ದಂ-
- 28 ಳೆಗೆ ಸಿದ್ಧಾಯ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳೆಯ ಪೇರಣ ಮಜುಂಬಣೆಂದೆ . . .
- 29 ಹದಾರ ದ್ರೋಪತಿಹಂ ಸೋಮನಿಂದ ಗ ೧ ಪ್ರತ್ಯವನೇ ಬಾಳಂ-
- 30 ದ ಗ ೧|| ಅಂತು ಜನ ೨ ರಿಂದ ಗ ೪೫೦ [\*] ಯಿಂತೀ ಧರ್ಮನಾವ-
- 31 ನು ಅಳವಿದವರು ಉಜಂತಗಿರಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರತಂಡ ಜಿನ-
- 32 ಬಿಂಬಂಗಳ ವೋಡದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಹೋಗುವರು [||] ದಾನಪಾಲನಯೋ-
- 33 ಮ್ನಾಧ್ಯೇ ಪಾಲನಸಾಧಿಕಂ ಪಲಂ | ದಾನಾತ್ಮ್ಯಗ್ಗಮವಾವೋ-
- 34 ತಿ ಪಾಲನಾಡಚ್ಯುತಂ ಪದಂ || ವದ್ಧ[೪]ತಾಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ಶ್ರೀ [||\*]-

~ No. 252.

(A.R. No. 75 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE BINNANA-BASTI WITHIN THE SAME BASTI.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸಾಧ್ಯದ್ವಿದಾಮೋಘಲಾಂಛನಂ |
- 2 ಜೇಯಾತ್ಮ್ರಲೋಕನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ
- 3 ಶ್ರೀ [\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಾಲಿವಾಹನಶಕವರ್ಷ ೧೫೨೬ ನಯ
- 4 ಸಲುವ ಕೋಠಿಕ್ಕುತು ಸಂವತ್ಸರದ ವಿನನವಾಸ [ಯೆರಡನೆಯ] ಆದಿವಾರ-
- 5 ದಲ್ಲ ಗೆಯ್ದ ಕಾರ್ಯ [\*] ಶ್ರೀಚಾರುಕೀರ್ತಿಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ಪ್ರಯಾಗ್ರಶಿ-
- 6 [ಷ್ಯ]ರಹ ಶ್ರೀ ನಿರತಿಮರಾಜವೊಡೆಯರಾದ ಅಜಲರು ಯೇನೂರ
- 7 [ಬೆ]ಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಗುಂಮಟಸ್ವಾಮಿಯ ನೆಲೆಗೊಳಿಸಿ ಆ ಬಲದ ಭಾಗದ ಶಾಂ-
- 8 ಶೇಷಗನ ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮವನು ತನ್ನೂ ರಾಣವಾಸಿಯರಾದೆಗ
- 9 ಪಾರ್ವದೇವಿಯರಹ ಬಿನ್ನಾಣಿಯರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಸಂಬಂಧ ಅವರು ಆ ಬಸ್ತಿ-
- 10 ಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ಸ್ವಾಮಿಯ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟು ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರ-
- 11 ವೆಂತೆಂದೊಡೆ [\*] ಯಿನ್ನೂರಾಳವಟ್ಟದ[ಕುಕ್ಕಿಪೊ]ಳೆಯ ಪಡುವಣ
- 12 ಬೆಯಲಲ್ಲ ತಿಮರುಕಜಲಗದ್ದೆ ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧[೪] ಕ್ಕುಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವರಿ

- 8 ನಾ[ಸಿ]ಯರಾದ ಕೊಂಬೆಟ್ಟಿಂ ಬಳಯ ಆರಸಕ್ಕಚ್ಚೆಯರ ಕು-
- 9 ಮಾರ ಪಾಂಡ್ಯಪುರೆಯ ಕುಮಾರ್ತಿಯರು ಪಾಂಡ್ಯಕದೇವಿಯ-
- 10 ರಾದ ವರ್ಧಮಾನಕ್ಕಗಳು ಮಲ್ಲಿದೇವಿಯವರವರಿಗೆ [ಉರು]-
- 11 ನೆಲೆಗೊಳಿಸಿದ ಯೇನೊರ ಗುಂಮಟಸ್ವಾಮಿಯ ಯೆಡ-
- 12 ದ ಭಾಗದ ಚಂದ್ರನಾಥನಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮವನು
- 13 ಕೊಟ್ಟ ಸಂಬಂಧ [\*] ಅವರುಗಳು ಆ ಬಸ್ತಿಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ದೇವರ
- 14 ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟು ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರವೆಂತಂದೊಡೆ [\*] ಯಿಂನೊ-
- 15 ರಾಳವಟ್ಟದ ಪಾಪಿತಡುಕದ ಬಯಲಲ್ಲ [ತಾ]ಳತಿಮರು ಕೆಯ್ಯಿಮ-
- 16 ರು ಬಾರುಂಬನೊಜಿ [ಮಾ]ಚಲತಿಮರು ಬಿನೊರತಿಮರು
- 17 ಬಳಗಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧೦ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೪೦ ಮಜ-
- 18 ಉ ಬೆಟ್ಟು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧೨ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೨೦ ಅಂತು ಬ-
- 19 ಯಲು ಮಜಲು ಬೆಟ್ಟು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೨೫ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಳ ೨೦[ರ]
- 20 ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೬೦ ಯೆಡಕ್ಕೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೫೦ ಲೈದ ಮೂಡೆ ೫೦
- 21 ಮತ್ತಂ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳೆಯಲ್ಲ ಯೆಡ[ಪು]ಣಿಯಲ್ಲಿ ಯೆಡಿಪುಣಿ ತಿ[ಮ್ನ]-
- 22 ರು ಅವರ ಮೇಗಣ ಮಕ್ಕಗಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೬ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವರಿ
- 23 ಮೂಡೆ ೧೪ ಬೆಟ್ಟು ೧ ಕ್ಕಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧ ಪುಭಯಂ ಬೈಲು
- 24 ಬೆ[ಟ್ಟು] ಸಹ ಗದ್ದೆ ೭ ಕ್ಕಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧೫ ಕ್ಕಂ ಬರುವ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ-
- 25 ಡೆ ೧೦ ಒಭಯಂ ಗುತ್ತು ೨ ಬಯಲು ಗದ್ದೆ ೧೪ ಮಜಲು ಬೆ-
- 26 ಟ್ತು ಸಹ ಗ ೧[೪] ಪುಭಯಂ ಗದ್ದೆ ೨೦ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಬಳ ೨ ಲಕ್ಕ
- 27 ಮೂ ೨೨ ಕ್ಕಂ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ೫೦ ರ ಲೈದ ಮೂಡೆ ೬೦ [ದೀಪ]ದಂ-
- 28 ಳೆಗೆ ಸಿದ್ಧಾಯ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳೆಯ ಪೇರಣ ಮಜುಂಬಣೆಂದೆ . . .
- 29 ಹದಾರ ದ್ರೋಪತಿಹಂ ಸೋಮನಿಂದ ಗ ೧ ವ್ರತ್ರವನೆ ಬಾಳಂ-
- 30 ದ ಗ ೧|| ಅಂತು ಜನ ೨ ರಿಂದ ಗ ೪೫೦ [\*] ಯಿಂತೀ ಧರ್ಮನಾವ-
- 31 ನು ಅಳವಿದವರು ಉಜಂತಗಿರಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರತಂಡ ಜಿನ-
- 32 ಬಿಂಬಂಗಳ ವೊಡದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ದೋಗುವರು [||] ದಾನಪಾಲನೆಯೋ-
- 33 ಮ್ನಾಧ್ಯೇ ಪಾಲನಸಾಧಿಕಂ ಫಲಂ | ದಾನಾತ್ಮ್ಯಗ್ಗಮವಾವ್ನೋ-
- 34 ತಿ ಪಾಲನಾಡಚ್ಯುತಂ ಪದಂ || ವದ್ಧ[೪]ತಾಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ಶ್ರೀ [||\*]-

~ No. 252.

(A.R. No. 75 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE BINNANA-BASTI WITHIN THE SAME BASTI.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸಾಧ್ಯದ್ವಿದಾಮೋಘಲಾಂಛನಂ |
- 2 ಜೇಯಾತ್ಮ್ರಲೋಕನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ
- 3 ಶ್ರೀ [\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಾಲಿವಾಹನಶಕವರ್ಷ ೧೫೨೬ ನಯ
- 4 ಸಲುವ ಕೋಛಿಕ್ಕುತು ಸಂವತ್ಸರದ ವಿನನವಾಸ [ಯೆರಡನೆಯ] ಆದಿವಾರ-
- 5 ದಲ್ಲಾ ಗೆಯ್ದ ಕಾರ್ಯ [\*] ಶ್ರೀಚಾರುಕೀರ್ತಿಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ಪ್ರಯಾಗ್ರಶಿ-
- 6 [ಷ್ಯ]ರಹ ಶ್ರೀ ನೀರತಿಮರಾಜವೊಡೆಯರಾದ ಅಜಲರು ಯೇನೊರ
- 7 [ಬೆ]ಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಗುಂಮಟಸ್ವಾಮಿಯ ನೆಲೆಗೊಳಿಸಿ ಆ ಬಲದ ಭಾಗದ ಶಾಂ-
- 8 ಶೀಕ್ಷರನ ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮವನು ತನ್ನೊ ರಾಣಿವಾಸಿಯರಾದೆಗ
- 9 ಪಾರ್ವದೇವಿಯರಹ ಬಿನ್ನಾಣಿಯರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಸಂಬಂಧ ಅವರು ಆ ಬಸ್ತಿ-
- 10 ಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ಸ್ವಾಮಿಯ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟು ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರ-
- 11 ವೆಂತಂದೊಡೆ [\*] ಯಿಂನೊರಾಳವಟ್ಟದ[ಕುಕ್ಕಿಪೊ]ಳೆಯ ಪಡುವಣ
- 12 ಬೆಯಲಲ್ಲ ತಿಮರುಕಜಲಗದ್ದೆ ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧[೪] ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವರಿ



- 8 ನಾ[ಸಿ]ಯರಾದ ಕೊಂಬೆಟ್ಟಿಂ ಬಳಯ ಆರಸಕ್ಕಚ್ಚೆಯರ ಕು-  
 9 ಮಾರ ಪಾಂಡ್ಯಪುರೆಯ ಕುಮಾರ್ತಿಯರು ಪಾಂಡ್ಯಕದೇವಿಯು-  
 10 ರಾದ ವರ್ಧಮಾನಕ್ಕಗಳು ಮಲ್ಲಿದೇವಿಯವರವರಿಗೆ [ಉರು]-  
 11 ನೆಲೆಗೊಳಿಸಿದ ಯೇನೊರ ಗುಂಮಟಸ್ವಾಮಿಯ ಯೆಡ-  
 12 ದ ಭಾಗದ ಚಂದ್ರನಾಥನಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮವನು  
 13 ಕೊಟ್ಟ ಸಂಬಂಧ [\*] ಅವರುಗಳು ಆ ಬಸ್ತಿಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ದೇವರ  
 14 ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟು ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರವೆಂತಂದೊಡೆ [\*] ಯಿನ್ನೊ-  
 15 ರಾಳವಟ್ಟದ ಪಾಪಿತಡುಕದ ಬಯಲಲ್ಲ [ತಾ]ಳತಿಮರು ಕೆಯ್ಯಿಮ-  
 16 ರು ಬಾರುಂಬನೊಜಿ [ಮಾ]ಚಲತಿಮರು ಬಿನೊರತಿಮರು  
 17 ಬಳಗಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧೦ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೪೦ ಮಜ-  
 18 ಲು ಬೆಟ್ಟು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧೨ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೨೦ ಅಂತು ಬ-  
 19 ಯಲು ಮಜಲು ಬೆಟ್ಟು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೨೫ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಳ ೨೦[ರ]  
 20 ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೬೦ ಯೆಡಕ್ಕೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೫೦ ಲೈದ ಮೂಡೆ ೫೦  
 21 ಮತ್ತಂ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳೆಯಲ್ಲ ಯೆಡ[ಪು]ಣಿಯಲ್ಲಿ ಯೆಡಿಪುಣಿ ತಿ[ಮ್ನ]-  
 22 ರು ಅವರ ಮೇಗಣ ಮಕ್ಕಗಳು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೬ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವರಿ  
 23 ಮೂಡೆ ೧೪ ಬೆಟ್ಟು ೧ ಕ್ಕಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧ ಪುಭಯಂ ಬೈಲು  
 24 ಬೆ[ಟ್ಟು] ಸಹ ಗದ್ದೆ ೭ ಕ್ಕಂ ಬೀಜ ಮೂ ೧೫ ಕ್ಕಂ ಬರುವ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ-  
 25 ಡೆ ೧೦ ಒಭಯಂ ಗುತ್ತು ೨ ಬಯಲು ಗದ್ದೆ ೧೪ ಮಜಲು ಬೆ-  
 26 ಟ್ತು ಸಹ ಗ ೧[೪] ಪುಭಯಂ ಗದ್ದೆ ೨೦ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಬಳ ೨ ಲೆಕ್ಕ  
 27 ಮೂ ೨೨ ಕ್ಕಂ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ೫೦ ರ ಲೈದ ಮೂಡೆ ೬೦ [ದೀಪ]ದಂ-  
 28 ಣೆಗೆ ಸಿದ್ಧಾಯ ಕುಕ್ಕಿಪೊಳೆಯ ಪೇರಣ ಮಜುಂಬಣಂದೆ . . .  
 29 ಹದಾರ ದ್ರೋಪತಿಕಂ ಸೋಮನಿಂದ ಗ ೧ ವ್ರತ್ರವನೆ ಬಾಳಂ-  
 30 ದ ಗ ೧|| ಅಂತು ಜನ ೨ ರಿಂದ ಗ ೪೫೦ [\*] ಯಿಂತೀ ಧರ್ಮನಾವ-  
 31 ನು ಅಳವಿದವರು ಉಜಂತಗಿರಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರತಂಡ ಜಿನ-  
 32 ಬಿಂಬಂಗಳ ವೊಡದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ದೋಗುವರು [||] ದಾನಪಾಲನೆಯೋ-  
 33 ಮ್ನಾಧ್ಯೇ ಪಾಲನಸಾಧಿಕಂ ಫಲಂ | ದಾನಾತ್ಮ್ಯಗ್ಗಮವಾವೋ-  
 34 ತಿ ಪಾಲನಾಡಚ್ಯುತಂ ಪದಂ || ವದ್ಧ[೪]ತಾಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ಶ್ರೀ [||\*]-

~ No. 252.

(A.R. No. 75 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE BINNANA-BASTI WITHIN THE SAME BASTI.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸಾಧ್ಯದ್ವಿದಾಮೋಘಲಾಂಛನಂ |  
 2 ಜೇಯಾತ್ತ್ಯಲೋಕನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || ಸ್ವಸ್ತಿ  
 3 ಶ್ರೀ [\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಾಲಿವಾಹನಶಕವರ್ಷ ೧೫೨೬ ನಯ  
 4 ಸಲುವ ಕೋಛಿಕ್ಕುತು ಸಂವತ್ಸರದ ವಿನನವಾಸ [ಯೆರಡನೆಯ] ಆದಿವಾರ-  
 5 ದಲ್ಲ ಗೆಯ್ದ ಕಾರ್ಯ [\*] ಶ್ರೀಚಾರುಕೀರ್ತಿಪಂಡಿತದೇವರುಗಳ ಪ್ರಯಾಗ್ರಶಿ-  
 6 [ಷ್ಯ]ರಹ ಶ್ರೀ ನೀರತಿಮರಾಜವೊಡೆಯರಾದ ಅಜಲರು ಯೇನೊರ  
 7 [ಬೆ]ಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಗುಂಮಟಸ್ವಾಮಿಯ ನೆಲೆಗೊಳಿಸಿ ಆ ಬಲದ ಭಾಗದ ಕಾಂ-  
 8 ಶೀಕ್ಷರನ ಚೈತ್ಯಾಲಯದ ಧರ್ಮವನು ತನ್ನ ರಾಣಿವಾಸಿಯರಾದ  
 9 ಪಾರ್ವದೇವಿಯರಹ ಬಿನ್ನಾಣಿಯರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಸಂಬಂಧ ಅವರು ಆ ಬಸ್ತಿ-  
 10 ಯನು ಕಟ್ಟಿಸಿ ಆ ಸ್ವಾಮಿಯ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಬಿಟ್ಟು ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರ-  
 11 ವೆಂತಂದೊಡೆ [\*] ಯಿನ್ನೊರಾಳವಟ್ಟದ[ಕುಕ್ಕಿಪೊ]ಳೆಯ ಪಡುವಣ  
 12 ಬೆಯಲಲ್ಲ ತಿಮರುಕಜಲಗದ್ದೆ ಸಹ ಗದ್ದೆ ೧[೪] ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜವರಿ

- 13 [ಮೂ]ಡೆ ೪೮ ಬೆಟ್ಟು ಗದ್ದೆ ೫ ಕೈಂ ಬೀ ಮೂ ೪[೬] ಪುಭೆಯು ಗದ್ದೆ ೧೯ ಕೈಂ ಮು [೯೪]
- 14 ಕೈಂ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ್ಳಿ ೫೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೬೦ ಪಂಜ[೯]ಡೆ ಮಾಗಣೆಯಲ್ಲು
- 15 [ಮುಡಿ]ರಾಜಿ ಬೈಲಲು ನಾಲ್ಕು ಮೂಡೆ ಮೂರು ಮೂಡೆಗಲಂಬ ಗದ್ದೆ
- 16 ತಿಮರು ಸಹ ಗದ್ದೆ ೭ ಕೈಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂ ೨೦ ಬೆಟ್ಟು ಗದ್ದೆ ೮ ಕೈಂ ಬೀ ಮೂ ೭
- 17 ಪುಭೆಯು ಗದ್ದೆ ೧೫ ಕು ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂ ೨೭ ಕೈಂ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೫೦
- 18 ಗೇಣಿ ಮೂ ೧೨ ಪುಭೆಯು ಮಾಗಣೆ . ಲ್ಲಿ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬ೦೦ ರ ಲೆಕ್ಕ ಮೂಡೆ .
- 19 ತಂಮ ಪೂರಣಿಗೇ ಹರಿಗಡಿಯಂಬಲ್ಲಿ ಸಂಕುನನೆಯನ ಬಾಳನ ಸಿ-
- 20 ದ್ವಾಯದಿಂದ ವರಹ ಗ ೪೯ ಹೊಸ ಟಿಯ ಅಪ್ಪಾಜಿಬಟ್ಟನ ಬಾಳ-
- 21 . ವ . ೪ ಗೊಂಮಟನಾಥನ ಸಂನಿಯಲ್ಲಿ ಪಾಂತ್ಯಪ್ಪರಸರಾವ [ಬಿಂ]-
- 22 ನಾಣಿಯರ ಹೆಸರಲ್ಲಿ ನಡೆವ ನಿತ್ಯಹಾಂಧಿಕರೆಗೆ ಮಾಗಣೆನೂರು ಪಾ-
- 23 [ತ್ವೆ]ದ ಸಿದ್ಧಾಯದಿಂದ ಗ ೧[೯]೦<sup>1</sup> [೧\*] ಯೊ ಧಮ್ಮಸ್ಸನೆಯ ಅಳಿದವರು ಗಂ-
- 24 ಗಯ ತಡಿಯಲ್ಲಿ . ಗೇಳು ಕವಿಲಿಯ ಕೊಂದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಹೋಗುವರು [೧\*]
- 25 ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ್ಚ ವಸುಂಧರಾಂ [೧\*] ಸ್ವಪ್ಪಿವ್ವರ್ಷ-
- 26 ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ವಾಸಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿಃ | ವರ್ಧತಾಂ ಜಿನಶಾಸನಂ [೧\*]

## No. 253.

(A.R. No. 76 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF THE MAHALINGESVARA TEMPLE  
AT THE SAME VILLAGE.

- |   |  |
|---|--|
| 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[೧*] [ಸಕನ್ಯಪಕಾಲಾ]ತಿತಸಂವತ್ಸ- | 5 . ದೋರನ ಸಂವರ್ಧಿತ ಸಕಳಕೂಳಾ-             |
| 2 ರ ಸತಪ್ಪಳಂಬುನೂ [ಎಣ್ಣೆ] ತೊಂಭೆತ್ತ          | 6 ಮಾನ [ವಿಷ್ಣು]ನಲಾಡ್ವಾ ನೋಪೇತ            |
| ನಯ  | ಸಕ್ಯ[೧*]-                              |
| 3 ಪುಭಿನಾದಿ ಸಂವತ್ಸರಂ ಪ್ರಸ[ರ್ಥಿ]ಸ   ಸ್ವ-    | 7 ಚಾಚಾರ ನಯನಿನಯ ಪೀರಲ[ಪ್ರೇಶ್ವರ]-         |
| [ಸತ್ಯ]-                                   | 8 ವಾಸವಪ್ಪಳ ಭೈತ್ಯಚಿನ್ನಾಮಣಿ <sup>2</sup> |
| 4 ವಿಭರ್ಣತ [ವಿಸ್ತೃ]ತುತಾಮಹಾ                 |  |

## No. 254.

(A.R. No. 77 of 1901).

ON THE NANDI-PILLAR IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

- |                         |                           |
|-------------------------|---------------------------|
| 1 @ ಸ್ವಸ್ತಿ [೧*] ಶ್ರೀಮ- | 8 [ಗು] ಸೆಟ್ಟಿತಿ ಅವ-       |
| 2 ಹಾವೇನಾಯ ನ-            | 9 ರ ಮಗಂ ಬೀರು-             |
| 3 ಮ* [೧*] ಸಲಿಯ-         | 10 ಸೆಟ್ಟಿ ಮಡಿಸಿ-          |
| 4 ೦ ಬಳಯ ವಿಕೃ-           | 11 ದಂತ ಮನಸ್ತಂ-            |
| 5 ೦ತತಿ[ರಿ]ದಲ ಆ-         | 12 ಬಮಿದಂ ಮಂ-              |
| 6 ವನ ಹೆಂಡತಿ ಭಾ-         | 13 ಗಳ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [೧*] |
| 7 ಗ್ಯಂ ಬಳಯ ಬ-           |                           |

## No. 255.

(A.R. No. 78 of 1901).

ON A SLAB SET UP CLOSE TO THE EAST WALL OF THE TIRIHANKARA-BASTI WITHIN THE  
SANTISVARA-BASTI AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ○ ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯಾವ್ಯವಾಮೋಘಶಾಂಭನಾ [೧\*] ಜೀಯಾ[ತ್ರಿ\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ
- 2 ಕಾಕನ[೦]<sup>3</sup> ಜಿನಶಾಕನಂ [೧\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*] ವಿಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾಲಿನಾಯನಸಕವರುಷ ೧೫೪೪ ನಯ  
ದುರ್ಯುತಿಸಂವತ್ಸ-

<sup>1</sup> This may be read also as ೧೦.<sup>2</sup> The rest of the record on the other side of the slab is built in.<sup>3</sup> The *anusvara* is engraved below the line.



- 3 ರದೆ ಕಾರ್ತಿಕಕುಡ್ಡ ೧ ಸ್ಥಿರವಾರದಲ್ಲು ಗಯ್ಯ ಕಾರ್ಯ ಮತ್ತಪ್ಪುದು ಯೇನೂರ ಕಾಂತೀಶ್ವರ-  
ಶ್ವಾಮಿಯ ಚೈ-
- 4 ತ್ಯಾಲಯದಲ್ಲಿ ಲಲಿತಕೀರ್ತಿಭಟ್ಟಾರಕದೇವರ ಪ್ರಿಯಾಗ್ರಹಿಷ್ಯವಹ ಮದುರಕದೇವಿಯರಾದ  
ಅಮ್ಮಾ-
- 5 ಜಿಯರು ಪುಂಜುಕೆಯ ರಾಜ್ಯಂಗೇ[ಯ್ಸ] ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಬೆಳ್ಳಿಯ ಸಂಕರ ಅರಸರ ಕುಮಾರ ಕಬೆಯರ  
ಬಳಯ
- 6 ರಾಮನಾಥ ಅರಸರು ಹವಿನಾರುಮಂದಿ ಸೆಟ್ಟಿಗಾರರು ಮೂನೂರ ಅರುವತ್ತಾರುಮಂದಿ ಯೆಳಮೆಗೊ-  
ಳಗಾ-
- 7 ದ ಸಮಸ್ತಹಲರ ಮುಂದಿಟ್ಟು ಆಚಂವ್ರಕೃಷ್ಣಾಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮದ ವಿವರವೆಂತಂ-  
ದರೆ [1\*]
- 8 ಸಾಂತೀಶ್ವರಸ್ವಾಮಿಗೆ ಪಂಚಾಮೃತಧ ಅಭಿಷೇಕ ವರ್ಧಮಾನಸ್ವಾಮಿಯ ನಿರ್ವಾಣಕಲ್ಯಾಣದ  
ಪೂಜೆ ಕ-
- 9 ಮೃಣಿಜರಿಯ ನೋಟ ಪಂಚಪರಮೇಷ್ಟಿಗಳ ಅಮೃತಪಡಿ ಅಲ್ಲಿಯ ಬಲದಭಾಗದ ತೀರ್ಥ-  
ಕರಬ-
- 10 ಸ್ತಿಯಲ್ಲಿ ಜೀವದಯಾಪ್ತಮಿಯ ನೋಟ ತಿಂಗಳಿಗೆ ವೊಂದು ಸುಕ್ರವಾರದಿವಸ ತಪೋಧನರುಗಳಿಗೆ
- 11 ಆಹಾರದಾನ [1\*] ಯಿಂತೀ [ಧ]ಮೃಗಳಿಗೆ ಮದುರಕದೇವಿಯರಾದ ಅಮ್ಮಾಜಿಯರ ಹಸ್ತದಲ್ಲಿ ಆ  
ರಾಮನಾ-
- 12 ಥಾರಸರು ಕೊಟ್ಟ ವರ[ಹ\*] ಗದ್ಯಾಣ ೧೦ ಅಕ್ಷರದಲ್ಲು ನೂರು ವರಹನ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾದತ್ತವಾಗಿ  
ನಾಡಿಕೊಂ-
- 13 ಡು ನೆರ್ದೇವಸ್ವವಾದ ಕ್ಷೇತ್ರದ ವಿವರ [1\*] ಯಿಂನೂರಾಳವಟ್ಟದ ಮಾರನದುಕಟ್ಟದ ಬಯಲಲ್ಲು ಆರಿ  
ಅರಿಹ-
- 14 ಮಾರಂಬ ಗದ್ದ ೧ ಮೇಗಣಮಕಳಯಂಬ ಗದ್ದ ೧ ಮೇಗಣ ಪೊಂಗಾರ್ತಿಮಾರಂಬ ಗದ್ದ ೧ ಮುಂಡಿತಿ-  
ಮಾರಂಬ
- 15 ಗದ್ದ ೧ ಅಂತು ಬಯಲ ಗದ್ದ ೪ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ೩೦ ತ್ರರ ಲೈದ ಮೂಡೆ ೨೦ ಯಿದಕ್ಕುಳ್ಳ ತೆಂಕಣ  
ಬಟ್ಟುಗಳು
- 16 ಗದ್ದ ೩ ಕೈ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೪ ಉಭಯಂ ಗದ್ದ ೩ ಕೈ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೨೪ ಕೈ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೫೦  
ತ್ರರ ಲೆಕ್ಕದ
- 17 ಮೂಡೆ ೩೫ ಕೈ ಧರ್ಮವೈಯ ವರ್ಧಮಾನಸ್ವಾಮಿಯ ನಿರ್ವಾಣಪೂಜೆಗು ಕಾಂತೀಶ್ವರನ
- 18 ಅಭಿಷೇಕಕು ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೮ [ಕ]ಮೃಣಿಜರಿಯ ನೋಟ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೮ ಪಂಚಪರಮೇಷ್ಟಿಗಳ  
ಅಮೃತ(ವ)-
- 19 ಪಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೩ ತೀರ್ಥಕರಬಸ್ತಿ ನಡವ ಜೀವದಯಾಪ್ತಮಿನೋಟಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೫ ಕುಕ್ರವಾ-
- 20 ರ ತಿಂಗಳಿಗೆ ವೊಂದು ತಪೋಧನರುಗಳಿಗೆ ಆಹಾರದಾನಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ಅಂತು ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೩೫  
[1\*] ಯಿಂತೀ ದ[ಮೃ]-
- 21 ವನು ಅರಸಪ್ರತಿ ಯಿವರು ದೇಸದವರ ಉಭಯಾನುಮತದಿಂದ ಮಾಡಿಧ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಮಂಗಲ ಮಹಾ ಶ್ರೀ
- 22 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [1\*]

U No. 256.

(A.R. No. 79 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE SOUTH-EAST CORNER OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE  
SANTISVARA-BASTY AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀ ಕಾಂತಿನಾಥಾಯ ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂ.
- 2 [ಭೀ]ರಸ್ಯಾವ್ಯಾಧಾವೋಘೋಘನಂ [1\*] ಜೀಸುಗ[ತ\*] ತ್ಸಲೂ-ಕೈ-
- 3 ನಾಥಸ್ಯಾ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ [1\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ಕಕವರು-

- 4 ಷ ೧[೪]೫ ನೆಯ ಸಂದ ವರ್ತಮಾನ ಹೇಮ[೪೦ಬಿಸ]-  
 5 ೦ ಕಾರ್ತಿಕ ಕುಂದ ೧೦ ಆ ಲೂ ಅ[ಉ]ವದ ರಾಜ್ಯವನಾಧ್ಯ  
 6 ಹೊಂನಂಮ ದೇವಿಯರ ಕುಮಾರ ಮಂ[ಡಳಕ] ಸೂಮ[ನಾ]-  
 7 ಥೆ . . . ಟ್ಪ ಸಾಧ್ಯ ಪಾಂಡ್ಯವೇವರಸರಾದ ಅಜಿಲರು ಇಲದ-  
 8 ಲೂ ಅಮರ ಪ್ರಧಾನಿ ಬಿನ್ನಾಣಂ ಬಳಯ ಆಧ್ಯವೇವರಸರೂ  
 9 ಯೇನೂರ ಶಾಂತೀಶ್ವರನ ಚೈತ್ಯಾಲಯದಲೂ ಚತುರ್ವಿ[೦\*]ಕತಿ-  
 10 ತೀರ್ಥಕರ ಪ್ರತಿಮೆಯನು ನರಸಿ ಪ್ರತಿಮೆಯ ಮಾಡಿ ಅ-  
 11 ವರ ಆಮೃತವಡಿಗ ಕರ್ತೃತ್ವದಿಯ ಬಯಲಲೂ ಮಾಡಿದ  
 12 ಧರ್ಮಕಾರ್ಯಕ್ಕೆ ಬರಸ್ತೆ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂ-  
 13 ದರ [1\*] ಯೇನೂರ ಶಾಂತಿನಾಥನ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ಲಭಿತಕ್ಕೇ-  
 14 ತ್ವಿಭಿಟ್ಟಾರಕ ದೇವರುಗಳು ಹವಿನಾರು ಮಂದಿ ಸೆಟ್ಟಿಕಾರ-  
 15 ರು ಮೂನೂರ ಅರುವತ್ತಾರು ಮಂದಿ ಯಳಮೆಗಳು ಮು-  
 16 ಬ್ಬವಾಗಿ ಆ ಪಾಂಡ್ಯವೈದೆಯರ ಹಸ್ತದಲೂ ಆ ದೇ-  
 17 ವ . . . . . ಡೆಯ ಬಯಲಲೂ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ  
 18 ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಭೂಮಿಯ ಕ್ರಯ ವೊಡೆಯರ ಹಸ್ತದಲಿ  
 19 . . . . . ವರಹ ಗ[ದಾಚ್ಯ]ಣ ೬೫ ಅಕ್ಷರದಲು ವರಹ ಗ ಅ-  
 20 ರುವಟ್ಟುದು ಯಿ [ಹೊಂನ] ಸೆಸಿ ಕೈಕೊಂಡ ಗದ್ದೆಗ[೪]  
 21 ನಿವರ[೦] ಆ ಕರ್ತೃತ್ವದಿಯ ಬಯಲಲೂ ಬಡಗಣ ದಿಕ್ಕಿ-  
 22 ನ . ಮ . ಂಡಮಲ್ಲಣ ಚತಕ ತಿಮರಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ  
 23 [ಬಿತ್ತುವ] ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೫ ಅಲ್ಲಿಂದ ಮೇಲಣ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ  
 24 ಬೀಜ ಮೂಡೆ [೪] ಅಲ್ಲಿಂದ ಮೇಲಣ . [ಯೈತ್ತಿರಮರತು ೨ ಕ್ಕಂ]  
 25 ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೪ ಅಲ್ಲಿಂದ ಮೇಲಣ ಮೂಡ . . . ಲನೆಂಬ ಗದ್ದೆ  
 26 ಬಿತ್ತು ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೫ ಅಲ್ಲಿಂದ ಮೇಲಣ [ತಾಡಿತಿಮರಂಬ]  
 27 ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತು ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೩ || ಮಾಯಿತಿಮಿರಿಂದ  
 28 ಪಡುವಣ ಮುಕ್ಕಿಮುಡ್ಡನೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೪  
 29 ಮೆಕಳಯ[ರಂ]ಬ ಗದ್ದೆಯಿಂದ ಮೇಲಣ ಪರಿತ-  
 30 ರಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೩ ಅಂತೂ ಬಯಲ ಗದ್ದೆಗ-  
 31 ಳ ೧೦ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೀಜ ಮೂಡೆ ೩೧ || ಕೈ ಕ್ರಯ ೩೫ .  
 32 ನ ಆ ವೊಡೆಯರ ಹಸ್ತಕ್ಕೆ ಸಲಿಸಿ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಭೂಮಿ  
 33 ಬಿನ್ನಾಣತ್ತಿ ಬಳಯ ಆ ದೇವರಸರು ಶಾಂತಿನಾಥನ ಸಂನಿಧಿ-  
 34 ಯೆಲು ಲಭಿತ[೦]ಕೀರ್ತಿಭಿಟ್ಟಾರಕರು ಯೇನೂರ ಹಲರ ಮುಂ-  
 35 ದಿಟ್ಟು ಚತುರ್ವಿಂಶತಿರ್ಥಕರ ಆಮೃತವಡಿಗ ಆಚಂ-  
 36 ದ್ರಾಕ್ಷ್ಯವಾಗಿ ಸಕಳ[ಭೂ]ಮಿಯನೂ ಬೀಡು ದೇವಸ್ಥಾನಾಗಿ  
 37 ಬಿಟ್ಟುಕೊಟ್ಟರು [1\*] ಯಿ ಧರ್ಮದ ಭೂಮಿಯನೂ ಆರು ಅಳು[ಪ]-  
 38 [ಬಾರ]ದೊಂದು ಬರಸಿದ ಶಿಲಾಶಾಸನಕ್ಕೆ ಶುಭಮಸ್ತು || ಯಿ ಧ-  
 39 ರ್ಮವ ನಳುಪಿದವರಿಗೆ ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತು ವಸುಂಧ-  
 40 . . . . . ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[೩] ||

✓ No. 257.

(A.R. No. 80 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE SAME MANDAPA.

1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯದ್ವಾವೋಘೋಲಾ-  
 ೦೨ ನಂ [1\*] ಜೀಯಾ[ತೆ\*] ಕ್ರಯಶೋಕ್ಯ-  
 ನಾಥಸ್ಯ (ಶಾ)

3 ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ [1\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*]  
 ಶಕವರುಷ

4 ೧೪೧೧ ನೆಯ ಸಾಮ್ಯ ಸಂವತ್ಸರದ



- 5 ವಿಠನಮಾಸ ೧೦ ನೆಯ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾ[ಮ]-
- 6 ಂಡಲಿಕ ಸೋಮನಾಥಪಂಣನವೊಡೆ-
- 7 ಯರು ಪುಂಜ[ಳ]ಯ ರಾಜ್ಯಾಗ್ಯವ ಕಾ-
- 8 ಲದಲೂ ಅವರ ಅಮು ಕಾಮಾದ್ಯವಿಯ-
- 9 [ರು] ಏನೂರ ಹದಿನಾರುಮಂದಿ ಸಟ್ಟಕಾ-
- 10 ರರು ಮೂನೂರು ಅರುವತ್ತುಮಂದಿ ಯ-
- 11 ಳಮೆಗಳುಮುಖ್ಯನಾದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರ ಮುಂ-
- 12 ದಿಟ್ಟು ಕಾಂತಿನಾಥಸ್ವಾಮಿಯ ಜ್ಯೋತ್ಯಾಲ-
- 13 ಯಕ್ಕೆ ಬಿಜಿಯಂ ಮಾಡಿದ ತಪೋಧನ[ರು]-
- 14 ಗಳಿಗೆ ನಾಹಾರದಾನಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟ ಹೇತ್ರದ ವಿವರ
- 15 ಯಂತೆಂದರೆ [\*] ಬೋಲೂರಲ್ಯಡೆಯ [ಬ-
- 16 ಲು ಬಿತ್ತುವ ಬಿವೆಕಾರು ಮೂಡ x
- 17 ಅಲ್ಲಿಂದ] ಚತುಮಜಲುಕ . [ಮುರ.
- ಮದ]

- 18 [ಬಿತ್ತುವ] . . . . .
- 19 ತಂಕಣಯಿಂದ (ಯಿಂದ) ಬಡಗಣ [ಹ]-
- 20 ದ್ವಾರಿ ಸರ್ಯಂತ್ಯರಂ [ಹೇ]ತ್ರದಲೂ ಉಳ
- ಅ-
- 21 ದಾಯವನು ಆಹಾರದಾನಕ್ಕೆ ಯಂದು
- 22 ಧಾರಯನಾದು ಬರಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಕಾಸನ ಅ-
- 23 ಚಂದ್ರಾಕ್ಷಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ [ನ]ಡವಬಹುದು
- [\*] ಯಿ-
- 24 ದಕ್ಕೆ ತಪ್ಪಿದರೆ ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ನಾ ಯೋ
- ಹ-
- 25 ಶೇತಿ ವಸುಂಧರಾಂ [\*] ಪಪ್ಪಿಂ ವರ್ಷಸಹ-
- ಸ್ರಾಣ ವಿ-
- 26 ಪ್ವಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಮಿ [೧]

## No. 258.

(A.R. No. 80-A of 1901).

ON THE BACK OF A SCULPTURED SLAB SET UP NEAR THE GUMHATA STATUE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ॐ ಸ್ವಸ್ತಿ [\*] ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಣ್ಣಾಳೇತ್ಯ-
- 2 ರ ಸೇವ್ಯಗಲ್ಲರಸಪ್ಪೋಜಕ್ಕೆ ಚಾಲೂ-
- 3 ಳ್ಯಯುಮನೇಕಭದ್ರದಿಂದಾಳ್ ರಾಜ್ಯ[ಂ]
- 4 ಗೆಯ್ಯುತ್ತಮಿರೆ ಸಕನಿಪ್ರಕಾಶಾತೀತ
- 5 ೧೦೮೦ ನೆಯ ವಿಳಂಬಿಸುವತ್ತರದ
- 6 ಕಾರ್ತಿಕ ದಮನಾಸ್ಯ ಬುಧವಾರದ-
- 7 ನ್ನು ಬನ್ನಿವೆಗ್ಗಡೆಯ ಬಳಯ ಕಾ[ಜು]-

- 8 ವ ಮೈನ್ತುವಾಳ್ವರ [ಬೆ]ಸದಿ ಶ್ರೀಸೇ-
- 9 ವ್ಯಗಲ್ಲರ ಸಹಶವರ್ಷಕ್ಕೆ ವೇಳೆ
- 10 ವಾಳಯಂ ತಪ್ಪದನ್ನು ನಿಷಿದ ಕ-
- 11 ಲ್ನು [\*] ಶ್ರೀಸೇವ್ಯಗಲ್ಲಗ್ಗಿಯಂ ಶ್ರೀ-
- 12 ಯುಮಕ್ಕೆ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶೀ
- 13 ಶ್ರೀ [\*]

## No. 259.

(A.R. No 81 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE DURGA TEMPLE AT BAPPANAD, A HAMLET OF MOLKI,  
MANGALORE TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 [ಸ್ವಸ್ತಿ] ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ
- 2 ದೇವರಾಯ ಮಹಾರಾಯರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಭ್ಯುದಯಕಾಲ . . . . .
- 3 ಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ [ಶ್ರೀ ತಿಂ]ಮುಣವೊಡೆಯರು ಮಂಗಲೂ[ರ\*]ರಾಜ್ಯವ ಪಾಲಿ-
- 4 ಸುವು ಕಾಲದಲಿ [ಶ್ರೀ] ಶಕವರುಷ ೧೩೩೩ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ವಿಕೃತಸುವತ್ತರದ
- 5 ಮಿಥುನವಾ[ಸ] . . . . . ಅಮವಾಸ ಮೃಗಶಿರ ನಕ್ಷತ್ರದ ಪುಂಣ್ಯಕಾಲದಲು . . . . .
- 6 . . . . . ಯ ಕಟಿ ವಿಜಯರಾದ ಕಿಂನಿಕೆಹಗ್ಗಡೆಯರು . . . . .
- 7 ಸಿದ ಧರ್ಮನಾಸನದ [ಕ್ರಮ]ನೆಂತೆಂದೆ [ಪಾಂಡ್ಯ]ಸ್ಥನಸರಾದ ಬಂಗರು ಮುಲವಾಗಿ . . . . .
- 8 ಳ್ವಕಿರಿಮಣೊಡೆಯರಾದ ಹದಿನಾರು ಬಳ ನೂರ . . . . . ಸಟಿ ಆಯಿನೂರು . . . . .
- 9 ಬಾಳುವವರು . . . . . ದ ಹೊರಗುನ ಕಿಂನಿಕೆಹಗ್ಗಡೆಯರಾದ ಅಣವೊಡೆಅವರು
- 10 ಸಮಂದ ಸಹ . . . . . ವೊಳ[ಗಾ]ದ ಬಾಡಕೂಡ ಮೂಲಿಗಳ<sup>1</sup>

<sup>1</sup> The rest of the inscription is damaged.

## No. 260.

(A.R. No. 82 of 1901).

ON THE SOUTH FACE OF THE MANASTAMBHA IN FRONT OF THE JAINA BASTI AT MULKI,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

1	ಜಯಃಜಯ	ಭವ್ಯಸೇವ್ಯ	ನಿರವದ್ಯ	ನಿರಂಜನ	ಧರ್ಮಪಾಲನ
2	ನಯಃನಯ	ನವ್ಯಕಾವ್ಯ	ವರವಿದ್ಯ	ಸುರಂಜನ	ನರ್ಮಲಾಲನ
3	ಭಯಲಯ	ದಿವ್ಯಹವ್ಯ	ಚಿರವದ್ಯ	ಪರಂಜನ	ವರ್ಮಶೀಲನ
4	ಸೆಯದಯ	ಸೇವ್ಯಭೋಗ್ಯ	ವರದಾದ್ಯ	ವರಂಜನ	ಕರ್ಮ[ಪಾ]ಲನ
5	ವಿಲಸಿತ	ಸತ್ಯಸಂಧ	ಭುವನೇಶ	ಧುರಂಧರ	ಸತ್ಯಕಾಸನ
6	ಸುಲಲಿತ	ನಿತ್ಯಗಂಧ	ಭವನಾಶ	ಪುರಂಧರ	ನೃತ್ಯಭಾಸನ
7	ಬಲಚಿತ	ನುತ್ಯಬಂಧ	ಸವನೇಶ	ಚಿರಂತರ	ಕೃತ್ಯಭೀಷನ
8	ಮಲಜಿತ	ಕೃತ್ಯವಂಧ	ಕನನಾಶ	ವನಕರ	ನಿತ್ಯವೇಷನ
9	ವರಕರ	ವಿಶ್ವವೇದ್ಯ	ಸುಖಪೂರ	ಮಹೋದಯ	ಸತ್ವಪೋಷಣ
10	ದರಹರ	ದೃಶ್ಯವೈದ್ಯ	ಸ ಖ[ಪಾ]ರ	ಸಹೋದಯ	ತತ್ತ್ವಭಾಷಣ
11	ಪದತರ	ಕೃತ್ಯದಾದ್ಯ	ಮುಖರೂರ	ಮಹೋಮಯ	ವಿತ್ತ್ವಭೋಷಣ
12	ಸುರವರ	ವಿಶ್ವ[ಸಾ]ದ್ಯ	ಮುಖಸಾರ	ರಹೋಮಯ	ಮಿತ್ತ್ವಭೋಷಣ
13	ಯತಿನುತ	ನೀತಿರಾತ	ವರಕಾಯ	ಕುಭಾಕರ	ಕಾಂತಿರಂಜನ
14	ಮತಿಹಿತ	ಭೀತಿರೂರ	ನಿರಪಾಯ	ವಿಭಾಕರ	ಕಾಂತಿಸಂಜನ
15	ನುತಿಗತ	ಪಾರಿತಾಪ್ಯ	ಪುರಮೇಯ	ಸುಭಾವರ	ದಾಂತಿಮಂಜನ
16	ನತಿ[ಚಿ]ತ	ಹಾರಿನಾತ	ವರನಾಯ	ಸುಭಾವರ	ಕಾಂತಿರಂಜನ
17	ಘನತರ	ಚಿಂತಿಧೀಶ	ಗುಣಲೋಲ	ದಿನಾಧಿಪ	ಮುಕ್ತಿನಾಯಕ
18	ಜನಪರ	ಸಂನಿಧೀಶ	ಭೀಮಾಲ	ಭೇನಾಧಿಪ	ಭುಕ್ತಿದಾಯಕ
19	ಮನಧರ	ತಂನಿಧೀಶ	ಗಣರಾಲ	ಜನಾಧಿಪ	ಯುಕ್ತಿ[ದಾ]ಯಕ
20	ಮನುವರ	ಕಿಂನಿಧೀಶ	ರಣಶೀಲ	ಜಿನಾಧಿಪ	ತಕ್ತಿ[ದಾ]ಯಕ

## No. 261.

(A.R. No. 83 of 1901).

ON A SLAB LYING IN FRONT OF THE MAHALINGESVARA TEMPLE AT PAVANJA,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[\*] | ನಮಸ್ತುಂಗಳಿರಕ್ಕುಂಬಿಬಂದ್ರ . . .
- 2 ರಚಾರವೇ [\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ . . .
- 3 || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [\*] ಜಯಾದ್ಭುತಯ ಶಕವರುಷ ರಾಶಿಂ ನಯ [ಹೇವಿಲಂಬಿ] . . .
- 4 ದ ವಯಿಕಾಖ ಶು ರಂ ಸೋ ಶ್ರೀಮಂ(ಂ)ವೃಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜರಾಜ[ಜವರಮೇ]ಸ್ವ-
- 5 ರ ಗಜಾಪಟಕಾಖ ಶ್ರೀವೀರ ಯಂ(ಂ)ಮೃಡಿದೇವ[ರಾಯ ಮಹಾರಾಯ[ರ ನಿರೂ]-
- 6 ಪದಿಂ ಆಂಣಪಬಡೆಯರು ಮಂಗಳೂರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರ-
- 7 ತಿಪಾಲಿಸು[ನ\*] ಕಾಲದಲ್ಲೂ ವಿಠಲದೇವಿಯರಾದ ಬಂಗ[ರು]ನಾದ . . .
- 8 ರಾದ ಬಂಗರು ಹೊಯಿಸಣ ರಾಜ್ಯದ ಬೆಳಗುಗಳದ ವೇಂ[ತೆ]ಯ . . .
- 9 ತೂರ ಆತ್ಮೇಯಗೋತ್ರದ ಗೋಯಂದದೇವಗಳ ಮಕ್ಕಳು ರಾಯಪದೇವ . . .
- 10 ಯಂಣಂಗಳಿಗೆ ತಂಮ ಮೂಲದ ಕಕ್ಕವಡ ಕವುಂತೆಯ . . .
- 11 ನು ದಾನಾರ್ಥವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಡದು ಕೊಟ್ಟ ಚತುಸ್ಸುಮೆಯ ವಿವರ . . .



- 12 ಹರಿವರಿಯ ವುಪಿನ ಕಳದ ಸಾಲಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹೊ . . . . .
- 13 ಸಿದ ಹಿರಿಯ ಉಪಿನ ಕಳದಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು . . . . .
- 14 ದಿಂದ ಹೊಗುನ ಯದ್ದನ ಗಡಿಯಿಂದಂ [ತಂ]ಕಲು ಮೂಡಲು . . . . .
- 15 ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಲೂ ಸಾಣತವನಂಬ ಹಾರುವನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪ-
- 16 ದುವಲು ಯಿಂತಿ ಚತುಸ್ಸಮೆಯೊಳಗುಳ ಗದೆ ಬಯಲು . . . . .
- 17 ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಗದೆ ಮೂಡೆ ೧ || ಉಭಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಬಳ ವಿಂ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ . . . . .
- 18 ಯೆರನಾಳಮಾಟದ ಉಪಿನಕಳ ಯಿದೊ ಒಳಗುಳ ಮಕ್ಕಿ ಮರ ಮಂಕೆ ನಿಡಿಲು [ನಿಬ]
- 19 ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲಸಾಪಾಣ ಯಕ್ಷಣಿ ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧ (ಆ)ಸಾಧ್ಯ ಆರಾಮ ಕೂಪ ಒಳ-
- 20 ಗಾದೆ ಅಷ್ಟಭೋಗ ತೇಜಸ್ವಿ(೦)ವ್ಯಯೇನುಳದನು [ಬ]ಂಗರು ಹರಿಯಂಣಂಗಳ-
- 21 ಗೆ [ನಾಳು]ನಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೊದುಕೊಟ್ಟು ಯ ಭೋ[ಮಿ\*]ಯ:ನೂ ಹರಿಯಂಣಂಗೆ ತಂ-
- 22 ಮ ಮಕ್ಕಳು ಸಂತಾನವಾರಂಪರೆಯಾಗಿ ಭೋಗಿಸಿಬಹರು ಯ ಭೋಮಿಗೆ
- 23 ಸ್ತಳ ಸೀಮೆ ಪಾಳುಂಜದ ಶ್ರೀ ಮಹಾದೇವರಿಗೆ ಪ್ರತಿವರುಷದಲೂ ವ್ರಿಶ್ವ ಕಮಾಸದ-
- 24 ಲೂ ಒಂದು ಹಾಡ ತಂಗಿನ ಯೆಂಣೆಯನೂ ನಡಸಿಬ[ಹ\*]ರು ಯಿ <sup>1</sup> . . . . .

## No. 262.

(A.R. No. 84 of 1901).

ON A SLAB SET UP AT THE ENTRANCE INTO THE BAYILANGADI MELE-BASTI AT  
PADUVA-PANAMBUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಯಾದ್ವಾದಾ ಮೋಘಲತಂಭನಂ | ಜೀಯಾತು ತ್ವೃಲೋಕ್ಯ-
- 2 ನಾಥಸ್ತು ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ || [೧\*] ಭುವನಾಂಭೋಜಮಾತ್ಮ್ಯಾಂಡಂ ಭವ್ಯಾವೃತಪ-
- 3 ಯೋಧರಂ[\*]ಯೋಗಿಕಲ್ಪತರಂ ನವ್ರಮಿ ದೇವದೇವಂ ವೈಷ್ಣವಜ್ಞ || [೨\*] ಜಯತ್ರೈ[ಮೇ]ಯ್ಯ-
- 4 ಮಾಹಾತ್ಮ್ಯಂ ವಿ[ಶಾ]ಶಿತಕುಶಾಶನಂ | ಶಾಶನಂ ಜೈನಮುದ್ಭಾಸಿ ಮುಕ್ತಿಲಕ್ಷ್ಮಣ[ಶ]-
- 5 ಶಾಶನಂ || [೩\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[೪\*]ವಿಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಾಶನಾಹನ ಶಕವರ್ಷ ೧೪೬೪ ನೆಯ ಸಂ-
- 6 ದ ವರ್ತಮಾನ ಸುಭಕ್ತು ಸಂವತ್ಸರದ ಸಿಂಹಮಾಸ ೧೩ ನೆಯ ಅದಿವಾರದಲು ಶ್ರೀಮದನಂ-
- 7 ತತ್ಪ್ರೀತ್ಯರ್ಥವರವಾದಾರವಿಂದದ್ವಂದ್ವನಿರಂತರಸೇವಾಸಮತ್ಪ್ರ[೫\*]ವಿಜನಿವೃತ್ತಲಚಿತ್ತಮಂಗರಂ ಅ-
- 8 ಉಧಾರ್ಯವೀರ್ಯಗಾಂಭೀರ್ಯಾದ್ಯನಂತಗುಣರತ್ನರತ್ನಕರರಂ ದೀನಜನ[ಯಿ]ಕಚಿಂ-
- 9 ತಾಮಣಿಗಳುಂ ಭವ್ಯಶೋಮಣಿಗಳು ಮಪು ಶ್ರೀಮತ್ತಿಂನ್ನಿ ಕ ಸಾಮಂತರಳಯ ದುಗ್ಗಣ್ಣ-
- 10 ಸಾವಂತರು ತೆನ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ತಮಗೆ ನಿರಂತರಾಭ್ಯುದಯನಿಶ್ಚಯಸಫಲಸಿದ್ಧಿನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ
- 11 ಶ್ರೀಮದಭಿ ನವಚಾರುಕ್ಲಿಷ್ಟಪಂಡಿತವೇದಗುಗಳ ಪರಮೋಪವೇಶವಿಡಿದು ಶ್ರೀಮದನಂತಪ್ರೀತ್ಯರ್ಥವರ
- 12 ನಿತ್ಯನೈಮಿತ್ಯಕ ಅಭಿಷೇಕ ಪೂ ಕಾವಿಧಾನಗಳಿಗೆ ನಿತ್ಯಾಪಾರದಾನಂಗಳಗು ತಂಮ ಅಕ್ಕ
- 13 ಚೆನಮದೇವಿಯರು ತಂಮ ಮೂರುಸಾವಿರ ಆಳು ಯೆರಡು ನಕರದ ಸಮಸ್ತ ಹಲ[ರ] ಅನು-
- 14 ಮಫದಿಂದ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಬಿಟ್ಟು ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದ ವಿವರವೆಂತನೆ [೬\*] ಉಚಲದ
- 15 ಬಯಲಲು ಅಡುಕತ್ತೋಡಿ ತಿಮರೊ ೧ ಕೈ ಬಳ ೪೦ ಲೆಕ್ಕದ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೪ ಪಾರಿತಿಮರೊ ೧ ಕೈ
- 16 ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨೬ ಅದರ ಮೂಡಣಗದ್ದೆ ಯೆ ೨ ಕೈ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೪ ಕೊಳಕೆ ಗದ್ದೆ ಯೆ ೨ ಕೈ  
ಅಕ್ಕಿ
- 17 ಮೂಡೆ ೩೦ ಕೆದುತಿಮರೊ ೧ ಕೈ ಮುಡೆ ೧೩ ಕಂಗಿತಮರೊ ೧ ಕೈ ಮುಡೆ ೬ ಕೊಗ್ಗಿ ಗದ್ದೆ  
೧ ಮುಡೆ ೪
- 18 ಸಳಯತಿಮರೊ ೧ ಕೈ ಮೂಡೆ ೩ ಕಲ್ಲಿ ತಿಮರೊ ೧ ಕೈ ಮುಡೆ ೫ ಉಪ್ಪನ ಗದ್ದೆ ಯೆ ೨ ಕೈ ಮುಡೆ ೬ ||  
ಉದ್ದ -
- 19 ನಗದ್ದೆ ಮು ೨ ಕೈ ಮೂಡೆ ೧೫ ಮರಗಿಣಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೧ ಪಡುವಣ ಉಚಲದಲ್ಲಿ ಬಯಲ
- 20 ಗದ್ದೆ ೩ ಬೆಟ್ಟುಬಾಗಿಲು ಗದ್ದೆ ಸಹ ೨ ಕೈ ಸಹ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೩೪ ನಾಯಕ ಬೆಟ್ಟುನಲ್ಲಿ[ಕು]ಡುತಿಮ-
- 21 ರು ೧ ತಾಳತಡಿತಿಮರು ೧ ಬಳಕಂಡ ಯೆ ೨ ಸಹ ಗದ್ದೆ ೪ ಕೈ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೨ ಬೋಳತ-

<sup>1</sup> The rest of the record is lost.<sup>2</sup> The letter ಛ is engraved above the line.

- 22 ಮರು ೧ ಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೭ ಅಂತು ಮುಡೆ ೨೦೪ ಆಹಾರವಾನಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟು ಸ್ಥಳ ನಾಗಣಕೆ-  
 23 ಮೆ ಸಂಕರನ ಬಾಳಂದೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೭೭ ಅಟ್ಟಿಲ ಕುಷ್ಣನ ಬಾಳಂದೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨೪ ಮಧ್ಯಮಂ  
 ಗಲಕ್ಕಿ  
 24 ಚಿತ್ರಾಪುಷ್ಪಿನ ಕೇಶವಲಾಯನ ಬಾಳಂದೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೨ ಅಂತು ೪೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮುಡೆ [೩]೧೩  
 25 ಕೈ ನಡವೆ ಧರ್ಮದ ವಿವರ ಅನಂತನಾಥ ನಮೃತಪಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೫೦ ಮೂವತ್ತೆಂದೆ ದೇಹಾ  
 26 ರಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨೦ ವೈಷಣಿಕೀರ್ಥಕರ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಮುಡೆ ೧ ಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಮುಡೆ ೨ ಪಂಚಾ-  
 27 ಮೃತ ಕೋಡಷ ಭಾವನೆಯ ಪ್ರಥಮದಿನ ಹಬ್ಬದ ಪೂಜೆ ವಿಗಾಹಿ ಪಾಡ್ಯ ಜೀವದಯಾಸ್ವಾಮಿ  
 ಶಿವರಾ-  
 28 ತ್ರ ಅ[ಪ್ರಾ]ಪ್ತ[ಗಂಧ] ಸಹ ಇಂತಿವಕ್ಕೆ ಸಹ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೪೦ ಮಧ್ಯಮಂಗಲಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೨  
 ಮೇಲ-  
 29 ಣ ನೆಲೆಮ ದೇಹಾರದ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಮುಡೆ ೪೦ ರತ್ನ ತ್ರಯದೇಹಾರಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೧೦ ನಿತ್ಯನೈಮಿ-  
 30 ತ್ಯಕಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೨೦ ಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಮುಡೆ ೪ ಮಂಧರದ ಹಾಲಧಾರೆಗೆ ಮುಡೆ ೪ ಅಡಿಪಿಗೆ ಮುಡೆ ೧೪  
 ತೀರ್ಥ-  
 31 ಕರಭಸ್ತಿಯ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೪೦ [ಚಾ]ರ ೫ ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೫೦ ಇಂತಿವರ ಉಬಯಾನ್ತ  
 ತದಿಂ  
 32 ಅಚಂದ್ರಾರ್ಕಸಾಧನೆಯಾಗಿ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಶಾಸನಕ್ಕೆ ಇಂತಿವರುಗಳು ಧರ್ಮಗಳನು ಮಾಡಿ-  
 33 ಡಿ ಕೀರ್ತಿಪುಣ್ಯವನು ಪಾಪಾರ್ಹಿಸಿಕೊಂಡರು [1\*] ಇಂತೀ ಧರ್ಮಗಳಿಗೆ ತ್ರಿಕರಣ ಕುದ್ಧಿಯು ಅಳಿ-  
 ದವರಿಗೆ ಧರೆಯು ಕಾಲತನಕಯೋ . . . ಯ ನರಕ ನಿತ್ಯ ನಿ . . .  
 34 ದ ದುಃಖಕ್ಕೆ ಭಾಜನ[ರ\*]ಹರು[1\*] ಉಜ್ವಲಯಂತಗಿರಿಯಲು ನವಕೋಟಿ ಮುನೀಶ್ವರರ ಕೊಂಡ  
 ಪಾಪ [1\*] ಮತ್ತಂ ನಾರಣಾಶಿಯಲು ನವಕೋಟಿ ಸಂನ್ಯಾಸಿಗಳ  
 35 ಕೊಂಡ ಪಾಪ[1\*]ಮತ್ತಂ ೧೪ ಘಟ್ಟದಲೂ ಇಳವೆ ೧೪ ಸಾವಿರಕವಿಲೆಯ ಕೊಂಡ ಪಾಪ [1\*] ರುಪಿವಧೆ  
 ಬ್ರಹ್ಮವಧೆ ಬಾಲವಧೆ ಸ್ತ್ರೀವಧೆ ಪಶುವಧೆ ಪಂಚ-  
 36 ಮಹಾಪಾತಕ . . . ಪಕ್ಕೆ ಹೋದರು || ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ್ಚ ವಸುಂಧ-  
 ರಾಂ [1\*] ಪಷ್ಪಿರ್ವರ್ಷಸಪ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ವಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ ||

## No. 263.

(A.R. No. 84-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಪೂಜಕಾನಾಂ ಪ್ರತಿಪಾಲಕಾನಾಂ ಯತೀಂದ್ರಸಾಮಾನ್ಯತಪೋಧನಾನಾಮೇತಸ್ಯ ರಾಷ್ಟ್ರಸ್ಯ ಸ್ಥಿರಸ್ಥಿ  
 2 ಕುಭಿಂ ಮಂಗಲಂ || [೧\*] ಜಯತಿ ಸಕಲ[ವೃದ್ಧಿ]ಜ್ಞಾನಜ[ಕ್ರ] ಸುಖಾಬ್ಧಿಭೈರವಮಿತಸಮೂ-  
 ಹಧಾನ್ವತಸೋಹಭಾನುಃ [1\*] ಅಜಿತಕಲಿಮಲಾನಾಂ . . .  
 3 ಜಿನೋದ್ರಿಃ || [೨\*] . . . ರೋ ಜೈನಧರ್ಮಮಧುರಸಾ . . . ಗಣ  
 ಸಾಮಂತರೂ ಪೋಲೋಜಿ . . . ಗಣ ಸಾಮಂತರೂ ತಮಗೆ ಸಕಲ ಜ್ಞಾನ  
 ಸಾಮ್ರಾಜ್ಯ ನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ  
 4 ಶಾಸ್ತ್ರದಾನವಮಾಡಿ . . . ವೆಂದು ಶಕವರ್ಷ ೧೪೮೧ ನೆಯ ಕಾಳಯು[ಕುತಿ] ಸಂವತ್ಸರದ ಫಾಲ್ಗು  
 ನ ಶುದ್ಧ ೧೦ ನೆಯಲ್ಲಿ ನಾಯಕ . . . ರ ಪಳನಾಯಕರು . . .  
 5 ಬರುವ ಸಿದ್ಧಿಯದೆ ವರ[ಹ] ೧೦ . . . ೧೩ || ಅಕ್ಷರದಲ್ಲಿ (ಹ) ಹವಿನೇಳು ವರ ವರಹ  
 ಹೊನ್ನನು ಅಚಂದ್ರಾರ್ಕಸಾಧನೆಯಾಗಿ ಶಾಸ್ತ್ರದಾನವನು ಮಾಡಿದರು ಇ . . .  
 6 ಪಾಧ್ಯಾಯರ ಮಗ . . . ಪಂಚೋಪಾಧ್ಯಾಯರಿಗೆ ಅರ್ಚಕ ಕಾಲ ಪರಿಯಂತವಾಗಿ ಶಾಸನಾಂ-  
 ಕಿತವಾಗಿ ಹಂನ್ನೆ ರಡು [ವ]ರಹವನು ಬಿಟ್ಟುಕೊಟ್ಟರು . . .  
 7 ಶನಾಂಕಿತವಾಗಿ ಶಾಸ್ತ್ರದಾನಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟರು [1\*] ವರ್ಧತಾಂ ಜಿನ ಶಾಸನಂ [1\*] ಶ್ರೀನೀಲರಂಗಾಯ  
 ನಮಃ || ಶ್ರೀ ||<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Another line in continuation of this is completely worn out.



## No. 264.

(A.R. No. 84-B of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ಅನಂತನಾಥಾಯನಮಃ [\*] ಶುಭಕೃತು ಸಂವತ್ಸರದ ಸಿಂಹಮಾಸ ೧೩ ನೆಯಲು
- 2 ಆದಿನಾರದಲು ಶ್ರೀಮದನಂತರೀರ್ಥೇಶ್ವರರ ಚೈತನ್ಯಾಲಯದಮೇಲಣ ನೆಲೆಯ [ಪಡು]-
- 3 ವಣ ದಿಕ್ಕಿ[ನ] ಸಂದರ್ಶಕ್ಕೆ ಕುಡಂಗೆಯ ಬಳಯ ಕುಂಡೇಳ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ತೆನ ವೋಕ್ಕಾ-  
ತ್ತ [F\*]ವಾಗಿ ಗೆ-
- 4 ಯಿದ ಕಾರ್ಯ ಕೆನಿಕಸಾಮಂತರ ಸಂತತದಿಂದಲೂ ಸಮಸ್ತ ಹಲರ ಸಂತತದಿಂದಲೂ ಮಂದರದ
- 5 ನಿತ್ಯಸ್ತಮಿತ್ತಿಕ ಅಭಿಷೇಕ ಪೂಜಾ ವಿಧಾನಗಳಿಗೆ ಆಚಂದಾರ್ಕಸಾಧನೆಯಾಗಿ ಬಿಟ್ಟ ಬ್ರಹ್ಮಾದಾಯ  
ಉಚಿ-
- 6 ಲದ ಬಯಲಲು ಹೆದ್ದಾರಿಯಿಂದ ಪಡುವಣ ಗದ್ದೆ ೨ ಕ್ಕು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದಕಾರ ೩೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮುಡೆ ೧೪೦  
ಬಳ ೪೦ ಅಕ್ಕಿ ಮು-
- 7 ಡೆ ೬೦ ಬೆಳಂಬೆಟ್ಟಿನಲೂ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದಕಾರ ಮೂಡೆ ೫ ಕ್ಕು ಮತ್ತೆ ಬಡಗಣ  
ದಿಕ್ಕಿನ ಮುಗೆರ ಗೆ-
- 8 ದ್ದ ೧ ಕ್ಕು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದಕಾರ ಮೂಡೆ ೩ ಅಂತು ಮೂ ೧ ತೆಂಗಿನಮರತೊಟ್ಟಸಹಿತ ಗೇಣಿ ಭಳ ೪೦  
ಮುಡಿ ೩೦ ಪಡಂ[ಬೂ]-
- 9 ರಿ ಪಡುವಣ ದೇವಾಲಯದ ಪಡುವಣ ದಿಕ್ಕಿನ ಬಾಯಿರಿಗಳ ಬಗೆ ಗದ್ದೆ ೪ ಕ್ಕು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದಕಾರ ಮೂ-
- 10 ಡೆ ೪ ಕ್ಕು ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ೪೦ ತ್ತರ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೧೩ ಕೊಳೆಸಲ ಬಾಸುಪೆರ್ಲ್ಯಾಯನ ಕಯಿಂದ ಬಿ[ಟಾ]-
- 11 ವಾರ್ಸರ ಹಿಡಿದ ಗದ್ದೆ ೩ ಕ್ಕು ಬಿತ್ತುವ ಬಿದಕಾರ ಮೂಡೆ ೧೦ ಕ್ಕು ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ೪೦ ಲೆಕ್ಕದ  
ಮೂಡೆ ೨೫ ಅ[ಂ]-
- 12 ತ್ತು ಮೂಡೆ ೩೧ ಮತ್ತೆ ಅಂಣಕುಳದಲು ಇರ[ಣ]ಹಗ್ಗಡೆ ಬಳಯ ಸಂ[ತ]ಣ ಸಂಕರನ ಕಯ್ಯ  
ಬಿಟಾವಾರ್ಸರವಾಗಿ
- 13 ಹಿಡಿದ ತೆಂಕಣ ಗದ್ದೆ ೨ ಕ್ಕು ಬಿತ್ತುವ ಮುಡೆ ೫ ಆ ಗದ್ದೆಯಿಂದ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨೨ ಅಂತು  
೪೦ ಲೆಕ್ಕದ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ
- 14 ೧೫೦ ಯಿದರಿಂದ ಮಂದರಕ್ಕೆ ಸಮಸ್ತದೇಹಾರಕ್ಕೆ ಸಹ ಆವೃತಪಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೫೦ ಮತ್ತೆ ನಿತ್ಯ  
ಪಂಚಾ-
- 15 ಮುತ್ರ ಅಭಿಷೇಕಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೧೧ ರತ್ನತ್ರಯಾರಾಧನೆಗೆ ಮುಡೆ ೧೫ ಅಷ್ಟಾಕ್ಷರಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೧೨ ಹಾಲ-  
ಧಾರಗೆ
- 16 ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೦ ನಂದಾದೀವಿಗೆ ಯೆಣೆ ಹಾಡ ೧ ಗಂಧಧೂಪಪೂಜಿಸಹಿತ ಮುಡೆ ೧೩ ಬಿದಿರೆಯ-  
ರೂ
- 17 ಗಳ ಬಸ್ತಿಯ ಮೇಗಣ ನೆಲೆ ಹಾಲಧಾರಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨ ಇಲ್ಲಿ ಕೆಳಗಣ ನೆಲೆ ಭವಂತಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ  
೧೨
- 18 ಶೋಡಕ ಭಾವನೆಯ ನೋಟ ೩ ಕ್ಕು ಅಂತ್ಯಮಂಗಲ ಹಬ್ಬದ ಪೂಜೆ ಸಹ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೬ ವಿಶೇಷ  
ಆದಾ[ಯ]
- 19 ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೫ ಆಹಾರದಾನಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟ ಸ್ಥಲವಾರ ೫ ಕ್ಕು ಸೋದ್ರಂಣ ಗದ್ದೆ ೨ ಬಿತ್ತುವ ಮುಡೆ ೩೧  
ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೧೧
- 20 ಅವರ ಪಡುವಣ ಗದ್ದೆ ೨ ಕ್ಕು ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨೦ ಅಲ್ಲಿದ್ದ ತೆಂಗಿನ ಮರನ ಗೇಣಿ ಮುಡೆ ೧೨  
ಅಂತು ಮುಡೆ ೫೦ ಇ ಅಕ್ಕಿಗೆ ಮನೆ ಯೆ <sup>1</sup>

## No. 265.

(A.R. No. 85 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE SIVA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(ಂ) ನಮಃ | ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [\*] ತ್ರಯಿ-

<sup>1</sup> The rest of the inscription is lost.

- 2 ಲೋ[ಕ್ಯ]ನಗರಾಂಭ(ಂ)ಮೂಲಸ್ತಂಭತಯ ಕುಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾದ್ಭ್ಯುದಯ ಕಕ  
ವರುಷ
- 3 ೧[೩] . . . ವರ್ತಮಾನ ಪಿಂಗಲ ಸಂವತ್ಸರದ ವಯಿಣಿಖ ಕುದ್ಧ ೧೪ ಸೋ ಶ್ರೀ ಮಂ(ಂ)ನ್ಯಹಾ-  
ರಾಜಾಧಿ-
- 4 ರಾಜ [ರಾ]ಜಪರಮೇಶ್ವರ ಗಜಬೇಟಿಕಾಣ ಶ್ರೀ ನೀರ ಯಿಂಮಡಿ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪ-  
5 ದಿಂದ . . . ಪ್ಪವೇಡೆಯರು ಮಂಗಲೂರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಿದ್ದ ಕಾಲ-  
ದಲ್ಲ [ಶ್ರೀ]-
- 6 ವಿಠಲವೇನಿಯರಾದ ಬಂಗರಕುವಾರ ಪಾಂಡ್ಯಪುರಸ[ರುಂ] ಬಾಗಾರಿ ಹೊಯಿಸಣ . . . . .
- 7 . . . . . ಯ[ದ] ಕೊಳತೂರ ಆತ್ರೇಯಗೋತ್ರದ ಗೋವಿಂದದೇವನಗರ [ಮಕ್ಕಳು] ರಾಯಸದ  
. . . . .
- 8 . . . . . ಮ ಮೂಲ ಪಡಂಬೂರ ಪಡುವಣ ಉರಲು ಅಣರಗೊಳವೆಂಬ ತಾವಿನ . . . . .
- 9 . . . . . ಪವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಲದು ಕೊಟ್ಟ ತಾವಿನ ಚತುಸೀಮೆಯ ವಿವರ | ಬಂಕಿಯಾ[ಳು]-  
. . . . .
- 10 . . . . . ಉ | ಪಡಂಬೂರ ಪಡುವಣ ದೇವಸ್ವದಿಂ ಪಡುವಲು | ವಾಸಾ [ಬಿತ್ತುವ ಸಾ]-  
ಲಿಂದ . . . . .
- 11 ಉ | ಆ ಸಾಲಿ[ದ]ಂ ಮುಡಲು | [ಯಾ]ಂತೀ ಚತುಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳ ಮನೆ ಭಾವಿ ಕೆಣ್ಣಿಯೊಳ-  
ಗಾಗಿ ಇ]
- 12 ತಾನಿ[ನ]ಲೂ ಬಿತ್ತುವ ಬಯಲ . . . . . ಬೆಡಕಾರು ಬಳ್ಳಿ ಎಂ ಲೆಕ್ಕದ ಬಿತ್ತುವ ಬಿತ್ತು ಮುಡ  
೧[೬] ಯಿ .
- 13 ಯಿ . . . . . ಲಗುಳ ಕರೆಮರಕ [ಚ್ಚಿಕ] ದರು ತುಂಬಲಾದಿ ನಿಧಿನಿಕ್ಷೇಪಜಲಪಾಶಾಣ ಯಕ್ಷೀಣಿ ಆ -
- 14 ಗಾಮಿಸಿದ್ಧಿಸಾಧ್ಯ ಅಗಮವೇಳಗಾದ ಅಪ್ಯಭೂಗತೇಜಸ್ವ್ಯ(ಂ)ಮ್ಯ ಯೋನುಳದನು ಬಂಗರುನ್ವಾಮಿ-
- 15 ಯ . . . . . ಗಳಗೆ ದಾನಾರ್ಥವಾಗಿ ಧಾರೆಯನೆಲದು ಕೊಟ್ಟ ಭೂಮಿಯನು ಹರಿಯಂಣಗಳಂ
- 16 . . . . . ಸಂತಾನ ಸಂತಾನ ಪಾರಂಪರೆಯಾಗಿ ಭೋಗಿಸಿಬಹರು ಯೆಂದು . . . . .
- 17 . . . . . ಪಡಂಬೂರ ಪಡುವಣ ಉಮಾಮಹೇಶ್ವರದೇವರ ನಂದಾದೀವಿಗ[ಗೆ] ಪ್ರತಿ[ವರುಷ]ದ [ಆ]-
- 18 . . . . . ಯಾಗಿ . . . . . ಂದು ಹಾಡ ತಂಗಿನೇಣೆಯನು ನಡೆಸಬಹ ಯಿ . . . . .
- 19 . . . . . ನೆ ಸಿದ್ಧಿಯನ . . . . . ಒಸಗೆ ಆಉದು ಯಿಲ್ಲ ಯೆಂದು ಸರ್ವಮಾಂನ
- 20 . . . . . ಲೋದಕ ಸುತ [ಧಾರಯ]ನೆಲದು ಕೊಟ್ಟ ಬರಸಿದ [ತಿ]ಲಾಕಾಸನ [॥\*] ಯಿ  
ಮರಿಯಾ-
- 21 . . . . . [ಧ]ರ್ಮಕ್ಕೆ ಆರೂಬ್ಬರು ಆಳುಪಿದರೆ ನಾರಣಾಸಿಯಲೂ ಸಹಸ್ರಕವಿರೆ-
- 22 ಯರು [ಕೊಂದ ಪಾಪ]ದಲಿ ಹೋಹ[ರು] || ದಾನಪಾಲ[ನ]ಯೋರ್ಮೊದ್ದೇ ದಾನಾಕ್ರೋಧನು-  
ಪಾಲನ[1]
- 23 ದಾನಾತ್ ಸ್ವರ್ಗಮವಾವೋತ್ತಿ ಪಾಲನಾಡಚ್ಚುತಂ ಪದಂ || ಯಿ ಬರದ ಕಾಸನ . . . . .
- 24 ದರ್ಪ . . . . . ನಾಥದೇವರು || ಯಿ ಕಾಸನ ಬರದವರು ನಾಗಂ[ಣ] . . . . .
- 25 ಹ | ನ[ಂಜನಾಥ]ನ ಸಾಕ್ಷಿ || ಮಂಗಲ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

No. 266.

(A.R. No. 86 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN A FIELD AT PASARALA, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 [ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತ]ಯೇ ನಮಃ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ
- 2 . . . . . ಕಕವರುಷ ೧೩೪೮ ನೆಯ ಪರಾ-
- 3 ಭವಸಂವತ್ಸರದ ಕುಂಭಮಾಸ ೨೦ ನೆಯ:
- 4 ಶ್ರೀಮಂ(ಂ)ನ್ಯಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರ ಪ್ರತಾಪವೇರಾಯ ಮ-
- 5 ಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ನರಸಿಂಹದೇವೇಂದ್ರಯರು



- 6 ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯ . . . . ಯಿ ಹ[ಳ] . . . . ಅಮರಾವ
- 7 . . . . ಬಳಯ ಭಂಡರಿ ಕಾಂತು ಸೆಟ್ಟಿಗೆ ಬರು
- 8 [ಸಿದ ಸಿ]ಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ . . . . ಹೊ-
- 9 ಸವೊಳಲಲೂ [ಗಲು]ರಾಳು ವತ್ತಿಯಗದ್ದೆ ಮುಮೆಸಿರು . ಆ ಗ
- 10 . . . ಮಾಡಣ ಮಾನಜನಿ ಆ ತಾವಿಗೆ . . ಸಿನ ಆಗಲೊಳಗಣ
- 11 ಚತುಸ್ಸಮೆಯ ಭೂಮಿ ಕಟ್ಟಿ ಧರ್ಮಸಹವಾಗಿ ನಾಳು ನಿನಗೆ
- 12 ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಮೂ[ಲ]ವ ಕೊಟ್ಟಿನಾಗಿ ಆ ತಾವಿ[ಗೆ\*] ನೀನು ಬಾಗ ವ
- 13 ರುಪಂಪ್ರತಿ ಹೊಸವೊಳಲ ಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ನಂದಾವಿವಿಗೆ [ಯ]
- 14 [ರಡಕೆ] ಯೆಣೆ ಹೊಡ ೧ ಹ[ನ್ನಿ]ಗೆಯ ಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ-
- 15 ನ . ಬೆ . ವೊಸಗೆಯ ಬಗೆಗೆ ವರುಷಂಪ್ರತಿ ನಡ-
- 16 ಸುವ ಬತ್ತ ಬ ೩೦ ಆ ರೆಕ್ಕದಲೂ ಮು ೧೦ ವರುಷ-
- 17 ಂಪ್ರತಿ ಹೊಸವೊಳಲ ದೇವಸ್ಥಾನದಲೂ ಯ[ಪ್ಪ]ತ್ತನಾ-
- 18 [ಲ್ಕು]ಮಂದಿ ಬ್ರಾಂಹ್ಮರಿಗೆ ಭೋಜನವನೂ ನಡಸೂ-
- 19 ವದು [1\*] ಯಿ ಯರಡು ಸ್ಥಾನಂಗಳಲೂ ನಡನೆ ಯಂ-
- 20 ಣೆ ಭತ್ತ ಬ್ರಾಂಹ್ಮಣಭೋಜನ ಮುಂತಾಗಿ ಯಿಳು
- 21 ಅಲ್ಲದೆ ಯಿ ತಾವಿಗೆ ಅ[ರವತ್ತು] ಬೇಡುವೊಸಗೆ ಅನಾ-
- 22 ಯವೇನೂ ಯಿ[ಲ್ಲ] [1\*] ಯಿ ಮರಿ ಸಾವಯೊಲ್ಲ ನೀನು ನಿನ್ನ ಸಾ-
- 23 ತತಿಯಾಗಿ ನಿರಂತರವಾಗಿ ಬಾಳುಳುದು [1\*]ಯಿ
- 24 ಧ(೦)[ಮ್ಕ]ವ ನಳವರಿಗೆ ಗಂಗೆವಾರಣಾಸಿ-
- 25 ಯಲೂ ಕಪಿಲೆಗಳ ಕೊಲ್ಲುವ ದೋಷ[1\*] ಯಿ
- 26 ಧ(೦)ಮ್ಕವ ಪಾಲಿಸುವವರಿಗೆ ಅನಂತಫಲಮ[ಸ್ತು] [11\*]

No. 267.

(A.R. No. 87 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE VISHNU TEMPLE AT PHALMARU, UDIPI TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಸಿರಚ್ಚಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾ-
- 2 ರವೇ[1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಬಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ[11\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[11\*]ಕಖವ-
- 3 ರುಷ ೧೩೦೩ ನೆಯ ವಿಷು ಸಂವತ್ಸರದ ಕ್ರಾವಣ ಸುದ್ದ [೭] ಆದಿ . . . ಶ್ರೀಮಂಮ-
- 4 ಹಾ ರಾಜಾಧಿರಾಜರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಯವೊಡೆ . . . . .
- 5 to 23 damaged
- 24 . . . . ಯಿಕ್ಕದ ದೋಷ ಆ ಶಿವಾಲಯದಲ್ಲಿ ಆ ಸ್ಥಾನಪತಿ . . . . .
- 25 ದಾನಪಾಲನಯೋಮ್ಕದ್ಯೋ ದಾನಾ[ತ\*] ಶ್ರೀಯೋನುಪಾಲನಂ ದಾ[ನಾತ್] ಸ್ವರ್ಗವಾಪ್ತೋತಿ ಪಾ-
- 26 ಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪವಂ || . . . . ಆಯ . . . . ಹೆಗ್ಗಡೆಯ-
- 27 ರು ಮುಂತಾಗಿ . . . . ಯಾಗಿ ವೊಪಿದ . . . . .
- 28 . ತಕೊಂಡ ವಿರಾಚರಿಯ ಮಗ ನಂಬಿಯಾಚಾರಿ | ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದ-
- 29 ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ್ಯ ವಸುಂಧರಾಂ ಪ್ಪಿರ್ವರುಷ ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ವಾಯಾಂ
- 30 ಜಾಯತೇ ಕೃಮಿಃ || ಶ್ರೀ ಹರಿಹರಿ ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ . . . . .

No. 268.

(A.R. No. 88 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE SIVA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

The inscription is completely damaged and worn out. Vira-Bukkanna-Oḍeya, Kinnika Heggada Lakhadēvi-Avragala and Gūparasa-Oḍeya are mentioned.

## No. 269.

(A.R. No. 89 of 1901).

ON A PILLAR IN THE JANARDANA TEMPLE AT YERMAL, SAME TALUK AND DISTRICT.

## First Face.

- |                                  |                                   |
|----------------------------------|-----------------------------------|
| 1 ಸ್ವಸ್ತಿ[ಶ್ರೀ]*ಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[*] | 9 ಮಂಜುಸೇನನವನ ಅಳಯ ಗಣವಣ .           |
| 2 ಶ್ರೀಪಿಂಗಲಸಂವತ್ಸರದ ವಿಶ್ವಿ -     | 10 ಯಯಾ ತನಗೆ ಪುಂಜ್ಯಾರ್ಥಕ್ಕೆ        |
| 3 ಕಮಾಸೆ ವಿಂ ನಯಲು ಎ[ಅ]-           | 11 ಕಾರಣವಾಗಿ   ವಿಶ್ವ ಕಮಾಸ ಸಲುವ     |
| 4 ಮಾರ್ಗ ಜನಾರ್ದನದೇವರ ಶ್ರೀ-        | 12 ಸಂಕ್ರಾಂತಿಯ ದಿನಕ್ಕೆ ಜನಾರ್ದನದೇವ- |
| 5 ಪಾದಕ್ಕೆ ತಿರುಮಲರಸರಾ ದ .         | 13 ರ ಅಲಂಕಾರ ಸಹ ರಂಗಪೂಜೆಯ-          |
| 6 ಮಾದಂಬ ಹೆಗ್ಗಡೆಯರ ಒಡಂಬಡಿ-        | 14 ನೂ ಹೊಣಗಣ ಬಲಿಕಲ್ಲ ತನಕ ಸಾ-       |
| 7 ಕೆಯಲ್ಲಿ ಸಮಸ್ತ ಹಲರ ಸಾವಿರಾರು     | 15 ಲುನಿವೇದ್ಯದಿಂದ ಯಕಂಡದೀವಿಗೆ       |
| 8 ಸಂಮತದಿಂದ ಆಯ್ಕೆಯಬಳಯ [ಪಾ]-       |                                   |

## Second Face.

- |                                  |                                    |
|----------------------------------|------------------------------------|
| 16 ಮೂ ಸಿವ . . . . . ಉಗೂ ಹೊಣಗಣ .  | 23 ವರುಷ ೧ ಕ್ಕೆ ದಿ ವಿಷಿ ಅ ಬ್ರಾಂಹ್ಮ- |
| 17 . . . . . ಉನಾವಪೆಯಂ ಬೀದಿ       | 24 ಣರ ಜನ ವಿಷಿ ಕ್ಕೆ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಕಲ್ಲಿ  |
| 18 . . . . . ಯಂಜೇಗೂ ನಿವೇದ್ಯಮಂ    | 25 ದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧ ಉಭಯಂ ಬ-          |
| 19 . . . . . ತೀರ್ಥಕ್ಕೆ ಸಹ ವೀರ್ಪು | 26 ಗೆ ೨ ಕ್ಕೆ ಪಡುವ ಬಯಲ ಮೂಡ-         |
| ಡಿಸಿದ                            | 27 ಕಡೆ ಕುದುರೆತಿಮರಲ್ಲಿ ಬಹ ಅ-        |
| 20 ಅಕ್ಕಿ ಬಳ ೫ ಹೊದ್ದಿ ಕಯ ಲೆಕ್ಕ-   | 28 ಕ್ಕೆ ಮೂಡೆ ೫ ಮತ್ತಂ ಸಂಪಮಾಸ-       |
| 21 ದ ಮೂಡೆ ೪ ತುವ ಮಾಸ ೧ ಕ್ಕಂ ಹಾ-   | 29 ದ ದಿನ ಒಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮ . . . .      |
| 22 ಡ . . . . . ಉಭಯಂ              | 30 ಕ್ಕೆ ಚೆಲ್ವ ಅವರುಗಳ ಮನೆಯ ಕ್ಕೆ-    |
|                                  | 31 ಳಗಣ ಬಯಲ ಗೆದ್ದೆಯಕ್ಕಿ ಬ-          |

## Third Face.

- |                                    |                                     |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| 32 ಹ ಗಣೇಯ ಅಕ್ಕಿ ಬಳ್ಳಿ ೪೦ ರ ಹೊತಿ-   | 41 ಕಾಸನದಲ್ಲಿ ಬರೆಸಿದ ಅಕ್ಕಿ ಸ್ವರೂಪ    |
| 33 ಕೆಯ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂ ೨   ಇದೊಂದ ಬ್ರಾ-   | 42 ಮೂಡೆ ೧[*] ಇ ಧಂವ್ತವ ಮಾಚಂ-         |
| 34 ಹೃರ ಭತ್ತಕ್ಕೆ ೧ ಮೂಡೆಯ ಕುಳಮ ಕ-    | 43 ದಾರ್ಕ ಉಳಿಷ್ಟ ದಿನವರಿಯಂತರ          |
| 35 ದಮಿ ೨ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಗೆ ವಿಶ್ವ ಕದ ವಿ- | 44 ತನ್ನದ ಮುಂದೆ ಮುಂದೆ ನಡವ ದೇ-        |
| 36 ನಾಯಕಚಳುತಿಯ ಹೊಣಮಕ್ಕ              | 45 ಶಾಧಿಪತಿಯೂ ಸ್ಥಾನದ ಕರ್ತರು ನೆ-      |
| 37 ಜನ ೧೦ ರ ಧಂವ್ತ ಭತ್ತಕ್ಕೆ ಸಹವಾ-    | 46 ಡಸಿ ನನಗೆ ಪುಣ್ಯವ ಮಾಡಿಕೊಟ್ಟು       |
| 38 ಸಿ ನಿರ್ವರ್ತಿಸಿದ ಅಲಂಕಾರಪೂಜೆ      | 47 ನಿಕಿಲಾ ಉತ್ತಮರು ಯೀ ಧಂವ್ತವ         |
| 39 ಹೊಣಮ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಮುಂತಾಗಿ ಶ್ರೀಜನಾ-  | 48 ಪಾವಿಸಿಕೊಂಡು ಪರಿಮಾಡಿಸಿಕೊಂ-        |
| 40 ದನದೇವರ ಅನುಗ್ರಹದಿಂದ ಶಿಲಾ-        | 49 ಬುದಾ ಶ್ರೀಜನಾರ್ದನದೇವರ ಪಾದಕ್ಕೆ . . |

## No. 270.

(A.R. No. 90 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತ ಶ್ರೀ[\*]ಪಾಂತು ವೋ ಜಲದಶ್ಯಸುಶಾರ್ಜ್ಯಜ್ಯಾಪಾತಕರ್ಕ್ಕಾಶಾ[\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯವಂದ್ಯವಿ-
- 2 [ಸ್ರಂಭಾಃ] ಚತ್ವಾರೋ ಹರಿಬಾಹವಃ || ಶ್ರೀಮನ್ ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ-
- 3 ಪರಮೇಶ್ವರ [ಶ್ರೀ]ವೀರಹರಿಹರರಾಯರು ಯೇಕಭತ್ತದಲ್ಲಿ ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸು-
- 4 ವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಸವೇಂದ್ರ ಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯ.
- \*5 ವ ನಾಳುವ[ವ]ಕಾಲ ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[\*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯಃ ಶಕವರುಷ ೧೩೨೪ ಚಿತ್ರಭಾನು
- 6 ಸಂವತ್ಸರದ ಭಾ | ಶು ೫ ಗು | ಕೆಳಲಿಗೆಯ ಲಬ್ಧವುಗಳ ಮಕ್ಕಳು [ಗ]ಣಪ-



- 7 ಂಣಗಲು ಯೆಮ್ಮಾರ್ ಶ್ರೀಜನಾರ್ದನವೇವರ ಭೋಜದಲ್ಲಿ ನಾಡಿದ ಧರ್ಮದ ಕ್ರಮ-  
 8 ವೆಂತಂದೆ ಯೆಮ್ಮಾರ್ ಊಜ್ಜಂತಿಯಾ ಧರ್ಮಾರಂಭಂ[ನಿ]ಗ್ಗಡೆಯ-  
 9 ರು ಅ ವೂರ ಂಕ ಪ್ರಜೆಜನನಿಗಲು ಯೆಮ್ಮಾರ್ ದೇವರ ಪಾದಮೂಲಿಗಲು  
 10 ಯವರಲ್ಲರ ಸನುಮತದಿಂದ ಅವರುಗಳ ಮುಂತ್ರಾಗಿ ಆ ಗಣಪಂ-  
 11 ಂಣಗಲು ಅ ಪಾದಮೂಲಿ ವಿಷ್ಣುನೆಲ್ಲಿ ನಾರಣನೆಲ್ಲಿ ಕೇಕವನೆಲ್ಲಿ ಯವರು-  
 12 . . . [ಕ]ಯ್ಯಲ್ಲಿ ಅರ್ಧಪರಿಚ್ಛೇದವಾಗಿ ಮೂಲಯ ಹಣ ಸಹಿತವಾಗಿ ಕೊ-  
 13 ಟ್ತು ಮೂಲ ಪರಿಚ್ಛೇದವಾಗಿ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಂಡ [ಕ್ಷೇ]ತ್ರದ ವಿ-  
 14 ವರ ಯೆಮ್ಮಾರ್ ದೇವಾಲಯದ ಯಿಕಾಂತ್ಯದ ಮೂಲೆಯಲ್ಲುಳ್ಳ ದೇವರ-  
 15 ಮಜಲಲ್ಲು, ಅ ಭೂಮಿಯ ಚತುರ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಬಾಳಂ-  
 16 ದಲು ಪಡುವಲುಳ್ಳ ಬಯಲಗವ್ವೆ ತಂಕಲು ವಿಷ್ಣು ಅಗ್ನಿ ಹರಿಹರ-  
 17 ಪಂಡೆಯ ಬಾಳಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಗಂ[ಗಾ]ಧರ ಆಗ್ನೇಯ-  
 18 ಬೆಟ್ಟಿನ ಪಡುವಣ ಬಾಗಿಲಗವ್ವೆಯಿಂದ ಕಳಗಣ ಆತನ ಬಾಗಿಲಗವ್ವೆ  
 19 ಸಹಿತವಾಗಿ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು<sup>1</sup> ಕ್ರಿಷ್ಣಪಂಡೆಯ ಬಾಳಂದ ತಂಕ-  
 20 ಲು ಯಿ ಚತುರ್ಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳಂ ಮೂಡಣದಿಕ್ಕಿನಲು ಬಯಲ-  
 21 ಗವ್ವೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ಮೂಡೆ ೬ ಮತ್ತಂ ಮಜಲಗವ್ವೆ ೧ ಕಂ ಬೆದೆ ಮೂ ೪ ಆ-  
 22 ಲ್ಲಿಂದ ಪಡುವಲು ಬಾಗಿಲಗವ್ವೆ ೧ ಕಂ ಬಿತ್ತು ಮೂ ೬ ಅಲ್ಲಿಂದ ಸ-  
 23 ಡುವಲು ಬೆಟ್ಟಿನಲು ಮನ ನಾಳು ಕಳ ಬಾವಿ ಕೆಜೆ ಅಲ್ಲಿಂದ ಪಡು-  
 24 ವಲು ಗಂಗಾಧರಗ್ನಿಯ ಬಾಗಿಲಗವ್ವೆ ೧ ಕಂ ಬೆದೆ ಮೂ ೩ ಅಂ-  
 25 ತು ಯಿ ಚತುರ್ಸೀಮೆಯ ಕರೆ ಮರ ಫಲ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇ-  
 26 ಪ [ಸ]ಹಿತ ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡ ಯಿ ಕ್ಷೇತ್ರಕ್ಕೆ ತರು ದೇವಸ್ಥಾನಾ-  
 27 ಯ ನಾಟ್ಯಜೀಡು ಅಉದೂ ಯಿಲ್ಲಾ ಯೆಂದು ಸರ್ವಮಾ(ಂ)ನ್ಯ-  
 28 ವಾಗಿ ಆ ಊರವರು ಮಾರಮನೆಗ್ಗಡೆಯ ಬರಸಿ ನಡಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಸಿ-  
 29 ಲಾಕಾಸನದ ಯಿ ಕ್ಷೇತ್ರವನು ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು  
 30 ಅ ಜನಾರ್ದನವೇವರ ಸ್ಥಾನದಲ್ಲಿ ಆಚಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ  
 31 ಪ್ರತಿಷ್ಠಿಸಿದಲ್ಲಿ ಒಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣನ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಆತನ ಮೇಲು-  
 32 ವಿಚ್ಛೇದನೀಯ[ನು] ದೇವರ ಹಾನಿಯಲ್ಲಿ ಯಿ ಹಾನಿ ಅಕ್ಕಿಯ  
 33 ಮಯ್ಯಾದೆಯಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿವರ್ಷದಲ್ಲಿ ಂಕ ಮೂಡೆ [ಅಕ್ಕಿಯೂ] ನಡವ-  
 34 . . . ಆ ಗಣಪಂಣಗಲು ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ[ರು] ದೇ-  
 35 . . . ಯಿಂತಪ್ಪದಕ್ಕೆ ಆ ಊರ ಧರ್ಮಜನಂಗಳ ಅನಮತ . . .  
 36 . . . ಶ್ರೀಜನಾರ್ದನವೇವರು ಮಾರವೆಗ್ಗಡೆಯ . . .  
 37 . . . ಜನಾರ್ದನ ದೇವರು ಆ ಪಾದಮೂಲ . . .  
 38 . . . ಲ್ಲರ ಮತದಿಂ ಮಾರಮನೆಗ್ಗಡೆ . . .  
 39 . . . ಬರಣ . . .  
 40 ರೇತವ ಸುಂಧರಾಂ [\*] ಪ್ಪಿವ್ವ[ರ್ಷ\*] ಸಹ . . .  
 41 . . . ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[\*] ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ಮೈದೇ ದಾನಾಭೇ-  
 42 ಯೋನುಪಾಲನಂ [\*] ದಾನಾ[ತ್ರಿ\*] ಸ್ವರ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾ ದಚ್ಯುತೇ  
 43 ಪದಂ || ಆರೂಬ್ಬರು ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಅಳು ಕಡಿಸದಡೆ ಗ-  
 44 ಂಗೆಯ ತಟೆಯಲ್ಲು ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂಡ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹೋದ-  
 45 ರು ಯಿ ಧರ್ಮವ ಪಾಲಿಸಿದವರಿಗೆ ನಾರಣಾಶಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರ-  
 46 ಕವಿಲೆಯ ದಾನಮಾಡಿದ ಫಲವಕುಡು ಯಿ ಧರ್ಮ-  
 47 ವ ಮಾಡಿದವರಿಗೆ ವೂ . . . ಮಗಲು ಮಂಗಳ ಮ-  
 48 ಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

<sup>1</sup> The letter ಗ is written below the line.

## No. 271.

ON THE TOP OF THE HILL AT GOOTY, GOOTY TALUK, ANANTAPUR DISTRICT.

- 1 @ ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಸಮಸ್ತಭುವನಾಶ್ರಯಂ ಶ್ರೀ ಪ್ರಧೀನವಲ್ಲಭಂ ಮಹಾ[ರಾಜಾ]ಧಿರಾಃ ಪರಮೇಶ್ವರಂ  
ಪರಮಭಟ್ಟಾರಕಂ ಸತ್ಯಾಶ್ರಯಕುಲತಿಲಕಂ
- 2 ಚಾಳುಕ್ಯಾಭರಣಂ ಶ್ರೀಮ[ತ\*]ತ್ರಿಭುವನಮಲ್ಲದೇವರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಂ ಪ್ರವರ್ಧ್ಯ[ವಾನ\*] ಮಾಚಂ-  
ದ್ರಾಕ್ಷ್ಯತಾರಂಬರಂ ಕಲ್ಯಾಣದ ನೆಲೆವಿಡಿ[ನೂಳು]
- 3 ಸುಖಸಂಕಥಾ ವಿನೋದದಿಂರಾಜ್ಯಂಗಯುತ್ತಮಿರ | ತತ್ಪಾದಪದ್ಮೋಪಜೀವಿಗಳು ಸಾವಾಸಿ ವಿಜೃಂ-  
ಭಚಟ್ಟನಾ[ಯ]ಕನು . . .
- 4 ವರ್ಮಚಟ್ಟನಾಯಕನು ಜೇಷ್ಠಚಟ್ಟನಾಯ[ಕ\*]ನ[ಂ] ಶ್ರೀಮದ್ಗುತ್ತಿಯ ಕೋಟಿ . . .  
ರಾಜಾಧ್ಯಕ್ಷ[ಕ್ರ]ದ ಪಾಳೆಯದಿನಿರಲವರನುಮತ್ಯದಿಂ
- 5 ಸಮಧಿಗತಪಂಚಮಹಾಶಬ್ದ ಮಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರಂ ವೀರಮಾಳೇಶ್ವರಂ ಚೋಳಕಟಕರಿತುರಗಪು  
ಸುಭಟನಿಚಯನಿಜ-
- 6 ಬಳವದರಿಬಳತಿಮಿರಖಂಡನ ಪ್ರತಾಪ ಮಾರ್ತ್ಯಂತಂ ನಿಕರಕೋದಂಡಂ ದ್ರವಿಳಮಂಡಳಕಶಿರಃಖಂಡನ  
ಮಂಡಳಕಮುಖಮಂಡನ ನಡಟ .
- 7 . . ಯತಾರಕಾಸುರಾರಿ ದಸವ[ದ]ನಮುರಾರಿ ಮಿತ್ರನುಂಡಳಕ ಕುಳಾಣ್ಣವಚಂದ್ರ . . .  
ಗಾಮರೇಂದ್ರ ಸತ್ಯವಿಖ್ಯಾತಂ ಮಂಡಳಕಮಾಂಧಾತ ನಾಹವಸೀಲಂ ಸೇನಯ . .
- 8 . ಪತಿಕೋಟಿ[ಟ]ಫರಟ್ಟಗೂರ್ಜ್ವರದಿಕಾಪಟ್ಟಂ ಶ್ರೀ ಮ[ತ\*]ತ್ರಿಭುವನಮಲ್ಲದೇವರ ಕಟ್ಟಿದ . .  
ವರ ವಲಯ ನಾಮಾದಿಸಮಸ್ತ ಪ್ರಶಸ್ತಿ ಸಹಿತಂ ಶ್ರೀಮಚ್ಚಾಳು-
- 9 . . . ಮಲ್ಲರಸರು ತ[ಂತ್ರ]ಪಾಳನಲೆವಿಡಿನಲು ಸಿಂದವಾಡಿ ೧೦೦೦ ರಮುಮಾಳುಕ್ಕಂ ಸುಖದಿ-  
ನಿರ | ತತ್ಪಾದ ಪದ್ಮೋಪಜೀವಿಗಳು ಸಮಸ್ತ ಪ್ರಶಸ್ತಿ ಸಹಿತಂ.
- 10 ಶ್ರೀ ಮದ್ಗುತ್ತಿಯ ಕೋಟಿಯ ದಂಡನಾಯ[ಕ] ಕೇಸವರಾಜನು ಸಿಂಗರಸ[ನುಂ] ಬಸಂತರ-  
ಸನುಂ ಮುದ್ದರಸನುಂ ಶ್ರೀ ಮಚ್ಚಾಳುಕ್ಕ ವಿಕ್ರಮಕಾಲದ ೩[೧]ನೆ-
- 11 ಯ ಸರ್ವಧಾರಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಆಶ್ವಯುಜ ಬ ೬ ಯಾ[ದಿ\*]ನಾರದಂದು ಆತ . . ಗಯ ವಿಷ್ಣು ಭಟ್ಟ  
ರಿಗೆ ವಿಷ್ಣುದೇವರ್ಗೆ ಸನ್ನಾನ ನಿವೇದ್ಯ . . .
- 12 ದೀಪಾಚಾರ್ಯ[ನ] ಪೂಜಾಘನಸಾರಕ್ಕಂ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕಂ ಮಾಡಿ ಕೋಟಿಯ ನೈರಿತ್ಯದಿಕಾವರದಲೂ  
ಬಿಟ್ಟ ಕೆಯಿ]
- 13 ಯರಯ ಮತ್ತರು ೧೦ ಇಂತೀ ಧರ್ಮವಮ್ ತೃಭೋಗಾಭ್ಯಂತರ ಸಿದ್ಧಿಯಾಗಿ ಬಿಟ್ಟರು @
- 14 ಮತ್ತಂ ಕೋಟಿಯ ಪಶ್ಚಿಮದಿಕಾವರದ ಕಳ್ಳ[ವೇ]ಣಿಗೆಯ . . . ಪಡುವಲು ಬಿಟ್ಟ ಕರಿಯ-
- 15 ಕೆಯಿ ಮತ್ತರು ೭೦೦ ಗಾಣ ೧ ತೋಟ ೧ @ ಕಲ್ಕುಟಿಗೆ ಮಾಡಂಗೆ ಬಿಟ್ಟ ಮತ್ತರು ೧೦ ಸಮ್ಯಗಾಣ-
- 16 ಬೋಗೋಜಂಗ ಮತ್ತರು ೪ ೨ ದೇವರಕಯ್ಯ ಕಂವ್ವ ಬಡಗಣಂ ಬರೆ ಮೂಡಲು . . .
- 17 . . . ಹಳ್ಳವೇ ನೂರೆ ಆಗ್ನೇಯದಲು ನೈರಿತ್ಯದಲು ಗೂಟ್ಟ
- 18 ಹಡುವಲು ಕಟ್ಟಿಯ ಗೋಡೆ ನಾಯವ್ಯದಲು . . .
- 19 ಕಳ್ಳವೇಣಿಗೆ ದೀಪ . . .
- 20 . . .

## No. 272.

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಚಳ್ಳೆಖ್ಯ ವಿಕ್ರಮಕಾಲದ ೧೪ ಸುಕುಲ ಸಂವತ್ಸರದ ಜೇಷ್ಠ ಬ [೩೦] ಅಮಾವಾಸೆಯಂದು ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*]  
ಶ್ರೀ ಕಂಪ . ದಂಡನಾಯಕನುಂ ಚಟ್ಟನುಂ-
- 2 [ಚ\*]ಣ್ಣಿಯನಾಯಕನುಂ ವೆನ್ನಯನಾಯಕನುಂ
- 3 ಮಿಟ್ಟು ವಿನಾಯಕಗ್ಗೆ ಬಿಟ್ಟ ಕರಿಯಕೆಯಿ
- 4 ಮತ್ತರು ೪೫ ಕರಿವಲ ಚಟ್ಟವರ್ಗೆ . . .



## No. 273.

(A.R. No. 91 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE JANARDANA TEMPLE AT KAP,  
UDIPI TALUK, SOUTH KANARA DISTRICT.

- 1 ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚ್ಛಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯೀರೋಕ್ಯನಗ-
- 2 ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ [1\*] ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀ ಜಿಯಾದ್ಭುದಯ
- 3 ಕಾಲಿನಾಶನಕವರುಷ ೧೪೦೦ ಸಂದಾ ಯರಡತಿಯ ವರ್ತಮಾ-
- 4 ನ ಸಿದ್ಧಾರ್ಥ ಸಂವತ್ಸರದ ಧನುಮಾಸ ೨ [೯][ನ\*]ಯ ಶುಕ್ರವಾರದಲೂ ಶ್ರೀಮತು
- 5 ಕು[ಂ]ಕ[ದ್ರ]ಡೆಯರಾದ ಕುಂದ ಹಗ್ಗಡೆಯರೂ ಬಂದು ಆಶ್ರಯಿಸಿದವರೂ
- 6 ನಂವೊಳೇಕಸ್ಥರಾಗಿ ತಿರುಮಲೆ ಅರಸರಾದ ಮದ ಹಗ್ಗಡೆಯರಿಗೂ ಅ[ಸಿರಿ]-
- 7 ಸಿದವರಿಗೂ ಬರಸಿ ಬಿಟ್ಟು ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ [1\*] ಭೂಮಿ-
- 8 ಯೂ ಚಂದ್ರನೂ ಉಳಲಿ ಪರ್ಯಂತರಂ ಸಲ್ಲದು ಕಾವು ಯರಡು ಸ್ಥಾನ-
- 9 ಕೂಳೂಳಗೆ ಬಂದು ಹೊಳಗೆ ಅಂವೃತ ಅರಸು ಆನಂತಿಗಳಲಿ ಯೆಡೆಕೊಟರೆ [ನಂ]-
- 10 ಮ ಅಳು ಅಂಬು ಆರಿ ಕೊಪ್ಪರಿಗೆಯನೂ ಯಿತ್ತು ನಂಮ ಅನುವರ . ನು ೬-
- 11 ಯಿಸಿಕೊಡುವೆವು ನಂವೊಳಗೆ ವೊಬ್ಬರ ಯಿದಿರಿಗೆ ವೊಬ್ಬರು ಮಧ[ರಿ]ಂ-
- 12 ದಸಲ್ಲದು ನಿಮ್ಮ ಯಿದಿರಿಗೆ ಬಹ ಅನುಸರಿಗಳಿಗೆ ನೆರನ ಕೊ-
- 13 ದಸಲ್ಲದು ವೊಬ್ಬರು ಬಿಟ್ಟು ವೊಬ್ಬರು ನಿಲಸಲ್ಲದು ನಂ[ಮ ಯಿರು]-
- 14 ವರ [ಕೂ]ಡೆ ಮೊಳಹರ್ದಿ ಬಹಂಥಾವರ [ಭ]ಂಡೆಬುದ್ಧಿಯಿಂದ ವಧಿಸಿ-
- 15 ದ ಯಿಧಿರಾದ ಅನುಸರಿಗಳನೂ ಜಯಿಸಿಕೊಂಬೆನು ನಂಮ ಯಿ-
- 16 ಬ್ಬರೊಳಗೆ ಮನಸ್ತಾಪಗಳು ಬಂದರೆ ಬುದ್ಧಿಯಿಂದಲೇ ಪರಿಹರ್ದಿ-
- 17 ಕೂಳಬೇಕಲ್ಲದೆ ತುಡುಕಿ ಕಾದಸಲ್ಲದು [1\*] ಈ ವಬ್ಬಣಿಕೆಗೆ ನಾಳು ತಪ್ಪಿ-
- 18 ದರೆ ಯೆಂಟುಘಟ್ಟದಲ್ಲಿ ಯಿಳುವ ಯೆತ್ತುಗಳ ಕೊಂದ ದೋಳ [1\*] ಗಂಗೆಯ
- 19 ತಟೆಯಲ್ಲಿ ಸೂವಿರ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದ ದೋಳ [1\*] ವಾರಣಾಸಿಯಿಂದ
- 20 ರಾಮೇಶ್ವರ ಪರ್ಯಂತರ ಪ್ರಧಿಷ್ಟಯಾದ ಲಿಂಗವನೂ ಕಿತ್ತ ದೋಳ [1\*] ಯಿ
- 21 ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಅಡಕಕೆ ತಪ್ಪುವವರಲ್ಲವೆಂದು ಬರದು ಕೊಟ್ಟ ಶಿ-
- 22 ಲಾಶಾಸನ [1\*] ಯಿ ಕಟ್ಟಿಗ ಪಾಂಡ್ಯದೇವಸವೊಡೆಯರ ವೊಪ್ಪು [1\*] ನಂದ-
- 23 ಣಿಕೆಯ ದಯಿವಗಳಿಗೆ ತಪ್ಪಿದವರು [1\*] ಕುಳಿಮಸ್ತು ||

## No. 274.

(A.R. No. 92 of 1901).

ON A SLAB SET UP UNDER A PEEPUL TREE IN THE BAZAR STREET AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಮತ್ಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ ಅರಿರಾಯ-
- 2 ಬಸವಸುಖರ ಶ್ರೀ[ಮತ್] ಸೋದರೇವಾಳವೇ-
- 3 ದ್ರವೇವರಸರ ವಿಸಯರಾಜ್ಯಮುತ್ತು[ರೋತ್ತ]-
- 4 ರಾಭಿವು[ದ್ಧಿ]ಪ್ರ[ವರ್ಧ]ಮಾನಮಾಚಂದ್ರಾ-
- 5 ಕೃತಾರಾಂಬರಂ ಸುಖಶ್ರೀ ಶಕವರ್ಷ
- 6 ೧೦೪೩ ರಕ್ತಾಕ್ಷಿ [ಸಂವತ್ಸರ\*] ಕಂಠ್ಯ . . . . .
- 7 ಬಾರಗಕನ್ಯಾಪುರದಲ್ಲಿ ಸ್ವರ್ಣ[ಸಂಹಾಸ]-
- 8 ನಾರಾಧರಾಗಿ ವೊಡೊಲಗಂ ಗೊಟ್ಟಿರಲು-
- 9 ಶ್ರೀಮನುಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಸಿಂಗಣಸಾಹಣಿ ಯ[ಅ]-
- 10 ದುಕ್ಕೋಲಬಳ್ಳಿ ಬಾಹತ್ತರ ನಿಯೋಗಿಗಳ ನಿರೂಪಿಂ
- 11 ಕಾಪಿನ ವಾಳಿಗರಕೆಡೆಂದ ಹೋದ . ಮೂಡ ಪ-
- 12 ಡುವ ಮಲುವರ ಗಡಿಂ ಬಡಗಣಾಕಂಡು

- 13 ಗದಲ್ಲಿ ಮೂವತ್ತರ ಕುಳಿದ್ಯಕ್ಕೆ ಮು ಕಂ ಗೆ [ಗೇಣಿ]  
 14 ಮೂ ೧ ಅಂಗಣದ [ಮು] ೨೦ ನೂ ಕೂಡಿ . . . . .  
 15 ರಿಗ ತತ್ತು ಬಾಳುವ ಹಾವಿ ಬೇಹಾರಿಗೆ ನಿ . . . ಕೊಂ-  
 16 ದು ಕೊಟರು ಈ ತರೆ . . . . . ಲಿ ಮೂಡೆ .  
 17 . ಇಹ[ಂ]ತಾಗಿ ಮೂಡೆ ೪೫ . . . ಮುಡಿಯ  
 18 ಬಾಳು ಅವರಿಗೆ . . . . . ಂಗೆ . [ಬಾಚೆ]-  
 19 ದೇವರಿಗೆ ಅದಿಮರಿಗೆವು ಸ . . . . . ಸ್ತೇರಿಂ-  
 20 ದ ಸಲ್ಲಿದು ತಪ್ಪಿ ಆರೊಬ ಕ . . . . . ಡಿದಡೆ-  
 21 ದೆಂಡ ಗ ೫೦೦ ಕೊಂಡ . ದೆಂಡ ಗ ೧೦೦೦-  
 22 . . . . . ಅನುಮತು ನಡವುಡಾರೊಬರಿಗೆ ಕೊಡುಬ'-

## No. 275.

(A.R. No. 93 of 1901).

ON A VIRAGAL SET UP ON THE ROADSIDE, NORTH OF THE SAMK VILLAGE.

## First Face.

- |                                      |                                   |
|--------------------------------------|-----------------------------------|
| 1 ಶ್ರೀ [ಗ*]ನಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [ಃ] [1*]     | 8 ಬರಾಜ್ಯ ಆಳುವಾ ಕಾಲದಲು-            |
| 2 ಸರಸತ್ಯಯೇ ನಮಃ [1*] ಶ್ರೀಗುರು-        | 9 ಕಾರಕಳದ ಬಯಿರಸರು ಕಾಹಿಮು-          |
| 3 [ಭೈರ] ನಮಃ [1*] ನಿರ್ವಿಘ್ನಮಸ್ತು [1*] | 10 ಜಕಾಸುಕ್ಕೆ ಬಂದಾರಂಬ ಗಹಂ-         |
| ಶ್ರೀ-                                | 11 ಗುಳ ಬಳಯ ಪಯವಸಟ್ಟ ಬ-             |
| 4 ಮತ್ತು ದುಂದುಭಿಸಂವತ್ಸರದ              | 12 ಕೆಯ ಹೇಳದ ಬಾಹಿಮದಸಗಡೆಯ-          |
| 5 ಕಂಠ್ಯಮಾಸ ೨೧ ಯಲು ತಿ-                | 13 ರ ಕೂಡೆ ಬುದಿ ಬರಸಿ ದೀ ಬಾಡಾರಿ ವಜ- |
| 6 ರುಮಲ್ಲ ಆರಸರಾದ ಮದಹ-                 | 14 ಲ ಬೀದಿಗೆ ಬಯಿರಸರ ಮಂದಿ ಆ-        |
| 7 [ಗ]ಡೆ . . . ರನ ಜನನದಲು ಸು-          |                                   |

## Second Face.

- |                              |                              |
|------------------------------|------------------------------|
| 15 . . . ಅನಾಕೆ ನಿಮ್ಮ ಬೀಡಿನ-  | 19 ದವರ ಕೂಡೆ [ಬು]ದಿ ಬರಿಸಿ[ರಿ] |
| 16 ಮುಂದೆ ಹೊಯಿದಾಡೆ ಹ-         | 20 ಬಕಯ ಹೇಳ ನೋಡಿ ನೆಟ್ಟಿದ-     |
| 17 [ಸ]ಕೊಂಬೆ ತೀರನಿದರೆ ಸಾ . ವ- | 21 ನೆಂದು ಬಲ್ಲಳು ಬಾರಿಸಿ ಹಾ-   |
| 18 . . . ಕೊಲ್ಲಳಕೂಡೆ ಆರಿಯಸಿ-  | 22 [ಕ] ಕೊಟ್ಟ ಸೀಗಲ್ಲು [1*]-   |

## No. 276.

(A.R. No. 93-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- |                                     |                                |
|-------------------------------------|--------------------------------|
| 1 ಶ್ರೀಗಣಾ[ಧಿ]ಪತಯೇ ನಮಃ [1*]          | 4 ೧೪ ನೆ ದಾವದಕಿಯೆಲು ಶ್ರೀಮತು ಗ-  |
| 2 ಶ್ರೀ ಸರಸ್ವತೃ ನಮಃ [1*]ನಿರ್ವಿಘ್ನಮ-  | 5 ಣವಣ ಸಾಂವಂತರಾದ ಮದ್ದ ಹಗ್ಗ ಡೆಯ- |
| 3 ಸ್ತು [1*] ವಿಕಾ[ರಿ]ಸಂವತ್ಸರದ ಮೇಕಮಾಸ | 6 ರು ಸುಖರಾಜ್ಯವನಾಳುವ ಕಾಲದಲು*    |

## No. 277.

(A.R. No. 94 of 1901).

ON AN OCTAGONAL PILLAR IN FRONT OF THE SAMBHU-KALLU-BHAIRAVA (CHAMKAL) TEMPLE AT UDIYAVARA, SAME TALUK AND DISTRICT.

Published in *Epi-graphia Indica*, Vol. IX, p. 17.

\* The rest of the record is damaged.

\* The continuation is missing.



## No. 278.

(A.R. No. 95 of 1901).

ON A SLAB CLOSE TO THE BALIPITHA IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ[\*\*] ಸಖನಿಪಕಾಳಾತೀತ ಸಂವತ್ಸರ ಸತಂ-
- 2 ಗಳಾ ೯೪೦ ನೆಯ ವಿಳಂಬಿಸಂವತ್ಸರದ
- 3 [ಚೈತ್ರ]ದ ಸುಧ ಪುಣ್ಯಮೆ ೧೯ ನೆ ಯುಡೆಯಂ [ವೆ]-
- 4 [ಡ್ವ]ನಾರದನು ಚೂಕಿಪಾಟಿಯ ಬಳಯಣ್ಣಂ
- 5 ಶ್ರೀಮಕ್ಕ[ಹಾ]ಮಣ್ಣಳ್ಳೇಶ್ವರ] ರಾಯಸಾಹೇ-  
6 ರಟ್ಟ . . . . . ರಿಸಣದಣ್ಣನಾ-

## No. 279.

(A.R. No. 96 of 1901).

ON AN OCTAGONAL PILLAR BUILT INTO THE PLATFORM OF THE ENTRANCE INTO THE  
INNER ENCLOSURE OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತೈಣ್ಣವಿಭೂತವಿಸ್ತೀ-
- 2 [ರ್ನ] ಪಿತಾಮಹಾವಳೋಕನ ಸ[ಂ]-
- 3 ವರ್ಧಿತ ಕುಲಾಭಿನಾನಸ-
- 4 ಕಳ ಶ್ರೀಮತ್ ಆಳುವರಸರಂ-
- 5 ಪಳ್ಳ [ಯೊಡೆಯೊ]ನು ರಾಜ್ಯಂಗೆ-
- 6 ಯ್ಯ ವೆಳ್ಳವತ್ತಮು ನ್ನೇವೆಗೆರಿಯು ನಪ್ಪ-
- 7 ಲ್ಳರುಮಾ [ಸ]ದ್ಧಿಪರಿಯಿರಂಕಾಳ .
- 8 [ಗ]ಳಕ್ಕೇಸರಿಯು ಕಾಪು ಮಾಯಿ ಚಣ್ಣ[ಕೊ]ಮರಕೊಲ್ಲನು
- 9 ಎಳನೀರ [ಚ]ನ್ನನು [ಮ]ಮರಪಾಳು ನಿಜ[ವಾ]ಳು ದಿಳ[ಪುರ]ದ
- 10 ನಕರವೆಪ್ಪ[ತ್ತ]ಕ್ಕಲು ಮುಪ್ಪಡ[ರೊ]ಳ ಮಲ್ಲಿಅ[ಗಿ ಚ]ಲ್ಲವನುಂ ಕುನ್ನವೊಲನುಂ ಅಂ[ಬ]ರುಂ
- 11 ನಾಗುಡರುಂ ನಾಕ್ಕಯೊಡುಂ ಕಾಪುಮಾಗಿ ಸಿವಾಳ . ಸಾಸೆಬ್ಬರುಂ ಚೂಕಿಪಾಳಯ ಬಂಟ್ವ-
- 12 ರು ಮಲಿಯು ಸಮ್ಬುಕಲ್ಲದೇವರ್ಗ್ಗೆ ಮ್ಪುಳ್ಳವೆರಕ್ಕಮ್ಪುಳ್ಳ[ಯೊ]ಡೆಯಾ . . . . . ರ ಮಾ  
ಕಡೆ ವಿಡಕಲ್ಲಯ-
- 13 ಗೊರವರ್ಪ್ಪಡಿದೊ ರೀಕಾಸನ ಮವರ ಬಬುಯೊಳಾರಾಳೊಳ . . . . . ಳುಕಲ್ಲು[ಪಾ]ಳೊಂ  
ಮೊದಲಾಗಿ ಯೊಬ್ಬನಾ-
- 14 ಳೊನಾಸೊನಾನು ವೀ ಧರ್ಮಮ ನುನೊಮ್ಮಾರನಾಸಿಯ ನುಡೊನ್ನ[ಸು]ವಮ್ಮಾವ್ವರು ಮಾ ಕೊ  
ನೊಂ ತಮ್ಮೆಬ್ಬಯೊ-
- 15 ಳ್ಳ[ಚೊ] ಮ್ಪುಕ್ಕಮಹಾಪಾ-
- 16 [ತ] ಕಮಂ ಗೆಯೊನ್ನಿರು ಚ-
- 17 [ನಾ] ದಿತ್ಯಕಳುಳ್ಳನ ನಿ ಲ್ಳುದುಂ
- 18 ಶ್ರೀಕಾಳಾದಿತ್ಯನ್
- 19 ದರಗೊಳಾಣ್ಣಮ್ಪುರದೊನ್ [\*\*]

## No. 280.

(A.R. No. 96-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- |               |               |
|---------------|---------------|
| 1 ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ | 4 ತಿನಿತಿ      |
| 2 ದುಗ್ಗಳ-     | 5 ದೊ[ಡು] [**] |
| 3 ಗ ಪುಡಿ-     |               |

**No. 281.**

(A.R. No. 97 of 1901).

ON AN OCTAGONAL PILLAR IN THE COURT-YARD OF THE SAME TEMPLE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IX, p. 23.**No. 282.**

(A.R. No. 98 of 1901).

ON THE SAME PILLAR.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IX, p. 22.**No. 283.**

(A.R. No. 99 of 1901).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME PLACE.

*First Face.*

1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[1*]	6 ಕರಸೀನಾಯ್ಕನ್
2 ವಣರಮ್ಬ	7 ಅಪ್ಪದನಂ
3 ಆಳ್ವರಸರ್	8 ಕಯ್ಯಸಿ[ದೋ]
4 ಕೋಳಲ	9 ಒದವುರ
5 ನಕರಕ್ಕ	10 ನಕರಸುತ್ತು

*Second Face.*

11 ಸಕಲ ಶ್ರೀ	13 ಗೋರವರು [1*]
12 ಅಲ್ಲ	

**No. 284.**

(A.R. No. 100 of 1901).

ON THE THIRD PILLAR IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಚೆಮ್ಮಕ್ಕಲ ಭಟ್ಟರ[ಕ] ಶ್ರೀರಣನಗರಂಭೂಷಣ್ಣರಾ
- 2 ರಾಜ್ಯದುಳ್ಳ ಕನ್ನಳಪ್ಪುಟ್ಟೆಚ್ಚಿಯ ಪದಿನಾಂಬ್ಬ ಪಟ್ಟಣಮುಮ್
- 3 ನಿತ್ತ ವ್ಯವಸ್ತ ಪಡಿ ಮಳಸು ಅಕ್ಕಿಯುಳ್ಳ ನಲ್ಲುಳ್ಳಮುನಿ-
- 4 ಯಪುರದ ನಗರವೊನ್ನು ಪೇಟಿನೊಟ್ಟು ಗೊಳವಳ್ಳದೋರ್ವ್ವ[ಳ್ಳ ನಾ]ಗೆ ಕೊಳ್ಳದು
- 5 ಈ ವ್ಯವಸ್ಥ ಆಗ ಉರು ರಕ್ಷೆಪ್ಪದು ಇದಾನ್ನೆವರ್ಗಲ್ಲದೆ ಪೆಟಕೊಳ್ಳೋರ್ವರೊಳರಾ
- 6 ಶಿವಳ್ಳಯ ಬಬ್ಬಪುರಮು ಮೇಡಿದ ಮಹಾಪಾತೆಕನಕ್ಕು ಅನೇಚಮಹನರಕ್ಕ
- 7 ಭಾಗ್ಯನಕ್ಕುಮ್[1\*]<sup>3</sup>

**No. 285.**

(A.R. No. 101 of 1901).

ON THE FOURTH PILLAR IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IX, p. 20.**No. 286.**

(A.R. No. 102 of 1901).

ON THE FIFTH PILLAR IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IX, p. 20 f.<sup>1</sup> Two lines after this are completely damaged.<sup>2</sup> The letter ತ is written below the line.<sup>3</sup> At the bottom is carved the figure of the *trishula*.



## No. 287.

(A.R. No. 103 of 1901).

ON AN OCTAGONAL PILLAR IN THE SOUTH-WEST CORNER OF THE COURT-YARD OF THE SAME TEMPLE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IX, p. 19.

## No. 288.

(A.R. No. 104 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE COURT-YARD OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಾಯೇ ನಮಃ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚ್ಯುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾತಮ್ರಚಾರಮೇ [1\*] ಶ್ರೀ-
- 2 ಯಿಲೇಶ್ವರನಗರಾಧಿಪತಾಯೇ ನಮಃ [1\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[1\*]ಜಯಾಭಿಷೇಕಾಯ
- 3 ಶಕವರಪ ೧೩೫೧ ಸಂ . ಕೇಲಕಸಂವತ್ಸರದ ಆಶ್ವಿನ್ ಸುಧ ೧ ಅದಿನಾರದಲಃ ಶ್ರೀ-
- 4 ಮಂ(೦)ನೃಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜವರಮೇಶ್ವರ ಅರಿರಾಯವಿಭಂಡ ಬಾಷಗೇತಪ್ಪನರಾಯ-
- 5 ರಗಂಡ ಪೂರ್ವ ಪಶ್ಚಿಮ ಶುಕ್ರರ ದಕ್ಷಿಣ ನಾಲ್ಕು ಚತುಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇ-
- 6 ವರಾಯನಹಾರಾಯರು ಸಕಲಸಾಂಬ್ರಾಹ್ಮಣವನು ಯೇಕಭತ)ನಿಂ ಆಳುವ ಕಾಲದಳ್ಳಿ
- 7 ಆ ದೇವರಾಯನಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ [ನರ]ಸಿಂಹ್ಯನಡೆಯರು ಬಾರಕೂ-
- 8 ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸು ಕಾಲದಲಿ ಒದ್ದೆವರ ಬೀಡು ದೇವ . ಕೆ ಬಾ-
- 9 ಳು ಚತ್ರವಳಯ ದತ್ತಿಕಲ್ಪಕಳಯ ಬಾಳನು ವೀರಭದ್ರದೇವರ ಮೂಡಿ . . . . .
- 10 . . . . . ದೈರು ಹದಿನೇಳೊಕ್ಕಲು ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಿಗೆ ನಾಯರ ಮೂಲನಾಗಿ . . . . .
- 11 ಮ[ನೆ]ಯ ವಿವರ ಪದುವಣ ಕೊಡಿನ ಮಧ್ಯದಿಂದ ತೆಂಕಲು . . . . . ಯಿಂದ ಪ-
- 12 ದುವಲು ತೆಂಕಲು ದತ್ತಿಕಲ್ಪಿಂದ ಬಡಗಲ . . . . . ನ ಲಿಗರ ತೆಂಕ . . . . . ನ
- 13 ಕಲ್ಪಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೇಮೆ ಒಳಗುಳ ಬಾಳನು ಕೇಸಬಾಹಿರಿಯ .
- 14 ಡಣ [ವೇ]ಣಿಯಿಂದ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦ ಕೈ [ಹು]ಡೆ ಸಿಫಿಳಬಾಹಿರಿಯಿಂದ ಬ
- 15 ೩೦ ಲೈದ [ಮೂ] ೧೦ ಕೈ ಅಕ್ಕಿ ಸಲಿ ನಾರಂಣಬಾಹಿರಿಯಿಂದ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦
- 16 ಗೊಂದ ಬಾಹಿರಿಗೆ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦ ಸಾವಂತ್ರಿಫಿಳಗೆ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦
- 17 ಕೊರಳ ಕೆಮ ಬಾಹಿಯರ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦ ಮೂಡಮನೆಯ ಅಂಣಬಾಹಿರಿಗೆ
- 18 ಬಳ ೩೦ ಮೂ ೧೦ ಯಿಂದ್ರಾಣ ಬಾಧ್ಯಮರಿನಾಯನಿಂದ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦
- 19 ತುರ[ಬಿ]ನಾಂಣ್ಯಂಣಿನಿಂದ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦ ರಾಮವಿಷ್ಣು ಗೋಯಿಂದಗೆ
- 20 ಬಾಳರದು ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೨೦ ಕ್ರಿಷ್ಣಮಟ್ಟಿನಾಯನಿಂದ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦[ತು]ರು-
- 21 ಜಿನ ರಾಮ ತುರುಬಿನ ಸಿವ ತುರುಬಿನ ಉಂಣ್ಯಾಣ ಅಂತು . . . . . ಫರ-
- 22 ದು ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೨೦ ರಾಮಬಾಹಿರಿ ಅಂಣಗೆ ಬಾಳು ಅಕ್ಕಿ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೫ ಸೋನಂ-
- 23 ಣ ಬಾಹಿರಿಯ ಮಳಗೆ ಬಾಳು ಅಕ್ಕಿ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೫ ಸಿವಬಾಹಿರಿಯ ಉಂಣ್ಯಾಣ-
- 24 ಗೆ ಬಾಳು ಅಕ್ಕಿ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೫ ಗಳು ಮಾಣಿರಾಮಂಗೆ ಬಾಳು ಅಕ್ಕಿ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ
- 25 ೫ . . . . . ನಾರಂಣಗೆ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦ ಪಿಷ್ಕ ಬಾಹಿರಿಯ ಮಗ ಗೋಯಿಂದರಿಗೆ ಬ
- 26 ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೧೦ ಯಿ ಹದಿನೇಳೊಕ್ಕಲು ಬ್ರಾಹ್ಮಣರು ನಾಯರು ಮೂಲನಾಗಿ ಕೊಂಡ ವೀರಭ-
- 27 ದ್ರದೇವರ ದೇವಸ್ವನನೂ ಬರು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೩೦ ಲೈದ ಮೂ ೬೦ . ಅಕ್ಕಿ ನಡೆ[ಬ]-
- 28 ಹರು ವೀರಭದ್ರದೇವರ ಪಂದಮೂಲಿ ಮತಾದಿಗೆ ತತ್ತು ಬಹರು ಯಿ ಹದಿನೆ-[೪೦\*] ಬ್ರಾಹ್ಮಣ-
- 29 ರಿಗೆ ಯರಡು ಬಾಳದ ನಾಡ ವರಿಷಸೇರಿ ಬ . ೩ ಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ . . . . . ಲೆಖದ . . . . . ಮೂಲ .
- 30 ನೆರೆಯ ಸಲ್ಲದು ನ[ಮ್ನ] ಮುಡಿದಕ್ಕೆ ಹಾ . . . . .
- 31<sup>1</sup> ಲ್ಲದು ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೫ ಪುತ್ರಿಯು . . . . . ಸರ್ವಮಾನ್ಯನಾಗಿ . . . . .

## No. 289.

(A.R. No. 105 of 1901).

ON AN OCTAGONAL PILLAR IN FRONT OF RAGHAVENDRABHATTA'S HOUSE

IN THE SAME VILLAGE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IX, p. 19.<sup>1</sup> The next seven lines are completely damaged.

- 21 ಹ ಮಾಡಿದಲ್ಲಿ ಅಂಣಪ್ಪವೊಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಸಿಂಗರಸು-
- 22 ವೊಡೆಯರು ಕೊಟದು ಸಗುರಿಯು ಅಧಿವಾಸದೊಳಗೆ
- 23 ಕೊಡುವ ಕಗುರಿಯ ವೈಕದಿಂಬಂಜಾ ನೋಡಿಯರಾಮ-
- 24 ಕುಂಜತವನು ಮುಲವಾಗಿ ದೇವರಿಗೆ ಮುಲವಾಗಿ ಕೊಟ ಬಾ-
- 25 ಳು ಕಂಬಳ ಗದೆ ಕೊಯಿಲ್ಲು ಹದಿನಾರು ಅಲ್ಲಿಂದ ತಂಕ
- 26 ವಡುವಗಾಳ ಗದೆ ವೊಂದಕೆ ಕೊಯಿಲು ಹತ್ತು ಆ ತಂಕ
- 27 ಮೇಲೆ ಬಾಗಿಲಗದೆ ವೊಂದಕೆ ಅದ್ವ ಯೆರಡಕೆ ಕೊಯಿಲು ಹ-
- 28 ದಿನಾಗು ಆ ತಂಕಮೇಲೆ ಹಳಗಳು ಯೆರಡು ಅಮೇಲೆ ಮನೆ ಅಲ್ಲಿಂ
- 29 ತಂಕ ಕಾಡು ಸಹನಾಗಿ ಯೊ ಬಾಳ ಸಿದೆಯ ವೈಕಮಂ ಮೊ-
- 30 ದಲಕುಳದೆ ಸಿದ್ಧಯ ವೊವಲು ತಾರಕೊರಕೆ ವೊಂಬತ್ತು
- 31 ಹಣವಿಗೆ ಬಹ ಸಿದ್ಧಯ ಸರ್ವಮಾನ್ಯನಾಗಿ ಆಕರಂ
- 32 ನ್ಯಾಯ ಆನಯಕವಿಲ್ಲದೆ ನಡದು ಬಹದು ಕಾಟಿ ಹತ್ತು ಹೊ-
- 33 ಂನ್ನು ಅಕ್ಷರವಲ್ಲು ಹತ್ತು ಹೊಣು ಮೇಲಾದ ಹೊನ್ನಿಗೆ
- 34 ಕಗುರಿಯ ಮದ್ಯಸ್ತನು ದೇವರಿಗೆ ಆ ರೊ[ಕ್ಯ]ಲಲ್ಲಿ ಯರಡು
- 35 ಹೊಂನನು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ಅಪ್ಪಿಸಿಕೊಟು ಬಹನು ಉಭಿ
- 36 ಯಂ ಹಂನರಡು ಹೊಂನು ಅಕ್ಷರವೆಲು ಕಾಟಿ ಗದ್ಯಣ ಹಂ-
- 37 ನರಡು ಹೊಂನು ಸುರಂಜೋದಕದಾನಧಾರಾಪುರ್ವ-
- 38 ಕವಾಗಿ ಅಚಂದ್ರಕಸ್ತುರಿಯಾಗಿ ಶ್ಲೋಕುಷ್ಣ ದೇವರ ಅ-
- 39 ಮುತ್ರವಡಿ ನಂದಾದ್ವಿಗ ಅಗಿ ನಡದು ಬಹಂತಾಗಿ ಸಿಂ-
- 40 ಗರಸರು ಧಾರೆಯ ನರಡು ಕೊಟದು[\*] ಯೊ ಬಾಳ ಜನನಿಗ-
- 41 ಳು ಮದ್ಯಸ್ತನು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ನಡಸಿ ಬಾಹಿರಿ ಎಂದು ಸಿಂ-
- 42 ಗರಸರು ತಮ ಸ್ವರೂಪನುಡಬಟು ವೊಡವಟು ಕೊ-
- 43 ಟ ಧರ್ಮಶಾಸನವಟಿ [\*] ಯೊ ಧರ್ಮವನು ಅಳಸಿದವರಿಗೆ
- 44 ನಾರಣಾಶಿಯಲು ಸಹಸ್ರಕಪಿಲ ಕಾವಿರಬ್ರಂಹಣರ [ತ್]-
- 45 ನು ವಧಿಸ್ತ ದೋಷವಲಿ ಹೋಹರು [\*] ಅಂಣಪ್ಪವೊಡೆಯರ
- 46 ವೊಪ್ಪ ಕರುಣಕ ಪುರುಷೋತ್ತಮ ಬರಹ ಮುಡಿಲ ನಿಡುಂ-
- 47 ಬೂರವರ ಗ್ರಾಮದವರ ವೊಪ್ಪು || ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ
- 48 ಯೊ ಹರೇತ ವಸುಂಧರ [\*] ಕಪ್ಪದ್ವಯುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣು-
- 49 ಯಾಂ ಚಾಯತೇ ಕ್ರಮಿಃ || ದಾನವಾಲನಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ ಪಾ-
- 50 ಲನಂ ಶ್ರಯ ಉಚ್ಯತೇ [\*] ದಾನಾದಾಯ ಸ್ವರ್ಗವಾಪ್ನೋ-
- 51 ತಿ ಪಾಲನಾದೇಜ್ಜತಂ ಪದಂ [||\*] ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ||

No. 297.

(A.R. No. 110 of 1901).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[\*]ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಶ್ಚುಂಬಿ(1)ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ-  
[ಮೂ]-
- 2 ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂ[\*]ಧನೇ ||[\*] ಹರೇ[ವಿ]ಫಲಾನರಾಹಕೃ ದೌಖ್ಯಾದಂಡ ಸ ಪಾತ ವಃ ಹೇಮಾ-  
ದ್ರಿಕಲಶಾ ಯತ್ರ ಧಾ[ತ್ರಿ\*]
- 3 ಭಕ್ತಿಶ್ರಿಯಂ ಧವಾ ||[\*]ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[||\*]ಜಯಾಭ್ಯುದ್ಧ[ದ\*]ಯ ಕಾಲಿನಾಹನ ಶಕವರುಷ ಸಾ ೧೫೩೩  
ಯ ಪ್ರಮಾದಿ ಸಂವತ್ಸ್ರ]-
- 4 ರದ ಸ್ನೇಹಾಟ ಟು ೧೦ ಲೂ | ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಶ್ರೀವೀರವೆಂಕಟ-  
ಪತಿವೇವ ಮಹಾರಾ[ರಾ]-



- 5 ಯರೂ ಪನುಗುಂಡೆಯಲ್ಲಿ ಸಿಹ್ಯಾಸನಸ್ಥರಾಗಿ ಸ[ಕ\*]ಲ ರಾಘವನೂ ಪ್ರತಿಪಾದಿಸುತ್ತಾ ಯಿದ್ದ ಕಾಲ-  
ದಲ್ಲಿ ಅವರ ಆ[ಗ್ನಾ]ಧಾರಕರಾದ
- 6 ಕೆಳದಿ ಮೆಂಕ[ಟ\*]ಪ್ಪನಾಯಕರೂ ತುಳುರಾಜ್ಯ ಮಲೆರಾಜ್ಯವನೂ ಸದ್ಧರ್ಮದಿಂದ ಆಳುವ ಕಾ[ಲ\*]-  
ದಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಹಂಸಸರಿವಾ-
- 7 ಜಕಾಚಾರ್ಯವೈದ್ಯ ಪದವಾ[ಕ್ಯ\*]ಪ್ರಮಾಣ[ಗ್ನಾ]ರಾದ ಶ್ರೀಮದ್ವೈಷ್ಣವ ಸಿದ್ಧಾಂತ[ತ\*] ಪ್ರತಿಷ್ಠಾಪ-  
ನಾಚಾರ್ಯರಾದ ಶ್ರೀಹಯಗ್ರೀವದೇವರ ದಿವ್ಯ-
- 8 ದಾದಸೂತ್ರಾರಾಧಕರಾದ ಶ್ರೀಮದ್ವ್ಯಾಸರಾಘವೇಂದ್ರಶ್ರೀಪಾದಂಗಳ ಕರಕಮಲಸುಜಾತರಾದ ಶ್ರೀಮ[ದ್ವ್ಯಾ]-  
ದವೇದ್ಯತೀರ್ಥ [ಫ\*] ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳು
- 9 ತಂ[ಮ] ಪೂಜಾಪರಿ[ಯಾ\*]ಯದಲ್ಲಿ ಉಡುಪಿನ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರ ಮಠಲೂ ಮೊದಲೆ ಮರಗಲಸವಾಗಿ  
ಯಿರಲಾಗಿ | ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರ-
- 10 ನೂ ಹೊರ ಮಂಟಪಕ್ಕೆ ಬಿಜಿವಾಡಿಸಿ ಅಲ್ಲಿಯೂ ದೇವರಪೂಜೆಯನೂ ಸಾಂಗನಾಗಿ ನಡೆಸುತಲಿ ದೇವರ  
ಗರ್ಭಗೃಹಾರಮುಂ-
- 11 ದಣ ಮಠವನೂ ಶಿಲಾಮಯವ ಮಾಡಿಸಿ ಆಮೇಲೆ ಎದುರಲೆಯಾಗಿ ತಾಂಬ್ರದ ಹೊದಿಕೆಯನೂ ಮಾಡಿಸಿ  
ಆಮೇ[ಲೆ]
- 12 ಕಲಶಸ್ಥಾಪನೆಯನೂ ಮಾಡಿಸಿ | ಕೆಳದಿ ಮೆಂಕಟಪ್ಪನಾಯಕರ ಮುದ್ರೆಯಾಗಿ ಚಿನ್ನ ಭಂಡಾರದ ವೋಬ-  
ರಸಯಗಳ ಮ-
- 13 ಕ್ಕಳು ರಾಮಕೃಷ್ಣ ಪುಷ್ಪೋದಯರೂ ಬಾರಕೂರ ಸಿಂಹಸನವನುಳುತ್ತಂ ಯೂಹ ಸಮಯದಲ್ಲಿ ಅವರ  
ಅನುಮತಿಯಿ[ಂ]-
- 14 ದ ತಥಾಶಿಥಿಯಲ್ಲಿ ವಿದ್ಯಾಕ್ತಪ್ರಕಾರದಿಂದ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರನೂ ಪುನಃ ಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯನೂ ಮಾಡಿದ  
ಕಾಲದಲ್ಲಿ | ಮೆಂಕಟಪತಿರೇವ-
- 15 [ಮ\*]ಹಾ[ರಾ\*]ಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಕೆಳದಿಯ ಮೆಂಕಟಪ್ಪನಾಯಕರೂ ಶ್ರೀ ಕೃಷ್ಣದೇವರ ಅಮೃತ-  
ಪಡಿ ನಂದಾಧಿಪಕ್ಕೆ ಬಾರಕೂರ[ರಾ]-
- 16 ಜ್ಯಕ್ಕೆ ಸಲುವ ನಾಲ್ವತ್ತನಾಡೊಳಗಣ ಕೆಳಗಣ ಹೊನ್ನಿನಕರೆ ಗ್ರಾಮವನೂ ತತ್ಸಂವತ್ಸರ ಕಾರ್ತಿಕ ಶು  
೧೫ ಸೋಮವಾರ[ಗ]-
- 17 ಪುಂಜ್ಯಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮುರುಗೇಶ್ವರನ ಸಂನ್ವಿಧಿಯಲ್ಲಿ ಸಹಿರಂಜೋದಕದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ  
ಬಾರಕೂರ[ರ\*] ರಾ[ಜ್ಯ\*]-
- 18 ಕ್ಕೆ ಸಲುವ ನಾಲ್ವತ್ತನಾಡೊಳಗಣ ಕೆಳಗಣ ಹೊನ್ನಿನಕರೆಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಸಲುವ ಚತುರ್ಸಿಮೆಗೂ ಎತಮನ-  
ಮುದ್ರೆಶಿಲಾ[ಪ್ರ]-
- 19 ತಿಷ್ಠೆಯನೂ ಮಾಡಿಸಿ ಸರ್ವಮಾನ್ಯನಾಗಿ ಪಹಿ ಉತ್ತರವನೂ ಮಾಡಿಸಿ ತೆನು ಗುರಿಯಾದ ಮನುಷ್ಯರು
- 20 ವ್ಯಾಸಪುಷ್ಪಯ್ಯಗಳನು ಕಳುಹಿಸಿ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರ ಮಠದ ಚತುರ್ಸಿಮೆಗೂ ಡಕ್ಕ[ಕಂ]ಖದ ಶಲಾ  
ಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯನೂ ಮಾಡ-
- 21 ಡಿಸಿ ಬರಸಿದ ಧರ್ಮಶಾಸನ | ಶ್ರೀಪ್ರವಾದಿಸಂ ಮಹರವಾಸ ೪ ಹೇಳಿದ ಮಾಘ ಶು ೧ ಸ್ತಿರವಾರದಲಿ  
ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ[ದೇ]-
- 22 ವರ ಹರಿವಾಣ ನೈ[ವೇ\*]ದ್ಯಕ್ಕೆ ವೇದವೇದ್ಯತೀರ್ಥ[ಫ]ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳೂ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮದ ವಿವರ ! ಬಂ  
ನ್ನಿಂಜದ ಅಧಿನಾಸದೊ[ಳಗ]-
- 23 ಣ ಪಂದೆ ಬೇಟೆಬಯಲಲ್ಲಿ ನಾರಣಮುಕೆ ಮೂಲದ ಕುಳನಗದೆ ಮೇಲೆ ಕೊಟ ವರಹ ೧೦೦ ಕೆ ನಡುವ  
೧ ಕೆ ೫೦ ರ ಪೆ .
- 24 | ಕೆ ಮುಡೆ ೨೦ ಮತ್ತಂ ಕ್ರಮದಾರಿ ಬಯಲೊಳಗಣ ಬೇಳೆಣ ಕೃಷ್ಣನ ಮೂಲದಬಳ್ಳಿ ಎಂಬ ಗದ್ದೆ  
ಕೊಟ್ಟ ವರ .
- 25 ವರ್ಷ ೧ ಕೆ ೫೦ ಹೊಲಕ್ಕೆ ಮುಡಿ ೫ ಉಭಯಂ ಗ ೧೪೫ ನರಹಕ್ಕೆ ನಡವ ಒಡ್ಡಿ ಆಕ್ಕೆ ಮುಡೆ ೨೫ ನೂ  
ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇ[ವರ]
- 26 ಮಠವ ಶಿಲಾಮಯವ ಮಾಡುವದಕ್ಕೆ ಹೊರಗೆ ಬಂದ ಪ್ರವೃತ್ತಿಹೊರತಾಗಿ ನಮ್ಮ ಕಯ್ಯ ಮುಟ್ಟಿಸಿದ  
ದ್ರವ್ಯ ಆ . . .

- 27 ಸಹ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣಾರ್ಪಣಮೆಂದು ಧಾರೆಯ ನೆರಡು ಬರಸಿದ ಧರ್ಮಕಾಸನ | ಶ್ರೀ ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ನಾ  
ಯೋ ಹರೇ[ತ]  
28 ವಸುಂಧಾ[೦\*] ಪಪ್ಪಿರ್ವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಮಿಃ | ಸ್ವದತ್ತಂ ದ್ಯುಗುಣಂ[ಪ್ರ]-  
29 ಣ್ಯಂ ಪರದತ್ತಾನುಪಾಲನಂ ಪರದತ್ತಪರಾಧೇಣ ಸ್ವದತ್ತಂ ನಿಷ್ಪಲಂ ಭವೇತ್ | ಎಂಬ ವಚನ[ಗ]-  
30 ಳ ಯುಧಾನಾಗಿ ಯುಧಾ ಧರ್ಮಗಳಿಗೆ ತಪ್ಪದೆ ಧರ್ಮಪ್ರತಿಪಾಲ[ನೆ\*]ಯ ಮಾಡಿ ಧರ್ಮಕೀರ್ತಿಯ  
31 ಮಾಡಿಕೊಳ್ಳಕೊಳ್ಳಬೇಕು [1\*] ಮಂಗಲ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ |

## No. 298.

(A.R. No. 111 of 1901).

ON THE THIRD SLAB IN THE SAME PLACE.

- 1 'ಕೃಂ ಬಹು ತೆರು ಕಾಟೆ ಗದ್ಯಾಣ ಯಿಪ್ಪತ್ತಯೇಳು ಹೊನ್ನು | . . . . .  
2 [ರು] ಹಣ || ಬುನಿಜ ಅದಿನಾಸೆದಲು ಆ ಊರವರ ಸ-  
3 ಮುಚಾಯದ ಅಪ್ಪಣೆಯೊ ಮೊದಲು [ಮು]ರು ಹಣಕಾ .  
4 ರ ಯೆರಡು ಕ್ರಮಧಾರಕ್ಕಳ ಕತ್ತಿಲಕ್ಕಳ ಅಪ್ಪಣೆಯೊ ಮೊದಲು ಆ-  
5 [ರು] ಹೊನ್ನು ಅರುಹಣ ತಾರ ಹದಿನಾಲ್ಕು ಉಭಯ ಬುನಿ-  
6 ಜ ಅಧಿವಸದಲಿ ಯೆರಡು ಹೊನ್ನು ಯಿಪ್ಪಣವಿಗೆ ಬಹ . . . .  
7 ಕಾಟೆ ಗದ್ಯಾಣ ನಾಲ್ಕತ್ತಾಯಿದು ಉಭಯಂ ಶಿವಳಯ ಗ್ರಾ-  
8 ಮದಿಂದ ಅನವಾಸ ಯೆರಡಕ್ಕಂ ಮೊದಲು ಕಾಟೆ ಗದ್ಯಾಣ ಅಯಿದು  
9 ಹೊನ್ನು ತಾರ ಯೆರಡಕ್ಕಂ ಬಹ ತೆರು ಗದ್ಯಾಣ ಯಿಪ್ಪತ್ತಯೆರ-  
10 ಡು ಹೊನ್ನು ಅರುಹಣ || ಪಮನಭಗೆ ಕೊಟೆ ಉರ ಅಧಿವಾಸದ[ಲ್ಲಿ]-  
11 ಂ ತಂಕಣ ಕರ್ಕಬಕವನ ಅಪ್ಪಣೆಯೊ ಮೊದಲು ಕಾಟೆ ಗದ್ಯಾಣವ-  
12 ರುಹಣ ತಾರ ಅರು ತುಮಕಾರಕ್ಕಳ ಅಪ್ಪಣಮಂ ನಾಲ್ಕುಹಣಲು ತಾರಯಾಳತ್ತ ಉಭ-  
13 ಯಂ ಪಡುವಭಾಗೆಯಲು ಕಾಟೆ ಗದ್ಯಾಣವೊಂದಕಂ ಬಹ ತೆರು ಗದ್ಯಾ[ಣ]  
14 ಯಿಪ್ಪತ್ತಳು ಹೊನ್ನು ಯಿಪ್ಪಣ ಅಂತು ಶಿವಳಯ ಪಡುವ ಬಾಗೆಯಂ  
15 ತಮ ತುನಲು ಪ್ರತಮೋತ್ತರುಷೆಯ ವಿವ್ಯಮೋದ ತೀರ್ಥಶ್ರೀಸಾಧಂಗಳು  
16 ಮೊದಲಾದ ಎಂಟು ಉತ್ತರುಷೆಯರು ಆರಾಧಿಸುವಂಥಾ ಉಡುಪಿ  
17 ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರ ನಂದಾದಿಪ್ಪಿಗೆ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಕೊಟಿದು ಬಾರ್ಹಾರ ಕಾಟೆ ಗದ್ಯಾ-  
18 ಣ ಹೊನ್ನು ೧೦೦ ಅಕ್ಷರವಲು ಹೊನ್ನು ನೂರು[1\*] ಯಿ ಹೊನ್ನುನವೊಳಗೆ  
19 ಉಡುಪಿನ ಮಹಾದೇವರಿಗೆ ವೊಂದು ನಂದಾದಿವಿಗಳೆಯನು ನಡೆಯಿಸಿ ಬ-  
20 ಹದು[1\*] ಯಿ ಹೊನ್ನು ತೆರುವ ಬಾಳಗೆ ಚತುಸ್ಸೀಮಿವೊಳಗುಳ ನಿಧಿನಿಕ್ಷೇ-  
21 ಪಜಲಪಾಪಾಣಿಹಿಕ್ಷಿಣಿಆಗಮಿ(ಸಿ)ಸಿದ್ಧ ಪಾಠ್ಯ ಅಪ್ಪಭೋಗತೇಜಸಾಮ್ಯ-  
22 ಸಹಿತವಾಗಿ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸಾಧನೆಯಾಗಿ ನಡೆ[ಯಿ]-  
23 ಸಿ ಬಹದು ಯೆಂದು ರಾಯರು ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಬರಸಿದ ಸಿಲಾಶಾಸ-  
24 ನ [1\*] ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆರೊಬ್ಬರು ತಪ್ಪಬಾರದು ತಪ್ಪದವರಿಗೆ ವಾರಣಾ-  
25 ಸಿಯಲಿ ಅಯಿನ್ಹರೆಯೆಂಟು ಕಪಲೆ ಕೊಂಡ ದೋಷದಲ್ಲಿ ಹೋಯ-  
26 ರು || ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಬ್ರಂಹ್ಮ ಉತ್ತಿ ಹರೇತ ಯಃ[1\*] ಕಪ್ಪಿ ವರುಷ-  
27 ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಮಿಃ || ದಾನಪಾಲನಯೋ-  
28 ಮಧ್ಯೋ ಪಾಲನಂ ಕ್ರಯ ಉಚ್ಯತೇ[1\*] ದಾನಂ ತ್ರಗ್ಗಮಾವೋತ್ತಿ ಪಾಲನಾ-  
29 ದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ || ಶ್ರೀಪರಿಹರರಾಯರ ಕಯ್ಯಲು ಮಾಡಿದ  
30 ಧರ್ಮ್ಯ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರರಾಯರ ವೊಪ್ಪ ಶ್ರೀವಿರುಪಕ್ಷದೇವರು  
31 ಶಿವಳಯ ಮೊದಿಲ್ಲವರು ನಿಡಂಬೂರ ಗ್ರಾಮದ ವೊಪ್ಪು  
32 ಉಡುಪಿನ ಶ್ರೀಮಹಾದೇವರು ಸಗುರಿಯ ಕುಜಿತವನ ನ-

¹ The foregoing portion of this inscription is missing.



- 33 ಡುವಂತಿ [ನ]ವರತ ದೇವಳಯದೇವರು ಬಂನಿಂಜದ ಅಧಿವಾಸ-  
 34 ದ ಜನನಿಗಳ ಪೊಪ್ಪು ತಾಳಿಕುಡೆದೇವರು ಕೊಡಗುರ ಜನನಿಗಳ ವ್ರೇ-  
 35 ಪ್ಪು ಕಾನದ ಶಂಕನಾರಾಯಣದೇವರ ವ್ರೇಪ್ಪು ಮಂಗರ ಮುತಾ-  
 36 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ .

No. 299.

(A.R. No. 112 of 1901).

ON THE FOURTH SLAB IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಗಣಾಧಿಪತವಂ(ಂ) ನಾಮಾಃ [॥\*] ಪಾಂತು ಒ ಜಲದವ್ಯವಾಃ ಶಂರ್ಗದ್ಯಾಘಾತ-  
 ಕರ್ಕಶಾಃ [॥\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯಮೇಟಸ್ತಂಭಾಃ
- 2 ಕ್ಷತ್ರಾಪೋ ಹರಿಬಾಹವಃ [॥\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಸಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರಶ ಸಾವಿರದ ಮುನುಷಹದಿನೇ-  
 ಳನೆಯ ಭವ ಸಂವತ್ಸರದ ವಯಿಕಕ ಸು-
- 3 ಧ ಪಾಡ್ಯ ಗುರುವರದಲು ಶ್ರೀಮಹಾರಾಜಾಧಿಪಾಃ ಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರು ವಿಜ-  
 ಯನಗರದಲು
- 4 ಸಕಲರಾಜ್ಯವನು ಪರಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಆ ಮಹಾರಾಯಗ ಆಜ್ಞೆಯಿಂದ ಹೆಗ್ಗಡೆ ಶಂಕರಸರು  
 ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನಾಳುವ ಕಾ-
- 5 ಲದಲಿ ಶಿವಳಯ ಮೂಡಲ ನಿಡುಂಬುರ ಗ್ರಾಮದ ಮಧ್ಯದ ಉಡುಪಿನ ಸ್ಥಾನದ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರಿಗೆ  
 ನಡವ ಆಮೃತವಡಿನಂದಾದೀ-
- 6 ಓಗೆ ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಬಾಳುವ ಗದೆಗಳ ವಿವರ ಶಿವಳಯ ಗ್ರಾಮದ ಚಗುರಿಯ ಆದಿವಾಸದಲು  
 ಕುಂಜಾತ್ರಿಬೆಟ್ಟಿನ ಪಡುವಬಯ-
- 7 ಲಲು ಕಲಸಂಕಟಿಂದ ಬಡಗಲೂ ಮುಕ್ತೋಣೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ಹಂನೇರಡು ಅಡತಿಂದ ಬಡಗ  
 ಪಡುವಲು ಕುಕಿಯಗದ್ದೆ-
- 8 ಗಳು ೨ ಕೊಯಿಲು ಯಸ್ಪತ್ತಯೇರಡು ಅಡತಿಂದ ಬಡಗಲು ಮುಂನೆಯ ಗದೆಗಳು ೨ ಕೊಯಿಲು ಯೆಂಟು  
 ಅಡತಿಂದ ಬ-
- 9 ಡಗಳು ಸಾಲಬಳಯ ಕಲ್ಲಾಯ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ಯೆಂಟು ಅಡತಿಂದ ಮುಡಲು ಶಂಕರನಾರಾಯಣ  
 ನಡುವಂತಿಲನ ಬಡಗ
- 10 ಬಯಲಲೂ ಕೊಳಕೆಯಗದ ೧ ಕೊಯಿಲು ಸಂನೇರಡು ಅಡತಿಂದ ಮೂಡಲು ಭಟಸೋಮಾಜ್ಯರ ಮನೆಯ  
 ಬಡಗ ಬಯ-
- 11 ಲಲು ಬಡಗ ಬಳಯಲಿ ಹಿ[ರಿ]ಯ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ಹದಿನಾಳು [ಆ]ದತಿಂದ ಪಡುವಲು ಬಳಯಂಬ  
 ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ಹ-
- 12 ತು [ಆ]ದತಿಂದ ತಂಕಲು ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ಯೆಂಟು [ಆ]ದತಿಂದ ಮೇಲಣ ಹಾಳು ೧ ಕೊ-  
 ಯಿಲು ವೊಂದು ಮನೆತಾಳು ಕ-
- 13 ಣನು ಹೊಡಿ ಕಾಡು ಸಹಿತ ದೇವರ ಮೂಲ ॥ ಬಂನಿಂಜದ ಅಧಿವಾಸದ ಬಯಲ ಒಳಗೆ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರ  
 ಮೂಲದ ಬದ್ಧ ಬಾಳನ ವಿನ-
- 14 ರ ತಂಕಬಡಗ ಹೊಳಹ ಹೆದಾರಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಗುಡ್ಡೆಯ ಗದೆ ೧ [ಕು]ಯಿಲು ೧ ನಯಕ ಬಳು ೧  
 ಕೊಯಿಲ್ಲು ೪ ಹೊಯಿಗಯ ಗದ್ದೆ [೧]
- 15 ಕೊಯಿಲ್ಲು ೧ ಹೆದಾರಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಹಿರಿಯ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲ್ಲು ೧ ಅಡತಿಂದ ಬಡಗ[ಲು] ಬಳು-  
 ಯ ಕಂಡ ೧ ಕೊಯಿಲು: [೪] ಆ-
- 16 ದಜ ಬಡಗಣ ಕಲಂಬುಳಯೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಕುದುರೆತಕಂಡ ೧ ಕೊಯಿಲು ೪ ಅಡತಿಂದ  
 ಪಡುವಲು ಕುದು-
- 17 ರಕಂಡಂಗಳು ೩ ಕೊಯಿಲು ೧ ಸಿತಿಂಬಳು ೧ ಕೊಯಿಲು ೫ ಕಂಡಕಯೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೩  
 ತಂಕಣ ಕೊಕ ೧ ಕೊಯಿ-
- 18 ಲು ೬ ನಡುವಣಕಯ್ಯಲೆಯೆಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೪ ಬಡಗಣ ಕಯ್ಯಲೆಯಾರು ೧ ಕೊಯಿಲು ೩  
 ಅಡತಿಂದ [ಪ]ಡುವಕಯ್ಯ-

- 19 ಲೆಯಾರು ೧ ಹಾಳು ೧ ಅಂತ್ಯ ೨ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಗುಂಡಿಲದ ಪದಿಲವೊಳಗ ಮೊಡಣ ಕಡೆಯ ಬಳಿ  
೧ ಕೊಯಿಲು ೪ ತೆಂಗಿನಕಟ್ಟು ಸಹ
- 20 ಅಗಡಿಯಿಂದ ಪಡವಲು ಪೊಳುಗಿಯ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೫ ಅಡತಿಂದ ಪಡುವ ಪಟಿಲಯೆಂಬ ಗದೆ ೧  
ಕೊಯಿಲು ೪ ಹಿರಿಯಪಟಿಲ
- 21 ಯೆಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೬ ಹಿರಿಯಪಟಿಲದ ಮೊಡಣ ಕೊಂಕೆಯೆಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೫  
ಹಿರಿಯಪಟಿಲದ ಬಡಗಣ ಹಾ-
- 22 ೪ ೧ ಕೊಯಿಲು ೩ ಅಡತ ಬಡಗಣ ಕಟ್ಟು ಸಹ ಮೊಡಣ ಬಳಿಯ ಕಟ್ಟಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಗಿನ ಕಟ್ಟು  
೪ ಅಡತಿಂದ ಪಡುವಲು
- 23 ಯೊಕ್ಕೊರಪಟಿಲ ಯೆಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೪ ಹೆಬಾರರಿಂದ ಕೊಂಡ ಕೊಡಿಯ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೪  
ಅಳಿತಮೊರ್ಕೆಯೆಂಬ ಗದೆ
- 24 ೧ ಕೊಯಿಲು ೫ ಅಡತಿಂದ ಬಡಗ ಪಡುವಲು ಮುರ್ಕೆಯಲ್ಲಿ ನೆಂಗಣಸೆಯೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಹಿರಿಯಗದೆ ೧  
ಅಂತು ಗದೆ ೨ ಕೊ-
- 25 ಯೆಲು ೧೦ ಅಡತಿಂದ ಬಡಗ ಮೊಡಲು ಕೊಡುಂಕುರಶುಶಾಲಿ ತೆಂಗಿನತೊಟ್ಟ ಕಣ ಬಾವಿ ೧ ಅಡತಿಂದ  
ತೆಂಕಲು ತನ್ನಡೆ-
- 26 ಯೆ ಗದೆ ೧ ಅಡತಿಂದ ತೆಂಕಣ ಯೆರಡು ಹಾಳು ಅಂತೂ ೩ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಸ್ಥಾನಳಯ ಬಯಲಬಳಗೆ  
ಅಧಿಪತಿಯೆಂಬ
- 27 ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೪ ಕೊಡಲಿನಬಮಲ ಪಟಿಲದಲ್ಲಿ ಮೊಡಣಕಡೆಯಲ್ಲಿ ಪರಲೆಯೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧  
ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಅಡತ ಬಡ-
- 28 ಗಲು ಬುದಿವಂತ ಬಳಿಯೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೬ ಅಡತ ಬಡಗಣ ಗುಡ್ಡೆಯ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೦  
ಅಡತ ಬಡಗಣ ಅಲು-
- 29 ಡಿಯ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೬ ಅಡತಿಂದ ಪಡುವಲು ಪೊಂಕೆಯೆಂಬ ಗದೆ ೨ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಕಟ್ಟು ತೆಂಗಿ-  
ನವರ ಸಹ ಅಲ್ಲಿಂದ ಬ-
- 30 ಡಗ ಹೊಯಿಗಯ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೫ ಕಟ್ಟು ತೆಂಗು ಸಹ ಅಡತ ಬಡಗಣ ಬಜತುಮರು ೩ ಅಣೆ  
ಕೊಯಿಲು ೧೨ ಅಡತ ಬ-
- 31 ಡಗಣ ಭಟ್ಟರ ಬಳಿ ಯೆರಡು ಅಣೆಕೊಯಿಲು ೧೦ ಅಡತ ಬಡಗಣ ಮುರಂತುಮರುಯೆಂಬ ಗದೆ ೧  
ಕೊಯಿಲು ೪ ಕುಳಂಬೆಯೆಂಬ
- 32 ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಅಡತಿಂದ ಪಡುವಣ ಹೊಸತುಮರು ೧ ಕೊಯಿಲು ೪ ಪಡುವ ಭಾಗಿಯ ಪೊರೊ-  
ಳಕೆಯಿಬಯಲ ಬಳಗೆ ಮುಡ ಬ-
- 33 ಳಯಲ್ಲಿ ಕೊಟ್ಟಿಯಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೪ ಅಡತ ಪಡುವಣ ಬಳಿಯೆಂಬ ಗದ್ದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೬ ಅಡತ  
ಪಡುವಣ ಬುಲಾ[ಥ]ನೆಂ-
- 34 ಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಅಡತ ಪಡುವಣ ಅಮಂಣಬಾಸುಯೆಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೨ ಅಡತ  
ಪಡುವಣ ಪಿಂ[ಚ]ದ ಗದೆ ೧
- 35 ಕೊಯಿಲು ೪ ಅಡತ ಬಡಗಣ ಕೊಟ್ಟಿಯ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೧೦ ಕೊನರಿಕನಡಿಯ ಗದ್ದೆಯಿಂದ  
ಮೊಡಲು ಕೊಡುಂಕುರ ಹೆದ್ದಾ ರ-
- 36 ಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಗದೆ ೬ ಅಯಿಮ ಗದೆಯ ಕಟ್ಟಿನ ತೆಂಗಿನ ಮರ ಸಹ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ ದೇವರ ಮೂಲ ||  
ಸ್ವಸ್ತಿ ಉಡುಪಿನ ಅಂಗ-
- 37 ಇದಿಂದ ಬಡಗ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ ದೇವರ ಬಾಳಿನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಬಯಲಿಂದ ಪಡುವಲು ನಿಡುಂಬುರರ  
[ಭ]ತ್ರದ ತಾವಿಂ-
- 38 ದ ಪಚಿನವನ ಗದೆಯಿಂದ ಬಡಗಲು ತೆಂಕಲಿನ ಮೊಲದಿಂದ ಮುಡಲು ಉಪ್ಪಳದ ಬಾಹರಿಗಳ ಮುಲ-  
ದಿಂದ ತೆಂಕಲು
- 39 ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಹರಿ ಗದೆ ಅಡತೆಯ ತೊಳೆ ತೆಂಗಿನ ಮರ ಹಲಸಮ ಉ ಮನೆತಲು  
ಕಣ ಬವಿ ತುಂಬೆನೆ[ಕ]-
- 40 ಲ್ಲ ಸಹ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ ದೇವರ ಮುಲ ಉಡುಪಿನ ಬಯಲ ಬಳಗೆ ನಾಯರ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೨೦ ಅಡತ  
ಅಗ್ಗಿಯದೆ ಮೊಲೆಯಲ್ಲಿ



- 41 ಹಾಳು ೨ ಕೊಯಿಲು ೨ ಸಾಲಿಂದ ಮೂಡಣ ಹೊಳಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೪ ಅಡೆತಿಂದ ಬಡಗಲು ಬುಡಂಬ-  
ನಂಬ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿ- .
- 42 ಲು ೨ ದೊಡವಾಲಿಂದ ತೆಂಕಣ ಕೊಂಕನೆಂಬ ಗದೆ ಆಟೆ ೨ ಕೊಯಿಲು ೯ ಕೆದಿಲದ ಬಯಲ ಒಳಗೆ ಬಳ-  
ಗಳೆಂಬ ಗದೆ ೨ ಕೊಯಿಲು ೬
- 43 ಉಡುಪಿನ ಸನಥೆ ತೆಂಕಲು ತಿನಕಳದ ಕೊಮೊಡಿನವನ ಬಗಿಲ ಗದೆಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಪಲಡಿಯ ಹಳಗ]-  
ಳು ಕೊಲ್ಲಳ-
- 44 ದಿ ಸುನಿಪದಲು ೩ ಕೊಯಿಲು ೪ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ ದೇವರಿಂದ ನಿಡುಂಬುರರು ಸನಪಳಯ ಬಯಲ ಒಳಗೆ ಯೆಂಟು  
ಗದೆಗ-
- 45 ಳ ತೆಗದುಕೊಂಡ: ಆಡಕೆ ದೇವರಿಗೆ ಪ್ರತಿವಣೆಯ ಪಡಿಯ ಬಯಲಒಳಗೆ ಸರ್ವಮಾನ್ಯನೆಗಿ ದಾರವೊ-  
ರ್ವಕವಾಗಿ . . . . .
- 46 ಲ ೧ ಕೊಯಿಲು ೯ ಕಂಗಬೆಟಿನಲಿ ರಾಮಕಂಗಿನ ಜನರ್ಪ[ನ] ಕಂಗಿನತನು ಕೊತ ಉ ಅಲಿ ಕಣ ಬವಿ  
ಆಟೆಯಕಲು ಸ-
- 47 ಹ ದೇವರ ಮೂಲ ಆರ್ಕಳಪೊಡಿನ ಮೂಡಕಡೆಯಲು ಕಂಣಣಗಡಿಕಯಂಬ ಭಾಳು ಮಜಲು ಮಕ್ಕಿ ಮನೆ  
ತಲು ಕಣ ಬಾವಿ-
- 48 ಗಳು ಕೆಟೆ ಹೊಲ ತೆಂಗು ಹಲಸುಮಾಳು ಒಲೆಯನುರ ಸಹ ತೆರತೆಗದು ಆಯಿವತರಲಿ ೩ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿ-  
ಗ್ಗಣೆ ಸಹ ಬುಮಿ
- 49 ದೇವರ ಮೂಲ ಬೆಳಕಾಳಯಿ ಆದಿವಾಸದಲು ಕಂಣರನೆಂಬವನು ಕೊಟ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೇಮಿಯ ವಿವರ ಕಂ-  
ಡಿ . ಪಡುವಲು
- 50 ಕಂ[ಜ]ಣಬಾಳಂದ ಗೋವಿಂದಕಂಣರನೆ ಕಡುವಿನ ಬಳಂದ ಬಸುರಿಂಜತವನ ತೋತ ಕಡುವಳಂದಲು  
ಬಡಗಲು ಸಿದ್ಧ .
- 51 ಳ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಹೊಳರಳಕಳ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೇಮಿ [ಒ]ಳಗಣ ಕಟಿ-  
ಯಗಡಿ ದೇವಸ್ವದ ಗದೆ ಒ[ಯ]-
- 52 ಲಗದೆ ಸಹ ೫ ಗದೆಗಳ ಮಕ್ಕಿ ಮನೆ ತಾಳು ಭಾವಿ ಕ[ಳ] ಓಣ ತೆಂಗಿನ ತೋಟ ಹೊಲ ನಲ ಕಂಣಣ  
ನಿಂದಕೊಂಡ ಜನನ ಸಹ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ -
- 53 ದೇವರ ಮೂಲ || ಉಡುಲಾಳಬಳಯಿಂದ ಆದ ತೆಂಕಲು ಕೊಯಿಲು ೩ ದೇವರ ಮೂಲ ಬಯಲಾರ ಬಯಲ-  
ಒಳಗೆ ದೇವರ ಗದೆ .
- 54 . . . ಯೆಂಬ ಗದೆ ೧ ಕುಂಡಿಲ ಗದೆ ೧ ಕೊಯಿಲು ೪ ದೇವರ ಮೂಲ ಹಾಜೆವನಾ[ಲಿ]ಮಾತದಗದೆ-  
ಯೆಂಬ ಗದೆ . ದೇವರ ಮೂಲ
- 55 . . . ಉಡುಪಿನ ಬಯಲ ಗದೆಗಳ ಗ್ಗಣೆಯಿಂದ ಪಾಯಸಮೊಸರೋಗರು ಚಿವಲಿಯಿಂದಿವನು ನಾ-  
ಲ್ವನೆ ಬೆಳಾತಿಗೆ ಅಕ್ಕಿಯಿಂದ ದಿನದಿನ
- 56 . . . ಸುವರು ಸಗುರಿಬಂನಿಜ ಕೊಟ ಉರು ಅಂತು ಮುಣು ಆಧಿವಸದ ಮೂಲದ ದೇವಸ್ವದ  
ಗ್ಗಣೆಯಿಂದ ಕನಕೆ ಯಿಪ್ಪತ್ತು
- 57 . . . ನಂದಾ[ದೀಪ್ತಿ] . ಳನು ಯಿಪ್ಪತ್ತುಹಾಗಿ . . . . .  
ಯೆಂಟು ಮಂದಿ ಪರು[ಪ]ತ್ತಿನವರು ನಡುಬಹರು ||

No. 300.

(A.R. No. 112-A of 1901).

ON A PILLAR IN THE MANDAPA OF THE SAME MATHA.

ಶ್ರೀ ತುಙ್ಗಪಿ ಗೋಪಾಲಕೃಷ್ಣ ಪ್ರಸನ್ನ.

- 1 ಗತವ[ತಿ] ಕಲಿವತ್ಸರೆ ಚತುಃಸಹಸ್ರೇ . . . . .  
. . . ||
- 2 . . . . .
- 3 ಛೇ ಮೃಗಾಸ್ಯಗೇಕೆ . . . ತಿಯಿಯುತ . . . . .
- 4 ಶುಕ್ರವಾರೆ || ಸಂಖ್ಯಾಘಟಪ್ರಕಾಂಡಯತಯ: [ಸ].

- 5 ತ್ವಾದಿಸಂಭಾವಿತಶ್ರೀಕೃಷ್ಣಾಲಯನೂತಾವಿ.
- 6 ಪಯಿಣಿಮಾಮಂತ್ರ ವಾರ್ತಾ ಮಿಶ್ರ: || ಚಂದ್ರಸಾದಿ-
- 7 ಬಲಾನ್ವಿತೇಹನಿ ಹರೇ[ವಿ]ವಂ ಸಮುತ್ಥಾಪ್ಯ ಸದ್ಭಾವ-
- 8 ವ್ಯುಹಮನೋ[ಜ್ಞ]ಮಾಧವ[ಗೃ]ಹಂ ಪ್ರತ್ಯಗ್ರಮಾತೇನಿರೇ || [೨]
- 9 ಖರಾಠದ್ವೈತ್ರಾಘತ್ರಯೋದಶೀತಿಯೌ ಮೇಘ ಗತೇ ೧ -

- 10 षणि चांद्रिवासरे ॥ चक्रः प्रतिष्ठां पुरुषोत्त-  
 11 मस्य सट्स्वनंदानं विधिवद्विज्ञेभ्यः ॥ श्री ॥  
 12 विबुधाधिराज्यतिवरप्रचोदितैर्विबुधाप्रिया-  
 13 ख्ययतिभिर्हरेर्मुदे ॥ समकारि चाग्रवशै-  
 14 लमंटपः [प]तगेंद्रकेतुपुरतः समर्पितः ॥ २ ॥

- 15 नंदनाद्वसिताषाढद्वितीयारविवासरे ॥  
 16 प्रांतरास्थापितः पूजां जगृहेन यदृङ्ग-  
 वः ॥ ३ ॥  
 श्रीगणपती

## No. 301.

(A.R. No. 113 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE WEST WALL OF THE SAME MATHA.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[\*\*]ಜಯಾದುದಯ ಶಾಲಿವಾಹನ ಶ[ಕ\*]ವರುಷ ೧೫೩೬ ನೆಯ ಸಂದ ಆನಂ-  
 2 ದ ಸಂವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಯ ಕುಡ್ಧ ೧೦ ಸ್ತಿರವಾರದಲ್ಲು ನಿರ್ದಯಾಧೀಶಶ್ರೀಧರಶ್ರೀಪದಂಗಳು ವಿ-  
 3 ದ್ಯೋಪದೇಶತೀರ್ಥಪ್ರಸಾದಂಗಳ ಉಡುಪಿನ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರ ಪೂಜಾಕಾಲದಲು ಕೊ-  
 4 [೮೪]ಗ್ರಾಮದೊಳಗಣ ಸಂಕುನಾಳ ಅಗ್ರಹಾರದ ಕೊಂಕಣವರ್ಗದ ಬ್ರಾಹ್ಮ-  
 5 ಣ ರುಕುಣಾಕ ಭಾರದವ್ವಜಗೋತ್ರದ ಸೌದಯ ಚಿಂನವರದ ನಾರಣಪ್ಪಯ ಮಗ  
 6 ಲಿಂಗಪ್ಪಯ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ ದೇವರ ಸಂಸ್ಕೃತದಲ್ಲಿ ದಿನ ೧ ಕ್ಕೆ ಅರಹಾನೆ ಅಕ್ಕಿಗೆ ಬೆಲ್ಲ ತುಪ್ಪ  
 7 ವರ್ತದಿ ನಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ಅತಿರಸನೀದ್ಯ ಎಳೆಂಣೆ ನಂದಾದೀಪ ೧ ಕ್ಕೆ ಸಹವಾಗಿ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ ದೇವರಿ-  
 8 ಗೆ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸಾಧನೆಯಾಗಿ ಅತಿರಸನೀದ್ಯ ಎಳೆಂಣೆ ನಂದಾದೀಪಕ್ಕೆ ಸಹವಾಗಿ  
 9 ಸುರುಣೇಶ್ವರಕಡನದಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರಿಗೆ ಭೂಸಾವ್ಯಸ್ಥೆಗಂ-  
 10 ದು ಧಾರ[ಯ\*] ನೆರದು ಕೊಟ್ಟ ಗ ೧೦೦ ಅಕ್ಷರದಲ್ಲಿ ನೂರಾ [1\*] ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ [ಕಾ]ಲಕಾ-  
 11 ಲಂಪ್ರತಿಯಾಗಿ ಅಕ್ಕಿಯ ಹಾನೆ [೫೦]ರ ಹೊಲಿಕೆ . ಮುಡಿ ೫೦ [1\*] ಯಿ ಧರ್ಮವನು  
 12 ವೊಯಿದರಿಗೆ ವಾರಣಾಶಿವಿ ಸಹಶ್ರಕುಲಯ ಕೊಂದ ದೊಸದ-  
 13 ಲ್ಲಿ ಹೋದರು ॥ ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ನಾ ಯೋ ಹೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [1\*]  
 14 ಶಪ್ತಿವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ\* ಜಾಯತೇ ಕೃಮಿಃ ॥ ದಾನುಖಾಲನ-  
 15 ಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ ಪಾಲನ[ಂ] ತು ವಿಸಿತೆ [1\*]ಧಾನಾತ್ಪ್ರಸಂಗಮಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದ-  
 16 ಬ್ಬಾತಂ ಪದಂ [1\*] ಮಂಗಳ ಮ[ಹಾ]ಶ್ರೀ ಮಹಾಶೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

## No. 302.

(A.R. No. 114 of 1901).

ON ANOTHER SLAB BUILT INTO THE SAME WALL.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಸಿ[ರಕ್ಷ್ಮಂಭಿ]ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ-  
 2 ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[\*\*]ಜಯಾದ್ಭ್ಯುದಯ ಶಾಲಿವಾಹನಶಕವರ್ಷ  
 3 ೧೫೩೬ ಪ್ರಸಾದಿಸಂವತ್ಸರದ . . . ಧ ೧೦ ಲೂ ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀವಾದಿರಾಜತೀರ್ಥಶ್ರೀ-  
 4 ಪಾದಂಗಳ ಕರಕಮಲಸಂಜಾತರಾದ ವೇದವೇದ್ಯತೀರ್ಥ ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳು ಉಡು-  
 5 ಪಿನ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ ದೇವರ ಮಿ . . . ನ ಕಾಲದಲೂ ಸಾಸಪ್ತಿಗ್ರಾಮವೊಳಗಣ ಅಪ್ಪ[ಗ್ರಾಮ]-  
 ಮು-  
 6 ಬ್ಬುವಾದ ಮತಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಮೊದಲಿಗರಾದ ಕೌಶಿಕಗೋತ್ರದ ರುಕ್ಮಾಖಯ ದಾಂಪ್ರಭುಗಳ ಮಗ ದಾ-  
 7 ಮರಪ್ರಭು ವಾಡಿದ ಧರ್ಮದ ವಿಸರ [1\*] ತನ ಹಿರಿತಂದೆ ರಂಗಪ್ರಭು ಆತನ ಮೂಲಯ-  
 8 ಗ ಸಹ ಅಹಯಪ್ರಾಣ್ಯರೋಕಪ್ರಾಪ್ತಿಯಾಗಬೇಕೆಂದು ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ ದೇವರಿಗೆ ನಿತ್ಯಹರಿವಾಣ-  
 9 ನೈವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿದಿನ [೧] ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ೫೦ ಲೈವರ್ಷ ೧ ಕ್ಕೆ ಮು ೧೮ ಅನ್ನಕುಧಿಗೆ ಮು ೧ ಪ್ರತಿ  
 ದಶ-  
 10 ಮಿಯಲ್ಲಿ ಯತಿಭಿಕ್ಷ ದಶಮಿದಿ ಉತ್ರಹಕ್ಕೆ ಸಹ ಮು ॥ ಲೈ ಮು ೧೦ ಅಂತ್ರೂ  
 11 ಹಾನೆ ೫೦ ಲೈದ ಮು ೩೦ ಮೂವತ್ತೆರಡು ಕಾಲಂಪ್ರ[ತಿ] ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸಾಧ[ಯ\*]ಯಾ-  
 12 ಗಿ ನಡಸುವ ಹಾಗೆ ಆರುವಾರಸ್ಥಳದ ಮೇಲೆ ಕೊಟ್ಟ ದೊಡವರ ಗ ೧೬೦ ನೂ-



- 13 ಅ ಅಽವತ್ತು ವರಹನ್ನ ಕೊಟು ಸುರಂಣ್ಯೋದಕಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಬಿಟ ದರ್ಮ ಶ್ರೀ  
 14 ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣಾಯ ನಮಃ || \* || ತತ್ಸಂವತ್ಸರದ ತದಿನದಲ್ಲಿ ಸಾಸಪ್ತಿದೇಶದ ಅಪ್ಪಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ  
 15 ಮುಖ್ಯವಾದ ಮಠಗ್ರಾಮಕ್ಕೆ ಮೊದಲಿಗರಾದ ದಾಸರ ದಾಂಪ್ರಭು ಮಗ ಗೋವಿಂದಪ್ರಭು  
 16 ತಾನ ಮಾತಾಪಿತೃಗಳಿಗೆ ಅಕ್ಷಯಾಪುಂಜ್ಯಾಲೋಕ ಪ್ರಾಪ್ತಿಯಾಗಬೇಕೆಂದು ತನ್ನ ಮಕ್ಕಳಿಗೆ  
 17 ಪುತ್ರಪೌತ್ರಾಭಿಲಾಷಿದ್ಧಿಯಾಗಬೇಕೆಂದು ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮದ ವಿವರ [\*] ಕೃಷ್ಣದೇವರ ಗರ್ಭಗುಹದ  
 ಬೇನ್ನೋರ್ -  
 18 ದಾಧರಕ್ಕೆ ಗುಂಡೋತ್ತರ ತಗಲ್ಲು ಪಾಣಿಪಿ[ತ] ಚೌಕದ ಭತ್ತಿ ದ್ವಾರಂಧ ತಾಲೆ ಮುಚ್ಚ  
 19 ಲ್ಲ ಸಹ ಮಾಡಿಸುವ ಕೆಲಸಕ್ಕೆ ಮುಟ್ಟಿದ ಅರ್ಥವನೂ ಸುರಂಣ್ಯೋದಕಧಾರಾಪೂರ್ವಕ-  
 20 ವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟನು [\*] ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರಿಗೆ ನೈವೇದ್ಯವ ಮಾಡಿ ಆಚಾರ್ಯರ ಸಮರ್ಪಣೆಗೆ ಪ್ರತಿ-  
 ದಿನ  
 21 ವೊಂದಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ೧ ಲೈದಿಲ್ಲಿ ನರ್ಪ ೧ ಕ್ಕೆ ಮು ೩ ಹಾ ೧೦ ಕೃಷ್ಣದೇವರ ಮುಂದೆ ನಿತ್ಯ  
 22 ತೆಂಗಿನೆಣೆ ನಂದಾದಿಪ್ಪಿ ೧ ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪ ಉಭಯಂ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೧  
 23 ಹಂಸೊಂದು ಮೊದೆಯೂ ಹಾನೆಪಾತಕ್ಕೆ ಆಗುವಾಗ ಹೇತ್ರದ [ನೃ]ತಿ ಕೊಟ್ಟ  
 24 ಅರ್ಥ ದೊಡವರಹ ಗ ೫೫ ಆಯಿವತ್ಯದು ವರಹನು ಕೊಟು ಸುರಂಣ್ಯೋದಕ.  
 25 ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು \* ಹೊನಿಗೆ ಸಲುವ ಬಡಿ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ನೈವೇದ್ಯನಂದಾದಿ-  
 26 ಪ್ಪಿಗಆಚಾರ್ಯಾರ್ಥಸಫಾಯಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮಶಾಸನ [\*] ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣ ಪಾಣಿ(ಂ) ಯಿಂ  
 ತಪ್ಪು-  
 27 ದಕ್ಕೆ ಸಾಕ್ಷಿ . . . ಚಂದ್ರಾವನಿಲಾನಲಾ ಚ ದೈರ್ಘ್ಯಮಿರಾಪೋ ಹೃದಯಂಯಮುಕ್ತ  
 ಅಹ-  
 28 ಕ್ಷರಾತ್ರಕ್ಕೆ ಉಭೇ ಚ ಸಂಧ್ಯೇ ಧರ್ಮಸ್ಯ ಜಾನಾತಿ ನರ[ಸ್ಯ] ಉತ್ತಂ [\*] ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ  
 29 ಹರೇತ ವಸುಧರಾಂ [\*] ಪ್ಪಪ್ಪಿರ್ವರ್ಪಸಹರಾಣಿ ವಿಷ್ವಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರವಿಃ [\*] ದಾನ-  
 30 ಪಾಲನಯೋ ವರ್ಧ್ಯೋ ಧಾನಾಭ್ಯೇಯೋನುಪಾಲನಂ [\*] ದಾನಾತ್ಸರ್ವಮವಾಪ್ನೋತಿ  
 31 ಪಾಲನಾದಜ್ಞತಂ ಸದಂ [||] ಪರಿಕುರತಮ || . . . ಶ್ರೀ

## No. 303.

(A.R. No. 115 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE SOUTH WALL OF THE SAME MATHA.

- 1 1 . . . . . ನಿರೂಪಣಂ . . . . .  
 2 . . . . . ರೇಗ್ರಾಮದ ಮಧ್ಯದ . . . . .  
 3 . . . . . ಮುಖಿಸುವತ್ತರದ ಬಾಲ್ಗುನ ಸು . . . . .  
 4 . . . . . ಶ್ರೀವಿರುಪಾಕ್ಷದೇವರ ಸಂನ್ಮಿಧಿ . . . . .  
 5 . . . . . ನಂದಾದಿವಿಗಗೆ ಮೂಲ . . . ಕೊಂಡು . . . . .  
 6 . . . . . ನೆಗೆ ಕುಳವಾಗಿ ತಮ್ಮ ಬಹ ಬಾರಕೂರ ಕಾಟಿ ಗದ್ಯಾಣ ೧೦೦ . . . . .  
 7 . . . . . ಯರು ಅ ದೇವರಿಗೆ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಅಚಂದ್ರಾರ್ಥಸಫಾಯಿಯಾಗಿ ಸರ್ವಮಾ[ನೃ] . . .  
 8 ದಿದ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ . . . . . ಗ್ರಾಮದವೊಳಗೆ ಧರ್ಮೋತ್ತರವಾಗಿ ಯಿಳಿಂ ಬಹ . . .  
 9 . . . . . ದ ಚಗುರಿಯ ಆಧಿವಾಸದಲು ಕುಂಜತಬಟ್ಟಿನ ಪಡುವಬಯಲಲು . . .  
 10 . . . . . ಹಿರಿಯಕುಂಜತವನ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂ ತೆಪುವ ಮೊದಲು ಕಾಟಿ ಗದ್ಯಾಣ ೨ ತಾರ . . .  
 11 ಉವ ತೆಪು ಕಾಟಿ ಗ ೨೦[||] ನೆತವಂತಿಲ್ವನ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂ ಮೊದಲು ಕಾಟಿ ಗ ೦|| . . .  
 12 ಉವ ತೆಪು ಕಾಟಿ ಗ ೩|| ಉಭಯಂ ಚಗುರಿಯ ಆಧಿವಾಸದ ಬಾಳು ೨ ಆಮೇಲೆ ಮೊಡ . . .  
 13 ಗ . ೨||| . . . ಕಂ ಬಹ ತೆಪು ಕಾಟಿ ಗ ೨೩|| ಬಂನಿಂಜಿಯ ಆಧಿವಾಸದಲು  
 14 . . . . . ಮುನಕದ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂ ಮೊದಲು ಗ ೦೧ ತಾರ ೨ ಕ್ರಮಧಾರೆಯಕ್ಕಳು ಚ-

¹ The beginning of the inscription is lost.

- 15 ಲಕ್ಕಳಪ್ಪ ಆಣೆಯ ಮೊದಲು ಗ ೧ || ತಾರ ೧೪ ಉಭಯಂ ಬಿಂನ್ನ ಜಿಯ ಆಧಿ-  
 16 . ಸದಿಂ ಮೊದಲು ಗ ೨| ಕ್ಯಂ ಬಹ ತೆಪುಕಾಟಿ ಗ ೪೫ ಉಭಯಂ ಸಿವಳ್ಳಿಯಗ್ರಾಮದಿಂ  
 17 . ದಿವಾಸ ೨ ಕಂ ಮೊದಲು ಕಾಟಿ ಗ ೫ ತಾರ ೨ ಕ್ಯಂ ಬಹ ತೆಪು ಗ ೭೦|| ಪಡುವ ಭಾಗಿ  
 18 . . ಕೊಡಲೂರ ಅಧಿವಾಸದಲು ತೆಂಕಣ ಕಲುಕಟತವನ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂ ಮೊದಲು  
 19 ಕಾಟಿ ಗ ೦| ೧ [ತಾ]ರ ೬ ಕುಡುಕಾಪಕ್ಕಳ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂ ಮೊದಲು ಗ ೦|| ತಾರ ೧೦  
 20 ಉಭಯಂ ಪಡುವ ಭಾಗದಲು ಮೊದಲು ಕಾಟಿ ಗ ೧ ಕ್ಯಂ ಬಹ ತೆಪು ಗ ೭೭|| ಅಂ-  
 21 [ತು] ಸಿವಳ್ಳಿಪಡುವಭಾಗದಲು ತೆಪುವ ತೆಪಿನಲು ಪುಷ್ಪೋತ್ಕರುಷೆಯ ವಿದ್ಯಾಮೊ-  
 22 ತ್ತಿತ್ವೀರ್ಥಶ್ರೀಪಾದಂಗಳಂ ಮೊದ[ಲಾ]ದಿ ಎಂಟು ಉತ್ಕರಿಸಯವರು ಆರಾಧಿ-  
 23 ಸುವಂಥಾ ಉಡುಪಿನ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರ ಅಮೃತಪಡಿ [ನ]ವಾಡಿದವಿಗೆಗೆ ಸರ್ವನಾ-  
 24 ನ್ಯವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಬಾರಕೂರ ಕಾಟಿ ಗವ್ಯಾಣ ೧೦೦ ಅಕ್ಷರದಲು ನೂಟು ಹೊ-  
 25 ಂನು [1\*] ಯಿ ಹೊಂನ್ನಿನವೊಳಗೆ ಉಡುಪಿನ ಶ್ರೀಮಹಾದೇವರ ನಂದಾವೊಳಿಗೆ ಗ ೬ ಆ-  
 26 ಹೊಂನ್ನ ನೂ ನಡಸಿ ಬಸರು [1\*] ಯಿ ಹೊಂನ್ನ ತೆಪುವ ಬಾಣೆಂಗೆ ಸಲುವ ಚ-  
 27 ತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ ನಿದಿನಿಹ್ನೇಪಜಲಪಾಪಾಣಾಪತ್ನೀಣಿಆಗಾಮಿಸಿದ್ವಾಸಾಧ್ಯ-  
 28 ಅಪ್ಪಭೋಗತೇಜಸ್ವಿಯೊ ಸಹಿತನಾಗಿ ಸರ್ವಮಾಂಸ್ಯವಾಗಿ ಆಜಂದ್ರಾಕ್ಷಸತ್ಥಿಯಿಯಾ-  
 29 [ಗಿ] ನಡಸಿ ಬಹರು ಎಂದು ರಾಯರು ಮಾಡಿದ ಧಂಮ್ಯಕ್ಕೆ ಬರದ ಶಿಲಾಶಾಸನ || ಯಿ ಧ-  
 30 ಮ್ಯಕ್ಕೆ ಆರೊಬ್ಬರು ತಪ್ಪಿದವರಿಗೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ನೂಟುಎಂಟು ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದ ಮೋ-  
 31 [ಷ]ದಲ್ಲಿ ಹೊರರು || ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [1\*] ಪಪ್ಪಿರ್ವರುಷ-  
 32 [ಸಹ]ಸ್ರಾಣಿ ಏಷ್ಯಾಯಾಂ [ಜಾ]ಯೇತೇ ಕ್ರಿಮಿಃ || ದಾನಪಾಲನಯೋ ಮ್ಯುಧ್ಯೇ (1) ದಾನಾತ್ಮೇ-  
 33 ಯೋನುಪಾಲನಂ | ದಾನಾತ್ಮ್ಯಗ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ || ವಿಧ್ಯಾಧಿ-  
 34 [ರಾ]ಜ ತೀರ್ಥಶ್ರೀಪಾದಂಗಳಂ ಹರಿಹರರಾಯನ ಕಯ್ಯಲು ಮಾಡಿದ ಧಂಮ್ಯ  
 35 ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರರಾಯರ ವೊಪ್ಪು ಶ್ರೀವಿರೂಪಾಕ್ಷ ದೇವರು || ಸಿವಳಯ ಮೊಡಿಲ ನಿ-  
 36 ಡುಂಬುರಗ್ರಾಮದ ವೊಪ್ಪು | ಉಡುಪಿನ ಶ್ರೀಮಹಾದೇವರು || ಕೊಂಡಲೂರವರ ವೊಪ್ಪು  
 37 ಕೊನತದೇವರು || ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

No. 304.

(A.R. No. 116 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE WALL SURROUNDING THE TANK NEAR THE SAME MATHA.

- 1 ಶ್ರೀಣಾಥಪತಯೇ(೦) ನಮಃ [1\*] ನಿರ್ವಿಗ್ನಮಸ್ತು [1\*] ಶ್ರೀವೀತದೋಷಾಯ . . .  
 2 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ವಿಜಯಾ ಶಕವರುಕ ೧೭೯೭ ನೆಯ ವರ್ತ[ಮಾ]ನ ಮನ್ಮಥಸಂವ[ತ್ಸರದ]  
 3 ಪುಷ್ಯಕ ೫ ಅಲ್ಲು ಬಾರಕೂರ ವಿತರಸವೊಡೆಯರು ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲಿ ನಿಡುಂ . . .  
 4 ರು ನಾಲ್ಕುರು ಬಳ ನೆಳಲು ದೇವರೊಡಿಯರಾದ ಕುಂದಹಗ್ಗಡೆಯರು ದುಗ್ಗಣಸೆ . . .  
 5 ರಾದ ಮದ್ದಹಗ್ಗಡೆಯರು ಯೇಳುಜದ ಕಿಂನ್ನಿ ಕಹಗ್ಗಡೆಯರು ಬಂದು ಆಶ್ರಿಸಿ . . .  
 6 ರು ಅಶ್ರಿಸಿದ ಅಯಿ ನೂಟವರು ತಂಮೊಳಗೆ ದ್ರುಧವಾಗಿ ಮಾತನಾಡಿ ಯೇಕಹಸ್ತ . . .  
 7 [ಯಿ ನಾಲ್ಕು] ಸತ್ತನದವರು ತಂಮ ಸ್ವರೂಪೆಯಿಂದ ಬರದುಕೊಂಡ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಧಂಮ್ಯ . . .  
 8 . . . ಂದರ ದೇವರೊಡಿಯರಾದ ಕುಂದಹಗ್ಗಡೆಯರ ಹಿರಿಯರು ಹತಿಕೊಂಡ . . .  
 9 . . . ಲಗೆಯ ಬಾಳು ಮಣಲತುಮರನ. ದುಗ್ಗಣಸೆಬತರಾದ ಮದ್ದಹಗ್ಗಡೆಯ . . .  
 10 . . . ತ್ತಿ [ನ] ವೊತ್ತನು ಯಿರಿಸಿ ಬಾಳನು ಬಿಟಲು ಯೆಲ್ಲುರುಕಾಪು ಎರಡುಸತ್ತನ . . .  
 11 . . ಹಗ್ಗಡೆಯರ ಮದ್ದಹಗ್ಗಡೆಯರ ಹರಡು ಜನನದಲು ಕಾಳ[ಗ]ವ ಕಾದ . . .  
 12 [ದು]ವೊಳಗೆ ಬಂದು ಹೊಟಗೆ ಅಂನೈ ಆರಸು ಯೆಡೆತೋಟ[ಗೆ] ವೊಬ್ಬರ[ಲೇ]ಸು ಹೊಲ.  
 13 ವನು ವೊಬ್ಬರೊಬ್ಬರು ಬಿಟು ನಿಲ್ಲದೆ ತಂಮ ತಂಮ ಮಂದಿಗೆ ಅಕಿ ಕೊಡುವ . . .  
 14 ಹಿತವಾಗಿ ವೊದಗಿ ನಿಲ್ಲುವೆಲು [1\*] ಸ್ಥರದವರ ಮಾತ ಕಳು ಕುಂದಹಗ್ಗಡೆಯರು ಮದ್ದಹಗ್ಗ[ಡೆ]-  
 15 ಡೆಯರಮೇಲೆ ವೊತ್ತಿದರೆ ಕಾಪ್ಪಿನ ದೇವರಿಗೆ ವೊಪ್ಪನೆ ಆಕೆಯ ತಳವನು . ಬ್ರಾ[ಹ್ಮ]-  
 16 ತಿಗೊಂದು ಧಾರೆ ಎರಡು ಬಳಕ ಯಿವಾಕನದ ಕಟ್ಟಿಗೆ ನಿಲುವರು [1\*] ಸ್ಥರದವರ ಮಾತ . . .  
 17 ಮ[ದ್ದಹಗ್ಗಡೆಯರು ಕುಂದಹಗ್ಗಡೆಯರಮೇಲೆ ವೊತ್ತಿದರೆ ಯೆಲ್ಲುರ . . .



- 18 . . . ನೋವುನೆಯಕೆಯ ತಳವನು ಬ್ರಂಹ್ಮೇತಿಗೊಂದು ನಯಿವೇದ್ಯಕೊಂದು ಧಾರೆ  
 19 ನೆರದು ಯಿ ಬರದ ಸಾಕನದ ಕಟಗೆ ನಿಲುವೆಲು [\*] ಮತ್ತ ಕುಂದೆಹಗ್ಗಡೆಯರು ಸೇ-  
 20 [ರದವರ] ಮಾತ ಕೇಳ ಕಿಂನಿಕಸೇಮಿತರ ಮೇಲಿ ವೊತ್ತಿದರೆ ಸೀಮಂತರದೇವರಿಗೆ ವೊವಾನೆ .  
 21 [ಕಿ]ಯತಳವನು ನೈವೇದ್ಯಕ ಬ್ರಂಹ್ಮೇತಿಗೊಂದು ಧಾರೆಯ ನೆರದ ಬಳಕೆ ಯಿ ಬ[ರ]-  
 22 [ದ ಸಾ]ಕನಕ ನಿಲುವರು ಕಿಂನಿಕಹಗ್ಗಡೆಯರು ಸೇರದವರ ಮಾತ ಕೇಳ ಕುಂದೆಹಗ್ಗ[ಡೆ]-  
 23 ಯರ ಮೇಲಿ ನೋತ್ತಿದರೆ ಯೆಲರದೇವರಿಗೆ ನೈವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ನೋಪ್ಪನೆ ಅಕ್ಕಿಯ ತಳವನು  
 24 [ಬ್ರಹ್ಮೇ]ತಿಗೊಂದು ಧಾರೆಯನೆರದು ಯಿ ಬರದ ಸಕನದ ವಕ್ಕಣಗೆ ನಿಲುವರು ಕಟ್ಟ . . .  
 25 . [ನ]ಲ[ದ] ಬಳ ಯೆರಡುನಾಡು ಸುತ [ಕಾ]ಪನಲಿ ಮದ್ದೆಹಗ್ಗಡೆಯರ ಮೇ[ಲಿ]ಹೊಯಿದ . . .  
 26 . ಗೆ ಕುಂದೆಹಗ್ಗಡೆಯರು ಕಿಂನಿಕಹ[ಗ]ಡೆಯರು ತಮ ತಮ ಮಂದಿಗೆ ವೆಚ್ಚಕ್ಕೆ ಜೋಡಿಸಿ . . .  
 27 . ನೋಬಗೆ ಒದಗುವರು [\*] ಕಟು ಪಾಡಿ ಮುಲು ನೆಲದ ಬಳ ಯೆರಡುನಾಡು ಚಳುಟರು ಬಂದು  
 28 [ಕುಂದ]ಹಗ್ಗಡೆಯರು ಮೇಲಿ ಹೊಯಿ[ದರ] ನುದ್ದೆಹಗ್ಗಡೆಯರು ಕಿಂನಿಕಸೇವಿತರು ತ[ಮ]  
 29 [ತಮ] ಮಂದಿಗೆ ವೆಚ್ಚಕ್ಕೆ ಜೋಡಿಸಿಕೊಂಡು ಯೆಲರಿಗೆ ವೊದಗುವರು [\*] ಚವುಟರು . . .  
 30 . ಯೆರಡುನಾಡವರು ಕಿಂನಿಕಸೇವಿತರಮೇಲಿ ಹೊಯಿದರೆ ಕುಂದೆಹಗ್ಗಡೆಯ[ರು ಮ]-  
 31 [ದ್ದೆ]ಹಗ್ಗಡೆಯರು ತಮ ತಮ ಮಂದಿಗೆ ವೆಚ್ಚಕ್ಕೆ ಜೋಡಿಸಿಕೊಂಡು ಯೆಲರಿಗೆ 1

## No. 305.

(A.R. No. 116-A of 1901).

ON THE BASE OF THE BRINDAVANA NEAR THE LAMP-PILLAR IN THE SAME MATHA.

## First Face.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮತು [ಪೂಜ್ಯ]ಯಾದವೀಂದ್ರತೀರ್ಥಶ್ರೀಪಾದಂಗಳಿಗೆ . . .  
 2 ಬಾರಕುರ ಮಲಪನೋಡೆಯರು ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರ ದರೂನಕೆ ಬರಲಾಗಿ  
 3 ಸುಕಲುಸ್ತಳಸಂ ಕೊಡವೆಫನಂ ಕೊಂ[ಡು] ಮಲ್ಲಪನೋಡೆಯರ ಆಪಣೆಯಿಂದ  
 4 ಪರ[ಭ]ವ ಸಂ[ವ\*]ತ್ಸರ[ದ\*] ಕೃಷ್ಣ ಅ[ಷ್ವ]ಮಿ ದ್ವದಸಿ[ಕಾ]ಗಿ ೧೬ ೫ . ಬುಧಾವರದಲು  
 ಕೆಕಸಯನು  
 5 ಮುದಲರಾ ನಿಡುಂಬುರವರ ಗ್ರಾಮದವರ ಕರಸಿ ಬಡಗಲೂ ಬಲದಲಿ ಶ್ರೀ-  
 6 ಕೃಷ್ಣದೇವರಂಗಹರಿಸೇಕೊಡಲಿ ಧಾರಯರೆಸಿಕೊ[ಂ\*]ಡ ಚತುರಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿನರ ||

## Second Face.

- 7 ಪೂರ್ವದ[ಮ]ಲಿಂದ ಮುಡಲು [೪] ಕೋಲು ತಂಕಲು ೫ ಕೋಲು ಪಡುವಲು ೬ ಕೋಲು ಭೋಜನ-  
 8 [ಪಾ]ಲಿ ಮಧ್ಯರದಿಂದ ಬಡಗಲು ಕೃಷ್ಣದೇವರಗಡಿಯಿಂದ ಹಾವಿನತೊಂಬದಿಂದ ತಂಕಲು ಯಿಂಶೀ-  
 9 ಯೊಳಗಣ ಚತುರಸ್ಸೀಮೆ ಆ(ರ)ಚಂದ್ರ(ರ)ರ್ಕವಾಗಿ ಶ್ರೀಕೃಷ್ಣದೇವರ ಸೇವೆಗೆ ನಡವಂತಗಿ ಶ್ರೀಕೃ-  
 ಪ್ಣ-  
 10 ದೇವರಿಗೆ ಧಾರೆಯರದು ಕೊಟರು [\*] ಯಿದಕೆ ಮುಡಲವರು ನಿಡುಂಬುರವರು ಗ್ರಾಮದವರು ಸೇನ-  
 11 ಬೋವ ಯಿ[ವ್ವ]ರೊಳಗೆ ಆರೊಬ ತಮದವನ ಮೇ[ಲಿ] ಪಂನರಸು ಸಾವಿರಾ ವರಹನ ಆಪರಾದಾ  
 12 ತತು ಬಹರು ಯಂದು ಮಲಪನೋಡರು ಬರೆಸಿದ ಬರಹ ದೇವರ ಶ್ರೀಮಂಬಗದಲಿ ತಾಂಬರ-  
 13 [ಹೊ]ದಕೆಗಳಲಿ ಮುಟ್ಟಪ ಕಟ್ಟಿಸಿ ಪಂಚನತೊಳಸಿವೈಂದವನ ಹಸಿದು ಮಲ್ಲಪನೋಡೆಯರು [\*\*]

## No. 306.

(A.R. No. 117 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE LEFT OF ENTRANCE INTO THE ANANTESVARA TEMPLE  
AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [\*\*]ನಮಸ್ತುಂಗಸಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಕಾಮರಚಾರವೇ [\*] ತೈಲೋ-  
 2 ಕೃಷ್ಣಗಾರಂಭಂ)ಮುಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ [\*\*] ಶಕವರು ೧೭೦೮[೪] ಯ

1 The rest of the inscription engraved on the other side of the slab is built in.

- 3 ಪರಾಭವಸುವತ್ಪರದ ಪುಸ್ತಕ ಶು ೧೩ ಮಂಗಲವಾರದಂದು ಶ್ರೀಮನ್ಮನು-  
 4 ಹಾಮಂಡೇಶ್ವರಂ ಅರಿರಾಯನಿಬಾಡ ಭಾ[ಸ]ಗತಪ್ಪುವರಾಯರ-  
 5 ಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬಂಕಂಣವೊಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮನುಮಾಹಾ-  
 6 ಪ್ರಧಾನಂ ಗೋಪರಸವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವನಾಳುವಲ್ಲಿ ಉಡು-  
 7 ಪಿನ ದೇವರಿಗೆ ನಯಿವೊಡೆಯನೊಂದಿ[ಪ್ಪ]ಯ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಮಾಡಿದ ಧ-  
 8 (೦)ಮ್ಯೂದ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದದೆ ಪೂರ್ವದಲು ಸೋವಲವೊವಿ-  
 9 ಯರ ಬಾಳನೂ ವಿಶವದಂಣಾಯಕರು ಮೂಲನಾಗಿ ಕೊಂಡು . . .  
 10 ವ ದೇವರಿಗೆ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕಂ ನಯಿವೊಡೆಯನೊಂದಿ[ಪ್ಪ]ಯ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಿಗೆ ೨ ಉಂಬ  
 11 ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ೬ ೧೩ ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೧೩ ಮೇಲು ಬಿಯಕ್ಕೆ [೧] ೧ ಯಿ ಮರ್ಯಾ-  
 12 ದೆಯಲು ನಡಸುವರು ಸೋವಲವೊವಿ ಸ್ವರ್ಗಸ್ತೆಯಾದ ಬಳಿಕ . ಬಿಯ .  
 13 ನಿವರ . . . . . ಮಲ್ಲಿಯದಂಣಾಯಕರು ಮಾಡಿದ ಧ(೦)ಮ್ಯೂದ  
 14 ಮೂಡದೇವರ ನಯಿವೊಡೆಯನೊಂದಿ[ಪ್ಪ]ಯ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಿಗೆ ೧ ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೨ ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ-  
 15 ರು ೬ ೧ ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಬ [೧] ಮೇಲು ಬಿಯಕ್ಕೆ ೧|| ಅಂತು ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕಂ ಯಿಬರು  
 16 ದೇವರ ನಯಿವೊಡೆಯನೊಂದಿ[ಪ್ಪ]ಯ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಿಗೆ ೨ ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರು ೬ [೧ ಕ]  
 17 [೦ ಅಕ್ಕಿ ಬ ೧ ಮೇಲು] ಬಿಯಕ್ಕೆ ೧ || ಯಿ ಮರ್ಯಾದೆಯಲು ಆಚಾರ್ಯಕ್ಕರ್ಪಿಸ್ತಾ-  
 18 [ಯ]ಆಗಿ ನಡವದಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳು ಪಡುವೊಂದಬಳಗೆ ನಿಡು ತೆರಿಯ ಪ[ಡುವ ಬ]-  
 19 ಳಯ ಬಾಳು ಮಂಡಲು ತೊನಸೆಯ ದೇವರು ಮೂಲಿಯ ಬಾಳಂದಂ ಪಡು-  
 20 ವಲು ತೆಂಕಲು ಹುನ್ನೊಂದೆ ಮೊದಲ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡು-  
 21 ಲು ಸಮುದ್ರದಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ತೊನಸೆಯ ಮಂಜಾಳುವನ ಬಾಳು-  
 22 ಎಂದೆ ತೆಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳು ಅಳು ತೆಂಗಿನತೋ-  
 23 ಟ ತೊನಸೆಯೊಳಗೆ ಮೂಡಲು ದೇಸಿಂಗರ[ಸ]ನ ಬಾಳು ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು  
 24 ಕೊಟ್ಟೇಸರಸೆಯ ತೊಟ್ಟಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಚಯಿಸಹಾರೆಯ [ಸೆಟ್ಟ]ನ  
 25 ಬಾಳು ಮೂಡಲು ಬಡಗ ಹೊಸಲೂರ ಕಳೆಯಂ ತೆಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯೊಳಗುಳ  
 26 ಬಾಳು ತೆಂಕಲು ಮಂಜಾಳುವನ ಮೂಲಪಾಟಿಯ ತೊಟ್ಟಿಂ ಬಡಗಲು . . .  
 27 ಕಾಟನಕಾಟಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗ ಹೊಸಲೂರ ಪರಂಪರ ತೊಟ್ಟ . . .  
 28 ತೆಂಕಲು ಯಿ ಮೂಟು ಸೇಮೆ ಒಳಗುಳ ತೆಂಗಿನ ತೊಟ್ಟ ಕಿಡೆಲೂರಲು ಬಿ . . .  
 29 ಬಾಳುವನ ಉಪನ ಅಗರ ಮೂಡಲು ಮೇಕೆತೆನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು . . .  
 30 ತೆಂಕಲು ಚಂದಲದೇವಿಯ ಬಾಳು ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರ . . .  
 31 ದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗ ಬಿಂಮುವರ್ತನ ಅರುಣೋದರ ಅಗರಂ ತೆಂಕ . . .  
 32 ಯಿ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯೊಳಗುಳ ಅಗರ ಅ ಬಾಳು ಅಂತು ಯಿವುಲು ತಾವಿನ . . .  
 33 ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳು ಅಳು ನಿಧಿನಿಕ್ಷೇಪಜಲಪಾಕಣವನು . . .  
 34 . . . [ಸ ನಾಲ್ಕು] ಚರಿಕಲದ ಮರಿಯಾದೆಯಾಗಿ ಉಡುಪಿನ ಸೊನ್ನೆಬೋವ . . .  
 35 . . . . . ಉ [೬]ಗು ಮಾಡಿಕೊಂಡು ನಡಸಿಬಹರು ಯಿ ಬಿ-  
 36 . . . . . ಯ ಕಾಟಿನಲು ಪನಿಕುವರು ಯಿ ಧಂಮ್ಯೂಕ್ಕೆ ಆರು  
 37 ಒಬರು ತಂದೆಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲ ಸಾವಿರ ಕವಿಲಿಯ-  
 38 ನೂ ಸಾವಿರ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರನೂ [ವ]ಧಿಸಿದ ದೋಷದಲಿ ಹೋದರು [೧\*]  
 39 ಗೋಪರನ [ಬ]ಗಹಾ [೧\*]

No. 307.

(A.R. No. 118 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE EAST OF THE SAME TEMPLE.

- |                  |                   |
|------------------|-------------------|
| 1 ಶ್ರೀ ಸ್ವಸ್ತಕ . | 3 ಗಂ ನಾಥಮ್ಮಕ ವಿ   |
| 2 ರಣಮ್ಮಪ್ಪ ಪೂರಿ  | 4 [ಮು]ಳಾದಿತ್ಯನಾದ- |



- 5 ನ್ನು [ಹುವಿ]  
6 ತಪಿ  
7 ದಕ್ಕ

- 8 ಷಸ್ವಿಒಂ[ಮಾನ]  
9 ಕೆಣಿ ಪ  
10 ನ್ನುದರೋ[ಂ] [||\*]

## No. 308.

(A.R. No. 118-A of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE MAHALINGESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

- |   |                                   |
|---|-----------------------------------|
| 1 ಪ್ರಭವ ಸಂವತ್ಸರದ ಆಪಾದ ಬ ದಿ ಮ              | 8 ಕಲನಾಯರು ಆವೂರು ಮುಂತಾ-            |
| 2 ಕರ್ತೃಬಹಮಾಸೆ ಮಂಗಲವಾರ ದಿ                  | 9 ಗ ಬಂನಿಂಬಿಯ x ಬೇಕೆ[ಗ]ಗಳೆ         |
| 3 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮತು ಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ<br>ಆರಿ- | 10 ಗ ದಿಂ ಮೂಡಲಿಂದ ತಾಣೆಗುಡೆಯ-       |
| 4 ರಾಯ ಬಸವಸಂಬರ ಶ್ರೀವೀರಸೋದ-                 | 11 ದೇವರಿಗೆ ಗ ರ ಮೂಡಲಿ ಕಾಡು ಕೊಟ್ಟರು |
| 5 ದೇವಾಳುಪೇಂದ್ರದೇವರಸರಾ ಶ್ರೀ-               | 12 ಇದ[ಕ್ಕೆ] ಅಳವಿದವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ |
| 6 ಮನುಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಸಿಂಗರಸಹ-                  | ಕವಿ-                              |
| 7 ಣೆ ಭೋಷಣ ಅಧಿಕಾರಿ ನಡೆಸಿದ ಕೊಡ-             | 13 ಲಿಯ ಕೊಂಡ ಫಲ ಆಧರಣಾ              |

## No. 309.

(A.R. No. 119 of 1901).

ON THE FIRST SLAB SET UP CLOSE TO THE WEST WALL OF THE SOMESVARA TEMPLE  
AT MUDAKERI NEAR BARAKUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತವಿ(ಂ) ನಮಃ [||\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ವತೃವಿ(ಂ) ನಮಃ [||\*] ಶ್ರೀಗುರುಬೋಧ(ಂ) ನಮಃ [||\*]  
ನಿರ್ವಿಘ್ನಮಸ್ತು [||\*] ನಮಸ್ತು-
- 2 ಂಕಿರತ್ನಂ ಬಿಜಂವ್ರಚಾರಮರಚಾರವೇ [||\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ |
- 3 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[||\*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ರವಿ೪೨ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ನಾಥಾರಣಸಂವತ್ಸರದ ಭಾ-  
ದ್ರಪದ ಬ
- 4 ರಂ ಸೋಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪುತಂವ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ
- 5 ವಿಜಯಾನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿದ್ದು ದುಷ್ಪನ್ನಿಗ್ರಹಶಿಷ್ಯ ಪ್ರತಿವಾಲನೆಯನೂ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿ-
- 6 ನೋಡದಿಂ ಏಕಭತ್ತದಿಂ ಸರ್ಕಾರಾಬಾಜ್ಯವನೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತಂ ಎದ್ದಲ್ಲಿ ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀ-  
ಮನ್ಮ-
- 7 ಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಚಂಡರಸವೂಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರ ತುಳುರಾಜ್ಯವನೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲೂ ಬಾರ-
- 8 ಕೂರ ವಿಟವದ ಹತ್ತುಕೇರಿಯವರೂ ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿ [ಚೌ]ಳಯಕ್ಕೇರಿಯವರೂ ಬೆವಹಾರವನಾಡುವ  
ಕಬಳ-
- 9 ಗ ಬರಸಿದ ಕಾಸನದ ಕ್ರಮಮೆಂತೆಂದರೆ ಚೌಳಯಕ್ಕೇರಿ ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಗೂ ಸ[ಖ]ರಿಯ ಬೆವಹಾರದಿಂದ  
ಸಂವಾಜ
- 10 ವಾಗಿ ನಮ ಎರಡು ಕೇರಿಯವರೂ ಕಾಟಕಟ್ಟ ಬೆವಹಾರಳು ಕೆಚ್ಚುಇದ್ದಲ್ಲಿ ನಮ ಎರಡು ಕೇರಿಯನೂ  
ಚಂಡ-
- 11 ರಸ ವೋಡೆಯರೂ ಕರಸ ಸಂವಾಜವನೂ ತಿರ್ವಿ ಬುಧಿಸುನೂ ಹೇಳ ಬಡಂಬಡಿಸಿ ಸಂತುಸದಿರಾಗಿ  
ಚೌಳ-
- 12 ಯಕ್ಕೇರಿಯ ಯವರು ಹಲರು ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಳರು ನೂಯಿವತ್ತೆಳಮೆವೂಳ-  
ಗಾ-
- 13 ದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರೂ ಸಹರಾಗಿ ವೋಡಂಬಟ್ಟು ಆಡುವ ಬೆವಹಾರದ ಕಟ್ಟಳೆ ಘಟ್ಟದ ಮೇಲಣಂದಲೂ  
ಹಾಡೆ-
- 14 ಯ ಬೆವಹಾರದಿಂದಲೂ ಬಹುಫಲ ಅಕ್ಕಿ ಗೋದಿ ಕಡಲೆ ಉದ್ದು ಹೆಸರು ಎಳ್ಳು ಕಬು ನೆಜಿಬಲಿಯ
- 15 ಮೆಂತೆ ತುಪ್ಪ ಬೆಲ್ಲ ಸಂಭಾರಸಹವಾದ ವಿಧಧಾನ್ಯದ ಹೇಳು ತಲೆವೋಡೆಯಲೂ ಬುದಂಥಾದ-
- 16 ನೂ ಎರಡುಕೇರಿಯವರೂ ಸರಿಯಾಗಿ ಹಾಯಿಕ್ಕಿಕೊಂಡು ನಂವು ನಂವು ಕೇರಿಯಲೂ ಬೆವಹಾರವನಾಡು

- 17 ಮೆಲಿ ಅಪ್ಪುಗಳಿಂದ ಅದಂಥಾ ದೇವಣವತ್ತಿಗೆ ದೇವರಾಯ[ಗೆ\*]ಊ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ ವಿನಾಯಕದೇ  
ವರಿಗೂ
- 18 ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಯ ಸೌಮ್ಯದೇವರಿಗೂ ಸರಿಯಾಗಿ ನಡವೆ ಸ[ಬ್ರ]ರೆಯ ಬೆವಹಾರವ ನಾಡುವ ಕಟ್ಟಳೆ  
ಘಟ್ಟ-
- 19 ದ ಮೇಲಣಂದೆ ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ ಒಳಗುಳ ಸೆಟ್ಟಿಗಳೂ ಹೇಟಿನಲೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖರೆ ತ-
- 20 ಲೆವೊಟೆಯಲೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖ . . . ಯ ದೇಸಬೆವಹಾರಿಗಳೂ ಹೇಟಿನಲೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖರೆ ತಲೆವೊ-
- 21 ಳೆಯಲೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖರೆಯ . . . . . ತಾಳು ಮೂಡಲು ನಿರರು ಹರಿವ ತೋಡಿಂದಂ  
ಪಡು-
- 22 ವೆಲು ತೊಕಲು . . . . . ರದಲು ನಾರಾಯಣದೇವರ ವೆಗಿಲಿಂದಂ ಬಡಗಲು  
ಪಡುವೆಲು
- 23 ನಾರಾಯಣ . . . . . ಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಪಡುವ ಗೋಲ  
ಬಳಿಯ-
- 24 ವರ ಗಡಿಯಿಂದ [ದ] . . . . . ಯ ವೊಳಗುಳ ಎರಡು ತಾಣಗೊಟ್ಟಿಗೆಯ  
ತಾವಿನ-
- 25 ಲೂ ಚೌಳಿ . . . . . ಸರಿಯಾಗಿ ಬಡಗವಾಗಿಲಮಳಗೆ-
- 26 ಯನೂ ಕಟ್ಟಿ . . . . . ಹಾಯಿಕ್ಕುವರು ಸಖರೆಯ ಹೇಟಿ
- 27 ದ . . . . . ಕೇರಿಯ ವಿನಾಯಕದೇವರಿಗೂ ಮೂ-
- 28 [ಱು] . . . . . ಹರಣೆಯ ವಾಡುವಲಿ ಎರಡು
- 29 . . . . . ಉ ವಿಕ್ರಯವಾಗಿ ಮಾಡದೆ ಮಿ
- 30 ಕೃಷ . . . . . ಯವರು ತಮೆ ಕೇರಿಗೆ ಕೊಂಡು ಹೋಗಸಲದು  
[1\*] ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ-
- 31 ವರೂ [ತಮೆ] ಕೇರಿಗೆ ಕೊಂಡು ಹೋಗಸಲದು [1\*] ಆ ಮಳಿಗೆಯವೊಳಗೆ ಯಟ್ಟು ಮುಂದೆ ಧಾರಣ  
ಅದಗೆ
- 32 ಕೊಂಬಂಥಾ ಗಾತ್ರಕರಿಗೆ ಮಾಡದು ನೂಲುಸೇರೆಯ ಬೇಹಾರವೊ ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಯವರಿ-
- 33 ಗೆ ಸಲುಳುದು [1\*] ಉಳಿಧಾದ ಬೆವಹಾರಣ ನಮೆ ಎರಡುಕ್ಕೇರಿಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಸಲುಳುದು ಪೂರ್ವಮರಿ-
- 34 ಯ್ಯಾದೆಯಲೂ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿ ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಗೆ ನಿರುವಡ್ಡಿಯಲೂ [ಕೂ]ಂಡು ಬಹ ಎಳುವಿಧಧಾ-
- 35 (ಂ)ವ್ಯವ ಬೆವಹಾರವನೂ ಸರಿಯಾಗಿ ಅಡುವೆಲು [1\*] ನಮೆ ಎರಡುಕ್ಕೇರಿಯಲೂ ನಮೊಳಗೆ ನಾಣು
- 36 ಸಂವಾಜ ಹುಟಿದರೆ ಸಮೆಯಸಂಕೇತದಮೇಲೆ ಅಡಿಮಾಡಿಕೊಂಬೆಲು [1\*] ಕೈದುವ ಹುಡಿದು ಕಾ-
- 37 ದಸಲ್ಲದು [1\*] ನಮೆ ಎರಡುಕ್ಕೇರಿಯವರೂ ಅಡುವಂಥಾ ಬೆವಹಾರವನೂ ನಮೊಳಗೆ ನಾಣು ವಂಚ-
- 38 ನೆಯಿಲ್ಲದೆ ವೊತ್ತಂಬಿಲ್ಲವ ವಾಡದೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಬೆವಹಾರವನೂ ಅಡುವೆಲು [1\*] ಈ ಬರದ ಕಟ್ಟಳೆಗೆ
- 39 ನಾಣು ತಂದೆವಾದರೆ ವಾರಣಾಸಿಯ ಗಂಗೆಯಲೂ ಶ್ರೀವಿಕ್ಟನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲಿ ಸೋಮ-
- 40 ಸೂರ್ಯಗ್ರಹಣದಲ್ಲಿ ಸಹಸ್ರಸಂಖೆಯ ಬ್ರಾಹ್ಮರನೂ ಸಹಸ್ರಸಂಖೆಯ ಗೋಳುಗಳನ್ನೂ ವ-
- 41 ಏಸಿದ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹೋದಲು [1\*] ಕುಡುಕೂರ ಶ್ರೀಕೋಟಿನಾಥದೇವರ ಲಿಂಗವ ಕಿತ್ತ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹೋದ-
- 42 ಉ [1\*] ಹತುಕ್ಕೇರಿಯ ನಾರಾಯಣದೇವರ ಕಿತ್ತ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹೋದಲು [1\*] ಕೊಡಳಿಯ ಕಂಬರ-  
ನಾರಾಯಣ-
- 43 ದೇವರ ಲಿಂಗವ ಕಿತ್ತ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹೋದಲು [1\*] ಅರಮನೆಗೆ ತಪ್ಪು ವರಹ ಹಂಸೆರಡುಸಾವಿರ ಹೊಂನ-
- 44 ನೂ ತೊವೆಲು [1\*] ಮುಂದೆ ಈ ಬರದ ಕಟ್ಟಳೆಗೆ ನಿಂದು ಬಾಳುವೆಲು ಎಂದೆ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ
- 45 ಆಈವರು ಹಲರೂ ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು ನೂಲಾಳನತ್ತಳಮೆ ವೊಳ-
- 46 ಗಾದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರೂ ನಮೊಳಗೆ ಏಕಮುತ್ಯವಾಗಿ ವೊಪಂಬಟ್ಟು ಬರಸಿದ ಕಿಲಾಕಾಸ-
- 47 ನ [1\*] ಯಿಂತಪ್ಪದಕ್ಕೆ ಬರವಾತ ಕರಣರೇವೊಡೆಯಪ್ಪಗಳ ಪಯಿಕದೆ ಅಕವಣೆಯ ನಾ-
- 48 ಗರಸನ ಬರಹಾ ಆ ಕರ್ತಾರ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ ಐವರೂ ಹಲರ ವೊಪ ಕೆಲಂಗೇಟಿಯ ಶ್ರೀವಿನಾಯಕ-
- 49 ದೇವರು ಮಾಯಂಕೊನ ಬರಹ ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು ನೂಲೈವತ್ತಳಮೆ ವೊಳಗಾದ
- 50 ಸಮಸ್ತಾ ಹ[ಲ\*]ಂ ವೊ[ಪ] ಶ್ರೀ ಕೋಮನಾಥದೇವರು . . . . . ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ  
ಶ್ರೀ[1\*]



## No. 310.

(A.R. No. 120 of 1901).

ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[ಃ] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮ-  
2 ರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ ನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಸಂಭವೇ ||  
3 ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ[1\*] ಜಯಾದ್ಭುತಯ ಶಕವರುಷ ಗಿರಿಶ ನ ವರ್ತಮಾನ ನಂದನ ಸಂ-  
4 ವತ್ಸರದ ಫಾಲ್ಗುಣಶುದ್ಧ ೧೦ ಸೋಮವಾರದಂದು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾ-  
5 ಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಅರಿಯವಿಭಾಳ ಭಾಷಗತಪ್ಪನರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರ-  
6 ದೇವರಾಯವೊಡೆಯರು ರಾಜ್ಯಾದ್ಭುತಯಂ ಗಯಿವಲ್ಲಿ ಅ ದೇವರಾಯವೊಡೆಯ-  
7 ರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಭಾತ ಸಂಬರದೇವ ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾ-  
8 ಜ್ಯವನು ಆಳುವ ಕಾಲದಲು ಮೂಱುಕೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂ-  
9 ನಿಧಿಯಲು ನಾಗವಂಗಳದ ಆರಿ[ಕ]ನಘಟ್ಟದ ಜೋಗಿಸಿಟಿ ಆತನ ಮಂ-  
10 ದವಳಗೆ ರಾಮಕ್ಕ ಅವರಿಬ್ಬರ ಮಗ ಚಿಕ್ಕಸೆಟ್ಟಿ ದೇವರ ಉಪಾರದ [ನ]ಲುಮೆಯ-  
11 ಲಿ ರುದ್ರಪೂಜೆಯಲ್ಲಿ ವೊಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣನ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಮಾಡಿದ ಧಂ(ಂ)ಮೃಕ್ಕೆ ವರುಷ-  
12 ಂಪ್ರತಿ ನಡವ ಆಕ್ಕಿ ಮೂ ೧೦ ಕ್ಕೆ ಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ಬೇಳೂರವೊಳಗೆ ಸೋಮಂ-  
13 ಸೆಟ್ಟಿ ಮೂಲವ ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳುವೊಳಗೆ ಹಂಸರಡು ಮೂಡ ಆಕ್ಕಿಗೆ ಆ ಚಿಕ್ಕಸೆಟ್ಟಿ ಅ-  
14 ಡ್ಡವನೂ ಕೊಟ್ಟನಾಗಿ ಆ ಧರ್ಮವನೂ ಸೋಮನಾಥದೇವರೂ ಮೂಱುಕೇರಿಯ  
15 ಹಲರೂ ಅಚಂದ್ರಾರ್ಕವಾಗಿ ನಡಸಿ ಪಾವ್ನಿಬಹರು | ಸ್ವದತ್ತಂ ಪಗದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ  
16 ಹರೇತಿ ವಸುಂಧರಾ[ಂ 1\*] ಪಪ್ಪಿವ್ವರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯ-  
17 ತೇ ಕ್ರಮಿ | ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ಮೃದ್ಯೋ ದಾನಾತ್ಮಯೋನುಪಾಲನಂ ದಾನಾ[ತ\*]ಸ್ವ-  
18 ಗ್ಗಮವಾವೊತ್ತಿ ಪಾಲನಾಚ್ಯುತಂ ಪದಂ | ಯೊ ಧಂ(ಂ)ಮೃಕ್ಕೆವನು ಅರೂಬ್ಬ-  
19 ರು ಕಡಿಸಲುಕ ಆಳುವಿದರೆ ತುಳುರಾಜ್ಯದ ಧರ್ಮವ ಕಡಿಸಿದವರು [1\*] ವಾ-  
20 ರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ನೂಟೆಂಬಕಪಿಲೆಯ ಕೊಂದ ದೋಷದಲ್ಲಿ ಹೋಹರು [1\*] ಯೊ  
21 ಧರ್ಮವ [ವಾ]ಡಿದವರಿಗೂ ಯೊ ಧಂ(ಂ)ಮೃಕ್ಕೆವ ಪಾಲಿಸಿದವರಿಗೂ ಮಂಗಳ ಮಂ-  
22 ಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [1\*]

## No. 311.

(A.R. No. 121 of 1901).

ON THE FOURTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(ಂ) ನಮಃ[ಃ] | ಶ್ರೀಸುರಸ್ವತ್ಯಯೇ(ಂ) ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ(ಂ) ನಮಃ [1\*]  
ನಿರ್ವಿಘ್ನೇ ಮಸ್ತು [1\*] ನಮಂ-  
2 ಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ  
3 ಕಂಭನೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯಶಕವರುಷ ಗಿರಿಶ ನಯ ವರ್ತಮಾನ ವಿರೋಧಿಕ್ರತು-  
ಸಂವತ್ಸರದ  
4 ಬೇಸಗೆಯ ತಿಂಗಳು ಮೊದಲಾಗಿ ಶ್ರಿ ಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾ-  
5 ಯಮಹಾರಾಯರೂ ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಸಕಲಸಂತಂ-  
6 ಬ್ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂ ಚಂಡರಸವೊಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರ ತು-  
7 ಳುರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಮೂಱುಕೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ಹಯಿವರಾಜ್ಯ-  
8 ದ . ಟಗಿಯಗ್ರಾಮದ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಭು ಬಂಕೇಸಹಯಿವರ ವೊಡವುಟ್ಟಿದರು ಕಾ[ಕ್ಯ]ಪೋ-  
ತ್ರದ ಯಂ-  
9 ಜುಕಂಪಯ ಸಾನಾಟಿಯ ಶ್ರೀಧರಭಟ್ಟರ ಮಕ್ಕಳು ವಿಷ್ಣು ಭಟ್ಟರು ಕಂಕರ ಭಟ್ಟರು ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮದ  
ಶಿಲಾಕಾ-  
10 ಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ನಮಗೆ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರ ಕೈಯಲು ಸೋಮೋಪರಾಗಪುಂಜ್ಯಕಾಲ-  
ದಲ್ಲ

- 11 ಸಹಿರಂಜ್ಯೋದಕದಾನಧಾರಾವೋರ್ವಕನಾಗಿ ಬಂದ ಅನೇಗಳಯಗ್ರಾಮದ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ನಿವರ ಮೂ-
- 12 ಡಲು ನಾಣರಾಣಿಗುತನ ಗಡಿ ಉಡುವರ ಬಳಿಯವರ ಗಡಿ ಗೋಜಿರ ಬಳಿಯ ಹೆಗ್ಗಡ್ಡೆಯ ಗಡಿ ಆರಿಯ ಬಳಿ-
- 13 ಯವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಉಡುವರ ಬಳಿಯವರ ಭಾಗಿಯ[ಕೋ]ಣಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು
- 14 [ಶ್ರೀಮೆ]ತುಕುಂಡಿನಪುರದ ಹರಿದ ಹೊಳೆಯ ಅಚ್ಚುಕಲ್ಲಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಹರಿದ ಹೊಳೆಯ
- 15 ಅದರಿಂದ ತೆಂಕಲು [ಜಳಗ] ಮೂಡಲು ಜೈನರಿ ಜಲೆಯ ಅಣೆಸೆಟೆಯಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಗೋಜಿ[ರ]- ಬಳಿ-
- 16 ಯವರು ಜಲೆಯ ಅಣೆಸೆಟೆಯ [ಗಡಿ]ಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಮೂಡಲು ಪೊಸನಿಕಟೆಯ ಬಡಗಣ ಹರಿದ ಹೊ-
- 17 ಳೆಯ ಅದ[ರಿಂ]ದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯವೊಳಗುಳ ಅನೇಗಳಯ ಗ್ರಾಮ ೧ ಕಂ ಕುಳ- ಕಾ[ರಂಭಿ] ವ--
- 18 ರವರೆಯಿಂದ ಕೊಕಣಗ . ಅಕ್ಕಿ ನಾಣಗಂಡುಗದಲ್ಲ ಮು [೩]೦ ಉಭಯಂ ಕಾಟಿ ಗ ೪೫೪ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩೦ ಅಕ್ಷರದಲು
- 19 ಕಾಟಿ ನಾಣನಾಣಿಯವತ್ತನಾಲ್ಕು ಹೊನ್ನು ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಮುವತ್ತಯರದಕ್ಕೆ . . . . . ಮೂ- ಷುಗೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮ-
- 20 ನಾಥವೇವರಿಗೆ ಜಾತಕಭಟ್ಟರು ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮದ [ವಿ]ವರ ಸೋಮ . . . . . ಅಮೃತ ಹರಿನಾಣದ ಉಪಾರ
- 21 ಭಕ್ತ ಸಹ . . . . . ಸಂಕ್ರಾಂತಿಯ ಪಂಚಾಮೃತ ಉಪಾರ ಭಕ್ತ ಸಹ ವರುಷ ೧ ಕಂ ಕಾ ಗ ೩ ಸೋ-
- 22 ಮನಾರದ ಅಷ್ಟಗಂಧಕ್ಕೆ ವರುಷ ೧ ಕಂ ಕಾ ಗ ೪ ನವರಾತ್ರಿಯ ಅಷ್ಟಗಂಧಕ್ಕೆ ವರುಷ ೧ ಕಂ ಕಾ ಗ ೩ ದೇವರೋಳಗಣ ನಾ-
- 23 ರಾಯಣದೇವರಿಗೆ ಬಿ[ಲ್ವ]ಪತ್ರೆಯಮಾಲೆ ನಯಿವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ವರುಷ ೧ ಕಂ ನಾಣಗಂಡುಗದಲು ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೧೦ ರುದ್ರ-
- 24 ಪೂಜೆಯಲು ಉಂಬ ಬಾಹ್ಯರ ಜನ ೨ ಕು ನಾಣಗಂಡುಗದಲ್ಲ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೨[೩] ಜಾತಕ ಕಂಕರ- ಭಟ್ಟರೂ ಅರಸವ್ವ-
- 25 ಪೂಜೆಯರ ಹಸರಲಿ ಮಾ . . . . . ಯಷ್ಟಗಂಧಕ್ಕೆ ವರುಷ ೧ ಕಂ ಕಾ ಗ ೪ || ನಂದಾದಿ- ಬ್ಬಗೆ ವರುಷ ೧ ಕಂ ಕಾ-
- 26 ಟಿ ಗ ೬ ಅಂತು ವರುಷ ೧ ಕಂ ಕಾಟಿ ಗ ೩೬ ಅಕ್ಕಿ ನಾಣಗಂಡುಗದಲು ಮು ೩ ಅಕ್ಷರದಲ್ಲ ಕಾಟಿ ಮೂವತ್ತಆಷು
- 27 ಹೊನ್ನೂ ನಾಣಗಂಡುಗದಲು ಹಾನಿ ನಾಲ್ವತ್ತ ಆಳ್ವೆ ದೆ ಮೂವತ್ತಮೂಷು ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಸಹಿರಂ- ಜ್ಯೋದಕದಾ-
- 28 ನಧಾರಾವೋರ್ವಕನಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಸಿದ್ಧಾಮದ ಹೊನ್ನಿ(೦)ನೂ . ರ . ವರಿ- ಯಿಂದಲೂ (ಕಾಲ)-
- 29 ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ತಪ್ಪದೆ ನಡಸಿ ಬಹುಳ ಎಂದು ನಮ ಸ್ವರೂಪಿಯಿಂದ ಪೊಡಾ[ಬ]ಟ್ಟುಕೊಟ್ಟ ಶಿಶು- ಕಾಸನ ಜಾತಕಭ-
- 30 ಟ್ವರನೂ ಊರು ಜಗತಿನೂ ಆನುಸರಿ ವೊತಿ . ದರ ಅ ವೊತ್ತನೂ ಪರಿಹರಿಸಿಕೊಟ್ಟ ಯೊ ಧರ್ಮ- ವನೂ ನಡಸಿ-
- 31 ಕೊಂಬರು [೧\*] ಊರು ಜಗತಿನವೊಳಗೆ ಅರೊಬ್ಬರು ಜಾತಕಭಟ್ಟರನೂ ಊರನೂ . . . . .
- 32 ಟಿಯು . . . . . ಆಳಕವುಳನಾಗಿ . ಬಾಳುಭಟ್ಟರಿಗೆ . . . . . ರಿ ಅವರು ಆ ಉರಿಯೊಡೊ[ಗ]
- 33 ಉರೊಳಗೆ ಅರೊಬ್ಬರು ವೊಳಸ ಮಾಡಿದವರಿಗೆ ಜಾತಕಭಟ್ಟರೂ ಹಲರೂ ಊರು ಜಗತ್ತೂ ಕೂಡಿ ತ- ಪ್ಪಹೊ-



- 34 ಟಿಸಿ ಹರವ[ರಿ]ಯ ಮಾಡಿಕೊಂಬರ[ಲ್ಲ]ದೆ ಭಿಟರೇ ಹರವರಿಯ ಮಾಡಿಕೊಳಸಲ್ಲದು [1\*] ಪೂರ್ವ  
ದಲ್ಲಿ . . . . .
- 35 . . . . . ಹಂನರದು . . . . . ಕೈ ಅಯಿದು ಮೂಡೆ  
[ಅಕ್ಕಿ]-
- 36 ಯನ್ನು . . . . . ಯಿಂದ . . . . . ಅಕ್ಕಿ ತಪ್ಪದೆ ನಡಸಿಬಹರು . . . . .  
. . . . . ನಡಸಿಕೊಂಡು ಬಹರು . . . . . ಕಾಲಗ್ರಾಮದ . . . . .
- 37 . . . . . ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯನು ಜಾತಕಭಟ್ಟರು ನಡಸಿಬಹರು [1\*] ಹರವರಿಯ ತೋಟ-  
ವೆಲ್ಲದೆ ಗ್ರಾ-
- 38 ವಂದೊಳಗೆಳು ವರ ಅಂ . . . . . ತಸಲ್ಲದು ಜಾತಕಭಟ್ಟರ ವೊಪ್ಪ ಮಲ್ಲಣನ ವೊಪ್ಪ ಶ್ರೀಕಲಸನಾಯದೇವ  
39 ಉರು ವೊಪ ಕಂಡ ನಾರಣಹೆಬಾರನ ವೊಪ [ಸ]ನಿಲಾಳೂರಿ . . . . . ಮುಹರವಜಾರನ ಜನನಕೆ ವಿಹ  
ಮೂ-
- 40 ಡಕ್ಕೇರಿ[ಯ] ವೊಪ್ಪ . . . . . ಕಂಕರಹೆ-  
ಬಾರನ ವೊಪ್ಪ . . . . . ಹೇರದಕ್ಕೇವವಬರ-
- 41 ನ ವೊಪ್ಪ ಸಂಸಾ . . . . . ತನೆಯ ಜನನದ ಆರುನಾರಕಾಂತರ ವೊಪ್ಪ . . . . . ತ ಸೋಮದೇವರು  
ನಾರಸಿಹ ವೊಪ್ಪ
- 42 ಅಂತು ಉರವಮಂದಿಯ ವೊಪ್ಪ . . . . . ಯಿವತೊಂದು ಪ್ರಜೆ ಹೇಳ ಮಧ್ಯಸ್ತ ಶ್ರೀಧರ-  
ಭಟ್ಟ-
- 43 ರ ವೊಪ . . . . . ವಸಿಷ್ಠ ಗೋತ್ರದ ಯಜುಕ್ಕಾಪಯ . . . . .
- 44 . . . . .

## No. 312.

(A.R. No. 122 of 1901).

ON THE SEVENTH SLAB IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಮದ್ಭಾವದವಚಕ್ರವರ್ತಿ ಅರಿರಾಯ ಬಸವಕಂಕರ  
2 ಹೊಯಿಸಣ ಶ್ರೀನೀರಭಲ್ಲಾಳದೇವರರ ಪಟ್ಟದ ಪರಿಯರ-  
3 ಸಿ ಕಿ[ಷ್ಣ]ಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಶ್ರೀಪಾದಸಂನಿಧಿಯಲು ಶ್ರೀಮ-  
4 ನು ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ವಯಿಚಕ್ರವರ್ತಿಯಕರೂ ಆಜ್ಞಂ-  
5 ಣಸಾಹಣಿಯರ ಪ್ರಧಾನಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಮತು ಕಕವರುಕ  
6 ೧೨೫೮ ನೆಯ ಭಾತುಸಂವತ್ಸರದ ವೈಕಾಖ ಕುಧ ೧ ಮೇಷಮಾ-  
7 ಸ ೧೯ ನೆಯ ಕನಿವಾರದಂದು ಮೂಟುಕೆಯ್ಯ ಸಾಮ್ಯದೇ-  
8 ವರಲ್ಲಿಂ ಬಾ[ಕಿ]ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕ್ಕಳು ಸೋನಂಣ ಬಾಕಂಣನವರು  
9 ಹೊ[ಗಿ] ಹಾಡಿಯ ದೇವಸ್ವದ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಅಗ್ರನಾಕಕ್ಕೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ  
10 ನಾಕಂಡುಗದಲ್ಲ [ನೂ] ನಾಲ್ವತ್ತುಮೂಡೆ ಭತ್ತ ಬಹ ಬಾಳ-  
11 ನು ಅರ್ಥವ ಕೊಟ್ಟು ಧಾರಾಪೂರ್ಬಕವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಗ್ರನಾಲ್ಕು-  
12 ಕೈ ತಾ[ವು] ಧಾರಾಪೂರ್ಬಕವಾಗಿ ಯೆಟದು ಕೊಟ್ಟು-  
13 ರು [1\*] ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಬೇಹರ ನಡವಡೆ ಯಿ [ವಗ]  
14 ನಡವುದು [1\*] ಯಿದಕ್ಕೆ ಬಾನಗೇಮ ಬಿಗೇಡಿಲ್ಲ [1\*] ಮೂಟು-  
15 ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಗಾಣರೂ ನೂಟು ಅಯ್ಯತ್ತು ಎ-  
16 ಳಮು ಮುಂತಾಗಿ ಮಾಡಿದಂಥಾ ಧರ್ಮ [1\*] ಯ ಧರ್ಮದ-  
17 ನಾರು ಅಳವಿದಡೆ ನಾರಣಾಸಿಯಲು ೧೦೮ ಕೆ-  
18 ವಿಲೆಯ ಕೊಂದ ದೋಕ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ ದೇವರ ಕಿತ್ತ ದೋಕಮಕ್ಕು  
19 ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಚ ವಸುಂಧರಾ[ಂ 1\*] ಕಪ್ಪಿ-  
20 ವ್ವರ್ಣ್ಯಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ ||  
21 ವೊಪ್ಪ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ [1\*]

## No. 313.

(A.R. No. 123 of 1901).

ON THE EIGHTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ಗಣೇಶಾಯ ನಮಃ [\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾನುರ-
- 2 ಚಾರವೇ | ತ್ರಯೀಶೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ || [ಸ್ವಸ್ತಿ] ಶ್ರೀ[\*]ಜಯಾ-
- 3 ಭೃದಯ ಕಕವರ್ಷ ೧೩೬೦ ನೆಯ ವರ್ಷಮಾನ ಸಿದ್ಧಾರ್ಥಿಸಂವತ್ಸರದ ಚಯಿತ್ರ ಬ ೩೦ ಸೋಮಹಾ-
- 4 . . ಪುಣ್ಯಕಾಲದಲೂ ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಗಜಬೇಟೆಗಾಃ ದೇವರಾಯಮಹಾ-
- 5 ರಾಯರು ವಿಜಯಾನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿ ಕುಳಿದು ಸುಖಸುಕಥಾವಿ-
- 6 ನೋದದಿಂ ಸಕಲಸಾ(ಂ)ವ್ರಾ(ಂ)ಹ್ಮಾಭೃದಯಕಾಲವತಿ . ಆ ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಅಣಾ[ಪ]ವೊಡೆ-
- 8 ಯರು ಬಾರಕೂರು ಮಂಗಲೂರು ರಾಜ್ಯಗಳ ನಾಳುವ ಕಾಲವತಿ ಆ ಅಣಪವೊಡೆಯರು ರಾಯ್ಯರ [ಸಂ]-
- 9 ತತಿಗೆ ವೇದೋಕ್ತವಹ ಆಯುಷ್ಯಾಭಿಶ್ರಾಧಿ ಯಹಾತ್ರಾಗಿ ಹರಿತಗೋತ್ರದ ಯಜುಶ್ವಾಭೆಯ .
- 10 ಭದ ಚಕ್ರಾಣ ಅಯ್ಯನವರ ಮಕ್ಕಳು ತಿಮಿ[ರೆ]ದಂಡ[ನ]ಅಯ್ಯನವರಿಗೆ ಸುರಂಜೋದಕ ದಾನಧಾ-ರಾಪೂ-
- 11 ವರ್ಕವಾಗಿ ಕೊಟ ಬಾರ[ಕೂ]ರ ವೊಳಗಣ ಹಾನೆಯ ಹಳ್ಳಿಯ ಊರ ವೊಳಗೆ ಹರವರಿಯವರ ಬ[ಳ]ಯ ಶಿಲಾಶಾಸ-
- 12 ನದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ ಉಪಾರವರಿಗೆ ಸಲುವ ಮೇಲುಕಾಟಿ ಗ ೩ ಭತ್ತ ಬಳ ಹಾನೆ ೪೦ ಲೆಕ್ಕದಲು ಮೂಡೆ . . .
- 13 ಭೂಮಿಗಳ . . ಮರಗಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ . . . [ಮ]ಲೆಮೇಕಯೆಂಬ ಬಯಲ . . . ಮೂಡಲು ಸ[ಟ]
- 14 ಕಾಃ ರುದ್ರಸೆಟೆಯರು [ನ]ರಣಸೆಟೆಯ ಯಿಬರ ಗವೆಯ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ಸೋಮಯಿ [ದೇವ]ರ
- 15 [ಗ]ಡಿಂ ಬಡಗಲು ಸೆಟಿಕಾ[ಃ] ಕುನಿಸೆಟೆಯರ ಗದೆಯ ಗಡಿಂ ಮೂಡಲು ರುದ್ರಸೆಟೆಯರ ಗಡಿಂ ತಿಂ-
- 16 ಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಲ್ಲಿ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ . . ಬೆದಗಣಲು ಮೂ [೦೩] ಯಿ . . .
- 17 ನರಸೆಟಿ ಬಯಿರಂಣಸೆಟೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಲಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದಗಣಲು ಮೂಡೆ . . .
- 18 . . . ನೆಯ ಗದೆ ೧ ಅದಃ ಮೂಡ ತೆಂಕ ಗದೆ ೨, ಉ[ಭ\*]ಯಂ ಗದೆ ೩ ಕಂ ಸೀಮೆ ಮೂಡ ತಂ ಕಸೀಮೆಯಲು . . .
- 19 ಟಿ ಪಡುವ ಅಣಸೆಟೆಯ ಗಡಿಂ ಮೂಡಲು ಮೇಗಣದ [ಕಾ]ಟಿಯ ಗದೆ ೧ ಅದಃ ಬಡಗಣ ಕೂರವಿ ತಿಂ-
- 20 ಮಯನ . . . . .
- 21 . . . ರಣಸೆಟೆಯ ಗಡಿಂ ಮೂಡ ಬಡಗಣ ಉಣ್ಣ ಸೆಟೆಯ ಗಡಿಂ ತೆಂಕಲು . . . . .
- 22 . . . ತೆಂಕ ಹೊಳೆ ಮೂಡ ಪಡುವ ಬಡಗಣ ನಾಧವ ಸ್ವಾಮಿಯನವರು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗು[ಳ]
- 23 . . . ಬಯಲ ಗದೆ . . ಯಕ್ಕೆ ಸಹ ಬೆದಗಣಲು ಮೂಡೆ [೩] . . . . .



- 24 ಪೂಣ ಅಕ್ಷೇಣ ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯ ಅಪ್ಪಭೋಗತೇಜಸ್ವಾಮ್ಯಸಹಿತವಾಗಿ ಆ . . . . .
- 25 . . . . . ಭೂಮಿಯ ಬಳ . . . . .
- 26 . . . . . ಸರಹರಿಸ . . . . . ವಾಗಿ . . . . .
- 27 . . . . . ಪುಂಜ್ಯಕಾಲದಲ್ಲಿ . . . . .
- 28 . . . . . ತೆಂಮ ಸಂತಾನ ಪಾರಂಪರಿಯಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸ್ತಾಯಿಯಾಗಿ . . . . .
- 29 . . . . . ನಂತಾಗಿ ಪಾ . ಕೊಂಡು ಬರಿಸ . . . . . ಶಿಲಾಶಾಸನ . . . . .
- 30 . . . . . ಕೊಟ್ಟ ಸಂಕದ ಬಾಳು ಮೂಡೆಯ ಹರವರಿಯ ಉತ್ತಿಯ ನಡಸಲು
- 31 . . . . . ಲಾಯ ಕಾಟಿ ಗ ೩ ಸಹಸ್ತಳ ೨ ಕ್ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೨ [೬] ಯಂತಿಯ ರಕ್ಷಾಭೋಗಾರ್ಥ-  
ವಾಗಿ [ಮೂಟು] ಕೇ.
- 32 ರಿಯ ಸಾಮ್ಯದೇವರಿಗೆ ಕಟ್ಟಿಕೊಂಡದು . . . . . ತಂಗಿನ ಯೋನೆಯನೂ . . . . .
- 33 . . . . . ಗಿ x ಗೆ ಕೊಡುತ್ತ ಬಹಳು ಯಿ ಉತ್ತಿಯ ಅಸಾಧ್ಯವಾಗಿ . . . . .
- 34 . . . . . ಣಸ್ತುಗಳ ಬರಹ [\*] ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸಂ.
- 35 ಧರಾ [\*] ಪ್ಪವರ್ತನ ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ವಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಮಿ[\*] [\*\*] ದಾನಪಾಲಯೋ  
ಮದ್ಯೇದಾನಾ-
- 36 ಶ್ರೇಯೋನುಪಾಲನಾ[\*] ದಾನಾ[ತ\*] ಸ್ವರ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಿಚ್ಛತಂ ಪದಂ [\*\*]
- 37 ಪರಿವಾರದ ಒಪ್ಪ [\*\*]

## No. 314.

(A.R. No. 124 of 1901).

ON THE NINTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [ಕುಭ]ಮಸ್ತು |
- 2 ಸ್ವಸ್ತಿ [\*]ಶ್ರೀಮತು ದೇವಾರ್ಷಸಮುನೀಂದ್ರವಂಶತೀಲಕ . . . . .
- 3 ಯ ಸಂತತಿ ಸಂಜಾತರಪ್ಪ ಶ್ರೀಮತುಗಗನಶಿವಾ-
- 4 ಚಾಪ್ಯಾರಿಗೆ ದತ್ತಾತ್ರೇಯೇ ಶ್ರೀ[ಮಾ]ರ ಒಡ್ಡಮದೇವಿ[ಗ]-
- 5 ಈ ಬಾರಹಕಂಠ್ಯಾಪುರದ ಪರಿಯರಮನೆಯ್ಯಲು ಹ-
- 6 ತುಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರು ಮುಂತಾಗಿ ಕಾರಕಳದ
- 7 ಕದುರಬೆ[ಲ]ಂಬೆಟ್ಟಿನ ತಂ[ಮ್ನಾ] ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದ . . . . .
- 8 [ವಂ]ತ್ತಿ ಆ ೬೦ ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತು[ವ ಬ]ಯಲನೂ ಜೆ . . . . .
- 9 ಯಲು ನಖರ ಮುಂತಾಗಿ ಬಿಟ್ಟರು ಪೂಜೆಯ
- 10 [ಧಾ]ರೆಯ ನೆಟದು ಕೊಟ್ಟರು ಆ ಭೂಮಿ ಅವರ
- 11 ಸಂತತಿ ಸಂತತಿಯ ಶ್ರೀಮತಕ್ಕೆ ನಡವುದು
- 12 ಯೊ ಧರ್ಮವನೂ ಅರು ನಾಡು ನಖರ ಪಾಶ್ವಿಬ.
- 13 ಹವರು ಯೊ ಧರ್ಮವ ನವ ಕೆಡಿಸಿದ . . . . .
- 14 ವಾರಣಾಸಿಯಲು [೧೦೮] ಕವಿಲೆಯನೂ
- 15 ಬ್ರಾಹ್ಮರನೂ ಕೊಂಡ ದೋಷ [||] ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ<sup>1</sup>

## No. 315.

(A.R. No. 125 of 1901).

ON THE TENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [\*] ಶ್ರೀ ಗುರುಭೋಗ ನಮಃ [\*] ನಿರ್ವಿಘ್ನಮಸ್ತು [\*] ನಮಸ್ತುಂಗ-  
ಶಿರಶ್ಚಂ-

<sup>1</sup> The continuation is missing.

- 2 ಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭ-
- 3 ವೇ [11\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[11\*]ಽಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ೧೩೧೦ ಸಂದು ವರ್ತಮಾನ ಬಿಖಾನ್ಯಸಂ -
- 4 ವತ್ಸರದ ಅಶ್ವಿಜ ಶು ೧ ಶು ಲು ಶ್ರಿಮಂ(೦)ನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿ ರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಪೂರ್ವದ-
- 5 ಪ್ರೇಣ ಪಶ್ಚಿಮ ಉತ್ತರಚತುಸಮುದ್ರಾಧಿಪತ್ಯೇಶ್ವರ ಅರಿರಾಯಕೋಲಾಹರ ಶತ್ರುಜನ-
- 6 [ಭ]ಯಂತ್ಕರ ಪರಕಟಕವಿಭಾಡ ವಿರಪ್ರತಾಪ ಮಲ್ಲಿಕಾರ್ಜುನ ಮಹಾರಾಯರು ವಿಸಯಾನ-
- 7 ಗರದ ಮಹಾಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿ ಕಳದು ಸಮಸ್ತ ವರ್ಣಾಶ್ರಮಧರ್ಮಗಳ ಪ್ರತಿಪತ್ತಿಸುವ ಕಾಲ-
- 8 ದ[ಲ್ಲಿ] ಆ ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮಂ(೦)ನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಸಿದ್ಧವೃದ್(೦)ಣ್ಣಾ ಯಕರು ಸಮಸ್ತದ-
- 9 [ಪಾ]ರಿಸತ್ಯವ ಮಾಡುವ[ವ] ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಆ ರಾಯರು ದಂಣಾಯಕರ [ಸ್ಥಿರ]ನಿರೂಪದಿಂ ಗರು-
- 10 ವಪ್ಪ ಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಯ ಶ್ರೀ ಸೋಮನಾ-
- 11 ಥದೇವರ ನಯಿವೇದ್ಯ ನಂದಾನೇವಿ ಅಂಗರಂಗಭೋಗಪಾತ್ರ ಮೊದಲಾದ ಸಮಸ್ತ ವಿನಿ-
- 12 ಯೋಗಕ ರಾಯರ ಆಗ್ನೇಯಿಂ ದಂಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಅಣಪನಾಯಕರ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂ
- 13 ಗುರುವಪ್ಪ ಒಡೆಯರು ರಾಯರಿಗೆ [ಆ]ಯುರಾರೋಗ್ಯ[ಆ]ಯುಷ್ಯಾಭಿಶುಭಕತ್ರಾಪ್ತಿಯ
- 14 ಮಿತ್ರಾರ್ಜಯವ[ಹ]ಂತಾಗಿ ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ಕೆಲನಾಡ ಒಳ-
- 15 ಗಣ ಕೂರಾಡಿಯ ಊರ ಕುಳ ಉಪಚಾರದ ವಿವರ ಬಾರಕೂರ ಚಾವಡಿಯಲ್ಲಿ
- 16 ಕರಣಕರ ವ [ಹಿ]ಪ್ರಮಾಣು ಪತ್ರಕ ಕುಳ ಕಾಟಿ ಗ ೩೯೧ || ಉಪಚಾರ ಕಾಟಿ ಗ ೪೯ ಕ್ಕೆ
- 17 ಊರವರ ಉಡುಗೊಳಿಕಾಟಿ ಗ ೧೦ | ನುಳಿದು ಶುಭ ಕಾಟಿ ಗ [೩]೧ || ಸ್ನೇನಬೋವಗೆ ಕಾಟಿ
- 18 ಗ ೯ || ರ್ ವನು [೪\*]ದು ಶುಭ ಕಾಟಿ ಗ ೧೧ ರ್ ೧ || ರೋಸ್ತಿನ ಕಾಣಕೆ ದಕ್ಕಿಯ ಬಲಿ ಸಹ ಕಾ ಗ ೧||
- 19 ಸ್ನೇನಬೋವನ ವರ್ತನೆಯಿಂ ಕಾಗ ೧೦ ಅಂತು ಕಾಟಿ ಗ ೪೦೦ || ರ್ ೧ || ನೂ ಶ್ರೀಸೋಮನಾ-
- 20 ನಾಥದೇವರಿಗೆ ಸೋಮೋಪರಾಧ ಪುಂ(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲಿ ಸ[ಹಿ]ರ(೦)ಣ್ಯೋದಕದಾನಧಾ-
- 21 ರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಬರಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಶಿಲಾಕಾಸನ [1\*] ಯಂತೋಪ್ಪದಕ್ಕೆ ಗುರುವಪ್ಪ ಒ[ಪ್ಪ] [11\*]

No. 316.

(A.R. No. 126 of 1901).

ON THE ELEVENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [11\*] ಶ್ರೀವಿನಾಯಕಾಯ ನಮಃ[೩\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಚ್ಚಂಬಚ-
- 2 ಛಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂ-
- 3 ಭಾಯ ಕಂಭವೇ ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[11\*]ಽಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕ[೩\*]ವರುಷ
- 4 ೧೩೧೦ ನೈಯ ಕಳಯುಕ್ತ ಸಂವತ್ಸರದ ದ್ವಿತೀಯ ಜ್ಯೇಷ್ಠ ಶು
- 5 ೧೫ ಶುಕ್ರವಾರದಲು ಶ್ರೀಮಂ(೦)ನ್ಮ(ಮ)ಹಾರಾಜಾಧಿರಾ-
- 6 ಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಯಪ್ಪ ಒಡೆಯರ ರಾ-
- 7 ಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯದಲು ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮಂ(೦)ನ್ಮಹಾ-
- 8 ಪ್ರಧಾನಂ ಬೊಂಮರಸ ನೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂ-
- 9 ರ ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಯ
- 10 ಸಾಮೈದೇವರಿಗೆ ಸೋಮೋಪರಾಧಪುಂ(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲು
- 11 ಕುಡಿನಿರಹರಿಗಳು ಮಾಡಿದ ಧಂ(೦)ರ್ಮ ಪ್ರತಿ ಪೂರ್ಣ-
- 12 ಮಾಸಯ ಒಂದು ದಿನದಲು ಆ ಸಾಮೈದೇವರ ಗ[ರ್ಭ]-
- 13 ಗ್ರಹದಬ್ಬ ಎರಡು ತಳುವಿಗೆ ಎಂಣೆ ತೆಂಗು ೩ ದೇವರ ನೊ-
- 14 ಳಸುತ್ತು ಪೂಳಯ ದೀವಿಗೆಗೆ ಎಂಣೆ ತೆಂಗು ೬ ನಂದಿಮಂ-
- 15 ಟಪದ ಸುತ್ತು ತಳುವಿಗೆ ಎಂಣೆ ತೆಂಗು ೬ ಅಂತು ಎಂಣೆ
- 16 ತೆಂಗು ೧೫ ನೂ ಪ್ರತಿ ಸಉರ್ನಮಿಯಲು ನಡಸುವ ದಂ(೦)ರ್ಮ
- 17 ಸಂಬಳಯೋಳಗೆ ಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಬೆಟ್ಟನಲು ನಾರಣ ಹೊ-
- 18 ಳ್ಲನ ಮಕ್ಕಳು ವಿಷ್ಣು ಹೊಳ ಆತನ ತಮ ನಾಸುದೇ-



- 19 ವ ಹೊಳ್ಳ ಅಂತು ಯಿಬ್ಬರೂ ಏಕಸ್ತರಾಗಿ ತಾವು ಬ-
- 20 ದ್ಧ ಬುಹ್ಯದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳು ಬಯಲು ನಾ-
- 21 ಗಂಡುಗದಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೪ ಮೆಕ್ಕೆ ಮೂ ೨ ಮಕ್ಕಮೂ ೧೪ ಅ-
- 22 ನ್ತು ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೨೦ ಅಲ್ಲಿಯ ಮನೆ ತಾಳು ಮೆಕ್ಕೆ ಮರ
- 23 ನಿ[ಕಿ]ನಿಡಿಲು ಸುತನಾಗಿ ೪ ಬಾಳ ಬದ್ಧ ಹರಿಗಳು ಮಾಡಿದ ಮ-
- 24 ಕ್ಕೆ [ನಾ]ಗಂಡುಗದಲು [ಭ]ತದ ಹಾನೆಯಲ್ಲಿ ಆಕ ಮೂಡೆ
- 25 ಸ|| ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕೆಯನು ತತ್ತು ಬಾಳುವನು ಆ ಬಾಳಿಗೆ ತಿಟ್ಟು ವೊಂದು
- 26 ಮೂಡೆಯ ತೆಜಿನ ಮೊದಲನು ಆ ವುರ ಅಟ್ಟನರ ಸಂಪಾಂದದಿಂದ
- 27 ಆ ಉರ ನಾಳನೆ ಚವುಡ್ವಯನವರು ದೇವರುಅಯನವರು ಮಂಗಲೂ .
- 28 ರ ಚವುಡ್ವಯನವರು ಅಂತು ಮೂವರು ಯೇಕ್ಕಸ್ತರಾಗಿ ಆ ತೆಜನು
- 29 ಸೋಮಯ್ಯದೇವನಿಗೆ ಸರ್ವಮಾನ್ಯ ನಾಗಿ ಧ ರೆಯ ನೆಡೆ-
- 30 ರು[1\*]೪ ಹೊಳ್ಳಕ್ಕಳು ಆ ಆಕ್ಕೆಯನು ಉಳಯದೆ ನಡೆಸಬಹ-
- 31 ರು[1\*]ನಡೆಸದೆ ಉಳಿದಡೆ ಆ ಬಾಳನು ದೇವನಿಗೆ ವೊಬ್ಬಿಸಿದವರು|
- 32 ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆದಿಪಾಲಕರು ಮೂಱುಕ್ಕರಿಯ ಹಲರು[1\*]
- 33 ಸ್ವದತಂ ಪರದತಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತು ವಸಂಧರಾಂ . ಶಷ್ಟಿರ್ವರು-
- 34 ಪ ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ | ಬೊಂಮ-
- 35 ರಸ ಒಡೆಯರ ಸುಹಸ್ತದೆ ಒಪ್ಪ | ಬೊಂಮರಸರಬರ[ಹ]
- 36 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [1\*]

## No. 317.

(A.R. No. 127 of 1901).

ON THE TWELFTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 . . . . .
- 2 ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೀ [1\*] ತೈಲೋಕ್ಕನಗರಾ-
- 3 ರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭನೇ || ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾ[ಭ್ಯ]ದಯ
- 4 ಶಕವರುಷ ನಾಪರಿದ ಮೂನೂಯಯನಯ ವರ್ತಮಾನ[ದ] ಹ್ಯಯ
- 5 ಸಂವತ್ಸರದ ಭಾದ್ರಪದ ಬಹಲ ದಶ[ಮ] ಬುಧವಾರದಂದು ಶ್ರೀಮಂ(ಂ)ನ್ಮಮ-
- 6 ಹಾರಾಪಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರ ಮಹಾರಾ-
- 7 ಯರ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯದಲು ಶ್ರೀಮನುಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಮುದ್ದ[ದ]ಂಡನಾ-
- 8 ಯಕರ ಪ್ರಧಾನಿ [ಶ್ರೀಮ]ತು (ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನು) ಜಕ್ಕಂಣಒಡೆಯರು
- 9 ಬಾರಕೂರು ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವಲ್ಲಿ ಕಾಡೂರ . . . . .
- 10 ಆಳಯ ಕಾ[ಯ]ಣ ಸೋಮನಾಥದೇವರಲಿ ರುದ್ರಪ್ರಾಣಿಗೆ ಒಂದು ಮೋ
- 11 . ಕೋಮಟಿಹಳ್ಳನ ಚತುಃಸ್ತೋತ್ರಯ ವಿನರ ಕಾಡೂರಒಳಗೆ ಮೂಡ[ಲು ಗೋವಿ]ದ
- 12 . . . . . ಡುವಲು ತಂಕಲು ದೇವಿಯರ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯೆಂದಂ ಬಸ[ಗಲು]
- 13 ಪಡುವಲು ಪೊನ್ನಿ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯೆಂದಂ ಮೂಡ[ಲು]
- 14 [ಮಾ]ಸ ಗಡಿಯೆಂದಂ ತಂಕಲು ಯಂತೀ ಚತು[೩] ಸ್ತೋಮಿಬಳಗು
- 15 ೪ ನೀರುಸಾಡುವಿನಗಡ್ತಿ ಒಂದು ನೀರುಸಾಡುವಿನ
- 16 . ಲ್ಕು ಗದೆ ಯೆರಡಕ ಬಿತ್ತುವ ಭವಗ[ಣಿ]ಲು ನಾಕಂಡುಗದ ಮೂಡೆ
- 17 ಅಕ್ಕಿ ಸರ್ವಮಾನ್ಯ ಆ ಊರು ಜಂನೆಯ ಹಲರ ಮಾದಣಸೆಟ್ಟಿ
- 18 . . . ಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಿ[ಜ]ಂಣಕೋಣ || ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ನಾ ಯೋ
- 19 ಹರೇತಿ ವಸಂಧರಾ ಪಪ್ಪಿ[ರ್ವರ್ಷ ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯ:-
- 20 ತೇ ಕ್ರಿಮಿ||

## No. 318.

(A.R. No. 128 of 1901).

ON THE THIRTEENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 [ಶ್ರೀ]ಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [೧\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ-  
 2 ಮರಚಾರವೇ[೧\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂ  
 3 ಭವೇ[೧\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರ್ಷ ೧೩೬೦ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಸಿದ್ಧಾ-  
 4 ರ್ಥ ಸಂವತ್ಸರದ ವೈಕಾಖ ಶು ೩ ಗುರುವಾರದಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾ-  
 5 ಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀನೀಲಪ್ರತಾಪ ಗಜಬೇಟಿಕಾಟ ದೇವರಾ-  
 6 ಯ ಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯಾನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯ ಸಿಂಹಾ-  
 7 ಸನದಲು ಕುಳಿದು ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಸಕಲವರ್ಣಾಶ್ರ-  
 8 ಮಧರ್ಮಗಳನ್ನಾ ಪ್ರತಿಪಾಠಿಸುತಂ(೦) ವಿದ್ವಲ್ಲಿ ರಾಯರ ನಿರೂ-  
 9 ಪದಿಂ ಲಖಂಣ್ಣದೊಣಾಯಕರು ಸಮಸ್ತರಾಜ್ಯವನ್ನೂ ಪಾ-  
 10 ರಿಸತ್ಯವೆ ಮಾಡುವ ಕಾಲದಲ್ಲೂ ಅಂಣ್ಣವ ಒಡೆಯರು ಬಾರ-  
 11 ಕೂರು ಮಂಗಲೂರ ರಾಜ್ಯವೆ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲೂ ಬಸು-  
 12 ಷೂರಗ್ರಾಮದ ವೊಳಗಣ ಹಟಿಯ ಕುದುರಲಿ ಅಂಣ್ಣ-  
 13 ಪುಡೆಯರು ರುಕುಕಾಟೆಯ ಮುಖದ್ಗಲ್ಲಗೇತ್ತರ ಹೆಂ-  
 14 ಮಾಡಿ ಜೋಯಿಸರ ಮಕ್ಕಳು ಜೋಯಿಸ ರಾಮಣಗಳಿಗೆ  
 15 ಕೂಟ ಧಂ(೦)ಮಫಿಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರ ಹಟ-  
 16 ಯ ಕುದುರಲಿ ಕುಳಪ್ರಮಾಣ [ಕಾ]ಟೆ ಗದ್ಯಾಣ ೫೯ ಅಕ್ಷಾ-  
 17 ರದಲು ಅಯ್ಯತ್ತಂಭೆತ್ತು ಹೊನ್ನ ನೂ ಪರಿವಾರ ಸಮುಚಯ-  
 18 ದಲ್ಲಿ ಹಿಡಿದು ಅಣ್ಣಪ್ಪವೊಡೆಯರು ಜೋಯಿಸ ರಾಮಂ-  
 19 ಣಗಳಿಗೆ ಸೋಮವಾರ ಅವಾವಾಸೆ ಪುಂ(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲು ಸಹಿ-  
 20 ರಣ್ಯೋದಕದಾನಧಾರಾಪೂವೆ ಫಕನಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸಂಧ್ಯಾ-  
 21 ಯಾಗಿ ಸದ್ಯಃಪರಿತ್ಯಾದವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಲದು ಕೊಟ್ಟ ಧ-  
 22 ಮಫಿಲಾಕಾಸನ [೧\*]ಅಂಣ್ಣಪ್ಪನಬರಹ ಬಾರಕೂರ ಮೂಱು ಸಾ-  
 23 ವಿರ ಪರಿವಾರದ ವೊಪ್ಪ [೧\*] ಶ್ರೀ ಚಂಡಿಕಾದೇವಿಯ ಹಬ್ಬಿಯ-  
 24 ಕುದುರ ರಕ್ಷಾಭೀರ್ಣಾರ್ಥವಾಗಿ ರಾಮಣಗಳು ಮೂಱು-  
 25 ಕೇಲಿಯ ಶ್ರೀ ಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ಮಹಾನವಮಿಯ ಒಂದು  
 26 ದಿನಸದ ಪೂಜೆಗೆ ಯೆರಡು ಹೊನ್ನನೂ ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟು ಬ-  
 27 ಹೆಣ್ಣು [೧\*] ದಾನಪಾಲನಾರ್ಥಮಧ್ಯೇ ದಾನಾರ್ಥೋದೇನುಪಾಲನ-  
 28 ಂ [೧\*] ದಾನಾತ್ಮರ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ [೧\*] ಮ-  
 29 ಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ[೧\*]

## No. 319.

(A.R. No. 129 of 1901).

ON THE FOURTEENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಪತಯೇ(೦)ನಮಃ[೧\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂ-  
 2 ಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [೧\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂ  
 3 ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ ಸ್ವಸ್ತಿ[೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಸ.  
 4 ಕವರುಕ ೧೦೯೩ ಅನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ವಿಶ್ವೇಶ್ವರಾಚಾರ್ಯ ಸಂವ-  
 5 ತ್ಸರದ ಅಸ್ವಜ ಬ ೩೦ ಸೂರಿಯಗ್ರಹಣದ ದಿನ ಸ್ವಸ್ತಿ[೧\*] ಶ್ರೀ ಮ-  
 6 ನುಮಹಾಮಂಡಳೇಶ್ವರಂ ಅರಿರಾಯವಿಭಾ[ಡ] ಭಾಸಗತಪ್ಪವೆ-



- 7 ರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಂಣ್ಣ ಒಡೆಯರ ವಿಜಯರಾಜಾಜ್ಯ-
- 8 ಭೃದ್ವದಯದಲ್ಲು ಅ ಬುಕ್ಕಂಣ್ಣ ವ್ರೇಡೆಯರ ನಿಯಾಮದಿಂ ಶ್ರೀಮ-
- 9 ನುಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಗೋಪರವ್ರೇಡೆಯರು ಬಾರಕೂರಾಜ್ಯವೆ ನಾ-
- 10 ಳುವ ಕಾಲದಲು ಮೂಟುಕ್ಕೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ ಲೇವರ ಸಂನಿಧಿಯ-
- 11 ಲು ಹೂವೆಬ್ಬೆಯ ಬಳಯ ದುಗ್ಗು ಬಿನ್ನಾಣತಿ ತನ ಮಗ ಸ್ವರ್ಗ-
- 12 ಸ್ತನಾದಲ್ಲಿ ಆತಂಗೆ ದಿನ ೧೦೦ ವ್ರೇ[ಬ್ಬ] ಬ್ರಾಹ್ಮಣನು ಉಂಬ ಹಾಕೆ ಮಾ-
- 13 ಡಿದ ಧರ್ಮ ತಂತ್ರಾಡಿವ್ರೇಕೆ ತಾ ಬ್ರ[ದ್ಧ]ಬ್ರಾಹ್ಮದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳು
- 14 ಅಣಲಿತ್ತಿಯ ಗದ್ದೆ ೧ ಗುಳಯನಗದ್ದೆ ೧ ಅನ್ನು ಗದ್ದೆ ೨ ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೆ-
- 15 ದಗಣಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ ೪ ಆ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ
- 16 ತಂಕಲು ಹೂಳಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಆಗಲಂದ-
- 17 [೦] ತಂಕಲು ಮೂಡಲು ಹೂಸ ಮಾಡಿದ ಗದ್ದೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು
- 18 ಹಾಯ್ನನ ಬ್ರ[ರ]ಅವರು ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಇಂತೀ
- 19 ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳು ಆ ಬಾಳಂಗೆ ಬಂದ ಕಟ್ಟುವೆಣೆ
- 20 ಮು ೬ ನರಿಸಿಂಗಾಳವನ ಆಳಯ ಬಿನ್ನಾಣ್ಣ ಕಂಬಳ-
- 21 [ಗುಳ್ಳ] ತಪನು ದುಗ್ಗು ಬಿನ್ನಾಣ್ಣತಿ ಆ ತೆಣೆಗೆ ಕಲವಾಗಿ ಮಾ-
- 22 ಕಬೆಯ ಬೆಟ್ಟನ ಮಕ್ಕ ಮೂ ೫ ಮನೆ ಅಡಿ ಇಷ್ಟನೂ ಕೊಟ್ಟು ತಪನೂ
- 23 ಯುಟುಕೊಂಡು ಆ ತಪನೂ ಕೊಂಡು ಕೊಂಡಾರ ಇ ಬಾ-
- 24 [ಳು]ಂಗೆ [ದು]ಗ್ಗು ಬಿನ್ನಾಣ್ಣತಿಲೂ ಮೂಟುಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರೂ ಕೂ-
- 25 ಡಿ [ದು]ಕನಮಂಡಚನ ಮಗ ಕ್ರಿಷ್ಣ ಮಂಡಚಂಗೆ ನಾಯರು ಮೂ-
- 26 [ಲ]ವಾಗಿ ಯೆಟು ಕೊಟ್ಟರು [೧\*]ಅ ಮಂಡಚನು [ಬಾ]ವಗೇಡು ಬಟಗೇಡು
- 27 ಯೆನದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲು ನಿತಿಕ್ಕಿ[ಕ್ಷೇ]ತದ ಹಾನೆಲು ಭತ್ತ ಮೂ
- 28 ೩೦ ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ನೂ ವ್ರೇರವೆಯಕೆ ಸೂಗಿ ಬಾರಕೂರಿಗೆ ತಂ-
- 29 [ದು] ಹಾಣಕುವನು[೧\*]ಇ ಧರ್ಮವನು ದುಗು ಬಿನ್ನಾಣ್ಣತಿ ತನ ಮಗ
- 30 ನರಿಸಿಂಗ ಬಿನ್ನಾಣ್ಣ ಸ್ವರ್ಗಸ್ತನಾದಲ್ಲಿ ದಿನ ೧೦ಕ್ಕೆ ವ್ರೇಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣನು ಉ-
- 31 ಂಬ ಹಂಗೆ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ[೧\*] ಆತುಗೆ ಇ ಧರ್ಮಕೆ ತಂತ್ರಾಡಿಲೂರ-
- 32 ಹದೆ . ಇ ಧರ್ಮವನು ದುಗುಬಿನ್ನಾಣ್ಣತಿ ಇದ್ದ ಇಸು ಕಾಲ ದು-
- 33 ಗ್ಗು ಬಿನ್ನಾಣ್ಣತಿ ನಡೆಸುವಳು[೧\*]ದುಗು ಬಿನ್ನಾಣ್ಣತಿ ಇ .
- 34 . ಬಳಕೆ ಅ ಧರ್ಮವನು ದುಗುಬಿನ್ನಾಣ್ಣತಿ ಸಂತಾನದವ-
- 35 ರು ನಡೆಸುವರು . ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರಣತಿ ವ-
- 36 ಸುಂಧರಾ[೦\*]ಸಪ್ಪಿ ವರುಷಸಹಸ್ರಾಣ ವಿಷ್ವಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿ-
- 37 ಮಿ ಅನಾಣ್ಣಬ್ಬನು ಇ [ಧ\*]ರ್ಮಕ್ಕೆ ಆಳುವದವನು ವಾರಣಾಸಿಯಲು
- 38 ೧೦೪೯೦೦೦೦ . . . . . ಕೊಂಡ ಪಾವ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ . . .

## No. 320.

(A.R. No. 130 of 1901).

ON THE FIFTEENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[೧\*] ನಿರ್ವಿಘ್ನ ಮಸ್ತು[೧\*]ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾ
- 2 ಲಿವಾಹನಕವರ್ಷ ೧೩೪೭ಸಂದ ವರ್ತಮಾನ ವೈಯ ಸಂವತ್ಸರದ ಚಯಿತ್ರ ಶು . . .
- 3 ಕುಕ್ರವಾರದಲೂ ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ವಿರೂಪಾ-
- 4 ಕ್ಷಮ್ಹಾರಾಯವ್ರೇಡೆಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲಿ [ಕುಳಿದು] ಸು-
- 5 ಖ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯಿವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕೂರಾಜ್ಯವೆ [ಸಂಗರ]ವ್ರೇಡೆ
- 6 ಯರೂ ಆಳುವಲ್ಲಿ ಮೂಟುಕ್ಕೇಯ್ಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯ . . . . .
- 7 ಮಗಲು ಸಂಕಂಮೈನೂ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮಕ್ಷೇತ್ರ ಪತ್ರಿ ದಿನ ೧೦೦ ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರು

(A.R. No. 131 of 1901).

- 1 ಕುಭಮಸ್ತು | ನಮಸ್ತುಂಗಶಿಶ್ನುಂಬಿಚಂದ್ರಬಾಹುರಚಂವೇ | ತ್ರಯೀಶೋಕ್ಯನಗರಂಭಮೂ-
- 2 ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [೧೨] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧೩] ಜಯಾಧಿಭವಯ ಕಾಲಿವಾಹನಶಕವರುಕ ೧೫೦೩  
ಯೇಧನ ಸಂ-
- 3 ದು ಯಜನಯ ವರ್ತಮಾನ ಪಾರ್ಥಿವ[೧೪]ಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಕು ೧[೧೫] ಭಿಲುಮಾಸರದಲ್ಲೂ  
ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾ-
- 4 ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀ ವೀರಶ್ಚತಾಪ ಸದಾಶಿವಗಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲ್ಲೂ
- 5 ಕುಳಿತು ಸಕಲ ವೆ(೦)ನ್ನಾ[೧೬]ಶ್ರ[ಮಾ]ಧ(೦)ಮೃಗಗಳನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲೂ | ಆ ರಾಯರ  
ನಿರೂಪದಿಂದ ಕೆಳದಿ-
- 6 ಯ ಸದಾಶಿವರಾಯನಾಯಕರ ಮೊಮ್ಮಗ ರಾಮರಾಜನಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನು ಅ-
- 7 ಚ್ಚಪ್ಪನೊಡೆಯರು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲೂ | ಶ್ರೀ ಮೂಣುಕ್ಕೇರಿಯ ಸೋಮನಾಥದೇವರ  
ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲೂ
- 8 ಮೂಣುಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಮುಂದಿಟು ನಾರಸಿಂಹಸೇನೆಯರ ಮಗ ಕಲುಡಿಕಬಿಳಿಯ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿಯ-
- 9 ದು ಕಟ್ಟಿವೆ ಮೆಟದ ಗಡಿ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಸೋಮನಾಥದೇವರ ರಾಜಾಂಗಣದಿಂದ ಪಡುವ ತೆ[೧೭]ಕ  
ಆಕ-
- 10 [ಲಕ್ಷ್ಮಿ]ನಾಸಿಗಳ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗ ಪಡುವಲ ಅಗ್ರಹಾರದ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡ ಬಡಗ ಬಿಲ್ಲಯ ಸಂಕಮ  
[ನ]
- 11 ಮೆಟದ ಗಡಿ ಅರಿಬಿಳಿಯ ಹೂವಿನುತ್ತಿಲ ಗಡಿಯಿಂ ಕಂಕಲು ಯಂತ್ರೇ ನಾಲುಕು ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 12 ವೊಳಗಲುಳ ಮೆಟದಲ್ಲೂ ಪ್ರತಿಧಿನದಲ್ಲೂ ಉಂಬ ಬ್ರಹ್ಮರ ಜ ೬ ಕೆ ತಾಳು ಬಧ ಬ್ರಹ್ಮಾದಾಯದ
- 13 ಬಾಳಂದೆಲ್ಲಾ [ನ]ಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೬೦ ಕ್ಕೆ ಬಿಬಿ ಸ್ತಳದ ವಿವರ ಗುಂಡುಮೆಯ ಪಾವ ಕೆರ ಮೂಡಿನಲಿ ನಾ



- 14 ಬಸುಲೋಳಗೆ ಗೋಪುರಡಿ ಬಳಿಯ ಅರಸಿಟಿ ಮಾಲಿಂಗ ಸೆಟಿಯ ಹುಟು ಅ ಮಾಲಿಂಗಸೆಟಿಯ ಮಕದ ಮು-  
 15 || ನೆ ಬರಸುವದಕ್ಕೆ ಬೊಪ್ಪನಂತ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮುಡಲು ಹೊಳೆಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂ-  
 ಕಲು ಮಾಲಿಂಗ-  
 16 ಗಸೆಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರದಿಂದ ಮುಡಲು ಬಡಗಲು ಮಾಳಚ್ಚೆಣ ಬಿತ್ತುವ  
 17 ಗೇಣಿ ಬಾಳಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕುಗಡಿಯಿಂದವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆವೆಗಣಗಿಲು ನಗಂಡುಗದ-  
 [ಲು] ಬಿತ್ತು-  
 18 [ನೆ] ಮು ೧೦/ ನೊಂದು ಮುಕಲು ಮತ್ತೆ ಮುಡಲು ಮಾಳಚ್ಚೆಣ ಬಿತ್ತುವ ಗೇಣಿ ಬಾಳಿಂದ ಪಡುವಲು  
 ತೆಂಕಲು ಮಾಳ-  
 19 ಚಾಣ ಬಿತ್ತುವ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರದಿಂದ ಮುಡಲು. ಬಡಗಲು  
 ನರಸಿಮಾಸೆ-  
 20 ಟಿ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕುಗಡಿಯಿಂದವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮು ೧೦/ ಮುವತು ಹನ ಗದ ಉಭಯ  
 ಬಿತ್ತು ಮು ೨೫  
 21 ಯುಡುವರೆ ಮೂಡೆ ೩ ಗದ್ದೆ ಯಿದಕೆ ಗೇಣಿ ಆಕ್ಕಿ ತರು ದೇವಸ್ಥಾನದ ಕಾಲಂ ಪ್ರತಿ ಸುದದೆಯದಲು  
 ನಾಗಂಡುಗದಲು  
 22 ಅಕಿ ಮು ೧೪ ಹದಿನಾಲ್ಕು ಮುಡೆ ಅಯಿ[ನು] ಮಟದ ಕಸನಕ್ಕೆ ಮಾಲಿಂಗಸೆಟಿ ವೊಪ್ಪಿದನು. ಮಂ  
 ಮುರುಕ್ಕೇರಿ-  
 23 ಯ ಹಲರ ಕೆಯ್ಯ ಆರ್ಥವ ಕೊಟು ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಬಾಳು ಹಂದಟಿನಲೂ. ದೇವಪ್ಪ[ಹಂದ]  
 ಬಿತ್ತುವ ನಾಯ-  
 24 [ರ]ಮಲದ ಬಾಳಿಂದಲೂ ಹಲರು ಕೊಟಿಸುತಿಗೆಯ ಬಗೆಯಲ್ಲಿ ದೇವಪ್ಪಹಂದೆಯಿಂದ ಕಲಂ ಪ್ರತಿ  
 ನಡಸುವ ಆಕ್ಕಿ  
 25 ಮು ೨ ಯೆಳು ಮುಡೆ ಆಕ್ಕಿ. ಮತ್ತೆ ಭಂಡೆಮಟದಲು ಕೊರೆಮೆ ಕಲುಕೂರ ಕಳ ಹುಟು [ಬಾಚುಂ  
 ಚಳಯ] ಗದೆಯ  
 26 ಗಡಿ ವಿವರ ಮುಡಲು ಮುರುಕ್ಕೇರಿ ಹಲರ ಬಗೆ ಕೊಚಿನಾಯರ ಗದ್ದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ. ಪಡುವ  
 ತೆಂಕಲು ಬೆ . . .  
 27 ಬಳಯವರ ಚಿತೆಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ. ಪಡುವಲು. ಕಲುಕೂರ ಕಳಗಡಿಯಿಂದ ಮುಡಲು ಬಡಗ-  
 28 ಲು . . . ಸ್ವಾಮಿಯವರ ಗಡಿ ಸುವಾರ್ತಿಯ ಮಟದ ಬಾಳಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು  
 ಗಡಿಯಿಂದ [ವೊ]-  
 29 . . . . . ಮುಡೆ ೩ ಕ್ಕೆ ಗೇಣಿ ಮುಡೆ ೧೦ ಕ ಅಯ್ಯನವರ ತೆರಿಗೆ ಮುಡೆ ೩ . . . . .  
 30 . . . . . ಬದ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ . . . . .  
 31 . . . . . ಸೆಟಿ ಬಿಟ್ಟುಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ. ತೆಂಕ . . . . .  
 32 . . . . . ಗಡಿಯ . . . . .  
 33-34 . . . . .

## No. 322.

(A.R. No. 132 of 1901).

ON A SLAB LYING NEAR THE TANK AT THE SAME VILLAGE.

- 1 [ಶ್ರೀ] ನಮಸ್ತುಂಗೇಶ್ವರಾಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮ[ರ\*]ಚಾರವೇ. ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗ-  
 2 ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [\*\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ  
 3 ಶಕವರ್ಷ ೧೦೪೨ ನೆಯ ವರ್ಷಮಾನ ಸಾವ್ಯರಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಗ್ಗಸಿರ  
 4 ಶುದ್ಧ ೧೫ ಅ ಸೋಮವಾರದಲು ಶ್ರೀ ಮನ್ಮಥಾಮಂಡಲೇಶ್ವರ[ಂ]  
 5 ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಷೆಗತಪ್ಪನರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀ-  
 6 ವಿಠಲಬುಕಂ ಒಡೆಯ[ರ] ವಿಜಯರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯದಲು ಆ ಬು-  
 7 ಕಂ ಒಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀ ಮನ್ಮಥಾಪ್ರಧಾನಂ ಮಲ್ಲಿಯ ದ-  
 8 ಣಾಯಕರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯನ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು ಪುತ್ರಮ ಸೆಟಿ[ಯ]-  
 9 ರ ಮಗ ನಾಗಾಸೆಟಿಯರು [ತ]ಂಬುಳು ತೆಜೆಯ ಶಿ ಸೋಮನಾಥದೇವರಲು

- 10 ರಂಗನಾಥಿಯ ನಿಕ್ಕುವೆದಕ್ಕೆ ಮಾಡಿದ ಧನ್ಯಕ್ಕೆ ಕುಕುಡೆಯಲು ಕೋಳನಬಾ
- 11 [೪] ಗಡಿ ಮೂಡಲು ಹೆಬ್ಬಾರುವೆನ ತೋಟದಿಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಗೌರಿ ಅ-
- 12 ಕ್ಯನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹೊಳೆಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬ-
- 13 ಡಗಲು ಹೂವಿನ ತೋಟದಿಂ ತೆಂಕಲು ಇಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಒಳಗುಳ್ಳ
- 14 ಬಾಳಂದಲು ವ(ರು)ಷ[೯]ಂ ಪ್ರತಿ ನಾಗಂಡುಗದಲು ೨೪ ಮೂಡೆ ಭತ್ತ ನಡ-
- 15 ವುದು[೧\*]ಯಾ ಬಾಳಂಗ ತೆಂಕು ಸಿಧಾಯ ಹಡಿಕೆ ಹರಣ್ಯ ಆಕರ ಅನ್ಯಾಯ-
- 16 ವಿಲ್ಲ ದಂತಾಗಿ ಸರ್ವಾಬಾಧ ಪರಿಹಾರನಾಗಿ ಬರಸಿಕೊಟ ಶಿಲಾಶಿಲ-
- 17 ಸುನಕ್ಕೆ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ[೧\*]ಮಲ್ಲೆಯ ದಂಣಾಯಕ-
- 18 ರ ಸ್ವಹಸ್ತದ ಒಪ್ಪು ಬಾರಹೆ ಸ್ವದತ್ತಂ ಸರಪತಂ ಎತ ಯೇ ಹರೇತ
- 19 ವಸುಂಧರಾ[೦\*]ಕಪ್ಪಿವ್ಯರ್ಷಸುರಶಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾ[೦] ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ [೧\*]

## No. 323.

(A.R. No. 133 of 1901).

ON A SLAB LYING IN THE HOUSE OF SUBBANNA-ADIGAL IN THE SAME VILLAGE.

- 1 . . . ಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[೧\*]ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಃಪ್ಪುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರಣೇ [೧\*]ತೈರೀಶೇ-  
ಕೈನಗರಾರ-
- 2 [೦ಭೆ]ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭಿವೇ[೧\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*] ಜಯಾದ್ಭುದಯ ಕಲಿಯುಗ ಪ್ರಥಮಪಾದ  
[ದಲು]
- 3 . . . ರಂ ೪೫೦೪ [ಶ್ರೀ] ಕುಣಿವಾಹನನ ಕಕವರುಷ ೧[೨೨]೪ ಸಂದು ವರ್ತಮಾನ ಚಿತ್ರಭಾನು  
ಸುವತ್ಸರದ ಚೈತ್ರ ಬ ೫ ಗು-ಲು
- 4 [ಶ್ರೀಮನ್ಮೃ]ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀ ವಿರಪ್ರತಾಪ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರೂ ವಿಜಯ-  
ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯದಲಿ
- 5 ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ [ಬ]ಸಂಣನೊಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನು ಪಾಲಿಸುವಲ್ಲಿ ಬಾರಕೂರ  
ವತ್ಸಸಾಹುನಿನ ಮೊ-
- 6 ಮುಕ್ಕಳು ಮಲ್ಲದೇವನಾಹುಗಳೂ ತಕುರಸಿಸಾಸುವಿನ ಮೊ[೦\*]ಮುಕ್ಕಳು ನರಸಿಂಹತಕುರರೂ ಮೂಟು.  
ಕೇರಿಯ ಕಾವ್ಯದೇ-
- 7 ವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ತಾಳು ಮಾಡಿದ ತೃತೃಕ್ಕೆ ಕೆಂಪುಪೂಡಿಯ [ವಸವೆ]ಂಣಹೆಗ್ಗಡೆಯ [ಕ]ಯ್ಯಲೂ  
ತಾನು ಮೂಲವ ಕೊಂಡ
- 8 . . . ಅಳುವಿನ ಮೂ[೧]ಕರ . . . ಕಾಡು ಮೇಡು ಹೂಲ ನೆಲ ಮೊದಲಾಳ್ಕೆಯ ಸ್ತಂಭದ  
ಚೌಸ್ಸೀಮೆ ಸಂ[ಬ]ಂಧಮೆಲ್ಲವನೂ
- 9 . . . . ನೂ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕನಾಗಿ ಯೆಡುವು ಕೊಟ್ಟರು ಆ ಸ್ತಂಭಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು  
ಬಯಲಗುಂಡಿಯನೂ
- 10 . ಮಕ್ಕೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಪ್ರಾತ್ತಿನ ಹಣಸಿನ ಸೆಟೆಯ ತೊಳೆಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಕಂಚೆಸೆಟೆಯ ಗೋಡೆ-  
ಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು
- 11 . . . ಡನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಹೊಲನಲನೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳನ ವಿವರ  
ಬಯಲಗುಂಡಿಯ ಗದ್ದೆಹಾ-
- 12 . ೪ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ [೨] ಆ ಗದ್ದೆಯ ಕೆಳಗಣ ಕೊಂಬಳಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ  
ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ ೧೦ ಆ-
- 13 ಲ್ಲಿಂದಂ ಕೆಳಗಣಕೆಡೆಯ ಕಟ್ಟಿನ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ[೫] ಆ ಗದ್ದೆಯ ಮೇಲಣ  
ಬೆಟ್ಟಿಯ ಹಾ[ದಿ] ಬಿ-
- 14 ತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ [೨] ಅಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ ೨೦  
ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಹೈ-
- 15 ನಗದ್ದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು[ಕೇರಿ]ಯ ಬಳಿಯ ಮಾರಕನೆಯದೇವರು ನಂದನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು  
ತೆಂಕಲು ದೇವ[ರು]
- 16 ಮಾಡಮಾರಕನೆಯ ತನ . . . ಬಿನಗದ್ದೆಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು [ಕೋ]ಟಿನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ವದ ಕಲುಕು  
ರಕ್ಕ . . . ಗಳಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಬಡಗಿಯ



- 17 . . . . . ಉ ನಾಂಕಂಡುಗದಲೂ ಮೂ ೬ . ದಲಿ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಬಾಹಂತನ ಬಾಳಂದಂ.
- 18 . . . . . ದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕ] . . ಸಚಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡ-  
ಗಲು ಕೊಂಬಣದಡಿಗಳ ದೇವಸ್ವದಲು
- 19 . . . ಲಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಮೂಡಲ[ಗ]ವ್ವೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದಗಣಗಿಲು ನಾಂಕಂಡುಗದಲೂ  
ಮೂ ೯ ಅಂತೂ ಚತುಸ್ಸೀ-
- 20 ಮೆ ತೆಂಕಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಾಹಂತನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚಲಿಂದಂ .  
. . ಪಡುವೆ
- 21 . . . ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು . . . . . ನಾಂಕಂಡುಗದಲೂ
- 22 . . ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು [ಬಿ]ಳಂಬಳು ಕೊಟ್ಟೀಸರದಸನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಅ ಕೊಟ್ಟೀ  
ಸರದಸನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂ-
- 23 ಡಲು ತೆಂಕಲು [ಕೊಟ್ಟೀಸರದಸನ ಮಕ್ಕಿಯಂ ಬಡಗಲು [ಉ]ಭ[ಯ] . . . . . ಬಯ  
ಲ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದ ನಾಂಕಂ-
- 24 ಡುಗದಲೂ ಮೂ [೪] ಆ [ಕೊ]ಡಣಮಕ್ಕಿ ನಾಂಕಂಡುಗದಲೂ ಮೂ[೧] ಯೊ ಅಯಿಮ ಚತುಸ್ಸೀ  
ಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು
- 25 [ಮಾ]ದನಾರಕವೆಯನ ಗದ್ದೆಯಂ ಪಡುವಲು ಅಣಸಿಧ್ಯನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಸಂ[ಭ]ಂ  
ದನ ಬೆಟೆ-
- 26 ದಂ ಬಡಗಲು ಹರಿದ ಬಚಲಿಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲ ನಡುವಗದ್ದೆ ೧ ಕೈ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದ ನಾಂಕಂಡುಗದಲೂ  
ಮೂ ೧ ಯೊ
- 27 ಗದ್ದೆ ಪಡುವಲು . ನಿರವನ ಬೆಟೆಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು . . . . .  
. ಗಡಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗ
- 28 [ಲು] ಕೊಟ್ಟೀಸರ[ದ\*]ಹನ ಬಳಯಾತನ ಚಲ್ಲಿ ಯ ಗದ್ದೆಯಂ ತೆಂಕಲು ಕೊಳಕೆಯ ಬಯಲ ಮೂಡು  
. ಬಳಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದ [ನಾ]-
- 29 ಗಂಡುಗದಲೂ ಮೂ ೩ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು . . ಉ ಸಚ್ಚಿಯ ಗದ್ದೆಯಂ ಪಡು-  
ವಲು ಕೊಗದ್ದೆಯಂ-
- 30 ದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಅಣಪ್ಪಜ್ಜನ ಬಾಳಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಣ . . . ದನ ಬಾಳಂದಂ  
ತೆಂಕಲ-
- 31 ಳ್ಳೆಯಗದ್ದೆ . . ಮೂಡೆ ನಾಂಕಂಡುಗದಲೂ ಮೂ ೩ ಅ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಕಲ್ಲ ಗದ್ದೆಯಂ  
ಪಡುವಲು
- 32 ಚಾಳಿಯನ ಬಳಗದ್ದೆಯಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದ ಬಚಲಿಂ ಬಡಗಲು ಮೂಡಣ ಬಾಳಯಿಂ ತೆಂಕಲು
- 33 ಉಳ ಗದೆಯ ಬಯಲ . . . . . ಬಿತ್ತುವ ಬೆದ ನಾಂಕಂಡುಗದಲೂ ಮೂ ೩ ಅ ಗದೆ ಮೂಡಲು  
. . . ಲಯ
- 34 . ರಿಯ ಬಾಳಂ ಪಡುವಲು . . ಟಿಯನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಬಾ . . . . .  
ಬಾಳಂದಂ ಪ-
- 35 ಡುವಲು ಬಾ[ಹಾ]ಂತನ . . . ಯಳುವೆಯೊಳಗಣ ಕೊಳಕೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದ ನಾ-  
ಗಂಡುಗದಲೂ
- 36 ಮೂ ೨ ಆ ಗದ್ದೆ ಮೂಡ[ಣ] . . ಣನ ಬಾಳಂ ಪಡುವಲೂ ಅಜ್ಜಪಕುಲುಕಾರನ ಬಾಳಂ  
ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು
- 37 . . . . . ತೆಂಕಬಸಲು [ಬಿತ್ತುವ ಬೆದ] ನಾಂಕಂಡುಗದಲೂ
- 38 ಮೂ ೩ ರ ಗದ್ದೆ . . . . . ಭಂಡಾರಿಯ [ಗದ್ದೆಯಂ ಪಡುವಲು .  
. . . . .
- 39 ಯ ಬಾಳಂ ಮೂ[ಡಲು] . . . . .
- 40 . . . . . ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದ ನಾಂಕಂಡುಗದಲೂ . . . . .

- 41 . . . . . ಮೂ ೫ . . . . .
- 42 . . . . . ತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಗಂಡುಗದಲೂ . . . . .
- 43-45 . . . . .
- 46 . . . . . ಬಯಲು . . . . .
- 47 ಬಯಲು . . . . . ಬಳಿಯಿಂದ
- 48 ಬಾಳಂದ . . . . .
- 49-50 . . . . .
- 51 ಕೆಟಿಯ . . . . .
- 52 ಯಂ ಅ ಮೂ ೪ . . . . .
- 53 ತರು . . . . . ದೊಳಗೆ . . . . .
- 54 ಆ ಹೆಗಡಿ [ಬಾಳ] ಖಂಡಿಕಕ್ಕೆ . ಸಂಕ[ಲಲ್ಲಿ]ಕಾಲಂಪ್ರತಿ [ವೆ]ಷ್ಠಬ . . . . .
- 55 . . . . . ನಿಂ ಕಾ ಗ [೧]೫ ಹೇರಿಗೆ ರ್ ೪ ಕಿಟ್ಟುಡಿಯ . . . . .
- 56 ಮುಳವಂಪಾಬಾಳಂದಂ . . . ಹೇರಿಗೆ ರ್ ೪ ನಾರಣವಕ್ಕಾರನಿಂ . . . . .
- 57 ರಿಗೆ ಗ ೧ | ಅವಲು[ಹೆ ಗ] ೧ | . ಜಸ ಕಲುಕುರನಿಂ ಗ ೫ | ಅಂಣಕಲುಕರನಿ . . . . .
- 58 ತ್ತ ನಾರಣನಿಂ ದೇವರೆ ರ್ ೪ [ಹಾ] ೭ ಳಯ ನಾರಣನಿಂ ದೇವರೆ ಗ [೪]೧ ಗಂಧಕೆಪೆಯನೀ ದೇವರಿಗೆ . . . . .
- 59 . . . . . ಮನೆ ಬ್ರಾಹ್ಮರಿಗೆ ಗ ೬|| ಅವಲು ಹಾ ಎಂ ಅಳುವಿನಿಯ ಕುಂಟೆಯ ಗದ್ದೆ  
[ಯ] ಮೇಲೇಣ
- 60 ಕೋಟೀಸರ . . . . . ಹರಹಾಯಕುರ ಬಯಲು ಮಕ್ಕೆಯಮೇಲೆ ಗ ೨೦ ಕೋಟೀಸರ ಮೆ  
. . . . . ಗೆ -
- 61 ದೈಯಲೂ ಮುದ್ದಸೆಟಿಯ . ದಾ ಗದೆಯಲೂ ಕಲ್ಕುರದೊ ಭತ್ತ ಮೂ ೫ ಅಂತು ಗ ೫|೧ ಭ  
ಯಂಕಲ್ಕುರ
- 62 ತೆಲು ಗ ೧೮ || ೧ ಭತ ಮೂ ೫ ಆ ಹೆಗಡೆಯ ಜನನಕ್ಕೇ ಮರಡು ವರುಕೊಂಮೆ ನಡವ ಬೆ . . . . .
- 63 ಕಂ ಬಳಗಿಯ ಕಲ್ಲ ಗದ್ದೆ ಮೇಲೆ ಗ ೨|| ಅಂಣಸ[ಪ]ಪ್ಪನ ಕೊರಡಿನ ಬಯಲೆಮೇಲೆ ಗ ೬ . ವಿರದನ  
ಬೆಟ್ಟಿನ ಮೇಲೆ
- 64 ಗ ೬ ರ್ ೧ ಅಲಾಳಸೆಟಿಯ . ಗೆಯ ಮಕ್ಕೆಯ ಮೇಲೆ ಗ ೧ ರ್ ೧ ಬೆಂಮಣಕರೆಗಟಂ ಬಾಳಯ ಮಕ್ಕ  
ಯ ಹಾನೆ ತಾವಿ-
- 65 ನ ಮೇಲೆ ಗ ೨ ಹೊರಬ . . . . . ಯನಕುವೆನ ಹಾಳಯ ತೆರೆ ಗ ೧ ಕಂನಕವೆಯನ ಬಾಳಿಲಗದೆಯ  
ಮೇಲೆ ಗ ೧ ರ್ ೧.
- 66 ಹೊವೆಗ್ಗಡೆಯ ಬಿರುಳ . . . ದೈಯ ಮೇಲೆ ಗ ೧ || ೧ || ಅಂತೂ ಬೆಡುಂಗೂಳು ಗ ೧೬ || | ಅಖಂಡ  
. . . . .
- 67 ಸೋಡಿಯಹಬ್ಬ[ಕ್ಕೆ] . . . ಣೆಕೆ ಚಕೆಯ ಕರಗಿದ ತುಸ ಹಾ ೧ ವುಟಿಯ . . . . . ತು|  
ಹಾ ೧ ವಾ . . . . . ಯ . . . . .
- 68 . . . ಹಾ ೨ ಹೊಳ . . . . . ನಿಂತು ಮಾ ೨ ತೆಂಕ ಬಯಲ ನೊಕಲಮೇಲಣ ಮಾ ೨  
[ಕೋಟೀಸರ . ರದೊಡೆ ನಿಂವು[ಮೇಲೆ]
- 69 ಕಲುಕುರೆ . . . . . ಅಂತೂ ನಿತ್ಯ ಹಾ ೫ ಜನನಕ್ಕುಳ . . . ಬೆಗಿತ್ತುಹಾ[ಲ] . . .  
ಹಾಲೆಯಕಂ
- 70 ಬಿಕ್ಕುಗಡಿಯ . . . ಕಟಿಸಮಾಲೆಯ ಕಂ . . . . . ಂನ ಅನೆಯ ಕುಂಟಿನೊನ ಹಾಳ  
[ಯ್ಯ]ದಡಕಳು ಹಾರುವೆ-



- 71 ಯನುಳ್ಳ ಸಿಫಸಾ(೦)ಧ್ಯ ಹೊಲನಲ ನಿಧಿನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲಪಾಶಾಣಯಕ್ಷೇ[ಣಿ\*] ಆಗಾಮಿ ಸಿಫಸಾಧ್ಯಯಂಬ  
ಅಷ್ಟ-  
72 ಭೋಗ<sup>1</sup>

## No. 324.

(A.R. No. 134 of 1901).

ON ANOTHER SLAB LYING IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[1] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತ್ವಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ  
2 ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ[1] ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಜಯಾದ್ಭುತಯ  
3 . . . . . ಡಸಂದ ಸಂವತ್ಸ . . . . . ನಶಕವರುಷ ೧೩೦೪ ಸಂ-  
4 . . . . . ಚಿತ್ರಭಾನುಸಂವತ್ಸರದ ಚಿತ್ರ ಶು ೫ ಗು ಶ್ರೀಮಂ(೦)ನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾ-  
5 . . . . . ರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಾಭ್ಯು-  
6 . . . . . ಮಂ(೦)ನ್ಮಹಾವೃಧಾನಂ ಬಸವಣ್ಣಬಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವ ಪತಿ-  
7 . . . . . ಳಹಾರವತ್ತಾಹಸಾಹುವಿನವರ ಮಕ್ಕಳು ಮಲ್ಲದೇವರಾಹುನಿ[ನ] ಮಕ್ಕಳು .  
8 . . . . . ಮಕ್ಕಳು ನರಸಿಂಹ ತಕ್ಕಾರರು ಮೂಜುಕ್ಕೇರಿಯ ನೌಮೈವೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು . .  
9 . . . . . ಷುಕಾಡಿಯ ಬಂಚಣಾಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಕಯಲು ಕೊಟ ಮೂಲವ ಕೊಂಡು  
10 . . . . . ಂಡಿವೊಕ್ಕಲು ಕಾಕು ಮೇಯ ಹೊಲನಲ ಮೊದಲಾ[ದ] . . . . .  
11 . . . . . ನು ಆ ತಕ್ಕಾರರು ತೃತೃಕ್ಕ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಎಟು ಕೊಟ್ಟರು[1\*]ಅ  
ಬಾರಚತು-  
12 . . . . . ಮೂಡಲು ಆನೆಗುಂಡಿಯ ಮೂಡಕರೆಇಂದಂ ಪಡುವಲು ಒತ್ತಿನ ಹರ-  
13 . . . . . ರಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಕುಂಬರಡಿಯ ಗುಡ್ಡೆಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ದಾಸಕೇತಿಯರ ಬಾಳಂ-  
14 ದಂ ಬಡಗಲು ಇಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಹೊಲನಲನೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳನ ವಿವರ ಬಯಲಗುಂಡಿಯ ಗದ್ದೆ ಹರ .  
15 . . . . . ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೩ ಆ ಗದ್ದೆಯ ಕೆಳಗಣ ಕಂಬಳಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ .  
ಅಲ್ಲಿಂದಂ  
16 . . . . . ಡಿಯ ಕಟ್ಟಿನ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೬ ಆ ಗದ್ದೆಯ ಮೇಲಣ ತಿಟ್ಟಿ ಹೊಳ ಬಿತ್ತು-  
17 . . . . . ಗಂಡುಗೆ ಮೂ ೧ ೦೦೦ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮು ೧೦ ಅದೇ ಚತುಸ್ಸೀ  
ಮೆವಿನ-  
18 ರ . . . . . ಗದೆಯ ಗಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ಆರಿಯಬಳಯ ಮಾರಕನೆಯದೇವರು ನಂದನ .  
19 ಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ದೇವರಾನಂದ ಮಾರಕವೆನ [ಯಾ]ಜಿನಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೊಟಿಣಾ-  
20 ಥದೇವರ ದೇವಸ್ವದ ಕಲುಕ್ಕಾರಕ್ಕಳ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಬಡಗಿಯ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ[ಗಣ]  
21 ಗಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೬೬ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳ  
22 ದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಬಸವಂತನ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೊಟಿನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ವದ ಕಲುಕ್ಕಾ-  
23 [ರಬಾ]ಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕೂಡಲಗರೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ೯ ಅ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು  
ಹೊ-  
24 . . . . . ದಂ ಪಡುವಲು ಬಸವಂತನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚ ಲಿಂದಂ ಬಡಗಲು ದೇ-  
25 [ವ]ರ ಬಳಯವರ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಹೆಮಕ್ಕೆಯೊಳಗೆ [ತೂ]ಂತಾರಗದ್ದೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆ-  
26 ದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಅ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಬಳ್ಳಾಬಳಯ ಕೊಟ್ಟೇಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು  
27 [ಆ] ಕೊಟ್ಟೇಸರದಹನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಕೊಟ್ಟೇಸರದಹನ ಮಕ್ಕಳಿಂದಂ ಬಡಗಲು  
28 ಬಚ್ಚ ಲಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ವೊದವಿನ ಬಯಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೪ ಆ ಹಡಣ ಮಕ್ಕ ನಾ-  
29 ಗಂ ಮೂ ೧ ಈಪದೆ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ದೇವರು ನಂದಮಾಡುಕ್ಕವೆನ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಪಡುವಲು  
30 ಅಂ[ಣನ] ಜನಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚ ಲಿಂದ-  
31 ಂ ತೆಂಕಲು ಹಿತ್ತಿಲನಡುವ ಗದ್ದೆ ೧ಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾ ಮೂ ೧ ಅ ಗಡಿ ಪಡುವಲು ಗೋಇಂದನ ಬೆಟ್ಟಂ  
32 ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಬೆಂಮಣಕೆರೆನಲಿಗುಡೆಯ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಮೊಗವಣಚಕ್ಕಾರ . . . . .

\* The inscription stops here.

33 ಗದೇಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕೊಳಕೆಯ ಬಯಲೊಳಗೆ ಬಳಗದೆ ಬಿತ್ತೊಡು ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೨೬  
ಚತುಸ್ತೀ-

34 ಮೆ ಮೂಡಲು ತೆಂಮಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಗದ್ದೆ ಇಂ ಪಡುವಲು ಕಲ್ಲಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಅಣಪು-  
35 ನ ಮಕ್ಕಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಣಕುಲುಕೂರನ ಬಾಳಂ ತೆಂಕಲು ಕೆಳೆಯ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ  
36 ಎ ಚತುಸ್ತೀಮೆ ಮೂಡಲು ಕಲ್ಲಗದ್ದೆ ಇಂ ಪಡುವಲು ಮೊಳನ ಬಳಗದ್ದೆ ಇಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದಬ-  
37 ಚ್ಚೆ ಲಿಂದಂ ಬಡಗಲು ತುಣಕನ ಮೊಳಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇಳುವೆಯಲ ಹಾಳ ಎ ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ  
38 ಮೂ ಎ೬ ಗದೆ ಮೂಡಲು ಮಂಡಲಭಂಡಾರಿಯ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು . . . . . ನ ಬಾಳಂ-  
39 ದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕ ಬಾಚೆರಿಯಣ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಬಚಲಿಂದಂ . . . . . ಯೊಳಗಣ  
40 ಕೊಳಕೆಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾ ಮೂ ೫ ೬ ಗಡಿ ಮೂಡಲು . . . . .

41 ಕುಲುಕೂರನ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಹರ್ವೆತಿಯ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೆಳೆಇಂ-  
42 ದಂ ತೆಂಕಲು ತೆಂಕಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೯೬ ಗಡಿ ಮೂಡಲು ಮಂಡಲಭಂಡಾ-  
43 ರಿಯ ಗಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಖಂಡಿಕದ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಪೆತ್ತಿ-  
44 ದ ಒಳಗಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಗೂಜಿಗಕೊಟ್ಟ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕೆಳೆಯಡೆಯ ಬಯಲು ಬಿ-  
45 ತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೨೦ ಅಡೆ ಕೂಡಣ ಮಕ್ಕಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂ ಮೂ ೫ ಹೆ-  
46 ಗ್ಗಡೆಯ ಮನೆ ಮನೆತಾಳು ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲಗದ್ದೆ ಮತ್ತಗದ್ದೆ ಅಲ್ಲಿಂದಂ ಮೇಲಣ  
47 ಹರಿದಿನ ಮಕ್ಕಿ ಸಹ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಿಲು ನಾಗಂ ಮೂ ೨೦ ಅಡೆ ಚತು-  
48 ಸ್ತೀಮೆ ಮೂಡಲು ಮಂಡಲಭಂಡಾರಿಯ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ಬ್ರಂಹ್ಮರಾ-  
49 ಲ ಪಡುವಲು ಜೆಂಮಣನಾಯಕನ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ತೆಂಕಲು ಎತ್ತಿದ  
50 ಅಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಹಾಜೆಗನ ಬಯಲಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಆ ಮಕ್ಕಿಯ ಕೂ-  
51 ಡಣ ಮಕ್ಕಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೧೫ ಅಂತು ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ  
52 ಬೆದೆಗಣಿಲು ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೬೯ ಮಕ್ಕಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಿಲು ನಾಗಂ-  
53 ಡುಗದ ಮೂಡೆ ೪೦ ಉಭಯಂ ಬಯಲು ಮಕ್ಕಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಗಂಡು-  
54 ಗದ ಮೂಡೆ ೧೦೦ ||

No. 325.

(A.R. No. 135 of 1901).

ON A SLAB LYING NEAR THE WELL IN THE GOPALAKRISHNA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ | ನಮಸ್ತುಂಗಕೌಶ್ವಂಬಿಜಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ | ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂ-  
[ಭ]-
- 2 ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯಶಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ || ಶ್ರೀಮ[ತ್ರೈ]ಕಾಬ್ಧಿ ೧೩೦೦ ನೆಯ ರವುಪ್ರಸಂವತ್ಸರದಲು ಶ್ರೀ-
- 3 ಮಂದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಅರಿಯವಿಭಾಡ ಭಾಣಿಗತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ
- 4 ಪೂರ್ವಪಶ್ಚಿಮದಕ್ಷಿಣಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದ-
- 5 ಯದಲು ರಾಯನ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮನುಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಬೊಮ್ಮರೈ ಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರುರಾಜ್ಯ-
- 6 ವ ಸೂಳುವ ಕಾಲದಲು ಕುಮಾರಮಾಧವಸ್ವಾಮಿಗಳು ಬಾರಕೂರ ಮಠದಲಿ ತಾಳು ಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯ್ಯಮಾ-
- 7 ಡಿದ ಗೊಪಿನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ವದ ಕುಳ್ಳವ ಬರದು ನಟ್ಟಸ್ಮಾರನದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದೆ ಪೂ[ರ್ವ]ದಲಿ ಸ್ವಾ-
- 8 ಮಿ ದೇವರಾಯನು ಸೂರಿಯ ಗ್ರಹಣದಲಿ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಶಿಲಾಸ್ಮಾರನವ ನ[ಟ್ಟು] ಕೊಟ್ಟ  
ಭೂ-
- 9 ಡ್ಡಿಯ ಮಠದೊರೆ ಹಡಿಕೆಯ ಹೊನ್ನನೂ ನಡವ ಮನುಷ್ಯನ ಜೀವಿತವನೂ ನಷ್ಟಯನುಕ್ಕಳಬ .
- 10 ಮೂಳು ಭೂಗಿಯ ಮಾಡಿ ಅಲ್ಲಿ ಒಂದೊ ಭೂಗಿ ಹೊನ್ನಿಂದ ಹೊಣಗಣ ಸಾಮ್ಯದೇವರಲ್ಲಿ ವರುಷಂಪ್ರತಿ  
ಧ-
- 11 ನುಮಾರ್ ೧೬ ಹೊಣದಲ್ಲಿ ಶಿವಗಂಗೆಯ ಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯ ಮಾಡಿದ ದಿನ ರಂಗಪೂಜೆ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜನವ  
ನಡಿ-
- 12 ಸಿ ವೇದಾಧ್ಯಯನಕ್ಕೆ ೧೦೦ ಹೊನ್ನನೂ ಕೊಟ್ಟು ಹೊನ್ನ ಮಿಕ್ಕದೆ ಸಾಮ್ಯದೇವರಿಂಗಕುಡುಳುದುಭ-



- 13 ಡಿಯಮತದ ತಂಕ್ಯದೇವರಿಗೆ ಒಂದು ಭಾಗೆಯ ಹೊಂನಿ[ದ] ದಿನಂಪ್ರತಿ ರುದ್ರಪೂಜೆಯ ೩ ವರು ಬ್ರಾ-  
 14 ಹ್ಮರಿಗೆ ನಡಸಿ ಹೊಂನು ಮಿಕ್ಕದ ತಂಕ್ಯದೇವರಿಗೆ ಕುಡುಳುಡು ಒಂದು ಭಾಗಿಯ ಹೊಂನು ತಪ್ಪು  
 15 ವೊಪ್ಪು ಮೊದಲಾದ ತೇಜೋಪಾಜ್ಞನೆ ಆ ಉರ ಒಡತನ ಗೋಪಿನಾಥದೇವರಿಗೆ ಆ ಆತಾರದಲು  
 ಆವೆ .  
 16 ಯ ಬಾಳು ಒತ್ತಿನಮೇಲೆ ಕೊಳುರಬಳಗೆ ಸರಕ್ಕದ ಕಾಣು ಬಾಳು ಬೆಕ್ಕಾಟೆಯಲ್ಲಿ ಹಳನೀರ ಬಾಳು  
 ಹಾ[ನೆ]ಯ  
 17 ಹಳಯಲಿ ಲೆಕ್ಕಿಯ ಹಡುಹಿನ ತೋಟ ಆದಕ್ಕೆ ಎರಡುಕರೆ ಮೂಡೆಯ ತೆಟ ಮೊದಲಾದ ಪ್ರವಾ-  
 18 ಣದಿ ಹೊಂನು ೩ ನೂ ಸೌಮ್ಯದೇವರಿಗೆ ಗಂಧಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟು ಕಟ್ಟಿಯ ಚಪ್ಪರ ಆವವಟ್ಟಿಗೆಯ-  
 ನೂ ನಡ್ರು-  
 19 ವಧು [ಭ]ಂಡಿಯಮತದಲಿ ಮೂಲದ ತೋಟ ೨ ಯಿಷ್ಟು ಗೋಪಿನಾಥದೇವರಿಗೆ ಬೀಡು ದೇವಸ್ವ ಇ  
 ಆಯ-  
 20 ದಿಂದ ದೇವರಿಗೆ ದಿನಂಪ್ರತಿ ನೈವೇದ್ಯ ೩ ಹಾನೆ ಆಕ್ಕಿ ನಂದಾವೆಳಕುಗೆ ರುದ್ರಪೂಜೆಗೆ ೩ ವರು ಬ್ರಾಹ್ಮ-  
 21 ಣರೂ ಆಶ್ರಂಣಂಗೆ ಆಕಿ ಹಾನೆ ೧ ನೈಮಿತ್ತಿಕಕ್ಷೇರಾಬ್ಬಿ ಹೂವಿನತೋಟ ಜೀರ್ಣೋದ್ಧಾರವ ಮಾಡುವ-  
 ರು [1\*] ಇವರು-  
 22 ವೆನೂ ಆಯ್ದನವರು ಮೊದಲಾಗಿ ಆರು [ಕೊ]ಳಸಲ್ಲದು [1\*] ಕೊಂಡವರು ನಿಸ್ಸಂತಾನವಾಗಿ ನುಕದಲಿ  
 [ಬೀ]-  
 23 ಳುವರು ಗೃಹಸ್ಥರು ಆಯ್ದನವರು ಆದರೆ ಹಿರಿಯಾತಂಗಲ್ಲದೆ ಕಿಟಿಯವರಿಗೆ ಉ[ಂ]ಬಳ ಭಾ-  
 24 ಗಿ ಸಲ್ಲದು [1\*] ಯಿ ಧರ್ಮದ ಪಾಲನೆಯ ಮುಱುಕೇರಿಯ ೩ ವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಳರು ಸಮಸ್ತಹಲರು  
 ಚ[ಲ]  
 25 ದಾಕ್ಷಿಣ್ಯಲೋಭಿರಹಿತರಾಗಿ ಮಾಡುವರು [1\*] ಮಾಡದಿದ್ದರೆ ೩ ವರು ದೇವರ ಕಿತ್ತ ದೋಷ ಭಂಡಿ-  
 26 ಯಮತದಲ್ಲಿ ಕಲ್ಲ ಸಂಕ್ಯಟಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಹೊಳೆಯಿಂ ಬತಗಲು [ವಿಪ್ರ]ನಾಳಯ ಕಟೆಯ ನಟ್ಟಿ-  
 27 ರಲ್ಲಿಂ ಮೂಡಲು ಆಟಯಿಂ ತೇಕ್ಕಲು ದೇವರ ವನೆ ಅರಿತ ಹೊಲೆಯರ ಅಂಕನೆಟ್ಟಿ ಬಂಟ್ಟಿ ಪರಭಾ-  
 28 ಳಗೆ ಜನನಸಲ್ಲದು ಇ ಅಡಕವ ತಪ್ಪದೆ ೧ ತಲೆ ೧೦೦೦ ಹೊಂನು ಅನ್ನಿಂಗ ದಂಡ ೩ ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪ-  
 ರ-  
 29 ದತ್ತಾಂ ವಾಸ್ತ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [1\*] ಕಪ್ಪಿವ್ವರುಕಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ವಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ  
 ಕ್ರಿಮಿ || ದತ-  
 30 ನಪಾಲನಯೋಮ್ಯಧ್ಯೇ ದಾನಾತ್ಸ್ರೀಯೋನುಪಾಲನಂ[1\*] ದಾನಾತ್ಸ್ರಿಗ್ಗಮನಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲ-  
 ನಾದಚ್ಯುತಂ ಪ-  
 31 ದಂ || ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

## No. 326.

(A.R. No. 135-A of 1901).

ON THE SAME SLAB.

- 1 ಶ್ರೀಗೋಪಿನಾಥದೇವರಲ್ಲಿ ಉಡುವದ ಬಳಯ ಸೋವಂಣಸೆಟ್ಟಿ ದಿನಂ-  
 2 ಪ್ರತಿ ೧ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಂಗೆ ರುದ್ರಪೂಜೆ ನಡವಹಂಗೆ ಭಂ[ಡ್ಡಿ]ಯಮತದಲಿ ತಾನು ಮೂಲವಾ-  
 3 ಗಿ ಕೊಂಡ್ಡ ಗುಳಯಗದ್ದೆ ೧ ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡ್ಡ ತಂಗಿನತೋಟ ಕಂಮಾಟನ ತೋಟದಿಂ-  
 4 ದಲು ಪಡುವಲು ತಂಗಿನತೋಟ ತಂಕ್ಯವಕ್ಕಿಯ:ಬಳಗೆ ಗೋಪಿನಾಥದೇವರ ದೀವಿಗೆ ತೆನ ಮೂ-  
 5 ಲ ತಂಗಿನತೋಟವ ಕೊಟ್ಟನು ಗದ್ದೆ ತಂಗಿನತೋಟಂಗಳ ತೆಟನೂ ಕಾಯಿಸಿಕೊಟ್ಟನು ಇವಕ್ಕೆ ಹೋ-  
 6 ಗದ ಕೊಟಗೆ ಗೋಪಿನಾಥದೇವರ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಮೇಲೆ ಗ ೧೦ ಹೊಂನನೂ ಕೊಟ್ಟನು [ಬ] . ೪  
 ಚೋ-  
 7 ಡಆಯ್ದನವರ ಹೊಂನು ಗ ೧೪೦ ಹೊಂನನು ಗೋಪಿನಾಥದೇವರ ಕ್ಷೇತ್ರದ ಮೇಲೆ [ಹೊ] .  
 8 [ಯ] ದಿನಂಪ್ರತಿ ಒಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಂಗೆ ರುದ್ರಪೂಜೆ ನಡುಡು ಆಯ್ದನವರು ತಮ [ಆತ್ಮ]-

- 9 ಕೈ ಸುಗತಿ ಅಹಂತಾಗಿ ಗೋಪಿನಾಥದೇವರಲ್ಲಿ ೧-ಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಂಗೆ ಬಾಳಂದರ ಕೋಟದಲ್ಲಿ ರು-  
 10 ದ್ರವೋಜಿ ನಡಲುದು ಇ ಮೂವರು ರುದ್ರಪೂಜೆಯನು ಗೋಪಿನಾಥದೇವರು ತಮ ದೇವಸ್ವದಿಂ-  
 11 ದ ನಡಸುವರು ಗೋಪಿನಾಥದೇವರಿಗೆ ಉಪಾರದ ಎ೩ ಅಕ್ಕಿ ಶ್ರೀಧರ[ರ]ನ ಮಗ [ಮಾ]ಧವಂಗೆ ಪೂ-  
 ಪಾರಲೆ  
 12 ೧೩ ಅಕ್ಕಿ ಸುಭವ್ರಯ ಮಗ ಹರಿಹರಂಗೆ ಮೂಲ ಆಶ್ರಂಣಂಗೆ ನಾಡ ಇಂಮಾನ ಅಕ್ಕಿವಿಕ್ಷೇಷ-  
 13 ದ ೪೦ ಅಕ್ಕಿ ಹಂ || ಆಶ್ರಂಣಂಗೆ ಇಂತೀ ಅಕ್ಕಿ ಆಲ[ತಾ]ರ ದೇವಸ್ವದಿಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೪೦|| ನೂ  
 ತಾ-  
 14 ಉ ತಂದುಕೊಂಬುರು [೧\*] ದೇವಕಾರಿಯ್ಯವನು ಇದಕ್ಕೆ ತಕ್ಕಹರಾಗೆ ನಡಸಿಕೊಂಬುರು [೧\*] ದೇವ-  
 15 ಸ್ವದ ಕಾ[ಹು]ರ[ಕ್ಷೆ] ಇಬ್ಬರು ಪಾದಮೂಲಿಗಳದರ ತಂಕಣಕೋಟಿಯಲಿ ಹರಿಹರಸಪ್ಪ ೨೦೦೦  
 16 ಸಾವಿರ ಕೊನಿಸಸಿ ಇಕ್ಕುವ ರಾವನು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟನು [||\*]

## No. 327.

(A.R. No. 136 of 1901).

ON A VIRAGAL SET UP TO THE LEFT OF ENTRANCE INTO THE SOMESVARA TEMPLE  
 AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ[||\*] ಸಮಸ್ತಲೋಕೈಕವ್ಯಾಪ್ತಯೋನೋವಿಸ್ತಾರರುಂ  
 2 ನಿಜದಕ್ಷಿಣದೊಡ್ಡದೊಡ್ಡಕರನಾಳೈಕಸಹಾಯರು-  
 3 ಮಾಗಿ ತುಳುವಿಷಯದೊಳ್ಳಿ ಜಾ[ಜ್ಞ]ಯಂ ನಿಲಿಸಿ  
 4 ಮಲೆಯೇಳುಂ ಕೊಂಬುಮ ನಳ[ನ]ಲೆಳುಮಲೆ ಪಾ-  
 5 [ಳ]ಪರಲ್ಲಮಂ ನಿಜಸ್ವಾಮಿ ಶ್ರೀ[ಬ]ಂಕಿಯಾಳುಪೇ-  
 6 ನ್ತದೇವರ ದಿವ್ಯಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಮ ಕೃವ[ನ]ತ[ಮ್ನಾ]ಡಿ .  
 7 ಟಿ ಮೇಲೆ[ವ]ನ್ತ ಚೋಳನ ದಂಡಂ ಬೆಂಕೊಣ್ಣ . ಯಳ್ತತ್ತ  
 8 ಕೊಮರದೊಡ್ಡ ಮುಖ್ಯರಾಗಿಟ್ಟ ಮೊಣ್ಣಳಕ ಮಹಾ-  
 9 ಮೊಣ್ಣಳಕನ್ನೊಟಿರ್ಪದಿಂಬರ ಪೆಗಲಲ್ಲಿ ನಿಜಸ್ವಾಮಿ  
 10 ಶ್ರೀ[ಬ]ಂಕಿಯಾಳುಪೇನ್ತದೇವಗೋಪ್ಪಿಸಿ ಸಮಸ್ತ[ದೇ]ಶಾಧೀಶ್ವ-  
 11 ರ[ರ] ನೆಗರ್ತಿಯುಂ . ಜಪಭಾವಮುಮನಳ್ಳಿ -  
 12 ಲ್ಲ ಸಂವೈವಹಾರದೊಳ್ಳಿಸುತೆವನ್ತ ವಿನೋ . ಚೋಳ-  
 13 [ನು]ಂ ತ್ಯಾಗ[ದ] ಕಣೆಯುಮಾಗಿ ಸಾನ್ತಳ ಸಾಯಿರಮು ಏಕ[ಚ]-  
 14 ತ್ರಚಾಪ್ಪಿಯಯಿ ರಾಜ್ಯಂಗೆಯ್ಯುತಂ ಕೊಂಕಣ[ಭ]ಯಂಕರಂ  
 15 ಮ್ಮಲೆಪ[ಕೂ] . . . . .

## No. 328.

(A.R. No. 137 of 1901).

ON ANOTHER VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [||\*] ಸಮಸ್ತಲೋಕೈಕವ್ಯಾಪ್ತಯ-  
 2 ಕೋ . . . . . ನಿಜದಕ್ಷಿಣಬುಜಾದೊಡ್ಡ-  
 3 . . . . . ನಾಳೈಕ ಸಹಾಯರು-  
 4 ಮಾಗಿ ತುಳುವಿಷಯದೊಳ್ಳಿ ಜಾಜ್ಞಯ[ಂ]  
 5 ನಿಲಿಸಿ ಮಲೆಯೇಳುಂ[ಕೊಂಬು]ಮನಾಳ-  
 6 ನ ಲೆಳುಮಲೆ ಪಾ[ಳ]ಪರಲ್ಲಮಂ ನಿಜಸ್ವಾಮಿ-  
 7 ಮ ಶ್ರೀಬಂಕಿಯಾಳುಪೇನ್ತದೇವರ ದಿವ್ಯ  
 8 ಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಮ ಕೃವನತಮ್ನಾಡಿ ನಿರನ್ತರಂ ಬೆಸ <sup>1</sup>

<sup>1</sup> This record stops here.



## No. 329.

(A.R. No. 138 of 1901).

ON A SLAB LYING IN PARAMESVARABHATTA'S HOUSE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚ್ಛಂಜಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾ-
- 2 ರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] [ಜು]-
- 3 ಯಾಭ್ಯುದಯ ಸಖವರುಕ ೧೨೮೨ ನಯ ವರ್ತಮಾನ ಸಾವ್ಯರಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾ-
- 4 ಗಸಿರ ಸುದ್ಧ ೧೫ ಆದಿವಾರ ಸೋಮಗ್ರಹಣದಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಂಡಳಸ್ವರಂ [ಅ]-
- 5 [ರಿ]ರಾಯವಿ[ಭಾ]ಡ ಭಾಸಗತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀನೀಲಬುಕ್ಕಂ[ಣ್ಣ]ವೊಡೆಯ-
- 6 ರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯದಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾವೃಧಾನಂ ಮಲ್ಲಯದಂಣಾ -
- 7 ಯಕರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು . . . ಮಿಸಟ್ಟಿಯರ ಮಗ ನಾ-
- 8 [ಗಂ]ಣಸಟ್ಟಿಯರು ತಂಬುಲಗಟೆಯ ಶ್ರೀ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂತನಿದ್ಯದಲು [ಮಾ]-
- 9 ಡಿದ ಧರ್ಮ ತಮ ಮತದ ಭತ್ಯಕ್ಕೆ ನಡನ ಬಾಳು ಬಸುರೂರೂಳಗೆ ಹಿರಿ-
- 10 ಯ ಅಲ್ಲಾಳಸಟ್ಟಿಯ ಕೂಡ ಹಚ್ಚಿ ಕೊಂಡ ಬಾಳಿನಲ್ಲಿ ಬಹ ಭತ್ತ ನಾಡ-
- 11 ಹಾನ ೪೦ ಮೂಡೆ ೨೦ ಅಲ್ಲಿ ತೋಟದ ತೆಪಿಂದ ಬಹ ಗ ೪ ನೂ ಸೋವಣ್ಣಸಟ್ಟಿ ನ-
- 12 ಡಸುವನು [1\*] ಮತ್ತಂ ಬೇಳೂರೂಳಗೆ ಯೆಂಟು ವೊಕ್ಕಲಿಂದ ನಡವ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೪೦೦
- 13 ಕ್ಕೆ ಮತದ ಭತ್ಯಕ್ಕೆ ೪ ವೊಕ್ಕಲಿಂದ ಭತ್ತ ನಾಡಹಾನೆ ೪೦ ಆ ಮೂಡೆ ೨೦೦ ಸಿರಾ-
- 14 ಗಸಟ್ಟಿಯರ ವಿನಾಯಕದೇವರಿಗೆ ೪ ವೊಕ್ಕಲಿಂದ ನಡವ ಭತ್ತ ನಾಡಹಾ-
- 15 ನೆ ೪೦ ಆ ಮೂಡೆ ವೊತದ ಹಾನಯಲ್ಲಿ ೨೦೦ ಮತ್ತಂ ಬುಕ್ಕಪಟ್ಟಣದಲ್ಲಿ ತೋಟದ
- 16 ತೆಪಿಂದ ಹೊಣೆಯಗೇಣಿಯಿಂದ ಗ ೨[೪] ಮತ್ತಂ ಕುಕ್ಕುಡೆಯೂಳಗೆ ಕೊಳಗಬ-
- 17 ಯಲ ಗೇಣಿಯಿಂದ ದೇವರಮುಂದಣ ರಂಗವಲ್ಲಿಗೆ ನಡವ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೨೪ [ಮಡ]
- 18—24 completely effaced
- 25 . . . . . ಮತ್ತಂ ಹುನಿ ಹ . . . . .
- ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಹೊ-
- 26 ದೋಟಕ್ಕೆ ನಡವ ಭತ್ತ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ [೧]೪ ನೂ ಕೊಟಿಸೆಟ ನಡಸುವನು ಮತ್ತಂ
- 27 ಪಾಂಡೇಸ್ವರದೇವರವರೆಯ ಹತ್ತಿ . . . ತನ . . . . . ವುದಕ್ಕೆ ತಿ-
- 28 ಗಳತಿಂಗಳ ಅಮಾ[ವಾ]ಸೆಗೆ ಯೇಳುಪಾಧ್ಯ . . . . . ಯರಿಗೆ ನಾಗಣಸೆಟಿಯರ ಮತದ-
- 29 ಳ್ಲಿ ತಂದು ನಡಸುವನು ಮತದ ಭತ್ತದ[ಲಿ] ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣರು ಜ ೧೪ ಮತದ
- 30 ಕಸವ ಕಳವ ಬಿಸವಿತ್ತಿಗೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೫ . . . . . [ಹೆ]ಬ್ಬಾರಂಗೆ ಗ
- 31 ೨ [ಮತ]ದ ಕಡುಕೆಲಸವ ಗಯಿವನ . . . . . ಯಿಂಥೀ ಧರ್ಮವನು ನಾ-
- 32 ಗಣಸಟ್ಟಿಯರ ಕುಟುಂಬದವರು ನಡಸಿಬಹರು ನಡಸದೆ ವುದಾಸೀನಂ
- 33 ಮಾಡೆ ವುಳದಡೆ ಸೋಮನಾಥದೇವರೂ ಮೂಱುಕೇರಿಯ ಹಲರೂ ವಿಚಾರ್ಪಿ
- 34 ಅವರ ಕಯಿಂದ ನಡಸುವರು ನಡಸದೆ [ವ್ಯ]ಥಾಯಮಾಡಿ [ವು]ಳದಡೆ ಸೋಮನಾಥ-
- 35 ದೇವರೂ ಮೂಱುಕೇರಿಯ ಹಲರೂ ನಡಸುವರು ದೇವಸ್ವದ ವೊಕ್ಕ . . . ೧ ಕೆ ನಾಗಾ-
- 36 ಸೆಟ್ಟಿಯರಿಗೆ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಮಲ್ಲಿಯದಂಣಾಯಕ್ಕರ ಸುಹಸ್ತ-
- 37 ದ ವೊಪ್ಪ . . . . . ||

## No. 330.

(A.R. No. 139 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE WALL OF PADMANABHABHATTA'S HOUSE  
IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[1\*] | ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ ಕರಣ | ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚ್ಛಂ-
- 2 ಜಂಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾವೇ | ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಂಭಮೂಲಸ್ತಂ-
- 3 ಭಾಯ ಕಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [11\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಪ
- 4 ೧೨೮೧ ನಯ ವರ್ತಮಾನ ವಿಕಾರಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಯ ಬ ೨೦ ಆದಿವಾ-

- 5 ರದ ಅದ್ವೈತದಯದಂದು ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರಂ ಅರಿತಾ-
- 6 ಯವಿಭಾಡ ಭಾಷಗತಪ್ಪವಂತಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಂ-
- 7 ಣ್ಣವೊಡೆಯರ ರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯದಲು ಆ ಬುಕ್ಕಂಣ್ಣವೊಡೆಯರ ನಿ-
- 8 ರೂಪದಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಮಲ್ಲೆಯ ದೊಣ್ಣೆಯಕರು ಬಾರಕೂ-
- 9 ರ[ರಾ]ದ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು ತಂ[ಬು]ಲಗಜೆಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥವೇವರ ಸಂ-
- 10 ನಿಧ್ಯದಲು ಹುಬ್ಬಳ್ಳಿಯ ಬಂಕರಸರ ಮಕ್ಕಳು ಕಾಳಮರಸರು ಪಂನರಸು [ಪ್ರಜೆ]
- 11 ಬ್ರಾಹ್ಮಣರಿಗೆ ತೃತೃಕ್ಕೆ ಮಾಡಿದಂಥಾ ಧರ್ಮಪ್ರತಿಷ್ಠೆಗೆ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸಂಧಿಯಾಗ ನ-
- 12 ಡವುದಕ್ಕೆ ಮಾಡಿದಂಥಾ ಮತದ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಕೆಜಿಯಬೆಟ್ಟಮೂಡಿಂದಂ
- 13 ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಹೆದ್ದಾರಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮೂರ್ತ್ತಿದೇವರ-
- 14 ಮತದ ಸೀಮೆಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥವೇವರ ತೋಟದ ಗ-
- 15 . ದಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳಂಥಾ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾ-
- 16 ಷಾಣ ಅಕ್ಷೀಣ ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯ ಮುಂತಾಗಿ ಏನುಳ್ಳದನೂ ಮೂಟುಕೇರಿಯ [ಮೂ]-
- 17 ವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಟರು ನೂರಯ್ಯತ್ತೆಳಮೆ ಮುಂತಾಗಿ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥವೇವರಿಗೆ ಅರ್ಘ್ಯಪರಿ-
- 18 ತ್ನೇದವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂಲಪರಿತ್ನೇದವಾಗಿ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಎಸಿಕೊಂಡು ಕ-
- 19 ಟ್ಟಿಸಿದ ಆ ಮತದಲ್ಲಿ ನಡವ ಧರ್ಮ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕ್ಕೆ ಆ ತೃತೃದಲ್ಲಿ ವುಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮ-
- 20 ಣರು ೧೦ ಅಡಿಗೆಯ ಮಾತುವ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ೧ ಅನ್ನು ಬ್ರಾಹ್ಮಣರು ೧೩ ಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿದಿನ-
- 21 ಕ್ಕೆ [ನಾಡ] ಹಾನೆ ೧೩ ಆ ಲೆಕ್ಕದಲ್ಲಿ ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ದಿನ ೩೬[೬] ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ನಾಡಹಾನೆ ೮-
- 22 ಲ್ಲು ೪೩೬೦ ಕ್ಕೆ ಹಾನೆ ೪೦ ಆ ಲೆಕ್ಕದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೧೯ [ಕ್ಕೆ] ಭತ್ತ ಮೂಡೆ [೫] ಹಾ-
- 23 ನೆ ೨೦ ದೇವರ ಅಮೃತಪಡಿಗೆ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ನಾಡಹಾನೆ ೧ ಆ ಲೆಕ್ಕ ವಿ ವ-
- 24 ರುಷ ೧ ಕ್ಕೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೨೩ ಆ ಮತದ [ಬ]ಡಿಲ ಸೂರತಿಯಕೆಲಸವ ಮಾಡು
- 25 ವ ಕುಂಬಾಣಿಕೆಗೆ ವರುಷ ೧ ಕ್ಕೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೫ ಆ ಮತದ ಬಡಿಗೆ ಗೆಲಸದ ಬಸ
- 26 ವಿತ್ತಿಗೆ ವರುಷ ೧ ಕ್ಕೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೯ ಅನ್ನು ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೩[೩]೪ ಹಾನೆ ೨೦ ಆ ತೃ-
- 27 ತ್ರದ ಮೇಲುನೆಚ್ಚಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕ್ಕೆ ಬಾರಕೂರ ೧ ೧ || ಲೆಕ್ಕದಲ್ಲಿ ವರುಷ ೧ ಕೆ
- 28 ಬಾರಕೂರ ಗ ೬೪ ೧ [೫] ಮತಕ್ಕೆ ಮಿಗಲು ಗ ೬ ೧ ೪ ಅನ್ನು ಗ ೩೪ ಅನ್ನು [ವ]ರ್ಷ [೧ ಕೆ]
- 29 ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೩೩೪ ರೂಕ ಗ ೩೪ ಕೆ ನಡವ ಬಾಳನ ವಿವರ ಅರಸ[ನ ಬ]ಚ್ಚ-
- 30 ಲ ಬಾಳನಲು ನಾಂಗಂಡುಗ ಮೂಡೆ ೧೫೦ ಬೆಂಪೆಯಬೇಹಾರಿಯ ಕೈಯ್ಯಲು ಮೂ-
- 31 ಲವ ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಕಂಚ ಯಿಚ್ಚುವನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಮೂಡೆಯ [ಮೂ]ಡಿ
- 32 ಸಹ ಆ ಬಾಳು[ಯೊ]ಳಗಾಗಿ ಆ ಬಾಳನ ದೇವ . . . ನಡವ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧[೪]೫
- 33 ಅ(೦)ನೂ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ನಡವ ಭತ್ತ ನಾಂಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೩೩೫ ಮೇಲುನೆಚ್ಚ ಕೆ ನ-
- 34 ಡವೆದು ತೋಟಗೇಣೆ ಅರನ ಬಚ್ಚಲ ತೋಟದಿಂದ ಗ ೪೪ ಬೆಂಪೆಯ ಬೇಹಾರಿಯ
- 35 ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಕಂಚ ಯಿಚ್ಚುವನ ಕಯ್ಯ ಕೊಂಡ ಬಾಳನ ತೋ-
- 36 ಟದಿಂದ ಕ= ಗೆ [೩]೦ ಅ(೦)ನೂ ಗ ೩೪ ಹೊನ್ನೂ ನಡವದು ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ನ-
- 37 ಡವಂಥಾ ಬಾಳನೂ ಮೂಲಿಗಳ ಕಯ್ಯಲು ಅರ್ಘ್ಯಪರಿತ್ನೇಧವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು
- 38 ಮೂಲಪರಿತ್ನೇಧವಾಗಿ ದಾರೆಯನೂ ಎಸಿಕೊಂಡು ಆ ಬಾಳನಮೇಲೆ ಬ[೦]-
- 39 ದಂಥಾ ಸಮುದಾಯ ಅನಾಯ ಏನುಳದನೂ ಅ[ರಿ]ನ ಕಯ್ಯಲು ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾ-
- 40 ಗಿ ಕೊಡಿಸಿ ಕೊಂಡು ಕಾಳಮರಸರು ಧರ್ಮವನೂ ನಡಸಿ ಬಹರು ಯಿ ಧರ್ಮವನೂ
- 41 ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರೂ ಮೂಟುಕೇರಿಯ ಹಲರೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವರು
- 42 ಯಿ ಧರ್ಮಕೂ ಆ ಧರ್ಮದಾಚರಿಂಗೇಲೂ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಅರುಗಲು ಕ[೦]-
- 43 ಡು ಬರಸಿಕೊಟ್ಟ ಶಿಶಿಕಾಶನ [||] ದಂಣಾಯಕರ ಸುಹಸ್ತಯೊಪ್ಪ ಮತ್ತು
- 44 ೪ ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [!]\* ಪಷ್ಠಿವ್ಯರ್ಷ-
- 45 ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಷ್ಣಿ[!]\* || ದಾನವಾಲಸಯೋ[ರ್ಮಧ್ಯೇ]
- 46 ದಾನಾ[ತ್ರೇ]ಯೋನು, ಸತಲನಂ [!]\* ದಾನಂ ತ ಸ್ವರ್ಗಮನಾಪ್ನೋತಿ
- 47 ಪಾಲನಾಡಚ್ಚೂತಂ ಪದಂ || ಮಂಗ್ಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [!]\*



## No. 331.

(A.R. No. 140 of 1901).

ON A SLAB LYING IN SRIDHARASASTRI'S HOUSE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತೇಂ ನಮಃ[\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ[\*] ನಿರ್ವಿಗ್ನ ಮಸ್ತು | ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಚ್ಚಾಂಬಿ-  
ಚ[ಂ\*]ದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ | ತ್ರ್ಯ-
- 2 ಲೋಕೈನಗರಾರಂಬೆಮುಲಸ್ತಂಭಯ ಶಂಬವೇ [\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [\*]ಜಯಾದ್ಯುದಯ ಕಾಲಿವಾಹನ  
ಶಕವರುಶ ೧೫೦[೮] ಸಂದು
- 3 ವರ್ತಮಾನ ಸರ್ವಜಿತೂ ಸಂವತ್ಸರದ ಚಯಿತ್ರ ಶುದ್ಧ ೩ ಗುರು ೩೦ ಗೆ ಮ[ಹಾ]ನಕ್ಷತ್ರಳು ೨೯  
ನಿತ್ಯನಕ್ಷತ್ರ ಚಿತ್ರ ೪೬ || ಅಯಿಂದ್ರ
- 4 ಯೋಗ [೯] || ಗರಜಂಕರಣ ಯೇವಂ ಪುಚ್ಛಾಂಗ ಶ್ರೀಮಂನಾಪ್ರಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ  
ಶ್ರೀನೀಲಪತಾಕ ಶ್ರೀಸದಾಶಿವರಾ-
- 5 [ಯರು] ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನದಲೂ ಸುಶಿಷಂಕಠಾವಿನೋದದಿಂ ದೋಲಗಂಗೆಟ್ಟಿಹ ಸಮಯದ-  
ಲೂ ಅ ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ
- 6 [ಕ]ಂಚಪವ್ರೋಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲೂ ಮೂಱುಕ್ಕೇರಿಯ ಸೋಮ-  
ನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ನಾಗುವಣ-
- 7 [ಸೆಟ್ಟಿ]ಯರ ಮಗ ಪುತ್ರಬಳಯ ಸಂಣಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕಟ್ಟಿಸಿದ ಭತ್ತಮತದ  
ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲೂ ಕಾಳಂಗೇಣ-
- 8 . ನಗ ಮತದ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲೂ ತೆಂಕಲು ರಾಜಬೀದಿಯಿಂ[\*] ಬಡಗ ಪಡುವಲು ರಾಜಬೀದಿಯಿ-  
[\*] ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಸೋಮನಾಥದೇವರ ರಾಜಾಂಗಣದಿಂ ಅಗ್ರದ-
- 9 ಲು ಮುಟದ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವೊಳಗುಳ ಮುಟದಲೂ ಉಂ[\*] ಬ್ರಾ-  
ಹ್ಮಣ ಭೋಜನ ಪ್ರತಿದಿನದಲೂ ನಡವ ಜನ ೬ [ಗೂ] ದೇನ-
- 10 ಪೂಜೆಗು ಬಿಟ್ಟ ಅಕ್ಕಿ ಸ್ಥಳ ವಿವರ ನಾಲು ಬದ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಳು ಶೋಟಕಟ್ಟಿನ ಪ-  
ಡುವ[ದ] ತೆಂಕಣದ ಮನೆಯ ಬಯಲೊಳಗೆ ಅ ಬಾರ
- 11 ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ವಿವರ ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಕುಂಞಣಹೊಳೆಳ ಶಂ[ಕ]ರ ಹೊಳೆಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲೂ  
ಕ[ನ್ನ]ನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ನಾರಣಹೊಳೆ
- 12 ಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದಂವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮೂ ೧೨ ಮುವತ್ತು  
[ಹಾ]ನೆ . [ಮೂಡಲು] ಹೊಳೆದ ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಕೇ-
- 13 ಶವತುಂಗರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಕರ್ತುರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ವಿಷ್ಣು ಹೊಳೆಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂ-  
ಕಲು ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲು ಗಡಿಯಿಂದಂವೊ-
- 14 [ಳ]ಗೆ ಬಿ ಮು ೧೨ ಮೂವತ್ತು ಹಾನೆ ಗದೆ ಮ್ತಂ ನಾರಣಹೊಳೆಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಕರ್ತುರ  
ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ವಿಷ್ಣು ಹೊಳೆಳ ಗಡಿಯಿಂದ-
- 15 ೦ ಮೂಡಲು ನಾರಣಹೊಳೆಳ ಕೇಶವಕಾರಂತನ ಯಿ ಕರ್ತುರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು  
ಗಡಿಯಿಂದಂ ವೊಳಗೆ ಬಿ ಮು ೧೫ ಯೆಪತ್ತ[ಯಿ]-
- 16 ದು ಹಾನೆ ಗದೆ ಮ್ತಂ ಕರ್ತುರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಕರ್ತುರ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಕರ್ತುರ ಗಡಿಯಿಂದಂ  
ಮೂಡಲು [ತು]ಂಗಣರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂ-
- 17 ಕಲು ಯಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದಂವೊಳಗೆ ಬಿ ಮು ೧೨ ಯೆಪತ್ತು ಹಾನೆ ಗದೆ ಮ್ತಂ ಕುಷ್ಣಹೊಳೆಳ  
ಗಡಿಯಿಂದಂ [ಪ]ಡುವಲು [ಕೆ]ಂಗರವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು
- 18 ಕುನ್ನಹೊಳೆಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ವಿಷ್ಣುಹೊಳೆಳ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯಿ ನಾಲು ಗಡಿಯಿಂದಂ  
ವೊಳಗೆ ಬಿ ಮು ೧೨ ಮೂವತ್ತು ಹಾನೆ ಗದೆ ಅಂ-
- 19 ತು ಅಯಿದು ತಾವಿನ ಬಳು ಸಹ ಬಿತ್ತು ಮು ೩೧೫ ಮೂಱುಮುಡಿಯು ಮೂವತ್ತಯಿದು ಹಾನೆ ಗದೆ  
[ಂದೆಕರ್ತು] ಕಳಚಿ ಮುಟಕ್ಕೆ ನಡಸುವ ಗೇಣಿ ಕಾ-
- 20 [ಲಂ]ಪ್ರತಿ ನಾಭಿಂತುಗದಲೂ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೧ ಹನೊಂದು ಮುಡಿ ಅಕ್ಕಿ ಮತಂ ಹದಿನೊಳಗೆ ಯಿ-  
[ಎಮಾ]ರಬಯಲೊಳಗೆ ಮೂಡಲೂ

- 21 . ಬ್ರಹ್ಮಸದ ವ್ರೇಣಿ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ನ[ಡೆ]ವ ವ್ರೇಣಿಯಿಂದಂ ಬಡ . . ಯೋ-  
ಗಣ ಬ್ರೇಣಕೇರಿಯ ಮಟದ ಗಡಿ
- 22 ಮಣಿಗಾರರ ಕೇರಿ ಬಸ್ತಿ ಯೋ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಣಿಗಾರಕೇರಿ [ಹ]ಲರ ಗಡಿ  
ಕ್ರಾಷ್ಟ ಬಾಸುರಿ ಗಡಿ ಯಿ-
- 23 ಕರ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ರಮ ಆಯಿತ ಉನುಕನ್ನ ಮ ಬಾಸುರಿಯ ಬಾಸುರಿಯ ಮೂಡ  
ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 24 ತಂಕಲು ಯಿ[ಂ\*]ತ್ರಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿ[ಂ\*]ಧಂ ವ್ರೇಣಿಗೆ ನಾಳೆಂಡುಗದಲು [ಅಕ್ಕಿ] ಮು x ಆ[ಯಿದು]  
ಮುಡಿ ಗದೆ ಮತಂ ಬಾವನ
- 25 ಬಾಸುರಿ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ | ಬಾವನ ಬಾಸುರಿ ಕ್ರಾಷ್ಟ ಬಾಸುರಿ . . . . .  
. . . ಯಿಂದ[ಂ] ಬಡ ನಡವ ವ್ರೇಣಿಇ-
- 26 ಂದಂ ಮೂಡ ನಡವ ವ್ರೇಣಿ ಕ್ರಾಷ್ಟ ಬಾಸುರಿಯ ಎರಡು ಗಡಿಯಿಂದಂ . . . . .  
. . . ಬಿತ್ತು ಮು-
- 27 ಡಿ x||x ಆಯಿದು ಮುಡಿಯು ಮುವತ್ತಯಿದು ಹಾನೆ ಗದೆ ಯಿ ಬಾಳುಂಗ ನಾಗಂ . . . . .  
. . . . . ನಾಗಂಡುಗದಲು ಆಕ್ಕಿ
- 28 ಮು ೨೩ ಯಿಪ್ಪತಮುರು ಮುಡಿ ಆಕ್ಕಿ ಪಗಂಪು ಪಡುವಕರೆ . . . . .
- 29 ತದಿಂದಂ ಮುಡ ಕುಂಞಮಣಿ ಹೇರಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕ . . . . .
- 30 ನಡವ ಗೇಣಿ ಆಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ೧೬ ಆಕ್ಷರದಲು ಹದಿನರು ಮುಡಿ ನಾಗಂ . . . . . ಸಮು-  
ದ್ರಗಡಿ . . . . . ನ ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 31 ಪಡುವಲೂ | ದೇವಸ್ವದಿಂದಂ ಬಡಗಲು | ಜಿಜಣನ ಗಡಿ[ಯಿ] . . . . .  
. . . . . ದ ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 32 ಮೂಡಲೂ | ತಿಂಮಪ್ಪಹೋಳರ | ಸಂಕರಹೋಳಗೆ ಯಿಕಳ . . . . . ಯಿಂದೋಗೆ  
ಮು ೨ ಹಾ-
- 33 . x ಗದೆ ಮತಂ ಜಿಜಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ | ಜಿಜಣ ಹೋ . . . . .  
ಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಜಿಜಣ-
- 34 ನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮುಡಲು ಜಿಜಣಗಡಿಯಿ[ಂ\*]ಧಂ ತ[ಂ\*]ಕ | . . . . .  
. . . ಯೆರಡು ಮುಡಿಯು
- 35 ಹನರಡು ಹನೆ ತರು ದೇವಸ್ವ ಕಳಚಿ ನಡವ ಆಕ್ಕಿ ಮು . . . . .  
ಅಲಸ ಕಟ್ಟಿನ ಗುಮನ ಗಡಿ
- 36 ಬಾಳಗಡಿ ವಿವರ ಮಣಿಗರಕೇರಿಯಲು | ಬ್ರಹ್ಮಸದ ವ್ರೇಣಿ . . . . . ಗಡಿಯಿಂದಂ  
ಪಡುವ ನರಣ ಅಲಸೆಯ ಗಡಿಂ-
- 37 ದಂ ಬಡಗ | ಮಣಿಗಾರಕೇರಿ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂ ಮುಡ | ಮಣಿಗರಕೇರಿ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂ ತಂಕ | ನಲು-  
ಗಡಿಯಿಂದೋಳಗೆ | ೩x ಅ-
- 38 [ಕ್ರ]ರದಲು ಮೂವತ್ತಯಿ[ದು] ಮುಡಿ . . . . .

## No. 332.

(A.R. No. 141 of 1901).

ON A SLAB LYING IN SAMASASTRI'S HOUSE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(ಂ) ನಮ[ಃ\*] || ನಮಸ್ತುಂಗಕರಶ್ಚುಂಬಿಡಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [೧\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯ-  
ನಗರಾರಂಭ-
- 2 ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ೧೦೮೨ ನಯ ವರ್ತಮಾನ  
ವಿ-
- 3 ಶ್ವಾವಸು ಸಂವತ್ಸರದ ಆಸತ್ವಜ ಬ ೪ ಶು ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮನುಮಹಾಮಂಡಲಸ್ವರಂ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ[ಂ]
- 4 ಭಾಸೆಗತಪ್ರವರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬಂಕ(ಂ)ಣ್ಣ ವೊಡೆಯರ ನಿಯಾಮದಿಂ ಶ್ರೀಮನುಮಹಾ-



- 5 ಪ್ರಧಾನಂ ಮಲ್ಲಿಯದ(ಂ)ಣ್ಣಾಯ್ಕರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವೆ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಜಗದಾರಾಧ್ಯರ ಕಿಕ್ಕ  
[ಪಾಳ್ಯ-  
6 ಅ] ಬಾಳಸಟ್ಟಿ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ ಮೂವುಕ್ಕೇರಿಯ ಹೊಣೆಗಣ ಸೋಮಯದೇವರ ಮುಂದಣ  
ತಂಬು[ಲ]-  
7 ಕೆಳಯ ಮುಂದಣ ಬಡಗಣ ಕಡೆಯ ಮತದಲು ಚ್ಚತ್ತದಲು ಉ[ಂ\*]ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮರು ಪ್ರತಿನ ೧ ಕಂ  
8 ಜನ ೧೦ ಅಡಿಗೆಯ ಮಾಡುವ ಜನ ೨ ಉಭಯಂ ಜನ ೧೪ ಉಂಬಂತಾಗಿ ಹೊಣಿಗೆ . ಹಗೆರೆ-  
9 . . . [೪ಗ] . . . . ಗೇಣಿನಲು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡ ಹರವರಿಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊ-  
ಳಗೆ  
10 . . . ನಾಲುಕ್ಕೇರಿಯೊಳಗೆ [ಬ]ಹ ಗೇಣಿ ವೊರವೆಯಾಗಿ ವೊತದ ಹಾನೆಲು ನಾಗಂಡುಗದ  
ಮೂಡೆ ೫ [ಬು]ಲ್ಲವ  
11 ನಾಲ್ಕುಕ್ಕೇರಿಯೊಳಗ[ಣ] ಹೆಡಹಿನಲು ಇಸ್ವರಸೇನಬೋವನ ಕೈಯಲು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊ[ಂ\*] [ಡ]  
ಬಾಳನ[ಲು ಬಿ ಮು]  
12 . . . ವೊತದ ಹಾನೆಯಲು ಅಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂ ೧೬ ಕೋಣಿನಲು ದೇವರು ಸೇನ-  
ಭೋವನ ಕೈಯ್ಯ-  
13 ಉ ಕೊಂಡ ಹೊಲದ ಬಾಳನಲು ನ[ಟ] ಕಲ್ಲಿನ ಪ್ರಮಾಣಿನಲು ಬಹ ಅಕ್ಕಿ ವೊರವೆಯಾಗಿ ವೊತದ ಹಾನೆ-  
14 [ಲು ಅಕ್ಕಿ] ನಾಗಂಡುಗದ [ಮುಡೆ] ೨ ಕೊಟಡಿಕ್ಕಡೆಯ ಕೈಯಲು ಕಾರ್ಕ್ಕಡದ ಅಧಿನಾಸದ  
ಮೂವರ ಬಳಿಯ  
15 ಬಗೆಯಿಂ ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡ [ಬ]ಹ ಮೂಡೆ ೧೪ ಕೆ ಬಹ ತು ಗ ೬ ಹಡಹಿನ ಬಾಳನ ಮೂಲ-  
ವಾಗಿ  
16 ಕೊಂಡ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ [೧\*] ತಂಕಲು [ಹೆ]ದ್ತಾರಿಇ[ಂ\*]ದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕುಣುಗರು ಬಹ  
ವೋಣಿಇ[ಂ\*]ದ  
17 [ಮು]ಡಲು ಬಡಗಲು ಕಡೆಸಟ್ಟಬಾವಿ ಮನ ವೊಳಗಾಗಿ ತೆ[ಂ\*]ಕಲು ಮೂಡಲು ಕೆ ಹೆ ಸುತ  
ವಾಗಿ ಸ-  
18 ಡುವಲು ಇ[ಂ\*]ತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆವೊಳಗಾಗಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಲು ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೧೦  
ಕ್ಕುಂ ರಿ-  
19 ಮ ಕಾರಂತ್ತನ ಮಕ್ಕಳಗೆ ನಾಯರುಮೂಲ ಕೊಡಿನ ದೇವರು ಸೇನಬೋವನ ಕೈಯ ಕೊ[ಂ]ಡ  
ಮೂಲದ ಬಾಳು ಬಾ-  
20 ವನ ತುಂಗ ದಂನಾಯ್ಕರು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಟತ್ತು ಅಲ್ಲಿವೊಳ ವುನಾಗರ ಎಲವನೂ ತು ದೇವರೈ  
ಅನಾ  
21 ಯ ಎಲವನೂ ತನ ಮಡ ಮಾಡಿಕೊಡು ನಾಯರು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡು ವರುಸ ೧ ಕಂ  
ಇಕುವ ಗೇಣಿ ಗ [೫]  
22 ಬಡಗಲು ಬಾಳ ಗಡಿ ಮೂಡಲು ಹೊಳ[ಗ]ಡಿ ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರಗಡಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಲು ನಾಲ  
ಮಹಾ-  
23 [ನಿವೇದ್ಯ]ಕೆ ಇಕುವ ಗೇಣಿ ಗ ೬ ಹಡಸನ ಬಾಸುರಿಯ ಕೈಯ ಮೂಲವಾ[ಗಿ] ಕೊ[ಂ\*]ದ ಬಾಳು  
ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಲು  
24 ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೬ ಕೈ ಇಕ್ಕುವ ಗೇಣಿ ಗ ೫ ಕಾಹಾಡಿಯ ಬಾಳು ಲಬಪದಿ[ಕಾ]ರಿಯ ಕೈಯಲು  
ಪೆಕ[ಲ್ಲಾಳ]  
25 ಕಾಟ ಗ ೨೦೦ ಕೆ ಕೊ[ಂ\*]ದ ಬಾಳ ಆ ಬಾಳ ಬಿತ್ತುವ ಗೇಣಿಕಾಹರ ಬಗೆಇಂ ಬಹ [ಅ]ಕ್ಕಿ [ಮೂ]  
೩೫ ಅನ್ನು ಯೇಕತ್ರನಾ-  
26 ಗಿ ಬಹ ಅಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೧೦೦ ಕಾಟ ಗ ೫೦ ಅ(ಂ)ನ್ನು ಯಪ್ಪ . . . .  
ಬಿಳಯ ಮತದ ಛತ್ತ)ಕ್ಕೆ  
27 ವರುಕ ೧ ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೧೦೦ ಮೇಲುಬೀಯಕ್ಕೆ ಕಟ್ಟು[ಗು]ತ್ತಗೆಯಾಗಿ ಗ ೪೦ ಒ[ಡೆ]ಲ ನಿಕ್ಕು  
ಬಾಳುಗೆ ಅಕ್ಕಿ

- 28 ಮೂ [೪೫] . . . . . ನಡಸುವ ಜನನಿತ್ತಿಗೆ ಮೂ ೨ ಜಗದಾಂತಾಧ್ಯರ ಕೇಸವನಾಥದೇ-  
 29 ವರ ಧರ್ಮ . . . . . ಸುತ[೮] ಪೂಜೆಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪ ಶನಿವಾರದ ಎಣೆಗೆವತದೆ-  
 . . . . .  
 30 . . . . . ಇ ಧರ್ಮ ನಡವಂತಾಗಿ ಯಿಂದೆಂದು ಅಚಂದ್ರಾಕ್ಷ್ಯಸ್ಮಾರಯಾ-  
 31 . . . . . ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ನಸು[\*]ಧ[ರಾ\*]  
 ಪಶ್ಚಿಮೋರ್ವಸುಸಂಪ್ರಾಣಿ ನಿಷ್ಕಾ-  
 32 ಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[ 1\*] ದಾನಪಾಠನಯೋರ್ಮೈದ್ಯೇ ದಾನಾಭೇಯೋನುಪಾಲನಂ [ದಾನಾತ್ಪ್ರ-  
 ಸಂಗಮನಾ]-  
 33 ಪೂಜಿತಿ . . . . . ತಂ ಪದಂ . . . . .  
 34 . . . . .

## No. 333.

(A.R. No. 142 of 1901).

ON A SLAB SET UP CLOSE TO SIVARAMA-KARANIKA'S HOUSE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[೩:೩] ಅವಿಘ್ನೇ ಮಸ್ತು [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಚ್ಚಾಂಬಿ ಚಂದ್ರ-
- 2 ಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ  
[1\*] ಜಯಾ-
- 3 ಭೈರವಯ ಶಾಲಿನಾಹನ ಶಕವರುಷ ೧೪೭೦ ಸಂದ ವರ್ತಮಾನ ಕೇಲಕ ಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಶು ೧೫  
ಆದಿವಾರ ಸೋಮೋಪರಾ-
- 4 ಗಪು(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲು ಮೂರುಕೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲ ದೇವರಂಗಯ ಮೂ-  
ಡಣ ನುನೆ . . . . .
- 5 ರದ ಬುಯ ಅಜಿ[ಲ]ಸೆಟಿಯರು ಕಟ್ಟಿಸಿದ ಮಠದಲಿ ಬರಸಿದ ಧರ್ಮಶಾಸನದ ವಿವರ ಪೂರ್ವ-  
ದಲಿ ಅಜಿಲಸೆಟಿಯರು
- 6 ಮಾಡಿದ ಧ(೦)ರ್ಮ ಜ ೬ ಅವರ ಮೊಮ್ಮಗ ನರ[ನಾಗ]ಯ ಅಯ್ಯಸೆಟ್ಟಿಯರ ಮಗ ತಿಮಯಸೆಟ್ಟಿಯರು  
ಮಾಡಿದ [ಧಂ]-
- 7 ಮ್ಯೂ ಜ ೬ ಅತನ ತಾಯಿ ನಾಗಮಸೆಟ್ಟಿತಿ ಮಾಡಿದ ಜ ೧ ಅಂತುಜಿ ೧[೩] ಕ್ಕೆ ಅಜಿಲಸೆಟ್ಟಿಯರು  
ಮಾಡಿದ ಜ ೬ ಕೆ ಮಠದ ಸ್ತ-
- 8 ೪ ವಿವರ ಹೊಸವಳದಲಿ ಮೂರುಕೇರಿಯ ಹಲರ ಕಯ್ಯ ಕೊಂಡ ಮೂಲ [ಮು]ದ್ಧನ ಗದ್ದೆಯ ಚತು-  
ಸ್ತುಮಿ ಮೂಡ . . . . .
- 9 ಮೂಳಯ ಮರುಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಕರ್ತನ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು . . .  
. . . . . ವೋಣೆಯಿಂದ
- 10 ಮೂಡಲು ಅಕ್ಕರಿಗ ಮಲ್ಲಪನ ಗಡಿಂದ ತಂಕಲು ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮು ೧ ಯೊ  
ಬಾಳಿಗೆ ತೆಲು . . . . .
- 11 ಕಾಟಿ ಹಣ ತೆತ್ತುವದಕ್ಕೆ ನಡಸುವ ಅಕ್ಕಿ ನಾಳೆಂದುಗದಲ್ಲ ಮು ೧೬ ಮತಂ ಮೂರುಕೇರಿಯ ಮೂವರ  
ಕಯ್ಯ . . . . .
- 12 ಯೊಳಗೆ ಕೊಂಡ ಮೂಲದ ದೇವನಾಥಯ್ಯರ ಬೆಟ ಸೆಟಿಕಾಣ ರುವ್ರಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು  
ಮೂರುಕೇರಿಯವ-
- 13 ರ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣ ರುವ್ರಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಹಗಿವ ಬಚ್ಚಲಿಂದ ತಂಕಲು  
[ಇ] ನಾಲ್ಕು ಗಡಿ-
- 14 ಯೊಳಗೆ ಮಕ್ಕಿ ಮೂ ೧೧ ಮೆಲಗದೆ ಬಿತ್ತು ಮು ೬ ಕಂಬಳಗದೆ ಚತುಸ್ತುಮಿ ಹರಿವ ಬಚ್ಚಲಿಂದ  
ಪಡುವಲು ಮೂರುಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂ-
- 15 ದಂ ಬಡಗಲು ಕರ್ತನ ಗಡಿ ಮಡಿಗದೆಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಹರಿವ ಬಚ್ಚಲಿಂದ ತಂಕಲು ಇ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿ-  
ಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮು ೩|| ಮತ್ತಂ

\* There was a lunar eclipse in the month of Kārttika of this year; but it occurred on Wednesday. The inscription has clearly ಅದಿನಾರ.



- 16 ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮು ೫ ಅಂತು ಬಿತ್ತು ಮು ೧೫ ಮನೆ ಮನೆತಾಳು ನಡು ಮಕಕ ನಡವ ಗೇಣಿ  
ಮು ೧[೬ ಮತ್ತಂ] ಮೂಣುಕೇರಿಯ ಹಲರ
- 17 ಕಯ್ಯ ಕೊಂಡ ಮೂಲ ಕೊಟತಟ್ಟಿನಲು ಅಣಪ್ಪ ತುಂಗ ಬಿತ್ತುವ ಬಾಳು . . ನಡವ . . . ಹಾ-
- 18 ದಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ತಾವಿನ ಗಡಿ ಅಣಹೇರಳ ಗಡಿ . . . ಲ್ಲ ಕಂದನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು  
ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಲು ವಿ-
- 19 ವರ (1) ಕೈ ಯೊ ಬಾಳಿಗೆ ತೆಪು ಮೂ ೪೦ ಕೆ ಗೆ ಹತ್ತು ೧[೦\*] | ನುಳಿದು ತೆಪುವ ತೆಪು ತೆತ್ತು  
ಯೊ ಬಾಳಿನ ಮನೆ ತಾವಿನ ಗಡಿ ಅಣಪ
- 20 ತುಂಗನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು . . . . ಬಾವನ ತುಂಗನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು . .  
. . . ತುಂಗನ ಗಡಿಯೊ ಮೂ-
- 21 ಡಲು ಕರ್ತನ ಗಡಿಯೊ ತಂಕಲು ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿ ಮನೆಯಡಿಯ ಹಾಳಯೊ . . . . .  
. . . ಅಕ್ಕಿ ಮು ೨ .
- 22 ಮತ್ತಂ ಬಾಳಕುದುರವೊಳಗೆ ಬೀಮಿಭಟ್ಟನ ಮಗ [ಸೋ]ಮಭಟ್ಟನ ಹೊದೊಳ ಕುಮುಸೆಟಿಯ  
ಕಟ್ಟುಗಡಿ . . . ಯಡಿ [ತ]ನ ಕೊ-
- 23 ಂಡ ಬಾಹಿರಿಯ ನಾರಸಿಹದೇವರ ಯೊ ಮೂವರ ಗಡಿಂ ಪಡುವಲು ಕರ್ತರ [ಧವ್ಯೋ]ಪಾಧ್ಯರ ಯಿಬರ  
ಗಡಿಯೊ ಬ-
- 24 ಡಗಲು ಸಂಕರಬಾಹಿರಿಯ ನಾರಸಿಹದೇವರ ಗಡಿಯೊ ಮೂಡಲು ಜಾಗತಿನಭಟ್ಟರ ಗಡಿಯೊ ತಂ-  
ಕಲು ಯಿ
- 25 ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಂದೊಳಗೆ ಜಿತ್ತು ಮು ೨ ಗದ್ದೆಗೆ ಜಿಡಾರುನಾರವಾಡ ವರಹ ಗ ೫೫ . . . . .  
ಯಗೆ ಜಿಟ್ಟ ಬಾಳಿಗೆ
- 26 [ಹಾ] ೧೨ . . . ಮಕಕೆ ಪ್ರಧಾನಾಯವಾಗಿ ನಡಸುವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧ ಹತ್ತು ತೆಪು ಕಂಪಳ-  
ಯಲು ಕಂನ . . . . .
- 27 . . . ಮಸೆಟಿಯ ಕಟ್ಟು . . . ಮಳಯ ಬಯಲ ಗಡಿ . . . . .  
ಹೆಬಾರ ಕಂಬರಗಡಿ[ಯಿ\*]ಂದ . . .
- 28 . . . ಡಿಂದಂ ಬಡಗಲು ನಾರಾಯಣಸೆಟಿಯ ಗಡಿಯ ಕೊಟಿಂ ಮೂಡಲು ಪೂರ್ವಚರ ಗಡಿ  
ಜನಾರ್ದನ ಹೋ[ಳರ] ಗಡಿ[ಯಿ\*]ಂ
- 29 . . . ತಂಕಲು ಕೆಣಿ ಸಹ [ಯಿ] ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮು [೪]|| ಮತ್ತಂ ಮೂಡ ಕೊಳಕೆಯ  
ಬಯಲೊಳಗೆ ನಡವ ವೋಣ
- 30 . . . ಗಡಿಯೊ ಪಡುವಲು ಯೆಗ್ಲೆ ಭಟರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪುಟ್ಟಭಟರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡ-  
ಲು ಪಡಿ-
- 31 [ಮ]ಯ್ಯ ಹೋಳರ ಗಡಿಯೊ ತಂಕಲು ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಮು ೧ ಹ ೫ ಮತಂ ಪಾಳು-  
ಸೆಟಿಯ ಕಟ್ಟಿಂದ ಬ.
- 32 [ಡಗ] ಗಡಿಯೊ ಪಡುವಲು ಗುಡೆಹೋಳರ ಗಡಿ[ಯಿ\*]ಂ ಬಡಗಲು ಕರ್ತರ ಗಡಿ ವೊಡೆಯಪಹೋಳ  
[ರ\*]ಗಡಿಯೊ ಮೂಡಲು ಜನಾರ್ದನ-
- 33 ನ ಹೋಳರ ಗಡಿಯೊ ತಂಕಲು ಯಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಹಾ ೩೫ . . . . ಲು ಕಾಚನ  
ಬಾಳು ಸಹವಾ-
- 34 ೧ ಬಿತ್ತು ಮು . . . ಕೈ ಹದಿ ಗದ್ದೆಯನು ಬಿಡಾರುವಾಗಿ ಬಿಟ್ಟು ತಿರುಮಸೆಟಿಯ ಕಯಲು ತಗದು-  
ಕೊಂಡ ವರಹ
- 35 ಗ [೭]ಂ ಮೂಲಾದಿಗೆ ಗ ೪೯ ಅಂತು ಅರುವಾರ ಮೂಲಾಧಿ ಸಹ ಸಾಹಾಯ ಬಾಳನು ಉ . .  
. . .
- 36 . ಬಾಳುವರು ಯೊ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಮಕಕ್ಕೆ [ಪ]ದಾನಾಯವಾಗಿ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೨೯ . . . [||\*]

No. 334.

(A.R. No. 142-A of 1901).

ON A SLAB LYING IN FRONT OF THE ENTRANCE INTO THE ENCLOSURE OF THE SOMANATHA  
TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತೇವ ನಮಃ || ಶ್ರೀ . . . . . ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂಬಿ-
- 2 ಚಂದ್ರಚೂಪರಚಾರವೇ [\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾ[ರಂಭ]ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ  
ಶ್ರೀ [\*] ಜ-
- 3 ಯಾಬ್ಧುಯ ಶಕವರುಶ ೧೩೯೧ ನಯ ವರ್ತಮಾನ ವಿಕೃತಿ ಸಂವತ್ಸರ . . . . .  
. . . . . ಲೂ ಶ್ರೀಮಂ(೦)ವೃಕ್ಷಾರಾಜಾ-
- 4 ಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ವಿರುಪಾಕ್ಷರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯಾನಗರಿಯ  
ಶಿಂಹಾಸ್ತನದಲ್ಲಿದ್ದ ಕು[ಳತ್ತು]
- 5 ಸಕ್ತಲವನಾರ್ಣವಪ್ರಮುಖಮೃಗಗಳನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ . . . . . ಅ
- 6 ವಿರುಪಾಕ್ಷರಾಯಮಹಾರಾಯ . . . . .
- 7 ದೇಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ವಿತರಿಸುವೊಡೆಯರು ಬಾರಕ್ಕೂರು . . . . . ರಾ-  
ಯಮಹಾರಾ-
- 8 ಯರಿಗೆ ಕೀರ್ತಿ . . . . . ಪಾರ್ಜಿತ ಆಯುರು . . . . . ಸೋಮೇಶ್ವರ[ವ] . . .
- 9 ರಾಗ ಪ್ರಾಣ್ಯಕಾಲದಲೂ [ಮಾ]ಡಿದ ಧರ್ಮಕಾರನ . . . . .  
ಜನ[ಯಗ]-
- 10 ಇ ಮಕಳು ದೇವರಸರಿಗೆ ಬ್ರ[ಹ್ಮಾವರ]ಗ್ರಾಮದ ಮೂಡ ಭಾಗದಲು . . . . .  
. . . . .
- 11 ವರಹಗ [೬೦] ವರಹ ಅಕ್ಷರದಲೂ ಆಯವತು ವರಹ . . . . .
- 12 ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಲದು [ಕೊ]ಟ . . . . .
- 13 ಸುಖದಿಂ ಭೋಗಿಸುಬಹಿರಿ ಎಂದು . . . . .
- 14 . . . . . ನಿವರ ಮಹದೇವ ಉಗಳರ . . . . .
- 15 . . . . . ಲು ಬೆಟು ಮು ೧ . . . . . ಸಂಕರನಯ . . . . .
- 16 . . . . . ಭೂಮಿಗೆ ಅರುವಾರಮೂಲದ ಗದೆ ಯಿಪ . . . . .
- 17 . . . . . ಮು ೧ ದು ಕಾಮಯ [ಮನೆ] ಹಾದಿಮೇಲಣ ಬೆಟು ಮು ೧ . . . . .  
. . . . .
- 18 ಮು ೨ ಸ್ತೋಧರ ಹೇರಳ ಕ[ಣ್ಣ]ಯ ಸಟೆಯ ಮೂಡ ಮು . . . . . ಆಂತು . . . . .  
. . . . .
- 19 . . . . . ಯಿಂತೀ . . . . . ಬಯಲವೊಳಗೆ ಹಿರಿಯಗದೆ ಮು ೩ ಪಡುವ ಮ . . . . . ತಿರಣ-  
ಬೆಟು ಬಯ[ಲೊಳ] . . . . .
- 20 ಹಾದಿ ಮೂಡ ಮನೆ[ಯ] . . . . . ಬಳಯ ಗದೆ ಮು ೧ ಹ ೫ ಆಂತು ಮೂ . . . . . ದೇ-  
ವುಂಗು . . . . .
- 21 ಗೆ ಅಡಿಯಗದೆ ಬಯಲೊಳ . . . . . ಮಕಿಸಹ ಮುಕಿ ದುಗಾತುಗುರಪಳಯ ಹದಿ . . . . .  
ಯಿಂ ಮು ೧|| ಧರ್ಮ . . . . .
- 22 ನ ಬಳಯನೂ ಬಾವಿ . . . . . ದ ತರು . . . . . ಗದೆಯಿಂದ ಮು ೩ ಮೇಲಣ ಬೆಟು ಮು ೦|| ಬಳು-  
ಯಗದೆಯಿಂದ . . . . . ತಂ-
- 23 ಕಲು ಮು ೧ . . . . . ಂತ್ತದುಗಾಡುಂಗುಪಳನ ಮು ೪ ||| ಮಹ[ದೇ]ವ ಉಂಗುರಪಳ ಹದಿ  
ಮಂಜುತ[ನ]ಮು . . . . .
- 24 . . . . . ಆರುವಾರ ಗ[ದೆಯೊ]ಳಗೆ ಮು ೧ ಅಂ[ತ್ತು] . . . . . ಭುವಿ ಮು ೬ ||| ಹಂದಡಿ-  
ಯ ಕೇನ . . . . . ಹ



- 25 . ತೋಟದ ಗದೆಯೊ ಮು ೧ ಮಹದೇವ ಉಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಯೊಸ್ವರಸೆಟಿಗೆ ಬಯಲವೊಳಗೆ  
ಬಳಯ ಗದೆ ಮು ೧ ದುಗಾದುಂಗುರಪ-
- 26 ಳಯ ಹಾದಿ ಭಾಗ್ಯಣ . . . ಬಯಲ ಯೊಸ್ವರಸೆಟಿಗೆ ಆರುವಾರ ಹುತ್ತಿನ ಗದೆ ಮು [೩]  
ಮಂಜತ್ತನ [ಮೂಡ] ತೋಟದ ಗದ್ದೆ . . ಮು .
- 27 ಅಂತು ಮು ೫ ಮಹದೇವ [ಉಂಗುರ] ಪಳಯ ಹಾದಿ ಇರಿಯ ಕಂಣಿಗೆ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಕೊಳಕೆಯ  
ಗದೆ ಮೊಲಣ ಮಕಿ ಸಹ ಮು ೬|| ೫ [ಹ]-
- 28 . ರವತ್ತಿಗೆ ಮಹದೇವ ಉಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ರೆಬಾರುವನ ಬಳಯ [ಮಾ]ನಂ ಬಳಯ ಗದ್ದೆ ಮಾ-  
ನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಸಹ ಬಯಲು ಮು ೨ || ೫ ದು-
- 29 ಗಾ[ದುಂಗು]ರಪಳಯ . . . ಕಂದಿಗ ಸೋ[ವ]ಪನ ಮೂಲ ಕೊಟೆಯಪ್ಪಗನಾಯರ  
ಮೂ ಬಯಲೊಳಗೆ ಮು ೨|| ದುಗಾದುಂಗುರ-
- 30 ಪಳಯ ಹಾದಿ . . . [ಹೋ]ವಳಯ ಗದೆ ಮು ೦||[೬] ಶಿವಕಾವಳಯ ಗದೆ ಮು ೦||೬  
ಅಂತು ಮು ೧|| ದುಗಾದುಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ-
- 31 ಮಂಜತ್ತನ ಮೂಲವ . . ಗೆ . ಅಂಣಿಸೆಟಿಗೆ ಆರುವಾರ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಮು ೩ ಮಹದೇವ  
ಉಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಶಿವಕಾವಳಯ . . ಬ-
- 32 ಯಲು ಮೊಲಣ ಮಕಿ ಸಹ ಮು ೨|| ಮಹಾದೇವ ಉಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಗಾಣಕ ತಂಮ್ಮಿಗರಾಮ-  
ಚೂಯ ಬೆಟು ಬಯಲು
- 33 ಮೊಲಣ ಮ[ಕ್ಕಿ] ಸಹ ಮು ೨|| ದುರಾದಾಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಆತನ ಮೂಲ ನಾಕಂಣಸೆಟಿಗೆ ಆರು-  
ನಾರ ಬಯಲು ಮೊಲಣ
- 34 ಮನೆ ಸಹ ಮು ೬ ಅಂತು ಮು ೧|| ಮಹದೇವ ಉಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಮೊಟಿಕುಳಗಿಂದ ಮು ೦||೧  
ದುಗಾದುಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಮಂಗಲೂರ
- 35 . . . . . ಬೆಟಿನಲಿ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಕುಡೆ ಕಂಭಿ ಮು ೨ ಮಹದೇವ ಉಂಗುರಪಳಯ  
ಹಾದಿ ರಾಮಕಂನಂಪಳಗೆ ಬಡಗ ಬಯಲೊಳಗೆ ಚಂ-
- 36 . . . [ಗದೆ]ಯೊ ಮು ೦|| ದುಗಾದುಂಗುರಪಳಯ ಹ[ದಿ] ಬಯಲವೊಳಗೆ ಆಬರೆಯ ಗದೆ  
ಮು ೧ ಅಂತು ಮು ೩|| ಸೋವಿಸೆಟಿಯ ಮಗ ಅಂಣಿಸೆ-
- 37 ಟಿಗೆ ಯೊಸರ ಉಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಅಟಿಯಗದೆ ಬಾಗಿಲಗದೆ ಸಹ ಮು ೪ ಮದ್ದೈ . ನಮಕಲ್ಲಿಂ  
ತೋ[ಟ]ದ ಬಾಗಿಲ ಗದೆ ಸಹ ಮು ೧|| ಕೋಟೀ-
- 38 ಸ[ರ]ನ ಮೂಲ ಸೋವಿಸೆಟಿ [ಕಿ]ಯ ಮಗನ ಆರುವಾರ ಮನೆ ಬಾಗಿಲ ಗದೆ ಬೆಟು ಸಹ ಮು ೧  
ಯೊಸರ ಉಂಗುರಪಳ ಹಾದಿ ರಾಮಕನಂಪ-
- 39 ಳ ಬಾಗಿಲು ಗೆ ಮು ೧|| ಯೊಸರ ಉಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿದೊಳು ಭರಮಣಗೆ ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಗದೆ  
ಸಹ ಮು ೦|| ೬ ಯೊಸರ ಉ-
- 40 ಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಕಿಷಿಯಂಣಿಸೆಟಿ ಸಂಕರಚೂಯನ ಕಯಲೂ ಕೊಂಡು ಬಯಲೊಳಗೆ ಮೂಲ-  
ದ ಗದ್ದೆ ಮು ೩|| . .
- 41 ಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಸ್ನೇಹವೊನ ಮೂಲ ಮೊಣುಕೊರಿಯ ಮಾ[ಥ]ಣಿಸೆಟಿಯ ಆರುವಾರ ಬಯಲು  
ಮೂಲ . ಮಕಿ ಸ-
- 42 ಹವಾಗಿ ಮು ೩ ಯೊಸರ ಉಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಕಲುಕುರನ ಮೂಲ ಮಕಿ ಬಯಲು ಸಹ ಮು ೨ ,  
ಯೊಸರ ಉಂಗುರಪಳ ಹಾದಿ ಆ-
- 43 ಂವಾರ ಮಕ್ಕಿ ಬಯಲು ಸಹ[ವಾ]ಗಿ ಮು ೧||೫ ಯೊಸ್ವರ ಉಂಗುರಪಳ ಹಾದಿ ಕಾವಳಗೆ ಮನೆ  
ತಾವು ಮಕ್ಕಿ ಸಹವಾಗಿ ಮು [೧] . . . . .
- 44 [ಗು]ರಪಳಯ ಹಾದಿ ಬಿಕ್ಕು ಸಂಕರನ ಮೂಲ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಗುಳಯ ಗದೆ ಮು ೨ ಹ ೫ ದುಗಾ-  
ತುಂಗರ ಚೂಯಳಯ ಹಾದಿ
- 45 ನರದಭೂಯನ ಮೂಲಮಂಣ ಮಕ್ಕಿ ಮು ೧ || ದುಗಾತುಂಗುರಪಳಯ ಹಾದಿ ಹಾಬಳ ಮೂಲ ಮಾರಿ-  
ಸೆಟಿಗೆ ಆರುವಾರ . . . . .

- 46 ಮಹಾದೇವ ಉಂಗುರಪಳಯ ಕಳ ಕೊಳತ ತನಿಂಬಯಲೊಳಗೆ [ದಾ]ರಿಗದೆ ಮು ೨|| . . . ಮಕ್ಕಿ  
ಸಹವಾಗಿ . . . . .
- 47 . . . . . ಗಾವಿದಿಯ ಮೂಲ ಮೂಡ ಬೆಟಿನಲಿ ಮು ೧||೩೩೩ . . .
- 48 ದೇವ ಉಂಗುರಪಳಯ ವೊಪ್ಪ . . . ಉಂಗುರಪಳಯ ವೊಪ್ಪ ದುಗಾದುಂಗುರ ಪಳಯ ವೊಪ್ಪ  
ಊರ ವೊಪ್ಪ ವೊಕ್ಕಲ ವೊಪ್ಪ ಯಿದಕ್ಕೆ ಆರು
- 49 . . . . . ಪಾಸಕ್ಕೆ ಹೋದರು [\*] ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ  
ಹರೇ-
- 50 . . . . . ದಾನಾ ಛೇಯೋ ನುಪಾಲನಂ [\*] ದಾನಾ[ತ\*]
- 51 ಸ್ವರ್ಗಮವಾವೋ . . . . . ಮು ೧೪ ಆಪ್ತಾರದಲೂ
- 52 . . . . . ಮನೆ . . . ಬಯಲು ಮಕ್ಕಿ ಸಹ ಮು ೧|| ಕನಂ-  
[ಘ]ಸಟಿಯರ ಬಯಲು ಮಕ್ಕಿ ಸ-
- 53 ಹ ಮು ೦[೪]|| . . . . . ರಾಮಕನಂಪಳಯ ಮೂಲ ಮ ಹಾದಿ ಮುಲಕಳ ಬಯ-  
ಲೊಳ-
- 54 ಗ ಮು ೧ . . . . .

## No. 335.

(A.R. No. 143 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE GANAPATI TEMPLE AT CHAULIKERI NEAR BARAKUR,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[\*] | ನಮಸ್ಕುಂಗಕಿರಪ್ಪಂ ಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [\*]  
2 ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [\*] ಜಯಾಭ್ಯುದೇ-
- 3 [ಯ] ಶಕವರುಷ ೧೩೩೧ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಮನುಷ್ಯ ಸಂವತ್ಸರದ ಜ್ಯೇಷ್ಠ ಶುದ್ಧ ೧೦  
[ಸೋ]ಮ-
- 4 ವಾರದಲ್ಲ ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀ ವಿರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯ .  
5 ಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲ್ಲಿದ್ದು ಸಕಲಸಂಭ್ರಾಜ್ಯವ ನಾಳು-
- 6 ವ ಕಾಲದಲಿ ಆ ದೇವರಾಯ ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪವಿಂದ ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವನು  
7 ಶಂಕರದೇವವಡೆಯರು ಪ್ರತಿಪಾದಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಜೋಳಯಕ್ಕೇರಿಯ ಕೆಣೆಯಬಳಿ-
- 8 ಯ ವಿನಾಯಕದೇವರ ಸುನಿಧಿಯಲಿ ಶಂಕರದೇವವಡೆಯರ ಮಠದಲಿ ಮುಗುವಿನ ಮೂ-  
9 ಉಗ್ರಾಮದ ಅಂಗಳ ಬಾಯಿಗಳ ಮುಗಿಲಹಳಯ ಆನಂದಸರಸ್ವತೀಶ್ರೀಪಾದಂಗಳ-
- 10 ಳ ಶಿಷ್ಯರು ಅಮೃತೇಂದ್ರತೀರ್ಥರು ಅವರ ಶಿಷ್ಯರು ಅಮೃತಪ್ರಗ್ವರು ನಾರಾಯಣಗಿ-  
11 ರಿಗಳು ತಮ ಗುರುಗಳು ಆನಂದಸರಸ್ವತೀಶ್ರೀಪಾದಂಗಳ ಸಿದ್ಧಿತ್ಯಮಾಡಿದ ಬಳಿಕ ಗುರು-
- 12 ಸಮಾರಾಧನ ನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ ಒಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಹತ್ತು ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯನು ಧರ್ಮವ  
13 ಮಾಡಿದ ಬರೆದು ನಟ್ಟ [ಶಿ]ಲಾಶಾಸನ ಮುಂನ ಆನಂದಸರಸ್ವತಿ ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳಿಗೆ ಬ-
- 14 ರದು ನಟ [ಶಾ]ಸನ ಪ್ರವಾಣಿನಲು ಮುಗಾವಿನ ಮುಉಗ್ರಾಮದಲಿಗೇ ಅರಮನೆಗೆ [ನಡುವೆ ಹಣ]  
15 ರ್ x ಹಣವಿನ ಮೂ[ವತಿಂಗಿ] ಮುಂದೆಮುಂದೆಯಾಗಿ [ಗ] ೩೩[೧]೧ | ವನು ಹಲ[ರ ಸಮ್ಯತ-  
16 ದಿ ಯೆತ್ತಿಕೊಡು]ವರು ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳಿಗೆ ಬಹ ಸತ್ಯಾಸ್ಥೆಗೆ ನಡವೆ ಆಕೆ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಹಾ-
- 17 [ನೆ] ೨೩ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿಯೊಳಗೆ ಶಂಖರದೇವವಡೆಯರ ಮಠಕ್ಕೆ ಮು ೧೦ ಅಕ್ಕಿ ಹಲರ  
18 ಅನ್ವತದಿ ಯೆತ್ತಿಕೊಡುವರು ಅಮೃತಪ್ರಗ್ವರಿಗೆ ನಾರಾಯಣಗಿರಿಗಳು ತಮ  
19 ಪೂ . ದಿಂದ ಮು ೧೩ ಅಕ್ಕಿಯನು ಅಕ್ಕಿಯನು ಅರ್ಥಪರಿತ್ಯೇಧವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಮೂ-  
20 ಲ ಪರಿತ್ಯೇಧವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನಡುವೆ ಕೊಟರು ನಾರಾಯಣಗಿರಿಗಳಿಗೂ ಅಮೃತಪ್ರ-
- 21 ಗ್ವರಿಗೇಲೂ ಅರ್ಧಾರ್ಥ ವಿತಿಸುಫದಲಿ ಆ ಅಮೃತಪ್ರ[ಗ್ವ]ರಿಗೆ ಮೂಉ[ಗ್ರ]ಮ(ದಿಂ)



- 22 ದಿಂದ ಚೌಕಾಯಕೇರಿಯ ಅಲರು ಮನುಷ್ಯರು ಅರಗಿಸುವ[ರು] ವಕ್ರವಿಲ್ಲದೆ ಸಾಗಿ  
 23 ತಿಂಗಳಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಹದಿನೇಳನೂ ಯೆತ್ತಿಕುಡುವರು ಅಮೃತಪ್ರಗ್ವರು ನಾ-  
 24 ರಾಯಣಗಿರಿಗಳಿಗೆ ಪಜ[ವೊ]ಗರದ ಮತವನು ಅಲ್ಲಿಗೆ ನಡವ ಹೇತ್ರವನು ದಾರೆಯ  
 25 ನೆಲದು ಕೊಟಿಲು ಆನಂದಸರಸ್ವತಿಗಳಿಗೆ ಬರೆದು ನಟ ಶಾಸನದ ಪ್ರಮಾಣನಲು  
 26 ಅಮೃತತೀರ್ಥ ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳೂ ನಾರಾಯಣಗಿರಿಗಳ . . . . .  
 27 . . . . . ತೀರ್ಥ . . . . .  
 28 ವೊಪ್ಪ ಸರಿ . . . . . ನಡವ ಮೂ ೨೭ ಅಕ್ಕಿ . . . . .  
 ದಾರೆ-  
 29 ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಯೆರೆ[ದು ಕೊ]ಟರು ಮೂಟುಗ್ರಾಮದ ಬ್ರಾ[ಹ್ಮ]ಣರ ಅತಿ .  
 30 ಮತದಿಂದಗಳ . . . . .  
 31 ಗ ೫೧ ಹೊನ್ನನೂ . . . . .  
 32 ಛ ಸಂನ್ಯಾಸಗಳ ವೊಪ್ಪ . . . . . ೨೩ . . . ಮೂಟು  
 ಗ್ರಾಮ-  
 33 ದ ವೊಪ್ಪ ಮಹಾ . . . . . ವೊಪ್ಪ . . . . . ತದೇವರು . . . . .  
 34 ರ ವೊಪ್ಪ ನೀರಭದ್ರದೇವರು | ಸ್ವದತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ವಸುಂಧ-  
 35 ರಾಂ [೧\*] ಪಷ್ಠಿವರ್ವಸುಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[೧\*] ಯೋ ಶಾಸ[ನ]  
 36 ಅಳುಪಿದವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲಿ ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದ ಪಾಪದಲಿ [ಹೋಹ]-  
 37 ರು | ಯೋ ಶಾಸನವ ಪಾಲ್ಪಿದವರು ಸ್ವರ್ಗಾದಿ . . . . . ಭೋಗಿಸುವರು[೧\*]

## No. 336.

(A.R. No. 144 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ || ಅವಿಘ್ನೇ ಮಸ್ತು | ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತ್ವಂ ಬಿಜಂ ದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [೧\*] ತ್ರೈ-  
 2 ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [೧\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ  
 ೧೩೪೦ ಸಂ-  
 3 ದು ಯಂಭಿತ್ತವೊಂದನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಬಹುಧಾನ್ಯ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾರ್ಗಶಿರ ಬ ೧೩ ಆ ಲೂ | ಶಿವಾ-  
 ದ್ರಾಜಾ-  
 4 ಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀನೀರಪ್ರತಾಪ ಯಿ(ಂ)ಮೃದಿದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ವಿದ್ಯಾನಗ-  
 5 ರಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲೂ ಯಿದು ಸಕಲಸಾಂಬ್ರಾಹ್ಮಣವನಾಳ ವರ್ನಾಶ್ರಮಧರ್ಮಗಳನೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸು  
 ಕಾಲದ-  
 6 ಉ ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವನೂ ಗುರುವಪ್ಪುಡಿಯ ರಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಚೋಳಯ-  
 ಕೇರ್ಯ್ಯ  
 7 [ಕಲ್ಲಂ]ಗೆಣೆಯ ವಿನಾಯ್ಕದೇವರ ದಿವ್ಯಶ್ರೀಪಾದಪದಂಗಳಗೂ ಅಯಿವರೂ ಹಲರಿಗೂ ವಿಜಾ[ನ]ಗರಿ-  
 ಯ ಹಿರಿ-  
 8 ಯ ಅರಮನೆಯ ಕಾಮವಟ್ಟದ ವಲ್ಲಭದೇವಗಳೂ ದೇವರ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಆಚ-  
 ರದ್ರಾಕ್ಷ್ಯಸ್ಥಾ-  
 9 ಯಿಯಾಗಿ ಬರೆದು ನಟ್ಟ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ನಮಗೆ ದಾನಧಾ-  
 10 ರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಧಾರ[ರ]ಯ ನೆರದು ನಾಳೂ ಬದ್ದು ಬಂದ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯ ಮೂಲ ರಾಜಾಧಿಕಂಠ್ಯನದ  
 ವೊರಲ್ಲಿ ನಮಗೆ  
 11 ಶಾಸನಸ್ಥವಾಗಿ ನಡೆದು ಬಹ ಕುಳದ ಹೊನ್ನಿನಬಳಗೆ ವಿನಾಯ್ಕದೇವರ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆಚರದ್ರಾಕ್ಷ್ಯಸ್ಥಾ-  
 ಯಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿದ್ದು ಬಾ-  
 12 ರಕೂರ ಪರಿವ[ವ್ರ]ಕ್ಕೆ ಸಲ್ಲುವ ಕಾಟ ಗ ೭೦ ಹೊನ್ನು ಅಕ್ಷರದಲ್ಲೂ ಕಾಟ ಗದ್ಯಾಣ ಯಪ್ಪತ್ತು  
 ಹೊನ್ನನೂ ಆ-

- 13 ಚಂದ್ರಾರ್ಕಸ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ದೀವಳಗಯಹಬ್ಬದ ಮೂಡುದಿನದ್ಧರ್ಮಕೆ ನಡಸಿಕೊಟ್ಟು ಬಹವು ಆ  
 14 ವೊರಿಗೆ ಆರು ಅನುಸರಿ ವೊತ್ತಿದರೆ ಹಲರೂ ಆ ವೊತ್ತನೂ ಕಾಡು ಆ ವಿನಾಯ್ಕದೇವರಿಗೆ ನಿಃಶು ಮಾಡಿದ  
 ದೀವಳ-  
 15 ಗಯಹಬ್ಬದ ಮೂಡುದಿನ ದೀವೊತ್ತೇಹದ ಧರ್ಮವನೂ ನಡಸಿಕೊಂಬಿಗೊಂದು ವೊಡಂಬಟ್ಟು ಬರದು  
 16 ನಟ್ಟ ಶಿಲಾಕಾಸನ [1\*] ಯೊ ಕಾಸನಕ್ಕೆ ರಾಜಾದಿಕಂನ್ಯಾನದ ನಾಲುವೊರ ಹಂನರದುಮಂದಿ ಜನನಿ-  
 17 ಗಳು ಯಿಬ್ಬರು ಹೊರಹಿನವರು ಆಯಿವತ್ತರದು ಒಕ್ಕಲುಗಳು ವೊಡಂಬಟ್ಟು ನಾಡಿ[ದ\*]ಧರ್ಮಕಾಸನ  
 18 ಆ ಕರ್ತರು ವಲ್ಲಭದೇವರಸರ ಒಪ್ಪ ಶ್ರೀಶೋಮನಾಥದೇವರು ವೊರ ಹಂನರದು ಮಂದಿ ಜನನಿಗಳ ವೊಪ್ಪ  
 19 ಗುಭಿಕೋ[ಣ] ವಾಸುದೇವರು ಬಂಕಿಹಗ್ಗಡೆಯ ಒಪ್ಪ ರಾಜಾದಿಯ ಬ್ರಹ್ಮರು ಆಣಹಗ್ಗಡೆಯ ಒಪ್ಪ[1]  
 20 . . . ಬ್ರಹ್ಮರು ಆಣವತ್ತರದು ವೊಕ್ಕಲ ಒಪ್ಪ ವಾಸುದೇವರು ಜೋಳಯಕ್ಕೇರ್ಯ್ಯ ಆಯಿವರು ಹಲರೂ  
 21 (ಹಲರೂ) ವಲ್ಲಭದೇವರಸರಿಗೆ ಮೂಲವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಡದುಕೊಟ್ಟ ಮನೆಯ ಚತು-  
 22 [ಸೀ]ಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಪಂಡಿತರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಆಗ್ರಹಾ-  
 23 ರದಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ರಾಜಬೀದಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು [ಚೈ]ಣಂ-  
 24 ಗಳ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂಶೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಒಳಗುಳ ಮನೆಯನು ಮೂ-  
 25 ಲವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಡದು ಕೊಡುದೆಂದು ಬರದು ನಟ್ಟ ಶಿಲಾಕಾಸನ ||  
 26 ದಾಸಪಾಲನಯಾ ಮದೇ ದಾನಾ ಭೇಯೋನುಪಾಲನ [1\*] ದಾನಾ ಸ್ವರ್ಗಮವಾ-  
 27 ವೊತ್ತಿ ಪಾಲನಾಡಚುತ[ಂ\*]ಪದಂ [||\*] ಕುಭಿಮಸ್ತು | ಮ[ಂ\*]ಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶೀ[||\*]

## No. 337.

(A.R. No. 145 of 1901).

ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(ಂ) ನಮಃ[3\*] | ನಿರ್ವಿಘ್ನಮಸ್ತು | ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ತು -  
 2 ಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾ-  
 3 ಯ ಕಂಭವೇ [||\*] ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [||\*]ಜಯಾದ್ಭುತಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೩೧ ಸಂದು  
 4 ಯರಡನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಕುಕ್ಕ ಸಂವತ್ಸರದ ಚಯಿತ್ರ ಬ ೧೦ ಲೂ | ಶ್ರೀಮಃ-  
 5 ದ್ರಾಘಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಯಿಂಮಡಿವೇನರಾಯನುಹಾರಾ-  
 6 ಯರು ವಿದ್ಯಾನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲಿದುರ್ ಪೂರ್ವ ದಕ್ಷಿಣ ಪಶ್ಚಿಮ ಉತ್ತರ  
 7 ಚತು ಸಮುದ್ರವನೂ ದುಷ್ಯನಿಗ್ರಹ ಶಿಷ್ಯಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯನೂ ಮಾಡಿ ಸುಕಸ-  
 8 ಂಕಥಾನಿನೋದದಿಂ ಸಕಲಸಂತಾಂಬ್ರಜ್ಯ [ವಾಳು]ವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂ  
 9 ರಾಯರಸ ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ  
 10 ಜೋಳಯ ಕಲ್ಲಂಗಿಚೆಯ ವಿನಾಯಕದೇವರಿಗೆ ಧಾನಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಧಾರೆ-  
 11 ಯ ನರದು ಬರದು ಕೊಟ ಶಿಲಾಕಾಸನದ ಪಟ್ಟಿಯ ಕ್ರಮವಂತೆಂದರೆ ಯಿಂಮಡಿದೇವ-  
 12 ರಾಯ ಮಹಾರಾಯರಿಗೆ ಬಂದಂಥ ಕಂಟಕ ನಿಷ್ಕಂಟಕವಾಗಿ ಸಕಲ ಸಂತಾಂಬ್ರಜ್ಯವಾಗಿ  
 13 ಆಯುಷ್ಯಾಭಿವ್ರಿಧಿಯಾಗಬೇಕೆಂದು ಅವರ ನಿರೂಪದಿಂ ರಾಯರಸವೊಡೆಯರು  
 14 ಉದಯಿತ್ತಾಳುವನ ಬಡಗಕ್ಕೆಪಾಡಿಯ ಯಪ್ಪತ್ತನಾಲ್ಕು ವೊಕ್ಕಲ ಮೇಲಣ ಪ್ರಾಕುಯಿ ಪ್ರ-  
 15 ಮಾಣಾ ಕಾಟಿ ಗೆ ೬೪ ಅಕ್ಷಾರದಲೂ ಅಜುವತ್ತಯೆಂಬ ಹೊಂನನೂ ಸೂರ್ಯೋದ-  
 16 ರಾಗಪುಣ್ಯಕಾಲದಲಿ ಪಶ್ಚಿಮ ಸಮುದ್ರ[ತೀರ]ದಲು ಧಾರೆಯ [ನರದು] ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮದ ವಿವರ  
 17 ದೇವಾಲಯರಡಕಂ ನಂದಾದೀಪಿ ೨ ಕಂ ಕಾಟಿ ಗೆ . ಹೊಂನು ಅಮೃತಪಡಿ ದೇವಾಲಯ  
 18 ಯರಡಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ೪ ರ ಲೆಕ್ಕದಲು ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩೬ [ಕಂ] ಕಾಟಿ ಗೆ ೩೩ ಪಂ-  
 19 ಚಪರ್ವ ದೀವಳಗೆ ಹಬ ಪ್ರೇರಾ[ದ್ವಿ] ಸಿಖರದ ಹುಣಮೆ ಶಿವಾರಾತ್ರ ವಸಂತಯುಗಾ-  
 20 ದಿ ವಯಿಕಾಖ ಹುಣಮೆ ನೂಲಹಬ ಬೆ[ನಕನ] ಚಳುತಿ ವೊಡಲಾಗಿಯಿದ್ದ ಪಂಚ-  
 21 ವರ್ಷಗಳಿಗೆ ಪ[ಂಚಾ]ಮು[ತ್ರ] ಹರಿವಾಳ ನೆಯಿವೇದ್ಯವೊಳಗಣ ತಳಯಡಿ[ಗೆಗೆ ಸಹ] ಕಾಟಿ  
 ಗ ೩೦ ಆ-  
 22 (ಂ)ನೂ [ಕಾಟಿ ಗೆ]ದ್ಯಾಣ ಗ ೬೪ ಹೊಂನು ಅಕ್ಷಾರದಲೂ ಅಜುವತ್ತಯೆಂಬ ಹೊಂನನೂ



- 23 ಧರ್ಮವೆ ಮಾಡಿ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಅಚಂದ್ರಾರ್ಕಸತ್ಕಾರಿಯಾಗಿ ಬಡಗಕೆಯಿ ಬಾಳಯನೂ ಧರ್ಮವ-  
 24 ನೂ ಮಾಡಿ ಬರದುಕೊಟ್ಟ ಶಿಲಾಶಾಸನ ಯಂತಪ್ಪದಕ್ಕೆ ರಾಯರಸವೊಡೆಯರ ಸುಹಸ್ತದ  
 25 ವೊಪ್ಪ ಶ್ರೀ[ತ್ರಿ]ಯಂಬಕದೇವರು ಆ ಬಡಗಕೆಯಪಾಡಿಯ ಜನನಾಥ ಮೂಲಿಗೊಳಾಳ್ಕ ಬಳಯ ನ-  
 26 [ರ]ಸಿಂಗಾಳುವನ ಅಳಯ ಅಂಣಪ್ಪ[ಳ]ವನ ವೊಪ್ಪ ಕುದುರ ಹಡಕು[ಡೆ]ಡ್ಡಿನ ಬ್ರಹ್ಮರು ಅವನ ಕಿ-  
 27 ಟಿಯ ತಾಯೆ ಮಗ ಸಿರಿಯಂಮಾಳುವ ಸಂಬಾಡೆ ಅತನ ವೊಪ್ಪ ಗುಡೆಡ್ಡಿನ ಬ್ರಹ್ಮರು  
 28 ಆ ಬಡಗಕೆಯಪಾಡಿಯ ಊರು ಯೆಪ್ಪತ್ತನಾಲ್ಕು ವೊಕ್ಕಲ ಸಂಬಾಡೆ ಅವರ ವೊಪ್ಪ ಶ್ರೀ ಗೋ-  
 29 ಪಿನಾಥದೇವರು [1\*] ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ | ದಾನಾ ಭೇಯೋನುಪಾಲನಂ ದಾನಾತ್ಸರ್ಗ್ಯ-  
 ಮನಾ-  
 30 [ವೊಪ್ಪ]ತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ [1\*] ಯಿ ಧರ್ಮವನೂ ಮಾಡಿದವರಿಗೆ ಪಾಲ್ಪಿದವರಿಗೆ ಅಚ್ಚು ತ  
 31 ಪದವಿ [1\*] ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ವಸುಂಧರಾ [1\*] ಪ್ಪಪ್ಪಿರ್ವರುಪಸಹಸ್ರಾಣಿ  
 ವಿಷ್ಣು-  
 32 ಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ [8 1\*] ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಅಳುಪಿದವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲಿ ಸಾವಿರಕವಿಲೆಯ ಕೊ-  
 33 ಂದೆ ಪಾವಕ್ಕೆ ಹೋದರು ಕುಭಮಸ್ತು ಮಂಗಲ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ  
 34 ಸಿರಿಯವಾ[ಳ್ವ]ನ ವೊಪ್ಪ [1\*]

## No. 338.

(A.R. No. 146 of 1901).

ON THE FOURTH SLAB SET UP IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ವತೃಯೇ ನಮಃ [1\*]  
 2 ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ | ನಿರ್ವಿಘ್ನ ಮಸ್ತು [1] ನಮಸ್ತುಂಗ ಶಿರಶ್ಚುಂ-  
 3 ಬಚಂದ್ರಾರ್ಕಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲ-  
 4 ಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [1\*] ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ[1\*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವ ೧೩೧೩ ಸಂ-  
 5 ದು ನಾಲ್ಕನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ವಿಷು ಸಂವತ್ಸರ ಕಾರ್ತಿಕ ಸು ೧ ಸು-ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾ-  
 6 ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಮಲ್ಲಿಕಾರ್ಜುನಮಹಾರಾ-  
 7 ಯು ವಿಜಯನಗರ್ಭ್ಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲ್ಲ ಸಕಲವರ್ಧಮಾರ್ಗಾಶ್ರಮಂಗ-  
 8 ಳನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲವಲಿ ಆ ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪವಿಂ ಶ್ರೀಮ-  
 9 ನ್ತಮಾಪ್ರಧಾನ ದೇವಪದಾಣಾಯಕರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವನು ಆಳುವ ಕಾಲ-  
 10 ದಲ್ಲಿ ಚಾಳಿಯಾಳೇರ್ಯ ಕೆಲ್ಲಂಗಳೆಯ ಶ್ರೀವಿನಾಯಕದೇವರಲು ವೊ-  
 11 . . . . ಸಟ್ಟಿಯ ಅಳಯ ಅಂಣಪ್ಪ ಸೋವೋಪರಾಗ ಪುಣ್ಯ[ಕಾ]-  
 12 ಲದಲಿ ಶ್ರೀವಿಘ್ನೇಶ್ವರದೇವರು ವಯಜನಾಥದೇವರ ಸುನಿಧಿಯಲು ಆ-  
 13 ಚಂದ್ರಾರ್ಕಸತ್ಕಾರಿಯಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ ಪಟು ಹ[ಬ]ವಾಗಿ[ರ್ಧ] ಕ್ರಿ-  
 14 ಪ್ಪ ಪತ್ನದ ಪಂಚವಿಯಲು ಗವರೇಶ್ವರ ಸಹ ಮೂಱು ದೇವಾಲಯದ . ಚಾ-  
 15 ಮುತ ವಿಘ್ನೇಶ್ವರದೇವರ ವಯಜನಾಥದೇವರ ರಂಗಪೂಜೆ ತರುವಿನ ದೀವಿಗೆ-  
 16 ಗೂ ಧಾರದೀವಿಗೆ ನೆಜೆಯದೀವಿಗೆ ಯೆಷ್ಟು ನಡವ ಮರ್ಯಾದೆಯಲೂ ಆ ಧರ್ಮ  
 17 ಕೈ . ದ ನಾಡವೊಳಗೆ ತಾವು ಬದ ಬ್ರಹ್ಮಾದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳು  
 18 . ದಗೆಯಬಯಲ ಚತುಸ್ಸಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಹರಿವ ಬಚ-  
 19 ಲಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ತೆಂಗಿ ಆಡುತ್ತಿಯಮರ [ಗು]-  
 20 ಳಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕೋಟೀಶ್ವರ ಭಂ-  
 21 ಡಾರ್ಯಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗ[ಲು] ಮಾರಂಣ ಹೋ-  
 22 ಳನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸಮೆಯವೊ-  
 23 ಳಗುಳ್ಳ ಬಯಲು ಬಿತ್ತು ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗಲೆಕ್ಕದ ಮೂ ೪  
 24 ಬೆಟ್ಟುಮಕ್ಕ ಹಕಲು ಸಹ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೩ ಮತ್ತ ಅಲ್ಲಿ ಯೇನುಳಂಥಾ  
 25 ಮಕಿ ಮರ ನಿಕ್ಕಿ ನಿಡಿಲು ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲಪಾಷಾಣ ಅಕ್ಷೇಣ ಆ-  
 26 ಗಾಮಿ ಸಿಧ ಸಂಧ್ಯ ಅಷ್ಟಭೋಗತೇಜಸ್ವಾಮ್ಯಸಹವಾಗಿ ಧಾರಯ-

- 27 ನು ಯೆಱದುಕೊಟು ಬರದ ಶಿಲಾಶಾಸನ [1\*] ಯೊ ಬಾಳು-  
 28 ಗೆ ತೊ . . . ಅನಾಯ . . . . . ಯ ಕಾಣೆ[ಕೆ] ಆ-  
 29 ಉದು ಸಹ ಸರ್ವಮಾ(ಂ)ನ್ಯ ಯಂತಪುದಕೆ ಆ ಆಂಣಪ-  
 30 ಸೆಟಿಯ ಸುಹಸ್ತದ ವೊಪ ಬಾಕ[ಟಿ]ಗಳು ಬ್ರಹ್ಮರು ಆ-  
 31 . . . . . ಧರ್ಮದ ಮರ್ಯಾ-  
 32 . . . . . ಅರೊಬರು ಆಳು-  
 33 . . . . . ರ ಯೆಂಟು ಕನಿಲೆಯ ಕೊಂ-  
 34 . . . . . ಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ ಧಾನಾ ಭೇ-  
 35 . . . . . ಮನಾಪ್ಪೋತಿ ಪಾಲನಾ-  
 36 . . . . .

## No. 339.

(A.R. No. 147 of 1901).

ON THE FIFTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 [ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ] [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಂಚಿದ್ರಚಾಮರಚಾರ]-  
 2 ವೇ | ತ್ರಯೀಶೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ : ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*]  
 3 ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ೧೩೩೪ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಮ(ಂ)ನ್ಮಥಸಂ-  
 4 ವತ್ಸರದ ಜೇಷ್ಠ ಶು ೧೦ ಸೋಮವಾರದಲು ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಮಂನೃಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ  
 5 ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾಗಾಯರು ವಿಜಯಾನಗ-  
 6 (ರಿ)ಯ ರಾಜಧಾನಿಯೆಲಿದ್ದು ಸಕಲಸಂಭ್ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲಿ ಆ ದೇವ-  
 7 ರಾಯಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನು ಶಂಕರ-  
 8 ದೇವವೊಡೆಯರು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಆನಂದಸರಸ್ವತೀಶ್ರೀಪಾದಂಗೆ-  
 9 ಳ ಶಿಷ್ಯರು ಅಮೃತಪ್ರಗ್ಧರು ನಾರಾಯಣಗಿರಿಗೆ[ಳು] ಮುಗುಹುನಗ್ರಾಮದ  
 10 ಮೂಱುಗ್ರಾಮದಲಿ ಬರದು ನಟ್ಟ ಶಾಸನದಲಿದ್ದ ಅರಮನೆಗೆ ನಡವ  
 11 ಗ ೩೬ ೮[೯] , ತಮಗೆ ಬಹ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೨೭[೮]ವೊಳಗೆ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರ್ಯ ಶಂಕ-  
 12 ರದೇವಒಡೆಯರ ಮತದಲಿ ವೊಬ್ಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಂಗೆ ಮೂ ೧೦ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಧಾರಾ-  
 13 ವೊರ್ವಕವಾಗಿ ಯೆಱದುಕೊಟ್ಟರು ಮೊಲತದ ಮೂ ೧೭ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಅಮೃತ-  
 14 ಪ್ರಗ್ಧರು [ಯೆ]ತ್ತಿಕೊಂಬರು ಆ ಮೂಱುಗ್ರಾಮದ ಬ್ರಾ(ಂ)ಹ್ಮಣರಿಗೆ ವೊನು  
 15 ಸತ್ತು ಬಂದರೆ ಅರಸಿಂಗೆ ಬಿನಹಂಮಾಡಿ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರ್ಯ ಆಯ-  
 16 ನವರು ಹಲರೂ ಪಾಲಿಸಿಕೊಂಡು ಬಹರು | ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತಿ  
 17 ವಸುಂಧರಾ[೦\*] ಷಷ್ಟಿ ವ್ವರಃಷಡಹಸಾಣಿ ವಿಷ್ಣ್ವಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಮಿಃ [1]

## No. 340.

(A.R. No. 148 of 1901).

ON A SLAB LYING IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(ಂ) ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀ ಸರಸ್ವತಯೇ(ಂ) ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀಗುರುಭೈ(ಂ) ನಮಃ [3]  
 [1\*]  
 2 ನಿರ್ವಿಘ್ನೇ ಮಸ್ತು | ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಂಚಿದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯೀಶೋ-  
 3 ಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ [1] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶ-  
 4 ಕವರುಷ ೧೩೫೩ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಸಾ[ಧಾರಣ] ಸಂವತ್ಸರದ ಭಾದ್ರಪದ ಬ ೧೦  
 5 ಸೋ-ಲು ಶ್ರೀಮಂನೃಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾ-  
 6 ಯ ಮಹಾರಾಯರೂ ವಿಜಯಾನಗ[ರ]ದ ಸಿಂಹಾಸ್ಥಾನದಲ್ಲಿದ್ದು ದುಷ್ಯನಿಗ್ರಹ  
 7 ಸಿಷ್ಯಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯನೂ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದವಿಂ ಯೇಕಭತ್ರದಿಂ ಸ-  
 8 ಕಳಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತೆಯಿದ್ದಲ್ಲಿ ಆವರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮ(ಂ)ನ್ಮ-  
 9 ಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಚಂಡರಸವೊಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರ ತುಳುರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸು-



- 10 ವ ಕಾಲದಲೂ ಬಾರಕ್ಕೂರಪಟ್ಟಣದ ಹತ್ತು ಕ್ಕೇರಿಯನ್ನೊಳಗಣ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿ ಮೂ-
- 11 ಷುಕ್ಕೇರಿಯ ಬೆವಹಾರವನ್ನಾಡುವ ಕಟ್ಟಳೆಗೆ ಬರಸಿದ ಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ಚೌ-
- 12 ಳಿಯಕ್ಕೇರಿ ಮೂಷುಕ್ಕೇರಿ ಹ[ತ್ತು ಕ್ಕೇ]ರಿಯ ಬೇಹಾರದಿಂದ ಸಂವಾಜನಾಗಿ ನ(ಂ)ಮ್ನು
- 13 ಯೆರಡು[ಕ್ಕೇ]ರಿ ಯವರ . . . . . ಬೇಹಾರ ಕಟ್ಟು ಯಿದ್ದಲ್ಲಿ ನಂಮ್ನು ಯೆರಡು ಕ್ಕೇ-
- 14 ರಿಯನ್ನೂ ಚಂಡರನ್ನೊಡೆಯರೂ ಕರಸಿ ಸಂವಾಜವ ತಿದ್ದಿ ಬುದ್ಧಿಯನ್ನೂ ಹೇಳಿ
- 15 ವೊಡಂಬಡಿಸಿ ಸಂತೆಯಿಸಿದರಾಗಿ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ ಅಯಿವರು ಹಲರು ಮೂ-
- 16 ಷುಕ್ಕೇರಿಯ ಮೂವರು [ಸಟಿಕಾ]ಷರು ನೂಷಯಿವತ್ತೆಳಮೆನ್ನೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತ ಹಲ-
- 17 ರು ಸಹನಾಗಿ ವೊಡಂಬಟ್ಟು ಅಡುವ ಬೇಹಾರದ ಕಟ್ಟಳೆ ಫಟ್ಟದಮೇಲಣೆಂದಲೂ
- 18 ಹಾಂವಿಯ ಬೇಹಾರದಿಂದಲೂ ಬಹಂಥಾ ಅಕ್ಕಿ [ಗೋ]ದಿ ಕಡಲೆ ಉದ್ದು ಹಸೆಣು ಯೆ-
- 19 ಳ್ಳು ಕಟ್ಟು ನಜಬಲ್ಲಿಯ ಕುಂಠಿ ತುಪ್ಪ ಬೆಲ್ಲ ಸಂಭಾರ ಸಹವಾದ ವಿದಳಧಾ(ಂ)ನ್ಯದ
- 20 [ತೆ]ಷು ತೆರಿವೊಣೆಯಲೂ ಒಂದಂಥಾದನ್ನೂ ಯೆರಡುಕ್ಕೇರಿಯವರೂ ಸರಿಯಾ-
- 21 ಗಿ ಹಾಯಿಕ್ಕಿ ಕೊಂಡು ನಂಮ ನಂಮ ಕ್ಕೇ[ರಿ]ಯಲೂ ಬೇಹಾರವೆ ನಾಡುವೆಲು ಆಹಟ್ಟು
- 22 . . . . . ಆದಂಥಾ ದೇನಣಪತ್ತಿಗೆ ದೇವ[ರಾ]ಯ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ ವಿನಾಯಕದೇವ-
- 23 [ರಿಗೂ] ಮೂಷುಕ್ಕೇರಿಯ ಸೋಮಯ್ಯವೇವರಿಗೂ ಸರಿಯಾಗಿ ನಡಲುದು ; ಸಖರೆಯ
- 24 [ಬೆವಹಾರ]ವನ್ನಾಡುವ ಕಟ್ಟಳೆ ಫಟ್ಟದಮೇಲಣೆಂದ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿ ಮೂಷುಕ್ಕೇರಿ
- 25 ಯ ವೂಳಗುಳ ಸಟ್ಟಿಗಳೂ ಹೇಜೆನ್ನೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖರೆ ತೆರಿವೊಣೆಯಲೂ [ತಂ]-
- 26 [ದಂಥಾ ಸಖರೆ] ಪರದೇಸಿಬೆವಹಾರಿಗಳೂ [ಹೇ]ಜೆನ್ನೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖರೆ ತೆರಿವೊ-
- 27 ಣೆಯಲೂ ತಂದಂಥಾ ಸಖರೆಯನ್ನೂ ಹಾಯಿಕ್ಕುವ ತಾಳು ಮೂಡಲು ನಿರ್ರು ಹರಿವ
- 28 ತೋಡಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತುಕಲು ಮುದ್ದ ಕೊಂಗನ ಮಕದಿಂದಲೂ ನಾರಾಯಣ-
- 29 [ದೇವರ] ಮನೆಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ನಾರಾಯಣದೇವರ ಅಯಿಯನವರ
- 30 [ತಂಕ] ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಪಡುವ ಕೋಲಬಳಿಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 31 [ತಂ]ಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ತೇಮೆಯನ್ನೊಳಗುಳ ಯೆರಡು ಗಾಣಗೊಟ್ಟಿಗೆಯ ತಾವಿ-
- 32 ನಲು | ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯವರು ಮೂಷುಕ್ಕೇರಿಯವರೂ ಕೂಡಿ ಸರಿಯಾಗಿ ಬಡಗ ಬಾ-
- 33 ಗಿಲ ಮಳಿಗೆಯನ್ನೂ ಕಟ್ಟಿಸುವೆಲು ಆ ಮಳಿಗೆಯನ್ನೊಳಗೆ ತಂದ ಸಖರೆಯ-
- 34 ನೂ ಕಾಯಿಕ್ಕುವರು ಸಖರೆಯ ಹೇಜಿಂದ ಯೆತ್ತಿಬಂದಂಥಾ [ದೇ]ವಣ ಪತ್ತಿ -
- 35 ಗದೇವರಾಯ[ಗಿ\*]ಲು ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ ವಿನಾಯಕದೇವರಿಗೂ ಮೂಷುಕ್ಕೇರಿಯ ನೌ-
- 36 ಮ್ಯದೇವರಿಗೂ ಸರಿಯಾಗಿ ಸಂದುಬಹುದು ಸಖರೆಯ ಧಾರಣೆಯ ಮಾಡುವೊಳ-
- 37 ದ[ಕ್ಕೆ] ಯೆರಡುಕ್ಕೇರಿಯವರೂ ಕೂಡಿ ಸಖರೆಯ ಧಾರಣೆಯ ಮಾಡಿ ತೂಗಿಸು-
- 38 ವೆಲು ವಿಕ್ರಯವಾಗಿ ಮಾಡದೆ ಮಿಕ್ಕ ಸಖರೆಯನ್ನೂ ಮೂಷುಕ್ಕೇರಿಯವರು ತಂಮ ಕ್ಕೇ-
- 39 ರಿಗೆ ಕೊಂಡು ಹೋಗಸಲ್ಲದು ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯವರು ತಂಮ ಕ್ಕೇರಿಗೆ ಕೊಂಡು ಹೋಗ-
- 40 ಗಸಲ್ಲದು ಆ ಮಳಿಗೆಯನ್ನೊಳಗೆ ಯಿಟ್ಟು ಮುಂದೆ ಧಾರಣೆ ಆದಾಗ ಕೊಂಬಂಥಾ ಗಾ-
- 41 ಹಕರಿಗೆ ಮಾಡುದು [1\*] ನೂಲು ಸೀರೆಯ ಬೇಹಾರವೆ ಮೂಷುಕ್ಕೇರಿಯವರಿಗೆ ಸಲು-
- 42 ಉದು | ಉಳಿದಾದ ಬೆವಹಾರಲು ನಂಮ ಯೆರಡುಕ್ಕೇರಿಗೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಸಲುಉದು ||
- 43 ಪೂರ್ವಮರಿಯಾದೆಯಲ್ಲಿ ಚೌಳಿಯಕ್ಕೇರಿ ಮೂಷುಕ್ಕೇರಿಗೆ ನಿರ್ರುವಡ್ಡಿಯಲೂ
- 44 ಸಂದು ಬಹ [ವಿಳಾ] ವಿದಳ ಧಾ(ಂ)ನ್ಯದ ಬೆವಹಾರವನ್ನೂ ಸರಿಯಾಗಿ ಅಡುವೆ-
- 45 ಉ ನಂಮ್ನು ಎರಡು ಕ್ಕೇರಿಯಲೂ ನಂಮ್ನೊಳಗೆ ನಾಪು ಸಂವಾಜ ಹುಟ್ಟಿದರೆ ಸಮಯ ಸಂ-
- 46 ಕ್ಕೇತದ ಮೇಲೆ ಅಡಿಮಾಡಿಕೊಂಬೆಲು ಕೈದುನ ಹಿಡಿದು ಕಾಡಸಲ್ಲದು ನಂಮ ಎರಡು
- 47 ಕ್ಕೇರಿಯವರೂ ಅಡುವಂಥಾ ಬೆವಹಾರವನ್ನೂ ನಂಮೊಳಗೆ ನಾಪು ವಂಚನೆಯ-
- 48 ಲ್ಲದೆ ವೊತ್ತಂಬಲವ ಮಾಡದೆ ಸರಿಯಾಗಿ ಬೆವಹಾರವನ್ನೂ ಆಡುವೆಲು ಯಿ ಬರ-
- 49 ದ ಕಟ್ಟಳೆಗೆ ನೂಲೂ ತಪ್ಪದವಾದಡೆ ವಾರಣಾಸಿಯ ಗಂಗೆಯಲೂ ಶ್ರೀ[ವಿಕ್ಟನಾಥದೇ]-
- 50 ವರ ಸುನಿಧಿಯಲ್ಲಿ ಸೋಮಸೂರ್ಯರ ಗೃಹಣದಲ್ಲಿ ಸಹಸ್ರಸಂಖೆಯ ಬ್ರಾಹ್ಮರನ್ನೂ ಸ-
- 51 ಹಸ್ರಸಂಖೆಯ ಗೋಳುಗಳನ್ನೂ ವಧಿಸಿದ ದೊಳಕ್ಕ ಹೋದೊಳು ಪಡುವಣಶ್ರೀಸೋ-
- 52 ಮ[ದೇ]ವ[ರ] ಲಿಂಗವ ಕಿತ ದೋಳಕ್ಕೆ ಹೋದೊಳು ಹತ್ತು ಕ್ಕೇರಿಯ ನಾರಾಯಣ ದೇವ[ರಕಿತ್ತ ]

- 53 [ದೋ]ಕಕ್ಕೆ ಹೋದಲು [ಕೋ]ಡಳಯ ಕಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರ ಲಿಂಗವ ಕಿತ್ತ ದೋಕ-  
 54 ಕ್ಕೆ ಹೋದಲು ಅರಮನೆಗೆ ತಪ್ಪು ವರಹ ಹ(ಂ)ನ್ನ ರಡು ಸಾವಿರ ಹೊನ್ನನೂ ತಾ-  
 55 [ವೆಲು] ಮುಂದೆ ಯ ಬರದ ಕಟ್ಟಳೆಗೆ ನಿಂದು ಬಾಳುವೆಲು ಎಂದು ಚೌಳಯಕ್ಕೇರಿ-  
 56 ಯ ಅಸುವರು ಹಲರು ಮೂಟುಕ್ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟಿಕಾಟ[ರು] ನಾ-  
 57 ಟಯಿವತ್ತಳಮೆಗಳೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರೂ ನಂವೊಳಗೆ ಐಕಮತ್ಯವಾಗಿ  
 58 ನೋಡಂಬಟ್ಟು ಬರಸಿದ ಶಿಲಾಕಾಸನ ಯಂತಪ್ಪದಕ್ಕೆ ಬರದಂತ ಕರಣಕ [ವೊ]-  
 59 ದೆಯಪ್ಪಗಳ ಪಯಿಕದ ಅಕವಣೆಯ ನಾಗರಸನ ಬರಹ ಅ ಕರ್ತರು ಚೌಳಯ-  
 60 ಕೇರಿಯ ಆಯಿವರು ಹಲರ ಸುಹಸ್ತದ ನೋವು ಕೆಲ್ಲಂಗೆಟೆಯ ವಿನಾಯಕದೇವರು  
 61 ಮೂಟುಕ್ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಟರು ನೂಟಯಿವತ್ತಳಮೆವೊಳಗಾದ ಸ-  
 62 ಮಸ್ತ ಹಲರ ಸುಹಸ್ತದ [ವೊಪ್ಪ] [1\*] [ಶ್ರೀ] ಸೋಮನಾಥದೇವರು ದೇವರಸನ ಬರ-  
 63 ಹ [1\*] ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

## No. 341.

(A.R. No. 148-A of 1901).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

First Face.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[1\*] ಸಮಸ್ತಂಗಳಿಸಿರಕ್ಕುಂಬಿಚ-  
 2 ದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾ-  
 3 ಯ ಕಂಭವೇ [1\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರ್ಷಂಗ ೧೦-  
 4 ೯೮ ನೆಯ ವರ್ಷಮಾನ ನಳಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಋದ್ಧಿ ೩ ಗುರು-  
 5 ವಾರದಂದು ಶ್ರೀಮಂ[ಮ]ಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾ-  
 6 ದ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ [ಶ್ರೀವೀ]ರಬುಕ್ಕಣವೊಡೆಯ-  
 7 ರ ನಿರೂಪದಿಂ [ಶ್ರೀ]ಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ [ಬಾಚ್ಚ]ರಸವೊಡೆ-  
 8 ಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಚೌಳಯ-  
 9 ಕೇರಿಯ ಅರಿಯಬಳಯ ಬಲ್ಲ[ದೇವ]ಸೆಟ್ಟಿಯರ ಅಳ-  
 10 ಯ ಸಿರಾಂಗಸೆಟ್ಟಿಯರು [ಕೆ]ಲ್ಲಂಗೆಟೆಯ ವಿನಾಯಕದೇವಾ-  
 11 ಲ್ಯದಲಿ ಪುರಾಣವ ಹೇಳಿಸುವ ಧ(ಂ)ರ್ಮಕ್ಕೆ ಆ ಸಿರಾಂಗಸೆ-  
 12 ಟ್ಟ ಕಯಿಪಾಡಿಯ ಕಂಡಿಕದಲು ಶ್ರೀವಿನಾಯಕದೇವ-  
 13 ರ ದೇವಸ್ವದೊಳಗೆ ವೊತದ ಹಾನೆಯಲಿ ೧೫ ಮೂಡೆ ಆ-  
 14 ಕ್ಕೆ ಗೇಣಿ ಬಹಂಫಾ ಬಾಳನು ಆ ಸಿರಾಂಗಸೆಟೆ ಆ ವಿನಾ-  
 15 ಯಕದೇವರಿಗೆ ಅರ್ಥಪರಿಚ್ಛೇದವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂಲವರಿ-  
 16 ಚ್ಛೇದವಾಗಿ ಚೌಳಯಕ್ಕೇರಿಯ ಸೆಟಿ[ಕಾಟ]ಹಲರು ತಂ-  
 17 ವೊಳೇಕಸ್ತರಾಗಿ ಅವರ ಸಂಮಂಥದಿಂದ ಕೊಟ ಧರ್ಮದೊ-  
 18 [ಳು] ಮೂಲವ ಆ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಹಾ[ದಿ]ಬಾಳು ವಿನಾಯಕದೇವ-  
 19 [ರ] ದೇವಾಲಯದಲ್ಲು ಪುರಾಣವ ಹೇಳಿಸುವ ಧ(ಂ)ರ್ಮಕ್ಕೆ ಧಾ-  
 20 ರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ . . . . ಕೊಟ್ಟರು ಇ ಧ(ಂ)ರ್ಮವ-  
 21 ನು [ಪಾಲ]ಸುವರು . . . . ಸೆಟ್ಟಿಕಾಟರು ಸ  
 22 [ಮಸ್ತ] ಹಲರು ಧಾನಪಾಲನಯೋ ಮ[೯\*]ದ್ದೋ ಧಾನಾ ಭೇ-  
 23 ಯೋನುಪಾಲನಂ ದಾನಾ ಭವ್ಗಮವಾವೋತಿ  
 24 ಪಾಲನಾಡಚ್ಯುತ ಪದಂ || ಯ ಧ(ಂ)ರ್ಮವ [ನೆ]ಳು-  
 25 ಏದವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ನೂಟುಕವಿಯ  
 26 ವೆಟ್ಟಿದ ಪಾಪ || ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ  
 27 ಮತಂ ಬಾಲೆಯಸೆಟ್ಟಿಯರ ಆ[ಳ]ಯ [ಸಿರಾಂ]-



## Second Face.

- 28 [ಗ]ಸೆಟ್ಟಿಯರು ಸೆರಕಟ್ಟಿ-  
 29 ಯನ ಬಾಳಗೆ ಹೊಣುಗಣ ಬ್ರಂದ-  
 30 ನಾತದೇವರೆ ದೇವಸ್ವದ ಬಾಳನ . ಗೆ ಬ-  
 31 ಯಲ ಗದ್ದೆ ಗ ಕೊಟ ವಿತಿ ಅತ್ತು ಬಿತ್ತುವ  
 32 ಬೆದಗಣಗಿಲು ನಾಂಗಂಡುಗದಲು ಮೊಡೆ [೨] ಇ  
 33 ಬಾಳುಂಗ ಗೇಣ ಆಕ್ಕಿ ನಾಂಗಂಡುಗದಲು ಮೊಡೆ [ಹಾ]-  
 34 ನೆಯಲು ಮೊಡೆ [೬]ಕ್ಕೆ ಯಿ ಬಾ[ಳ]ಯವೊಳಗೆ ಅಕ್ಕಿಮೊ.  
 35 ಡೆ ಗ೬ ಅತ್ತು ಮೊಡೆ ೨೨ ಯಿದೆವೊಳಗೆ [ನುತ]-  
 36 ಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೊಡೆ ಗಂ ರುದ್ರಪೊ[ಜಿ]ಯ ದ(೦)ಮ್ಪುಕ್ಕೆ ಆಕ್ಕಿ ಮೊ-  
 37 ಡೆ ಗ೨ ಯೆರಡು ದೇವಾಲಯದ . . . . . ಅಕ್ಕಿ ದಿನ .  
 38 . . ಯಿ ಮೊಡೆ ಧ[೦]ಮ್ಪುವನು ಬಲ್ಲಿಯೆಸೆಟ್ಟಿಯರ ಅ-  
 39 ಳಯ ಸಿರಾಂಗುಸೆಟ್ಟಿಯರು ಮಾಡಿದರು || ಶ್ರೀ[ಶ್ರೀ]

## No. 342.

(A.R. No. 149 of 1901).

(ON ANOTHER SLAB SET UP NEAR THE SAME TEMPLE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [೧\*] ನವ.ಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಾಂಬಿಚಂದ್ರಚಾ-  
 2 ಮರಚಾರವೇ [೧\*] ತ್ರ್ಯಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭ[ವೇ] ||  
 3 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ಗವಿಗ[೪]ನಯ ವರ್ತಮಾನ ಯುವ ಸಂವ-  
 4 ತ್ಸರದ [ಕೃ]ವ[ಣ] ಸು ೨ ಗು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಪೂರ್ವದಕ್ಷಿಣ-  
 5 [ಪ]ಶ್ಚಿಮ ಸಮುದ್ರಾಧೀಶ್ವರ ಶ್ರೀಪೀಠರಹಿತರಾಯನ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮತು ಮಲ್ಲಪನೊ-  
 6 ಡೆಯರು ತುಳು ಹ[ಯಿ:]ವಿಯರಾಜ್ಯನ ಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಬಾರಕೂರ ಚಕ್ಕಮಲ್ಲ-  
 7 ಪ್ಪಗಳ ಕಲ್ಲಂಗಣೆಯ ವಿನಾಯಕದೇವರ ಕರುಣಾಯಾದ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆ ವಿನಾಯಕ-  
 8 ದೇವರ ದೇವಸ್ವದ ಬಾಳನೂ ಅರ್ಥಪರಿತ್ಯಾದನಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂಲಪರಶ್ವೇದು ಕೊಂಡು  
 9 ಧರ್ಮವ ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳನ ವಿನರ ಚೋಳಯಕ್ಕೇರ್ಯು ಕಣಕಂಕದಪಡುವ [ವ್ರೋ]ತಿನ  
 10 ಲಿ ತಂಗಿನತ್ತೊಳದ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿನರ ಮೂಡಲು ಹೆದ್ದಾರಿಯಿಂದ ಪಡು-  
 11 ವಲು ತಂಕಲು ಸಂಕದತ್ತೊಡಿಂದ ಬಡಗಲು [ಮು]ಡಲು ಪಡುವಣ ಆ[ಚಾರ]-  
 12 ಯವರ ತೊಟ್ಟದಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ತಂಕ ಆಚಾರಿಯರ ತೊಟ್ಟದಿಂ  
 13 ತಂಕಲು ಯಿತ್ತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವೊಳಗು ತೊಟ್ಟ ಕಲ್ಲಂಗಣೆಯ ಯಿ-  
 14 ಕಾಂನೈ ದಿ[ಶ]ಲು ಹೊಸತಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಬಾಳು ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿನರ ಮೂಡಲು ಉ-  
 15 ಡುವ [ಬ]ಳಿಯವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಅಬ್ಬೆಯ ಬಳಿಯವರ ಬಾಳಂದೆ  
 16 ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು [ಸಿರಿ] ಸಿಂಗಮೂಲ[ಯ] ಬಾಳಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು  
 17 ಉಡುವರ ಬಳವರ ಬಾಳಂದೆ ತಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಗೆ ಯೆತ್ತಿದ ಅಗಳ-  
 18 ದ ವೊಳಗೆ ವುಳಂಥಾ ಬಾಳು ಯೆರಡು ತಾನಿನ ತೊಟ್ಟದಿಂದ ಕಲ್ಲಂಗಣೆ[ಯ]  
 19 ವಿನಾಯಕದೇವರಿಗೆ ದಿನಪ್ರತಿ ನಡಸುವ ಪಂಚಕರುಣಯಿಕೆ ಕಬ್ಬು ಬಾಳ-  
 20 ಯ[ಹಂಣು] ತಂಗಿನಕಾಯ ಕಡಲೆ ಬೆಲ್ಲ ಅಂತೂ ಕರುಣಾಯಿ x ಕೆ  
 21 . . . ಯ ದೀವಿಗೆಯ ಯೆಣೆ[ಗೆ] ತಾ ಗ ಉಭಯಂ ತಾ ೬ ಅ-  
 22 ಕ್ಕಾರದಲು ತಾವ ಆ[ಪ]ರ ಮರಿಯಾದೆಯಲು ಆ ಪಂದ್ರಕ್ಕನಾಗಿ  
 23 ಚೌಳಯಕ್ಕೇರಿಯ ಅಯಿವರು ಹಲರು ನಡಸಿ[ಕೊಡುವರು] ಯೆರಡು  
 24 ತಾನಿನ ಬಾಳು ತೊಟ್ಟದಲು ಭವಾನಿಯ . ಗೇಣ . . [ಧರ್ಮ] ಮಲ್ಲ[ಸ್ವ]-  
 25 ಗರ ಧರ್ಮವಾಗಿ ಅ ವಿನಾಯಕದೇವರಲಿ ನಡಸಿ ಬಹು || [ಮ|ಲ್ಲ[ಪ್ಪ]

- 26 ಗಳ ಬರಗ || ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾ [೦೧\*] [ಷಷ್ಠಿವರ್ವ]-  
 27 ರುಷ ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ವಾಪಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿಃ || ಬರದಾತ ವೆ . . .  
 28 [ಮ]ಲ[ಪ]ಂಣನು || ಶಿವಮಸ್ತು || . . .

## No. 343.

(A.R. No. 150 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(೦) ನಮಃ [1\*] ನಿರ್ವಿಘ್ನಮಸ್ತು | ನಮಸ್ತುಂಗಳಿರಬ್ಬಂ ಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ  
 [1\*] ತ್ರಯೀಶ್ವರಕೃಪಗರಾ-
- 2 ರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾದ್ಭುತಯ ಕಕವರುಕ ೧೪೪೩ ವರ್ತಮಾನ  
 ತಾರಣ
- 3 ಸಂವತ್ಸರದ ಚಯಿತ್ರ ಶು ೧೦ ಮ-ಲೂ ಶ್ರೀಮಂಮೃಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ  
 ಕೃಷ್ಣರಾ-
- 4 ಯಮಹಾರಾಯರೂ ವಿಜಯ[ಯ\*]ನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯ[ಲು\*] ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಸಮಸ್ತ  
 ವರ್ಣಾಶ್ರಮಂಗಳ-
- 5 [ನು] ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತ ಯಿಹ ಕಾಲದಲೂ ಆ ಕೃಷ್ಣರಾಯಮಹಾರಾಯರ [ನಿ]ರೂಪದಿಂದ ಲಕ್ಷ್ಮೀ-  
 ನಾರಾ-
- 6 ಯಣಕಗಣಿಕರ ಕುಮಾರ ವಿಠರಸನ್ನಿಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಚೌಳಯಕ್ಕೆ-  
 ರಿಯ
- 7 ಕೆಲ್ಲಂಗೆಣಿಯ ವಿನಾಯಕದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ಬೊಮ್ಮಿಸೆಪೆಯ ಬಳಯ ಮುದೆಗಡೆ ಅಂ[ಣೆ]ಸಟಿ-
- 8 ಯರೂ ಸೋಮೋಪರಾಗದ ಪ್ರ(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲೂ ದಾನಧಾರಾಪ್ರವೃತ್ತಕವಾಗಿ ಧಾರಯ ನಡೆದ ಶಿಲಾಶಾ-  
 ಸನದ [ಕ್ರ]ಮಮೆ-
- 9 ತಂದರ ಮತದ ಗಡಿಯ ವಿವರ ರಾಜಬೀದಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಸಿಂದುರಗೂಳರಾಜಬೀದಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು  
 ಯಿಸರಸೆಟ್ಟಿದು-
- 10 ತದ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ದೇವ[ರ] ಹೊರಪವುಳಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿ ಗಡಿಯಿಂದೂಳಗೆ ಕಟ್ಟಿಸಿದ  
 ಮತ ಬಿಟ್ಟ ಧ-
- 11 ಮೈಕ್ಕೆ ದಿನ ೧ ಕೆ ಉಂಬ ಬಾ(೦)ಯ್ಯರ ಜನ ೬ಕೆ ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳ ವಿವರ ತೆಂಕಹಡುನಲ್ಲಿ ಬಾಳಗಡಿ ಸೆಟ್ಟ-  
 ಕಾರ ತಮ್ಮ-
- 12 ಣಸೆಟ್ಟ ಗಡಿ ಬೆಳುವ ಗಣ್ಣಸೆಟ್ಟ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಜೊರದರ ಬಳ-  
 ಯವರ ಗಡಿ
- 13 ತೊಳಹರಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ತೊಳಹರಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲೂ ಯಿ ಗಡಿ-  
 ಯಿ-
- 14 ಯೊಳಗೆ ಮನೆಬಾಳು ಸಹ ಬ[ತ್ತ]ಬಾಳು ಮು ೩ ಗದ್ದೆ ಗೇಣ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧[X] ಆಯಿಕ್ಕೋಟಿಯಲ್ಲಿ  
 ಅಲ[ಸ]ಬೆಟ್ಟ ಪಡುವನುನೆಯ
- 15 ಜನ್ನಿಕೃಷ್ಣಾಬಾರನ ಹುಳು ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ನಡವ ಒಕ್ಕಿಂದಂ ಬಡಗಲು  
 ತ್ತಿರುಮಣಸೆಟ್ಟ ಗಡಿ ಕು .
- 16 ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಚಪ್ಪಲ್ಲಿ . . . . ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸ್ಪ್ರಮೇಶಗಳ  
 ಮೂ ಹ ೨ ಮತ್ತಂ ಮನೆ ಬಾಗಿಲ
- 17 ಗದೆ ಕರ್ತರ ಕಂಬರಬಾರನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ನಡವ ಒಕ್ಕು ಕರ್ತರ ಮನೆತಾವಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಕ-  
 ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 18 ಮೂಡಲು ಕರ್ತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸ್ಪ್ರಮೇಯಲ್ಲಿ ಬತ್ತ ಬಾಳು ಮು ೧೦ ಆ ಯೆರದು  
 ಖಾವಿನ ಬಾಳು ಮು ೧||
- 19 ಗದೆ ಮೇಲೆ ಅರುವರಮೂಲಾಡಿ ಗ ೪೩ ನಾರುವಣಸೆಟ್ಟಿಗೆ ನಡವ ಗೇಣ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೦|| ಕಟಿ ಗ ಅ-  
 [ಳುಪ] ಹೆಬಾರನು ಯಿ ಬಾಳಗೆ ತ .



- 20 ಮು ೭ ಯೊ ಬಾಳಿಗೆ [ಸು]ಗಿ[ಕೊ]ಳಕೆಗೆ ಹುರುಳುತ್ತ . ಕರ್ಕ ನೀರು ಮನೆಯ ಹಾಡಿನ ಕರ್ಕ  
ನೀರು ಕಾಹು ಒಂದು[ಹಾ] ಮನಸು . . .
- 21 ನ ಗದಗೆ ಪಡುಮನೆ ಹೆಬಾರ್ ಜನದ ಕಾಹು ಗುಂಡುಮೆಯ ತಂಕ ಹೊಳೆಯಲ್ಲಿ . . . ಕೆಕೆ  
ತೊಳೆದ . . .
- 22 ಡುವಲು ಕರಿವ ತೊಡಿಂದ ಬಡಗಲು ಎಡಬಿಟ್ಟಿನ ಕಂಬರನಾರಾಯಣದೇವರ . ನ ಗಡಿ . . .
- 23 ಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಕರ್ಕರ ಗಡಿಯಿಂದ ತುಂಕಲು ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತು ಭೂಮಿ . . .
- 24 ಮತ್ತಂ ಬಂಚೆಬಿಬಳ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಕರಿವ ತೊಡಿಂದ ಬಡಗಲು . . .
- 25 ದಲೂ ಸೂರಾಲಕಾರಂತ್ತನ ಗಡಿದೊಡ್ಡಿ ಹೊಳಹಾಡಿಯಿಂದ . . .
- 26 ಮು ೧ | ಅಯಿವತ್ತು ಹಾನೆ ಉಭಯಂ ಮು ೨ ಗದೆ . . .
- 27 ಮತ್ತಂ ಕುಂಜಾಣ ಕಾರಂ[ತ್ರ]ನ ಗಡಿ . . .

## No. 344.

(A.R. No. 151 of 1901).

ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 [ಶ್ರೀ]ಗಣಾಧಿಪತಯೇ(೦) ನಮಃ [೩\*] [೧] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತ್ವಂಜಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [೧\*]  
2 ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ [೧\*] ಶ್ರೀಮಂಮಹಾರಾ-  
3 ಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವಿರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯನು ದೊರಸಮುದ್ರದ  
4 ನೆಲೆಬೀಡಿನಲ್ಲಿ ದುರ್ದು ನಿಗ್ರಹ ಸಿಪ್ಪಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ  
5 ಯೇಕಭಕ್ತದಿಂ ರಾಜ್ಯಮಂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಂ ವಿರಲು ತತ್ಪಾದಪದ್ಮೋಪಜೀವಿ[ಗ]ಳಪ್ಪ ಶ್ರೀ-  
6 ವಿರಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಸಿಂಗಂಣ್ಣ ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜಧಾನಿಯೊ-  
7 ಳ್ದು ತುಳುಮಲಹರಾಜ್ಯಂಗಳನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಂ(೦)ವಿರಲು ಕಕವರುಷದ  
8 ೧೩೧೪ ಸಂದು ೧೫ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಆಂಗಿರಸಸಂವತ್ಸರದ ಶ್ರಾವಣ ಶು ೧೦ ಸೋ-  
9 ಲು ಚೌಳಯಕೇರಿಯ ಆಡವರು ಸಮಸ್ತರೂರು ಕೊಂಡಾಡುವಂಥಾ ಕಲ್ಲಂಗಣೆ-  
10 ಯ ವಿನಾಯಕದೇವರ ಸಂನಿನಿಯಲು ಆ ವಿನಾಸುಕದೇವರ ಷಡುವಣಕಡೆಯಲು ಜ-  
11 ಂಬುಖಂಡಿಯ ಸಿದ್ಧಪ್ಪಗಳ ಮಕ್ಕಳು ಕರಣಕ್ಕಸಿಂಗಂಣಂಗಳ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ-  
12 ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಪ್ರತಿವಿವರೂ ಆಱು ಪ್ರಜೆ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜನಕ್ಕೊಂದು ಕಟ್ಟಿ-  
13 ಸಿದ ಮಠದ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ವಿನಾಯಕದೇವರ ಹೊಣೆಪೌಞಂ-  
14 ದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಶಿಂಹಂಗಳ ಮಠದ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವ-  
15 ಲು ಅಪ್ಪುವಿನ ಮಕ್ಕಳ ತಂಗಿನತೊಳೆದ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ನರಸಿ-  
16 ಹದೇವರ ಗಡಿಇಂದಂ ತಂಕಲು ಅಂತು ಮಠದ ಸೀಮೆ ಇ ಮಠದ ಬಾಳಿನ ವಿವರ  
17 ಬಾಳಕುದುರೊಳಗೆ ಯಿಕ್ಕರಬಾಹಿಯ ಕೈಯಲು ಕೊಂಡ ಮೂಲ ಮೂಡಲು ಭಾ-  
18 [೪]ಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ದೇವಂಣ[ನೂ]ರಿಗೆ ಆರುನಾರನ ನಿರಿಸಿದ ಬಾಳಂದಂ ಬಡಗ-  
19 ಲು ಪಡುವಲು ಕೆದಲಕೇಕವನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಆಯ್ಯಪನವರ [ಗ]ಡಿಇ-  
20 ದಂ ತಂಕಲು ಇಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ ೪೦ ತ್ತು ಮೂಡ ೪|| ಮ-  
21 ನೆತಾವಿನೊಳಗೆ ಆರಕೆಕೆ ಇಷ್ಟಕ್ಕೆ ನಡಸುವ ಗಣಣೆ ತೊ ದೇವಸ್ವ ಆಕರ ಅನ್ಯಾಯ ಯೇ-  
22 ನು [೪]ಂದದನೂ ಆ ಬಾಹಿರಿ ತಾನು ತಿತ್ತು ನಾಯರು ಮೂಲವಾಗಿ ಹಿಡಿದು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕು  
23 ನಷ್ಟಿಕ್ಕುಷ್ಟಿಯೆಂದೆ ನಡಸಿ[೪]ಹನಾದ ಹಾನೆ ೪೦ ಆಱು ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡ ೧೪ ಆಳ್ಳಿಂ-

- 24 ದಂ ಪಡುವಲು ಕಲುಕೂರನ ಕಯ್ಯಲು ಮೂಲವ ಕೊಂಡ ಗದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬಯಲು  
 25 ಹಾನೆ ೪೦ ಅಲು ಮೂಡೆ ೩ ಇದಕೆ ತೆಲು ಮೂಡೆ ೧ ಹಾನೆ ೧೩ ಕಂ ಸುಲುವ (ತೆ)ತೆ-  
 26 ಅ ತೆತು ಕುಧವಾಗಿ ನಡಸಿ ಬಹ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ಅಲಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಕೇಶವಮಡಿ[ಕು]-  
 27 ಡಲನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸಿಮೆ ಮೂಡಲು ಕೇಶವಕೆದಲನ ಗಡಿಇಂದಂ ಪ-  
 28 ಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಕಿವಮಡಿಕುಡಲನ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕೇಶವಕೆದಲ-  
 29 ನ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ನಾರಣವುಪಾಧ್ಯರ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇಂ-  
 30 ತ್ರಿ ಚತುಸ್ಸಿಮೆಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ ೬೦ ಮತಂ ಚತುಸ್ಸಿಮೆ ಮೂಡಲು ಕೇಶ-  
 31 ವನ ಮನೆಇಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ದೇವದತ್ತನ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು  
 32 ಹೊಳೆಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ವಿಷ್ಣು ಭಟರ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇಂತ್ರಿ ಚ  
 33 ತುಸ್ಸಿಮೆಯೊಳಗೆ ಗದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ ೩೦ ಆ ಮನೆಯ ಮೂಡಣ ಹೊಸ ಗೆ-  
 34 ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ ೧೦ ಅಂತು ಬಗೆ ೩ ಕ್ಕಂ ಮೂಡೆ ೨ ಹಾನೆ ೨೦ ಆ ಮನೆ ಮನೆತಾ-  
 35 ಉ ಹಟ್ಟಿ ಕಣ ಕೆಜೆ ಇದಕ್ಕ ತೆಲು ದೇವಸ್ವ ಅಕರ ಅಂನಾಯ ಯೆಲ್ಲವನೂ ಕೇಶವಮಡಿಕು-  
 36 ಡಲನು ತೆತ್ತು ನಾಯಗು ಮೂಲವಾಗಿ ಹಿಡಿದು ವರುಷಂಪ್ರತಿ ನಡಸಿಬಹ ನಾಡ ೪೦ ಅ-  
 37 ಲು ಅಕಿ ಮೂ ೪ ಅಂತು ಬಾಳಕುದುರೊಳಗೆ ಬಗೆ ೩ ಕ್ಕಂ ಅಕಿ ಮೂಡೆ ೩೨ ಹಯಿವಳವೊಳ-  
 38 ಗೆ ಅಪುಗನ ಕಯ್ಯಲಿ ಕೊಂಡ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸಿಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಉಡು-  
 39 ವರ ಬಳಯವರ ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಂದಿಯಾರನ ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆ-  
 40 ಂಕಲು ಚಂಡುವ ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ತೆಂಮಿಸೋವಂಣನವರ ಬಾಳ-  
 41 ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ವಿಕ್ಟನಾಥನ ಬಾಳಗಡಿಇಂದಂ ಪೂರಣಬಾಳ  
 42 ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ಸಿಮೆಯೊಳಗೆ ಬಯಲ ಗದೆ ೩ ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದಗ-  
 43 ಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೫ ಮಕಿ ಬಿತ್ತುವ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೩ ಮನೆತಾಳು ಹೆಟಿ  
 44 ಕಣನು ಕೆಜೆ ಬಾವಿ ಇಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ಸಿಮೆಯೊಳಗು ತೆಂಗಿನಮರ ಮಕಿ ಮರ ನೆಕಿ ನಿಡಲು  
 45 ಸಹಿತ ಇಂತ್ರಿ ಭೂಮಿಗೆ ನಡೆದುಬಹ ಅಕ್ಕಿ ನಾಡನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡ ೧೪ ಪಡೆ-  
 46 . ತಾಡಿಯೊಳರಬಳಯರ ಬಳಯನೆಟಿ ಯೆಂಣಹೆಗಡೆಯ ಕಯಲಿ ಮೂಲವ ಕೊ-  
 47 ಂಡ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸಿಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಕೊಟಿಯಂಣ ಭೂರಾಯ ಬಾಳ ಗೆ-  
 48 ಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಮಾ[ಚ್ರ]ಂಣನೆಟಿಯ ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು  
 49 ಪಡುವಲು ಸೋವಂಣನೆಟಿಯ ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಸೋವಂಣ-  
 50 ಸೆಟಿಯ ಬಾಳ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ಸಿಮೆಯೊಳಗಣ ಬಯಲ ಬೂ-  
 51 [ದಿಲ]ಗದೆ ೨ ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ ೩ ಇದಕೆ ಕಟುವೆಲು ೧೧ ಇದ-  
 52 ಕ್ಕೆ ನಡವ ನಾಗಂಡುಗದ ಅಕಿ ಮೂಡೆ ೪ ಬಾಳ ಕುಡುಗಬಾಹಿರಿಯ ಅಇವತು  
 53 ಹೊನ್ನು ಆರುವಾರದ ಬಗೆಯಲಿ ಬಹ ನಾಗಂಡು[ಗ] ಅಕಿ ಮೂಡೆ ೨ ಅಂತು ಬಾ-  
 54 ಳು ೬ ಕಂ ಇ ಮತಕ್ಕೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿಯ ಮೂಡೆ ೬೦ ಇ ಮತದ ಧರ್ಮವನು ಚೌಳಿಯಕ್ಕರಿಯ  
 55 ಹಲರು ಪಾಲಿಸಿಕೊಂಡು ಬಹರು ಅಡಲ ಲೇಸು ಹೊಲದ ಪಾಪ ಪುಣ್ಯ ಚೌಳ-  
 56 [ಯಕ್ಕರಿ]ಯ ಹಲರ[ದು] ಇ ಧರ್ಮಕೆ ಅಳುಪಿಡದೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲಿ ಸಹಸ್ರಗೋವನು ಕೊ-  
 57 ಂದ ಪಾಪಕೆ ಹೋದರು ಇ ಧರ್ಮವನು ಪಾಲಿಸುವಾಗ ವಾರಣಾಸಿ-  
 58 ಯ ತಟಿಯಲಿ ಸಹಸ್ರಗೋಧಾನವನು ಕೊಟ ಪಲವಹುದು [1\*]  
 59 ದಾನಪಾಲನೆಯೊಮ್ಮೆ ಧ್ಯೇ ದಾನಾತ್ಮ್ಯೋನುಪಾಲನಂ [1\*] ದಾನಾ[ತ್ಮ] ಸ್ವ-  
 60 ಗ್ಗಮವಾವೊತ್ತಿ ಪಾಲನಾಚಾರಂ ಪದಂ [1\*] ಇ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆರೊಬರು  
 61 ಅಳುಪಿದರೆ ಸಹಸ್ರಲಿಂಗಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯ ಕಿತ್ತ ದೋಷ ಸಹಸ್ರ ಅ-  
 62 ಕೇತಿ ಸಹಸ್ರಬ್ರಹ್ಮೀತಿ ಗೋವಧೆಯ ಮಾಡಿದ ಪಾಪಕ್ಕೆ ಹೋ-  
 63 ಹರು ಯಿ ಧರ್ಮವ ಅಳುಪಿದವರು ಪಂಚಮಹಾಪಾತ-  
 64 [ಕವ] ಮಾಡಿದವರು [1\*] ಮಂಗಳ ಮಹಾ-  
 65 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [1\*]



## No. 345.

(A.R. No. 152 of 1901).

ON THE FOURTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ [1\*] ನಿರ್ವಿಘ್ನಮಸ್ತು [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗ-  
ಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮು-
- 2 ರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯೀಶ್ವರೇ ನಗರಾಂಭಮೂಲಶ್ಚಂಭಯ ಶಂಭವೇ [11\*] ಶ್ರೀಶಾರದಾಯ ನಮಃ  
ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ[11\*]ಃ-
- 3 ಯಾದ್ವೈದಮ ಶಾಲಿವಾಹನ ಶಕವರುಷ ೧೪೦೪ ಸಂದು ಯಿಪ್ಪತ್ತ ಅಮಿಂದನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ದು-  
ರ್ಮತಿ ಸಂವತ್ಸರ-
- 4 ದ ಮಾಘ ಶು ೧<sup>1</sup> ಕಪಿಲಶ್ಚಪ್ತಿ ಪು(ಂ)ಣ್ಯಕಾಲದ ಭೃಗು ರೇವತಿಯಲೂ ಶ್ರೀ[ಮಂ]ಸ್ತುತಾರಾಜಾಧಿರಾಜ  
ರಾಜನರಮೇಶ್ವರ
- 5 ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಶ್ರೀವೀರನರಸಿಂಗರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲು ದುಷ್ಪ್ರಸಂಗ್ರಹ
- 6 ಶಿಷ್ಯಸೃತಿಕಾಲನೆ ವ[ನ್ಮಾ]ಶ್ರಮಧರ್ಮಗಳನು ನಡೆಸಿಹ ಕಾಲದಲು ಆ ವೀರನರಸಿಂಗರಾಯರ  
ನಿರೂಪದಲು ಬಾರಕೂರ
- 7 ರಾಜ್ಯವನು ಕಂಡದ ಬಸವರಸವೊಡೆಯರು ಆಧುವ ಕಾಲದಲು ಚೋಳಯಕ್ಕೇರ್ಯ್ಯ ಕಲ್ಲಂಗಣೆಯ  
ವಿನಾಯಕದೇವರ ಗೋಪಿನಾ-
- 8 ಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ಬೆಳಾನ ಬಳಯ ಪುರುಷಣಸಚ್ಚಿ[ಯ\*]ರ ಮೊಂಮಗ ಹರಿಯಕುಟೆಯರ  
ದುಗಣ ಹಗಡೆಯರ ಅ-
- 9 ಳಯ ದುಗ್ಗಸೆಟೆಯರು ತಂದು ಗುರುಗಳಹ ಪುಂಣ್ಯಶ್ರವಣವೊಡೆಯರ ನಿರೂಪದಲು ಮಾಡಿದ ಭತ್ತ-  
ಮಹದ ಧ(ಂ)ರ್ಯ್ಯಕ್ಕೇ-
- 10 ನೆ ಬರಸಿದ ಶಿಲಾಸಾಶನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ಪ್ರತಿ ದಿ ೧ ಕ್ಕಂ ಉಂಬ ಜ ೫ ಅಡಿಗೆ ಮಾಡುವ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಜ  
೧ ಉಭ
- 11 ಯಂ ಜ ೬ ಕಂ ಪ್ರತಿವರುಷ ೧ ಕಂ ಅಕಿ ಮುಡಿ [ವ್ರೋ]ತದ ಹಾನೆಯಲ್ಲು ಅಕ್ಕಿ ಮು ೬೦ ಕ್ಕಂ ಯಿ ಅಕಿಗೆ  
ಬಾಳ
- 12 ವಿವರ ಬಡಗಕ್ಕೆಪಡಿಯ ವ್ರೋಳಗೆ ವಿಷ್ಣುಬಾಹಿರಿಕಯ ಕೊಂಡದಿನಾಸದ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸಮೆಯ  
ವಿವರ ಮೂ-
- 13 ಡಲು ಹೊಳೆಯಿ[ಂ\*]ದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಉಡುವರ ಬಳಯ ಗಡಿಯಿ[ಂ\*]ದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು  
ಸಮುದ್ರದಿಂ
- 14 ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಜೊರದೊರಗಡಿಯಿ[ಂ\*]ದಂ ತಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸ್ಸಮಿವ್ರೋಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದ  
ನಾಘಿ[ಂ\*]ಡುಗ
- 15 ದಲ್ಲಿ ಮುಡಿ [೨] ಯಿ ಬಾಳನು ಆರ್ಯವಾರವಾಗಿ ಯಿರಿಸಿ ಕಡಂಗೊಂಡದು ಬಾರಕೂರಿಗೆ ಸಲುವ ಗ  
೧೧೫ ಅ
- 16 ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಮಯಿಸಾಲವಾ[ಗಿ] ತಗದುಕೊಂಡದು ವ ಗ ೨೦ ಪ್ರಭೆಯಂ ಅಕ್ಷಾರದಲು ದೊಡ್ಡ ವ ಗ  
೧೨೫ ಯಿ
- 17 ಹೊಂನಿಗೆ ಬಡಿ ವರುಷ ೧ ಕಂ ಅಕಿ [ಮು] ೨೦ ಮತಂ ವ್ರೋಳತೂರೊಳಗೆ [ಕು]ಂಜಾರ ಬಯಲವೊಳಗೆ  
ಕಲ್ಲಗದೆಯ ಗಡಿ ವಿವರ
- 18 [ವ್ರೋ]ಪ್ಪನದಕಲ್ಲಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಗದೆ ೨ ಕಂ ನಾಘಂಡುಗದಲು ಗದೆ ಮು ೨ ಮಾದನ ಗದೆ ೧ ಕೆ [ಹ]  
೨೦ ಅ[ಸತ್ತ]ವ ಗಟ್ಟಿ ಮು ೧೧ ಅದರೊ-
- 19 ಳಗ ಮೂಡ . ಕ್ಕೇಸವಗೆ ಹೊಂ ೫ [ಕು]ಂಜಾರನ ಕಟಿಂದ ಮೂಡಲು ಗದೆ ಮು ೧ ಹಾ ೨೦ ಅದರ ಕಳ-  
ಗಣ ಗದೆ ಮು ೧ ಹಾ ೧೦ ವ್ರೋಡಿ-
- 20 [ಧ] ಗದೆ ಮು ೧ ಬಾಳಯ [ಮಂ]ಣಿನ ಕೆಳ ಗಣಗದೆ ೧ ಕ್ಕೆ ಮು ೧೧ ಅಂತು ಗದೆ ೨ ಕೆ ನಾಘಂಡುಗದಲು  
ನಂನು ಮೂಲದ ಬಾಳು ಮು ೯ ಹಾ ೨೫ ಅ-

<sup>1</sup> Su. 1 is clear on the impression. The astronomical details furnished in this inscription do not answer the requirements of Kapila-shashthi given in L. D. Swami kannu Pillai's *Ephemeris*, Vol. I, p. 37.

- 21 ಪ್ಪರೋಳಗಣ ಕಳ ಮನತಾವು ಬಾವಿ ಅ ಸ್ತರದೊಳಗೆ ನವಗೆ ಅರ್ಧಭಾಗಿ ಅಸ್ತಾನಗದೆಯ ಮೇಲಣ  
ತೊಳುವೊಳಗೆ ನ[ಮ]ಗೆ ಅರ್ಧಭಾಗಿ ಕಚೆ
- 22 ಸಹ ಹರಿಯಕಸೆಟೆಯ ಆಳಯ ದುಗ್ಗಸೆಟೆಯ ಕಯ್ಯ ಗಿಳಿಯಾರದ ಉರು ನಾಲ್ವರು ಆ ೫೦ ಪ್ರಜೆ  
ಮಧ್ಯಸ್ತನು ವ್ರಾಪ್ಪಿ ಕೊಟ ಪತ್ರದ ಕ್ರ-
- 23 ಮನಂತಂದರೆ ತಮ ಪ್ರಸ್ತ ನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ ತಗದುಕೊಂಡ ದೊಡವರಹ ಗ ೬೦ ಅಕ್ಷರದಲು ಅಜುವತ್ತು  
ವರಹ ಯೊ ವರಹನ ಬ-
- 24 ಡ್ಡಿ ಹರಿಯವ ಕಟುತಪ್ಪಿನ ಬಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು ೬ ವುರಬೆಟ್ಟಿನ ಬಗೆ ಮುಡಿ ೩ ತೆಂವ ಬಗೆ ಕಜಿನ ಬಾಳು  
ಮುಡಿ ೨ ಹಾ ೩ ಬೋಗಾ-
- 25 ಆನ ಬಾಳ ಪಡುವಲು ಮುಡಿ ೧ ಕಾಳು [ಗು]ಡಿನ ಕುಚೆ ಕಟುತಪ್ಪಿನ ಬಗೆ ಹ ೩ ಆ ಉರುನಾಲರು  
ಮಧ್ಯಸ್ತರು ವ್ರಾ[ಪಿ]ಕೊಟ ಬಾಳು ಹದ ಮು-
- 26 ಆ ಮುಡಿ ಕೊಟನು ಅನಾಯ ಬಂದರೆ ತಾಳು ತೆತ್ತು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ಕಾಡಿಸಿಕೊಡುವರು ಬಡಗ  
ಕೈಪಂಡಿವೊಳಗೆ ದುಗ್ಗಸೆಟ್ಟಿಗೆ ನಾರಣಹೊಳರ ವೀರ-
- 27 ಣ ಹೊಳರು ಕೊಟ್ಟ ಪತ್ರದ ಕ್ರಮವಂತಂದರೆ ತಾನು ಬದ [ಬ್ರ]ಹಾದಾಯದಮೂಲದ ಬಾಳ ಪತ್ತು-  
ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಹೊಳಯಿ[ಂ]ದಂ
- 28 ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಸೆಟೆಯ ಗಡಿಯ[ಂ]ದಂ ಬಡಗಲು ಸಮುದ್ರದಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಜಪದಸಂಕರ  
ಕರಂತನ ಗಡಿಯ[ಂ]ದಂ
- 29 ತಂಕಲು ಯಂತೀ ಬಾಳು ನಾ[ಳ]ಂಡುಗದಲು ಮುಡಿ ೧ || ಅಕ್ಷರದಲು ಮುಡಿ ೧ || ಬಿಡಾರುವಾರವಾಗಿ  
ಯರಿಸಿ ತಗದು ಕೊಟದು ಬಾರಕೂರ ಪರಿವ-
- 30 ತ್ತೇನೆಗೆ ಸಲುವ ದೊಡ್ಡ ವರಹ ೫೫ [ಅಕ್ಷರ]ರದಲು ವರಹ ಅಯಿವತ್ತಯಿದು ಕುಷ್ಣ ಕಾರಂತನ ಹೊಣೆ  
ವಿಶ್ವಾಸದ ಬಾಳು ವೊಳಹರ ಬಾ-
- 31 ಳು ಗಿಳಿಯಾರದ ಬಾಳು ಅಂತು . . . ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ೬೦ ಮೂದ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಅಲಿಂದಂ ಹೊಳಗಣ ಅಕಿ  
ಗೊಳಿಸಿನಾಥದೇವ-
- 32 ರಿಗೆ ವತ್ತ . . . . . [ರ\*]ಮಯ [ಹಕೆ] ಗೊಳಿಸಿನಾಥದೇವರ ಪೂಜಾ  
ಸೇವೆಯನು'

## No. 346.

(A.R. No. 153 of 1901).

ON THE FIFTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತೇ ನಮಃ | ಶ್ರೀಸರಸ್ವತೈ ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ(ಂ) ನಮಃ [1\*] ನಿರ್ವಿಫ-  
ಘ್ನಮ-
- 2 ಸ್ತು [1] ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಕ್ಚಂಬಚಂದ್ರಚಾಮಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಲೋಕೈನಗರಾರಂಭಮೂಲ-  
ಸ್ತಂಭಾ-
- 3 ಯ ಕಂಭವೇ [1\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಸಕವರುಪ ನಿರ್ವಿಫಃ ಸಂದು ಯಂಟನೆಯ ವರ್ತ-  
ಮಾನ ಮಂನೃಥ ಸುವತ್ಸರ-
- 4 ದ ಕಾರ್ತಿಕ ಸು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮ(ಂ)ನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ವಿರು-  
ಪಾಕ್ಷಮಹಾರಾ-
- 5 ಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲೂ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂದ ಸಮಸ್ತ ವರ್ಷದ(ಂ)ಮ್ಯಾಫ  
ಶ್ರಮ-
- 6 ಂಗಳನೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತ(ಂ) ವಿಹ ಕಾಲದಲೂ ಆ ವಿರುಪಾಕ್ಷಮಹಾರಾಯರ ಸಿಂಗಣದಣಾಯಕರ  
ನಿರೂಪ-
- 7 ದಿಂದ ವಿಶ್ವದಸವೊಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಚಾಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ ಕಲ್ಲಂಗಣ-
- 8 ಯ ವಿನಾಯಕದೇವರ ಸುನಿಧಿಯಲೂ ಮಾದ[ಣ]ಸೂಡರ ಮಕ್ಕಳು ಬೊಂಪಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಿಯ ಮಾ-

<sup>1</sup> The inscription is left unfinished.

<sup>2</sup> The year 1397 is clear on the impression. It has been wrongly read as 1387 in the *Annual Report on Epigraphy* for 1901.



- 9 ಧಣಸೂಡರು ಅವರ ತಮ ಸಂಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ಅವರ ತಮ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ಯೂ ಮೂ-  
ವರೂ ವೊ-
- 10 ಪ್ಪಿ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಧಾರಯ ನೆಜ್ಜು ಮಾಡಿದ ಛತ್ರದ ಮತದ ಧ(ಂ)ಸ್ತಕ್ಕು ಬರಸಿದ ಬಾಳಕೆಯ-
- 11 ಶಿಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕಂ ಮಕದಲೂ ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಜ [೫] ಅ ಛತ್ರದ  
ಅಡುವೆ
- 12 ಬ್ರಾಹ್ಮಣರು ಜನ ೧ ಉಭಯಂ ಜನ ೬ ಕ್ಕಂ ಪ್ರತಿವರುಷ ೧ ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೬೦ ಕ್ಕಂ ಅ ಬಾಳಕೆಯ  
ವಿವರ ಮಣ-
- 13 ಪೂರವೊಳಗೆ ಕೊಟ್ಟಿಯ ಬಯಲವೊಳಗೆ [ತಾ]ಉ ಬದ್ಧಬ್ರಾಹ್ಮಣದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀ-  
ಮೆಯ ವಿವ-
- 14 ರ ಮೂಡಲು ಅಚ್ಚುತಾಳುವನ ಬಗೆಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು ನೀರು ಹರಿವ  
ತೊಡಿಂದಂ
- 15 ಮೂಡಲು ಯೂ ಯೆರಡು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಗದ್ದೆ ಮಾ ೧ ಗೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೫ ಯೂ  
ಬಾಳಗೆ ತಂ[ತ್ರ]-
- 16 [ಳು] ವರ ಅಪ್ಪಣೆಯಿಂದ ತಂಕವ ತೆಪುವದ ಮೊದಲು ಮತ್ತಂ ತಂಕ ಕುದುರವೊಳಗೆ ಮೂಡಲು  
ಹೊಳರಳಗೆ-
- 17 ಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು ಹೊ[ಳ]ರಳಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೂ ಯೆರಡು ಗಡಿಯಿಂ  
ದೊಳಗೆ ಬಿ.
- 18 ತ್ತುವ ಬೆವಗಣ[ಗಿ]ಲು ಹಿರಿಯಹಾನೆಯಲೂ ಹಾಳಂ ಗದ್ದೆಗೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು [೫] ಯೂ ಬಾಳಗೆ[ತ್ರ]-
- 19 ತ್ರಾಳುವರ ಅಪ್ಪಣೆ [ವಳು] ತಾರದ ತೆಪಿ ಮೊದಲು ಮತ್ತಂ ಬಡಗಕುದುರಲೂ ಮೂಡಲು ಅಣ  
ಹೊಳರಳ-
- 20 ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು ಕೊಟ್ಟಿದವೊವರು ದೇವಸ್ವದ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೂ ಯೆರಡು
- 21 ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಹಾ ೪೫ ಯಿ ಬಾಳ ತಂಕ ತೊಡಿನ ಕಟಿನ ಬಳಯಲಿ ಮೂಡಲು  
ಮಾಳುಉಪಾಧ್ಯ-
- 22 ನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು [ಕೊ]ಟ್ಟಿದ ದೇವರ ದೇವಸ್ವದಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೂ ಯೆರಡು  
ಗಡಿಯಿ-
- 23 [ಂ] ವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಹಾ ೫೫ ಉಭಯಂ ಹಾ ೩೦ ಗದ್ದೆಗೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪ ತೆಪು ಅಣತಾರದ  
ಮೊದಲು ಹೊಳ-
- 24 ಯಿಂದ ಪಡುವ ತೆಪಿ ಮೂಡಲು ಪೂರಾಡಿಯ[ಹೊ]ಳರಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು ಕೊಟ್ಟಿದ  
ದೇವರ ದೇವ-
- 25 ಸ್ವದಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೂ ಯೆರಡು ಗಡಿಯಿವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಮು ೨ ಗದ್ದೆಗೆ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪  
ಅಣತಾರದ ತೆಪಿ-
- 26 ಗೆ ಮೊದಲು ಮತ್ತಂ ತಂಗಿನ ಮಕ್ಕಿಯವೊಳಗೆ ಮೂಡಲು ಕೆಪಿಯ ಹೊಳರಳಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು  
ತಂಕಲು ಹೊಳರಳ-
- 27 ಕ್ಕಳಮಯ್ಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಮೊದಲಿ ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಹಾ ೪೦ ಗದ್ದೆಗೆ ಗೇಣಿ  
ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪ ತೆ-
- 28 ಣು ಮೂಣುತಾರದ ಮೊದಲು ಮತ್ತಂ ವಿಟ್ಟಣಬಾಳವೊಳಗೆ ಮೂಡಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು  
ಪಡುವಲು ಮೂಣು-
- 29 ಕ್ಕೆಯ್ಯ ಬಳಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೂ ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಹಾ ೩೦ ಗದ್ದೆಗೆ ಗೇಣಿ  
ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩ ಯೊಳು
- 30 ತಾರದ ಮೊದಲ ತೆಪು ಮತ್ತಂ [ಕೊ]ಟ್ಟಿಯವೊಳಗೆ ಭಟರ ಕೆಪಿಯ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಮೂಡಲು  
ನಿ[ದಿ]ಯಿಂ-
- 31 ದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು ಮಾವಿನಕಟ್ಟಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೂ ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಮು ೩  
ಗದ್ದೆ ಯೂ ಬಾಳಸಿ-

- 32 ಡುವಕಡೆ ಮೂಡಲು ಕಟ್ಟಿದಂ ಪಡುವಲು ಪಡುವಲು ಜಂತಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೊ ಗಡಿ-  
ಯಿಂದೆ-
- 33 ವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಹಾ ೪೦ ಗದ್ದೆ ಉಭಯಂ ಮು ೬ ಗುಂಮೆಯ ಬಾಗಿಲಗದಹ ೧ ಯ ಗೇಣಿಯ ಹಾ-  
ಕುವ ಗದೆ ಹಾ ೫
- 34 ಅದೇ ಪಡುವಣಗದ್ದೆ ಹಾ ೧೫ ಅ(೦)ನ್ನು ಮು ೪ [ಕ] ಗದ್ದೆ ಬಯಲೊಳಗೆ ನಾಯರ ಮೂಲ ತೆಲು  
ದೇವಸ್ವ ಕಳಚಿ ಬಹ ಅಕ್ಕಿ ಮು
- 35 [೧೦] ಅ(೦)ನ್ನು ಮಾದಣಸೂಡರ ಬಗೆಯಿಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೫೧ ಸಂತುಸೆಟೆಯ ಬಗೆಯಿಂದ ಮಣಲೂರಲೂ
- 36 . . . . . ರವೊಳಗೆ ಆ ಬಾಳ ಗಡಿಯ ವಿವರ [ಚಾ]ಟುವ ವಿಷ್ಣು ಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪ-  
ಡುವಲು ಹೆಂಜಿ[ಜೆ]-
- 37 ಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಬಾಚಣಬಾಸಿಯ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಿಗೆ ಬರದೆ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಗೋವಿಂ-
- 38 ದಬಾಸಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯೊ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಹಾನೆ ೨೦ ಅಲಿಂದ  
ತಂಕ-
- 39 ಕಡೆ [ಯೊ]ಳದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತುಂಗದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೊ ಗಡಿಯಿಂ-  
ದೊಳ-
- 40 ಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಯೆರಡು ಗದ್ದೆ ಕೂಡಿ ಹಾನೆ ೩೦ ಮತ್ತಂ ಹಂದೆಯಗಡಿಯ ಪಡುವ ಗದೆ ಹಾ ೪ ಮತ್ತಂ  
[ವಿ]-
- 41 [ಷ್ಣು]ಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಮಾದಣಸೂಡನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯೊ ಗಡಿಯಿಂದೊಳ-  
ಗೆ ಬಿ-
- 42 ತೊಡು ಗದ್ದೆ ೧ ಕಂ ಹಾ ೩೦ ಅ(೦)ನ್ನು ಬಗೆ ೪ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತೊಡು ಮು ೨೧ ಯೊ ಬಾಳಗೆ ತೆಲು ಯೆಂಟು-  
ತಾರದೆ ಮೊ-
- 43 ದಲು ಯೊ ಬಾಳ[ಗೆ] ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೦ ಮತ್ತಂ ಮಣವೊರವೊಳಗೆ ವಿಷ್ಣು ಮಯ್ಯನ ಮಗ ವಾಸ್ತೇ-  
ವಮಯ್ಯ ಕೊ-
- 44 ಟ್ವ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡ ಬಯಲು ಮಾಲೆಯ [ತೊ]ಡಿನವೊಳಗೆ ಆ ಬಾಳಗಡಿ  
ಕುಡುಕೂರ ಗ-
- 45 ಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಮತ್ತಂ ಕುಡುಕೂರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಸೇನಬೋವ ರಾಮನ ಗಡಿಯಿಂದಂ
- 46 ಮೂಡಲು ಕಿವೆಚಟ್ಟನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ನಾಲ್ಕುಪಗಡಿಯಿಂವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ನಾಳೊ-
- 47 ಡುಗದಲೂ ಹಾನೆ ೪೦ ಯೊ ಬಾಳಗೆ ತೆಲು ಮೂಟು ತಾರದೆ ಮೊದಲು ಮತ್ತಂ ಮಾಧವಸೇನಬೋವ ಕೊ-  
ಟ್ಟ ಬಾಳ-
- 48 ನ ಗಡಿಯ ವಿವರ ಕಿವೆಚಟ್ಟನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಮಹಾದೇವರ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆಗ್ಗ-
- 49 ಡೆ ಬಳಯ ಬೀರಣಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಹೆಗ್ಗಡೆಬಳಯ ಸಂಕರಸೆಟ್ಟಿಯ
- 50 ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯೊ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಗದೆ ಮು ೨೦ ಯೊ ಬಾಳಗೆ ಕ-
- 51 ಟುವೆಟು ಕಾಟಿ ಗೆ ೧ ಪುಭಯಂ ಮು ೩ ಗದೆಗೆ ಗೇಣಿ ಮು ೧೧ ಮತ್ತಂ ಗುಂಡಿ[ಗ]ಡಿಯ ಬಯ-
- 52 ಲವೊಳಗೆ ಆ ಬಾಳ ಗಡಿಯ ವಿವರ ಮಾದಣಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಮತ್ತಂ ಮಾದಣ-
- 53 ಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಳಪಯ ಕಾರಂತನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಮತ್ತಂ ಮಾ-
- 54 ದಣಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯೊ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತೊಡು ಮು ೧ ಕೆ ಗೇಣಿ
- 55 ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪ ಯಿ ಬಾಳಗೆ ತೆಲು ತಾರ ೪ ಯಿ ಅಕ್ಕಿಯವೊಳಗೆ ಸಂಕರಬಾಸಿಗೆ ವೊಬ ಬ್ರಾಹ್ಮ-
- 56 ಣ [ವುಂ]ಬ ಧ(೦)ಮ್ಯವೆ ಮಾಡಿದಕ್ಕೆ ಸಂಕುಸೆಟೆಯ [ಬ]ಗೆಯಿಂದ ನಡವೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ೧೦ ತ್ತು
- 57 ಮತ್ತಂ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿ ಧ(೦)ಮ್ಯಕ್ಕೆ ಮಾಡಿ ಬರಸಿದ ಬಾಳ ವಿವರ ಹರಪೆಟೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡು-
- 58 ವಲು ತಂಕಲು ಹರ[ಪೆ]ಟೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮತದ ಗಡಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ-
- 59 ೦ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಸಂಕರಹೊರಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊ-
- 60 ಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದಗಣಿಲು ಮು ೩೬ ಹಾನೆ ೩೦ ತ್ತು ಮತ್ತಂ ಅಲ್ಲಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಆ ಬಾಳ  
ಚತು-



- 61 ಸ್ನೇಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬ-  
 62 ಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮನೆಯಾಳು ಸಹವಾಗಿ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು  
 63 [ಹಲ]ರ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತಿ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯಿಂದೊಳಗುಳ ಗದಬಾ[ಳು] ಬಿತ್ತಾದು  
 64 ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ಮುಡೆ ೧ [ದ]ಹನ ಹ ೧೦ ತ್ತು ಅಂತು ಬಿತ್ತಾದು ಮುಡೆ ೫ ದು ಯಿ ಬಾಳುಂಗೆ  
 65 ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಹ ೧೪ ಯಿ ಬಾಳುಂಗೆ ತೆಣೆನ ಮೂಡಲು ಕಾಟಿಯ ಹಾ ೫ ಯಿ ಅಯಿದು ಹ-  
 66 [ಣವ] ತೆತ್ತ ಮತದ ೮(೦)ಮ್ಯುಕ್ಕೆ ಬಾಳುವುದು ಮತ್ತಂ ಮಾಡುಣಸೂಡರ ಮನೆ ಮೂಡಲು  
 ನಡವ ಹಾಡಿ-  
 67 (ದಿ)ಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಗೋಜಿರಡಿಯ ಬಳಿಯವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವ-  
 68 ಲು ತುಂಗ ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳ ಮಯ್ಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಪರಪಳ [ನಾ]ಯ-  
 69 . ರಿ ಹೊ[ಳ]ವಂಣನ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತವ ಬೆದೆಗಣ-  
 70 [ಗಿ]ಲು ನಾಳುಂಡುಗಡಲು ಮುಡೆ ಹ ೧೦ ತ್ತು ಅಲ್ಲಿ ಪುಳಂಥಾ ಬುಟು ತಿಟಿ ಮರ ಫಲ ಸುತ ಮೂ-  
 71 ದುಣಸೂಡರು ಮಾಡಿದ ಧ(೦)ಮ್ಯುಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧ ಯಿ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಮತಕೆ (ನಡ) ನಡಸಿ ತಾನೂ  
 ಸಂತಾನದ-  
 72 ವರು ಬಾಳುವರು [ಸಾ]ಲ ಮೂಲಕೆ ಕೊಡಸಲ್ಲದು ತಂದ ಬಡ್ತಿಗೆ ಕೊಡಸಲ್ಲದು ಸಾಲವ [ಕೊ]ಡ-  
 ಸಲ್ಲದು ಬ-  
 73 [ಯರ]ಲಿ ಬಂದ ಮಳುಗೆ ಕೊಡುವುದು ಸಲದು ಬಾರಕೂರಮತದ ಪಾರಿಪತ್ಯವ ಕಂಡು ಪ[ರಿ]ಣಾಮಿಸಿ  
 ಯಿ[ಹ]  
 74 ರು ಬಾರ ತೀರ[ದೆ] ಯಿರ[ರೆ] ಮತದ ಧ(೦)ಮ್ಯುಕ್ಕೆ ಹಾಯಿ[ಕ್ಕು]ವರು ಯಿ ಬಾಳುಗೆ ತರ ಮೂಡಲು  
 ಕಾಟಿಯ ನೊಂದು  
 75 ಹಣವನು ತರ ತರುವರು ಯಿ . . . ತೆಣ ತೆಣ ಮದ . . . . .  
 76 . . . . . ಆರುವಾರದ ಬರದು ಕೊಟ್ಟ . [1\*] ಆ ಅರ್ಥವನೂ  
 ತ(೦)ಮ್ಯು ಕಯಿಯಿಂದ ಕಿತ್ತು ಯಿ ಬಾಳು ಕಿಡಿಸಿ ಕೊ-  
 77 [ಬು] ಆಯಿವರು ಹಲರು . . . . . ಅವರು ಯಿ ಪಾಗಿಪತ್ಯವನು ಹಲರು ಕಂಡೆದಿಲ್ಲಾ-  
 ಯಂದರ  
 78 . . . . . ಮಣಲೂರ ತಂತ್ರಾಳನ ವೊಪ್ಪ [1\*]

## No. 347.

(A.R. No. 154 of 1901).

ON A SLAB LYING NEAR THE HOUSE OF SUBBARAYABHATTA IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಿಯೇ(೦) ನಮಃ || ನಮಸ್ತುಂಗತಿಕ್ಕುಂಬಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗ-  
 2 ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮಂಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ  
 3 ಶ್ರೀವೀರ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯನು ವೋರಸಮುದ್ರದ ನೆಲೆಬೀಡಿನೊಳ[ದೊ] ದುಪ್ಪನಿಗ್ರಹಿ-  
 4 ಪ್ಪಪ್ರತಿಪಾಲನಯ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾನಿನೋದದಿಂ ಯೇಕಚತ್ರದಿಂ ರಾಜ್ಯಮಂ  
 5 ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತಂ ಯಿರಲು ತತ್ಪಾದಪದ್ಮೋಪಜೀವಿಗಳಪ್ಪ [ಶ್ರೀಮನ್ಮ]ಹಾಪ್ರಧಾನಿ ಶ್ರೀಮ-  
 6 ಲ್ಲಪ್ಪನೊಡೆಯರು ಬಾರಕ್ಕೂರ ರಾಜಧಾನಿಯೊಳ್ದು ತುಳುಹೈವೆಕೊಂಕಣರಾಜ್ಯ-  
 7 ಗಳನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಂ[ದಿ]ನ ಕಕವರ್ಷ ೧೨೦೦[೯] ಸಂದು ೧೦ ನೆಯ ವರ್ತಮಾ-  
 8 ನ ಪ್ರಭವಸಂವತ್ಸರದ ಆಷಾಡ ಶು ೧ ಸೋಮವಾರದಲು ಬಾಳಿಯಕ್ಕೇರಿಯ  
 9 ಆಯಿವರು ಸಮಸ್ತ ಹಲರು ಕೊಂಡಾಡುವಂಥಾ ಕೆಲ್ಲಂಗೆಣೆಯ ನಿನಾ-  
 10 ಯಕದೇವರ ಸೊನಿಧಿಯಲು ಆ ಕೆಣೆಯ ಮೂಡಣಕಡೆಯ-  
 11 ಲು ಬೆಟ್ಟಿಯ ಪರಶುರಾಮದೇವನಾಯಕರ ತಂಮಂದಿರು ಕಾಮ-  
 12 ದೇವನಾಯಕರು ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸತ್ವಾಯಿಯಾಗಿ ಪ್ರತಿಪದಿಸುವೂ ಹ-  
 13 ನೆರದು ಪ್ರಜೆ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜನಕ್ಕೊಂದು ಕಟ್ಟಿಸ್ತ ಮತದ ಚತುಸ್ಸೇ-  
 14 ಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಬಿತ್ತವ ಗದೆಯ ಬಗೆಯಿಂದ ಪಡುವಲು  
 15 ತೆಂಕಲು ಕೆಣೆಯ ಕಗ್ಗಲ್ಲ ಕಟಿಯ ಸ್ನೇಮೆಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವ-

- 16 ಉ ಕೆಟೆಯಿಂದೊ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಸಿರಂಗಿ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಕದಿಂ-  
 17 ದಂ ನೀರು ಹರಿವ ತೊಡಿಂದಲೂ ತೆಂಕಲು ಅಂತು ಮಕದ ಸೀಮೆಬಾಳ  
 18 ನ ವಿವರ ಯೆಡೆತೊಡಿಯಲು ದಾಳಯೊಡಿಯೊಳಗೆ ಆ ಬಾಳನ ಚೆತು-  
 19 ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಬೊಂಮುವೆಡೆಹನ ಗಡಿಯ ಹೆದ್ದಾ ರಿಯಿ-  
 20 ದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ನರಸಿಂಗನಂದ[ರಿ]ಯ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬ-  
 21 ಡಗಲು ಪಡುವಲು ಬರೆಯಬಳಯ ಗದ್ದೆಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು  
 22 ಕುಬ್ಬೆಟ್ಟಿಯ ಗದೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಅಂತಿಷ್ಟೆಣೆಗಳಿಗೆ ಬಯಲು ಬೆತ್ತು -  
 23 ವ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮು ೭ ಮಕ್ಕಿ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೬ ಅಂತು ಮು ೧೩ ಯಿ ಬಾಳ-  
 24 ಗೆ ಯಿಕ್ಕುವ ಗೇಣಿ ಆಕ್ಕಿ ಮು [೧]೬ ಯಿದಕ್ಕೆ ಕಟ್ಟುವೆಣು ಸೆಟ್ಟಿಹೆಗ್ಗಡೆಯ ವ-  
 25 ರಿಗೆ [ಮು] ೪ ಮತ್ತಂ [ಹಾ]ಳುಕೊಲಲ್ಲಿ ಕೊಟಾಡಿಯ ಬಾಳು ಮೂಡಲು ಪುರು-  
 26 ಷಂಣಸೆಟೆಯ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಹೊಳೆಯಿಂ-  
 27 ದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ವಿದ್ಯಾನಾಥವೇವೆಂಗಳ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂ-  
 28 ಡಲು ಬಡಗಲು ಪುರುಷಂಣಸೆಟೆಯ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು  
 29 ಯಿಂಶೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗೆ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ನಾಗಂಡುಗದ ಮು ೫ ಆದಣ  
 30 ಬಡಗಣ ಮೆಕ್ಕಿ ಬಿತ್ತುವ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮು ೩ ಅಂತು ಮು ೧೯ ಯಿ ಬಾಳಂ-  
 31 ಗೆ ಯಿಕ್ಕುವ ಆಕ್ಕಿ ಗೇಣಿ ನಾಗಂಡುಗದ ಮು ೧೯ ಯಿ ಬಾಳಂಗೆ ಮಗಲುನೆಗ್ಗಡೆ-  
 32 ಗೆ ಕಟ್ಟುವೆಣು ೧೪ ಕೃಪಾಡಿಯಲು ಮೂಡಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು  
 33 ತೆಂಕಲು ದೇವಂಣಂಗಳ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರ  
 34 ದಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಕೊಟೆಯಂಣಸೇನಭವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ  
 35 ತೆಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗು[ಳ] ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ  
 36 ೪ ಹಾನೆ ೪ ಯಿದಕ್ಕೆ ತೆಂಗಿನಮರನ ಗೇಣಿವೊಳಗಾಗಿ ದೇವಸ್ಥವ ಕಳದು ಕುದ್ಧನಾಗಿ  
 37 ಬಹ [ಗೇ]ಣಿ ಆಕ್ಕಿ ಮು ೧೪ ಹಡುನೊಳಗೆ ಮೂಡಣ ಬಗೆಯಿಂದಲು ಬಿತ್ತು  
 38 ವ ಗದೆಯಿಂದಲು ಬಿತ್ತುವ ಮು ೧೪ ಪಡುವಣ ಬಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೬ ಯಿದ-  
 39 ಕೆ ನಾಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆಳುಳ ಮತನು ಮನೆತಾಳು ಅಂತು ಬಗೆ ೨  
 40 ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ನಾಗಂಡುಗದ ಮು ೨೦ ಆದಕುಳ ಅಳವ[ಣ]ದಲು ಸಹ-  
 41 ನಾಗಿ ಯಿಕ್ಕುವ ಗೇಣಿ ಆಕ್ಕಿ ಮೂ ೨೪ ಅಂತು ಮೂಲದ ಬಗೆಯಿಂ  
 42 ಸೀಮೆಯ ಕಳದು ಬಹ ಆಕ್ಕಿ ಮೂ ೬೦ ವಿದ್ಯಾನಾಥವೇವೆಂಗಳ ತಂದು  
 43 ಮಾಜಿದ ಕವಿಲೇಸ್ವರದ ಬಾಳನು ಗ ೧೦೦ ಕೆ ಅರುವಾರವ ನಿರಿಸಿ[ದ]  
 44 ಅಡ ಆದಿಯಾಗಿ ಬಹ ಆಕ್ಕಿ ಮೂ ೬೦ ಯಿ ಬಾಳನ ಹೊಂನು ಬಂದಡೆ  
 45 ಯಿ ಧರ್ಮಕೆ ಹೊಸತ್ತಾಗಿ ಮೂಲದ ಬಾಳಂಗೆ ಸಲುಗುದು ಅಂತು  
 46 ಅ[ಕೆ]ಯ ಮು ೧೨೦ ಮೂಡೆಯಿಂದಲು ಪ್ರತಿವಿಸು ಹಂನರಡು  
 47 ಪ್ರಜೆ ಬ್ರಾಹ್ಮರಿಗೆ ಭೋಜನಕೆ ನಡೆದುಬಹುದು [೧\*] ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ನಾ  
 48 [ಯೋ] ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [೧\*] ಪ್ಲವ್ಯವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[೧\*]  
 ಸಾಮಾನ್ಯೋ-  
 49 ಯಂ ಧರ್ಮಸ್ತೇತಂ ಸುಪ್ರಾಣಾಂ ಕಾಲೇ ಕಾಲೇ ಪಾಲನೀಯೋ ಭವದ್ಭಿಃ [೧\*] ಸರ್ವಾನ್ಮತಾನು  
 ಭಾವಿನ[೩\*] ಪಾ-  
 50 ಫಿವೇಂದ್ರಂ ಭೂಯೋ ಭೂಯೋ ಯಾಚತೇ ರಾಮಚಂದ್ರ[೧\*]

No. 348.

(A.R. No. 154-A of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE SITE OF A RUINED BASTI ON THE RIGHT SIDE OF THE ROAD  
 LEADING TO CHAULIKERI.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(ಂ) ನಮಃ | ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [೧\*]ತ್ಯ-  
 2 ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [೧\*] ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ[೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವರುಷ



- 3 ೧೩೫೩ ನೆಯ ಸಾಧಾರಣಸಂವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಯ [ಬ] ೩೦ [ರ] ಆ[ರ್ಥೀ]ದಯವೃಣ್ಯಕಾಲ[ದಲು]  
ಶ್ರೀಘನೃಹಾ-
- 4 ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ರಾ-
- 5 ಜಧಾನಿಯಲ್ಲಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಸಮಸ್ತರಾಜ್ಯಗಳನ್ನೂ ಸಕಲವರ್ಣಾಶ್ರಮಧರ್ಮಗಳನ್ನೂ  
ಪ್ರತಿ-
- 6 ಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಆ ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಚಂಡಪ್ಪಗಳು ಬಾರಕೂರು  
ಮಹಾರಾಜ್ಞ-
- 7 ವನ್ನೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಆ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ಮಾಡಿದ ತ್ವತ್ತದ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಭೋ-  
ಜನದ
- 8 ಕಟಗಳಿಗೆ ಬರಸಿದ ಧ(ಂ)ರ್ಮಶಾಸನದ ಕ್ರಮವಂತೆಂದರೆ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜನಕ್ಕೆ ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮರ ಜ  
[೨೦] ಅಡಿಗೆ-
- 9 ಯ ಬ್ರಾಹ್ಮರ ಜ ೨ ಪರಿಚಾರಕ ಬ್ರಾಹ್ಮರ ಜ [೨] ಅಂತು ಬ್ರಾಹ್ಮರ ಜ ೨೫ ಕಂ ಪ್ರತಿ ಜ ೧ ಕಂ ವರುಷ  
೧ ಕಂ ಅ-
- 10 ಕೈ ನಾಡ[ಹಾನೆಯಲು] ಮು ೧ ಲೈಲು ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೨೫ [ದ]ಕ್ಕಂ ಕಾಟಿ ಗ ೨೫[ಕ್ಕೈ] ತುವ ಪ್ರತಿ ದಿ ೧  
ಕಂ ತ [೧] ಹಾಲು .
- 11 . . . . . ಪ್ರತಿ ದಿನ ೧ ಕಂ ವರಹ ೨[V] ಆ ಒಳಗೆ ಗ . . .  
. . . ಎಂಣೆ ಪ್ರತಿ ತಿಂ-
- 12 ಗಳು . . . . .
- 13 . . . . . , ದ್ವಾದಶಿ ೨ ಹುಣಮೆ ಆಮಾವಸೆ ೨ ಸಂಕ್ರಾಂತಿ ೧ ಅಂತು  
ದಿ ೫ ಕಂ ಹಂ-
- 14 . . . . . ವರುಷ ೧ ಕೆ ಹಾನೆ . ಕಂ [ಕಾ]ಗೆ ೨ ಬೆಲ್ಲ ಪ್ರತಿ ತಿಂ  
೧ ಕಂ ಅಷ್ಟು ೫೦ ಲೂ
- 15 . . . . . ಪ್ರತಿ ತಿಂ ೧ ಕ್ಕಂ ಹಾ ೩|| ಲೈ ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ಹಾ ೨೦ ಕ್ಕಂ ಕಾ
- 16 ಗ [೨] . ಪಡದ . . ಎಳೆಣೆ ತಿಂ [೧]ಕಂ ಹಾ[೧] ೨|| ಉ ತಂ ೩೦ ಕಂ ಕಾ ಗ ೧ ತುಪ್ಪ  
ತಿಂ ೧ಕಂ ದಿ ೫ ಕ್ಕಂ ತಂ
- 17 ೩|| ಲೈ ವರುಷ ೧ ಕಂ ತಂ ೨೦ ಕಂ ಕಾ ಗ ೪|| ನೀಳಯಕ್ಕೆ ಅಡಕ[ರೆ]ಗೆ ಕಾ ಗ [೧]|| ಆ(ಂ)ನ್ನು ಬ್ರಾ-  
(೦)ಹ್ಯಣ ಭೋ-
- 18 ಜನದ ಕಟ್ಟಳೆಗೆ ಕಾ ಗ ೩೦೦ ಹೊನ್ನು ಯ ಧರ್ಮದ ಅಕ್ಕಿಯನ್ನೂ ಎತ್ತಿ ಪಾರಿಪತ್ಯವ ಮಾಡುವ ಮಂ-  
ಗರ-
- 19 ಸು ಮಗ ವಿರುಪಣನ ವೋನಿಸೆಟಿಗೆ ಕಾ ಗ ೩೦ ಹೊನ್ನು ಉಭಯಂ ಕಾ ಗ ೩೩೦ ಅಕ್ಷರದಲೂ
- 20 ಕಾಟಿ ಮೂನಣಮೂನಣವತ್ತು ಹೊನ್ನುಗೆ ರಾಯರೂ ಧಾರಯ ನೇಡು ಬರೆಸಿ ಕೊಟ್ಟಿದು ಗದಬೆ . .  
. . ಟಿನರಾಯ-
- 21 ಸಪ್ರಮಾಣಿನ ಗ್ರಾಮಹರವಂಗಳ ವಿವರ ಕುಡುಕೂರ ವೋತ್ತಿನ ಮೂಣೂರಗ್ರಾಮದೊಳಗಣ ಕೋಣಿನ  
ಅಧಿನಾ-
- 22 ಸ ೧ ಕ್ಕಂ [ಹ]ಳ ಕಾ ಗ ೧೦೨ ||೧|| ಉಪಚಾರ ಕಾ ಗ ೨೨||೦|| ಉಭಯಂ ಕಾ ಗ ೧೨೫ ವಿರುಪಣನೂ  
ಬಿತ್ತು-
- 23 ವ ಮೂಲದ ಕಂದಾಳುರದ ಗ್ರಾಮ[ವೋ]ಳಗಣ ಭತ್ತ ಬಳಕೆಯ್ಯ ಕಂದಾಳುರದ ಹಳ ವರಿಸಕ್ಕಂ ಮು  
೫೦
- 24 ಮಹಾಬಳದೇವರಸನ ಹರವರಿ ೧ ಕ್ಕಂ ಮೂ ೧೦೦ ಅ[ಯುವೈ]ದ್ಯನ ಹರವರಿ ೧ ಕ್ಕಂ ಕುಳ ಮೂ ೨೦  
ನಿಯತ ವಿ-
- 25 ಕ್ಷ . ಮೂ ೩೦ ಉಭಯಂ ಮು ೫೦ ಆ(ಂ)ನ್ನು ಕಂದಾಳುರದ ಒಳಗಣ ವಿರುಪ[ಣ]ನ ನಾಯರ  
ಮೂಲದ ಹ-
- 26 ರವರಿ [೧]ಕಂ ಆ ವಿರು[ಪ]ಣನೂ ಸಲಿಸುವ ಭತ್ತ ಬಳ ೪೦ ಉ [ಮಾ] ೨೦೦ ಕಂ ಅಕಿ ಮು ೧೧| ಕ್ಕಂ  
ಕಾ ಗ ೧೧ | ಬ್ರಹ್ಮರಗ್ರ-

- 27 ಮದೂಳಗಣ [ಅಂಗಿಯೆ] ಕೋಗಂಣನ ಬಾಳ ಹರವರಿಯಿಂ ವಿರುಪಂಣನೂ ಸಲಿಸುವೆ ಅಕ್ಕಿ ೧೦೦ ಲು ಮು  
 ೪೦ ಕ್ಕಂ [ಕಾ]-  
 28 ಟಿ . . . . . ಆ ಗ್ರಾಮದೂಳಗಣ [ಒಳ]ತೂರ ಹರವರಿ ೧ ಕಂ ಕುಳಮೇಲಾಯ ಗ ೧೦ ಬ .  
 ಕಾ ಗ ೨ ವುಭಯಂ  
 29 . . . . . ಮು ೮೦ ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೨೬ ಕಂ ಕಾ ಗ ೨೬ ಉಭಯಂ . . . . .  
 ವರಿಯಂ ಕಾಟಿ  
 30 ಗ ೪ . . . . . ಹರವರಿಗಳು ಸಹ ಕಾ ಗ ೨೨೦ ಅಕ್ಷರದಲೂ ಕಾಟಿ ಮೂನೂಮೂವತ್ತು  
 ಹೊ(೦)ನ್ನು  
 31 ಗ್ರಾಮ ಹರವರಿಗಳ . . . ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಅಕ್ಷೇಣ ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯ  
 ಅಷ್ಟಭೋಗತ್ವಜ-  
 32 ಸ್ವಾ(೦)[ಮ್ಯ] ಸಹವಾಗಿ ಅದ್ಭೂತದಯಪು(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲೂ ಸಹಿರ(೦)ಣ್ಯೋದಕದಾನಧಾ . .  
 . . . . .  
 33 [ವ್ಯ]ಮಾಂನೃವಾಗಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸೌಖ್ಯಯಿಯಾಗಿ ದಾರಯ ನೆಡು ಕೊಟ್ಟವಾಗಿ ಆ ಶ್ರೀನಾರಾಯಣ-  
 [ದ್ವೇ]ವರ . .  
 34 . . . . . ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕಸೌಖ್ಯಯಿಯಾಗಿ ನಡಸುತ ಬಹದೂ ಎಂದು ಬಾ-  
 ದ . . . . . ಕೊಟ್ಟ  
 35 ಧರ್ಮ . . . . . ಕೊಟ್ಟ ಗ್ರಾಮಹರವರಿಗಳು . . . . . ದ-  
 ಲೂ ಉಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ  
 36 . . . . . ವಿರುಪಂಣನು ಯಿ<sup>1</sup>

## No. 349.

(A.R. No. 154-B of 1901).

ON THE SAME SLAB.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[ಃ] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈ-  
 2 ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತುಂಬಾಯ ಕಂಭವೇ [11\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [11\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ  
 ೧೨ [೨೮]ನೆ-  
 3 ಯ ವರ್ತಮಾನ ಪಾರ್ಥಿವ ಸಂವತ್ಸರದ ದ್ವಿತೀಯ ಆಷಾಢ ಸು ೧ ಸನಿವಾರದಲು ಶ್ರೀಮ(೦)[ನೃಹಾ-  
 ರಾಜಾ]-  
 4 ಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಬುಕ್ಕಮಹಾರಾಯರು ದೋರಸಮುದ್ರದ ನೆಲೆವೀ-  
 5 ಡಿನೊಳದ್ದು ದುಷ್ಟನಿಗ್ರಹ ಶಿಷ್ಟಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯನೂ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಠಾವಿನೋದದಿಂ ಯೇಕತ್ವ-  
 6 ತ್ರದಿಂ ರಾಜ್ಯವಂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವಲ್ಲಿ ಬಾರಕೂರ ಹತ್ತುಕೇರಿಯ ಸ್ಥಾನಾಪತಿ ಚಿಕಂಣನು ಬಿ(೦)ನ್ನ-  
 ಹಂ  
 7 ಮಾಡಿದಲ್ಲಿ ಆ ಬುಕ್ಕಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮ(೦)ನೃಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಗೋವೆಯ ಬಾಚಂ-  
 8 ಣಗಳು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯಕ್ಕೆ ಬಿಜೆಯಮಾಡಿ ಆ ಬಾರಕೂರ ಪಟ್ಟಣದ ನುರಹಂಜಮಾನ ಮುಂ-  
 9 ತಾದ ಹತ್ತುಕೇರಿಯ ಹಲರ ಸೆಟಿತನದ ಆ(೦)ನ್ಯ ಮಾ(೦)ನ್ಯ ಸಮಯ ಸಂಕೇತವನೂ ಮಹಾಬಳದೇ-  
 ವೆಗ-  
 10 ಳು ಕೆಡಿಸಿದರಾಗಿ ಆ ಹತ್ತುಕೇರಿಯ ಹಲರಿಗೆ ಬುಕ್ಕಮಹಾರಾಯರು ಮಂಣ ಮಾ(೦)ನ್ಯ ಹೊಂ-  
 11 ನ ಜಿವಳಿಗಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ಹರವರಿಗೆ ಆ ಬಾಚಪ್ಪಗಳು ನಡಿಸಿಕೊಟ್ಟ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ನರಹಾಡಿಗಾವಳಿಯ  
 ಚತುಸ್ತೀ-  
 12 ಮೆಯ ನಿವರ | ಪಡುವಲು ಅಂಣನಂದನನ ಮಕ್ಕಿಯ ಗಡಿಬಯಲು ಕೊಂಗನಗದ್ದೆಯ ಪಡುವ [ಚೋ]ಡಿ  
 ಆರನು-  
 13 ನೆಯ ಹರವರಿಗೆಯಾಗಿದ ಗಡಿಯಕಳಿಂದ ನಾಡುಹಡಕನ ಗದೆಯಗಡಿ ಯಿ ಮೂಳು ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂ-

<sup>1</sup> The remaining thirteen lines are entirely damaged.



- 14 ಡಲು ಬಡಗಲು ಕುಂಗಿಮೆಕ್ಕೆಯ ತಡನೆಯ ಹೆದ್ದಾರಿಯ ಆಶ್ಯವೆದ ಕಟಿ ಮಕಿಯ ಬಿಟಿನ ಎರ[ಡು]  
 15 ಕಳ ಗಡಿ ಆ(ಂ)ನ್ನು ಯಿ ಮೂಟು ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು | ಮೂಡಲು ಬೆಣೆಯ ಭಂಡಾರಿಯ-  
 16 ವರಂಗಡಿಯ ಯಿ ಎರಡು ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಜಂಪವೇವನ ಪರಕುರಾಮನ ಚಿ[ಕ್ರ]ಂಣ-  
 17 ನ ಕಲುಕಟಿಯ ಹೆ[ದ್ದಾರಿ] ಯಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹಿರಿಯ ಹೆದ್ದಾರಿಗಂ  
 18 ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗುಳ ಹರವರಿಯಿಂದ ಹೆನ ಮಂಣ [ಮಾ](ಂ)ನೈದ ಭತ್ತ  
 19 ಮೂಡೆ ೨೫೦ [ಹೊ]ಂನ ಜವಳಗೆ ಮೇಲಾ[ವ]ದ ಗ ೫೦ ಬಾರಕೂರ ಮೂಟು ಸ್ಥಾನಿಕ ಪರಿವಾರನಾರ-  
 ಣದೇ-  
 20 ವರಿಗೆ ಪಾತ್ರಭೋಗಕೆ ಧಾರೆಯನು ಎಟದು ಮತವೇವಣವಸು ಬಿಟು ಕೊಟು ಕಂ . . . .  
 21 ರಕ್ಕೆ ವುತ್ತರಿಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಮೂಟು ಕಾಟಗದ್ಯಾಣ ವೀಸ [ಬ]ಗೆಯ್ದು ಹರವರಿಯಿಂದ ಕೊಟ  
 22 ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೨೭೫ ಕ್ಕಂ ಆದ ಹೊಂನು ಗ ೧೩೭|| ಮೇಲಾಯದಿಂ ಗ ೪೩ ಉಭೆಯಿಂ ಹರ-  
 23 ವೆಯಿಂ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ಆಯಿವೂಟಯಿಪತ್ತಆಯಿದು ಮೇಲಾಯ[ದಿಂ] ತೊಂಭತ್ತಮೂ-  
 24 ಟು ಹೊಂನು ಪರಿವಾರಕ[ರಾದ] ದೇವಾಸ್ವಮಿಗೆ ಪಾತ್ರಭೋಗಕ್ಕೆ ಪಡಿ . . . . . ದ  
 ಸೂ[ಕವ]  
 25 ಮೇಲಾಯದಿಂ ಸುಂಕ . . . . . ಡುವ ಕಾ ಗ ೧೫೦ ನೂಟುಅಯಿವತು ಹೊಂನು ಯಿ  
 26 ಹರವರಿಯ ಒಳಗುಳ . . . . . ಬಿಟ್ಟು ಕೊಟ್ಟ ನಿಧಿ ನಿಹೇವ ಜಲ ಪಾಪಾ-  
 27 ಣ ಯಕ್ಷ[ಣಿ\*] ಯಾಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯ . . . . . ಗತೇಜ ಸ್ವಾ[ಮ್ಯ]ವಾಗಿ ಸರ್ವಸ್ವಾ(ಂ)-  
 28 ಮೈವನು ನಾರಾಯಣದೇವರಿಗೆ . . . . . ಮಕ್ಕ ಸಹ[ವಾದ] ಧರ್ಮಾಳು ಆ-  
 29 ಚಂದ್ರಾಕ್ಷರಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನಡವ . . . . . ಮೇ-  
 30 ಲಣ ಹೊಂನಿಗಳು ಆ ಬಾಚಪ್ಪಗರು ನಡಿಸಿ ಕೊಟ್ಟ [ಶಿಲಾಕಾಸನಕ್ಕೆ ಬಾಚಪ್ಪಗರು] ಸು-  
 31 ಹಸ್ತದ ಒಪ್ಪ ಬಾಚಪ[ಗ\*]ಳ ಬರಹ ಯಿ ಹರವರಿಯ . . . . . ಕ-  
 32. [ಂ]ಬರನಾರಾಯಣದೇವರಿಗೆ ನಡ[ವ] . . . . . ಪಾ . . . . .  
 33 ದೇವರಿಗೆ [1\*] ದಾನಸಾಲನಯೋರ್ವ್ಯದ್ಯೇ ದಾನಾ . . . . .  
 34 ಮನಾಪ್ಪೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಯುತಂ [ಪದಂ] . . . . .  
 35 ಂಸ್ತುಣ ವಿತಾನಿ ಬಲಾದಪಹರ . . . . . ಪ್ಪಿಷ್ಟವ್ವೇ . . . . . ವಿಷ್ಣುಯಾ-  
 36 ಂ [ಜಾ]ಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ || . . . . .  
 37 ಮೈವನು ಪಾಲಿಸುತ್ತಿರಲಾಗಿ . . . . . ದೇವರು . . . . . ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

## No. 350.

(A.R. No. 154-C of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*]ತ್ರ-  
 2 ಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [1] ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [11\*]ಜಯಾಭ್ಯುದ-  
 3 ಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೨[೧] ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ [ಪ್ರಮಾದಿ] ಸಂವತ್ಸರದ ಶ್ರಾವಣ ಕು ೧ ಶು  
 4 ಶ್ರೀಮಃ(ಂ)ನಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಹರಿಹರಮಹಾ-  
 5 ರಾಯರು ದೋರಸಮುದ್ರದ ನೆಲೆಬೀಡಿನೊಳದ್ದು ದುಷ್ಪ್ರನಿಗ್ರಹ ಶಿಷ್ಯಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯ-  
 6 ನೂ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ಏಕಭತ್ತದಿಂದ ರಂಜ್ಯವಂ ಪ್ರತಿಪಾಃ ಸುತಂ ವಿ-  
 7 ರಲು ತತ್ಪಾದಪದ್ಮೋಪಜೀವಿತರಪ್ಪ ಶ್ರೀಮಃ(ಂ)ನಮಹಾಪ್ರಧಾನ ನಾಗರಸನ್ನಿಡೆಯರು ಆ  
 8 ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕೂರು ರಾಜಧಾನಿಯೊಳದ್ದು ಪ್ರತಿಪಾಃ-  
 9 ಸುತಿದ್ಧಿಲ್ಲಿ ಆ ನಾಗರಸನ್ನಿಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ಹತ್ತು ಕೇರಿಯ ಹದಿನಾಲ್ಕು ಸುಂದಿ ಸಚಿಕಾಟರು ಏ-  
 10 ಳನೂಟುವಪ್ಪತ್ತು ಯಳಮೆವೊಳಗಾದವರೂ ಹಂಜವಾನದ ಹಲರು [ಸಾಗುವ]ಳಯ  
 11 ಕೊಳಹರು ಮೂಡಿಲ ನಿಡುಂಬುರು ಅಟುವತ್ತು ಬಲ್ಲಾಳುಗಳು ನಾಲ್ಕು [ಗ್ರಾಮ] ನಾಲ್ಕು  
 12 ನಾಡು ನಾ[ಡ]ರು ನಾಯಕರು ವೊಳಗಾದ ಸಮಸ್ತ ಕಟ್ಟಳೆಯವರಿಗೆ ಮಾ(ಂ)ನೈವಾ[ಗಿ] ಕೊಟ್ಟ ಹ-

- 13 ರವರಿಗೆ ಬರದು ನಟ್ಟ ಶಿಲಾಕಾಸನದ ಕ್ರಮಮಿತಂದರೆ ಮಂಗಳಪ್ಪದಂಣಾಯಕರು ಬಿಟ್ಟು . . .
- 14 ರಾಜಕಾರಿಯ ಮುದಿ . . . . . ೪ ಆಳದು ಮಕಿ . . . . .  
ಯಾಗಿ . . . . .
- 15 ಯಿಂ ಬಾರಕೂರ ಹತ್ತುಕೇರಿಯ . . . . . ಚ-
- 16 ಟ್ಟರಗದೆ . . . . . ಗಡಿ-
- 17 . . . . . ನಡವಂಥಾಗಿ . . . . .
- 18 ರ ಹರವರಿ . . . . . ಮೇಲಾಯ ಗದ್ಯಾಣ . . . . .
- 19 . . . . . ಮೂಡೆ . . . . . ಹರವರಿ ಹಳ ಅಕ್ಕಿ . . . . . ನಾಗಂಡುಗದ  
ಮುಡೆ ೧ ಕಂ . . . . .
- 20 . . . . . ನಾಗಂಡುಗ ಅಕ್ಕಿ . . . . . ಮೂಡೆ ೫೦೦ ಅಕ್ಷರದಲು ಐನೂರು  
. . . . .
- 21 . . . . . ನಾಯಕರಿಗೆ ಕೊಟು . . . . . ಸರ್ವಮಾ(೦)ನ್ಯ . . . . .
- 22 . . . . . ತಂಕಲು . . . . .
- 23 . . . . . ಮೂಡಲು ಯಿಂತೀ ಚ-
- 24 ತುಸೀಮೆವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ಬಯಲಿಂದಂ . . . . . ಬ-  
ಯಲೊ . . . . .
- 25 . . . . . ಕೊಟ್ಟಮಡಿಯ . . . . .
- 26 . . . . . ಸಿಂಹಂಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು
- 27 ಬಡಗಲು ಸೋವಂಣ . . . . . ವಿನಾಯಕವೇವರ ಗಡಿಯಿ-
- 28 ದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ [ಚತುಸೀ]ಮೆವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಾಳು ಮೂಡೆ [೩]ಂ  
ಮನಣವಿ-
- 29 ನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಸಿಂಹಂಣಂಗಳ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಕುಪಾರದೇವರ ದೇವಸ್ವ-
- 30 ದಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸೋಮಯಿದೇವರ ದೇವಸ್ವದಿಂದಂ ಜೋಳಯರ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂ-
- 31 ಡಲು ಬಡಗಲು ಜೋಳಯರ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆವೊಳಗುಳ ಮ-
- 32 ಕ್ಕಿ ಮೆಕ್ಕ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಾಳು ಮೂಡೆ ೫೦ ಮತ್ತಂ ಸೂಳಮೆಕಿ ಹತ್ತು ಮೂಡೆ [೨]೪ತನಸೆಯ  
ಹರವ-
- 33 ರಿಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಹರಿವ ಹಳ್ಳದಿಂದ [ಬೊ]ಡುವಂ ಬಳಯ ಭೀರಂಣ ಮೆಲ[ಕ]ಟಕ ಹೊಲಿ-  
ಯನ
- 34 ಬಳಯ ದೇವಂನಂ ಮೂಲಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಬಳಯ ಮಾಬ-
- 35 ಲಸೇನಬೋವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಾರಂಪಹೆಗ್ಗಡೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂ-
- 36 ಡಲು ಬಡ[ಗ\*]ಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆವೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮೆಕ್ಕಿ ಮೆ-  
ಕ್ಕಿ ಸ-
- 37 ಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಾಳು ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂ ೬೦ ಯಿ ಎರಡು ಹರವರಿಗೆ [ವು]೪೦೦೦ ಹೊಲ[ನ]-
- 38 ಲ್ಲನು ಆಳು ಹೊಳು ಸೀಮೆ ಸಾ(೦)ವ್ಯೂಳು ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಒಳಗುಳ ಮೆಕ್ಕಿ ಮ[ರ] ನಿಕ್ಕಿ ನಿಡಿಲು ನಿಧಿ-  
ನಿ-
- 39 ಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಯಕ್ಷೀ[ಣಿ\*] ಯಾಗಾಮಿನಿ ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯ ಯೇನುಳಂಥಾದನೂ ಆಚಂವಾ-
- 40 ಕ್ಯಸಾಢಿಯಿಯಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ನಾಗರಸೂಡೆಯರು ತುಳುರಾಜ್ಯದವೊ[ಳು ಮೇ]ರೆ ಕಟ್ಟಳೆಯ-
- 41 . . . . . ಬಾಹನು ಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯ ಮಾಡಿ ಶ್ರೀನಾರಾ[ಯ\*]ಣದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲಿ ಬರದು ನಟ್ಟ ಶಿ-
- 42 ಲಾಕಾಸನ [೧\*] ಯಿ ಹರವರಿಗೆ ಸರ್ವಮಾ(೦)ನ್ಯ ಯಿಂತಪ್ಪುದಕ್ಕೆ ನಾಗರಸರ ಬರಹ . ಯೊ ಹರವ-
- 43 [ರಿಯಿಂ]ದ ಬಾರಕೂರ ಹತ್ತುಕೇರಿಯ ನೂರ ಹಂಜಮಾನದ . . . . . ಸಮಸ್ತ-
- 44 ಹಲರೂ ಸಮಸ್ತ ಕಟ್ಟಳೆಯವರೂ ಶ್ರೀನಾರಾಯಣದೇವ . . . . . ಕೆ ಆಚಂದ್ರಾ-
- 45 ಕ್ಯಸಾಢಿಯಿಯಾಗಿ ನ[ಡವುದು] ಇ ಧರ್ಮ . . . . .



- 46 . ವರು [ಯಿ] . . . . . ವಾರಾಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯನ್ನೂ ಕೊಂದೆ-  
ವರು ಶ್ರೀ-  
47 . . . . . ಧರಣಂ ಪಷ್ಠಿನ್ವೇರುಪಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾ-  
48 . . . . . ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ ದಾನಾ[ಚ್ಛೇ]ಯೋನುಪಾ-  
49 [ಲನಂ] . . . . .  
50 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

## No. 351.

(A.R. No. 154-D of 1901).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[ಃ] || ನಮಸ್ಕುಂಘಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [ಃ] ತ್ರಯಿ-
- 2 ಲೋಕೈನಗರಾರಂಭಮುಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ || ಆಗ್ನಾ ಯಸ್ಯ ನೃಪಾಲಮವುಳಿಲಸದ್ರತ್ನಾ-
- 3 ಮೃಲಾಲಿತಾ [ಃ] ಯ[ಸ್ಯೇ][ಂ]ದ್ವ[ತ್ವ]ಲತಾಯಶೋತಿವಿಮಲಂ ಮುಳುಳು ದಧಾತಿಶ್ವರಃ[ಃ]
- ವಾಣೀ ಯಸ್ಯ ಗುಣಾವಳಂ
- 4 ಗಣಯತುಂ ಧತ್ತೇಕ್ಷಮಾಲಾಂ ಕರೇ | ಸೋಯಂ ರಾಜತಿ ಭೂತಲೇ ಹರಿಹರೋ ರಾಜಾಧಿರಾಜಾಗ್ರ-
- ಣೀ[ಃ] ||
- 5 ರಾಜಾ ಹರಿಹರೋ ಭಾತಿ ರಿಪುರಾಜಭಯಂಕರ[ಃ] | ಶರಣಾಗತಭೂಮಾಲಕುಲಾನಾಮಧಯಂ-
- ಕರ[ಃ] ||
- 6 ತಸ್ಯಾಗ್ನಾಪಾಲಕಃ[ಃ] ಶ್ರೀಮಾನ್ ಮಲ್ಲಪಕ್ಷತಿಪಾಲಕಃ[ಃ] | ರಾಮವದ್ರಾಜತೇ ಲೋಕ[ಃ]ಲಾಲನೀ-
- ಯಯ[ಃ] ಭುವಿ [ಃ]
- 7 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರು ದೋರ-
- 8 ಸಮುದ್ರದ ನೆಲೆಬೀಡಿನೊಳಿದ್ದು ದುಷ್ಪನ್ನಿಗ್ರಹಸಿಷ್ಪಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯ ಮಾಡಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ
- 9 ಯೇಕತ್ಸತ್ರದಿಂ ರಾಜ್ಯವಂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಂವಿರಲು ತತ್ಪದಪದ್ಮೋಪಜೀವಿಗಳು ಶ್ರೀಮನುಮಹಾಪ್ರ-
- 10 ಧಾನಂ ಮಲ್ಲಪ್ಪವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜಧಾನಿಯಲು ಯಿದ್ದು ತುಳು ಹಯಿನೆ ಕೊಂ.
- 11 ಕಣ ರಾಜ್ಯಗಳನು ಪ್ರತಿಪಾ[ಲಿಸು]ತಂ ಯಿದ್ದಂದಿನ ಶಕ[ವರು]ಷ ೧೩೦೧ ನ ಯ ಕ್ಷಯಸಂವ-
- 12 ತ್ರದದ ಮಾಘ ಶು ೧ ವಡವಾರದಲು . . . . . ದಾಳುವ ಅಧಿಕಾ-
- 13 ರಿಯ ಅಳಿಯ ಪಾಂಡ್ಯಪ [ಸೇನಾಪ]ತಿ ಮಾಡಿದ ಧ(ಂ)ರ್ಮ . . . . . ವಹ
- ನಾ-
- 14 ರಣವೇನ . . . . . ವರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ
- 15 ಅಕ್ಕಿ ನಾಡಹಾನೆ [೩೬೦] ಕ್ಕಂ ಪ್ರತಿ ಮೂ[ಡೆ] ೧ ಕ್ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ನಾಡಹಾನೆ ೪೦ ಲೆಕ್ಕದಲು ಅಕ್ಕಿ ಮೂ-
- 16 ಡೆ ೯ ಕಂ [ಆದ ಬಡ್ತಿ ಹಾ ೩] ೬ ಮರಿಯಾದೆಯಲು ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೨ || ಆ ಭತ್ತವನ್ನೂ ಅ ದೇವರಿಗೆ
- 17 ತಹದೆ [ಕಡೆ] ಸಾಲ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧ || ಉಭಯಂ ಭತ್ತ ಬ ೪೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ . . . . .
- ಭತ್ತ ನಡವ
- 18 ಬಾಳನ ವಿ[ವರ ಅಧಿ]ಕಾರಿ ತನ್ನ ಮೂ . . . . . ಉನ ಹಾದಿಯಲು . . . . .
- ತ-
- 19 ಂಕ ಬಯ[ಲ] ಕೊಳಗದೆ ತೋಟ . . . [ಬಾ]ಳಯ ಗದೆ ಕಲ್ಲ ಗದೆ ಬಡಗಣ [ಮ]ಕ್ಕಿಯ ಗದೆ-
- 20 ಗಳು . . . . . ಅಧಿಕಾರಿಯ ಬಾಳ ಮೇಲೆ . . . ಸೀಮೆಯ ಬಯಲ . . . . .
- . . . ನಾಗಂ-
- 21 ಡುಗದ . . . . . [ಕಂ]ಡಿಕದ ಮೂಡಹಾದಿಯವೇಳೆ . . . . .
- . . . ಗಳ
- 22 ಅಯಿಮೆ [ಗಳ] ಸಹ ಮೇಲೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧ ಉಡುಪಿಳಾತ್ಪ್ರಾತ್ರದ . . . . . ಳ ವೊ-
- 23 ಳಗಾದ ಮ[ಕ್ಕಿ] ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೨ ಮಲ್ಲದೇವಗಳ . ರ ಪೂಜೆಗೆ [ಪೂ]ರ್ವದ ದ(ಂ)-
- ಮಾರ್-

- 24 ದಾಯದ [ಲಧಿಕಾ]ರಿ ದಾನವಾಗಿ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಧಾರೆಯ ನೆಲೆದು ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳು ತೆ-  
 25 ಂಕಬಯಲಲು ಬೋಗಿಯಗದ್ದೆ [ಯಿ]ಂದೆಲು ಪಡುವೆ ಉಡುಪಿನ ದೇವ[ಸ್ವ]ದಿಂ ಮೂಡಲು  
 26 ಬಿಡುವ ಮೂಡೆ . [ಮೂ]ಡಬಯಲು ಮೇಲಣ ನಾಕನಗದ್ದೆ ಹಾಳ ಸಹಿತ ಬಿಡುವ ಮೂ-  
 27 ಡೆ [x] ಆ ತೋಟ [ಬಯ]ಲಲು ಬಾ[ಳನ] ಗಡಿಂದ ಪಡುವೆ ಅಸರಿತದೆ ತಂಕಲು ಉಳ ಹಾಳವೊ-  
 28 ಳಗಾದ ಬಾಳ ಮೇಲೆಣ . . . . . ಕೊಟ್ಟ ಮೂಡೆ ೧ ಆ(೦)ನ್ನು ಭೆತ್ತ ಮುಡೆ ೨೪ ನೂ  
 ಕಂಚಿನ ಹಾ-  
 29 ನಿ ೧೦ ಕೈ ನಾಡಹಾಸೆ [x] ಅ[ಲೆಕ್ಕ]ದ ಹಾನಿಯಲು ಪ್ರತಿವರುಷದಲೂ ನಡೆಸಿಬಹರು ಆ ಕಟ್ಟಿದಂ]-  
 30 [ಥ] ವಾಣಿನಲು ಆಪ[ವೆ]ಟ್ಟಿಗಯ ನೀರ ತೂಡಕ್ಕೆ ನಿ[ಲೆ]ಪ್ಪನ ಮೂಲದ ಬಾಳು [ಆ ಕ]ಟ್ಟಿದ  
 ಮೂವು-  
 31 ನ ಹದೇರಿಯಿಂದ ತಂಕಣ ಮಕ್ಕಳ ಆ ವಿತಪ್ಪಗಳು ಮಾಡಿಸಿದ ಹೊಸತೂಟದ ಕಟ್ಟಿಯು  
 32 ಮೇಲೆ ಪ್ರತಿವರುಷ ೧ ಕೈ ಭತ್ತಹಾನಿಯ ಲೆಕ್ಕ ಮೂಡೆ ೭ || ಯೆನೂ ನಡೆಸಿಬಹರು  
 33 ಕೆಲ್ಲಂಗೆಣೆಯಲು . . . ತೋಟದ ಹಿಂದಣ ಬ್ರಹ್ಮಪುರಿಯ ಮನೆ ೧೦ ಕಂ ಪ್ರತಿಮನೆ-  
 34 ಗ ೧ ಕಂ ಪ್ರತಿವರುಷ ೧ ಕೈ . . . . . ೧೦ ರೊಕ್ಕ ಕಾಟಿ ಗ ೧ ಲೆಕ್ಕದ ಭತ್ತ  
 ಮೂ ೨೪ ರೊಕ್ಕ  
 35 ಕಾಟಿ ಗ ೧೦ ಹೊನ್ನನೂ . . . . . ವದಟ್ಟಿಗೆ ಆ ದುಟ್ಟಿನ ಹಳೆಯ ಬಂಡಿಕದ ಬಾ-  
 36 ಹ್ಯರ ಮೇಲೆ ಗ ೧೦ ಅಧಿಕಾರಿಯ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಮೇಲೆ ನಡೆಸುವ ಭೆತ್ತ ಮೂಡೆ ೨೪ ಯಿ-  
 37 ಪ್ಪು ಧ(೦)ಮ್ಯವನೂ ಪೂರ್ವ ಸಿಲಾಕಾಸನ ಪ್ರಮಾಣಿನ ಉಡುಪಿನ ದೇವಸ್ವದ ಬಾಳನೂ ಅಧಿಕಾರಿ  
 ನಾಯ-  
 38 ರು ಮೂಲವಾಗಿ ಬ[ಂ\*]ದು ಆ ದೇವರಿಗೆ ನಡೆಸುವ ಭತ್ತ ಹತ್ತಕ್ಕೆ ಹದಿನಾಲ್ಕರ ನಾಡಹಾನಿಯಲು ಬ ೪೦೦  
 39 ಕೈ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೫೦ ನಾಕೇಶ್ವರದೇವರ ದೇವಸ್ವದ ಬಾಳನೂ ಅಧಿಕಾರಿ ಬಿತ್ತಿಸಿ ಆ ದೇವರಿಗೆ ಪ್ರಜಾ  
 [ರಿ] ಸ-  
 40 [ಹಿ]ತ ನಡವೆ ಭತ್ತ ಹತ್ತಕ್ಕೆ ೧೬ ಲೆಕ ಬ ೪೦ ಆ ಲೆಕ ಮೂ ೬[x] ಆ ದೇವಸ್ವದ ಬೋಗಿಯ ಗಡೆಯ  
 ನೂ ಮು-  
 41 [ಲ್ಲಿ]ದೇವಗಳ ವಿತಪಗ[ಳು] ನಾಯರು ಮೂಲವಾಗಿ ಬಿತ್ತಿ ಭತ್ತಹಾ ೪೦ ಲೈ ಮೂಡೆ ೯ ಉಭಯಂ ನಾ-  
 42 ಗೇಶ್ವರಕ್ಕೆ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೭೪ ಯಿಷ್ಟು ಧ(೦)ಮ್ಯವನೂ ಬಾರಕೂರ ಅಧಿಕಾರಿಯ ಸಂತಾನಸಂತಾನ  
 43 ಉಳಂನಬರ ಅಚಂದ್ರಾಕ್ಷಸತ್ತಾಯಿಯಾಗಿ ನಡೆಸಿಬಹರು ಅದಿಟ್ಟಿನಹಳಗೆ ನೆರನಾಡು  
 44 ಪರನಾಡು ಅರಸು ಅನುಸರಿಯಿಂದ ಅದಂಥಾ ಭಾ[ದ್ರ]ಯನೂ ಬಾರಕೂರ ಹತ್ತು ಕೇರಿ-  
 45 ಯ ಹಲರೂ ಅರಸೂ ಆ ಬಾಧೆಯನು ಪರಿಹಾರಿಸಿ ಆ ಧ(೦)ಮ್ಯವ ಪಾಲಿಸುವರು (ಯಿ)  
 46 ಯಿ ಧ(೦)ಮ್ಯಕ್ಕೆ ಅಳವಿದವರು ವಾರಣಾಸಿಯಲು [ಗೋ]ವನೂ ಬ್ರಾಹ್ಮರನೂ ವಧಿಸಿದ ದೋಷದ-  
 47 ಲು ಹೋದರು || ಸಾಮಾನ್ಯೋಯಂ ಧ(೦)ಮ್ಯಸೇತುಂ ನುಸಾಣಾ[ಂ\*] ಕಾಲೇ ಕಾಲೇ ಪಾಲ-  
 ನೀಯೋ ಭವತೆ[ಭಿಃ\*]  
 48 ಸರ್ವಾ(೦)ನೇತಾನ್ ಭಾವಿನ ಪಾರ್ಥಿವೇಂದ್ರಾನ್ ಭೂಯೋ ಭೂಯೋ ಯಾಚತೇ ರಾಮಚಂದ್ರ[ಃ\*] |  
 ಶ್ರೀನಾರಸಿಂಹ |  
 49 ಯಿ ಶಿಲಾಕಾಸನಕ್ಕೆ ಶ್ರೀಮಲ್ಲಪ್ಪ ವೊ-  
 50 ಡೆಯರ ವೊಪ ಮಲ್ಲಪ್ಪನ ಬರಹ[\*\*] ಮಂ-  
 51 [ಗಳ] ಮಹಾಶ್ರೀ [\*\*]

No. 352.

(A.R. No. 155 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT MANIGARAKERI NEAR BARAKUR,  
 SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತವಿ(೦) ನಮ[ಃ] || ನಮಸ್ತುಂಗೇಶ್ವರಾಂಭಿ-  
 2 ಶ್ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ[ಃ] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾಂಭಿ(೦)ಮೂಲಸ್ಥ[ಂಭಾ]-  
 3 ಯ ಸಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ[ಃ] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ೧೩೦೧ ನಯ  
 4 ವರ್ತಮಾನ ಕಾಳಯುಕ್ತಾಕ್ಷಿ ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾರ್ಗಸಿರ ಸು [೧] ಸೋಮವಾ-



- 5 ರದಂದು ಶ್ರೀಮಢಮಹಾಮಂಡಲೇಸ್ವರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಶಗತ-
- 6 ಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಂಣ್ಣವೊಡೆಯರ ಕುಮಾರ ಶ್ರೀಮ-
- 7 ತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಸ್ವರ ಶ್ರೀವೀರ ಹರಿಯಪ್ಪವೊಡೆಯ-
- 8 ರ ವಿಜಯರಾಜಾಭ್ಯುಧಯದಲ್ಲು ಶ್ರೀಮಢಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಬೊಂಮರಸ-
- 9 ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕುರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವಲ್ಲಿ ಮಣಿಗಾರಕೇರಿಯ-
- 10 ವೊಳಗಣ ಸೋಮಇದೇವರಲ್ಲಿ ಕವಿಸೆಟ್ಟಿಯ ರಾಮಂಣ್ಣ ಪೆಟಿಯ
- 11 ಹೆಂಡತ್ತಿ ನಾಗವೆ ರುದ್ರಪುಜೆಗೆ ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಭೋಜನಕ್ಕೆ ಮೂವ-
- 12 ರಿಂಗ ನಾಗವೆ ದೇವರಿಂಗ ಕೊಟ್ಟ ಗ [೩೦ ಕೈ] ಕೊಂಡು ಕಬೂರಲ್ಲಿ ದೇವ-
- 13 ರೀ ಮೂಲದಿ ಬಾಳ ಒಳಗೆ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕೈ ಕಂಚ್ಚಿನ ಅಕ್ಕಿ ಹಾ ೧|| ಮೇ-
- 14 ಲುಬೀಯಕ್ಕೆ ಪಾ [೨] ತೋ[ಬಾ]ರದಬಳಗೆ ತೋ . ತುಪ್ಪ ಮೇಲೋಗರ [೩] ವೊಸರು
- 15 ವೀಳೆಯ ಇಪ್ಪನು ನಡಸುವರು ತೊಳೆಯನಾಲಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಗ ೪ ಕಾರ್ತಿ[ಕ\*]ವಾಸದ-
- 16 ಲ್ಲಿ ಪ್ರತಿದಿನ ೧ ಕೈ ದೀಪೋತ್ಸವ[ಹಂ]ನಬ್ಬದ ತುಪ್ಪದದೀಪಿಗೆ ಹುಂಣವೆಯ
- 17 ದಿನ ಪಂಚಾಮಿತ್ರ ಉಪಾರಸಿಖರದ ದೀಪಿ[ಗ] ಇ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ನಾಗವೆ ಕೊಟ್ಟ ಗ ೧೫ ೮-
- 18 [ಂತು] ಗ ೪೦ ವನೂ ಕೊಂಡು ಇ ಬಾಳಂದಲ್ಲಿ ಮಣಿಗಾಣಕೇರಿಯ ೩ ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರೂ ಸಮ-
- 19 ಸ್ತ ಹಲರೂ ದೇವರ ಶ್ರೀಕಾರಿಯವ ನಡ್ಪನಾಕನು[೧\*] ಇ ಧರ್ಮವ ನಡಸುವರು
- 20 ದೇವ[ರ] ಅಮೃತಪಡಿ ನಡವ[ದ] ಇ ಧರ್ಮ ನಡಸುದು ೮ ನಾಗವೆ [ಕೊ]ಟ್ಟದು ತಾ-
- 21 ಂಬುದ [ಚ]ಪುಕಲು ೧ ಕುಟ್ಟುಗ ೧ ಕುಡಿಇವ ತಂಬುಗೆ ೧ ದೇವರಿಂಗ[ಪ]ಂಣತೆ
- 22 ೧ ಇಪ್ಪನೂ ಮಾಡಿ ಕೊಟ್ಟಳು ಇವಾ ಹಣವುಣಿಯನು ದೇವ[ರೇ] ಮಾಡಿಸುವ-
- 23 ರು[೧\*]ಯ ಧ[ರ್ಮ]ಕ್ಕೆ ಅವನಾನೊಬ್ಬ ಅಳುಪಿದರೆ ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ (೧)-
- 24 ೧,೦೦೦ ಕವಿಯ ವದ್ದಿದ ದೋಕದಲ್ಲಿ ಹೋಹರು ಬ್ರಾಹ್ಮಣರ
- 25 ೧,೦೦೦ ಪ್ರಜೆಯ ವದ್ದಿದ ದೋಕದಲ್ಲಿ ಹೋಹರು || ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರ-
- 26 ದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ [ಹರೇತು] ವಸುಂಧರ [೧೧] ಶಪ್ಪಿಸ್ವರುಕ ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿ-
- 27 ಪ್ಪಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಸಿಃ [೧\*] [ನಾಗವೆ ದೇವಿಯ]ರ ಒಪ್ಪ ಶ್ರೀ [೧\*]

## No. 353.

(A.R. No. 156 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(೦) ನಮ[ಃ] [೧\*] ನಮಸ್ತುಂಗರಕ್ಕುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾ-
- 2 ರವೇ [೧\*] ತ್ರ್ಯಲೋಕ್ಯನಗರಾರಾಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ[ತ್] [೧\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[ಜಯಾ-
- 3 ಭ್ಯದಯ ಶಕವರಾಷ ೧೩೧೦ ವರ್ತಮಾನ ಸುಕ್ಲಸಂವತ್ಸರದ ಕುಂಭವಾಸ
- 4 ೨೩ ನೆಯ ಗುರುವಾರದಂದು ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಷ-
- 5 ಗತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಉತ್ತರ ದಕ್ಷಿಣ ಪಶ್ಚಿಮ ಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರ-
- 6 ಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿ ಮಲ್ಲಪ್ಪೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯ
- 7 ಮಾಡುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮಣಿಗಾಣಕೇರಿಯೊಳಗೆ ಸೋಮೈಯದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ದೇವರ
- 8 ಆರೋಗಣೆಯ ಸಮೆಯಕ್ಕೆ ದೋರಾಜರ ಬಳಿಯ ಕಂಕಣಿತಿ[ಯ] ಮಕ್ಕಳು ಬೆಂಮಂಣಸೆಟ್ಟಿ
- 9 ಬೆಂಮಂಣಸೆಟ್ಟಿಯ ತಂ[ಮ] ಮಾಡಸೆಟ್ಟಿಯೂ ರುದ್ರ ಪೂಜೆಗೆ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜನಕ್ಕೆ
- 10 ಜ ೪ ಕಂ ಕೊಟ್ಟಂಥಾ ಬಾಳನ ವಿವರ ಹಾರುಂಜಿಯೊಳಗೆ ತಾಳು ಬದ್ಧ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದ ಮೂ-
- 11 ಲದ ಬಾಳು ಮೂಡಲು ಕೊಳಗದ್ದ ಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಅಡೆಯಿತ್ತಿಯವರ
- 12 ಬಾಳು ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಉಪ್ಪೂರಹೊಲನಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಕಸೂರಿಯ
- 13 ಹರವರಿಯ ತೆಂಕಲು ಯಿ(೦)ನೀ ಚುತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳಂಥಾ ಬೆಟ್ಟು ಮೆಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆ-
- 14 ದಗಣಗಲು ನಾಳೆಂಡುಗದಲು ಮು ೨೪ ಕಂ ನಡಸುವ ಗೋಣ ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ನಾಳೆಂಡುಗ-
- 15 ದಲು ಭತ್ತ ಮು ೧೧೦ ಮತ್ತಂ ಮೂಡಲು ಮೇಕಂಟನ ಮನೆಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಯ-
- 16 ಲ [ಮಾ]ವಿನಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದಗಣಗಲು ನಾಳೆಂಡುಗದಲು ಮು ೨ ಕಂ ನಡಸುವ

- 17 ಗಣಿ ಭೆತ್ತ ನಾಭೆಂದುಗಡಲು ಮು ೧೫ ಯಿ(೦)ನ್ನೀ ಚತುಸ್ತೀಮೆಯೊಳಗುಳ್ಳಂಥಾ ಮು-
- 18 ರ ಫಲ ಹಲಸು ಮೂಲು ತೆಂಗು ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಷಾಣ ಬಳಗಾಗಿ ಯೇನುಳ್ಳಂಥಾದು
- 19 ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ನಡದುಬಹುದು [1\*] ಮತ್ತಂ ಶಿವರಾತ್ರಿಯ ತಳುಹಿನದೀವಿಗೆ ಎಂಣೆ ಹಾ-
- 20 [ಡ ೩] ಯಿ ರುದ್ರಪೂಜೆ ಶಿವರಾತ್ರಿಯ ಧರ್ಮವನು ಬೆಂಮುಣಸೆಟ್ಟಿ ಬೆಂಮುಣ-
- 21 ಸೆಟ್ಟಿಯ ಸಂತಾನದವರು ನಡಸಿಬಹರು [1\*] ಯಿ ಧರ್ಮದ ಅರಯಿಕೆ ಮಣಿಗಾಣ-
- 22 ಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು ನೋಯಿವತ್ತು ಯೆಳಮೆಯೊಳಗಾ-
- 23 ದ ಸಮಸ್ತ ಹಲರು ಚಂದ್ರಾಕ್ಷ್ಯಸಂಧ್ಯೆಯಾಗಿ ಪಾಲಿಸಿಬಹರು || ಶ್ಲೋಕ |
- 24 ದಾನಪಾಲನೆಯೊಮ್ಮೆ ದಾನಾತ್ಮೆಯೊನ್ನಪಾಲನಂ [1\*] ದಾನಾಪ್ಸರ್ಗಮವಾಪ್ಪೋ-
- 25 ತಿ ಪಾಲನಾಚ್ಯುತಂ ಪದಂ | ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇ-
- 26 ಚ ವಸುಧರಾ[೦,1\*] ಪ್ಪಪ್ಪಿರ್ವರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ವಯಾಂ ಜಾಯತೇ
- 27 ಕ್ರಿಮಿ[೩\*] || ಮಂಗಳ ಮಹಾಶೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

## No. 354.

(A.R. No. 157 of 1901).

ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಮತ್ಪಾಂಡ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ ಅರಿರಾಯ [ಬಸವ] ಸಂಖರ-
- 2 [ದೇ]ವರ ಸೋಯಿದೇವಾಳ್ವಂವದೇವರಸರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಾದಯ-
- 3 ಮುತ್ತುರಾತ್ರರಾಭಿವಿಧಿಪ್ರವರ್ಧಮಾನ ಮಾಚಂದ್ರಾಕ್ಷ್ಯತಾ-
- 4 ರಾಂಬರಂ ಸಲುತ್ತಮಿದ್ಧ ಶಕವರುಷ ೧೦೩೪ ನೆಯ
- 5 ರಾಹಸಸಂವತ್ಸರದ ಮಾರ್ಗಸಿರ ಸುದ್ಧ ೧೩ [ವಿ]ಶ್ವಿಕಮಾ-
- 6 ಸ ೧೩ ಸೋಮವಾರದಂದು ಬಾರಕಂ[ನೂ]ಪುರದ[ರ]ಮನೆಯ ಲು-
- 7 [ನ್ನತ] ಶಿಂಹಾಸನಾರೂಢ[ಫ]ರಾಗಿ ವೇಡ್ವೊಲಗಂಗೂಟ್ಟಿದ್ವಾರಪ್ರಸ್ತವದೊಳು
- 8 . . ವಾಳ್ವರ ಬಳ[ಯ] ಬಂಕಿದೇವರಸರು ಸಾಮಾನ್ಯಪ್ರಧಾನ-
- 9 ರೂ . . ಪುರು[ಪ]ರೂ ಎರಡುಕೋಲ ಬಳಯುಂ ಬಾಹ.
- 10 ತ್ತರನಿಯೊಳಿಗಲೂ ಮುಂತಾಗಿ ಬಂಕಿ ಸೇನಬೋವರ [ಅ]ಂಣ್ಣ[ದಾತ]ಹ-
- 11 ಗ್ಗದೆಯರಿಗೆ ಆಯಿದೊರವೊಳಗಣ ಆ[ತ್ರೋ]ಡೆಯ ಬಾಳುಗೆ ನ-
- 12 ಡಸಿತ ಕಟ್ಟುತಡೆಯ ಹತ್ತು ಹೊನ್ನನೂ ಮಣಿಗಾಣಕೇರಿಯ
- 13 ಸೋಮನಾಥಾದೇವರಿಗೆ [ಮೃಗಾಪ್ಪಾ]ನಕ್ಕಿಯ ನೈವೇದ್ಯ ವೊಂದು ನಂದಾ-
- 14 ಬೆಳಕನೂ ನಡಸುವಂತಾಗಿ ಆ[ರು]ತಿನ ಹೊನ್ನನೂ ಸೋಯಿದೇವರ-
- 15 ಸರು ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಬಿಡುಕೊಟ್ಟರು [1\*] ಆ ಬಾಳುಗೆ ತೆಣೆ
- 16 ಮುಲ ಅಪ್ಪಿ[ಫ]ಸುವ ಅಪ್ಪಣೆ ಸಲ್ವ ಅರನ ಮಾನಿಸ್ಯರು ಹೆ[೦]ಗಸ[ರು]
- 17 ಬೀಡು ದೇವತ್ವ[ವಾ]ಗಿ ಆ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಮನುಸ್ಯರೇ ನೋಡಿ ಆ
- 18 [ಧ\*] ವರ್ತವ ನಡಸುವರು [1\*] ಆಯಿದೊರು ಮುಂತಾಗಿ ಒಡೆಯರು
- 19 ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ [1\*] ಯಿ [ಧ\*]ಮ್ತ[ವ] ನಾರಾಣು ಅಳಿದವರಿಗೆ ವಾಣಾಣಾಸಿ-
- 20 ಯಲ್ಲ ಸಹಸ್ರ ಕವಿಲಯ ವ(೦)ಧಸಿದ ದೋಶ [1\*] ಸ್ವದತ್ತಂ
- 21 ಪರದತ್ತಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಧರಾ[೦,1\*] ಪ್ಪಪ್ಪಿರ್ವರಿ-
- 22 ಪಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ವಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[೩] || . .
- 23 . . . . .

## No. 355.

(A.R. No. 158 of 1901).

ON THE FOURTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 . . . . . ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾ-
- 2 ರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸಂಭವಯ ಶಂಭವೇ[1\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] [ಜ]-



- 3 ಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರ್ಷ ೧೩೩೩ ಸುಮಾ ನಾಲ್ಕು[ನೆ]ಯ ವರ್ತಮಾನ ಖರಸಂವತ್ಸರ  
4 ಬೇಸಗೆಯ ತಿಂಗಳು ವೊದಲಾಗಿ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವ-  
5 [ರ ಶ್ರೀ]ವೀರಪ್ರತಾಪ ಹೃದಯವರಾಯ ಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾ-  
6 ಸನಪ್ಪರಾಗಿ ಸಕಲವರ್ಣಾಶ್ರಮಧ(ಂ)ರ್ಮಗಳ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಿಹ ಕಾಲದಲ್ಲು  
7 ಆ ರಾಯರ ಲಕ್ಷಾಧ್ಯಾಧಿಕಾರಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನ ಸಿಂಗರಸ[ದಂಣಾ]ಯ-  
8 ಕೊಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ವಿತ್ತರಸವೇಡೆಯರು ಬಾರಕ್ಕಾರ ತುಳುರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರ  
9 ತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಿಹ ಕಾಲದಲ್ಲು ಬಾರಕ್ಕಾರ ಮಣಿಗಾಣಕ್ಕೇರಿಯೊಳಗಣ ಸೋಮನಾಥವೇ-  
10 ವರ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲ ತಾನನೆಯ ಹೆದಕೆಬಿಳಿಯ ಬೆಂಮಣ ಭಾತನ ಆಳಯ ಹ[ರಿ]ಯು-  
11 [ಪ]ಸಟ್ಟಿಗೆ ಹೆಗಡೆ ಆಳಯ ಕೋಟಿ[ಟ]ಯಪ್ಪಸೆಟ್ಟಿ ಬಿಡಾರುವಾರವಾಗಿ ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳು ಹಂ[ದೊ]-  
12 . ಡಿಯವೊಳಗೆ ತಾ ಬದ್ಧ ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಮಾದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳು ಆ ಬಾಳ ಚತುಸ್ವೀ-  
13 ಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಕೇಚಣ ವುಂಗುರುಪಳಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು [ಸಾ]-  
14 . . ನಾಯ್ಕರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕೋಟಿಯಪ್ಪಸೆಟ್ಟಿ ತಾ . .  
15 ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಗಣಪಣಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ [ತ]ಂಕಲು  
16 ಯಂತೀ ಚತುಸ್ವೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಹಾನೆಯ[ಡಿ]ಯ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದಗಣಗಿಲು  
17 ನಾಭೆಂಡುಗದಲು ಮು ೪ ಯೆಟು ಮುಡೆ ಗದ್ದೆ ಕೆಚೆಸಹವಾಗಿ ಬಿಡಾರುವಾರವಾ-  
18 ಗಿ ಬಿಟ್ಟು ಕಡಂಕೊಂಡ ಹ . ಗ ೧೬೫ ಯಿ ಬಾಳಿಗೆ ತಾ ಕೇಶವನಾಥವುಂಗು-  
19 ರುಪಳಯ ಹದಿ ಮು ೩|| ನಾರಣವುಂಗುರುಪಳಯ ಹದಿ ಮು ೧ | ತಾ ಕ-  
20 ಳಚಿ ನಾಭೆಂಡುಗದಲು ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೦ ಯಿ ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಸೋಮನಾರ ಆಮಾ-  
21 [ನಾಸ] ಪು(ಂ)ಣ್ಯಕಾಲದಲು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥವೇವರ ಮೊಸರೋಗರದ ನೈವೇ-  
22 ದ್ಯಕ್ಕೆ ದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಹರಿಯಪ್ಪಸೆಟ್ಟಿಯ [ಅ]ಪ್ಪ ಕೊಟ್ಟನು [೧\*]  
23 ಯಿ ಬಾಳಿಗೆ ಅರ್ಥ ಬಂದರು ಪ್ರಿಕ್ತಿಬಂದರು ಸೋಮನಾಥವೇವರಿಗೆಂದು  
24 ನೋಡಂಬಟ್ಟಿ[ವೆಂದು] | ಕೊಟ್ಟ ಧ(ಂ)ರ್ಮಶತಸನ [೧\*] ಯಿ ಬಾಳ ಮೂಲಿಯ  
25 ನೋಪ್ಪ | ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ಮದ್ಯೇ ದಾನಾತ್ರಯೋನುಪಾಲನಂ [೧\*] ದಾ-  
26 ನಾ[ತ್] ಸ್ವರ್ಗಮವಾಪ್ತೋತಿ ಪಾಲನಾಪ್ರಾಪ್ತು ಪದಂ || ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

No. 356.

(A.R. No. 159 of 1901).

ON THE FIFTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಿಯೇ ನಮಃ [೧\*] ನಿರ್ವಿಘ್ನಮಸ್ತು [೧\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರ-  
ಬಾರವೇ [೧\*] ತ್ರಯ-  
2 ಲೋಕೈನಗರಾರಂಭ(ಂ)ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ[ತ್] [೧\*] ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರವ  
೧೩೧-  
3 ೬ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಶ್ರೀಮುಖಸಂವತ್ಸರದ ಬೇಸಗೆಯತಿಂಗಳು ವೊದಲಾಗಿ ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇ-  
4 [ಸ್ವ]ರ ಚತುಸ್ಪಮುದಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರ [ನಿರೂ]ಪದಿಂ ಕಂಕರವೇವ-  
ವೇಡೆ-  
5 ಯರು ಬಾರಕ್ಕಾರರಾಜ್ಯವನ ಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯ ಮಾಡುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಮಣಿಗಾಣಕ್ಕೇರಿಯವೊಳಗಣ  
ಸೋ-  
6 ಮನಾಥವೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ವಿಜಯನಾಯಕರ ಮಗ ಕೇಶವನಾಯಕರು ಆಮಾವಾಸ [ದ್ವಾದ]-  
ಶಯ ಧ(ಂ)ರ್ಮ-  
7 ಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳಿನ ವಿವರ ಅ[ಯಿ]ರಡಿಯವೊಳಗಣ ದಂಡೆಬಿಟ್ಟನಲು ತಾಳು ಬದ್ಧ ಬ್ರಹ್ಮಾದಾಯದ  
ಮೂಲ-  
8 ದ ಬಾಳಿನ ಚತುಸ್ವೀಮೆಯ ವಿವರ ಕಡಸಾಲಗದ್ದೆ ಮೂಡಲೂ ಕೇಶವನಾಥವದನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡು-  
ವಲು

- 9 ತೆಂಕಲು ಮೂಡಳಗಿನ ವಾಸುದೇವನ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವೆಲು . . ಯಿಂದ ಮೂಡಲು
- 10 ಬಡಗಲು ವಿಷ್ಣುನಾಪದನ ಮಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿ(ಂ)ನ್ನೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯವೊಳಗುಳ್ಳ ಗ-
- 11 ದ್ದೆ ೧ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಬೆಡಗಣಗಿಲು ಹಾನೆ ೫೦ ಆಜ್ಜಿನತಾ[ಜೆ]ನ ವೊಳಗಣ ಗದ್ದೆ ಯಿ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ
- 12 [ವಿ]ವರ ಮೂಡಲು ವೊರಾಳ ಗೋವಿಂದಕಾರಂತನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವೆಲು ತೆಂಕಲು ಗಂಕ [ತ] . . ಗಡಿಯಿ-
- 13 ದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವೆಲು ವಿಷ್ಣುನಾಪದನ ಮಕ್ಕಳ [ಗ]ಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು [ಬಡಗಲು] ಹಂಡನ ನಾ-
- 14 ರಣ ಕಾರಂತನ [ಗ]ಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿ(ಂ)ನ್ನೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವೊಳಗುಳ್ಳ ಗದ್ದೆ [೨ ಕ್ಯಂ] ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ
- 15 ೨೦ ಉಭಯಂ ಗದ್ದೆ ೨ ಕಂ ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ ೭೦ ಹಿರಿಯ ಗದ್ದೆಗೆ [ಕ]ಡಗಲಕೆಚೆಯ ನಿರು ಹೊಲಕ್ಕೆ ಬಂದದು
- 16 ಯೆರಡು ಗದ್ದೆಗೆ ತುಂಬಿಟ್ಟೆಯ ಕೆಚೆಯ ನಿರು ಹೊಲಕೆ ಬಂದದು ಯಿ ಬಾಳಂಗೆ ತೆಪ್ಪ ತೆಪ್ಪ ಹಾನೆ ೧ .
- 17 ಯಿ ಬಾಳನೂ ಕ್ರಿಷ್ಣ ಅಲಸೆಯ ಮಗ ವಾಸುದೇವ ಅಲ[ಸಿ]ಗೆ ನಾಯರು ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟರು ವಾಸುದೇ-
- 18 ವೆ ಅಲಸೆ ತೆಪ್ಪ ದೇವಸ್ವ ಅಕರ ಅನ್ಯಾಯ ಹಡಿಕೆ ಹೊಡಕೆ ಬೆಡು[ಗು]ಳು ಮುಂತಾಗಿ ಎಲ್ಲವನೂ ತ-
- 19 ತ್ತು ಮೂನಗೇಡು ಬರಗೇಡಿಲ್ಲದೆ ಹ . . [ನೆ] ವರವೆಯಕ್ಕೆಯಾಗಿ ಪ್ರತಿವರುಕ ೧ ಕ್ಯಂ ನಡ ಸುವ ಆಕ್ಕಿನಾಗ
- 20 ಂಡುಗಡಲು ಮೂಡೆ ಅಪನೂ ತಂದು ಹಾಯಿಕುಳನು ಹೊ[ಟ]ಕೂಲಿ ಆಟು [ಎರೆಯ] ಅನಾಯ ಕಾ-
- 21 ಯಲಾಟದೆ ಯಿ[ಷ್ಯಕ್ಕೆ] ಹೋದ ಮಂಣಂಗೆ ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳು ತಾ[ಉ\*] ಬದ್ಧ ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಮದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳ[ನೆ]
- 22 ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಕೊಟೆಯಪ್ಪನವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಚಂನ[ಕೇಶವ] ಬೇಲಿಯಿಂ-
- 23 ದಂ ಕೆಳಗೆ ತಂನ ಅಂಣನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವೆಲು ನಡವ ಹೆದ್ದಾರಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಯಿ-
- 24 (೯)ನ್ನೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯವೊಳಗೆ ಹೋದಮಂಣಂಗೆ ಬಿಟ್ಟದು ಗದ್ದೆ ೧ ಕ್ಯಂ ಬಿತ್ತುವ ಹಾನೆ [೩೩] [ಕೇಶವ]ನಾ-
- 25 ಯಕರಿಗೆ ಕಾಣಿಕೆಯಾಗಿ ವೊಂದು ಕುಟುಂಬಯಿ ಯೆರಡು ತಂಗುಮ . . ನನು . . .
- 26 [ಬಿ]ಹನು ಯಿ ಧ(ಂ)ರ್ಮದ ಆಕ್ಕೆಯ ನಡಸುವದಕ್ಕೆ ಅವ ಹೊಣೆ ಯಿ[ಸ್ವರ]ಅಲಸೆಯ ಹಿರಿಯ [ಪ್ಪನೂ]
- 27 ಕೇಶವಅಲಸೆ ಹೊಡಮಂಣನೂ ನಾಯರು[ಮೂ]ಲವನೂ ಬದ್ಧ ಆಕ್ಕೆಯ ನಡಸು[ವ]ನು [೧\*] ಯಿಂ- [ತ]ಪ್ಪ-
- 28 ದಿಕೆ ಸಾಕ್ಷಿಗಳು ಕೇಶವಕಾರಂತನ ಮಗ ಗೋವಿಂದಕಾರಂತ ಪಡುವೆಮನೆಯ ಹಂಡನ ೨-
- 29 ಪ್ಪ ಕಾರಂತನ ಮಗ ನಾರಣಕಾರಂತ ಕೇಜಿಭಟ್ಟಾಚಾರ್ಯನವರ ಮಗ ಮಯಿಂಣನ-
- 30 [ವ]ರು ಕೊಟೆಯಪ್ಪನೆಟ್ಟಿಯ ಮಗ ಧರಣಸೆಟ್ಟಿ ಯಿಂತಪ್ಪದಕ್ಕೆ ಸೋಮಯದೇವರ ಸೇನಬೋ-
- 31 ವೆ ಪಂಡರ್ದೇವನ ಬ[ರ]ಹ ಯಿಂತಪ್ಪದಕ್ಕೆ ಕೇಶವದೇವನಾಯಕರ ವೊಪ್ಪ ಮಯಿ-
- 32 ಲಾರದೇವರು ಆ ಕರ್ತೃ ನ ವೊಪ್ಪ ಭಗವತಿಹೊಣೆಕಾಣನ ವೊಪ್ಪ ಭಗವತಿ[ಸಾಕ್ಷಿಗಳು]
- 33 ವೊಪ್ಪ ಶ್ರೀಧರ್ಮಮಹಾ ಶ್ರೀವೀರರಾಗ ಮುಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ¹

¹ Below this are found the following two lines in characters belonging to the same period :-

1 ಯಕ್ಕರ ಸಂವತ್ಸರದ ಜೇಸಗೆಯ ತಿಂಗಳು ಮೊದಲಾಗಿ ವಿಜಯನಾಯಕರ

2 [ಮಗ] ಸಪ್ತಮಂಥನವರು ಅಯಿರಡಿಯವೊಳಗೆ ಹಂಡನ ಕ್ರಿಶ್ಚ ಕಾರಂತನ ಮಗ



## No. 357.

(A.R. No. 160 of 1901).

ON THE SIXTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [I\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಾಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರ-
- 2 ವೇ [I\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ [II\*] ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [III\*] ಜಯಾ-
- 3 ಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ೧೩೪೩ ನಯ ವರ್ತಮಾನ ಶಾರ್ವರಿಸಂವತ್ಸರದ ಬೇಸಗೆ-
- 4 ಯತಿಗಳು ಮೊದಲಾಗಿ ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜವರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀ ವಿರಪುತಾ-
- 5 [ವ] ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ಸಾ(೦)ಮಾಜ್ಯಂಗಯ್ಯ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಆ ರಾಯರ
- 6 ನಿರೂಪದಿಂದ ಶಂಕರದೇವದೇಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲ-
- 7 ದಲ್ಲಿ ಹರಿಹರದೇವ[ವ\*]ಲಯ್ಯನವರ ತುಮಂದಿರು ನಾಗಣ್ಣ ಅಯ್ಯನವರ ಮಕ್ಕಳು [ದೇ]-
- 8 ವಣ್ಣ ಅಯ್ಯನವರು ಲಖಣಯ್ಯನವರ ಮಕ್ಕಳು ಮಹಾಕಣಪತಿವೇವರು ಹರಿಹ-
- 9 ರದೇವಯ್ಯನವರ ಮಕ್ಕಳು ಚಳುವಳಿಗಳು ದೇವಣಯ್ಯನವರ ಮಕ್ಕಳು ನರಹರಿ-
- 10 ದೇವರು ಕ್ರಿಷ್ಣ ದೇವಲಯ್ಯನವರ ಮಕ್ಕಳು ವಿಠಲದೇವರು ಹರಿಹರದೇವರ ಮಕ್ಕಳು ಕ್ರಿಷ್ಣ ದೇ-
- 11 ವಲಯ್ಯನವರು ಬರಸಿದ ಶಾಸನದ ವಿವರ [I\*] ಹಿಂದೆ ಹರಿಹರದೇವಲಯ್ಯನವರು
- 12 ಕಂಠಾಂತರ ಉಳಿಸಿಕೊಂಡು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯ ಹೊಸಕೆಡೆಯ ಬಳಿ ಬ್ರಹ್ಮಪುರಿ-
- 13 ಮೊದಲಾದ ಗೃಹಕ್ಷೇತ್ರಕ್ಕೆ ಆರಸು ಅನುಸರಿಸಿಬಂದ ಬಂದಂಥ [ಬ]ತ್ತ ಪರಿಹರಿ-
- 14 ಸಿ ಕೊಡುವುದಕ್ಕೆ ಸಂರಕ್ಷಿಸಿಬಿಟ್ಟಿರುವಾಗ ಮೂಡಿದಂಥ ಯಂತ್ರಯನೂ ಹಿಂದೆ-
- 15 ಕೈ [ಹಿಡಿ]ಕೊಂಡು ಮುಂದಕ್ಕೆ ತರುವವರಾದ ಕಾರ್ತಿಕ ಆಗಬೈನಾಗಿ ಮಣಿಗಾಣಿಯಲ್ಲಿ-
- 16 ಒಳಗಣ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸೋಮಮತದ ಒಳತಳುವಿನ ದೀಪೋತ್ಸವಕ್ಕೆ ನಾಕು ಹಾ-
- 17 ದ ತಂಗಿನ ಎಣೆಯನು ಬಾರಕೂರ ಬಂಗಳನೂ ಉಳಿಸಿಕೊಂಡು ಹಚ್ಚಿಕೊಂಡು ಬಂ-
- 18 ನಿ ಸ್ವ[ಭಾ]ಗಪ್ರಮಾಣನಲಿ ಹೊಸಕೆಡೆಯ ಬಳಿ ಬ್ರಹ್ಮಪುರಿ ಮೊದಲಾದ
- 19 ಸರ್ವಸ್ವದ ಮೇಲೆ ಪ್ರತಿವರುಷದಲ್ಲಿ ನಡಿಸಿಬಿಡಿ [ಎ]ಂದು ಬರಸಿದ ಶಿ-
- 20 ಲಾಶಾಸನ [I\*] ಯೂ ಪ್ರಮಾಣಕ್ಕೆ ಸಾಕ್ಷಿಗಳು ನರಿಕುವದೇವಲಯ್ಯನವ-
- 21 ರು ಚ[ಪ್ರ]ದಪ್ರಾಯ್ಯನವರು ಮಾಧವಸ್ವಾಮಿಗಳ ಮಂಚಲಯ್ಯನವರು ಪದು-
- 22 ಮಂಣಂಗಳ ನರಹರಿಭಟ್ಟರು ವಿಕೇಷದ ಔಪದೇವರ ಶ್ರೀಮದ್ರಾಯರಾ-
- 23 ಜ[ಗು]ರು ಸಾಮವೇದಿಯಜನಾದಿಪಟ್ಟವರನ್ನಿರತರಹ ಆರಾಧ್ಯರು-
- 24 ಗಳ ಒಪ್ಪು ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [II\*]

## No. 358.

(A.R. No. 161 of 1901).

ON THE SEVENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [I\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಾಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [I ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರ]-
- 2 ರಾರ[ಂ\*]ಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶ[ಂ]ಭವೇ [II\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [III\*] ಜಯಾದ್ಭುತಯ ಪವರು-
- 3 ಶ ೧೮೯೫ ನೆಯ ಪ್ರಮಾದೀಚಸಂವತ್ಸರದ ಸಾಮಾ ಶು [೧] ಗು ಶ್ರೀ[ಮ]ನ್ಮಾಹಾಮ-
- 4 ಂಡಲೇಸ್ವರ ಆರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭೂಸಗತಪ್ಪವರಾಯರಗಂಡ [ಪ್ರವ]ದಕ್ಷಿಣಪ-
- 5 ಶ್ವಿ ಮ ಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಣವೊಡೇರು ರಾಜ್ಯಭ್ಯುದಯ [ದ\*]ಯ ಪರಿಪಾಲನೆಯ
- 6 ಮೊಡ[ವ]ಲಿ ಆ ಬುಕ್ಕಣ್ಣ[ವೊ]ಡಯರ ನಿರುಪದಿಂ ಶ್ರೀಮನುಮ[ಹಾಪ್ರ]-
- 7 ಧಾನಂ ಗೋಪ[ರ್ರ]ವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಲನೆಯ ಮಾ-
- 8 ಡುವಲ್ಲಿ ಮಣಿಗಾಣಿಯಲ್ಲಿ ವೊಳ[ಗ\*]ಣ ಸೋಮಯದೇವರಲ್ಲಿ ಸಾವಾಸ ನು[ದವಿ]-
- 9 ನವರ ಮಗಳು ಆಮಿತಕ್ಕ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ [I\*] ಮಣಿವೊರೊಳಗೆ ಕೊಟ್ಟ . . . ವನ
- 10 ಸೋಮಯ್ಯದೇವರಿಗೆ ಮೂಲವಾಗಿ ಯೆರಡೆ ಬಂಗಳನೂ ತಕ್ಕುರನಾಯಿ . .
- 11 ಸೋಮಯ್ಯದೇವರಿಗೆ ಕಟ್ಟಿಕೊಂಡ ತರು ನಾಗಂ[ಡುಗ]ದ[ಲು] ಬತದ [ಹಾ]-
- 12 ನೆಯಲ್ಲಿ ಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೯೦ ನೂ ಸೋಮಯ್ಯದೇವರ ಕಯ್ಯಲ್ಲಿ ಆ[ಮಿತ]ಅಕ-

- 13 [ನ]ವರೆ ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಕುಡಳು [1\*] ಯಿ ಧರ್ಮದ ಮೇಲು ವೆಚ್ಚಕ್ಕೆ [ಕೋಟಕೇರಿ ಸೋಮ]-
- 14 ಯ್ಯದೇವ[ಗ್ಗ] ಹಾನೆಯ [ಬಾ]ಗಿಲಗದ್ದೆಯ ಕಂಠ . . . . .
- 15 ಯನೂ ಆ ಆಮಿ[ತ]ಕ್ಕನ[ವರ] ಮೂಲವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಅಯಿವರು ಬೃಹ್ಮರಂ-
- 16 ಗೆ ಭಕ್ತ ನಡವಣಿಗೆ ಹೊಸಕೆಯ ಬಡಗಣ ಕ[ವುಂ]ಡಮತದಲಿ ಆ ಧರ್ಮ ನಡೆ-
- 17 ವಹಾಗೆ ಮೂವರು ಸೆಟಿಕಾರರು ನೂರಅಯಿವತು ಅ[ಶೇ]ಕಮುಂತಾಗಿ [ಯಿ] ಧ-
- 18 ಮ್ಮ ನಡವಣಿಗೆ ಧಾರೆಯನೆ ಎರದರು ಯಿ ಧರ್ಮ ಆಮಿತಕ್ಕೆ ಸತ್ವ[ಸ್ತ]ಆಗಿ ನಡೆ-
- 19 ವರು ನಡಸದೆ ಯಿದಡೆ ಯಿ ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಆರುವೊಬ್ಬರು [ಅಳುಪಿ]ದಡೆ ಬಾರಣಾ-
- 20 ಸಿಯ ತಡಿಯಲಿ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂಡೆ ದೋಡಲಿ ಹೋದರು [1\*] ಸ್ವದತ್ತಂ ಪ-
- 21 ರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇ[ತ\*] ವಸುಂಧರಾ [1\*] ಶಪ್ಪಿವ್ವರುಶಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾ-
- 22 ಯತೇ [ಕ್ರಮಿ] || ಯಂತಪುದಕ್ಕೆ ಗೋಪವೊಡೆಯರ ಸ್ವಹಸ್ತದ ವೊಪ್ಪ . . .
- 23 . . ಮಣಿಗಾರಕೇರಿಯ ಮೂವರು ಸೆಟಿಗಾರರೂ ನುರಅಯಿವತು ಅಸೇಸ
- 24 ಸ್ವಹಸ್ತದ ವೊಪ್ಪ ಸೋಮಯ್ಯದೇವರು [1\*] . . . . .

## No. 359.

(A.R. No. 161-A of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯ ನಮ[ಃ] [1\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ ನಮ[ಃ] [1\*]
- 2 ದು(ಂ)ಮ್ಯುಖಿಸಂವತ್ಸರದ ನೈಕಾಖ ಶುದ್ಧ ೩ ಲು ಶ್ರೀ-
- 3 ಮತ್ತು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೂ ಮಣಿಗಾಂಕೇರಿಯ [ಹ]-
- 4 ಲರಿಗು ಹಂ[ದೆ]ಟಿನ [ದೇ]ವಾಂ ಹಂವೆಯ ಮಗ ಸಂಕರ
- 5 ಹಂವೆಯರು ತಾಳು ಬದ್ದಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಮದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳನು
- 6 ಉರ ಜ(ಂ)ನ್ಮವನು ಉಪ್ಪಿನ ಆಗರದ ಜಂನವನು ಅ
- 7 ಜಂನದ ಕುಗಗೆ ಮು ೨ || ಉಪ್ಪಿನ ಆಗರದ ಜಂನದ
- 8 ಯಿಳುವು ಉತ್ತರ ಹೊಂನು ಗ ೧ ಬಾಳುಗದ್ದೆ ಶ್ರೀಸೋ-
- 9 ಮನಾಥದೇವರ ಹಲರ ವಶವಾಗಿ ಯಿದ ಬೀಜವರೆ
- 10 ಮು ೧೩ ಸೋಸೆಯ ಬಗೆಯಲು ಮು ೪ ಉಭಯಂ ಮು-
- 11 ಡಿ ೧೩ ಹಂದೇವೇವಾಲ್ಯದ ಸ್ಥಾನದ ಕಟ್ಟಳೆ ಜಂನ ಸರ್ವಸ್ಯ
- 12 ಯಿದ್ದ ಯಿರಲು ಬದ್ದ ಬಾಳುಬಳಗಣ ಮೂಲ ಹೊ-
- 13 ರಗಣ ಅರುವರ ಯೇನುಂಟಾದರು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ-
- 14 ದೇವರಿಗು ಮಣಿಗಾಂಕೇರಿಯ ಹಲರಿಗೆ ಸಂಕ-
- 15 ರಹಂದೆ ಅರ್ಘ್ಯಪರಿತ್ಸೇಧ್ಯನಾಗಿ ತಗದು ಕೊಂ-
- 16 ಡು ಮೂಲಪರಿಚ್ಛೇದ್ಯವಾಗಿ ಕೊ[ಟ್ಟ]ನು ಯಿದಕೆ ಹೊ ¹

## No. 360.

(A.R. No. 162 of 1901).

ON THE EIGHTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯ(ಂ) ನಮ[ಃ] [1\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ವತೈಯೇ(ಂ) ನಮ[ಃ] [1\*] ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ(ಂ) . . .
- 2 [ನಿವ್ವಿ]ಘ್ನ ಮ[ಸ್ತು] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿಸ್ತುಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯೀಶ್ವರೈಕೈನಗ-
- 3 ರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ [ಸ]ಂಭವೇ [1\*] ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [1\*] ಜಯಾ[ಭ್ಯು]ದಯ ಕಾಶಿವಾಹನ ಕ-
- 4 ಕವರುಷ ೧೩೪ ಸಂದು ತೊಂಭತ್ತರೊಂಭತ್ತನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ದು(ಂ)ಮ್ಯುಖಿಸಂವತ್ಸರದ
- 5 ವಯಿಶಾಖ ಶು ೩ ಲು ಶ್ರೀವಂದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ [ಪ್ರಉ]-
- 6 ಭ ವಿರೂಪಾ[ಕ್ಷ]ರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ವಿಜಯಾನಗರಿಯಲೂ ಸಿಂಹಾಸ್ತನಸ್ಥರಾಗಿ ಸ-

¹ This record is left unfinished.



- 7 ಕಲ ವೆ(ಂ)ರ್ನ ಧ(ಂ) ವ್ಯಾಕೃತ ಮಂಗಳಂ ಪುತಿಪಾಲಿಸುತ್ತಿಹ ಕಾಲದಲೂ ಆ ರಾಯರ ದಂಣಾ-
- 8 ಯಕವೊಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ವಿತರಿಸುವೊಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದ[ಲೂ]
- 9 ಶ್ರೀಮತು ಮಣಿಗಾಣಕೇರಿಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥವೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು [ಪ್ರ]-
- 10 [ಪಂಚವ ಸೋಮಕ್ಕನು ಮಾಡಿದ ಧ(ಂ)ವ್ಯಾ [1\*] ಯೊ ಮತದಲು ಪೂಬ ಬ್ರಾ(ಂ)ಹ್ಮರ
- 11 ಜನ ಪ್ರತಿದಿವಸವಲು ಜ ೬ ಕ್ಕಂ ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳು ಹಂದೆ[ಟ್ರ]ನವೊಳಗೆ ಭಿಟ್ಟನ
- 12 ಬಾರ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಮನೆಯನ ಬಿಟ್ಟನ ಗ[ಡಿ]ಯಿಂದ
- 13 ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಮಾಡೆಣಹಂದೆ ಕೆನಾಸುರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ
- 14 ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಬ್ಬಾಯಿತನ ಆಗರದ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮಾಡ-
- 15 ಲು ಬಡಗಲು ಅಕ್ಕರಹಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಮತ್ತ[ನಾ]-
- 16 ಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಉಪ್ಪಿನಾಗರದ ಸಾಲಿಂದಂ
- 17 ಪಡುವಲು ತಂಕಲು [ಅಂಣ]ದೇರಳರ ಗಡಿಂ . . . . . ನೂರಾಳನ ಗಡಿ-
- 18 ಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಬೆಂಗರ[ಯ] ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ತಂಕ-
- 19 ಲು [ಬಾಳ]ನ ಸುರಕೂರಾಳನ ಗಡಿಯಿಂ ತಂಕಲು ಉಪಿನ ಆಗರ [ಸ]ಹ .
- 20 ಮತ್ತಗ[ದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯ ವಿವರ [ಅಜ್ಞಾಣ] . . . . . ಫರ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವ-
- 21 ಲು . . . . . ರಾಳನ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಸಮುದ್ರದ ಗಡಿಯಿಂ
- 22 ಮೂಡಲು ಹಿರಿಯ [ವಾ]ಣಿ ಹಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂ ತಂಕಲು ಮತ್ತಂ ಉ-
- 23 ಪ್ಪಿನಆಗರ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯ ವಿವರ . . . . . ಯ
- 24 ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ಹಿರಿಯ ಮಣಿಕಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಹರ-
- 25 ವರಿಯ. ಮಾಡೆಣ[ಹ]ದೆಯ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಮಾಡೆಣಹಂದೆ-
- 26 ಯ ಗಡಿಯಿಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯೊಳಗುಳ ಉಪ್ಪಿನಾಗರ [ಕ]-
- 27 ಫ . . . . . ದು ತಾಲುಗುಂ[ಧಿ] ಯೆರಡು ಗುಣ ಯಿ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ
- 28 ಮು ೧೧ [1\*] ಯಿ ಬಾಳಗುಳ್ಳ ಮನೆಯಡಿಯ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯ ವಿವರ ಬೆಂಗರ-
- 29 ದುಹಂದೆಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ನಡವೆ ವೊ[ಣಿ]ಯಿಂ ಬಡಗಲು
- 30 ಪಡುವಲು ಮಾಡೆಣಹಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು [ಅಕ್ಕ]ರ-
- 31 (ರ)ಹಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೇಮೆ-
- 32 ಯವೊಳಗುಳ್ಳ ಬಾಳು ಉಪ್ಪಿನಾ[ಗರ] ಮನೆಯಂತೀ . . . . .
- 33 ಬಿತ್ತುವದು ಬ ೪ ಲೂ ಮು ೧೧ ಯಿ ಬಾ . . . . .
- 34 . . . . . ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩೦

## No. 361.

(A.R. No. 163 of 1901).

ON THE NINTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[ಃ] | ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕಂ ಬಿಚಂ-
- 2 ದ್ರಚತಮರಬಾರವೇ [1\*] ತ್ರ್ಯೋಕ್ಕನಗರಾರಂಭ್ಯೇ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ
- 3 ಕಂಭ[ವೇ] [1\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ಏಯಾದ್ಭ್ಯದಯ ಶಕವರುಕ ೧[೩]೧೫ ನಯ ಸ್ವಭಾ-
- 4 ನುಸಂ[ವ]ತ್ರರ ಕಾರ್ತಿಕ ಕು[ದ್ದ] ಅ] ಆ ಶ್ರೀನ್ಯಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾ[ಜ]-
- 5 ಪರಮೇಶ್ವರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಷೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಸುರಗಂಡ ಪೂ-
- 6 ರ್ವ್ಯ ಪಶ್ಚಿಮ ದಕ್ಷಿಣ ಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಮಲ್ಲಿಕಾರ್ಜುನರಾಯನ ವಿ-
- 7 ಜಯರಾಜ್ಯದ್ಭದ್ರದಯದಲು ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀನ್ಯಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ-
- 8 ನ ಲಖಣವೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು ಬಾರಕೂರ
- 9 ಮಣಿಕಾಣಕೇಯ್ಯವೊಳಗಣ ಸೋಮನಾಥವೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲು ನಾ-
- 10 ಲ್ವತ್ತನಾಡವೊಳಗಣ ಕೊರೆಗಯಹಟ್ಟಿನ ಕೂಟಯಕ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಗ
- 11 ಕೇಸನಮಕೆಯ ತಿರುಮಸೆಟಿ ಮಾಡಿದಂಥಾ ರುದ್ರಪೂಜೆ ಯಿಬ್ಬರು ಬ್ರಾ(ಂ)-

- 12 ಹ್ಯರಿಂಗ್ ವರುಷಂಪ್ರತಿ ೧ ಕ್ಯಂ ಪ್ರೋತವಹಾನೆ ಪ್ರೋವೆರುಕ್ಕು ನಾಫಂಡುಗದಲು ಅ-  
 13 ಕ್ಯೆ ಮು ೨೦ ಅ[ಕ್ರ]ರದಲು ಯಿಪ್ಪತ್ತು ಮುಡೆ ಅಕ್ಕಿಯನು ಮುಲಾ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾ-  
 14 ೧ ಆಚಂದ್ರಾಕ್ಷ್ಯಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನಡವಂತಾಗಿ ತಾಳು [ಬಿಟ್ಟ] ಬ(೦)ಹ್ಯದಾಯದ  
 15 ಮುಲದ ಬಾಳು ವಿ . ನನ ಬಳಯವರಕಯ್ಯಲಿ ಹುಟ್ಟಿಗೇಕೊಂಡ ಬಾಳ ಸ[ರ್ವ]-  
 16 [ಸ್ವ]ದ ಚತುಸ್ಸಿಮೆಯ ವಿವರ ಮುಡಲು ನಡವೆ ದಾರಿಯಿಂದಂ ಪಡುವೆಲು  
 17 ತಂಕಲು ಬೋಗಾಟ ತ್ರಮಣಸ್ಯೆಟಿಯ ಮ[ಸ್ಸ]ದ ಬಾಳು ಹೊಡಮಂಣ .  
 18 ಡೆ ಗಡಿಪ್ರೋಣಿಯಿಂದ ಮಕ್ಕಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು [ಪಡು]-  
 19 ನಲು ಕಟ್ಟುಂಗರೆಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಬಿಟ್ಟಿನ ಬಳಸು-  
 20 ವರ ಮುಲ ಮು[ಟು]ಕ್ಲೆಯ್ಯ ಹಲರ ದೇವಸ್ವದ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು  
 21 ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸಿಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳು ಬಯಲು ಹೊಸಗದ್ದೆ [೧]  
 22 ಮಾವಿನಗದ್ದೆ ೧ ಹೆದಗದ್ದೆ ೧ ಆನ್ನು ಗದೆ ೩ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಫಂಡು-  
 23 ಗದಲ್ಲಾ ಮು ೧೧ ಮೆಕ್ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೪ ಮೆಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೨೦ ಆಂ-  
 24 ತು ಬಯಲು ಮೆಕೆ ಮೆಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ಗಣಗಿಲು ನಾಫಂಡು-  
 25 ಗದಲು ಮು ೪೦ ಯಿ ನಾಲ್ವತ್ತೆರಡು ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತುವ ಬಾಳ ಮೇ[ರೆ] ಯಿಬರು  
 26 ಬಾ(೦)ಹ್ಯಣರು ಪುಂಬದಕ್ಕೆ ಮಕ್ಕೆ ನಡವೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೨೦ ಅತ್ತರದಲು  
 27 ಯಿಪ್ಪತ್ತು ಮುಡೆ ಅಕ್ಕಿಯನು ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ [ನಡಸಿ]ಬಹರು ಯಿ ಬಾಳು  
 28 ಸರ್ವಸ್ವದ ಮೇಲೆ ಅರಕ . ಅನುಸರಿಯ[ನ್ಮ]ತ್ತೆ ಕಾದುಕೊಟು ಧ(೦)ಮರ್ವ  
 29 ನಡಸಿಕೊಂಬರು [೧\*] ಯಿಂತಪ್ಪದಕ್ಕೆ ಕರ್ತನ ಪ್ರೋಪ್ಪ ಹಡವಳ [ಬೆಂ]-  
 30 ಮಾಧವನ ಪ್ರೋಪ್ಪ ಯಡತಾಡಿಯ ಭಟ್ಟರ ಪ್ರೋಪ್ಪ [೧\*] ದಾನಪಾಲ-  
 31 ನಯೋರ್ಮದ್ಯೇ ದಾನಾತ್ಮೀಯನುಪಾಲನಂ[\*] ದಾನಾ[ತ್ಮ] ಸ್ವರ್ಗಮವಾಪ್ಪೋತಿ ಪಾ-  
 32 ಲನಾದಜ್ಯತಂ ಪದಂ | ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ[೧\*]

No. 362.

(A.R. No. 164 of 1901).

ON THE TENTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(೦) ನಮಃ[೧\*] ನಮಸ್ತುಂಗತಿಶ್ಚ್ಛಂಬಿಚಂದ್ರ-  
 2 ಚಾಮರಚಾರವೇ [೧\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕ-  
 3 ಂಭವೇ [೧\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ೧೩೧೧ ವಿಭವಸಂ-  
 4 ವತ್ಸರದ ಚಯಿತ್ರ ಸುಧ್ಯ ೧ ಸೋಮನಾರದಲು ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪ-  
 5 ರಮೇಶ್ವರ ಆರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಷೆಗತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಪೊ-  
 6 ವ್ವದಕ್ಷಿಣ ಪಶ್ಚಿಮ ಉತ್ತರ ಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮ-  
 7 ಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಮಲ್ಲಪ್ಪುಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವೆ ಪ್ರ-  
 8 ತಿಪಾಲನಯ ಮಾಡುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮಣಿಗಾಟಕೇರಿಯ ಕು[ಪ್ಪ] ಸೆಟ್ಟಿ  
 9 ಯರು ಚಿಕ್ಕಾಯಿ ತಾಯಿಗಳ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಹರವರಿಯಾಗಿದ್ದಲ್ಲಿ ಕುಪ್ಪಿ-  
 10 ಸೆಟ್ಟಿಯರು ಅರ್ಥಪರತ್ವದವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂಲಪರಿತ್ಸೇದವಾಗಿ ಚಿಕ್ಕಾಯಿ  
 11 ತಾಯಿಗಳ ಕೈಯಲಿ ಎ[ಟ]ಸಿಕೊಂಡು ತಾಳು ಬದ್ಧಂಥಾ ಕಟಿಕೆಯಬಾಳ-  
 12 ನೂ ಆ ಕುಪ್ಪಿಸೆಟ್ಟಿಯೂ ಕುಪ್ಪಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಕುಟುಂಬಲಾ ತಂವೊಳಕೆ-  
 13 ಸ್ತರಾಗಿ ಮಣಿಗಾಟಕೇರಿಯ ಸೋಮಯ್ಯ ದೇವನಲ್ಲಿ ಇಪ್ಪತ್ತನಾಲ್ಕು ಮ-  
 14 ದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜನಕ್ಕೆ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಮಲ್ಲಪ್ಪುಡೆಯರ ಸ-  
 15 ನಿಧಿಯಲು ಮಣಿಗಾಟಕೇರಿಯ ಹಲರ ಮುದಿಟ್ಟು ಎಟು ಕೊಟ್ಟ  
 16 ಕಟಿಕೆಯ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸಿಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಬಾವನಭಟ್ಟನ ಬಾ[ಳ]-  
 17 ಂದಂ ಪಡುವೆಲು ತಂಕಲು ಕಂಞ್ಕಾನದ ಬಾಳಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡು-  
 18 ವೆಲು ಬಡಗಕರೆಯ ಹೆದ್ದಾರಿಯ ಕಲುಕಟ್ಟಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು



- 19 ಬಡಗಲು ದುಗ್ಗಾಳುವನ ಬಾಳ ಗಡಿಯ ಕೊರೆಯಿಂದೊ ತಂಕಲು  
 20 ಯಿ(ಂ)ನ್ನೀ ಚತುಸ್ತೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳ ವಿವರ ಹಿರಿಯ ಭಾ[ಗಿ] ಗ ಕೈ  
 21 ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೪೦ ಜದ್ವಾದೆಯ ಭಾಗಿ ಗ ಕೈ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೫೦ ಚೌಕಲ-  
 22 [ದ] ಭಾಗಿ ಗ ಕೈ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೫೦ ಉಳಮಂಣ ಭಾಗಿ || ಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು-  
 23 ಡೆ ೨೩ || ಆಳುವಿತ್ತಿಯ ಭಾಗಿ || ಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೨೫ ಕೊರಳಭಾಗಿ  
 24 ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೨೩[1] ಗಂಟಿಗೊಡೆಗೆ ಭಾಗಿ || ಗೆ ಯೆರಡು ಸಸಿ ಬಿತ್ತುವ  
 25 ಮೂ ೨೪ [ಕೊ]ಕ್ಕತ್ತೂರ ಭಾಗಿ || ಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೨೬ || ಕೊಕ್ಕತ್ತೂರ [ಬಾ]-  
 26 ಳ ಕಂಡಿಕ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೯ || ಕೊಡುಗಣೆಯ ಗಂಡಿಕ ಬಿತ್ತುವ ಮು-  
 27 ೧೨ ೬(೦)ನ್ನು ಭಾಗಿ ೫ || ಕಂಡಿಕ ೨ ಕುದುರು ೨ ಯಿಷ್ಟಕ್ಕು ಬಯ-  
 28 ಲು ಮೆಕ್ಕ ಮೆಕ್ಕ ಸಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಳೆಂದುಗದ-  
 29 ಲು ಮೂ ೨೯೩ || ಯಿಷ್ಟನೂ ಹಿಂದೆ ಕುಪ್ಪಿಸಟ್ಟಿಯರಿಗೆ <sup>1</sup>

## No. 363.

(A.R. No. 165 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE HOUSE OF PARAMESVARABHATTA AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಾಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯ-  
 2 ರಾರಂಭ ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ(ತಿ)[1\*] ಸ್ಯಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [1\*] ಪ್ರಯಾದ್ಭುದಯ ಕಕನರುಷ ೧೩[೧]-  
 3 ೩ ನೆಯ ಭಾವಸಂವತ್ಸರದ ಫಾಲ್ಗುಣ ಬಿ ಗ ಸೋಮನಾರದಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರ-  
 4 ಮೇಶ್ವ-  
 5 ರ ಆರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಡೆಗೆತಪ್ಪುವರಾಯರಗಂಡ ಉತ್ತರ ದಕ್ಷಿಣ ಪೂರ್ವ ಪಶ್ಚಿಮ ಸಮುದ್ರಾ-  
 6 ಧಿಪತಿ ಶ್ರೀನೀಲಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಮಲ್ಲಪ್ಪ ಒಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವ ಶು-  
 7 ತಿಪಾಲನೆಯ ಮಾಡುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮಣಿಗಾಣಕ್ಕೇರಿಯ ಒಳಗಣ ಸೋಮಯದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲಿ ದು-  
 8 ಗ್ಗಿಸೆಟ್ಟಿಯ [ಮ]ಗೆ . . . . . ಳಯನು . . . ಬದ್ಧ ಧರ್ಮದಾಯದ . . . .  
 9 . . . ಬ್ರಾಹ್ಮ-  
 10 ಣಭೋಜನಕ್ಕೆ ಮತಕ್ಕೆ ನಡವ ಧರ್ಮದ ಬಾಳ [೨]ವರ ಪಾಂಡೇಶ್ವರದೊಳಗೆ ತಾ[ಮ] ಬದ್ಧ ಬ್ರ-  
 11 ಹ್ಮಾದಾಯದ ಮೂಲ-  
 12 ದ ಬಾ[ಳು] . . . ಬಯಲೊಳಗೆ ಮನೆ ಮನೆತಾಳು ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆ ೪ ಕ್ಕು ಬಿತ್ತುವ  
 13 ಬೆದೆಗಣಗಿಲು  
 14 [ಮು] ನಾಗಂಡಗದಲು ಮೂಡೆ ೩ ಹಾ ೩೦ ಕೆಣೆಯ ಬಡಗಣ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೨ ಹಾ ೧೦  
 15 [ದು]ಗಯ ಬಳಯ ಗ-  
 16 ದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೧ ಹಾ ೩೦ [ಮು]ತ್ತಿನ ಕೊರವಿಯೂ . . . . . ಯೂ ಕೂಡಿ ಬಿತ್ತುವ  
 17 ಮು ೧ ಹಾ ೩೦ ದೇ-  
 18 ವ[ರ] ಗದ್ದೆ ಕೊರವಿ ಸಹಿತ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೩ ಹಾ ೩೦ ಸೆಗೆಣೆಯ ಗದೆ ಬಿತ್ತುವ ಮು ೨ ಹಾ ೩೦ ಯ  
 19 ತಾಳು ಬಿ-  
 20 ತ್ತುವ ಹ ೧೫ ಆ(ಂ)ನ್ನು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಳೆಂದುಗಭತ್ತ ಮೂಡೆ ೧ ಕೆ ಹ ೧೫ ಯೊ  
 21 ಬಾಳ-  
 22 ನಲು ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ನೋರವೆನೋರ ದೇಹಾರ[ಕ್ಕ] ನಾಗಂಸುಗದಲು ಮೂಡೆ ೩ ಹಂದಪಿನಲು  
 23 ಮನೆ ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆ [ಉ]ದ್ದಿನ ಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೩ ಮೂಡೆ ತೋಟದ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ  
 24 ಮೂಡೆ [೪]  
 25 ಅ(ಂ)ನ್ನು ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೩ ಮೂಡೆ ಬಾಳಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೨ ಅರ್ದಿನ ಬ[ಜ್ಜಲ] ಬಡಗಣ ಗದ್ದೆ -

<sup>1</sup> The inscription is left incomplete.

- 17 ಯ ಬಯಲು ಬಿತ್ತುವ ಮೊಡೆ ೫ ಯಂ ಅಕ್ಕಿ ಮೊಡೆ ೧೦ ಕಾಣಾಡೆಯಲು ನೋಣಿ-  
 18 ಯ ಬಾಗಲಗದ್ದೆಯಿಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮೊಡೆ ೬ || ಗುಳಿಯಗದ್ದೆಯಿಂದ ಅಕ್ಕಿ ಮೊಡೆ ೩೩ ಕೆ ಹಾಡಿಯ  
 [ಬಾ]-  
 19 [೪೦]ದ ಮಣಿಗಾಣಕ್ಕೇರಿಯ ಒಳಗಣ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥವೇವರ ಅಮೃ[ತ್]ಪಡಿಗೆ . . . ಹಾ  
 [ನೆ] ೩೦ ಲೆಕ್ಕದ<sup>1</sup>

## No. 364.

(A.R. No. 166 of 1901).

ON A SLAB LYING AT THE ENTRANCE INTO THE SOMANATHESVARA TEMPLE  
 AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶುಭಮಸ್ತು || ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತು[೦\*]ಬಿಡಂದ್ರಚಾಮರ-  
 2 ಚಾರವೇ [೧\*] ತ್ರ್ಯಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭ(೦)ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [೧\*]  
 3 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*]ಜಯಾದ್ವೈದಯ ಶಾಲಿವಾಹನ ಶಕವರುಕ ೧೪೦೧ ನೆಯ ಸಂದ ವ[ರ್ಷ]-  
 4 ಮಾನ ಸಿದ್ಧಾರ್ಥಿಸಂವತ್ಸರದ ಶ್ರಾವಣ ಶುಭ ೧ ಮು ಲು ಶ್ರೀಮಃ[ಸ್ತು]ಹಾವಂಡಳೇಶ್ವರ ಮೇಘನೀ-  
 5 ವಿಸೂರಗಂಡ ಕತ್ಯುರಿಸಾಳುವ ಯಂಸುನಿನರಸಿಂಗರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿ-  
 6 ಜಿಯನಗರದ ಸಿಂಹಾಸನದಲು ಸ್ತಿರರಾಜ್ಯಂಗಯವ ಕಾಲದಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾವೃಧಾ-  
 7 ನಂ ನರಸಣನಾಯಕರ ನಿ(೧)ರೂಪಂ ಸಾಧಾರಣದೇ [ವ\*] ಒಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವೆ-  
 8 ನು ಪ್ರತಿಪಾಳಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಸ್ವಾಮಿ ನರಸಣನಾಯಕರಿಗೆ ಧನ್ಯವಾಗಬೇಕೆಂದು ಆಶ್ಲ-  
 9 ಯನ ಸೂತ್ರದ ವಿಶ್ವಾಮಿತ್ರಗೋತ್ರದ ವಸುಧಾರಯ ಸೋಮಣಗಲ ಮಕ್ಕಳು ನಾರಾಯಣದೇ .  
 10 ವಗಳಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ ಭೂದಾನ ಧನ್ಯವಾಗಿಸದ ಕ್ರಮವೆಂತೆಂದರೆ [೧\*] ಪ್ರಾಕು ಕಾಲಯುಕ್ತಾಕ್ಷಿಸಂ]ವ-  
 ತ್ಸರ-  
 11 ದ ಮಾರ್ಗಶಿರ ಬ ೩೦ ಲು ಸೂರ್ಯೋಪರಾಗಪು(೦)ಣ್ಯಕಾಲದಲು ಸ್ವಾಮಿ ಶ್ರೀನರಸಣ ನಾ-  
 12 ಯಕರ ನಿರೂಪವಿಡಿದು ಸ್ವಾಮಿ ಶ್ರೀನರಸಣನಾಯಕರಿಗೆ ಧರ್ಮವಾಗಬೇಕೆಂದು ಬಾ-  
 13 ರಕೂರ ಸೀಮೆಯ ಕೊಟ್ಟದ ಗ್ರಾಮದ ಒಳಗಣ [ಚಿ]ತ್ರಪಾಯಿ ಶುಕುಳ[ದ] ಮಾ-  
 14 ಣಿನ ಹೊಂದಿನ ಒಳಗೆ ಕಾಟಿಯಲ್ಲಿ . . . . . ಬಿಡಿಸಿ ಅರಮನೆಗೆ ತೆರುವ ಸಿ-  
 15 ಧಾಯದ ಹೊಂದಿನೊಳಗೆ ವ ೧ ಕ್ಕ ಕಾಟಿ ಗ ೩೦ ಕೆ ದೊಡ [ವ\*] ಗ ೪೪ ಅಕ್ಷರದಲೂ ದೊಡವರಹ  
 16 ನಾಲ್ಕುತನಾಲ್ಕು ವರಹಂನೂ ನಿಮ ಪುತ್ರ ಪೌತ್ರ ಪರಂಪರೆಯಾಗಿ ಆಚಂಧಾರ್ಕ ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ಆ-  
 17 ನುಭವಿಸಿ[ಬ]ಹರಿ ಯೆಂದು ಸಾಧಾರಣದೇ [ವ\*] ಒಡೆಯರೂ ಆಶ್ಲಯನ ಸೂತ್ರದ ವಿಶ್ವಾಮಿತ್ರಗೋ-  
 18 ತ್ರದ ವಸುಧಾರೆ ಸೋಮಣಗಲ ಮಕ್ಕಳು ನಾರಾಯಣದೇವಗಳಿಗೆ ಸುರ(೦)ಣ್ಯೋದಕ ದಾನಧಾರಾ-  
 19 ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಧಾರಯ ನೆಟದು ಕೊ[ಟ್ಟ] ಭೂದಾನಧರ್ಮಶಿಲಾಶಾಸನಾ || ದಾನಪಾಲ-  
 20 ನಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ ದಾನತ್ರೇಯೋನುಪಾಲನಾ [೧\*]ದಾನಾಭ್ಯಗ್ಗಮವಾವ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾ-  
 21 ದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ || ಅಧಿವಾಣ ಮಣಿಗಾಣಕ್ಕೇರಿಯ ಮಣಿಕಬಸ್ತಿ-  
 22 ಯ ಶ್ರಾವಣಕಾಲರ ಕಯಲಿ ವಸುಧಾರಯ ಸೋಮಣಗಲ ಮಕ್ಕಳು ನಾರಾ-  
 23 ಯಣದೇವಗಳೂ ಯಿ ಶಾಸನಪ್ರಮಾಣನೊಳಗಣ ಹೊನ್ನನು ಆಧಿ-  
 24 ಯಾಗಿ ತೋಟು ಹಲರ ಕಯ್ಯಲು ಕಡೆನಾಗಿ ತೆಕೊಂಡ ದೊಡವ ಗ ೩೦೦  
 25 ಅಕ್ಷರದಲು ಮುನ್ನೂರು ದೊಡವರಹ ಯಿ ಹೊಂದಿಗಂ ಬ[ಡ್ಡಿ] ಪ್ರತಿವ-  
 26 ರುಷ ೧ ಕ್ಕಂ ದೊಡವ ಗ ೩೦ ಮಣಿಗಾಣಕ್ಕೇರಿಯ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ರಕ್ಷ-  
 27 ಭೋಗಕ್ಕೆ ಕಾರ್ತಿಕ ಶು ೧೫ ಪುಡಿಗೆ ವ ಗ ೨ ಚಿತ್ರಪಾಡಿಯ ಹುರುಣ[ತ್ರಿ] ಮಧ್ಯ-  
 28 ಸ್ತರ ಮತದ ವಿಷ್ಣು ಮುರ್ತಿಗೆ ನಂದಾದೀಪ್ತಿಗೆ ಆ ದೇವರ ಬಾಳಮೇ[ಲ] ಯಿ-  
 29 ಹು ಬಹ ವ ಗ ೨ ಮೇಲಾದ ಹತ್ತು ವ ಗ ೧೦ ವರಹಂನು ಕರಣಕ ಮಲರ[ಸ]-  
 30 ರಿಗೆ ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ನಡೆಸಿಬಹಿರಿ ಎಂದು ಬರದ ಧರ್ಮಶಿಲಾಶಾ-

<sup>1</sup> The rest of the inscription is completely damaged.



- 31 ಸನ | ಯಿ ಹೊಂನನು ಹಡಿಕೆ ಮಾಡಿವಾಕಲೆ ಹೊಂದು ಹೋಯು-  
 32 ದು ಯಿಂತೊಪ್ಪುದಕ್ಕೆ ಕರಣಕ ಮಲ್ಲರಸರ ಬರಹ ಸಾಧಾರಣ  
 33 ದೇ[ವ\*]ಒಡೆಯರ ಒಪ್ಪ ಉರುಗ್ರಾಮ ಹೆಗ್ಗಡಿ ಒಪ್ಪ [\*\*]

## No. 365.

(A.R. No. 167 of 1901).

ON A SLAB LYING NEAR A WELL CLOSE TO THE SAME TEMPLE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(ಂ) ನಮಃ | ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರಣೀ | ತ್ರೈಲೋಕ್ಯ[ನ]-
- 2 [ಗರಾರಂಭ]ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ[\*\*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ೧೩೪೦ ನಯ  
ಶಾವ್ಯ[ರಿ]
- 3 [ಸಂವ]ತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಶು ೧ ಆ ಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಆರಾರಾಯವಿಭೂತ  
ಭಾಷಗೇ[ತ್]-
- 4 [ಪು]ವರಾಯರ ಗಂಡ ಪೂರ್ವಪತ್ನಿ ಮದಪ್ಪಣಸನುದಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾ-  
[ರಾಯರು ವಿ-]
- 5 ಜಯನಗರರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯದಲ್ಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಕಂಬರದೇವಒಡೆಯರು ಬಾರಕಾ[ರ\*]ರಾಜ್ಯ-  
ವನಾ[ಳು]-
- 6 ವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಮಣಗಾಣಕೇರಿಯ ಒಳಗಣ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸ(ಂ)ನ್ನಿಧಿಯಲು ಈಶ(ಂ)ನ್ಯದಿಕೆ  
ನಲಿ [ದಾರಿಯ]
- 7 ಲಿ ಕಟ್ಟಿಸಿದ ಮತದಲಿ ಪ್ರತಿದಿವಸದಲ್ಲು ಬ್ರಾಹ್ಮಣ ಭೋಜನ ಜನ[೩೦] ಕೈ ದಾನಧಾರಾಪೂರ್ವ[ಕ\*]  
ಮಾಗಿ ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳು ಪಾಂಡೇಶ-
- 8 ರಸನ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಮಹಾಜನಂಗಳ ಕಳಬುವನವರ ಗಡಿ ಕೇಶಯಭಿಸು  
ವಿನಾಯಕದೇವಗಡಿ-
- 9 ಇಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿಯಪ್ಪಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿ ಸಂಕರಹೇರಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು  
ಕಾರಂತರ ಗ-
- 10 [ಡಿ ಮ]ಹಾದೇವ[ರ] ಗಡಿ ಗೋವಂಜನೇನಬೋವನ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಮಹಾಜನಂ-  
ಗಳ [ಗಡಿ]ಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇ-
- 11 ಂತ್ತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಯಲು ಮೆಕ್ಕ ಮೆಕ್ಕ ಸಹ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಳುಂಡುಗದಲ್ಲು  
[ಹಾನ] ೩೫ ಅಮಲ [ಮೂ]-
- 12 ಡಣ ಮೂಡಕಳಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ಹರಿದಿ ಸಾಲಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು [೪]ಕಾಂಗಸಟೆಯ  
ಸೋವಂಜನೆಟ್ಟಿಯ
- 13 [ಗ]ಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಆ ಸೋವಂಜನೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಮಹಾ-  
ಜನಂಗಳ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕ-
- 14 [ಲು] ಇಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಕಳಯಗದ್ದ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆನಾಳುಂಡುಗದಲು ಮೂ ೫ ಅ ಬಾಳ  
ಕೊಡಣ ಮೂಲೆ ಮೂಳುಗಳು
- 15 . ಳೂರ ಮೂಲದ ಬಾಳ ಸರಸು ಓಜತಿಯ ಮಕ್ಕಳು ವಿಷ್ಣೋಜನ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಕೆಕುಡನ ಗಡಿ-  
ಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಮಗವಂಜು-
- 16 ಜ[ನ]ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಹರಿದ ಬಚ್ಚ ಲಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಕೆಕುಡನ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಂ-  
ತ್ತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಾ[ಳ]-
- 17 ಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಸುಗದಲು ಮೂಡೆ ೧೦ ಮತ್ತಂ ಮಗವಂಜುಜನ ಕೆಣೆಯ ಬಾಗಿಲ-  
ಗದ್ದೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು
- 18 . ಳಕೋಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಆ [ಗೂ]ಡಿಯ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಆ ಗೂಡಿಯ  
ಕೆಣೆಯ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆಯಿಂದ ತ[ಂ]-

- 19 ಕಲು ದೇವರ ಮಕ್ಕೆಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಅಣ ಓಜನ ಪಡುವ ಓಣೆಇಂದಂ ಪಡುವಲು ತೋರಣಕಲಿಂದಂ  
ಕುಡನ ಗಡಿಇಂದಂ]
- 20 ಬಡಗಲು ಓಣೆಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಕಾಡಿನ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಅ ಇಬ್ಬರ ಬಗೆ ಹೊಕ್ಕ ಮಣ್ಣಿನ ಮೂಟು  
[ಮುಡೆ] ವ . . .
- 21 ಛ[ಬಾ]ಗಿಲ ಗೂಡಿಯ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಕೊರಣಮತಕ್ಕೆ ಹೋದ ದಾರಿಇಂದಂ ತೆಂ-  
ಕ[ಲು] ಕೆಣೆ . . .
- 22 ಲಗದ್ದೆ ಮತಕ್ಕೆ ತೆಂಕಣ ಅಂಜಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಮಗವಣಓಜನ ಗಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ವಿಷ್ಣು ಓಜನ ಗಡಿ-  
ಇಂದಂ ಬಡ-
- 23 ಗಲು ಓಣೆಇಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಣ ಹಟ್ಟಿ ಮೂಡಣ ಮನೆಯಡಿ ಅರ್ಧಕಳನು ಮೂಡಲು ಗಣುರಿಯ  
ಗದ್ದೆ ಕ್ರಿಷ್ಣ ಓಜ-
- 24 [ನ] ಗಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ಕೆಕುಡನ ಗಡಿಇಂದ ಬಡಗಲು ಸರಸುಓಜತ್ತಿಯ ಮಗಳ ಗಡಿಇಂದಂ  
ಮೂಡಲು
- 25 ಗೂಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಅನು, ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ ನಾಂಗಂಡ[ಗ\*]ವೆಲು ಮುಡೆ ೧೦! ಅಣಓಜನ ಗಡಿ ಕಾಪಿ-  
ಯಣ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿ-
- 26 ಇಂದಂ ಪಡುವಲು ನಾರಣಮಾ[ಪಾ]ಡಿಯ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಈಶ್ವರ ಓಜನ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡ-  
ಲು (ಮ)-
- 27 ಮಗವಣಓಜನ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಆ ಬ[ಗ]ಯ ಮನ ಮನಬಾಗಿಲ ಗದೆಯ ಗಡಿ ಕ್ರಿಷ್ಣ ಓಜನ  
ಮಕ್ಕಳ [ಗಡಿ]-
- 28 ಇಂದಂ ಪಡುವಲು ಕೆಕುಡನ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು [ಹೊ]ಲದ ಬೇಲಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಮಗವಣಓಜ-  
ನ ಗಡಿಇ-
- 29 ದಂ ತೆಂಕಲು ತೆಂಕಣ ಮನೆಯಡಿ ಮೂಡಣ ಬಾಗಿಲ ಕೊಟ್ಟಿಗೆ ಬಡಗಣ ಹಟ್ಟಿಗಳನು ಅರ್ಧದಿಂ .
- 30 ತೆಂಕಣ ಬಡಗಣ ಯೆರಡು ಭಾವಿಯ ನೀರು ಪಡುವಣ ಗದ್ದೆಯ ಮೇಲೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೩೦ ಕ್ಕಂ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ
- 31 ಲಗದ್ದೆಯ ಗಡಿ ಹೊ[ಳ\*]ಇಂದಂ ಮೂಡಲು ಕೊಟ್ಟಿಯದಹನ ಗಡಿಇಂದಂ ತೆಂಕಲು ಕಾರಂತನ ಗಡಿ  
ಇಂದಂ
- 32 ಪಡುವಲು ನಾರಣಮೇಲಂಟನ ಗಡಿಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಇಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದ್ದೆ ನಾಂಗಂಡು-
- 33 [ಗದ]ಲು ಮೂಡೆ ೩ ಮಕ್ಕೆಯ ಮನೆಯ ನಾರಣಮಾಪಾಡಿಯ ಗಡಿ ಕ್ರಿಷ್ಣನ ಗಡಿಇಂದಂ ಮೂಡಲು  
ಕ್ರಿಷ್ಣ ಓಜ[ನ\*] ಗಡಿಇಂ-
- 34 ದಂ ತೆಂಕಲು ಹರಿಹರನ ಗಡಿಇಂದಂ ಪಡುವಲು ಹೊಸಮಾಟದ ಗದ್ದೆ ಇಂದಂ ಬಡಗಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ  
ನಾಂಗಂಡು <sup>1</sup>

No. 366.

(A.R. No. 168 of 1901).

ON ANOTHER SLAB LYING IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ(೦) ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ವತೈ ನಮಃ[10\*] [1] ಶ್ರೀಗುರುಭೋಗ್ಯ(೦) ನ-
- 2 ಮ[81\*] ನಮಸ್ಕುಂಗಶಿರಸ್ತ್ವಂಜಿಹಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾ-
- 3 ರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [11\*] ಜಯದ್ವಂದಯಃ
- 4 ಕಾಲಿವಾಹನ ಶಕವರುಷ ೧೪೮೬ ನೆಮ ದುಂದುಭಿಸಂವತ್ಸರದ ದೀವಳ ಯ
- 5 ತಿಂಗಳು ನೋದಲಾಗಿ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಶ್ರೀ-
- 6 ಸದಾಶಿವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ಸಿಂಹಾಸನವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು ಶ್ರೀ-
- 7 ಮನ್ಯ(೦ಮ)ಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರ ವೆಂಕಟಾದ್ರಿರಾಜ [ಮ]ಹಾರಸುಗಳು ಸಕಲರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸು-
- [ತಿ]-

<sup>1</sup> The inscription is left unfinished.



- 8 ಹಲ್ಲಿ ಕಳವಿ ಸದಾಶಿವರಾಯನಾಯಕ್ಕರಿಗೆ ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವ[ನು] ಪಾಲಿಸಿ ಆ ಸದಾಶಿವರಾಯನಾ .  
 9 ಯಕರು ಕಲೆಯಲ್ಲ ಪ್ಪೊಡೆಯಗೆ ಪಾಲಿಸಿ ಕಲೆಯಲ್ಲ ಪ್ಪೊಡೆಯರು ಬಾರಕೂರ ಸಿ[ಂ\*]ಹಾಸನದಲು  
 ಕು-  
 10 ಏತು ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು ಮಣಗಾರಕ್ಕೇರಿಯ ಕುಂಚದ ಸರಸುವ ಮಗಳು ಸಂಕುಬಾಳಿ  
 ಆಕೆಯಮೆ-  
 11 ಗಳು ಸಂಕುಮ್ತನು ಶ್ರೀವೊರಗಣ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಕಯ್ಯಲು ಅರ್ಘ ಪರಿಭೇದ್ಯವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂ  
 12 ಲ ಪರಿಭೇದ್ಯವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯೆಲಿ ಬ್ರಾ(ಂ)ಹ್ಮಣ ಭೋಜನ ದಿನ ೧ ಕೆ  
 ಜನ ೬ ಲೈ-  
 13 ದಲು ಯೆದರ ಧಾರಗೆ ಬಿಟ ಬಾಳ ವಿವರ ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಮವರದವೊಳಗೆ ಹಲರಿಗೆ [ಮಾದಪ್ಪಮಾನ್ಯ] ಬಳಿಯಿಂದ  
 ಮೂ-  
 14 ಲ ಬಂದ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸಿಮೆ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಅಂಣವೊರಂಬಳಿಯ ಶಿವಪ್ಪವೊರಂಬಳಿರಂ ಗಡಿಯಿಂದ  
 15 ಪ[ದು\*]ವಲು ತಂಕಲು ಕೆರಿಯೊವೊರಂಬಳಿಯ ಎಷ್ಟು ನ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹರಿವ ಸಾ-  
 16 ಲಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಆಯಿಹಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂವೊ-  
 17 ಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಗದ್ದೆ ಮು ೭|| ಮತ್ತಂ ಮೂಡ ಹಾಳಯ ಚ[ತುಸ್ಸಿ]-  
 ಮೆಯ  
 18 ವಿವರ ಮೂಡಲು ವೊಡುವರ ಬಳಿಯ ತೊಟ್ಟದಿಂದ ಪಡುವಲು ತಂಕಲಾ ಅಂ[ಣೊ]ರ[ಂ\*]ಬಳಿಯ ಗಡಿ  
 ಯಿಂದ-  
 19 ಂ ಬಡಗಲು ಬಡಲು ಕೆರೆಯ[ಂ\*]ದಂ ಮೂಡಲು ಅಂ[ಣೊ]ರ[ಂ\*]ಬಳಿಯ ಶಿವಪ್ಪವೊರ[ಂ\*]ಬಳಿಯ  
 ಗಡಿಯಿ[ಂ\*]ದಂ ತಂಕಲು  
 20 ಯಿ[ಂ\*]ತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂ ವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಮುಡಿ || ಮತ್ತಂ ಮನೆ ಮಟ್ಟ ಗದ್ದೆ ತೊಟ್ಟ ಮಂದು  
 ಮರ ಫಲ ಕೆರೆ ಬಾವಿ ಸ-  
 21 ಹ ಚತುಸ್ಸಿಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಕೆವಡಿಯ ಗಡಿ ಸಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಉತ್ತಿಕಾರರ ಗಡಿಯಿಂದ  
 22 ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಅಂಣೊರಂಬಳಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬ[ಡಗಲು] ಅಂಣೊರಂಬಳಿ  
 ಆಯಿ[ಹಳ]  
 23 ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸಿಮೆವೊಳಗಣ ಬೆದ ಗಣಗಿ[ಲು] . [೨] ಅಂತು ಮು ೧೦  
 ಯಿದಕ್ಕೆ ಗೇ-  
 24 ಣ ಮುಡೆ ವೊಂದಕ್ಕೆ ಕಂಚಿನ ಹಾನೆಯ . . . . . ಹತೆಯಲಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪೦  
 ಅಹಾರದಲು ನಾಲ್ವತ್ತು |||  
 25 ಯಿ ಬಾಳ ತಾನಕ್ಕೆ ಅಂಣೊರಂಬಳಿಯ[ನು] ಕಾದು ಬಹನು [ಮಹಾಸಾಧ]ನದಲ್ಲಿ ಬಿ[ಟ್ಟ] ಬಾ-  
 26 ಳ ಮೂಡಲು ಜತ್ತ ಸಾವಂತನ ನಾರುವಂಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಹ[ಲ]ರ ಗಡಿಯಿ-  
 27 [ಂ]ದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮತ್ತಂ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ [ಮೂ]ಡಲು ಬಡಗಲು ಹರಿವ ಸಾ[ಲಿ]ಂ-  
 28 ದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ಗದ್ದೆ . . . ಮು ೪ ಯಿದಕ್ಕೆ  
 29 ಗಣಿಯಕ್ಕೆ ಮು ೧೨ ಮತ್ತಂ ಹೆಬ್ಬಾರಕಟ್ಟಿನ ಬಾಳ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡು-  
 30 ನಲು ಬೊಬ್ಬರಿಗನ [ಕೊ]ಟ್ಟಿಗೆಯ ಸಾಲಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂ-  
 31 ದಂ ಮೂಡಲು ಸಾಲಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿ ನಾ[ಲ್ಕು] ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗಣಿಯಕ್ಕೆ ಮು ೪ .  
 32 ಉಭಯಂ ಪಡುಮನೆಯ ಸಂಕರ ಹೆಬ್ಬಾರ ಬಿತ್ತಿ ನಡಸುವ ಗಣಿಯಕ್ಕೆ ಮು ೨೦ [೧\*]  
 33 ಸ್ವದತ್ತಾ[ತ\*] ದ್ವಿಗುಣ ಪುಣ್ಯಂ ಪರದತ್ತಾನುಪಾಲನಂ [೧\*] ಪರದತ್ತವಹಾರಣ(೦) ಸ್ವದತ್ತಂ ನಿಷ್ಕ-  
 ಲ[ಂ]  
 34 ಭಿನ್ನೇ[ತ\*] ದಾನಪಾಲನಯೋರ್ಮಧ್ಯೇ ದಾನಾತ್ರಯೋನುಪಾಲನಂ [೧] ದಾನಾ[ತ\*] ಸ್ವರ್ಗಮವ-  
 [ಪೂಜಿತಿ]  
 35 ಪಾಲನಾಪಚುತಂ ಪದಂ | ಯಿ ಧ(೦)ರ್ಮಕೆ ಅವನೊಬ್ಬ ಆಳುಪಿದರೆ ನಾರ[ಣಾ]-  
 36 ಸಿಯಲ್ಲಿ ಸರಸಕಪಿಲೆ ಕೊಂಡ ದೋಡಕ್ಕೆ ಹೋಹರಣ[೧] ಜಲಹರಿಯ[ನ]  
 37 [ಮುಟ] ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೬೦ [ಮುಗಳ ಮಹಾ]ಶ್ರೀ [ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ]

No. 367.

(A.R. No. 168-A of 1901).

ON THE SAME SLAB.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಪತಯೇ ನಮಃ [೧\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ವತೀಯೇ ನಮಃ [೧\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ [೧\*]  
 2 ನಿರ್ವಿಘ್ನಮಸ್ತು | ನಮಸ್ತುಂಗತಿಶ್ಚುಂಬಚಾಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ | ತ್ರೈಲೋ

- 3 ಕೃನಗರಾರಂ[ಭ]ಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [||\*] ಜಯಾಃಪ್ಯದಯ ಕಾ-  
 4 ಲಿವಾಹನ ಕಕ ವ ೧೩೬೪ ನೆಯ ದುಂದುಭಿಸುನೇತ್ರರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಶು ೧ ಲು  
 5 ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಗಜಬೇಟಕೃಷ್ಣ  
 6 ಪ್ರೌಢದೇವರಾಯ ಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಯ ಸಿಂಹಾಸನಸ್ತ-  
 7 ರಾಗಿ ಸಕಲವರ್ಷಧ(೦)ವರ್ಷಮಗಧನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಶ್ರೀಮ-  
 8 [ಸ್ತ್ರ]ಹಪ್ರಧಾನ ಲಖಣ[ದ]ಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ತೆಂಮಂಣ್ಣುಡೆಯೆ-  
 9 ರು . . . . . ರಾಜ್ಯವನು ಆಳುವ ಕಾಲದಲು ಸೂರ್ಯೋಪರಾಗ  
 10 ಪುಂಜ್ಯಕಾಲದಲು ಮಣಿಗಾಣಕೇರ್ಯು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥ ದೇವ . . .<sup>1</sup>

No. 368.

(A.R. No 168-B of 1901).

ON A SLAB LYING IN THE COMPOUND OF THE OLD JAINA BASTI OPPOSITE THE  
 SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE<sup>2</sup>.

- 1 ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪಾಯ ನಮಃ[ಃ\*] | ನಮಸ್ಕುಂಗತಿಸ್ತುಂಜಿಚಂದ್ರಚಾಮರ.  
 2 ಚಾರವೇ [||\*] ತ್ರಯಲೋಕೃನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [||\*] ಜ-  
 3 ಯಾದ್ಭದ್ರದಯ ಕಾಲಿವಾಹನ ಕಕವರುಷ ೧೩೬೪ ಸಂದ ವರ್ಷಮಾನ ಶ್ರೀಮುಖಸಂವತ್ಸರ  
 4 ಮಾಳ ಶು ೧೦ ಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಮಲ್ಲಿಕಾರ್ಜು-  
 5 ನಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯನಗರದ ಸಿಂಹಾಸನದಲು ಸುಖಸಾಂಬ್ರಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲು . . .  
 6 ವರ ಸುಖಪ್ರಧಾನ ಸಿಂಗಪ್ಪದೇವಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಬಾರಕ್ಕುರರಾಜ್ಯವನು ದೇವಂಜ್ಞ ವೊಡೆ-  
 7 ಯರು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲು ಮಣಿಗಾಣಕೇರ್ಯು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವಗು ಅದಿಪರಮೇಶ್ವ-  
 8 ರರಿ-  
 9 ಗೂ ಧಮ್ಮಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟು ಬರಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ | ಪೂರ್ವದಲ್ಲಿ ವಿರುಪ[ನ]-  
 10 ದಣಾಯ್ಕ-  
 11 ರು ಬಳಗುದ ಶ್ರೀಮಚ್ಚಾರುಕೀರ್ತಿಸಾಧತಪೋವಾಯುಗಳಿಗೆ ಸರ್ವಮಾನ್ಯವಾಗಿ ಬಿಟ ಅಮಂ-  
 12 ಟಿಯ ಹರವರಿಯ ದಮ್ಮಕ್ಕಳವನು ಸುಟ್ಟು ಬ್ರಾಹ್ಮಣನು ಆಳದ ಸಂಮಂದದಿಂದ ಆ ದೇವಂಜ್ಞ-  
 13 ವೊಡೆಯರು ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಪಾತ್ರಭೋಗಕೆ ಅದಿಪರಮೇಶ್ವರರ ಹಾಲಧಾರಗೆ ಬಿಟ್ಟಿದು ಮು[ಘ] ವಿ-  
 14 ನಪ್ರೇಳಗೆ ಕಳಕೊಪ್ಪರಿಸುಖರು ಆರಮನಗೆ ತೆತ್ತಿವ ಕುಳಾಗದ ಗ ೧೧ ಮೊದಲವೊಳಗೆ ಸೋಮನಾ-  
 15 ಥದೇವರಿಗೆ ಗ ೫ ಹೊ(೦)ನ್ನು ಅದಿಪರಮೇಶ್ವರರಿಗೆ ಗ ೫ ಹೊಂನು ಯೊ ಹಂನೊಂದು ಹೊಂನಿಗೆ  
 16 ಬಂದ ಕುಳಾಗದ ತೆತ್ತಿನ ಹೊಂನನು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೂ ಅದಿಪರಮೇಶ್ವರರಿಗೂ ಆಚ-  
 17 ದ್ರಾಕ್ಷ್ಯ ನಡವಂತಾಗಿ ಬಿಟ್ಟು ಬರಸಿಕೊಟ್ಟ ಶಿಲಾಶಾಸನಕ್ಕೆ ದೇವಂಜ್ಞ ವೊಡೆಯರ ಪೊಪ್ಪ ಕರಣಕ ಸಾ-  
 18 ಯ್ವುಗಳ ಬರಹ ಮುಖವಿನುರು ಹದಿನಾಲ್ಕುಮಂದಿ ಜಂಸ್ನಿಗಳ ವೊಪ್ಪ | ಹಾರದವಳಯಲಿ  
 19 ಕಂದೆಯ ಬುಪ್ರೇಳಗೆ ಅದಿಪರಮೇಶ್ವರರಿಗೆ ಜನ್ನಿ ಶಿವೇಣನಾಯ್ಕರು ಆತನ ತೆಂಮ ಯೊಶ್ವರಸೇನಬೋವಮ-  
 20 ಗ ದೇವಂಜ್ಞ ಸೇನಬೋವ ಮೂವರೊಪ್ಪ ಬಿಡಾರುವಾರವಾಗಿ ಬಿಟ್ಟ ಬಾರ ಗಡಿಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು  
 21 ಯತ್ತಿ-  
 22 ದ ಆಗಲ ತೆಂಕ ಹೊಳನಕ್ಕ ತೆಂಗಿನ ಕಂಟ ಪಡುವ ಯತ್ತಿದ ಆಗಲ ಬಡಗಲ ಹೆಡ್ಡಾರಿ ಯಿ  
 23 ನಾಲ್ಕು  
 24 ಗಡಿಯೊಳಗುಳ ಬಾಳ ವಿವರ ಅದಿಯ ಗದೆ ಮು ೩ ಕೊಳಕೆಯ ಗದೆ ಮು ೬ ನಂಜ ಮು ೫ ಬಂಕ ಮು  
 25 ೧||  
 26 [ಹ]ರಳ ಮು ೧|| ವೆಳಲು ಬಂಕ ಮು ೧|| ಮಾವಿನ ಗದೆ ಮು ೨ ಹಾಳ ಮು ೧ ಅಂಕ ಗದ್ದೆ ಮು ೧  
 27 ಯಿ ಗ-  
 28 . [ಯೊ]ಳಗುಳ ಮಕ್ಕಿ ಮೆಕ ಮನೆ ಕಳ ಬಾವಿ ಯಪ್ಪನು ಬಿಡಾರುವಾರವಾಗಿ ಬಿಟ್ಟ ಕಡಂಗೊಂಡ  
 29 ಹೊ-

<sup>1</sup> Incomplete. This inscription is engraved just above the previous number.

<sup>2</sup> The positions of this and other inscriptions not included in the *Annual Report on Epigraphy* could not be checked, as they are not marked on the impressions or wrappers. The situations given here are those entered in the preliminary transcripts.



- 23 . . . ೫೦ ಯೊ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪೦ ಕೆ ತೆಪು ದೇವಸ್ವ ಕಳಚಿ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೪ ಮೇ  
24 . . . . [ಗೆ ಹಾಲಧಾರೆ]ಗೆ ಬೊಡುಬಾಳಲ್ಲಿ ಅದಿದೇವರ ಬಾಳ ಗಡಿಯ ವಿವರ ಮೂಡ . . .  
25 . . . . . ಅಗಿಯ ಹಡವಳನ ಕಂಬಳ ಗದ್ದೆ ಪಡುವ ಕಾಡು . . .

## No. 369.

(A.R. No. 168-C of 1901).

ON THE REVERSE OF THE SAME SLAB.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯದ್ವಾದಾವೋಭಲಾಂಚನಂ [10] ಜೀಯಾ[ತೆ\*]ತ್ರಯಿ-
- 2 ಲೋಕೈನಾಥಸ್ಯ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [11\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾಲಿವಾ-
- 3 ಹನ ಕವರುಕ ೧೪೫೦ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಸಿಧಾರ್ಥಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಶು ೧
- 4 ಲು ಶ್ರೀಮ[ತೆ] ಚಾರುಕೀರ್ತಿಪಂಡಿತದೇವತಯ್ಯಗಳು ಶ್ರವಣಹಲರು ಶ್ರೀಅದಿವರಮೇ-
- 5 ಶ್ವರರ ವಿನಯೋಗದ ವೆಚ್ಚ ವಿವರದ ಶಿಲಾಕಾಸನ | ಮುಂಡಗನೂಳಗೆ ಸೆಟಿಯ
- 6 ಬಳಯ ದೇವರು ಸಾವಂತನ ಕಂಬಳಗದ್ದೆಯ ಮೇಲೆ ಅದಿದೇವರ ಆಮೃತಪಡಿ-
- 7 ಗೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೬೪ ಮತ್ತಂ ಅವರ ಸಂತಾನ ಮುನರು ತಾಯ ಮಕ್ಕಳು ಪೊಪ್ಪಿ
- 8 ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳು ಯಪ್ಪತ್ತಮೂರು ಮೂಡ ಗದ್ದೆಯ ಮೇಲೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೫೦ ನು ದೀವಳ -
- 9 ಗೆಹಬ್ಬದ ವೆಚ್ಚಕ್ಕೆ ಗುಂಡುಮೆಯ ಸಂಕರಹಸ್ತನ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೫ |
- 10 ಪೊಂದು ತಂಬಗೆ ಹಾಲು ದೇವರ ಅಭಿಷೇಕಕ್ಕೆ ಗುಂಡುಮೆಯೊಳಗೆ ಕೇಳನಾಳು . . .
- 11 ತುವ ಬಾಳ ಗಡಿ ವಿನರ ಮೂಡಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡು ತಂಕಲು ಸೋಮನಾಥದೇ . . .
- 12 ಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಸಮುದ್ರದಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಮ . . . . .
- 13 ಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯೊ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩೯ ನೂ . . . . .
- 14 [ಯೆ]ರಡು ತಂಬಿಗೆಹಾಲು ದೇವರ ಅಭಿಷೇಕ[ಕ್ಕೆ ಅ] . . . . .
- 15 . . . ಳು ಮಂಜುಕ್ಕಳು ಹುರುಳುತ್ತ ಬ . . . . .

## No. 370.

(A.R. No. 168-D of 1901).

ON A MEMORIAL SLAB SET UP IN THE SAME COMPOUND.

- 1 ಶ್ರೀ ಕಾಖವರ್ಷ ೧೩೧೪ ನೆಯ ಪ್ರಜಾವತಿ ಸಂವತ್ಸ-
- 2 ತ್ವರದ ಜೈತ್ರ ಶುದ್ಧ [೪] ಮಂಗಳವಾರದಲು
- 3 ಶ್ರೀಮತು ಕಾಲೋಗ್ಗಣಾಗ್ರಗಂ(೦)ಣ್ಯರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಕೀರ್ತಿಭ-
- 4 ಟ್ವಾರಕರು ನಿಸಿಧಿಯನು ಮಣಿಗಾಳಕೇಯ್ಯ ಕಾವ[ಕೆ]ರು
- 5 . . . . ಮಾಡಿದ ಧಮ್ಮ ಶಿಲಾಕಾಸನಂ||

## No. 371.

(A.R. No. 168-E of 1901).

ON A SLAB LYING IN THE BACKYARD OF MANJUNATHA-UDUPA AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸತ್ಯದ್ವಾದಾವೋಭಲಾಂಚನಂ [1]
- 2 ಜೀಯಾ[ತೆ\*] ತ್ರೈಲೋಕೈನಾಥಸ್ಯ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ [11]
- 3 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [11\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕವರ್ಷ ೧೩೯೦ ನೆಯ
- 4 ಸಂವತ್ಸಾರಿಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಶು ೧ | ಸೋಮವಾರದಂದು ಶ್ರೀ-
- 5 ಮನ್ಮಹಾರಾ[ಜಾ\*]ಧಿರಾಜ ಶ್ರೀನೀಲಪ್ರತಾಪ ರಾಜಕೀಖರಮಹಾ-
- 6 ರಾಯಂ ವಿಜಯನಗರಿಯಾಲೂ ರಾಜ್ಯವೆ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ
- 7 ಅಭಿನವ[ಚರಿ]ತದೇವರುಗಳು ಮಣಿಗಾಳಗೇರಿಯ ಸ್ರಾವ್ಯ-

- 8 ಕ ಹಲರು ನೂತನಯ್ಯತ್ತಮೂವರ ಅನುಮತದಿಂದ
- 9 ಚೂಕೃಣ್ಣಗರ ಮಗ ಮಣಿಗಾಣಕೇರಿಯ ಬಸ್ತಿಯ ಪೂಜಾ-
- 10 ಕಾರಿ ಬೊಮ್ಮರಸನೂ ಆದಿಪರಮೇಶ್ವರರಿಗೆ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ-
- 11 ದ ಬಾಳಿನ ವಿವರ ಅಯಿರಡಿಯಲು ಆದಿದೇವರ [ಹೊ]ಲ-
- 12 ದ ಬಾಳನೊಳಗೆ ಮೂಡಲು ಹೊಳೆಯಿಂದ ಪಡುವ[ಲು]
- 13 ತೆಂಕಲು ನೀರು ಹರಿವ ತೋಡಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಆ-
- 14 ದಿದೇವರ ಮೂಲದ ಮಕ್ಕೆಯ . ದೈಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗ-
- 15 ಲು ಆದಿದೇವರ ಮೂಲದ ಉಳಿದ ಗದ್ದೆ[ದ್ದೆ]ಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂ-
- 16 ತೀ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಯಲಗದೆಯಲ್ಲಿ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾ-
- 17 ಭಂಡುಗದಲೂ ಮೂಡೆ ಅಯಿದು ಯೊ ಬಾಳನಲೂ ಗಣಿಯಾಗಿ
- 18 ಬಾಹ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಹದಿನಾಳು ಯಾ ಬಾಳನೂ [ಆ]ದಿದೇವರ ಕೈ-
- 19 ಯ್ಯಲಿ ಅ[ತ್ಥ]ಪರಿಚ್ಛೇದವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮೂಲಸರಿಚ್ಛೇದವಾಗಿ ಕೊಂ-
- 20 ಡು ಆದಿದೇವರಿಗೆ ಪ್ರತಿದಿನವೂ ನಡವ ಒಂದು ತೆಂಬುಗ ಹಾ-
- 21 ಲಧಾರ ನಡಲುದಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟು ಧರ್ಮ[ಗದ್ದೆ ಬಾಳು] ಯಿ ಧಂ-
- 22 ಮ್ಯುಕ್ಕೆ ಆಳುಪಿಡವರುಂಟಾದರ ಬಾಣರಾಸಿಯಲ್ಲಿ [ಸಾವಿ]-
- 23 ರ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂಡ ದೋಷಕ್ಕೆ ಹೋದರು ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ನಾ ಯೋ ಹ-
- 24 ರೇತಿ ವಸುಂಧರಾಂ [೧\*] ಸಪ್ಪಿರ್ವರ್ಷಸ[ಹ\*]ಶ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಮಿ[೧\* \*] ಶ್ರೀ
- 25 ಸೇತರಾಗಾಯ ನಮಃ[೧\*]|| ಕ(೦)ಲಸತಸನದ ಮೇಲೆ ಬರದ ಬಾಳಂ-
- 26 ದ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಸಂಬುಮಂಜನ ಮಕ್ಕಳಿಂದ ಅಕ್ಕಿ
- 27 ಮೂಡೆ ೧೨|| ಅಂಣಮಂಜನಿಂದ ೨|| ಅಂತು ೧೬[||]

No. 372.

(A.R. No. 168-F of 1901).

ON A BROKEN SLAB LYING NEAR A WELL OPPOSITE THE OLD JAINA-BASTI.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ! ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂಭಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ |
- 2 ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ [||] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [||\*] ಜಯಾಭಿಷ್ಠದಯ ಶಕವರುಷ್ಠ
- 3 ೫೯ ನೆಯ ಏಕಳಸುವತ್ತರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಶುಭ ೧ ಬು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಸರಮೇಶ್ವರ ಆ
- 4 ಯವಿಭೂತ ಪೂರ್ವಪಶ್ಚಿಮದಕ್ಷಿಣಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವಿರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯ
- 5 ಯ(ನಗರಿಯ) ರಾಜ್ಯಾಭಿಷ್ಠದಯದಲೂ ರಾಯನ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮ(೦)ನ್ಮಹಾಪ್ರತಾಪ ಅಂಣಪ್ಪನೊಡೆ-
- 6 ಕ್ಕಾರ ರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಬಾರಕ್ಕಾರ ಮಣಿಗಾಣಕೇರಿಯ ವೊಳಗಣ ಸೋಮನಾಥದೇವರ
- 7 ಪಟ್ಟಣಬಳಿಯ ಪುರುಸಣಸೆಟ್ಟಿಯರ ಮಗ ಹೆಗಡೆಬಳಿಯ ಚಿಂತವರದ ನಾಗಣಸೆಟ್ಟಿಯರು ಸೋಮ-
- 8 ನಿಧಿಯ[ಲಿ] ಮಾಡಿದಂಥಾ ಧ(೦)ರ್ಮಶಾಸನದ ಪಟ್ಟಿಯ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರ ಮಣಿಗಾಣಕೇರಿಯ ಮಣಿಗಾಣ-
- 9 ರದೇವರ ಮಾಧವಮಯ್ಯನ ಮಕ್ಕಳು ಕೃಪಣನೂ ನಾರಾಯಣನೂ ಕ್ರಿಷ್ಣಮಯ್ಯನ ಮಗ ನಾಸ್ತೇವ-
- 10 ನೂ ಕೊಯಕ್ಕಾರ ವಾಸ್ತೇವಮಯ್ಯನ ಮಗ ಕ್ರಿಷ್ಣಮಯ್ಯನೂ ಒಪ್ಪಿ ಬರದ ಶಿಲಾಸಾಸನದ ಕ್ರಮವೆ-
- 11 ತಂದರ ನಾಗಣಸೆಟ್ಟಿಮಯ್ಯಕ್ಕಳ ಕಯ್ಯಲಿ ಮೂಲವ ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಬಡಗ ತಾರ ಹಿರಿ-
- 12 ಯ ಗದ್ದೆ ಜೋಗಿಯ ಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸೇಮೆಯ ವಿವರ ನಾಗಣಸೆಟ್ಟಿಯರ ಗಡಿಯಿಂದ
- 13 ಮೂಡ(ಡ)ದಲು ಉ[ಪಾ]ಧ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಅಯಿತಾರ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತು-



- 14 [ರ] . [ನ] ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಒಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಆಯಿದು ಮೂಡಲೂ  
 15 ಮೂವತ್ತು ಹಾನೆ ಕಂಚಿನಕೆಡೆಯ ಪಡುವ ಗದ್ದೆಯ ಪಡುವಲು ಮೂವತ್ತೆ ಆಯಿದು ಹಾನೆ || ಕೂ-  
 16 ಣೆಗೆಡೆಯ ಪಡುವಲು ಹದಿನಾಳು ಹಾನೆ ಸ್ತೋಮನ ಕಂದ ನಾರಾಯಣಮಯ್ಯ ತನ ಗಡಿ-  
 17 ಯಿಂದ ಪಡುವಲು ನಾಲ್ವತ್ತು ಹಾನೆ ಅಕ್ಕನ ಗದ್ದೆ ವಿಷ್ಣುಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯ ಪಡುವಲು ಹ(ಂ)ನ್ನೆರಡು  
 ಹಾ-  
 18 ನೆ ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲು ನಾರಾಯಣಮಯ್ಯ ತ(ಂ)ನ್ನೆ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಹ(ಂ)ನ್ನೆರಡು ಹಾನೆ ಕಂ-  
 19 ಚಿನಕೆಡೆಯ ಲೂಪಾಧ್ಯರ ಗಡಿಯ ಬಡಗಲು ಅಳು ಹಾನೆ ಅಂತು ಯೇಕತ್ರ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು  
 20 ನಾಗಂಡುಗದಲೂ ಯೆಂಟು ಮೂಡಲೂ ಮೂವತ್ತು ಹಾನೆ ಮನೆ ಮನೆತಾಳು ಭಾವಿಯ [ಸಿಂ]ನ್ನೆ ಸಹವಾ-  
 21 ಗಿ ನಾಗಣಸೆಟ್ಟಿಯರ ಕೊಂಡ ಮೂಲ ಮತ್ತೆ ನಾಗಣಸೆಟ್ಟಿಯರ ಮೂಲ ಮಣಲೂರೂಳಗೆ ಅ .  
 22 . . . ವ ಪಡುವ ಬಯಲೊಳಗೆ ಹಾಟಕೇಶನಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ತೊಡಿಂದ ಪಡುವಲು  
 ಕಂ-  
 23 [ದ]ಂಣಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಬಿಜುಣಸೆಟ್ಟಿ ನಾರಣಮಯ್ಯನ ಆರುವಾಗದ ಗಡಿಯಿಂದ  
 24 ಮೂಡಲು ಸ್ತೋಮದೇವಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಒಳಗೆ ಆಯಿವತ್ತು  
 ಹಾನೆ  
 25 [ತ]ಳಿಕೆಡೆಯ ಗದೆ ಹಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ನಾರಾಯಣಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡು  
 ವಲು ಮು-  
 26 . . . . . [ಕೊ]ಂಜಣ್ಣಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ನಾರಣಮಯ್ಯನ ಗಡಿಯಿಂದ  
 27 . . . . . ಮನೆಯ ಬಾಗಿಲ ಗದ್ದೆಯ ಹನ್ನೊಂದು ಹಾನೆ ಕೂಣೆಗೆಡೆಯ  
 28 . . . . . ಕಂಚಿಕೆಡೆಯೊಳಗೆ ಹಾನೆ ಅಂತು ಯೇಕತ್ರ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ-  
 29 . . . . . ಮನೆ ಮನೆತಾಳು ಭಾವಿಯ ಸಿಂನೆ ಸಹವಾ-  
 30 . . . . . ವಿನ ಕ್ರಿಷ್ಣಹಂದೆಯ ಕಯ್ಯಲು  
 31 . . . . . [ಹಂ]ದೆಯ ಗಡಿಯಿಂದ  
 32 . . . . . ಲು ಬಿತ್ತುದು ಮೂ  
 33<sup>1</sup> . . . . . ಂದು . ಯ ಒಳಗೆ ಅಪಾ . ಕ್ರಿಷ್ಣಮ[ಗ\*]  
 ನಾಸ್ತೇ-  
 34 . . . . . ನಾಗಣ . . . . . ಸೆಟ್ಟಿಯರ ಕೊಂಡ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತು-  
 ಸ್ತೀಮೆ-  
 35 ಯ ವಿವರ . . . . . ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಗುಮಿಸೆಟ್ಟಿ ಕಾಮಂ-  
 36 ನ ಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡ(ಡ)ಗಲು ಪಡುವಲು [ಬಿ]ರಮಸೆಟ್ಟಿಯ[ರ] ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು .  
 37 ಬಡಗಲು ಕ್ರಿಷ್ಣಕಾರಂತ . . . . . ಮಯ್ಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ-  
 38 ಲು ಯಿಂತೀ ಚತು[ಸ್ತೀಮೆ]ಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುದು [ಮೂವ]ತ್ತು ಹಾನೆ [ಯಾ]ಣು ಮೂಡೆ ಅಳು ಮೂಡೆ  
 ಗದ್ದೆ . . . . .  
 39 . ಸೆಟ್ಟಿಯರು ಕೊಂಡ ಮೂಲ ಯಿ ಬಾಳಿಗೆ ಗೇಣೆಯ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ಹದಿನಾಳು ಮೂಡೆ ತು-  
 40 . ತುಲವ ದೇವಸ್ವಯ ಕಳಚಿ ಯಿ ಬಾಳಿಗೆ ತುಲವ ತುಲ ಆಯಿ[ದು ಬಿತ್ತು ಹಾನೆ] ಮಧ್ಯಸ್ತನ ಕಾ-  
 ಣಿಗೆ ಯ[ರ]  
 41 ದು (ಹೊ)ಹೊ[ಂ\*]ನು ಮತ್ತೆ ಉಪಲಾಗ ಒಳಗೆ ಅಂಬಷ ಗುಂಜಿಯ ಒ[ಳ]ಗೆ ಗೋವಿಂದ[ನೆಯ್ಯಪ]-  
 ನದೇವನ  
 42 ತಂಮ ಕಿಷ್ಣ ನೆಯ್ಯಪನದೇವನ ಕಂನೈ ಬಾ . . . . . ಮೂಡಲು . . . ತವರು ಯೇಕ-  
 ತ್ರವಾಗಿ . . . . .  
 43 . . . ನಾಗಣಸೆಟ್ಟಿಯರ ಕೊಂಡ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ತೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು . . .  
 44 . . . . . ತಂಕಣ ಬೆಟ್ಟಿನ ಬಹ ಬ . . . . . ಆ ಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ತೀಮೆಯ ವಿವರ  
 . . . . .

<sup>1</sup> This and the following lines are engraved on the other side of the slab.

- 45 ಮೂಡಲು [ಕೂಂ]ಗಿ ಬಾಹುರಿಯ ಗಡಿ . . . ವಂದನ ಗಡಿ ಮ[ದ] ಬೆಂದನ ಗಡಿ ಯ ಮೂವರ  
ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪ-
- 46 [ಡು]ವ . . . . . ಮನೆಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು . . . ನೆಯ ನೈರಿ[ತ್ಯ]  
ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂ-
- 47 ಡಲು ಬಡಗಲು ಹೊ[ಳ]ಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಂತಿ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಒಳಗ . . . . .
- 48 . ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ನಾಂಗಂಡುಗದಲೂ . . . . . ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ . . .
- 49—52 completely damaged.
- 53 . . . . . ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪರಿ-
- 54 . . . . . ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು [ನೆಯ್ಯ] ಪಳ್ಳಿಯ ಮೂಲದ ಮಕೆಯ
- 55 . . . . . ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ಒಳಗೂ ಮಕೆಯ ಬಾಗಿಲಗದ್ದೆ ಬಿತ್ತುವ  
ಬೆದೆಗಣ-
- 56 ಗಿಲು . . . . . ಮೂಡೆ ಗದ್ದೆಯ ಬಾಳಂಗ ಗೇಣಿಯ ಅಕ್ಕಿ ಮ-
- 57 ಕ್ಕೆ ಮನೆ ಮನಕಾಳು . . . . . ಉಡುಪಿನದೇವರಿಗೆ ತೆವುವ ದೇವಸ್ವದ ಭತ್ತ  
ಅಯಿ-
- 58 . . . . . ನಡೆವ . . . ಕುಳಗದಲಿ ಅರಸಿಗೆ ತೆವುವ ತೆವು
- 59 . . . . . ತೆವುವ ತೆವು ಮನಕಾಳು ಊ ಸಹವಾಗಿ ಮದ್ಯಸ್ತನಾದ .
- 60 . . . . . ಯರ ಸಾಧಾರಣ ಸಂವತ್ಸರದ . . . . .
- 61 . . . . . ಸ್ವಾಮಿಯ ಬಳಯ . . . . .
- 62 . . . . . ಸೆಟ್ಟಿಯರ ಕಯ್ಯಲು . . . . .
- 63—67 mutilated and damaged.

## No. 373.

(A.R. No. 168-G of 1901).

ON ANOTHER SLAB LYING IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [1\*] ನಮಸ್ಕುಂಗ್ಗ ಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯ-  
ನಗ-
- 2 ರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ [2\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [2\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವ ೧೩೪೯ ವರ್ತಮಾ-
- 3 ನ ವ್ಯವಹಾರಿಕ ಸರ್ವಜಿತಸಂವತ್ಸರದ ಮಾರ್ಗಶಿರ ಶು ೧ ಲೂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜ-  
ಪರ-
- 4 ಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವಿರೂಪಾಕ್ಷರಾಯಮಹಾರಾಯರೂ ಅನೇಕರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯಗಳು-
- 5 ಂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುತಿಕ ಕಾಲದೊಳು ಅ ರಾಯ[ರಾ] ದಣಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಕೊಂಡರಾಜವೊಡೆಯ[ರೂ]
- 6 ಬಾ[ರ]ಕ್ಕೂರ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಬೊ(ಂ)ವ್ವುಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ವಿಕೃಲಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಗ ಹಗಡೆಬಳಯ  
ಅಂ-
- 7 [ಮ]ಸೆಟ್ಟಿ ಮಣಿಗಾಣಕೇರ್ಯ್ಯ ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥಂಗ ಮಾಡಿದ ಧ(ಂ)ವ್ಯಾದ ವಿವರ ಯೆಡೆವೆಟ್ಟಿನ  
ಬಯಲೊಳ-
- 8 [ಗ ತಾ] . . . ದ್ಧ ಬ್ರಂಹ್ಮ[ದಿ]ಯದೆ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು [ಕಾ-  
ರಂತರ ಗಡಿ]-
- 9 ಯಿಂದಂ ಹೇರಳರಾ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಯೆಡೆವೆಟ್ಟಿನ ಶಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಯಿ ಮೂ-
- 10 ಂ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಶಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರ ಗಡಿಯಿಂ ಪುರುಷಣಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂ-
- 11 ದಂ ಯಿ ಯೆರಡು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಮಯ್ಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಮತ್ತಂ  
ಮಯ್ಯ-
- 12 ಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು [ಹಾಳ]ಕ್ಕಳ ಕರಣ[ಕರ] ಗಡಿಯಿಂದಂ ಶಂಕರನಾರಾಯಣದೇವರ ಗಡಿಯಿಂ  
ಮೂಡ-
- 13 [ಲು] ಬಡಗಲು ದೇಮಹೇರಳ ಯೆರಡು ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿ ಮುಮು ಮುಡೆಯು ಯಿಪ್ಪತ್ತು ಹಾನ  
ಬಿತ್ತುವ .



- 14 . . . . . ಡಲು ಕಂಕರಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು .  
 15 . . . . . ಲು ಹೇರಳ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಆಯನಬಳಯ ವೀರಕಾರಂತ . . . . .  
 16 . . . . . ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಕಂಕರಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗ  
 17 . . . . . ಗದ್ದೆ ಹಾನ ಮೂವತ್ತು ಮತ್ತಂ ಪಡುವ ಗದೆಯ ಬಾಳ ಚ-  
 ತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವ-  
 18 ರ ಮೂಡಲು ಕಾರಂತರ ಅ[ಳ]ಯ . . . . . ಕಾಣರ ಯೊ ಮೂಟು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು  
 ತಂಕಲು  
 19 ಅಯರಾಡಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕಂಕರಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು . . .  
 20 . . . . . ನಾಗಣಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯ ವೋಣಂದ ತಂಕಲು ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗುಳ ಬಿತ್ತುವ  
 ಬೆಡಗಣ-  
 21 ಗಿಲು ನಾಳೆಂಡುಗಡಲೂ . . . . . ಮು [೧೪] ಲು [ಮೊ]ತದಲೂ ಹದಿನೆಂಟು ಮೂಡೆ . . .  
 . . . . .  
 22 . . . . . ಜನ ೨[ಕ್ಕ] ಅಕ್ಕಿ ಮು ೨೦ [ಅ]ರಾಡಿಯ [ಕಟ್ಟಿಯ ದಂಣೆತಿಗೆ] ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧॥  
 ಉಭಯಂ ಯಿಪ್ಪತ್ತು [ಮೂಡೆ]  
 23 (ಮೂಡೆ) ಅಕ್ಕಿಯನೂ ಸುರ(ಂ)ಣ್ಯೋದಕಧಾನಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟಿ[ವು] ಯೊ ಧ(ಂ)ವ್ಯೂ-  
 ವನೂ ಆರೊ . . . . .  
 24 . . . . . [ಕ್ರ]ಮಾ[ಚಾ]ರಕ್ಕೆ ಮಣಿಗಾಣಕ್ಕಯ್ಯ ಹಲರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು ನಿಲಿಸಿಕೊಳ್ಳುವರು  
 ಯೊ ಧ(ಂ)ವ್ಯೂ . . . . .  
 25 ಆಳುಪಿಯ . . . . . ವಾರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ನೂಣೆ[ಂಟು] ಕವಿಲೆಯ ಕೊನ್ನು [ಪಾ]ತಕಕ್ಕೆ ಹೋರರು [॥\*]  
 . . . . .  
 26 ಸೋಮನಾಥದೇವರ ವೋಪ್ಪ [॥\*]

## No. 374.

(A.R. No. 169 of 1901).

ON A SLAB SET UP NEAR THE SOMANATHESVARA TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[ಃ] ಶ್ರೀಗುರುಭೈಶ್ಯೋ [ನಮಃ] . . . . .  
 2 ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಕ್ಪಂಜಿಚಂದ್ರಚಾಮರ(ಚಾಮರ)ಚಾರವೇ [॥\*] ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯ . . . . .  
 3 ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ಯಸ್ತಿಶ್ರೀ [॥\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾಲಿವಾಹನ ಕಕ . . . . .  
 4 ಸಂದು ವರ್ತಮಾನ ಸರ್ವಜಿತುಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಳಿ ಕು [೪] ಶ್ರೀಮತು ರಾಜಾಧಿರಾಜ . . . . .  
 . . . . .  
 5 ಪ್ರತಾಪ ಅಚುತಮಹಾ[ರಾಯರು\*] ರಾಜ್ಯವ ಸ್ಥಾಪಿಸಿರುವ ಕಾಲ . . . . .  
 6 ಗಾರಕ್ಕೇರಿಯವೋಳಗಣ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲಿ . . . . .  
 7 ರ ಬಳಿಯ ಹೊಸಮನೆಯ ಗಣಪಸತಿಯರು ಗೋಪಿನಾಥದೇವರ ಪ್ರ[ತಿ]-  
 8 ಪ್ತಿಯ ಮಡಿಸಿ ದೇವರ ವಿನಯೋಗಕ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟ ಅಕ್ಕಿ ವಿವರ ಬ[ಸು]ಟಿ . . . . .  
 9 ಉ ಬದ ಬ್ರಹ್ಮಾದಿಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳು ಗೊಳಯಡಿಯ ನ . . . . .  
 10 ಹಾನ ೬೦ ಅದಕ್ಕೆ ಗೋಣ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೫ ಸಿರಿಯಾರದೊಳಗೆ . . . . .  
 11 ಬಯಲವುಳಗೆ ತವಗೆ ಬಂದ ಭಾಗಿಯಲಿ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡೆ ೨ . . . . .  
 12 [ಉರಾ]ಬವುಳಗೆ ಅರಿಯನ ಗದ ಮು ೩ ಅದಕ್ಕೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ . . . . .  
 13 ಕೆ ಕಟು ತರು ಕಾಟಿ ಹಣ ೧ ಪು[ಮಾನೆ]ವುಳಗೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ನಾ . . . . .  
 14 ತರು ಅಕ್ಕಿ ಮು [೯] ಮತ್ತಂ ಎರನಾಟಿವೋಳಗೆ ಪುಪಲಾಟಿಯ[ಗೋ]-  
 15 [ಪು]ನಾಥದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲಾ[ಗಿ] ನಂಮ [ಬ]ಗಯ ಗಳವಾ . . . . .  
 16 . . . . . ಕಂ ಗದ ಮು ೩ ಮತ್ತಂ ಬಿತ್ತು ಹನ ಗದ ಮು ೧॥ . . . . . ಬಾಳುನ ನು  
 17 ಕಾಟಿವೋಳಗೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ೧೪| ಯಿ ಕಲಿವರ ಅಕ್ಕಿಯಂ-

- 18 ನು ಗೋಸಿನಾಥದೇವರ ವಿನಯೋಗಕ್ಕೆ ಬಿಟದು ಯೆ ಧನ್ಯು ತಪಿ[ಧ]ವರು  
 19 ಉಂಟದರೆ ನಾರಣಾಸಿಯ[ಲಿ ಸಾ]ವಿರಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದಂ[ಧ\*] ಪಾ-  
 20 [ತಕ]ಬಯನಟನ ಹಾಟಿಯೊಳಗೆ ನಾಸುಭಟ್ಟ ಪರಿವಾರಮಗ  
 21 ಹೆಬಾರ ದೇವರ ಅರು[ನಾಡ] ಗದೆ ಮುಡಿ ೧|| . . . . .  
 22-23 . . . . .

## No. 375.

(A.R. No. 170 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ೦ ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಾಯೇ ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ವತಾಯೇ(೦) ನಮಃ [1\*] ಶ್ರೀಗುರು . . . . .  
 2 ನಿರ್ವಿಘ್ನಮಸ್ತು [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತುಂಜಚಂದ್ರಚಾಮರತಾರನೇ [ತ್ರೈ . . . . .  
 3 ರಂಭಿಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ [2\*] ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [2\*] (ಜಯಾ)ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಾಲಿನಾಹನ-  
 4 ಶಕವರುಷ ೧೫೦೦ ಸಂದು ಮೂರನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ವಿಕ್ರಮಸಂವತ್ಸರದ ಆಷಾಢದ ಬ-  
 5 ಹಳ ಆಮಾವಾಸೆ ಸೋಮವಾರ ಪುಣ್ಯಕಾಲದಲ್ಲು ಶ್ರೀಮಂಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾ(ಜ)-  
 6 ಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಶ್ರೀರಂಗಮಹಾರಾಯರು ವಿ[ದ್ಯಾ]ನಗರ[ದ\*] ಸಿ[ಂ\*]ಹಾಸನದಲ್ಲೂ  
 ಕುಳಿತು  
 7 ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂದ ಸಕಲ ವ(ಂ)ರ್ನಧ(ಂ)ರ್ಮಗಳಂನು ರಾಜ್ಯವಂನು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾ-  
 8 ಲದಲ್ಲೂ ಆ ರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಸಂಕಣನಾಯಕರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವಂನು ಆಚ್ಚಪ್ಪ-  
 9 ವ್ರೇಡೆಯರಿಗೆ ಪಾಲಿಸಿ ಆವರ ನಿರೂಪದಿಂದ ಮಣಿಗಾರಕೇರಿಯವೊಳಗಣ ಸೋಮನಾ-  
 10 ಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲ್ಲೂ ನರಯನಬಳಯ ಯಿಮ್ಮಡಿ ಗಣಪಸೆಟ್ಟಿಯ ಸಂತಾನದ ಯೀಶ್ವರಂ-  
 11 ಣಸತಿ ಆವರ ಕೂಡಣ ಸಂಕಮೆಸೆಟ್ಟಿತಿ ಯಿ ಕರ್ತರೂ ಸಹ ಮಾಡಿದ ಧ(ಂ)ರ್ಮ ನಿತ್ಯಭಕ್ತ ಧ(ಂ)-  
 12 [ರ್ಮ] ಜನ ೬ಕೆ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ನಯಿರುತ್ಯದ ದಿಕ್ಕಿನಲ್ಲಿ ಕಟಿಸಿದ ಮಹಕೆ ಬಿಟ ಬಾಳು ಬ್ರಹ್ಮಾ-  
 13 . . . . . [ಭಾ]ಗಯ ಆಲಂಜಿಯವೊರೊಳಗೆ ಜರದ ಮೂಲದ ಬಾಳು ತೋಟದ ಗದ್ದೆಯ  
 14 ಗಡಿಯಿಂದಂ [ಪಡುವ]ಲು . . . . . ಗದ್ದೆ ಹರಿವ ತೋ[ಡಿ]ಂದಂ ಬಡಗಲೂ ಕೊಟಕೇರಿಯ  
 ಹಲ-  
 15 ರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲೂ ಹರಿವ . . . . . ವಾ ದಾರಿಯ ಯಿ ಮೂರು ಗಡಿಯಿಂದಂ  
 16 ತಂಕಲೂ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮು[ಡ ೧] ಯಿದಕ್ಕೆ ಗೇಣಿಯ . . . . .  
 ಪೂ[ದ]  
 17 ನಾಗರಸರಿಗೆ ಕಟುದೆರು ಮುಡಿ ೮ ಯೆಂಟನುಳಿದು ಮ[ಟ]ಕೆ ಅಕ್ಕಿ [ಮು]ಡಿ ೨೦ . . . . .  
 18 ಚರುವಳಯ ಬಯಲೊಳಗೆ ಚೌಳಕೇರಿ ಬಸ್ತಿಬಾಳಂದ ಪಡುವ ಸರ್ವಮಾನ್ಯದ ಬಾಚ[ನ ಗ]-  
 19 ಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಕಟಿಯ ನಾರಣಸೆಟ್ಟಿಗಡಿ ಆ ಬಸ್ತಿಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಕಟಿ ನಾರಣಸೆ-  
 20 ಟಿಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ ಗದೆ ಮು ೧೦ ಕೆಂಮಂಣ ಬಯಲೊಳಗೆ ಹುಣುಸೆಅಡಿ ಊರಾಳ[ರ]  
 21 ಕೇಶಹೆಬಾರನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ತೋಡಿಂದ ಬಡಗ ಮಾಡವಹಂದೆಯ ಗಡಿಯಿಂ-  
 22 ದ ಮೂಡ ಹುಣುಸೆಅಡಿಊರಾಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ ಗದ್ದೆ ಮು ೨ ಕೇಣಿಬಯಲೊ[ಳ]-  
 23 ಗೆ ಒಡೆಯ ಹೊಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ದೇವಸ್ವದಿಂದ ಬಡಗ ಹುಣುಸೆಅಡಿಊರಾ-  
 24 ಳ ವಾಸುದೇವಹೆಬಾರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡ ಮಣಿಗಾರಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿ ಕು[ಜಾಣ]-  
 25 ಕಳ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ ಗದ್ದೆ ಮು ೧೦ ಅಂತು ಗದೆ ಮು ೪|| ಗೆ ತರು ಕಳದು ಕುದ್ಧ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ  
 26 ಮುಡಿ ೨೦ ಪಡುವ ಕೇರಿಯೊಳಗೆ ಚೆಂಪ್ಪಸೆಟ್ಟಿಹೆಗ್ಗಡೆಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಬಸ್ತಿ-  
 27 ಯ ಬಾಳ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ ಗದೆ ಮುಡಿ ೧೧ ಆಲಮಾಣ ಚೋಳಕೇರಿಯ ಬಸ್ತಿಯ  
 28 ಬಾಳಂದ ಬಡಗ ಮಾಡಣ ವಾಸುದೇವಹೊಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ ಗದೆ ಮು ೧ ಗ್ರಾಮ  
 29 [ದೇವ] [ಹೋ]ಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ನಿಡುಂಬೂರ ವಿಠ್ಠಲನ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ ಗದ್ದೆ ಮು[ಡಿ]  
 30 ಅರಸೆಗದ್ದೆ ಮುಡಿ ೫೧೦ ಗೆ ತರು ಕಳದು ಕುದ್ಧ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ೧೯ ಕೆಕ್ಕಟಿಯ ಚೆಂನ[ಪ]-  
 31 . ಬಯಲವೊಳಗೆ ಚೋಳಕೇರಿಯ ಹಲರ ಭಂಡಾರಿಗಿದೆಯ ಪಡುವ ಮಟದ ವ್ರೇಡೇರ ಗದೆ-  
 32 ಯಿಂದ ಪಡುವ ಪಡುವಮನೆಯ ಹತ್ತಾರನ ಗಡಿಯಿಂದ [ಜೋಸ್ಯ]ರ ಮನೆಯಡಿ ಪಡು-



- 33 ವೆ ಮನೆಯ ಹತ್ತಾರನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ಮಣಿಗಾರಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಮಾರಣಸೆಟಿಯು-  
 34 . ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಮನೆಯಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ಬಯಲ ಗ[ಡಿ] ವಿವರ ಚೋಳಕ್ಕೇರಿಯ  
 35 ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಚೋಳಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಪಡುವಮನೆ ಹತ್ತಾರರ ಗಡಿ-  
 36 ಯಿಂದ ಮೂಡ ಹೆದ್ದಾರಿ ಅಂಚು ವೋಣಿಯಿಂದ ತೆಂಕ ಯೊ ಗ[ಡಿ\*]ಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗ-  
 37 ದ್ದೆ ಮುಡಿ ೧೩ ಮನೆಯಡಿ ಸಹ ಯೊ ಬಾಳಗೆ ಉಂತಾದ ಗೌಳಿಯ ಮಂಣಕೆಯ ನಿರು  
 38 ಆ ಬಯಲವೊಳಗೆ ಪಡುವಮನೆಯ ಹತ್ತಾರನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ಅಡಿಗಳ  
 39 ಗೋವಿಂದನ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಮಾರಣಸೆಟಿಯರ ಪಡುವ[ವ\*]ಮನೆ ಹತ್ತಾರರ ಗಡಿಯಿಂ-  
 40 ದ ಮೂಡ ಪಡುವಮನೆಯ ಹತ್ತಾರರ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕ ಯೊ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದಮು ೧೧೦  
 41 ಮಣಿಗಾರಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ವೋಣಿಯಿಂದ ಮೂಡ ಗದ್ದೆ ಹಾನೆ ೩೩ ಗೋ-  
 42 [ಟು]ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲೂ ಹರಿವ ಹೊಳೆಯಿಂದ ಮೂಡ ಗದ ಮುಡಿ ೫ ಪಡುವಮನೆ ಹ  
 43 ತ್ತಾರರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ಜುನರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡ ಯಿ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು-  
 44 ಡಿ ೧೧ [ದ್ರೆ]ನ ಅಮಂಣಹತ್ತಾರರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲೂ ಹೆದ್ದಾರಿ ಅಂಚಿಂದ ಬಡಗಲೂ  
 45 ಹಲರ ಮನೆಯಿಂದ [ತೆಂಕ] ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲೂ ಮತಂ ಚೋಳಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ  
 46 ಮೂಡಲು ಚೋಳಕ್ಕೇರಿಯ [ಹಲರ] ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಚೋಳಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ  
 47 ಪಡುವಲು ಯಿ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ ಮುಡಿ [೨] ಅತ್ತು ಬಿತ್ತುವ ಮುಡಿ ೫ಡುಬಿದ ಗದೆ ಮೂ-  
 48 ವಾನೆ ಸಹ ಮುಡಿ ೧ . . . ಕಂಣಂ ಬಾಳಯೊಳಗಣ ಗದ್ದೆಯ ಗಡಿ ಮೂಡಲು ಚೋಳಕ್ಕೇರಿ.  
 49 ಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ . . . ತೆಂಕ ಅಂಣಹ[ತ್ವಾರ್] ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಪಡುವ[ವ\*] ಮನೆ  
 50 ಹತ್ತಾರ್ ಗಡಿಯಿಂದ [ಮೂಡ]ಲು ಅಡಿಗಳ ಗೋವಿಂದ[ನ] ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯೊ ಗಡಿಯೊ-  
 51 ಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆಯ ಬಾಳ ಮ . ಚೋಳಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ [ಗ\*]ಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ಕೆಯಿಂದಂ  
 ಮು-  
 52 ಡ ಯೊ ಗಡಿಯೊಳಗಣ ಗದ್ದೆಹಾನೆ ೧೦ ಅ[ಂ\*]ತ್ತು ಮುಡಿ ೨೦ ಅತ್ತು ಮುಡಿ ೧೧೫ ಗದೆ[ಗೆ ಗೇ]-  
 53 ಣೆ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ೩೯ ತರು . . . ಗೆ ಕಳದು ಸುಧ ನಡಸುವ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ೮ ಅಂತೂ . . .  
 54 ಡಿ ೬೯ ಅಕ್ಕರದಲೂ ಅರು ವತ್ತವೊ[ಂ\*]ಭತ್ತು ಮುಡಿಯಕ್ಕಿಗೆ ದಿನವೊಂದಕ ನಡವೆ . . .  
 55 . . . [ಹೋ]ಅರು . . .

## No. 376.

(A.R. No. 171 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE PANCHALINGESVARA TEMPLE AT KOTAKERI NEAR BARAKUR,  
 SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಸಮಸ್ತ ಭೂವನಾಶ್ರಯ ಶ್ರೀಪ್ರದ್ವೀಪಲ್ಲಭೆ
- 2 ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ ಪರಮಭಟ್ಟಾರಕರಪ್ಪ
- 3 ಶ್ರೀಮತ್ಪ್ರಾಣ್ಯಚಕ್ರವರ್ತಿ ಭೂಜಬಲಕವಿಯಾ[ಳ್ವೇ]-
- 4 ನ್ನ ದ್ರೇವರು ಬಾರಕನಾಥಪುರ ದರಮನೆಯ[ಲಿ]
- 5 ಸುಕಸ[ಂ]ಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗಯ್ಯಾ[ತ್ತಿ]ರೆ
- 6 ಸಕವರ್ಷ ೧೦೩೩ ನೆಯ ಯುವಸ[ಂ]ವತ್ಸರದ ಕರ್ಕಟ-
- 7 ಮಾಸ ಪ್ರಥಮಸೋಮನಾರದಂದು ಶ್ರೀಕಾಶ್ವೀರ [ಶ್ರೀ]-
- 8 ಜಲದ ಶ್ರೀಪ್ರವರ್ಷರದ ಅಧಿಷ್ಠಾನದ [ಪಚ್ಚರ]ಪು-
- 9 ರದ ಸ್ಥಾನದಲು ಹುಟ್ಟಿದ ಶ್ರೀಸಾರದಾಧೀವಿಯ . . .
- 10 ಣದ ಶ್ರೀಯೊಟಿರಾಣರ ದೇಗೊನರಾಣಿರಾ .
- 11 ಅವರ ಮಕ್ಕಳು ಶ್ರೀಸಾವಾಸಿಮಣಿನೋಜರಾಣ ನವ-
- 12 ರ ತಮ್ಮ ಶ್ರೀಸಾಜಿರಾಣನು ಪನ್ನಿ ಪುಳ್ಳಿಯೊಳು ಗು[ಡಿ]-
- 13 ಗಲ್ಲು ನಾಲ್ಕುಂಡುಗದ ಪದಿನಾಲ್ಕು ಮೂಡೆ ಬಿತ್ತುವ (ಮೆ)-
- 14 ಮೆಕ್ಕ ಭೂಮಿಯು ಅರ್ಕ್ಕಮಂಗೊಟ್ಟನಿತಂ ಕೊ[ಂ\*]ಡು ಶ್ರೀ .
- 15 ದರಸರು ಪ್ರಧಾನರ[ಪ] ಹೆಗ್ಗಡೆಯು ಆ ಊರ-

- 16 ನಾಳ್ವ ಪಾಂಡ್ಯ ಮಹಾದೇವಿಯರ ನಗರಸಮೂಹಕ್ಕೆ
- 17 . ನಲದವರು ವೊಂ ದಾಗಿರ್ದು ಮೂಲಸತ್ಯನ ನಾಳ್ವಾಂಡೇ-
- 18 ಕ್ವರದೇವರಲ್ಲ ವಿಜ್ಞೇದಗ್ರೆಯು ಪೆ ಸಲ್ವರಾಗಿ ತೆಜೆಯ
- 19 ಸರ್ವ್ಯ ಬಾಧಾಪರಿಹಾರವಾಗಿ [ಯೆ]ಸಿ ಕೊಂ ಧಾರಾ-
- 20 ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ\* [ಎ]ದುಕೊಟ್ಟ ತಪ್ಪು ಭೂಮಿಯ ನೇಗಿಲು
- 21 [ಹೂಡಿದ] ಸಾವಾಸಿಗಳ ಗುಂಡಿಕೆಯ . . . ಪಯಿಸಾ .
- 22 . . . . . ಮಕ್ಕಳಾ ಮಕ್ಕಳಾಳು [ಪೊ]ಡೆಯರೀ ಧರ್ಮ-
- 23 ಮ ನಾಚಂ ದ್ರಾ ಕೃತಾರಂಬರಂ ಪಾಲಿಸಲಿ ಜ . . . ದೇವ
- 24 . ಯ ಭದೇವೇ . . . . . ದಾನಂಗೆಯ್ದ
- 25 . . . . . ಫಲಮನೆಯ್ಯವರು ಉಪೇಕ್ಷಿಸಿ-
- 26 ದರ್ಗ್ಗ ಗಂಗೆ ವಾರಣಾಸಿ ರಾಮೇಶ್ವರ ಕುರುಕ್ಷೇತ್ರ-
- 27 ದಲು ಸಾರಕವಿಲೆಯಂ ಕೊಂದ ಪಾತಕರ ಗತಿಯ-
- 28 ನೆಯ್ಯವರು ಯಿ ಧರ್ಮವನುಳಿದಡೆ ಪ್ರತಿಪಾಳಿಸಿದ-
- 29 ಗ್ಗ ಗಂಗೆ ವಾರಣಾಸಿ ರಾಮೇಶ್ವರ ಕುರುಕ್ಷೇತ್ರದಲು
- 30 ಅಶಮೇಧ ಯಾಗಮಂ ಸಾಯಿರಗೋದಾನಮುಮಂ
- 31 . ಭೋಜನಮುಮಂ ಮಾಡಿದ ಫಲಮನೆಯು -
- 32 . [ವರು ಮಂಗಳ ಮಹಾಶೀ] ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

No. 377.

(A.R. No. 172 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 [ಶ್ರೀಗಣಾಧಿ]ಪತವ ನಮಃ\* ನಮಸ್ತುಂಗರಿಸ್ತುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [\*]
- 2 ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತುಂಬಾಯ ಕಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[.]ಜಯಾದ್ವಿ-
- 3 [ದ್ರ]ಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೩೧ ನೆಯ ದುರ್ಮವಿಸಂವತ್ಸರದ ಚಯಿತ್ರ ಶುದ್ಧ ೧ ಸೋಮ-
- 4 ವಾರದಲೂ ಶ್ರೀಮಂ(೦)ನೃಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರದೇವರಾಯ-
- 5 ಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯಾನಗರಿಯ ನೆಲೆವಿಡಿನೆದ್ದು ಸುಖಸಾಂಬ್ರ-
- 6 [ಜ್ಯವ] ನಾಳುವ ಕಾಲದಲೂ ಶ್ರೀದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರ ನಿರೂಪದಿಂದ [ಶಂ-
- 7 [ಕ]ರದೇವಬಡೆಯರೂ ಬಾರಕೂರ ರಾಜ್ಯವ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕಂನಾಥ-
- 8 . . . . . ವೆಂಕೋತ್ತಮರು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥಪದಾರಾಧಕರುಮಪ್ಪ ಕಾಂಡಿಲ್ಯಗೋತ್ರದ .
- 9 . . . ಸುದೇವಗಳ ಮಕ್ಕಳು ಹಂಪಂಣ[ಗಲು] ಕೊಲ್ಲೆಯಕ್ಕೇರಿಯ ಮಾರ್ಕಂಡೇಶ್ವರ . . .
- 10 . . . . . ಮುವ ಮಾಡಿ ಕಾಸನವ ಬರಿಸಿದ ಆ ಧಂ(೦)ಮ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ[ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ] ನಡೆವ-
- 11 . . . . . ಡೇಶ್ವರದೇವರ ನೆಯಿವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ದಿನ ೧ ಕಂ ಆಕ್ಕಿ ನಾಲ್ಕು ಹಾ[ನೆ] ಇ ಮರಿಯಾದೆ.
- 12 [ಯ]ಲಿ ವರುಕ ೧ ಕಂ ಆಕೆ ಹಾನಿ ೪೦ ಲೆಕ್ಕದ [ಮೂ] ೧೦ ರುದ್ರಪೂಜೆಯ ಮೂವರು ಬ್ರಾಹ್ಮ-
- 13 ಣಭೋಜನ[ಕೆ] ನಿತ್ಯಸ್ತಿತಿ ಆಶನ [ತೋಯ] ತುಪ್ಪ ಕಾಕ ಮಜ್ಜೆಗೆ ವಿಳಯ ಆ[ಡ್ಕಿ]
- 14 . . . . . ದಮನಾಸೆ ಯ . . . ಸಹಿತ ಮೂವರು ಬ್ರಾಹ್ಮರಿಗೆ ವರುಕ ೧ ಕೆ ನಡವ ಆ[ಕ್ಕಿ]
- 15 . . [ಬಂದ] ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ [೧]೦ ಉಭಯಂ ವರುಕ ೧ ಕೆ . . . ಜೆಯಾಳರ . . . ದೊ-
- 16 ರವೆಯ ಅಕ್ಕಿ ಬಳದ ಹಾನಿ ೪೦ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೪೦ ಅಕ್ಷರದಲೂ ನಾಲ್ಕುತ್ತು ಮೂ-
- 17 ಡೆ ಅಕ್ಕಿ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕನಾಗಿ ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ನಡವಂತಾಗಿ ಹಂಪಂಣಗಳೂ ಉಳೂರ-
- 18 [೪ಗ] ಧಾರೆಯ ನೆ[ರೆ]ದು ಕೊಟ ತೆಂವು ಬ್ರಹ್ಮಾದಾಯದ ಮೂಲದ ಮಾಸುರುವಳಯ ಬಾ-
- 19 ಳ ಜತು(೪)ಸ್ತೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ನೋಬಳ್ಳಯಕ್ಕಳ ಗದೆಯಿಂ ಪಡುವಲು ತೆಕ.
- 20 ಲು [ಎಳಳಿದ] ಗುಡೆಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕುಂಗುಮಕ ಆಯನ ಗಡಿಯಿಂ
- 21 ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಯೆಳಳಿದ ಗುಡೆಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ತೀಮೆಯಿಂದೊಳಗು-
- 22 ಳ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಗಿಲು ಹಾನಿ ೪೦ ಲೆಕ್ಕದ ಬಯಲು ಮೂಡೆ ೧೫ ಆ[ಲ್ಲಿ] ಉಳಂಥಾ ಮ-



- 23 ಕೈ ಮರ ನೆಕ್ಕಿ ನಿಡಿಲು ಮನೆ [ಮ]ನಾಳು ಯಕ್ಷೇಣ ಆಗಾಮಿ ಜಲ ಪಾಶಾಣ ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯ ಆ-  
 24 ಪೈ ಭೋಗತೇಜಸ್ವಿಮೈಸುತನಾಗಿ ಆ ಬಾಳಬಳಗೆ ಯಿದ್ದ ಶಾಸನ ಪ್ರಮಾಣನ ಭೂಮಿಯನೂ ಆ-  
 25 ಧೃ[ಉ]ದಯಪುಣ್ಯಕಾಲದಲ್ಲಿ ಮಾರ್ಕಂಡೇಶ್ವರದೇವರಿಗೆ ಧಾರಯ ನೆಲದು ಕೊಟ್ಟ [ಎ]ಟಿ ಬಾಳು  
 ನರು-  
 26 ಪಂಪ್ರತಿ ನಡದು ಬ[ಹ] ಅಕ್ಕಿ ಗೇಣಿ ನಾಭೆಂಡುಗದ ಮೂಡೆ [೩೩] ಆ ಮಾರ್ಕಂಡೇಶ್ವರ ದೇವರ ದೇವಸ್ವ  
 ತಂಗಿನ ಯೆಂ-  
 27 ಣೆ [ಅ]ಕ್ಕಿ ಹಾಗೆ ||೪ ಕಡೆ[ಮೆ]ದು ಮೂಡು ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿ ೩ ಗೆ ಬ್ರಹ್ಮ ರಪುರ ಹಾಳು-  
 28 ಒಳಗೆ ಹಂಪಂಣಗಲು ಬಾಳುವ ಬ್ರಹ್ಮಾದಿಯದೆ ಮೂಲದ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸ್ರಮಿಯ  
 29 ವಿವರ ಮೂಡಲು ಸೋವಂಣಸೆತಿಯ ಕೆಟಿ ಅದರ ಮೂಡಲಿಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಕೆಕು-  
 30 [ಡ]ರ ಗಡಿಯೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ನಿರು ಹರಿವ ಸಾಲಿಂದೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಮಾಣೆ-  
 31 ಯ [ತಾ]ಟೆಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತಿ ಚತುಸ್ಸ್ರಮಿಯೆಂದೊಳಗುಳ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದಗ-  
 32 ಣಗಿಲು ಹಾಣೆ ೪ಂ ಶೈದ ಮೂಡೆ ಯೇರು ಯಿ ಬಾಳಂದ ವರುತಂ ಪ್ರತಿ ನಡದು ಬ[ಹ]-  
 33 ದು ದೇವರ ದೇವಸ್ವ ತೆಂಗ ನೆಯೆಣೆಗೆ [ಕಾಟ] ಒಂದು ಹೊಂನು ಕಡಮೆಗೆ [ನಡವ] ಅಕ್ಕಿ .  
 34 ಮೂಡೆ ಮೂಡು ಉಭಯಂ ಅಮೃತಪಡಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜ[ನ]ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ನಾಲ್ಕತ್ತು ನಡ-  
 35 ಉದು ದೇವರಿಗೆ ಯೆರಡು ಹೊತ್ತಿನ ಕಪ್ಪೂರದಾರತಿಗೆ ನಡಲುಡಕ್ಕೆ ಬುಕ್ಕುಪಟಣ-  
 36 ದ ಒಳಗಣ ತೋಟ ಆ ತೋಟದ ಚತುಸ್ಸ್ರಮೆ ವಿವರ ಮೂಡಲು ದೇವರ ಮುಡಿ .  
 37 ಮಿಕ್ಕದಳವಿ ಬ(ಂ)ಮ್ಬುಕಣಕನ ಗಡಿಯೆಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ತೆಂಮುಕಣ-  
 38 ಕನ ಗಡಿ ಸ್ವಾತಿಮೂಲಿತ್ತಿಯ ಗಡಿಯೆಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ತೆಂಮುದ[ಳ]-  
 39 ನಿಗತಿಯೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ರಾಜಬೀದಿಯೆಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತಿ  
 40 ಚತುಸ್ಸ್ರಮಿಯೆಂದೊಳಗಣ ತೋಟನನೂ ಧಾರಯ ನೆಲದು ಕೊಟ್ಟು | ಶ್ಲೋಕ  
 41 ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ವಸುಂಧರಾ [೧\*] ಶಪ್ಪಿವ್ವರೂಪಸಹಸ್ರಾಣಿ  
 42 ವಿಷ್ಣುಯಾ[೦\*] ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿ[೩\*] || ದಾನವಾಲನಯೋರ್ಮ್ಯಧ್ಯೇ ದಾನಾತ್ರೇಯೋ-  
 43 ನುಪಾಲನಂ [೧\*] ದಾನಾಸ್ವರ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಚ ತಂ ಪದಂ || ಯಿ ಧ(ಂ)ನುಗದ  
 44 ಪಾಲಪತ್ಯ ಒಕಲ ಒಡೆತನ ಕೊಟ್ಟೆಯೆಕೇರಿಯ ಹುರು ಸೆಟಿಕಾಟರಿಗೆ ಮಂಗ-  
 45 ಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

## No. 378.

(A.R. No. 173 of 1901).

ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ | ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [೧\*]  
 2 ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರು-  
 3 ಪ್ಪ ೧೩[೫೩] ಸಂದು ನಾಲ್ಕನೆಯ ವರ್ತಮಾನದ ವಿರೋಧಿಕ್ರತುಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘ ಬ ೧೦ ಪ[ರ್ವ]-  
 ದೆಂ-  
 4 ದು ಸೋಮವಾರದಲ್ಲ ಶ್ರೀಮಾ(ಂ)ನೃಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ ಆರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಚತು-  
 5 ಸ್ತಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ಪೆರುವಾಳದೇವದೇವಾಯಕರು ನಿಜ-  
 6 ಯನಗರಿಯ ನೆಲೆವಿಡಿನಲಿದ್ದು ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂದ ರಾಜ್ಯಂಗೈಯಿವ ಕಾಲದಲ್ಲ ಆ ರಾಯರು  
 7 ದೇವಾಯಕರ ನಿರೂಪದಿಂ ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವನ್ನೂ ಚಂಡರಸವೊಡೆಯರೂ ಸಾಲಿಸುವ ಕಾಲ-  
 8 ದಲಿ [ಪಂಚಮ] ಕೊಟಿ ಹಂಪಂಣೇಶ್ವರರುಮೆಪ್ಪ ಹೊಯಿಸಣ . ಡೆ ಹಿರಿಯಣೊಡಿಯ  
 9 [ಎಲ]ಪ್ಪನಾಯಕನ ಮಗ ಮಲ್ಲಪ್ಪನಾಯಕನೂ ಕೊಟಿಯಕೇರಿಯ ಮಾ[ರ್ಕಂಡೇಶ್ವರ]ದೇವರಲಿ  
 ಸಿವರಾತ್ರಪು-  
 10 (ಂ)ಣ್ಯಕಾಲಲ್ಲಿ ಧರ್ಮವ ಮಾಡಿ ದಾರಯ ನೆಲದು ಬರಿಸಿದ ಶಿಲಾಶಾಸನದ ಕ್ರಮಮೆಂತಂದರೆ ವೊಬ್ಬ-  
 ಬ್ರಾ-  
 11 ಹ್ಯಣಗೆ ರುದ್ರಪೂಜೆಯಾಗಿ ನಿತ್ಯಾನಿಕ ಆಡಂದ್ರಾರ್ಕನಾಗಿ ನಡವೆಕ್ಕೆ ಬ್ರಹ್ಮರ ಗುಮರಿಕೊಟ್ಟಿನ-  
 ವೊಳ-

- 12 ಗಣ ಬಾಳು ಆ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ರಂಗಂಣಭಟ್ಟರ ಜೀವಧನ ನಡವ ವೋ-  
ಣೆಯು-
- 13 ಎಂ ಪಡುವಲ ತೆಂಕಲು ವಿ[ಷ್ಣು]ಭಗವ ಮಾಧವಭಗವನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು
- 14 ಜೀವಧನ ನಡವ ವೋಣೆಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ವಿ[ಷ್ಣು]ಭಗವನ ಲಕ್ಕುರಣ ಗಡಿಯಿಂದಂ  
ತೆಂಕಲು
- 15 ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯವೊಳಗುಳ ಬಾಳು ನಾಘೆಂಡುಗದಲೂ ಮೂಡೆ ಆಯಿದು ಬಿತ್ತುವ ಜೆದ ಭೂನಿ
- 16 ಆಳ್ವಿ ಯಿದ್ದ ತೆಂಗಿನಮರಗಳು ಸಹಿತವೆ[ವೆ]ಲಕ್ಕಾ ಭೂಮಿಯನೂ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಸಿದ್ಧಸಾ-  
ಧ್ಯ ಆಪ್ತ-
- 17 ಭೋಗತೇಜಸ್ಯ(ಂ)ಮ್ಯ ಸಹಿತವಹ ಭೂಮಿಯಮ ಆರ್ತ್ಯಪರಿತ್ಯೇವವಾಗಿ ಕೊಂಠು ಮೂಲಪರಿತ್ಯೇದ-  
ವಾಗಿ
- 18 ಸ್ತ್ರೀಪುತ್ರಗ್ನಾ ತಿಸಾಮಂತದಾಯಾದಾನುಮತದಿಂದ ಕ್ರಯಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಯಿಚಂಣಲಪಾ-  
[ಧ್ಯಾ]-
- 19 ರ ಮಕ್ಕಳು ಚಂದೋಣಗಳ ಕಯ್ಯಲಿ ಧಾತೆಯ ನೆಪಸಿಕೊಂಡು ದೇವರಿಗೆ ಧಾ[ತೆ]ಯ ನೆಪದ ಯಿ  
ಬಾಳಿಗೆ
- 20 ದೇವಸ್ಯ ಬ್ರಹ್ಮವೋಳಗಣ ಉ[ಧೂ]ರಸ್ಯಾಮಿದೇವರಿಗೆ ಆ ದೇವರ ಹಾನೆಯಲಿ ಆ ದೇವರ ಮೂಡೆ-  
ಕಟ್ಟ-
- 21 ಲಯಳ್ಳಿ ಹದಿನೆಯಿದು ಮೂಡೆ ಭತ್ತ ನಡದಬಹುದು ಯಿ ಭತ್ತವ ತೆತ್ತು ಸುದ್ಧವಾಗಿ ಧನ್ಯುಕ್ಕೆ ನಡವ  
ಗೇ-
- 22 ಣಿ ಆಕ್ಕಿ ಹಾನೆ ೪೦ ರ ಲೆಕ್ಕದ ಮೂಡೆ ೧೦ ಮೂಡೆ ಗೇಣಿಯ ಅಕ್ಕಿಯ ಕಾಲಕಾಲಕ್ಕೆ ತಪ್ಪದೆ ನಡದು  
ಬ[ಯ]-
- 23 ದು ಯಿ ಬಾಳಿಗೆ ಆದ ಹೊಣೆ ಚಂದಸ್ವಗಳ ಮಕ್ಕಳು ರಂಗಂಣಭಟ್ಟರು ಯಿಂತವ್ವದಕ್ಕೆ ಸಾಕ್ಷಿಗಳು  
ಮಾ-
- 24 ಧವಭಟ್ಟರ ಮಗ ಪುಟ್ಟಣಗಲು ಹಂಪಣ್ಣಸೇನಬೋವರ ಮಗ ಲಖಣಸೇನಬೋವರು ಬಲ್ಲಿಯ-  
ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಾ[ಣೆ]-
- 25 ಪಟ್ಟ ಆರಸೆಟ್ಟಿಯ ಅಳಿಯ ತಲಾಣಸೆಟ್ಟಿ ಯಂತೀ ಮಲ್ಲಪ್ಪನಾಯ್ಕ ಮಾಡಿದ ರುದ್ರಪೂಜೆಯ ಧನ್ಯು
- 26 ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಯವಾಗಿ ನಡವದಕ್ಕೆ ಬರದು ನಟ್ಟ ಶಿಲಾಸಾಸನಕ್ಕೆ || ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇ-
- 27 ತಿ ನೆಸುಂಧರಾ[ಂ |\*] ಪಷ್ಪಿರ್ವರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣ್ವಯಾ[ಂ\*] ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಪಿ[೩] || ದಾನಪಾಳ-  
ನಯೋ . . .
- 28 ದಾನಾರ್ಚಯೇ ಯೋ[ನು]ಪಾಲನು [1\*] ಪಾನಾತ ಸ್ವರ್ಗಮಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಚ ತಂ ಪ .  
.
- 29 . . ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

No. 379.

(A.R. No. 174 of 1901).

ON THE FOURTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 [ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ] ಶಕವರುಕ ೧೩೦೪ ದುಂದುಭಿಸಂ-
- 2 ವತ್ಸರದ ವಯಿಕಾಖ ಸು ೧೫ ಸೋ ಶ್ರೀಮಂ-
- 3 [ನ್ಯ]ಹಾಮಂಡಳಶ್ವರ ಅರಿರಾಯವಿಭೆಡ
- 4 ಭಾಣಿಗತಪುನರಾಯರಗಂಡ ಪೂರ್ವದ-
- 5 ಕ್ಷಣಪಶ್ಚಿಮಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀನೀರಹರಿಯ-
- 6 ಪಡೆಯರು ಗಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯ ಪರಿಪಾಲನ-
- 7 ಯ ಮಾಡುವಲ್ಲಿ ಅ ಹರಿಯಪಡಿಯರ ನಿರಣ-
- 8 ಪದಂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಜಿಕ್ಕುಣ್ಣ ಒಡಿಯ-



- 9 ರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವೆನೊ ಪರಿಪಾಲಿಸುವಳ್ಳಿ ಆ ಬಾರಕೂ-
- 10 ರ ಕೋಟಿಯಕೇರಿಯ ಹಲರ ಆಧೀನನ ಮಾಡಿ ತಂ[ಗಾ]-
- 11 ಯಿಸೆಟಿತಿ ಮಾರ್ಕಂಡೇಶ್ವರದೇವರೂಳಗೆ ಒಬ್ಬ ಬಾ-
- 12 ಹ್ಯಣಂಗೆ ರುದ್ರಪೂಜೆಯಾಗಿ ಮಾಡಿ ಮತ್ತಂ ಪ್ರತಿ-
- 13 ಅವನವಸೆ ಪ್ರತಿಧ್ವಾಂಕಿಯಲಿ ಒಬ್ಬೊಬ್ಬ ಬಾಹ್ಯ-
- 14 ಣಭೋಜ[ನ\*] ನ[ಡ\*]ದುಬಹುದು ಯಿ ಧರ್ಮ ನಡವಂತಾ[ಗೆ]
- 15 ಕೋಟಿಯ ನಾಲ್ವರುಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು ಬುಧವಂತರು ಸಮ-
- 16 ಸ್ತಹಲರ ಕ[ಯಿ]ಯಲಿ ಮಾಡಿಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯವ-
- 17 ರ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಮಾರ್ಕಂಡೇಶ್ವರದೇವರ ದೇವ-
- 18 ಸ್ವದಿಂದಂ ತಂಕಲು ಸೋಮನಾಥದೇವರ ದೇವಸ್ವದಿಂದ-
- 19 ದಂ ಪಡುವಲು ಜನಾರ್ದನದೇವರ ದೇವಸ್ವದಿಂದಂ ಬ[ಡ]-
- 20 ಗಲು ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸೋಮಿಯಿಂದೊಳಗುಳ ಹುಂ-
- 21 [ವವೆ ಗವೆ] ಬಿತ್ತುವೆ ಬೆದಗಣಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು [ಮು]
- 22 ವಿಒ ಅಣು ನಾಗಣಕಾಕಾಕಾ ಬಿತ್ತುವ ಮೆಕೆಯಲು
- 23 ಭತ್ತ ಮುಡೆ ವಿ ಮೊಣನು ತಂಗಾಯಿಸೆಟ್ಟಿತಿ ಅರ್ಘ್ಯ[ಪ]-
- 24 ರಿಚ್ಚೇದನಾಗಿ ಕೊಟ್ಟು ಮುಲಪರಿತ್ಸೇದನಾಗಿ ಕೊ[ಟರು] [1\*]
- 25 ಯಿ ಧರ್ಮ್ಯ ಆಚಂದ್ರಾರ್ಕನಾಗಿ ನಡವಹಂಗೆ ಮಾರ್ಕಂ-
- 26 ಡೇಶ್ವರದೇವರ ಸುನಿಧಿಯಲ್ಲು ಧಾರಯ ನೆಡದು ಕೊ-
- 27 [ಬ್ಬರು] [1\*] ಯಿ ಧರ್ಮ್ಯವನು ಆನಾಂಯು ಅಳದವರು ವಾರಣಸಿಯ-
- 28 ಳ್ಲಿ ಸಾವಿರ ಕವಿಲೆಯ ವಧಿಸಿದ ಪಾವದಲು ಹೋಪರು [1\*]

## No. 380.

(A.R. No. 175 of 1901).

ON THE FIFTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 <sup>1</sup> ಸ್ವಸ್ತಿ ಸಮಾಧಿಗತಪಂಚಮಹಾಶಬ್ದ ಮಹಾಮ-
- 2 ಂದೇಶ್ವರಂ ಅುತ್ತರಮಧುರಾಧೀಶ್ವರಂ
- 3 ಪಟ್ಟಿಪೂಂಬುಚಪುರವರಾಧೀಶ್ವರಂ ಮ-
- 4 ಹೋಗ್ರವಂಕಲಲಾಮಂ ಪದಮಾವತೀದೇವಿಯ ಉಬ್ಬ-
- 5 ವರಪ್ರಸಾದವಾಫಿತಂ ವಿಪುಳತುಳಾಪುರುಷರು-
- 6 ಣ್ಯಾದಾನಿದಾನ ನಾನರಧ್ಯಜಂ ಮಿಗರಾಜಲತಂಚ್ಚನಂ ಕೇಶ-
- 7 ವ [ಯಿರಾ]ದಿತ್ಯ ಸಕಳಜನಸ್ತುತ್ಯ ನಿತಿಶಿಸ್ತುನಿ . . .
- 8 . . . ರುಂ ಕಂನು ಕಾಚಾಯ್ಯಮಂದರಧೈರ್ಯನು
- 9 [ಶ್ರೀಮು]ರ್ತಿ ನಾರಾಯಣಂ ಕೇರ್ತಿಪಾರಾಯ-
- 10 ಣಂ ಶ್ರೀಮತು ವಿಶ್ವನಾಥದೇವರ ವಿಬ್ರಶ್ರೀಪಾದ-
- 11 ಪದ್ಮಾರಾಧಕಂ ಪರಬಳಸಾಧಕರುಮಪ್ಪ ಪೂಲಹನ ಬಳಯ
- 12 ವೀರಪದೇವರಸರು ಶ್ರೀಮತುಪಟ್ಟಮಹದೇವಿಯರುಂ ಪಾಂಡ್ಯದೇವ-
- 13 ರಸಂ ಸ್ಥಿರಸಿಂಹಾಸನದಿಂ ಸುಖಕಂಠಾನೇನೋದದಿಂ ರಾಜ್ಯ-
- 14 ಂಗೆಯುತ್ತು ವಿದರ್ಭ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಬಾರಹಕ(ಂ)ನ್ಯಾಪುರದ ಹರ-
- 15 ವರಿಯ ನ[ಗಿ]ರ ಹಂಜಮಾನವೋಲಗದೊಳದಾರ್ಢ್ಯ ಸಂನ್ವಿಧಿ-
- 16 ನದಲು ಕ[ಬ್ಬ]ರ ಹರವರಿಯೊಳಗೆ ಶ್ರೀಮತು ಮಾರ್ಕಂ(ಂ)-

<sup>1</sup> The line begins with the figure of a *chakra*.

- 17 ಕ್ಷೇತ್ರವೇವರ ನಾಮಭಾಗದ ಮಹಾದೇವರಿಗೆ  
 18 ನೈವೇದ್ಯಕ್ಕೆ ಎಡೆಕೊಟ್ಟ ಭೂಮಿ ಹುಲ್ಲು  
 19 . ಕುವ ಗದ್ದೆ ನಾಲ್ಕುಂಡುಗದಲು ಬಿತ್ತುವ ಬೆ-  
 20 ದೆಗೆಣಲು ಮೂಡೆ ೬೦[\*\*]

## No. 381.

(A.R. No. 176 of 1901).

ON THE SIXTH SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- |                                |                                 |
|--------------------------------|---------------------------------|
| 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[**]ಭುಜಬಳಕವಿ[ಯಾ] | 12 ನಿವೇದ್ಯಕಾಲೆಯಂ ವಾಡಿ [೨೬]-     |
| 2 ಸೇನದೇವರ ವಿಜಯರಾ .             | 13 ರಲಲು ಶೂಳಹನ ಕಯ್ಯಲೂ            |
| 3 ಮುತ್ತರೇಶ್ವರಾಭಿವ್ಯ .          | 14 ಬಿ[ಡಾ]ವ್ವರ ಮಾಗ ಹಿಡಿವ         |
| 4 ಪ್ರವರ್ಧಮಾನಮಾಚಾರ್ಯಾರ್ಕತಾ-     | 15 [ಸುಗ] ಬಿತ್ತುವ ಬಿದಿರಗದ್ದೆಯ    |
| 5 ರಂಬರಂ ಸಲುತ್ತಮಿರೆ ಕಕನ್ಯ-      | 16 ಮೇಲಿಕ್ಕಿದ ಸಾಣ್ಣ್ಯಗದ್ಯಾಣಂ ಮು- |
| 6 ವಕಾಲಾಶ್ವೇತಸಂವತ್ಸರ            | 17 ನತ್ತುಮು ನಾಪ್ರಾಪ್ತ ವೃದ್ಧಿಯು-  |
| 7 ೧೦೬ ನೆಯ ಸಿದ್ಧಾಂತಿ[೨]ಸಂವ-     | 18 ಮಂ ಆಗ್ರಹೈನ್ದ ಶಾಸನಮಾಗೆ ಮಾ-    |
| 8 ತ್ಸರದ ವೈಶಾಖಮಾಸಂ ವೊ-          | 19 ಡಿಸಿದ ಧರ್ಮವಂ ಅಳಿದವಂ ಸಾಸಿ-    |
| 9 ದಲಾಗಿ ಶ್ರೀಮಾರ್ಕಾಕ್ಷೇಶ್ವರ-    | 20 ರ ಕವಿತೆಯ ಗಂಗೆಯ ತಡಿ-          |
| 10 ದೇವರ ಶ್ರೀಪಾದಸನ್ನಿಧಾ-        | 21 ಯಲಿ ಕೊ[೦*]ದ(೦) ಪಾತಕಂ [**]    |
| 11 ನದಲು ಶಿವಾನಂದಯೋಗಿ            |                                 |

## No. 382.

(A.R. No. 177 of 1901).

ON A PILLAR SET UP IN THE OUTER ENCLOSURE OF THE PANCHALINGESVARA TEMPLE,

AT THE SAME VILLAGE.

First Face.

- |                              |                          |
|------------------------------|--------------------------|
| 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ-             | 21 ದಯ ಪರಿಪಾಲನೆಯ ಮಾ-      |
| 2 (೦) ನಮಃ [1*] ನಮಃ(೨)ಸ್ತುಂಗ- | 22 ದುವಳ್ಳಿ ವಿಜಯನಾಗರಿ..   |
| 3 ಶಿವಶ್ಚಂಭುಚಂದ್ರಚಾಮ-         | 23 ಯಲೂ ಸುಖಸಂಕಥಾ-         |
| 4 ರಚಿತರವೇ [1*]ತ್ರಯಲೋಕ್ಯ -    | 24 ವಿನೋದದಿಂ ಸಕಲರಾಜ್ಯ-    |
| 5 ನಗರಾಂಭವಮೂಲಸ್ತ-             | 25 ನನ್ನ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ-    |
| 6 ಭೂಯ ಶಂಭವೇ[**]ಸ್ವಸ್ತಿ       | 26 ಳ್ಲಿ ಆ ದೇವರಾಯನೇ-      |
| 7 ಶ್ರೀ[**]ಜಯಾದ್ಭುತಯ ಕಕ-      | 27 ಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ         |
| 8 ವರುಷ ೧೩೫೬ ನೆಯ ವ-           | 28 ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನ      |
| 9 ತ್ಸಮಾನ ಪ್ರ[ಮಾ*]ದಿಸಂವತ್ಸರ-  | 29 ಚಂಪರಸನೇಡೆ-            |
| 10 ದ ಚಯಿತ್ರ ಶು ೧ ಆ ಲು        | 30 ಯರೂ ಬಾರಕೂರ-           |
| 11 ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಂಡಲೇ-          | 31 ರಾಜ್ಯವನ್ನೂ ಪ್ರತಿಪಾ-   |
| 12 ಕ್ವರಂ ಅರಿರಾಯವಿಭಾ-         | 32 ಲಿಸುವಳ್ಳಿ ಆ ಬಾರ-      |
| 13 ಡ ಭಾಷೆಗತಪ್ಪುವರಾ-          | 33 ಕೂರ ಕೋಟೆಯಕ್ಕರಿ-       |
| 14 ಯರಗಂಡ ಪೂರ್ವ [೨]-          | 34 ಯಹಲರ ಆಧೀನವ            |
| 15 ಕ್ಷಣ ಪಶ್ಚಿಮ ಶುಕ್ರರ ಸ-     | 35 ಮಾಡಿ ಮಾಕ್ಕಂಡೇಶ್ವರದೇ . |
| 16 ಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀನೀರ-      | 36 ವರಳ್ಳಿಹಂಬತ್ತರ ಬ-      |
| 17 ಪ್ರತಾಪ ಯಿಂನುಡಿಮ-          | 37 ಳಯ ಹಗ್ಗಡಿತಿಯ ಮಗ       |
| 18 ಹಾದೇವರಾಯನೇ-               | 38 ಮಾದಂಣಸಟ್ಟೆಯರೂ         |
| 19 ಡಯರೂ ಪಿರುಮಾಳ-             | 39 ಮಾಡಿದ ಛತ್ರದ ಮಹದ       |
| 20 ದಣಾಯಕರೂ ರಾಜ್ಯಾಭಿಷೇ-       | 40 ಧರ್ಮಕ್ಕೆ ಪ್ರತಿದಿನ ಉಂಬ |



- 41 ಬ್ರಾಹ್ಮರ ಜಿ ಗಂ ಕಂ ಯೆ-  
 42 ಲೂರಿಂದಂ ಮೂಡಲು  
 43 ಬಟಿಕುಡುರ ಬಾಳ ಜತು-  
 44 ಸ್ತೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂ-  
 45 ಡಲು ಜಂಬುವಕಟ್ಟಿ-  
 46 ನ ಸಾಲಿಂದಂ ಪಡು-  
 47 ನೆಲು ತೆಂಕಲು ಹರಿದ  
 48 ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಬಡ

- 49 ಗಲು ಪಡುವೆಲು ಹೂ-  
 50 ಲಿಯಮಕ್ಕಳ ಮನೆಯ  
 51 ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡ-  
 52 ಲು ಬಡಗಲು ಹರಿದ ಸಾ-  
 53 ಲಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಯೆ-  
 54 ಂತ್ತಿ ಚತುಸ್ತೀಮೆಯ ವೇ-  
 55 ಳಗುಳ್ಳ ಮಿಕ್ಕ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆ-

*Second Face.*

- 56 ಗಣಗಿಲು ಹಾ-  
 57 ನೆ ಕಂ ಲೆಕದೆ-  
 58 ಲೂ ಮೂಡೆ ಗಂ  
 59 ಅದಕ್ಕ ನಡವ ಗೇ-  
 60 ಣೆಯ ಅಕ್ಕಿ ತೋ-  
 61 ಟ ಸಹ ಮೂ-  
 62 ಡೆ ಎಂ ಅದಿಕಂ-  
 63 ಕಣಗವೆಯೆಂ-  
 64 ಬ ಬಯಲು ಬಿ-  
 65 ತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣ-  
 66 ಗಿಲು ಹನ ಓಂ  
 67 ಯಿದಕೆ ಅಕ್ಕಿ-  
 68 ಯ ಗೇಣಿ ಮೂ-  
 69 ಡೆ ಓ ಹೊಸತ್ತಾಗಿ  
 70 ಮಾಡಿದ ಕಂ-  
 71 ಬಳಗದೆ ಬಿತ್ತು-  
 72 ವ ಬೆದೆಗಣಗಿ-  
 73 ಲು ಹ ಕಂ ಲೆಕ[ದ\*]-  
 74 ಲೂ ಮೂ ಎಂ  
 75 ಬಡ[ವ]ಕಳಯೆ-  
 76 ಲು ಹ ಕಂ ಲೆಕ-  
 77 ದಿಲೂ ಬಿತ್ತುವ  
 78 ಮೂ ಎಂ ಮನೆ-  
 79 ಯ ಬಾಳಿಲಗ-  
 80 ದೆಯ ಕೆಳಗ-  
 81 ಣ ಬಸುಲ ಗೆ-  
 82 ದೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ-  
 83 ಡೆ ಎಂ ಹೊ-  
 84 ಸಗದೆ ಬಿತ್ತು-

- 85 ಎದು ಹ ಕಂ  
 86 ಲೈ ಮೂ ಓ ಕ[ಂ]-  
 87 [ಬ]ಳಯಗದೆ  
 88 ಬಿತ್ತುವದು  
 89 ಹ ಕಂ ಲೈದ-  
 90 ಲೂ ಮೂ ಕ  
 91 ಮತ್ತಂ ಕಟ್ಟಿ-  
 92 ದ ವೊಳಗೆ  
 93 ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ  
 94 ಮೂಡೆ ೮ ಅ-  
 95 (ಂ)ನೂ ಯೆಂ-  
 96 ಭತ್ತಯೆಂ-  
 97 ಟು ಮೂಡೆ ಬಿ-  
 98 ತ್ತುವ ಬಯ-  
 99 ಲ ಮೊರೆ ಮ-  
 100 ತದ ಧರ್ಮ-  
 101 ಕೈ ನಡುಡು  
 102 ಹಾ ಕಂ ಲೈದ  
 103 ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ  
 104 ೮ ಅಂತು  
 105 ಮಕದ ಧ(ಂ)-  
 106 ಮಕೆ ನಡುಡು-  
 107 ದು ಅಕ ಮೂ-  
 108 ಡೆ ಗಂ ಅ-  
 109 ಹೊರದಲು  
 110 ನೂಳಿ-  
 111 ಪ್ಪತ್ತು ಅಕ್ಕಿ  
 112 ಮೂಡೆಯೊ  
 113 ಕೆಗೆ(ನಂಜಲಿ)

*Third Face.*

- 114 ಶ್ರೀಪಂಚಲಿಂಗ-  
 115 ದೇವರಿಗೆ ಶ್ರೀರು-

- 116 ದ್ರಾಭಿಷೇಕವೆ ಮಾಡು-  
 117 ದುವ ಹರಿತಗೋ-

- 118 ತ್ರದ ಯಜ್ಞ[೩\*]ಕಾ-  
 119 ಪಿಯ ನಾಯಂ-  
 120 ಣುಪಾಧ್ಯರ ಮು-  
 121 ಗ ದೇವರಸರ ಮು-  
 122 ಕ್ಯಳು ಮಕ್ಕಳ ಸಿನಾ-  
 123 ಂತ್ರ ಪಾರಂಪ-  
 124 ರೆಯಾಗಿ ಲಕ್ಕಿ  
 125 ಮೂಡೆ ೧೦ ನ-  
 126 ಡಮಬಯದು  
 127 ಯೇಕಾದಶಿಯ  
 128 ದಿನ ಉಳಿದ ಆಕ್ಕಿ-  
 129 ಯನೂ ಕನಿಷ್ಠಾ-  
 130 ರಕೆ ಹಂನರದು  
 131 ಮಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮರಿ.  
 132 ಗೆ ಯೆಂಜಯ  
 133 ತಪ್ಪದೆ ಕೂಟ್ಟು

- 134 ಬಹರು ಯಿ ಕಿ-  
 135 ಸನವ ಬರದಾತ  
 136 ಕಲ್ಲು ಕುಟಿಗ ಕ-  
 137 ಂನವನು ಮುಂ-  
 138 ಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ  
 139 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ  
 140 ಮಾದಂಣಸೆಟ್ಟಿ-  
 141 ಯರ ಸಂತಾನ-  
 142 ದೆ ಅಳಯಂವಿ-  
 143 ರು ಯಿ ಧ(೦)ಮ್  
 144 ದ ಬಾಳನೂ ಬಿ-  
 145 ತ್ತಿ ಆಚಂದ್ರಾ-  
 146 ಕ್ಯವಾಗಿ ನ-  
 147 ಡಸಿ ಬಹ  
 148 ಅಕ್ಕಿ

No. 383.

(A.R. No. 178 of 1901).

ON A SLAB SET UP NEAR THE SAME TEMPLE.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[೩\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ವತೈ ನಮಃ [ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ ನ]-
- 2 ಮ[೩\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿಸ್ತುಂಬಿಚಾದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [೩\*] [ತೃಯಿ]ಲೋಕ್ಯನಗರಾರ-
- 3 ಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ | ಸಾಲಿನಾಹನ ಶಕವಯಷ ೧೩೩[೬][೫೦]-
- 4 ದು ಏಳನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಜಯಸಂವತ್ಸರದ ಬೇಸಗೆತಿಂಗಳು ಮೊದಲಾಗಿ
- 5 ಮಾಚಾಸೆಟ್ಟಿಯ ಬಳಯ ದೇಶುರುಸೆಟ್ಟಿಯರೂ ಶ್ರೀಪಂಚಲಿಂಗದೇವರ ಸಂನಿಧಿ-
- 6 ಯಲೂ ಮಹವನು ಕಟ್ಟಿ ಆ ಮತದ ಧ(೦)ಮ್ಕೆ ಬಿಟ್ಟ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ
- 7 ಬ್ರ(೦)ಹ್ಮವರವೊಳಗೆ ಪಡುವಭಾಗಿಯಲ್ಲಿ ಮುಕುಮರ [ಕಟ್ಟಿನ ಬಾಳು ತಾ]ನೂ ಬ-
- 8 ದ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯದ ಮೂಲದ ಬಾಳ ಗಡಿ ಮೂಡಲು ಹರಿವ ಸಾಲಿಂದ ಪಡು-
- 9 ವಲು ತಂಕಲು ಬಸ್ತಿಯ ಮೆಕ್ಕೆಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಬಸ್ತಿಯ ಬಾ-
- 10 ಳ ಗಡಿಯಿಂದ ದೇಶುರುಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂ ತಂಕಣಗಡಿ ಬಡಗಲು ಬಸ್ತಿಯ ಬಾಳ
- 11 ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯವೊಳಗಣ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಿಲು
- 12 ನಾಭಂಡುಗದಲೂ ಗದೆ ಮುಡಿ ಯಿಪ್ಪತೂ ಅಲ್ಲಿ . . . . ಗದೆಯ ಗಡಿ ಮುಡಲು ಬಸ್ತಿಯ ಬಾಳ[೦]-
- 13 ದಂ [ಪಡು]ವಲು ತೇಕಲು ಗಣಪತಿದೇವರ . . . . ಮತದ . . . . ಗಡಿ- ಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವ-
- 14 ಲು . . . . ಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಕೋಟೆಯಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ [ಗಡಿಯ]-
- 15 ದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವೊಳಗಣ ಬಾಳ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಿಲು ನಾಭಂಡು-
- 16 ಗದಲುಗದ ಮುಡಿ [೦] ಬಿತ್ತು ಹಾನ ಕಡಮೆ . . ಹೊಳೆಯ ಬಳಯ ಗದೆಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿ-
- 17 ವರ ಮೂಡಲು ಕೋಟೆಯಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಅ[ಪ್ಪ]ಲರ ಗಡಿ-
- 18 ಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹೊಸಬಣಸೆಟ್ಟಿಯರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು
- 19 ಹರಿವ [ಸಾಲಿ]ಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವೊಳಗಣ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಿ-
- 20 ಲು ನಾಭಂಡುಗದಲು ಗದೆ ಮುಡಿ ೨೫ ಅಂತು ಗದೆ ಮುಡಿ [೧] . ಮೂವತ್ತು ಹಾನ [ಗದೆಗೆ] ಸಲು-
- 21 ವ ಗೇಣಿ [ನಾ]ಭಂಡುಗದಲು ನಾಡ ಮುಡಿ ೬೫ ಯಿ ಬಾಳ ಮೇಲೆ ಉಳ . . ಭೂಮಿಗೆ ನಡವ ದೇವ-



- 22 ಸ್ವತಃ ಪ್ರೋದಕ್ಯಾತಿಕ್ತ . ನಡ ಮುಡಿ ೫ ಸಲಿದು ಮತ್ತು ಅಪುನತ್ತು ಮುಡೆ ಅಕಿ ಮಠ .  
 23 ಬಸ್ತಿ . . . . . ವ್ರೋಳಗೆ ಬಡಗಕಟ್ಟಿನ ಗಣಜೆಯಲ್ಲಿ ಹಾಯಕಮುಪ್ಪಯ ದುಗ್ಗಣ[ಸಾ]ಮತನ ಹುಟು . ಯ  
 ಬಾ[ಳ]  
 24 ಒಳಗೆ ಕಟ್ಟಿನ ಬಾಳನ ಚತುಸ್ಸಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ತಿರುವಾಳುವನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು  
 25 ತೆಂಕಲು ಸಿರಿಲಾರ ಹಾಯಕನ ಬಳುವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು . . . . .  
 ಹಾ.  
 26 ಯಕನ ಬಳುವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಚಂಡಾರಹಾಯಕನ ಬಳುವರ ಹೊಳ  
 27 ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ಸಮೆಯ ವ್ರೋಳಗಣ ಬಾಳ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಿಲು ನಾಳಿಂಡು-  
 28 ಗಡಲು ಗದ್ದೆ ಮುಡಿ ೭ ಯಿದಕ ಗೇಣಿ ಅಕಿ ನಾಡ ಮುಡಿ ೨೦ ಯಿ ಬಾಳಗೆ ಕಟುತಪು ಸಿರಿಲಾ-  
 29 ರ ಹಾಯಕನ ಬಳುವರಿಗೆ ಕಾಲ ೧ ದೇ ಕಾಟಿ [ಹೊಂ]ನು [೧] ಅರಮನೆಯ ತಪು ಸಿರಿಲಾರ  
 30 ಸೇನಬೋವನ ಹದಿ ಕಾಟಿ ಹೊಂನು ೨ ಯಿ ಬಾಳಗೆ ಆರುವಾರ ಮೂಲ . ಗದೆ ೧ ಕೆಟ . ಪ-  
 31 ಯ ಹೊಂನು [೪೦] ಮತ್ತಂ ಅಲ್ಲಿ ಹಾಗೂ ಬಳಯ ಕಣಾಂತನ ಹುಟ್ಟು . . . . .  
 32 ಆರುವಾರದ ಬಾಳ ಕೇಣಿಕಲ ಗದೆಯ ಗಡಿಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಚಂದನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪ-  
 33 [ಡು]ವಲು ತೆಂಕಲು ಸಿರಿಲಾರ ಹಾಯಕನ ಬಳುವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು . . . ಮ-  
 34 ತ್ತಂ ಅವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಹಾಗೂ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದ [ಮುಡ]ಲು  
 35 ಯಿಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ಸಮೆಯ ವ್ರೋಳಗಣ ಗದೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಿಲು ನಾಳಿಂಡುಗಡಲು ಮುಡಿ [೬೦೦] ॥

## No. 384.

(A.R. No. 179 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.<sup>1</sup>

- 1 . . . . . ಪಯ್ಯೇ ನಮಃ [೧] ನಮಸ್ತುಂಗತಿರಕ್ಕುಂಬಿಪಂಪ್ರಚಾರಮರಚಾರವೇ [೧೦]  
 2 . . . . . ಕೃನಗರಾಂಭಿಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭಿನೇ [೧೧] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[೧೧]ಜಯಾಭ್ಯುದ-  
 3 ಯ ಕಕವರಾಷ್ಠ ೧೩೪೭ ನೇ ಕ್ರೋಧಿಸಂವತ್ಸರದ ಫಾಲ್ಗುಣ [ಬ] ೧೦ ಗು ಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮ-  
 4 ಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಅಗಿರಾಯವಿಭಾವ ಭಾವಗತಪು-  
 5 ವರಾಯರಗಂಡ ಚತುಸ್ಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ದೇವರಾಯಮಹಾ-  
 6 ರಾಯರು ವಿಜಯನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲು ಸಕಳಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯವನು ಪ್ರತಿ-  
 7 ಪಾಲಿಸುತ್ತ ಯಿಹ ಕಾಲದಲೂ ಅ ದೇವರಾಯರ ನಿರೂಪಣೆ ಬಾರ[ಕೂರ]ರಾ-  
 8 ಜ್ಯವನು ನರಸಿದೇವವೊಡೆಯರು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದಲೂ ಕೊಟೆಯಕ್ಕೇರಿಯ ಮಾ-  
 9 ಕ್ಯುಂಡೇಶ್ವರದೇವರ ಸಂನಿಧಿಯಲೂ ಹಿಂಗುಳಾದೇವಿಯರ ದೇವಸ್ಥಾನಕ್ಕೆ ನಡವೆ ಕಟ್ಟ-  
 10 ಳೆಯ ಧ(೦)ಮೃವನೂ ಹಲರು ಸಟ್ಟಿಕಾ[ಟು] ಮಾಡಿ ಬರಸಿದ ತಿಲಾಸಾಕನದ ಕ್ರ-  
 11 ಮಮಂತಂದನ ಪಂಚಲಿಂಗದೇವರ ಭಂಡಾರದಿಂದ ಮೂಡೆ ೧ ಕ್ಕುಂ ನಾಕಂಡುಗದೆ  
 12 ಲೆಕ್ಕದೆ . . . . . ಅಮೃತವಡಿಗೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ದೀಪಕ್ಕೆ ೭೦ ತಂಗಣೆಯೂ  
 13 ಪ್ರತಿವರುಷಲು ನಡದುಬಹುದು [೧೦] ಯಿ ದೇವಸ್ಥಾನದ ಚತುಸ್ಸಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲೂ-  
 14 . ಬಡಗ . ಮತಪಿಂದ ಸಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಅಗಲಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವ-  
 15 ಲೂ ರಾಜಬೀದಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ರಾಜಬೀದಿಯ ತೆಂಕಲು ಯಿ-  
 16 ತ್ತಿ ಚತುಸ್ಸಮೆಯೊಳಗುಳ ನಲ ಮನೆ ೧೦ ಕ್ಕು ನಲ ಒಂದಕ ೪೫ ಹ ಮತದ ಅಂಗಡಿ ೧ ಕ ಗ ೧ ಉಭ-  
 17 ಯಂ ಪ್ರತಿವರುಷ ೧ ಕೆ ಗ ೬ ಹೊಂನಿಂದ ಮಧ್ಯಾಂನ[ದ] ಉಪಾ[ರ] ನಡಲು ಪೂಜಾರಿಯ  
 18 ಕೆರೆನಿಂದ ಅರುವಾರದ ಬಗೆಯ ಗ [೪]ಂಬಡ್ತಿಯ ೫ ಮೂಡೆ ಅಕ್ಕಿ ರಾತ್ರಿಯು-  
 19 [ಪಾ]ರಕ್ಕೆ ಬಹುದು | ಬರಮನ್ನಬಸೆಯರ ತೋಟವೊಳಗಣ ಓಲೆಯಕಾಟರ ಮನೆ . . .  
 20 ಕಮಸಟ್ಟಿತಿ ವರುಷಕ್ಕೆ ಗ ೧ ಪಂಚಲಿಂಗದೇವರ ತೊರ[ಕಾ]ಮಂಪದ ಹೊರಾಬ್ಬಿ-  
 21 ಯ ಭೂರಿದಾನಕ್ಕೆ ಬಹುದು [೧೦] ಯಿ ಧ(೦)ಮೃ ಆಚಂದ್ರಾಕ್ಷ್ಯ ಸ್ಥಾಯಿಯಾಗಿ ನಡವಂ-  
 22 ತಾಗಿ ಕೊಟೆಯಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರು ಸಟ್ಟಿಕಾಟರು ಬರಸಿ ನಟ್ಟ ತಿಲಾಸಾಕನ [೧೧] ಇ-

<sup>1</sup> This inscription had been copied again and on the fresh impression the situation is marked "On a slab lying near the Rasahāvi at Kōtagūri."

- 23 ಧ(ಂ)ರ್ಮದ ಮೇಲಾಲ್ಪಕ್ಕೆ ಬಲ್ಲೆಯಸೆಟ್ಟಿಯ [ಮಗ ದ]ಕ್ಕತರ ಬಳಿಯ ಮಾಣಿಸೆಟ್ಟಿಯ-  
 24 ರದು ಯಿಂತಪ್ಪದಕ್ಕೆ ಕೊಟಿಯಕ್ಕರಿಯ ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು ತರುವಪ್ಪರರು ಸಂ-  
 25 ದಗಿ[ರಿ]ಸೆಟ್ಟಿಯ[ರು ಸಿರೆ] [ಸೆ\*]ಟಿಯರು ರತುನಸೆಟ್ಟಿಯರು ಯಿ ನಾಲ್ವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣ[ರ\*]-  
 26 ವೊಪ ಪಂಚಲಿಂಗದೇವರು ನಾಲ್ವರ ಮಾಣಿಸೆಟ್ಟಿ ಕೋಚೆಸೆಟ್ಟಿಯ ವೊಪ ಪಂಚಲಿಂ-  
 27 ಗದೇವರು ಹಲ[ರ\*] ವೊಪ ಪಂಚಲಿಂಗದೇವರು ಯಿ ಧ(ಂ)ರ್ಮಕ್ಕೆ ಅಳುವವರು ನಾ-  
 28 ರಣಾಸಿಯಲ್ಲಿ ಸಾವಿರಕವಿಲೆಯ ಕೊಂಡ [ನಾ]ಯಕನರಕಕ್ಕೆ ಹೋದರು  
 29 ದಾನವಾಲನಯೋವ್ಯೋಧ್ಯೋ ದಾನಾತ್ಮೆಯೋನುಪಾಲನಂ [1\*] ದಾನಾತ್ಮೆ ವ್ಯಗ್ರಮವಾ-  
 30 ಪ್ಪೋತಿ ಪಾಲನಾಂದಚ್ಚ ತಂ ಪದಂ [1\*] ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [1\*]

## No. 385.

(A.R. No. 180 of 1901).

ON A SLAB LYING NEAR THE TANK IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಃಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*]  
 ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗ-  
 2 ರಾರಂಗಭಮೂಲಸ್ತಂಭತಾಯ ಕುಭೇವೇ | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [11\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯಂ ಶಕವರ್ಷ ೧೩೪೩ ನೆಯ  
 ವರ್ಷವಾನ ಕ್ರೋಧಿಸಂವ-  
 3 ತ್ರದ ಫಲಗುಣ ಸು ೧೫ [ಭಾ]ಮವಾರದಲ್ಲು ಶ್ರೀಮಂ(ಂ)ನೃಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ  
 ರಾಯವಿಭಾ-  
 4 ದ ಬಾಪಗತಪ್ಪವರಾಯರಗಂಡ ಚತುಃಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀನೀರಪ ತಾಪದೇವರಾಯಮಹಾರಾಯರು  
 5 ವಿಜಯನಗರಿಯ ರಾಜಧಾನಿಯಲ್ಲು ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿ ಇಹ ರಾಜ್ಯದ ವಂ(ಂ)ರ್ಣಧ(ಂ)ಮಾರ್ಗ-  
 ಮಂಗಳ(ಂ)  
 6 ನ್ನು ಪಾಲಿಸಿ ಯೇಕಭತ್ತದಿಂ ಸಾಂಬ್ರಾಜ್ಯಂ ಗಯ್ಯ ಕಾಲದಲು [ಶ್ರೀಮತುದೇವ]ರಾಯ ಮಹಾರಾಯರ  
 ನಿರೂ-  
 7 ಪದಿಂ ಶ್ರೀಮಂ(ಂ)ನೃಹಾರಾಮಂತ್ರಿ ನರಸಿಂಹ್ಯದೇವಜಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವೂ ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವ ಕಾಲದ-  
 8 ಳ್ಲಿ ಆ ಬಾರಕೂರ ಕೋಟಿಯಕ್ಕರಿಯ ಮೂಲಸ್ತಾನ ಮಾರ್ಕಂಡೇಶ್ವರದ ಪಂಚಲಿಂಗದೇವರ ಸುನ್ನಿಧಿ-  
 ಯಲಿ ಶಿವರಾತ್ರಪು-  
 9 ಣ್ಯಕಾಲದಲ್ಲಿ ಬ್ರಾಂಹಣಭೋಜನಕ್ಕೆ ಸಹಿರಂ(ಂ)ಣ್ಣೋದಕದಾನದಾರಾಪೂರ್ವಕಮಾಗಿ ಕೊಟು ಬರಸಿದ  
 ಶಿಲಾ-  
 10 ಶಾಸನದ ಕ್ರಮವೆಂತಂದರೆ ಆ ಮಾರ್ಕಂಡೇಶ್ವರದೇವರ ಕರ್ಮಯ ಬಡಗಣ ದಸೆಯಲಿ ಮಲವ ಕಟಿಸಿ  
 ಅಲ್ಲಿ ನಡ-  
 11 ಸುವ ಹಂ(ಂ)ನ್ನ ರಡುವಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜನಕ್ಕೆ ಧಂ(ಂ)ವ್ಯವ ಏನಾಡಿ ಪ್ರತಿದಿನ ಒಂದಕ್ಕೆ ಜನ ಒಂದ-  
 ಕ್ಕಂ ಆತನ ತೋ-  
 12 ಯ ತುವ ನಾಲ್ಕುಶಾಕ ಮಜಿಗೆ ಉಪಿನಕಾಯಿ ವಿಳಯಸಹವಾಗಿ ಪ್ರತಿವರುಕ ಒಂದಕ್ಕಂ ಬಾರಕೂರ ಕಂ-  
 13 ಚಿನಕಾನೆಗೆ ಒತಬಹ [ನಾ]ದ ಹಾನೆ ನಾಲ್ವತ್ತಾಲು ಒರವೆಯಕ್ಕೆಯ ಮೂಡೆ ಹತ್ತಾ ಮರ್ಯಾದೆ-  
 ಯ-  
 14 ಲು ಉಂಬ ಬ್ರಾಂ(ಂ)ಹ್ಯರ ಜನ ಹಂ(ಂ)ನ್ನ ರಡಕ್ಕೆ ಆಕ್ಕೆಯ ಮೂಡೆ ನೂರಯಿಪ್ಪತ್ತು ಪ್ರತಿವರುಕದಲ್ಲು ನ-  
 ಡದುಬಹುದು |  
 15 ಪಡುವ ಕೋಣನಾಡು ಅರಮನೆಗೆ ತಟುವ ವಹಿಪ್ರಮಾಣಿನ . . . ಯ ಕಳದು ಆ ನಾಡಹಡಿ  
 ಹೋ-  
 16 ಆಗಾಗಿ ಪೂರ್ವದಲಿ ಪಡುವ ಕೋಣನಾಡ ಒತ್ತಿನ ಹಡಗನ . . . . . ಏ ಹೋಳ ಬಿ-  
 ಟ್ಪು ತಿಟ್ಟಿ ಕು[ಳ]ವಿಲ್ಲದ  
 17 ಭೂಮಿಯನೂ ತಂ(ಂ)ಮ್ನ ಕೃತವನಿಕ್ಕೆ ಮಾಡಿಕೊಂಡು ಬದ್ಧ ಬಾಳನೂ ಪಡುವಕೋಣನಾಡವರು  
 ದುಗಾತದ-



- 18 ಉ ತಿಪಿಗಿಕೊಂಡು ಬಂದದನೊ ನರಸಿಂಹದೇವಬಡೆಯರು ಆ ನಾಡನೊ ಕರಸಿ ವಿಚಾರವೆ ಮೊಡಿದಲ್ಲಿ ಆ  
 19 ಪಡುವಕ್ಕೋಣನಾಡು ತೆಂಮ ನಾಡಕುಳದ ಒಳಗಣ ಭೂಮಿಯಲ್ಲಿ ಅಧಿಕನಾಡ ಭೂಮಿ ಯೆಂಪು ಒಡಂಬ-  
 20 ಟ್ವರಾಗಿ ಆ ಹಡುನ ಭೂಮಿಯಲಿ ಹಂನರಡುಮಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮಣಭೋಜನಕೆ ವರುಷಂಪ್ರತಿ ನಡ-  
 21 [ಸಿ] ಬಡದು ಆ ಹಡುನ ಯೇಳು ಬಯಲು ವಿವರ ಒಪ್ಪಿಸಿ ಕಳೆಯ ಬಯಲು ೧ ದೇವರ ಕಳೆಯ ಬಯ-  
 22 ಲ ಬಡಗ ಬಯಲು ೧ ಬೆಳುವಲಸು ಆರಗಿವಾರಬಾಗಿಲು ಬಯಲು ೧ ನಂಜಿನಮಕ್ಕೆಯ ಬಯಲು ೧ ಪು-  
 ದುವ  
 23 [ಮೆ]ಕೆಯ ಬಯಲು ೧ ಮೂಡಮೆಕೆಯ ಬಯಲು ೧ ಹೆಂಮಂಣಕೆಕೆಯ ಬಯಲು ೧ ಅಂತು ಯೇಳುಬ-  
 24 ಯಲ ಚತುಃಸ್ತೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಹರಿದ ಹೂಳಯಿ . . . . . ತೆಂಕಲು ಆ ಹರಿದ ಹೂಳ-  
 ಯಂ-  
 25 ದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಅಣದಹಡಿಯ ಗಡಿಯೆಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಹರಿದ ಹೂಳ ಯಿಕ್ಕಿದ ಕಲ್ಲು -  
 26 ಗಳು ಜೀವಧನ ನಡವ ಜಡಿನ ಓಣುಂವಂ ತೆಂಕಲು ಯಿತ್ತೀ ಚತುಃಸ್ತೀಮೆಯ ಹಡುನ ಯೇಳು ಬಯಲು  
 ಭೂ-  
 27 ಮಿಯ ಒಳಗೆ ದೇವಸ್ವ ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಮಸ್ವ ಹೊಣಗಾಗಿ ಮೇ[ಲಾ]ದ ಮೂನೂಯಿಪತ್ತರಡು ಒಸುರು ಮೇಲೆ-  
 ಆ ಹಂ-  
 28 ನೆರಡುಮಂದಿ ಬ್ರಾಹ್ಮರು ಭೋಜನವ ವಾಡುವದಕ್ಕೆ ಮಂ(ಂ)ನ್ನ ಬರದ ಆಕೆಯ ಮೂಡೆ ೧೦೦ ಆ ಅಕ್ಕಿ-  
 ಯು ನೆ-  
 29 ತ್ತಿ ಧ್ವ(ಂ)ರ್ನು . . . ಸಲಿಸುವನು ಕಂಮದ ಕೋಣಯಂಕೆಯ ಹಾಗೆ ಕೇಳವನ ಮಗ ಗೋವಿಂದಗೆ  
 ಜೀವಿತಕಾಟಿ  
 30 ಗ ೧೦ ಆ ಆ . . . ನು ನರಸಿಂಹದೇವಬಡೆಯರ ಧರ್ಮದ ಮೇಕೆ ಹಾಯಿಕುವ ಹೊತ್ತೆಯಾಳ-  
 ಕೂಲಿ-  
 31 ಗೆ ಒತದ ಹಾನೆ ನಾಲ್ವತ್ತ ಆಕದ ಅಕೆಯ ಮೂಡೆ ಹಾನೆ ೨೦ ಸಹವಾಗಿ ಪ್ರತಿಒಸರೆ ೧ ಕಂ ಬಾರಕೂರ  
 32 ಕಂಃನಹಾನೆಗೆ ಒತಬಹ ಅಕ್ಕಿ ಹಾನಿ ೧೬ ಮಾ ೦೫ ಕಾಟಿಯ . ಗ ೪|| ಲೆಕ್ಕದಲೂ ವರುಷಂಪ್ರ-  
 33 ತಿ ಬಾನ್ಗೇಡು ಬಾನ್ಗೇಡು ನಷ್ಟಿತ್ತುಷ್ಟಿಯಂದು ಯಂನವ . . . . . ಡಿವು ಅಸುಯಿಸುವರು  
 ಆ ಉ-  
 35 ರು ಜಗತ್ತು ಆಡಂದ್ರಾರ್ಕಸಾಧಯಿಯಾಗಿ ಕಾಲಕಾಲದಲಿ ಯಿಹ ಬಾರ ಹಾನೆ ಭೂಮಿಯಲು ನಡಸಿ-  
 ಬಹರು  
 36 ಆ ಹಡುನ ಉರ ಮಧ್ಯಸ್ಥಾನದ ಶ್ರೀ[ವಿಜ್ಞಾನ]ಮೂರ್ತಿಯ ಅಮೃತಕಡಿಗೆ ವರುಷಂಪ್ರತಿ ನಡಸಿಬಹದು  
 ನಾ-  
 37 ಡಹಾನೆ ೪೦ ಲ . . . ಕೈಯ ಮೂಡೆ ೨೦ ಪಂಚಲಿಂಗದೇವರ ನಂದಾದಿಷ್ಟಿಗೆ ವರುಷಂಪ್ರತಿ ನಡಸಿಬ-  
 ಹದು  
 38 (ದು) ಕಾಟಿ ಗ ೫ . . . ಹಡುನ ಉರ ಯಿಳುವು ವರುಷಂಪ್ರತಿ ನಡವಬಹದು ಕಾಟಿ ಯಿಪತ್ತಮೂಟು  
 ಹೊ-  
 39 ಂನ್ನು ಪೂರ್ವಮರಿಯಾವೆಯಲು ಯಿಳುಹೂದು ಅಂತು ಯಿಪತ್ತು ಮೂಡೆ ಯಕೆ ಯಿಪತ್ತಯೆಂಟು ಹೊ-  
 40 (ಂ)ನ್ನು ಯಿ ಮೂನೂಯಿಪತ್ತು ಒಸುರುಮೇಲೆ ಹಡಿದು ನಡಸಿಬಹದು ಯಿ ಹಡುನ ಏಳು ಬಯ-  
 41 ಲ ಚತುಃಸ್ತೀಮೆಯ ಒಳಗುಳ್ಳ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಷಾಣ ಅಕ್ಷೇಣ ಆಗಾಮಿ ಸಿದ್ಧ ಸಾಧ್ಯಮೆಂಬ  
 ಅಷ್ಟಭೋಗ-  
 42 ತೇವಸಾ(ಂ)ಮೃಗು ಪಂಚಲಿಂಗದೇವರ ಮುಂದಣ ಧ(ಂ)ಮೃತ್ . . . . . ಉದು ಯಿ ಧ(ಂ)  
 ಮದ ಮತಕೆ ಸಲು-  
 43 ವ ಭೂಮಿಗೆ ಯಿ ಶಾಸನಪ್ರಮಾಣ [ಎ]ಡೆ ಬಿಟೆ ಎಕೆ ಬಿಡಾರ ಮು . . . . . ಸರ್ವಮಾ(ಂ)ನ್ಯ  
 ಯಿ ಧಮ[್ರ]ವನೂ ಆರಸು  
 44 ಅನುಸರಿ ಒತ್ತಿದರೆ ಪರಿಹರಿಸಿ ಕೊಡುವರು ಕೋಟಿಯಕೇರಿಯ ಹಲರು ಸಟ್ಟಿಕಾಟರು ಯೆಂದು ಬರ-  
 45 ದು ನಟ ಶಿಲಾಶಾಸನ ಯಿಂತಪ್ಪದಕ್ಕೆ ಸಾಕ್ಷಿಗಳು ಕಂದಾಪುರದಗ್ರಾಮ ಕೋಟದಗ್ರಾಮ ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಮಾ  
 ಗ್ರಾ-  
 46 ಮ ನಿರುನಾರಗ್ರಾಮ ಪಡುವಕ್ಕೋಣನಾಡು ಯಿಂತಿವ ರುಭಯಾನುಮತದಿಂ ಕೊಡಗನೂರ ಆರಾಧ್ಯ  
 ಬರ-

- 47 ಹ ಕಲುಕುಟಿ . . ನಪನ ಕಲಸ ಅ ಹಡುನ ಉರು ಜಗತ್ತಿನ ಒಪ ಶ್ರೀವಿಷ್ಣು ಮೂರ್ತಿ<sup>1</sup> ಕೋ-  
ಟಿಯಕ್ಕರಿಯ  
48 ಹಲರು ಸಟಿಕಾಕರ ಒಪ್ಪ ಶ್ರೀಮಾಕೃಂದೇಶ್ವರದೇವರು ಸಾಕ್ಷಿಗಳ ಒಪ್ಪ ನಾಲ್ಕುಗ್ರಾಮದ ಒಪ್ಪ [ಕಾ-  
ನ್ತೇಶ್ವ]<sup>1</sup> . . .  
49 ಬಾಚೆನಾಡಒಪ್ಪ ಸಾತನಗೋಳಯ ಬ್ರಹ್ಮರು || ಸಾಮಾ(ಂ)ನ್ಯೋಯಂ ಧ(ಂ)ರ್ಮಸ್ತು(ಂ) ನುಪಾ-  
ಣಾಂ ಕಾಲೇ ಕಾಲೇ ಪಾ-  
50 ಲನೀಯೋ ಭವದ್ಭಿಃ ಸರ್ವಾನೇತಾ(ಂ) ಭಾವಿನ[3\*] ಪಾರ್ಥಿ ವೇಂದ್ರೋ ಭೂಯೋ ಭೂಯೋ ಯಾಚ-  
ತೇ ರಾಮಚಂದ್ರಃ | ಸ್ವ-  
51 ದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇಕಿ ವಸುಂಧರಾ | ಪಷ್ಪಿಂ ವರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಪ್ರಾಪ್ತಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ  
ಕ್ರಮಿ. [3\*] ||  
52 ಯೇಕೇವ ಭಗಿನೀ ಲೋಕೇ ಸರ್ವೇಷಾಮಪಿ ಭೂಭುಜಾ[0\*] ನ ಭೋಗ್ಯಾ ನ ಕರಗ್ರಾಹ್ಯಾ ವಿಪ್ರದತ್ತಾ  
ವಸುಂಧರಾ [1\*] ಮಂಗಳ ಮಹಾ-  
53 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [ಯೋ ಧ]ವ್ಯವ ನಾರು ಕೆಡಿಸಿದವರು ತೆನು ಮಾತಾಪಿತೃಗಳನು ನಾಯಕನರಕದಲ್ಲಿ  
ಯಿಕ್ಕಿದವ-  
54 ರು ಸಾವಿರಬ್ರಾಹ್ಮಣರ ಕೊಂದವರು ಯಿ ಧರ್ಮವ ಪಾಲಿಸಿದವರು ಸಾವಿರಲಿಂಗವ ಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯ ಮಾಡಿದ  
ವರು  
55 ಸಾವಿರ ಕಂಠ್ಯಾದಾನವ ಮಾಡಿದವರು ಸಾವಿರ ಗೋದಾನವ ಮಾಡಿದವರು ಅಶ್ವಮೇಧಯಾಗವ ಮಾಡಿದ-  
ವರು | ಯಿ ಧ-  
56 ಮರ್ಣಸನಕ ಪಡುವಕೋಣಾನಾಡುಸಟಿಕಾಕು ಒಪ ಸಾತನಗೋಳಯ ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಮರು ಆ ನಾಡ ಸೇನ-  
ಬೋವ ಜ-  
57 ನಾರ್ಜನನ ಒಪ ಶ್ರೀವಿಷ್ಣು ಮೂರ್ತಿ ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ [1\*]

## No. 386.

(A.R. No. 181 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[3 1\*] ಶ್ರೀಸರಸ್ವತೈ ನಮಃ[31\*] ಶ್ರೀಗುರುಭ್ಯೋ  
2 [ನಮಃ] ನಿರ್ವಿಘ್ನಮಸ್ತು [1\*] ನಮಸ್ತುಂಗಕಿರಸ್ತುಂಜಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [1\*]  
3 ತ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಸಂಭವೇ [1\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[1\*]  
4 ವಿಜಯಾದುಭಯ ಶಾಲಿವಾಹನ ಶಕವರುಷ ೧೪[೯]೦ ತ್ತು ಸಂ-  
5 ದ ವರ್ತಮಾನ ಸುಕಲ ಸುವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಶುಭ ೧೨ ಸೋಮವಾರ ಶ್ರೀ-  
6 ಮ[ತ್ರ]ಮಹಾರಾಜ ರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾ[ಪ]  
7 ಶ್ರೀಸದಾಶಿವರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯನಗರದ ಸಿಂಹಾಸ್ಥಾನದಿ-  
8 ೦ ಪ್ರತಿಪಾದಿಸುವ ಕಾಲದಿಂ ದವರ ನಿರುಪದಿಂದ ದಳವಾಯಿ[ಲಿಂ]-  
9 ಗರ್ಭರಾ[ಜ]ವ್ರೇಡೆಯರು ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಕೋ-  
10 ಟಿಯಕ್ಕರಿಯ ಪಂಚಲಿಂಗದೇವರ ಮುಂಭಾಗದ ಕರೆಯ ಮೂಡಕ[ಡೆ]-  
11 ಯಲ್ಲಿ . . . . . ಯ ಅ[ಕಿಲ]ಸೆಟಿಯ ವೊಂಮಗಳ ವೆಗ  
12 ಅನಾಡ ತಿರುಮಸೆಟಿ [ಮೆಕೆ ಮೆಕೆ] ಧ(ಂ)ರ್ಮವ ಮಾಡಿದ . . . . .  
13 ಕ . . . . . ಅಕ್ಕ ಮೂ ೩೦ ಸನಿವಾರದ ಯೆಂಟೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೩ . . . . .  
14 . . . . . ಬೆಲ್ಲಕ್ಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪ ಉಭಯಂ ಮು . . . . .  
15 . ಈ ಬಾಳ ನಿವರ ಬ್ರಂಹ್ಮರಗ್ರಾಮದ ಪಡುವಭಾಗಿಯ . . . . .  
16 . ಯಿ ಬಾಳ [ಚ]ತುಸೀಮೆ ಮೂಡಲು ತೊಟ್ಟಿದ ಬೆಟ್ಟಿಂ ಪಡುವಲು  
17 ತೆಂಕ[ಲು] ಮಯ್ಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹೊಳೆಯಿಂದ

This word is engraved in Malayalam characters.



- 18 [ಮೂ]ಡಲು ಬಡಗಲು ಮತದ ಹೆದಾರಿಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ನಾಲ್ಕುಗ-  
 19 ಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ತೆಂಕಲು ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಹ [೬] ಕೆ ಕೊಟಿಯಕ್ಕೇರಿಯ  
 20 . . . ಗದೆ ವರಹ ಗ ೧೨ ಕಳದು ಮತಕ ಸುದ ಅಕಿ ಮು ೫೪ ಮ-  
 21 . . . ರಹಾದಿಯವೊಳಗೆ ಸಂಚಾನೈತದ ಬಾಳನ ಕೊಳಕೆ ಗದೆ ಮು  
 22 ೬ . . ಗ ಅಕ್ಕಿ ಮು . . ಅಂತು ತರು ವೇವಸ್ತ ಕಳದು ಅಕಿ ಮುಡಿ . . .  
 23 ಪ್ಲೆವರಿತ್ತೇವನಾಗಿ ಕೊಂಸು ಮೂಲಪರಿತ್ತೇವನಾಗಿ ಸ[ಹಿರಣ್ಯೋದ]-  
 24 ಕಧಾರಾಪ್ತವೊಳಗೆ ಧಾರೆಯ ನೆರದ ಬಾಳು [೧\*] ಯೊ ಧ(೦)ಮ್‌ವನು  
 25 ಆಚಂಪ್ರಕವಾಗಿ ನಡೆಸಬಹರು [೧\*] ಯೊ ಧ(೦)ಮ್‌ಕೆ ಆರೊಬ್ಬರು  
 26 ಅಳುವಿದರೆ ಕಾಸೆತ್ತೇತ್ತದಲಿ ಕವಿಲೆಯ ಕೊಂದ ಪಾಪಕೆ ಹೊರರು  
 27 ಮಂಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

No. 387.

(A.R. No. 181-A of 1901).

ON A SLAB LYING IN A GARDEN TO THE LEFT OF THE ROAD LEADING TO CHAULIKERI.

First Face.

- 1 ಶ್ರೀಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ[ಃ\*] || ನಮಸ್ತುಂಗತಿಚಂಚಿಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ [೧\*] ತ್ರೈ-  
 2 ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೊಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ [೧\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ  
 3 ಕಕವರುಷ ೧೦೯೪ ನೆಯ ವರ್ತಮಾನ ಸರಿದಾಸಿ ಸಂವತ್ಸರದ ವೈ[ಶಾಖ]  
 4 ಶು ೧೦ ಸೋ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರು ಅರಿರಾಯಃಭಾಡ ಬಾವಗತಪ್ಪುವರಾ-  
 5 ಯರಗಂಡ್ವಂ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಣ್ಣ ಒಡೆಯರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಾಭ್ಯುದಯದಲು  
 6 ಆ ಬುಕ್ಕಣ್ಣ ಒಡೆಯರ ನಿರೂಪದಿಂ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಗೋಪರೈಒಡೆಯರು ಆ  
 7 ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲು ಇಕಾನ್ಯಭೆಟ್ಟರ ಮಕ್ಕಳು ಅಯ್ಯಪ್ಪನವರು ತ-  
 8 ಂಸು ತಾಣ ಮಾಜಿಯರ ಕಯ್ಯಲು ಚೋಳಯಕ್ಕೇರಿಯ ಕಲ್ಲಂಗ[ರೈ]ಯ ತೆಂಮ ತೋಟದ ಮತ-  
 9 ದ ಭತ್ತದಲ್ಲಿ ಪ್ರಂಬ ಬ್ರಾಹ್ಮರು ೧೦ ಅಡುವವ ನೊಬ್ಬ ಅನ್ನು ೧೨ ಕಂ ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮದ ಬಾಳನ ವಿವರ  
 10 ಹೇಳಲ ಹಸಿರೊಳಗೆ ತ[೦] ಮು ಸೇನೆಶೋವನ ಮಗ [ಕೋ]ಟಿಯಪ್ಪನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂ-  
 11 ಡ ಬಾಳು ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಲು ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೧೪ ಚಾವಕನ ಮಗಳು ಮಾನಿಯಕ್ಕ-  
 12 ನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೪ ಸಿರಿಪಾಣನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು  
 13 ಬಿತ್ತುವ ಬೆದೆಗಣಲು ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೫ ಅನ್ನು ಬಗ ೨ ಕೆ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೨೭ ಇ ಬಾಳನ  
 14 ಚತುಸ್ಸೇನೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಸೋವಪ್ಪನ ಬಾಳಂದೆಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಕಳ್ಳನ ಗೋ-  
 15 ಳಯ ಕಳಿಗಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ನಾಗಣನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡ-  
 16 ಗಲು ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇ ಚತುಸ್ಸೇನೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳಂದ ಬಹ ಗೇಣ ನಾಗಂಡು-  
 17 ಗದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೨೪ ಪಂಡೇಶ್ವರದಲು ಕೋಟನ ದೆಬಾರುವನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಬಯಲು  
 (ನಾ)  
 18 ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೫ ಆ ಮಕ್ಕ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೧ ಅಡಿಗಳ ಮಕ್ಕಳು ದಾವೋದರ ವಿ-  
 19 ಪ್ಪ ವ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ ೫ ಅನ್ನು ಮೂಡೆ ೧೧|| ಗೆ ಚತುಸ್ಸೇನೆಯ  
 20 ವಿವರ ನರಸಿಂಗಸೆಟ್ಟಯ ಕೋಟಿಸೆಟ್ಟಯ ಬಾಳಂದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕ ಹೊಳೆಯಿಂದಂ  
 21 ಬಡಗಲು ಪಡುವ ಹೇರಳ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗ ಅಲ್ಲಾಳಸೆಟ್ಟಯ [ಹೋಮ]ಂಗೇಣ-  
 22 ದಂ ತೆಂಕಲು ಅಲ್ಲಿವುಳ್ಳ ಬಿಟ್ಟು ಮಕ್ಕಳೊಳಗಾಗಿ ಪೊತದ ಹಾನೆಯಲು ವೋದವೆಯಕ್ಕ ನಾಗ-  
 23 ಂಡುದಲು ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೪೫ ಆ ಕಟ್ಟಿನ ಮೀಲಣ ಮತ ಗೇಣ ಕಾಟೆಗ ೨೦|| ಬಾಳ ಕುಳಾಗದ ತ-  
 24 ಣ ಯಿ ಖಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೧೪ ಅಯಿ[೦]ದಿವೊಳಗೆ ಅಲಸ ಹೆಬ್ಬಾರುವನ ಕಯ್ಯಲು ಕೊಂಡ  
 25 ಬಾಳು ಬಯಲು ತಾಣ ೨ ಕ್ಕಂ [ನಾ] ಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೬ ಕಂ ಚತುಸ್ಸೇನ [ಹೋ]ಳೆಯಿಂದಂ  
 26 ಪಡುವಲು ಹೇರಳಬಾಳಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಮನಾನೆಯ ಬಾಳಂದಂ ಮೂಡಲು ಹರವ-  
 27 ರಿಯ ಬಾಳಂದಂ ತೆಂಕಲು ಇ ಚತುಸ್ಸೇನೆಯೊಳಗುಳ ಬಾಳ ಗೇಣ ನಾಗಂಡುಗದ-  
 28 ಲು ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೦ ಕಂ ಇ ಬಾಳನ ಕುಳಾಗ ಇ ಖಂಡುಗ[೦] ಕಂಟೆಯ ಬೆಟ್ಟನಲು ಕೇಕವ ಆ-  
 29 ಹಿತಾಂಗ್ಲಗಳ ಕಯ್ಯಲು ಮತದ ಮೂಡಲು ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಬ್ರಹ್ಮಸ್ವ ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ  
 30 ೧|| ಆ ಮೂಡೆ ಬಡಗಣ ಗದೆ ೨ ಕಂ ದೇವ[ಸ್ವ] ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೧|| ಪ್ರಭಿಯು ಮೂಡೆ

- 31 ಓ ಕಂ ಬಹ [ಗೇ]ಣಿ ವೊತದ ಹಾನೆಯಲು ವೊರವೆಯ ಅಕ್ಕಿ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೭ ಬ್ರಹ್ಮ-  
 32 ಸ್ವ ಕುಳಾಗ್ರದ ತೆಪು ಯಿ ಖಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೧ ದೇವಸ್ವ ಅಣಲವಾಡಿಯ ದುರ್ಗಾದೇವಿಗ ತಂ-  
 33 [ಕ] ಗದ್ದೆಯ ಮೇಲೆ ನಾಡ ಹಾನೆ ೬ ಬಡಗಣ ಗದೆಯ ಮೇಲೆ ಎಣೆ ಕಾಟ ಗ ೧೧ ಆ ಚತುಸ್ಪೀ-  
 34 ಮೆ ವೂರಾಳಕ್ಕಿಷ್ಟ ನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕ ವೋಣಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಹೆದಾರಿ-  
 35 ದಂ ಮೂಡಲು . . . . . ಧವಳದೇವನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಆ ಬೆಟನೊಳಗೆ ಮಕ್ಕಿ ಮರ ಸಹ  
 36 ದಿಡಿಬೆಟನೊಳಗೆ ಕೇಶವ ನಾವುದನ ಕಯ್ಯಲಿ ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಕಾರಂತರ ಗಡಿಂದಂ ಪಡುವ  
 37 ಕಾರಂತರ ಗಡಿಂದಂ ಬಡಗ ನಾರಣ ಅಹಿತಾಗ್ನಿಯ ಗಡಿಂದಂ ಮೂಡ ದೇವಸ್ವದಿಂದಂ ಪ[ಡು\*]-  
 38 ವೆ ಇ ಚತುಸ್ಪೀಮೆ ವೊಳಗುಳ ಮೂಡೆ ||೧ . . . . . ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ ೧ ಹಾ ೩ | ಇ [ಬಾ]-  
 39 ಳನ . . . . . ಗಂಡುಗ ಮೂ ೪ | ಶಿವ ಬಾಹುರಿಯ ಧನ್ಯವ ಬಾ-  
 40 ಹಿರಿಯ ಕಂ . . . . . ವನ ಗತಂದಂ ಪಡುವ ಕಟ್ಟಿಕುಡಿ ಗ್ರಾಮಾಯ  
 41 [ಬಾಳ] ಗಡಿಂದಂ ಬಡಗ . . . . . ಗಡಿಂದ ಮೂಡ ಕಾರಂತರು ನಾವುದರ ಗಡಿಂದಂ  
 42 ತಂಕ ಇ ಚತುಸ್ಪೀಮೆ[ಯೊ]ಳಗುಳ ಬಾಳು ಮನೆ ಮನೆಬಾಹಿಲಗದ ೨ ಕೈ ಬ್ರಹ್ಮಸ್ವದ [ಹೊ]-  
 43 ಲದಿಂದಂ ಮೂಡಣ ಕಾಟ್ಟಿನ ಬಯಲು ನಾಗಂಡುಗದ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೨ || . . . .  
 44 . . . . . ರತಾರ ೧೨ ಕಟ್ಟಿಂದಂ ಮೂಡಣ ತೆಪು ೩ ಕೈ ನಾ-  
 45 ಗಂಡುಗದ ಬಿತ್ತುವ ಮೂ ೫ ಕೈ [ದೇ]ವಸ್ವ ಅಣಲವಾಡಿಯ ದುರ್ಗಾಭಗವಂತ .

Second Face.

- 46 ತೆಪು ಕಟೆ . . . . . ಹಾ ಬಿತ್ತುವ ಹಾ [೩] ಬಾಳಂದ ಬಹ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಹ ೨೨ ಸೋ[ವ]ಂಣ  
 ಅಯ್ಯ  
 47 ನಟ್ಟ ಕಟ್ಟಿನಲು ವೋತ ಬಾಳು ಬಾಳ [ಕು] ದುರೊಳಗೆ [ಕಾಣ]ಿಯ ಬಯಲು ತಾಪು . ಕೈಬಿ-  
 48 ತುವ ನಾಗಂಡುಗದ ಮೂಡೆ [೩] ಕೆ ಚತುಸ್ಪೀಮೆ ವಿವರ ತಂಕ ತಾ[ಪು] ತಂಕಲು . . . . . ಹೋಳ  
 49 ರನ ಗತಂದಂ ಪಡುವ ತೆ ಕ [ಶ್ರೀಕಂದ]ನ ಗಡಿಂದಂ ಬಡಗ ಪ . . . . .  
 50 ಗಡಿಂದಂ ವೊಡಲೂ ತಂಕಲು ಬಹ ತಾಪು ಮೂಡ ತಂಕ ನರಶಿವದೇವರ ಗಡಿಂದ ಪಡು-  
 51 ಪ[ಲ] ಬಡಗ]ಲು ಪಡುವ ಇತ್ಯರ ಬಾಹುರಿಯ ಗಡಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗ ವಿಷ್ಣು . . . . .  
 52 . . . . . ಗಡಿಂದ ತಂಕ ಇ ಬಾಳಂದ ತೆಪುವ ಕುಳಾಗ್ರ ಮೂಡೆ ಗೇಣಿ ಬಾಳಂದ ಬಿತ್ತ[ವ]  
 53 [ಗೇ]ಣಿಗೆ ಆರುನಾರದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೧೩ ಮಂ[ಜ]ದ ಕಯ್ಯ ಕೊಂಡ ಬಾಳು ಮೂಡಲು [ಯಿ]-  
 ಸರ .  
 54 ಸಟಿ[ಯ] ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ತಂಕಲು ಕೋಟಿನಲು ಬಾಳ ಗಡಿ ೨೦ ಬಡಗ ಪಡುವ ಸೋವಣ-  
 55 ದನ ಸಟಿಯ ಗಡಿ ವೊಡ[ಲು] ಬಡಗಲು . . . . . ಕಯಪನ ಗಡಿ ತಂಕಲು . . . . .  
 56 ೧ ನಾಗಂಡುಗದ ಬಿತ್ತುವ ಮೂಡೆ ೨ ಯಿ ಬಾಳ . . . . . [ಸ್ಥಲವೆನು] ದೇವಸ್ವದ . . . . .  
 . . . . .  
 57 ನಾಗಂಡುಗದ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೬ ಮಹ[ದೇ]ವ ಆಳಿ[ನಾಸ] . . . . .  
 58 to 65 entirely damaged  
 66 . . . . . ಅಂತು ಅಯ್ಯಮದವರ ಮಹದಲ್ಲಿ ವ್ರಂಬ ಬಾಹ್ಯಣ ಜಿ ೧೨ ಅಡುವ  
 67 . . . . . ಹಾನಿಗೆ ಓತಬಹ ಹಾನಿಯಲು ಜನ ೧ ಕೆ  
 68 . . . . . ವರುಷ ೧ಕೆ ನಾಗಂಡುಗ ಅಕ್ಕಿ ಮೂಡೆ ೯೧ ಯಲ್ಲು ಬೀಯ  
 [ದಿ]ನ ೧ಕೆ  
 69 ಹಸು ತರ ೨ . . . . . ತಾರ್ತ ಸ . . . . . ದೆ ತಾರ ೨ ಹುಳ ಮೇಣಸು ಬಾಳಲಿ ತಾರ ೨  
 ತುಪ್ಪ ತಾರ[೩]  
 70 ವೆಜಿಗೆ [ತಾ]ರ ೧ . . . . . ತಾರ ೧ ಅಂತು ದಿಸ ೧ ಕೆ ತಾರ ೧೩ ಲೆಕ್ಕದಲಿ ವರುಷ ೧ ಕೆಂ ಗ  
 ೫೫ ಹೊಂನಿಗೆ  
 71 . . . . . ಗೇಣಿಯ ಬಗೆಯಿಂದ ಗ ೧ ಉಭಯ ಗ ೫೫ ಆಯರಡಿಯ ಬಾಳ ತೆಪೆಗೆಯ .  
 72 . . . . . ಗ ೫ || ಹದಾ: ಯ ಬಾಳ ಕಬಂದೆಪು ಗ ೧ [ಮಕೆಯ ಹೊಳಮಾಕಗ] ಗ ೪ ಕೊಂ-  
 ದುರೋರ-



- 73 . . . ೨॥ ಯಿ ಧ(ಂ)ಮಃ ಆಚಂದ್ರಾಕ್ಷ್ಯನೃಪಿಯಿಆಗಿ ನಡೆಗುದು ಯಿ ಧಮಃ ಆ[ರೈ]ಕೆ [ಚಾ]ಳ-  
ಕೇರಿಯಲ್ಲಿ  
74 [ಮೂ]ವರು ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣರು ಸಮಸ್ತಜಲರು ಪ್ರತಿಪಾಲಿಸುವರು ಗೋಪವಸ ಒಡೆಯರ ಒಪ್ಪ || ದಾನಪಾಲ-  
75 [ನ]ಯೋರ್ಮಃ ಧ್ಯೋ ದಾನಾತ್ರೇಯೋನುಪಾಲನಂ[1\*] ದಾನಾಸ್ವರ್ಗಮವಾಪ್ನೋತಿ ಪಾಲನಾದಚ್ಚ ತಂ  
ಪದಂ[1\*]  
76 ಸ್ವದತ್ತಂ ನಾ ಪದತ್ತಂ ನಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಧರತಂ [1\*] ಪ್ಷಪ್ಪಿರ್ವರುಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಣಾಯಾಂ  
ಜಾ-  
77 . . . . . ಬರದವ [ಪಾಯಿ] ತಿಪ್ಪ[ಯ್ಯ॥]

## No. 388.

(A.R. No. 181-B of 1901).

ON A HERO-STONE SET UP IN THE DURGA TEMPLE AT HOSAHALU NEAR BARAKUR,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಬಂರಕನೂರಲು [ತು]ಯ್ಯನ
- 2 [ತ]ನ್ಮುಣನ ಕಂಠಾಗಳ್ [ದು]ಟ್ಟ[ಕಾಣಂ]
- 3 ನೂಂಕೆ ಸತ್ತಂ ಆರಿಯ [ಚು].-
- 4 [ಆಯ್ತೆ ಪು]ಣ್ಣನ[ವ]ರ ಮಯ್ಯನಂಗ
- 5 ಆರಿಯ ಚಾಪುಣ್ಣ ಮಯ್ಯನಂಗಲು [ಮ].-
- 6 ಲ್ಲನ ದುಟ್ಟಕಾಣ ಕಳ್ಳಟ್ಟುವ ಗೆ[ಯ್ದು][॥\*]

## No. 389.

(A.R. No. 181-C of 1901).

ON A SLAB SET UP IN A LANE AT HOSAKERI IN BARAKUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [॥\*] ಗಣಾಧಿಪತಯೇ ನಮಃ [1\*] ಸಿರ್ವಿಘ್ನೇ ಮಸ್ತು [1\*] ಕುಭಮಸ್ತು [1\*] ನಮಸ್ತುಂ  
ಗತಿರ [ಶ್ರುಂ]ಬಿ ಚಂದ್ರಚಾಮರ.
- 2 ಚಾರವೇ [1\*] ಶ್ರಯಿಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭವೇ [॥\*] ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ ಜಯಾಭ್ಯು-  
ದಯ ಕಾಲಿನಾಹನ ಕಕವರುಷ
- 3 ಗರ್ಭಂ [ತು]ಕ್ಲಸಂವತ್ಸರ ಸಂದ ಯೆರಡನೆಯ ಪ್ರ[ವೋದ]ಸಂವತ್ಸರದ ಬೇಸಗೆಯ ತಿಂಗಳು ಕಿ)ಪ್ಪ  
ಬುಧವಾರ್[ದ]ಲು ಶ್ರೀ)ಮೆನ್ನು-
- 4 ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಜಪರಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀ)ವಿರಪ್ರತಾಪ ಸವಾಸಿರಾಯಮಹಾರಾಯರು ವಿಜಯನಗರ-  
ಯ ರಾಜ್ಯಾ-
- 5 ಭೃದ[ಯ]ದಲು ಶ್ರೀಮಂ[ನಮಹಾ]ಪ್ರಧಾನ . . . . . ರಾಜ ಅರಸುಗಳ ನಿರೂಪದಿಂದ ಸೂ-  
ಕಣನಾಯ[ಕ್ಕ]ರಾ ಬಾ-ಕೂರು ರಾ
- 6 ಜ್ಯವ ನಾಳವ ಕಾಲದಲ್ಲೂ ಮಣಿಗಾಳಕೇರಿಯ ವೊಳಗಣ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿಧಿ . . .  
. . . . . ಹೊಸಕೇರಿಯ ವೊಳಗಣ
- 7 ಮೂಡದಕೆದಲೂ . . . . . ಸೆಟ್ಟಿಯರ ಮಗ . . . . . ನ ಬಳಿಯ ತಿಮ್ಮೇಸ-  
ಟ್ಟಿಯರು ಶ್ರೀಸೋಮನಾಥದೇವರ ಸಂನಿ-
- 8 ಧಿಯಲು ಸೋಮನಾರ ಆಮಾನಾಸ ಪುಣ್ಯಕಾಲದಲ್ಲೂ [ಮಾಡಿದ ಧರ್ಮ] ಪ್ರತಿ ದಿವಸದಲು ಬಾಹ್ಯ  
ಣಭೋದನ ಜಿ ೬ ಕೈ ದಾನಧಾರಾ-
- 9 ಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಕಟ್ಟಿಸಿದ ಮಠದ ಚತುಸ್ಸುಮೆ ವಿವರ ಮೂಡಲು: ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದ  
[ಮೂಡಲು] [ತಂ]ಕಲು [ಅ] ನಾತ ತಿರು-
- 10 [ಮ]ಸ್ಯಯ ಮಠದ ಮಗಲಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ನಡವ ರಾಜಬೀದಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡ-  
ಗಲು ಕಪ್ಪೆಯ ನಾರಣ-
- 11 ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಠದ ಮಗಲಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕಲು ಯಿ ಚತುಸ್ಸುಮೆವೊಳಗಣ ಮಠಕ್ಕೆ ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳ  
ವಿವರ ಪದ[ಹಾ]ದಿಯ ಬಾ-
- 12 [೪] ಗಂಣ ಕೊಳಕೆ ಬಯಲಲ್ಲಿ ತಾಳು ಬದ್ಧ ಬ್ರಹ್ಮದಾಯ ಮೂಲದ [ಬಾ]ಳ ಹಲಗದ್ದೆ ಬಾನ-  
ಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸುಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು

- 13 ವೈದ್ಯ ಕಳಗ . . . ಟ್ಟಮಂತನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಕಿಟ್ಟಮರೆಯನ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವ[ವ\*]ಲು
- 14 . ರಿಯಕ್ಕಳ ಮಕ್ಕಿ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಅಡಪಕ್ಕಳ ಕಿವ ಅ[ರೆ]ಯನ ಗುಳಗದೆ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿ-
- 15 ಯಿಂತ್ರಿ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಬೆದಗಣಗಿಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಗದ್ದೆ ಮೂ || ಮತ್ತಂ ಕಟ್ಟಿನ ಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ
- 16 ಮೂಡಲು ಹರಿವ ಸಾಲಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಅಡಪಕ್ಕನ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕಲ್ಲ-ಗದ್ದೆ ಗುಳ ಗದ್ದೆ-
- 17 ಯಿಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ನೀರು ಹರಿವ ಸಾಲಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮು ೩ ಮತ್ತಂ ಗು-
- 18 ಳಗದ್ದೆಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಸಾಲಿಂದ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಕಿಟ್ಟಮರೆಯನ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಅರೆಯಕ್ಕಳ
- 19 ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಅರೆಯಕ್ಕಳ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮೂ ೧ ಬಳಗದ್ದೆಯ ವಿವರ
- 20 ಹರಿವ ಸಾಲಿಂದ ಪಡುವಲು ಅದರ ತಕ್ಕಳಗಡಿಯಿಂ ಬಡ[ಗ\*]ಲು ಮಣಗಾರಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ನಾರು ಬಾರಿಸೆ-
- 21 ಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು ೧ ಮೊರಬಿನಗದ್ದೆ ವಿವರ ಮಣಗಾರಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗದ್ದೆಯಿಂ ೨-
- 22 ಡುವಲು [ನಾ]ರು ಬಾರಿಸಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಕತ್ತರ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಕೊಟಕ್ಕೇರಿಹಲರ ಗಡಿಯಿಂ ತ[ಂ]ಕಲು ಯಿಂತ್ರಿ
- 23 ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು || [ಸಂ]ಕರೆಯನ ವಾಲಮಿಕೆಮಲ್ಲಗದ್ದೆಯ ವಿವರ ಮೊರಬಿನಗದ್ದೆಯಿಂ ಪಡುವಲು ಅತ್ತಪ್ಪರೆಯ-
- 24 ನ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮೂ ೧ ಯದರ ಕೂಡಣ ಮ[ನೆ]ಅಡಿ ಬಾವಿ . . . ಹೇ[ಣಿ]ಂಗದ್ದೆ ಮು ೧೧|
- 25 [ಗ] ಗೇಣಿ ಆ ಮು ೪೪|| ಗೆ ಹಿರಿಯದೇವರ ದೇವಸ್ಥ ಅ ಮು ೧೧ ತೆಂಮಣಂಸೆಟ್ಟಿ ಬಸ್ಸಿಗೆ ಆ ಮು ೧||| ವುಭೆಯು ಆ ಮು ೧೨|||
- 26 ಶುದ್ಧ ಆ ಮು ೩೧ ||| ಮಣವೂರಲು ತೆಂಕಬೆಂಗರೆಯಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟಡಿಯೊಳಗೆ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ [ಚೋಳ]ಕ್ಕೇರಿಯ
- 27 ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಅಜ್ಜರ ವಿಷ್ಣುವಯ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು [೧||] ಮತ್ತಂ
- 28 ಅಣಹೇರಳ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಅಜ್ಜರ ವಿಷ್ಣುವಯ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ
- 29 ಮು || ಕೋಣಕು[ರೆ]ಯ ವಿ[ವ]ರ ಅಣಹೇರಳಗಡಿಮಯ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು ಕೇಶಬೇರಳ-ಮನೆ ಗಡಿಯಿಂದ
- 30 ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ರಿ ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು || ಮತ್ತಂ ಕೊಳಕಯ ತಾರ ವಿವರ ಮೂಡ ತಾಮ ವುಳದ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವಲು
- 31 ತೆಂಕಲು ಕಗ್ಗಾಯಗಣಪನ ಬೆ(೦)ಪ್ಪುಸೆಟ್ಟಿ ಗಡಿಯಿಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವ[ಲು\*] ವೈದ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡ
- 32 ಬಡಗ ಅಲಖಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕ ಯಿಂತ್ರಿ ಗಡಿ[ಯೊ\*]ಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು ೧ ನಾಲ್ಕು ತಾವು ಸಹ ಮು ೨ ಮನೆ-
- 33 ಅಡಿಯ ವಿವರ ಮೂಡ ಕೊಳಕಯ ತಾರುಂ ಹಿತ್ತಿಲಗದೆ ಗಡಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕ ಕತ್ತರ ಅಣಹೇರಳ-
- 34 ಡಿಯಿಂ ಬಡಗ ಪಡುವ ಸಮುದ್ರದ ಗಡಿಯಿಂ ಮೂಡ ಬಡಗ ವೈದ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂ ತೆಂಕ ಯಿದರೊಳಗೆ ಮ-
- 35 ರ ಸಲ ಸಹ ಯಿದಕ್ಕುಳ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೧ ಕಂ ತರು ಬಾ(೦)ಪ್ಪುಣ ಹಡಿತಾ[ರೆ]ಕೂವು ಹಡಿತಾರ ೧ ತರು ದೇವಸ್ಥ ಕಳ[ದು] ಶುದ್ಧ ಆ-



- 36 ಕೆ ಮು ೮ ಮತ್ತಂ ತಂಕ ಬೆಂಗರೆಯೊಳಗೆ ಕೃಷ್ಣ ಹೊರಳ ಮಗ ನರಾಯಣ ಹೊರಳು ಅರುವಳ ಮೂ-  
ಲಾಡಿಯ ಬಡಗ ಬಳನ
- 37 ಚತುಸ್ಸೀಮೆ ವಿವರ ಕೆರೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಿಮ್ಮಸೆಟ್ಟಿಯರ ಕರ್ತೃರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡಲು ಯಿಂತ್ತೀ  
ಚತುಸ್ಸೀಮೆ-
- 38 ಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದ್ದೆ ಮು ೧೦ | ತರು ದೇವ[ಸ್ವ] ಕಳದು ಸುದ್ಧ ಅ ಮು [೯] ಪಾರಂಬಳಯಲು  
ಪಡುವಕೆರೆ ಮೂಡಲು ಹಾ . .
- 39 ಪಡುವ ತಂಕಲು ಮಣಿಗಾಣಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಂ ಬಡಗ ಪಡುವ ಸಮುದ್ರದ ಗಡಿಯಂ ಮೂಡ ಬಡ-  
ಗ ಅವೆ-
- 40 ಧೂತ ಅಡಿಗಳ ಗಡಿಯಂ ತಂಕ ಯೊ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಗದ್ದೆ ಮು ೧ | ತರು ಕಳದು ಸುದ್ಧ ಅ ಮು  
೬ ಮತ್ತಂ ಕೊಟ್ಟೆಯೊಳಗೆ
- 41 ಹಂಮು ಬೇಹಾರಿಯ ಕಯ್ಯ ಆರುನಾರವ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ತರಿನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡ ಹೊಳೆ-  
ಯಿಂದಂ ಪಡುವ
- 42 ತಂಕ ಕರ್ತೃರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಪಡುವ ಸಮುದ್ರದಿಂದ ಮೂಡ ಬಡಗ ಸೆಟ್ಟಿಕಾಣ ಬೇಹಾರಿಯ  
[ಬ]ನದ ತಾ-
- 43 ರಿಂದ ತಂಕ ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದ್ದೆ ಮು || ಸುದ್ಧ ನಡವ ಆ ಮು ೫ ಮತ್ತಂ ಸೆ-  
ಟ್ಟಿಕಾಣ ಬೇಹಾರಿ-
- 44 ಕಯ್ಯ ಆರುನಾರವ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ತಾರಿನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಹೊಳೆಯಿಂದ ಪಡುವ ಕರ್ತೃರ ಪುಳದಿ  
ಗಡಿಯ-
- 45 ಂದ ಬಡಗ ಸಮುದ್ರದಿಂದ ಮೂಡ ತಂಮೈಣಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ ತಂಕ ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ  
ಬಿತ್ತುವ ಗದ್ದೆ ಮು
- 46 ೧ | ಸುದ್ಧ ನಡವ ಆ ಮು ೧೦ ಮತ್ತಂ ಸಂಕರಕಾರಂತನಿಂದ ಆರುನಾರವ ಮಾಡಿಕೊಂಡ ಕಲ್ಲಗದ್ದೆಯ  
ಚತುಸ್ಸೀ-
- 47 ಮೆಯ ವಿವರ ಹೊಳೆಯಿಂದ ಪಡುವ ಕರ್ತೃರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಸಮುದ್ರದಿಂದ ಮೂಡ ಮಣಿಗಾಣಕ್ಕೇರಿಯ  
48 ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕ ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದ್ದೆ ಮು ೧೧ | ತರು ದೇವಸ್ವ ಕಳದು  
ಸುದ್ಧ ನಡವ
- 49 ಆಕ್ಕಿ ಮು ೪ ಫಾಳಯಾಡಿಯವೊಳಗೆ ತಾವು ಬಧೆ ಬ್ರ(೦)ಹ್ಯನಾಯದ ಮುಲದ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ  
ವಿವರ ಮುಡೆ ಚಾಳಯಕ್ಕೇರಿಯ
- 50 ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ದರಯ ಬಳಸು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ ತಂಕ ಆರಿಯ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗ  
ಪಡುವ ಹಳನಿ[ಹಾ]ದಿ-
- 51 ಯಿಂದಂ ಮೂಡ ಕುಂದೆಯಸೆಟ್ಟಿಯ ಮಾವಿನಗದೆಯಿಂದಂ ತಂಕ ಯಿಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊ-  
ಳಗುಳ ಮಾವಿನಗದೆ ಮು ೩ [ತಾ]ರಂ
- 52 ಮೂಡತ್ತಾರಹಾಳಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡ ಕುಂದೆಯಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವ ತಂಕ  
ಚಾಳಯಕ್ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿ-
- 53 ಯಿಂದಂ ಬಡಗ ಪಡುವ ಕುಂದೆಯಸೆಟ್ಟಿಯ ಆರಂವರಾ[ನ] ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡ ಬಡಗ ತಾ[ಳಗ]ರ  
ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕ ಯಿಂತ್ತೀ ನಾ-
- 54 ಲ್ಕು ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗುಳ ಹಾಳ ಮು ||೧೦ ಮತ್ತಂ ಮನೆಯ ಮ[ನ]ಗದ್ದೆಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ  
ವಿವರ ಮೂಡ ಬಚಲಿಂದಂ ಪಡುವ ತಂಕ
- 55 ಹರಿದ ಬಚಲಿಂದಂ ಬಡಗ ಪಡುವ ತಂವಿ.ನಾಯಕರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮೂಡ ಕುಂದೆಯಸೆಟ್ಟಿಯ ಸಿರಿಯಾರ-  
ನನರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕ ಯಿಂತ್ತೀ
- 56 ನಾಲ್ಕು ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗುಳ ಮನೆಯ ಮಲಗದ ಕುಂದೆಯಸೆಟ್ಟಿಯ ಮನೆಯ ಮ[ಲ]ಗದ-  
ಯಂ ತಂಕಲುಳ ಮಕ್ಕಿ ಮಲಗದ್ದೆ . .
- 57 [೮] ಬಯಲು ಮಕ್ಕಿ ಮಲಗದ ಸಹ ಮು ೬ ಯಿದಕ ಗೇಣ ಅಕಿ ತರು ಕಳದು ಮು ೧೩ ಅಂತ್ತು ಅಕಿ  
ಮುಡಿ ೧೯೩ | ಅಶ್ವರದಲು ನೂರತೊಂ-

- 58 ಬತ ಮುರು ಕಲು ದಿನವಂದಕ ಉಂಬ ಬ್ರಮರ ಜನ ೧೦೦ ಕೆ ಅಕಿ ಮುಡಿ ೧೦೦ ಆಮಾಸ[ಗ] ದಿನವೊದಲ  
ಅದಿತ್ಯ[ಮಠ]ಕೆ ದಿನ ೧ ಕೆ ಜನ ೬ .
- 59 ಲು ದೋಸೆ ಪಾಯಸೆ ಕಾಯಾಲು ಅನ್ನ ಸುದ್ದಿ ನಡಸುವದಕೆ ಅಕ್ಕಿ ಮೂ ೧೪ [ಸಾವಣೆ] ಚವಿತ್ತಿ ಪಡಿ-  
ತಿಂಗಲ ಚವಿತ್ತಿ ಹೋಮ ೨ ಕೆ ಅಕಿ ಮು ೩ || ಧನು[ಮ್ಯಾ]ಸಗೆ ಜ-
- 60 ನ ೪ ರಸ್ಯದಳ್ಳಿ ಅಕಿ ಮು ೧೪ ಅಂತು ನುತದ ಸಂಮಂಥ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೫೧ || ದೇವಪುಜೆಗೆ ಗೋಪಿನಾಥ-  
ದೇವರ ನೈವೇದ್ಯಕೆ ಅಕಿ ಮು ೧೪ ನಂ[ದಾ]ದೀವಿಗೆ
- 61 ಮು[ಱು]ದೀವಿಗೆ ಅತ್ತಿ ಸಹ ಯೆ[ಂ\*]ಣೆ ಹಡ ೪|| ಗೆ ಅಕಿ ಮು ೪ ನಿತ್ಯಹುಸಿಗೆ ಅಕಿ ಮು ೧ ಗಂಧ  
ಧವಕೆ ಅಕಿ ಮು ೧ ಅನ್ನಕುದ್ದಿ . . . . . ಅಕಿ
- 62 ಮು ೧ ಉಗಾದಿಹಬ್ಬ ವೊದಲಾದ ಸಮಸ್ತ ಪರ್ವತಧಿಗೆ ಅಕಿ ಮು ೬ ವುಭಯಂ ವೆಚ ಅಕಿ ಮು ೧[F]  
. . . . . || ಯಂಧಮ್ಯು . . . . .
- 63 [ಕ]ವಿಲನು ವರ್ಣಾಸಿಲಿ ಕೊಂಧಂತ ಪವಕ ಹೋಗುವರು [||\*]

## No. 390.

(A.R. No. 181-D of 1901).

ON ANOTHER SIDE OF THE SAME SLAB.

- 1 ಚಿತ್ರಭಾನು ಸಂ[ವ\*]ಚ್ಚರಥ ಬ್ರಹ್ಮಾಗೆಯತಿಂಗಲು ವೊದಲಾಗಿ ಮಣಿಗಾರ್(F)ಕೇರಿ-
- 2 ಯ ಮುದಕಾಡತಿಯರ ಬೆಂಮಸಟಿಯರ ಮಗ ನರಯಿನಬಳಿಯ ತಿ(ಂ)ಮಯ್ಯ-
- 3 ಸಟಿಯರು ಹೊಸಕೇರಿಯ ತಟಿಯ ಮುಡ ತರದಲು ತಾವು ಕಟಿಸಿದ ಮತದಲಿ ಯರಿಸಿದ
- 4 ಗೋಪಿನಾಥದೇವರಿಗೆ ನೈವೇದ್ಯ ದೇವತಾವಿನಯೋಗಕ್ಕೆ ಬಿಟ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರಾ
- 5 ಗುಂಡುವೆಯ ತಂಕಾಳಯಲೂ ತಾವು ಬದ್ಧ ಬ್ರ(ಂ)ಹ್ಮದಾಯದ ಮುಲದ ಬಾಳು ಮುಡ-
- 6 ಲೂ ಬಾಳ ವಸುದೇವನವಡರ ಮಗ ಗೋವಿಂದನವಡರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಕನಕರ ಬ-
- 7 ಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹರಿವ ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಮೂಡಲೂ ಬಡಗಲು ಕನಕರ
- 8 ಬಳಗುವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲೂ ಯಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮು ೨ ಕಳ ಮನೆ  
ತೋ-
- 9 ಟ ಸಹ ಮುಡಿ ೧ ಉಭಯಂ ಮು ೩ ಯಿ ಬಾಳ ಕಾಕುತರ್ ಮು ೧ ತರ್ ಕಳದು ಅಕ್ಕಿ ಮು ೧೦  
ಮು-
- 10 ತ್ತಂ ಅಯಿ[ರೋ]ಡಿಯ ಅಲಸಯ ಬೆಟಿನ ಪಡುವ ಕರಿಕೆಯ ಬಯಲು ತಾವು ಬದ ಮೂಲದ ಬಾಳ
- 11 ಗಡಿಯ ವಿವರ ಮೂಡಲೂ ಸೋಮನಾಥದೇವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ಧಂಕಲು ವೋಕತ-
- 12 ನ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹೊಳೆಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಮುಡ-
- 13 ಲೂ ಬಡಗಲು ವೋಕತನ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಧಂಕಲು ಯಿ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳ-
- 14 ಗೆ ಬಿಡು ಗದ್ದೆ ಮು ೩ ಯಿದಕ್ಕೆ ತರು ಮು ೩ ಯಿದಕ್ಕೆ ತರು ಕಳ ಗೇಣಿ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೪ ಮತಂ ಅ-
- 15 ಯಿರೋಡಿದೆಯ ಬೆಟಿನಲು ತಾವು ಬದ್ಧ ಮೂಲದ ಬಾಳು ಬೆಂಮಜನ ತಾರಿನ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ-
- 16 ಯ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಬಯಲಮನೆ ಕೇ[ಕ]ಕಾ[ರಾ]ಂತರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂ-
- 17 ಕಲು ಕು[ಮ್ಯಾ] ಕ್ರಿಷ್ಣ ಹೆಬರನ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಹರಿವ ಹೊ-
- 18 ಳಮಂದಂ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಅಣಿಅಡಿಯವೋಡೆಯರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲು ಯಿ-
- 19 ಂತ್ತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದ್ದೆ ಮು ೪ ಯಿ ಬಾಳ ಗೇಣಿ ತರು ಕಳದು ಅಕ್ಕಿ ಮು ೨೪
- 20 ಯ ಬಾಳಮೇಲೆ ಮಣಿಗಾರಕೇರಿಯ ಸೋಮನಾಥದೇವರಿಗೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩ ನುಳಿದು ಸುದ್ದಿ ಗೋಪ-
- 21 ನಾಥದೇವರಿಗೆ ನಡವ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೨೧ ಯಿ ಬಳಗೆ ಮೂಡಕೇರಿಯ ನೀರು ಅ[ಂ\*]ತ್ತು ದೇವರಿಗೆ ಬಿ-
- 22 ಳ ಅಕ್ಕಿ ಮು ೩ ಮತಂ ಕೋಟದ ಗ್ರಮಣಿ ಅಣಕಾರಂತರು ವೊಟ್ಟಿ ಬರಸಿಕೊಟ ಬಳು ತವು ಬಧ  
ಬ್ರ-
- 23 ಹೃದಾಯದ ಮುಲದ ಬಾಳು ಮಣಿಗಾರಲೂ ದೇವಸ್ವದ ಬಯಲೊಳಗೆ ಅ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ  
ಮುಡ-
- 24 ಲು ಹರಿವ ಹೊಳೆಯಿಂದಂ ಪಡುವಲು ತಂಕಲು ಮಣಿಗಾರಕೇರಿಯ ಹಲರ ಕೋಟಯಕೇರಿಯ ಹಲರ
- 25 ಯರಡು ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಯರಡು ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಅಚುಕೊಟಿ-
- 26 ಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ಬಡಗಲು ಅಚುಕೊಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲೂ ಯಿಂತ್ತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯಿಂದೊಳಗೆ



- 27 ಬಿತ್ತುವ ಭುಮಿ ಕು[ಮ]ರ ಗದೆ ಮುಡಿ ೪ ಪಡುವಲ ಗದೆ ಮುಡಿ ೩ ಉಭಯಂ ಗದೆ . ಮುಡಿ ೨.  
ಮತಂ ಮೇ-
- 28 ಉ ಬಯಲ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮುಡಲು ಅಚುಕೊಟರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ ಯೆರಡು ಕೇರಿಯ ಗಡಿ.  
ಯಿಂ-
- 29 ದಂ ಪಡುವಲು ತೆಂಕಲು ಯೆರಡು ಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಯೆರಡು ಕೇರಿಯ ಹ-  
30 ಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ವುಡುರ ಬಳಯವರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮುಡಲು ಬಡಗಲು ಯೆರಡು ಕೇರಿಯ  
31 ಹಲರ ಅಚುಕೊಟರಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಿಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಭುಮಿ ಕೆ-  
32 ರೆಯ ಕೊಳಕೆಸಹ ಗದೆ ಮುಡಿ ೧೫ ವುಭಯಂ ಗದೆ ಮುಡಿ ೨೦ ಗದೆ ಕಳ ಮನೆ ಹಾದಿ ಹಕ್ಕುಲು  
33 ಬೆಟು ಸಹ ಗೇಣಿಯಲಿ ಅಕ್ಕಿ ಮುಡಿ ೪೪ ಗೆ ತರು ವೇವಸ್ವ ಕಳದು ಸುಧ ಅಕಿ ಮುಡಿ ೩೪ ಮುಧ-  
34 ಕಡತ್ತಿಯ ತಿಂಮ[ಯ] ಸೆಟ್ಟಿಯರ ಕಯ್ಯಲು [ಪಾ]ರಂಪಳಯ ದೊ[ಡ]ವಾಸ್ತಾನೊಳರ ಮಗ  
[ನ]ರಯ-
- 35 ಣ ಹೊಳೆಯರು ತಾವು ಬದ ಬ್ರಂಮಾದಾಯದ ಮುಲದ ಬಾಳು ಬೆಂಗರೆಯ ಬೈಲೊಳಗೆ ಹೊಳೆ-  
36 ಯಿಂದ ಪಡುವ ನಾರಾಯಣ ಹೊಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಸಮುದ್ರದಿಂದ ಮುಡ[ಲು\*] ಬಿಲ್ಲಯ-  
37 ಸೆಟ್ಟಿಯ ಮೆಟದ ಬಗೆಯಿಂದ ತೆಂಕ ಯಿ ನಾಲುಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಗದೆ ಮುಡಿ ೩ ಮತ್ತಂ ಮು-  
38 ಡ ಹೊಳದ ದತ್ತಿನ ಬೈಲೊಳಗೆ ನಾರಾಯಣ ಹೊಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ [ತೊ]ಡಿಂದ ಬಡಗ ಕು-  
39 ವುರರ ಗಡಿಯಿಂದ . . . . . ವುಪಾಧ್ಯರ ವುಪ್ಪಿನಗರದ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕ ಯಿ  
40 ನಾಲುಕ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಗದೆ ಮುಡಿ ೧ ಮತಂ ತೆಂಕ ಮಾದಣನ ಬೈಲೊಳಗೆ ಬೂರಿ-  
41 ಉಪಾಧ್ಯರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ಚಂಡಪಾದಿಯ ನರಯಣಹೊಳರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬ-  
42 ಡಗ . . . . . ನರಾಯಣ ಹೊಳರ ಬೂರಿವುಪಾಧ್ಯರ ಯಿಬ[ರ\*] ಹಾ[ಯಿಂ]-  
43 'ದಂ ಮೂಡ ತೊಡಿಂದ ತೆಂಕ ಯಿ ನಾಲುಕ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದೊಳಗೆ ಗ-  
44 ದ್ವ ಮೂ ೧ | ಹಾನೆ ಗದೆ ಅಂಕು ಮೂರು ತಾವಿನ ಬಾಳಗದೆ ಮು ೪ | ೫ ಗದ್ದೆ -  
45 ಯೆನು ಬಿಡಾರುವಾರವಾಗಿ ಮೂಲತದಿ ಸಹ ಕಡಂಗೊಂಡದು ಬಾ-  
46 ರು ಮತ ಪರಿವರ್ತನಕೆ ಸಲುವ ದೊಡ್ಡ ನರಹ ಗದ್ಯಾನ ೩೦೦ ಆಹ್ವಾರ-  
47 ದಲು ಮೂನೂರು ವರಹ ಯಿ ಬಾಳಗೆ ಗೇಣ ಆಕಿ ಮು ೨೫ ಶ್ರೀಮತು  
48 [ಹಾ]ರವುಟುಳಂಜದ ಬಯಲು ನಾವು ಬದ ನಂಮ ಹುಟಿನ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿ-  
49 ವರ ಮೂಡ ಕೂಡುರ ತಿರುಮಣನ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ತಿಮಸೆಟ್ಟಿಯರ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡ  
50 ಯಂತೀ ನಾಲ್ಕು ಗಡಿಯಿಂದ ವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮೂ ೧೦ ಮತಂ ಬಯಲು ಮುಡಲು ತಿಮಸೆಟ್ಟಿ-  
51 ಯರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ತೆಂಕ ಕುದುಕೂರ ತಿರುಮಣನ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಪಜಂತ  
52 . . . ಬಯಲಿ[ಂ\*]ದಂ ಮೂಡ ಬಡಗ ಕುದುಕೂರ ತಿರುಮಣನ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕ ಯಿ . . .  
53 ಗಡಿಯಿಂದ ವೊಳಗೆ ಬಿತ್ತುವ ಗದೆ ಮು ೧೫೦ ಮತ್ತಂ ಆರೆಕಲ ಹತ್ತಿರಣ ಗದೆಯ ಚತುಸ್ಸೀಮೆ-  
54 ಯ ವಿವರ ಮೂಡ ಮಣಿಗಾರಕೇರಿಯ ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಪಡುವ ತೆಂಕ ಮಣಿಗಾರಕೇರಿಯ  
55 ಹಲರ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗ ಪಡುವ ಪುರುಸುವಣನ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡ ಬಡಗ ನಾರು ಬಾಳೆ-  
56 ಸೆಟ್ಟಿಯ ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕ ಯಿ ನಾಕು ಗಡಿಯಿಂದ ವೊಳಗೆ ಗದೆ ಮು |||೦ ಅಂತು ಯಿ ಮೂರು  
57 ತಾವಿನ ಬಾಳು ಸಹನಾಗಿ ಗದೆ ಮು ೩೫ ಯಿದಕೆ ಗೇಣ ಆಕಿ ಮು ೧೦ ಬಾಳಯಾಡಿಯ ವೊಳಗೆ ನಾ-  
58 ವು ಬದ ಬ್ರ(೦)ಹೃದಾಯರ ಮುಲದ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ ವಿವರ ಮೂಡ ಬಾಳಯಾಕೇರಿ<sup>೨</sup>

No. 391.

(A.R. No. 181-E of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE SITE OF A RUINED BASTI OPPOSITE THE KALI TEMPLE  
AT MANIGARAKERI, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ಶ್ರೀ ನಮಸ್ಸಿದ್ಧಿಭ್ಯಃ [೧\*] ಶ್ರೀಮತ್ತರಮಗಜ್ಜೇರಸತ್ಯದ್ವಾದ್ವಾಮೋಘಲಂಭನಂ [೧\*] ಜೀಯಾ ತ್ರೈ-  
ಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಶಾಶ್ವತ-

<sup>೧</sup> Lines 43 to 58 are engraved on the top of the stone.

<sup>೨</sup> The inscription stops here.

- 2 ನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ | ಸ್ವಸ್ತಿಶ್ರೀ[1\*]ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಕಕವರುಷ ೧೩೧೦ ನಯ ಕುಳ್ಳ ಸಂವತ್ಸರದ ವೃಕಭಿ-  
ಮಾಸ[೦]
- 3 ಮೊದಲಾಗಿ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ರಾಃಪರಮೇಶ್ವರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾಪಗತಪ್ಪುವರಾಯ-  
4 ರಗಂಡ್ ಪೂರ್ವ ದಕ್ಷಿಣ ಪಶ್ಚಿಮ ಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಹರಿಹರಮಹಾರಾಯರು ದರ್ವುಡಿಂದ  
ಪು-  
5 ದ್ವೀರಾಜ್ಯಂಗಯತ್ತಿರಲು ಆ ಹರಿಹರರಾಯನ ನಿರೂಪದಿಂ ಹೊನ್ನುವರದ ಮಲ್ಲಮ್ಮ ಒಡೆಯ[ರು]  
6 ಬಾರಕೂರರಾಜ್ಯವೆ ನಾಳುವ ಕಾಲದಲ್ಲಿ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಪ್ರಧಾನಂ ಬಯಿಚಯದಂಣ್ಣಾಯಕರ ಮಗ  
ಸರ್ವ-  
7 ಪುದಂಣ್ಣಾಯಕರು ಬಾರಕೂರ ಮೂಲುಕೇರಿಯ ಹಿರಿಯಬಸ್ತಿಯ ಪಾಶ್ಚದೇವರಿಗೆ ನಿತ್ಯಾಭಿಷೇ-  
[ಕಪಾ]-  
8 [ದಪದ್ರಾಚ್ಚನ ರು]ಪಿಯ ಆಹಾರದಾನಕ್ಕೆ ಮೂಲವಾಗಿಕೊಂಡು ಕೊಟ್ಟ ಬಾಳ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯ :ವೆ-  
9 ರ . . . . . ವೊಳಗೆ ಹಾಲುಳಗನ ಬಳಿಯ ಕೊಟ್ಟೀಸರ ಭಾರತನ ಅಳಿಯ ಮಾಣನಂದರಿಯ  
ಕೈಯ್ಯ[ಲಿಂ] . . .
- 10 ಮೂಲವ ಕೊಂಡ ಬಾಳನ ವಿವರ ಮೂಡಲು ಕುಂನ್ನೆ ಯಕ್ಕಲ ಬಳಿಯ ಹೊಲನ ಗಡಿಯಿಂದ [ಬ]-  
11 ಡಗಲು ತೆಂಕಲು ರಾಮನಾಯರ ಬಯಲ ಗಡಿಯಿಂದ ಬಡಗಲು ಪಡುವಲು ಕಾಲ-  
12 . . . . . [ಬೆಂಮ] ಹೊಲನ ಗಡಿಯಿಂದ ಮೂಡಲು ಬಡಗಲು ಆ ಕುಂನೆಕಂಬಳಿಯ [ಗೇ]ಣಿ-  
13 . ಗಡಿಯಿಂದ ತೆಂಕಲು ಯಂತೀ ಚತುಸ್ಸೀಮೆಯೊಳಗೂ ಕುಪ್ಪಗಟಿನ ಬಯಲು ಬಿತ್ತು-  
14 ವ ಗೇಣಿನಲು ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ ೧೦ ಅಕ್ಕಿ ಮತ್ತ ಮನೆ ಮನೆಕಾಪು ಮಕ್ಕೆ ಮರ ನಕ್ಕೆ ನಿ-  
15 [ಡಿಲು] ಬಾವಿ ಹೊಲ ನೆಲ ನಿಧಿ ನಿಕ್ಷೇಪ ಜಲ ಪಾಪಾಣ ಸಿದ್ಧಸಾಧ್ಯ ಅಕ್ಷೇಣ ಆಗಾಮಿ ವೊಳ-  
16 ಗಾಗಿ ಯಿ ಬಾಳನು ಅರ್ಥಪರಿಚ್ಛೇದವಾಗಿ ಕೊಂಡು ಮೂಲಪರಿಚ್ಛೇದವಾಗಿ ಯೆನ [ಸ]ಹ[ರ]-  
17 ಣ್ಣೋದಕಧಾರಾಪೂರ್ವಕವಾಗಿ ಎಳದು ಕೊಟ್ಟನು ಯಿ ಬಾಳಿಗೆ ಕುಂನೆ ಕಂಬಳಿಗೆ ಕಟ್ಟುವಡೆ  
18 . . . . . [ಮೂ]ಡೆ ಹಂನ್ನರಡು ಹಣವೊರೆ ಮೂ ೧೧ ಯಂ ತೆಲು ಗ ೧ ಇ ತೆಲು ತತ್ತು  
. . .
- 19 . . . ತ್ತು ಬಾಳುವರು [ಯಿ] ಬಾಳಿಗೆ ಮಾಣನಂದರಿಯ ಅಕ್ಕ [ನಾ]ಥಕ ಗೋವಿತಿಯ ಸಂಬಂಧ  
[ಬಾ]-  
20 . . . . . ವೊಳಗೆ ಬಂಧುಗ[ಳು] ಹೊರಗೆ ಅ(ಂ)ನ್ಯರು ಆರು ವಕ್ರ ನಡ . ವಕ್ರವ ಕಳದು ಬಾಳ  
[ಕೊಡು]-  
21 . . . . . ಕೊಟ್ಟ ಆಲಿಕೆ [ಸಾ]ಲಿಕೆಯ ಹಿರಣ್ಯ ಸಿರಿವೊರ . [ಹಿರ]ಣ್ಯನಾಯರ ಮನೆ  
ತಾಪು ನಾಯ-  
22 . ಯಂತಪ್ಪದಕ್ಕೆ ಆ ವೊಪ್ಪವರ ಸಂಜಾತ ರುದ್ರಪಾದದೇ . . . ಬಳಿಯ ನಾವಳು ಅಡಪ[ನ]  
23 [ಹಿರಿಯಕ್ಕನ] ಬಳಿಯ ಕು[ಲದೆ]ರವ ಬಳಿ ಬೂಧ ಬಳಿಯ ಹಂಗುಳ ಬಳಿಯ . . . . .  
24 . . . . . ದ ದೇವರು ಬೂಧಣಿ ಯಂತಿವ ರುಭಯಾನ್ಮತಂ ಬರದವರು ದೇವಪುಂ-  
25 ಗಳ ಮಗ ನಾಯಂಣಂಗಳು ಅ[ಕ]ರ್ತಮಾಣನಂದರಿಯ ಸುಹಸ್ತದೊಪ್ಪ ಯಿ . . . . .  
26 ಗೆ ರಾಮನಾಯರ ಕಾಸನವ ಬರಸಿಕೊಟ್ಟನು || ಮತ್ತ [ವಿ] ರಾಮನಾಯರ ಮಗಳು ಕೊಟ್ಟ . . . . .  
27 . ವತಿಯೂ ಆಕಯ . . ಕಾರಸೇನೆ . . . . .  
28 . ದ ಬಾಳು ಸಿರಿಯೂರೂಳಗೆ ಕರೆಗದ್ದಯ . . . . .  
29 ನಾಗಂಡುಗದಲು ಮೂಡೆ ೨ ಹಾನೆ [೨೯] ಅಕ್ಷರದಲ್ಲ . . . . .  
30 ತ್ತು ಯಿ ಬಾಳನು ಅರ್ಥಪರಿತ್ಯೇದವಾಗಿಕೊಂಡು ಮೂಲಪರಿತ್ಯೇದವಾಗಿ . . . . .  
31 . ನಾಯಕರಿಗೆ ಆ ಕೊಟ್ಟಯ . . . . . ಇ ಸುಪ್ತಿಯೂ ಧಾರಾಪೂರ್ವಕ-  
ವಾ-  
32 ಗಿ . . . ಯಿಂದ ಕೊಟ್ಟ[ನು] ಯಿ ಬಾಳಿಗೆ ತೆಲು ಯರಡು . . . . .  
33 ಬಾಳಿಗೆ ಒಳಗೆ ಬಂಧುಗಳು ಹೊಟ್ಟಗೆ ಅ(ಂ)ನ್ಯರು ಆರೊಬ್ಬರು . . . . .  
34 ದು ಹೇ[ಳ]ಕೂಡುವ ಆಲಿಕೆ [ಸಾ]ಲಿಕಯ ಪಣ ಸಿರಿಯೂರ [ಮಾ](ಂ)ನ್ಯ . . . . .



ON THE NORTH, WEST AND SOUTH WALLS OF THE SAUNDARARAJA-PERUMAL TEMPLE AT  
SOMANGALAM, CONJEEVERAM TALUK, CHINGLEPUT DISTRICT.<sup>1</sup>

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ திரும[ன்\*]னு விளங்கும் இருகுவடனைய தன் தொனம் [வா]னம்<sup>2</sup> து[ணை]  
யெனக் கெ[ன]ரவர்<sup>3</sup> வஞ்சனை கடனு வ[யி]ராகரத்து குஞ்சரக் குழாம் பல வாரி  
அஞ்சனில் சக்கரகொட்டத்து நா[ர]ாவரசனாத் திக்கு கிகழத் திறை கொண்டருளி  
அருக்கன் உ[ன]தயத் தாசைசி விரு[க்]கும்<sup>4</sup> கமலமனைய கிலமகடன்னை மு[ன்]ன[ர்]க்  
குனித்த வன்னுள் திரு[மா]ல் கெழலா யெடுத்தன்ன(ன) யாதுஞ் சனியாவ[ன]ை  
யினிதெடுத்துத் தன் குடை கிழங்கி பின்புற விருத்தி[—]
- 2 (கி)கி[த்\*]தியும் [பு]யியு விசைதொது[ம்\*]கி[டா]த்தி விரமு வியாகமும் மானமுங் கரு-  
ணையு [முரி]மைச் சுற்றமாகப் பிரியாது [நி]கழச் சய[மும்\*] தா[தும்] விற்றிரு[து]  
குலமணி மகுட முறை[ன\*]மயில் குடித் தன் கழல் தராதிவர் குட செங்கொல்  
காவ[ல] . . . . . [க]டாத்தி விரவி[—] ஹாலனத்து புலனமுழுதுடை-  
யானொடும் விற்றிரு[து] ருளின கொவிராஜகெசரி[வ\*] தரான உடையார் ஸ்ரீ ராஜே-  
கிரசொழலெவற்கு யாண்டு க-ஆ[வது] [—] [ஜ][ய\*]ந்[கெ]ண்டசொழமண்டல-  
த்து செங்காட்டுக்கொட்டத்து [—]
- 3 மா[க]ணுநாராட்டு லொமங்கலமான ராஜஸிவாரிணி[வ\*]வெ[—]ம[—]ம[—]வத்து  
மஹாலலெயெயாம் எங்கனூர்த் திருச்சி(த்)கருகடத்தாழ்வ[ர்]ர்க்கு ஐயகுவத்  
ஸிலாலெயெயெ செய்த [ப]ரிசா[வ]த முன்[பு] பொன்கொண்டும் நா . . . . .  
வைத்தினவுமாக கல்வெட்டிபரிசாவது பள்ளபட்டி தெற்கில் தடி இர-  
ண்டுக் கொண்டு திருவாராதனை ஸ்ரீவெவ[ன\*]லன் பண்ணுவாராகவும்[—]சச்சா-  
ரிச்சனாங்கி தொட்டம் குழி தூறுங் கொண்டு ஸ்ரீவிமானத்துக்கும் திருவாரணங்கனாஞ்  
செய்வார்களாகவு[ம்\*] சக்கரப்பட்டி தடி இரண்டுப் பள்ளபட்டி வடக்கில் தடி  
ஒன்றும் மாறின சொமன் தடி ஒன்றும் ஆகத் தடி ஐ[ஞ்சி]னல் குழி<sup>5</sup> ஆயிரத்-  
தைஞ்ஞாறு அழிஞ்சிலொட்டைத்தாம்பின்கீழ் தடி இரண்டு[னல்] குழி முத்து[து\*]ம்  
ஆகத் குழி ஆயிரதெண்ணுறங் கொண்டு அருமொழிதெவனநாழியால பொது  
நாளுழியாக [நி]சதம் குறுணி நாளுமி அரிசி அமுதுசெய்விக்கக்க[ட]வார்களாகவும்  
கறியமுது இரண்டுநாற் கறிய முன்-
- 4 துங் கொ[ண்\*]டு அமுதுசெய்விக்க[க்\*]கடவ[ர்\*]க(ள்)னாகவும் நெய்யமுது பொதிரு-  
சொவிடரையும் அடைக்காயமுது நாலும் இலையமுது தெட்டுமாக நிசதம் பன்னி[ர\*]-  
ண்டு இலையமுது இருபத்துநாலும் நெய்யமுது . . . . .  
சாவிடரையும் தயிரமுது பொது முழாக்காக இருநாழி யுழக்கும் அமுதுசெய்விக்கக்-  
கடவார்களாகவும் கடைப்பட்டியுங் கைஞமணிப்பட்டியுங் குளங்கொள்ளிசெதுவுமாகக்  
குழி ஆயிரத்தைஞ்ஞாறுங் கொண்டு ஆகிமுல கிருவிழா ஒன்பது நாளும் எழுநூறு-  
விக்கவும் பொது முன்றாக நிசதம் ஒன்பது ஸ்ரீவினக்கெரிக்கக்கடவார்களாகவும்  
திருவிழா [ந]ரப்பது திருவினக்கு எரிப்பார்களாகவும் வெள்ளான்மரக்குட்டை<sup>7</sup>  
கொவலக்[ன்]தன குழி ஆயிரமுங் கொ[ண்]டு இருநாணிப்பட்டியாக நிசதமும் ஒன்பது  
நாளும் அமுதுசெய்விப்பார்களாகவும் இது வெண்டு நெய்யமுதுங் கறியமுது கயிரமு-  
து[ம்] இலையமுதும் அடைக்காயமுதும் அமுதுசெய்வி-
- 5 ப்பார்களாகவும் எத்தச்செதுவு[ம்\*]மாயிலட்டிசெதுவு[ம்\*]ங் கொண்டு நிசதம் உரி எண்ணை  
அட்டி இரண்டு திருநாவினக் கெரிக்கக்கடவார்களாகவும் திருநாள் பெருகிருவமுது  
இலாத நாள் பொழுது பதக்கரிசி அமுதுசெய்விப்பார்க . . . . . கொல்லை தடி  
பலவுங் கொண்டு உத்தரமயன டெகிணம்[ய\*]னமு[ம்\*] டு[வது]ஜலம் . . . . .  
ட்டுக் கலசமாக இருநூற்றொருபத்தாறு கலச மாட்டக்கடவார்களாகவும் விஷுக்கநுங்  
ஹணங்க[ன]ம் ஐன்பது கலசம் அவிஷெகம் பண்ணக்கடவார்களாகவும் பாலூர் கிலம்  
ஆயிரங் [குழி]யுங் கொண்டு திருவொண்கொது(ம்) கிருவிழா எழுநூறுவித்து  
பதக்கரிசியும் அதிதுக்கு வெண்டு[ம்\*] நெய்யமுதுங் கறியமுது கயிரமுதும் அடைக்-

<sup>1</sup> The first two lines and part of the third have been published in the *South-Indian Inscriptions*, Volume III, Part II, page 139f.

<sup>2</sup> The letter ஸ looks like வு.

<sup>3</sup> Read கௌரவர்.

<sup>4</sup> After ம் and before க there is a small inscribed slab not belonging to this inscription.

<sup>5</sup> Read விற்றிருத்த.

<sup>6</sup> The letter ஸி is written below the line.

<sup>7</sup> The ஸ-sign is engraved below the line.



காயமுதும் அமுதுசெய்[\*]விப்பாராகவும் அரிசுவலவாரணமு[\*] பான்குழி தென்கா-  
லும் . . . . . க்கழுவலுங் கொண்டு பாரசிவன் கொட்டை தெவது  
நணியமலை கம்பமும் திருவிளாக்கள் பத்தான் கொட்டக்கடவர்களாகவும் ஸ்வனங்கள்  
எட்டான் கொட்டக்கடவர்களாகவும் செந்நிலக்குப்பை[பக்]குண்டில் கொண்டு  
அணுக்கந்திருநகவக[\*] செய்வாராகவும் பூகொட்டங் கொண்டு ஒரு கறியமு  
திடக்கடவராகவும் இப்பரிசு ஸாஸ்திரியம் இறையிழிச்சிக் குடுத்தொ[\*]மதறால-  
வெய்யொம் இவர்களை<sup>1</sup> எச்சொற்று சுற்றுநெல் வெட்டி அமஞ்சி கிர்விலை உழவிதை-  
யெய் கொள்ளப்பெறாதோ[மா]னொ[ம்] மதறா[வ]வெய்யொம் இது ஸ்ரீவெ(யி)-  
வ்வா[வெ]யொம் [||\*] சூனமெட்டு இரணகுரவிளா[கம்\*] குழி நாதாரும் ஆநிமுல(ம்)  
சூ[ரு\*]விழாவில் ஸ்ரீ[வை\*]வலுவரை [அ]முதுசெய்விப்பாராகவும் கொடிமெட்டு  
கமழ்வா . . . . . ணம் திருந[ஈ]வானங் குழி இருதாரும் கொயிலில் வடக்கில் திரு-

- 6 நகவாந(ம்)ங் குழி னுதாரும் எரிவாய்த் திருநகவானங் குழி நாதாரும் இ[னி]து செய்-  
வாற்குக் குழி ஆபிரத்தாரும் உள்ளிட்ட இன்கிலங்களுக்கு எப்பெ(ர)ற்ப்பட்ட  
இறையும் கொள்ளப்பெறாதோ[மா]னொ[ம்] மதறாலவெய்யொம்[||\*]

No. 393.

(A.R. No. 183 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SOMANATHESVARA TEMPLE  
IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] திருவாய்க்கெழ்வி முன்கு கிரஹவதஜுதவதீ[க]கள் மதுரையு மிழமுங்  
கொண்டருளின ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்தெவற்கு யாண்டு யச-ஆவது மகரநாயற்று  
வ-ஒஹ்வசுத்து வியாழக்கிழமையும் பூசமும் பூயமையுமான வன்று ஐயங்கொ-  
ண்டசொழமண்டலத்து புலியூர்க்கொட்டமான குலொத்துங்கசொழலுநாட்டுக்  
குன்றத்தாராட்டு சொமங்கலமான பஞ்சநதிவாணஜகுவெஹ்[ஹி]மலத்து எரி  
இத்தெவர்க்கு பன்னிரண்டாவது பெருவஷ-ம் பெய்து ஒரு நாளே எழிடத்தில்  
பெருமடையாக உடைந்த இது திருச்சரக்கண்ணப்பர் திருவெகம்பமுடை-
- 2 யான் காமன் கண்டவானவன் இம்மடை எழும் அடைப்பித்து பதினமூன்றாவதும் எரி  
நிறைந்து இரண்டிடத்தில உடைந்ததவும் அடைப்பித்து இவ்வெரி பதினாலாவது  
நிலைநின்ற பின்பு இம்மடைகளும் கரையும் பருமை செய்கைக்கு பதினாலாவது தைம்-  
மாலத்து திருச்சரக்கண்ணப்பர் திருவெகம்பமுடையான் காமன் கண்டவானவன்-  
பக்கல் இவ்வூர் தீறாலவெய்யொம் பொலியூட்டாகக் கைக்கொண்ட பழங்காசு சயி  
இப்பழங்காசு நார்பதுக்கும் பவிசையால் பன்னிருபடி பரப்பு[ப]பட அளவில் குழிக்-  
கொலால் நார்பது குழி ஆண்டுகள்தொறும் கல்லிக் கரைசெய்யக்க-
- 3 . . . . . கரைக்குப் புறவாலெ கல்லிக் கரை செய்யக்கடவொ-  
மாகவும் இப்படி வஜாடிகு[வ]ரை கல்லிக் கரை செய்யக்கடவொமாகவும் இப்படி  
வம்மதித்து இப்பழங்காசு நார்பதும் பொலியூட்டாகக் கைக்கொண்டொம்  
இவ்வூர் தீறாலவெய்யொம் இதுக்கு அனுசுதம் பண்ண நினைத்தார் ஸ்ரீஜெ[ர]ஹி-  
கஜமாய் ஸ்ரீஜெ[ர]ஹிக்கு அனுதம் பண்ணநினைத்தார் புக்க நரகம் புக்கடவர்களாகவும்  
விரிவெதுபரியந்தன் செய்தார் செய்த பாப்பட்டக்கடவராகவும் இப்படி ஸம்மதித்து  
சிலாலெகை

4 . . . . .

No. 394.

(A.R. No. 184 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்ரீ\*]ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] திரிபுவநச்சக்கரவ[தி]கள் ஸ்ரீஇராஜா[சு]ராஜதெவற்கு யாண்டு யச-வது  
செயங்கொண்டசொழமண்டலது புலியூர்க்கொட்டது சொ-
- 2 மங்கலமர இராசசிகாமணிச்சுதர்வெதிமங்கலத்து உடையார் சொமீசர[முடைய]ரா-  
க்கு சக்காட்டுக்கொட்ட[து] பெருமுனை[யூ]ரா[ந உ]லகளை-
- 3 [சொ]மச்சுதர்வெதிமங்கலத்துக் கரணத்தார் சந்திரசெகரர் திருவெட்டிசுரமுடையான்  
வைசு சகிவிளக்கு ஒன்று[க்]கு விட்ட பசு க-ம ந[ர]கு-ம்
- 4 விட இவை கையக்கொண்டு இவ்விளக்கு சகிராதிதவரை எரிக்கக்கடவெநாக கைய-  
கொண்டு [சி]லாலெகை செய்துருத்-
- 5 தெந் இக்கொயில் சிலப்பிராமணர் கவுசிகந் உய்யக்கொண்டாநாந பன்மாகெசுரபட்ட-  
கெந் இவை யெந் எழுத்து [||\*]

<sup>1</sup> Read இவர்களை.



## No. 395.

(A.R. No. 185 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [||\*] [தி] ஸ்வனச்சக்கரவத்திக[ள் மது]ரயும் பாண்டியன் முடித்-  
தலையு . . . . .
- 2 ன் கொண்டருளின ஸ்ரீகுலோத்தங்கசெ[ரமு]தவற்கு யான் [உ]நி-வது சொமங்-  
கலமரன இராசசிகாமணிச்சுருப்பெதிமங்கலத்து
- 3 உடையார் சொமிசுரமுடையார் கொயில சிவப்பிராமணன் அம்பலக்கூத்தப்பட்டனும்  
சொமனாத்தப்பட்டன் மகன் உயங்கொண்ட[டி]யும்
- 4 இவ்விருவொழு[ம்\*] எத்திப்பட்டில் இருக்கும் வாணியன் சிங்காண்டிபக்க எவ்வா-  
ண்டை தை[ம்]மாஸமுதல இன்னயனற்கு உபையமாக ஒரு சந்திவிளக்-
- 5 கு சந்திராதித்தவரை எரிக்கக்கடவொமாக கைக்கொண்ட நற்பழங்காசு க இப்பழங்காசு  
ஒன்றுங் கைக்கொண்டு சந்திராதித்தவ-
- 6 ரை எரிக்கக்கடவொமாக கல்வெட்டினொ[ம்\*] இவ்விருவொம |—

## No. 396.

(A.R. No. 186 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] தி ஸ்வனச்சக்கரவத்திகள் மதுரையும் பாண்டியன் [மு]டித்த[லை]யு[ங்]  
கொண்ட-
- 2 ருளி(ய்) விராஜிஷேகமும் விஷையாஜிஷேகமும் பண்ணியருளிய ஸ்ரீதிரிபுவனவிரிஸூர-  
தேவற்கு யா-
- 3 ண்டு முப்பத்தொன்றாவது ஸொமங்கலத்து ஆனாடையார் ஸொமிசுரமுடைய நாயனார்  
கொ[யி\*]-
- 4 ல் காணியுடைய சிவப்பிராமணன் அம்பலக்கூத்தப்பட்டனும் ஸொமனா(ர)தப்பட்டன் மக  
து[ய்]ய-
- 5 க்கொண்டான்பட்டனும் மிவ்விருவொம் உடையபிள்ளையாண்டார்பக்கல் இவ்வாண்டைப்  
பங்குனிமா-
- 6 தமுதல் இந்நாயனாற்கு உபையமாக ஒரு சந்திவிளக்குச் சந்திராதித்தவரை(ய்) எரிக்கக்-  
கடவொமாக கைக்-
- 7 கொண்ட நற்பழங்காசு இரண்டு இரண்டுங் கைக்கொண்டு கல்வெட்டினொ மிவ்விரு-  
வொம் [||\*]

## No. 397.

(A.R. No. 187 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் இராஜராஜதேவற்கு ய[ர]ண்டு
- 2 எ-வது செயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் புனிதற்கொட்டமாக கு-
- 3 லொத்துங்கசொழவளநாட்டுக் குந்தத்தூர்நாட்டுச் சொமங்கலமா-
- 4 ன இராசசிகாமணிச்சுருப்பெதிமங்கலத்து உடையார் சொமிசுரமுடைய[ய] நா-
- 5 யநார் கொயிற் திருவுணுகை உடையொம் குலொத்துங்கசொழக்கண்ண-
- 6 ப்பந் ஆ[தி]நாயந் நிலகங்கரையந் உள்ளாரில் நல்லாந் கனிங்கத்தரையந்
- 7 இந்நாயனாற்கு நான் ஒன்றுக்கு ஊற்காலால் நந்த[யி]ராக அமுதுசெய்-
- 8 தருளத் தயிர் நாழி உரிக்கு நாங்கன் கைக்கொண்ட பசு ௫ இப்பசு அஞ்சுங் கை-
- 9 க்கொண்டு இப்படி சந்திராதித்தவரை செலுத்தக்கடவொமானொம் திருவு-
- 10 ள்நாழிகை உடையொம இத்தம்மம் இரகசிப்பாந் சிபரத்தானி உள்ளாரி
- 11 ல் நல்லானொந் எந் தலைமெலன ௦௨

## No. 398.

(A.R. No. 188 of 1901).

ON THE BASE OF THE VERANDAH IN FRONT OF THE JAINA TEMPLE OF TRAILOKYANATHA AT  
TIRUPPARUTTIKKUNRU, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 தாது வருஷ ஸுஷ்யஸுபாபுதிஸு ஸ்ரீஜேஷாராஜாதிராஜ ராஜவாஸேஸுர  
ஸ்ரீவிருவாதாஸ ஸ்ரீவிருவாதாஸ[ர\*]ராயரு ஜயிதஸூக ஸுஷ்யஸுபாபுதிஸு  
உடையர்களுகே சிராப நிம்ம தெவஸூககே செலுவ கொதுகை என்ப கிரும-  
வஸு முசிறுபாக்கவெரெநாவிவாத திருமலேஷெவிவாஸத சுமரவாரதே மாரிமார-  
ஸு சூகி வாலிலி கிழி மாரிதே வுநியாகி சென்னமனாயக்க தம்மையன் ஒஸிவ உவச்-  
செரி என்ப குரே.
- 2 க்கே கிழி தெவஸூககே வாலித்தெவு நிவு சூ [ம]ரீவஸு கட்டிக்கொண்டு சூ மாரி-  
வஸு கிழி தெவா ஸாவக சூக்கிகொம்ப[ப]து இக் கொதுகை என்ப மாரிவஸு ஆ திரு-  
மலேஷெவிபுரத அக்கிறமாரத லேஷாஜெநம்[க\*]னக்கே சில[ர\*]சாதன ஆக்கி கொடு-  
வதாகி கிழி உவச்செ[ரி] என்பக் கிருமவஸு கிழி தெவா திருநாமசெந்திரம் ஆக  
சில[ர\*]சாதனம் ஆக்கிகொம்பது ஆ [ஸூகி]கனா நிருபவ லித்தெ வலித்தெவு ஸ்ரீ-  
விருவாசு உ

## No. 399.

(A.R. No. 189 of 1901).

ON A STONE BUILT INTO THE PLATFORM IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ—தன்னளவிற் குன்ற குயராது தன்காஞ்சி மு[ன்]னனது மும்முனிவர் மூழ்-  
கியது மன்னவந்தன் செங்கொல்
- 2 நலங்காட்டுந் தென்பருத்திக் குன்றமர்ந்த கொங்கார் தருமக் குரா உ

## No. 400.

(A.R. No. 190 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE APATSAHAYESVARA TEMPLE  
AT TENNERI, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 [ஸூ\*]லி ஸ்ரீ [||\*] திருவாய்[க்\*]செழ்வ [||\*]ன்பாக திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் மதுரை-  
யும் பாண்டியந் முடி[த்\*]தலையும் கொ[ண்\*]டரு[ளி]ன குலொத்துங்கசொழதெவற்கு  
யாண்டு இருபத்துமுற்றுவது ஜ[ய\*]ங்கொண்டசொழமண்டலத்து தாமற்கொட்ட-  
[த்]து தாம[ர்\*]நாட்டு பெருவெண்பாக்கத்து மலைக்குடையாஜு படம்ப[க்\*]கராயக-  
நென் இ[ம்\*]மண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்து தியாகவல்லி.
- 2 வளகாட்டு திரையனாரான குலொத்துங்கசொழச[த்]துர்வெதிமங்கலத்து திருவனந்திச்-  
சர[ம்\*]உடைய(ர) ம(ர)காடுத[வ]ற்கு நாள் சந்திவினக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட பசு இரி<sup>1</sup>-  
ண்டு கன்று ஒன்றும் இக்கொயில் காணியுடைய சிவப்பிராமணரில் கவிசிவந் செல்வப்  
பிள்ளையான அமரகன்சந்தரப்பட்டனும் எந் தம்பி உடையபி-
- 3 ள்ளையும் இ[வ\*]விருவொம் இப்பசு இரண்டும் கன்[று] ஒன்றும் கைக்கொண்டு உபை-  
யம் [ஆ]க[க்] கைக்கொண்டு இச்சந்திவினக்கு ஒன்றும் சந்திராதிக்கவரை எரிக்ககட-  
வொம் ஆக சம்மதித்தொம் இப்படிக்கு இவை அமரகன்சந்தரப்பட்டந் எழுத்து இப்-  
படிக்கு இவை(ய்) உடையபிள்ளை எழுத்து [||\*]

## No. 401.

(A.R. No. 191 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸூலி ஸ்ரீ [||\*] கொச்சடைபன்ம-
- 2 ரான திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் [ஸ்ரீ]-
- 3 சுந்தரபாண்டியதெவற்கு யாண்-
- 4 டெய்ச-வது ஆடிமாதம் திங்கள்கிழை-
- 5 ம க(அ)தது நாள் ஜயங்கொண்டசொ-

<sup>1</sup> Read இரண்டு.



- 6 மூண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்து  
 7 . . . . . [குலொத்து]ங்கசொ[ழ]-  
 8 ச்சுதுப்பெதிமங்கலத்து ஆன்உடையா-  
 9 ர் திருவனந்திசுர[மு]டைய நாயனார்க்கு இக்கொ[ட்\*]டத்-  
 10 து நாடவ[ர்]ரொம் பெருமாள் திருமெனிக் கு[ந்]னாக நா-  
 11 ன்கள் திருவாடித்திரு[நாள்] எழுந்தருளிக்கையில் இ-  
 12 த்திருநாள் சந்திராதித்திய[வ\*]ரை செல்வ[தா]க இத்திரு-  
 13 நாள்படிக்கு நிற்சயிப்புக்கு உடல்கொணுக்கு இன்ன-  
 14 யனா[ர்\*]க்கு தெவதானமாக விட்ட நிலமாவது கிளியூரு-  
 15 . . . . . நிலைமணஞ்செரி உத-  
 16 யான் காணியான கந்துக்கொட்டு குன்றத்தில் . . . நில மா-  
 17 தயன்தாங்கல் தென்பாற்செல்லை அம்பல[த்]தான் கு-  
 18 [ழி]க்கு தெற்கு கிழக்கு கொக்கின வழிக்கு வ[ட]க்கும்  
 19 இவ்வழி மெற்கும மெல்பாற்செல்லைக் காணை[ல்]லைக்கு கி-  
 20 ழக்கும் வடபாற்செல்லை வெலுர்எல்லைக்கு தெற்கும்  
 21 கிழக்கு [ந]டுங்கொல்லை மெல்தரிசுக்கு மெற்கும்  
 22 இதன் தென்[ந]டுக்கு எச்சு[ர்]எல்லைக்கு மெற்கும் அ[க]  
 23 [இ]ந்த நான்கெ[ல்\*]லைக்கு[ட்பட்ட] நிலத்தில்த  
 24 உள்ளூர் நாயன்மார் தெவதா[ந]ம் திருவிடை-  
 25 யாட்டம் பதி[அ]ரிசிக்கு [நீ]க்கி [நின்ற] நா-  
 26 செய் நிலத்துக்கும் புன்செய் நிலத்-  
 27 [து]க்கும் கொ[ள்\*]னும் குடிமை ஆயம் காசு[ட]-  
 28 மைப் படிசூற்றம் காத்த[ை]கப்பச்சை  
 29 [காணி]க்கை[ள்] பொன்வரி நாட்டுவரி மிந்[பா]-  
 30 [ட்டம்] எப்பெறப்ப[ட்\*]ட அனைத்தாயங்கனும் உ[ட்]-  
 31 ப்பட இன்னாயனார்க்கு இத்திரு[நாளில்] இறை[யி]-  
 32 [வி]குடிசில்கா தெவதானமாக விட்டொம் இ-  
 33 ன்னிலத்துக்கு இராசகரத்தா . . . எப்-  
 34 பெறப்படி இறைகளும் காண்களெ ஏறட்டு  
 35 கொண்டு இறுக்ககடவொம் ஊற்[றுக்]கா-  
 36 ட்டுக்கொட்டத்து நாடவரொம்<sup>1</sup> இந்த நான்-  
 37 கெ[ல்\*]லைக்கும் திரு[ந\*]ச்சுலதாபரம்<sup>2</sup> பண்ணி இன்னாய-  
 38 னர் கொயிலெ இப்படிக்கு கல்லும் வெட்டுவி-  
 39 த்து குடுத்தொம் இப்படிக்கு இவை பணியால்  
 40 நாட்டு[க்\*]கணக்கு சி[ய]புரமுடையான் ஜயங்-  
 41 கொண்டசொழுவெளான் எழுத்து<sup>3</sup>

## No. 402.

(A.R. No. 192 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுவீசி [||\*] கொற்சடையபன்மரான திருபுவனச்சக்கரவத்திகள் எ[ம்\*]மண்டலமும்  
 கொண்டருளி[ய\*] ஸ்ரீசுந்தர-  
 2 பாண்டியதெவற்கு(ய்) யாண்டு பதினொன்றாவதுக்கு எதிராமாண்டை ஆடிமாதம்  
 இருபத்[து\*]எழாந் தியதி செயங்கெ<sup>3</sup>ண்ட(ண்ட)சொழ-  
 3 மண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்து திரையனாரான ஸ்ரீகொலொத்துங்கசொழ-  
 சது[ப்\*]பெதிமங்கல[த்\*]து மாசபையொம் உடையார் திருவன-  
 4 [ந்]திச்சுரமுடைய நாயனா[ர்] கொ[யி]ல் ஆண்டார்சத்தியதெவர் முன்னாள் செய்த[த்]  
 த[ர்\*][ம்]மக்காரியத்துக்கு பெருமான்முதலிகளில் உடையர் அதி-  
 5 யமானார் திருமுன்னாக நாடவர் திரண்டு இருந்து கெட்டு இக்காரியத்துக்கு உடையார்  
 திருவனந்தி[ச்சு]ரமுடைய நா-  
 6 யனார்க்கு தெவதான(ம்)மாக இக்கொயில் நியாதித்தார் எங்கன்பக்க[ல்] . து .  
 நிலக்காணியாக முன்னா[ளி]ல் கொண்டு உடைய நில-

<sup>1</sup> The letter ட is written below the line.<sup>2</sup> Read °பதம்.<sup>3</sup> Read செயங்கொண்ட

- 7 [த்\*]திலெ[வி] . . . கடவதாக நிச்சித்த நிலம் எழுவுவெளிஇனா பாடகம் நாற்பத்-  
[தி][ர\*]ண்[டுக்கு வடக் . . . லை உத்தமசொழுவதிக்கு தெற்கு
- 8 [மும்முடிசொ]ழுவாய்க்காலுக்கு வடக்கு அ - கூ உ - ச[தி]ரத்து வாணராயன்முத்தை  
பாடகம் ஒன்றும் வதிக்கு கிழக்கு ஏ - கூ
- 9 முனாருள் சதிரத்து செழியதரையன் கூரத்தான் பாடகம் கலு-லும் கூ - சதிரத்து  
கிளிமங்கலமுடையான் கல்லன் பாடகம் கலு-லும்
- 10 கடம்பராயன் கல்லன் பாடகம் கல - லும் அ - கூ கூ - சதிரத்து காங்கையன் கல்லன்  
பாடகம் ஒன்றும் மகதராயன் கல்லன் ப[ர\*]ட(ர)கம் ஒன்றும்
- 11 உ-சதிரத்து விரகங்கள் க[றி]அமுதுவட்டம் பாடகம் க-ம் வாணராயன் கறிஅமுது(ப)-  
வட்டம் பாடகம் க - ம் அம்மைஅப்பமாராயன்
- 12 க[றி]யமுதுவட்டம் பாடகம் க-ம் காங்கையன் பல்லாபுரத்தாழம் [அ]க்கா[ர]குண்டி-லும்  
பாடகம் கந்தக [க - கூ] ௫ - சதிரத்து நாச்சிக்கழுவல் பாடகம் க - ம் ய - கூ  
கூ - சதிரத்து இ-
- 13 ரங்கொளந் எத்தச்செறு பாடகம் க-ம் கல்லன் எ[த்]தச்செறு பாடகம் ஸ்ரஸு-ம் ய - கூ  
ச - சதிரத்து காலிங்கராயன் மொண்[லாய்]முக்கர் பாடகம் க - ம் [அ]ரசிங்க . . . ந்து-  
வதிக்கு கிழ[க்கு மு]ம்முடிசொழுவா[ய்\*]க்காலுக்கு வடக்கு க-கூ கூ - சதிரத்து சம்பந்-  
தன் சாந்தாரான உலெடைபாடகம் ஒன்றும் உ - கூ க - சதிரத்து திருவெகம்பமுடை-  
யான் பாடகம் ஒன்றும் மாதிரிப்பி[ன்\*]னை பாடகம் ஒன்றும் அ-சதிர[த்\*]து திருப்புக்-  
குழிவட்டம் பாடகம் ஒன்றும் உ - கூ [௫] - சதிரத்து நரசிங்கபன்மர் சொன்முக்கர்  
பாடகம் க - லும் நந்திபன்மன் ௨ . . . . . பர்டகம் . . . . . சதிரத்து  
நரசிங்கபன்ம . . . . . ம் கவ - ம் முதலி [பா]டகம் கவ - ம் கூ - கூ  
௫ - சதிரத்து அபயத்தான் பாடகம் அரை செல்வபெண் [பாடி]கம் க-ம் ச-கூ அ -
- 14 சதிரத்து ஆவத்தன் ஆண்டான்வட்டம் பாடகம் ஒன்றும் [உ-கூ] அ-சதிரத்து ஆவத்தன்  
இரு[தனை]யன் பாடகம் ஒன்றும் ச-கூ எ-சதிரத்து திருப்புக்குழி உப்பூரான் மகனா-  
பட்ட[பிள்ளை] ஆவத்தன் உப்பூர . . . . . யும் கூ - சதிரத்து பீரிதியங்-  
கரையன் பாடகம் உ - ண்டம் வத்தராயன்பாடகம் ஒன்றும் [வ]டிவுடையான் பாடகம்  
ஒன்றும் ௫ - ச[திரத்]து காளத்திஆண்டார் பாடகம் ஒன்றும் ச - [ச\*]திரத்து  
தாழி[ப்]பிள்ளைபாடகம் முக்காலும் ம[க]தராயன் அரு[ம்]பாடகம் ஒன்றொகாலும்  
௫ - கூ ச - சதிரத்து நந்திபன்மன் அத்திமு . . . . . க க - ம் ச - சதிரத்து  
அதியமான் தெற்கடைய பாடகம் கலு-லும் கூ - கூ அ - சதிரத்து பள்ளிஅ[ன]ை[த]னாச்சி  
பாடகம் [க]-ம் எ-சதிரத்து இராசிங்கபன்மன் பாடகம் [க]-ம் கூ - சதிரத்து பெ-
- 15 ருமாணயன் பாடகம் க-ம் தெலாண்டை பாடகம் க-ம் ௫ - சதிரத்து ஆண்டார் ஈசான-  
தெவர் பாடகம் க-ம் அறமனத்தான் பாடகம் அரையும் ஆகப் பாடகம் நாற்பத்திரன்-  
டம் இந்நாயனார்க்கு குடிநீங்காத் தெவநானமாக விட்டொம் இந்நிலத்தால் வரும்  
திருவாதிரைநெய்யும் இந்நாயனார்க்கு ஆடி-அருள விட்டொம் திரையனாரான  
ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழசதுவெ-திநீழ் மஹே-ஸ்ரீமாவலெலெயொம் இப்படிக்கு இவை  
பணியால் திரையனா(ர்)முடையான் எழுத்து ௦

No. 403.

(A.R. No. 193 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- |   |   |
|---|---|
| 1 [ஹ]ஹ ஸ்ரீ [  *] திருவாய்க்கெ[ம்]வி<br>முன்னு- | 11 கெக்கொட்டத்து திரையனாரான ஸ்ரீ<br>குலொ-                 |
| 2 கத் [தி]ஹுவனச்சக்கரவர்[த்]திக-<br>ன் ஈழ-      | 12 த்துங்க[டு]சாழச்சதுவெ-திமங்கல -<br>த்து ஆன-            |
| 3 மு[ம்*] மதுரையுங் கொண்டரு-<br>ளின             | 13 டையார் திருவனத்திஸ்ராமுடையா-<br>ர்க்கு இத்-            |
| 4 ஸ்ரீநாஜாயிநாஜபெவர்க்கு யாண்ட                  | 14 [டு]தவறக்கு ஐஞ்சாவது நாள<br>எழுந்தருணைத்த திருப்-      |
| 5 யெ-ரு வது ஜயங்கொண்டசொழம-                      | 15 பள்ளிஅ[ன]ை[த]னாச்சியார்க்கு அமுது-<br>படிக்கு உடல-     |
| 6 ண்டலத்துப் புலி டுர்க்கெ[க]ாட்டமா-            | 16 . . . . . கொண்[டு] விட்ட நில-<br>ம் [செம்பி]யன்மாதெவி- |
| 7 ன குலொத்துங்கசொழவனகா-                         | 17 . . . . . ராச்சனார்த் திருபட்ட-<br>ப்பெருமானப்பட்டன்-  |
| 8 ட்டெ நகரம் பூந்தமலியில் வாணிக-                |   |
| 9 ன் மங்க[ல]ங்கிழான் பொன்[ன]-<br>ன்] காக்குகா-  |   |
| 10 யகனெ[ன்] இம்மண்டலத்து ஊற்-<br>றுக்காட்-      |   |



- 18 . . . . . லேகொண்டெய நிலம்  
ஜயங்கொண்-  
19 . . . . . விளாகத்து உத்தமசொ-  
ழவதி[க்]குக் கிழக்-  
20 [கு]சம்பியன்மாதெவிவாய்க்காலு-  
க்கு தெற்கு ந-  
21 லலாங் கண்ணாற்று முன்றாஞ் சதிர-  
த்து வடக்கில் ஒருமா-  
22 வில் மெலைப்பாடகம் ஒன்றும் உட்க-  
23 ட்டனை சத்தமவிவிளாகத்தில் உத்-  
24 தமசொழவதிக்கு [ம]றகு மும்-  
முடி-  
25 சொழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு ஆ-  
றாங்  
26 கண்ணாற்று நாலாஞ் சதிரத்தில் மெ-  
[லை]  
27 ஒருமாவிற் கிழைநெடும் [ப]ாடகம்  
ஒன்று-  
28 ம் எழாம் கண்ணாற்று முன்[றா]ஞ்  
சதிரத்து  
29 மெலை ஒருமாவில் மெற்கை[ட]ய இ-  
ராச்சனார்-  
30 த் தறொ[ண]ந்த[செ]கரபட்டன்-  
பக்கல் விலை-

- 31 கொண்டெய நெடும்பாட[க]ம் ஒ-  
ன்று-  
32 ம் ஆக பாடக[ம்\*] முன்று இப்பாட-  
க[ம்\*] முன்று-  
33 [ம்] இத்திருப்பள்ளிய[ன]ைநாச்சி-  
யார்த்து  
34 [அ]முதுபடிக்குடலாகச் சந்திராதி-  
[த்\*]தவ-  
35 ரை தெவதானமாகக் கொண்டு விட்-  
டெ-  
36 ன் வாணிகள் மங்கலங்கிழான் பொ-  
ன்-  
37 னன் கா[க்கு]நாயகனென் இவன்  
வெண்-  
38 [ட] எழுதினென் இந்தத் தி[ரைய-  
னாரான்]  
39 ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழச்சதூர்-  
வெ[வ]-  
40 திமங்கலத்து கரணத்தான் வெ[வ]-  
ளிச்-  
41 செரிக் கா[ட்டு]ப்பொத்தன் ஒற்றி-  
வெ[கா]-  
42 ண்டான் சொந்தாமரைக்கண்ண-  
[னெ]-  
43 ன் இவை யென் எழுத்து [||]

## No. 404.

(A.R. No. 194 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 சிறுவனகல்குரவதி-கன் ஸ்ரீகுலொ-  
த்து-  
2 ன்கசொ[ழ]வெவற்கு யாண்டு [க]-  
யெ-ஆவது  
3 ஜயங்கெ[க]ரண்டசொழமண்டலத்-  
[து] ன்-  
4 றுத்து[க]ரட்டிக்கொட்டத்து கயா-  
[க] [ர்]வல்லி-  
5 [வ]ள[நா]ட்டு ஸ்ரீகுலொத்துங்க-  
சொழ-  
6 [ஆ]குவெ[த]திமங்கலத்து லீலாஸ-  
வெ[யொ]-  
7 ஸ்ரீலாலு[வ]வெ[வ] பண்ணினபரி-  
சாவது [க]ம்முர்  
8 திருவ[ந]கிழைமுடைய லீலாசெவ-  
வெ நா[ஜ]-  
9 நாஜமு[ர]லீலா[த]ருமாகத் திருப்-  
பள்ளியெழிச்சி  
10 ஸ்ரீ[தி] பூஜைக்கு டுரவ[பு]சி-  
வாடகா[த]மா[க]  
11 ஐயன்செரியுடையான் தெவன்  
திருவல்[ல]-  
12 [மு]டை[யா]னா நாஜாதிது விழு-  
[ப்பரை]யன் யஜி[த]ரா-

- 13 தாலாகவும் இப்பூஜைக்கு ஸ்ரீலா-  
[வ]ஜா[நா]-  
14 த்தாதி ஸிவஸாலு[க]ய[த] வு-  
திவா[த]கா[த]மா[க]  
15 கவும் இஸ்ராவூங்குளில் [விவ]லிக்கப்-  
படுகிற வா-  
16 . . . . . லீலாதிஸிவகல்கு-  
த[வ]புதிவா[த]-  
17 (ம்)[மாகவும்] இஜீசெவர் கொயிலுக்-  
கு ஸி[வ]  
18 . ஸி[வ] . . . . . வாதி[வ]வா-  
ய[த] . . . . . லீ-  
19 . ஸி[வ] ஆதிசெ[வ]வா[த] [ய-த]-  
ன் கா[த]பன் ஸி-  
20 . . . . . வா[த]  
21 கதவா[த]வா[த]வா[த] [லீலா]-  
22 யஜி[த]புதி[த]வா[த]வா[த]வா[த]வா[த]  
வா[த]வா[த]  
23 யஜி[த]வா[த]வா[த]வா[த]வா[த]வா[த]  
க்கு மெத்-  
24 ரும் பெ[ரு]வழிக்கு வடக்கும் கவி-  
ன[பாய்த்து]-  
25 க்குக் கிழக்கும் மும்முடிசொழப்பெ-  
ரொரிக்குத்

- 40 சுகொளனதத் செய்வார் திருவாரணை  
யன்றி ஐனப்படி
- 41 மூரமத்துக்கு கவிதம் பண்ணி ம-  
மெயிடை குமரி-
- 42 [இ]டை செய்த பாபம் கொள்வொ-  
மாகவும் இவ்வா-
- 43 நத்து சிவலிம்பவ[ரி]-
- 44 வாரதடெ[டி]ராஜிவ்வா-
- 45 வர[டி]யதன வு[தி]வி-
- 46 த்த கவி[தி]விவா[தி]வி-
- 47 த்தில் கவனா[தி]வி-
- 48 ஹைமக் காணியுடை-
- 49 யனா[தி]வி[தி]வி[தி]வி-
- 50 கனா[தி]வி[தி]வி[தி]வி-
- 51 கா[தி]வி[தி]வி[தி]வி-
- 52 ஹைம இவ்வா[தி]வி-
- 53 நத்துக்கு [தி]வி[தி]வி[தி]வி-
- 54 மாராவாக்கி லவாவ[தி]வி-
- 55 ஹைம பண்ணி சிவாவை-
- 56 கை பண்ணிவித்துக் குடு-
- 57 த்தொ மி[தி]வி[தி]வி[தி]வி-
- 58 லவாவையோ சிவாவை[தி]வி[தி]வி[தி]வி-

IN THE SAME PLACE.

- 1 புகழ்மாதா விளங்க ஐயமாதா விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புனர உரிமைநிற் சிறை  
[ம]ணிமுடி [சூடி\*] மீநவர் நிலைபெட வில்லவர் குலைதர எனைமலர்நவர் சாயலுந் தி  
[பி\*]தர திக்கனைத்தும் தன் சக்கர நடாத்தி விரலிஃலாவுனத்து
- 2 அவகிமுழுதடையாளொடும் வீர்திருநக[ரு\*]ளிய கொவிராஜசெகரிவீழ்-நாநசகரவதிகள்  
ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொளபெவற்கு யாண்டு முப்பத்தாறாவது ஐயங்கொண்டசொழி-  
மண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்து ஊற்றுக்காட்டு-
- 3 காட்டு ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்ச்ச[ரு](ர்)ப்பெதிமங்கலத்துத் திருவனங்ஹிரமுடைய  
ஹோபெவற்கு இவ்வுழிருநு வாழும் வெள்ளாட்டி உலருடையான் செல்வி வைத்த  
வதீவிளக்கு ஒன்று
- 4 ஒன்றுக்கும் விட்ட ஆடு பன்றிரண்டு இப்பன்றிரண்டும் கைக்கொண்டு ஆட்டுப் பன்றிரு-  
நாழி பெய் கின்றாகாலெ சஜாதித்தவர் அளங்ககடலெக் தாழி நாமயபென்' ||-

1 ம் லொலயெயும் அட்டாம்புறத்த ஊராஜகுமாரபட்ட லொலியாஜியார் பணியாலும் இராச்ச-  
[யூ]ர் சிவபெயப்பட்டதும் இராஜர் சிராமபட்ட அகிராஜியார் பணியாலும் மாடபொச உரு-  
புதார[பு]யண்பட்ட லொலியாஜியார் பணியாலும் இப்படிக்கு அட்டாம்புறத்து ஸ்ரீகுலபட்டத்  
எழுத்த இ[பு]படிக்கு இராச்ச யூர் [பு]ஊலவாழைநலப்பட்ட எழுத்து

2 இவை இராச்ச யூர் தில்ல நாயகப்பட்ட எழுத்து—இவை காட்டிக்குறி வெண்ணையகுரீயித்தந்  
எழுத்து—இவை ஸாரலாரபுளி ஸ்ரீகுலபட்டத் எழுத்து இத்தன்மகு செய்யித்தான்  
வினத்தாரெழுவன் . . . . . இவ்வுக் கணக்கன் குமாரசத்தி திருச்சிறம்மடலமுடையாத்  
எழுத்து [பு]



## No. 406.

(A.R. No. 195-A of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 கொவிராஜகெவநிலநாரான உடையார் ஸ்ரீநாராஜேசு . . . . . வது  
ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காலியூர்க்கொட்டத்துப் புலிவலநாட்டு . . . .  
. . . . . திருக்கடம்பனுறை உடையார் சூடிநாலுசாடு . . . . .
- 2 இ[வ்\*]லுரர் இத்தெவர்க்கு விட்ட திருவமுர்துபட்டிக்கு வடக்கு . . . . .  
மான கொல்லைநிலத்துக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை பகிடிக்கே பாய்ந்த ஊர்க்கா-  
லுக்கு [வ]தற்கும் . . . . . ரு மகப்பட்ட நீர்கிலமுங் கொல்லைநில-  
மும் பதி . . . . .
- 3 கின்றும் இநிலத்துக்கு நீர்க்கிண்குலண்ணம் பதி . . . . . லாக-  
கொல்கலம் வாய்க்கால் கல்நீர் பாயப் பெறுவதாகவும் இப்பரிசு எம்மி லிசை . . .  
திருக்க . . . . . [சூ]டிநாலுசாடுஹூர[ர்\*]பக்கல் அரையந்  
செய . . . . .

## No. 407.

(A.R. No. 196 of 1901).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 + ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமே[வி\*] மருள்[ய\*] திருப்பொன்மாத புணர்ந்து [தி]டம்மெவு  
கலைமகனா[ம்\*] கலம்பெருது சிறந்திருப்ப விசையமிரு[ம்] மாமகனும் வெல்புயத்து  
விற்திருப்ப இசைவுடைய<sup>1</sup> மடமகனும் எண்டிசைதொடும் புகழ் வள[ர்\*]ப்ப  
பா[ர்\*]முழுது பானிருவர் பைம்பொன் முடி பணிந்திறைஞ்ச கழிநிலமகள் படவம்  
இ[னி\*]துவாழ மணம் புணர்ந்து
- 2 சிர் வள[ர்\*]ந்த முடி கவித்தென செம்பொ னணிமுடி குடி மல்லை ஞாலத்துப்  
பல்லுயர்[க்\*] செல்லா[ம்\*] மதுவின் முறைநெ[றி] நடா[த்தி\*] எலலை [வி\*]ன்பம்  
யியல்வுட[ன்] னெய்த எலமதி வெண்குடை [நிழ\*]ற்றச் செங்கொ லொச்சி வாழி  
பல்லுயி [ய]ாழி நடப்பச் செம்பொன் விரலிழைவானத்தப் புலனமுழுதுடையா-  
னொடு விற்திருந்தருள்[ய\*] கொப்பரகெசரிபந்(ப)மரான திரிபுவனச்-
- 3 சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு அஞ்சாவது ஜயங்கெ[ர்\*]ண்டசொழ-  
மண[ல]த்து ஊ[ர்]த்துக்காட்டுக்க[ா]ட்டத்த<sup>2</sup> தியாகவல்லிவனநாட்டுத் திரையகெரி-  
ஜன குலெ[ர்\*]த்துங்கசொழச்சதுர்வெதிமங்கலத்து திருவனந்திச்சரம் உடையாருக்கு  
இவ்லுற் செம்பியன்மாதெயிச்செரிநில இராச்ச[னா]ர் சிகாழிப்பிள்ளை உலகுடைய-  
நாய-
- 4 னர் குலொத்துங் . . . . . ன் செய்ய இந்நாயனாருக்குத் திரு-  
மடைவினாக[ம்\*] விட்ட திரு[ர்\*]முகப்படி<sup>3</sup> திரிபுவனச்ச[க்\*]கரவத்தி[க்\*]ள்  
கொநெரிநாமை[க்\*]ரா[ர்\*]ண்டா[ர்\*]ன் ஜ[ய\*]ங்கொண்டசொழமண்டலத்து ஊற்றுக்-  
காட்டுக்கொட்டத்து தியாகவல்லிவனநாட்டு திரையகெரி குலொத்துங்-
- 5 கசொழச்சதிர்வெ[தி\*]மங்கலத்து உடையா[ர்\*] திருவ[னந்திச்சரமுடையார்] இவ்-  
லு(ர்)நிலை ஸ்ர . . . . . து ராஜராஜகின்று [வ]டக்குநொக்கி இரண்-  
டாஞ் சதிர[ம்] மறிதியாய் அமன்கவாய்க்காலிலை உற்ற அமுத்தொட்டி நெர் நாலாங்  
கண்ணுற் றுற்ற நெர் ஆசநிதிக்கு மெற்கும் தென்பாற்<sup>4</sup> கெல்லை மும்மு[டி\*]சொழ-  
வாய்க்காலான வடக்கில் மங்கல-
- 6 . . . . . ல் கினத்து பெ(ர்)ரெரிக் கரைக்குக் கிழக்கும் வடபாற்-  
கெல்லை நாலாங் கண்ணுற் றுசுமதிக்குத் தெற்கும் இன்னாந் கெல்லையுள் எனப்பட்ட  
உண்ணில[ம்] ஒழிவின்[றி] கம்பெரா[ம்] திருவிற்றுச்சொழன் திருமடைவினாக-  
வென்று<sup>5</sup> வெறு பிறித்து இன்னாயநாற்கு திருமடைவினாக[ம்] அஞ்சாவதுமுதல்<sup>6</sup>

<sup>1</sup> The letter ச in இசை is engraved below the line.<sup>2</sup> The letter த in கொட்டத்த is incised below the line.<sup>3</sup> The letter டி in திருமுகப்படி is incised below the line.<sup>4</sup> The letter த in தென்பாற் is engraved above the line.<sup>5</sup> Read 'மென்று'.<sup>6</sup> The inscription is incomplete.

No. 408.  
(A.R. No. 196-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸவ-உ(ர)லிதி வருஷம் அற்பசி உ யகவ. பலவக்குசொக்கரையும் அலங்கார பீடம்களும்  
கூனிபெனதி-<sup>1</sup>
- 2 திலை பெருமான் கோயிலில் சி[ற்\*]பாசாரி அனுதாரி திருமெனிக் கொள்ளுகையில்  
இவற்கு
- 3 அதிகாரம் நயினர்(ர்)பிள்ளையும் [தா]னத்தாரும் முடமாவடியில் முத்தியாகையில் . . .
- 4 த்து கிழ்புறத்தில் தடி<sup>2</sup> உ குழி<sup>3</sup> உா இந்தக் குழி இருனாறும் ப[வ்]னிரடிக்கொலால்]
- 5 ன்னியம் சஞ்ராகித்தவரையும் செலுத்தக்கடவொம்ஆகவும் திப்படிக்கு திரையனார்-  
உடையா[வ்\*] அழக
- 6 இட்டொம் இதில் அந்தராய்மும் பாட்டமும் இத்திருவனந்திச[சு]ரமுடையாற்கு  
இதக்கவும் இட்டொம் இவை புரவரிசிகரண . . . யுருடையாந்  
எழுத்து [||\*] இவை புரவரிசிகர[ண\*]ராயகம் இறைங்குடி கிழவன் எழுத்து [||\*] இவை  
புரவரிசிகர[ண\*]த்து முகவெட்டி முகையுருடையா[ந் எ]ழுத்து [||\*] இவை புரவரி-  
சிகரணத்து முகவெட்டி தண்ட[லம்] எழுத்து [||\*] இவை சிக[ரண\*]த்து முக-  
7 வெட்டி 'வடுக்குவை . ரத் எழுத்து [||\*] இவை புரவரிசிகர[ண\*]த்து முகவெட்டி  
தெற்புக்கை உடையாந் எழுத்து [||\*] இவை விலாடத்தரை[யல்] எழுத்து [||\*]  
[இ]வை வயல்நாட்டரையன் எழுத்து [||\*]

No. 409.

(A.R. No. 197 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாத விளங்க ஜய[ம]1 து விருப்ப நிலமகள் [நிலவ மலர்மகள் பு]ணர  
[வு]ரிமயிற் சிறை மணிமுடி ருடி மிலவர் நிலைகெட வில்லவர் றுலைதர [எனை மந்]-  
2 வ ரிரியலும் றுழிதரத் திக்கனைத்[து]ம் தக் சக்கர நடாத்தி விஜெஅலிஷெ.தம்  
[ப]ண்ணி [விரலிஷெ.தம்]லகத்து அவனிமுழுதுமுடையாளொடும் விற்றிருகருளிய  
கொலிராஜகெசரிபதாரான சக்கர-  
3 வத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ[டி]வந்தா யாண்டு சயிக-ஆவது ஜயங்கொண்ட-  
சொழ[மண்டல]த்து ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்து ஊறறுக்கா[ட்\*]கொட்டுக்  
குலொத்துங்கசொழ[சதுவே]கிமங்-  
4 கலத்து [ப]ருங்குறி ஸ்வெய்யொம் பூமி நிலவிலையாவணக் கையெழுத்து நம்முர்த்  
தி . . . ஸ்ரீமுடையர்க்கு திருஅத்தசா[ம]த்துக்கு திருஅமுதுக்கு அரிசி  
குறுணிக்கும் பிள்ளையார்க்கு அரிசி  
5 இருநாழிக்கும் நெல்லு முக்குறுணி ஒ[ர்]நாழியும் கதியமுது மூன்றுக்கு நெல்லு  
முனாழி . . . முத ஆழ[ர\*]க்குக்கு நெல்லு முனாழியும் தவிரமுதுக்கு[சு]  
நெல்லு இருநாழியும் மிளகமுதுக்கு நெல்லு ந[ர]-  
6 ழியும் உப்பமுதுக்கு நெல்லு உரியும் அடைக்காயமுது பாக்கு பத்துக்கும் வெற்றிலை  
நாற்பதுக்கு நெல் விரு[ந]ாழியும் மஞ்சள்காப்புக்கு நெல் லூரியும் திருமடைப்பன்-  
ளிக்கு விற்றுக்கு  
7 நெல் நாழியும் குச்சுக்கலத்துக்கு நெல் நாழியும் திருமெய்ப்புச்சுக்கு நெல் முனாழியும் சிதா-  
ரிக்கு நெல் விருநாழியும் திருப்பிரட்ட மிரண்டுக்கு நெல் முனாழியும் ஸ்யாரகலுதிக்கு  
தும்பைத் திரு[ப்]பள்ளித்தாமம் நாழிக்கு நெ-  
8 ல் நாழியும் பூஜிப்பார்க்கு நெல் நாநாழியும் திருமஞ்சணம் வைப்பா[ர்\*]க்கு நெல் விரு-  
நாழியும் திருப்பதியம் விண்ணப்பஞ்செய்வார்க்கு நெல்லுக் குறுணியும் ஸகிவினக்கு  
நாற்பதுக்கு நெல்லு முக்குறுணியும் திருனனாவினக்கு ஒன்றுக்கு நெல்லு குறுணியும்  
சிறுகாலிலுவி மகிரபொருத்துக்கு அரிசி நாநாழிக்கு நெல்லுக் குறுணி இருநாழியும்  
9 கதியமுது நெய்யமுது உள்ளிட்ட வெண்வெணத்தக்கு நெல்லு அறுநாழியும் இப்படி-  
சிம[ன]ம் செல்லக்கடவதாகவும் இத்தெவர் கோயிலிலே கருணாகரசாலை அமரவொ-  
ஜகத்துக்கு கலம் ஐஞ்சுக்கு அரிசி குறுணி விருநாழிக்கும் நெல்லு முக்கு[று\*]ணி ஒரு  
நாழியும் கதி முன்றுக்கு நெல் முனாழியும் மொருக்கு நெ[ல்\*] விருநாழியும் உப்புக்கு  
நெல் நாழியும் நெய் ஆழ[ர\*]க்குக்கு நெல்லு முனா-

<sup>1</sup> Read கலியன்றி.

<sup>2</sup> The word தடி is represented by a symbol.

<sup>3</sup> குழி is expressed by a symbol.

<sup>4</sup> The letter வ of வடுக is engraved below the line.



- 10 பழியும் பாக்குப் பத்துக்கும் வெற்றிலை நாற்பதுக்கும் நெல் விருநாழியும் அடுவாதுக்கு நெல்லுக் குறுணியும் குசக்கலத்துக்கு நெல் நாழியும் கிறகுக்கு நெல் நாழியும் இப்படி உண்[ண]க்கடவதாகக் கங்கைகொண்டசொழவனநாட்டு விழுப்ப[ை\*]ரயநாட்டு நெற்குன்றநாட்டுக் குடாமுருடையார் வெளநாச் சங்கரநாராயணன் கொண்டு விட்ட சங்கரநாராயணனினாகமாவது வடபாற்கெல்லை இத்தெ-  
 11 வர் டெவதாநமாந எறசெவகனினாகத்துக்குத் தெற்கும் கிழ்பாற்கெல்லை தொன்னாருழி எல்லையில் ஈரூரலுக்கு மேற்கும் தென்பாற்கெல்லை தொன்னாருழியில் தெற்கு விஞ்சனில் மேற்குகொக்கின கொத்தாரத்துக்கு வடக்கும் மேல்பாற்கெல்லை தெவியரும்பாக்கத்து [எ]ல்லைக்குக் கிழக்கும் இனானகெல்லைக்கும் உட்பட்ட நிலம் இவ்வாண்டைக்கு முன்பு தாத்திலும் பரப்பிலும் உ-  
 12 டல் பெருது காடுகொளாய்த் தாயின்தியெ ஸ்ரீஜீணற்கு கூறிமென்றியெ கிடந நிலம் கங்கைகொண்டசொழவனநாட்டு விழுப்ப[ை\*]ரயநாட்டு நெற்குன்றநாட்டுக் குடாமுருடையார் வெளநாச் சங்கரநாராயணனுக்கு எம்மி விசைன விலைப்பொருள் முற்று மறக்கொண்டு விற்றுக்குத்தொம் குலொத்துக்கொழச்சதுஷ்ஷேதிமங்கலத்து மதனாவடுவெயொம் இஹலத்துக்கு அழிவுசெய்வாரும் செய்ய-  
 13 கிளைத்தாரும் மெங்கைஇடைக் குமரிஇடைச் செய்தார் செய்த பாவம் அதுபவிக்கடவ- தாகவும் இன்னிலத்துக்கு கீர்விலை அனாராயன் கொள்ளக்கடவொமல்லாதொமாகவும் இந்நிலத்தி விருப்பானாச் சில்லிதைசொறுமாட்டு வாசற்காச ஆளமஞ்சி கொள்ளக்- கடவொமல்லா[தொமா]கலும் ஸம்மதித்து பணியால் இவ்வூர்க் கணக்கன் குமாரசத்தி திருச்சிற்றம்பலமுடையார் எழுத்து[||\*]

No. 410.

(A.R. No. 198 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE KANDALISVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ஸ்ரீவி ஸ்ரீ[||\*] விசமெ துணை[ய]ாக[வு]ம் தியாகமெ அணியாகவும் செங்கொ[ல]லா[ச்சிக்] க[ருங்]கலி கடி[ரு] கூட[ல்] சங்க[மத்] தாஹவமல்லனை யஞ்சுவித்து கிக்கலையுஞ் சிங்க[ண]னையும் உடைபுறநகண்டு மன்றவன் மாதெவியரொடு வவ்வுலாநறனம் கைக்கொண்ட[ெ] விஜயவலிஹாஸனத்து விற்றிரு[ந்]த[ரு]ளின் கொராஜகெசரிவம்- [ரா]ன உடையார் ஸ்ரீவிசாராஜெந்திரடெவர்க்கு யாண்டி நாலாவது ||— சொழ- மண்டலத்து நித்தவி-  
 2 தொவனநாட்டு கிழார்க்கூற்றத்து குருகாழிகிழார் திருவெகம்பன் ஆடவலானாரான அதிகாரிகள் ஜயசிங்ககுலகால விழுப்ப[ை\*]ரயர் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்து உத்தமசொழ[ச\*]சருப்பெதிமங்கல[ந்\*]து உத்தமசொ- ழ ஈராமுடையார் கொ[யி\*]வில ஆடவலாக்கு திருநொணாவின்சு முட்டாமெ எரி- ப்பதற்கு இ[வ்\*]யூர் இ[ந்\*]ம[ம\*]மன்றாடிமட்டன் கம்பன் கைக்கொண்ட வினக்குக் கால்  
 3 செமமரிஆடு இருபத்திரண்டரையும் மன்றாடி திருவெங்கடர் திருவரங்கக் கைக்கொண்ட செமமரிஆடு இரு[பத்திரண்டரையும்] [மந்]றாடி பொற்பனையன் எழுவன் கைக்கொண்- [ட] செமமரிஆடு நாற்பத்தெட்டம் ஆகச் செ[ம்\*]மரிஆடு தொண்ணூற்று மு[ன்\*]- றும் இம்ம[ந்\*]றாடிசன் முவரையும் கொண்டு சாவா முலாப் பொடாக கைக்கொண்டு இவர்கள் முந்[பு]ந்[ன்\*]து இத்திருநொணாவின்சு சன[ச]தித்தவற் செலுத்தக்கடவிதா- [க] ஸம்மதித்தொம் இ[வை] கொண்டு இக்கொ[யி]ல்காணிஉடைய ஸிவஸ்ரீஜீணன் முத்ததொக்கப்பட்டனம் [இ]-  
 4 [ளைய]தொக்கப்பட்டனம் (இளையதொக்கப்பட்டனம்) உள்ளிட்டொம் இவர்கள் சொல்ல எழுதினென் இவ்வூர்க் கரணத்தான் வெளிச்செரிக் காட்டுப்பொத்தன் குமாரசத்தி திருச்சிற்றம்பலமுடையானென் இவை பென் எழுத்து உ

No. 411.

(A.R. No. 199 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீவி ஸ்ரீ|| சாலைகலமறு[ந்\*]த கொராஜராஜகெலரிவ[சு]கி யாண்டு யக-ஆவது  
 2 ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்துத் தன்கூற்று ஸ்ரீஉத்தமசொழச்சது[ஷ்ஷேதி](பெ)திமங்கலத்-

- 3 து ஸ்ரீ உத்தமசொழாண்டாரத்தனவாரா<sup>1</sup> ஸ்ரீகண்டராதித்ததேவர் நம்பிராட்டியார் பிரா-  
 4 ன்தகந் மா-  
 5 தெவடிகள[ா\*]-  
 6 ரான செம்பியன் 3(ா)உறாபெய்யா<sup>2</sup> கணன் மதுரான்தகதேவரான ஸ்ரீ உத்தமசொழா-  
 தெவரெத் திருவயிதயாய்த்த உடை-  
 7 யபிராட்டியார் யாண்டு யி-ஆ<sup>3</sup>வதில் அமுதசெயக்குடு[த செ]ப்புத்தளிகை ஆலகு<sup>2</sup>  
 நிலைப்படி சயெ-பலமும் ஸ்ரீஸ-  
 8 னி எழு[க்\*]தருள செப்புப் பவி[த்\*]தாலம் ஆலகு<sup>2</sup> நிலைப்படி ஓயக-பலமும் இவ்வூர் வெ-  
 ள்ளிக்கொல காஞ்சிபுரத்து-  
 9 நின்ற(ள்)னெ டொக்கும் கொலால் எடுக்க பொந்த நிறை செப்புத்த[ளி]கை தொண்-  
 னூற்றுப் பலமும் ஸ்ரீஸ-  
 10 வி செப்புப்பவித்தா[வம்\*]<sup>3</sup> தூற்றுப் பலமும் யாண்டு யி-ஆவதில் தெவற்கு அமுது  
 செய்யக் குடுத்த செப்புப்பரிகலம் க இதுவெ[வ]-  
 11<sup>4</sup> ய் பிராட்டியார்தேவர் செப்புபரிகலமு-  
 12 ம் விளக்குகனும் பூமியும் நிலைம்  
 13 செய்து க[ல்\*]வில் வெட்டுவிக்கவென்று<sup>5</sup>  
 14 ஸ்ரீமுக[ம்\*] அருளுச்செய்து வர ஸ்ரீமுக-  
 15 ம கண்டு உரணாதப்பட்டு ஸலெயொமும் வாரிய மிட்டு ஸ்ரீமுகப்படியெ கல்லில் வெட்-  
 டுவிக்கவென்று பணிக்க கல்லில் வெட்டின ப்ரிசாவது உடை<sup>6</sup>-

## No. 412.

(A.R. No. 200 of 1901).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ ஸ்ரீ[—] திருமகள் பொல பெருநிலச் செ[ல்\*]வியு ஜனக்கெ யுரிமை பூண்டமை  
 2 மனக்கொ[ள] காணுநர்சாலை கலமறுத்தருளி வெங்கைநாடும் கெங்கபாடியும் [து]ளம்ப-  
 3 பாடியும் தடியபாடியு[ய\*]ந் குடமலைநாடுங் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தர  
 ஈழ[ம்]-  
 4 ண்டலமும் இவட்டபாடி எழரைவி[வ\*]க்கமும் திண்டிமல்  
 5 வென்றித் தண்டாற் கொண்டு தன்னெழில் வளர் ஊழிவன்  
 6 னெல்லா யாண்டுத் தொழுதகை விளங்கும் யாண்-  
 7 டெ செழியரைத் தெக்கொள் ஸ்ரீகொவிராஜராஜ ராஜகேசுரி[வதூ]ராக ஸ்ரீராஜராஜ-  
 டேவற்கு யாண்டு உய . . . . .  
 8 கா[ள்\*] ஈடுயச சயங்கொண்டசொழ(ன்)மண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டு[க்\*]கொட்டத்து  
 தன்கூற்று ஸ்ரீ உத்தமசொழச்சதி(ர்)ஸ்ரீ-<sup>1</sup>திம . . . . .  
 9 ருங்குறி ஸலெயொம் இன்னாளால் பகல் நம்மார் வுஜ்ஜானத்து சதுராலே ராஜராஜ-  
 னிலெய் கிரம்ப பெருங்குறி கூடியிருந்து . . . . .  
 10 க் கரைவிட்டுக் கரைப்பொந்த பெருமக்கள் ஸ்ரீ உத்தமசொழச்செரி கொமடத்து தொக்கி-  
 பட்டதும் உத்தமசொழச்செரி நெற்குன்றத்த[து] . . . . .  
 11 ஸ்ரீசெம்பியன்மாதேவிச்செரி வங்கிபுறத்து திருப்பொரிற் றவிப்பட்டனும் ஸ்ரீமும்முடி(ச்)-  
 சொழச்செரி உறுப்பூட்டு<sup>2</sup> இனையதொணையகமுவித்தனும் பணிப்பணி-  
 12 யால் பணித்து எ[ம்\*]மி லொத்து செய்த வலாவுவலெயொவது நம்மூரில் கமுநிட  
 யாண்டு உயிடு-ஆவது வாழை இட்டாரும் யாண்டு உயிசு-ஆவது கமுநிட்டாற்க்கும் க-  
 13 முநிட்ட நிலங்கள் இவ்வாண்டு முதல் எதிர் பத்து ஸதீஸரம்<sup>3</sup> தரத்தில் பாதியெ  
 இறை யிறுப்பாராகவும் மெலும் கமுநிட்டாற்க்கு கமுநிட்ட நில-  
 14 ங்கனூ[ம்\*] இட்டாண்டு முதல் பத்து ஸதீஸரத்தில் பாதியெ மிறை யிறுப்பாராகவும்  
 கிடங்கறுத்து வாழையிட்டுக் காய்கமுநின ஆண்டு முதல் இவ்வண்ண மிறை கொள்-  
 லொ-

<sup>1</sup> Read ஸ்ரீ ஸ்ரீ ஸ்ரீ தான்வார்க்கு.<sup>2</sup> Read அலகு.<sup>3</sup> This is corrected from த்தளிகை.<sup>4</sup> Lines 11 to 15 are engraved in the interspace between lines 8 and 9.<sup>5</sup> Read வென்று.<sup>6</sup> The inscription is left unfinished.<sup>7</sup> End of lines 7 to 9 is built in.<sup>8</sup> Read உறுப்பூட்டு.<sup>9</sup> Read ஸதீஸரம்.



- 15 மாருவும் பத்தாண்டுங் கடந்தால் கருகு கில[த்]தெ யிறுக்கும் உபு-ம் இறை-  
இ[று]க்கவு<sup>1</sup> மிப்பரி சந்தென்று சொன்னாரும் பணித்தாரும் மராமகண்டகராவாரா-  
[க்\*]வு மிப்பரி[க்\*] ஜவலெஹு(ப்)ப்படி ஸ்ரீகரிலால(த்)தெய சிலாலெகை செ-  
16 ய்வொமாகவும் இப்பரிசு பணித்து ஸலாவலு[வ]லெஹு செய்தொ[ம்\*] பெருங்குறி  
லலெஹெயொம் பணிக்க லெழுதினென் தச்சச் சாத்தன் ஆயிர[த்\*]தெண்ம ஆசாரினர்  
என் எழுத்து [||\*]

## No. 413.

(A.R. No. 201 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] திருமகள்பொலப் பெருகிலச் செல்(ல்)வியு தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை  
மலக்கொனக் கானுர்ச்சாலை கலமறுத்தருளி வெங்கைநாடும் குடமலைநாடு-  
2 [ம\*] தடி.கைபாடியங் கங்[க்\*]பாடியும் ஸுனம்ப[ப்\*]பாடியும் கொல்லமும் கவிங்கமும்  
கிண்டி.றஸ் வென்றி தண்டாற் கொண்ட தன்னொழில் வளருழி எவலா வியாண்டு  
தொழுதகை விளங்கும் யா-  
3 ண்டெ செழிஞரைத் தெக்கொர் [ஸ்ரீ]கொராஜராஜ ராஜகெஸரிவழி-க்கி யாண்டு பதி-  
னொழாவது ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்து தன்சுற்று ஸ்ரீஉதீரெஹு[வ]வ-  
4 கலெஹெ-திருமஹெத்து ஸ்ரீஉதீரெஹு[வ]ஹு[வ]ஹு[வ]வார்க்கு உடையபிராட்டியார் பன்-  
ளித்தொங்கலுடையான் கீரசொழன் ஸ-ஹு[வ]வின் ஸ்ரீஉதீரெஹு[வ]வன் வைத்த திருமுனா-  
வினக்கு அரையி-  
5 னுக்கு ஆடு காற்பத்தைஞ்ச இவ்வாடு மெச்சு பெய் யட்டக்கடவ மன்றாடி சொலை பாகர்  
என்மாட்டியானெ அரங்கன் சுப்பன வசம் வைத்த ஆடு உயிஉடு . . . . லை-  
வினக்கு(க்) கால் [||\*]

## No. 414.

(A.R. No. 202 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||] சாலை கலமறுத்த கொராஜராஜகெஸரிவழி-க்கு யாண்டு யென் உகையெ  
ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்-  
2 து தன்சுற்று ஸ்ரீஉதீரெஹு[வ]வச்சுஹெ-திரு[ம்\*]உடுத்தப் பெருங்குறி ஸலெஹெயொம்  
இங்காளா(ப்)  
3 பகல் நம்மாற் ஸ்ரீமும்முடி.ஹெவின்னகரா[ம்\*]வார் திருமுற்றத்தெ கிரம்ப பெருங்-  
குறி கூடிஇருத்த எம்மில் விசைத்த ஸலாவலு-  
4 லெஹெயாவது கிங்கிபண்ணைய கிசுரிசொழவா[ம்\*]உராயன் டுணக்காணப[ட்டம்]  
இவன் பங்கு பொக்குச் செய்து பொன் வாக்காட்டுக் உ

## No. 415.

(A.R. No. 203 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE CHOLESVARA TEMPLE AT  
KAVANTANDALAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||] திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் மதுரையும் பா[ண்\*]டிய(ம்)[ன்\*] முடித்தலை-  
யும் கொண்டருளின சிரிகுலொத்துங்கொடிதெவா[க்\*]கு இயாண்டு உயிசு-[வ]து  
ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்துத் தமது[ர்\*]நாட்டு  
காவா[க்தண்ட]லமா[கிய] ஸ்ரீகரணச்சுஹெ-திருமங்கலத்து  
2 யானும்கணத்து கந்தாடை ஸ்ரீவாலுதெவாபட்டனும் இக்குடி கொவிந்தப்பட்டனும் இக்-  
குடி ஸ்ரீகரணப்பட்டனும் பொனம்புறத்து வாமனப்பட்டனும் உள்[ரிட்ட\*] ஸபை-  
யொம் பூ[மி\*] கிலேவின ஆவணக் கையெழுத்து இவ்ஜர் கணக்க[க்\*]கா[ணி] உடைய  
க[ர][ண]த்தான் காய்[வ]ராதண்டல-  
3 முடையாகான திருவலஞ்[கு]ழி உடையாலுக்கும் சொழமண்டல[த்து] [திரு]ப்புத்து[ர்]  
இருக்குநாதர்கொயில் கைக்கொளன் ஸரானதெவனும் இவன் தம்பி பெரியபிள்ளையும்  
இ[க்\*]காயகாற்கு இ[வ்வபைய]ர்ப்பகல இ[வ்]வர்கள் கொண்-

<sup>1</sup> து of இறுக்கவு is written below the line.

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ '||\*||' ஷீக்ரமசொழ்தெவ[ர\*]க்கு யாண்டு ௫-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழ்-  
மண்டலத்து ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்து தமதுநாட்டு [ஸ்ரீஸ்ரீ]டியம் [காலா]ந்-  
தண்டலத்து . . . . . துறை ஆள்உடையாற்கு சொழ்மண்டலத்துக் கீ[ஸ்ரீஸ்ரீ]ர்-  
நாட்டுக் குறுச்சி உடையான் பூமிசு[ஸ்ரீ]ரர் [க]ண்ணானதெவந் அகமுடைய[ஸ்ரீ]  
[பூ]ங்க[மல]ச்செ[வ்வி]யென் [இ]த்தெவற்கு அஹ்நாவொமத்துக்கும் அமுது-  
[படி]க்கு[ம\*] உடலாக இவ்வூர்
- 2 லோலாஸையார்பக்கல் ஷீலை இட்டிக் கொண்டு [வி]ட்ட நிலங்கள்ஆவன இவ்வூர்  
ஸ்ரீ[ஸ்ரீ]யாரசு[ஸ்ரீ]கவதிக்கு கீழ்க்கு வானவன்மா[தெ]விவாய்க்காலுக்கு வடக்கு நாலாங்  
கண்ணாற்று முதற் சதுரத்து ஸ்வெஹப்பொது கருப்பெரி இவ்வூர் ப[தி]யா[தி]சாண்-  
கொலா[ஸ்]கு உா . . இங்கே கருப்பெரி குாஉயநு[ஸ்]-ம் இக்கண்ணாற்று இரண்-  
டா[ஸ்] சதிரத்து கருப்பெரி குாஉயநு[ஸ்]-மாக ௧௧ குாஉயநு . . . . .  
. . . . . வதிக்கு
- 3 கீழ்க்கு வானவன்மா[தெ]வி வா[ய்\*]க்காலுக்கு வடக்கு முன்றாக் கண்ணாற்று முதற் சதுரத்து  
இறைத்த[ஸ்] குாநா[ஸ்]யம்-ஆக குா[தி]நாஉய[ஸ்] சிந்நமும் இப்பூமிக்கு க . . .  
மும் எப்பெ[ர்]ற்பட்ட இறை இ[தி]ச்சகைக்கும் [வி]ட்ட காசு உ[ய] இக்காசு [உய]-ம்  
கைக்கொண்டு இத்தெவற்கு டெவதான[மாக] ஷீற்றுக்குத்தொம் இவ்வூர்  
மஹாலஹெய்யாம் . . . . . நாக இன தம்மம் ஸ்ரீ[ஸ்ரீ]ஹெஸ்டா  
[ர\*]கெசு[தி] ||\*||

1 [வி]க்[சிரமசெ]ரழுவெவ[ரக்]கு யா[ண்டு]  
2 து-ஆவதம் சு-ரூவதம் வுரூபுடெயம் காய்வாந்தண்டல[து] திருவரைசனூறை ஆளுடை-  
ய[ர\*]ர்து மெற்படி பூங்க[மலர்செல்]வி[பக்க]ல[ம்] இவை தமக்கை பிள்ளை-  
நங்கைபக்கலும் இவ் . . . . . திருவரங்கசாகிபக்கலும் இக்கொ-  
யில் சிலப்பிராமணரொம்[இ]ம்முவர்பக்கலும் சகிவிளக்கு மு[ந்து]க்கு கைக்-  
கொண்ட காசு ந. அரையெ இரண்டுமொ காசு மற[க்]கொண்டு . . . . .  
எரிக்கக்கடவொம் இக்கொயில் . . . . .  
3 த்தம்மம் இப்படி வம்மதித்து ஸிலாவெகை பண்ணிக்குடு[த்தொம்] . . . . .  
வையெயாம் இவர் ப[னியால்] . . . . . காய்வாந்தண்டலம்முடையான்  
திருவலஞ்சுழி உடையா[னெ]ந் இவை என் எழுத்து இப்படி . . . . .  
வப்பட்டலு இப்படிக்கு . . . . . [ெ]நம்  
4 . . . புறத்து வாமனப[ட்ட]லு இப்படிக்கிவை ஸீவாலுடெவவட்டலு [||\*]

1 ஸ்ரீ[ஸ்ரீ][||\*] விக்குமசொழி[உ]வத்கு யாண்டு ஆளுவது ஸ்ரீவெண்கா[கா]ய்வான்-  
த[ண்ட]லமாநிய[ய] உக[உ]வ[வ]பு[பு]த[த]கலத்து . . . . . ருப்-  
பள்ளியூரமுடையாற்கு அறவர்க்கும் அமுதபடிக்கும் நிமந்தமி-  
2 லாமையில் திருப்பணி செய்கிற ஆண்டார் [மந]வாசகங்கடந்தார் எங்களிடையில்  
விவரிட்டுக் கொண்ட ஸ்ரீயாவது வடகழகியில் [வட]மும் இதன் கீழ் முத-  
கண்ணாறும் கு சாஅ-ம் தெந்கழகி முள்ளிப்பட்டி கிழக்கடய [கு]கயசஇபீ-ம்  
ஆக கு கொ-



- 3 உஇல 8-க்கு மிட்ட காசு கூ-ம் எப்பெற்பட இறையு மிழித்துகைக்கு இட்ட காசு கூ-ம் ஆக காசு ஆறு அறக்கொண்டு கிற்றுக்குத்தொ[ம்\*] மலாலவெய்யொம் இத்தந்-  
[ம்]ம் பூமாதெய்யுர ஈகெக [||\*]

## No. 419.

(A.R. No. 206 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE LAKSHMINARAYANA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, p. 172.

## No. 420.

(A.R. No. 207 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 —<sup>1</sup>கம்பவழி[—]ர[க்\*]கு யாண்டு பதினாலாவது உகுவெழிமங்கலத்து வடவெய்யொம் எழுத்து வெங்கைநாட்டுக் குளனார் மானவழி[—]ன் எம்மு ரெடுப்பித்த பூவினா[—]யு-  
ஹத் திருந்தபெருமானாடிகளுக்கு அலு[—]நாமொஹமாக எம்முர் ஒட்டங்காட்டு இவன் கிற்றுக்கொ[ண்]டுடைய இரண்டு பட்டி நீலமு[ம்\*] நக்துவ[ா]-
- 2 நமு[ம்\*] மானவழி[—]ன்பக்கல் இவ[—]மிக்கு இறைகாவலாகப் பொன் கொண்டு எப்-  
பெர்ப்பட்ட இறையுள் சொறமாட்டுங் காட்டப்பெறுதொமாக ஒட்டிக்குத்தொம் வடவெய்யொம் இது அ[ன்]தென்று திறம்பினெங் கெங்கைஇடைக் குமரிஇடைச் செய்தார் செய்த பாவத்துப் பட்டுத் திருநாணம் பிழைத்த தண்டம் படுவதாக வொட்டினெ மிதந்தி-
- 3 தம்பில் உண்டிகையும் பட்டிகையுங் காட்டாதெய் யுழி[—]லாகத்து நிசதி நாற்பத்தெட்-  
டுக் காணம் இது அன்மென்றாரே பட ஒட்டிக்குத்தொம் முன்புநின்றும் புனை குத்துவிக்கப் பெறுதொமானெம் உகுவெழி[—]திகங்கலத்து வடவெய்யொம் இது ரகித்தா ரடி எந் தலை மெலன[||]-

## No. 421.

(A.R. No. 208 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ[—] கம்பவழி[—]ர[க்\*]கு யாண்டு பதினெட்டாவது ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்-  
ட[த்\*]துத் தமனார்நாட்டு உகுவெழி[—]திகங்கலத்து வடவெய்யொ[ம்] எழுத்து எம்-  
முர் மானவழி[—]யுஹத்து இருந்தபெருமானாடிகன்பக்கல் யாங்கன் கொண்டு [கட]வ பொன் ஊர்க்கற்செம்மை முப்பதின்முகஞ்ச இப்பொன் கழஞ்சின்வாய் நாலு மஞ்சாடிப் பரி[சை]யாக இருபதின்க-
- 2 முஞ்சால் நாற்கழஞ்சுக்கும் ஆட்ட[ா]ண்டதொறும் சித்திரைத் திருவொணம் பெருவிழா-  
வாக எழுநாணம் நிசதி தூறு விளக்கும் பதினாறன் தட்டழிகொட்டிகளை யுங் கொண்டு செய்வித்து ஸூபன மாட்டுவித்து திருவமிர்து எழுநாணங் குடுத்து செய்விப்பொ[மா\*]-  
கவும் சின்ற பத்துப் பொன்னுல் இருகழஞ்சுக்கும் நிசதி உரி எண்ணை உண்ணுழிகைப்-  
புற[ம்] அட்டவொ[மா]னெம் எம்முர்ச் சங்-
- 3 கரப்பாடி கொண்டு பொலிப்புடைத்தாகச் செலிப்பொமானெம் வடவெய்யொம் இப்பரிசு வடவெய்யாயு[ந்] தனியாயுஞ் செல்லாமை காத்தாரை ஸூரூ[ர]ரே யுழி[—]ராவ[ன]-  
த்து நிசதம் இருபத்துநாலு காணந் தண்டப்படுவொமாகவுங் மெமெஇடைக் குமரி-  
இடைச் செய்தார் செய்த [பாவம் ப]டவுந் திருநாணம் பிழைத்த தண்டப்படுவொ-  
மானெம் உகுவெழி[—]திகங்கலத்து வடவெய்யொம் இகூ ரகித்தா ரடி எந் தலை மெலன [||]-

<sup>1</sup> The pulli is marked in this inscription.

No. 422.

*A. R. No. 209 of 1901).*

ON THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||\*] தவோ நாராயணாய |||உ லீலஸுர லோரதூதரஸு-தி வ்ருவநாகநெ[|\*]  
யாக்ர வஸுதூராவாஸ[த்]நகெதெவ திஜீ-தெ ||உ [க\*] ஸவிகா ரஸீயா யத்  
ஹாதீ நகிகெதராய[|\*] கமொவநெ வகுவெ-தீரீம்மெடு கலிகஜீ-ணா[ய்][||உ||உ\*]  
ககரொடி-
- 2 ரஸிகெரெவகஸு ஸுஸநீரஸுஜம[த்\*]த்யஸு யாஜீ[|\*]ஜீரதாஜிதவஜுடுஸெஸொ-  
ராய வாரீரதநீயாயி ஸொஸயா யத் [|\*] ||உ [க\*] ஹஜதஜீ-தக[டு]கஃ ககொதாய  
ஸகொதாய வதிரிதாவதிவஸுரநுடியாவகொம்மஸும்மஸம்நீ ரிவாஸெதாதிஜிரஸு  
ஜ[ர]தஸு-தீ[||சு||\*]
- 3 இடுத்ய மொக்யதிகொய ஓஸஜ்மணாய நாராயணாய ரீதயெ வ[டு-]டுஷ தஜாஜாந்  
[|\*] கஸுஜு- லோதூரீரமரஸதகெகதஜு ஹ-டு[வ]ஹிகுடிவி யத்ருகஜீ-தா-  
தூ- ||உ[||டு||\*]

No. 423.

(A.R. No. 21C of 1901).

ON THE NORTH AND WEST WALLS OF THE SAME TEMPLE.

உய-

- [illegible]

<sup>1</sup> Rend பொடியிழைக்கவல்ல.



- 8 னில் நிலநிலந்தமாக உடையாரைத் திருவாராதனை செய்யும்\*] ஸிவஸுராலாணம் ஒரு-  
வதுக்கு நெல்லு [குறுணி] ஆக ள் நாகாய-துக்கு ஸ நய - க[ல]ம் பரிசாரர்களு செய்யு-  
[ம்\*] மாணி ஒருவதுக்கு ஸ ச-[நாழி] ஆக ள் நாகாய-துக்கு ஸ உயெ-கலம் தூணி  
குறுணி<sup>1</sup> ம் ஆக ஸ நயெ-கலம் தூணி உ-நாழி இந்நெல்லுக்கு இத்தெவர் டெவ-  
தாமநாத தெற்கில் கருப்பெரி குழி சா-ல் தெற்கடையக் குழி நாகு[யக]-ம் வெ-
- 9 ளார்கழுவல குழி நாகு[யக]-ம் அரைசத்தை மெட்டுப்பட்டி குழி நாகு[யக]-ம் ஆக குழி  
அளசய-ம் கஜ[யக]-தாலொமமாவதாகவும் உடையார்க்குச் சிறுகாலை அமுதசெய்ய  
பொருத்துக்கு அரிசி ச-[நாழி]-ம் உச்சம்பொ[ழு]தைக்குப் பொருத்துக்கு அரிசி ச-  
[நாழி]-ம் இரவைக்கு பொருத்து அரிசி ச-[நாழி]-ம் ஆக அரிசி [குறுணி] ச-[நாழி]-  
க்கு ஸ க-[குறுணி] ச-[நாழி]-ம் சிறுகாலை[க் க]றியமுத ப-
- 10 ருப்பமுது உழக்காழாக்கும் புழுக்குக்கறியமுது ஒன்றும் பொரிக்கறியமுது ஒன்றும்  
உச்சிய[ம்]பொழுதைக்குக் காய்க்கறியமுது ஒன்றும் புழுக்குக்கறியமுது க[-\*ம்]  
பொரிக்கறியமுது க-ம் இர[வை]வக்குப் புழுக்குக்கறியமுது க-ம் பொரிக்கறியமுது  
க-ம் ஆகக்கறியமுது எட்டிதுக்கு நெல்லு ந-குறுணி-ம் நெய்அமுது உடையார்க்கு  
அமுதம் [படை]க்கவும்
- 11 பொரிக்கறியமுதுக்கும் பொது இருசெவிடரையாக முன்று பொதைக்கும் நெய்[\*]-  
யமுது ஆழாக்கெய் இருசெவிடரைக்கும் [த]யிர்அமுது உரியாக  
முன்றுபொழுதைக்கும் தயி[ர்]அமுது நாழிஉரிக்கு[குறுணி]-ம் அடைக்காய் அமுது  
பொது நாலு பாக்கும் வெற்றிலை [எட்]மொக முன்று பொதைக்கும் அடைக்க[ர]-  
யமுது
- 12 [பந்]நிரண்டும் வெற்றிலைஅமுது இருபத்துநாலுக்குமாக ஸ க-[குறுணி]-ம் ஆக ள் ஒன்றி-  
துக்கு ஸ [தூணி குறுணி] எ-[நாழி] ஆக ள் நாகாய-துக்கு ஸ நாயசு-கலம்] க-  
[குறுணி] இ உ-க்குத் தெவதாமம் பெரியார் முள்ளிப்பட்டி குழி நாகு[யக]-ம் ஆம்பல-  
வள்ளி கிழ்ச்செறுவு குழி ளா-ம் கருப்பெரியில் வடக்கில்(க்) குழி சா [தெ]தற்கிற் கரு-  
ப்பெரி குழி சா-ல் வடக்கடைய குழி [எ]ய்
- 13 கருப்பெரியின் மெலது குழி ளா[யக]இ இரண்டரைச்செறுவு கிழிது குழி  
நாகு[யக]-ம் செவல[வை]சு குழி ளா[யக] மருத்துவர்கொட்டத்துப் பள்ளப்பட்டி குழி  
நாகு[யக]-ல் வடக்கடையக் குழி ளா[யக]-ம் ஆக குழி உத்யா[யக]-ம் திருவமுதுக்-  
கும் நெய்[\*]யமுதுக்கும் தயிரமுதுக்கும் கறியமு[து]க்கும் அடைக்காயமுதுக்கு[\*]  
ஹொமமாவதாகவும் உடையார்க்குத் திரு[யக]பரிசட்டத்துக்கு
- 14 பொந் காலிதுக்கு நெ ஸ க-[கலம் தூணி]-ம் திருவாராதனைத் துட்டைக்கு சகலம் பந்-  
நிரு பலத்துக்கு பொந் முன்று மஞ்சாடிக்கு நெ ஸ உ-கலம்] திருப்புகைக்குக் குங்குலி-  
யவ கொள்ள பொந் இரண்டு [ம]ஞ்சாடியு முன்மாலாகு நெ ஸ க-[கலம் தூணி] உ-  
[குறுணி]-ம் ஆக ஸ க-[கலம்] உ-[தூணி] உ-[குறுணி] இ நெ ஸ-க்குத் தண்டலத்தி-  
[ல்\*] புளியின் மெலது குழி நாகு[யக]-ல் வடக்கடைய குழி ளா[யக] திருப்பரிசட்டத்துக்கும்  
திருமெய்ப்பூச்சுக்கும் தி-
- 15 [ருப்]புகைக்கும் பொகமாவதாகவும் உடை[யார்] . . . க்கு உத்தரமயநமம் உகமய-  
நமம் ஐப்பசிவிஷு[யக] சித்திரைவிஷு[யக] ஆக ஸ்வபநம் நாலிதுக்கு ஸ்வபநம் ஒந்-  
து[க்கு] கலசம் [உ]யிடு ஆகக் கலசம் தூறிதுக்கு நெ ஸ க-[கலம்] ச-[குறுணி]-ம்  
ஸ்வபந[யக] கொள்ள ஸ்வபநம் ஒன்றிதுக்கு பொந் ஐஞ்சமாலாக ஸ்வபநம் நாலிதுக்கு  
பொந் அரைக்காலுக்கு
- 16 நெ ஸ க-[கலம்] உ-தூ[ணி]-ம் மெற்படிக்குப் புடவை நாலுக்கு . . . நா[யக] மஞ்]-  
சாடிக்கு ஸ உ-கலம்] உ-[தூணி]-ம் ஸ்வபநம் ஒன்றிதுக்குக் கலசத்தடிக்கிழ் அட்ட நெ  
உ[குறுணி] ச-[நாழி] ஆக ஸ்வபநம் நாலிதுக்கு கலசத்தடிக்கிழ் அட்ட நெ ஸ  
[தூணி] உ-[குறுணி]-ம் ஸ்வபநம் ஆடிஅரிளிக அன்று உடையார்க்குப் பெருகிருவமுது  
செய்ய [ஸ்வ]பநம் க-க்கு அரிசி உ-குறுணி ஆக ஸ்வபநம் ச-துக்கு அரிசி உ-[தூணி]க்கு  
ஸ க-[கலம்] உ-[தூணி]-ம்
- 17 மெற்படிக்குக் [க]றியமிது கொள்ள நாலு பெருகிருவமிதுக்குமாக ஸ [தூணி]-ம் மெற்ப-  
படிக்கு அமுதம் படைக்கவும் பொரிக்கறியமுதுக்கும் நெய்[\*]யமுது உழக்<sup>2</sup>

<sup>1</sup> In this inscription the words கலம், தூணி, குறுணி and நாழி which are enclosed in [ ] brackets in the text are indicated by the symbols ள், ழ and உ respectively.

<sup>2</sup> The inscription stops here.

## No. 424.

(A.R. No. 211 of 1901)

ON THE NORTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ—கொப்பாகெ(ச)வநிபன்[ம\*]ற்கு யாண்டு யடு-ஆவது ஊற்றுக்காட்டுக்-  
கொட்டத்து தமனாரநாட்டு . . . . . ண்டலமாகிய சக-ஆவது[—\*]திமங்கலத்து  
3 ஹாலமெய்யோம்<sup>1</sup>

## No. 425.

(A.R. No. 212 of 1901).

ON THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE PRIDIGANGISVARA TEMPLE AT  
NEYYADIPAKKAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

- |                      |                              |
|----------------------|------------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *]    | 19 சுமலயுந் இ-               |
| 2 திருவநச்சு-        | 20 னம்பிறைகுடி-              |
| 3 கரவத்திகள் ஸ்ரீவி- | 21 யும் கூத்தரும்            |
| 4 ராஜேந்தரசொ-        | 22 அரசிப்பிள்ளையும்          |
| 5 முதெவற்கு யா-      | 23 ஒளிவளர் விளக்கும்         |
| 6 ண்டு மூற்றுவது     | 24 இவ்வூர்ச் செங்-           |
| 7 ஜயங்கொண்-          | 25 குற்றங்கிழாந்             |
| 8 டசொழமண்-           | 26 நெல்வாயந்-                |
| 9 [ட]லத்துக் காலி-   | 27 ம்பிராயகர்ப-              |
| 10 பூர்க்கொட்டத்து-  | 28 க்கல் இத்தெ-              |
| 11 த் தொபெனூர்-      | 29 வற்குச் சந்திவின-         |
| 12 நாட்டு நெய்யா-    | 30 க் கிரண்டுஞ் சந்தி]-      |
| 13 ம்மப்பாக்கத்து உ- | 31 [ர]தித்தவரை எரி-          |
| 14 டையார் பிருதிய-   | 32 க்கக்கடவொம் இ-            |
| 15 [ங்]காவுடையார்    | 33 ப்படி அறி[வெந்]           |
| 16 கொயில் காணி-      | 34 இவ்வூர்த் தச்சந் அரசு[ர]- |
| 17 [யு]டைய ஸி-       | 35 [ர] எழுத்து [  *]         |
| 18 வஸ்தாஜுணந்        |                              |

## No. 426.

(A.R. No. 213 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE MARUNDISVARA TEMPLE  
AT THE SAME VILLAGE.

- 1 [ஸ்ரீ ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [||\*] சாயனஉடையர்க்கு யாண்டு யசு-வது நெய்யாடற்பாக்கத்துத் தினை-  
யான் திருவுடைப்பிள்ளை [ச]மந்தப்பிள்ளைபக்கல் செக்கிழான் சொ[ம]னதெவன்  
விசையராயன் யான் கொண்டெய வடசெ[ரி] ஒழுகின்படி கு[ழி\*] [முந்தா]ற்று  
எழுபத்துநாலும் இவ்வூர் கிழைப்பட்டி
- 2 உடையார் மருத்திசுரமுடைய நாயினற்கு திருநாமத்துக்காணிஆக இன்னிலமும் திரு-  
மடைவினாகத்துக்கு எல்லை திருமஞ்சனவதிக்கு கிழக்கும் தெருவுக்கு வடக்கும் கிழை-  
வதிக்கு மெற்கும் பாதிஆற்றத்துத் தெற்கும் நான்வெல்லுக்கு நடுவும் திருநாமத்துக்-  
காணிஆகச் சந்திராதித்தவரையும் செல்லக்கடவதாகக் குடுத்தொம் இவை விசையரா-  
யன் எழுத்து இவை செக்கிழான் திருக்காளத்திஉடையான் எழுத்து இவை செக்கி-  
ழான் காளத்திகாதர் எழுத்து இவை செக்கிழான் விசையர் எழுத்து [||\*]

## No. 427.

(A.R. No. 214 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சாயனஉடையர்க்கு யாண்டு ய[சு]-வது நெய்யாடற்பா[க்]கத்து தினை-  
யான் [தி]ருவுடைப்பிள்ளை சாமந்தப்பிள்ளைபக்கல் மூராரிபெத்திய [கிழைப]ட்டு
- 2 கொண்டெய இளங்காளி ஒழுகின்படி குழி முன்னாற்று அதுபது இதில் மெற்கடையக்  
காலுக்குக் [கி]ழக்கு குழி மூன்று நீக்கிக் குழி முன்னாற்று

<sup>1</sup> The inscription stops here.



- 3 ஐம்பத்துஎழும் கிழை ஓராடிக்கிண[று]ம் இவ்வூர் உடையார் மருத்திசுரமுடைய காவி-  
 குறக்குத் திருநாமத்துக்கா-  
 4 ணிஆகச் சந்திராதித்தவரையும் செல்லக்கடவதாகக் குடுத்தென் முராரிபெத்தியென்  
 இப்படிக்கு இவை  
 5 பெத்தி எழுத்து இவை தினையான் சாமந்தர் எழுத்து [||\*]

No. 428.

(A.R. No. 215 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE TIRUMALISVARA TEMPLE  
 AT MAGARAI, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ [ஸ்ரீ] [||\*] பூமேனி வளர் திருப்பொ-  
 2 [ன்] ம[ா]து புணர [த]ரவே க[லைம]கள் கலம்[\*] பெரி[து]-  
 3 [சிறப்ப] விசையமா[மகள்] வெல்புய[த் திரு]-  
 4 [ப்ப] விசையுஞ் செல்வி[யு]ம் மெண்டிசை வளர்ப்ப  
 5 [நிரு]ப[ர்\*] வந்து இறைஞ்ச நிணிமடந்தையைத் திருமணம்  
 6 புணர்ந்து சிர்வளர்ந்த மணிமுடி கவித்தென மணிமுடி கு-  
 7 டி மல[லை\*]ஞாலத்தப் ப[ல்\*]ஆயி[ர்]ம் கெல்லா மெ[ல்\*]லை [வி]-  
 8 [ன்] (ம்) ப மியல்புட நெ[ய்\*]த வெண்குடை கிழற்றச் செ-  
 9 நகொ லொச்சி வாழி ப[ல்\*]ஆழி யாழி நடப்ப செம்-  
 10 பொன் விரலி[ல்\*]ஹாவதத்தப் புவனமு[ழு\*]த[டையா]-  
 11 னொடு விற்திரு[ந்தரு\*]ளிய கொப்பரகெ[ச]ரிபத[ரா]-  
 12 ன திவ்வனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்-  
 13 துங்கசொழுவெவற்கு யாண்[டு] யக-வ-  
 14 து ஐயங்கொண்டசொழமண்டலத்து  
 15 எயிற்கொட்டத்து மாகதல்காட்டு மாகதல்  
 16 ஆனுடையார் திருவகத்திலுந்(ர)முடையார்  
 17 திரு[வினா]கம் பெரும்பற்றப்புவியில் எழு[ந்]-  
 18 தருளிஇருக்கப் பெரியஉடையார் தெ-  
 19 வாரத்தெ கெட்டருளி இத்தெவற்கு  
 20 தெவதானம் இறை[வி]யாக வி-  
 21 கெவென்று திருவாய்மொழிந்தருள  
 22 இக்கொட்டத்து இன்னாட்டு இருமாமா-  
 23 ன குலொத்துங்கசொழகல்லூர் இரு-  
 24 பூவினை சூ யெ-ம் ஒருபூவினை சூ-  
 25 உயிசவறு-ம் ஆக சூ உயிசவறு-  
 26 னால் வெனி க-க்கு உ உயி-ன<sup>1</sup> ஆக உ [கதூசு]-  
 27 றகயிக-ள வ -ம் புஞ்சை சூ சஇ [கூ]-  
 28 ல் வெனி க-க்கு உ ச-  
 29 ன<sup>1</sup> ஆக உ யி-ன ன ன  
 30 ன<sup>1</sup>-ம் ஆக புஞ்சை  
 31 உள்பட சூ சயிக-  
 32 னால் உ கதூசாடுயி-ன-  
 33 ம் காவி[யு]க்கொட்டத்துப் புவிவலநாட்டு வெண[ா]-  
 34 [ற்]செரியான [சி]வபாதசெகரகல்லூர் இருபூவினை  
 35 நிலம் ருஇ- [ம் இ]ரு[து] வினை சூ உயிச-ம் ஆ[க\*] சூல நயிவ-  
 36 [து]க்கு வெனி [க]-க்கு உ உயி<sup>3</sup> ஆக உ கதூசாருயிக-[ன]<sup>1</sup>-  
 37 [ம்] புஞ்சை சு-க்கு வெனி[க்\*]கு ச-ன<sup>1</sup> ஆ[க\*] உ உயிச-ன<sup>1</sup>-ம் ஆ[க\*] ப-  
 38 ன்சை உள்பட சூ நயிசுவ-க்கு விசெப் பழ உ கதூ-  
 39 உளயிடுன-ம் ஆக சூல எயிசுவ-னால் உயிசா-  
 40 உயிடு-ன வ இ நெ[ல்\*]ஆ இராயிரகுத் தொனாயிரத்துத்

<sup>1</sup> ன stands for கலம்.

<sup>2</sup> ன stands for ந-குறுணி.

<sup>3</sup> At this rate, this total does not work out correctly.

- 41 [இ]ருபத்தை[ங்]கல[னெ\*] முக்குறுணிக்கும் பாண்டியக்-[வது]  
42 முதல் தெவதா[ந இ]றெ[யி]ஸ்யாக இ[ட]மெமக்கு இ-  
43 வ புரவரி சிக[ர\*]ணநாயகம் இரெய்ய[ரு\*]மெயார் எழுத்து இ-  
44 வெ புரவரி சிக[ரண]நா[ய]கம் இறெயார்க்குடி கிழவ[ந்]  
45 எழுத்து[||\*]

No. 429.

(A.R. No. 216 of 1901).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- [illegible]

No. 430.

(A.R. No. 217 of 1901).

ON THE NORTH, WEST AND SOUTH WALLS OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்லோத் ஸ்ரீ [||\*] திருவாயக்கெழ்வீ முன்னாகத் திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீராசராச-  
தேவற்கு யாண்டு ௫-வது லிஹகாயம் அபரபகூத்து பஞ்சமியும் புதன்மீழமையும்  
பெற்ற அஸ்தி நாள் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காளியூர்க்கொட்டத்துப்  
பா[சு]ர்நாட்டு உக்கலான விக்கிரமாபர[ண]ச்சதுஷ்டேதிமங்கலத்து மஹாலஹெ-  
யொம் | இம்மண்டல(௦)த்து ஈக்காட்டுக்கொட்டத்துக் காக்கலூர்நாட்டுச் செலையில்  
வா[ணி]கள் படம்பக்கநாயகன் அழகியபெருமானுக்கு நாங்க[ள்] எங்கள் பி[ட்ரா]கையில்  
வீற்றுக்குடுத்த [ஸ்ரீதுஷ்ட]ச்செரிக் குளங்கள் எழுத்திட்டுக்குடுத்த ஸுமாணப்படியெ  
கல்[வெட்]டுவீத்துக் குடுத்தபரிசாவது இத்தெவ[ர]க்கு யாண்டு நாலாவது மீதுன-  
[நாய]ம் அபரபகூத்துப் பஞ்சமியு[ந்] திங்கட்[க்கி]ழமையும் பெற்ற சதையத்து  
நாள ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காளியூர்க்கொட்டத்துப் பாசுர்நாட்டு உக்க-  
[லான] விக்கிரமாபரணச்சதுஷ்டேதிமங்கலத்து மஹால[ஹெ]யொம்

<sup>1</sup> The two letters ~~ae~~ have been entered after ~~af~~ in smaller characters.

\*The letter  $\epsilon_2$  is corrected from  $\epsilon_1$ .

\* The word Qa(LL)am is written below the line.



- 2 பூமிவிலையுமாணக் கை[டு]யழுத்து இம்மண்டலத்து ஈக்காட்டுக்கொட்டத்துக் காக்க-  
லூர்நாட்டுச் செலையில் வாணிகள் ப[ட]ம்பக்கராயகன் அழகியபெருமானுக்கு நாங்-  
கள் விற்கின்ற ஊராவது எங்குநர்க்கிழ்பிடாகை ஸ்ரீகृஷ்ணசெரிக்குக் கிழ்பாற்கெல்லை  
வயலையாற்றார் எல்லைக்கு மெற்குந் தென்பாற்கெல்லை செய்யாற்றி வ[ாறு]பாதி உட-  
பட வடக்கு மெல்பாற்கெல்லை மாகற வெரிக்குப் பாய்[ந்]த ஆற்றுக்காலுக்குக் கிழக்கும்  
[வ]டபாற்கெல்லை சிவ்வாற்றுக்காலுக்குத் தெற்கும் இந்நாற்பாற்கெல்லைக்குள் கடுவு-  
பட்ட கிரீஸமும் கொல்லேசிலமும் நத்தமனையு[ம்\*] மனைப்படப்பையு[ம்\*] மெனெக்-  
கின மரமும் கிணெக்கின கிணறும் நிரும் கிர்பாயச்சலும் வழியும் வழிப்பொக்கும்  
யாங்கு[து]டையபடியெ யுரித்தாவதாகவும் நாங்க ளிவனுக்கு விற்றுக்குடுத்துக் கொள்-  
வதான எம்மிவிசைத் தலைப்பொருள் அன்றாடு நற்பழங்காசு அய. இப்பழங்காசு  
என்பதும் ஆவணக்களியெ காட்டெற்றிக் கிழிகைச்செலவறம் கைக்கொண்டு விற்று  
விலைப்பிரமாணம் பண்ணிக்குடுத்தோம் செலையில் வாணிகள் படம்பக்கராயகன்
- 3 அழகியபெருமானுக்கு உக்கலான விக்கிரமாபரணச்சதுஷ்ஷேந்திமங்கலத்து மஹாலொலெ-  
யொம் இப்படி சிவனுக்கு விற்றுக்குடுத்த இவ்வுலுக்கு எப்பெர்ப்பட்ட கலனு மில்லை  
கலனு[ள்]வாய்த் தொ[ற்]றில் நாங்களை தி[ர்]த்துக்குடுக்கக் கடவொமாகவும் இதுக்கு  
இது[வெ] விளையா[வ]தாகவும் இவ்வு ரிவனுக்கு விற்றொற்றிபூநிகெயுதானங்-  
கணக் குரித்தாவதாகவும் இவ்வுலுக்கு ஊர்க்கணக்கக்காணியுடையவனும் ஆசனிகளும்  
பண்டொடு பழநடை காணியுடையவனெ செய்யக்கடவதாகவும் இப்படி சம்மதித்து  
புமாணம் பண்ணிக்குடுத்தோம் செலையில் வாணிகள் ப[ட]ம்பக்கராயகன் அழகிய  
பெருமானுக்கு உக்கலான விக்கிரமாபரணச்சதுஷ்ஷேந்திமங்கலத்து மஹாலொலெ-  
யொம் இப்படிக்கு மஹாலொலெயார் பணிக்க வெழுதினென் இவ்வுலு மஹாலுன் பொ-  
ற்குறி உக்கலுடையான் திருவத்தியூராழ்வான் குரியதெவ நெழுத்து இப்படிக்கு  
இவை புயாகைக் கெசவப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை புயாகைச் சங்கப்-  
பிரான்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை புயாகை வெண்ணைக்கூத்தப்பட்ட  
நெழுத்து
- 4 இப்படிக்கு இவை புயாகை அருளாளப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை காரம்பிச்-  
செட்டு அருளாளப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை புயாகை இனையசிராமப்பட்ட  
நெழுத்து இப்படிக்கு இவை புயாகை [இ\*]னையதிருவாக்கு[வ]ப்பட்ட நெழுத்து  
இப்படிக்கு இவை புயாகை வாதிராசப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை மொட்-  
டை[ப்]புறத்து அத்தாமப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை புயாகைச் சிராமப்பட்ட  
நெழுத்து இப்படிக்கு இவை கொட்டிப் பின்பொனவிலிப்பட்டநெழுத்து இப்ப-  
டிக்கு இவை கொட்டி வாமளப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை செங்காதிசப்பட்ட  
நெழுத்து இப்படிக்கு இவை முடும்பை அத்தாமப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை  
முடும்பைக் கெசவப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை முடும்பை மதுரைப்பிரான்-  
பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை முடும்பை இராமபிரான்பட்ட நெழுத்து இப்ப-  
டிக்கு இவை கொட்டி ஆட்கொண்டவிலிப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை மங்க-  
லூர்த் திருவெங்கடப[ட்\*]ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை மங்கலூர் ஸ்ரீகृஷ்ணப்பட்ட  
நெழுத்து இப்படிக்கு இவை மங்கலூர் எஜமுர்த்தப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை  
முடும்பை
- 5 காராயணப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை ஒதிமுக்கில் காராயணப்பட்ட நெழுத்து  
இப்படிக்கு இவை புயாகை நத்தகொப[ால]ப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை  
புயாகை எஜுர்த்தப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை புயாகைத் திருவாக்குல-  
பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை அட்டாம்புறத்துத் தெவராசப்பட்ட நெழுத்து  
இப்படிக்கு இவை ஐயக்கிச்சிய[து]மதாத நெழுத்து இப்படிக்கு இவை அரணைப்-  
புறத்து ஸ்ரீகृஷ்ணப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை அரணைப்புறத்து வெண்ணைக்-  
கூத்தப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று இனையபள்ளிகொண்டான்-  
பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று விநாராயணப்பட்ட நெழுத்து இப்-  
படிக்கு இவை கொட்டி ஆட்கொண்டவிலிப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்-  
டெற்று ஸ்ரீகृஷ்ணப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று கெசவப்பட்ட நெ-  
ழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்றுப் பெருளாளப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு  
இவை கண்டெற்று வெண்ணைக்கூத்தப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று  
இனையஸ்ரீகृஷ்ணப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்றுக் கொலலராகப்பட்ட  
நெழுத்து
- 6 இப்படிக்கு இவை பாடகத்து உலொகலாக்கிப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்-  
டெற்றுச் சூரியதெவப்பட்டநெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்று ஆளவன்தான்ப-  
[ட்\*]டநெழுத்து இப்படிக்கு இவை புயாகைக் கொலிந்தப்பட்டநெழுத்து இப்படிக்கு  
இவை மொட்டைப்புறத்து இனையவரதன்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை மொட்-  
டைப்புறத்து ஸ்ரீகृஷ்ணப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை மொட்டைப்புறத்து இனைய-  
அத்த[ாம]ப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டெற்றுப் பள்ளிகொண்டான் -



பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை வ்யாகை இராமபிரான் பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை வ்யாகைத் திருவெங்கடப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை வ்யாகை தீர்நகாராயணபட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை ஐயக்கிக் கெசவப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை வ்யாகை நாராயணபட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை செருப்ப[ள்]ளி மாதெவப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை மொட்டைப்புறத்துத் திருவெங்கடப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை மொட்டைப்புறத்து வாமனபட்டனுக்கு இக்குடித் திருவெங்கடப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை[வ] பாடகத்து கந்தகொபால-புட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை

- 7 பிறகுதூர் அருளாளப்பட்ட நெழுத்து இப்படிக்கு இவை வங்கிப்புறத்து ஐயப்பிள்ளை யெழுத்து இப்படிக்கு இவை செருப்பள்ளி பற்பகா[ப\*]பட்ட நெழுத்து— இப்படிக்கு இவை உக்கலுடையான் [அரு]மபிரா நெழுத்து இப்படி அ[தி]வென் உக்கல் சிவப்பிராமணன் குனிக்கும் ப்[பிரா]ன்பட்ட நெழுத்து இப்படி அத்வென் சிவப்பிராமணன் ஆண்டான்பட்டனென் உக்கல் திருவடிப்பிடிக்கும் பிரான்புறத்து ஸ்ரீகृஷ்ணபட்டனென் இப்படி அத்வென் நாயிதன் கைத்தானெ[ன்\*] இப்படி அத்வென் தட்டார் கிருடைக்கழ லாசா[ரி]யனென் இப்படி அத்வென் இவ்வுர்த் தச்சநாராயணன் திருவகத்தியான ஆயிரத்திருதூற்றுவ ஆச[ரி\*]யனென் இப்படி அத்வென் [கரு]மான் ஸ்ரீமாதெவன் அத்த[ரி\*]ணிச் செல்வனென்— இப்படி அத்வென் மாகதல் நெற்குன்றங்கிழான் புனியன் [தி]ருவிருந்தபெருமா[னென்] இப்படி அத்வென் மாகதலில் ஊரங்கிழான் [திரு]ப்பெர் [திருவகத்தி]சுரமுடையானென் இப்படி அத்வென் ஊரங்கிழான் வானவன் விழுப்பரயனெ[ன்] இப்படி அத்வென் ஊரங்கிழான் வளவமுலெந்தவனானென் இப்படி அத்வென் எனா[தி]முவனென் இப்படி அத்வென் பட்டியர்-பொசன் பெ[ரிய] அருளாளனென்
- 8 இப்படி அத்வென் சிவப்பிராமணன் [குல]செகற காற்பத்தெண்ணாயிரப்பட்டனென் இப்படி அத்வென் கொயிலான் தெவப்பெருமானென் இப்படி யதிவென் இவ்வுர ஊர்க்கணக்கு மாகதல்உடையான் அரசனென் இப்படி யதிவென் வயலையாற்றார்ச் சிங்க[னத்தா]யனென் இப்படி யதிவென் நிலமங்கலமுடைய[ன்\*] அண்டி . . . . . ப்படி யதிவென் . . . . . மங்கலமுடையான் செந்தாமரைக்கண்ணன் உய்யவந்தானென் இப்படி யதிவென் இ[வ்\*]வுர்ப் பள்ளிஉடையான இலுப்பைமார்க்கிழான் உபையா[தி]த்தனென் இப்படி யதிவென் இவ்வுர வெண்ணைகல்லுழான் திருவையாறுடையான் மதுரவாசகனென் இப்படிக்குச் சிலாலெகை பண்ணிக்குடுத்தமைக்கு ஸபெயார் பணியால் இவ்வுர ம[தி]ஷ்ட[ன்] உக்கலுடையான் திருவத்தியுராழ்வான் தா . . . . . நெழுத்து ||உ

## No. 431.

(A.R. No. 218 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]  
2 திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகொம்<sup>1</sup>ச்சடபன்[ம]ரான எம்மண்டலமும் கொண்டருளிய ஸ்ரீஸுஷாநவாண்டியதேவர்க்கு யாண்டு எ-[வது] வெஷநாயற்று அவரவசுத்து வ்யவெஷெயும் சொஹம்-  
3 னியும் பெற்ற நாள் ஐயங்கொண்டசொழமண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகதல்காட்டு மாகதல் பட்டிய[ய]ர்பொயன் காமன் வரதன் இவ்வுர உடையார் திருவகத்தி-  
4 [சுர]முடைய நாயனார் சன்னதியில் புதிதாகத் திருவிதிகளு[ம்\*] கண்டு திருமடைவிளாகமும் எற்றினான் [||\*]

## No. 432.

(A.R. No. 219 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ ||உ கடல் சூழ்ந்த பார்மன்றும் சிர்மாதரும் அ[ட\*]ல் சூழ்ந்த பொர்மாதரும் அமர்ந[து] வாழ னாற்கடல் சூழ்ந்[த\*] புவி எழும் கடல்பொ[ல்] புகழ் பரப்ப ஆதி-உலகமாமெனச் சொதிமுடி அணிந்தருளி அதுசமையமும் அ[ஞ்] . . . மும் நெறியில் நின்[து\*] பா[வி]க்கத் தென்னவருஞ் சொலரும் சிங்களரும் முதலாய மன்னவர்கள் திறை சுமந்து வந்திண்டிச் செவிப்ப ணழிஊழி ஒருசென்கொலா[ழி] பாரு மினிதளிப்பச் செம்பொர் விரவிங்காசனத்து உலகுடை முக்கொக்கிழாநடிகளொடும் விற்திருந்த[த\*]ருளிய கொப்பர(கொப்பர)கெசரிபம்மரான திரிபுவனச்சக்க-

<sup>1</sup> m is engraved below the line.



- 2 ரவத்திகள் ஸ்ரீராஜரா(ரா)ஜலெவற்கு யாண்டு[ய]-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்-  
துக் கா[வி]பூர்க்கொட்ட[த்\*]து எரிகிழ்நாட்டுக் குண்டிஆற்றத்துத் தண்டலத்து ஊர்க்-  
குச் சமைந்து மழவந் கூத்தந் ககையதும் வெண்[ம]ய்கிழவன் நம்பி உதையஞ்செய்-  
தாதும் மதி(கி)செல்லவன் கூத்தனும் சொபுரவனாவையதும் கல்லைகிழான் திருவந்-  
உடையாதும் இக்குடி திருவையாதன் நாவலையதும் இக்குடி அத்திபூர[ன்] பிச்சதும்  
வண்ணக்கன் ஆதித்ததெவன் ஒற்றிகொண்டானும் ம(த்)திபெற்ற[ன்\*] உ-
- 3 தையஞ்செய்தர்னும் இ[வ்\*]வனாவொம் சுருட்டிலையில் மங்கலங்கிழான் திருவன் செல்வ-  
னுடன் எங்கனுடன் நிர்வழக்காட்டுச் சுட்டி பிண[க்]நிளஇட[த்\*]து இம்மங்க[க்\*]லங்-  
கிழான் வுமாதப்பட்டமையில் இதுக்கு வுராய்ச்சித்தம் வி[தி][த்\*]தபடிக்கு நாங்களி-  
[ம்\*]மண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகற[ல்\*]நாட்டுத் திருமாகறல் ஆனுடையார்  
திருவநத்திஹாருடையார்க்குச் சந்திராதித்தவரை செல்வதாக வைத்த திருதுந்தா-  
வினக்குக்கு எங்கனார் கிழ்கழநியில் விட்ட நிலம்(ந்) திருவுலகளவின்படி பந்நிரடி-  
கொலால் குழி ஆயிரத்துக்கும் கிழ்-
- 4 பாற்கெல்லை ஊர்நிலம் மெழிமுட[ட]ரங்க்கும் புறகிணற்றுக்கு மெற்கும்(ந்) தென்பாற்-  
கெல்லை சுருட்டிலை எ[ல்லைக்குவடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை வெண்மயங்கிழவன் கூத்தந்-  
பட்டிக்கும் ஊர்நிலம் சு[ன]குந்தன்பட்டிக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை கல்லைகிழான்  
மாறைய[க்\*]ன் வலைமுக்காற்பட்டிக்குத் தெற்கும் இன்னாற்கெல்லையுள்ளும் அகப்பட்ட  
நிலம் முக்காற்பட்டி [கு]ழி முந்து[று]ம் கூத்தந்பட்டி கிழக்கடையக்கு இறும்புறக்  
கிணறு குழி ஐந்நாறும் ஆகத் தடி ஆயிரமு[ம்\*] சந்திராதித்தவரொ செல்வதாக[க்\*]

No. 433.

(A.R. No. 220 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ[வி] ஸ்ரீ[வி] திருவாய்க்கெழ்வி முன்ப[ாக] கிரஹவனச்ச[க்ரு]வத்திகள் விரர் கவி-  
ஷெ[க்] [மும்\*] விஜெயர் க-
- 2 ஶிஷெகமும் பண்ணிகருளிய ஸ்ரீகிரஹவனவிசதெவற்கு யாண்டு கயில நா (ள்)-
- 3 ள் நாடு[யக] - னுல் நந்திபந்மன் செய்யதிருவாய்மொழிந்தருளினபடி ஜ-
- 4 யங்கொண்டசொழமண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகறல் (திருவக)தி-
- 5 ருவகத்திஹாருடையார்க்கு இக்கொட்டத்து இருமாமான குலொத்துங்க-
- 6 சொழநல்லூர் தரப்படி. விளைநிலம் கயி-வெலியும் எரியும் எரிகொ . . உ[ள்]ப்பட்ட] நில-
- 7 மு[ம்\*] கொல்லை சி பத்து வெலியும் காலியூர்க்கொட்டத்து வெண்கற்செரி தரப்படி
- 8 சி கயில ஊ[ர்\*]நத்தமுங் கொல்லை சி யக-வெலியும் பழந்தெவதானஇ-
- 9 றையிவி பென்றும் இன் சி பழம்படியெ இத்தெவற்குத் தெவதானஇறையிவி-
- 10 யாய் நிற்கவும் இக்கொயிலு[ந்] தெவதானமுங் காலிக்கராயனுக்கு[ப்]பற்றாய் நிற்கவு[ம்]
- 11 கடவதாய்[ம்\*] பெறவெனுமென்று இவ[ன்\*] நம-
- 12 க்குச் சொந்நமையில் இப்படி செய்யக்க-
- 13 டவதாகச் சொ[ல்\*]வி[க்] கணக்கிலும் இட்டுக்கொ-
- 14 ள்ளக்கடவர்களா(ர)க வரிக் கூறு செய்வ-
- 15 ரா[க்\*]குஞ் சொன்னெம் இன்னில[ம்\*] பழம்ப-
- 16 டியெ இத்தெவற்குத் தெவதானஇறையிவி-
- 17 யாக நிற்கவும் இக்கொயிலுந் தெவதா-
- 18 ள்ளக்கனும் உள்பட இவனுக்குப் பற்றாகக் குடுக்க-
- 19 ப் பண்ணுவது எழுதினன் திருமந்திராலை இரா-
- 20 [சுநா]ராயணமுலென்தவெனான் இப்படி திருவாய்மொ-
- 21 டிக(ரி)ரு[ளி\*]னன் இவெ வில்லவராயன் எழுத்து<sup>1</sup> இவை வாணதராஜன் எழுத்து  
இவை தொண்டெமா நெழுத்து<sup>1</sup> இவெ விழி[ரு]த்தராயன் எழுத்து<sup>1</sup> இவெ சிங்  
களராயன் எழுத்து<sup>1</sup> இவெ சித்தராயன் எழுத்து<sup>1</sup> கடவராயன் எழுத்து<sup>1</sup> அங்கராயன்  
எழுத்து<sup>1</sup> விலாடத்தா-
- 22 யன் எழுத்து[வி\*]

No. 434.

(A.R. No. 221 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CENTRAL SHRINE IN THE  
VAIKUNTHA-PRRUMAL TEMPLE AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ஸ்ரீ[வி] ஸ்ரீ[வி] திரிபுலனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு உயி-வது  
ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகறல்நாட்டு மாகறற் திருமெற்-

<sup>1</sup> The letter ழ is written below the line.

- 2 கொயில் ஸீற்றிருந்தபெருமானைத் திருவடிப்பிடிக்கும் நயிமிசை வரதராசப்பட்டனென் இப்பெருமானுக்கு இவ்வூர் [ஊ]ரங்கிழான் [ச]முண்டிதெவன் திருவெகம்பமுடை-
- 3 யான் சந்திவினக்குக்கு இட்ட பொன் கஃ இப்பொன் கழஞ்சம் நான் கைக்கொண்டு நான் ஒன்றுக்கு ஒரு சந்திவினக்கு சந்திராதித்தவரை இடக்கடவென் இப்படிக்கிவை ந-
- 4 யிமிசை வரதராசப்பட்டன் எழுத்து[||\*]

## No. 435.

(A.R. No. 222 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீராசராசதேவர்க்கு யாண்டு உய-அ-வ[||\*]து ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகதல்நாட்டு மாகதல் திருமெற்கொயில்
- 2 ஸீற்றிருந்தபெருமானைத் திருவடிப்பிடிக்கும் நயிமிசை வரதராசப்பட்டனென் இப்பெருமானுக்கு இவ்வூர் பட்டியர்பொயன் ஆழ்வான் மதியன் சந்திவினக்குக்கு இட்ட
- 3 பொன் உஃ இப்பொன் இருகழஞ்சம் நான் கைக்கொண்டு நான் ஒன்றுக்கு இரண்டு சந்திவினக்கு சந்திராதித்தவரை இடக்கடவென் இப்படிக்கிவை நயிமி-
- 4 சை வரதராசப்பட்டன் எழுத்து[||\*]

## No. 436.

(A.R. No. 223 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீஇராசராசதேவர்க்கு யாண்டு உய-அ-வது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகதல்நாட்டு மாகதல் திருமெற்கொயில்
- 2 ஸீற்றிருந்தபெருமானைத் திருவடிப்பிடிக்கும் நயிமிசை வரதராசப்பட்டனென் இப்பெருமானுக்கு இவ்வூர் ஊரங்கிழான் திருவகத்திராமுடையான் அருளா[ள்]ன் சந்தி-
- 3 வினக்குக்கு இட்ட பொன் கஃ இப்பொன் கழஞ்சம் நான் கைக்கொண்டு நான் ஒன்றுக்கு ஒரு [ச]ந்திவினக்குச் சந்திராதித்தவரை இடக்கடவென் இப்படிக்கிவை நயிமிசை வரதரா-
- 4 சப்பட்டன் எழுத்து[||\*]

## No. 437.

(A.R. No. 224 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 உ ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீநாஜநாஜதேவர்க்கு யாண்டு உய-அ-வது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து எயிற்கொட்டத்து மாகதல்நாட்டு மாகதல் திருமெற்கொயில் ஸீற்றிருந்த எம்பெ-
- 2 ருமன்கொயில் ஸ்ரீவிமானமும் திருவடிமண்டபமும் திருமண்டபமும் வெளாபானமும் ஸ்ரீலீங்கமும் இவ்வூர் பட்டியர்பொயன் மணியன் பெருங்கன் செய்வித்தான் உ ஹரி:
- 3 உ திருமன்னு ஸ்ரீராசராசந் தி யாண்டு சென்ற விருபத்து முன்றாவதிற் செந்தனிர்தும் மருமன்னும் பொழிற் திருமாகதற் திருமெற்கொயில் மன்னி ஸீற்றிருந்தபெருமானுக்கு
- 4 மண்மெற் கருமன்னு சிவிமான மத்தமண்டப மெர்கலந்த மண்டபத்தொடு சொபானஞ் சிபிடந் தருமன்னுங் கொடைப் பட்டியர்பொயன் மணியன் தரும்பெருங்கன் செய்வித்தான் தருமந்லை பெறவெஃ—



## No. 438.

(A.R. No. 225 of 1901).

ABOVE THE ENTRANCE OF THE TAYAR-SANNIDHI IN THE SAME TEMPLE.

- 1 உ ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சீராசராசம் காண்டாதம் மென்மாகமம்
- 2 பாரார் புகழ்மண்டம்பாக்கிழான் காரார்தருப்பொல் தருந்-
- 3 திருவன் காழன் முருகன் திருக்கொயில் செய்தான் சிறந்து உ

## No. 439.

(A.R. No. 226 of 1901).

ON THE NORTH, WEST AND SOUTH WALLS OF THE CENTRAL SHRINE IN THE KADAMBANATHESVARA TEMPLE AT KADAMBARKOYIL, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவளர் திரள்புயத் திருநிலவலைய னன் ம. . . . . மணிக்கொற்ற வெண்குடை நிழல் சுவலையத் துயர்களைப் பெற்றதாயினும் பெணி [ம]-  
ற்றுள அழைமலரை [ச]ர் தன் கடிசிழ லொதுங்க உ [றை]வ . . . . .  
விரை மலர் [கு]ட தெரியல் விக்ஸன்மன்கொடு வரிசிலைத் தடங்கை மாசாமனரைக்  
கங்கபாடித் களத்திடைநின் [று] னுங்கபத்திரை புகத் துரத்தி . . . . .  
. . . விட்ட தாங்கரும் பெருவலத் தண்டு [க]டத் தாங்கி மாதண்டநாய-
- 2 கன் சாமுண்டராசனை (சனை)ச் செற்றவன் சிரத்தினைய [று] . . . . . யன் தெவி  
நாகலையென் [ன்] தொகையஞ்சாயலை முகத்தொடு மூக்கு வெறுக்கப் பகைத்தெதிர்  
மூன்றும் விசையி [று] . . . . . பரிபவ தீர்வதெனக் கருதி பொருபுனற்  
கூடல்சங்க [ம\*]த் தாழ்வமல்லன் மக்களாகிய விக்ஸன் சிங்கணநெ . . . . .  
. . . . . னரை [வ]ன்றடு து [சி] முன்விட்டுத் தன்முனை மைன-
- 3 ருத் தா [று]ம் பிந்த [டு]த் திருனு வடகட [டு]லந வகுத்த வத்தா (கா)ன [ந]யைக் கட [க]-  
. . . . . லை சிங்கனைக் கொடிபடை முந்நர் தாசி வெங்கனிற்றொடு  
ஐயுணித்துக் கெசவ (த்) தண்டநாயகன் தார்க்கெத்தரையத் திண்டிதல் மாராயன் சினப்-  
பொ . . . . . [ப]ாற்கொதை முவெத்தி யென் னாத்தடு துப்பி லநெக  
சாமனரைச் [சி]ன்றிப்பிந்த செய்து பி [ன்]ந [வர்] முதலிய [யா]ன முதலண கொட வி-  
. . . . . வழிந்து சிங்கண னொட அண்ணலர் முதலின ரனைவரும்  
அமர்பொர்ப் ப-
- 4 [ண்]ணிப் பகடிழின் தொட நண்ணிய வாலவமல்லது மவர்க்கு முன் கொடத் த . . . . .  
. . . . . கை கொண்டு ஆங்கவர் த [ர]முமவர் குலதனமுஞ் சங்குத் தொங்-  
கலு [ன்]ரையும் [வ]ரியும் மெலகடம்பமும் வெண்சாமனையும் சுகரக்கொடிய [ம்\*]  
மகரதொர [ண்] . . . . . [ந]மும் புட்பகடிழும் பொருகளிற் திட்டமும்  
பாய்பரித் தொகையொடும் பறித்துச் செயொளி வீரசிங்காசனம் பார்தொழ வெறி  
[எ]ழிலதரு மகுடம் வெய்னு குசைகொன் (த்) தத்துமாபுரயிப் பெ [ர]த்த [ப்] இவெ-  
. . . . .
- 5 கொவிராஜகெலநிலதாரான உடையார் ஸ்ரீவிநாயகஜெ [ஈ] . . . . .  
[வறு] ஐயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காலியூர்க்கொட்டத்துப் புலிவலநாட்டு  
வெண்கற்செரி உடையர் திருக்கடம்பனுறை உடையார் குடிநிலாஸுனெய்யார்பக்கல்  
நாங்கள் பொன்கொண் . . . . . லலை பகி [டி]க்கு மெற்குந்  
தென்பாற்கெல்லை
- 6 இ [வ்\*] ஆரர் இத்தெவர்க்கு விட்ட திருவழர் துபட்டிக்கு வடக்கு . . . . .  
. . . . . லமான கொல்லைநிலத்துக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை பகிடிக்கெய் பாய்ந்  
ண [ம்\*] ஹ [ம்\*] கா [ஹ]க்கு தெற்கு . . . . . ரு மகப்பட்ட நீர்கிலமுக கொல்லை-  
நிலமும் பதிந் அறுசாண் கொலாற் குழி ஆவிரத்திரு [று] . . . . .  
கா [சி]ரி [ய]முக கிண்டும் மெற்கு வானியநெரி-
- 7 திண்டும் இந்நிலத்துக்கு நீர் [ம்\*] [கி]ய் ஐவண்ணம் பதி . . . . . லாக கொல்-  
கலம் வாய்க்கால் கலனி நீர்பாயப் பெறுவதாகவும் இப்பரிசு எம்மி லி [சை] திருக்கு  
. . . . . [சு]டிநிலாஸுனெய்யார [ம்\*] பக்கல் அரையன் செய்யபாதமான  
இலாறையன் ஒடுக்கின தெ . . . . . ந்பதின்கழஞ்சு இப்பொன் (ப்) பதிந்-  
கழ-

- 8 ஞசும் இ[வ்\*]ஜுரொமெ யுறக்கொண்டு . . . . . கொக்கிவந  
சித்தாயம் பஞ்சவா-  
9 ரம் நீர்விலை(ய்) மற்று திருக்கொ . . . . . பெர்ப்பட்ட இறையும் இ-  
10 [வ்\*]ஜுரொமெ இறுக்கக்கடவெ . . . . . (ன)சுயடிவழியும்  
இறை-  
11 த்திரவியமும் ஆறக்கொண் . . . . . இறைவியாக ஒரு கா-  
12 லாவது மிருகால[ா\*]வது முக் . . . . . இயழீ-டி சனாடித்தவற்  
முன்-  
13 பு சிந்த ஊரொமெ சிலைகிறத்தக்கடெ . . . . . ஸாரொ சித்தங் குன்றிப்  
பொன் மன்றப்-  
14 பெறுவதாகவு[ம்\*] மன்றுபாடு இறுத்தும் இயழீ-டி . . . . . துக்கு  
வி . . . . . வான் [கங்]ை-  
15 கவிடைக் குமரிவிடைப் பாபஞ் செ . . . . . ஒட்டித் திருக்கடம்ப-  
னுறை  
16 உடையார் சூழிவாலுண்ணெ . . . . . செய்தகுடுத்தொம் புவிவலகா-  
17 ட்டு வெண்கற்செரி ஊரொம் . . . . . சறல் பூதி . . . . .  
ஆதித்தன்  
18 வெங்கடத்தி நெழுத்து [I\*] இப்படி . . . . . சன் பொன் . . . . .  
நெழுத்து [I\*] இப்ப-  
19 டி 'விறுக்குடுத்தென் நெய்ய[ா\*]ற்றுப்பாக்க . . . . . இப்படி  
விறுக்குடுத்தென் குளத்து-  
20 ழாக் செனன் பெருமா நெழுத்து [I\*] இப்படி விற . . . . . க்க  
நெழுத்து [I\*] [இப்]படி விறுக்குடுத்தெ-  
21 ன் அரையந் செய்யபாதமான இறை . . . . .

No. 440.

(A.R. No. 227 of 1901).

ON A ROCK NEAR THE STAMBHESVARA TEMPLE AT SIYAMANGALAM,  
WANDIWASH TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

- 1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ || திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செல்வியு னனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக-  
கொளக் காணுர்ச்சரலை கலமறுத்தருளி  
2 வெங்கைநாடு கங்கபாடிய னுளம்பாடிய னுடிகைபாடியுங் குடமலைநாடு கொல்லமுங்  
கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தர விழம்-  
3 ண்டலமு கிண்டி.றல்வென்றித் தண்டாற் கொண்ட தண்ணெழில் வளமுழி யெல்லா  
யாண்டு கொழுதகை விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெச-  
4 கொள் ஸ்ரீகொவிராஜராஜராஜகெவரிபதூராக ஸ்ரீராஜராஜதெவற்கு யாண்டு யசு-ஆவது  
பலகுன்றகொட்டத்து தென்னாற்றார்நாட்டுச் சியமங்கலத் தூ-  
5 ரொம் எங்கனூர்த் திருக்கற்றளிவிலாதெவற்கு [டு]சாழநாட்டுத் தென்கரைத் திருவிழு-  
னூர்நாட்டு நல்லூர்புதுக்குடி வெள்ளாளன் கடம்பன் வெண்காடன் வைத்த  
6 திருநகாவிளக் கிரண்டினுக்கு இவ்விளக் கிர[ண்]டுக்கும் ஹோமமாக இ(வ்)வன்பக்கற்  
பொன் கொண்டு சியமங்கலத் தூரொம் விறுக்குத்த நிலமான காட்டுகொள்கரம்-  
7 பை விற்பதற்கு கிழ்பாற்கெல்லை கங்கு[ண்]டி களத்துக்கெறின வதிக்கு மெற்கும் தென்-  
பாற்கெல்லை வியப்படக்கிவாய்க்காலுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை [ஆத்]கிசெது-  
வுக்கும்  
8 இதன் வடக்கிற் கரம்பைக்குங்க் குரம்பள்ளத்துக்கு[ம்\*] கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை  
தம்மிட்டிலாய்க்காலுக்கு தெற்கும் இவ்விசைத்த பெருநான்கெல்லையுள் எனப்பட்ட  
உண்ணில மொ-  
9 பிவின்றி பதினறுசாண் கொலால் விறற் குழி ஆயிரத்து நானூற் றெருபத்தைஞ்சு  
இக்குழி தூசாயிடு இவன் (தா)தானே விசமட்டிக் காடு வெட்டுவித்து[க் கட்டை]ட  
பறித்து மெடு கல்-



- 10 விபுல் குழி தூர்த்து கார்ப்புத்து வரம்பட்டித் திருத்தின செறுவு வெண்காடதெவ-  
மயக்கல் இதுக்குப் பாயப் பெருொரி பெருநூம்பினின்]று பொது அம்பலத்தாடி-  
வாய்க்காலி-
- 11 ற் பிறிது பள்ளவாக்காலினின்று இச்செய்[\*]க்குப் பாய நூற்சாண்கொலா லொரு-  
கொ லுள்ளகலத்தால் வெண்காடதெவலாய்க்காலென்று இச்செய்க்குப் பாயக-  
கல்விக்கொள்ளப்பெறுவ-
- 12 தாக இச்செறுவும் வாய்க்காலும் விறுது இதனுக்கு நூற்றுக்காலாக இறையினி விற்த  
நிலம் புறவிதைக்கு கிழ்பாற்கெல்லை கிழைப்புறவிதைக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை  
வாய்க்காலு-
- 13 க்கு கிழங்கும் மெல்பாற்கெல்லை இவ்வாய்க்காலுக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை மல்லன்-  
செருவூன் தி நூற்றுக்காற் குண்டில்களு[க்]குத் தெற்கும் இவ்விதைத்த பெருநான்-  
கெல்லைபுள்ளுப்பட்ட
- 14 குழி ஈயுயிஎ-ம் ஆக இறையினி விற்த குழி நுகூஉ இக்குழி ஆயிரத்து அறுநூற்று  
இரண்டும் இவ்வாய்க்காலும் இறையினியாக விற்து இந்நிலத்தால் வக பொரு ள-  
றக்கொண்டு விலையற விற்து[க்]குத-
- 15 தொம் சியமங்கலத் தூரொம் கடம்பன் வெண்காடனுக்கு இந்நிலம் ஊரொமெ ய[டு]த்-  
தும் பவிர்செய்தும் இக்கடம்பன் வெண்காடன் எங்கனூர்த் திருக்கற்றளிஃ ஊரெவற்கு  
வைத்த திருக-
- 16 ஊவிளக் கிரண்டுக்கும் கச்சிப்பெட்டு ஊரகத்துநின்றூர்நாழியொ டொக்கும் உழக்கினுல  
நகாவிளக் கொன்றுக்கு நிசதம் எண்ணை யுழக்காக இவ்விளக் கிரண்டுக்கும் நிசதம்  
உரிய எண்ணை
- 17 உகூரடித்தவல் அ[ட்]டுவதாக இப்பரிசு ஸிலாலெகை செய்துக்குத்தொம் சியமங்கலத்  
தூரொம் இது ரத்தித்தார் ஸீவாடி என்லை மெலினா ||  
ஸ்வா ஸீ நிலமளவுகொல்

No. 441.

(A.R. No. 227-A of 1901).

(ON A BOULDER ABOUT TWO FURLONGS TO THE NORTH-WEST OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்லக்ஷி—ஸ்ரீரேஷி[உ]ஸுவெஸித்ரு
- 2 கதிஸுவெஸு[ர]ரூங்கலம் [I\*] கதிஸொ மாகி
- 3 கிஸ்ஸெஸாஸாஸூரவாராஸிவாரமெம்—
- 4 ஸ்ரீகரூங்கலாதீயத்ரு ரீண்டாஅய-ல்
- 5 மண்ணிரடுவல் ஸிஷுர் வஜ்ரகதியொயீஷர்
- 6 செய்வித்த திருப்பதணம் ஸக[சு\*] லாஜீஸஸிஸெஸு
- 7 ஸாலகதீயகாஸிஸு[சு\*] யஸு[ஸு] ஸு[ஸு]அரடுவெஜ்ரண கிஜீ-ல் ரம் காரிகாடியம்—

No. 442.

(A.R. No. 228 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE TIRUKKALISVARA TEMPLE AT KALAVAI,  
WALAJAPET TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திங்களே[ர்\*] மலர்ஜூ வெ[ண்]குடைமண்டல மந்துயிர்தொறு மிங்கருள்  
சுரஜூ நிறைமீழல் பரப்[ரி] கிற்ப முறைமையிற் செங்கொல் திசைதொறுஞ் செல்லத்  
தங்கள் குலமுதற் பருதியிற் லலநெர் . கீ[வரு]ம் ஒற்றையாழி யுலால நற்றவத்  
[திரு]மலர்ச் செ[ல்வியு மி]ருகிலப் பாவையுங் கீர்த்தியங் கிள்ளையும் பொர்த்தநிப்  
பாவையு மதுவையிற் புணர்ஜூ பொதுமை திர்ஜூ த[ர்]துரி-
- 2 மைத் தெவியராக்கி விரவி நற்சுடர் மணிமகுடஞ் சூட்டி நெடுநிலம்நவந் முறைமுறை  
தங்கடி வணங்கி விரமந் தியாகமு மாசமெகப் புனைஜூ மாப்பெரும் புகழ் மிகமநுநெறி  
வளர்ந்த கொப்பரகெலுரிவழி-ராச உடையார் ஸ்ரீகயிராஜெக்யுடெவர்[க்]கு யாண்டு  
முற்றுவது ||உ ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் பலருந்தக்கொட்டத்துச் செங்-  
குற்றநாட் லெகளந்தசொழச்சருப்-

<sup>1</sup> Here is marked a measuring rod of 12 feet 9 inches.

- 3 பெரிமங்கலத்து<sup>1</sup> மஹாலெபெப் பெருங்குறிப் பெருமக்களோம் ஹூமிவிலையாவணக் கையெழுத்து இவ்வூர்த் திருக்காரீஸ்ரமுடைய மஹாபெவர்க்கு நாங்கள் விற்துக்குடுத்த நிலமாவது ஸ்ரீஅருமொழிதெ[வ]வதிக்குக் கிழக்கு உலகளஞ்சொழலாய்க்காலுக்கு வடக்கு எட்டாங் கண்ணாற்று இரண்டாஞ் சதிரம் பெருவழிக்கு வடக்குக் குழி இருதூற்று
- 4 எண்பத்தெட்டெம் முற்றாஞ் சதிரம் பெருவழிக்கு வடக்குக் குழி நாற்பத்தநாலும் எட்டாங் கண்ணாற்று இரண்டாஞ் சதிரம் குழி ஆயிரமும் முற்றாஞ் சதிரம் வளையாற்றுக்கு மெற்குக் குழி அதுதூறும் ஆகச் சதிரம் நாலி[னாற்] குழி ஆயிரத்துத் தொளாயிரத்து முப்பத்திரண்டும் மிகுதிக்குறை வுள்ளடங்க உள்ள நிலம் ஒழிவிற்திப் பொஹிது குழி முற்றும் இறையிழிச்-
- 5 சி விற்து விலையாவணஞ் செய்து[து]குடுத்தோம் இவ்விற்துக்குடுத்த நிலத்துக்கு துயஉரவூத்துக்கும் பெருவறிகளாஞ் சிலவறிகளும் ஸலெயொமெய் இறுக்கக்கடவொமாக இத்திருக்காரீஸ்ரமுடைய மஹாபெவர் கம்[மி]க[ள்]பக்கல் குடினாக்கல்லால்க் கொண்ட ஒக்குஞ் செம்பொந் பதிக் கழஞ்சும் இப்பொந் பதிக் கழஞ்சும் கைய்-
- 6 யுறக்கொண்டு இந்நிலம் விலையறக் கொண்டு விற்துப் பொருளறக்கொண்டு இறையிழிச்சிக் குடுத்தோம் இவ்விற்துக்குடுத்த நிலத்துக்கு எப்பெர்ப்பட்ட கலமும் இறையும் இல்லை(க்) கலனொர்நிலும் இறை தொர்நிலும்ஸலெ(ர) யொமெ தீர்னும் இறுத்தும் குடிக்கடவொமாகவும் இதுக்கு இதுவெய் பொரு[ள்\*]மாவதுதிப் பொருட்-
- 7 ச்சிலவொலையாவதாவும் இதுவல்லது வெறு பொரு[ள்\*]மாவதுதிப் பொருட்சிலவொலையாட்டெந்நப் பெறுததாவும் இப்பரிசு விற்து இறை யிழித்தி விலையாவணஞ் செய்து-குடுத்தோம் இறுதாவதும் முக்காவாவதும் நாங்கள் விற்து இறையிழித்திக்குடுத்த நிலமாவது [ஸ்ரீ]அருமொழிதெவவதிக்குக் கிழக்கு உலகளஞ்சொழலாய்க்காலுக்கு வ-
- 8 டக்கு ஏழாங்கண்ணாற்று இரண்டாஞ் சதிரத்துப் பெருவழிக்கு வடக்குக் குழி இருதூற்று எண்பத்தெட்டெம் முற்றாஞ் சதிரம் பெருவழிக்கு வடக்குக் குழி நாற்பத்தநாலும் எட்டாங் கண்ணாற்று இரண்டாஞ் சதிரத்துக் குழி ஆயிரமும் முற்றாஞ் சதிரம் வளையாற்றுக்கு மெற்குக் குழி அதுதூறும் ஆகச் சதிரம்[ம்\*] நாலிலுமாக் குழி ஆயிரத்துத் தொளாயிர-
- 9 த்து முப்பத்திரண்டும் மிகுதிக்குறை வுள்ளடங்க உள்ள நிலம் ஒழிவிற்திப் பொஹிது . . . முற்றும் விற்து இறை யிழித்தி விலையாவணஞ் செய்துகுடுத்தோம் இவ்விற்துக்குடுத்த நிலத்துக்கு எம்மில் இசை விலைப்பொருள் குடி[னாஞ்]க்கல்லால் ஒக்குஞ் செம்பொந் பதிக் கழஞ்சும் இத்தெவர்க்கம்மிகன்பக்கலெ அறக்கொண்டு
- 10 உஉரூபித்தவற் இம்மதமா[து]மமுள்ளவும் ஸலெயொமெய் இந்நிலத்துக்கு வந்த இறை யிறப்பதாக இசைனு இறையிழித்தி விற்து விலையாவணஞ் செய்துகுடுத்தோம் மெற்ச்சொல்லப்பட்ட திருக்காரீஸ்ரமுடைய மஹாபெவற்கு முற்ச்சொல்லப்பட்ட மஹாலெபெப் பெருங்குறிப் பெருமக்களோம் இப்பரிசு ஸலெயு-
- 11 ன் எழுது ஸா[து]அஜி அம்பலக்கூத்தக்கிரமவித்ததும் வங்கத்தப் பொழந் சிங்கம்பிக்கிரம-வித்ததும் வங்கிப்புறத்து ஸ்ரீலாஸா[து]பெவலவலவலதும் பணிப்பணி பணிப்ப பணி-யாற்ப் பணிகெட் டெழுதிநெந் இவ்வூர் மயு[து]க் குட்டெறந் ஆநகக்கூத்தநாந ஆயி-ரத்தெண்மத் திரிச்சிறதம்பல அலங்காரப்பிரி-
- 12 யநெந் இவை எழுத்து [||\*]

No. 443.

(A.R. No. 229 of 1901).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீவூ [||\*] கொப்பரகெலரிபதாரக [அ]கூவத்திகள் ஸ்ரீவிக்ரமசொழலெவற்கு யாண்டு ஏழாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து பலருந்நக்கொட்டத்து[ச்] செங்குந்[ம்]-நாட்டுக் கலவையாந ராஜகா[து]ராயணச்சதுலெ-உமங்கலத்துத் திருக்காரீஸ்ரமு[னா\*]டய மஹாபெவற்கு நித்தநிஸதத்துக்கு மெற்படியுரி விறுக்கு[ம்\*] ஸுரேஷ்டேயர் பரிமுஹ-
- 2 த்து அமுதுபெங்கியெனும் மெற்படி பரிமுஹத்துபெற்றான் தவஞ்செ[ய்\*]தானும் இவ்-விறுவொம் இவ்வூரியானுங் கணத்தாராநுப் பாகனூற் கருணாகரபட்டன்பக்கல் நாங்கள் விலைக்குக் கொண்டு ஸலெயொர்ப்பக்கல் இறை இழிச்சி உஉரூபித்தவரை இறைஇனி டெலடா[து]மாக விட்ட ஹூமிவிலையாவண திருச்சிறதம்பலவதிக்குக் கிழக்கு ஸ்ரீ[து]ஜநாஜ-வாய்க்கா[து]-



- 3 க்கு வடக்கு க-ஆங்கண்ணாற்று முதற் சதிரத்துக் கிழக்கடையத் தடி உ-னல் இவ்வமுது-  
பெங்இ இடெவற்கு திகெஜாற்வவத்துக்கு விட்ட சிலம் பதின்அறுசாண் கொலாற்  
குழி ஐஞ்ஞாறும் இவ்வதிக்குக் கிழக்கு இவ்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு ச-ங்கண்ணாற்று  
முதற் சதிரத்துக் கிழக்கடையத் தடி க-னல்[வ\*]ப் பெற்றாள் தவஞ்செய்தாள் சிறுகா-
- 4 லேவழிக்கு உடையாற்கு திருவமுதுபடிக்கு விட்ட சிலம் பதின்அறுசாண் கொலாற் குழி  
ஐஞ்ஞாறும் [ஆ]கக் குழி ஆயிரத்துக்கும் இக்கருணாகரப[ட்\*]டற்கு எம்மி லி[ன\*]சந  
விலைஆன சுயடிவயும் பொருளற இட்டு விலை அறக்கொண்டு இறை இழிச்சி இடெ-  
வற்கு வடிவாடிகுவரை யிறையிவி டெவடாநமாக விட்டொம் இவ்வமுதுபெங்கியும்  
இப்பெற்றாள் தவ-
- 5 ஏசெய்தாறும் இவ்விருவொம் இயஜீ-த்துக்கு அழிவு கினைப்பார் மங்மைஇடைக் குமரி-  
[யி\*]டைச் செய்தார் செய்த பாப[ம் பவொர்\*] [||\*]

No. 444.

(A.R. No. 230 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சகலலொகச்ச[சு]வதி இராச[நா]ராயணன் சம்புவராயன் கலவைப்-  
பற்றுநாட்டார்க்கு தங்கள் பற்றில் ஆளுவதுவரையும் நட்பெப்பாழ் காற்றடி[ப்\*]பாழ்  
விதைத்துப்பாழ் இவையிற்றுக்கு
- 2 பொன்வரி குலவரி உன்னிட்ட பணவற்கமும் அ[ரி]சிகாணமும் கொண்டபொதுகையில்  
இத்தைப்பற்ற பயிச்செய்வார் இல்லாதபடிஆலெ எழாவது ஆடிமாதமுதல் நட்பெ-  
பாழ் காற்றடி[ப்\*]பாழ் விதைத்துப்-
- 3 பாழ் இவையிற்றுக்குப் பொன்வரி குலவரி [உ]ன்னிட்ட பணவற்கமும் அரிசிகாணமும்  
சந்திராகித்தவரையும் கொள்ளாதபடி சொல்லிவிட்ட அளவுக்கு கலவையில் கொயி-  
லும் திருவல்-
- 4 லத்தில் கொயிலிலும் உடையார் மண்ணைநாயினார் கொயிலிலும் சந்திராகித்தவரையும்  
செல்ல கல் வெட்டி[ச்\*]ரொள்ளும்படி சொல்லிவிட்ட அளவுக்கு இப்படிக்கு உடை-  
யார் வழித்துணைநாயினார் சிபாதம்
- 5 அப்பச்சயார் ஆணை தாழ்வு இல்லை இன்னமுதலுக்கு இப்படிக்கு கல்லும் வெட்டு-  
வித்துக்கொண்டு தாழ்வற நடத்திப்பொதவும் பார்க்க [||\*]

No. 445.

(A.R. No. 231 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] விக்கிரமசொழிவெவற்கு யாண்டு நாலாவது ஐயங்கொண்டசொழிமண்ட-  
லத்துப் பலகு[ந்ற] <sup>1</sup>க்கொடத்துச் செங்கு[ந்ற]காட்டுக் கலவையாக ராஜநாராய-  
ணசதுவெ-<sup>2</sup>திமங்கலத்து உடையார் திருக்காரிஸ்ரமுடையாற்கு திருவடி-யாமத்துக்கு  
சித்தரிமஞஞ செய்ய பெரும்பாணப்பாடி
- 2 கரைவழி ஈச்ச[ரு]ர்நாட்டு மெற்றெரி விருக்கு[ம்\*] அரையந் தெவநெந் இத்தெவற்கு திரு-  
வமுதுபடிக்கு அரிசி நானாழிக்கு நெல்லுக் குறுணி யிருநாழியும் கறியமுர்து இரண்-  
டுக்கு நெல்லு இருநாழியு[ம்\*] ஊரருமொழிதெவந்மரக்காலா வின்நெல்லுக் குறுணி நா-  
நாழியும் செலவதாக நாந் கொண்டு விட்ட ல-குமியாவது ராஜநாராயணவினாகத்து  
கிழ்சூற்று
- 3 திருச்சிறம்பலவதிக்குக் கிழக்கு ஸ்ரீராஜராஜவாக்காலுக்கு வடக்கு முற்றங் கண்ணாற்  
றஞ்சாம் சதிரத்து லாநஜாஜி ஜாகவெடிவடிப்பக்கல் நாந் இறை இழிச்சி[ரி] கொண்டு  
விட்ட சிலம் கிழ்பாற்கெல்லை லாநஜாஜி சிபொந்தைவடித்துக்கு மெற்கு தெப்பாற்-  
கெல்லை கண்ணாற்றுக்கு வடக்கு மெல்பாற்கெல்லை சதிரவறிதிற்கு கிழக்கு வடபாற்-  
கெல்

<sup>1</sup> The letters ந்ற are written as a group.

- No. 446.

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE, LEFT OF ENTRANCE.

- No. 447.

ON THE NORTH WALL OF THE GOPURA OF THE AKSHESVARA TEMPLE (RIGHT OF ENTRANCE),  
AT ACHCHARAPAKKAM, MADURANTAKAM TALUK, CHINGLEPUT DISTRICT.

- [illegible]



- 7 [த] விஸாவதகதது நாள் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து சுனதூற்கொட்டது  
ஸ்ரீய-ராதக-
- 8 உதவெ-பீழிம்[க]வது தென்பால் தனியூர் திருவச்சிமுபாக்கம் உடையார்ஆட்சி கொண்-  
டருளிய மஹாபேவ-
- 9 ம்[கு] சமஸ்யமொதது வொயாயனலுதது யஜுஸாவாபுரவகராத தழுவக்கு-  
வ[ழ]ந்தாம்வட்டர் வாகுது
- 10 உவெவபுராதியான விநதரலிம்வராயநாயக்கர் ஸ்ரீதூஜபேவலீமாராயற்கு புண்ணி-  
யமாக
- 11 ஆனைருந்தி கவிவெஹுரது வணயிலெ வொரீம[ஊ\*]ணவண்ணுகாலத்திலெ வணிர-  
ணெயாடக-
- 12 யாராவ-வெ-பீழுக நயினர் ஆட்[சி]கொண்டருளிய லீலாபேவற்கு வவ-பீ[ர]தயமாக  
ஜோடி-
- 13 அமைனையிற்றகடுத்த முந்துடைப்பி(த்)து வவ-பீமாணயூஆகப் பண்ணிக்குடுத்தொம்
- 14 இஃ பேவலுராதில் கட்டாயம் காணிக்கையும் இஃ லீலாபேவன்க்கெ வவ-பீ[ர]மாணயூ-  
15 கப் பண்ணிக்குடுத்தொம் இஃ யஜீ[பீ\*]துக்கு கணிதம் னினைதவன் மம்மாயிரத்திலெ  
வாடி-
- 16 துத்தி மொவதத்தி பண்ணின டொஷத்திலெ பொ[க]சுடைவனாகவும் ஸ்ரீதாதக்  
திகுணய
- 17 வ-ணயூ வரததாதவாஹய [I\*] வரததாவஹரெ அ ஸ்ரீததணிஸ்யெ ஹவெச [II\*]
- 18 ஸ்ரீதத (வா) வரததம் வா யொ மரொதவவதரெ<sup>1</sup> [I\*] வ்ஷிதூ[பீ\*]வதவஸுரானி  
விஷயாரா-
- 19 யகெ சி[தி[ஃ]] [I\*] பேவஸுரவ்ஷணவிதாதி தாஸயகி துதனி அ [I\*] கெஷாடி வாடிநஜொ  
விதூ ஸஜீ[பீ\*]ணாவி-
- 20 விதாய [அ] [II\*] டாதவாதயொஜீ[பீ\*]யெ டாதா<sup>2</sup> ஸெயொதவாஹய [I\*]  
டாதா<sup>3</sup> ஸும[பீ\*]லீலாபேவதி வர-
- 21 கொஹு[பீ\*] வடி [II\*] உ

No. 448.

(A.R. No. 234 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE, RIGHT OF ENTRANCE.

- 1 ஸ்லோதி ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச் சக்கிரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்குச்சொழதெவற்கு யாண்டு
- 2 . , வது [ஜ] பங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தூர்க்கொட்டத்துத் தகிலூர் ஸ்ரீம-
- 3 [தூரா] ஐக்கச்சதுவெ-<sup>1</sup>திமங்கலத்துத் திருவச்சிறுபாக்கத்து உடையா மாட்சிகொண்ட-  
நாயனாற்கு அம்மைய-
- 4 ப்பப் [சம்] புவர[ா]யநெந் திருமெற்பூச்சுக்கும் திருப்பரிசட்டத்துக்கும் இந்நாயனார் தெவ-  
நானந் திருவச்சிறுபா-
- 5 க்கத்தில் த[தி]ரிதை தட்டாரப்பாட்டமும் ஆசுவிகள் [பொது]மக்கள்பெரால் வந் கட-  
மையும் மன்றாடிகள்பெரால் (வ)-
- 6 வந் கடமையும் செக்குக்கடமையும் இந்நாயனாற்குச் சிறுகாலேச்சனி திரும[னி]ரபொன-  
கத்துக்கு அமுதுசெய்தருள இவ்வு<sup>3</sup>

<sup>1</sup> Read ஹொத் வஸுதரஹ. <sup>2</sup> The letter தா of ஐநாக is engraved below the line. <sup>3</sup> The inscription stops here.

## No. 449.

(A.R. No. 235 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 திருவனசகரவத்தி கொனெரினமைகொண்டான் ஜயங்கொண்டசொழ்-
- 2 மண்டலத்துக் களத்துற்கொட்டத்து அச்சிறுபாக்கத்து ஆட்கொண்டமஹாதேவ[ர்]
- 3 கொயினில் ஆதமங்கலவன் அரயன் ஆட்கொண்டநாயகனான செதியராயன் எழுந்தருளு-  
வித்-
- 4 ஐற தெவர்க்கு இன்னாட்டு மதுராந்தகச்சதுவெட்டிமங்கலத்துப் பிடாகை விராலூர்  
நீர்நில-
- 5 ம் [ப]தின்[அறு]வெலியும் இவ்வூர்ப் புஞ்சைநிலமும் இத்தெவற்கு இறையின் தெவதா-  
னமாக இடக்கட-
- 6 . . . . . என்று இவன் சொன்னமையில் இப்படி செய்யக்கடவதாகச் சொல்-  
லிக் கணக்கிலுமிட்டு<sup>1</sup>

## No. 450.

(A.R. No. 236 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவனசகரவத்திகள் ஸ்ரீராஜராஜதேவற்கு யாண்டு ௩ ஆவ-
- 2 து ஜயங்கொண்டசொழ்மண்டலத்து களத்துற்கொட்டத்துத் தநியூர் ஸ்ரீமதுரா-
- 3 னகச்சதுப்பெதிமங்கலத்து ஆனடையார் ஆட்கொண்டருளிய ஷோதேவ-
- 4 ற்கு சொழ்மண்டலத்துத் தென்கரை உய்யக்கொண்டசொழ்வளநாட்டுச் செல்கலிற்  
செல்கலுடையான் குற்றியல-
- 5 தவந் ஆட்கொண்டவிலியெந் செவகப்பெற்றி விட்டு வையு சகீவனக்கொன்றுக்குக்  
கொண்டு விட்ட ஆடு பன்னிரண்டு இவ்<sup>2</sup>

## No. 451.

(A.R. No. 237 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவனசகரவத்திகள் திரிபுவனவிரதேவற்கு யாண்டு முப்பத்து அஞ்-
- 2 சாலது செயங்கொண்டசொழ்மண்டலத்துத் திருவைச்சிறுபா[க்\*][க]த்து உடையார்
- 3 ஆட்கொண்டருளியதேவர் கொயில் சிவப்பிராமணரொந் திருதந்தாவினக்கு உபை-  
யந்
- 4 கொண்டபரிசாவது இன்னாயனாகொயில் கைக்கொளரில் பிச்சைத்தெவனா[ன] ஐடாரத்-  
தரைய-
- 5 ன் சமையசெனாபதி இன்னாயனாற்கு வைத்த திருதந்தாவினக்கு ஒன்றுக்கும் கொண்ட  
பொன் யடு (ப)
- 6 இப்பொன் பதினைக்கழஞ்சும் கைக்கொண்டு இத்திருதந்தாவினக் கொன்றுஞ் சந்திராதித்-  
தவரைச்
- 7 செலுத்தக்கடவொமாகச் சம்மதித்தொம இக்கொயில் சிவப்பிராமணரொ[ம்\*] இது பன்-  
மாறெகச[ன்] ற[கெசு] [||\*]

## No. 452.

(A.R. No. 238 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸ்ரீ கொமாறபன்மரான திரிபுவனசகரவத்திகள் எம்மண்டலமுகம் கொ-  
ண்டருளிய ஸ்ரீவிக்கிரமபாண்டியதே-

<sup>1</sup> Incomplete.<sup>2</sup> The inscription stops here.



- 2 வ[ர்\*]க்கு யாண்டு அஞ்சாவது ம[லை]மண்டலத்து [கு]ளிச்சைப் பள்ளிகொண்டான் பூமனா புலவரிவிச்சாதிரதெவனென் செயங்கொண்டசொ-
- 3 முமண்டலத்துக் களத்தாற்கொட்டத்து ஸ்ரீமதுராதகச்சுருப்பெதிமங்கலத்துத் தனியூர்த் திருஅச்சிபாக்கத்து உடையார் ஆட்சிகொண்ட-
- 4 ருளிய ஶீமாதெவருடைய இளங்கருணைப்பாலை நகலநஞ் செய்யுந் குடிகனுக்கு . . . த்த நகலநத்துத் திருமண்டப[த்\*]து எரியருளின நாள் திருப்பாவாடை அமுது-
- 5 செய்தருள வெணவெனவுக்கும் விட்ட நீர்நிலமாவது ஸ்ரீமதுராதகச்ச[து\*]வெ-தி- (மங்க)மங்கலத்துத் தென்பிடாகை கூனன்பட்டுக் காணிஉடைய வவ-பாடித்த[ன்] பெ-ரன சொ[ம\*]ங்கலத்து அருளாளபட்-
- 6 டன் பக்கல்(க்) கொண்டு விட்ட நிலமாவது இவ்வூர் கழனிசில் மடப்புறத்துக்குத் தெம்-ருத் தென்பாக்கத்துக்கு நீர்(ப்)பாய்கிற வாய்க்கா[து]க்குக் கிழக்குத் தெனும்புலம் உட்-படக் குழி இரண்டாயி-
- 7 ரத்து முன்னாறுங் கொண்டு விட்டென் பூமனா புலவனி[ச்சா]திரதெவனென் இது பன்மாவெழூர நகெஷ உ
- 8 இ[க்\*]சிலத்தில னுலக்கிணறும் இக்கிணறு சூழ்ந்த மரமும் இத்திரு நகலநக்கு[டிக்கு] இரண்டு மனையுந் கொண்டுவிட்டென் பூமனா அவனிவிச்சாதிரதெவனென் இது பநாவெழூர நகெஷ[||\*]

## No. 453.

(A.R. No. 239 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] திரிபுலவச்சகூரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்தெவற்கு யாண்டு பன்னி ரண்டாவது ஐயங்கொண்டசொழமண்டலத்து களத்தா-
- 2 [ர்]க்கொட்டத்து தனியூர் ஸ்ரீமதுராதகச்சுருப்பெதிமங்கலத்து திரு(அ)வைச்சிபு-பாக்கத்து உடையார் ஆட்சிகொண்டநாயனாற்குச்
- 3 செங்கெணி அம்மையப்பன் பாண்டிநாடுகொண்டநக் கண்டரகூளியனா இரா[ச\*]ரா- [ச\*]ச்சம்புவராயனென் இன்னுயநாற்குச் சாத்த இ-
- 4 ட்ட திருவாபரணம் பட்டம் ஒன்றினால் பொன் ஐம்பதின் கழஞ்சு மாற்று எட்டெகாவெ அரைக்காலும் பட்டம் ஒன்றினால் பொன் பதினெண்க-
- 5 முஞ்செ கால் மாற்று எட்டரையும் இப்பட்டம் இரண்டுஞ் சாத்தினெ[ன்] இரா[ச\*]ரா- [ச\*]ச்சம்புவராய(ன்)னென் பன்மாவெழூர நகெஷ[||\*]உ

## No. 454.

(A.R. No. 240 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] திரிபுலவச்சகூரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்தெவற்கு யாண்டு யடு-வது ஐயங்-
- 2 கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தார்க்கொட்டத்துத் தனியூர் ஸ்ரீமதுராதகச்சு-வெ-திம-
- 3 வ்கலத்துத் திருவைச்சிபுபாக்கத்து உடையா ராட்சிகொண்டநாயனாற்கு அத்தி-மல்லநா[ந]
- 4 குலொத்துங்கசொழச்சம்புவராயநெக் கல்வெட்டுவிச்சக்குடுத்த பரிசாவது இக்காயனார் தெவநான-
- 5 ம் திருவைச்சி[து]பாக்கமும் நெற்குந்தமும் இவ்வூர்ப் பிடாகைகளும் புனியுண்ணியும் உள்ளிட்ட ஊர்களி-
- 6 ல் கண்காணி[ய]ர் நெல்லும் [ப]ாடிகாவல் வெட்டி அரிமுக்கை எடுத்துக்கொட்டி கொ-சிறந்தமப்பெறு மு-
- 7 ள்ளடி. 4[ர]த்திகைக்கா[ண]ம் ஆசனிகன்பொதுமக்கன்பெரால் வன கடமையும் தறியிடை-யும் பாட்டமும் வானியர்-

- 8 பெராலு[ம்\*] மன்றடிகள் பெர[ர]ல் வந்த கடமைகளும் சிகாரியப்பெறும் குற்றத்தெண்  
டமுஞ் செட்டிமையு முன்[ள்]ிட்ட கடமைகள்
- 9 பூசைக்குந் திருப்பணிக்கு முடலாகவெ விட்டுக் கல் வெட்டுவித்துக் குடுத்தெந் குவொத்-  
துங்கசொழ்ச்சம்புவரா-
- 10 யநெந் இத்தம் மிறக்[ரு]வார் கெங்கையிடைக் குமரியிடைச் செய்தார் செய்த பாலங்  
கொள்வார் இதுபந்தா-
- 11 ஹெஸுர ஈகெஷ [||\*]

## No. 455.

(A.R. No. 241 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லஸ் ஸ்ரீ [||\*] திரவ[வ\*]கச்சகரவத்திகள் ஸ்ரீராஜராஜதேவற்கு யாண்டு ௩-ஆவது  
ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்-
- 2 தூர்க்கொட்டத்துத் ததீயூர் ஸ்ரீமதுராந்தகச்சதுப்பெதிமங்கலத்து ஆனுடையார் ஆட்சி-  
கொண்டருளியதேவர் கொயிற் சிவ(ப்)வ்யாமண-
- 3 ரொந் திருநுந்தாவினக் குபையங் கைக்கொண்டபரிசாவது இம்மண்டலத்து ஆமுர்க்-  
கொட்டத்து மொந்தூர்நாட்டு வெண்கலப்பா-
- 4 க்கத்துப் பாலமுழாந் வெளாந் ஆம்மையப்பந் திரு[வ]ச்சிறுபாக்கமுடையாற்கு வைத்த  
திருநுந்தாவினக்கொன்றுக்கு விட்ட எருமை
- 5 [ப]த்து இப்பத்துங் கைக்கொண் டித்திருநுந்தாவினக்கு ஒன்றுஞ் சஜாதித்தவந்  
செலுத்தக்கட-
- 6 வெரமாக வம்மதித்தொ மிக்கொயில்ச் சிவ(ப்)வ்யாமணரொம் இது பந்தா-  
ஹெஸுர ஈகெஷ
- 7 இவ்வினக் கெரிய இட்ட குத்துவினக் கொன்று[||\*]

## No. 456.

(A.R. No. 242 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லஸ் ஸ்ரீ [||\*] திரவ[வ\*]கச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமபாண்டியதேவற்கு யாண்டு ௩ -  
ஆவது செய்கொண்டசொழம-
- 2 ண்டலத்து ஓய்மாநாடான விசையராசெந்திரசொழவனநாட்டு செஜூ[ர்\*]நாட்டு செ[ச]-  
ஜூ[ர்\*] கந்தமுழாந் கூத்தன் திருவெண்காடுதேவனான பல்லவ-
- 3 ராயநெந் இ[ம்\*]மண்டலத்து ஸ்ரீமதுராந்தகச்ச[து\*]வெ[தி]மங்கலத்து தென்பிடாகை  
யிற் தனிணர் திருவச்சிறுப[ர\*]க்கத்து ஆட்கொண்டருளியதேவர்க்கு
- 4 வைகாசித்திருநாளுக்கு நான் குடிநீங்கா தேவதானமாக கொண்டு விட்ட வெள்ளரிப்-  
பட்டு நஞ்செய்நிலமும் புன்சைநிலமும் கொல்லை-
- 5 [நீ]லமும் எரிவாய் புறவடை யுட்பட நாத்பாற்கெல்லக்கு உட்பட்ட நிலம் குடிநீங்கா  
தேவதானமாக குடுத்தென் திருவெண்-
- 6 காடு[டு]தவனான பல்லவ . . . . . பொய்[டு]யாடுதவிலாதான் [டு]சஜூர்  
பல்லவராயன் [த]ன்[ம]ம்[||\*]

## No. 457.

(A.R. No. 243 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- |   |   |
|---|---|
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1 ஸ்லஸ் ஸ்ரீ [  *][தி]வ்வனச்சகரவத்தி-<br/>க[ள்] ஸ்ரீவி[ர]பாண்டியதேவற்கு<br/>யாண்டு ௪ - வது கற்கடகனாயற்று<br/>அபரபகூந்து நா-</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>2 யற்றுதிழமை[யும்] ஸ்லஸியும் பெற்ற<br/>கஸ்தினான் ஜெயங்கொண்டசொழ-<br/>மண்டலத்து களத்தூர்கொட்டத்து<br/>ஸ்ரீரீயாராகக-</li> </ol> |
|---|---|



- 3 [ச்]சதுஷ்டேஹிமங்கலத்து தனியூர் திரு-  
அச்சிதுபாக்கத்து உடையார்  
இ[ம்\*]ம ஆட்சிகொ-  
4 ண்ட(அ)ருளியஹிமாவேவ[ர்\*]க்கு ஆதி-  
சண்டேசுர தெவகன்மிகனுக்கு  
இ[ம்\*]மண்டலத்து  
5 ஸ்ரீமதுராந்தகர்சதுஷ்டேஹிமங்கலத்து  
(காவல்)காவல்காணி உடைய பூ-  
6 வடையான் மாதவராயன் முதலி செம்பி-  
யதரையனும் இவன் தம்பி சொக்கன்  
சம்-  
7 புவராய மலையமாளும் இவன் தம்பி தெ-  
வப்பெருமாள் மதுராந்த பல்லவ-  
[ர்\*]யனும்-  
8 ம் இ[ம்\*]முவரோம் இந்நாயனர்க்கு நாங்-  
கள் திருமமத்துக்காணியாக திருப்-  
படியில் உதகம்ப-  
9 ண்ணிகுடுத்த ஸ்ரீமதுராந்தகர்சதுஷ்டே-  
ஹிமங்கலத்து பாகேசரிசெரி வற்ற-  
லூர் கவிநாராய-  
10 ணபட்டன்பக்கல் நாங்கள் கொண்டு-  
உடைய தென்பிடாமை கூடலூரில்  
உடையார் திருவக்கி-  
11 சாமுடைய நாயனர்க்கு இ[வ்\*]லூர் நாற்-  
பாற்கெல்லைக்கு உட்பட்ட நிலத்திலு-  
நிலங்கலந்த[வ்\*]நாற்-  
12 றிலே நாளில் ஒன்றும் நாற்பத்தெண்-  
ன(ர)யிரவிண்ணகர் எம்பெருமாள்  
திருநிடையாட்டம்  
13 நிலம் [ஓ]ருவெனியும் திருவிருப்ப[ர்]
- 14 மனை இரண்டெம் திக்கு கிழ்ப-  
15 ாற்கெல்லை முதற்பாக்க[த்\*]தெ  
16 உற தென்பாற்கெல்லை  
17 ணிகுட்டமங்கலத்தெ  
18 உறவும் மெல்பாற்கெ[ல்லை]  
19 தண்டல[த்]தெல்லை உ  
20 ாற்கெல்லை குப்ப  
21 வ[ர்\*]ணியரி[ல்]  
22 குமணிப்பா-  
23 க்கம் திருவ-  
24 ரங்கவிளா[க்]-  
25 [த்\*]தெல்லை உறவு-  
26 ம் இந்நாற்கெல்லை  
27 உட்பட்ட நத்தமும் கழனி[யும்]  
28 எரி எரிவாய் புறவடைகொல்லையு[ம்\*]  
29 மெல்லொக்கின மரமும்  
30 கிழ்நொக்கின கிண-  
31 லும் உட்பட்ட இ[ந்\*]நாய-  
32 ன(ர)ற்கு திருமமத்துக்-  
33 காணியாக னங்கள் திரு-  
34 [ப்]படியிலே உத[த்]நாகம்ப[ண்\*]-  
35 [ணி][க்\*]குடுத்தோம் செம்பி-  
36 யதரையனும் சம்புவ-  
37 [ர்]நாயமலையமாளும் மதுரா-  
38 ந்தகபல்லவரையனும்-  
39 ம் இ[ம்\*]முவரோம்  
40 இவை முதலி . . செம்-  
41 யதரையன் எழுத்-  
42 து இவை சொக்கன்  
43 சம்புவராயன் ம[லைய]

No. 458.

(A.R. No. 244 of 1901).

(ON THE WEST WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 லுஷி ஸ்ரீ [||\*] பூமருவிய திருமாதும் புவிமாதும் செயமாதும் நாமருவிய கலைமாதும்  
புகழ்-  
2 மாத[ம்\*] நயனா புல்க அருமறைவிதி நெறி[ய]னைத்து கழைப்ப வருமுறை யுரிமையில்  
மணிமுடி  
3 குடித் திங்களவெண்குடைத் திசைக்கனா மெட்டு னங்கு தநிக்குட னாகெந விளங்கக் கருங்-  
கவிப்பட்டியை-  
4 ச் செங்கொல் துரப்ப பொருகதி ராழி புவி வளர்த் துடல்வர வில்லவ ரிரட்டர் மிகவர்  
செரலர் பல்லவர் து-  
5 தனியர் பாத்திவர் பணிய எண்ணருங் கற்பகம் மண்கம் புணர்நு செம்பொந் விரலிஹா-  
வகத்துப் புல-  
6 நமுழுதுடையாளொடும் வீற்றிருநருளிய கொப்பரகெஸரிபநாரா திரிபுவநச்சக்காவத்தி-  
கள் ஸ்ரீராஜரா-  
7 ஜெலவற்கு [ய]ராண்டு பதிகெட்டாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தூர்க்-  
கொட்டத்துத் தநியு-  
8 ர் ஸ்ரீமதுரானக[ச்]சதுஷ்டேஹிமங்கலத்துத் திருவச்சிதுபாக்கத்து ஆனாடையநாயநார்  
ஆட்சிகொண்டா-  
9 ற்கு செங்கெணிகளில் இராஜநாராயணச்சம்பு[வ]ராயகெந் இந்நாயநாற்குத் திருமவி-  
பொநகத்தத்துக்கு தி-

¹ The last few letters are lost

- 10 ருவச்சிறுபாக்கத்து பாடிகாவலுள்ள[து] பதிநெட்டாவது முதல் சஹிராதித்தவரை ஆட்சிகொண்டநாயகராம்-  
 11 குத் திருமஹிரபொருகத்துக்கு அமுதுபடியாகக் குத்தெந் செங்கெணி ராஜநாராயணச்-  
 சம்புவராயநெந் இ-  
 12 து பதாரதேஹஸூர நெகெந்[||\*] இவை பல்லவந் எழுத்து[||\*]

## No. 459.

(A.R. No. 245 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொற்சடபன்மர் திரிபுவனச்சக்கரவத்தி ஸ்ரீ[வி]க்கிரமபாண்டியதெ-  
 வற்க்கு யாண்டு ச-வது தெ-  
 2 ன்பாக்கப்பற்றில் நாட்டாரொம் உடையார் ஆட்சிகொண்டநாயனார்க்குப் புரட்டாதித்-  
 திருநாணுக்கு கம்பத்-  
 3 தான்வெளியான சித்திரமெழிநல்லூர் நாற்பாற்கெல்லைக் குன்பட்ட நன்செய் புன்செய்  
 உள்பட்ட சகலப்-  
 4 [பு]ர[||\*]த்தினனும் திருநாமத்துக்காணியாக<sup>1</sup> முதல்<sup>2</sup> அடங்கல் இறையினியாகக் குத்-  
 தொம் நாட்டவரொம் நாட்டார் ப-  
 5 னியால் இவை தொண்டைமண்டல வில்லவராயன் எழுத்து உ

## No. 460.

(A.R. No. 246 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமேனி வளர் திருப்பொர் மாத புணர நாமெவு கலைமகள் நலம்பெரிது  
 சிறப்ப விஜயமாமகள் வெல்பு-  
 2 யத் திருப்ப இசையிந் செல்வியு மெண்டிசை விளங்க திருபர் வகிறைஞ்ச நீணிலமடகை-  
 யைத் திருமணம் புண[||\*]ந்து  
 3 சீர்வளர் தரும மணிமுடி கவித்தெந மணிமுடி குடி மல்லேஞாலத்து பல்லுயிற்(யிற்)  
 கெல்லாம் எல்லையி லின்ப மிகவிநி தெய்-  
 4 த வெண்குடைநிழற் செங்கொ லொச்சி வாழி யூழி யாழி நடப்பச் செம்பொந் வீரலி-  
 லாமலநத்துப் புலநமுழுதுடையா-  
 5 னொடும் வீற்றிருநு[||\*]ய கொராஜகெவரிபற்றிரந திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகு-  
 லொத்துங்கசொழுவெவர்  
 6 . . . . . மா [மண்ட]பத்து முத்துப்பகவிந்[||\*]ழ பள்ளிப்பிடத்து  
 எழுநருளியிரு-  
 7 கு! திருவாய்மொழிநருளிரபடி ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தூர்க்கொட்-  
 டத்துத் ததியூர் ஸ்ரீமதுராஜகச்சதுஷ்டி-  
 8 மங்கலத்து திருவைச்சிறுபாக்கத்து ஆட்சிகொண்டமஹாபெவற்கு முன்பு தெவதாரம்  
 இல்லையென்று இ-  
 9 த்தெவற்கு வெண்டும் நிமந்தங்களுக்கு இறுப்பதாக ஆயிரக்கல நெல்லுக்கு ஓ[||\*]ய்மாரா-  
 டாக விஜயராஜேஜிவ-  
 10 னாட்டு நெற்குற்றமாக செம்பியந்சாத்ததூரும் முடியம்பாக்கமும் கடகவட்டியும்  
 இந்நாட்டு அரிசுவந்சாத்ததூரென்று கூ-  
 11 டிக ஊர்களில் சிறுகடுவன்பாக்கமும் வயலூரில் நாலெ காணிக் கிழரையெ இருமாவ-  
 ரையெ அரைக்காணிக் கிழரையெ அரைமா முகி-  
 12 நிகை நிலமும் ஓசூர்ப்பால் புனியுண்ணியும் தெவதாரம் இறையினியாக இட்டுப் பழம்-  
 பெர் தவிர்[||\*]து முன்பு காணியு-  
 13 டைய காணியாளற்கெய் காணியாய் கலிகடினசொழந்சாத்ததூரெந்தும் பெரால் ஒரு-  
 ராகக் கூட்டப்பெறவெண்டுமெ-

<sup>1</sup> The letter தா is engraved below the line.<sup>2</sup> The letter ல் in முதல் is an interlineation.



- 14 ந்த இக்கோயிலிற் பிடாரர் சிலலொகமுடையாரைந காட்டி குலொத்துக்கொழ-  
வஹுமாராயந் நமக்குச் சொந்நமைதி-
- 15 ல் இயாண்டு முந்ருவதுமுதல் பழம்பெர் தவிர்[த்\*]துத் தெவர்தாநம் இறையிலியாக  
இட்டு முந்பு காணியுடைய காணியாள-
- 16 த்செய் காணியாய் நலிகடினொழந் சாத்தந்நொந்நம் பெரால் ஒருராகக் கூட்டிக் குடுப்-  
பது இப்படி திருவாய்மொழி-
- 17 னருளினார் இவை விசையராஜந் எழுத்து இவை கங்கைகொண்டொழக்களப்பாளந்  
எழுத்து இவை வயல்நாட்டரை[ய]-
- 18 . . . . .[னத்து] முகவெட்டி கெடுஞ்ஞந்தங்கிழார் எழுத்து  
இவை புரவரிச் சி[ய்]கரணநாய[க]
- 19 . . . . .

No. 461.

(A.R. No. 247 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமெலி வளர் திருப்பொந்மாத புணர நாமெலு கலைமகள் நலம்பெரிது  
சிறப்ப விஜயம[ராம]ுகள்\*
- 2 வெல்புயத் திருப்ப இசையின் செல்வியும் எண்டிசை விளங்கி நிருபர் வந்திதைஞ்ச நிணி-  
ல மடந்தைய[ய]
- 3 திரும[ணம் பு\*]ண[ர்\*]ந்து சீர்வளர் தரும மணிமுடி கவித்தென மணிமுடி குடி மல்லை-  
ஞாலத்து பல்லுயிற் கெல்லாம் எ[ல்]-
- 4 லேயில் இன்பம் மிக இக்தெய்த வெண்குடை நீழல் செங்கொ லொச்சி வாழியூழி ஆழி  
நடப்பச் செம்-
- 5 பொன் வீரலிஹாலானத்துப் புலன(ம்)முழுதுடையாளொடும் வீற்றிருந்தருளிய  
கொராஜகெசரி[பன]-
- 6 மரான திருவாவநச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துக்கொழதெவர் விக்கி[ர\*]மொழொ-  
புரத்து கொதி-
- 7 உன்னாலை அஹிஷேகமண்டபத்து முத்துப்பந்தங்கீழ் எழுந்தருளினருக்க ஆண்டார்  
கைச்சிறுமறய[ன்]
- 8 காட்டி விக்கிரமொழொவஹுமாராயர் விண்ணப்பஞ்செய்தபடி ஜெயங்கொண்டொழொ-  
மண்டலத்து கள[த்]-
- 9 தூர்கொட்டத்து ஸ்ரீயொராந்தகச்சதுஷ்டிமங்கலத்து திருவச்சிறுபாக்கத்து ஆட்சி-  
கொண்டுகூர-
- 10 டெவற்க்கு வெண்டும் பூஜைக்கும் அமுதுபடிக்கும் மற்றும் வெண்டும் நிமந்தங்களுக்கும்  
திருப்பணிக்கும்
- 11 தெவதானம் பெறவெண்டும் என்று விண்ணப்பஞ்செய்ய திருவுள்ளமாய் இட்டருளின  
ஊர் ஸ்ரீயொராந்தகச்சது-
- 12 ஷ்டிமங்கலத்துத் தென்பிடாகை ஒவெத்தார் நீர்நிலமும் புஞ்சைநிலமும் இதன்  
பால் அ-
- 13 மண்பாக்கம் நீர்நிலமும் புஞ்சைநிலமும் அஞ்சாவதுமுதல் தெவதான இறை-  
யிலியாக வி-
- 14 ட்டு இத்தெவர் கொயிலில் எழுந்தருளத் திருவுள்ளமான குலொத்துக்கொளியூர-  
முடை-
- 15 யாற்கு பூஜைக்கும் அமுதுபடிக்கும் உடலாக ஓய்மாநாட்டு விஜயராஜேசுவனாட்டு  
பை[ப]-
- 16 சாறு நீர்நிலமும் புஞ்சைநிலமும் இறையிலி தெவதானமாக விட்டது இவஹு-  
கால் ல-
- 17 ந்த கடமைகளை இக்கொயில்த் தானத்தாற்கே கடமை குடிமை இறுக்க என்று திருவாய்-  
மொழி-

- 18 ந்தருளிநார் இப்படிக்கு இவை விசையராயன் எழுத்து[||\*] இப்படிக்கு இவை கங்கை-  
கொண்-  
19 டசொழக்களப்பானன் எழுத்து[||\*] இப்படிக்கு இவை புரவரி ஸ்ரீகரணாயகம் னெடும்-  
குன்றங்கிழா-  
20 ன் எழுத்து உ

No. 462.

(A.R. No. 248 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமெவி(ய்) லளர் திருப்பொற் மார்பு புணர நாமெவு கலைமகள் கலம்-  
பெரிது சி[றப்ப] வி[ன]ஜய மாமகள் வெல்புயத் திருப்ப இசையுஞ் செவ்வியும் எண்-  
டிசை விளக்க நிருபர் வந்திறைஞ்ச நிணில மட[ன]தயைத் திருமணம் புண[ர்\*]து  
சர்வளர் தரும மணி முடி கவித்தென அ[ணி]முடி ருடி மல்லேனாலத்துப் பலவியிர்-  
[க்\*] கெல்லா மெல்லையி லின்ப மி[ய\*]ல்வினி வெய்த வெண்குடைகிழற்ச் செங்கொ  
லொச்சி வாழிப[ல்\*]வாழி ஆழி நடப்பச் செம்-  
2 பொன் வீரவலிஹாலத்துப் புலனமுழுதுமுடையானொடும் விற்றிருநூளிய கொவிரா-  
ஜகேசரிபத்மரான திருபுலவாச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துக்கசொழலெலர்க்கு யா-  
ண்டு ஒன்பதாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து கனத்தூர்[க்கொட்டத்து]  
தனியூர் ஸ்ரீமதுராந்தக[ச்]சதுஷ்டி[திமங்கலத்துத் திருவைச்சிபாக்கத்து ஆட்சி-  
கொண்டார்க்கு இவ்வூர்த் தென்பி[ட]ரகை அ[று]வர்காரணையி லிருக்கு[ம்\*] மன்றாடி.  
சொற[ன்]ணிஞ்சாலை விழுப்ப[ரை]யகா[ட்\*]டு மன்றாடி குளத்தூர் பன்னிருவந்  
கைபிழை குற்றத்தை திருவாய்ப்பாடி.நாட்டு இ-  
3 வர்கள் மகநான இ . ருக்கையும் கடவன் இப்பந்நிருவன் கைப்பிழை குற்றத்துக்காக  
இப்பந்நிருவன் அணந்தா[து]க்கு விட்ட  
4 திரிதனாவிகளுக்கு ஒ[ன்]றுக்கு விட்ட ஆடு தொண்ணூற்றாறும் கைக்கொண்டு ஸ[ஞ்]ரா-  
தித்தவ ரெ[ரி]க்[க்கடலொமா[னெம்] இ[க்கொ]-  
5 மிலில் காரணிட[ட]ய ஸி[வ\*]வ[ர\*]ஷ்ணரொம் இது பத்தாஷெஸூர ஈகை[||\*]

No. 463.

(A.R. No. 249 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] [க்]ரமாபன்மன் திருபுலவகூவத்திகளுக்கு யாண்டு ஆறாவது புல-  
னம் முழுதுடையானொடும் குலசெவா[தி]லெ செம்பொன் சிங்காதனத்திலெ விற்-  
றிருந்து திருவாய்மல[ர்\*]ந்தருளின்படி ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து கனத்தூர்-  
கொட்டத்து ஸ்ரீமதுராந்தகச்சதுஷ்டி[திமங்கலத்துத் தனியூர் திருவைச்சிபாக்கத்து  
ஆளுடையார் ஆட்கொண்டருளியநாய[ன]ர்க்கு எழாயிரவெவி  
2 வடபாதிநாட்டவர் தங்கனுபயம் திருவத்யாமத்துக்கும் அஞ்சு திருதுந்தாவினக்குக்கும்  
வடபாதி சதிரபட்டு கீர்நிலம் புஞ்சைநிலம் எப்பெர்பட்ட கடமை குடிமையும் குடுத்-  
தருளவெனுமென்று விண்ணப்பம்செய்ய இந்த லூர் இறையினி தெவதாநமாக விடது  
இக்கொயில் தாநத்தாற் கெற கடமை குடிமையும் திறதுக் கொரு பசவும் குடுக்கச்  
சொல்லி திருவாய்மொழிந்தருளிநார் உ  
3 இது பத்மாஷெஸூர ஈகை[||\*] உ திருபுலவகூவதூர் எழுத்து[||\*]

No. 464.

(A.R. No. 250 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 சகவருஷ தூரா[அயக] ல்மெற்செல்லாசின்ற பிலவ வரூஷத்துக் காத்திகைமாதம் இரு-  
பதாந்[தியதி] [சி]மலுமகாமண்டலி[ச்]சுர அரிராயவிபாட பாழ்சைக்குத்த[ப்\*]புல-  
ராயகண்ட வீரபொக்கண்டடையர் குமாரகம்பண்ணடையர் பிறதா[வி]



- 2 சொம்பப்ந் நிருபப்படி கொப்பண்ணர் அச்சிறுபாக்கப்பற்றில் . . . . . வயநல்-  
லார் இராகவாரண்ணியச்சி . . . . . க்குடுத்த கொவைக்கு நங்கலாக  
காஞ்சிபுரத்துப் பெருமாண்கொயிலில் மடத்துக்கு மடப்புறம் ஆகக் குடுத்தொம் இந்த-  
ஜர் நார்பாற்கெல்லை-
- 3 யும் சறுவமாரணியம்ஆகச் சந்திராதித்தவரையும் செல்லு[வதாய்] விசுவாபுத்தியாக  
குடுத்தொம் இப்படிக்கு இவை வந்தாசன் எழுத்து[ஐ\*]

No. 465.

(A.R. No. 251 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லஷ் ஸ்ரீ[ஐ\*]கொமாறபன்மர் திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவி[க்]கிரமபாண்டியதேவற்-  
[க்]கு யாண்டு[க்]-வது மினநாயற்று அமர[பக்ஷ]த்து எகாடிசியும் திங்கட்கிழமையும்  
பெற்ற[திரு]வொண[த்து நான்] ராசாதிராசவளநாட்டுத் திருமுனைப்பாடிநாட்டா-  
நான்[கும]ரன் மலையுமா[ன்] உள்ளிட்டாரும் வெண்குன்றக்கொட்டத்து
- 2 [தம]னார்நாட்டுச் சிற்றமண்பாக்கத்து, . . . . . மான் உள்ளிட்டாரும் திரு-  
முனைப்பாடி. நா[ற்பா]. . . . . தாமனா . . . . . க்கிழவன் சிகரிலாயமுடை-  
யான் உள்ளிட்டாரும் நா . . . . . ஓய்மநாட்டுக் கொந்தவன்பூதாரில் . . . . .  
. . . . . கொண்டான் உள்ளிட்டாரும் [இ]வ்வூர் கொனுவான் செம்பியத்-  
ரையன் செ-
- 3 ல்வனும் புத்தூர் பட்டான்பாக்கமுடைய[ரன்] குப்பன் உ[ள்ளி]ட்டாரும் இவ்அனை-  
வொம் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தூர்கொட்டத்து [ஸ்ரீம]துராந்தகச்-  
சதுஷ்டிமங்கலத்து மதுராந்தகச்செரியில் முட்டுறைப் பட்டிரான் தாதன்பக்கல்  
கொண்டெடையொமான இவ்வூர் தென்பிடாகையில் ஆ[ய]க்குன்றம் நன்செய் புன்-  
செ[ய்\*] உட்பட நார்பாற்கெ-.
- 4 ல்வையும் திருஅச்சிறுபாக்கத்து ஆட்சிகொண்டருளிய மஹாதேவற்குக் குடிநங்கா தெ[வ]-  
த]ரானமாக[க்] குடுத்தொம் இந்தவூர் ஊரொம் [இவை ஆளுடை]யர் உமையன் எழு-  
த்து இவை ஆய்கல்லூர்கிழவன் [அ]ரியா[ன்] எழுத்து இவை குமாரக்கிழவன் சிகரி-  
லாயமுடையான் எழுத்து இவை குமுதுடையான் இடங்கொண்டான் எழுத்து  
[இவை] கொனுவான் செல்வன் எழுத்து [இவை] பட்டா[ன்]ப[ாக்]கமுடையான்[க்]  
குப்பன் எழுத்து [ஐ\*]

No. 466.

(A.R. No. 252 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லஷ் ஸ்ரீ[ஐ\*] கொற்சுடபன்மர் திரிபுவனச்ச[க்\*]கரவத்தி ஸ்ரீசந்தரபாண்டியதேவர்-  
[க்\*]கு யா[ண்\*]டு[க்]-[க்\*]கு எதிர் உ-[வது] கன்-
- 2 னிராயற்று அபர[ப\*]க்ஷத்து திங்கட்கிழமையு[ம்\*] ஸ்லஷ்நியும் பெற்ற ரொசணி நான்  
ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து
- 3 களத்தூற்கொட்டத்து தனியூர் திருவைச்சிறுபா[க்க\*]த்து உடைய[ர]ர் [ஆட்சி]கொ-  
ண்டருளிய ரீஹாதேவற்கு ஆதிசண்டெசு-
- 4 ரதேவகன்மிகனுக்கு இக்கொயிலில் தெவரடியாரில் பெரிய[சாகிந]ன்கை மகன் ஆண்-  
டான் கண்டியதேவன்
- 5 இன்காயனா[க்\*]கு திருப்படியில் உதகம்பண்ணிக்குடுத்த ஸ்ரீதுரா[ந்தக]சதுஷ்டி-  
மங்கலத்து கொதண்டராம-
- 6 ச்செரிக் குண்டு[ர்\*]தேவகநாயன் அருளானபட்டின்பக்கல் நான் கொண்டெடைய தென்-  
பிடாகைய் சிறுகாவல் நாத்-
- 7 பாற்கெல்லைக்கு உட்பட்டிடி சொற்று[ப்]பாக்கத் தெல்லைக்கு வடக்கு . . . திருவனாசெரி  
பிறைபூ ரெல்லைக்கு மெ-
- 8 ம்ரு வடபாற்கெல்லை பாக்கம்பாலிக்கு தெற்கு மெல்பாற்கெல்லை உக[ர]னை எல்லைக்கு  
கிழக்கு இன்னுற்பாற்கெல்லைக்-
- 9 கு உட்பட்ட நத்தமு[ம்\*] நன்செய்[ய்\*] புன்செய்[ய்\*] எரிவா[ய்\*] புறவடை மரமுங்  
கிணறு[ம்\*] மற்றும் எப்பெற்பட்டி ஸகலப்பிராத்திகனு[ம்\*] உட்பட்ட இன்-

- 10 நாயனாற்கு சாதனப்படி குடிநிக்காத் தெவதானமாக குடுத்தென் ஆண்டான் [க]ண்-  
டியதெவனென் இவை கண்டியதெவன் எழுத்து[\*]

No. 467.

(A.R. No. 253 of 1901).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 லுஷி ஸ்ரீ [உ] வீரமெய் துணையா-
- 2 கவும் தியாகமே அணியாகவுஞ்
- 3 செங்கொ லொச்சி கருங்கலி கடி-
- 4 [ஐ] கூடல்சக்கமத் தாஹவமல்ல-
- 5 னை அஞ்சலித்து விக்கயனையுஞ்சிங்கன-
- 6 னை[யு] முடைபுறங்கண்டு மற்றவர் மாதெவி-
- 7 யரொடு வலு[ர\*] ஹனங் கைக்கொண்டு இர-
- 8 ண்டாமியசையுங் குறித்த களத்து ஆஹவமல்ல[நை]
- 9 அஞ்சலித்து வெங்கைநாடு மிட்டுக்கொண்டு தந்-
- 10 து[ட]ன்பிற[ந்]த முன்னவர் வீரத மு[டி]த்து விஜெயசிங்காசநத்[து]
- 11 உலகமுழுமுதையாளொடும் விற்புருகுளிக கொவிராஜகெச[ரி]-
- 12 வதாரான உடையார் ஸ்ரீவீரராஜெங்குடெவர்க்கு யாண்டு
- 13 ஐஞ்சாவது களத்துர்க்கொட்டத்துத் ததியூர் ஸ்ரீமதுரா-
- 14 ந்தகச்சுருபபெதிமங்கலத்துத் தென்பிடாகை திருவச்சி-
- 15 துபாக்கம் ஆட்சிகொண்டருளின ஶீஹாடெவர் டெவதாந-
- 16 ம் திருவச்சிதுபாக்கம் தரம்பெற்ற நிரிலம் பாடகம் எண்-
- 17 பத்தொன்றினால் மதுராநகதெவன் மரக்காலால் காணி-
- 18 க்கடன் நெல்லு தொள்ளாயிரத்தொருபத்தெண்-
- 19 கலமும் கொல்லைநிலம் பாடகம் என்பதினால் ப-
- 20 [ர]டகம் ஒன்றுக்கு நெல்லு தூணியாக நெல்லு இ-
- 21 ருபத்தறுகலனெ இருதூணியும் ஆக நெல்லு தொள்-
- 22 ளாயிரத்து நார்பத்துநாற்கலநெ இருதூணியும் தி-
- 23 ருவச்சிதுபாக்கமுடையர்க்கு நெல்லு தொளாயிர-
- 24 த் தொருபத்துநாற் கலநெ இருதூணியும் நிறைஞ்செய்-
- 25 து ஸ்ரீகயிலாஸம் உடையார் கொயிலில் கல் வெ[ட்]டின-
- 26 படி நிறைஞ்செல்லதாகவும் சிக்கி ஸ்ரீமுலலூநமுடை-
- 27 ய ஆட்சிகொண்டார்க்கு நெல்லு முப்பதிக்கலமும் இவ்-
- 28 லூர் ஸுலெஷயார் கொண்டு வரு-
- 29 கிற வெலிக்காசம் இறை-
- 30 யிலிக்காசம் நிரிலை-
- 31 க்காசம் பன்மைபண்ட-
- 32 வெட்டியும் வீரசெஷெ-
- 33 யும் உ[க]வைபொன்து-
- 34 ம்(க்) கா[சி]சிபொன்தும்
- 35 முதலெசிலவும் வண்-
- 36 ணகூனியு[ம்\*] மீன்(ப்)பா-
- 37 ட்டமும் கிழிறையு[ம்]
- 38 காலனவுகூனியு[ம்] கா[வ]ல்-
- 39 ச்செலகமும் உட்பட்ட
- 40 அந்தராயங்கனும் மெற்புருதக்கடவ அந்தராய-
- 41 மும் கம்மானமழ்மையும் தறியிறையும் ஆ-
- 42 ன்வரியும் திருவெழிச்சிக்குடிமை(ய்)கனும்
- 43 கூத்திகூலும் மெல்வரி முதலாய் வருங் கடமை-
- 44 கனும் உள்ளிட்ட கடமைகள் நெல்லாம் திருவச்சிது-
- 45 பாக்கத்து ஸ்ரீமுலலூநத்து ஆட்சிகொண்டருளிய ஶா-
- 46 டெவர்க்கு வெண்டும் நிவந்தங்களுக்கு உடலாக இவ்லூரி[ல்\*]
- 47 பார்க்கிற அதிகாரியன் மண்ணைக்கொண்டசொழபல்லவன[ர]-
- 48 யர் திருத்திக நிலம் டெக்ஷண[ர\*]முர்த்திவினாகத்தால் வந்த க-
- 49 டமையும் இத்தெவர்க்கு திருவமூர் துள்ளிட்டு வெண்டும் நிவந்தங்களுக்கு
- 50 யாண்டு அஞ்சாவதுமுதல் சந்திராதித்தவம் இறையிலியாகக் குடுத்தொம் பெருங்குறி  
ஸுலெஷ-



- 51 யொம் பணித்தார் விரசொழச்செரிக் காரம்பிச்செட்டு காராயணபெரும்பட்டர் பணிக்க  
பணி-  
52 யால் [யு]லுந் தற்ப்பரம்பொருளின் நெழுத்து ||—குண்டேர் ஸாஸுஷாத்மஸ்ட்  
அதிராகு-  
53 யாஜி எழுத்து ஆதெ[ய\*] உடியலிவாகாஸஸு-பாடித்தந் எழுத்து ||—காரம்பிச்செட்டு  
கார[ர\*]ய-  
54 னாவட்டந் எழுத்து ||—குஞ்சப்ப(வ்)வில் பூதி விஜுவான மதுராஜகவ்யஸூப்பல்ல-  
55 வரையந் எழுத்து<sup>1</sup> ||—

## No. 468.

(A.R. No. 254 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாதா விளங்க சயமா[து] விரும்ப [நி]லமகள் நிலவ மலர்மனன் புணர  
உரிமையிற் சிறக மணிமுடி சூடி மிநவர் நிலைகெட வில்லவர் கொ[லை\*]தர எ[னை]-  
ம[ன்\*]னவர் இரித[லு] [ந் தி\*]ழிதரத் திக்க . . . . . விர-  
லிஹாலதத்து அவசிமுழுதுடையா(ன்)னொடும் விற்நிருணுளிய கொராஜகெசரி-  
பதாரக ச[க்\*]கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொ[ழிதெவற்கு] யாண்டு [ச]யஉ-  
[ஆவது] ஐயங்கொண்டசொழமண்டல[த்துக் களத்து]ர்க்கொட்டத்துத் தநியூர்  
ஸ்ரீமதுராஜகச்சு[ஸ்ரீ]டிமங்கலத்து<sup>2</sup>

## No. 469.

(A.R. No. 254-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸாஸுஷா  
2 கலியுகம் சதுருளையிக . . . . . தெவவினம்பி வருஷத்து  
3 வுஸுஷிகநாயற்று உத்தாததீரடி [பு]ண[கா]லத்து ஸ்ரீ[மம்]வாரமண்டலிகா  
4 மெடிதிமிலா கண்டகட்டாரி சாஸுவசாஸுவ கரசிங்கையதெவமகாஅரசு-  
5 கள் தன்மமாக நயினர் சொக்கநயிகார் தன்மமா[க்\*] காஞ்சிபுரத்-  
6 து உடையார் கொயில் பெரியந[ரய]னார் மடத்தில யஜ்-ஸகரம் இமகைக்கு விட்ட  
அச்சிது-  
7 பாக்கபற்றில் மாத்தார் வடபால் முனையதரையகல்லூர் ஊர் ஒன்றும் நஞ்சை புஞ்சை  
8 நாற்பாற்கெல்லையும் தன்மசத்திரத்துக்கு உடையார் திருவுளம் பற்றிஅருளி-  
9 னபடிக்கு சந்திரதித்தவரைக்(க்)கும் சதுவமான்னியமாக விட்ட-  
10 மைக்கு இந்த கி[ரு]மத்துக்கு அகிதம் பண்ணினவர்கள் கெங்கைக்க-  
11 ரைஇலெ காரம்பசுவைக் கொன்ற பாவத்திலெ பொக்கடை-  
12 வர்களாகவும் [||\*]

## No. 470.

(A.R. No. 255 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸ்ரீஜேஷோஸிஸுரது அநிராயலிமாடது வொஷெககூத்தப்பும் இராய-  
[ர\*]கண்டன் ஸுவராயகண்டன் விரபொக்கணஉடையற்குச் செல்லாநின்ற  
ஸகாஷி துடாகயிஅ-ல்மெ[ல்\*] களவருஷத்து ஸகாநாயற்று வகுஷிவகூத்து

<sup>1</sup> On another piece are found the following:—

பெருந்-  
நயி ஸ-  
மெமெ-

யாம் எ-  
முத்து  
தம்மூர்

<sup>2</sup> The inscription is incomplete. In the same characters are written the following lines:—

1 ஸ்ரீமலவூதமுடை-

2 யார்கு ஸந்தி க-ரு திருவமுதுஅரிசி தாநாழியாக ஸந்தி முத்[று\*]க்கு திருவமுதரிசி ருதுணி  
தாநாழி-3 க்கு இஞ்சிரண்டாக்கி உலு கக-ம் ஸந்தி க-க்கு கறிஅமுது உ-டாக ஸந்தி உ-க்கு  
கறிஅமுது[து]4 க-க்கு உலு உ ருதுணி-ம் ஸந்தி க-க்கு தெய்அமுது உய்கடு லுக் ஸந்தி க-க்கு தெய் அமுது  
உ-5 கடு-க்கு க-ம் ஸந்தி க-க்கு தயிர்அமுது உய் லுக் ஸந்தி க-க்குத் தயிர் அமுது உரிபுக்கு  
உய்

- வ-டுவெண-பு- வெள்ளிக்கிழமையும் வையு-திபொமமும் பெற்ற புணர்பூசத்து நாள்
- 2 ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து களத்துக்கொட்டத்து ஸ்ரீய-பா-ககஸு-க-ஹ்-தி-  
மங்[க\*]வத்து தனியூர் திருவைச்சிதுபாக்கத்து உடையார் ஆட்சிகொண்டருளிய  
நாயனா கொயிற் ஸ்ரீபண்டாரத்தாற்கு அச்சிதுபாக்கப்பற்று தென்பாக்கப்பற்று முலைப்-  
பற்று ஊர்களில் திருவைச்சிதுபாக்கம் செ[ய\*]யாற்[ரி]வ்வென்றான் புனிதனரி வெள்-  
ளரிப்பட்டு இந்த நாலாரும் நீக்கி பணிஆள்
- 3 கணக்கு ஆணக்கு நின்ற ஊர்களில் நாட்டா ருபையமாக கை[க்\*]கொண்டபடி நாங்கள்  
சனாதித்தவரைக்கும் திருமலை பிதக்கணம்பாடி வெட்டைக்கு நடத்துவதாகக் கைக்-  
கொண்டு எங்கணக்கு தந்த திருமுகப்படிக்கு நாங்கள் நடத்தும்படி திருமலையில் நாலு  
[திரு]விதியும் நய அடிக்கு முப்பது அடி கட்டையு[ம்] முள்ளும் பறித்துப் பொகட்டு  
ஆறு ம[ட]மும் கட்டி காவணமும்
- 4 இட்டு மணலும் பரப்பி திருமெற்கட்டியும் கட்டி மடங்கள்தொழும் அமுது பாளை  
சட்டி திருமஞ்சனக்குடம் சால்கரகம் எரிகரும்பு இவையும் வெண்டென குறை  
வறுத்து இந்த உபையத்துக்கு அமு[துபடி] கறிஅமுது [உப்]அமுது மினகமுது பால்-  
கெய்அமுது அடை[க்\*]கா[ய\*] இலை[அ]முது வெச்சஅமுது [பிட்ட]அமுது திருப்-  
பணிஆரம் மற்றும் அதுக்கு வெண்டென பலபண்டங்களும்
- 5 திரு[ப்\*]பரிவட்டம் திருச்சாந்து திருமெற்பூச்சு திருவிளக்கு எண்ணை திருப்பள்ளித்-  
தாமம் தாகத்தார் பூசிக்கும் கம்பிமார் கொயில்அதிகாரி கொயிற்(ற்க)கணக்கு சிமாநெற-  
யூரக்கணக்கு மாநெறசுரர் வை . . . ஊரவர் தெவரடியார் இவர்கள் பெறும்  
ஒடுக்கு[ம்] பரிவட்டம் திருமெய்காவல் . . . ம பணியுமற்றுச் சாத்துங்குலி  
சிபாதம்தாங்குவார்குலி பணிஆள் விளக்குஆள் கூலி திருமலை . . .

No. 471.

(A.R. No. 256 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 புகழ்மாதா விளங்க ஜயமாதா விரும்ப நிலமக-  
2 ள் நிலவ மலர்மகள் புனா உரிமையிற் சிற-  
3 ள் மணிமுடி ருடி மிளவர் நிலகேட வில்லவர் கு-  
4 லைதர எனைமந்வர் இரியலுற் நிழிதரத் திக்க-  
5 னைத்[து]ந் தந் சக்கர உடாத்தி வீரவலிஹால-  
6 னத்து அவிநிமுழுதடையாளொடும் வீற்றிருந்-  
7 தருளிய கொவிராஜகேசரிபதீராக சக்கரவத்திகள்  
8 ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு சரிக-  
9 பதாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து க-  
10 ளத்துர்க்கொட்டத்து தனியூர் ஸ்ரீமதுராக்கசதுஹ்-  
11 திமங்[க\*]வத்துத் தென்பிடாகை இன்றை யிருக்கும் பள்ளி-  
12 அய்யக்கிளைப் பெரியரையந் மகந் சிங்கந் திருவை-  
13 ச்ஹுபாக்கத்து ஆட்சிகொண்டருளின மதுராபெவற்க-  
14 கு[வை\*]வத்த (வெ)வவிவிளக்கு ஒன்று ஒன்றுக்கு விட்ட ஆடு  
15 பக்கிரண்டு இவை சனிராதித்தவற் செலுத்தக்-  
16 கடலொமாரொம் இ[க்\*]கொயில் சிவஸுராஜனரொம் இ-  
17 து பதா-  
18 ஹெஸு-  
19 ர ரகெஷ [||\*]

No. 472.

(A.R. No. 257 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 பூமாதா புணரப் பு[வி]மாதா வளர நாமாதா விளங்க ஜெயமாதா  
2 நிலவ தந் திருப்பதுமலர் மன்னவர் குட மன்னிய உரிமை-  
3 யில் மணிமுடி ருடிச் செங்கொல் செ[ன்]று திசைதொழும்  
4 வளர்ப்ப வெங்குலி நீக்கி மெய்[அ]றந் தழைப்பக் கலிந்-  
5 க [மி]நியக் கட்டமலை நடா(ர்)த்தி வ[ல]ங்கொளாழி வரையாழி திரிய  
6 இருசுடாளவும் ஒருகுடை நிழற்றச் செ[ம்]பொன் வீரவலிஹால-



- 7 னத்து முக்கொக்கிழாநடிஉனொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொப்பரெ-  
 8 கசரிபம்மு[ர]ான திரிபுவநச்சக்கரவ[ர்]த்தி[க்]கள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவ-  
 9 ம்ரு யாண்டு ஆறாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் கனத்-  
 10 தூர்க்கொட்டத்து தநியூர் ஸ்ரீமதுராககச்சதூர்பெதிமங்கலத்து  
 11 திருவைச்சிறுபாக்கத்து ஆட்சிகொண்டஹோடெவர்க்கு வளர்பிறை  
 12 இராபூர் சத்தனத்தி[ந்] ஸ்ரீபூணி சொமாச்சாமி இத்தெவர்க்கு இ[வ]ன்-  
 13 வய்த்த திருநந்தாவினக்கு க-க்குக் காச எட்டுங் கொண்டு பொயி-  
 14 ட்டா[ல்] இத்திருநந்தாவினக் கொன்றும் ஸந்தராடித்தவற் செலுத்-  
 15 தக்கடவொமாரொம் இக்கொயினில் ஸிவஸ்தாபணரொம்  
 16 இது வத்தாஹெஸ்தா ரகை[||\*]

No. 473.

(A.R. No. 258 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 பூ[ம]ரது புணரப் புவிமாத வளர நாமாது விளங்க ஜயமாத நி[ல]வத் த-  
 2 ந் திரு[ப்\*]பதுமலர் ம[ன்]னவர் ரூட மன்னிய உரிமையில் மணிமுடி ருடிச் செங்கொ-  
 3 ல் சென்று திசைதொறும் [வ]ளர்ப்ப வெங்கலி சிங்கி மெய்யிறத் தழைப்பக் க-  
 4 னிங்க மிரியக் கடமலை கடா[ர்]த்தி வ[லங்]கொள[ா]ழி வரையாழி திரிய இருகடாளவு-  
 5 ம் ஒரு[கு]டை சிழற்ற வீரலி[ஃ\*][ஹ]வகத்து முக்கொக்கிழாநடிஉனொடும் வீற்-  
 6 ய கொ[ப்]பரகெசரி[ப்]மராக சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவர்க்கு யாண்டு  
 7 [எ]ழாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் கனத்தூர்க்கொட்டத்து தநியூர் ஸ்ரீ-  
 8 மதுராதகச்சதூர்ப்பெதிமங்கலத்துத் தெ[ந்]பி[ட]ாகை திரு[வை]ச்சிறுபாக்கம்  
 9 ஆனடையார் ஆட்சிகொண்டருளிய ஹோடெவர்க்கு இப்பிடாகை தென்பாக்கம்-  
 10 காணிடைய சொமங்கலவ[ந்] அருளாளப்பட்ட இத்தெவர்க்கு இவன் வைத்த வ[ந்]தி-  
 11 விளக்கு க-க்கு விட்ட ஆடு பன்றிரண்டு கை[க்\*]கொண்டு [இ]வ்வினக் கொன்றும் சத்தி-  
 12 ராதித்தவற் செலுத்தக்கடவொமாரொம் இக்கொயினில் ஸிவஸ்தாபணரொம்  
 13 இது வத்தாஹெஸ்தா ரகை[||\*] இவன் லொமங்கலவன் அருளாளப்-  
 14 ட்டன் இவ்வினக்குக்கு விட்ட ஆடு பன்றிரண்டும் இரண்-  
 15 டு காசக்கு விற்று இவன் இட்-  
 16 டு காச இரண்டும் இவன்  
 17 பிள்ளை இட்ட காச ஆறு-  
 18 ம் ஆகக் காச எட்டும் இவ-  
 19 ன் லொமங்கலவன் அருளா-  
 20 னப்பட்டப்பக்கல கைக்கொ-  
 21 ண்டு ஆனடெயார் ஸ்ரீமுலத்-  
 22 தாநமுடைய ஆட்சிகொ-  
 23 ண்டருளிய ஹோடெவர்க்கு இ-  
 24 த்திருநந்தாவினக்கு ஒன்றும் உ-  
 25 த்ராடித்தவரெ எரிக்க[க்\*]கடவொ-  
 26 மாரொம் இக்கொயினில் காணி-  
 27 டைய [ஸ்]ிவஸ்தாபணரொ-  
 28 ம் இது பன்றாஹெஸ்தா ரகை[||\*]

No. 474.

(A.R. No. 259 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF ANOTHER SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 [ஸ்தி] ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாத விளங்க ஜயமாத விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர  
 உரிமையிற் [சிற\*]த்த மணிமுடி ருடி மீனவர் திலெகெட வில்லவர் குலைதர எனை  
 மக்கவ ரிரியலுற் நிழிதரத் திக்கனைத்து[ம்\*] தக் சக்கர க(ர)டா[த்\*]தி விரஸிஹா-  
 [ஸ்தி]த்து அவனிமுழுதுடையானொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொராசகெச . . . .  
 2 . . . . சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகொலொத்துங்கசொழ[ெ\*]வர்க்கு யாண்டு  
 சயந-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் கனத்தூர்க்கொ[ட்\*]டத்து தநியூர்  
 ஸ்ரீமதுராககசதுடெய்-ஹிமங்க[ல்]வத்துத் தெந்பிடாகை திருவச்சிறுபாக்கம் ஆட்[ச்]சி-  
 கொண்ட ஹோடெவர்க்கு கவியன் சிங்ககெட எறன் எழுவன் கைபிழை குற்றத்தால்  
 இவ . . . .  
 3 . . . [யத்] அனநியாய[ம்\*] திர இவதுக்கு சிலவாக தெவர்க்கு அரைத் திருநந்தா-  
 விளக்கால் விட்ட ஆடு [சயந] [||\*]

## No. 475.

(A.R. No. 260 of 1901).

## ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸகலலோகச்சக்யவந்தி இராசநாராயணன் சம்பூராயற்கு யாண்டு யி-  
வதுக்கு எதிராமாண்டு க[த]கடகநாயற்கு
- 2 வலுபுஷ்பத்து பஞ்சமி[யு]ம் நாயற்குக்கிழமையும் பெற்ற உத்திரத்து நான் ஜயங்கொ-  
ண்டே
- 3 ச்சதுஷ்டிமங்கலத்துத் தென்பிடாகையில் தனியூர் திருவச்சிபாக்கத்து உடைய .  
. . . . .

## No. 476.

(A.R. No. 261 of 1901).

## ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொப்பரகெவலி(ஸ்ரீ)பதாரா ஸ்ரீராஜேசுவரேசுவரர்க்கு யாண்டு  
க-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து தனியூர் ஸ்ரீயோ-நாராகவதுஷ்டி-
- 2 கங்கலத்துத் தென்பிடாகைத் தெவதான திருவச்சிபாக்கமுடைய சீலாசுவரர்க்குச்  
சிறபெறார் வெள்ளாளன் செக்கிழான் பழனை கண்ணன் திருநகரவினக்கு அரைக்கு  
விட்ட ஆடு [ந]ரம்ப-
- 3 ததைஞ்ச இது பன்மா(ய)மயூ[ர\*] ரகெஷ[||\*]

## No. 477.

(A.R. No. 262 of 1901).

ON THE WEST WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE KODANDARAMA-PERUMAL TEMPLE  
AT MADURANTAKAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமேஸ்வரன் திருப்பொன் மார்வு புணர நாமேஸ்வர கலைமகள் கலம்பெரிதுஞ்  
சிறப்ப விஜேயமாமகள் வெல்புயத் திருப்ப இசையின் செல்வியும் என்டிசை விளங்க  
நிருபர் வந்திறைஞ்ச நிணில மடந்தையைத் திருமணம் புணர்த்து சிர்வளர்தரு மணி-  
முடி கவித்தென ம-
- 2 னிமுடி சூடி மல்லேனாலத்துப் பல்லுயிர்க்கெல்லாம் எல்லையி னின்பம் இயல்விநில்லெய்த  
வெண்குடை சிறுந் செங்கொ லொச்சி வாழிபல்லுயி யாழி நடப்ப செம்பொன்  
விரலிஹாலானத்துப் புலனமுழுதுடையாளோடும் விற்றிருந்தருளிய கொவிராஜ-  
கெசரிவந்நாரானதிபுல-
- 3 னாகுரவந்திகள் ஸ்ரீகுலோத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு க-(ரு)ஆவ(த்)து ஜயங்கொ-  
ண்டசொழமண்டலத்துக் கனத்தார்க்கொட்டத்துத் [தநி]யூர் ஸ்ரீமதுராரந்தகச்சுருப்-  
பெதிமங்கலத்து யானாங்கணத்தாருள் ஸ்ரீபரகெவலிச்செரிக்குண்டு எஜ்ஞ . .  
ந்த[பட்டன் ம]கன் ஸ்ரீபுஷ்பத்து-
- 4 ட(ந்)கென் இவ்வுர்த் திருவையொ(ர்)த்தி கருணாகரப்பெருமானுக்கு திருதந்தாவினக்குக்-  
கும்[வந்]திவினக்குக்கும் ஆக விட்ட கமுகம்தொட்டமாவது இவ்வுர்த் த[லை]ப்பாட-  
கம் வி[ரசொழ]வாய்க்காலுக்கு வடக்கு அஞ்சாங் கண்ணாற்று விரநார[ா\*]யனவதி-  
கு(க்)க் கிழக்கு இரண்டாஞ் சதுரத்துத் தெற்கில் எட்டில் க[டைத்த]லை மெலை  
கெடும்பாட-
- 5 கத்தில் வடக்கடைய எந் பிதாவிந்பக்கல கூறு பெற்று எந்துதாய் வருகிற [பா]டக[ம்\*]  
கால் இக்கால் [பா]ட[க]மும் திருதந்தாவினக்கும் ஸந்திவினக்கும் ஸந்திராதித்தவந்  
செல்லக்கடவதாக விட்டுப் பிரமாணஞ் செய்துகுடுத்தெந் குண்டு ஸ்ரீபுஷ்பத்து-  
கெந் இவ[ர்] பணிக்க எழுதினெந் இவ்வுர்த் கரணத்தாந் சொல்லாமற்சகட்டாகெந் இ-
- 6 வை எழுத்து இவை குண்டு ஸ்ரீபுஷ்பத்துடன் எழுத்து இப்படி அறிவெ[ன்]  
குஞ்சம்பவவில் சிராமபட்டலொமயாஜியென் இப்படி அறிவென் விஷுபட்டனெந்  
இப்படி அறிவென் அரணைப்புறத்து எஜ்ஞமுர்த்திபட்டலொமயாஜியென் இப்படி  
அறிவென் கருமாணிக்கபட்டனென் ||—இத்திருதந்தாவினக்கு இமக்கவ[ா]-
- 7 ர் மாஹாலொமயார் ஆணை திருவாணை||—

¹ This inscription is incomplete.



## No. 478.

(A.R. No. 262-A of 1901).

ON TWO DOOR POSTS AT THE OUTER ENTRANCE INTO THE KITCHEN  
OF THE SAME TEMPLE.

## Right side.

- 1 [ஹூஸி] ஸ்ரீ [||\*]
- 2 திரும[ந்\*]சி வ-
- 3 னர விருசில ம-
- 4 டனையும்
- 5 பொற்செயப்
- 6 பாவையுஞ்
- 7 சிந்தத்திச் செ-
- 8 ல்லியு னன்
- 9 பெருநெயி-
- 10 யராக்கி யின்-
- 11 புறு நெ-
- 12 தெயில
- 13 லுழியு
- 14 னீடைது-
- 15 தைநாடு
- 16 ஸூடர்வ-
- 17 நவெலி-
- 18 ப் படர் வ-
- 19 நவாசியு-
- 20 ளு சுள்ளி-
- 21 ச்ஞம் மதிட் கொ-
- 22 ன்னிப்பாக்கையும்
- 23 நண் னம் கருமுர-
- 24 ண் மண்ணை(க்கட)-
- 25 க்கடக்க[மு]ம் பொருக-
- 26 ட லிழத்தரைசர் த[ம்\*] மு-
- 27 [டி]யு மாங்கவர் டெ-
- 28 தனிய ரொங்கெழி-
- 29 ல் முடியும் முன்ன-
- 30 வன்பக்கல் தென்ன-
- 31 வன் வைத்த சுஜ-
- 32 ரமுடியு [மி]கீர ஓர-

## Left side.

- 33 மு கெண்டி-
- 34 ரை யிழமண்ட-
- 35 ல முழுவது மெறி-
- 36 படைக் கொளன்
- 37 முறைமையிற் சூ-
- 38 டெங் குலதகமா-
- 39 கிய பலர் புகழ்
- 40 முடியுஞ் செங்க-
- 41 திர் மாலையுஞ் ச-
- 42 ங்கடா டெ-
- 43 வலைத் டெ-
- 44 தால் பெ-
- 45 ருங் காவ-
- 46 த் பல் பழ-
- 47 னீவுஞ் செ-
- 48 ருவிற் சின-
- 49 ன் விருபத்-
- 50 தொருகா ல-
- 51 ரைக்களை
- 52 கட்ட பரசு-
- 53 ராமன் மெ-
- 54 வுஞ் சாவி-
- 55 மந்திவரண்
- 56 கருதி யிருத்தி-
- 57 ய செம்மெ-
- 58 பாத் திருத்த-
- 59 கு முடியும்
- 60 பயங்கொ-
- 61 டெ பழியிக மு-
- 62 யங்[கியல்]

To the right of the left side post.

- 63 முதகிட் டொளித்த சயசிக்க னனப்-  
பெறும் [புக]மொடு இரட்டபாடி  
யெழரை விலக்கமு[ம்\*]

To the left of the right side post.

- 64 நவநெதிக் குலப்பெருமலைகளும் விக்-  
கிரமவிசச் சக்கரகொட்டமும் மு-  
திர்படவல்லை மது <sup>1</sup>

## No. 479.

(A.R. No. 263 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE.

- 1 ஹூஸி ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணரப் புவிமாத வனர நாமாத வினங்க ஐயமாத விரும்ப தன்  
விருபதுமலர் மன்நலர் சூட மன்சிய உரிமையால் மணிமுடி சூடிச் செங்கொல் நின்று

<sup>1</sup> This inscription commences on the top of the right side post from lines 1 to 32 and is then continued on the left side post from bottom upwards up to line 62. Line 63 is incised letter by letter to the right of the second post from top to bottom; and line 64 is engraved to the left of the first post from bottom upwards letter by letter. The inscription is, however, incomplete.

- திசைதொறும் வளர்ப்ப வெங்கலி நீக்கி மெய்அற ஐழைப்ப[ப்]க் [க]னி[ங்க மி]ரிய கூட-  
மலை நடாத்தி வலங்கொனாழி வரையாழி நடப்ப இருசுடரளவும்
- 2 ஒருகு[வெ]ட<sup>1</sup>[கிழ][ற்\*]ற(ய)ச் செம்பொ[ந] [வி]ரலி[ஹ]ராஸ[ந]த்துத் திரிபுவநமு-  
ழுதுடையானொடும் வீற்ற[ற்\*]ந்தருளிய கொப்பரகேசரி[ப]ம்மரான திரிபுவநச்ச-  
கரவர[ற்\*]தி(கி)கள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவர[ற்\*]கு யாண்டு [சு]-ஆவது
- 3 ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தார்க்கொட்டத்துத் தனிபூர் ஸ்ரீமதுராதகச்-  
சருப்பெதிமங்கலத்து விரசொழச்செரி வெர்புறத்து ஆளிப[ட்\*]டந் பிராஜாணி  
பெரிய-
- 4 நங்கெச்சாநியெந் திருவெ[வெ]யா(ர்)த்திப்பெருமாள் உத்தரா(ய்)யணத்திந் பிற்பெரு-  
மாள் புறப்பட்டருளி . . . . . க்கு பொலியூட்டாக ஸ்ரீபண்டாரத்து  
[ஒடுக்கிந] காசு ச இ
- 5 காசு நாலுந் காசு ந-ஆ ஆட்டு இரண்டு திரமம் பஸ்செயாகப் பொலிவதாக திரமம்  
எட்டும் அந்ருடு அகப்படியெ ஸ்ரீபண்டாரத்தெ விட்ட[ட்]டு ஸ்ரீகாரியம்
- 6 செய்வார்க்களும் ஸ்ரீலலிவ்வவாரியரும க(ர)ண்காணிப்படியெ அமுதுபடி உள்ளிட்டு  
வெண்டுவெ செய்யகூடவதாகவும் இப்படியெ ஸந்திராதித்தவனெ செல்லகூடவதாக  
காசு ஒ-
- 7 டுக்கெநக் வெற்புறத்து ஆளிபட்ட ந் பிராஜாணி பெரியந[ற்\*]கெச்சாநியெந் தண்டகநா-  
8 டெயெயார் கண்காணியாய் நின்ற கழிவாயி[வெ]யெ நெ(எ)ழுத்து இப்படி இவெ  
9 ஸ்ரீ[வை\*]வண்ணவவ[ர\*]ரியம் திருச்சங்கணிஅறைடாஸ[ற்\*] எ[ழு\*]த்து [||\*]<sup>2</sup>

## No. 480.

(A.R. No. 264 of 1901).

ON THE WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE TANDONRISVARA TEMPLE AT PERUMBER,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, p. 173.

## No. 481.

(A.R. No. 265 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமருளிய திருமாதும் புவிமாதும் [ஜ]யமாதும் நாமருளிய கலைமாதும் புக  
2 ழ்மாதும் நயந்து புலக அருமறை விதிநெறி யனைத்துந் தழைப்ப வருமுறை யுரிமை-  
3 யில் மணிமுடி சூடித் திங்களவெண்குடைத் திசைக்களி நெட்டுந் தங்கு  
4 தனிககூடந் தானென விளங்க கருங்கலிப் பட்டிகை செங்கொல் தரப்ப பொரு-  
5 ந்கதிராழி புவிவரத்துடந்<sup>1</sup>வர<sup>2</sup>யில்லவ[ரி]ரட்டர் மிகவா சிங்களர் பல்லவர் ததலியர்  
பார்த்திலர்
- 6 பணிய எ[ண்\*]ணருங் கற்பிற் மண்ணகம் புண[ற்\*]ந்து செம்பொந் வீரலி[ஹ]ரா[ஸந]த்-  
துப் [பு]-
- 7 வகமுழுதுடையானொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொப்பரகேசரிபதாரா திரிபுவநச்சக்கர-  
வர்த்திகள்
- 8 [ஸ்ரீ]நாஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு யெ-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்-  
து-
- 9 ர்க்கொட்டத்துத் தனிபூர் ஸ்ரீமதுராதகசதுஷ்டிமங்கலத்துத் தென்பிடாகை பெரும்-  
பெறா ராஜா-
- 10 டையார் ஸ்ரீகரணியுரமுடையார்க்கு திருமுறைப்பாடி வடகரைநாட்டு வெசாவிப்பாடி  
அரும்பாக்க-
- 11 த்து அரும்பாக்கிழாந் காக்குநாயகந் பெரியானெ இ[ற்\*]தெவற்கு வைத்த சந்திவிளக்கு  
ஒற்றுக்கு காந்
- 12 விட்ட பசு நாலு இப்பசு நாலுங் கைக்கொண்டு சந்திராதி[ற்\*]தவரை செலுத்தக்கட-  
வொம் இக்கொயிலில்
- 13 காணியுடைய சிவப்பிராமணசொம் இது பம்மா[ஹ]ஸுர நகெ[||\*]

<sup>1</sup> From திழ to விச the letters are engraved on an erasure.

<sup>2</sup> There is by the side of it an unfinished inscription which runs as follows :—

ஸ்ரீ ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவற்கு யாண்டு யெ-ஆ[வ\*]து ஜயங்கொண்-

<sup>3</sup> The letters ல்லவ are engraved below the line in smaller characters.



## No. 482.

(A.R. No. 266 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, p. 202.

## No. 483.

(A.R. No. 267 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 <sup>1</sup> கலிப்பட்டியைச் செங் . . . . . னவர் வில்லவ ரிரட்டர் மின-
- 2 வர் சிங்களர் பல்லவர் துதியர் பார்த்திவர் பணிய வெண்ணருங் கற்பில் மண்ணகம்  
புணர்<sup>[\*]</sup>ந்து டெ[ச]-
- 3 ம்பொன் விரலிஹாலுனத்துப் புலனமுழுதுடையாளொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொப்-  
பாகெசரிபதூரான
- 4 திருபுலனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீநாஜநாஜதேவர்க்கு யாண்டு ய-ஆவது ஜயங்கொண்ட-  
சொழமண்டலத்துக் க-
- 5 னத்தூர்க்கொட்டத்துத் தனியூர் ஸ்ரீமதுராந்தகச்சதுவெ-<sup>2</sup>திமங்கலத்துத் தென்பிடாகை  
பெரும்பெ-
- 6 னார் ஆனடையார் ஸ்ரீகாணியூரமுடையாற்குத் திருநந்தாவினக்குப்பட்டியாகத் தகடு-  
காட்டுத் தக-
- 7 டர்கிழவந் திருவெகம்பமுடையான் கொண்டு விட்ட நிலமாவது இவ்வு<sup>[\*]</sup>ர்க் கழனி  
ஸ்ரீசுபுரவாய்க்காலு-
- 8 க்கு வடக்கு மதுராந்தகவதிக்குக் கிழக்கு காலாங் கண்ணாற்று முன்றாள் சதுரத்துக்  
கிழைநாலில் தெற்கடைய
- 9 . . . வன்செறுவென்று பெருடைய பாடகம் ஒன்றெ அரைக்காலுங் கைக்கொண்டு  
ஒரு திருநாவினக்குச் ச-
- 10 னுராதித்தவரை எரிக்கக்கடவொமாக வம்மதித்தொம் இக்கொயில் காணியுடைய  
சிவ(ப்)ஸ்ர[<sup>3</sup>]ணரொ-
- 11 ம் இது பன்ரோதெயூர நகெசு. 00—

## No. 484.

(A.R. No. 268 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 லுஷி ஸ்ரீ [<sup>[\*]</sup>] புகழ்மாதா விளங்க ஜயமாதா விரும்ப நிலமகள் வளர மலர்மகள்  
புணர் உ-
- 2 ரி[<sup>[\*]</sup>]மயில் சிறை மணிமு[டி] ருடி திக்கனைத்தும்ச[க்க]ர நடாத்தி விரலிஹாலுனத்து  
[<sup>[\*]</sup>]வ-
- 3 கிமுழுதுடை [<sup>[\*]</sup>](ய)யா[<sup>[\*]</sup>]ஒடும் வீ[<sup>[\*]</sup>]ற்றிருநருளிய<sup>[\*]</sup> கொப்பாகெவரிப[<sup>[\*]</sup>]ரான  
<sup>2</sup>முடையார் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொ-
- 4 முதேவர்க்கு யாண்டு சு-ஆவது [ஜ]யங்கொண்டசொழமண்டலது களத்து[<sup>[\*]</sup>]ர்க்கொ-  
[<sup>[\*]</sup>]டத்து தனியூர் ஸ்ரீமதுராந-
- 5 கரது[<sup>[\*]</sup>]பெதிமங்கலத்து தென்[<sup>[\*]</sup>]டாகை பெரும்பெறுர் ஸ்ரீகாணியூர[<sup>[\*]</sup>]உடையர்க்கு  
இக்கொட்ட[<sup>[\*]</sup>]து<sup>[\*]</sup> [<sup>[\*]</sup>]றைபூர்நாட்டு செய்யு-
- 6 ர் இருக்கும் பள்ளிசத்தி அமாடி பெ[<sup>[\*]</sup>]யரையக் இததேவர்க்கு வைத்த திருநாவினக்கு  
அரை அரைவிளக்காலும் விட்-
- 7 ட பச(ப்) பத்து இப்ப[<sup>[\*]</sup>]து<sup>3</sup> பச[<sup>[\*]</sup>]வும் கைக்கொண்டு இத்திரும[<sup>[\*]</sup>]க்கு [அ]ரையும்  
எரிக்க[<sup>[\*]</sup>]டவொம் ஆனொ(ர)ம் [இக்]கொயில்
- 8 காணியுடைய [சி]வஸ்ர[<sup>[\*]</sup>]ண . . . . . தமன் கண்டசிவன்  
. . . . . (இ)

<sup>1</sup> The beginning of this inscription is not traceable.<sup>2</sup> Read உடையார்.<sup>3</sup> The word பத்து is written over an erasure.

- No. 485.

ON THE WEST WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE TYAGARAJASTAMIN TEMPLE AT  
TIRUVARUR, NEGAPATAM TALUK, TANJORE DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ||\*|| பூமன்னு பதமம் பூத்த வெழுலகுச் தாமுன் செய் தவத்தால் பருதிவழித் தொன்றி நெமொ விவநென்ச் சுடர்முடி. [ருடி\*] இருவிமகளை உரிமையிற் புணர்ந்து திருமகள் பிணைமுலைச் செஞ்சார் தனைத்து பருமணி மார்வம் பனிவரை நிகற்ப ஜயமகள் செழுஞ்சு\*]ந்தன்ச் சுவட்டால் பு[ய] மிருகவிலைப் பொருப்பெனத் தொன்றி நாமகள் தாலும் எங்கொமகள் செவ்வாய்ப் பலனச்செயொளிப் படைத்தன நியாகெனத் தவன-கன்னிற் தனித்தொடை . . . . . [புகழ்ம]கள் . . . . . முநாளிலும் ஒருகுடை சிலவும் பொருபடைத் திகிரி வெயிலும் கருங்கவி இருனினைத் துரப்ப மீடு பல்[வா]ழி எழ்கடற்புறத்திலும் கொடாச் செந்தளி-
- 2 க்கொ வினிதுவாவ மீளமுஞ் சினைபுஞ் சிதைத்து வானுயர்ப் பொன்னெடு மெருவில் புவி விற்திருப்ப உம்பரியானை ஒரெட்டினுக்குந் தம்பமென்னத் தனித்தனி திசைதொ-றும் விசையலும்பம் நிற்ப்ப பசிபகையானது திது நீங்க மன்னியிர் தழைப்ப மனு[வாறு வின]ங்க மாதவர் தவமு மங்கையர் கற்பும் ஆகி அந்தண [ரா] குதிக் கனலு மிதெழு கொண்டல் வீ[சு] தண்புனலு மெதிரில் வளனுஞ் சாதி ஒழுக்கமும் நீதி அறமும் பிறழாத நிகழ்ப் பா . . . . . [னை]க்கைமாவு மல்லது வன்றிளப்படுதல் களவினும் காண்டற் கீ[ரிடு]தன வருந்திப் புடையினும் ப[ல்]வது புள்ளினு மல்லது சிறையெனப்படுத வின்றி நி-
- 3 தைபெருஞ் செவ்வமொ டவனிவாழப் பல்லவர் தெலுங்கர் மானுவர் கலிங்கர் கொசலர் கன்னடர் கடாரர் தென்னர் செரலர் சிங்கனர் கொ[ங்]கனர் செதிகர் திரிகத்தர் வங்க ரங்கர் வத்தவர் மத்திர் கங்கர் சொனகர் கைகையர் ஜினரென் தறைகழல்[வெந்த]ரும் அல்லா[வ]ரை[ச]ரும் முறைமையில் வரிந்த திறைகுணர்ந் திறைஞ்ச அம்பொன்மலற் கொடிச் செம்பியன்கிழாநடி [ஒரு]மருங் குடனமர்ந் திருப்ப அருள்புரி சிமை[ய]ப்பொற்- [கொ]ட்டி [ம]யப்பாவையுஞ் சில[து]ம்பொலப் புலனமுழுதுடையா [ள]வந் திரு-மணிமார்வத் தருள் முழுது[ட்]யானென உடனிருப்பச் செம்பொன் வீரலி[ங்]கா-ஜனத்து புலனமுழுதுடையாளொடும்
- 4 வீற்றிருந்தருளிய கொவிராஜகெசரிபன்மரான திரிபுலனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகு[டு]லாத்-துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு எ-ஆவது திருவாரூர் உடையார் ஸ்ரீமுலத்தானமுடையார் கொயிலில் எழுந்தருளி இருக்கும் ஆனடையரும்பிக்கும் பரவைநாச்சியார்க்கும் அற்சன-பொக இறையினியாக பழம்பெயரும் முன் னிறெற கட்டிநபடியுந் தவிர்த்து யாண்டு எ-வது முதல் அனபாயநல்லாரென்னுந் திருநாமத்தால் ஒருராய்க் கூடின கெய[ம]ா-ணிக்க[வ]ன[கா]ட்டு மரு[கல்]நாட்டுத் திருவாதி[ர]மங்கலம் ஆ எறின நிலம் உட்பட சி உஇர சீ இ-னல் உ ஈஉ-ள பங் இவ்வுரொடுங்குட ஒட்டி [இது]த்து வருகிற ஆமுர் ஆ எறு நிலம் உட்பட சி யஉஉர சீ வ-ன[ல்\*] உ நூயக-ள கூ ஆக
- 5 (ஆக) சிய குவபீரூதி-ன-ன[ல்\*] உ சாயக-ள கபக இப்படி தவிர யாண்டு எ-வது முதல் வெலி க-க்கு உ ஈ-ள ஆக இறைகட்டின காணிக்கடன் உ துநாநயஉ-ளக-னல் ய-சுஆக்கி உ சாயக-ளக-உ-ஏ ன-ம் யாண்டு யஉ-வது முதல் இறையினி இட்ட இன்-ட்டித் தெ[வ]தானமான க[வ்]ன[க]கொண்டசொழநல்லாரின் னிறம் வெறுபிரிந்த அரங்-கமங்கலம் முன்னுடையாரும் பழம்பெயரும் முன் னிறை கட்டி[நப]டியுந் தவிர்த்து த[ர]ன[வீ]றொதநல்லா[ர்] [ரென்னுந்] திருநாமத்தால் சி யசுஇ ப சரூதி-ப ப-னல் உ ளாசுயஉ-ள இப்படி தவிர வெலி க-க்கு உ ஈ-ள ஆக இறைகட்டின காணிக்கடன் உ துநாநயஅ-ள உ[ங்]கீ . . . . . னல் ய-சு ஆக்கி உ சாயக-ள உ க் ககநய || - ஆக சி யக . . . . . கூபுதி-ப-னல் இறைகட்டின காணிக்கடன் பத்தாறு-
- 6 க்குஉ துசாயச-ளபு நு-னல் ஊர்க்காலாக்கி உ டுஅரையி-ளக-ள பபு || க்கு சிலந்-தங்கட்டுப்படி ஆனடையரும்பிக்கும் பரவைநாச்சியாற்கும் அமுதுக்கு வந்தி ச-க்கு ள் க-க்கு பொனகப்பழாழ் கூகசுவநு-ம் பருப் . . . . . க்கும் . . . . . ம் பலவற்கத்து கதரியமுது சிறை ஈசுயஉ-லம் உப்பமுது உபுஉ ஈ-இ-ம் கடு



- கஷ-கஷ-ம் மினகு னக . வ-ம் சிர(ம்)கம் க செ வ-ம் நாடன்மஞ்சள் வ-லம் மாங்காய்-வற்ற[ல்] யெ-லம் புளி நிறை க லஇ-ம் சிரைதெங்காய் க-ம் கருவாழைப்பழம் யெ-ம் சற்கரை நிறை கூ-லஇ-ம் நெய்முதுகூடஇ-ஷ-ம் [தயி]ரமுது கூ-ம் உப்பிஞ்சிபூ-லம் செல்பாழுக்கு . . . ல உ/ கண்டசற்கரை நிறை ஸூ-லம் அடைக்காயமுது
- 7 பாக்கு சய-ம் இலையமுது பற்று க-ம் தயிலம் ஷுசெம் சிதாரி கபள கூட்ட சந்தனம் பூரல-ம் அகில் லு-லு-லம் நெரியாலம் பீர-ம் தென் நெடுஞ-ம் சார்த்தியருள சாந்து கூ-ம் திருநந்தாவினக்கு உ-க்கு எர் உ-ம் வந்திவினக்கு உயக-க்கு எர் உ-ம் ஆக எர் லம் . . . . . பழுதுக்கு அமுதுபடிக்கு பூரிச்செரல் ஸு-ள் சற்கரை நிறை டா-லம் சிரைதெங்காய் நூயி மினகு உ-ம் சேரகம் க கரும்பு சய-ம் [பு]ரக்கு உயி பற்று . திருவமுதுக்கு பொனகப்ப [ழ்]நி கூ பருப்பு ஸ-ம் கறி நிறை ஈயெ-லம் உப்பு லி மினகு ன சேரகம் க-செவிடு நாடன்மஞ்சள் வ-லம் நெய் பூ சிரைதெங்காய் சற்கரை நிறை உ-லம் கருவாழைப்பழம் ச தயிர் ஸ- பாக்கு கூயெ பற்று ன ஸ- திருக்காத்திகைத்திருநாளைக்கு அமுதுபடிக்கு பூரிஅவல்அமுது ஸ-
- 8 சற்கரை நிறை நூயி-லம் மினகு ன சேரகம் ஷு சிரைதெங்காய் உயி பாக்கு உயி பற்று இ திருஅமுதுக்கு பொனகப்பழி கூ பருப்பு ஸ-ம் கறி நிறை ஈயெ-லம் உப்பு ஸ-ம் மினகு ன சேரகம் க-செவிடு நாடன்மஞ்சள் வ-லம் நெய் பூ சிரைதெங்காய் [க] சற்கரை நிறை உ-லம் தயிர் ஸ- கருவாழை [ழ்] . . . . . ன ஸ-ஸ-ம் திருமார்-கழித் திருவாதிரைத்திருநாளைக்கு அமுதுபடிக்கு பொனகப்பழி ஸ-ம் பருப்பு ஸ-ம் பால் பொனகத்துக்கு பொனகப்பழி உ-பால் ன உ-ல் நெய் ன-செவிடு கறி சிறை ஈயெ-லம் உப்பு ஸ-ம் மினகு ஷு சேரகம் க-செவிடு கால் நாடன்மஞ்சள் வ-லம் தெங்காய் உ பொரிக்கறி அமுதுக்கு நெய் ன- அமுதுப[டி]க்கு நெய் ஷு ச[ற்கரை] நிறை ன-லம் கருவாழைப்பழம் க தயிர் ஸ- உப்பிஞ்சி ஷு-லம் அப்பவமுதுக்கு பொன-கப்பழி உ-ள சற்கரை நிறை ஈயெ-லம்
- 9 நெய் உயிசு ஸ-ம் மினகு ஸ- சேரகம் ஷு பாக்கு ஈ பற்று உஇ தயிலம் ஸ- செவிடு சிதாரி ஸ- எண்ணை ஸ- ஷு கைக்கொற்றுப் பெறுவார்க்கு ன க-க்கு அற்சனை பண்ணுவான் ஒருவ-னுக்கு உ ன காக கூ திருப்பரிசாரகப் பெர் ன-வர்க்கு உ ன காக க பொற்பண்டார-மும் ம[டி]வளவப்பண்டாரமுன் செய்வான் ஒருவனுக்கு . . [காக] க திருப்பூமண்ட-பத்தான் ஒருவனுக்கு உ ன காக உ திருநந்தவனமுன் செய்து எழுந்தருளார் திருநாள்-களில் திருப்பள்ளித்தொங்கலும் எ[டு]க்கும் பெர் ஸ-வர்க்கு உ ன கொயிற் கணக்கலு-க்கு உ ன காக க திருமடைப்பள்ளிக் குசவற்க்கு உ ன திருப்பரிசட்டம் வாட்டும் வண்ணத்தாலுக்கு உ ன திருமடைப்பள்ளிக்கு விறகு கொண்டிடுவார் பெர் உ-வர்க்கு உ ன-ம் . . [பு]த்தெ[ச்]சம் யெறுக்கரிசியும் பெறுக்குவான் ஒருத்திக்கு உ ஸ- சங்கு காளமும் திருச்சன்னமும் னதுவா[ர்] பெ-
- 10 [ர்] இருவற்கு உ ன எழுந்தருளார் திருநாள் அமாவாசித்திருநாள் யெ-ம் சங்கராந்தித்திரு-நாள் அ-ம் விஷுவயனத்திருநாள் ச-ம் [கி]ராணத்திருநாள் உ-ம் திருமார்கழித்திருவா-திரைத் திருநாள் க-ம் நைப்பூரத்திருநாள் க-ம் சித்திரைச் சித்திரைத்திருநாள் திருந-தமனாகஞ் சார்த்திஅருளார் திருநாள் க-ம் ஆடிப்பூரத் திருநாள் க-ம் ஆவணிஅவிட்டத்-திருநாள் க-ம் பவித்திராஞ் சார்த்திஅருளார் திருநாள் க-ம் ஐப்பசிச் சதையத்திருநாளில் எழுந்தருளார் திருநாள் க-ம் திருப்பங்குனி உத்திரத்திருநாளைக்கு திருக்கொடிஏற்று-க்கு திருமுனைச்சார்த்த எழுந்தரு[ள]ார் திருநாள் க-ம் திர்த்தத்துக்குத் திருமுனைச் சார்த்த எழுந்தருளார் திருநாள் க-ம் திருநாளில் எழுந்தருள[ர்] திருநாள் யெ-ம் திருவா-டித் திருநாளில் எழுந்தருளார் திருநாள் க-ம் ஆகத் திருநாள் நூயி-க்கு எழுந்தருளி விக்வும் ஸ்ரீபாதந்தாங்குவார் பெர் அ-மர்க்கு ன க-க்கு உ-கூள ஆக
- 11 உ ஈயெ-லம் இதுவிழக்காடு ன க-க்கு உ ன காக ஆக நிவந்தக்காறர் [பெ]ர் உயசு-வர்க்கு ன க-க்கு உ ன காக இது திருப்படிமாற்றுக்கு விட்டுச் சொற்றடைப்புக்கு உடலாம் பொனகப்பழி கூ-ல் பொனகத்துக்கு பருப்பு ஸ- ஆகப்பருப்புன்பட ஸூ-ல-னல் இரட்டி உ-ன் கிக்கு உ ன காக ஸ- ஆக ன காக-க்கு உ ஈயெ-லம் க-ஆட்டைக்கு புடவைமுதல் காக யெ திருப்பரிசட்டத்துக்கும் திருப்பா-வாடைக்கும் காக யெ திருமடைப்பள்ளிக்கு விறகு கொள்ளக் காக அலகூ/ திருவனுக்-கன் அழிவு சொர்பி[வி] கொள்ளக் காக கூ ||- இக்கொயில் எழுந்தருளியிருக்கும் ஆன-டையபின்னையாற்கும் திருநாவுக்கரசுதெவர்க்கும் வெண்டும் அற்சனைகளுக்கு இதுப்ப-தாக அற்சனாபொக இறைமீதி இட்ட நிலத்துக்கு முன்னுடையாரும் பழம்பெயரும் முன் இறை-
- 12 கட்டினபடியுந் தவிர்ந்து யெ-ஆவது பா[ர]ன்முதல் அ[ற்]சனாபொக இறைஇனி இட்ட கெயமாணிக்கவளநாட்டு மருகல்நாட்டு கங்கைகொண்டசொழல்வாரான [சி]வபாத-ரெகரல்வார் கி- உயசுவருநி- ன-னல் உ-ல-ய-ச-ன கூ-ல் [நி]ச்சரித்த உ- டா-ய-கூ-ல-னல் எ-ஆவது நிச்சரித்த உ-ல-கூ-ல-னல் இப்படி தயிர் யெ-ஆவது பசான் முதல் வெளி க-க்கு உ-ள ஆக இறைகட்டின காணிக்கடன் இ-உ-கூ-ல-னல்



உடனடியில் யி-சுஆக்கி உதனா அயிச-ள ௧௪௪௨௩ இயில் ஆனாடையபிள்ளையார்க்கு இறுக்கும் கி. யிசுவ ௧௪௪௩ - னால் உதனா அயிச-ள ௧௪௪௪௨௩-னால் உதனா காலாக்கி[௨] தனா அயிச-ள ௨௩௩ இயிவந்தக்கட்டுப்படி வந்தி கூ-க்கு ளக-க்கு பொனகப்பழனி ௧௪௪௪ பருப்பமுது ௧௪௪௨௩ மு[ள]ப்பயற்றுக்குப்

- 13 பயறு ௪௪௨௩ இ கறியமுது நிறை ஈயெ-ல உப்பமுது ௪ மினகமுது ௪௪௨௩ இ சிரகம் முக்காலெய்யுட நாடன்மஞ்சள் ௩௪௨-ல மாங்காய்வற்றல் ௨ புளியிறை க ஷு-சிரைதெங்காய் உ கருவாழைப்பழம் எ சற்கரை நிறை ௬-ல[ம்] கெய்யமுது ௪௪௨௩-னால் தையிர்ப்பமுது ௩ உப்பிஞ்சி ௩௪௨ பால்அமுது ௪௪௨ அடைக்காயமுது பாக்கு ௩ இலையமுது பற்று ௩ தயிலம் ௪௪௨ ௩௪௨ சிதாரி முக்கால் கூட்டசந்தனம் ௪௪௨ ௩௪௨ அயில் சமா ௪௪௨ இ[ல] கெரியா[லம்] கூல தென் ௪௪௨ ௪௪௨ திருநந்தா-யினக்கு ௨-க்கு எண்ணை ௪௪௨ ஸந்தி விளக்கு ௨-க்கு எண்ணை ௪௪௨ ஆக எண்ணை ௪௪௨ சிறப்புத் திருநாள் திருப்புகியுதமுதுக்கு பூரிச்செரல் ௪௪௨ ச[ற்கரை] நிறை ௪-ல சிரை-தெங்காய் ௨யிடு மினகமுது ௪௪௨ சிரகம் ௪௪௨
- 14 கரும்பு ௨யி அடைக்காயமுது பாக்கு ௨ இலையமுது பற்று ௨ திருவமுதுக்கு பொனகப்பழ-னி ௪௪௨ பருப்பமுது ௪௪௨ கறியமுது நிறை ௪௪௨ - ல உப்பமுது ௪௪௨ மினகமுது ௪௪௨ சிரகம் இ ௪௪௨ நாடன்மஞ்சள் ௪௪௨-ல கெய்யமுது ௪௪௨ சிரைதெங்காய் ௪௪௨ சற்கரை நிறை ௪-ல கரு-வாழைப்பழம் ௨ தயிரமுது ௪௪௨ அடைக்காயமுது பாக்கு ௨ இலையமுது பற்று ௨ திருக்கார்த்திகைத்திருநாளேக்கு பூரிஅவலமுது ௪௪௨ சற்கரை நிறை ௨யிடு-ல மினகமுது ௪௪௨ சிரகம் ௨௪௨ சிரைதெங்காய் ௨ அடைக்காயமுது பாக்கு ௨ இலையமுது பற்று ௨ திருவமுதுக்கு பொனகப்பழனி ௪௪௨ பருப்பமுது ௪௪௨ கறியமுது நிறை ௪௪௨-ல உப்பமுது ௪௪௨ மினகமுது ௪௪௨ சிரகம் இ ௪௪௨ நாடன்மஞ்சள் ௪௪௨-ல கெய்யமுது ௪௪௨ சிரைதெங்காய் ௪௪௨ சற்கரை நிறை ௪-ல
- 15 தயிரமுது ௪௪௨ கருவாழைப்பழம் ௨ அடைக்காயமுது பாக்கு ௨ இலையமுது பற்று ௨ திருவிளக்கு எண்ணை ௪௪௨ ஐப்பிகைச்சதையத்திரு[கா]ளில் எழுந்தருளும் திரு-[கா]ள ஒன்றுக்கு அமுதுபடிக்கு பொனகப்பழனி ௪௪௨ பால்பொனகத்துக்கு பொனகப்-பழனி ௪௪௨ பருப்பமுது ௪௪௨ பாலமுது ௪௪௨ திருவமுதாக்க கெய் ௪௪௨ ௪௪௨ கறியமுது நிறை ௪௪௨-ல பருப்பமுது ௨௪௨ உப்பமுது ௪௪௨ மினகமுது ௪௪௨ சிரகம் இ ௪௪௨ நா-டன்மஞ்சள் ௪௪௨-ல தெங்காய் ௪௪௨ பொரி[க்] கறியமுதுக்கு கெய் ௨௪௨ இ அமுதுபடிக்கு கெய் ௪௪௨ சற்கரை நிறை ௪-ல கருவாழைப்பழம் ௪௪௨ தயிரமுது ௪௪௨ உப்பிஞ்சி ௪-ல அப்ப-முதுக்கு பொனகப்பழனி ௪௪௨ சற்கரை நிறை ௪௪௨ நா. அயிச-ல கெய்யமுது ௨௪௨ ௪௪௨ மினக-முது ௪௪௨ சிரகம் ௪௪௨ கருவாழைப்பழம் ௪௪௨ தெங்காய்[க்] [௪௪௨]
- 16 அடைக்காயமுது பாக்கு ௪௪௨ இலையமுது பற்று ௪௪௨ தயிலம் ௪௪௨ சிதாரி ௪௪௨ திருவிளக்கு எண்ணை ௪௪௨ திருப்பங்குனி உத்திரத்திருநாளில் எழுந்தருளும் திருநாள் ஒன்றுக்கு அமுதுபடிக்கு பொனகப்பழனி ௪௪௨ பால்பொனகத்துக்கு பொனகப்பழனி ௪௪௨ பருப்ப-முது ௪௪௨ பாலமுது ௪௪௨ திருவமுதாக்க கெய் ௪௪௨ ௪௪௨ கறியமுது நிறை ௪௪௨-ல கறிய-முதுக்கு பருப்பமுது ௪௪௨ உப்பமுது ௪௪௨ மினகமுது ௪௪௨ சிரகம் ௪௪௨ நாடன்மஞ்சள் ௪௪௨-ல தெங்காய் ௪௪௨ பொரிக்கறியமுதுக்கு கெய் ௪௪௨ அமுதுபடிக்கு கெய் ௪௪௨ சற்கரை நிறை ௪-ல கருவாழைப்பழம் ௪௪௨ தயிரமுது ௨௪௨ உப்பிஞ்சி [௪௪௨-ல] அப்பமுதுக்கு பொனகப்பழனி ௨-ள சற்கரை நிறை ௪௪௨ நா. அயிச-ல கெய்யமுது ௨யிச ௪௪௨ மினகமுது ௪௪௨ சிரகம் ௪௪௨ கருவாழைப்பழம் ௨௪௨
- 17 தெங்காய் ௪௪௨ பிலாப்பழம் ௨ அடைக்காயமுது பாக்கு ௪௪௨ இலையமுது பற்று ௨ தயிலம் ௪௪௨ [சி]தாரி ௪௪௨ திருவிளக்கு எண்ணை . . . த்திரு ஆபத்திருவா நிறைத்திரு-நாளில் எழுந்தருளும் திருநாள் ஒன்றுக்கு அமுதுபடிக்கு பொனகப்பழனி ௪௪௨ பால்-பொனகத்துக்கு பொனகப்பழனி ௪௪௨ பருப்பமுது ௪௪௨ பாலமுது ௪௪௨ திருவமுதாக்க கெய் ௪௪௨ ௪௪௨ கறியமுது நிறை ௪௪௨-ல கறியமுதுக்கு பருப்பமுது ௨௪௨ உப்ப-முது ௪௪௨ மினகமுது ௪௪௨ சிரகம் இ ௪௪௨ நாடன்மஞ்சள் ௪௪௨-ல தெங்காய் ௪௪௨ பொரி-க்கறியமுதுக்கு கெய் ௨௪௨ இ அமுதுபடிக்கு கெய்யமுது ௪௪௨ சற்கரை நிறை ௪-ல கரு-வாழைப்பழம் ௪௪௨ தயிரமுது ௪௪௨ உப்பிஞ்சி ௪௪௨-ல அப்பமுதுக்கு பொனகப்பழனி ௪௪௨ சற்கரை நிறை ௪௪௨ நா. அயிச-ல கெய்யமுது ௨௪௨ மினகமுது ௪௪௨ சிரகம் ௨௪௨ கரு-வாழைப்பழம் ௪௪௨
- 18 தெங்காய் ௪௪௨ பிலாப்பழம் ௪௪௨ அடைக்காயமுது பாக்கு ௪௪௨ இலையமுது பற்று ௪௪௨ தயிலம் ௪௪௨ சிதாரி ௪௪௨ திருவிளக்கு [எண்] . . . கொற்றுப்பெறுவார்க்குள் க-க்கு அற்சனையுணவார் ஒருவனுக்கு ௨ ௪௪௨ புடவைமுதல் காச ௪௪௨ இதில் திருநா-வுக்கரைசுதெவர் கொயிலில் விடும் ௨ ௪௪௨ காச ௪௪௨ இ நிக்கி ௨ ௪௪௨ காச ௪௪௨ கஇ திருப்-பரிகாரிகள் பெர் இருவர்க்கு ௨ ௪௪௨ காச ௨ கொயிற்கணக்கனுக்கு ௨ ௪௪௨ காச ௪௪௨ இ திரு-மடைப்பள்ளிக்கு ௪௪௨ கலமிடென் குசவர்க்கு ௨ ௪௪௨ காசுக்கு ௪௪௨ விறகு கொண்டிவொனுக்கு ௨ ௪௪௨ பெறக்கரிசி பெறுக்கிப் பருப்பமுதுள் தெய்ப்பாணுக்கு ௨ ௪௪௨ திருப்பரிசட்டம் வாட்டும் வண்ணத்தானுக்கு ௨ ௪௪௨ ஆக காச ௪௪௨ ௨௪௨ ௪௪௨ இதில் திருப்படிமாற்றுக்கு





## No. 486.

(A.R. No. 270 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CENTRAL SHRINE IN THE  
RANGANATHA TEMPLE AT KOVILADI, TANJORE TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ—|| கெ[கா]ம[ரப]ம்ம[ரா]ன
- 2 திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் சொழந-
- 3 ரு வுழங்கிஅருள்[ய] ஸ்ரீசுந்தரபா[ண்<sup>1</sup>]டியதெவ[ற்கு]
- 4 யாண்டு யெ-வது ஸ்ரீஹ்மே-யந் திருப்பெர் திருபெ-
- 5 பர்ககரா லுக்கு கார்த்திகைமாஸத்து . . . . .
- 6 திருவா[ர]தனா செல்வதாக திருமிழலைக்கூற்றத்-
- 7 து விளத்தாருடையான் அம்பலத்தாடி அழக[ந]ா-
- 8 ன அலவரிந[ர]ாயணவிழுப்பரையர்பக்கல்<sup>1</sup> பெர்[வி]-
- 9 சைக்கு வாங்கின காசு உதுநா எய்-னல் கண்ட[ன]-
- 10 தருணகிற திருப்பெர்ககரா[னு]க்குச் சாத்தின திருவ-
- 11 ட்டமணி ய[உ]-னல் யிமமாறி பொன் ஈசும் வெ[வ]ன்-
- 12 னி [ச]ப-ன் னாலும் வந்தபொலிசை டுவுங் காசு சா[உ]
- 13 உ ச-[ன]மும் மூலஸ்ரீபண்டாரத்திலே இட்டு இத்திரு-
- 14 வாராதனா சஜாதித்தவற் செல்லக்கடவதாக கல-
- 15 வெட்டிக்குத்தொம் திருப்பதியொம் ஃஉ

## No. 487.

(A.R. No. 271 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீராஜராஜதேவற்கு யாண்டு உயக-வது றேஷ-  
நாயற்று உ-லு-வசுத்து ஸ்ரீயுழியும் தங்கட்கிழமையும் பெற்ற புணர் பூசத்தி நாள்  
[வடகரை வி]ருதராஜலயங்கரவனா . . . . . ராயர் பிள்ளை-  
கள் ஸ்ரீவாஸுடே . . . . . ஆளவந்தான்[ப]ட்ட ஸோலையா-  
ஜி[டு]யனும் இவர் தம்பி ஆழ்-
- 2 வுடை[ய]ரான்<sup>2</sup>பட்டஸோலையாஜியெனும் இவர் தம்பி யஜிந[ர\*]ராயணபட்டஸோலே-  
யாஜியெனும் இவ்வனவொம் பாண்டிருலாச[னிவ]ளநாட்டு எயிராட்டு ஸ்ரீஹ்மே-யந்  
திருப்பெர்த் திருப்பெர்[ககரா]யி . . . . . மாக ஸ்ரீஸோநாபதி  
[ய]ரழ்வார் . . . . . க்கு உ-க ச-சதிரத்து<sup>3</sup> கமுகடியென்று  
பெர்குவப்-
- 3 பட்ட சூ குழி சூ எய்டு-ம் திருவிடையாட்டமாகக் குடுத்தமையில் இந்நிலத்து மெனெ-  
க்கிந மரமுங் கிணைக்கின கிணையும் மற்றும் எப்பெர்பட பாகா[ஸ்ர]யங்களும்  
அகப்படக் கு . . . . . வொம் இப்படிக்கு . . . . .  
. . . . . ன் இவை என் எழுத்து இவர் தம்பி திரு[வாய்க்]குலத் . . . . .  
. . . . . யென் இவை என் எழுத்து இவர் தம்பி ஆளவந்தான் ப . . . . .  
. . . . . யன் இவை என் எழுத்து இவர் தம்பி யெஜிநாராய[ன]படஸோ-
- 4 றே[ய]ரஜியென் இவை என் எழுத்து இவர்கள் அருளிச்செய்ய இது எழுதினென் இவ்-  
லர் ஸ்யுலுன் திருப்பெருடை[யா]ன் திருவாய்க்குலத்[ர]ரழ்வானை ஸ்ரீஹ்மே-யந்  
னெ[ன்] இவை என் எழுத்து ஃஉ

<sup>1</sup> The letter ஸ் is engraved below the line.

<sup>2</sup> The y's in brackets are shaped almost like ம.

<sup>3</sup> The word சதிரத்து is expressed by a symbol and ரத்து.



## No. 488.

(A.R. No. 272 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீமஹேஸ்வர | வெழிவெழுவெ ஸகாஷெ ஸாதி கலியாமெ நடுநதூக்கிவெஷெ-வெஸா-  
வெ ஸாவி வசெஷ வசுஷஸஸயெ வணநீரந்நிதெ வ | வாரெ வாரெ வ வுஷெ  
வரிஷெஷெ[கா]ணாயகீணாவெயு-ஃ | வதாழ வுராகிணிவெவெ வாரிமணகிய-  
ராமகா காய-வெயு-ஃ<sup>1</sup> [க\*] காண்ட<sup>2</sup> வுரகிவெஷெ வணவாத்ர<sup>3</sup> ஸ்தொந<sup>4</sup> | வா-  
தவெஷி வ கலிகாஷ்யரிஸ்யாஸதநயா<sup>5</sup> [உ\*] கீராதவயு வ[ண]ா<sup>6</sup> வபிதந-வ-  
ஷிவெ | கயுஷ[ய\*] காதிரேயணாஸ<sup>7</sup> வாதகா-
- 2 வீடுவெ வ | [க\*] வவவயுயாராவி கவலணியள கவமணாண-வ<sup>8</sup> || ஸ்ரீராமகா-  
காய-வெயு-ஃ<sup>9</sup> கதா<sup>10</sup> (யு)ஷெ[வ]வ-வெ-க<sup>11</sup> | [க\*] கெகய-வெஷெவரிஷி  
வகார வ வுஷெயெ || வுஷி ஸ்ரீ ஸகாஷெ தசா<sup>12</sup>யு<sup>13</sup> இதி<sup>14</sup>மெல் செல்லாநின்ற  
நதூக்கி வஷெ-வெ<sup>15</sup> பிஷவதாய<sup>16</sup> பூஷ-வெ<sup>17</sup> பக<sup>18</sup> பணியும் இந்துவாஸா<sup>19</sup>மும் பெற்ற  
புஷ<sup>20</sup>தக<sup>21</sup>த<sup>22</sup> நான் ஸ்ரீராமம் தாதா<sup>23</sup>யு-ஃ<sup>24</sup> கெகய-<sup>25</sup>மாக இரண்டு தூபபாதிரம்  
செபுக்குடம் மணிதிபவதவஸ்தா<sup>26</sup>ரை திருவந்திக்காப்புக்குடம்
- 3 திரு[க\*]ருத்திவிளக்கும் திருநடமா<sup>27</sup>ளிகையும் பரிமளவிலியாரும் செல்லரும் அவர் வண-  
யிக்கு படிக்கம் பஞ்சபாதம் பாதவெஷி தளிகை
- 4 சம்பப்பிணை [||\*]

## No. 489.

(A.R. No. 273 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீமஹேஸ்வர வுஷி ஸ்ரீ [||\*] ஜயாஸா<sup>1</sup>யாஸாவிவாத சகவரு[வ\*]ங்கள் தசா<sup>2</sup>யு<sup>3</sup>எ  
யிதன்மெல் செல்லாநின்ற குறெதி[வெவெ]ரத்து வைகாசி[மாத] [ச]துஷி-  
ஸ்ரீஸ்தி<sup>4</sup>த<sup>5</sup> . . . . . ஜவொ[ஸு]ர ஸ்ரீவிவா<sup>6</sup>தா<sup>7</sup>வ ஸ்ரீவி-  
வா<sup>8</sup>ஸிவ[ராயர்] விஜயககரத்தில் நதூலி<sup>9</sup>தா<sup>10</sup>ஸதத்தில் யிருந்து வு[யு]விஸா-  
[ரீ]ரஜு[ம்] வண்ணி-
- 2 வரு . . . . . வெஷா<sup>11</sup> வெஷா<sup>12</sup> ஸாக்கண்டெயா[வ]யவா<sup>13</sup> ஜமவகத  
ஸ்ரீவொஸவத<sup>14</sup>ஷெயெ[ய\*]ஷெ<sup>15</sup>வா<sup>16</sup> கதகா<sup>17</sup>ராயணத் [திருப்பெர்<sup>18</sup>ககா<sup>19</sup>ந்[பெ]-  
ருமா<sup>20</sup>னக்கு ஆதெயமொ<sup>21</sup>த<sup>22</sup> ஆவ[வெ]வெ<sup>23</sup>ய<sup>24</sup>ய<sup>25</sup>ய<sup>26</sup>ய<sup>27</sup>ய<sup>28</sup>ய<sup>29</sup>ய<sup>30</sup>ய<sup>31</sup>ய<sup>32</sup>ய<sup>33</sup>ய<sup>34</sup>ய<sup>35</sup>ய<sup>36</sup>ய<sup>37</sup>ய<sup>38</sup>ய<sup>39</sup>ய<sup>40</sup>ய<sup>41</sup>ய<sup>42</sup>ய<sup>43</sup>ய<sup>44</sup>ய<sup>45</sup>ய<sup>46</sup>ய<sup>47</sup>ய<sup>48</sup>ய<sup>49</sup>ய<sup>50</sup>ய<sup>51</sup>ய<sup>52</sup>ய<sup>53</sup>ய<sup>54</sup>ய<sup>55</sup>ய<sup>56</sup>ய<sup>57</sup>ய<sup>58</sup>ய<sup>59</sup>ய<sup>60</sup>ய<sup>61</sup>ய<sup>62</sup>ய<sup>63</sup>ய<sup>64</sup>ய<sup>65</sup>ய<sup>66</sup>ய<sup>67</sup>ய<sup>68</sup>ய<sup>69</sup>ய<sup>70</sup>ய<sup>71</sup>ய<sup>72</sup>ய<sup>73</sup>ய<sup>74</sup>ய<sup>75</sup>ய<sup>76</sup>ய<sup>77</sup>ய<sup>78</sup>ய<sup>79</sup>ய<sup>80</sup>ய<sup>81</sup>ய<sup>82</sup>ய<sup>83</sup>ய<sup>84</sup>ய<sup>85</sup>ய<sup>86</sup>ய<sup>87</sup>ய<sup>88</sup>ய<sup>89</sup>ய<sup>90</sup>ய<sup>91</sup>ய<sup>92</sup>ய<sup>93</sup>ய<sup>94</sup>ய<sup>95</sup>ய<sup>96</sup>ய<sup>97</sup>ய<sup>98</sup>ய<sup>99</sup>ய<sup>100</sup>ய<sup>101</sup>ய<sup>102</sup>ய<sup>103</sup>ய<sup>104</sup>ய<sup>105</sup>ய<sup>106</sup>ய<sup>107</sup>ய<sup>108</sup>ய<sup>109</sup>ய<sup>110</sup>ய<sup>111</sup>ய<sup>112</sup>ய<sup>113</sup>ய<sup>114</sup>ய<sup>115</sup>ய<sup>116</sup>ய<sup>117</sup>ய<sup>118</sup>ய<sup>119</sup>ய<sup>120</sup>ய<sup>121</sup>ய<sup>122</sup>ய<sup>123</sup>ய<sup>124</sup>ய<sup>125</sup>ய<sup>126</sup>ய<sup>127</sup>ய<sup>128</sup>ய<sup>129</sup>ய<sup>130</sup>ய<sup>131</sup>ய<sup>132</sup>ய<sup>133</sup>ய<sup>134</sup>ய<sup>135</sup>ய<sup>136</sup>ய<sup>137</sup>ய<sup>138</sup>ய<sup>139</sup>ய<sup>140</sup>ய<sup>141</sup>ய<sup>142</sup>ய<sup>143</sup>ய<sup>144</sup>ய<sup>145</sup>ய<sup>146</sup>ய<sup>147</sup>ய<sup>148</sup>ய<sup>149</sup>ய<sup>150</sup>ய<sup>151</sup>ய<sup>152</sup>ய<sup>153</sup>ய<sup>154</sup>ய<sup>155</sup>ய<sup>156</sup>ய<sup>157</sup>ய<sup>158</sup>ய<sup>159</sup>ய<sup>160</sup>ய<sup>161</sup>ய<sup>162</sup>ய<sup>163</sup>ய<sup>164</sup>ய<sup>165</sup>ய<sup>166</sup>ய<sup>167</sup>ய<sup>168</sup>ய<sup>169</sup>ய<sup>170</sup>ய<sup>171</sup>ய<sup>172</sup>ய<sup>173</sup>ய<sup>174</sup>ய<sup>175</sup>ய<sup>176</sup>ய<sup>177</sup>ய<sup>178</sup>ய<sup>179</sup>ய<sup>180</sup>ய<sup>181</sup>ய<sup>182</sup>ய<sup>183</sup>ய<sup>184</sup>ய<sup>185</sup>ய<sup>186</sup>ய<sup>187</sup>ய<sup>188</sup>ய<sup>189</sup>ய<sup>190</sup>ய<sup>191</sup>ய<sup>192</sup>ய<sup>193</sup>ய<sup>194</sup>ய<sup>195</sup>ய<sup>196</sup>ய<sup>197</sup>ய<sup>198</sup>ய<sup>199</sup>ய<sup>200</sup>ய<sup>201</sup>ய<sup>202</sup>ய<sup>203</sup>ய<sup>204</sup>ய<sup>205</sup>ய<sup>206</sup>ய<sup>207</sup>ய<sup>208</sup>ய<sup>209</sup>ய<sup>210</sup>ய<sup>211</sup>ய<sup>212</sup>ய<sup>213</sup>ய<sup>214</sup>ய<sup>215</sup>ய<sup>216</sup>ய<sup>217</sup>ய<sup>218</sup>ய<sup>219</sup>ய<sup>220</sup>ய<sup>221</sup>ய<sup>222</sup>ய<sup>223</sup>ய<sup>224</sup>ய<sup>225</sup>ய<sup>226</sup>ய<sup>227</sup>ய<sup>228</sup>ய<sup>229</sup>ய<sup>230</sup>ய<sup>231</sup>ய<sup>232</sup>ய<sup>233</sup>ய<sup>234</sup>ய<sup>235</sup>ய<sup>236</sup>ய<sup>237</sup>ய<sup>238</sup>ய<sup>239</sup>ய<sup>240</sup>ய<sup>241</sup>ய<sup>242</sup>ய<sup>243</sup>ய<sup>244</sup>ய<sup>245</sup>ய<sup>246</sup>ய<sup>247</sup>ய<sup>248</sup>ய<sup>249</sup>ய<sup>250</sup>ய<sup>251</sup>ய<sup>252</sup>ய<sup>253</sup>ய<sup>254</sup>ய<sup>255</sup>ய<sup>256</sup>ய<sup>257</sup>ய<sup>258</sup>ய<sup>259</sup>ய<sup>260</sup>ய<sup>261</sup>ய<sup>262</sup>ய<sup>263</sup>ய<sup>264</sup>ய<sup>265</sup>ய<sup>266</sup>ய<sup>267</sup>ய<sup>268</sup>ய<sup>269</sup>ய<sup>270</sup>ய<sup>271</sup>ய<sup>272</sup>ய<sup>273</sup>ய<sup>274</sup>ய<sup>275</sup>ய<sup>276</sup>ய<sup>277</sup>ய<sup>278</sup>ய<sup>279</sup>ய<sup>280</sup>ய<sup>281</sup>ய<sup>282</sup>ய<sup>283</sup>ய<sup>284</sup>ய<sup>285</sup>ய<sup>286</sup>ய<sup>287</sup>ய<sup>288</sup>ய<sup>289</sup>ய<sup>290</sup>ய<sup>291</sup>ய<sup>292</sup>ய<sup>293</sup>ய<sup>294</sup>ய<sup>295</sup>ய<sup>296</sup>ய<sup>297</sup>ய<sup>298</sup>ய<sup>299</sup>ய<sup>300</sup>ய<sup>301</sup>ய<sup>302</sup>ய<sup>303</sup>ய<sup>304</sup>ய<sup>305</sup>ய<sup>306</sup>ய<sup>307</sup>ய<sup>308</sup>ய<sup>309</sup>ய<sup>310</sup>ய<sup>311</sup>ய<sup>312</sup>ய<sup>313</sup>ய<sup>314</sup>ய<sup>315</sup>ய<sup>316</sup>ய<sup>317</sup>ய<sup>318</sup>ய<sup>319</sup>ய<sup>320</sup>ய<sup>321</sup>ய<sup>322</sup>ய<sup>323</sup>ய<sup>324</sup>ய<sup>325</sup>ய<sup>326</sup>ய<sup>327</sup>ய<sup>328</sup>ய<sup>329</sup>ய<sup>330</sup>ய<sup>331</sup>ய<sup>332</sup>ய<sup>333</sup>ய<sup>334</sup>ய<sup>335</sup>ய<sup>336</sup>ய<sup>337</sup>ய<sup>338</sup>ய<sup>339</sup>ய<sup>340</sup>ய<sup>341</sup>ய<sup>342</sup>ய<sup>343</sup>ய<sup>344</sup>ய<sup>345</sup>ய<sup>346</sup>ய<sup>347</sup>ய<sup>348</sup>ய<sup>349</sup>ய<sup>350</sup>ய<sup>351</sup>ய<sup>352</sup>ய<sup>353</sup>ய<sup>354</sup>ய<sup>355</sup>ய<sup>356</sup>ய<sup>357</sup>ய<sup>358</sup>ய<sup>359</sup>ய<sup>360</sup>ய<sup>361</sup>ய<sup>362</sup>ய<sup>363</sup>ய<sup>364</sup>ய<sup>365</sup>ய<sup>366</sup>ய<sup>367</sup>ய<sup>368</sup>ய<sup>369</sup>ய<sup>370</sup>ய<sup>371</sup>ய<sup>372</sup>ய<sup>373</sup>ய<sup>374</sup>ய<sup>375</sup>ய<sup>376</sup>ய<sup>377</sup>ய<sup>378</sup>ய<sup>379</sup>ய<sup>380</sup>ய<sup>381</sup>ய<sup>382</sup>ய<sup>383</sup>ய<sup>384</sup>ய<sup>385</sup>ய<sup>386</sup>ய<sup>387</sup>ய<sup>388</sup>ய<sup>389</sup>ய<sup>390</sup>ய<sup>391</sup>ய<sup>392</sup>ய<sup>393</sup>ய<sup>394</sup>ய<sup>395</sup>ய<sup>396</sup>ய<sup>397</sup>ய<sup>398</sup>ய<sup>399</sup>ய<sup>400</sup>ய<sup>401</sup>ய<sup>402</sup>ய<sup>403</sup>ய<sup>404</sup>ய<sup>405</sup>ய<sup>406</sup>ய<sup>407</sup>ய<sup>408</sup>ய<sup>409</sup>ய<sup>410</sup>ய<sup>411</sup>ய<sup>412</sup>ய<sup>413</sup>ய<sup>414</sup>ய<sup>415</sup>ய<sup>416</sup>ய<sup>417</sup>ய<sup>418</sup>ய<sup>419</sup>ய<sup>420</sup>ய<sup>421</sup>ய<sup>422</sup>ய<sup>423</sup>ய<sup>424</sup>ய<sup>425</sup>ய<sup>426</sup>ய<sup>427</sup>ய<sup>428</sup>ய<sup>429</sup>ய<sup>430</sup>ய<sup>431</sup>ய<sup>432</sup>ய<sup>433</sup>ய<sup>434</sup>ய<sup>435</sup>ய<sup>436</sup>ய<sup>437</sup>ய<sup>438</sup>ய<sup>439</sup>ய<sup>440</sup>ய<sup>441</sup>ய<sup>442</sup>ய<sup>443</sup>ய<sup>444</sup>ய<sup>445</sup>ய<sup>446</sup>ய<sup>447</sup>ய<sup>448</sup>ய<sup>449</sup>ய<sup>450</sup>ய<sup>451</sup>ய<sup>452</sup>ய<sup>453</sup>ய<sup>454</sup>ய<sup>455</sup>ய<sup>456</sup>ய<sup>457</sup>ய<sup>458</sup>ய<sup>459</sup>ய<sup>460</sup>ய<sup>461</sup>ய<sup>462</sup>ய<sup>463</sup>ய<sup>464</sup>ய<sup>465</sup>ய<sup>466</sup>ய<sup>467</sup>ய<sup>468</sup>ய<sup>469</sup>ய<sup>470</sup>ய<sup>471</sup>ய<sup>472</sup>ய<sup>473</sup>ய<sup>474</sup>ய<sup>475</sup>ய<sup>476</sup>ய<sup>477</sup>ய<sup>478</sup>ய<sup>479</sup>ய<sup>480</sup>ய<sup>481</sup>ய<sup>482</sup>ய<sup>483</sup>ய<sup>484</sup>ய<sup>485</sup>ய<sup>486</sup>ய<sup>487</sup>ய<sup>488</sup>ய<sup>489</sup>ய<sup>490</sup>ய<sup>491</sup>ய<sup>492</sup>ய<sup>493</sup>ய<sup>494</sup>ய<sup>495</sup>ய<sup>496</sup>ய<sup>497</sup>ய<sup>498</sup>ய<sup>499</sup>ய<sup>500</sup>ய<sup>501</sup>ய<sup>502</sup>ய<sup>503</sup>ய<sup>504</sup>ய<sup>505</sup>ய<sup>506</sup>ய<sup>507</sup>ய<sup>508</sup>ய<sup>509</sup>ய<sup>510</sup>ய<sup>511</sup>ய<sup>512</sup>ய<sup>513</sup>ய<sup>514</sup>ய<sup>515</sup>ய<sup>516</sup>ய<sup>517</sup>ய<sup>518</sup>ய<sup>519</sup>ய<sup>520</sup>ய<sup>521</sup>ய<sup>522</sup>ய<sup>523</sup>ய<sup>524</sup>ய<sup>525</sup>ய<sup>526</sup>ய<sup>527</sup>ய<sup>528</sup>ய<sup>529</sup>ய<sup>530</sup>ய<sup>531</sup>ய<sup>532</sup>ய<sup>533</sup>ய<sup>534</sup>ய<sup>535</sup>ய<sup>536</sup>ய<sup>537</sup>ய<sup>538</sup>ய<sup>539</sup>ய<sup>540</sup>ய<sup>541</sup>ய<sup>542</sup>ய<sup>543</sup>ய<sup>544</sup>ய<sup>545</sup>ய<sup>546</sup>ய<sup>547</sup>ய<sup>548</sup>ய<sup>549</sup>ய<sup>550</sup>ய<sup>551</sup>ய<sup>552</sup>ய<sup>553</sup>ய<sup>554</sup>ய<sup>555</sup>ய<sup>556</sup>ய<sup>557</sup>ய<sup>558</sup>ய<sup>559</sup>ய<sup>560</sup>ய<sup>561</sup>ய<sup>562</sup>ய<sup>563</sup>ய<sup>564</sup>ய<sup>565</sup>ய<sup>566</sup>ய<sup>567</sup>ய<sup>568</sup>ய<sup>569</sup>ய<sup>570</sup>ய<sup>571</sup>ய<sup>572</sup>ய<sup>573</sup>ய<sup>574</sup>ய<sup>575</sup>ய<sup>576</sup>ய<sup>577</sup>ய<sup>578</sup>ய<sup>579</sup>ய<sup>580</sup>ய<sup>581</sup>ய<sup>582</sup>ய<sup>583</sup>ய<sup>584</sup>ய<sup>585</sup>ய<sup>586</sup>ய<sup>587</sup>ய<sup>588</sup>ய<sup>589</sup>ய<sup>590</sup>ய<sup>591</sup>ய<sup>592</sup>ய<sup>593</sup>ய<sup>594</sup>ய<sup>595</sup>ய<sup>596</sup>ய<sup>597</sup>ய<sup>598</sup>ய<sup>599</sup>ய<sup>600</sup>ய<sup>601</sup>ய<sup>602</sup>ய<sup>603</sup>ய<sup>604</sup>ய<sup>605</sup>ய<sup>606</sup>ய<sup>607</sup>ய<sup>608</sup>ய<sup>609</sup>ய<sup>610</sup>ய<sup>611</sup>ய<sup>612</sup>ய<sup>613</sup>ய<sup>614</sup>ய<sup>615</sup>ய<sup>616</sup>ய<sup>617</sup>ய<sup>618</sup>ய<sup>619</sup>ய<sup>620</sup>ய<sup>621</sup>ய<sup>622</sup>ய<sup>623</sup>ய<sup>624</sup>ய<sup>625</sup>ய<sup>626</sup>ய<sup>627</sup>ய<sup>628</sup>ய<sup>629</sup>ய<sup>630</sup>ய<sup>631</sup>ய<sup>632</sup>ய<sup>633</sup>ய<sup>634</sup>ய<sup>635</sup>ய<sup>636</sup>ய<sup>637</sup>ய<sup>638</sup>ய<sup>639</sup>ய<sup>640</sup>ய<sup>641</sup>ய<sup>642</sup>ய<sup>643</sup>ய<sup>644</sup>ய<sup>645</sup>ய<sup>646</sup>ய<sup>647</sup>ய<sup>648</sup>ய<sup>649</sup>ய<sup>650</sup>ய<sup>651</sup>ய<sup>652</sup>ய<sup>653</sup>ய<sup>654</sup>ய<sup>655</sup>ய<sup>656</sup>ய<sup>657</sup>ய<sup>658</sup>ய<sup>659</sup>ய<sup>660</sup>ய<sup>661</sup>ய<sup>662</sup>ய<sup>663</sup>ய<sup>664</sup>ய<sup>665</sup>ய<sup>666</sup>ய<sup>667</sup>ய<sup>668</sup>ய<sup>669</sup>ய<sup>670</sup>ய<sup>671</sup>ய<sup>672</sup>ய<sup>673</sup>ய<sup>674</sup>ய<sup>675</sup>ய<sup>676</sup>ய<sup>677</sup>ய<sup>678</sup>ய<sup>679</sup>ய<sup>680</sup>ய<sup>681</sup>ய<sup>682</sup>ய<sup>683</sup>ய<sup>684</sup>ய<sup>685</sup>ய<sup>686</sup>ய<sup>687</sup>ய<sup>688</sup>ய<sup>689</sup>ய<sup>690</sup>ய<sup>691</sup>ய<sup>692</sup>ய<sup>693</sup>ய<sup>694</sup>ய<sup>695</sup>ய<sup>696</sup>ய<sup>697</sup>ய<sup>698</sup>ய<sup>699</sup>ய<sup>700</sup>ய<sup>701</sup>ய<sup>702</sup>ய<sup>703</sup>ய<sup>704</sup>ய<sup>705</sup>ய<sup>706</sup>ய<sup>707</sup>ய<sup>708</sup>ய<sup>709</sup>ய<sup>710</sup>ய<sup>711</sup>ய<sup>712</sup>ய<sup>713</sup>ய<sup>714</sup>ய<sup>715</sup>ய<sup>716</sup>ய<sup>717</sup>ய<sup>718</sup>ய<sup>719</sup>ய<sup>720</sup>ய<sup>721</sup>ய<sup>722</sup>ய<sup>723</sup>ய<sup>724</sup>ய<sup>725</sup>ய<sup>726</sup>ய<sup>727</sup>ய<sup>728</sup>ய<sup>729</sup>ய<sup>730</sup>ய<sup>731</sup>ய<sup>732</sup>ய<sup>733</sup>ய<sup>734</sup>ய<sup>735</sup>ய<sup>736</sup>ய<sup>737</sup>ய<sup>738</sup>ய<sup>739</sup>ய<sup>740</sup>ய<sup>741</sup>ய<sup>742</sup>ய<sup>743</sup>ய<sup>744</sup>ய<sup>745</sup>ய<sup>746</sup>ய<sup>747</sup>ய<sup>748</sup>ய<sup>749</sup>ய<sup>750</sup>ய<sup>751</sup>ய<sup>752</sup>ய<sup>753</sup>ய<sup>754</sup>ய<sup>755</sup>ய<sup>756</sup>ய<sup>757</sup>ய<sup>758</sup>ய<sup>759</sup>ய<sup>760</sup>ய<sup>761</sup>ய<sup>762</sup>ய<sup>763</sup>ய<sup>764</sup>ய<sup>765</sup>ய<sup>766</sup>ய<sup>767</sup>ய<sup>768</sup>ய<sup>769</sup>ய<sup>770</sup>ய<sup>771</sup>ய<sup>772</sup>ய<sup>773</sup>ய<sup>774</sup>ய<sup>775</sup>ய<sup>776</sup>ய<sup>777</sup>ய<sup>778</sup>ய<sup>779</sup>ய<sup>780</sup>ய<sup>781</sup>ய<sup>782</sup>ய<sup>783</sup>ய<sup>784</sup>ய<sup>785</sup>ய<sup>786</sup>ய<sup>787</sup>ய<sup>788</sup>ய<sup>789</sup>ய<sup>790</sup>ய<sup>791</sup>ய<sup>792</sup>ய<sup>793</sup>ய<sup>794</sup>ய<sup>795</sup>ய<sup>796</sup>ய<sup>797</sup>ய<sup>798</sup>ய<sup>799</sup>ய<sup>800</sup>ய<sup>801</sup>ய<sup>802</sup>ய<sup>803</sup>ய<sup>804</sup>ய<sup>805</sup>ய<sup>806</sup>ய<sup>807</sup>ய<sup>808</sup>ய<sup>809</sup>ய<sup>810</sup>ய<sup>811</sup>ய<sup>812</sup>ய<sup>813</sup>ய<sup>814</sup>ய<sup>815</sup>ய<sup>816</sup>ய<sup>817</sup>ய<sup>818</sup>ய<sup>819</sup>ய<sup>820</sup>ய<sup>821</sup>ய<sup>822</sup>ய<sup>823</sup>ய<sup>824</sup>ய<sup>825</sup>ய<sup>826</sup>ய<sup>827</sup>ய<sup>828</sup>ய<sup>829</sup>ய<sup>830</sup>ய<sup>831</sup>ய<sup>832</sup>ய<sup>833</sup>ய<sup>834</sup>ய<sup>835</sup>ய<sup>836</sup>ய<sup>837</sup>ய<sup>838</sup>ய<sup>839</sup>ய<sup>840</sup>ய<sup>841</sup>ய<sup>842</sup>ய<sup>843</sup>ய<sup>844</sup>ய<sup>845</sup>ய<sup>846</sup>ய<sup>847</sup>ய<sup>848</sup>ய<sup>849</sup>ய<sup>850</sup>ய<sup>851</sup>ய<sup>852</sup>ய<sup>853</sup>ய<sup>854</sup>ய<sup>855</sup>ய<sup>856</sup>ய<sup>857</sup>ய<sup>858</sup>ய<sup>859</sup>ய<sup>860</sup>ய<sup>861</sup>ய<sup>862</sup>ய<sup>863</sup>ய<sup>864</sup>ய<sup>865</sup>ய<sup>866</sup>ய<sup>867</sup>ய<sup>868</sup>ய<sup>869</sup>ய<sup>870</sup>ய<sup>871</sup>ய<sup>872</sup>ய<sup>873</sup>ய<sup>874</sup>ய<sup>875</sup>ய<sup>876</sup>ய<sup>877</sup>ய<sup>878</sup>ய<sup>879</sup>ய<sup>880</sup>ய<sup>881</sup>ய<sup>882</sup>ய<sup>883</sup>ய<sup>884</sup>ய<sup>885</sup>ய<sup>886</sup>ய<sup>887</sup>ய<sup>888</sup>ய<sup>889</sup>ய<sup>890</sup>ய<sup>891</sup>ய<sup>892</sup>ய<sup>893</sup>ய<sup>894</sup>ய<sup>895</sup>ய<sup>896</sup>ய<sup>897</sup>ய<sup>898</sup>ய<sup>899</sup>ய<sup>900</sup>ய<sup>901</sup>ய<sup>902</sup>ய<sup>903</sup>ய<sup>904</sup>ய<sup>905</sup>ய<sup>906</sup>ய<sup>907</sup>ய<sup>908</sup>ய<sup>909</sup>ய<sup>910</sup>ய<sup>911</sup>ய<sup>912</sup>ய<sup>913</sup>ய<sup>914</sup>ய<sup>915</sup>ய<sup>916</sup>ய<sup>917</sup>ய<sup>918</sup>ய<sup>919</sup>ய<sup>920</sup>ய<sup>921</sup>ய<sup>922</sup>ய<sup>923</sup>ய<sup>924</sup>ய<sup>925</sup>ய<sup>926</sup>ய<sup>927</sup>ய<sup>928</sup>ய<sup>929</sup>ய<sup>930</sup>ய<sup>931</sup>ய<sup>932</sup>ய<sup>933</sup>ய<sup>934</sup>ய<sup>935</sup>ய<sup>936</sup>ய<sup>937</sup>ய<sup>938</sup>ய<sup>939</sup>ய<sup>940</sup>ய<sup>941</sup>ய<sup>942</sup>ய<sup>943</sup>ய<sup>944</sup>ய<sup>945</sup>ய<sup>946</sup>ய<sup>947</sup>ய<sup>948</sup>ய<sup>949</sup>ய<sup>950</sup>ய<sup>951</sup>ய<sup>952</sup>ய<sup>953</sup>ய<sup>954</sup>ய<sup>955</sup>ய<sup>956</sup>ய<sup>957</sup>ய<sup>958</sup>ய<sup>959</sup>ய<sup>960</sup>ய<sup>961</sup>ய<sup>962</sup>ய<sup>963</sup>ய<sup>964</sup>ய<sup>965</sup>ய<sup>966</sup>ய<sup>967</sup>ய<sup>968</sup>ய<sup>969</sup>ய<sup>970</sup>ய<sup>971</sup>ய<sup>972</sup>ய<sup>973</sup>ய<sup>974</sup>ய<sup>975</sup>ய<sup>976</sup>ய<sup>977</sup>ய<sup>978</sup>ய<sup>979</sup>ய<sup>980</sup>ய<sup>981</sup>ய<sup>982</sup>ய<sup>983</sup>ய<sup>984</sup>ய<sup>985</sup>ய<sup>986</sup>ய<sup>987</sup>ய<sup>988</sup>ய<sup>989</sup>ய<sup>990</sup>ய<sup>991</sup>ய<sup>992</sup>ய<sup>993</sup>ய<sup>994</sup>ய<sup>995</sup>ய<sup>996</sup>ய<sup>997</sup>ய<sup>998</sup>ய<sup>999</sup>ய<sup>1000</sup>ய<sup>1001</sup>ய<sup>1002</sup>ய<sup>1003</sup>ய<sup>1004</sup>ய<sup>1005</sup>ய<sup>1006</sup>ய<sup>1007</sup>ய<sup>1008</sup>ய<sup>1009</sup>ய<sup>1010</sup>ய<sup>1011</sup>ய<sup>1012</sup>ய<sup>1013</sup>ய<sup>1014</sup>ய<sup>1015</sup>ய<sup>1016</sup>ய<sup>1017</sup>ய<sup>1018</sup>ய<sup>1019</sup>ய<sup>1020</sup>ய<sup>1021</sup>ய<sup>1022</sup>ய<sup>1023</sup>ய<sup>1024</sup>ய<sup>1025</sup>ய<sup>1026</sup>ய<sup>1027</sup>ய<sup>1028</sup>ய<sup>1029</sup>ய<sup>1030</sup>ய<sup>1031</sup>ய<sup>1032</sup>ய<sup>1033</sup>ய<sup>1034</sup>ய<sup>1035</sup>ய<sup>1036</sup>ய<sup>1037</sup>ய<sup>1038</sup>ய<sup>1039</sup>ய<sup>1040</sup>ய<sup>1041</sup>ய<sup>1042</sup>ய<sup>1043</sup>ய<sup>1044</sup>ய<sup>1045</sup>ய<sup>1046</sup>ய<sup>1047</sup>ய<sup>1048</sup>ய<sup>1049</sup>ய<sup>1050</sup>ய<sup>1051</sup>ய<sup>1052</sup>ய<sup>1053</sup>ய<sup>1054</sup>ய<sup>1055</sup>ய<sup>1056</sup>ய<sup>1057</sup>ய<sup>1058</sup>ய<sup>1059</sup>ய<sup>1060</sup>ய<sup>1061</sup>ய<sup>1062</sup>ய<sup>1063</sup>ய<sup>1064</sup>ய<sup>1065</sup>ய<sup>1066</sup>ய<sup>1067</sup>ய<sup>1068</sup>ய<sup>1069</sup>ய<sup>1070</sup>ய<sup>1071</sup>ய<sup>1072</sup>ய<sup>1073</sup>ய<sup>1074</sup>ய<sup>1075</sup>ய<sup>1076</sup>ய<sup>1077</sup>ய<sup>1078</sup>ய<sup>1079</sup>ய<sup>1080</sup>ய<sup>1081</sup>ய<sup>1082</sup>ய<sup>1083</sup>ய<sup>1084</sup>ய<sup>1085</sup>ய<sup>1086</sup>ய<sup>1087</sup>ய<sup>1088</sup>ய<sup>1089</sup>ய<sup>1090</sup>ய<sup>1091</sup>ய<sup>1092</sup>ய<sup>1093</sup>ய

- 6 ககரான்(பெரும்)பெருமானுக்கு ஆதெய மொத ஆபஸஸிஸ-ஞதர யஜ்யஸூவாஜி<sup>1</sup>யயராத  
ஸ்ரீமஜ மகாமண்டலெஸூர ஆரவியில் வுக்கராஜர் ராமராஜர் [தி]ம்மயதெவமகாரா-  
ஜ[ர\*]விஜ கும[ரார் வீட்]டலதெவமகாராஜர் ஸம[ப்பித] திருச்சடைமுடி என்(ங்)-  
கிற மராமம் ஆவஜ[ர\*]த-ஸூரியாஹ நம்மும் ஸுதரவனதரவரம்பரையாஹவும்  
. . . . . [எ]வவவ திக்யமதெஹான்வவமரக ஸமவி-<sup>2</sup>துத் தம்த [ய]ம்மஸாஸக<sup>3</sup>  
உரகவாலகயொ-  
7 ஸீ-<sup>4</sup>பெய் டாதாசு மெரயொதரவாலகம் | டாதாசு ஸும-<sup>5</sup>[வா\*]வெநாதி வாலகாஅயு-  
கம் வடி<sup>6</sup> |

## No. 490.

(A.R. No. 273-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸு]வஸிஸு[||\*] ஸோத-<sup>1</sup>டாஸெயாதி கயூஹம் ஸஸிதி ஸுரமனெனெ<sup>2</sup>[வீ]யரோதெ ஸுஹா-  
தெள வதெ-<sup>3</sup>வாரெ வ வெளதெ<sup>4</sup> புரதிவடிவாதியூர யுதெ ஸூரதிசாரெ | ஸ்ரீர  
ஜீர மகா[ச]யயு- . . . . மருவரெநா<sup>5</sup> . . ஸீஹா . . வர .  
டாரோடிவதெ<sup>6</sup> திருதிெயெம-<sup>7</sup>ரு<sup>8</sup> கணிகா<sup>9</sup> கண-<sup>10</sup>ஹ-<sup>11</sup>ஷா<sup>12</sup> |—  
2 ஸூஸி ஸ்ரீ [||\*] ஸகாஸு<sup>1</sup> துரு<sup>2</sup> இதன்மெல் செல்லா(ன்)னி<sup>3</sup>ந் ஸுஹாநுஸ-<sup>4</sup>வஸிஸு-  
ரது மிதயுத-<sup>5</sup>வரவசு<sup>6</sup> து தீதியைய-<sup>7</sup>லெள<sup>8</sup>வாவா<sup>9</sup>பெற்ற ஸூரதி-  
நகதரது<sup>10</sup> ன் [திரு]ப்பெர்நகரான்<sup>11</sup> ன்ச்சியார்<sup>12</sup> பரிமளவிலினியாருக்கு ஸ்ரீரங்கம் திரு-  
மலை திருவெங்கட-  
3 ததாதயங்கார் திருமலை(ய)யங்கார் ஸிஸி<sup>1</sup>-<sup>2</sup>த திருவாஹணங்களுக்கு விவர[ம்] குந்தள  
முதுக்கட்டித் தொடு சொடு க-<sup>3</sup>ரு முதுக் கல்லு உள்பட வராகனிடெ பணவிடை  
கவ-<sup>4</sup>க் கொப்புச் சொடு க-<sup>5</sup>ரு . . உள்பட வராகனிடெ<sup>6</sup>டு-<sup>7</sup>பணவிடை<sup>8</sup> ந . . ம்  
வராகனிடெ<sup>9</sup> ந  
4 இந்த திருவாஹணங்கள் ன்ச்சியா[ரு]க்கு னம் ஸிஸி<sup>1</sup>-<sup>2</sup>தபடியினெ<sup>3</sup> ஆசஜாத-<sup>4</sup>ம்  
சஜா<sup>5</sup>திக்யவரையும்<sup>6</sup> சாதி அருளக்கடவராகவும் உ

## No. 491.

(A.R. No. 274 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸூஸி ஸ்ரீ [||\*] விஜயஸூகாஸு<sup>1</sup> [துரு]நாசயந இதன்மெல் செல்லாநி<sup>2</sup>ந் கரவருஷத்து  
ஸூஸி[ச]யற்று வ-<sup>3</sup>ஸு<sup>4</sup>வசு<sup>5</sup>த்து வ-<sup>6</sup>ஸு<sup>7</sup>வசு<sup>8</sup>தும் ஸுயவாரமும் பெற்ற ஸீமஸி-  
ஷ-<sup>9</sup>த்து ன்<sup>10</sup> ஸோ<sup>11</sup>ம<sup>12</sup>ஹ(ர)ண<sup>13</sup>வா<sup>14</sup>ண<sup>15</sup>க[ர\*][<sup>16</sup>ஒத்து வ]ளம்பை<sup>17</sup>ஊர்<sup>18</sup>உடை[யா]ன்  
தக்க(க்குத்தக்க)ண<sup>19</sup>இராவுத்தமிண்டன் தியாகவாசாரியன் புனிக்கொடியாயன் பொக்-  
கரச சாமன்தனார் குமாரதெவராய-  
2 ன்சந்திக்கு பெருமாள் திருப்பெர்நகரானுக்கு நாள் ஒன்றுக்கு அமுதபடி குறுணிஆக  
வருஷம் ஒன்றுக்கு அமுதபடிக்கு நெல்லு அபதி<sup>1</sup> கலத்துக்கும் கறி அமுது<sup>2</sup>  
அஞ்சுக்கும் திருமலை திருநந்தாவி[ளக்கு] ஒன்றுக்கும் ப[சு] அஞ்சம் செத்துரு<sup>3</sup>த்த  
நம்முடைய சீர்மைஆன பாண்டிகுலாசனினாட்டு வல்லநாடு மெலைமுறி கடம்பங்-  
குடி ஊர்  
3 நான்கு எல்லைக்கு உண்டாக ந[ன்]சய் புன்செய் மாவடை மாவடி மடுவடை குள-  
வடை மற்றும் எப்பெர்பய[து]ம் ஸூ<sup>1</sup>-<sup>2</sup>த<sup>3</sup>ய்<sup>4</sup>ஆக அனுபவித்துக்கொள்ள-  
வும்|உ

1 The letter ரை is engraved below the line.

2 The letter ன் is written below the line.

3 அ has to be taken here as symbol for ண்.

4 The letter ரி is incised below the line.



## No. 492.

(A.R. No. 274-A of 1901).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸஹஸேஸு ஸுஹி [||\*] ஸ்ரீஸுரீகாண்டலேசுர இராசாதாச இராசபரமேசுவர் வா-  
லெஷுக்குதப்புவராயிரகண்டன் கண்டநாடு கொண்டு [கெ]ண்டநாடு குடாதான்  
பூருவெஷுணபச்சுமஉத்தர சது சமுத்திராதிபதி சதாசிவதேவமகாராய[ர்] பிறுதிவி-  
ராச்சியம் பண்ணி அருளாகின்ற சகாதத்[ம்] து[சா]அய் இதன்மெல் செல்லாநின்ற [பி]-  
ஞ்கலசங்வச்சரத்து மெஷநாயற்று பூறுவபகூத்து [எ]காதேசியும் சுக்கிறவாரமும்  
பெற்ற [ரெடுகிணி] ரகூத்திரத்தின் ர[ா\*]ள்
- 2 பெருமாள் திருப்பெர்நகரார் திருத்த[ளி]கைக்கு முன்னாள் கந்தாடைக்கொனம்மங்கள்  
அக்காச்சிஅம்மனுக்கு பிணைப்பட்டு முப்பது பொன் வாங்கி[ம்] திருப்பெர்நகரார் திரு-  
விளை ஆட்டமாள நிலம் மீனாகையில் அந்த நிலத்தில் பொகம் நாள் ஒன்றுக்கு திருப்-  
பெர்நகரார் தனிகைக்கு பதக்கு னாழி அமுதுபடி அ[முதுசெய்த] (அ)ருளப்பண்ண  
அந்த பூலாதம் இத்திருப்பதியிலே கந்தாடைக்கொனம்மங்கள் மடத்திலே பத்து  
ஸ்ரீவைபிஷ்ணுவர்கள் அமுதுசெய்துவர இதுக்கு
- 3 மெல்வெச்சத்துக்கு கந்தாடைக்கொனம்மன் பண்ணின கட்டளை மாவம் ஒன்றுக்கு  
மெல்வெச்சத்துக்கு ௮<sup>1</sup> ய் இந்த பணம் பத்துக்கு சிலவு ராமானிசகூடத்து ௮௫  
கறியமுதுக்கு மாவம் ஒன்றுக்கு ௮க மினருக்கு ௮க நெய் அமுதுக்கு ௮க உப்பு-  
அமுது புளி அமுது ௮ இத (த்)தயிர் அமுதுக்கு ௮க எரிகரும்புக்கு வஷு ஸ்யம்பாகி-  
க்கு ௮-௨மடி . . . <sup>2</sup>

## No. 493.

(A.R. No. 274-B of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸஹஸேஸு (சு) ஸுஹி [||\*] சிறிமன்மகாமாண்டலிசுவர் இராசாதாச பரமேசுவர்  
ஸ்ரீஅச்சுததேவமகா(இ)ராயர் பிறுதிவி(இ)ராச்சியம் பண்ணி அருளாகின்ற சகாதத்[து\*]ய்  
துசாசுயெ மெல்செல்லாநின்ற விகாரிசங்கம்சரது மகநாயற்று பூறுவபகூத்து  
சத்தமியும் சுக்கிரவ[ரமு\*]ம் பெ[ற்]ற அசுவகி ந[க்\*]ஷத்திரத்தி நாள் ஸ்ரீமன்-
- 2 மகாமண்டலிசுர காவெரிவல்லபக . . . . . க்காற வெருசன இ[ர\*]சாக்களை  
கொத்து எடுக்கும் கண்டன் விருதுஉள்ளவர்களை வாய்அடக்கும் பெத்தையதேவ-  
மக[ர\*]ராசாவின் குமார் அங்கர[ா\*]சாவின் தெவியார் சலக்கர[ா\*]சாவின் குமாரத்-  
தியார் கந்தாடைஅண்ணன் சிபாத . . . உள்ள அக்காச்சிஅம்ம தன்னாஆக பெரு-  
மாள் திருப்பெர்நகரா[ந்\*] திருவிளையாடம் முன்னா[ள்] ஸ்ரீகாரியநிமித்தம் ஆக வெவி-  
நிலம் ஒற்றிஆக இருக்கை[யில்] அந்த நிலம் அக்காச்சிஅம்மன் தன்ம[ம்\*]ஆக
- 3 தம்முடைய கையில[\*] பொன்னாக முப்பது பொன் [கு]டுது அது வெவி நிலம்  
மீனாகையில் அந்த வெவி நிலத்தில் குத்தகைப்படி நெல்லு இருதூற்றுக்கலம் இந்த  
நெல்லு ந[ர]ஆபடிக்காலால் நெல்லு இருதூற்றுக்கலதூக்கும் குற்றல் வாச[ந்\*]-  
குறுவார் கூலி நீக்கி கண்ட அ(ம்)முதுபடி எண்பதின் கல[மு]ம் அக்காச்சிஅம்மன்  
த[ன்ம\*]மாக பெருமாள் திரு[ப்\*]பெர்நகரா[ந்\*]தனிகைக்கு(ந்) நாள் ஒன்றுக்கு  
அமுதுபடி பதக்கு நானாழியும் பெருமாள் அ(ம்)முதுசெய்து அருளி
- 4 அந்த பிறசாதம் பெருமாள் திரு[ப்\*]பெர்நகரா[ந்\*] திரு[ப்\*]பதியில் அக்க[ாச்சி]-  
அம்மன் இ[ராமா]ஞ்சிய கூடத்தில் நாள் ஒன்றுக்கு பத்து ஸ்ரீவயிடணவர்களுக்கு  
அக்காச்சிஅம்மன் தன்மம்ஆக இடப[டிய]ாலெ இந்த தன்மம் சந்திரதித்தவரையும்  
நடத்துகடவராகவும் இராமானுசியகூடதூக்கு திரு[ப்\*]பெர் திறிவள்ள ஸ்ரீவயிட-  
[ண\*]வ[ர]ர் வத்கட திம்மையர் இரங்கய[ர்]முகாந்திரம்ஆக ஸ்ரீவயிட[ண\*]வர்களை  
அ(ம்)முதுசெது அருளப்பண்ணிக்கொண்டு வரத்தக்கதாக அக்காச்சிஅம்மன் கட்டளைப்-  
படி-
- 5 யாலெ இந்த இராமாஞ்சியகூடம் அவரே விசாரி[ப்ப]வர்க[ள்]ஆகவும் கொயில்கண-  
க்கு திரு[ப்\*]பெர்உடையான் சுந்திரபெருமாள் தித்தான் எழுத்து[து] உ

<sup>1</sup> This symbol stands for the word பணம்

<sup>2</sup> The inscription stops here

No. 494.

(A.R. No. 274-C of 1901).

ON THE SIDE OF THE EAST VERANDAH IN THE INNER PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ திரிபுவனச்சக்கரவ . . . . . [செந்]திரமொழிவெவற்கு  
[யா]ண்டு ஓ-வது . . . . . ம புதன் கிழமையும் பெற்ற பூசத்-
- 2 து நாள் பாண்டிசுவாசனிவளநாட் . . . . . ாட்டு ஸ்ரீவெயம் திருப்பெர்  
திருப்பெ[ர்\*]ககர . . . . . வ்ஜர் காஸ்யபன் சடையன்  
சங்க-
- 3 ரநாராயணமடல் உகந்தருளப்பண்[ணி] அருளாளப்பெருமானுக்கு அமுதுபடி சா .  
. . . . . ட இவ்ஜர் சுத்தமனிவதிக்கு கிழக்கு
- 4 . . . ர சொழவா[ய்]க்கால[க்]கு வடக்கு உ-கூ உ-சதிரத்து மாஞ்செய[ய]ன்று பெர்  
கூவ[பட]டு நாள் வடக்குத் திருத்தி குடுத்த . . . . . ட கி குழி சா-ம்  
இ[வ்\*]வதிக்கு கிழ-
- 5 [க்குத்] தன்மலையவதிக்கு<sup>1</sup> தெற்கு<sup>2</sup> க-கூ ச-சதிரத்து எட்டுமாவென்று பெர்கூவ-  
[ப்\*]பட கி குழி சாய-ம் இங்கே ச-கூ ச-சதிரத்து மருதும்பன்னமென்று பெர்கூ-
- 6 வ[ப்\*]பட கி குழி [உா]-ம் பிடாகை இந்தநூரான ராஜநாராயணநல்லூர் தென்கரை  
[சி]தெனிவதிக்கு கிழக்கு திருப்பெர்ககரான் வதிக்கு தெற்கு ச-சதிரத்து வடக்-  
கடை-
- 7 ய ஊர்படி கி . . . கித்தி இதன் தெற்கு செண்டுவாளிஎன்று பெர்கூவ[ப்\*]பட கி குழி  
நாஉய-ம் இ[வ்\*]வதிக்கு மெற்கு இ[வ்\*]வதிக்கு தெற்கு க-சதிரத்து வடக்கடைய  
ஊர்-
- 8 [ப்\*]படி கி-ம் கித்தி இதன் தெற்கு நாற்றங்கால்கண்டம் என்று பெர்கூவ[ப்\*]பட கி  
குழி ஓாயஉ-ம் ஆக விளைகி குழி உதசயஉ-ம் ஊர்ந்தத்தது வடக்கில் பெருந்தெரு-
- 9 னில் வடகிதில் ஷுரிக[ன்] ஷுரணமுர்த்தி நாராயணபடல் மனைக்கு கிழக்கு தொழு-  
வுடையான் குடியிருப்பு மனை தென்மடல் கொல் ஓ கி-த்துக்கு கிழைமெல் கெ-
- 10 ால் உத-னல் குழி யச-ம் திருநாமத்துக்காணியாக விடமையில் இன்னிலங்களில்  
வரிமிகுதி கொண்டு திருவாராதனம் செல்வதாக கல்வெட்டிக்குடித்தென் சை-
- 11 டயன் சங்கரநாராயணபடனென் இப்படிக்கிவை காஸ்யபன் சடையன் சங்கரநாரா-  
யணபடல் எழுத்த உ

No. 495.

(A.R. No. 275 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CENTRAL SHRINE IN THE  
DIVYAJNANESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 [ஹ்]ஸ்தீ ஸ்ரீ[ஃ] ஹ்ஸ்தீ [ஃ] ஸகீ[ஸ்வஜம்] உபாயார ஸொகீசுருதினக [8]யாராபூநிபோயவ  
கொ[உ]வம்ஸதீ-குனக ஒங்காழ்வ . . . . .
- 2 பாணி[வி]தராவுடமத காணியாரலாராயிறார் மணவதிமறினஸாடி-கு  
தெடு-ஞாலாரவிரவிகயிராவிஷேக புண்ணகராஜபு . . . . .
- 3 கூத்து கஷ்டியும் திங்கள்நிழமையும் பெற்ற-பூராடத்து நாள் பாண்டி. குலபதிவளநாட்டு  
ஆற்காட்டுக்கூற்றத்துச் சிற்றாம் . . . . .
- 4 அழகிய திருமழ்பாடியுடையாரான தென்னவதரையனும் இம்முமொம் நிலவில்பு-  
மாண இசைவுதிட்டி இன்னாட்டு எயில்நாட்டு வு . . . . .
- 5 இன்னாட்டு மாறெரியான ஜினசிந்தாமணிச்சதுஜெ-ஜிமங்கலத்துப் பிடாகையாய்  
நாங்கள் விலைகொண்டு எங்கள் காணியாய்]. . . . .
- 6 [க்ஷாணி]யாக இவ்வுரில் அடைத்த செல்லு [எழு]தூற்றிருபதின் கலத்துக்கு வு[ஹ்]-  
பூய முப்பட அடைத்து இறுத்துவருகிற கோம . . . . .
- 7 மாய் நாங்கள் விற்றுக்குடுத்த சிற்றார்காடுநிழான் அரையன் திருக்காட்டுப்பள்ளி-  
உடையாரான சொழுவதரையர் விற்ற சி உகவுரூப இங் . . . . .

The word  $\omega$  is represented by a symbol.

\* The letters தேம் of தேம்சு are written as a group.



- 8 ரையும் இரையூர்கிழவ னரையன் திருமழபாடி உடையாரான தென்னவதரையர் வீற்ற  
சி உத இங்கிலம் இரண்டெழுக்க . . . . .
- 9 ப்பு மனை இரண்டெம் பொன்னா[ர்\*]மெனியர் வீற்ற திருக்காட்டுப்பள்ளி உடையார்  
குடி-இருப்ப மனை ஒன்றும் தென்னவதரையர் வீற்ற இ . . . . .
- 10 த்துக்கொள்வதான எம்மிசைந்த விலைப்பொருள் அன்றாடு நற்காசினால் பண[ம்\*]  
சா இப்பணம் காணாறும் கொண்டொம் கொண்ட பண . . . . .
- 11 க்கொண்டு விற்று விலைபுமாண இசைவுதிட்டுக் குடுத்தொ[ம்\*] உடையார் திருப்பி-  
றத்துறைவார்கொயில் ஆதிரண்<sup>1</sup> . . . . .
- 12 ம் இதுவே விலைபுமாணமாவுதாவும் இதுவே பொருள்மாவறுதிப் பொருள்செல-  
வொலையாவுதா . . . . .
- 13 ன(க்) கணறுகணும் மற்றும் எ(ற்)ப்பெர்பட்ட உரிமைகணும் உன்பட வீற்றுக்குடுத்த  
இங்கிலங்கணுக்கு முன்னாள் . . . . .
- 14 லம் ஆறையெ இரண்டு மாவும் மனை நாலும் அலுபயித்து[க்]கொள்ளக் கடவர்களாகவும்  
இப்படிக்கு திருக்கற்றளியி . . . . .
- 15 ள்ளீ உடையாரான சொழுவதரையனும் சிற்றற்காடுகிழான் அரையன் பொன்னா[ர்\*]-  
மெனியனும் இரையூர் கிழவன் அரைய . . . . .
- 16 க்கு சிற்றற்காடுகிழான் அரையன் பொன்னா[ர்\*]மெனியன் . . . . . க்கு  
இரையூர்கிழவன் அரைய . . . . . ன இசைவுதிட்டு எழுதி[டு]ன் . . . . .
- 17 ன் சிற்றற்காடுகிழான் அரையன் திருமழபாடி உடையாரான பங்கனதரையனெ[ன்\*]  
இப்படி அறிவேன் இராடு . . . . . ன் இப்படி அறிவேன் காங்க(க்)-  
நாராய . . . . .
- 18 லெகை உடையானுக்குச் சொல்லும்படி பாண்டிசுலபதிவளநாட்டு கிளிமங்கலத்து  
எழாவதுவரையும் எ . . . . . றவும் ஒருபூவும் கில[ம்\*]  
ஆறையெ இரண் . . . . .
- 19 த்துக்காணியாக வீற்றெ[றும்] இங்கிலங்கணும் மனைகணும் எங்கன்ப[ப]ரில் கின்றும்  
கழித்து இங்காயனார் திருநாம . . . . . வை தென்னவதரையன்  
எழுத்து இப்படிக்கு . . . . .
- 20 க்குடையான் சொகொனென் இப்படி அறிவேன் இராசென் திரசொழக்கா[ங்]-  
கையனென் இப்படி அறிவேன் சிற்றற்காடுகிழா . . . . . ன் எழுத்து  
உ பணம் [மு]ன்றுக் கவி . . . . .
- 21 [ப]டாகை மதுராந்தமங்கலத்து சங்க[ரநாராய]ணன்<sup>1</sup> கிலகண்டபட . . . . .  
பக்கல் விலைகொண்ட . . . . .
- 22 முவர்க்கும் விலைப்பணம் டுயெ செ . . . . . க்கழநிச் சிங்கர்பக்கல் பெறறுஉடை . . . . . ண்ணின  
குழி நாடுயி டிசுபி . . . . .

No. 496.

(A.R. No. 276 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 (ஸ)ஹ்வி ஸ்ரீ[||\*] சி(ரி)புவ[த]சங்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழடெவற்கி யான்ம  
யிக-ஆவது மகரநாயற்று [ஹ்வி-]  
2 வகூத்து (ஹ்)த்யொ[டி]ஸியும் சனி[க்\*]கிழமையும் பெற்ற புணர்பு[ச] நான் பாண்டி-  
சுவாசகிலனாட்டு எயினாட்டு ஸ்ரீ-  
3 ஹ்வி திருப்பெர்ப் பெருங்குறிஹாஸமெயொம் இ[வ்]ஜர் வடபிடாகை திருச்சடை-  
[மு]டித் திருச்சடைமுடி [உ]-  
4 டையஹாஹெவர் கொயிலில் திருமண்டபத்தெ கூ[ட்]டம் குறைவறக் கூடி[யிருத்து]  
. . . . . பண்ணினபரி-  
5 சாவது காலம் பொல்லாதாய் நம்முர் அழிந்து குடி ஒடிப்பொய்க் கிடந்தமை . . . . .  
ஜர்பெருமானாக்-

<sup>1</sup> A small piece of slab containing a portion of a different inscription is built in continuation of lines 11 to 15.

- 6 கு விண்ணப்பஞ்செய்து இவ்வூர் கவிசியன் ஸ்ரீவாலுடெவன் ஸ்ரீதரபட்டரான மது-  
ராந்தக [ஹ]ரேயிராஜர் -
- 7 கய்க்கொண்டு ரக்ஷித்தமையில்(த்) தம்முடைய இ[ட்]டகாதியம் முடிகைக்கு இவ்வூர்  
திருப்புறத்துறைஹோடெவ-
- 8 ர்க்கு தம்முடைய காணியாக [நீ]லம் இவ்வூர் சுத்தம[வி]வதிக்கு மெர்க்கு வீர(ர்)சொழ-  
லாய்[\*]க்காலுக்கு தெர்க்கு [உ]-கண்ணுற்று க-சகிர-
- 9 த்து மெற்கடைய சூ குழி [நா] சிந்நம் ஐந்துற்று சிந்நமும் [இத்தெவ]ற்க்கு திருப்-  
[படி]மாற்றுக்கு உடலாக குடுத்தமையில் இவ(ர்) ரெங்கனாக்-
- 10 குச் செய்த அ[மு]ருக்காக இந்நிலஞ் சந்திராதித்தவர் காசுகொள்ளாஇறையினியாகச்  
செய்துக்குத்தொம் இப்பெருங்குறி -
- 11 லாவலெவெயொம் திருவடிபணியாலும் மெ[ம]ராக் தாமோதரன் ஸ்ரீவாலுடெவவட்டர்
- 12 பணியாலும் பாலாஸிரியன் திருப்பிரா நிலகண்டவட்டர் பணியாலும் பாலாஸிரியன்  
குமாரச[ன்ம]ன ஸ்ரீகுலவட்டர் பணியாலும்
- 13 பாலாஸிரியன் சிவதெவன் சொமதெவவட்டர் பணியாலும் பாலாஸிரியன் ராஜெ[ஹ]-  
சொழன் மாதவவட்டர் பணி-
- 14 யாலும் காஸ்யுபன் சடையன் பு[ண்ட]ரிகாஷ்வட்டர் பணியாலும் பணிப்பணியால்  
பணிசெட்ட [இன்]நியோகம் மெழுகினெ-
- 15 ந் இ[வ்]வூர் [ம]த்தயஸூந் மாலரிகெஸவர் [மெ]தர்ப்பாகநென் இவை என் எழுத்து  
இப்படிக்கு இவை மொகன் தாமெ[ம]ரதரன் ஸ்ரீவாலுடெவ[வ]-
- 16 லட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை சிவதெவன் சொமதெவவட்ட நெழுத்து இப்ப-  
டிகு இவை சடைய[ய]ன் லுணரிகாஷ்வ[வ]ட்டன் எழுத்து இப்-
- 17 படிக்கு இ[வ]வ சிவதெவன் கெஸுவட்டன் [எ]ழுத்து இப்படிக்கு இவை பாலாஸிரியன்  
ராஜெ[ஹ]சொழன் மாதவவட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஸ்ரீகு-
- 18 [வ்]ன் சிவதெவவட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை காஸ்யுபன் ஜாதவெதன் சுத்த-  
வட்ட[னென்] இப்படிக்கு பாலாஸிரியன் நிலகண்டன் ஸ்ரீவாலுடெவவட்ட-  
னென் [||\*]

No. 497.

(A.R. No. 277 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொஇராஜகெசரிவதாரான திருலு-வனச்[ச]க்[கர]வத்திகள் ஸ்ரீகு[லெ]ர[த்]-  
துங்கசொழடெவற்-
- 2 கு யாண்டு சயச - ஆவது [ப]ரண்டிருலாசனிலனாட்டு எயிராட்டு ஸ்ரீகுலெயம் [ரா]-  
ஜெந்தறுவது-லெ-திமங்கல-
- 3 த்து ஹோலுலெவெயொம் இன்னாட்டு எயிராட்டு ஸ்ரீகுலெயம் திருப்பெர்த் திருப்புறத்-  
துறைஹோ-
- 4 டெவர்க்கு நாம்கன் வி[த்]துக்குத்த நில[மா]வது [இ]வ்வூர் உலக[ரி]ஹாடெவி[வ]தி-  
க்கு மெற்கு சொழ . . .
- 5 வாய்க்காலுக்கு தெற்கு முதற் கண்ணுற்று [து] இரண்டாஞ்சதூர[த்\*]து மெ[ற்]கடைய  
இவ்வூர் பள்ளிகொண்டருளிய பெருமாதிகள்
- 6 திருவாய்மொழிப்புறத்துக்கு கிழக்கு பகைப்பாகி நிலம் அரைக்கால் திக்கு (நிக்கு) சூ இம்-  
இவ்வாய்க்காலுக்கு தெற்கு இ[ச்\*]சதூரத்து-
- 7 க்கு மெற்கு நிலம் முதற் கண்ணுற்று முதற்சதூர[த்]து இரண்டாஞ்சதூரத்து கிழக்க-  
டைய சூ இ-ம் ஆக நிலம் ஒருவெலியும் விற்துக்கு-
- 8 [மெ]த்துக் கொள்வதான எம்மி விசைந்த விலைப்பொருள் அன்றாடு நற்காசு க இக்காசு  
ஒன்றும் ஆ[வ]ணக்களியெ [கை]ச்செலவற-
- 9 [க்] கொண்டு விற்று விலையாவணஞ் செய்[து]குத்தொம் இத்திருப்புறத்துறை ஹோ-  
டெ[வற்]கு இலுலெவெயொம் இந்நிலத்துக்கு இதுவெ வி-
- 10 லையாவதாகவும் இதுவல்லது வெறுபொருமா[ன்\*]வறுதிப் பொரு[ட்]ச் சிலவொலை காட்-  
டக்கடவ[த்]ல்லாதாராகவும் இப்பரிது இசைந்து இத்திருப்புறத்-
- 11 துறை ஹோடெவற்கு இக்காசு ஒன்றும் கொண்டு விற்றுக்குத்தொம் இம்ஹோலுலெ-  
யொ[ம்] இவர்கள் பணியா விப்பிரமாணம் எழுக்கென் இ[வ்]வூர்



- 12 [8](த)க்யூஷன் அரைசுடையான் திருச்சிற்றம்பலமுடையான் [ந]மத்தமுகநென் இவை  
என் எழுத்து || இப்படிக்கு இவை கக்யூஷன்(க்)ராவாரோசிரோஷுநென் இவை  
13 என் [எ]ழுத்து || இப்படிக்கு இவை பரமாத்மன் [செல்]லப்பிராராஷுநென் இவை என்  
எழுத்து || . . . . . திருவிக்கிரம ஸ்ரீநென் [இவை] என் எழு-  
14 [த்]து || [இப்படிக்கு இவை] . . . [வாரோசிரோ]ஷுநென் . . . . . இது எழுக்க-  
தறத்து உமாஸுமிதஸு[ன்] ஸுனையாதனமை]க்குத் திருவிக்க[ி]-  
15 ரம்பட்டன் எ[ழு\*]த்து || உ இது பதாரதெஹுர [ந\*]கெஷ ||

## No. 498.

(A.R. No. 278 of 1901).

## ON THE NORTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 [ஸு]ஷி ஸ்ரீ[||\*] பூமியுந் திருவும் தானொ புணர விக்கிரமத்தால் சக்கர [ந]-  
2 டாத்தி விரலிஹாஸனாத்து விற்றிருத்தருளிய கொப்பரகெஸ[ரி]-  
3 பம்(ர்)ரான உடையார் ஸ்ரீநாரெஜசொழதெவ[ர்\*]க்கு யாண்டு ஈ-[ஆவ]-  
4 [து]ப் பாண்டிசுலாசனிவளகாட்டு எயினாட்டு ஸுஷுஷெய-  
5 [ம்] திருப்பெர் பெருங்குறிவெயெயாம் இவ்வாண்டு டுது [நா]-  
6 [ய] ந்றுக்கிழமை பெற்ற புராடத்தி னன்று பெரியசீ[கொயி]-  
7 [ந்] மெலைத்திருமுற்றத்தெ கூட்டக் குறைவறக் கூடி இருந்து [ப]-  
8 னிப்பணியால்(ப்) பணி[த்து] இவ்வூர்த் திருப்புறத்துறையும்பெ[ரு]-  
9 மானடிகளுக்குத் திருவிழா எழுந்தரு[||\*]கைக்கு சிமந்தஞ்செ-  
10 ய்ய இன்னாட்டு மெல்களத்தூர் களத்தாருடையான் குப்பை  
11 யாதித்தெவனுக்குப் புக்க பள்ளிஸ்ரீதெயென் இத்தெவர ப-  
12 முனெவதானத்தில அலெஹாவனமாக கிடக திடலை இவ்வூர் ஸுஷெயா-  
13 ரிடை இ[னா]க்காகப் பெற்ற நிலம் திருஉலகனாபடி நிலம் எழுமா இந்-  
14 நிலம் எழுமாவுக்கும் விலையா[ய்\*] இத்தெவர பண்டாரத்து ஒடுக்கி திப்பொ-  
15 [க்கு] [பொன்] கழைஞ்சரை இப்பொர் கழைஞ்சரைக்கும் இந்நிலம் எழுமா[வு]-  
16 ம் இந்த . . . க புரித்தாகப்பெற்று நான் இத்தெவற்குச் சித்திரைத் திருவாதிரைக்கு-  
17 த் திருவிழா எழுது . . . . . த்தம் பதின்கல கெல்லாக ஒன்பது நாளை-  
18 க்கும் நிலவஞ் . . . . . தெய்துச் சாநிராடித்தவற் நிலநிலவஞ்  
19 செய்துகுமத் . . . . . தெயெய் இத்ததும் வதாரதெஹுர ந-  
20 கெஷ [||] இத்ததும் நகூ[ப்பார்] ஸ்ரீபாடிம் எந் தலைமெயின இவ்வூர் ஸாடி-  
21 வெஷு சொலைப்பிராப்பட்டந் பணியாலும் சாரணந் நாரலிஹாஷெ-  
22 வன் செனந் பணியாலும்  
23 இ றிஹாஸனெயில் வி-  
24 ருனு பணிகெட்டு இவ்வ-  
25 தவொலை எழுதினென் இ-  
26 வ்வூர் ஸுஷுஷன் அலங்கார-  
27 ப்பிரியநென் இவை எந்-  
28 நெழுத்து உ

## No. 499.

(A.R. No. 279 of 1901).

## ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸுஷி ஸ்ரீ [||\*] கொவிராஜகெசரிபரு(ம்)ம[ர்\*]க்கி யாண்டு . . .  
2 ஆவது எயிராட்டுத் தெவதானந் திருப்பெர் ஸுஷெ-  
3 யெ[ராம்] இவ்வாண்டு யதுநாயிற்றுத் திங்கட்கி[ழமை]  
4 பெற்ற கார்த்திகை ந[ர்\*]ன் பகல் பெ . . . . . மெத் திருமு-  
5 ற்றத்தெ யதி செய்து கூட்டக் குறைவ[ர்]க் கூடியிருந்து பணிப்பணி-  
6 யால் பணித்து விற்றுக்குத்த நில[வி]லையாவண[மா]வது கிளி[திர்].  
7 நாட்டு சிறுதலுருடையான் வெளான் விர[ந]ராணனா செம்[பி]யன்வெதி[வெ]-

' The letter u is engraved above the line.

- 8 னானுக்கு விற்றுக்குடுத்த நிலத்துக்கு கிற்பாற்கெல்லை பிராந்த[கன்வாய்\*]கூட-  
 9 க்கு மெ[ர்\*]க்கும் தென்பாற்கெல்லை காச்ச[வ] னார[ய]ணன் மாதவ னுள்ளிட்ட[ர]-  
 10 ர் நிலத்துக்கும் சுந்தரசொழமங்கலத் தெ[ல்லை]க்கும் இந்த [ஊ]ரெல்லைக்கு  
 11 . . . . . நும் கிறுதும் வட[பா]-  
 12 நகெல்லை ஆடிஎல்லையும் பராந்த[கன்]வாய்க்காலு[ம்\*] [தெ]ற்கு[ம்] இவ்வி-  
 13 சை[த்]த பெருநான்கெல்லைடன் அகப்பட்ட நிலத்து[ள்] பொ[ற்]பு[க்]கா-  
 14 யிற்[டு]றவர் நிலம் மாச்சாத்தசெய் முக்காலு[ம்\*] நிக்கி நின்ற நிலமு[ண்]ணில-  
 15 ம் ஒ[ழி]வின்றி வடெலையோம் காச்சவன் அங்கி வாஸுதெவன்பக்கல் விலை-  
 16 கொண்டெடைய நிலமும் ஆரிதன் செட்டி குமரனும் இவன் நம்பி [ம]ட்டன் [செ]-  
 17 ட்டி அங்கியும் இவன் நம்பி செட்டி நிலகண்டனும் இவன் நம்பி[ரி] செட்டி  
 18 சாத்தனும் இவன் நம்பி செட்டி சொமத்தனும் பக்கல் விலைகொண்ட நி-  
 19 லமு[ம்] பாலாஸியன் கண்ட நிலகண்டன் பக்கல் விலைகொண்டெட-  
 20 ய நிலமும் காச்சவ னாராயண [ப]ற்பு[ப]ன் பக்கல் விலைகொண்ட[டு]-  
 21 டைய நிலமும் பாலாஸியன் பிரம நிலகண்டனும் பாலாஸியன் நாராய-  
 22 ணன் பிரமன் பக்கல் விலைகொண்டெடைய நிலமும் பாலாஸிய[ன்]  
 23 ஸுஸு[ண] நாராயணன் பக்கல் விலைகொண்டெடைய நிலமும் [க]-  
 24 விசியன் பட்டனங்கி தாமோதரன் பக்கல் விலைகொண்டெட-  
 25 ய நிலமும் காச்சவன் ஸ்ரீ கக்கன்செட்டி பக்கல் விலைகொண்டெடைய  
 26 நிலமும் ஆக இவ்வெல்லைக்கு நடுபட்ட நிலன் ஸெலெயோம்  
 27 உவச்ச[கா]ணி நக்கன் குமரனுக்கும் திரு-  
 28 ச்சடைமுடி உவச்சன் காடன் வெம்ப[ப]-  
 29 னுக்கும் காகுத்தன் சருப்பெதிரகு-  
 30 ம் செய்து குடுத்த நிலம் மாலில-  
 31 ன் கரை ஒன்றையெ இரண்டொ-  
 32 வும் மெல்கரம்பையில் தென்மெ[ற்\*]-  
 33 க்கடைய நான்மாவும் இத்தெவர் பழநி-  
 34 . . . . .  
 35 ம் கொண்டு எட்டான் கொட்டுவி . . . . .  
 36 இ ஸ்ரீகொயில் இம்முறற்கும் [உவ]ச்சக்கா-  
 37 ணி சந்த[ரா]தி[த்\*]தவற் காணி செய்து குடுத்தெ-  
 38 ன் வடவாய்முடி நான்மாவும் . . சந்த[ரா]-  
 39 தித்தவல் காணி செய்து குடுத்தென் ரொம்-  
 40 [பியன்] வெதிவெளானெ[ன்]  
 41 . . . . . அயி-ம்பதின் கழஞ்சு பொன் பொவிசையாக மன்[ற]-  
 42 ப்பெறுவதாகவும் இப்பரிசொட்டி இப்பொன் கொண்-  
 43 டு இந்நில மின[ற]யியாக விற்று விலை ஆவணஞ் செ-  
 44 ய்து கு[டுத்] . . . . . [சிறுத]வருடையான் வெளா[ன்] விர[நாராய\*]ணனான செ-  
 45 ம்பியன் வெதிவெளானுக்கு பெருநகுறி ஸெலெயோம் ஸெலெ[ப]-  
 46 ணியால் இந்நில[வ]விலையாவண மெழுதினென் இவ்வூர் ஸ்யூ[ந்] ஸு-  
 47 ஸுவி[ய]னான மா[ற]க் காத்தானென் இவை என் னெழுத்து இப்ப[ப]-  
 48 டி யறிவென் [இ]வ்வூர்க் கானிதி அலங்காரவி[ய\*]னான கெசவநந்தியெ[ன்]  
 49 இப்ப[டி\*] யறிவென் மாமாத்திரன் ஆத்திரயன் மார்த்தாண்ட கண்டனென் இ-  
 50 ப்படி யறிவென் பாலாஸியன் [சா]த்தன் கள்வனென் இப்படி [ய]றி-  
 51 வென் பாலாஸிய நக்கன் சொமனென் இப்படி யறிவென் . . . . .  
 52 [நாராயணன்] . . . . . [பாலாஸியன் குமரன்]  
 53 நிலகண்டனென் இப்படி யறிவென் கவிசிய அங்கி தாமோதரனெ-  
 54 ன் இப்படி யறிவென் பாலாஸிய நிலகண்ட நங்கியென் இப்ப-  
 55 டி யறிவென் காச்சவ னங்கி வாஸுதெவனென் இப்படி யறிவென்  
 56 காச்சவன் நாராயணன் மா[டு]தவனென் ||—இஞ்ஞிலம் நான் விலைகொ-  
 57 ண்டெடையபரிசெ இவ்வூர்த் திருப்புறத்துறை எம்பெருமானுக்கு க[ல்]-  
 58 லாவெ ஸ்ரீவிமாக மெழுந்தருளுவித்து டெவதானமாக உட்கழு[ஞ்]ஞொ-  
 59 ய்து குடுத்து இந்நிலம் திஸ்துஞ்செய்த பரிதாவது உவச்ச எட்டான் கொ-  
 60 ண்டு கொட்டுவாராக முன்பு இத்தெவர் நிலமான காற்செய் உட்படக் குடு-  
 61 . . . . . கா[டி]-  
 62 கைப்புறத்துக்கும் திருவிழாவுக்குமாக இப்ப[டி] செய்[து]கு[டு]த்தென்  
 63 செம்பியன் வெதிவெளானென் இது உ[த]தெயு[த] ரு[டு]கெ[டு] இது கா-  
 64 த்தார் ஸ்ரீவாதம் என் தலை மெவன ||-



## No. 500.

(A.R. No. 280 of 1901).

## ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 கொயிராஜகெவரிபன்மந்தி யா[ண்டு]
- 2 [யெ]-ஆவது எயிராட்டுத் தெவ[த]நம்
- 3 திருப்பெர் பெருங்குறி ஸகெயெயாம்
- 4 இவ்வாண்டு ருமலநாயந்துச் செவ்வாய்-
- 5 க்கிழமை பெற்ற அத்த[த\*]கிள்ளுந்து யதி செய்து பெ-
- 6 ரிய பரீகொயிலின் [தெற்கில்] திருப்புள்ளைக்கிழை கூட்ட-
- 7 க்குறை(ய)வறக் கூடிஇருந்து [ப]ணிப்பணியால் பணித்து இ[வ்]-
- 8 லுர்த் திரு[ப்புற]த்துறையும்பெருமானாடிகளுக்கு முன்னுமா வில மி[டு]-
- 9 வதா[க] இ[வ\*]லுர் திருக்கொயிலுடையான் ஒமயிந்தன் முன்னுந்துவன்
- 10 பள்ளியாக கரணமாணிக்கமும் இவ்லுர் திருக்கொயிலுடையான் ஒம-
- 11 இத்தன் நாராயணன் முன்னுந்துவதும் இவ்லுர்த் திரு[க்]கொயிலு-
- 12 டையான் ஒமயிந்தன் நாகெந்திரன் திருவாலகம் இம்முவற்கும் ஒம-
- 13 யிந்தன் நாகெந்திரன் அளந்தாறுக்கு ஒமயிந்தன் நாகெந்திரன் எழு-
- 14 துந்துவ(ன்)துக்கும் ஒமயிந்தன் நாகெந்திரன் முன்னுந்துவ[நா] மு-
- 15 . . . . . ம் இம்முவற்கும் குடித்த[நில]மாவன் . . . . .
- 16 சிலைவாய்க்காலின் வடவாய் இத்தெவர் பெருவெளிச்செய் முன்னு மாவு-
- 17 ம் இவ்வாய்க்[த\*]காலின் தெவ்வாய்க்கால் தெவ[ர்] இரண்டு மாவும் இவ்வாய்க்கா-
- 18 லின் தெவ்வாய்க்கால் இத்தெவர் ஒருமா வரையும் கொட்டறை மு[ழு]-
- 19 விட்டுவாய்க்காலினவாய் இத்தெவர் அரை[க்]காலும் பிலாந்தின்னிகிழை இ-
- 20 த்தெவர் ஒருமாவும் இச்சிலைவாய்க்காற்கிழ் பெருஞ்செய் [எ]-
- 21 முமாவில் தெற்குடைய இத்தெவர் மாகாணியும் பொரொசக்குடி[யில்]
- 22 வடவாய் பெரியபரீகொயில் பெருமாகடிகள் அரிச்சிகாபொகத்-<sup>1</sup>

## No. 501.

(A.R. No. 281 of 1901).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ[||\*] கொயிராசகொ[ரி]பன்-
- 2 மந்த்[ரு] யாண்டு ந-ஆவது எயிராட்டு
- 3 [ஸுலுலெயம்] திரு[ப்]பெர் திரு[ப்புற]த்துறை]-
- 4 வார்துத் திருகந்தளி எடுப்பித்த செம்பியன் வெ-
- 5 திவெளாள் இ[வ்]லுர் இத்திருப்புறத்துறைவர்க்கு
- 6 ஸகெயெயாரிடை [விலைக்கு] கொண்ட கரம்பைஇல்
- 7 . . . . . கு உவச்சர் கார்சிலம் காலும் சிக்கி நின்ற . . . . .
- 8 . . . . . நப்பெ(ர)ம்பட்ட[நில]மும் கொண்டு இன் சிகொயில்(ல்)உடைய[ர்]கள் சிச-
- 9 [திப்]படி செலுத்த<sup>2</sup> விதாபடி திருவமுதுஅரிசி பொது நானுழியாக அரி-
- 10 [சி கு]றுணி நானுழியும் பொதிரண்டு கறிஅமிதும் கெய்அமிது [ப]ரதாழாக்க[ர்]-
- 11 [க உழ]க்காழாகும் ச[ற்]கரைவட்டுப் பொதொனாறுக முன்னு சற்கரைவட்டு[ம்] தயிர்-  
[அ]-
- 12 மிது பொதுரியாக நாழி உரித் தயிரமிகும் அடைக்காய்அமிது பொது
- 13 ந[ர]லாகப் பன்வி[ர]ண்டும் மூலடுக்கு வெற்றிலையும் முன்னு [சக்]கிடு-
- 14 [த் திருமெல்ப்பூச்]சச் சந்தனம் . . . . . கொந்தா-
- 15 விளகு [இர]ண்டும் முன்னு சந்தியும் சந்திவிளகும் பரீபலிடு பிடி-
- 16 விளகு இரண்டும் அலுமிர்சபின் திருகாப்புக் கொள்ளுமளவும் திரு-
- 17 மண்ட[க]த்துதி விள[க்\*]கொன்றும் இச்சுட்டப்பட்ட இஞ்ஞிலம் மித்தனை
- 18 யும் கொண்[டு] இஞ்ஞிவந்தஞ் செய்தபடி செலுத்துவிதாநொம் இந்-
- 19 த பரீகொ[யி]லுடையோம் இதந்திறம்பில் பன்மாடுவெறுரொ தண்ட-
- 20 ச் செலுத்த[ப்]பெறுவர்களாகாள் இவ்லுர் இத்தெவர் பழத்தெவதாநம் எத்-
- 21 . . . . . முர் . . . . . ஸுலு . . . . .
- 22 யாற்கு சிவந்தம் இது பன்மாடுவெறுரருடைய [ச\*]கைந[வ]

<sup>1</sup> The inscription stops here.<sup>2</sup> Read செலுத்த.

## No. 502.

(A.R. No. 282 of 1901).

ON THE LEFT OF THE ENTRANCE INTO THE SADAIYAR TEMPLE AT TIRUCHCHENNAMPUNDI,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- |                   |                          |
|-------------------|--------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] | 9 த்தடிகள் குளை-         |
| 2 கொப்பரகெசரிபன்- | 10 ஒலை கற்பகம்           |
| 3 மற்று யாண்டு    | 11 ஒரு பகல்விள-          |
| 4 உ-ஆவது தி-      | 12 க்கினுக்கு வைத்-      |
| 5 ருக்கடைமுடி     | 13 த பொன் [அறு] கழ-      |
| 6 ிதறாடெவர்-      | 14 ஞ்சு [பன்] [ர] நெற-   |
| 7 க்கு வெளார் மக- | 15 ஸ்ரீ [ர] [கெசு] [  *] |
| 8 னார் கொழம்ப-    |                          |

## No. 503.

(A.R. No. 283 of 1901).

ON THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE SAME TEMPLE.

- |                        |                          |
|------------------------|--------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *]      | 14 ன் கொண்டு பளி-        |
| 2 தெள்ளாற்றெ-          | 15 சை ஊட்டி-             |
| 3 றிந்த நந்தி-         | 16 ல் நாழ்வாய் நா-       |
| 4 ப்பொத்தரைய-          | 17 ழி நெய் முட்டா-       |
| 5 ர்க்கு யாண்டு        | 18 மை அரிச்சிப்-         |
| 6 யி-ஆவது தி-          | 19 ப[ர]ர் கைலெய்         |
| 7 ருக்கடைமுடி          | 20 குடுத்து திருவி-      |
| 8 ி(ர)தற[  *] டெவர்க்- | 21 னக் கெரிப்பொ-         |
| 9 கு இரண்டு நொ-        | 22 மானும் அன்-           |
| 10 ந்தாவினக்கினு-      | 23 பில் ஸ்ரீமெயொ-        |
| 11 க்கு குடுத்த பொ-    | 24 ம் இது வதூறெ-         |
| 12 ன் அறுபதின்         | 25 ஸ்ரீ [ர] [கெசு] [  *] |
| 13 கழஞ்சு இப்பொ-       |                          |

## No. 504.

(A.R. No. 284 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதினெகொண்ட கொப்பரகெவரிவ[ர்]-
- 2 ம[||\*]க்கு யாண்டு [உ]யிசு-ஆவது தென்கெர இடெய[ர]-
- 3 ற்றுநாட்டுத் திருக்கடெமுடி ிதறாடெவற்கு வதூற[||\*]த்த]-
- 4 வற் றிசதம் உழஞ் திருவினகு நெ[||\*]யால் இரவும் பகலும் [எ]-
- 5 ரிவ[||\*]ற்கு வடகெர மழநாட்டு கிலாரக்கூற்றத்து கிழ்கூற்று ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]
- 6 அன்பில் பாரதாய னத்தனங்காளி வெவத்த பொன் யிடு-க்கெழஞ்சு]
- 7 ஆறு மஞ்சாடியுக் குன்றி உகா வதூறெஸ்ரீ ரகெசு
- 8 உ[||\*] [||\*] ரகித்தாருடைய ஸ்ரீவாடிம் என் தலை மெல[||\*]
- 9 [||\*]வினகு ஒன்று [||\*]

## No. 505.

(A.R. No. 285 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்ரீ ஸ்ரீ] [||\*] [மதிரை]கொ[||\*]-
- 2 [ட கொ]ப்பரகெ[||\*]பன்ம[||\*]க்[||\*]
- 3 [யாண்டு] நய . வது இ[||\*]-

1 After this, six lines of writing are completely damaged.



- 10 [கி]சதி ஆழாக்கு கெ[ய்\*]யாற் காவன் குன்றி உ[ரூ]-  
 11 ருத்தவற் வைத்த பொன் அறுகழைஞ்-  
 12 ச என்னுடைய உடப்பிறந்தான் கூற்ற]-  
 13 [ன்] தெவி உ[ரூ]ரூத்தவற் நிசகிப்படி ஒ-  
 14 [ரு] கொள்தாவிளக்கினுக்கு கி[ச\*]தி உழக்கு 1

## No. 506.

(A.R. No. 286 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- |                                 |                                 |
|---------------------------------|---------------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[  *] மதிரைகொண்-     | 7 ஸ்ரீ ஸ்ரீ அரைச(ர்)ராகிய       |
| 2 ண்ட கொப்பரகெவ-                | 8 க[ண]தான் அட[வி] ஒரு           |
| 3 ரிபன்ம[ர்*]கு யாண்டு நயிச-    | 9 கொள்தாவிள[க்*]கு [கி]சதி உ-   |
| 4 ஆவது திருக்(ர)கடைமுடி         | 10 முக்கு தெய்யால் இரவும் பகலு- |
| 5 ிற[ர்*]கெ[வ*]ர்[க்*]கு        | 11 ம் எரிய வெவத்த பொன் யெ-ரு    |
| 6 கொகிளங்குலைகிழ் பார்து-       | 12 நிலைவிளக்கு க விலை காசு ந    |
| 7 டிசெரி ஓடமு[வ*]டெயான் மு[ன்]- | 13 வஜிரெஹஸ்[ர*] நிரகெஷ[  *]     |

## No. 507.

(A.R. No. 287 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- |                                  |                               |
|----------------------------------|-------------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[  *] மதிரைகொண்-      | 9 டி.உடெயான் கவிவானசிங்-      |
| 2 ட கொப்பரகெசரிபன்ம[ர்*]க்கு     | 10 கி உஜாத்தவற்கு [இர]வும் ப- |
| 3 யாண்டு நயிச-ஆவது இடெ-          | 11 [க]லும் கிசதி உழக்கு தெய்- |
| 4 [யா]ற்றுகாட்டுத் திருச்சடை-    | 12 ஒரு கொள்தா(ர)விளக்கு எ-    |
| 5 முடிமறாஹெவற்குப் பாண்டி-       | 13 ரிவதாக வெவத்த பொன்         |
| 6 ஞாட்டுச் சாளக்கிராமத்து விம-   | 14 யெ உசு வஜிரெஹஸ்-           |
| 7 லாங்குலன் இடர்க்கி [ம]ணவ[ர]-   | 15 ர ரகெஷ[  *]                |
| 8 ட்டி கிளியூர்காட்டு புளியங்கு- |                               |

## No. 508.

(A.R. No. 288 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- |                                     |                                 |
|-------------------------------------|---------------------------------|
| 1 [ஸ்ரீ ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [  *] மதிரைகொண்- | 8 வீரநா[ராய]ண முவெந்தவெ[ளா]-    |
| 2 ட [கொப்]பரகெசரிபன்ம[ர்*]க்கு      | 9 யின சு . . . . . சந்திரா-     |
| 3 கு[யாண்]டு யெ-ஆவது இடையாற்-       | 10 திதவற் . . . . . விள[க்*]கி- |
| 4 ஹ[நாட்]டு திருக்கடைமுடிப்-        | 11 ஸுக்கு . . . . . பெர[ர]-     |
| 5 பெருமா[ன]டிகளுக்கு வ-             | 12 டு தொ . . . . . மா-          |
| 6 டகரை [ம]ழகாட்டு செம்புறைக-        | 13 யெ . . . . .                 |
| 7 ண்டத்து கொமான் குடானின            |                                 |

## No. 509.

(A.R. No. 289 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- |                                   |                               |
|-----------------------------------|-------------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[  *] மதி[ரை]-         | 10 வற் இரவும் பக[லு]ம் எ-     |
| 2 கொண்ட கொப்பர[கெ]ச-              | 11 ரிவத . . . . . முக்கு      |
| 3 ரிபன்ம[ர்*]க்கு யாண்டு . . .    | 12 . . . . . [பொ]-            |
| 4 ஆவது இடையாற் . . . . .          | 13 ன் யெ-ரு நிலைவிளக்கு       |
| 5 [கி]ருச்சடைமுடி . . . . .       | 14 க ஹ பன்மாஹெஸ்-             |
| 6 உவற்கு ஆற்காட்டு . . . . .      | 15 ர ரகெஷ இஹ[  *] ரகி-        |
| 7 [த்]துப் படை[வி] . . . . .      | 16 த்தா[ர்*] ஸ்ரீபாதம் என் த- |
| 8 தகுடி த[த்*]தகு[டா]ன் . . . . . | 17 லை மெலக ஐஞ்சா-             |
| 9 தன் குழக[வ]ட்டன் [உஜா]த்தி-     | 18 ண் கிளத்து நிலை            |
|                                   | 19 விளக்கு க  —               |

1 The inscription is damaged and incomplete.

## No. 510.

(A.R. No. 290 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்ரீ] ஸ்ரீ[||\*] மதிடு[ர]-
- 2 கொ[ண்]ட கொப்பர[க]-
- 3 [ச]ரிபன்மர்[க்\*]கு யாண்டு நய-
- 4 . . . . இடுடெயாற்றுநா-
- 5 . . . . [ச]டுடெமுடி
- மஹா-
- 6 . . . . எயினுட்டுத் தெ-
- 7 [வ]தா . . ஸ்ரீகண்டபுரத்-
- 8 து . . . வனார் மகன் [க]-

- 9 . . . சந்ராதித[வ]-
- 10 [ந் இரவும்] பகலும் எரி-
- 11 வ . . . . தி உழ[க்கு] டெ[க]-
- 12 [யாக வ] . . . . .
- 13 டை . . . . .
- 14 [க்]கு ஐ . . . . .
- 15 ஸர் ஸடு . . . . .
- 16 [த்]தார் [ஸ்ரீ] . . . . .
- 17 டெலெ . . . . .

## No. 511.

(A.R. No. 291 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்ரீ] ஸ்ரீ[||\*] ம [திரைகொண்]-
- 2 ட கொப்பரகெசரி[பன்]மற்-
- 3 க்கு யாண்டு உய - ஆவது
- 4 தென்கரை இடையாற்று(ன்)-
- 5 நாட்டு திருக்கடைமுடி 3(ர)ஹா-
- 6 டெவற்கு ஆர்[க்\*]காட்டுக்கூற்ற[த்]-
- 7 து படைஎனிய தத்தகுடி

- 8 தத்தகுடான் தாமொதிரன் டெ-
- 9 யதிரன் ஒரு நொந்தானிக்-
- 10 [கு] . . . . . தித்த-
- 11 வந்[இ] . . . . . லும் எரிவ-
- 12 தாக . . . . . [னி]ருக-
- 13 முன் . . . . . [ர]-
- 14 . . . . . ய்
- 15 . . . . . டெ

## No. 512.

(A.R. No. 292 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] ம[திரைகொ]ண்ட கொப்பரகெ . . . . . [க்கு] யாண்டு  
நயடு - ஆவது இடை[யாற்று]நாட்டுத் திருச்சடைமுடி]-
- 2 மஹாதேவ . . . . . வ்லுருடையான் கு[ண்]கள்வன் விரமல்லன்  
மணவாட்டி அரக[ன்] கொ-
- 3 றற்பிராட்டி சா . . . . . க்கால் [விளக்குக்]கு நிசதி ஆழாக்கு டெ[ய்\*]யாற் எரிவதாக  
டெவத்த பொன் [சு]-ம் செப்புக்கு[ட]
- 4 ம் நிதை இ . . . . . இது ஈகி[த்\*]தா[ர்\*] ஸ்ரீபாத மென் றலை  
மெலன||—

## No. 513.

(A.R. No. 293 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரை[காண்ட] கொப்பரகெசரி[பன்ம][ர்\*]கு [யாண்]டு . .
- 2 யாற்றுநாட்டுத் திருச்சடைமுடி சண்டெஸு[ரதெவ]ர்க்கு கிளியூர்னாட்டு . . . .
- 3 டெலெயாம் எங்கள் பொதுநிலமாயிக காலெய் காணியு . . . . . கிளியூர்நாட்டு  
[கிழ்க்கூற்று] . .
- 4 ருடெயா னக்க னுதித்தபிடாரன் மாசுமகத் திருவிழா[வுக்கு] நிசத . . . . .  
எழு நாணம் உண் . . . . .
- 5 ஸுர[ர்\*]பெரால் விலைகொண்ட <sup>1</sup>நில[த்]தில் ஸுர[ர்\*]ணற்கு காய[ர்]க்காணிக்கு நிலையம்  
ப . . . . .

<sup>1</sup> The letter in brackets is entered below the line.



- 6 னி [ர]ட்வெதற்கு ஒருமா காய்க்கறி புளிங்கறி பொரிசுறி தவிர[முது]டு . . . . . பி கெ  
 7 செலுத்துவொமகொம் எழு நானும் ஊராதித்தவற் டெவகன்மிகனுக்கு . . . . .  
 தாகத் . . . . .  
 8 த்தி இப்படி செ[ய்\*](வ்)வொமகொம் இவ்வனைவொம் இது பதீ[ஹெஸு]ர(ந்) ரகெஷ்  
 இது ரகித்த[த]ர் [ஸ்ரீபாதம் எ]-  
 9 ன் தலை மெலென ||—

## No. 514.

(A.R. No. 293-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெஸரிவ[க்]-  
 2 ம[ர்\*]க்கு யாண்டு உயிசு-ஆவது தென்கரை இடையா-  
 3 [ற்று]நாட்டுத் திருக்கடைமுடி[ஹெ]வெவற்கு ஊராதி[த]-  
 4 வற் கிசதம் உழகு திருவினக்கு நெ[ய்\*]யால் இரவும் பகலும் எ-  
 5 ரிவ[த\*]ற்கு வடகரை மழநாட்டு [கி]லாரக்கூற்றத்து கிழ்கூற்று ஸ்ரீ[ஹெ]ய[ம்]  
 6 அன்பில் பாரதாய னத்தனங்காளி வெவத்த பொன் யிடு-ங்கழைஞ[டு]ச  
 7 ஆறு மஞ்சாடியுங் குன்றி உகூ வதீ[ஹெ]ஸு ரிநகெஷ் ||உ  
 8 உதி[த\*][ய்\*] ரகித்தாருடைய ஸ்ரீவாடம் என் தலை மெல[ன] ||உ  
 9 நிலை விளக்கு ஒன்று ||—

## No. 515.

(A.R. No. 294 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதி[ரை]கொண்ட கொப்பரகெசரிபன்[மர்]க்கு யாண்டி  
 2 உயிசு-வது இடைய[ாற்று]னாட்டு . . . . . ஹா . . . . .  
 3 . . . . . கு[சந்]தராதித்தவ[ல்] கிசத[ம்\*] உ[மு]க்கு நெ[ய்\*]யால் வட[கரை] . . . . .  
 யு[ர்\*]னாட்டு  
 4 சிற்றாயல்[வட்ட]த்து சிற்றுவக்குடான் தளரம்பன் இராமவெ  
 5 . . . . . மணவாட்டி [புற]க்கிளியூர்னாட்டுச் சாக்கைக்குடான் துல[ங்]காமதன் [பெ]ற்றான்  
 6 ஒரு கொ . . . . . க்கு வைத்த பொன் யெ-கழைஞ்கம் நிலை[ன]க்கு க [ஒ\*]ன்று  
 7 உகூ வதீ[ஹெ]ஸு ரகெஷ் இது காத்தா ரடி என்[தலை] மெலந [||\*]

## No. 516.

(A.R. No. 295 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொபரகெசரிபன்மற்கு யாண்டு உ-ஆவது திரு-  
 2 க்கடைமுடி [ஹெ]வெவர்க்குப் புறக்கிளியூர்நாட்டுப் புன்கனா-  
 3 ர் வா . . . . . ஸ்வக்[கொ]னயின பாண்டங்கண்டாஹா[ன]  
 4 ன் வைத்த திருவினக் கொன்று இவ்வின[க்]கினுக்கு வைத்த சாவா  
 5 முவாப் பெராடு கூய தொண்ணூறும் பன்[ஹெ]ஸு ரகெஷ்||உ

## No. 517.

(A.R. No. 296 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்[மர்\*]டு யாண்டு கயி-ஆவது  
 தென்கரெ இடையாற்றாட்டுத் திருச்ச[டை]முடி [ஹெ]  
 2 ஹா[ஹெ]வற்கு இஸ்ரீகொயில் உபாஸகன் ஒமயி[ன்]தன் அனன்தசயநமிதுணி ஆகிய  
 சுவரங்கணத்தாதுக்கு ஆக இவன் ம[ரு]மகன் சைற்றியன் தாயந[ா]-  
 3 ன [தி]ரன் மாசமகத் திருவிழாவிற்கத் திருவாதிரை நான் எம்பெருமாள் ஆடிஅருள  
 நெ[ய்\*] முன்காழியுன் தையிர் மு[ன்\*]னாழியும் பால் முன்காழியு[ம்\*] மொம-

- 4 யம் முந்நாழி மொடுஞ்சு முந்நாழியும் ஆள்வார் அமுதுசெதுஅருள பழவரி[சு\*]  
கல[கெ] இருதுணிப் [ப]தகும் தைவிரமிது மு-  
5 குறுணியும் கெ[ய்\*] முந்நாழியும் எண்[ணை] நாழியும் கறியமுது உய சற்கரை யி-பலம்  
வாழைப்ப[ழ]ம் சய அடை-  
6 க்காயமுது எய சிதாரி [ய] பலம் . . [ச்செண்பகம் எண்]சாநிளத்து இட்ட . ஓ  
7 ரிலைச்ச . . . [டைக்கு]ம் வென்கொவலுதும் ஆக [புற]கிளியூ[ர்\*]நாட்டுப்[ப]ரம்பர  
ஸுமெய[ர]-  
8 ரிடை [விலை]கொண்ட நிலம்[\*] ஒரு மா இ ஒருமாவிராற்<sup>1</sup> வந்த இறையு[ம்\*] எச்-  
சொறுஞ் சென்[ரிர்]வெட்டியு மற்றும்  
9 [எப்பெ]ற்பட்டதும் இறைஇனி காத்துருடுப்பதாகவும் இதற்ற[த\*]ம்பிற் பன்மா-  
10 டெ . . ரொடு பொன் தண்டமிட்டு மறியுங் குடுப்பதாகவும் விற்றுருடுத் .  
11 . . . கனம் இத்தாநத்தொழும் இப்படி செலுத்துவொமாமெனம் இது .  
12 . . ன் சனகராதித்தவந் வைத்து தம் மாமனுக்காக இது ரகித்தா[ர்\*]ஸ்ரீபா-  
13 . . . [மென் தலை] . . . . . [ஸ்ரீ ரகெசு] [||\*]

## No. 518.

(A.R. No. 297 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரி[ப]ன்ம[ர்\*]க்கு யாண்டு யச-ஆ-  
2 வது தென்கரை இடையாற்றுநாட்டு திருகடைமுடி<sup>2</sup> லொடெவற்கு  
3 சந்திராதித்தவந்(கு) ஒரு பகல்விளக்கினுக்கு புற[க்\*]கிளியூ[ர்]நாட்டு  
4 மெற்கடம்பங்குடி ஊர்கிழத்தி சிராமன் மூத்தாள் [வை]த்த [பெ]பாள்  
5 எழுகழஞ்சு இது பன்மாமெய்யூர ரிரகெசு[||\*] இது ரகி[த்\*]தாரு[டைய] ஸ்ரீபாதம்  
தலை மெ[லன்] [||\*]

## No. 519.

(A.R. No. 298 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொ . . [கெ]சரிபன்ம[ர்]க்கு யாண்டு [க]யெ-வது  
இடையாற்றுநாட்டு திருக்[க]டைமுடி[ர]-  
2 [ஹ]ரெவர்க்கு புற[க்\*]கிளியூ . . . . . டெ கிழமாந்தூருடையாள் நக்கந் நக்கந்  
சந்திராதித்தவந் நிச[கி] உழக்கு கெ-  
3 ய் ஒரு திருநொந்தாவினக்கு எரிவதாக வச்ச சாவா முவா பெ(ர்)ராடு தொண்ணூறு  
நிலை[விளக்கு] செப்பு[வி]னக் கொன்று  
4 [வதூ]மெய்யூர நி[ர\*]கெசு உயதூ ரகிதா[ர்\*] ஸ்ரீவாடிய-ஞ்ஜி என் தலை மெலது  
[செப்]புக்குட மொந்[று] நக்கனக்கன்  
5 வைத்தது ||—

## No. 520.

(A.R. No. 299 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரி[பன்]மற்கு யா-  
2 ண்டு யெ-ஆவது இடையாற்றுநாட்டு[டி]த் திருச்சடை[முடி- [ம]-  
3 [ஹ]ரெவர்க்கு[க்\*]கு சந்திராதி[த்\*]தாளவும் ஒரு முழுத் திருவிளக்கினு[க்]கு பழு-  
வெட்ட-  
4 ரையர் மகளார் நம்பிராட்டியார் அருமொ[ழிந]ங்கையார் பரி[வார]ம் குணவன்  
5 ருரதொங்கி வைத்த பொன் [ப]தின் அறு கழஞ்சு பொன்னாலும்  
6 இரவும் பகலும் [கொன்]தாவினகு [எ]ரிவதாக(வ) திருக்கொடிக்கு  
7 நம்ப[ன்] . . . . . சும் செயிற்றி . . . . . தாயன் பா[டு]மசுவன்  
ஸ-  
8 யு-ஆ . . . . . [கெ]யும் பாலும் தயிரும் அட்டிஅருள வைத்த  
பொ[ன்]  
9 மு . . . . . ருபதின்கழ[ஞ்சு] பொ . . . . . வதா-  
10 . . . . . ர் சவையொம் . . . . . [பெ]ர்[ன்]னுக்கு [யி]ற்றுக்கு<sup>2</sup>

<sup>1</sup> Read ° விதால்.<sup>2</sup> The inscription is much mutilated and a few letters are wanting at the end.



## No. 521.

(A.R. No. 300 of 1901).

ON A PILLAR IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

- |                           |                              |
|---------------------------|------------------------------|
| 1 . . . . .               | 23 ஸு நா[ள்*] உவாவு[ம்*] தி- |
| 2 கொவிசய-                 | 24 ருவாதிசையும               |
| 3 திருபதொ-                | 25 திருக்கெட்டையு[ம்*]       |
| 4 கங்கித்தி-              | 26 இம்மு[ன் ஸு*]-            |
| 5 சம்பரும-                | 27 காது-                     |
| 6 [ர்*]க்கு யா[ண்*]டு     | 28 ம் பாவு[ம்*]              |
| 7 இ[ரு*]பத்திர[ண்*]டா-    | 29 நெ[ய்*]யும்               |
| 8 வது திரு-               | 30 தயிரும்                   |
| 9 [க்*]கடைமு[டி]-         | 31 ஆட வெ-                    |
| 10 மறா-                   | 32 த்த பசு                   |
| 11 தெவ-                   | 33 பத்து                     |
| 12 [ர்*]க்கு க-           | 34 இ[வை]                     |
| 13 ச்சிபெ-                | 35 ப[ல்]-                    |
| 14 ட்டு தி[ண்*]டி-        | 36 மா[யெ]-                   |
| 15 ஸுரி-                  | 37 ஸுர                       |
| 16 ஸு -ஆ, தி[த்*]-        | 38 ர[ண்*]சு                  |
| 17 தன்-                   | 39 இவை க[ர]-                 |
| 18 ஸும்                   | 40 [ப்*]பாண்                 |
| 19 சந்தி-                 | 41 (ப்) பாத                  |
| 20 ரதும்                  | 42 [கலை]                     |
| 21 உ[ள்]ளா-               | 43 மெலன [  *]                |
| 22 வு[ம்*] திக்கு[ன் தொ]- |                              |

## No. 522.

(A.R. No. 301 of 1901).

ON THE SAME PILLAR.

- |                   |                  |
|-------------------|------------------|
| 1 [ஸுலி ஸு] [  *] | 16 [ய]ர் தி-     |
| 2 கொவிசய-         | 17 ருக்கடை-      |
| 3 திருபதொ-        | 18 முடிமா-       |
| 4 கங்கன்ம-        | 19 தெவர்-        |
| 5 ற்கு இருப-      | 20 க்கு கொந்-    |
| 6 த்திரண்-        | 21 தாவின-        |
| 7 டாவது நாள்      | 22 க்கெரிப்-     |
| 8 பதினென் றி-     | 23 பதற்கு        |
| 9 னால்            | 24 குடித்த       |
| 10 கொ .           | 25 பொன்          |
| 11 ட ந[ர]டு-      | 26 பன்னிருகழ-    |
| 12 டைய            | 27 ன்சு இது பன்- |
| 13 வெட்டு-        | 28 மாயெஸு[ர ரி]- |
| 14 வதி-           | 29 ரகெசு [  *]   |
| 15 யரை-           |                  |

## No. 523.

(A.R. No. 301-A of 1901).

ON THE SAME PILLAR AND ON ANOTHER TO THE WEST OF IT.

- |                                  |                                  |
|----------------------------------|----------------------------------|
| 1 . . . . . த்தி . .             | 8 த்த பொன் [ப]தினெழு கழஞ்செ      |
| 2 முடிமறாடுவற்கு மாசிமக-         | 9 கால் இப்பொன்னில் முதல் விழா    |
| 3 ந் திருவிழா வெடுப்ப[த*]ற்கு ச- | 10 எடுக்குநான்று எழுகழஞ்சு பொ-   |
| 4 ந்திராதித்தவற் பல்லவதில[க*]-   | 11 ன்னா லொராண்டில் கழஞ்சின்வா-   |
| 5 குலத்து நந்திப்பொத்தரை-        | 12 ய் கலவரிசியாக எழுகல வரிசியா]- |
| 6 யர் மறாடுவியாரான அடிகள்-       | 13 ல் திருமெ[னியாட] நெய் பால்    |
| 7 கண்டன் மாறம்பாவையார் வை-       | தயிர்                            |

- 14 ஐஞ்ஞாழிச் செதும் இளகிர் இரு-  
பது  
15 அகநாழிகைபரி[ப]ரமடங்கத் திரு-  
16 வமிர்தரிசி முக்குறுணியும் திருவ-  
17 மிர்துந் திருவினக்குந் நெய் நா-  
18 ழி தயிர் இருநாழி அமிர்து கறி  
19 சற்கரை வாழைப்பழம் அடைக்கா  
20 மிருபதும் இப்படி யாராதிப்பி[க்\*]-  
கவும்  
21 மிக்கவரிசி கொண்டு ஹ[ர\*]ஹ-  
ணாரு மடி-  
22 கன்மாரு முண்டு திருவிழா வெடு-  
த்து  
23 மிக்க பொன்னில் இருகழஞ்சு  
பொன்-

- 24 னாற் பவிசை யாண்டுவரை அரை-  
25 [க்]கழஞ்சினால் நிசதி நறும்பூ னாறு  
26 வட மொரிவேச்சாந்தும் எழு நா-  
னிடு  
27 விதாக நின்ற பொன்னில் கழஞ்செ  
காலால்  
28 பவிசை ஓராண்டில் பன்னிருநாழி-  
யுரிய்  
29 நெய்யால் பராமணரும் அடிகள்<sup>1</sup>-  
மாரும்  
30 [உ]ண்பதாக நிறை எழுகழஞ்சு  
பொ[ன்]  
31 [இதன்] கு[றை] எழுத்து கிழைக்  
கால்

On another pillar.

- 32 [எ\*]ழுத்தின் குறை  
33 பவிசை யாண்டு-  
34 வரை கழஞ்சின்-  
35 வாய் கால்ப்ப-  
36 விசையாக வந்-  
37 த பொன் கழஞ்செ  
38 முக்கால் இப்பொ-  
39 ன் கொண்டு ழித்-  
40 தமாடினால் திரு-  
41 நமனத்துக்கு  
42 வெண்டுமவி  
43 கொண்டு [நா\*]-

- 44 ற்றெட்டுக் கலை-  
45 சத்தால் திருந-  
46 மனஞ் செ[ய்\*](வ்வ)-  
47 தாக இப்பொன்  
48 கொண்டாரை இ-  
49 ல் ணைச்செய்-  
50 து எய்யினாட்டு  
51 தெவதானம் கிரி-  
52 கண்டபுரத்து அ-  
53 னுகைவாணிகர் கை-  
54 ல்வழி வைத்தது  
55 இது பன்மா-  
56 றெஹூர ரிரெஹூ [||\*]

No. 524.

(A.R. No. 302 of 1901).

ON THE SECOND PILLAR IN THE SAME PLACE.

- 1 லுஹி ஸ்ரீ [||\*]  
2 திருக்கடை-  
3 முடிப் பெருமா-  
4 னடிகளுக்கு  
5 விதைக்கத்தி  
6 பாடிசெரி அ-  
7 னுகைவாணி-  
8 கன் குமரன்-  
9 ழியாகிலை  
10 புறக்கினியூர்  
11 [ஐ\*]ட்டு சு[ரை\*]  
12 க்குடி ஊராரிடை  
13 எண்கழஞ்-  
14 சு பொன்-  
15 னுக்கு விலை  
16 கொண்ட பூமி  
17 நிலங் கா-  
18 ல் பெருமா-  
19 னடிகளுக்கு  
20 உச்சம்பொ-

- 21 தை திருவமி-  
22 [தி\*]னுக்கு [வை\*]-  
23 த்த அரிசி நா-  
24 டிரி நெய் அ-  
25 ரைப்பிடி-  
26 யுமாக க-  
27 ண்டது இ-  
28 த[ம்\*]க்கு கடைக்-  
29 கூட்டும் பன்-  
30 மாயெஸ்-  
31 ரர்க்கு வை-  
32 த்த நெல் க-  
33 லம் இஞ்சி-  
34 லத்துக்கு நா-  
35 ற்றுக்கால்  
36 ஒருமா இது  
37 பன்மாஹை-  
38 ஸூர ரிரெஹூ  
39 இது ரகசித்தா-  
40 ரடி என் தலை-  
41 மெலன [||\*]

<sup>1</sup> The letter டி is engraved below the line.



## No. 525.

(A.R. No. 303 of 1901).

ON THE SECOND AND THIRD PILLARS IN THE SAME PLACE.

- 1 [க்]கு[பல்லவதில]கு-
- 2 லத்து நந்திப்பொத்-
- 3 தரையர் மஹாபெயி-
- 4 யாரான அடிகள்கண்-
- 5 டன் மாறம்பாவையா-
- 6 ர் வைத்த பொன் அறு-
- 7 கழஞ்செ காலால் பூ-
- 8 வில் கழஞ்செவா-
- 9 ய் யரைக்கால்ப் பொ-
- 10 ன்னாக வந்த பளி-
- 11 சை பூவில் முக்காலெ ஐஞ்-
- 12 சுமா இப்பொன் கொண்டு ஐ-
- 13 ப்பிகை விஷுவும் சித்திரை
- 14 விஷுவும் திருமெனி யாட
- 15 நெய் பா[வ்\*] தயிர் ஐஞ்ஞாழி
- 16 ச்செய்தும் பரிபார மடங்க
- 17 திருவயிர் தரிசி பதக்கு கா-
- 18 னாழி இவ்வெல்வை இளநிர்

- 19 வரழைப்பழஞ் சற்கரை இ-
- 20 ருபது செய்தும் நறும்பூச்
- 21 சாந்து குங்குலியமுங் கொ-
- 22 ண் டாராதிக்கவும் இந்நானா-
- 23 ல் ஸு[ர\*]ஹ்ணா ஐ[ம்]பதிந்மரு-
- 24 ம் திருக்கொயில் பண்ணெய்-
- 25 யும் மாணிகள் ஐவ்வரும்
- 26 அடிகள்மாரும பணிசெய்-
- 27 மக்கனும் உண்பதாக வைத்-
- 28 தென் எய்நினைத்த தெவ
- 29 தான[ம்] சிரிகண்டபுர-
- 30 த்து அறுகைவாரி-
- 31 கர் இப்படி அறுதிங்-
- 32 கள் வார மாராய்வதா[க]
- 33 வைத்தென் கண்டன் ம[ர]-
- 34 [ற]ம்பாவையென் இது ப-
- 35 ல்மாபெய்யுர ரிச-
- 36 கொடி [||\*]

## No. 526.

(A.R. No. 303-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

North Face.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கிருப-
- 2 தொங்கவர்(ம்)-
- 3 மற்று யாண்டு
- 4 யி-ஆவது
- 5 ஸ்ரீகண்டபுரத்-
- 6 துத் தெவனார் ம-
- 7 கன் நக்கங் காளி
- 8 திருக்கடைமுடிப்
- 9 பெருமானடிகளு-
- 10 க்குத் திருநொந்தா-
- 11 வினக்குலுக்கு வை-
- 12 த்த செம்பொன்
- 13 பந்திரு கழஞ்சு

- 14 இப்பொன்
- 15 பெருமான-
- 16 டிகள் வாரிக-
- 17 ஸ்ரீகண்ட-
- 18 புரத்துப்-
- 19 பெருஞ்செ-
- 20 ரியார் கைவ-
- 21 டி இதன்
- 22 பொலிசைச்
- 23 கிசுடி உழக்கு
- 24 இது பன்னை-
- 25 பெருமூர ர-
- 26 கொடி [||\*]

## No. 527.

(A.R. No. 303-B of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 . . . . .
- 2 ரண்டாவது
- 3 திருக்கடைமு-
- 4 டி மாதெவர்கு கொ-
- 5 ந்தாவினகு எரி-
- 6 ப்பத[ம்\*]நு விசை-
- 7 யாபுரத்து நீ-
- 8 லங்குறர் [சொ]-
- 9 . . . . .
- 10 ன்மா[பெய்]சுரர் இ-

- 11 லக்கையாக எ-
- 12 ரிப்பாரானார் இது
- 13 கொண்டு இல-
- 14 ச்சித்தா நாடி எ[ன்\*] ந-
- 15 லெமெலது
- 16 பன்ம[பெய்\*][ச்சி]ரர் பதி-
- 17 னெண்ணை-
- 18 சிரவ[ரு]-
- 19 ம் மெய்-
- 20 காப்பா-

- 21 [கும்] சிரிக-
- 22 ண்டபு-
- 23 ரத்து
- 24 வாரிய-
- 25 ர் பன்[னி]
- 26 ருவரும
- 27 கண்ட

- 28 வரிசை
- 29 பொன்
- 30 பன்-
- 31 னிரு க-
- 32 முஞ்ச குடு-
- 33 த்தது ||—

## No. 528.

(A.R. No. 303-C of 1901).

ON THE FOURTH PILLAR IN THE SAME PLACE.

- 1 [வலி]
- 2 ஸ்ரீ [||\*] கொவி-
- 3 [ச\*]ய க்[ரு\*]ப-
- 4 தெரங்-
- 5 கவன்-
- 6 (வர்)[ம\*]ற்கு
- 7 இருபத்-
- 8 திரண்டா-
- 9 வது [தது]-
- 10 [நாய]ற்கு
- 11 வெள்ளிக்-
- 12 கிழமை
- 13 பெற்ற திரு-
- 14 [கொ]ட்டை
- 15 . . . . .
- 16 திரு[க்க]டை-
- 17 முடி ம[ஹா]-
- 18 [டு]தவர்க்கு
- 19 கிசதி [உ]-
- 20 முக்கு நெ[ய்]-
- 21 ய்யால் கொ-
- 22 [ந்]தாவின-
- 23 க்கு எரி[ய]

- 24 ஸ்ரீகண்ட-
- 25 புரத்து
- 26 பெரு[ஞ்\*]செரி-
- 27 யா[ர்\*]கை வழி
- 28 சி . . . மி . . .
- 29 டி . . . ரிச . . .
- 30 னரிசை சில-
- 31 யன் திண்-
- 32 டி.யூர் குடு-
- 33 த்த பொன்
- 34 பன்-
- 35 னிரு-
- 36 (சு) கழ-
- 37 ஞ்[ச\*] .
- 38 . . . . .
- 39 . . . . .
- 40 வின-
- 41 க்கு ப-
- 42 ல்மா-
- 43 யெ-
- 44 லு-ஞர
- 45 [ச]கெழ [||\*]

## No. 529.

(A.R. No. 303-D of 1901).

ON THE SAME PILLAR.

- 1 வலி ஸ்ரீ [||\*] கொ-
- 2 வினங்கொழு-
- 3 த்தரையற்கு
- 4 யாண்டு யந ஆ-
- 5 வது ஏயினா[ட்\*]டு
- 6 அட்டப்பன்[னி]-
- 7 யமத்து அறிஞ்சி-
- 8 கைபுரத்து தெவ-
- 9 னார் மகள் நக்க-

- 10 . . . . .
- 11 வைத்த பொ-
- 12 ன் பந்நிரு கழ-
- 13 ஞ்ச இப்பொன்
- 14 பந்நிரு கழஞ்-
- 15 [சினு]க்கு நொந்-
- 16 [தா]வினக்கு எரி
- 17 ப்பதற்கு ப . . .
- 18 . . . . .

## No. 530.

(A.R. No. 304 of 1901).

ON THE FOUR FACES OF A PILLAR BUILT INTO THE FLOOR OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE MALLIKARJUNA TEMPLE AT DHARMAPURI, DHARMAPURI TALUK, SALEM DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. X, pp. 65 to 67.

## No. 531.

(A.R. No. 305 of 1901).

AT THE BOTTOM OF THE FOUR FACES OF THE SAME PILLAR.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. X, p. 68.



## No. 532.

(A.R. No. 306 of 1901).

ON A BROKEN PIECE OF ANOTHER PILLAR IN THE SAME TEMPLE.

## First Face.

- |         |                        |         |                         |
|---------|------------------------|---------|-------------------------|
| 1 . . . | ஸ்ரீ பல்லவாஸ்வயா . . . | 5       | நீச்சிநாராயணதீர்த்த     |
| 2 . . . | த பதாரதமஹேசு . . .     | 6       | த ச்ரீநரசிம்மபுராண      |
| 3 . . . | பல்லவாதிபதி ம . . .    | 7 . . . | சுத்யவாக்ய கீர்த்தி [வ] |
| 4 . . . | நத சமஸ்த சாமந [ம]      | 8 . . . | ராமாதிபதி ந[ந]          |

## Second Face.

- |          |                             |          |                       |
|----------|-----------------------------|----------|-----------------------|
| 9 . . .  | புஷ்பையினித்து பாத்ரப-      | 13 .     | மாத்ர சந்ந சங்காந்நிய |
| 10 . . . | சுத பதாரதமஹேசு ததி-         |          | தத்தா-                |
| 11 . . . | யும பூதசுதீர்த்தமயம் ரே-    | 14 . . . | சுந்நிய பூதவக்தி ப-   |
|          | வதி-                        |          | தார-                  |
| 12 . . . | த்ரமயம் வுதிபயம்மயம் நித்ய- | 15 . . . | லம் ச[சு] ஸுதகபுஷ்ப-  |
|          | யுத-                        |          | சம் தாரய:             |

## Third Face.

- |    |                              |                 |                        |
|----|------------------------------|-----------------|------------------------|
| 16 | ர பத்யுத தாதீய ததிய பு-      | 20              | [வ]தாவதி புஷ்ப தாதீ உ- |
| 17 | சுயிந்ந தாவதி புஷ்பதீய       |                 | க .                    |
| 18 | புஷ்ப வதமக்யுதீர்த்தி பத[க]- | 21 .            | ஸ்ரீ பல்லவாதிபதி       |
| 19 | ததி புஷ்ப ததீய சப்தயுததீய    | 22              | [வ]திய பதீய புஷ்ப வ[த] |
|    |                              | 23 <sup>1</sup> | . . . . . ததீய         |

## No. 533.

(A.R. No. 307 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE KAMAKSHI SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ பதீய
- 2 திபுலவாச்சகரலத்தி-
- 3 கள் பதீயுலவாத்தி-
- 4 சப்தபுஷ்பதீய யாண-
- 5 த பததாவதி திகரிசொதீமண்டலத்தி-
- 6 தததாதீ ததததாதீ ததததாதீ சாணயி-
- 7 முழமாயி முத்ப்பட்ட கொயிலுதைய[சு] திபு-
- 8 வனாநிபுரமுதையாரும் உதையா ரொ-
- 9 திபுரமுதையார் கொயிலும் இக்கொயி-
- 10 ல்கள் இனாதீ[சு]லம் பாத்பதீ-
- 11 திபுதததததததததததததததத-
- 12 திபுதததததததததததததததத-
- 13 ததததததததததததததததததததத-
- 14 ததததததததததததததததததததத-
- 15 ததததததததததததததததததததத-
- 16 ததததததததததததததததததததத-

<sup>1</sup> The beginning and end of the lines of this record are lost.<sup>2</sup> Below this a few lines are lost.<sup>3</sup> Read சப்தபு.

- 17 தெவரெ சாணயிர மு-
- 18 முமாயிர முட்பட்ட
- 19 கொயில்கள் முன்று-
- 20 ம் சிவப்பிராமணர்]
- 21 பூஜிக்கவெணு மென்-
- 22 னு ஆண்டார் அதிய-
- 23 மாணர்[க்\*]சுச் சொல்ல அவரு மாண்ட[ர\*] ருமக்கு ஆவாடுரு சிவப்பிராம-
- 24 ண[னை]க் கொடுவாருமென்ன ஆண்டாரும் . . . . . த்தில் காணிடடை-
- 25 ய சிவப்பிராமண . . . . . யார் . . . . . னை டெவரொலக்கத்தெ கெ-
- 26 ாடுவந்து காட்ட சாணயிர முமாயிர முட்பட்ட கொயில்கள் ண[ர்]-
- 27 ககெ காணியாகத் தந்தொமென்று அதரொகதியாக வாசலுக்கு-
- 28 ள்ளெ இருந்து திருக்கையாலெ நீர்கார்த்து அப்பொதெ காணியுமா-
- 29 ணமாக எழுதி . . . . . னுக்கெ குடுத்தொமென்று திருவெ-
- 30 முத்துமிட்டு இதுக்கு அரகுருடையா னெழுத்து மிட்டுத் தகரீத் த<sup>1</sup>-

## No. 534.

(A.R. No. 303 of 1901).

ON THE EAST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகு-
- 2 [லெ]ர்த்துங்க[சொழ]தெவ[ற்]கு யாண்டு(ப்) ப-
- 3 ன்கிரண்டாவது நிகரினசொழமண்ட-
- 4 லத்துக் கங்கநாட்டுத் தகடுநாட்டுத்
- 5 தகடுநில் முழமாயிரமெ[ன்று] பெர்குவ-
- 6 <sup>2</sup> . . . . . சரம்உடையார் கொயிலில் திருப்பிருதிட்டை[யும்] திருப்புக-
- 7 க்ருச் சாந்தும் செவித்தென் அதியமானுக்கு [ந]ன்ற-
- 8 கவென்று அதியமான் அடியென் பம்ம[ர]ரகு-
- 9 த்தெனன் புனியுர்கிழவன் தம்பிரான்தொ-
- 10 முனென்[||\*]

## No. 535.

(A.R. No. 309 of 1901).

ON A SLAB SET UP ON THE TANK BUND IN THE SAME VILLAGE.

- 1 சூ கலிதேவரேசுவர [சல்லவீ]சுவர மஹா பீடாரேசுவ-
- 2 ரேசுவர<sup>2</sup> நிமே<sup>3</sup>ல நன்னேசுவர கீர்த்தி சைவலரத்யுஜ்யபுஜாரேசுவர [||\*] வலி-
- 3 சைவரவகாசனந் நவநவாசனரத்யுஜ்யநி ந்நிலகே<sup>4</sup>ல<sup>5</sup> சைவந்ந மாயு<sup>6</sup> தகடெ-
- 4 ரி<sup>7</sup> வித்திராசெ<sup>8</sup>ரி<sup>9</sup>ரி<sup>10</sup> [||\*] அக்டி<sup>11</sup>க<sup>12</sup>க<sup>13</sup>க<sup>14</sup>க<sup>15</sup>க<sup>16</sup>க<sup>17</sup>க<sup>18</sup>க<sup>19</sup>க<sup>20</sup>க<sup>21</sup>க<sup>22</sup>க<sup>23</sup>க<sup>24</sup>க<sup>25</sup>க<sup>26</sup>க<sup>27</sup>க<sup>28</sup>க<sup>29</sup>க<sup>30</sup>க<sup>31</sup>க<sup>32</sup>க<sup>33</sup>க<sup>34</sup>க<sup>35</sup>க<sup>36</sup>க<sup>37</sup>க<sup>38</sup>க<sup>39</sup>க<sup>40</sup>க<sup>41</sup>க<sup>42</sup>க<sup>43</sup>க<sup>44</sup>க<sup>45</sup>க<sup>46</sup>க<sup>47</sup>க<sup>48</sup>க<sup>49</sup>க<sup>50</sup>க<sup>51</sup>க<sup>52</sup>க<sup>53</sup>க<sup>54</sup>க<sup>55</sup>க<sup>56</sup>க<sup>57</sup>க<sup>58</sup>க<sup>59</sup>க<sup>60</sup>க<sup>61</sup>க<sup>62</sup>க<sup>63</sup>க<sup>64</sup>க<sup>65</sup>க<sup>66</sup>க<sup>67</sup>க<sup>68</sup>க<sup>69</sup>க<sup>70</sup>க<sup>71</sup>க<sup>72</sup>க<sup>73</sup>க<sup>74</sup>க<sup>75</sup>க<sup>76</sup>க<sup>77</sup>க<sup>78</sup>க<sup>79</sup>க<sup>80</sup>க<sup>81</sup>க<sup>82</sup>க<sup>83</sup>க<sup>84</sup>க<sup>85</sup>க<sup>86</sup>க<sup>87</sup>க<sup>88</sup>க<sup>89</sup>க<sup>90</sup>க<sup>91</sup>க<sup>92</sup>க<sup>93</sup>க<sup>94</sup>க<sup>95</sup>க<sup>96</sup>க<sup>97</sup>க<sup>98</sup>க<sup>99</sup>க<sup>100</sup>க<sup>101</sup>க<sup>102</sup>க<sup>103</sup>க<sup>104</sup>க<sup>105</sup>க<sup>106</sup>க<sup>107</sup>க<sup>108</sup>க<sup>109</sup>க<sup>110</sup>க<sup>111</sup>க<sup>112</sup>க<sup>113</sup>க<sup>114</sup>க<sup>115</sup>க<sup>116</sup>க<sup>117</sup>க<sup>118</sup>க<sup>119</sup>க<sup>120</sup>க<sup>121</sup>க<sup>122</sup>க<sup>123</sup>க<sup>124</sup>க<sup>125</sup>க<sup>126</sup>க<sup>127</sup>க<sup>128</sup>க<sup>129</sup>க<sup>130</sup>க<sup>131</sup>க<sup>132</sup>க<sup>133</sup>க<sup>134</sup>க<sup>135</sup>க<sup>136</sup>க<sup>137</sup>க<sup>138</sup>க<sup>139</sup>க<sup>140</sup>க<sup>141</sup>க<sup>142</sup>க<sup>143</sup>க<sup>144</sup>க<sup>145</sup>க<sup>146</sup>க<sup>147</sup>க<sup>148</sup>க<sup>149</sup>க<sup>150</sup>க<sup>151</sup>க<sup>152</sup>க<sup>153</sup>க<sup>154</sup>க<sup>155</sup>க<sup>156</sup>க<sup>157</sup>க<sup>158</sup>க<sup>159</sup>க<sup>160</sup>க<sup>161</sup>க<sup>162</sup>க<sup>163</sup>க<sup>164</sup>க<sup>165</sup>க<sup>166</sup>க<sup>167</sup>க<sup>168</sup>க<sup>169</sup>க<sup>170</sup>க<sup>171</sup>க<sup>172</sup>க<sup>173</sup>க<sup>174</sup>க<sup>175</sup>க<sup>176</sup>க<sup>177</sup>க<sup>178</sup>க<sup>179</sup>க<sup>180</sup>க<sup>181</sup>க<sup>182</sup>க<sup>183</sup>க<sup>184</sup>க<sup>185</sup>க<sup>186</sup>க<sup>187</sup>க<sup>188</sup>க<sup>189</sup>க<sup>190</sup>க<sup>191</sup>க<sup>192</sup>க<sup>193</sup>க<sup>194</sup>க<sup>195</sup>க<sup>196</sup>க<sup>197</sup>க<sup>198</sup>க<sup>199</sup>க<sup>200</sup>க<sup>201</sup>க<sup>202</sup>க<sup>203</sup>க<sup>204</sup>க<sup>205</sup>க<sup>206</sup>க<sup>207</sup>க<sup>208</sup>க<sup>209</sup>க<sup>210</sup>க<sup>211</sup>க<sup>212</sup>க<sup>213</sup>க<sup>214</sup>க<sup>215</sup>க<sup>216</sup>க<sup>217</sup>க<sup>218</sup>க<sup>219</sup>க<sup>220</sup>க<sup>221</sup>க<sup>222</sup>க<sup>223</sup>க<sup>224</sup>க<sup>225</sup>க<sup>226</sup>க<sup>227</sup>க<sup>228</sup>க<sup>229</sup>க<sup>230</sup>க<sup>231</sup>க<sup>232</sup>க<sup>233</sup>க<sup>234</sup>க<sup>235</sup>க<sup>236</sup>க<sup>237</sup>க<sup>238</sup>க<sup>239</sup>க<sup>240</sup>க<sup>241</sup>க<sup>242</sup>க<sup>243</sup>க<sup>244</sup>க<sup>245</sup>க<sup>246</sup>க<sup>247</sup>க<sup>248</sup>க<sup>249</sup>க<sup>250</sup>க<sup>251</sup>க<sup>252</sup>க<sup>253</sup>க<sup>254</sup>க<sup>255</sup>க<sup>256</sup>க<sup>257</sup>க<sup>258</sup>க<sup>259</sup>க<sup>260</sup>க<sup>261</sup>க<sup>262</sup>க<sup>263</sup>க<sup>264</sup>க<sup>265</sup>க<sup>266</sup>க<sup>267</sup>க<sup>268</sup>க<sup>269</sup>க<sup>270</sup>க<sup>271</sup>க<sup>272</sup>க<sup>273</sup>க<sup>274</sup>க<sup>275</sup>க<sup>276</sup>க<sup>277</sup>க<sup>278</sup>க<sup>279</sup>க<sup>280</sup>க<sup>281</sup>க<sup>282</sup>க<sup>283</sup>க<sup>284</sup>க<sup>285</sup>க<sup>286</sup>க<sup>287</sup>க<sup>288</sup>க<sup>289</sup>க<sup>290</sup>க<sup>291</sup>க<sup>292</sup>க<sup>293</sup>க<sup>294</sup>க<sup>295</sup>க<sup>296</sup>க<sup>297</sup>க<sup>298</sup>க<sup>299</sup>க<sup>300</sup>க<sup>301</sup>க<sup>302</sup>க<sup>303</sup>க<sup>304</sup>க<sup>305</sup>க<sup>306</sup>க<sup>307</sup>க<sup>308</sup>க<sup>309</sup>க<sup>310</sup>க<sup>311</sup>க<sup>312</sup>க<sup>313</sup>க<sup>314</sup>க<sup>315</sup>க<sup>316</sup>க<sup>317</sup>க<sup>318</sup>க<sup>319</sup>க<sup>320</sup>க<sup>321</sup>க<sup>322</sup>க<sup>323</sup>க<sup>324</sup>க<sup>325</sup>க<sup>326</sup>க<sup>327</sup>க<sup>328</sup>க<sup>329</sup>க<sup>330</sup>க<sup>331</sup>க<sup>332</sup>க<sup>333</sup>க<sup>334</sup>க<sup>335</sup>க<sup>336</sup>க<sup>337</sup>க<sup>338</sup>க<sup>339</sup>க<sup>340</sup>க<sup>341</sup>க<sup>342</sup>க<sup>343</sup>க<sup>344</sup>க<sup>345</sup>க<sup>346</sup>க<sup>347</sup>க<sup>348</sup>க<sup>349</sup>க<sup>350</sup>க<sup>351</sup>க<sup>352</sup>க<sup>353</sup>க<sup>354</sup>க<sup>355</sup>க<sup>356</sup>க<sup>357</sup>க<sup>358</sup>க<sup>359</sup>க<sup>360</sup>க<sup>361</sup>க<sup>362</sup>க<sup>363</sup>க<sup>364</sup>க<sup>365</sup>க<sup>366</sup>க<sup>367</sup>க<sup>368</sup>க<sup>369</sup>க<sup>370</sup>க<sup>371</sup>க<sup>372</sup>க<sup>373</sup>க<sup>374</sup>க<sup>375</sup>க<sup>376</sup>க<sup>377</sup>க<sup>378</sup>க<sup>379</sup>க<sup>380</sup>க<sup>381</sup>க<sup>382</sup>க<sup>383</sup>க<sup>384</sup>க<sup>385</sup>க<sup>386</sup>க<sup>387</sup>க<sup>388</sup>க<sup>389</sup>க<sup>390</sup>க<sup>391</sup>க<sup>392</sup>க<sup>393</sup>க<sup>394</sup>க<sup>395</sup>க<sup>396</sup>க<sup>397</sup>க<sup>398</sup>க<sup>399</sup>க<sup>400</sup>க<sup>401</sup>க<sup>402</sup>க<sup>403</sup>க<sup>404</sup>க<sup>405</sup>க<sup>406</sup>க<sup>407</sup>க<sup>408</sup>க<sup>409</sup>க<sup>410</sup>க<sup>411</sup>க<sup>412</sup>க<sup>413</sup>க<sup>414</sup>க<sup>415</sup>க<sup>416</sup>க<sup>417</sup>க<sup>418</sup>க<sup>419</sup>க<sup>420</sup>க<sup>421</sup>க<sup>422</sup>க<sup>423</sup>க<sup>424</sup>க<sup>425</sup>க<sup>426</sup>க<sup>427</sup>க<sup>428</sup>க<sup>429</sup>க<sup>430</sup>க<sup>431</sup>க<sup>432</sup>க<sup>433</sup>க<sup>434</sup>க<sup>435</sup>க<sup>436</sup>க<sup>437</sup>க<sup>438</sup>க<sup>439</sup>க<sup>440</sup>க<sup>441</sup>க<sup>442</sup>க<sup>443</sup>க<sup>444</sup>க<sup>445</sup>க<sup>446</sup>க<sup>447</sup>க<sup>448</sup>க<sup>449</sup>க<sup>450</sup>க<sup>451</sup>க<sup>452</sup>க<sup>453</sup>க<sup>454</sup>க<sup>455</sup>க<sup>456</sup>க<sup>457</sup>க<sup>458</sup>க<sup>459</sup>க<sup>460</sup>க<sup>461</sup>க<sup>462</sup>க<sup>463</sup>க<sup>464</sup>க<sup>465</sup>க<sup>466</sup>க<sup>467</sup>க<sup>468</sup>க<sup>469</sup>க<sup>470</sup>க<sup>471</sup>க<sup>472</sup>க<sup>473</sup>க<sup>474</sup>க<sup>475</sup>க<sup>476</sup>க<sup>477</sup>க<sup>478</sup>க<sup>479</sup>க<sup>480</sup>க<sup>481</sup>க<sup>482</sup>க<sup>483</sup>க<sup>484</sup>க<sup>485</sup>க<sup>486</sup>க<sup>487</sup>க<sup>488</sup>க<sup>489</sup>க<sup>490</sup>க<sup>491</sup>க<sup>492</sup>க<sup>493</sup>க<sup>494</sup>க<sup>495</sup>க<sup>496</sup>க<sup>497</sup>க<sup>498</sup>க<sup>499</sup>க<sup>500</sup>க<sup>501</sup>க<sup>502</sup>க<sup>503</sup>க<sup>504</sup>க<sup>505</sup>க<sup>506</sup>க<sup>507</sup>க<sup>508</sup>க<sup>509</sup>க<sup>510</sup>க<sup>511</sup>க<sup>512</sup>க<sup>513</sup>க<sup>514</sup>க<sup>515</sup>க<sup>516</sup>க<sup>517</sup>க<sup>518</sup>க<sup>519</sup>க<sup>520</sup>க<sup>521</sup>க<sup>522</sup>க<sup>523</sup>க<sup>524</sup>க<sup>525</sup>க<sup>526</sup>க<sup>527</sup>க<sup>528</sup>க<sup>529</sup>க<sup>530</sup>க<sup>531</sup>க<sup>532</sup>க<sup>533</sup>க<sup>534</sup>க<sup>535</sup>க<sup>536</sup>க<sup>537</sup>க<sup>538</sup>க<sup>539</sup>க<sup>540</sup>க<sup>541</sup>க<sup>542</sup>க<sup>543</sup>க<sup>544</sup>க<sup>545</sup>க<sup>546</sup>க<sup>547</sup>க<sup>548</sup>க<sup>549</sup>க<sup>550</sup>க<sup>551</sup>க<sup>552</sup>க<sup>553</sup>க<sup>554</sup>க<sup>555</sup>க<sup>556</sup>க<sup>557</sup>க<sup>558</sup>க<sup>559</sup>க<sup>560</sup>க<sup>561</sup>க<sup>562</sup>க<sup>563</sup>க<sup>564</sup>க<sup>565</sup>க<sup>566</sup>க<sup>567</sup>க<sup>568</sup>க<sup>569</sup>க<sup>570</sup>க<sup>571</sup>க<sup>572</sup>க<sup>573</sup>க<sup>574</sup>க<sup>575</sup>க<sup>576</sup>க<sup>577</sup>க<sup>578</sup>க<sup>579</sup>க<sup>580</sup>க<sup>581</sup>க<sup>582</sup>க<sup>583</sup>க<sup>584</sup>க<sup>585</sup>க<sup>586</sup>க<sup>587</sup>க<sup>588</sup>க<sup>589</sup>க<sup>590</sup>க<sup>591</sup>க<sup>592</sup>க<sup>593</sup>க<sup>594</sup>க<sup>595</sup>க<sup>596</sup>க<sup>597</sup>க<sup>598</sup>க<sup>599</sup>க<sup>600</sup>க<sup>601</sup>க<sup>602</sup>க<sup>603</sup>க<sup>604</sup>க<sup>605</sup>க<sup>606</sup>க<sup>607</sup>க<sup>608</sup>க<sup>609</sup>க<sup>610</sup>க<sup>611</sup>க<sup>612</sup>க<sup>613</sup>க<sup>614</sup>க<sup>615</sup>க<sup>616</sup>க<sup>617</sup>க<sup>618</sup>க<sup>619</sup>க<sup>620</sup>க<sup>621</sup>க<sup>622</sup>க<sup>623</sup>க<sup>624</sup>க<sup>625</sup>க<sup>626</sup>க<sup>627</sup>க<sup>628</sup>க<sup>629</sup>க<sup>630</sup>க<sup>631</sup>க<sup>632</sup>க<sup>633</sup>க<sup>634</sup>க<sup>635</sup>க<sup>636</sup>க<sup>637</sup>க<sup>638</sup>க<sup>639</sup>க<sup>640</sup>க<sup>641</sup>க<sup>642</sup>க<sup>643</sup>க<sup>644</sup>க<sup>645</sup>க<sup>646</sup>க<sup>647</sup>க<sup>648</sup>க<sup>649</sup>க<sup>650</sup>க<sup>651</sup>க<sup>652</sup>க<sup>653</sup>க<sup>654</sup>க<sup>655</sup>க<sup>656</sup>க<sup>657</sup>க<sup>658</sup>க<sup>659</sup>க<sup>660</sup>க<sup>661</sup>க<sup>662</sup>க<sup>663</sup>க<sup>664</sup>க<sup>665</sup>க<sup>666</sup>க<sup>667</sup>க<sup>668</sup>க<sup>669</sup>க<sup>670</sup>க<sup>671</sup>க<sup>672</sup>க<sup>673</sup>க<sup>674</sup>க<sup>675</sup>க<sup>676</sup>க<sup>677</sup>க<sup>678</sup>க<sup>679</sup>க<sup>680</sup>க<sup>681</sup>க<sup>682</sup>க<sup>683</sup>க<sup>684</sup>க<sup>685</sup>க<sup>686</sup>க<sup>687</sup>க<sup>688</sup>க<sup>689</sup>க<sup>690</sup>க<sup>691</sup>க<sup>692</sup>க<sup>693</sup>க<sup>694</sup>க<sup>695</sup>க<sup>696</sup>க<sup>697</sup>க<sup>698</sup>க<sup>699</sup>க<sup>700</sup>க<sup>701</sup>க<sup>702</sup>க<sup>703</sup>க<sup>704</sup>க<sup>705</sup>க<sup>706</sup>க<sup>707</sup>க<sup>708</sup>க<sup>709</sup>க<sup>710</sup>க<sup>711</sup>க<sup>712</sup>க<sup>713</sup>க<sup>714</sup>க<sup>715</sup>க<sup>716</sup>க<sup>717</sup>க<sup>718</sup>க<sup>719</sup>க<sup>720</sup>க<sup>721</sup>க<sup>722</sup>க<sup>723</sup>க<sup>724</sup>க<sup>725</sup>க<sup>726</sup>க<sup>727</sup>க<sup>728</sup>க<sup>729</sup>க<sup>730</sup>க<sup>731</sup>க<sup>732</sup>க<sup>733</sup>க<sup>734</sup>க<sup>735</sup>க<sup>736</sup>க<sup>737</sup>க<sup>738</sup>க<sup>739</sup>க<sup>740</sup>க<sup>741</sup>க<sup>742</sup>க<sup>743</sup>க<sup>744</sup>க<sup>745</sup>க<sup>746</sup>க<sup>747</sup>க<sup>748</sup>க<sup>749</sup>க<sup>750</sup>க<sup>751</sup>க<sup>752</sup>க<sup>753</sup>க<sup>754</sup>க<sup>755</sup>க<sup>756</sup>க<sup>757</sup>க<sup>758</sup>க<sup>759</sup>க<sup>760</sup>க<sup>761</sup>க<sup>762</sup>க<sup>763</sup>க<sup>764</sup>க<sup>765</sup>க<sup>766</sup>க<sup>767</sup>க<sup>768</sup>க<sup>769</sup>க<sup>770</sup>க<sup>771</sup>க<sup>772</sup>க<sup>773</sup>க<sup>774</sup>க<sup>775</sup>க<sup>776</sup>க<sup>777</sup>க<sup>778</sup>க<sup>779</sup>க<sup>780</sup>க<sup>781</sup>க<sup>782</sup>க<sup>783</sup>க<sup>784</sup>க<sup>785</sup>க<sup>786</sup>க<sup>787</sup>க<sup>788</sup>க<sup>789</sup>க<sup>790</sup>க<sup>791</sup>க<sup>792</sup>க<sup>793</sup>க<sup>794</sup>க<sup>795</sup>க<sup>796</sup>க<sup>797</sup>க<sup>798</sup>க<sup>799</sup>க<sup>800</sup>க<sup>801</sup>க<sup>802</sup>க<sup>803</sup>க<sup>804</sup>க<sup>805</sup>க<sup>806</sup>க<sup>807</sup>க<sup>808</sup>க<sup>809</sup>க<sup>810</sup>க<sup>811</sup>க<sup>812</sup>க<sup>813</sup>க<sup>814</sup>க<sup>815</sup>க<sup>816</sup>க<sup>817</sup>க<sup>818</sup>க<sup>819</sup>க<sup>820</sup>க<sup>821</sup>க<sup>822</sup>க<sup>823</sup>க<sup>824</sup>க<sup>825</sup>க<sup>826</sup>க<sup>827</sup>க<sup>828</sup>க<sup>829</sup>க<sup>830</sup>க<sup>831</sup>க<sup>832</sup>க<sup>833</sup>க<sup>834</sup>க<sup>835</sup>க<sup>836</sup>க<sup>837</sup>க<sup>838</sup>க<sup>839</sup>க<sup>840</sup>க<sup>841</sup>க<sup>842</sup>க<sup>843</sup>க<sup>844</sup>க<sup>845</sup>க<sup>846</sup>க<sup>847</sup>க<sup>848</sup>க<sup>849</sup>க<sup>850</sup>க<sup>851</sup>க<sup>852</sup>க<sup>853</sup>க<sup>854</sup>க<sup>855</sup>க<sup>856</sup>க<sup>857</sup>க<sup>858</sup>க<sup>859</sup>க<sup>860</sup>க<sup>861</sup>க<sup>862</sup>க<sup>863</sup>க<sup>864</sup>க<sup>865</sup>க<sup>866</sup>க<sup>867</sup>க<sup>868</sup>க<sup>869</sup>க<sup>870</sup>க<sup>871</sup>க<sup>872</sup>க<sup>873</sup>க<sup>874</sup>க<sup>875</sup>க<sup>876</sup>க<sup>877</sup>க<sup>878</sup>க<sup>879</sup>க<sup>880</sup>க<sup>881</sup>க<sup>882</sup>க<sup>883</sup>க<sup>884</sup>க<sup>885</sup>க<sup>886</sup>க<sup>887</sup>க<sup>888</sup>க<sup>889</sup>க<sup>890</sup>க<sup>891</sup>க<sup>892</sup>க<sup>893</sup>க<sup>894</sup>க<sup>895</sup>க<sup>896</sup>க<sup>897</sup>க<sup>898</sup>க<sup>899</sup>க<sup>900</sup>க<sup>901</sup>க<sup>902</sup>க<sup>903</sup>க<sup>904</sup>க<sup>905</sup>க<sup>906</sup>க<sup>907</sup>க<sup>908</sup>க<sup>909</sup>க<sup>910</sup>க<sup>911</sup>க<sup>912</sup>க<sup>913</sup>க<sup>914</sup>க<sup>915</sup>க<sup>916</sup>க<sup>917</sup>க<sup>918</sup>க<sup>919</sup>க<sup>920</sup>க<sup>921</sup>க<sup>922</sup>க<sup>923</sup>க<sup>924</sup>க<sup>925</sup>க<sup>926</sup>க<sup>927</sup>க<sup>928</sup>க<sup>929</sup>க<sup>930</sup>க<sup>931</sup>க<sup>932</sup>க<sup>933</sup>க<sup>934</sup>க<sup>935</sup>க<sup>936</sup>க<sup>937</sup>க<sup>938</sup>க<sup>939</sup>க<sup>940</sup>க<sup>941</sup>க<sup>942</sup>க<sup>943</sup>க<sup>944</sup>க<sup>945</sup>க<sup>946</sup>க<sup>947</sup>க<sup>948</sup>க<sup>949</sup>க<sup>950</sup>க<sup>951</sup>க<sup>952</sup>க<sup>953</sup>க<sup>954</sup>க<sup>955</sup>க<sup>956</sup>க<sup>957</sup>க<sup>958</sup>க<sup>959</sup>க<sup>960</sup>க<sup>961</sup>க<sup>962</sup>க<sup>963</sup>க<sup>964</sup>க<sup>965</sup>க<sup>966</sup>க<sup>967</sup>க<sup>968</sup>க<sup>969</sup>க<sup>970</sup>க<sup>971</sup>க<sup>972</sup>க<sup>973</sup>க<sup>974</sup>க<sup>975</sup>க<sup>976</sup>க<sup>977</sup>க<sup>978</sup>க<sup>979</sup>க<sup>980</sup>க<sup>981</sup>க<sup>982</sup>க<sup>983</sup>க<sup>984</sup>க<sup>985</sup>க<sup>986</sup>க<sup>987</sup>க<sup>988</sup>க<sup>989</sup>க<sup>990</sup>க<sup>991</sup>க<sup>992</sup>க<sup>993</sup>க<sup>994</sup>க<sup>995</sup>க<sup>996</sup>க<sup>997</sup>க<sup>998</sup>க<sup>999</sup>க<sup>1000</sup>க<sup>1001</sup>க<sup>1002</sup>க<sup>1003</sup>க<sup>1004</sup>க<sup>1005</sup>க<sup>1006</sup>க<sup>1007</sup>க<sup>1008</sup>க<sup>1009</sup>க<sup>1010</sup>க<sup>1011</sup>க<sup>1012</sup>க<sup>1013</sup>க<sup>1014</sup>க<sup>1015</sup>க<sup>1016</sup>க<sup>1017</sup>க<sup>1018</sup>க<sup>1019</sup>க<sup>1020</sup>க<sup>1021</sup>க<sup>1022</sup>க<sup>1023</sup>க<sup>1024</sup>க<sup>1025</sup>க<sup>1026</sup>க<sup>1027</sup>க<sup>1028</sup>க<sup>1029</sup>க<sup>1030</sup>க<sup>1031</sup>க<sup>1032</sup>க<sup>1033</sup>க<sup>1034</sup>க<sup>1035</sup>க<sup>1036</sup>க<sup>1037</sup>க<sup>1038</sup>க<sup>1039</sup>க<sup>1040</sup>க<sup>1041</sup>க<sup>1042</sup>க<sup>1043</sup>க<sup>1044</sup>க<sup>1045</sup>க<sup>1046</sup>க<sup>1047</sup>க<sup>1048</sup>க<sup>1049</sup>க<sup>1050</sup>க<sup>1051</sup>க<sup>1052</sup>க<sup>1053</sup>க<sup>1054</sup>க<sup>1055</sup>க<sup>1056</sup>க<sup>1057</sup>க<sup>1058</sup>க<sup>1059</sup>க<sup>1060</sup>க<sup>1061</sup>க<sup>1062</sup>க<sup>1063</sup>க<sup>1064</sup>க<sup>1065</sup>க<sup>1066</sup>க<sup>1067</sup>க<sup>1068</sup>க<sup>1069</sup>க<sup>1070</sup>க<sup>1071</sup>க<sup>1072</sup>க<sup>1073</sup>க<sup>1074</sup>க<sup>1075</sup>க<sup>1076</sup>க<sup>1077</sup>க<sup>1078</sup>க<sup>1079</sup>க<sup>1080</sup>க<sup>1081</sup>க<sup>1082</sup>க<sup>1083</sup>க<sup>1084</sup>க<sup>1085</sup>க<sup>1086</sup>க<sup>1087</sup>க<sup>1088</sup>க<sup>1089</sup>க<sup>1090</sup>க<sup>1091</sup>க<sup>1092</sup>க<sup>1093</sup>க<sup>1094</sup>க<sup>1095</sup>க<sup>1096</sup>க<sup>1097</sup>க<sup>1098</sup>க<sup>1099</sup>க<sup>1100</sup>க<sup>1101</sup>க<sup>1102</sup>க<sup>1103</sup>க<sup>1104</sup>க<sup>1105</sup>க<sup>1106</sup>க<sup>1107</sup>க<sup>1108</sup>க<sup>1109</sup>க<sup>1110</sup>க<sup>1111</sup>



## No. 536.

(A.R. No. 310 of 1901).<sup>1</sup>

ON THE EAST WALL OF THE GANGAIKONDAN-MANDAPA AT MAMALLAPURAM,  
CHINGLEPUT TALUK, CHINGLEPUT DISTRICT.

- 1 . . . . . <sup>2</sup>மயல்வருந்தி . . . . . செம்பியன்கிழாநடி  
ஒருமருங் குடநமர் கிருப்ப அருள்சமைய பொற்கொட் டி-
- 2 மையப்பாவையுஞ் சிலனும்பொல் புலனமுழுதுடை[யானொ]டும் செம்பொர்விரலி-  
லமாணனத்து விற்றிருளுளிய கொவிராசகெசரிபதூராக திருபுவ[ன\*]ச்ச[க்]-
- 3 கரவர[த்]திகள் ஸ்ரீகுலொ[த்]துங்கசொழுவெவர்க்கு யாண்டு பதிநாலாவது ஜயங்கொண்-  
டசொழமண்டலத்து ஆழர்கொட்டத்து ஆழர்நாட்டு
- 4 . . . . . புரமான [ஜநகாத]புரத்து ஆனுடையார் திருமு . . . . . முடையார்க்கு  
திருப்பள்ளிஎழுச்சிலந்திக்கு திருஅமுதபடிக்கு உள்ளிட்டு வெண்டு-
- 5 (வெண்டு)வந்ததுக்கு சிலங் கொண்டு வினெகக்கு மணையிற்கொட்டத்து கன்றுநாட்டு  
அணைக்கரைபு[த்\*]தா[ர்] வியாபாரி ருனந்தைகிழாந்
- 6 தெவந் வடுகநா[ரணந்] சித்தெவந் ஸ்ரீபண்டாரத்து ஒடுக்கின காசு பன்னிரண்டு  
யிக்காசு பன்னிரண்டு[ம்] சிந்நகர[த்]தொ(ம்)மும் பெரின(ம்)மையொழு-
- 7 ம் இத்தெவந் ஆதிஜாலசனாடெஸ்டார் கையால் நாங்க[க்]ள கைக்கொண்டு விற்றுக்குடுத்த  
நிலமாவது எங்கனார்ப் பிடாகை கடு-
- 8 . . . . . சுரந் பெருமாள்எரி கழகியாக பம்மாயெசுவரவின[ா\*]-  
கத்து தெவநாக(ம்)ப்படி செறு மெ-
- 9 ல்வ[ர]ம்புக்கு மெக்கு தென்பாக்கெல்லை சிடையன்யெரி எ[ரி]வாயில் திருகழுக்கு நற்ப  
. . . . . வழிக்கு வடக்கும் மெல்பாற்<sup>2</sup>-

## No. 537.

(A.R. No. 311 of 1901).

ON THE WEST WALL OF THE DHARMAPURISVARA TEMPLE AT TIRUSULAM,  
SAIDAPET TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 [ஹ\*] ஹ் [ஸ்ரீ] [||\*] திரிபுலனவிரதெவற்கு யாண்டு நயிள-வது ஆனுடையார் திருச்சுர-  
முடைய நாய-
- 2 னாற்குத் திருவடிசிலை இரண்டிநா விடை பதிகைம் பலமும் திருவாலத்தித்தட்டி இரண்டி-  
னா விடை எழுபதின்
- 3 பலமும் கொம்பு இரண்டிநா விடை ஐம்பத்தைம் பலமும் செய்வித்து இட்டொம் பூந்த-  
மனியான உய்யக்கொண்-
- 4 டாச்சொழபுரத்து வாணிகர் நகரத்தொம் இவை நாடறியக் கொள்ளை பொச்சாகில்  
இடக்கடவொம்
- 5 வாணிகரொம் இது பம்மாகெசுரர் றகெஷ[||\*]

## No. 538.

(A.R. No. 312 of 1901).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 சுங்கந்தவிர்[த்\*]த குலொத்துங்கசொழுவெவந் திருமுகப்படி[||\*] ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுல-  
நச்சகரவத்தி கொடுரிம்மைகொண்டாந் செயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் புவி-  
யூர்கொட்டமாந குலொத்துங்கசொழுவனாட்டுச் சுரத்தூர்நாட்டுப் பல்லாபுரமாந  
வாநவந்மாதெவிச்சதுர்வெதிமங்கலத்து
- 2 உடையார் திருச்சுரமுடைய நாயநார் கொயில் பதிபாத முலப்பட்டுடைப் பஞ்சாசாரி-  
யரும் தெ[வ]கம்மியும் ஸ்ரீமாகெசுரக்கண்கரணிசெய்வாதும் கொயிற்கணக்கனங் கண்டு  
தங்கள் நாயநார்கொயில் பூசைத் தட்டு உண்டென்றும் திருநாள் காணவெணுமென்றும்  
வாணராயர் சொல்லுகை-

<sup>1</sup> This inscription is noticed in the *South-Indian Inscriptions*, Vol. I, p. 126.

<sup>2</sup> The beginning and end of this inscription are lost.

- 3 யில் இக்கொட்டத்துக் கால்வாய்நாட்டு முந்நலூர் ஓரிவுட்ப்பட ஒருபுலினைநிலம் முப-  
பது வெளியும் கொல்லைநிலம் பதிரொருவெளியும் ஆக நிலம் நாத்பத்தொருவெளியும்  
தெவதாநமாக இட்டு ஊர் பழம்பெர் தவிர்ந்து திருநீற்றுச்சொழல்நூர் என்று நாம-  
கரணம் பண்ணி ஊரடங்கலும்
- 4 இறையிற் தெவதாநமாக இட்டு வைக்காசத்திருநாள் திருவெழுச்சிப்படிக்கு இவ்லூர்  
ஆயமும் அநதராயத்தால் காச நெல் உட்பட தெவற்கெ ழுத்தொமேந்து வரிநிலார்-  
[க்\*]கும் வரிப்பொத்தகஞ் செய்வார்களுக்குஞ் சொன்னொம் தாங்கலும் இந்நாள்முதல்  
கைப்பொண்டு கடமையுந் தண்டி-
- 5 க் குடிமையுஞ் செய்வித்துக்கொள்வதெ திருமந்திரஒலை குலொத்துக்கொழமுலெந்த  
வெளார் எழுத்து யாண்டு நயிசு ள் ஈள இவை தொண்டைமா வெழுத்த இவை வாண்  
ராயந் எழுத்து இப்படிக்கு முந்நலூராக திருநீற்றுச்சொழல்நூர்க்குத் திருமுகம்  
இட்டது இது பம்மாகெசுர நகெசு[||\*]

## No. 539.

(A.R. No. 313 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுலனச்சக்கரவத்திக[ன்] மதுரை[யும்] [சு]ழமுந் கருவூரும் பாண்டியன்  
முடித்தலையுங் கொண்-
- 2 டரு[ளி]ன ஸ்ரீகுலொத்துக்கொழதெவற்கு யாண்டு நயிக-ருவது செயங்கொண்ட  
சொழமண்டலத்துப்
- 3 புலியூர்கொட்டத்துச் சுரத்தூர்நாட்டுப் பல்லாபுரமான வானவன்மாதெவிச்சதுர்வெதி-  
மங்கலத்து
- 4 [ஆறு]டையார் திரிச்சுரமுடையாற்குத் திருச்சுரக்கண்ணப்ப[ன் ஆ]திநாதன் மனவா-  
லையமுகந்தானை [தி]த்[தி]ரமெ[ழி] . . .
- 5 [னை]யரையநென் வைத்த திருமுந்தாவினக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட ஒருமைய இ[வ்\*]-  
வெருமை பத்தும் இக்கொட்ட[ட]-
- 6 . . மலையம்பாக்கத்து மன்றாடி பெருமாள் மகன் செரி[க்]கொனென் இவ்வெருமை  
பத்தும் காணிமாடாகக் கைக்கெ[ரண]-
- 7 [டு] அருமொழிதெவன்உழக்கால் நாள் ஒன்றுக்கு உழ[க்\*]கால் வந்த நெய் சந்திரா-  
தித்தவரை கொயிற் திருமுற்றப்பண்டாரத்தில [அள\*]-
- 8 ந்து தரவுகொள்ளக்கடவென் பெருமாள்செரி[க்] . . . . . மாகெ[சு]ரர்  
இர(க்)கெசு . . [||\*]

## No. 540.

(A.R. No. 314 of 1901).

ON THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 || ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணர புலிமாத வனர நாமாத விளங்க சயமாத விரும்பத்  
தன்னிருப[து]மலர் குட ம[ன்\*]னிய உரிமை[தி]ல் மணிமுடி குடிச் [டு\*]சங்கொல்  
நி[ன்]று [தி]சைதொறும் வளர்ப்ப(க்க) வெங்கலி நீக்[கி] மெய்யற [ஈ]ழைப்ப கலிங்-  
கமெரியக் கடம-
- 2 லை நடாத்தி வலங்கொனாழி வ[சை\*]ரயாழி நடாத்தி இருசுடாளவும் ஒருகுடை கிழற்ற  
வீரலிஹாலநத்து முக்கொக்கிழாநடிக்கொடும் வீற்றிருநருளிய கொப்பரகெசரி-  
பம்மராக திரவுவதஜ்ஜுவர்த்திகள் ஸ்ரீவிசுமசொழலெவற்கு யாண்டு ஒன்பதாவது  
ஜயங்கொண்டசொழமண்-
- 3 டலத்துக் குலொத்துக்கொழவனநாட்டுப் பெறுர்நாட்டு மணற்பாக்கத்து ஊரொம்  
இந்நாட்டுச் சுரத்தூ[ர்\*]நாட்டுப் பல்லாபுரமான வானவன்மாதெவிச்சதுர்வெதிமங்-  
கலத்து திருச்சுரமுடையேறாநெவர் கொயிலில் ஆதிசண்டெஸு[ர\*]ற்கு நிலவிலை ஆவ-  
ணக் கையெழு-
- 4 த்து இத்தெவற்கு திருமந்திரபொருகத்துக்கு வெண்டும் படிக்கு இந்நாட்டுப் பெறுர்-  
நாட்டு மெட்டிண்மெநென்மகிப்பள்ளி சாத்தை செல்வநாந தொண்டைநாட்டய்யல்  
எங்குளப்பக்கல் பொனிட்டெக் கொண்டு இறையிழிச்சி விடுகிற நிலமாவது எங்க[னா]ர்  
கிழ்நாநி மழபட்டியுங்
- 5 குண்டிலும் குழி நாதாறும் பணக்குவாணியன்கழுவல் குழி முன்னா றும்கீழைக்கெங்கலிப்-  
பட்டி குழி இருநாற்று எழுபதும் ஆக குழி தொளாயிரத் தெழுபதாக்கும் கீ[ழ்\*]பாந  
கெல்லை மெட்டிண்மெநென்மகியில் தென்கழநீக்கு நீர்பாய்ந வாய்க்காலுக்கு மெற்கு-



- 6 ம் தென்பாற்கெல்லை உவச்சப்பட்டி. வடவரம்புக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை ஆனை மெட்டுக்கு நீர்பா[ய்\*]ன வாய்க்காலுக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை மெலைக்கடுங்கலிப் பட்டித் தென்வரம்புக்கு தெற்கும் நீழைக்கடுங்கலிப்பட்டிக்கு மெல்பாற்கெல்லை மெ-  
 7 லைக்கடுங்கலிப்பட்டித் தென்வரம்புக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை கெய்யூர் முடையேலா-  
 டேவர் டேவடாநம் வி[ன]க்குப்பட்டியின் தென்வரம்புக்குத் தெற்கும் இன்நார்கெல்லை அகத்தும்ப்பட்ட சில[ம்] பதினாறுசாண்கொலால் குழி தொனாசிசத்தெழுபதும் திருச்சுரணாகமெ-  
 8 ன்னு நாமத்தால் உண்மெடொழிவினதெய் இன்னிலத்துக்கு உரிய நீரும் நீரோகொலும் மெலொக்கின மரமும் கிழ்நொக்கிந கிணறுங் கிணற்றில் நீரும் நீரோகொ[லு\*]ம் உண்மெடொழிவினதி இன்நார்கெல்லையகத்து உட்பட்ட சிலத்துக்கு வெணக்காசு உட்பட அன-  
 9 ராயம் நீ[ர\*]விலை யென்[று\*]ம் இன்னிலம் உழுதுடிமக்களை ஆள்வரி வெட்டியமஞ்சி எச்-  
 சொறு கூற்றுமெல்லென்று காட்டவுங் கொள்ளவும் பெறாதொமாகவும் நூபபடியல்லது செயில் மெமெயினடைக்குமரி <sup>1</sup>

No. 541.

(A.R. No. 315 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] ஸ்ரீயு கிருவு ஞாமெ புண[ர] விக்கிரமத்தாற் சக்கர நடாத்தி விசங்கா-  
 சந்து புலகமுழுதுடையாளொடும் வீற்றிருக்கருளிக் கொராஜசெரிவதாரா உடையார்  
 ஸ்ரீராஜே[ஜ]சொழ்தெவர்கு யாண்டு முந்ரவது புலியூர்கொட்டத்துச் சரத்துநாட்-  
 டிச் சொழ்திவாகரச்சுருப்பெதிமங்கலத்து திருச்சுரமுடையார் சிவஸுரபூணன் மொத-  
 மம் உடியலிவாகரப்பட்டநாந் கனியாணசுரப்பட்டநம் ஊர[ன்]வட்டநாந் தெச்சிணை-  
 மூத்திப்பட்டநம் உள்விட்ட சிவஸுரபூணரொம் செம்பூர்க்கொட்டத்து செம்பூரநாட்டு  
 கலிகுளத்துலாயுடையார் கொயில் மண்ணைகொண்டசொழப[ல்\*]வலரயப்பக்கல் நாங்-  
 கள் கொண்ட நெல் தூற்றைம்பதிந் கலதிரால் ஆண்டுவரை கலத்துநி முகுறுணியாக  
 பொலிசையால் வன நெல்லு முப்பதெழுக்கலநெ தூணிப்பததிங் கொண்டு அமாவாஸி-  
 யும் பூசுமாவலி  
 2 யும். . . ட்டமியும் அட்டமியும் திருவாதிரையுமாக மாஸ[ம்\*] அஞ்சு நாஜம் சிறு-  
 காலேச்சகிரிவெ திரு[ச்சுர]முடையார்கு பஞ்சமவயும் பால் முழுகும் தயிர் உரியும்  
 நெய் உழுகும்] கொழுத்திரமுங் கொமயமும் கொண்டு அபிஷேகம் பண்ணுவித்து  
 திருமஞ்சனாஞ் செய்வீத்து திருவாராதநையும் பண்ணுவிகடவொமாகவும் திருவ-  
 முது நாகாழி அரிசியுந் சத்யமுது இரண்டும் நெய்ய[மு]து ஞயிரமுதும் அடைக்காய-  
 முதுங் கொண்டு அமுதுசெய்விக[ட]வொமாகவும் நித்தப்படியும் மகிசுபுஷ்பம்  
 சார்த்துயிக் கடவொமாகவும் இப்படி சகிராதி[த்]தவரை முட்டாமல் கொழுத்தகட-  
 வொமாகொம் இகொயிலில் சிவஸுரபூணரொம் இவர்கள் பணிசு எழுதிநெந்  
 இ[வ்\*][ஹ]ர் ம[ஹ]லுந் அகந் தாதவநெந் இவை எ[ந்] நெழுத்து ||—

No. 542.

(A.R. No. 316 of 1901).<sup>2</sup>

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] புகழ்மாதா வினங்க ஜயமாதா விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புண[ர]  
 உரிமெயிற் சிறை மணிமுடி குடி. மீனாவர் நிலைகெட வில்லவர் குலைதர எனை மன்னா-  
 வர் இரியலுந் துழிதரத் திக்களைத்து ஞன் சக்கர நடாத்தி வினையவிஷேகம் பண்ணி  
 விரவிரிவாடவனத்து உலகுடையாளொடும் வீற்றி . . . . .  
 2 நிலவிலை ஆவணக்கை எழுத்து இத்தெவற்குத் திருவடிக்சாமத்துக்கு வெண்டும் படிக்கு  
 ராஜே[ஜ]சொழவனநாட்டுப் புழல்நாட்டுச் செம்பியன்திருமங்கலத்துத் திருமங்கலங்-  
 கிழான் சி[ய]ரார் வெள்ளியாக தெனநவன் பல்லவரயன் எங்கன்பக்கத் கொண்டு  
 விடுகிற நிலத்துக்குந் கீழ்பாற்கெல்லை ஸ்ரீதெவிவதிக்கு மெற்கு . . . . .  
 3 ஹ்ருமிக்கு வடக்கு மெ[ல்]பாற்கெல்லை மாதெவிச்செறுவுக்கும் ஆரியம்[பா]க்கத்து நாக-  
 மையப்பட்டர் ஹ்ருமிக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை இவ்வாரியம்பாக்கத்து நாகமைய-  
 பட்டர் ஸ்ரீ[ய்\*]கும் இவ்வூர் ஸ்ரீகயிலாஸமுடையார்] டேவதானத்துக்கு தெற்கும்  
 நாக்கெல்லை அகத்துப்பட்ட நிலம் ஸ்ரீஹாசம் பண்ணிச் சதுரங்கட்டின பதினாறு-  
 சாண்கொலால் அ . . . . .

<sup>1</sup> This inscription is left unfinished.<sup>2</sup> The inscription is built in at the right end

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [ ] கொவிராஜகெசரிவந்நாத வந்நாதிகள் ஸ்ரீகுலோத்தங்கசொழிபெவற்கு  
யா-
- 2 ண்டு முப்பத்தெட்டாவது ஜயங்கொண்டசொழிமண்டலத்துக் குலோத்தங்கசொழிவள-  
நாட்டு
- 3 சுரத்து[ ]நாட்டுவரவந்நாதேவிச்சுருப்பெதிமங்கலத்து திருச்சுரமுடையதிதாபெவந்-  
ந்ரு இவ்விருக்கும் வெள்ளாளந்( ) பட்டந் சொ[ ]-
- 4 டையாந் வையத்த வவிவிளக்கு இரண்டு இரண்டுக்கு[ ] இவ ஸ்ரீநத்து ஸிவஸுரஜ்ஜனந்  
நுத்தெண்மபட்டதம் சிராஜப-
- 5 ட்டதம் உன்னிட்டார்வசம் விட்ட சாவா முவாப் பெராடு இருபத்தநாலு இவை  
வந்நாதிதவத் இய[ ] நகிப்பார் ஸ்ரீபாதம்
- 6 என் தவெவ[ ] இ[ ]வ் இருக்கும் வெள்ளாளந் கங்கன் . . . . .<sup>1</sup>

- 1 ஸ்லு ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணரப் புவிமாத வளர நாமாத விளங்க ஜயமாத விரும்ப[ப]த் தன்நிருபதமலர் மன்னவர் குட மன்னிய வரிமையா வணிமுடி குடிச் செங்கொல் சென்று திசைதொழும் வளர்ப்ப வெங்கலி கீக்கி மெய்[ப]தந் தழைப்பக் கணிக்[சு\*] மிரியக் கட-
- 2 மலை நடாத்தி வலங்கொளாழி வரையாழி திரி இருகடாளவும் ஒருகுடை நிழற்ற விர- லிஹாவாகத்து திரைவருமுடையாளொடும் வீற்றிரு[சு]ருளிய ஸக்யவ[தி]கள் ஸ்ரீவிசுமசொழிதெவந்தகு யாண்டு பதிநாலாவது ஜயமொ[ண்ட]சொழி-
- 3 மண்டலத்த[துக்] குலொத்தங்கொழி[வள]ராட்டு புவி[பூ]ர்க்கொட்டத்தப் பெறார்- டாட்டு[டு]ந் கசவம்பாக்கத்து ஊரொம் நிலவிலை யாவணக் கையெழுத்து இன்னாட்டுச் சுரத்தூர்[டாட்டுப்] பல்லாபுர[த]மாந வாநவவாஹொதெவிச்சதவெ[தி]மங்கலத்தத் திரு- ச்சுர-
- 4 முடையஹொதெவர் சொயிலில் ஆதிவண்டெய்யாற்கு விற்றுக்குடுத்த [நி]லமாவது இத்- தெவர் கொயிலிற் பள்ளியறை[நம்]பிராட்டியாற்குத் திருப்படியாற்றக்கு இன்னாட்டுத் திருச்ச[சு]ரத்துக் கண்ண[ப்பன்] [பெ]பாள்[த]ம்பி முகுஜ[நாந] விக்ரமசொழமலை- யரையன் கொண்டு விட்ட நிலம்
- 5 கருவம்பாக்கத்து மெல்கழநியில் முன்றுபட்டியுங் குண்டிலும் சொமாசிப்பட்டி[யி]- லும் கிழ்பாற்கெல்லை வில்லிபாக்கியாறும் கூள[ம்]கழுவலுக்கு மெற்கு தென்பாற்- கெல்லை கண்டராதித்தன்வாய்க்காலுக்கு [வ]டக்கும் மெல்பாற்கெல்லை [இ]வ்வாய்க்- காலுக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை சொமாசி-
- 6 ப்பட்டியில் அளகு விட்ட வரம்புக்குத் தெற்கும் இன்னாற்பாற்கெல்லைக்கு நடுவு குழி து[||\*]

- 1 ஸ்லோ ஸ்ரீ [||\*] திருவாய்க்கொழி முன்கை திருவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீஇராஜாய-  
ராஜதேவற்கு யான்ம நாலாவது ஜயங்கொண்ட-
- 2 சொழமண்டலத்துக் குலொத்துங்க்சொழவனகாட்டு[ச்] சும[த்]தூர்ந[ர\*]ட்டு பல்லா-  
புரமார வானவன்மறாதெளிச்சதுவெட்டிமங்கலத்து

<sup>1</sup> A few letters are damaged at the end.



- 3 ஆனுடையார் திரு[ச்\*]சுரமுடையா[ர்]க்கு இ[வ\*]ஐ[ர்] காடிபள்ளி தூற்றெண்மமுத-  
[வ]ரையன் மகன் அரு[ள]ரான்(ன்) கவிங்கத்தரையன் மகன் காயகன்
- 4 வைத்த ஸ்திவினக்கு ஒன்[ரின]க்கு இவ்வூர் மன்றாடி [வி]ச்சராதரக்கொ[ர்]ன் மகன் முல்-  
லைநாயக்கொ-
- 5 ன்பக்கல் விட்ட பசு முன்றுஞ் சாவா முவாப் [டு]பராடாகக் கொண்டு தி[ங்]க\*]ன்  
[நா]ழி [டு]கய் கொயிலிவ லளக்க[க்\*]கடவதாக கைக்கொ-
- 6 ண்டென் பூமி[ர\*]தெறையா ரகெஷ[||\*]

## No. 546.

(A.R. No. 320 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] [கிர]ஹுவசச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீஇராஜராஜதேவற்கு யாண்டு பதினாறு-  
வது ஜயங்கொண்டசொழமண்(சொமண்)டலத்துக் கு<sup>1</sup>
- 2 த்து ஆனுடையார் திருச்சுரமுடையா[ர்]க்கு இந்நாட்டு மணிமங்கலத்துக் குடிப்பள்ளி  
சாத்தம் மகதெவந் வைத்த ஸந்திவினக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட பசு முன்றும்
- 3 [ம்] ஆகப் பசு ஆறுக்கும் பசு ஒன்று ஆடு [நா]லாக ஆடு இருபத்துநாலும் இந்நாட்டு  
மாங்காட்டுநாட்டு மலையம்பா[க்க\*]த்திருக்கு மன்றாடி ம[லை] கருணாகரக்கொடுந்  
சாவா முவாட்

## No. 547.

(A.R. No. 321 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவாய்க்கெழ்வி முந்காக கிரஹுவசச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீநாஜாயிராஜ-  
தேவற்கு யாண்டு நாலாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்தப் புலியூர்க்கொட்ட-  
மான
- 2 குலொத்துங்கசொழவளநாட்டுச் சரத்தூர்நாட்டு பல்லாபுரமான வானவன்மாதெவிச்-  
சதுஷ்டிமங்கலத்து ஆனுடையார் திருச்சுரமுடையா[ர்]க்குத் திருச்ச[சு]ரக்கண்ணப்-  
பன் மலைஅரையன் மகன் அரு-
- 3 னா[ள]ப்பெருமா[ள]ரான் இராஜராஜ[ம]லைஅரையன்(ன்) வைத்த திருநந்தா[வி]ளக்கு  
ஒன்றுக்கு விட்ட பசு முப்பத்தொன்று இஷபதெவரும் உட்பட முப்பத்திரண்டு  
[இ]வ்வூர் மன்றாடி ஆலைக்கொன் மக்கள் அரு-
- 4 னாளனுள் செல்வனுங் குலமாணிக்கமுங் காமனுங் சத்தியு மிவ்வனைவொங் கைக்கொ-  
ண்டு சதுராதித்த[வ]ரை அருமொழிதெவன்மரக்காலுக்கு ஒக்கும் உழக்கால் சித்தம்  
உழக்காக வந்த தெய் ஆண்-
- 5 வெரை தொண்ணூற்று நாழியுங் கொயி[வி]ல் அளந்து ஆண்டாண்டு[த]ரூந் தரவு-  
கொண்டு காட்டக்கடவதாகவு மிப்படிக்கு இசைத்து இத்திருநந்தாவினக்குப் பசுச்  
சாவா
- 6 முவாக் கா[ணி]யாகக் கைக்கொண்டொம் இவ்வனைவொம் ஸ்ரீராமதெறையா ரகெஷ[||\*]

## No. 548.

(A.R. No. 322 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொவிராஜகெலரிவதாரான் உகரவத்திகள் ஸ்ரீவிசுரீசொழதேவற்-
- 2 க்கு யாண்டு ஆறுவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து குலொத்துங்கசொழ-
- 3 வளநாட்டு சரத்தூர்நாட்டு வானவந்நீறாடெயி[ச்\*]சுருப்பெதிமங்கலத்து திருச்சுர-
- 4 முடையநீறாடெ[வ\*]ர்க்கு புலிபுறத்து கெசவப்பட்டந் ஸ்ரீராமணி துற்கைச்சாநி வைத்த
- 5 ஸ்திவினக்கு ஒன்றுக்கும் இவ்வூர்த்து பரிவப்பிராணீணந் தூற்றெண்ம-
- 6 ட்டனும் சிரானவட்ட னுள்ளிட்டார்பக்கல் விட்ட சாவா முவாப் பெராடு பக்கிர-
- 7 ண்டும் சதுர[ர\*]சித்தவந் செலுத்தக்கடவொம் [||\*]

<sup>1</sup> The inscription is mutilated at the right side.





- 7 முதுகும் பய[த்] தெநிர்மாறச் செயப்பெ[ருத்] திருவும் பழியு[து] குடுத்த புக-  
ழு[த்] செல்வமும் வளர்[ப்]ப மட[து]ய ரிட்டமும் மி[ட்]டி குடுத்த வெங்க[ரி]  
நீரையு[ம்] கங்கமண்-<sup>1</sup>
- 8 [மெ]வ[து]ம் பரணிஇரண்டும் ஒருவிசை கைக்கெ[ரு]ண்டு புகழொடும் பாண்டிமண்-  
டல<sup>2</sup> திருவுளத்தடைத்து வென்[ள்]வரு பரித் த[ரத்]தமும் தந்திரவாரியு[மு]டைத்-  
தாய் வ[த்]து
- 9 வடகடல் தென்கடல் [ப\*]டர்[வது]பொ[ல]த் தாங்கரும் பெருஞ்செனையை யெயிப்  
பஞ்ச[வ] ரைவரும்\*] பொருத பொர்க்களத் தஞ்சி வெரு[கு]கெளத் தொடி மற்றவர்-  
தம்மை வ-
- 10 நரசர் திரியு[த்] கொற்ற வெந்தறை [வெ]ஞ்சரத் தெற்றி விசையஜயவழம்பம் திசை<sup>3</sup>  
முத்தி[ந்] ச[லாபமும்] முத்த[மித்]ப் பொதியலும் கந்தியும் கைக்கொ[ண்ட]-
- 11 வங்கலும் பொறியுப்பார்
- 12 . . . . . மெவலர் வணங்க விற[த்]ரு[து]ளிய கொவிசாஜகெஸரிபம்-  
ராந ச[து]வத்தி ஸ்ரீகுலெ[ர]த்துங்கசொழுவெவற்கு யாண்டு யிச-ஆவது
- 13 ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து பங்காளாட்டு வடக்கில் வகை மி[ய்]கறைநாட்டு ஐம்--
- 14 பூண்டி ஊரொம் எங்களுர் முப்பண்டியுமுடைய மஹாபெவற்கு திருநகவன  
மாக ஆ-
- 15 திதாவள சண்டெயுறபெவர் ஸ்ரீமஹத்திலெ நாங்கள் [ந்]ர்வார்த்துக் குடுத்த  
நிலமாவ-
- 16 து தென்பாற்கெல்லை லும் கயத்தாக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை தொம்பந்மாவுக்குக்  
கிழக்கும்
- 17 வடபாற்கெல்லை வழிக்குத் தெற்கும் கீழ்பாற்கெல்லை வெண்மெட்டுக்குப் புரு<sup>4</sup>

## No. 552.

(A.R. No. 326 of 1901).

ON A STONE STANDING IN THE STREET LEADING TO THE EAST GATE OF THE FORT  
AT PENUKONDA, PENUKONDA TALUK, ANANTAPUR DISTRICT.

- |  |   |
|--|---|
| 1 சிவமேது சர்ப்பாஸி <sup>5</sup> ச[ௌ]- | 8 வந மொகையேசு மொ-                         |
| 2 வேதரெ காத்திச சூதே                   | 9 டிசி ஹலிக் [வி]னச-                      |
| 3 ௧௦ [சு] துப்படி ஊ[ய]-                | 10 நு மொகிட[தி] ஹலரு                      |
| 4 [நா]யகந மெக கீச-                     | 11 கீசுட்டி ஆய பீசெமெ-                    |
| 5 [மெ]நாஸக மெககீச[ௌ]-                  | 12 ச மீயுலா                               |
| 6 [தே]ய <sup>6</sup> லெம பீசெமெச-      | 13 . ச கீசுட்டி ஹெமெலி <sup>7</sup> [11*] |
| 7 ந லெகிசி மீயுலாசெ-                   |   |

## No. 553.

(A.R. No. 328 of 1901.)

ON THE WALL OF THE EAST GATE OF THE SAME FORT, RIGHT OF ENTRANCE.

- |                          |   |
|--------------------------|---|
| 1 கீசுடிசெவெதரெ மொ-      | 9 மொகிட ஹெமெ சூகெசுடி <sup>8</sup> விசெலி |
| 2 ருசிர சூ ௨ சூ சிவெதரே- | தின ௧ சௌ . . . . .                        |
| 3 சூர மொகெலெசுசு-        | 10 நெசெயெமெமெ மொகிட ஹெமெசெசெ              |
| 4 கீ சிவெரெமெசெ ஆ-       | யெ ஹெமெசு ஆ[ந]நெமெசெ திபு-                |
| 5 சூசுசு கீ ஹெமெசெசெசெ-  | [தெ]                                      |
| 6 மெ சூகெசெசெயெ திச-     | 11 தெமெ தெமெசெயெ நெமெசெயெ கீசெ-           |
| 7 மெசெசெசெசெசெசெசெசெசெ   | தெ மெசெசெசெசெசெசெசெ                       |
| 8 ஹெமெசெசெசெசெசெசெசெசெசெ | தெ சிவ சிவ சிவ                            |
| செசெசெசெசெசெசெசெசெ       |   |

<sup>1</sup> Read கங்கமண்டலமுஞ் சிங்கை-<sup>2</sup> Read திசைதொறும் எழில்பெற திதுத்தி as in other inscriptions.<sup>3</sup> This inscription is incomplete.<sup>4</sup> Below the record is engraved the figure of a horse (?) with that of a hooked sword standing vertically in its front.<sup>5</sup> The original of A.R. No. 327 is missing.<sup>6</sup> Read மெண்டலங்கொள்ளத் திருவுளத்<sup>7</sup> This letter is written above the line.

## No. 554.

(A.R. No. 329 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 శుభమస్తు । స్వస్తిశ్రీ జయద్భుదయ శాలివాహన శకవర్షంబులు ౧౮౮౨ [నే]టిసినా-  
భా సంవత్సరం చైత్ర శు ౧౫ [బ్ర]
- 2 సోమోపరాగ పుణ్యకాలమందు శ్రీమద్రాజాధిరాజ రజవరమేశ్వర శ్రీ వీ . . . .  
శ్రీ సదాశివదేవమహారాయలుగారు
- 3 విధానగరమందు సింహాసనాభిషేక పుట్టిసాంబ్రా(ం)జ్యం తేయుచుండ[గాను శ్రీమం]-  
మహామండలేశ్వర రామరాజు తిరుమలరాజు-
- 4 య్యదేవ మహారాజఅయ్యవారి కార్యకర్త అయిన [కొ]ండమరాజు . . . .  
. . . . . వీరభద్రదేవికి దీపారా-
- 5 ధన నైవేద్యనకు సమర్పించిన . . . . . గ లెఖను నెల  
౧ కి కాలు<sup>1</sup>

## No. 555.

(A.R. No. 329-A of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 శుభమస్తు [1\*] స్వస్తిశ్రీ జయద్భుదయ శాలివాహన శకవర్షంబులు ౧౮౮౨ ఆగునేటి  
తదు-
- 2 పరి వర్తమానం పరాభవ సంవత్సర శ్రావణ భ ౮ లు శ్రీమంమహారాజాధిరాజ రాజవర-  
మేశ్వర
- 3 శ్రీ వీరప్రతాప శ్రీ సదాశివదేవమహారాయలు రత్నసింహాసనాభిషేక పుట్టిసాంబ్రాజ్యం
- 4 సేయించుండగాను । శ్రీమద్దేవదేవోత్తమ । శ్రీ తిరువెంగళనాథుని జోడవప్పరానకు ఆపుభలే-
- 5 శ్వరదేవుని జోడవప్పరానకుంను ఆత్రేయగోత్రం ఆపస్తంభసూత్రం యజుఃశాఖాధ్య-  
యులైన
- 6 శ్రీమంమహామండలేశ్వర రామరాజు తిరుమయదేవ మహారాజుల కొమారుడు కోనప్పయ-  
దేవ-
- 7 మహారాజుగారు శ్రీఽయంతి పుణ్యకాలాన తమ తండ్రి రామరాజు తిరుమరాజుకు పుం-
- 8 ణ్యంగాను స్వామి తమ నాయకతనానకు పాలించి యిచ్చిన పెనుగొండపటణ పయికం సువ-  
న్నాదాయా-
- 9 నకు చలే అంగడ్లు ఎఱమంచివాకిటి కొమ్మి[పా]టి తిప్పయ అంగడి ౧ కొత్తకోట [౨౮]-  
వాక ౫[ప్ర]
- 10 అంగడి ౧ అర బాలయ అంగడి ౧ సింగిరి నాగప అంగడి ౧ అంతు యీ నాలుగు అంగడ్ల[కు]
- 11 చెల్లె సిథాయు కానికె బిరాడం బెడిగ సహా ఖటిగ 3౦ వరహాలు అక్షరాల ఖటి ముప్పె
- 12 వ . . . . సహిరంజ్యోదక దానధారాపూర్వకంగాను
- 13 సర్వ మాన్యముగాను త్రివాలాధారబోసి యిస్తామి యీ రండు తిరుణా . . నాలుగు  
అంగడ్లపేరను యీ
- 14 జోడవపరం నడపే అంతుకు మళ్ళిగ తిరుమయ అంగళప రామాణ్యం . . . . .
- 15 శ్రీపాపుత్ర పరియంగాను ఆచంద్రాక్షస్తా . . . . .
- 16 దవపర శిశాశాసనం యీ ధంమ్య<sup>1</sup>

<sup>1</sup> The rest of the record is completely damaged.



## No. 556.

(A.R. No. 329-B of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 శ్రీ శుభమస్తు [!\*] స్వప్తిశ్రీ జయభ్యుదయ శాలివాహన శకవరుషంశు ౧౮౬౯ నెయ  
చెలె తదుపరి ఎత్తమాన
- 2 . . సంవత్సర కార్తీక శుద్ధ ౧౫ శుక్రవారంనడు శ్రీమంత్తహారాజాధిరాజ రాజపర-  
మేశ్వర శ్రీ పీఠప-
- 3 . . . . . హారా మలు రత్నసింహాసనారూఢులయి  
ప్రభీష్టసాంఘ్య జ్యం చేయుచుండగాను
- 4 . . . . . యజ్ఞశ్లోకాధ్యాయులయిన సోమవశోద్భవు-  
లయిన శ్రీమంత్తహారమండలేశ్వ-
- 5 . . . . . రాజుల కొమారుడు కోనప్పయ్యదేవ మహారా-  
జులుగారు కార్యపగోత్రం కార్యాయ-
- 6 . . . . . న రామణయగారి కొడుకు అంచెగాల కృష్ణ-  
దాసులకు యిచ్చిన ధ(ణం)మంశాసన-
- 7 . . . . . ప్రతి శనివారముంన్న తిరువెంగళనాథుని పల్లకి  
ఉదాహరించేసి ప్రతి శనివారము
- 8 . . . . . చుకొని పల్లకి యేగించుకొని వుండేయందుకు పె-  
నుగొండదుర్గానకు చెల్లె మచి . .
- 9 . . . . . దకదానధారా[పూ\*]రక్రమము సభ్యప్పరిశేద-  
మయి మీకు ధారవోసి యిచ్చింది
- 10 . . . . . ను యీ తథాతిథి ఆరభ్యంగా తీసుకొని నిపు  
నీ పుత్ర పౌత్ర వరంపరయమయి అచెంద
- 11 . . . . . తం శావనడపి పెనుగొండ పట్టణలోన పల్లకి  
సేవ యేగించి . . . . .
- 12 . . . . . దానపాలనయోష్ఠ్యే దానాధేయోనుపాలనం[!\*] దానాస్వ  
మహాప్రతి పాలనాద్యుతం పదం[!\*]

## No. 557.

(A.R. No. 330 of 1901).

ON A BOULDER BY THE SIDE OF THE PATH LEADING TO THE NARASIMHA TEMPLE

ON THE TOP OF THE HILL IN THE SAME VILLAGE.

- 1 శ్రీమ(ం)స[ం\*]జీవరాయనికి పుణ్య[ం\*]గాను
- 2 . . . . . [శాలివాహనశ][క\*][వరుషం]-
- 3 బులు ౧౫౫౮ అగునేటి [భావ] సంవత్స-
- 4 రం శ్వేత్త శు ౮ సోమ[నా]యని దాసరి-
- 5 నాయనివారు కొండమీది సేరువగా-
- 6 భు బ[యి]ర ఉపల[క\*]కుమం నా[గి] వెం-
- 7 గళయ మనిది చేపరికొ[ం\*]డ మీద బయిరు-
- 8 వి చెరుఉచాత . కోటి నాగల్లు పా-

- 9 [ఖ] మి[గి]లిన స[ం\*]దుగొందులను కాయగను-
- 10 రు [తీను]కొన్నాను రుకలులేదు తమలో తాము కొట్లా-
- 11 డి యవరు చాడిచెప్పినాను చాడి విసేవానికింబి తమ తల్లితం-
- 12 ద్రాజుల వానరాసిలో వధియించిన పాపాన పోదురు యీ ఆ-
- 13 న తన యవడు శేసినా తన సీమ[రి] తన నీరివానికి యిచిన[ట్లు]
- 14 బయననో-
- 15 ట దొడికి ఆ-
- 16 చదుకు య[వ]-
- 17 డు ఆసించియ-
- 18 చెవటు<sup>1</sup>

## No. 558.

(A.R. No. 331 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF THE SAME TEMPLE.

- 1 నమస్తుంగళిరశ్చంబచంద్రచామరచారవే త్రైలో-
- 2 క్యనగరాంభమూలస్తంభాయ శాంభవే॥
- 3 శ్వప్తిశ్రీ విజయాభ్యుదయ శాలివాహ[న]
- 4 శకవరుషంబులు ౧౭౭౮ అగుననెడి చాం-
- 5 ద్రమాసేన నళనామ సంవత్సర ఫాల్గుణమా[సే]
- 6 అసితపత్నే ప్రథమ్యాం సౌ(౦)మ్యవాసరే॥ శ్రీమద్రా-
- 7 జాధిరాజరాజ శ్రీహనుమంతోద్భవులైన
- 8 ఆరబతనట సాహెబులవారు సౌరా[స్ట్ర]దేశం]-
- 9 బ్బులకు మాతృస్థానంబైన ఘనగిరి రాఘ . . .
- 10 సింహాసనం మొదలైన అయిదు పరగణా-
- 11 ల ప్రభుత్వం సేయుచూనుండ్డగాను [వా]-
- 12 రి ముగ[ప్రీ]దప్తరథారులైన మథ . . .
- 13 పురస్తుడైన ఆది వెలమవంశోద్భవులైన . . .
- 14 వెంకటరెడ్డి నాయడు చల్వంపు పుత్రుడైన ధణి . . .
- 15 వారి వ్యాపకులైన చలపతిరావు అనే అతడు యీ [ఘనగిరి] . . .
- 16 దుగ్గంమీద వుండే వ్యాటరాయస్వామిని దేవస్థానంలో . . .
- 17 సం॥రాలకిందట భూస్థాపన చేసివుండగా పునహా జీ . . .
- 18 ధారంచేసి దేవుణి ప్రతిష్ఠ సంప్రోక్షణ పుత్సవాదులు . . .
- 19 చినాడు యించుకు మంగళ మాహా[శ్రీం శ్రీం]జేయు[ను]

## No. 559.

(A.R. No. 332 of 1901).

ON A PILLAR OF THE GOPURA OF THE SAME TEMPLE.

- |                                |                                  |
|--------------------------------|----------------------------------|
| 1 శ్వప్తి[శ్రీ] [॥*] జయాభ్యుద- | 7 తాప శ్రీపీఠ శ్రీగంగదేవ మ-      |
| 2 య శాలివాహన [శక]-             | 8 హారాయలుగారు పెనుగొ-            |
| 3 వరుషంబులు ౧౫౦[౩] ఆ-          | 9 ండ పట్టణమందు రత్నసింహా-        |
| 4 గునేటి [విమ] సంవత్సరాన       | 10 సనాకాధులై పుణివిసామ్రాజ్య-    |
| 5 కృష్ణాష్టమి శ్రీమద్రాజాధిరా- | 11 ము శేయుచుండంగాను <sup>2</sup> |
| 6 జ రాజపరమేశ్వర శ్రీపీఠప్ర-    |                                  |

<sup>1</sup> The inscription is incomplete.<sup>2</sup> The rest of the inscription is badly damaged.



## No. 560.

(A.R. No. 333 of 1901).

ON THE WALL OF THE EAST GATE OF THE SAME FORT, LEFT OF ENTRANCE.

- 1 శుభమస్తు || స్వస్తి శ్రీ[॥\*] విజయా[ఘృ]దయ శాలివాహన శకవ-
- 2 రువంబులు ౧౪౮౭ అగునేటి క్రోధనసంవత్సరం పువ్య శు
- 3 ౬ శుబ శ్రీమద్రాజాధిరాజ రాజవరమేశ్వర శ్రీవీరవ్రతాప శ్రీవీరసదా-
- 4 శివదేవమహారాయు విద్యానగరమందు రత్నసింహాసనాధిపతి శ్రు-
- 5 ధ్వజిరాసాంబ్రాంజ్యం చేయుచుండగాను పెనుగొండ భోగసముద్రం హను-
- 6 మంతపెరుమాళ దివ్య శ్రీపాదపద్మంబులకు ఆత్రేయగోత్రం ఆపస్తంభసూ-
- 7 త్రం యజుశాఖాధ్యాయులైన శ్రీమన్మహామండలేశ్వర రామరా[జ] తిరు[మల]-
- 8 (మ)రాజయ్య దేవమహారాజులయ్యవారి కొమారుడు రామరాజుగారు యచిన
- 9 దానపత్రాం సమృద్ధాశాసనం స్వామి సదాశివదేవమహారాయు మాకు [అమ]-
- 10 [ర]నాయకరానకు పాలించిన పెనుగొండదుర్గ పటణమందు . . [మ]గసుంకా-
- 11 నను స్వామి అమృతపడి దీపారాధనకు-
- 12 మా యంన్న రఘునాథరాజయ్యవారికి పుణ్యగాను సంత్రాంతిపు-
- 13 ణ్యకాలమందు దినం ౧కి గర్భుటి ఆడుగ మరయదను ఛారబో-
- 14 శియిస్తిమి ఆచంద్రకంఠానా అనుభవించెద అని ఇచ్చిన ధర్మ-
- 15 శాసనం । యందుకు యవ్వరు తప్పినవారుంను తమ మాతాపితాల్ల-
- 16 ను వారణాశిలోను పెద్ద[సేసి]పాపానబోదురు మంగళమహాశ్రీ
- 17 శ్రీ శ్రీ శ్రీ శ్రీ.

## No. 561.

(A.R. No. 334 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF SHER SAHIB MOSQUE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 స్వస్తి శ్రీ [॥\*] జయద్భుదయ శాలివాహనశకవ-
- 2 రువంబులు ౧౪౮౭ అగునేటి క్రోధన సంవత్సర
- 3 కార్తిక శుభ ౧౫లు । శ్రీమద్రా[జా\*]ధి రాజరాజవరమేశ్వ-
- 4 ర శ్రీవీరవ్రతాప శ్రీవీరసదాశివదేవమహారా-
- 5 యు విద్యానగరమున[ందు] రత్నశిం[హా]-
- 6 సనాధాధిపతి పృథ్వీసాంబ్రాంజ్యం చేయుచుం-
- 7 నుండగానూ శ్రీమద్దేవదేవోత్తమ కామాక్షీ[వల్ల]-
- 8 భ ఘనగిరిదుర్గాధీశ్వర సోమేశ్వరదేవుని-
- 9 కిని కామాక్ష్యంమకుంనూ ఆత్రేయగోత్రం
- 10 ఆపస్తంభసూత్రం యజుశాఖాధ్యాయులైన శ్రీమత్తహ-
- 11 మండలేశ్వర ఆరవీటి రామరాజు శ్రీర[ం]గరాజయ్యదే-
- 12 వమహారాజులుగారి పాత్రులైన తిరుమలరాజయ్యదేవ-
- 13 మహారాజులుగారి పుత్రులైన రామరాజయ్యదేవమహ-
- 14 రాజులుగారు దంశంబెట్టి సమర్పించి యచిన భూ-
- 15 దాన ధర్మశాసనపత్ర క్రమ మెట్లంనను స్వామి సదాశివదేవమహ-

- 16 రాయలు మాకు హమరనాయంకరానకు పాలించిన పెను-  
 17 గొండరాజ్యం రొడ్దనాడు [యర]మంచి స్థలానకు [దె]-  
 18 తె[మ]తెకొండగ్రామ . . . . .

## No. 562.

(A.R. No. 335 of 1901).

ON THE SECOND SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF THE SAME MOSQUE.

- 1 బసూత్రంయజ్ఞశ్శాఖాధ్యాయులయన  
 2 శ్రీమన్న(మ)హామండలేశ్వర ఆరపిటిరా-  
 3 మరాజు శ్రీరంగరాజయ్యదేవమహా-  
 4 రాజులుగారి పాత్రులయన తిరుమల-  
 5 రాజయ్యదేవమహారాజులయ్యచా  
 6 పుత్రులయన రామరాజయ్యదేవమహా-  
 7 రాజులుగారు యీ గ్రామం చతుశీమకుట(ంను)  
 8 లోనయిన నిధినిక్షేపజలపాషాణలక్షీ . . . . .  
 9 గామిన్ద్రపాథ్యంబులనెడి అష్టభోగ  
 10 స్వామ్యసహిత<sup>1</sup>

## No. 563.

(A.R. No. 336 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE ANJANEYA TEMPLE AT THE NORTH GATE OF THE SAME FORT.

- 1 శుభమస్తు [1\*] శ్రీగణాధిపతేన్నమః || నమస్తుంగశిరస్తుంచిచంద్రచామరచారవే [1\*]  
 త్రైలోక్యకృతగారంభమూలస్తంభాయ శంభవే | స్వస్తి శ్రీ [1\*] జయభ్యుదయ శాలివా-  
 హన  
 2 శకవరుషంబులు | ౧౮౯౯ ఆగునే[ట\*] ధాతు సంవత్సర మాఘ శు ౧౨ లు శ్రీమద్రాజాధి-  
 రాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరవ్రతాప శ్రీవీరశ్రీరంగరాయదేవమహారాయ-  
 3 లు పృథివిస్థిరసామ్రాజ్యం సేయుచున్నందుగాను | కితమటు పింగళ సంవత్సర చైత్ర శు x  
 నాడు [శ్రీవీ]రతిరుమలదేవమహారాయల సవరము చన్నప్పనాయునింగారు  
 4 పెనుగొండ పట్టణం కట్టుక యేలుచున్న తిరుమలదేవమహారాయల వ్రతాపాన పెనుగొండ-  
 పెదకోటకు ప్రతి పిల్లకోట [ప్రతి] వాకిళు బురుజులు అగడత మొదలైనవి కట్టిచ్చి పె-  
 [ద]-  
 5 కోట [అ]గడిన్ని దుర్గాంకోటాను జీర్ణోధారణం సేయించెను పెనుగొండ మారకాపుర-  
 చన్నరాయని కృతవల్లను కీయ సంవత్సర పుష్యమాసాన ఎంచిక సరుకానుని జయించె-  
 ను విభవ సంవత్స-  
 6 ర వైశాఖమాసాన వంచినమాలిఖానుండు మొదలైన సరదారుల జయించెను ధాత-  
 సంవత్సర మార్గశిర బ[వ] ౧ నాడు పచ్చిన యేదులశాహిని జయించెను పెను-  
 గొండ పట్టణం దైవనిర్మితమైన  
 7 దేవపట్టణము యీ పట్టణం గల జయించెను నేవాని కొడుకొక్కఁడు ఇయధిదేవతాభూ అని  
 వేయించిన శాసనానకు మంగళమ[హా\*] శ్రీ శ్రీ శ్రీ జే[య\*]ను [1\*]

<sup>1</sup> Probably this has to be read in continuation of A.R. No. 334 of 1901.

\* The rest of the record is damaged by a round pit cut in it.



## No. 564.

(A.R. No. 337 of 1901).

IN THE SAME PLACE.

- 1 శుభమస్తు [1\*] సమస్తుంగసినస్తుంచిచంద్రచామరచార[వే\*] [1\*] త్రయిలోక్యనగరారంభ-  
మూలస్తుంభాయ శంభవే [1\*] స్వస్తి శ్రీ [1\*] జయద్భువయ శాలివాహన శకవ[రు]-
- 2 పంబులు గర్రా అనునేటి ప్రభవ సంవ(౧)త్సర కార్తీక శు ౧౨ లు శ్రీమద్రాజాధిరాజ  
వరమేశ్వర శ్రీపరబ్రహ్మ శ్రీసదానీవదేవ మహారాయలు విద్యా-
- 3 స[గ]రమందు రత్నసిహస్వసనాకాధులయి పృథ్వీవా[ం\*] బ్రాహ్మణ చేయుచునుండగాను ఆ-  
త్రేయగోత్రం ఆపస్తంబసూత్రం యజుర్వేదాధ్యాయులయి-
- 4 స ఆరంభి గామరాజుగారి పపుతృలయి స శ్రీ రంగరాజయదేవమహారాజులయవారి పుతృల-  
యిన తిరుమలరాజయదేవమహారాజులయవారి
- 5 కార్యుక్త త్తేలయిన కుంచుచ్చంన్నప్పనాయనిగారు కావించి పి[ల్ల]కోటకు వివరం పెను-  
గొండద గ్గం దిగుచకోటకు వ్రతిగాను పిల్లకోట పాఠలు ।
- 6 యందుకు వాకిళ్లును ॥ కొత్తిల్లాలు ॥ . బురుజులును । కటింబి కొత్తగా అగడత తవించి తిరు-  
మలరాజయవారి ఆనతిక్రమాన పుద్ధా హనుమ-
- 7 ంత్తురి వాకిటను కుంచుచ్చంనపనాయనిగారు సేయించిన శిలాశాసనానకు మంగళమహా-  
శ్రీ శ్రీ శ్రీ శ్రీ శ్రీ జేయుమా॥

## No. 565.

(A.R. No. 338 of 1901).

ON THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.

- 1 స్వస్తి శ్రీ [1\*] శ్రీ [1\*] నమస్తుంగగిరిత్తుంచిచంద్రచామరచారవే । త్రైలోక్యనగ-  
రాధిపమూలస్తుంభాయ శంభవే ॥ స్వస్తి శ్రీ [1\*] జయద్భువయ శకవర్ష ౧౩౧౪ నయ
- 2 ఆంగిరస సంవత్సరద వయితాబు సు ౧౦ గు । స్వస్తి [1\*] శ్రీమద్రాజాధిరాజ రాజవరమేశ్వర  
జతుస్సమంద్రాధిపస్వర శ్రీవిరాటరేవరమహారాయలు సు-
- 3 బసంకరవిన్నోదించి రాజ్యోదయలు రాయకంఠనారాయణనంబు బిరుదనుల్చి ఆదిత్యమల్లన  
వంట మోదేవరా[జయ్యర] నాగ-
- 4 యుగళ కుమార మయలప్పగళు తండ్రి తాయతందెగళుగే పుణ్యవహుగే స్వధంమార్జిత-  
దానం పేనుగొడయ బసంకరభద్రదేవగిగే మోది-
- 5 సిద బహువణ బుగిల గోపురక్క మంగళ మహాశ్రీ శ్రీ శ్రీ ఆదిత్యవృత్తిమ్మ[3] ప్రకాశితది-  
శాభాగః ప్రతాపవీరయ్యరంభిత్వన్వయభిషేకం భువి మహానాదత్వ-
- 6 మల్లె నృప । ఆశ్రేత్వసముద్రముద్రితమహాబ్ర[హ్మ]లక్ష్మీశ్రీయా యానాగ్నే సహద-  
లక్షగిరిషు క్షోణి బిరం ధర్మవృత్తి । [౧\*] తస్మాన్వయే విరాటభిషేకమనాగ్నేద-  
యగమః [1]
- 7 శ్రీమల్లదేవరాజాభిషేక మందార ఇవ నందనే । [౨\*] నాగరాజయమభిషేకస్మ  
న్మృగపాతాభిషేక మహాయాతః । నాగరాజయమభిషేకస్మ[భా] తుమ్మ మురై మహాభిషేకం ।  
[౩\*] శ్రీరం-
- 8 దితారంధ్రగంధారి పునాదాత్తత్వం దితత్వ తరుణేందుమోళి ॥ యో రాజ్యజితకంబి-  
తే శ్రీశ్రీతంద్రస్మిన్సేత్రపదాభ్యస జాగరూకః ॥ [౪\*] జలనిధితాధరయతనాధర శ్రీ-
- 9 సంఖ్యే శకాబ్ద సముదాయే । ఆంగిరసరచి మానస వృత్తిభి ధర్మపక్షదశవి ॥ [౫\*]  
తస్మాం సురగురువారే సద్గుణశిలస్స మృగపాతాభిషేకం । ఇద రాయకంఠనార-

- 10 ಯಣ ಇತಿ ಜಗತಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧಬಿರಿದಾಕಃ [೬\*] ಪ್ರೀತ್ಯಾ ಘನಗಿರಿನಗರೇಮಧಿವಸತಃ ವೀರಭದ್ರ-  
ದೇವಸ್ಯ | ಗೋಪುರಮಿದಮತಿರುಚಿರಂ ಪರಮಾತ್ಮಯ್ಯಪ್ರದಾಯಕಂ ನಿರಮಾಯಾತ್ || [೭ ||]\*  
11 ಶ್ರೀಮೈಲಪಸ್ಯ ಕೃತಿನೋ ಗೋಪುರನಿರ್ಮಾಣನಿರ್ಮಾಣೋ ಧರ್ಮಃ | ಆನಪನವಾನಿಶಾಕರಮಾತಾರಕ-  
ಮೇಷ ವಿಜಯತಾಂ ರೋಕೇ | [೮ |\*] ಮಂಗಳಂ ಭವತು [೧\*] ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಜಾವಗಲ್ಲಪುರಾಣ  
ದಕೇಶವ-  
12 ಭಟ್ಟರ ಕೃತಿ | ಶ್ರೀಚೆನ್ನಮಲ್ಲಿಕಾರ್ಜುನ [೧\*] ಶ್ರೀ<sup>1</sup>

No. 566.

(A.R. No. 339 of 1901).<sup>2</sup>

ON THE WALL OF THE BASTION AT THE NORTH GATE OF THE PORT IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಂಬಿಚಂದ್ರಚೂಮರಚಾರವೇ | ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕಂಭಿ-  
ವೇ || ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [೧\*]  
2 ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರ್ಷ ೧೦೭೬ ನಯ ಜಯಸಂವತ್ಸರದ ಚೈತ್ರ ಸು [೧] ಮಂ ಸ್ವಸ್ತಿ [೧\*] ಶ್ರೀಮ-  
ನ್ಮಹಾಮಂಡಲೇ-  
3 ಕ್ವರ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ ಭಾವಗತಪ್ರವರಾಯರಗೂಡ ಹಿಂದುರಾಯಸುರತಾಣ ಪೂರ್ವಪಶ್ಚಿಮ-  
ಸಮುದ್ರಾ-  
4 ಧಿಪತಿ ಶ್ರೀವೀರಬುಕ್ಕಂಣವೊಡೆಯರು ಹೊಸಪಟ್ಟಣದಲಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗೈಯ್ಯತ್ತ ತನ್ನ ಪಟ್ಟದ-  
ನಿ[ಜ] ಭುಜಮಂ-  
5 ಡನವಾಗಿ ಪಾಲಿಸು[ಥ] ಹೊಸಪಟ್ಟಣದಲಿ ಸುಖಸಂಕಥಾವಿನೋದದಿಂ ರಾಜ್ಯಂಗೈಯ್ಯತ್ತ ತನ್ನ ಪಟ್ಟದ-  
ರಸಿ ಜೊ[ನ್ಮಾ]ದೇವಿ-  
6 ಯರ ಕುಮಾರ ಶ್ರೀವೀರವಿರುಪಂಣವೊಡೆಯರಿಗೆ ಪೆನುಗೊಂಡೆ[ಯ] ರಾ[ಜ್ಯವ]ನು ಕೊಟ್ಟು ಆ ಪಟ್ಟ-  
ಣದಲಿ ಸುಖದಿಂ  
7 ರಾಜ್ಯವ ಪಾಲಿಸುತ್ತ ಪೆನುಗೊಂಡೆಗೆ ಸ್ಥಳದುರ್ಗವಾಗಿ ಮಹಾಪ್ರಥಾನ ಕನನ್ತ[ರ]ಸ ವೊಡೆಯರು ಮಾ-  
ಡಿಸಿದ [ಸೀ]ಳದ ಕಲ್ಲ ಕೋ-  
8 [ಟ] ದೋನಿ ಗೊತ್ತಳನಂಕ ಬಡಗಣ ಸಂಘೆಯ ಪಬ್ಬಾಗಲಿಗೆ ಮಂಗಳ ಮಹಾ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

No. 567.

(A.R. No. 340 of 1901).

ON THE WALL OF THE SAME GATE.

- 1 ಕುಂಭಮಸ್ತು | ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ[೧\*] ಜಯಾ[ಭ್ಯುದಯ] ಸಾಲಿ[ನ್ಮಾ]ರನ ಶಕವರುಷಂಗಲು ೧೦೭೬ ನೆ-  
2 ಯ ಕೋಧಿಸಂವತ್ಸರದ ಕಾರ್ತಿಕ ಶು ೧ ಸೋಲು ಶ್ರೀಮಂಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರ-  
3 ಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಸದಾಸಿವದೇವಮಹಾರಾಯ ನಿರುಪದಿಂದ ಶ್ರೀಮಂ-  
4 ಮಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರ ರಾಮರಾಜಯ ನಿತರೇ[ತ್ಯ]ರದೇವಮಹಾರಸಗಲು ನಾಯಂದರಿಗೆ ಕೊಟ್ಟ  
ಶಸನ [ಪೂ]-  
5 ವರ್ಧಳ ನಿಮಗೆ ತರುಗೆ ಕಾಣಿಕೆ ಬೇಡಿಗೆ ಏನುಂಟಾದದನೂ ನಾಳು ನಿಮಗೆ ಬಿಡಿಸಿ ನಿ[ವ]ಗೆ  
ಸರ್ವ-  
6 ಮಾನ್ಯನಾಗಿ ಸಾಸನನ ಕೊಟಿಲು [ಯಿಂನು ನಮಗೆ] ಆರೂಬರು ತಪ್ಪಿದರೆ ತಮ ತಂದತಾಯಿ-  
ಗಳನು  
7 ವಾರಣಾಸಿಯಲಿ ಕೊಂಡ ಪಾಪದಲಿ ಹೋದರು ಕುನಕನ ಮಾಂಸವು ಸುರಾ ಭಕ್ಷಿಸುವ ಪಾಪ[ದ]-  
8 ಲಿ ಹೋದರು ಕಡೆಯಲ್ಲಿ ನಾಯಂದರ ಮಕ್ಕಳಾಗಿ ಹೋದ ಪಾಪದ ಅವರು ಎಂದು ನಾಳು ನಿ-  
9 ಮಗೆ ಕೊಟ್ಟ [ನಾ]ಸನ [ಸ]ರ್ವಮಾನ್ಯದ ಸಾಸನ ಯದಗೆ ವಿರು[ಹಾ]ಹದಲಿ ಗೋವ ಕೊಂ-  
10 [ದ] ಪಾಪಕೆ ಹೋದರು [೧]

<sup>1</sup> At the end of the record are cut the figures of the crescent and the sun with that of a dagger pointing upwards.<sup>2</sup> This is partly published in *Ep. Ind.*, Vol. VI, p. 327, notes 2 and 3.



## No. 568.

(A.R. No. 340-A of 1901).

ON A PILLAR SET UP NEAR THE MUNSIF'S COURT IN THE SAME VILLAGE.

- 1 స్వస్తి శ్రి
- 2 శుభమస్తు [1\*] నమస్తుంగ శిశ్మంబిచంద్ర-
- 3 ఒకమర బాదవే [1] త్రిలోకేశ్వరనగరారంభ-
- 4 మొలస్తంభాయ శంభవే [1] స్వస్తి శ్రి జ .
- 5 భృదయ శకవర్ష ౧౭[౧౫] నయ [వ్య]-
- 6 [య] సేవత్వర కార్త్తిక శు ౧౫ శ్రి శ్రిమ-
- 7 [న్మ]కమండలేశ్వర శ్రివిరప్రకాశ-
- 8 [హ]రణరమకారాయరు స్థిరరాజ్యం<sup>1</sup>

## No. 569.

(A.R. No. 341 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE COMPOUND OF THE READING-ROOM (THE OLD SITE OF THE KESAVASVAMIN TEMPLE) IN THE SAME VILLAGE.

- 1 శుభమస్తు [1\*] స్వస్తి శ్రీ జయభ్యుదయ శాలివా-
- 2 హన శకవర్షంబులు ౧౫౦[౨] అనునీటి విక్రమ-
- 3 సంవ[చ్చ]ర మాఘ శుభ ౧౫ లు శ్రీమద్రాజాధిరాజ రాజ-
- 4 వరమేశ్వర శ్రీ వీరవ్రతావ శ్రీ వీర శ్రీరంగదేవ మహా-
- 5 రాయలుగారు పెనుగొండపటణమందు రత్నసింహా-
- 6 సనానాదులై పృథ్వీస్థిరసాంబాజ్యం చేయుచునుండగాను
- 7 ప్రాకుర రపుద్రీ సంవత్సరం పుష్యమాసాన తిరుమలదేవ-
- 8 మహారాయలయ్యవారి వూడిగం చిప్పిరి సింగమనాయ-
- 9 ని పాత్యలైన చెంనప్పనాయరి పుత్యలైన చవరం చెంనప్పనా-
- 10 యనిగారు తమ స్వామి తిరుమలదేవమహారాయలయ్య-
- 11 వారి ఆనతిని పెనుగొండపటణ[౦\*] యేలుకు[వుం]-
- 12 డి తమ కులస్వామి మారకాపురం చెంన్నరాయన్ని
- 13 ప్రతిష్ఠాసేసి కోవిల కటించ్చి గోపురప్రకారాలు రథ-
- 14 మహాత్మహం మొదలయిన సకల కయి[౦\*]కయ్యలు సే-
- 15 యించి ప్రతిష్ఠాకాలమందు దేవుని అ[ర్చ]క-
- 16 త్వా[న]కు స్థానాలవారు వోర్లుల నర[సి]ం భట్లు రా-
- 17 మాభట్లు అనంభట్లు మొదలైన జన ముసురి-
- 18 కిన్ని ధారబోశి కోవిల పడిధరస్తాస్వాలు వ్రాశే-
- 19 టండులకు జాబూరి అవరసుగారికి కరణీకంము-
- 20 ను ధారబోశి దేవుని కోవిలకు స్వస్త్వై సమర్పిం-
- 21 చిన వివరం [1\*] ప్రాకు సంవత్సరాలను తిరుమల-
- 22 దేవమహారాయలకు వింనపాశాయగాను పె-
- 23 నుగొండ పడుమటను చోలెమరగ్రామానకు

<sup>1</sup> The pillar is mutilated at the bottom.

- 24 లా[ం]ప్రశాసనం యిచ్చి వహిశుధి శేయించి ధారబో-  
 25 శే యిచ్చిన గ్రామం గ రఘునాథరాజయ్యవరు శ్రీ-  
 26 రంగారాయలయ్యవారు సమర్పించినవి ల-  
 27 కుమణోడయల చెరువు కిందను మడి ఖ గ ౧౮౦ [గ]  
 28 చేను గ గ ౩ బెస్తకుంటచేను గ గ ౮౦ | సిధిరాజుప[ల్లె] బె-  
 29 రువు కోనపరాజయ్యవారు కటింబింన్న సమంధంబె-  
 30 రువుకిందను ప్రాకు నిలిచిన మడిదసంధానకు [పె]-  
 31 న చెరువుకిందను అధాంశమున్న కోనా-  
 32 పురం చేను గ గ ౩ పల్లవోలిసేమ లోను మొదవు-  
 33 కుంటక సాగ్రామాలవారిచాతను పాలం విడి-  
 34 పించుకొని కటింబిన శ్రీర[ం\*]గపురం గ్రామం  
 35 గ రామరాజయ్యవారు సమర్పించి[రి] లకుమణోడ-  
 36 యల చెరువుకింద మడి[తో]ట సహ ఖ ౨ దేవుని దీపారాధ[నకు]-  
 37 గానుల ఆంగళు కంనప తంమయ్య తరుప్పయ్య[కొత్త]కో-  
 38 ట ముద్దయ్య సహ ఆంగళ్లు ౩ సావిరా ప్తిమినాయడు  
 39 సమర్పించినవి హరియసముద్రాన మడి ఖ [౮౮]  
 40 చోళసముద్రం రడికరణాలు సమర్పించి[న\*]వి మడి [ఖ ౮౦]  
 41 బాచెల వీరపనాయడు సమర్పించిడి మడి ఖ ౮౦ [చూ]-  
 42 [ప] నమ[ల్ల]క సమర్పించినడి గుయలూరి సేమలోని గురి-  
 43 జవల్లె గ్రామం గ [గవి]నాయడు సమర్పించిడి బు[రు]-  
 44 డకుంట సేమలోను లక్ష్మమాదేవిపల్లె గ్రామం గ చెంన-  
 45 ప్పనాయడు సమర్పించినది ప[ల్ల]వోలి సేమలోను బే-  
 46 డిగే ఖ గ కి వడ్డు ఖ 1౦ లెఖనుగమ గ పెనుగొండదేశా-  
 47 లవారు సమర్పించిన మూలపీసం [౮] శే[ఖా]బాచా-  
 48 మియ్య సమర్పించినవి భడుపల్లి కొలువ గ  
 49 కొండురి యలమరాజు సమర్పించినది మడి ఖ [౧]  
 50 క్రయంగొంస [గ్రామాలు] గంగాధరసోమయాజు-  
 51 ల చేతను క్రయంగొంస చమళకుంట గ కి  
 52 చుటుసా గ్రామాలవారి చాత పాలం విడిపి-  
 53 ం[చె]కొని కట్టించిన చంనాపురం గ్రామం గ తి-  
 54 రువెంగళాచార్యుల చాత క్రయంగొంస కూరి-  
 55 [చె]మూలపల్లెకు చప్పరపల్లె కంపాపల్లె చుటు-  
 56 [సా] గ్రామాలవారిచాత పాలం విడుపించు  
 57 కొని కట్టించిన రఘునాథపురం గ్రామం గ

Second Face.

- 58 [అవు]భళ సోమయాజుల కిష్కంభట్లు తిరుమల-  
 59 భట్లవల్లచు లాంమశాసనం సహం గాను క్ర-  
 60 యంగా వచ్చిన చెరుకూరు గ్రామం గ భాను-  
 61 సోమయాజుల గణపతిభట్లనల్లను శాక[రి]పల్లె-  
 62 ను క్రయంగా వచ్చిన విత్తులు ౫ నరసమ తింమం-



- 63 మగారివల్లను రేచినాయని చెరువుకిందను క్ర-  
 64 యంగా వచిన బ్రాహ్మలకుంట మడిచేను భా[వి]  
 65 సహా కుంట గ యంత్తుమారి నరసంభట్లు మొద-  
 66 లైన బ్రా(ం)త్తులవల్లను క్రయంగా వచ్చిన రామా-  
 67 పరులపల్లె గ్రామం గ భయకారి రామప్ప మొదల-  
 68 యిన బ్రాహ్మలవల్లను క్రయంగా వచిన మణుత్తు-  
 69 ర్తి గ్రామం బ్రతులు గలం । పెదిరాజుపల్లె అగ్రహారం మ-  
 70 హాజనాలతేనెను క్రయంగొనద ప్రాకు దేవుళా-  
 71 నకు చెల్లెటి పెద చెరువుకిందను మడి అధాంసం  
 72 తేను ముడున[ర]హాలు గాక నిలిచిన చణు[స్సీ]మ[కు]-  
 73 లోనయిన పల్లెలు కుంటలు సువర్ణాదాయం పెద చె-  
 74 రువు కొత్తగా కట్టిన మడి కొని అయకట్టు సహా అ-  
 75 [ధాంసం] అ(ం) గ్రామాలు ౮ [కి] బ్రతులు గలర॥  
 76 కుంట గ మడి ఖ x ౮ ౭ మగమ మూల వీసా ౨ గా-  
 77 [ను]ల అంగళ్లు సుంకసహా బేడిగ గ తేను యి . ంట .  
 78 డి కానికలకు అచ్చానా బ్రతికి యిచినవి చిన మ . -  
 79 హారు చాకరపల్లె గ్రామాల బ్రతులు గలx బ్రాహ్మల  
 80 హాజ గ కరణేశానకు అవరనాయకు . . . . .  
 81 లి చెరువుకింద మడి ఖ గలం తేను ౮ గ గ యింత-  
 82 పట్టుగాక నిలిచిన స్వాస్తులు గ్రామాలు మడితేను  
 83 మగమమూలనీసం అంగళ్లు తోంటలు బే-  
 84 డిగ సహా స్వామి అమ్రుతపడి నైవేద్యాలకు తిరువా-  
 85 [రా]ధనలకు అంగరంగవయభవాలకు పల్లకిశా-  
 86 . లేరు తిరుణాలకు రామాంజకుటం శ్రీవ-  
 87 యస్థవులకు తిరునక్షత్రలకు పంచవర్షాలు స-  
 88 హా మొదలయిన సకలవిధ కయింకయ్యా-  
 89 లుంన్న మా యేలినస్వామి తిరుమలదేవమ-  
 90 హారాయలకు శ్రీరంగదేవమహారాయ-  
 91 లకు పుణ్యంగాను సవరం చంన్నప్పనాయడు స-  
 92 మహింబిన ధర్మక పీలాశాసనం శ్రీ శ్రీ శ్రీ  
 93 ధానపాలనయోమధ్యే దానాశ్రేయోనుపా-  
 94 లనం రానాత్వగమవాహ్నితి పాలనాదయ్య-  
 95 తం పదం[ ] యేకైవ భగినీ లోకే సర్వేషామేవ-  
 96 భూభుజాంస భోజ్యా స కరగ్రాహ్య విప్రదత్తా వ-  
 97 సుంధరా॥ స్వదత్తాద్విగుణం పుంజ్యం పర-  
 98 దత్తానుపాలనం పరదత్తాపహాణి స్వద-  
 99 త్తం నిష్ఫలం భవేత్॥ స్వదత్తం పరదత్తం  
 100 [వా] యో హరేభ వసుంధరాం [\*]కష్టికాయవసహ-  
 101 స్రాణి విష్ణాయాం జాయతే క్రిమి॥ మంగళ  
 102 మహాశ్రీ శ్రీ శ్రీ శ్రీ శ్రీ

## No. 570.

(A.R. No. 342 of 1901).

ON THE WEST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE AVIMUKTESVARA TEMPLE  
IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶ್ರೀ ಕುಭಮಸ್ತು ಶ್ರೀ . . . [ದ್ವಿವ] ಸುಂತ್ರಿದುಗ್ಧಜಲಧೌ ಜಾತಃ ಸ . . .  
. . . ಯಶ್ರೀಶ್ಚಂದ್ರ . . . . . ಅನಂತವ ನಾಗಪಾ . . . . .  
. . . ಜಯ . . . . .
- 2 ತಂತ್ರ[ಚಿಹ್ನೇ] ರಾಜಾಧೀಶ್ವರದೇವರಾಯನೃಪತೇ ಭರ್ತಾರೋಕರಹಾಮಣೀಃ ಸಾಂಮ್ರಾಜ್ಯೈಕಧರಂ-  
ಧರೋ ಮತಿಮತಾಮಗ್ರೇಸರೋ ಯೋ ವಿಭುಃ || ಭವತ್ಯಭ್ಯೋ [ವಿ] . . . ದಾರಪದವೀ-  
ಪಾರಂಗತಾ . . . . . ಯುತೋ ವಿಜಯತೇ ರಾ[ಜನ್ಯ]-
- 3 ಚೂಡಾಮಣೀಯಃ . . . . . ಪರಾ ಸ್ತ್ರಾಯಃ . . . . .  
. . . ನಾರ್ಥಿಜನಾಯ ದತ್ತಾ ದತ್ತಂ ನ . . . . . ತಿಜಾತಾ . . . . .  
. . . . . ಸ್ಯ ದುಷ್ಕೃತ . . . . .
- 4 . ಯ[ಕ್]ಮಣಿ . . . . . ದೃಶ್ಯ ಕರ್ಣಾವತಂಸೀಕೃತಾದು . . .  
ದರವಿಂದನೇತ್ರ . . . . . [ಪದಾ]ರವಿಂದ . . . . . ಪಿಮಲ್ಲಿ . . .
- 5 . . ಬಲನಿಧಿ . ವಿಜಯತೇ ಯಸ್ಯ . . . . . ಸ್ಯಂ ವಚಃ || ಯಸ್ಯಾನನ್ಯ . . . . .  
. . . . . ಭೂಷಣಂ ವೀಕ್ಷತಾ ಯಾ ವಿತತಾ ದಯಾರಸ[ಸು]ಧಾಧಾರಾರುರೀ ಭೂಷಣಂ |  
. . . . . ನು[ಚರಿ]ತ .
- 6 ಶ್ರೀಮದ್ರಾಮ . . . . . ಕಾಂಘ್ರಿನತಿಮೂರ್ಧ್ನಿ ಪರಂ ಭೂಷಣಂ || ಸೌಂದ . . . . .  
. . . . . ಧರ್ಮಾದ್ಯ ಮಮೋಕ್ಷತಾಬ್ರತಭೂ . . . . . ಹಿತಾಕೂನುಲ್ಯಮಹಿತೋ  
ಹಾರೀತಿವಂಶಧ್ವಜಃ [10] ಶ್ರೀಮದ್ವ್ಯೋ . . . . .
- 7 ಪ್ರಾದುರ್ಭಾವಮುಪೇ[ಯುಷಃ] ಪುರಭದ್ರೋ ಮಂಗಲ್ಯ ಲಿಂಗಾತ್ಮನಃ . . . . .  
ತೃದ್ವಿವೈವ್ಯನ್ಮಮ . ಕೈರುದಂಚಿತಮಣಿಃ ಸ್ವರ್ಣೋಪ್ಸ[ಶೃಭೂ]ಷಣೈಃ ಚಿತ್ರೇಷ್ವೇವ  
ಮಯೋ . . . . .
- 8 . . . ಅಶೇಷಜಗತಾಂ . . . . . ಅಗ್ರತೋ ರಚಿತಾ . . . . .  
ಟಪಂ . . . . . ರಂಗಮಂಟಪಂ ಪು . . . . . ರಿದಮಚೇಕರದ್ಗುರೋರಾಜ್ಜಯಾ  
ವಿಲಸದುಚ್ಚೈಗೋಪುರಂ || ಗೌದ್ರ . . . . .
- 9 . ದ್ವಿಮಾನಮೃಹಾಚೋದ್ಯಮಾಕಲ್ಪಂ [ರ]ಕ್ಷ್ಯತಾಮಿದಂ || . . . . .  
ಮನುವಾಲಯಂನ ರಃ | . . . . .

## No. 571.

(A.R. No. 342-A of 1901).

ON TWO BEAMS BUILT INTO THE ROOF OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

First Beam.

- 1 श्री शुभम[स्तु] [॥<sup>१</sup>] श्रीमया सह गंगया निजगणैर्युक्तोविमुक्तेश्वरो विध्यस्तंमनभाजि कुंमनये  
स्पष्टीकृतानुग्रहः । काशीक्षेत्रनिकेतनाद्विचलितः प्राप्तो दिशं दक्षिणां साक्षाद्ब्रह्मपरं निवासम-
- 2 करोद्वाप्ते सरस्युज्वले । ० । तत्रोपासनया विचित्रतरया ते[न]र्षिणा हर्षितस्तस्य प्रार्थनया  
यतीन्द्रपदवीमास्थाय भूस्यां जनान् । मूर्त्या स्फूर्तिजुषा दयारसमयैर्नेत्रांचलैरंचितैर्वाक्यैर्जीव-  
परैक्यबोधनपरैर्व्यर्थान्क-



- 3 ತಾರ್ಥಾನ್ಯಧಾನ್ । ೨ । ಏನಸ್ಯಾದ್ವುತಚೇಷ್ಟಿನಸ್ಯ ಯಮಿನಸ್ತಸ್ಯಾವಿಮುಕ್ತಪ್ರಭೋಧತೇ ಪಾದನಮಸ್ತಿಕ್ರಿಯಾ ತನುಭೃತಾಂ ಪ್ರಾಜ್ಞಾಧಿ  
ರಾಜ್ಯಶ್ರಿಯಂ । ಸಂಧತೇ ಗುಣವರ್ಣನಾಪರಿಮಿಷ್ಣಂ ವಾಕ್ಯೇ ಸುಧಾಮಾಧುರೀಂ ಚಾಧತೇ ಸ್ಮರಣಂ ಪುಮರ್ಥಜನನೀಮಂತಃ-  
ಪರಾಂ ಸಂವಿದಂ ।
- 4 ೩ । ತೇನಾಗಸ್ತ್ಯಮುನೀಶ್ವರೇಣ ತಪಸಾ ಪ್ರಾಶಸ್ತ್ಯಮಾಜಾ ಪುನಃ ಸ್ತೋತ್ರೇಶ್ವಿತ್ರಪದೈರೂಪಾಸ್ಯ ಸ ಶಿವೋ ನಾ[ನಾ]ರ್ಥದಃ  
ಪ್ರಾರ್ಥಿತಃ । ಕ್ಷ್ಯಾತೇ ಬ್ರಹ್ಮಸರಸ್ತಟೇ ಧನಗಿರೌ ಶ್ರೀಹೇಮಕೂಟಾಚಲೇ ಸ್ಥಾನೇಷು ತ್ರಿಷು ಚ ಸ್ಥಿರ್ಯತಿ ಚಿರಮಗಾ-  
ನ್ಮಂಗಲಯಲಿಗಾತ್ಮನಾ । ೪ । ತಾ-
- 5 ಪಾನಾಂ ತ್ರಿತಯಂ ತ್ರಯಂ ಚ ವಪುಷಾಂ . ನೃಣಾಮವಸ್ಥಾತ್ರಯಂ ದೌರ್ವ್ಯಯಂ ನೇತುಮಿವಾಚಿರೇಣ ಭಗವಾನ್ಮನ್ಯೇವಿಮುಕ್ತಶ್ವರಃ ।  
ತ್ರಿಸ್ಥಾನೀಪ್ರತಿರೂಪಮಾಶ್ರಯಾದಿಹ ಸ್ಥಾನತ್ರಯಂ ವೈಭವೈಃ ಕಾಂತಂ [ಕೀರ್ತಿ]ತದಾಯಕೈರವಿರಹೈಃ ಸರ್ವಾರ್ಥಿನಿರ್ವಾ-  
ಸನೈಃ । ೫ । ಮಹಾಭೀಷಿತ-

*Second Beam.*

- 6 ದಾನನಿರ್ಜರತರೋರಸ್ಯಾವಿಮುಕ್ತೇಶಿತುಃ ಪ್ರೇಯಾನ್ ಕುಂಭಮವೋವತೀರ್ಯ ಸ ಭುವಿ ಶ್ರೀವಾಮನೇಂದ್ರಾತ್ಮನಾ । ರತ್ನಸ್ವರ್ಣಮಯೈ-  
ರ್ನವೋಪಕರಣೈ ರಾಜೋಪಚಾರೋಚಿತೈರ್ಧ್ಯಾನೈಶ್ರಾಗಮಚೋದಿತೈರಪಚಿತೀರಂತರ್ವಾಹಿಶ್ಚಾಚಗನ್ । [೬] ॥ ಗಿರ್ಯದಯಮಿ-  
ಸುಧಾಮರೀಚಿಗ-
- 7 ಣಿತೇ ಶಾಕೇ ಶುಭೇ ಪಾರ್ಥಿವೇ ವರ್ಷೇ ಫಾಲ್ಗುನನಾಭಿನಿ ಮಾಸಿ ಧವಲೇ ಪಕ್ಷೇ ದಶಮ್ಯಾಂ ತಿಥೌ । ವಾರೆ ಮಾನುಮತೋ  
ಗ್ರಹೇರನುಗುಣೇರಂಗೀಕೃತ ಮಂಗ[ಲಂ] ಭಕ್ತ್ಯಾ ಭವ್ಯಮಚೀಕರ[ದ್ವ]ನಗಿರಾವತಚ್ಚಿಲ್ಲಾಮಂದಿರಂ । ೭ । ಏತೇನ ಪ್ರಾಶ್ವಿ-
- 8 ತೇನ ಕುಂಭಜನುಷೋ ಲೀಲಾವತಾರಾತ್ಮನಾ [ಶ್ರೀ]ಮಹಾಮನಯೋಗಿನಾ ವಿರಚಿತಂ ಶೈವಂ ಶಿಲಾಮಂದಿರಂ । ಆಕರಂ ಭುವಿ  
ಕಲ್ಪತಾಂ ಧನರಣ್ಯದ್ವಂದ್ಯಮೃದಂಗಾವಲಿಭೇರೀದಿಡಿಮಂಶಾಹಲಮಹಾಮಂಗಲಯನಾದಾನ್ವಿತಂ ।
- 9 । ೮ । ದುಸ್ಥತ್ವಮಸ್ಯ ಜಗತೋ ನಿರವಿಲಸ್ಯ ಹಂತುಂ ಸುಸ್ಥತ್ವಮಾರಚಯಿತುಂ ಕಲಿತಂ ಪ್ರಯತ್ನಾತ್ । ಶೈವಂ ಶಿಲಾಲಯ-  
ಮಿಮಂ ಪರಿಪಾಲಯಂತು ಲೋಕದ್ವಯಗುಣಪರಾಃ ಸುಜನಾ ವಿಧಿಜ್ಞಾಃ । ೯ । ವಿಷತ್ತಾಮವಿಮುಕ್ತೇಶೋ ಧರ್ಮಸ್ಯೈತಸ್ಯ  
ಕರ್ಮಣಃ । ಕ
- 10 [ತಿಃ] ಕಾರಯಿತುಶ್ರಾನುಮಂತುಃ ಪಾಲಯಿತುಃ ಸುಖಂ ॥ ೧೦ ॥ ಮಂಗಲ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

**No. 572.**

(A.R. No. 342-B of 1901).

ON A PILLAR SET UP CLOSE TO THE WELL NEAR THE 'TRAINING SCHOOL  
IN THE SAME VILLAGE.

*First Face.*

- |                                      |  |
|--------------------------------------|--|
| 1 ಕುಂಭಮಸ್ಯ [1*] ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಸ್ತ್ವಂಜಿ- | 10 ಗೇಯಿಶುತ್ಯಂ ಯಿರಲು [1*] ಅಸ್ತಿ ಶ್ರೀ-   |
| 2 ಚಂದ್ರಚಾಮರ[ಚಾರ*]ವೇ [1*] ತ್ರೈ-       | ರಾಯ-                                   |
| ಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂ-                         | 11 ಸಂಕೇತೋ ದ್ವಿಜಕುಲತೀಲಕಸ್ತೋಮಯಾ-         |
| 3 ಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಕುಂಭವೇ [1*] ಸ್ವ-       | [ಮಾ]-                                  |
| ಸ್ತು                                 | 12 ತ್ಯೂಸೂನುಬ್ರೂರದ್ವಾಪಾ[ರ್ಯಭಕ್ತೋ-       |
| 4 ಶ್ರೀ[1*]ಜಮಾಭ್ಯುದಯ ಕಾಲಿನಾಹನಕ-       | ವಿ] .                                  |
| 5 ಕವರ್ಷಂಗಳು ೧೪೫೪ ನಯ ನಂದನ             | 13 ಣಧನಮಹಾಧನ್ಯನಧವೇಷ್ಟೀ ವಿನೀತಃ           |
| 6 ಸಂವತ್ಸರದ ವೈಕಾಶಿ ಕು ೧೫ [ಮ]ಲು        | [1*]                                   |
| 7 ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜರಾಜಸರಮೇಶ್ವರ        | 14 ಧೀಮಾ[ನ್] ಶ್ರೀಕೇಂಡೆಯಾಸ್ಯಾರ್ಯಃ ಪೃಥುಲ- |
| 8 ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಶ್ರೀಅಚ್ಯುತ[ತ]ದೇವರಾಯ  | ತರ-                                    |
| 9 ಮಹಾರಾಯರೂ ಪೃಥಿವಿಸಂಭ್ರಾಪ್ಯಂ-         | 15 ಯಶಾಸ್ತಸ್ಯ ಪ್ರತ್ಯೋರೈಪಾಖ್ಯಾಃ ಕ-       |
|                                      | [ಣೀರ್]-                                |

- 16 [ಟೀ] ದೊಡನಾಥೇ ಜಯತಿ ಗುಣನಿಧಿ-  
ದ್ವೇ-  
17 ವೆಭೂದೇವಸೇನೀ || [೧ ||\*] ಭಾರದ್ವಾ-  
ಜಗೋತ್ರದ  
18 ಆಶ್ವಲಾಯನಸೂತ್ರದ ರು[ಕ್]ಕಾಖೆ-  
19 ಯ ರಾಯಸದ ಕೊಂಡ್ಯಮರಸಯ್ಯ-  
20 ನನರ ಕುಮಾರ[ರ\*]ರೂ ಶ್ರೀಮಮ್ಮಹಾ  
ವೃಧಾ-

- 21 ನರಾದ ಅಯ್ಯಪದಣ್ಣಾಯಕರೂ  
22 ಅಚ್ಯುತದೇವರಾಯಮಹಾರಾ-  
28 ಯರಗೆ ಪುಂಜ್ಯನಾಗಬೇಕೆಂದು  
24 ವೆನುಗೊಂಡೆಯ ಸೋಮೇಶ್ವರದೇವರಿಗೆ  
25 ಚೋರಸಮುದ್ರದ ಕೊ . . . . .  
26 . . . . .

*Second Face.*

- 27 ದೇವಾಂಗ ಭಕ್ತ ತಿರು-  
28 ನ ಬೊಮ್ಮಿಟೆಯ-  
29 ರ ಪಾಳೆಯ ದಮ .  
30 [ದರೆ] ವೊಡಲತದ ಸಕ-  
31 ಲಾಡಲಾಯವನೂ ಸಂವ-  
32 ತ್ತರಪ್ರಯು[ಕ್ತ] ಜೀಷ್ಣವಾ-  
33 ಸದ ರಥೋಪವೇಷಿತ ನಿ-  
34 ಮಿತ್ತವಾಗಿ ಮಹಾಮೈಕಾ-  
35 [ಖ] ಪುಂಜ್ಯ[ಕ\*]ಲದಲು ಪೆ-  
36 ನುಂಗೊಂಡೆಯ ಸೋಮೇ[ಶ್ವ]-  
37 ರದೇವ[ರಿಗ] ಆಡಂದಾರ್ಕ-

- 38 ನ್ನಾ . . . . . ಸ-  
39 ಮರ್ಪಿಸಿದ ತಿಪನ ಬೊಂ-  
40 ಮಿಶೆಬಿಯರ ಪಾಳ್ಯದ  
41 ಧರ್ಮಶಾಸನ | ದಾನಪಾ-  
42 [ಲ]ನಯೋಮ್ಮದ್ಯೇ ದಾನಾ-  
43 ಛೇಯೋನ:ಪಾಲನಂ  
44 ದಾನಾತ್ಮಗ್ಗ[ಮ:ವಾಪ್ಪೋತಿ]  
45 ಪಾಲನ:ದಚ್ಯುತಂ ಪದಂ [||\*]  
46 ಸಾಮಾನ್ಯೋಯಂ ಧರ್ಮ-  
47 ಸೇತುನೃಪಾಣಾಂ ಕಾ<sup>1</sup>

**No. 573.**

(A.R. No. 343 of 1901).

ON THE SOUTH WALL OF THE RAMASVAMIN TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಕುಭಮಸ್ತು || ಸ್ವ[ಪ್ರೀ] ಶ್ರೀ ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಾಲಿವಾಹನ ಶಕಸರ್ವಾಬು ೧೦೦೦೮೬ ಡಿ-  
2 ವಿ ತದುಪರಿ ಪರ್ವತಮಾಸಂ ಸಳ ಸಂಪತ್ತರ [ಕ್ಷೇಪ್ತ] ಬ ೧೮ ಸೌ ಶ್ರೀಮನು ಮಂಡಲೇ[ಶ್ವ]ರ ರಾಮ-  
ರಾಜಿ ಕೋಸಪ್ಪಯ-  
3 ದೇವ ಮಹಾರಾಜಾಯವಾರು ಪೆನುಗೊಂಡ ಶ್ರೀಲಕ್ಷ್ಮಿನಾರಸಿಂಹಾದೇವ[ರಿಗೆ] ಸಂದ ದೀಪಂನಕು ಸಮ-  
ಪ್ಪಿ[~]ವಿನ-  
4 [ದಿ ಪ್ತಲಸುಂಘಕಟನ] ಅತೆ ನಾಬುಗು ರುಕಲು ನಾಬುಗು ಶಾರಾಲು ಸಮರ್ಪಿ[ಪ್ರೀ]ಮಿ ಅಚಂ[ದ್ರಾ\*]-  
ಕಣ್ಣಿಗಾ ಡಲ-  
5 ನಿ [ಮಂ]ಗ್ಗಳ ಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀಜೇನು ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

**No. 574.**

(A.R. No. 344 of 1901).

ON THE ROCK CLOSE TO THE POND (NAGARA-BHAVI) ON THE TOP OF THE HILL  
IN THE SAME VILLAGE.

- 1 ಶುಭಮಸ್ತು[||\*] ನಮಸ್ತುಗಾಶಿರ(:)ಶ್ಚುಂವಿಚಂದ್ರಾಮರಚಾರವೇ | ತ್ರೈಲೋ[ಕ್ಯ]ನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ ||  
2 ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [ಜಯಾ]ಭ್ಯುದಯ ಶಾಲಿವಾಹನಸಕವರು[ಪ]ಮುಖ . . . . . ನಗುನೆಡಿ ಸ್ವಪಾನುಸಂವತ್ಸರ ಪಾಠ-  
3 ಶು ೨ ಗುಲ ಶ್ರೀಮದ್ರಾಜಾಧಿರಾಜ [ರಾಜಪ್ರ]ಮೇಶ್ವರ ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಶ್ರೀರಂಗಾಯದೇವಮಹಾರಾಯಲವಾಡ  
4 ರತ್ನ . . . . .

<sup>1</sup> The rest of the record is built in.



5-12 . . . . .

13 ಪಿತಾಮಹಪ್ರಪಿತಾಮಹಲಕ್ತು ಪುಂಯಗಾನ್ತು ಪ್ರತಿಪೇಕ್ಷಿತಿನ ಚಾಸ-

14 . . . . . ಸಮ[ಃ\*] ಶ್ರೀನಾಗನಾಥಾಯ ಲೋಕನಾಥಾಯ ವ್ರೇ ಸಮಃ

15 ಸಮಃ ಸಕಲಕಲ್ಯಾಣದಾಯಿನೇ [ಕಂಭವೇ] ಸಮಃ ಶ್ರೀ

**No. 575.**

(A.R. No. 344-A of 1901).

ON A STONE BUILT INTO THE WALL OF THE RAMATIRTHA IN THE SAME PLACE.

- 1 ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚಂಭಿ(ತ)ಚಂದ್ರಚಾಮರಚಾರವೇ(ತ) [1\*] ತ್ರಯೀಶ್ವರೇಶ್ವರನಗರಾರಂಭಮೂ-  
 2 ಲಸ್ತಂಭಾಯ ಶಂಭವೇ(ತ) \* ಶ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ [11\*] ಜಯಾಭ್ಯುದಯ ಶಕವರುಷ ಗತಿಗರ ನಯ ಅಗ್ನಿ-  
 3 ರಸಂವತ್ಸರದ ಚಯಿತ್ರ ಸು ೧ ಸೋಮವಾರದಲು ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಮಂಡಲೇಶ್ವರಂ ಅರಿರಾಯವಿಭಾಡ  
 ಭ:-  
 4 ಸಗತಪ್ಪವರಾಯ[ರ]ಗಂಡ ಪೂರ್ವಪಶ್ಚಿಮದಕ್ಷಿಣಸಮುದ್ರಾಧಿಪತಿ ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ  
 5 ಶ್ರೀವೀರಪ್ರತಾಪ ಹರಿಹರಮಹಾರಾಯ[ರ\*] ರಾಜ್ಯಭ್ಯುದಯದಲು ಸಮಸ್ತ ದುರ್ಗಂಗಳಲಿ ಭಂಡಾರ-  
 6 ಗ[ಳ] ಪರಮವಿಶ್ವಾಸ ರೂದ್ಧದಗೋವ ನಿಗಳಂಕಮಲ ಭಂಟರಭಾವ ಪರನಾರಿಸಹೋದ-  
 7 ರ ಅಜುವತ್ತಾಜುಮಂಡಲಕರತಲೆಗೊಂಡುಗಂಡ ಗೋಪಿಗೋವಿಂದ ದಾನವಮುರಾರಿ ಶಸ್ತ್ರಶಾಸ್ತ್ರ)-  
 ಉಭಯವೇದಿ-  
 8 . ರಾಯರಗಂಡ ಪೋಲಗೂಡನ ರಾಮನಾಯಕರಿಗವು ಪುಣ್ಯಾ[ಂ\*]ಗನ ಚಲವನಾಯಕಿತಿಗೂ  
 ಸುಪ್ರತ  
 9 ಗೋಪಿನಾಯಕನು ಪನುಗೊಡೆಯ ದುರ್ಗದಮೇಲೆ ವಸಡಿಸಿದ ರಾಮತೀರ್ಥ[೦\*]ಕ ಮಂಗಳ ಮಹಾ-  
 ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ ಶ್ರೀ

**No. 576.**

(A.R. No. 345 of 1901).

ON A SLAB PLACED BY THE SIDE OF THE WELL IN THE PARSVANATHA TEMPLE  
AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ಸು . . . . . ದ್ರಾ-  
 2 ಯರಾ . . . . . ಮ-  
 3 ಹಾವಾ . . . . . [ದಾ]  
 4 ಮಹ ಸಕಲವಿದ್ಯಾಸ್ವನಚಕ್ರವರ್ತಿ ಶ್ರೀಧ-  
 5 ಮಫಣಿಪೂಜಾಭಿಷ್ಠರಕದೇವರ ಗುಡ್ಡಿ  
 6 ನಾಗಾಯಿಗೆ ವಸಡಿಸಿದ ನಿಷಿಧಿ  
 7 ಭದ್ರಮಸ್ತು ||

**No. 577.**

(A.R. No. 345-A of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE CENTRAL NICHE OF THE JAMI'MASJID AT THE SAME VILLAGE.

Text.

بدور عهد خلافت علي عادل شاه  
 که باد ظل ابد بر مفارق اناام  
 برقت حاکم عبدالعسین صاحب جاء  
 بنای مسجد عالی عز... زا سلطان نام

نهاد و خانقہ و حجرهای اہل صلاح  
ز بس مروج دین ساخت خانہ اسلام  
ندای مال تواریخ آن بگوش رسید  
نول وجہک شطر المسجد الحرام

Transcript.<sup>1</sup>

*Ba-dauri 'ahdi khilāfati 'Alī 'Ādil shāh*  
*Ki bād Zilli abad bar mafāriqi anām*  
*Ba-waqtī hākīm 'Abd'ul Husain shāhibi jāh*  
*Binā'i masjidī 'ālī ' az . . . . . zā sultān nām*  
*Nihādo khaṇqaho hujrahāi ahli salāh*  
*Zi bas murawwaji dīn sākhl khānā'i Islām*  
*Nidu'i sāli tawārikhī ān ba-gosh rasīd*  
*"Fawwālī wajhaka shatrat Masjidi'l Harām."*

Translation.

- 1 During the period of the sovereignty of 'Alī 'Ādil Shāh (II), may the shadow (of his protection) last for ever over the heads of people!
- 2 During the administration of 'Abd'ul Husain, the exalted, the foundation of the lofty mosque . . . . . named after the Sultān
- 3 Was laid, and the monastery and the cells for (the accommodation of) the pious (were built): (the builder) made enough provisions for the propagation of the 'faith' from the 'house of god.'
- 4 This voice reached the ear regarding the date of the building: 'Turn thy face towards the Holy Mosque.'

NOTE.—The last hemistich is a quotation from the *Qur'ān* (Chap. II), and according to the Abjad system gives the date 1477 A.H. (1669 A.D.) The literary style of the verses is very poor and they contain mistakes of idiom and grammar.

### No. 578.

(A.R. No. 346 of 1901).

ON THE BASE OF THE RUINED SIYA TEMPLE AT SOLAPURAM,  
VELLORE TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, pp. 195f.

### No. 579.

(A.R. No. 347 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF THE MANDAPA OF THE MALLIKARJUNA TEMPLE  
AT DHARMAPURI, DHARMAPURI TALUK, SALEM DISTRICT.

- 1 [ஸ்]த்தி ஸ்ரீ [||\*] குலோத்துங்கசெ[ரமுதெ]-
- 2 வற்கு யாண்டு [உயௌ எழா ஆ]வது
- 3 . . . . . திரும[ண்] . . . . .
- 4 . . . . . [செ]யித்தான் எந்<sup>2</sup> . . . . .

<sup>1</sup> The transcript and translation of this inscription were furnished by Mr. Ghulam Yazdani M.A., Epigraphist to the Government of India for Persian and Arabic inscriptions.

<sup>2</sup> The rest of the record is completely worn out.



## No. 580.

(A.R. No. 348 of 1901).

ON FOUR SIDES OF A BROKEN PILLAR LYING IN THE MARIYAMMAN TEMPLE IN THE  
FORT AT THE SAME VILLAGE.

## First Face.

- 1 சூசு ககந்நபகாலா-
- 2 [தே]த சம்பத்ர கதக-
- 3 [ச]ண்புநகலனைய விச[ா]-

- 4 [பி] சம்பத்ரம் ப்ரவத்ரீச-
- 5 [சமநித] சம்பத்ரம் <sup>1</sup>

## Second Face.

- 6 மரவனம் ரப்யவனம்
- 7 சிவநாகனம் சாம-
- 8 தேவனம் அகரனம்
- 9 [மோ]ரையசப்யயரு
- 10 பநியணுனம் பக்ய-

- 11 [நு]ம் காமதேவனம் நாகி-
- 12 யணுனம் பவ்யக-
- 13 . . . சருவையனம்
- 14 . . . மய்யனம் ப <sup>1</sup>

## Third Face.

- 16 சரடும் நிசேவம் சமரியம்-
- 17 சமையசப்யயரு மீச-
- 18 லாகி அசப்யயரு பீச-
- 19 நேசசப்யயரு கையு விச-
- 20 ய சேசசப்யயரு கையு சேச-

- 21 தானமித நிசேவம் சலி-
- 22 சிவநாக மானச்யம் ஸலம் இ
- 23 தனரயம் நகரமம் சலி-
- 24 ஸேச சப்யயரு நகரம் க்யயிவீ <sup>1</sup>

## Fourth Face.

- 25 மருதநேரி[ய]-
- 26 மருதநேரி[ய] நேரி[ய]
- 27 நேரி[ய] நேரி[ய]
- 28 ரவயசப்யயரு
- 29 யம் கப்யயரு
- 30 யி கப்யயரு

- 31 நேரி[ய] கயம்
- 32 நேரி[ய] கயம்
- 33 க்யயம் பச
- 34 மய்யயரு
- 35 ஸதகய <sup>1</sup>

## No. 581.

(A.R. No. 348-A of 1901).

ON A HERO-STONE SET UP IN A HOUSE-SITE IN THE MUHAMMADAN QUARTER OF THE  
SAME VILLAGE.

- 1 ஸூஹி ஸூ [||\*] அரிமிதையமாவலி-  
வாண-
- 2 ராயர் கங்ககாடும் புறமஸிநாடும் கொ-  
யினார்[நாடு]-
- 3 ம் கொயினார்நாடும் தாயினார்நாடும்  
பற்றநாடும் ம . .
- 4 அவர்க்குத் தானாகிப் பிள்ளையகொ-  
ண் டென்புரு-
- 5 ந்து வஞ்சித்து நாடு கொண்டா  
னுளம்பன் அவர் பொ-
- 6 ரித் ஸூஹி-
- 7 ஸபிண்டை-
- 8 த் தெவிமச-
- 9 ர் கருப்பி-
- 10 ஸரியருள-
- 11 ராக அவக-
- 12 னைக் காத்சி-

- 13 ருத் தாண்டி-
- 14 ஸ்ஹிப்
- 15 பெறுவதுந்
- 16 தகடுர் புருந்-
- 17 து துளம்ப-
- 18 ன் பலத்-
- 19 தொடெ [அ]-
- 20 ஸரிந்து
- 21 நாடுபாவி-
- 22 [நார்] சங்கரக-
- 23 ட்டியார் அவசொ
- 24 ட்டென்புருந்-
- 25 து தகடுரில்
- 26 பட்டார் நா-
- 27 கந்தை சிறு-
- 28 ருட்டியா-
- 29 ர் கல்காடு[||\*]

<sup>1</sup> The rest of the record is completely worn out.

## No. 582.

(A.R. No. 348-B of 1901).

ON A STONE BUILT INTO THE DARGA NEAR THE MUHAMMADAN BURIAL GROUND  
IN THE SAME VILLAGE.

- 1 . . . . . <sup>1</sup> டவுடூஜிமொவ நிகளங்கமல்லப் பொலையம்மநாயக்கர்  
2 . . . . . யநாயக்கர் வாளுக்கும் தொளுக்கு<sup>2</sup>ந் நன்னாக தகடநாட்டு நாய-  
3 . . . . . ஆரொகர் இராமநாயினர் பொ[ள்]ன[க்]. . . . . ந் என்னுடை-  
4 . . . . . மை[க்கு இ]னக்[கு] இவ்வொ . . . . . வாயத்தில் இ-  
5 . . . . . ட்குப் பத்துக்கு . . . . . வாய ம[ா<sup>3</sup>]ர்க்கு  
6 . . . . . யும் குமத்தென் ஆரொதர் இராம[நாயி]னர் பொன்னகர்  
7 . . . . . த்தன்மம் இத்தை குலைத்தவர் கெங்கைக் கை

## No. 583.

(A.R. No. 348-C of 1901).

ON STONES BUILT INTO THE BUND OF THE POND NEAR THE SAME DARGA.

*First Fragment.*

- 1 . . . . . ம் பூசையு நடத்துகையில் சிவற்கு பலருமாக பாலைவாழிடையான் புத்தர் உதையப்பெருமாள் இக்கொயிலை புதுக்கி திருப்பணி
- 2 . . . . . ககார் திம்மையநாயக்கர் வாளுக்கும் தொளுக்கு[\*] நன்றாக தகடனாட்டு னாட்டுநாயகம் செய்வார் ஆரொதர் இராமிகாயினார் பொன்னக்கூத்தரும் மம்முள்ள நாட்டவரும்
- 3 . . . . . மும் பண்ணிக்குடுத்து ஆரொதரொழுத்து மிட்டெக்குடுத்தொம் உதையப்- பெருமானாக்கு இத்திருக்கொபுரம் இறந்து பொனதும் புதுக்கி என்னுடையர்

*Second Fragment.*

- 1 எனகர்த்தா ரொரியில சிலை  
2 சிலைய் செ[ட்\*]டியார் பக்கல்  
3 . . . . .  
4 மாநமங்கல்[மு]டைய

*Third Fragment.*

- 1 ஸ்ரீதூ[°] வரதூ[°] வர யொ ஹதூ[°] வஸு[°]நாரா[°] ஷ்ரீ[°]ஷ்[°]வஸு[°]நாரா[°]  
விஷ்ணுயா[°] ஜாயகெ விதி[°]1\*
- 2 மாநமக்கலாதராயற்கு பதன்பள்ளியை நிர்வா[°]ந்தூ[°]க் குடுத்ததை மாற்றுவார் கெங்கை  
கரை[°] குர[°] பக கொன்றான்

No. 584.

(A.R. No. 349 of 1901).

ON A SLAB ON THE NORTH SIDE OF THE UPPARIGE-BASAVA TEMPLE AT ELUKUR,  
CHAMARAJNAGAR TALUK, MYSORE DISTRICT.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. IV, Ch. 10.

No. 585.

(A.R. No. 350 of 1901).

ON A SLAB TO THE WEST OF THE MOGUKATTE TANK AT THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Ch. 9.

## No. 586.

(A.R. No. 351 of 1901).

ON ANOTHER SLAB NEAR THE ABOVE NUMBER.

[Mysore State]

<sup>1</sup> This record is only a fragment.



**No. 587.**

(A.R. No. 352 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE LEFT TO THE RUINED TEMPLE OF RAMESVARA AT HOMMA,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

Published in *Epigraphia Oarnatica*, Vol. IV, Ch. 63.

**No. 588.**

(A.R. No. 353 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE ROOF OF THE GOPALAKRISHNA TEMPLE AT KALIYUR,  
TIRUMAKUDAL-NARASIPUR TALUK, SAME DISTRICT.

*Ibid.*, Volume III, Tn. 44.

**No. 589.**

(A.R. No. 354 of 1901).

ON A SLAB LYING BEHIND THE HOUSE OF BESTADEVA AT HEMMIGE, SAME TALUK AND DISTRICT.

*Ibid.*, Tn. 53.

**No. 590.**

(A.R. No. 355 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE EAST OF THE JANARDANA TEMPLE AT TADI-MALINGI.  
SAME TALUK AND DISTRICT.

*Ibid.*, Tn. 31.

**No. 591.**

(A.R. No. 356 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE VIRABHADRA TEMPLE AT SIVASAMUDRAM,  
KOLLEGAL TALUK, COIMBATORE DISTRICT.

*Impression missing.*

**No. 592.**

(A.R. No. 357 of 1901).

ON A SLAB BUILT INTO THE ROOF OF THE VERANDAH OF THE MARIYAMMAN TEMPLE  
AT THE SAME VILLAGE.

*Impression missing.*

**No. 593.**

(A.R. No. 358 of 1901).

ON A SLAB SET UP IN THE FIELD OF CHENNE-GAUDA AT PURIGALI,  
MALAVALLI TALUK, MYSORE DISTRICT.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. III, Ml. 87.

**No. 594.**

(A.R. No. 359 of 1901).

ON A BROKEN SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF THE VERANDAH OF THE MARI-CHAVADI  
AT DADDA-ABBAGILU, TIRUMAKUDAL-NARASIPUR TALUK, SAME DISTRICT.

*Ibid.*, Tn. 93.

**No. 595.**

(A.R. No. 360 of 1901).

ON A SLAB SET UP BELOW A PIPAL TREE IN FRONT OF THE RAMASVAMIN TEMPLE  
AT BANNUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

*Ibid.*, Tn. 115.

**No. 596.**

(A.R. No. 361 of 1901).

ON ANOTHER SLAB SET UP NEAR THE ABOVE NUMBER.

*Ibid.*, Tn. 113.**No. 597.**

(A.R. No. 362 of 1901).

ON A SLAB SET UP ON THE ROADSIDE NEAR ACHEPURA, SAGAR TALUK, SHIMOGA DISTRICT.

*Ibid.*, Vol. VIII, Sa. 108.**No. 598.**

(A.R. No. 363 of 1901).

ON TWO PILLARS OF A MANDAPA ON THE EASTERN BANK OF THE DANDAVATI RIVER AT SORAB,  
SORAB TALUK, SAME DISTRICT.*Ibid.*, Sb. 28.**No. 599.**

(A.R. No. 364 of 1901).

ON A VIRAGAL SET UP AT THE ENTRANCE INTO THE KATTESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sb. 31.**No. 600.**

(A.R. No. 365 of 1901).

ON ANOTHER VIRAGAL SET UP IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sb. 29.**No. 601.**

(A.R. No. 366 of 1901).

ON THE THIRD VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sb. 30.**No. 602.**

(A.R. No. 367 of 1901).

ON THE FOURTH VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sb. 32.**No. 603.**

(A.R. No. 368 of 1901).

ON A VIRAGAL SET UP NEAR MAVINAKATTE CLOSE TO THE TEMPLE OF HANUMAN AT OLD SORAB.  
[MYSORE STATE].**No. 604.**

(A.R. No. 369 of 1901).

ON A VIRAGAL SET UP TO THE LEFT OF ENTRANCE INTO THE RAMESVARA TEMPLE  
IN THE SAME VILLAGE.Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VIII, Sb. 46.



**No. 605.***(A.R. No. 370 of 1901).*

ON ANOTHER VIRAGAL TO THE RIGHT OF THE SAME ENTRANCE.

*Ibid.*, Sb. 45.**No. 606.***(A.R. No. 371 of 1901).*

ON A SLAB SET UP TO THE NORTH OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Sb. 49.**No. 607.***(A.R. No. 372 of 1901).*

ON A STONE SET UP IN THE RAMESVARA TEMPLE AT OTURU, SAME TALUK AND DISTRICT.

*Ibid.* Sb. 70 and 71.**No. 608.***(A.R. No. 373 of 1901).*

ON A VIRAGAL EAST OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Sb. 79.**No. 609.***(A.R. No. 374 of 1901).*

ON THE SECOND VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sb. 77.**No. 610.***(A.R. No. 375 of 1901).*

ON A VIRAGAL SET UP INSIDE THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Sb. 72.**No. 611.***(A.R. No. 376 of 1901).*ON A SLAB SET UP CLOSE TO *A.R. No. 372* IN THE SAME TEMPLE.*Ibid.*, Sb. 74.**No. 612.***(A.R. No. 377 of 1901).*

ON A VIRAGAL SET UP ON THE SOUTH-EAST SIDE OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Sb. 73.**No. 613.***(A.R. No. 378 of 1901).*ON THE SLAB KNOWN AS HANDIKALLU NEAR THE SIDDHA-RAMESVARA TEMPLE AT KODAKANI,  
SAME TALUK AND DISTRICT.*Ibid.*, Sb. 15.**No. 614.***(A.R. No. 379 of 1901).*

ON A PILLAR IN THE SAME TEMPLE.

[Mysore State].

**No. 615.**

(A.R. No. 380 of 1901).

ON A PILLAR IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.  
Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VIII, Sb. 18.

**No. 616.**

(A.R. No. 381 of 1901).

ON A VIRAGAL NEAR THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Sb. 20.**No. 617.**

(A.R. No. 382 of 1901).

ON THE SECOND VIRAGAL IN THE SAME PLACE

*Ibid.*, Sb. 19.**No. 618.**

(A.R. No. 383 of 1901).

ON THE THIRD VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sb. 17.**No. 619.**

(A.R. No. 384 of 1901).

ON A SLAB SET UP TO THE SOUTH OF THE RAMALINGA TEMPLE AT MALAVALLI,  
SHIKARPUR TALUK, SHIMOGA DISTRICT.  
Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VII, Sk. 267.

**No. 620.**

(A.R. No. 385 of 1901).

ON THE WEST FACE OF A PILLAR SET UP IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Sk. 266.**No. 621.**

(A.R. No. 386 of 1901).

ON A PILLAR IN FRONT OF THE KALIESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 263.**No. 622.**

(A.R. No. 1 of 1902).

ON A STONE SET UP BY THE SIDE OF THE ROAD TO ANAVATTI (GONDI) NEAR BALAGAMI,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

*Ibid.*, Sk. 323.**No. 623.**

(A.R. No. 2 of 1902).

ON A SLAB LYING IN FRONT OF THE TEMPLE AT JAKKAVVANAMATTI IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 168.**No. 624.**

(A.R. No. 3 of 1902).

ON A SLAB NEAR THE TOTADA-VIRAPPA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 170.



**No. 625.**

(A.R. No. 4 of 1902).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 169.**No. 626.**

(A.R. No. 5 of 1902).

ON A SLAB LYING NEAR THE TANK ALLIHONDA IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 135.**No. 627.**

(A.R. No. 6 of 1902).

ON A STONE KNOWN AS SULADAKALLU IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 152.**No. 628.**

(A.R. No. 7 of 1902).

ON A SLAB SET UP TO THE SOUTH OF THE ONAKEHONDA TANK IN THE SAME VILLAGE.

[Mysore State].

**No. 629.**

(A.R. No. 8 of 1902).

ON A SLAB SET UP TO THE SOUTH OF THE SAME TANK NEAR THE BASAVA TEMPLE.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VII, Sk. 154.**No. 630.**

(A.R. No. 9 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 161.**No. 631.**

(A.R. No. 10 of 1902).

ON ANOTHER VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 162.**No. 632.**

(A.R. No. 11 of 1902).

ON A NAGA STONE IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 160.**No. 633.**

(A.R. No. 12 of 1902).

ON THE THIRD VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 159.**No. 634.**

(A.R. No. 13 of 1902).

ON THE FOURTH VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 158.

**No. 635.**

(A.R. No. 14 of 1902).

ON THE FIFTH VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 156.**No. 636.**

(A.R. No. 15 of 1902).

ON THE SIXTH VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 157.**No. 637.**

(A.R. No. 16 of 1902).

ON A STONE SET UP TO THE LEFT OF THE KASI-MATHA IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 148.**No. 638.**

(A.R. No. 17 of 1902).

ON ANOTHER STONE SET UP IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

**No. 639.**

(A.R. No. 18 of 1902).

ON A VIRAGAL EAST OF THE TRIPURANTAKESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VII, Sk. 142.**No. 640.**

(A.R. No. 19 of 1902).

ON ANOTHER VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 143.**No. 641.**

(A.R. No. 20 of 1902).

ON THE THIRD VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 145.**No. 642.**

(A.R. No. 21 of 1902).

ON THE FOURTH VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 144.**No. 643.**

(A.R. No. 22 of 1902).

ON A SLAB SET UP ON THE SIDE OF THE ROAD TO ANAVATTI (GONDI) NEAR THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 123.**No. 644.**

(A.R. No. 23 of 1902).

ON A SLAB SET UP IN FRONT OF THE SOMESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

[Mysore State].



**No. 645.**

(A.R. No. 24 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

**No. 646.**

(A.R. No. 25 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP ON THE EAST SIDE OF THE SAME TEMPLE.

[Mysore State].

**No. 647.**

(A.R. No. 26 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP ON THE NORTH SIDE OF THE SAME TEMPLE.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VII, Sk. 122.**No. 648.**

(A.R. No. 27 of 1902).

ON A SLAB NEAR CHANDRAPPA'S HOUSE IN THE SAME VILLAGE.

[Mysore State].

**No. 649.**

(A.R. No. 28 of 1902).

ON A SLAB SET UP ON THE WAY TO A POND NEAR THE PANCHALINGA-MATHA  
IN THE SAME VILLAGE.Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VII, Sk. 128.**No. 650.**

(A.R. No. 29 of 1902).

ON A SLAB SET UP NEAR THE SANKINA-BASAVANNA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 125.**No. 651.**

(A.R. No. 30 of 1902).

ON A STONE NEAR THE VIRAKTA-MATHA IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 110.**No. 652.**

(A.R. No. 31 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP IN THE MAVINAKOPPA-TOPU IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 150.**No. 653.**

(A.R. No. 32 of 1902).

ON A MAHASATI-KAI SET UP IN FRONT OF THE BASAPPA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

[Mysore State].

**No. 654.**

(A.R. No. 33 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP NEAR THE ABOVE NUMBER.

[Mysore State].

**No. 655.**

(A.R. No. 34 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP IN THE WEST COURT-YARD OF THE SAME TEMPLE.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VII, Sk. 93.**No. 656.**

(A.R. No. 35 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.* Sk. 90.**No. 657.**

(A.R. No. 36 of 1902).

ON THE SECOND VIRAGAL SET UP IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

**No. 658.**

(A.R. No. 37 of 1902).

ON A PILLAR SET UP IN THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VII, Sk. 87.**No. 659.**

(A.R. No. 38 of 1902).

ON A SLAB SET UP IN THE KEDARESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.* Sk. 108.**No. 660.**

(A.R. No. 39 of 1902).

ON A SLAB LYING IN FRONT OF THE MALE-MALLAPPA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

[Mysore State].

**No. 661.**

(A.R. No. 40 of 1902).

ON A VIRAGAL SET UP ON THE EAST SIDE OF THE SAME VILLAGE.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VII, Sk. 141.**No. 662.**

(A.R. No. 41 of 1902).

ON ANOTHER VIRAGAL SET UP IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 140.**No. 663.**

(A.R. No. 42 of 1902).

ON A VIRAGAL LYING BELOW A MANGO TREE ON THE EAST SIDE OF THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 139.



**No. 664.**

(A.R. No. 43 of 1902).

ON A SLAB SET UP IN THE GARDEN OF VIRAKTA-MATHA IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Sk. 114.**No. 665.**

(A.R. No. 44 of 1902).

ON A VIRAGAL IN THE SAME GARDEN.

*Ibid.*, Sk. 115.**No. 666.**

(A.R. No. 45 of 1902).

ON AN OCTAGONAL PILLAR IN FRONT OF THE RUINED TEMPLE OF PRANAVESVARA  
AT TALAGUNDA, SAME TALUK AND DISTRICT.Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VIII, pp. 24 ff.**No. 667.**

(A.R. No. 46 of 1902).

ON A SLAB SET UP BELOW A BEL TREE IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

[Mysore State].

**No. 668.**

(A.R. No. 47 of 1902).

ON A SLAB LYING TO THE NORTH-WEST OF THE SAME TEMPLE.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. VII, Sk. 185.**No. 669.**

(A.R. No. 48 of 1902).

ON A SLAB LYING TO THE WEST OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Sk. 186.**No. 670.**

(A.R. No. 49 of 1902).

ON A SLAB SET UP IN A FIELD IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Sk. 178.**No. 671.**

(A.R. No. 50 of 1902).

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Sk. 181.**No. 672.**

(A.R. No. 50-A of 1902).

ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Sk. 179.

**No. 673.**

(A.R. No. 51 of 1902).

ON A SMALL PILLAR SET UP IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Sk. 177.**No. 674.**

(A.R. No. 52 of 1902).

ON THE RIGHT AND LEFT SIDES AT THE FOOT OF THE JAINA COLOSSUS AT SRAVANA-BELGOLA.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 108f.**No. 675.**

(A.R. No. 53 of 1902).

ON A SLAB SET UP NEAR THE ANJANEYA SHRINE IN THE COURT-YARD OF THE CHENNAKESAVA TEMPLE AT BELUR, BELUR TALUK, HASSAN DISTRICT.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. V, Bl. 3(ii).**No. 676.**

(A.R. No. 54 of 1902).

ON ANOTHER SLAB SET UP NEAR THE SAME SHRINE.

*Ibid.*, Bl. 3(iii).**No. 677.**

(A.R. No. 55 of 1902).

ON THE THIRD SLAB NEAR THE SAME SHRINE CLOSE TO THE KESAVA-PUSHKARINI.

*Ibid.*, Bl. 3(i).**No. 678.**

(A.R. No. 56 of 1902).

ON A PILLAR SET UP IN THE COURT-YARD OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Bl. 25 and 26.**No. 679.**

(A.R. No. 57 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Bl. 24.**No. 680.**

(A.R. No. 58 of 1902).

ON A MODERN PILLAR WITHIN THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Bl. 52.**No. 681.**

(A.R. No. 59 of 1902).

ON THE WALL LEFT OF ENTRANCE INTO THE CENTRAL SHRINE OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Bl. 58.



**No. 682.**

(*A.R. No. 60 of 1901*).

ON THE SAME WALL.

[Mysore State].

**No. 683.**

(*A.R. No. 61 of 1902*).

IN THE SAME PLACE, RIGHT OF ENTRANCE.

[Mysore State].

**No. 684.**

(*A.R. No. 62 of 1902*).

IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

**No. 685.**

(*A.R. No. 63 of 1902*).

IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

**No. 686.**

(*A.R. No. 64 of 1902*).

IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

**No. 687.**

(*A.R. No. 65 of 1902*).

ON THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.

[Mysore State].

**No. 688.**

(*A.R. No. 66 of 1902*).

IN THE SAME PLACE.

[Mysore State].

**No. 689.**

(*A.R. No. 67 of 1902*).

ON A PILLAR IN THE VAHANA-MANDAPA OF THE SAME TEMPLE.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. V, Bl. 18.

**No. 690.**

(*A.R. No. 68 of 1902*).

ON THE WALL OF THE KAPPE-CHENNAKESAVA SHRINE IN THE ENCLOSURE  
OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Bl. 16.

**No. 691.**

(A.R. No. 69 of 1902).

ON THE SLAB LYING IN FRONT OF THE VIRA-NARAYANA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.  
[Mysore State].

**No. 692.**

(A.R. No. 70 of 1902).

ON A PILLAR OF THE JIYAR SHRINE IN THE COURT-YARD OF THE CHENNAKESAVA TEMPLE  
IN THE SAME VILLAGE.  
[Mysore State].

**No. 693.**

(A.R. No. 71 of 1902).

AT THE ENTRANCE INTO THE OLD KITCHEN IN THE SAME TEMPLE.  
Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. V, Bl. 20.

**No. 694.**

(A.R. No. 72 of 1902).

ON A SLAB NEAR THE HOUSE OF MR. SRINIVASA AYYANGAR IN THE SAME VILLAGE.  
*Ibid.*, Bl. 77.

**No. 695.**

(A.R. No. 73 of 1902).

ON A PILLAR OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE AMRITESVARA TEMPLE ON THE LAKE-SIDE  
IN THE SAME VILLAGE.  
*Ibid.*, Bl. 85.

**No. 696.**

(A.R. No. 74 of 1902).

ON THE SLAB LYING IN A GARDEN BEHIND THE BARA-INAM MAKKAN NEAR THE SAME LAKE.  
*Ibid.*, Bl. 78.

**No. 697.**

(A.R. No. 75 of 1902).

ON THE INNER WALL OF THE HOYSALESVARA TEMPLE AT HALEBIDU, SAME TALUK AND DISTRICT.  
*Ibid.*, Bl. 90.

**No. 698.**

(A.R. No. 76 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 91.**No. 699.**

(A.R. No. 77 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 92.**No. 700.**

(A.R. No. 78 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 97.



**No. 701.***(A.R. No. 79 of 1902).*

IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 98.**No. 702.***(A.R. No. 80 of 1902).*

IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 105 to 107.**No. 703.***(A.R. No. 81 of 1902).*

IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 104.**No. 704.***(A.R. No. 82 of 1902).*

ON A PILLAR SET UP WITHIN THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Bl. 93.**No. 705.***(A.R. No. 83 of 1902).*

ON A PILLAR SET UP IN THE COURTYARD OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Bl. 112.**No. 706.***(A.R. No. 84 of 1902).*

ON A SLAB SET UP IN A FIELD TO THE EAST OF THE SAME TEMPLE.

*Ibid.*, Bl. 119.**No. 707.***(A.R. No. 85 of 1902).*

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME FIELD.

*Ibid.*, Bl. 118.**No. 708.***(A.R. No. 85-A of 1902.)*

ON THE SAME SLAB.

*Ibid.*, Bl. 117.**No. 709.***(A.R. No. 86 of 1902.)*ON A SLAB SET UP TO THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE VIJAYA-PARSHVANATHA-BASTI  
AT BASTIPURA NEAR HALEBIDU.*Ibid.*, Bl. 128.

**No. 710.***(A.R. No. 87 of 1902).*

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 129.**No. 711.***(A.R. No. 88 of 1902).*

ON THE THIRD SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 124.**No. 712.***(A.R. No. 89 of 1902).*

ON A SLAB SET UP NEAR THE SANTINATHA-BASTI IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Bl. 134.**No. 713.***(A.R. No. 90 of 1902).*

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 133.**No. 714.***(A.R. No. 91 of 1902).*

ON A PILLAR AT THE ENTRANCE INTO ADINATHA-BASTI IN THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Bl. 131 and 132.**No. 715.***(A.R. No. 92 of 1902).*

ON A STONE IN A GARDEN CLOSE TO THE SAME VILLAGE.

*Ibid.*, Bl. 123.**No. 716.***(A.R. No. 93 of 1902).*

ON A SLAB SET UP CLOSE TO THE SAME GARDEN.

*Ibid.*, Bl. 193.**No. 717.***(A.R. No. 94 of 1902).*

ON ANOTHER SLAB SET UP IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 194.**No. 718.***(A.R. No. 95 of 1902).*

ON A VIRAGAL IN THE SAME PLACE.

*Ibid.*, Bl. 195.**No. 719.***(A.R. No. 96 of 1902).*ON A SLAB LYING ON THE WESTERN SLOPE OF THE BENNE-GUDDA HILL  
NEAR THE SAME VILLAGE.*Ibid.*, Bl. 114.



## No. 720.

(A.R. No. 97 of 1902).

ON A SLAB LYING TO THE WEST OF THE SIDDHESVARA TEMPLE AT SIDDHAPURA,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

Ibid., Bl. 244.

## No. 721.

(A.R. No. 98 of 1902).

ON FOUR SIDES OF A PILLAR LYING IN FRONT OF THE ARAVATTUKAMBHADA-GUDI IN  
NAGAI NEAR CHITTAPUR RAILWAY STATION, HYDERABAD STATE.

Published in the *Archæological Series* of the Hyderabad State, No. 8, pp. 8 ff.

In the readings given there, the following corrections have to be made:—

*First Face.*

- Line 1.—For “-ramaṇaṁ” read “-ramaṇa”  
 „ 2.—For “-ramaṇaṁ” read “-ramaṇa”  
 „ 3.—For “-hētuv = ada” read “—hētuv = ada”  
 „ 5.—For “-kāraṇa[m = en]isi” read “-kāraṇa = enisi”  
 „ 7.—For “= anupaṇi” read “= anupamaṇi”  
 „ 10.—For “Hāri-” read “Hārī-”  
 „ 20.—For “= enesele<sup>1</sup>” read “ene sale” and remove footnote 1.  
 „ 22.—For “kaṇi = idi<sup>2</sup>” read “kaṇi-ṇiḍi” and remove footnote 2.  
 „ 25.—For “= itt = anuta (ch)chhatram =” read “= itta nutachchhatram =”  
 „ 31.—For “= einbinem” read “= einbinam”  
 „ 32.—For “= birchchi” read “bircheche”  
 „ For “nāṇ = oliyal = uttade” read “nāṇ = aliyaḷ = uttada”  
 „ 33.—For “janaṅgaḷ = akhyāṇam =” read “janaṅgaḷ = ōvō būṇam =”  
 „ 34.—For “geydavōl =” read “geyvavōl =”  
 „ 36.—For “bala-geyyam pinnam =” read “bala-gey = yēmbannam =”  
 „ 41.—For “= eydi” read “= eyde”  
 „ For “= ir [dd = e] = a]ṇṇa” read “= irddoḷ = aṇṇa”  
 „ 42.—For “= tale suttal =” read “= taleguttal =”  
 „ For “porddal = paṇe” read “pordda[l = e]ḷe”  
 „ For “Kālūṇa-” read “kāl-ūṇa-”  
 „ 43.—For “reṇbu[d = ō] galāṇam” read “rāmbuvōgal-aṇam.”  
 „ For “pō-desey =” read “pō desey =”  
 „ 47.—For “= intud =” read “= intuḷ =”  
 „ For “ennad = oḍave” read “ennadḷ = ave”  
 „ 50.—For “dhikarāṇa[di]ṇḍa” read “dhikaran = āṇḍa”  
 „ 51.—For “band = uḍḍe” read “band-oḍḍe.”  
 „ 52.—For “= ikkida nīraja-vaṇam” read “= ikkidan = irad = aṇam”  
*Second Face.*  
 „ 53.—For “ādarate” read “= ādarade”  
 „ 54.—For “niyam =” read “niyām =”  
 „ 56.—For “= onesuṇi” read “= enasuṇi”  
 „ 59.—For “= uddhata-dhātṛi-lōkaṇi svikṛita-” read “= uddhṛita-dhātṛi-lōka-svikṛita-”  
 „ 67.—For “= aṇaṇi-jana” read “= abhijana”  
 „ 72.—For “tava-” read “tava(r)-”  
 „ 73.—For “tāyvolen = ēṇmiṇi-” read “tāy-volen = aṇmiṇi-”  
 „ 74.—For “ge” read “g = e[ḍe]”  
 „ For “biḍikko” read “biḍirkke”  
 „ 76.—For “(ch)chhatramam” read “bhaitramam”  
 „ 77.—For “saṇṇavarip = aṇ [t = u] rrv = ene” read “saṇṇavaripaḍt = orvvaṇe”  
 „ 78.—For “[gem = ā] sāmantarum” read “ge māsaṇṇantarum”

- ine 80.—For "peramg-" read "peramg."  
 " 82.—For "=udi-" read "uḷi-"  
 " 83.—For "na(y=a)unada" read "s=ennada"  
 " 84.—For "r=aḷd=aḷamgaḷa page [k=a]=ryyan" read "r=ēḷd=aḷamgaḷa page kayyan"  
 For "illa" read "ill=i-"  
 " 85.—For ". . sakam" read "dōn=esakam"  
 " 89.—For "gam-" read "yam-"  
 For "=ī" read "ēi"  
 " 92.—For "ṇadol-pimḍ-a" read "ṇad-olpimḍ=a"  
 For "=anurūpiy=" read "=anurūpey=" "  
 " 96.—For "dōre" read "=dore"  
 " 97.—For "a [var]" read "avar"  
 " 100.—For "oniyaṁ" read "oniya-"  
 For "-gaṇa-" read "-gaṇaṁ"

## Third Face.

- " 110.—For "-dōsham=avanitu-" read "-dōshavan=anitu-"  
 " 111.—For "maṁ harisal" read "ma[n-a]paharisal"  
 For "bagediṇḍaṁ" read "baged-andaṁ"  
 " 113.—For "āḍud=ent=ene" read "āḍud=ind=ene"  
 " 117.—For "=int=ivarē" read "int=ivar"  
 For "=ēḷu-" read "=ēḷuṁ=" "  
 " 118.—For "mahimeyam" read "mahimeyaṁ"  
 " 119.—For "tam=mutt-ēḷbarol" read "tammutt=ēḷbarol"  
 For "tan=edal" read "tāne dal"  
 " 120.—For "Nela[v=e]llaṁ" read "Nelan=ellaṁ"  
 For "ku[ḍe]" read "kūr[ttu]" "  
 " 121.—For "biṭṭan=id=ēḷki-pōṇare" read "biṭṭ=irid=aḷki band=erage"  
 For "brātam=" read "=vrātam=" "  
 " 122.—For "lōk-aika-palaṁ dūṇḍaleyaṁ je . . . ." read "lokaḷke pempimḍ=  
 ugundalo yemḍant-irō maimē-"  
 " 123.—For "bikarakka mika" read "bīrar=aḷkīraḍa"  
 " 124.—For "jele" read "jada"  
 For "Māḷavaṁ sa-" read "Māḷavaṁ gaḍ=a-"  
 " 125.—For "kaḷa- nṛipad=irppam=" read "rkkada nṛipar=ulḷadirppa"  
 For "=aḷ=irppa.....r=aḷ=irppa" read "male...ṇadirppa"  
 For "Kūṇḍambakōṭe" read "Kūṇḍambar=ōḍi"  
 " 126.—For "=aḍēṁ piridiṁ bāhu -baḷann-aḷidante" read "=idēṁ pirido bāhu-baḷan=  
 nūḍidante-"  
 " 127.—For "jesa.t=ārtthi=jana" read "...sakaḷ-ārtthi=janaṁ"  
 For "biḍudiṁge" read "birudiṁge"  
 For "saṁ(ta)ta-do....." read "saṁgaḷadol-idirdda....."  
 For "... .....ja-nṛipāḷa-kuḷ-a" read "vairi-nṛipāḷakaraṁ"  
 " 128.—For "tmakam=āṇḍu kaṇḍun=itt=ara...d" read "saraṇ=ēṇḍu kaṇḍu nittarisid"  
 " 129.—For "ēṇḍa kā....." read "iṇḍa kāva"  
 For "nūḍi.....naṁ" read "nūḍidante-gaṇḍana"  
 " 130.—For "baḷit-" read "piḍit-"  
 " 131.—For "unm(mū)lit-" read "unmēḷit-" and for "Ponnāṭaṁ" read "Pānnāṭaṁ"  
 " 136.—For "Vineyol=eseda vara" read "ēḷeyol baḍavara kai"  
 " 137.—For "kaiyyole" read "gaiyyole"  
 For "°d=em[te] pesakam=illade" read "°ḍu dāṇam=esakam=ellara"  
 For "bandad=aṁtu[mā]-" read "bandad=aṁtu[m=o]-"  
 " 138.—For "[pōiṁ]" read "ḷpaṁ"  
 For "taḷad=aḷad=aṁt=a" read "taḷedaṁ gaḍ=aḍerito"  
 For "=ellin=oppuḍam²=" read "elli nōḷpaḍam-i" and remove footnote 2  
 " 139.—For "paḍe(di) salisada" read "paḍisalisada"



Line 140.—For “*o[ṭage-[gō\*]ga]=o[ṭave*” read “*o[ṭagega]=o[ṭave*”

For “*Madhusūdanam*” read “*Madhusūdanam*”

- „ 141.—For “*=adan=*” read “*adēn=*” and for “*-[bhadrām]*” read “*bhēda-*”  
 „ 142.—For “*padedam*” read “*me bhēdam*”  
 „ 144.—For “*-āika-*” read “*-āik-ā*”  
 „ 147.—For “*-vibhava-*” read “*[vi]śēsha-*”  
 „ 148.—For “*-drāvaṇa-*” read “*-pravaṇa-*”  
 „ 151.—For “*-Cha[ṇi]kya*” read “*-Chāṇākya*”  
 „ 152.—For “*dvisaptati*” read “*dvāsaptati*”  
 „ 154.—For “*Vā[rṇna]s-ā-*” read “*Vānas-ā*”  
 „ 155.—For “*a(a)śvita-trivargga-viruddha*” read “*śvita-trivargg-āviruddha-*”  
 „ 156.—For “*vikramā-*” read “*vikram-āva-*”

*Fourth Face.*

- „ 161.—For “*bba-*” read “*bhe-*”  
 „ 162.—For “*pāravāra-pāragama*” read “*pāravāra-pāraṅgama-*”  
 „ 167.—For “*=arppa=ant=*” read “*=irppant=*”  
 „ 170.—For “*-viśāla-*” read “*-viśāla-*” and for “*o muman akhila-*” read “*omuman=akhila-*”  
 „ 174.—For “*[la] ya*” read “*o laya*”  
 „ 176.—For “*śāleya [kair]*” read “*śāleya [Kāir]*”  
 „ 177.—For “*[ka]ryyana(ma)in*” read “*o tayyanin*”  
 „ 188.—For “*=entod=embar*” read “*=emtuṭ=embar*”  
 For “*[kā]ryy-*” read “*sauryy-*”  
 „ 190.—For “*o yvarasana*” read “*o yvarasana-*”  
 „ 193.—For “*-upādhyāyigaṇ 3i*” read “*-upādhyāyigaṇ=āgi*”  
 „ 196.—For “*-ārṇvarggaṇ*” read “*orvarggaṇ*” and remove footnote 2  
 „ 100.—For “*parisha*” read “*parishe*”  
 „ 201.—For “*o rad=agaṇim baḍa[ga]*” read “*o rada gaḍimbada-*”  
 „ 202.—For “*[ho]lam*” read “*polam*”  
 „ 203.—For “*eḍev - ā anada [ke]-*” read “*eḍevolan = adaro-*”  
 „ 204.—For “*Bhātṭa o*” read “*Bhātṭa o*”  
 „ 210.—For “*Māleya*” read “*[Sā]leya*” as in l. 176, and for “*Būva*” read “*Bōva*”  
 „ 211.—For “*[mā]nyam*” read “*[na mā]nyam*”.

**No. 722.**

(A.R. No. 99 of 1902).

ON A SLAB FIXED IN THE WALL OF A RUINED TEMPLE OPPOSITE TO A SIVA TEMPLE  
AT THE SAME VILLAGE.

Published in the *Archæological Series* of the Hyderabad State, No. 8, pp. 2 ff.  
In the readings given there, the following corrections have to be made:—

- Line 2.—For “*Vā [r] nasa*” read “*Vāṇasa-*”  
 „ 5.—For “*—pramukham*” read “*prāmukham-*”

**No. 723.**

(A.R. No. 100 of 1902).

ON A PILASTER ON THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE JAINA TEMPLE AT SERAM,  
HYDERABAD STATE.

- 1 (ॐ) ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಯಾದ್ವಾದಮೋಘಲಾಂಛನಂ-  
 2 ಜೀಯಾ ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಕಾಸನಂ ಜಿನಕಾಸನಂ ||  
 3 ಸ್ವಸ್ತಿ [||\*]ಸಮಸ್ತಭುವನಾಕರಯ ಶ್ರೀಪುಷ್ಪೀ-

- 4 ವೆಲ್ಲ ಭ ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ ಪ-
- 5 ರಮಭಟ್ಟಾರಕಂ ಸತ್ಯಾಶ್ರಯಕುಳತಿಳಕಂ ಚಾಳುಕ್ಯಾಭಿ-
- 6 ರಣಂ ಶ್ರೀಮತ್ಪ್ರಭುವನಮಲ್ಲ ದೇವರು ಜಯಂತೀಪ್ತ-
- 7 ರದ ನೆಲವೀಡಿನೊಳು ಸುಖಸಂಕಥಾನಿನೋದದಿಂ ರಾ-
- 8 ಜ್ಯಂಗಯ್ಯತ್ತಮಿರ @ ಸ್ವಸ್ತಿ [1\*] ಸಮಸ್ತ ಶಾಸ್ತ್ರಾಂತ್ರ-
- 9 ಪಾರಾನಾರಪಾರಗರುಂ | ತದುಕ್ತ ತಪೋನುಷ್ಠಾನನಿಷ್ಠಿ-
- 10 ತರುಂ | ಸಕಳಲಾಪಾಳಮೌಲಾಲಾಳತಚಾರುಚರಣಾ-
- 11 ರವಿಂದದ್ವಂದರುಂ | ನಿರಸ್ತ ದ್ವಂದ್ವರುಂ | ತುಷಾರಹಾರಹಾರಹಾಸಾ-
- 12 ಭಾಸಕೀರ್ತಿಗಳಂ | ಜ್ಞಾನನಿಧಾನದೀಪವರ್ತಿಗಳಂ [1\*] ಮಂತ್ರನಾಡಿ-
- 13 ಮಕರಧ್ವಜರುಂ [1\*] ಪರವಾದಿಗಜಮೃಗರಾಜರುಂ [1\*] ಮಡುವ-
- 14 ಗಣಾಂಬರಭಾನುಗಳಂ [1\*] ಶ್ರೀವೀರಪುರತೀರ್ಥಾಧಿಪತಿಗಳಂ-
- 15 ಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮತ್ಪ್ರಭಾಚಂದ್ರತ್ಯುತ್ಪಾದ್ಯಭಟ್ಟಾರಕದೇವಶ್ವಿರಂ ಜೀಯಾತ್ |
- 16 ಜಿನಪತಿಮತತತ್ವರುಚಿನ್ಮಯಪ್ರಮಾಣಪ್ರವೀಣನಿಶಿತಮ-
- 17 ತಿಃ | ಪರಹಿತಚರಿತ್ರಪಾತ್ರೋ ಬಭೌ ಪ್ರಭಾಚಂದ್ರಿಯತಿ-
- 18 ನಾಥಃ | ಖ್ಯಾತಸ್ತ್ಯವಿದ್ಯಾಪರನಾಮಾ ಶ್ರೀರಾಮಚಂದ್ರಮುನಿ-
- 19 ತಿಳಕಃ | ಪೃಯಶಿಷ್ಯಃ ತ್ರ್ಯವಿದ್ಯಪ್ರಭೇಂದು ಭಟ್ಟಾರಕೋ ಲೋಕೇ
- 20 @ ಸ್ವಸ್ತಿ ಯಮನಿಯಮಸಾಧ್ಯಾಧ್ಯಾಯಧ್ಯಾನಧಾರಣಮೌನಾ-
- 21 ನುಷ್ಠಾನಜಪಸಮಾಧಿಶಿಲಸಂಪನ್ನರುಂ | ನುಡಿದುಮತ್ತನ್ನ-
- 22 ರುಂ | ಕಾಂಚೀಪುರದ್ವಾರಕನಾಟಪುಟಭೇದನಾಭಿಚಾರಹೋ-
- 23 ಮಸಾಧಕರುಂ | ವಿಶೋಧಿಕುಳಾರಣ್ಯಪಾವಕರುಂ [1\*] ಚತುರ್ವೇದ-
- 24 ಪಾರಾನಾರಪಾರಗರುಂ | ಬಹುವಿಧವಚನರಚನಾಪ್ರ-
- 25 ವೀಣರುಂ | ಚಪುಷ್ಪಿ ಕಳಾನ್ವಿತವಸುಮತಿಗೀರ್ವಾಣರುಂ | ಹೇಮ-
- 26 ಕುಂಡಳಜ್ವಾಲಿನಿದೇವಾಕರ್ಷಣರುಂ | ಸಮಸ್ತವಿದ್ಯಾವಿಶೇಷಣ-
- 27 ರುಂ | ಕರಣಾಗತವಜ್ರಪಂಜರರುಂ | ವೈರಿಹಿಕ್ಕಂಜರರುಂ ಶ್ರೀ-
- 28 ನಾರಾಯಣದೇವಪಾದಪಂಕಜಭ್ರಮರರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀ-
- 29 ಮದಗ್ರಹಾರಂ ಸೇಡಂಬದೆ ಅಶೇಷಮಹಾಜನ ಮುಂ(ಂ)ನೊ-
- 30 ವ್ವರುಂ ಸ್ಥಿರಂ ಜೀಯಾತ್ @ ನರನಿಂದಗ್ಗದಿ ಖಂಡವಂ ನೆಗೆಚ್ಚಿ ಲಂಕಾದ್ವೀಪ-
- 31 ಮಂತೊಂದು ನಾನರನಿಂ ತ್ರ್ಯಪುರವೀರ್ವ ತಾಪಸನ ಕಿಂಚಿನ್ಮಾತ್ರ-
- 32 ಕೋಪಾಗ್ನಿಯಿಂ ಪರಿಭಂಜತ್ತುವು ದೇವನಿರ್ಮಿತ ಗಡನ್ತಾಮೆಂ
- 33 ದು ನಿಚ್ಚಂ ನಿರಾಕರಿಸುತ್ತಿಪ್ಪುದು ಪಚ್ಚಿ ತೇಜದೊದವಿಂ ಸೇಡಿಂಬ-
- 34 ದಾಡಂಬರಂ @ ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮಚ್ಚಾಳುಕೈವಿಕ್ರಮ ವರ್ಷದ ೪೮ ನೆ-
- 35 ಯ ಕೋಭಿಕೃತ್ಸಂವತ್ಸರದ ಮಾಘಶುದ್ಧ ೧೦ ಸೋಮವಾರದಂದು
- 36 ಅಶೇಷ ಮಹಾಜನ ಮೂನೋರ್ವರುಂ ಸೇಡಿಂಬದಲು ಬಸದಿಯ
- 37 ನಿರ್ವಾಣನಾಗಿ ಮಾಡಿಸಿ ಕಾಂತಿನಾಥದೇವರಂ ಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯಂ ಮಾ-
- 38 ಡಿ ಮಹಾವಿಭೂತಿಯಿಂ ಸುವರ್ಣಕಳಶಾರೋಹಣಂ ಮಾಡಿ
- 39 ಬ್ರಹ್ಮಜಿನಾಲಯಮೆಂದು ಸಸರನಿಟ್ಟು ಮತ್ತ ಮಾ ಕಾಂತಿನಾ-
- 40 ಥದೇವಗ್ಗ ಸುತಂ ಮಾಡುವಷ್ಟವಿಧಾಚ್ಛನೆಗಂ ಜೀವದಯಾಷ್ಟಮಿ
- 41 ನಂದೀಶ್ವರದಷ್ಟಮಿ ಸಂಕ್ರಮಣ ಗ್ರಹಣ ಪರ್ವದ ಮಹಾಪೂಜೆ-
- 42 ಗಳುಗಂ ಪ್ರಾಸಾದಂ ಪಲಕಾಲಮಿರ್ಪಂತಾಗಿ ಪಡಿಸಲಿಸಿ ಮಾರ್ಪಂ-
- ತಾಗಿ ಖಂಡಸ್ಥುತಿ ಜೀರ್ಣೋದ್ಧಾರದ ಬೆಸಕ್ಕಂ ಸೇಡಿಂಬದೆ ಪ-
- 44 ಡುವ ವೋಲದಲು ಲೋಕಜಿನಾಲಯದ ಕೆಯಿ ಕಾಲಡಿ-
- 45 ಯ ನಾಲ್ವತ್ತು ಮತ್ತರಿಂಗ ವೋಂದೇ ಸೀಮೆಯಾಗಿ ಹತ್ತಿದ ತಂಕಣದೆ-
- 46 ಸೆಯಲು ಅಶೇಷ ಮಹಾಜನಂ ಮೂನೋರ್ವರು ಮೊಡಂಬಟ್ಟು ಕೊಟ್ಟ



- 47 ಕೆಯಿ ಕಾಲಡಿಯ ಮತ್ತ ರಿಪ್ಪೆತ್ತನಾಲ್ಕು ಮತ್ತಂ ಹೂದೊಂಟ ವೊಂ-  
 48 ದು ಗಾಣವೊಂದು ಮಿತಿ ವೈತ್ತಿ ಪ್ರತಿಪ್ರತ್ತಿಯಂ ಕೊಟ್ಟೀ ಕಾಸನಮಯ್ಯಾ-  
 49 ದೆಯ ತಪ್ಪಲಿಯದೆ ತಂತಮ್ಮ ಪ್ರತ್ರಪಾತ್ರಾದಿಗಳು ಮೆ-  
 50 ರಸುಗಳಂ ಪ್ರತಿಪಾಳಿಸುವಂತಾಗಿ ಕಿಳಾಳಿಪ್ಪಾಕ್ಷರಂಗಳಾಗಿ ಕಾ-  
 51 ಸನಮಂ ಮಾಡಿ ಪ್ರಣ್ಯಕೀರ್ತಿ ಕಾಸನಮ ನಾಚಂದ್ರಾಕ್ಷ್ಯಾಸ್ಥಾಯಿ-  
 52 ಯಾಗಿ ನಿಲಿಸಿದರು ನಲಂ ನಿಲುಪಿಸಗಂ ಮಂಗಳಮಹಾಶ್ರೀ ಶ್ರೀ  
 53 @ ಸ್ವದತ್ತಾಂ ಪರದತ್ತಾಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ ವಸುಂಧರಾಂ [1\*] ಪ್ಪಿಪ್ಪಿವ್ವರ್ಷಸಹ-  
 54 ಸ್ರಾಣೆ ವಿಷ್ಣುಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕ್ರಿಮಿಃ || ಪೃಯದಿಂದಿನ್ನಿದ ನೆಯ್ದಿ  
 55 ಕಾವ ಪುರುಷಂಗಾಯುಂ ಜಯಶ್ರೀಯುಮಕ್ಕುಮಿದಂ ಕಾ-  
 56 ಯದೆ ಕೊಯ್ವ ಪಾಪಿಗೆ ಕುರುಕ್ಷೇತ್ರಾಂತದೊಳು ವಾರಣಾಶಿಯೊ-  
 57 ಲೆಳೊಟ್ಟಿ ಮುನೀಂದ್ರರಂ ಕವಿಲೆಯಂ ವೇದಾಧ್ಯರಂ ಕೊಂದುದೊಂದಯ-  
 58 ಸಂ ಸಾರ್ಥಪ್ರದಂದಂ ಸಾಚಿದಪ್ರದೀ ಟೈಳಾಕ್ಷರಂ ಧಾತ್ರಿಯೊಳ್ @

No. 724.

(A.R. No. 101 of 1902).

ON A PILASTER ON THE LEFT OF THE ENTRANCE INTO THE SAME TEMPLE.

- 1 @ ಸ್ವಸ್ತಿ ಸಮಸ್ತ ಸುರಾಸುರಮಸ್ತ ಕಮಕುಟಾಂ-  
 2 ಕುಜಾಳಜಲಧೌತವದಂ ಪ್ರಸ್ತುತ ಜಿನೇಂದ್ರಕಾಸನಮಸ್ತು  
 3 ಚರಂ ಭದ್ರಮವಿಳಭವೈಜನಾನಾಂ || ಧರೆಯಂಬುಬುಜಮಿಪ್ಪು-  
 4 ದು ಸರದಿ ಸರ್ವೋವರದ ನಡುವೆ ಕನ್ನಿಕೆವೊಲು ಮಂದರಮಿ-  
 5 ಪ್ಪುರದಲ್ಲಿ ಮಂದರಗಿರಿಯಿಂದಂ ತಂಕಲಸವ ಭರತಕ್ಷೇ-  
 6 ತ್ರ || ಆ ಭರತಕ್ಷೇತ್ರದೊಳು ಚಾಳುಕ್ಕು ಚಕ್ರೇಶ್ವರರ ವಂಶಾ-  
 7 ವತಾರದೊಳ್ || ಅಗೆ ನೆಗೆವಂದದಿಂದೊಗದ ರಾಷ್ಟ್ರಕುನೂ-  
 8 ರಕರಂ ಪೊರಳ್ಳ ಕೊಂಡಾಣತನಾದ ಪೆಮ್ಮಿಗೆ ತವಮ್ಮ-  
 9 ನೆಯಾಗಿ ಚಾಳುಕರನ್ವಯಂ ನೆಗೆ ನೆಗೆಯಂ ತಳೆದು ತಂ-  
 10 ನಯ ತೇಜವೊಳಾಣೆಯೊಲೆಯುಂಡಿಗೆ ಸಲ ಸಾಧ್ಯ-  
 11 ವಾದ ನಲನಂ ತಳೆದಂ ನೃಪಮೇರು ತೃಲವಂ || ಅಂತು ಜನತಾಸಂ-  
 12 ಸ್ತುತನಾದ ತೃಲನ ಮಗಂ ಸತ್ಯಾಶ್ರಯಂ ತಂನೃಪಾಳನ  
 13 ಪ್ರತ್ರಂ ವಿಭುವಿಕ್ರಮಂ ತದನುಜಂ ಶ್ರೀಯಯ್ಯಾಣೋ-  
 14 ವ್ವೀಶ ನಾತನ ತಂಮಂ ಜಯಸಿಂಹ ನಾತನ ಮಗಂ ತ್ರ್ಯ-  
 15 ಲೋಕ್ಯಮಲ್ಲ ಹೈತೀಕನೆನಿಪ್ಪಾಹವಮಲ್ಲ ನಾತನ ಮ-  
 16 ಗಂ ಸೋಮೇಶ್ವರೋವ್ವೀಶ್ವರಂ | ತತ್ಸಹೋದರಂ | ಶ್ರೀ-  
 17 ಮತ್ರಿಭುವನಮಲ್ಲ ನಿಳಾನುಹಿತಂ ನರುಷಪೃಥು-  
 18 ಭಗೀರಥಚರಿತಂ ಭೂಮಂಡಲಮಂ ಸಕಳಾಶಾ-  
 19 ಮಂಡಲಮವಧಿಯಪ್ಪನಂ ಸಾಧಿಸಿದಂ | ತತ್ಪುತ್ರಂ |  
 20 ನಿನಗೇಕಚ್ಚತ್ರಮಕ್ಕೀ ಭುವನಭವನವೊ ರೋಕದಾಯು-  
 21 ಪ್ಯಮಲ್ಲಂ ನಿನಗಕ್ಕುನ್ಯಾವನೀಪಾಳಕ ರತಿಭಯದಿಂ ತಮ್ಮ  
 22 ಸರ್ವಸ್ವಮಂ ತತ್ತು ನಿಜಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಮಕ್ಕು-  
 23 ಗುಗೆ ಪರಿದುಂ ಪ್ರೀತಿಯಿಂ ವಿಶ್ವಧಾತ್ರೀಜನಮಂ ಭೂ-  
 24 ರೋಕಮಲ್ಲಹೈತಿವತಿ ದಯೆಯಿಂ ರಕ್ಷ ಸಾಚಂದ್ರತಾರಂ @  
 25 @ ಖ್ಯಾತಸ್ತ್ರೈವಿದ್ಯಾಪರನಾಮಾ ಶ್ರೀರಾಮಚಂದ್ರಮುನಿ-  
 26 ತಿಳಕ 8 ಪೃಯಶಿಷ್ಯ ತ್ರೈವಿದ್ಯಪ್ರಭೇಂದುಭಟ್ಟಾರಕೋ  
 27 ರೋಕೇ | ಜಿನಪತಿಮತತತ್ವರುಚಿನ್ಮಯಪ್ರಮಾ-  
 28 ಣಪ್ರವೀಣಾನಿತಿಮತಿಃ | ಪರಹಿತ ಚರಿತಪಾತ್ರೋ

- 29 ಬಭೌ ಪ್ರಭಾಚಂದ್ರ ಯತಿನಾಥಃ | ಪ್ರಭಾಚಂದ್ರಮುನೀಂದ್ರಸ್ಯ  
 30 ಮುಖಚಂದ್ರಸ್ಯ ಚಂದ್ರಿಕಾ | ವಿದ್ವಜ್ಞಾನ ಮನೋಜಾತಃ(ಃ) ಖೇದ-  
 31 ತಾಮಸಹಾರಿಣೀ | ಮುನಿಬೃಂದಾರಾಧ್ಯನೀ ಬಂದನ ಕುಮ-  
 32 ತಮತದ್ವಂಸನೀ ಬಂದನೀ ಬಂದನ ವಾದೀಭೇಂದ್ರಕಂಠೀರವ ನಖಿ-  
 33 ಛಗುಣಗಣೋದ್ವಾ ಮನೀ ಬಂದನೀ ಬಂದನ ಚಾರ್ವಾಕಾ[ದಿ]ವಾದಿಪ್ರ-  
 34 ಕರಮಿಲೆ ಮನೋಗರ್ವಮಂ ತೋಷದಿಮ್ಯಾಣನುತುಂ ತ್ರ್ಯವಿ-  
 35 ದ್ಯನೀ ಬಂದನ ಗುಣಗಣಧಾಮಂ ಪ್ರಭಾಚಂದ್ರದೇವಂ @@  
 36 @ ಭುವನಾಶ್ಚರ್ಯಮನಲ್ಕೆ ಮಾಡಿಸಿದ ರೀಲೋಕಂ ಗುಣಂಗೋ-  
 37 ಳ್ವನಂ [ದಿ]ವಿಜೇಂದ್ರಾಚ್ಚೈತ ಶಾಂತಿನಾಥಜಿನವ ಶ್ರೀಗೇಹಮಂ  
 38 ದಲ್ ಮಹೋತ್ಸವದಿ ಮೇರುನಗೇಂದ್ರಚೈತ್ಯಗೃಹದಿ ಮೇಲೆಂಬಿ-  
 39 ನಂ ಶಾಂತಿನಾಥ ವಿಶ್ವಾತ್ಮಗಣೇ ಬಮ್ಮದೇವವಿಭುಗಲ್ಲೆಮ್ಯ-  
 40 ಕ್ವರತ್ತಾಕರರ್ | ಮತ್ತಂ | ನಿನಗಭವದ್ಧಿಯಕ್ಕೆ ಶುಭಮಕ್ಕೆ  
 41 ಶುಭೋದಯಮಕ್ಕೆ ಪ್ರಣ್ಯ ಮಕ್ಕನುಪಮಲಕ್ಷ್ಮಯಕ್ಕೆ  
 42 ಜಯಮಕ್ಕಜಾಮರ ಮಕ್ಕೆ ಪ್ರಣ್ಯಭಾಜನವರಶಾಂ-  
 43 ತಿನಾಥಜಿನಪಾದಪಯೋರುಹಭೃಂಗಸಜ್ಜನಾನಮುಕುಂ-  
 44 ರುವೆಭಿವ್ಯಜನಬಾಂಧವ ಸ[ದ್]ದ್ವಿಜವಂಶಭೋಷಣಾ | ಅಂಬ  
 45 ರಮಂ ಸಳಂಚಲಿಳುತಿಃ ಪ್ರದಿಕ್ತಿದ ಕೋಟಿ ನಾಗಲೋಕಂಬರ ವೆಯ್ದೆ  
 46 ಮುಟ್ಟಿದುದುಳ್ಳ . . . ತ್ತ ದಿಶಾದಿಶಾಂತರಾಳಂ ಬರಮೆಯ್ದೆ  
 47 . . . . . ಗುರ್ವನಲ್ಕೆ ಸೇಡಂಬವೊಳಿತ್ತಿ . . . . .  
 48 . . . . . ಮಸ್ತಕಶಾಲ ಮಲ್ಲಮೇ || ಅಂಬುಧಿ ಮೇರೆದೊಪ್ಪ ಕನಿ . . . . .  
 49 . ಧರೆಯಂಕೇ[ಳು]ವೆಂದು ವಿಷ್ಣು ವಂಶಂ ಬೆರಸೀ ಜಗತ್ರಯಮುಮಂ  
 50 ಬಸಿಣ್ಣೆಳ್ಳಿಲಿಸಿಳ್ಳು ಕಾವವೋಲಿಂಬಳಿದಿಟ್ಟ ನಾಲ್ಕೆಸಯ ನಾ-  
 51 ಡುಗಳಂ ಪೂಗಿಕ್ಕಿ ಕಾವ ಸೇಡಂಬದ ವಿಪ್ರರೊಂದಳವನೇವೋ-  
 52 ಗಳ್ಳೆಂ ಚಲದಂಕರಾಮರ || ಏಂದೊರೆಯ ಸ್ಪೇಡಂಬದ ನಾಡೆಯ  
 53 ಬಾನನ್ನವೀರರೋಳ್ಳೆಚ್ಚ ರದಿಂ ಕಾದುವರಾಕಾರ್ಯಾಂಚೇಪುರವದನಪ-  
 54 ಟುತರಕನಾಟಪುಟವಿಘಟನರೋಳ್ || ಸುರರುಂ ದೈತ್ಯ-  
 55 ರುಮೆಬ್ಬಿಯಂ ಕಡೆವುತಿರ್ಪುಂದುಗ್ರಶೇಷಾಹು ಭೀಕರಕೋಪಾಗ್ರ-  
 56 ಹಿ ಕಾಳಕೋಟವಿಷಮಂ ತುಪ್ಪಂದೆಡಾ ದೇವರುಂ ಸುರರುಂ ಭೀತಿಯಿ-  
 57 ನೋಡುವೆಂದು ಗಿರಿಶಂ ಕಾವಂದದಿಂ ಕಾದರೀ ಧರೆ ಕೆಟ್ಟೋಡುವ ಕಾ[ಲ]-  
 58 ದೆಂದು ಪಲರಂ ಸೇಡಂಬದಿಗ್ಗಾಧಿಪರ್ || ಕರಣೆಂದು ಮೂ[ಃ]  
 59 ಲೋಕಂ ಬಗೆಯಿಂ ಕೈಕೊಂಡು ಕಾವ ಮಹಿಮಾಸ್ವದರೋಳ್ ಶ-  
 60 ರಣಾಗತಪಡಿಪಂಜರ | ರರವಿಂದೋದರನ ದೊರೆಯ[ರೀ]  
 61 ಮೂನೂರ್ವರ್ || ತೂದಳೇ ನೀ ಧಮ್ಮೂಮಂ ರಕ್ಷಿಸಿದನವನ್ ದೀ-  
 62 ಘಾಯುವಾರೋಗ್ಯಮುರ್ವಿವಿದಿತಪ್ರಖ್ಯಾತಿ ವಂಶೋನ್ನತಿ ಮ-  
 63 ದನನಿಭಾಕಾರಮವ್ಯಾಕುಳಂ ಶ್ರೀಸುದೀಪನಾಥತ್ವಮಿಂತೀ  
 64 ಭವದೋಳಸಗುವಲ್ಲಿಂ ಬಳಕ್ಕೆ ಸುರೇಂದ್ರಾ . . . ದೊಳೊಡ  
 65 . . . ತ್ತರೊಗ್ಗಲಳಿಯನಾ ನೆಯ್ದೆ . . . . .

No. 725.

(A.R. No. 102 of 1902).

ON FOUR FACES OF A PILLAR SET UP IN THE YARD OF A PRIVATE HOUSE EAST OF THE  
1,000-PILLARED TEMPLE AT HANAMKONDA.

Published in *Indian Antiquary*, Vol. XI, pp. 9. ff.



## No. 726.

(A.R. No. 103 of 1902).

ON A PILLAR BUILT INTO THE WALL OF THE ASTHANA-MANDAPA OF THE SAME TEMPLE.

- |  |                                  |
|--|----------------------------------|
| 1 యోగి స్వప్తిశ్రీ విష్ణుజయశ్చాభ్యుదయ- | 7 [నంది]నెకి-న దేవిదేవగాను ఉమామ- |
| 2 శ్చ [దే]వదు శ్రీమతు గౌసగి ఈ-         | 8 హేశ్వరదేవరాను అదేవిదేవరాను     |
| 3 శ్వరదేవండు ఆముమాడలూ-                 | 9 వెయి లింగాలూను రుద్రేశ్వరము    |
| 4 ను ఇను మతారు బూమి తంనేలి-            | 10 లోపలను ప్రతిష్ఠసేసె ముగ-      |
| 5 న శ్రీకాకతీయ రాజులకు రాజ్యా-         | 11 ల మహాశ్రీ శ్రీ శ్రీ           |
| 6 భివృద్ధిగాను చతుర్ముఖదేవరాను         |                                  |

## No. 727.

(A.R. No. 104 of 1902).

ON A PILLAR SUPPORTING THE SAME MANDAPA.

- 1 శ్రీ యోగుగంట్వంత్రిమా[వి] రాజుపల్లిజ[వి] శ్రీ-  
 2 నిరీశుంగవాసీ శ్రీపండితారాధ్యమహాశ్య<sup>1</sup>

## No. 728.

(A.R. No. 105 of 1902).

ON TWO PILLARS IN THE MANDAPA OPPOSITE TO THE BHADRAKALI TEMPLE  
AT THE SAME VILLAGE.

- |                                    |                                 |
|------------------------------------|---------------------------------|
| I                                  |                                 |
| 1 భక్తిం వి[ద్ధన]పజ్జేతి దత్తే పం- | 3 ం సమశ్చేవామేతి దత్తే పం-      |
| 2 బాక్షరో మనుః ముక్తి-             | 4 చాక్షరో మనుః॥                 |
| II                                 |                                 |
| 5 దాతారో భో క్రుణుతే-              | 7 త్రయః । బలిః శిబిశ్చ          |
| 6 తాద్వాపరేషు క్రమా[త్]            | 8 క[ణ]శ్చ కలా వి[ద్ధన]పజ్జే[పః] |

## No. 729.

(A.R. No. 106 of 1902).

ON FOUR FACES OF A PILLAR SET UP IN FRONT OF THE PADMAKSHI TEMPLE  
AT THE SAME VILLAGE.Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IX, pp. 262 ff.

## No. 730.

(A.R. No. 107 of 1902).

ON THREE FACES OF A BLACK GRANITE PILLAR LEANING AGAINST THE COMPOUND WALL OF A  
PRIVATE HOUSE IN FRONT OF THE SAMBHULINGA TEMPLE AT WARANGAL FORT.

First Face.

- |                                    |                                      |
|------------------------------------|--------------------------------------|
| 1 . . . . .                        | 6 యమివే కృతం కిర్త్యయంతారంతరా-       |
| 2 . వచనః సర్వదా సర్వదోషో నో        | 7 యోః ॥ క్రిడాకృడతనోః సదా దిశతు      |
| పా . .                             | 8 వో శ్రేయోః శ్రియో వల్లభో యశ్య      |
| 3 న ద్వివేక[ట]తటాసంగినో యశ్యభ్యం-  | శ్యా-                                |
| 4 గాః । భాంతి ధ్వస్తాఖిలఖలజనారబ్ధి | 9 మరుజ్జేః కణాంకనిలసద్దంష్ట్రాస్ఫుటం |
| 5 కాయ్యాస్యకాయోః కర్ణే కమ్రో       | 10 భోతలం । మధ్యే మేరుయుతం వ్యరా-     |
| స్వ-                               |                                      |

Incomplete.

- 11 ಜದಮಲಸ್ಥೂಲೇಂದ್ರನಿಲಸ್ಥಲೇ ಜಾತಂ  
ರಾ-  
12 ಜತನಾಲಮಂಬುಜಮಿವ ಸ್ವರ್ಣೋಲ್ಲ-  
13 ಸತ್ಯರ್ಣಕಂ || ಶ್ರೀಮಾನಂಬೋಧಿವೇಳಾ-  
ವಲಯಿ-  
14 ತವಸುಧಾದಾಮವಿಖ್ಯಾತವೀರಕ್ಷೋಣೇ-  
15 ಕಶ್ರೇಣಮಾನೋಂನ್ನತಿಮಹತಶಿರಶ್ಚೇಖುರೀ-  
ಭಾ-  
16 ವಿತಾಜ್ಞಃ | ಪ್ರಖ್ಯಾತಃ ಕಾಕತೀಶಸ್ತು-  
ಕಲಗುಣ-  
17 ನಿಧಿಭಿರ್ಭೂರಿಸಾರಪ್ರತಾಪಪ್ರಾಕಾರ-

## Second Face.

- 25 . . . . . ಶ್ರಮವ-  
ತೋ-  
26 . . . . . | ನಿತ್ಯಂ ಸುಖಾ-  
ನಹೀ-  
27 . . . . . ಮುಖಲಪಿತಂ ಸ್ವಗ್ಗಿ-  
28 . . . . . ಗ್ಯಂ ದದಾನ್ ಕಲ್ಪಕ್ಷತ್ರಾಜಾತ-  
29 ಚಿನ್ತಾಮಣಿ ಸುರಭಿಗ[ಣೈಃ]  
30 ಸೋಭವನ್ನೋಪಮಾನಂ || ವಲ್ಲಿ-  
31 ಭುಜಗಾತ್ರಕಾ ನಿಪತನಾ . . . . .  
32 ನಿಧೇಗ್ಗ್ರಾಹತೋಗ್ರಾಹಗ್ರಾಹ . . . . .  
33 ದ್ವಿಲೇ ಮೃಗರಿಪೋಕ್ಷೈಲೇ ರಯಾ  
[ತೋ]-  
34 ತಸಿ | ಭೀತಸ್ಯಂಭವಮಾಕಲ-  
35 ಯ್ಯ ಸಚಮೈಸ್ಸಾಧ್ಯಂ ಯದೀಯ  
36 ದ್ವಿಪೋ ನಿಶ್ಚಿನ್ವನಿ ತೃಣಂ ರಣೇಷು

## Third Face.

- 52 . ಕಣ್ಣಾ ನಾಗಪೂಗೈರುಪೇತಾ ವಿಲ-  
ಸಿತ-  
53 ವಸುಧೇತಿವ್ಯಾಜಿಭಿಜ್ಜುಷ್ಯ ಕಾಲಾ  
54 ವಸತಿರಂ ಶಿನಾನಾಂ ಭೀಕರೇಷು  
55 ಪ್ರಸನ್ನೇಪ್ಯಭವದರಿಪುರಿಸ್ಥಂ ಯತ್ರ  
56 ಚಿತ್ರಂ ಸಮಾನಾ || ತಸ್ಯಾಸೀತ್ತನ-  
57 ಯಃ ಶ್ರೀಮಾನ್ಮಹಾದೇವಮಹೀಷ-  
58 ತಿಃ | ಮಹೇಶ ಶ್ರೀಪದಾಂಭೋಜಪೂಜಾ-  
59 ವಿಜಿತಕಲ್ಪಷಃ || ಗೌರೀಭರ್ತುಃ ಪ್ರಸಾ-

- 18 ತ್ರಾತರೋಕಃ ಕ್ಷಿತಿವತಿತಿಲಕಃ ಪುಲ-  
ಲನಾ-  
19 ಮಾ ನೃಪೋಭೀತ್ || ಯಸ್ಮಾದಾಜಾ  
ನಿಜ-  
20 ಭುಜಬಲಧ್ವಸ್ತವೀರಾರಿವಗ್ಗಾತ್ರಂ-  
ತ್ರಸಾ-  
21 ನಾಂ ಮಹತಿ ಗಹನೇ ಧಾವತಾಂ ವೈರ-  
ಭಾ-  
22 ಜಾಂ | ಉಲ್ಲಂಭನಶ್ಚಿ ಕುರನಿಕರಂ ಕಂ-  
ಟಕೈಮೋಲ-  
23 ಚಯನ್ಮೋ ವಸ್ತ್ರಂ ದೀಪ್ತಾಂ ಹೃಷಣ-  
ಕಮ-  
24 ತಾಂ ಶಿಕ್ಷಯನ್ತಿಸ್ತು ಕೃಷಾಃ || ಯೋಧಾ-

- 37 ಕರಣಂ ನಿರಭ್ಯೀತಲಿಭ್ಯಂ ಭುವಿ || ತ-  
ಸ್ಯಾ-  
38 ಸೀತಸ್ವೀಲಭೋಪಾಲಃ ಪರಾಕ್ರಮ-  
39 ನಿಧಿಃ ಸುತಃ | ಉದಗ್ರದು . . . . .  
40 ರಾತಿ ರಾಜವಂಶದವಾನಲಃ . . . . .  
41 ಯದ್ವತ್ತವಿತ್ತವಿಭವಾನಿಸಿತವಿ . . . . .  
42 ಸಂತಾಯಮಾನಮುಖನಿ . . . . .  
43 ನವ್ಯಹವ್ಯಂ | ದೇವಾಸ್ಸುಧಾ . . . . .  
44 ಸಂ ಬಹುಸೇವಮಾನಾ ದುಗಾಭಿ-  
45 ಮನ್ಥನವಿಧಾವನುಶೇರತೇ ಸ್ತು ||  
46 ಕೈಲೈಃ ಕವಿಪಿತಸೇತುನಾ ಸಹ ಬ-  
47 ಲೈಸ್ತೀರ್ಣಾರ್ಣವಂ ರಾಘವಂ ಯ-  
ತ್ಕೀರ್ತಿ-  
48 ಹೃಸುತೀವ ಶಾರದನಿಕಾ-  
49 ಶೀತಾಂತುಬಿಂಬದ್ಯುತಿಃ | ಆಭಿಲಾ-  
50 ನಲಫೀಯಸೋ ಜಲನಿಧಿನೇಕೈವ  
51 ಯಲ್ಲಿಲಯಾ ಸಪ್ತಾಪ ದ್ರುತ

- 60 ದಾದಧಿಗತನಿಯತಪ್ರಾಜ್ಞರಾಜ್ಯ-  
61 ಸ್ಯ ಭೂಮೌ ಯಸ್ಯ ಶ್ರೀಪಾ-  
62 ದಪದ್ಮನೃಸನವಿಲಸಿತಸ್ವರ್ಣ-  
63 ಏತೋಪಕಣ್ಣಂ | ನಿತ್ಯಂ ನಾನಾ-  
64 ದಿಗಂತಗತನತನಿಖಿಲಕ್ಷತ್ರಿ-  
65 ಯನ್ಮಾತೃಕಾನ್ತಸ್ಪೀತಪ್ರದ್ಯೋತ-  
66 ಚೂಡಾಮಣಿಗಣಕೀರಣ-  
67 ಶ್ರೇಣಯಃ ಕೋಣಯನ್ತಿ || ದೇವೇ ಭ-  
68 ವೇ ಭುವನವನ್ತಿ ತಪಾದಪದ್ಮೇ ಯಸ್ಯಾ-



- 69 వరశ్శక్య విమలామహలాం బ భక్తిం ।  
 70 అదశ్శక్యపమన్యుమనిభక్తిమహా-  
 71 ప్రశంసా పారాణికి న వితథేతి బు-  
 72 ధ్యరబోధి ॥ లబ్ధాభిరాయ బతుర-  
 73 న్తథాధిపత్యం యో దుల్లభం న-  
 74 కలశమృతశంపదాధ్యం (1) మత్వా త్మ-

- 75 తాయ తదశ్శక్యమముష్య శం-  
 76 భోజ శ్రీపాదపద్మపరిపూజనత-  
 77 త్పరశ్శోభాత్ ॥ ప్రబుద్ధశివసిద్ధా-  
 న్తా-  
 78 ద్దు)వేశ్వరమునిశ్వరాత్ యో  
 79 శిక్షతావిలం ధమ్మం ప్రయత్న-

## No. 731.

(A.R. No. 108 of 1902).

ON THREE FACES OF A RED SAND-STONE PILLAR IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

## First Face.

- 1 శాశాబ్దే తత్వదేవప్రజావిభుగణితే రక్త సంవామివషే మాసే  
 2 పక్షేసిరాభ్య శుభగుణసహితే వంద్యమీధానువారే । భో-  
 3 గేచిత్రాపభానక్షితివతిలికో విక్రమాదిత్యకుల్యః ప్రా-  
 4 సరంద్రాజధానం యవనపతిహృతాం రమ్యమేకోపలాభ్యాం॥  
 5 శ్రీభూయాత్ । స్వప్రీతే జయాభ్యుదయ శకవషణ్ములు  
 6 గరతః నగు రుధిరోద్ధారి మాఘ శు X అదివారం నాండు ।  
 7 యస్యోత్తుంగసప్తావిధానసరయాదుచ్చలితా వ్యోమని  
 8 స్తోభీభూయ కుల్రాచలా ధృతియతాః సంస్థానమా-  
 9 తస్యతే అలింగంతి . . . దయోపి సకలాః[\*] ప్రాత్తు త్య దివ్యా-  
 10 ం నదీం వందే . . . . . తమముం దేవం వరాహం హరిం ।  
 11 శుభమస్తు । . . . . ల పూరమిత్రేతసురప్రసాదే-  
 12 నీనీరభాస్యకాకా[ర]ప్రియ . . . . . తనుకలాసంబద్ధదేహద్యుతిః ।  
 13 ఆనందామృతవాద్ధి . . . . . కృతా(1)సంగో వియోగవృథా-  
 14 బోధాజ్ఞో వితరత్వభీష్టమఖిలం దేవః స్వయంభూః శివః  
 15 ॥ యద్గండక్షితిభ్య[ద్\*]ద్వయావిగళితం దానాంబుధారా-  
 16 యుగం స్వర్ణాద్రో వ్రవహజ్జలేన మిళితం మందాకి-  
 17 నీప్రసాదే । స్వలోకం కురుతే ప్రయాగమమలం  
 18 వేణీత్రయేణాగ్యతం సోయం దంతిముఖః  
 19 కరోతు కరుణాం భక్తానుకంపాపరః । భోగేవం-  
 20 శేస్తే కశ్చిత్పురమథన ఇహ ప్లుష్టవిద్విట్పురేశో భల్లైరా-  
 21 విద్ధదంతిప్రతిభయవిషమానేకదుర్దాంతసత్వః । నా-  
 22 గాభ్యో నాయకేంద్రః సురభిమృగమచైర్భిష్యమానోతి-  
 23 వీరైర్ధానుషైకశ్చుండ[భద్రై]రుపవితచమరీవాలహస్తైః పరీతః ।  
 24 తస్యాభూద్భూరిసారో సరపనివిదితో నందనో న-  
 25 మ్రుబంధునీరంక్రైబాణపాలైర్విశకవితచలస్థూలసూ-  
 26 త్నాదిలక్ష్మ్యః । మానీ సమృద్ధ్యమానో నిఖిలమను-  
 27 చరైర్ద్యౌద్వయధేమ బద్ధస్పర్థానిభూతపీఠప్రతిభ-  
 28 టనివహూ నాయకో మానయాభ్యః ॥ తస్య శ్రీ కైటభా-  
 29 దేరివ కమలగృహ ప్రేయసీ సరుమాహా సర్వేషాం మం-

\* Incomplete.

\* The letter గో is written below the line.

- 30 గళానాం సముదయభవనం భూభృదుక్పాతిహే-  
 31 తుః । సవేశశస్యేవ గౌరీ జనవిదితసతీభావరూపా జగత్వా-  
 32 ం గౌరాంబా గౌరవాఘ్నాజని కలిసమయే వీరసూశబ్దయోగ్యా ।  
 33 తస్యాం రత్నభువీవ మాన్య<sup>1</sup>స్పృశతేమేఘాదవ ప్రోద్యతా వైశూ-  
 34 య్యాభినవాంకురా ఇవ సుతా నానాత్వసంఖ్యాశ్రయాః

*Second Face.*

- 35 లాఽన్యస్తత్ర సితాపఖాననృపతీ రాజ్ఞాం శతైరుత్పన్నైః<sup>2</sup> స్తుత్య-  
 36 శ్చార్చుసుకణసంశ్రయతయా విద్యోతతే సంతతం  
 37 యస్యాంతఃపురమేతి నందనపదం రత్నాంబరాలంకృతం  
 38 గాంధర్వస్వరభేదమేహనకథావిభావసంభావితం । వా-  
 39 య్యాపూరితవంశరంధ్రనినదైరాదాయమానాంతరం సో-  
 40 యం సిత్రపఖానభూపరివృథో భూమండలాఖండలః ॥  
 41 యన్నిష్క్రింశనికృత్త శాత్రవతసుప్రస్యందిరక్తాపగాస్తీర్వా-  
 42 పిచ్చిలమాంసకిరణమవతీః కూలంకషప్రక్రియాః । వీరశ్రీ-  
 43 రభిసారికేవ సరతి ప్రోద్వేలరాగాకులా సోయం సిత్రపఖాన-  
 44 భూమిరమణో వీరైకకూడామణిః ॥ ఆలోకాలోకలో-  
 45 కాధికవిమలలసద్యత్ప్రీతాపోరురత్నఛాయాచ్ఛా  
 46 కాలిమానం జనయతి విమతక్షోణిపానాం విచిత్రం ॥  
 47 యతీగ్రితీః పంచభూతీ<sup>2</sup> వసనతి జగతీ<sup>2</sup> చండకోదండవిద్యా-  
 48 పాథః సీతాపఖానక్షితిపతిలికః సోతిశౌయ్యైకసీమా ॥  
 49 శ్రీమాన్ సిత్రపఖానభూమిరమణో యద్బాణతాత్మ్యా<sup>2</sup>  
 50 రయాన్నున్నాః సంగరసీమ్ని పత్రచలితాః ప్రోమ్యూభూ-  
 51 భృత్స్థితిం । కృత్వా కుండలినాం శిరాంసి నమితాన్యాత్త-  
 52 భ్య తద్వాహినిరంధ్రాంప్రస్తదహస్తీ<sup>2</sup> విదధతే సోయం  
 53 మహాపారుషః ॥ సోయం సిత్రపఖానక్షితిపతి-  
 54 లికో యస్య హేతివిశుద్ధా వైరీశాంగేమ నూతే జన-  
 55 భయజననీం రక్తధారాం పతంతీ । తద్ధాలాపానతూ-  
 56 ణ్నప్రవిచలితమదవ్యగ్రభేతాళికానాం గీతైరస్పష్టప-  
 57 స్తైర్విజయగవితసమస్తోపయోగప్రకారః ॥ సోయం  
 58 శిత్రపఖానక్షితిపతిలికో యస్య ఖడ్గోరుమేఘా ధా-  
 59 రాపాతేన వేగాదహితకులకులత్క్షాధరాన్ శీఘ్రసంధీన్  
 60 కారం కారం తదీయానరరటిపరివృథాస్తుష్టుదోదేకదృ-  
 61 క్షుంప్రాంగాన్పులయిత్వా ప్రవిచలిత రణే స్తూయతే సహవీరైః ॥  
 62 సోయం సిత్రపఖానో జగతి విజయతే యస్య నిష్క్రింశధా-  
 63 రాం శంకంతే యుద్ధరంగే విమతధరణిపాః కాలమృత్యోః  
 64 కటాక్షం । స్వఃసోధానోహకృత్స్వహ<sup>2</sup>రిమణిరచితామచ్ఛసో-  
 65 పానవీధీం స్వేషామస్యేతి రౌద్రాభాటిపటిమయుతాః స-  
 66 మ్మరంత్యంతరంగే ॥ యన్నిష్క్రింశకోరమండరమహీభృద్వ-  
 67 గసంక్షోభితప్రత్యక్షితిపాలనైస్యజలధేరావిభవంతీ  
 68 ముదా । అస్యం రాజగణం విహాయ విజయశ్రీరేత్య రాగాల-

<sup>1</sup> The letter *స్య* is engraved above the line.



- 69 యా సంశ్లివ్యత్యతివేగతః స విజయీ సత్తాపఖానో నృపః [1]  
 70 యో రౌద్రాద్రణరంగనాదితధనుజ్యావహరీషుల్లరీ. -  
 71 నాంకూరితకామభూతనివహప్రస్తుయమా . . .<sup>1</sup>

## Third Face.

- 1 ర్యా నానానిధిభిః కుబేరనగరీవాధ్యాసితా వ్యోతతే । రమ్యా-  
 2 మేకశిలాపురీం సవిభవశ్చిత్తాపఖానో నృపాగృహ్లా-  
 3 ద్భృగ్గులాగ్రణిః సురధరాదేవాచనాయాధికః ॥ ఆ-  
 4 క్రామత్యవహేలయా ద్రుతవదం సింహాసనాని క్ష-  
 5 ణాద్రాజ్ఞాం దీనదయాహో వితరతి క్షోదేరనేకా ఆపి ।  
 6 స్వ [చ\*] ఛందం జగదేకజాంఘికయశా రామాదిభిః సమ్మి-  
 7 తో భోగేచిత్తపఖానభూమిరమణః సౌభాగ్య-  
 8 సీమావధిః ॥ య[జీ\*]జ్యా నదంతీరిపువీరకాంతా దీనాన-  
 9 నా రోదయతే తదాత్మే । తస్యైవ చాపస్య ఐలేన రాజ్యమ-  
 10 సాధయచ్చిత్తపఖానభూవః ॥ హేమాద్రిదానైరభిలా-  
 11 స్వతాదీనానందపూర్ణాన్విబుధాన్వదాన్యః । సత్వో-  
 12 దయాత్య[చ\*] ఛమనఃప్రపుత్తిశ్చిత్తపఖానక్షితిపాలవర్యః ॥  
 13 యో రాజా తనురూపమేవ విబుధవ్రాతాయ సంప్రా-  
 14 ణితః కృత్యేణేవ దదాతి సోపి తులితః స్యాద్భూరిదా-  
 15 త్రా కథం । సర్వత్సాసురకోటయేత్తిదయయానాయా-  
 16 సతః సర్వదా భోగేచిత్తపఖానరాజతిలకేనాశేషవన్యాత్తనా<sup>2</sup> ॥  
 17 చిత్తాపఖాననృపతిజలధిశ్చ సమ్యక్సంరానవత్వగు-  
 18 ణతస్తులితౌ పరంతు । దుజ్జేవనోధిగణితో న దధా<sup>3</sup>-  
 19 యమస్తాదాధిక్యభాగ్భుజతి సంశ్రయణీయ్యభావం[1]  
 20 పాంచాల్యై పరిభూతదైన్యబహుప్రద్యతకృపావేళతః ప్రా-  
 21 దాదక్షయవస్త్రజాతమమలం యో గోపికావల్లభః ।  
 22 తం స్థానాచ్చలితం దురీతివిభవాత్సంచాలరాయం పు-  
 23 నః[చ\*] భోగేచిత్తపఖానభూమిరమణః సింహాసనేచ్ఛాపయ-  
 24 త్ ॥ దేవీ శుంభనిశుంభదానవకులప్రాన్మూలనో[జీ\*]జ్యంభ-  
 25 ణారంభా కాకతిరాజ్యపీతకమలానాదిజగన్మాతృకా ।  
 26 యేనాస్థాపి పునస్తురుమకకుజనైరుచ్చాటితా స్థానతో  
 27 ధర్మక్షైకశిలాపురే స హి మహాంశ్చిత్తాపఖానో నృ-  
 28 పః ॥ ఆద్యం కాకతివంశరక్షణవిధౌ చింతామణి-  
 29 ం సతకృపాపారావారగభీరచారుచరితం దేవం స్వ-  
 30 యంభూశివం । సంపూజ్యైకశిలాపురే శ్రుతిదినం  
 31 భక్త్యా సమాసాదితం చిత్తాపక్షితినాయకే-  
 32 న [సగు]జేనైశ్వర్యమవ్యాహతం ॥ ఆపస్తంబో  
 33 మాధవోన్నార్యసూనుభారద్వాజః శాసనశ్లోకజా-  
 34 తం । పతతాకవృజ్ఞానవాంశ్చభ్యవాదీదాకల్పాంతం  
 35 [వత]తాం పుణ్యకీర్త్యా ॥ మంగళమహాశ్రీ శ్రీ శ్రీ

<sup>1</sup> A portion of the inscription between this and the next face has not been copied. As the third face here must actually be the fourth face, the lines have been numbered afresh.

<sup>2</sup> Read తుతి.

<sup>3</sup> Read వన్యాత్తనా.

<sup>4</sup> Read తథా.

## No. 732.

(A.R. No. 109 of 1902).

ON FOUR FACES OF A PILLAR IN THE MANDAPA AT THE ENTRANCE INTO THE RUINED  
VENKATESA TEMPLE AT THE SAME FORT.

## First Face.

- |                                       |  |
|---------------------------------------|--|
| 1 స్వస్తి [1*] శ్రీమన్నామండలేశ్వర కా- | 6 పంచమి । స । స్వస్తి శ్రీ[మ]తు రా[చ]- |
| కతీయ్య                                | 7 గురుదేవర సెం[న్ని]దందు               |
| 2 ప్రతాపరుద్రదేవమహారాజులు             | 8 మంటు అంనయగుడి సహ-                    |
| 3 సుఖసంకథావిసోదంబులం పి-              | 9 [స]లింగ గణపతీశ్వరదేవ-                |
| 4 క్షీరాజ్యం చేయుచుండంగాను            | 10 ర స్థానాపతలు అఘోర-                  |
| 5 ప్రమాది సంపచ్చర చైత్ర సుధ           | 11 శివాచార్యులకున్ను ఆ                 |

## Second Face.

- |                                 |                              |
|---------------------------------|------------------------------|
| 12 బ్రాహ్మలు అయ్యపెద్దకిన్ని ఆ- | 18 సిన్ని విభకుడున్ను చలకు-  |
| 13 ంన్నయకున్ను దోమకున్ను నగ-    | 19 అ మామసెట్టి అంన్ను మొద-   |
| 14 హరికిన్ని సింగసమ[కూ]ను ఎ-    | 20 లైన కాంపులు ఇచ్చిన ప్రతం  |
| 15 భయవీకుండున్ను ముత్యా-        | 21 అన్నయగుడి . . . సరిం గణప- |
| 16 లగంన్నయాన్నయాను వాగర-        | 22 తీశ్వరదేవ . . . జగుడిచె-  |
| 17 మత్తుపయ్యానున్ను గోవింద[దే]- |                              |

## Third Face.

- |                                |   |
|--------------------------------|---|
| 23 టువనకును పానుంగట్టి         | 31 . . . ఎవ్వారి నడ[శి]-                |
| 24 వదడబ . నను దెర[వు]దలి పూ-   | నాను యి                                 |
| 25 [వుం]తోంట్ట మట్టరనాను అటువ- | 32 ఆటు మాదున . . [వై]కపెట్టి సహ-        |
| 26 యందు గట్టుకోని యియ్యండు     | 33 సలింగదే . [క]రుణ్యానను సేయి[ం]-      |
| 27 మొదలగాను ఎట్టను ఆటు         | 34 చ్చి ఉండువారం । యిమేరకు కు-          |
| 28 మాడు దేవరకు అరిపట్టు రా-    | 35 . వైలు దొడ్లల గన్నిసెట్టింగారు । పు- |
| 29 రం యీ అరిపండి ఆయాయిలి       | 36 . బికి-సెట్టి బుచ్చదాల ఆ[ప్]-        |
| 30 దాటదొడ [వ] । . . దుమా ఎనమా- |   |

## Fourth Face.

- |                                      |                              |
|--------------------------------------|------------------------------|
| 37 య । బోజయ । గోధుమావ-               | 43 దేవర తంపుడి పెద్దమాంకజీ-  |
| 38 తి అన్నయ । వీరచండేశ్వరదేవర గు-    | 44 య్య ఉప్పేసరరాదదేవర త-     |
| 39 [డి] తంమడి కేసజీయ ప్రతి సంతకౌ-    | 45 ంపుడి లక్కజీయ వీరి ఉబెయా- |
| 40 శేశ్వరదే[వ*]ర తంపుడి చిలజీయ సనగర- | 46 న్మత్తిని రాచగురుదేవర మత  |
| 41 పువాడ రుద్రేశ్వర తంమడి నాగజీ-     | 47-48 Damaged.               |
| 42 య బ్రాహ్మలకుంట సోమనాథ-            |                              |

## No. 733.

(A.R. No. 110 of 1902).

ON THE PILLAR ON THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE BHANDARI GATE OF THE  
SAME FORT.

- |                          |                           |
|--------------------------|---------------------------|
| 1 ప్రమాది సంపత్తర మా-    | 5 చ్చరదేవడు మాధమహా-       |
| 2 ఘ శు గ[3] వ । గజపతి క- | 6 పాత్రుండు వొరుగ[ంత్రె]- |
| 3 పిశేంద్ర మహారాయ-       | 7 కోట గొనను               |
| 4 అ కుమారుండు [కు]-      |                           |



## No. 734.

(A.R. No. 111 of 1902).

ON FOUR FACES OF A PILLAR SET UP IN A GROVE OF PALM-TREES ON THE WAY FROM  
THE TOWN TO THE WARANGAL FORT.

## First Face.

- 1 శేష్వర పరమమా-
- 2 హేష్వర శ్రీస్వయం-
- 3 భునాథదేవదివ్యశ్రీ-
- 4 పాదపద్మాధిక
- 5 పరబలసాధక ప్ర-
- 6 త్యక్తప్రమథగణా-
- 7 వతార లాడచోడకట-
- 8 కమాటకాట మం-
- 9 నియబేంఁకెకాట క-
- 10 దనప్రచండ చల-
- 11 మర్తిగండ విభ-
- 12 వదేవేంద్ర సత్య-
- 13 హరిశ్చంద్ర చతుస్స-
- 14 ముద్రపరయదిక్పా-
- 15 రితకీర్తి సత్తమచక్రవ-
- 16 ర్తి ఉపమస్యప్రముఖా-
- 17 దినకళభ క్తజనానంద-
- 18 కారణ వైరిసంహరణ
- 19 ఆదిరాజచారుచరి-

- 20 త్ర సుజనైకమిత్ర సుస్థి-
- 21 రనిజరాజాస్వయ నా-
- 22 మాదిసమస్తప్రశస్తిస-
- 23 హితం శ్రీమత్తహామం-
- 24 డలేశ్వర కాకతియ్యపు-
- 25 రవరాధీశ్వర గణపతి-
- 26 దేవమహారాజులు సు-
- 27 భుంకథావినోదంబు-
- 28 నం పుణిపీఠాజ్యంబు సే-
- 29 యుచుండగాను సర్వ-
- 30 భారిసంవత్సర శ్రావణ శు-
- 31 ధ పంచమి గురువారము-
- 32 నాడు శ్రీపీఠభద్రేశ్వరదేవ-
- 33 రకు అంగరంగభోగాలకు
- 34 [మ]రియను ఇచ్చిన ఆయా-
- 35 లు చిరమతీయ అం .
- 36 దేశి పరదేశి చిర . . . .
- 37 లాను ఇచ్చిన ఆయా . . . . .
- 38 లలందు మాద . . . . .
- 39 . . . . .

## Second Face.

- 40 దలుగా గల గంధ్యధం-
- 41 డాలందు మాడ పాదిక
- 42 ఆపలు మిరియాలలేనె
- 43 శ్రానుపు నూనె మోదలుగా
- 44 గల కోటిభండాలందెల్లా-
- 45 ను మాడ పాదిక గంధ్య-
- 46 వారును [త]గరంవారును
- 47 మూసెఱవారును ఇచ్చిన
- 48 ఆయము లేగరమునందు
- 49 సీసమునందు రాగిలందు
- 50 తులాన పలమెడు లోహ-
- 51 లందెల్లాను తొలెక్కె ఉభయ
- 52 నానాదేశిని ఇచ్చిన ఆయాలు

- 53 చాడనమునందు తులాన
- 54 పలమెడు [క]ర్పూరమునం-
- 55 దు పీశను రెండు సింనా-
- 56 లు జవాదిఅందు మాడ
- 57 పలుక కమ్మరిలందు నూ-
- 58 టు విణాలను రెండు సిన్నా-
- 59 లు పట్టునూలిలందు తులా-
- 60 న చింసము చవరాలందు
- 61 తులాన చింసము మంజుష్ట-
- 62 అందు మాడను అరవీసము
- 63 దంతము దానూరిపట్టు ప-
- 64 చ్చపట్టందు కోడె బాదిక పవ-
- 65 డమునందు పీశ చింసము ము-

<sup>1</sup> The foregoing portion of this inscription is lost.

- 66 త్వము రుద్రాక్షగాటు బూస  
67 మొదలుగా గల మణిభండా-  
68 లంచెల్లాను మాడ వీసాము  
69 ఉభయ నానాదేశిని ఇచ్చిన  
70 ఆయాలు పసుపునందు ఉర-  
71 అందు [జాజ]నందు అల్లమున-  
72 ందు కందలందు పెండలము-  
73 నందు మాడను రెండు విసాలు

- 74 ఉభయ నానాదేశిని ఇచ్చిన  
75 ఆయాలు మాలమలగలల-  
76 ందు గొలువదాలకులగల-  
77 [ందు] మలగ బాదిక మంచాల  
78 . . . లలందు నూంట చింసము  
79 పసపు పట్టలందు నూంట చి-  
80 సము

*Third Face.*

- 81 . దేశివారు] ఇచ్చిన ఆయ-  
82 ము నీలిఅందు మాడను రెం-  
83 డు వీసాలు పాకమరను స్వ-  
84 దేశి పరదేశి బేహారుల-  
85 ను నఖరమూను ఇచ్చిన ఆ-  
86 యము పాకలందు లక్ష-  
87 ను పాదిక సాసిబ్బ[౯]రూను  
88 అకులపెంటను ఇచ్చిన ఆ-  
89 యము పెలుక కవలెడు  
90 అకులు కూరకాయ బేహా-  
91 రులెల్లాను ఇచ్చిన ఆయా-  
92 లు కూరకాయ భండ్ల[ల]ందు  
93 భండిని పాదిక నారికాయపు  
94 కాయ మాడుపలపుకాయ క-  
95 మ[రె]ను పండ్లుమామిడిప-  
96 ండ్లు చింతపండు మోదలు-  
97 గా గల పలదాతులంచెల్లాను  
98 భండిని పాదిక ఉలుకా-  
99 యల భండ్లందు భండ్లి-  
100 ని పాదిక నూవుల పెంటలం-  
101 డు స్వదేశి పరదేశి బేహారు-

- 102 లెల్లాను ఇచ్చిన ఆయాలు  
103 నూవులు గోధుమలు [పెసలు]  
104 వడ్లు జొంసలు మోదలుగా  
105 గల బుసి భండాలంచెల్లాను  
106 భండిని మానెడు నూనె నేతి  
107 భండ్లందు మానెడు  
108 బుసిభండాలుందు పది పెలు-  
109 కల మానెడు ఉప్పు పెంటలందు  
110 స్వదేశి పరదేశి వీడ్ల బేహారుల-  
111 ల్లాను ఇచ్చిన ఆయాలు పదిపె-  
112 లుకల మానెడు భండ్లందు భం-  
113 డి మానెడు నూనె బేహారులె[ల్లా]-  
114 ను ఇచ్చిన ఆయము కడువ  
115 నిత్యబుతెడుమ[రె] అశేషనఖ-  
116 రమూను ఘడియారానుకు ఇ-  
117 చ్చిన ఆయము ఇంటను పాదిక  
118 బియ్యము సంఘనఖరము ఇచ్చి-  
119 న ఆయము ఉపహారానుకు ని-  
120 త్య అరగటిని బుతెడు సేసె బియ్య-  
121 ము కలెపిడుకలె కుదురు కంమ చొప్ప<sup>1</sup>

**No. 735.**

(A.R. No. 112 of 1902).

ON A PILLAR LYING UNDER A PIPAL TREE AT DENDALURU,  
ELLORE TALUK, GODAVARI DISTRICT.

- 1 స్వప్తిశీ [॥\*]శకవ[క్షం]-  
2 బులు గొంగె గునేంటి  
3 ఖరసంవత్సర పుష్య [శు]  
4 [ప]ంచమి గురువార[ము]

- 5 మకర సంక్రాంతిని [పి]-  
6 రమాహేశ్వరదేవర ని-  
7 వేద్యానకు మహాదేవ-  
8 [పి]జ నియోగము సమ-

<sup>1</sup> The continuation is missing.



- 9 సమాహేశ్వరులున్న [కో]-
- 10 సమావి మండేప్పన
- 11 తేనుకు హుంబలి పాలా-
- 12 న గుండ్రేటి పడుమట
- 13 పుట్టెందు చేనిలోప[ల]-
- 14 ను పదేందుము తేను
- 15 [కా] లోచిత మూల్యము
- 16 వెట్టికొని దేవరకుం [తె]-

- 17 [ట్టి]రి<sup>1</sup> ఉన్న పందుము [తె]-
- 18 నున్న [కో]సమావి త[మ]
- 19 తల్లిదండ్రులకుం [బు]-
- 20 యముగాను నైవేద్య-
- 21 నకుం బెట్టి ఈ పుట్టెందు
- 22 తేనున్న దేవజ-
- 23 [య్యంగా]రి జెయ్యన<sup>1</sup>

## No. 736.

(A.R. No. 113 of 1902).

ON THE DHVAJASTAMBHA IN FRONT OF THE SOMESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 శ్రీ సోమే-
- 2 శ్వరస్వామి
- 3 యదటసు చో-
- 4 డి కొడుకు నీ-

- 5 రేశ [యి]ద్దరి
- 6 పేరు జె[ప్పి] ప-
- 7 ది బుచ్చి యె-
- 8 త్తి [ంచె]

## No. 737.

(A.R. No. 113-A of 1902).

ON A STONE SET UP IN THE SAME PLACE.

First Face.

- 1 శ్రీనాథనాథిసరసీరుహ-
- 2 సంభవస్య శంభోర్ముఖాదజని
- 3 విప్రకులం త్తదద్ధౌ నిత్యోదయః
- 4 కువలయోత్సవ కృ[ద్\*]ద్విజేంద్ర[:\*]  
శ్రీకాత-
- 5 మః పృథుకలానిధిరావిరాసీత్. [౧]\*  
తద్గో-
- 6 త్రవనవసం తైః కారమిశేదగ్రహార-
- 7 వాస్తవ్యః నద్దమియచతుర్వేదీ నానాశా-
- 8 స్త్రోత్రోద్విద్యజ్వా. [౨]\* తస్యాస్వయే  
సమజ-
- 9 ని ద్విజవంశముఖ్యో నారాయణా-
- 10 భ్యసంచితః కవికామధేనుః మా-
- 11 చాభిధాం స చ వధూం విధివోప-
- 12 యేమే తాభ్యామభూత్ప్రథితకీర్తిర-
- 13 మాత్యబొల్లః. [౩]\* తత్పుత్రీనాగాంబ్వా  
కవి-
- 14 జనజననీతి విశ్రుతా లోకే తాభ్యామ-
- 15 భూదనం త్రస్సంతతనయతంత్రమంత్ర-
- 16 ముఖముకురః. [౪]\* తద్ధర్మపత్నీ పతి-

- 17 భక్తియుక్తా ప్రత్యక్షలక్ష్మీవీనుతాప- ||
- 18 మాంబ్వా తాభ్యామజాయంత్ర సుతాస్త్రీ
- 19 యశ్చ పుత్రీ చ జాతా కిల నాగమాంబ్వా  
[౫]\*
- 20 బుధనిధిరమాత్యబొల్లస్సకృతమతి-
- 21 మ్మంత్రశేఖరౌ మల్లః శరదింధుసితస-
- 22 మాభ్యః కులముఖ్యో వెంగసచివాభ్యః ||  
[౬]\*
- 23 తేషామృద్యే నీతిశాస్త్రీమరాయణ[:\*]  
స్వస్మత్ప్ర-
- 24 భృత్యుర్నిభాభ్యాతదైయ్యః నిత్యం భృ-  
త్యానుష్ఠి-
- 25 తస్మామికాయ్యోస్తేజోరాశివ్యేంగనా-  
మా-
- 26 త్యవయ్యః. [౭]\* హృదయాప్యతగు-  
రుచరణం
- 27 శంసతి యం సజ్జనోంద్రకటకాభర-
- 28 ణం సభమెచ్చుగండ్డసంజ్ఞం ప్రాజ్ఞం  
వైవా-
- 29 గమాథ్యవరతత్వజ్ఞం. [౮]\* తత్సామీ  
సోమవ-

<sup>1</sup> The continuation is lost.

- 30 శత్రుధిరగుణమహాదేవధాత్రిశ-  
 31 పుత్రః[\*] శ్రీదేవీగర్భదుగ్ధాన్నపభవ-  
 32 ఫలితప్రాల్లసతర-ల్పవృక్షః! నానాభూ-  
 33 నాథయాధాప్రకటితమకుటశ్రేణి-  
 34 మాణిక్యరోపీరాజీనీరాజితాంఘ్రి-  
 35 ద్వయసదయజయద్రూపవెంగీశ

36 భూపః[౯\*] తస్యానమత్యా సచివాగ్ర-  
 గ-

37 యః పురాణవాస్తుప్తుతివిస్వరేణ్యః॥

38 సంస్తుత్యసంగీతకలాప్రవీణ-

39 శ్చివైకనిష్ఠాంఘ్రితభక్తిబాణః॥ [౧౦\*]

Second Face.

- 40 సోయం వ్యోమాంగురుద్రప్రమిత-  
 41 శకసమే మాఘమాసేర్థకపత్నే  
 42 పంచమ్యాం సౌమ్యవారేభ్యుద-  
 43 యతి [పు]వభే మంత్రవెంగీశ్వరా-  
 44 య్యః॥ ప్రాసాదప్రకటప్రతీయ-  
 45 తముపలమయం డెండ్లూరి  
 46 ప్రతిచ్యం లింగం వెంగీశ్వరా-  
 47 భ్యం విధివదతిముదాకార-  
 48 యత్సుప్రతిష్ఠా[౧౧\*] తత్పశ్యా-  
 49 ద్దగనాద్రి శంకరసమే శాకే-  
 50 త్ర నారాయణో హరితప్రభ-  
 51 వాన్నపాయ్యతనయో నాగా-  
 52 ంబ్వికానందనః॥ భక్త్యైకారయ-  
 53 దంబ్వితోపలమయం వెంగీశ-  
 54 సంత్రస్తిగో జామాతా ముఖ-  
 55 నంద్విమంట్టపవరం వెంగీశ  
 56 లింగప్రభాః [౧౨\*] ఆయాశ్చన్నపోత-  
 57 వయ్యేణ నిర్మితం ధర్మశా-  
 58 సనం॥ బుధత్రవ్యం చిరస్థా-  
 59 యి భూయాదాచంద్రభాసరం॥ [౧౩\*]  
 60 స్వస్తి సమస్త భువనాధీశ్వరుడైన

- 61 డెండ్లూరి వెంగీశ్వర శ్రీమత్త-  
 62 హాదేవరకు విత్యమై ద్వికాలహ-  
 63 విబ్బిల్వచ్చనాథము అనంతనప-  
 64 గ్గడ పెండ్లము అప్పాసాని జాల-  
 65 రిపూడి అగ్నేయము దిక్కున  
 66 భీమసముద్రములోన మద[మా]-  
 67 కలుతం బెట్టిన పరిచేను న ౧౫  
 68 మఱింది నాయతిరాజు డెండ్ల-  
 69 లూరి ఉత్తరమున ముసిండిగుంట్ట  
 70 రూప్యనం బెట్టిన పరిచేను ౪ ౧  
 71 పీఠ ముసిండిగుంట్ట సహితముగా-  
 72 ం బువ్వందోంటకుం బెట్టిన శ్రీత్రము న  
 ౧౦  
 73 అఖండీపమునకు నారాయణ-  
 74 పెగ్గడ బిడ్డపట్ల రూప్యనం బాలమే-  
 75 రచెరువం బెట్టిన పరిచేను ౪ ౧  
 76 సంధ్యదీపమునకు నప్పాసానియ పా-  
 77 తునూరి దక్షిణమునం బెట్టిన పరి-  
 78 చేను న ౩ ఇరుపూంటకు నంద్విరూమున-  
 79 ం దూమెండు వియ్యము నివేద్యము నిఖ-  
 న్దము ।

Third Face.

- 80 అనన్తనపెగ్గడ కొడుకు వెంగన-  
 81 పెగ్గడ ఈ దేవర గు[డి] ము[న్దట] సాని-  
 82 నూని నిఖన్దకాటకుంబెట్టిన గృహ-  
 83 శ్రీత్రము నాలుపు దేవలమూర గొ-  
 84 లం బిడుమటి ప్రతిమూరలు ౩౫  
 85 ఉత్తరము ప్రతిమూరలు ౩౨ రూప్య-  
 86 ప్రతిమూరలు ౩౦ దక్షిణము ప్రతిమూ-  
 87 రలు ౨౪ పీఠ కోమటి లింగడి ఉత్తర పీఠ  
 88 కడపట సోమపిఠి సూర్యపీఠులు  
 89 గూడిన ఈశాన కోణమున మొకరి  
 90 అన్నెపకుం బెట్టిన గృహశ్రీత్రము పడు-

- 91 మటి ప్రతిమూరలు ౨ ఉత్తరము ప్రతి-  
 92 మూరలు ౧౭ రూప్య ప్రతిమూరలు  
 93 ౭ దక్షిణము ప్రతిమూరలు ౧౬  
 94 ఈ మొకరి బిడ్డ బిడ్డ తరము ఈ దేవరన కొ-  
 95 లుచువారు వెంగనపెగ్గడయ మెగలము  
 96 వైరితి సోమపిఠి సూర్యపీఠులు గూ-  
 97 డిన ఈశాన కోణమునం బెట్టిన గృహశ్రీ-  
 త్ర-  
 98 ము రూప్య ప్రతిమూరలు ౧౩ దక్షిణ-  
 ము



- 99 ప్రతిమూరలు గగన పడుమటి ప్రతిమూర-  
 100 లు గగన ఉత్తరము ప్రతిమూరలు గగన  
 101 వీరపభాసహితముగాం బెట్టిన శ్రీ-  
 102 బలిదేవర ప్రతిమ గ స్వస్థామేఖల గ  
 పల్క-  
 103 గములు శి అడ్డెన గ కిలపుకోర గ చట్ట-  
 గము  
 104 గ చింపమున్న గ ధవళశంఖము గ జయ-  
 ఘంట్ట-  
 105 లు శి ధూపఘంట్ట గ ధూపపాత్ర గ  
 దీప-  
 106 పాత్ర గ కంసతాలపుదోలు ర చిట్టతా-  
 107 లపుదోలు గ పెద్దధారలు శి కండ్లకా-  
 108 ల గ కంఞ్చనండ్లి గ ఈ యుపకరణము-  
 109 ల భరభారము ఈ స్థానాధిపతులైన  
 110 పూజారులు । స్వదత్తాం జరదత్తాం వా  
 యో  
 111 వారేత వసుంధరాం! పట్టివహనవాసా-  
 112 ని విస్తాయాం జాయతే క్రిమిః । బహు-

- 113 భిష్మకసుధా దత్తా బహుభిశ్చానుపాలి-  
 114 తా । యస్య యస్య యదా భూమిస్త-  
 115 స్య తస్య తదా ఫలం । సమస్తసేనా-  
 116 ధిపతి చిద్రోశ్వర లిఖతం । యో యో  
 117 మొకరి అన్నవకుం గమ్మండ్ర పాలమేర  
 చేను ప-  
 118 స్థమన్న ఎల్లకాలమునకు శాశ్వతమైన  
 జీతము  
 119 వారహకోటి విద్యామస్తులున్న దెస్టలూరి  
 కోమటిసె-  
 120 ట్టి కొఱుగొండలం బెకురవెండిండ్లు సేసి  
 [నానా]కొ పెండ్లి-  
 121 సేసినా నేంట నాకొ పెండ్లింగూతువా  
 రుం గొడుకు-  
 122 వాహుంగాం దమకుం బెట్టిడి తిలుప ప-  
 హిండి మా-  
 123 [ను]కొని జీతమునకు నానంద్రాకర్కా-  
 ముగా నిచ్చిరి ।

## Fourth Face.

- 124 శ్రీమన్నహమణ్ణేశ్వర వెంగివెంగీశ్వర-  
 దేవరా-  
 125 జలు ఆచంద్రాకర్కాస్థాయిగా సానిమాని  
 నిబం-  
 126 ద్ధకాఱ జీతాలకుం బెట్టించిన పాలములు ।  
 127 అనన్తనపెగ్గడ కొడుకు వెంగెనపెగ్గడ  
 [వొ]డ-  
 128 ంగి ఉత్తరమున బోలచెలుపుచేరువం బె-  
 ట్టిన  
 129 పరిచేను న గం వీర ఈ చేని వాయవ్య-  
 మునం బెట్టి-  
 130 న పరిచేను న గం మల్యపెగ్గడయుం వెం-  
 గనపె-  
 131 గ్గడయు బొల్వపెగ్గడ కొడుకు దేవన-  
 పెగ్గడ-  
 132 య జాలరిపూండి ఈశానమున మెట్ట-  
 పాలము-  
 133 నం బెట్టిన పరిచేను ఖ గ న గం కమ్మి-  
 నాయ-  
 134 కుని భీమినాయకుండు డెందులూరి  
 135 ఆగ్నేయమున గారగుంట్ట చేరువం బెట్టినవ-

- 136 రిచేను న గం చోడబోయుండు సత్తా-  
 ల పడు-  
 137 మటం బెలుపులోపలం బెట్టిన పరిచేను ఖ గ  
 138 మేలునాయక కూచెమనాయకుండు సల్ల-  
 చింత-  
 139 లపూండి వైరితి గుడ్డెటి చేరువముకిరల  
 ము వె-  
 140 నుకం బెట్టిన పరిచేను ఖ గ మేలునా-  
 యక గోకి-  
 141 నాయకుండు గమ్మండ్ర వాయవ్యమునం  
 బోలమే-  
 142 ర చేరువం బెట్టిన పరిచేను న గం మేలు-  
 నాయక  
 143 వెంగినాయకుండు వెంచ్చపడుమటం బ-  
 హిండి  
 144 కొలి చేరువం బెట్టిన పరిచేను న గం మేలు-  
 నాయ-  
 145 క కొసనినాయకుండు వెనుంగొలని ఉత్త-  
 రము-  
 146 న వన్నకేసరి చేరువం బెట్టిన అరికచేను  
 ఖ గ

## No. 738.

(A.R. No. 114 of 1902)<sup>1</sup>.

ON TWO FACES OF A PILLAR SET UP ON THE BUND OF THE RATNAM TANK AT PEDAVEGI,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

## First Face.

- |             |             |
|-------------|-------------|
| 1 கனூரி வெ- | 4 ந டுரூக்- |
| 2 ககலரந்    | 5 நேயு      |
| 3 வேயிண்டி- |             |

## Second Face.

- |                        |               |
|------------------------|---------------|
| 6 கனூரி வெகலரந்        | 9 னம்    சுவல |
| 7 வேயி[௦*]யின் டுரூக்- | 10 ன ரு ன     |
| 8 நேயு கிசு            |               |

## No. 739.

(A.R. No. 115 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE PATALISVARA TEMPLE AT TIRUPAPULIYUR, CUDDALORE TALUK,  
SOUTH ARCOT DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ [||\*] திருமகன் பொலப் பெருநிலச் செல்லியுந் த-
- 2 னக்கெ யுரிமெ [பு]ண்டமை<sup>2</sup> மனக்கொளக் காணுஞ்சாலை கலம-
- 3 ஹத்தருளி வெவ்ன[க]காடும் கங்கபாடிய நுளம்பபாடியும்
- 4 தடிசைபாடியும் குடமலைகாடும் தண்டாற் கொண்டு தன்ன-
- 5 ருள்வள ருழி எல்லா [வி]யாண்டும் தொழுதகெ விளங்க ஆண்டெ செழுந-
- 6 ரெத் தெசுகொள[க்] கொவிநாஜநாஜ நாஜகெவநிலி[க்]மரு யாண்டு
- 7 யிச-ஆவது பாதிரிப்புறியூர் திருக்கடெநாழலாழ்வார்[க்]கு டெ[வ]-
- 8 [ச]ரளிப்பாடித் தென்சரைச் சிறுபாலையுருடையான் மஞ்ஞானை-
- 9 யாகிய இராசிக்ஃபெரயற்காக மகன் மானாபரணன் டெவ-
- 10 ச்ச நனாவினக் கரைவினக்கால் ஆடு சயிஅ திருநட்டக்கணப்ப[ப]-
- 11 [ரு]மக்கன்வசம் [||\*]

## No. 740.

(A.R. No. 116 of 1902).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெயரி-
- 2 பன்மறக்கி யாண்டு பதினெட்டாலது வடகரைத் தெ-
- 3 [வ]தானம் பாதிரிப்புறியூர் இருந்துவாழும் தாமொதிரன்
- 4 ஒற்றிணைவென் இவ்வூர் திருக்கடைஞாழல் பெருமா-
- 5 னடிசைக்குத் திருநட்டக்கணப்பெருமக்கன்வழிக் குடுத தெ[ர]ட்டத்து-
- 6 க்கு [எல்]லை கிழ்பாற்கெல்லை பெருவழியின் மெற்க்கும் தென்-
- 7 பாற்க்கெல்லை மொகிலியன் க[ண]வநி சடம்பலும் த-
- 8 மடியும் இவர்கள் நிலத்தின் வடக்கும் மெல்பாற்க்கெ-
- 9 ல்லை கவிசியன் குணன் மாயவன் விலத்துக்கும் ஆ-
- 10 லம்[பு]ல்லினாகத்துக்கு புக்க உட்ச்சிறுவழிக்குக் கிழக்கும் வ-
- 11 டபாற்க்கெல்லை உட்ச்சிறுவழியின் தெற்க்கும் இக்கான்கெல்லை
- 12 அகப்பட உண்ணில(ம்)மான இக்கமுகத்தொட்டம் ஒழிவி-
- 13 ன்றித் திருக்கடை-
- 14 ஞாழல்பெருமா-
- 15 (ன்)னடிகனுக்கு
- 16 திருநட்டக்கணப்-

<sup>1</sup> This inscription is engraved in very modern characters.<sup>2</sup> This word is written below the line.



- 17 பெருமக்கள்வழி  
18 அட்டிக்குடுத்தென்  
19 தாமொதிரன் ஒற்றி-  
20 ஊ(ர்)ரனென் இத்த-  
21 ன்மீம் இர[க்ஷ]<sup>1</sup>

## No. 741.

(A.R. No. 117 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லுத் ஸ்ரீ [||\*] உக்யவதிகன் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழுவெவற்கு யாண்டு க-வது ராஜ-  
2 ராஜவனநாட்டுப் பட்டான்பாக்கைநாட்டு திருப்பாதிரிப்புலியூராண பரகிருபப(ர்)ரா(க்)  
3 க்ரீச்சுதுவெநிமங்கலது தொன்றாதுணைஆனடையார் கொயினில் ஸிவஸு-  
4 ணர் பாரத்துவாசி காலகாலந் ஆனும்பிரார் உள்ளிட்டாரும் பாரதுவாசி திருவ-  
[க]வி காலகால-  
5 ந் உள்ளிட்டாரும் பாரதுவாசி சங்கரந் திருக்காணத்திடையான் உள்ளிட்டாரும் பாரதுவ-  
வாசி ஆகந்தந் ப-  
6 ள்ளிகொண்டான் உள்ளிட்டாரும் பார(த்)துவாசி திருக்காண[நா]ழல் டெகுகுணமுத்தி  
உள்ளிட்டார்<sup>2</sup> பாரதுவாசி க-  
7 யிறார் நாரணங்கரியான் உள்ளிட்டாரும் இவ்வனைவொ[ம்\*] சொழுகுலவல்லிநல்லூர்  
முடிக்கொண்டசொழப்பெரு-  
8 கெருவில் புல்லானிடையார் குற[ன்] உலகமுண்டானான உலகனகசொழமுலெக-  
வெளான்பக்கல் நாக்க-  
9 ள் கொண்ட அன்றாடு நற்காசுயிடு இக்காசு பதிரைஞ்சும் கொண்டு ஸம்மதித்து இத்-  
தெவர்க்கு சஞ்ஜா-  
10 திதவரை ஒரு திருதுணாயினது எரிக்க ஸம்மதித்தொம் இவ்வனைவொம் இத்திருதுணா-  
யினக்கு எரிக்க இட்ட  
11 குத்தியினக்கு ஒன்று இது தரா இடை அயி இது வநூலெயுர ரகெஷ [||\*]

## No. 742.

(A.R. No. 118 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 கொ[ப்\*]பரகெசரிபன்மற்கு யாண்டு முன்றாவது தெவநா-  
2 னம் பாதிரிப்புலியூர் பாரதாயன் சிலன் குமாரர் ஸ்லுது<sup>3</sup>  
3 திபுலொமாசியார் தம்முடைய கொற்றந்தைகொல்லைப்  
4 பதினைஞ்சு மிழலைபுலத்து இரண்டு மாவும் எரிப்புலத்து-  
5 க் காலும் வெ[ளா]ன்புலத்து எழுதுது சமுகும் பாத்தியும் தெங்க-  
6 னசெரி முத்தாது மிவை ஐய்வா ஸ்ராக்ஷணர்க்கு [ஸ்ர]கூடுவ(ர்)-  
7 ராக அவர் [கா]ட்டின செரியிலெ யில்லம் ஒத்திக் குடிஇருந்து அனுப-  
8 விப்பதாகவும் இவை [வி]ற்றுக்கொள்ளவும் ஒற்றிவைக்கவும் பெ-  
9 ரு[தாரா]கக் குடுத்தென் ஸ்லுது<sup>3</sup> திபுலொமாயியென் இ-  
10 து ஸலெயெயார் ரகெஷ இது ரக்ஷிப்பார் சிபாதம் என் மலை  
11 மெல [||\*]

## No. 743.

(A.R. No. 119 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லுத் ஸ்ரீ [||\*] [அ]டற்ச[னி]ற்றால் ஆ[து]வமல்லனை முட[ற்]காற்றில் முதுக[டு]வி-  
[த்து]  
2 மற்றவன் [ஐ]யசிக்கனெடும் வரு தண்டினை பொருதண்டினால் வெ-  
3 ற்றிகொண்டு வெண்குடைநிழல் விசகிங்காத[ன்]தது வி[ற்]ம்[ற்]ருஜ[ரு]ளின கொவி-  
ராஜெ-

<sup>1</sup> A few letters have been omitted to be engraved at the end.<sup>2</sup> Read உள்ளிட்டாரும்.

- 4 கச்சரிபதாரான உடையார் ஸ்ரீராமஜேஷெசுரதேவர்க்கு யாண்டு ந-ஆவ[து] வடகரை ரா-
- 5 ஜெசுசொழவனநா[ட்\*]ம மெல்க்கால்நா[ட்\*]ம ஸ்ரீஜேஷெ[ய]ம் திருப்பாதி-
- 6 ரிப்புவிபூரான பரநிருப்பராசிரமலத[ர்\*]வ்வெதமங்கலத் து-  
7 யார் திருக்கடைநாழலுடையார்க்கு திரு[து]ணாவிளநு இரண்டு இவ்விர-
- 8 ண்டும் சஜ்ராதத்தவல் எரி[ய]ை[வ]த்த பள்ளி ராஜேசுசொழவனநா[ட்\*]ம மெல்க்-  
கா[ம்]நா-
- 9 ட்டுத் தநியூர் திரிபுவனஜேஷெசுரதேவ[ர்\*]தமங்கலத்து தெ[ன்]படாகை வா-
- 10 கூர்நாடு க[டு]ளயூர் குடிப்பள்ளி நம்பான் [ன]கமாணிகு இளவரையன் வைச்ச விள-
- 11 னு பிர[ண்\*]மும் எரிகு[க\*]டவ[து] இக்கோயில் ஸிவஸ்ரஜ்ஜணரொம் ஹரஜ்ஜாஜி எடு-  
[த்த\*]பாத எச்சப-
- 12 ட்டன[ம்] சிங்கன் சிரானபட்டனம் எழுதுந்துவன் காலகாலபட்ட[ட்\*]-
- 13 னும் சிரானக் கா[ம்]கொல்பட்டனம் சடங்கவி குமாரடிபட்டனம் உ-
- 14 ள்ளிட்டொம் இத்திருப்படி கடனா இத்தெவரை திருவாராதனை பண[க்\*]-
- 15 க(ட)டவ ஸிவஸ்ரஜ்ஜணரொம் எரிகு[க\*]டவொம் இதிருதுணாவிளக்கு இ-
- 16 ண்டும் இவை அ[தி]யாமை கா[ப்\*]பான் ஸ்ரீப[ர்\*]தம் தலைமெவின ஸ்ரீப-
- 17 ன்மாஜேஷெசுர ரஜேஷெ-

## No. 744.

(A.R. No. 120 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொ[ப்\*]பரகேசரிபன்யர்க்கு யாண்டு பதி(ன்)னெட்-  
டா(ஆ)வது வடகரைத் தெவதானம் பாதிரிப்புவிபூர்த் திருக்கடைஞாமற் பெரு-  
மானடிக்கனக்கு-
- 2 த் திருவுண்ணுழிகைக் கணப்பெருமக்கன்வழி தென்கரைத்தெவதானம் பெருமாக்கனார்  
குறு[டு]ய[த\*]ல-உதூத்து ஓஷிஷெணமொதூத்து நாராயணஞ்
- 3 செத்த(ன்)னிடையொரு திருவமீர்துரு வெண்ணும் முதல் விவனிடையக் கொண்டொம்  
இது ஹ்ராதத்தவல் செவத்தவொமாணெத் திருவுண்ணுழிகைக் கண-
- 4 ப்பெருமக்கனொம் [||\*]

## No. 745.

(A.R. No. 121 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||] புகழ்ம[ர]து விளக்க ஜ[ய\*]மாதா விரும்ப நி-
- 2 லமகள் வளர மலர்மகள் புணர உரிமையிற் சிறந ம-
- 3 னிமுடி குடி மினவர் நிலைகெட வில்லவர் குலைதர
- 4 எனை மந்நவர் இரியலும் நிழிதர திகனைத்து நந்
- 5 ச[க்\*]கர நடாத்தி விரலிங்ஹாலானத்து அவசிமுழுதுடை-
- 6 யானொடும் விற்பிருணருளிய கொவராஜகேசரிவ[த\*]ரா-
- 7 ன சக்கரவத்தி ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழலெவ[ர்\*]ந் யாண்-
- 8 ம முப்பத்தஞ்சாவது திருப்பாதிரிப்புவிபூர்த் திருகடை-
- 9 நாமலுடைய பெருமானடிக்கன் டெவதானம் கொயிலு-
- 10 [நு] நாதப்பாலெல்லை பெருவழிநு மெற்றி கொட்டுக்காலுரு
- 11 வடநு ணர்க்கு கிழநு பாலொ[ன]ட அகப்பட டெவதானம் ப-
- 12 நாதெமஸுரர் ரஜேஷெ||—

## No. 746.

(A.R. No. 122 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஹ்ரதவதிகள் ஸ்ரீவிசுரேசொ[மு]டெவற்க்கு யாண்டு எழாவது ராஜராஜ-
- வளநாட்டுப் பட்டான்பாக்கைநாட்டு திரு-
- 2 ப்பாதிரிப்புவிபூர்த் தொன்[ரு]த்துணையாண்டார் கொயில் சிவஸ்ரஜ்ஜணர் ஹரஜ்ஜாஜி  
காலகாலபட்டன் உன்னுட்டாரும் ஹரஜ்ஜாஜி காலகாலபட்டன் உ-
- 3 ள்ளிட்டாரும் ஹரஜ்ஜாஜி டெக்ஷணா[தி]சி[ஹ்]ட்டன் உன்னுட்டாரும் ஹரஜ்ஜாஜி  
பதாதெமஸுரர் உன்னுட்டாரும் இவ்வனைவொம்



- 4 இவ்வூரில் இருக்கும் வெள்ளாளன் ஆமு(ர்)ருடையான் கயுதூர் சொறுடையான் ஆக வெசாவிப்பாடி முவெந்தவெளான்ப-
- 5 க்கல் நாங்கள் தொன்றாத்தூணையாண்ட[டாற்]க்கு ஒரு திருநந்தாளினக்கு எரிக்கக்கட-  
வொமாக இவ்வெள்ளாள[ா]ன்பக்கல் நா-
- 6 ங்கள் கொண்ட காசு பதிகெட்டு யு இங்காசு பதிகெட்டும் கொண்டு ஊராடித்தவரை  
எரிக்க-
- 7 கடவொமாக உலய[ப்\*]பட்டொம் இக்கொயிற் சிவஸு[ர\*]ஹ்ணொராம் இது பன்மா-  
றெறுஸா ரகை[||\*]

## No. 747.

(A.R. No. 123 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணரப் புவி(ய்)மாத வளர நாமாத விளங்கஜெயமா[து\*] விரும்ப
- 2 தன்விருபதுமலர் மன்னவர் குட மன்கிய உரிமையால் மணிமுடி கவித்த செ-
- 3 ங்கொல் சென்று திசைதொடும் வளர்ப்ப வெங்கலி நீங்கி மெ[ய்\*]யறன் தழை-
- 4 ப்ப கவிக்க மிரிய கடல்மலை ந(ர)டாத்தி வலங்கொ ளாழி வரையாழி நடப்ப இ-
- 5 ருசுடாளவும் ஒருருடை நிழற்றி விரலிஹாஸநத்து முக்கொக்கிழாநடிகளொ-
- 6 மெ விற்திருநுளிய கொப்பரகெசரிபற்றிராந திரிபூவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிக்கிர-<sup>1</sup>

## No. 748.

(A.R. No. 124 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [||\*] பூமியு ஊருவும் தாமெ புணர விசிரமத்தால்\* சகா நடாத்தி வி[ர]லிஹ-  
ஹாஸநத்து விற்திருநுளிய கொப்பரகெசரிபதூரான உடை[பார் ஸ்ரீராஜெஜு-  
சொழுவெவற்கு யாண்டு . . . [ஆ]வது<sup>2</sup>
- 2 [ரு]ஜெஜுசொழுவளநாட்டுப் பவித்திரமாணிகவனநாட்டுத் திருப்பாதிரிப்புலியூராக  
பரவிருப்பராசிராமசதுர்வவெதிமங்கலத்தி[ல்] ஸலெவெயொம் இல ஸலெவெசுச் சமைஜா  
ஆரு[ஊ] கும[ர\*]ந் விரநாராயணர் பிராணகதெவதும் இக்குடி மாதெவர் நம்பிரா  
நம்பியும் இக்குடிச் செனந் நாரா-
- 3 [யண\*]தும் பாரத்துவாஜி செனந் மாறதும் இகுடித் திருவெ . . . நாராயணதும்  
ராதிரந் பொநாழி தத்தப்பட்டனும் ராதிரந் ஸ்ரீ[க்ரு]ஷ்ணந் [மா]லரிகெசுவதும்  
பாரத்துவாஜி நாராயணந் அநநாராயணதும் உள்ளிட்ட ஸலெவெயொம் வெசாவிப்  
பிரமதெயத்தி வி[ரு\*]கதும் குடிப்பள்ளி-
- 4 [ப்] பெருமான் இரண்டாசிரவநான லெநாபதி ராஜெஜுசொழ வெசாவிப்பெரையந்  
ஆகமுடையான் சாத்தந் பிரத்தானிசு நாங்கள் வித்[து\*]க்குடுத்த கிலமாவது இரண்-  
டாசிரப்பெரெரிக்கு வடக்கு . . . செரிசு மெசு நவவாநத்திற்கு[க்\*] கிழசு  
எது-
- 5 செவகந் பொடயதுக்கு தெற்கு கிழசு மெற்கு முக்கொல் வழி விட்டு நிலம் அறுமாவும்  
[இ]ரவிஸுமு[டை\*]யார் கொயிலுசு வடசு தெவதானம் அரைக்கால் கிக்கி நிலம்  
அறுமாவும் ஆக [இந்]நிலம் இர[ண்\*]டமாவும் வித்<sup>3</sup>

## No. 749.

(A.R. No. 125 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமியு ஊருவு ஊமெ புணர விசிரமத்தால்
- 2 சகா நடாத்தி விரலி[ஹ்]ஹாஸநத்து விற்திருநுளிய கொப்ப-
- 3 ரகெசரிபதூரான உடையார் ஸ்ரீராஜெஜுசொழுவெவற்கு யாண்டு ௫-ஆவது<sup>4</sup>

<sup>1</sup> The inscription is incomplete.<sup>2</sup> The rest of the inscription is lost.<sup>3</sup> The date may be read as ௫-ஆவது.<sup>4</sup> This inscription is only a fragment.

## No. 750.

(A.R. No. 126 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 — ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சக்துவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்வுவர்க்கு யாண்டு முன்றாவது உடையார திருப்பாதிரிப்புலியூர் ஆளுடையார்க்குச் சொழுவலவல்லிநல்லூர் திருபுவன-மாதெனப்பெரு-
- 2 ந்தெருவிருக்கும் கிளிநல்லூர் கீழவன் அம்மையப்பன் திருவிசாயியா முடையான் வைத்த திருநுந்தாவினக்கு ஒன்று ஒன்றுக்கும் இக்கொயில் சிவஸுரமூர்த்தி ஸ்ரீராம காலகால-
- 3 ந் திருச்சிற்றம்பலமுடையான் உள்ளிட்டாரும் இக்குடி காலகாலம் ஆனும்பிரான் உள்-ளிட்டாரும் காலகாலம் [||\*] உரிசலவிறன்
- 4 உள்ளிட்டாரும் காலகாலம் காக்குநாயகன் உள்ளிட்டாரும் இக்குடி திருச்சிற்றம்-பலமுடையான் திருக்கடைநாழமுடையான் உ-
- 5 ள்ளிட்டாரும் ஸ்ரீராம கீழவன் நாரணம்கரியான் உள்ளிட்டாரும் இவ்வனைவொம் இவர்பக்கல் உபைய[||\*] கொண்ட அன்ற-
- 6 ந் நற்காசு உய் இருபதுங் கைக்கொண்டு இத்திருநுந்தாவினக்கு ஒன்று இத்தொன்-றத்தனை ஆளுடையாற்கு ஸ்ரீராம தித்தவரை எரிக்க-
- 7 க்கடவொமாக ஸம்மதித்துக் கல் வெட்டிவித்துக் குடுத்தொம் இவ்வனைவொம் இது பண்டிதெய்யா நகெசு வ

## No. 751.

(A.R. No. 127 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [||\*] ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] குலொத்துங்கதெவ[||\*]ரு யாண்டு [||\*]-தாவது நாரணமுடையான்-னாட்டு பளித்தமா(ன்)[||\*]கவன(ன்)னாட்டு திருப்பாதிரிப்புலியூர்
- 2 திருக்கடை(ன்)னாழமுடையான் ஸ்ரீராமதெவர்க்கு இன்னாட்டு நெற்க்குப்பைஉடையான் புத்தன் கெ[||\*]ச(ன்)னெ[||\*]வத [||\*]வினக்கு[||\*]
- 3 ஒன்று பதாயெய்யா இர[||\*]கெஷ-

## No. 752.

(A.R. No. 128 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ ||—ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்வுவர்க்கு யாண்டு சய[||\*]—தமிழத்த திருப்பாதிரிப்
- 2 ன் வினாதலைவ னிருடைப் பரசமையகொளரி மாமுநீக்கு கொழித வஷாடிஸபுராணங்க .
- 3 தாநங் க[||\*]வினாபுராணம் வழத்தபடி காட்டுத[||\*]ரானாரும்[||\*] ப[||\*]புரு . . .
- 4 [||\*]புருமுறை தநமா [||\*]ள்ளளவு முண்ண விதையினியாம்வகை தனொ [||\*]ரண்டு மா-வெ[||\*]

## No. 753.

(A.R. No. 129 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ ||—குலொத்துங்கசொழ்வுவர்க்கு யாண்டு சய[||\*] திருவாழக [||\*]நைநாழம் க[||\*]மரும்
- 2 . . ஸாலந் தெந்முதம்பாகைக் கருவாழ் வருங் கமலாலய[||\*]க்குக் கனகிவனபுரா-ணம் பாடிப் பரி[||\*].
- 3 வாடுந் நாடகமுஞ் செய்தாற்சு சிறப்பாப் பாலைபுரினி விருப்பும் விளையும் பாரில் ஒருமா [||\*]கில-
- 4 . [||\*]புருக்கொழு கிளையினொ முழ்தொறு மிதையினியெ யுரைத்தானெய் உமாக்கொல்லை
- 5 . ரண்டுமா பொருமா முக்காணி யொங்கு மற[||\*]பெருஞ்செல்[||\*] யொரு[||\*]ராணி . .
- 6 பூவமர்காணியினிற் பூம்புலியூர் நாடகஞ்செய் நாவலன் பெற்ற கிலம்[||\*].



## No. 754.

(A.R. No. 130 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொராஜகெஸுரிவன்மற்கு [யா]-
- 2 ண்டு ச-லாவது சொனாட்டு செற்று[ர்\*]கூ[ற்\*]மத்து [ஸ்ர]-
- 3 ஸ்ரீயேயு திருவெகிமங்கலத்துப் பார-
- 4 தாயன் எக்கனாகிய வஞ்சவ-
- 5 ண் ஸ்ரீ[ரடி]ராஜர் பாதிரிப்புவிபூர்த் திரு[ர்\*]-
- 6 க்கடைனாழல் ஆள்வார்க்குச் சக்-
- 7 துாதித்தவர் திற்க திருகட்டக கணப்பெ-
- 8 [ரு]மக்க[ள்\*]வழி வை[ற்\*]த விளக்க[கொன்றி]நால் ஆடு தொண்ட[ணா\*]-
- 9 [ற்\*] ஆறினாள் விளக்கு ஒன்று[ம்] ரக்ஷிப்பார் ஸ்ரீவாடி என் மிரலின டெலன[||\*]

## No. 755.

(A.R. No. 131 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமன்னி வளர இருநில மடந்தையும் [டு]பாற்ச[யப்\*]பாலையும் கிர்த்-  
தனிச் செல்வியும் தன் பெருதெவி[யராந்] இன்புற [டு]நடுதிய ஜாழியு ளிடதுறைகாடும்  
துடர் வனவெளிப் படர் வனவா[சியும்] சுள்ளிச்சூழ் மதிள் கொள்ளிப்பாக்கையும்  
நண்ணற்கருமுரண் மண்ணைக்கடக்க[மு]மும் பொருகட லீழத்தரையர் த[ம்\*]  
முடியு மாங்கவன் [டு]த[வி]ய ரொங்கெழில் முடியு[ம்\*] முன்[னா\*]வர்பக்கல்  
தென்னாவன் [வை]த்த சகரமுடியு மிசிரநாரமு [ம்\*] தெண்டி[ரை] ஈ[மு]மண்டல  
மு[மு\*]வது மெறிபடை . . . . .
- 2 முகிவுஞ் செருவிற் சிவவி லிருபத்தொருகா வரைசுகளை கட்ட பரசராமன் மெல்வருஞ் சாந்-  
ம[ற்]ம[ல்]வரன் கருகி இருத்திய செம்பொற் திருத்தகு முடியும் பயங்கொடு பழிமிக  
முயங்கிவில் முதுகிட் டொளித்த ஜயசிங்கன் அளப்பெரும் புகழொடும் பீடி இலட்ட-  
பாடி எழவையிலக்கமு[ம்\*] நவநெதிக்குலப்பெருமலைகனாம் யிக்கிரமவிச சக்கர-  
கொட்டமு[ம்\*] முகிர்வடவல்லை மதுரமண்டலமுகம் கா[ம்]மிடைவளை நாவணைக்-  
கொணையும் வெஞ்சிலைவிச . . . . .
- 3 னை வினையமர் களத்துக் கிளையொடும் பீடித்துப் பலதனத்தொடு கிறைகுவைபூங்  
கட்டருஞ்செறிமிளை ஒட்டவிசெய்யமும் பூசுரர்சொர் நல்க்கொசலைநாடும் தன்மபா-  
லனை வெம்முனை யழித்து வண்டுறைசொலைத் தண்டசத்தியும் இரணகுரனை  
முரணுகத் தாக்கி திக்கினை கிர்த்தித் தக்கணலாடமுங் கொவினசைக் மாவியிடுகொடத்  
தங்காதசாரல் வங்காளதேசமு கொடுகடற் சங்கு வெரட்ட[ட்]டல் லேபாலனை  
வெஞ்சமவி <sup>1</sup>

## No. 756.

(A.R. No. 132 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ(ரி) ஸ்ரீ ஸ்ரீ (ரி) [||\*] வீரமே துணைஆகவும் தியாகமே [அணி]யாகவும் செங்கொ  
லொச்சிக் கரு[ற்\*]கலி கடினா கூடல்சங்கம[த்] தாடமவமவ்ல-
- 2 னை அஞ்சலித்து [வி]சுவ[னை]யு[ம்] சி[ங்கண]னை[யு]ம் உடைபுறங் க[ண்டு] மற்றவ[ர்]  
மாதெவியாரொடு வலுவாவாறனங் கைய்[க்\*]கொண்டு வினை[ய\*]அவிசெய்தம்  
பண்ணி வீரலி[டு]நா-
- 3 ணனத்து உலக[மு]முதுகை[டய]ரனொடும் வி[ற்]றிரு[ந்ரு]னின கொவிராஜ[கெசரி]பந்-  
மரான உ[டை]யார் ஸ்ரீ[வி]ர[ர்\*]ராஜேஜு[டெவ]ர்[ர்\*]கு ய[ண்டு] அஞ்சா[ஆ]வது ரா-  
ஜேஜு[சொழவள]னா[ட்\*]டு ப-
- 4 வித்த[ர்\*]மாணிக்கவளனாட்டு ஸ்ரீவடியம் பரவிருவ[ப]நாக்ஞரி[ஸ]ச்சது[ர்]வெதி-  
மங்கலத்தில் திரு[க்\*]கடைநாழல்வூடையர்கு இன்னா[ட்]டு வெசாவி.
- 5 ஸ்ரீவடியது குடிப்பள்ளி பெருமான் திருவை[வி]க[ா]ந மும்முடிசொழப்பெரியன்  
வைத்த[த்] திருநாவினா ஓன்று யிவினக்கு
- 6 ஒன்று எரிக்க[க்\*]டவொம் சிக்கொயில் சிவஸ்ரீ[ம]ணரொம் ஸ்ரீ(ரி)பதாயெஹா  
ரகெசு[||\*]

<sup>1</sup> This inscription is built in.

## No. 757.

(A.R. No. 133 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ (ரி) [||\*] வீரமே [துணை] யாகவும் [தியாகமே அணியா] கவும் [செங்கு] கா லொ-
- 2 ச்சி கருங்கலி கடின சுடல்சங்க[மத்\*] தாஹவமல்[ல]னை அஞ்சவித்து விக்கலனையும்  
சுங்கணை[யும்\*]
- 3 உடைபுறங்கண்டு மற்றவர் மாதெவியாரொடு வலுவாவாஹன[ம்\*] கையகொண்டு  
விதை[யும்\*] அயிலெகம்
- 4 பண்ணி வீர[லிம்ஹ] லானத்து உலகமுழு[து] டையானொடு விற்பிருகருளின கொவி-  
ராஜகேசரி-
- 5 பன்மரான உடையார் ஸ்ரீ[||\*] வீ[ர\*] ராஜேஜுரெவ[ர்] கு யாண்டு ௫-ஆவது ராஜேஜு-  
சொழுவனாட்டு பவித்தரமா-
- 6 ணிக்கலனாட்டு வடகரை ஸ்ரீஜெயம் பரகிருபராசுரீசுதர்வெகிமங்கலத்து
- 7 திருக்கடைநாழுவடைய . . . . . யினில் ஸி[வஸுரா] ஹண[ம்] ஸி-
- 8 ராணபட்ட[னும்] [இ]ருடித் தொன்(ன்)ருத்து[ணை] ப்பட்டனும் [இ]ருடி காலகாலபட்-  
டனும் இருடி
- 9' காமக்கொடிப்பட்டனும் இருடி குமாரசுடிப்பட்டனும் உள்ளிட்ட இவ்வனைவொம் இன்-  
நாட்டுக் கூடமங்க-
- 10 லத்து பட்டினவன் கணிச்சன் காடன் தெவன் கை[ச]ய்-
- 11 யால் யாங்கள் கொண்டுகடவ நெல்லு ஏன்-
- 12 பதி[ர்]க[ல\*] மும் கொண்ட பரிசாவது ஆட்டுக் கலநெ-
- 13 ல்லுக்கு ப(ல்)விசை முக்குறுணியாகப் பொலிவ நெ-
- 14 ல்லு இருபதில்கலமுங் கொண்டு நாங்கள் செய்யு-
- 15 ம் பரிசாவது இக்கொயினில் திருமெனி புலியூர்காய-
- 16 கர்ரு கிச்சம் இருநாழி அரிசியால் கிமந்தமா[த\*] அ-
- 17 [மு]ர்து செய்கிக்கடவொமாக ஸாதகம் பண்-
- 18 ணிக்கு[த்]தொம் இக்கொயில் ஸிவஸுராஹ-
- 19 ணர் இவ்வனைவொம்[||\*]

## No. 758. (

(A.R. No. 134 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸுதவஷுத்தக்குச் செல்லும் ஸுரோஹவஷுஜ ஜெஷு ஸஹா [வி-]  
தியை ஸொலிவாரு ஸ்ரீமன்ஹாரிஹ . . . . . யர் ஸுஷு-  
[மிநிஜ்]யற்குக் குடுத பட்டையம் [திரு]ப்பாதிரிப்புவிழூரில் ஸுஷுமிநிடத்து . .
- 2 வழுதலம்பட்டுச்சாவடி நடுயில்மண்டலம் ஆலைப்பத்தில் பூவூக்கொவைக்குப் பாழான-  
வகையில் விவவவஷுஜ ப . . . . . ஒன்றுக்கு ஸ்ரீநாமாதுஷு  
ஸுங்கம் உபையமாதுஷு இடைத்துறை புறம்பாக . . . . .
- 3 ஆரிக்கம் அரஸுபெறு வெட்டிவரி இனவரி தனப்ப[ப]ணம் தொட்டப்புறவாயம் எரிமீன்  
தெண்ணையக்கர்மகமை செக்கு . . . . . டை மாவடை மெல்பிறக்-  
கும் பலவரிகளும் உட்பட ஸ்ரீமாதுமா . . . . .
- 4 ஆக சதஸ்ரீமையிலும் கல்வெட்டி நாட்டிக்கொள்ள மடப்புறம் ஆகக் குடுத்தமைக்கு இவை  
ஸ்ரீவீரவிருப்பண . . . . . உ

## No. 759.

(A.R. No. 135 of 1902).

ON THE BASE OF THE VERANDAH OF THE FIRST PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

- 1 உடையார் திருப்பாதிரிப்புவிழூருடைய நாயனர்கொயில் தெவகன்மி கொயில்கணக்கர்க்கு  
கிதுமுறி திருப்பாதிரிப்புவிழூர் நத்தமும் வினாகிலமும் புன்செய்கிலமும் இவ்வுர் பிடா-  
கைகளில் நத்தமும் வினாகிலமும் புன்செய்கிலமும் உடையார் திருப்பாதிரிப்புவிழூரு-  
டையார் திருநாமத்துக்காணியாக அனுபவித்துப் பொதுகையில் பெருமாள் விக்கிரம-  
பாண்டியதெவற்கு முன்னாவது காளில் உடையார் விக்கிரமபாண்டியக் காலிக்கராயர்

<sup>1</sup> In place of the letter in brackets there is ஸ in the inscription.



இக்கொயிலிலே சுப்பிரம(ன்)ணியப்பிள்ளையாரை எறியருளப்பண்ணி இப்பிள்ளையார்-  
க்கு இரண்டு மா நிலம் சண்டெசுரப்பெருவிலேகொண்டு கல்லும் வெட்டின அளவிலே  
இவ்வூரிலே இருக்கும் பிராமணர் இவ்வூர் எங்கள் ஸ்ரீகேசு.கும் என்றும் சண்டெசுரப்  
பெருவிலே கொள்ளக்கடவதல்ல என்றும் எங்கள் காணி என்று அனுராயம் பண்ணின-  
படியாலே மாமேழையார் திருக்கூட்டமாக இருந்து ஒரு திருமெனி தியிலும் விழுந்தபடி-  
யாலே பெருமாள் திருமுன்பெ

2 கெழ்வியாய் [பி]ள்ளை பல்லவராயரையும் பிள்ளை அழகியமணவாளப்பெருமானையும் நீங்-  
கள் காட்டிலே பொன் அளவிலே இவ்வூர் மருங்கு குழந்த இடத்து காட்டாரை  
அழைத்துக் கெட்டுக் காணிடைய இவர்களுக்கு விடுவித்துக்குட்படுத்தென்று திரு-  
வாய்மொழிந்தருளினபடியாலே காலாவது ஐப்பசி மாதம் ஐஞ்சாந்தியதி சொழகுல-  
வல்லிகல்லூர் அம்பலத்திலே எங்கனையும் கூட்டுக்கொண்டு கெட்டிடத்துப் பிரா-  
மணரை உங்கள் காணியானபடிக்குச் சாதனம் காட்டுங்கொளென்று சொன்ன-  
இடத்து இந்தப்பிராமணர் ஸ்ரீகேசு.கும் என்று சொல்லுகையாலே உங்கள் ஸ்ரீ-  
கேசு.கும்மாகில் சிங்கன் உழுது இறுக்கை இன்றியே வென்னாழர் அளவர் பள்ளிகள்  
பரம்பர் உட்பட உழுது இறுத்து ஆண்டுமாறி இவர்கள் உடனுங்கூடக் கரைஇட்டு  
உழுதுபொந்தபடியாலே காணிஆ-

3 ப்சி அல்ல என்றும் அனுபொகத்தால் சொல்ல ஒண்ணுதென்றும் சிங்கள் இன்னான்வரை-  
யாக இத்திருக்கொயிலிலே காணிலிலமுதலாகத் திருநாமத்துக்காணியாக சிங்கள் குடுத்-  
துக் கல்வெட்டிக்கிடப்பதுண்டொ என்று கெட்டிடத்து இப்படிக்கு ஒரு முலம்  
எங்களால் காட்ட ஒண்ணுதென்றும் தன்னில் தான் விற்பும் ஒற்றிலைய்த்தும்  
பொதுவொமென்றும் இவர்கள் சிலசாதனம் காட்டினஇடத்து உங்களில் சிங்கள்  
ஒற்றிலைய்த்தும் விற்பும் செய்தலை ஒன்றலவ என்றும் இவர்களைக் கெட்டி(டு)கெட்-  
டுக் கொயில் தானத்தாரை அழைத்து திருநாமத்துக்காணியானபடிக்குச் சாதனம்  
காட்டுங்கொள் என்று கெட்டிடத்து இக்காணி என்று சொல்லுகற பிராமணர்  
ஆண்டுதொறும் திருநாமத்துக்காணி பெசி நிலக்கவிச்சும் விதைமுதலுக்கும் எதிரடை  
ஒல்காட்டினபடியாலும் கொப்பெருஞ்சிங்கர் காளிலும்

4 நிலக்கவி தண்டிப் பொந்தபடிக்குக் கொயில் பரிமாற்றங் காட்டினபடியாலும் பெருமாள்  
விக்கிரமபாண்டியதெவர் இத்திருப்பாதிரிப்புலியூர் உடலடங்க இறையினியாக ஐஞ-  
சாவது காளில எழுதின திருமுகத்திலே திருநாமத்துக்காணி படத் திருமுகம் எழுதித்  
திருவெழுத்துச் சாத்தின இத்திருமுகக்கொண்டு திருவிதிவலமாக இப்பிராமணர்உட-  
னுங்கூட அலங்கரித்துக் கல்லும் வெட்டி இன்னான்வரையும் அனுபவித்தப்பொக்கு  
இருக்க இப்பொழுது சொல்லக்கடவதல்ல என்று முத[னிகனு]ம்\* அருளச்செய்து  
காங்கனும் சொல்லிவிட்டது இது திருநாமத்துக்காணி என்னும்படி கெட்டு அற்று  
விட்டபடிக்கு இத்திருக்கொயிலிலே கல்லுவெட்டிக்கொள்வது இப்படிக்கு இவை  
திருபுவனமாதெவிச்சருப்பெதிமங்கலத்துச் சாத்தமங்கலத்துக் குலசேகரப் ஸ்ரீராமா-  
யன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை திட்டைச்செரி சுந்தரபாண்டியப் ஸ்ரீராமா-

5 ராயன் எழுத்து இப்படி . . . . .

6 இப்படிக்கு இவை னந்தி . . . . .

7 இப்படிக்கு இவை[வ\*] பல்ல . . . . .

No. 760.

(A.R. No. 136 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE DEVANAYAKA-PERUMAL SHRINE  
AT TIRUVENDIPURAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாதா வினங்கச் சயமாதா விரும்ப நிலமகள் வளர மல-
- 2 ர்மகள் புணர உரி[னா\*]மயிற் கிறந்த மணிமுடி ருடி வில்லவர் குலைதர மிக-
- 3 வர் நிலகெட விக்கலன் சிங்கணன் மெல்கடல் பாய திக்கனைத்-
- 4 துன் தன் சகரடாத்தி விஜய[ா]விஷேகம் பண்ணி வீரவலிஹாலாக-
- 5 த்து புவநமுழுதுடையானோமே விற்பிருநருளிய திருவடவ[ந\*]ச்சகரவத்திகள்
- 6 ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு உயிஉ-ஆவதின் எதிராமாண்டு லொரிகுரா-
- 7 ணைவையில பெருமாள் காவனார் மடத்திலே எழுநருளியிருக்க பிள்ளையார் விஷு-  
வர்த்த[ன]-
- 8 ஹாராஜர் விண்ணப்பத்தால் திருமெனிக்கு நன்றாக இவ லொம<sup>1</sup>குராண எல்லை-
- 9 வயில் கிருதராஜபயங்கரவனாட்டு மெற்காராட்டு திருவயிசுரபுரத்தாழ்வா[னு]க்-
- 10 கு ல[ந\*]வ்வாயம் அகப்பட உதகவ[ந\*]வ்வம் பண்ணித் தருளின நிலமாவது  
கடுவில்காடான ரா-

<sup>1</sup> ம is written below the line.



- 11 ஜெஜுவனநாட்டுப் பனத்திரமாணிக்கவனநாட்டு வாசுநாட்டு வாசுரான அழகிய-  
சொழச்சுருப்பெதிம-
- 12 ங்கலத்து கின்றும விருதராஜபயங்கரவனநாட்டு மெற்காநாட்டொடெ பிறிணு விருதராஜ-
- 13 பயங்கரவனநாட்டு மெற்க[ா]நாட்[க]\*டுத் திருவயிந்[தி]ரபுரத்தாழ்வானுக்கு [உ]யிஉ-  
ஆவதி[ன்\*] எதிராமா-
- 14 ண்டுமுதல் திரும[ன]டப்பன்னிப்புறமாகவும் திருநாட்களில் எழுநாளுவும் இக்கொயிலில்
- 15 நித்தம் பத்து[க்] கலம் திருவக்கிரம் [உ]ண்ணக்கடவிதாகவும் ஸ்ஷாயம் அகப்பட-
- 16 த் தன்தருளின சிவத்துக்கு எவ்வைஆவது இவ்வூர் சொழகெ-
- 17 ரளப்பெரெரி உடெயெரிப்பட்டு நெல் விளைந்துவருகிற நிலம்
- 18 செ[ா\*]ழகெரளப்பெரெரித் தொட்வொய்க்கு வடக்கும் ராஜெஜுசொழப்பெரெரிக்க-  
டெரெ-
- 19 க்கு மெற்கும் இவ்வெரிகெரெக்கு தெற்கும் பரதூபபராசுமவதிக்கு கிழக்கும் இவ்வதிக்கு  
மெற்கும்
- 20 சொழகெரளப்பெரெரித் தொட்வொ[ய்\*]க்கு வடக்கும் ராஜெஜுசொழப்பெரெரிக்க-  
டெரெ-
- 21 கு தெற்கும் செந்திரான்வாய்க்கால் பழவாய்க்காலுக்கு கிழக்கும் ஆக இன்னுன்கெ[ல்]-
- 22 லைக்கும் உட்பட்ட நிலம் உயி-வி இவ்[வி]ருபதிற்றுவெலியும் இந்த ஸொமகூரண  
எல்லை-
- 23 யில் இஆழ்வாற்கு உதகவ-ஆயும் பண்ணித் தந்தருளின நிலத்துக்கு உள்வரிக்கு எழுத்-  
திட-
- 24 டார் இவை புரவரி[தி]ணை[ய்]நாய[க\*]ம் க[ழு]ம்பருடையான் எழுத்து இவை புரவரி-  
திணைக்களநாயகம் அழகி-
- 25 யசந்தர முவெந்தவெனான் எழுத்து இவை புரவரிதிணைக்களத்து முகவெட்டி செயங்-

No. 761.

(A.R. No. 137 of 1902).

## ON THE NORTH WALL OF THE PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

- 1 உ ஸஷீ ஸ்ரீ [||\*] கொற்ச்சடைபன்மர் திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசந்தரபாண்டிய-  
தெவர்க்கு யாண்டு யி-வது பத்தாவது கற்கடகநாயற்று
- 2 அபரபகூத்து பஞ்சயியும் திங்கன்கிழமையும் பெற்ற ரெவதிநான் சொழகுலவல்லி-  
ந[ல்\*]லூர் ஊரவரொம் வுவுவழை பண்ணினபடி திரு-
- 3 வயிந்திரபுரத்து நாயனார் தெய்வநாயகன் திருவடிகளிலே நம்மூரில் புத்துழார் திருவரங்-  
கச்செல்வரான உடையார் வில்லவராயர் எழுந்தருளி-
- 4 இருந்து நம்மூர் பற்றில் மருதாடு கொனாந்தகநல்லூர் கிழகூறும் வ[ார்]கால்பபட்டு  
புல்லாவி [தி]ருச்சிற்றம்பலநல்லூர் சூரியன்மெடு இவ்வூர்களில்
- 5 நாயனார் தெய்வநாயகனுக்கும் நாயனார் எழிசைநாதப்பெருமானுக்கும் இரண்டாயிரவன்  
மடத்துக்கும் திருவிளக்குப்புறமாகவும் திருமலைப்புறமா-
- 6 கவும் மடப்புறமாகவும் திருவயிந்திரபுரத்து இவர் வைத்த அகரம் புத்துழான் ஸ்ரஷு-  
ஷெஸத்துக்கு அகரப்பற்றுக்கவும் பெருமாள் சுந்தரபாண்டியதெவர் பெருமாள்
- 7 விக்கிரமபாண்டியதெவர் பெருமாள் விரபாண்டியதெவர் எழுதின திருமுகப்படி நன்சை  
புன்சை நிலங்கனும் ஊர்க்கிழ் இறையினியாக நம் கியொகப்படி எழுதின
- 8 நிலங்கனும் இந்த பத்தாவது ஆடிமாதவரையாக அனுபவித்துப்பொது[தி]ற<sup>1</sup> நிலங்கள்  
கைலாஸப்படி நிலங்கள் உடையார் வில்லவராயர் நம்மில் ஒருத்தராய்
- 9 இத்தன்மங்கள் செய்தபடியாலே நா[மெ] ச[ந்]திராதிதவரையாக நடதிக் குடுக்க[க்\*]-  
கடவொமாகவும் இவர் செய்த<sup>2</sup> [இ]ந்த தன்மங்களில் திருவயிந்திரபுரத்துத் தா-
- 10 னத்தார் [தலக]ராயம் செய்வார்களாதல் விரோதம்பண்ணினார் உண்டாகில் நம் ஊராக  
எழுந்திருந்து திர்த்துக் குடுக்க[க்\*]டவொமாகவும் நம் ஊரில்
- 11 ஒருத்தர் விரோதம் பண்ணினார்[ர்]ருண்டாகில் இவர்கள் நம்மில் ஒருத்த ரல்லவாகக்கடவ-  
தாகவும் இப்படி கல்விலும் செம்பிலும் வெட்டிகொள்-
- 12 வதாகச் சொன்னொம் சொழகுலவல்லி ஊரவரொம் வுவுவழை உ கண்ணமங்கலத்து  
முத்துழான் திருச்சிற்றம்பலமுடையானான வில்லவன் வீழுப்பரய னெழுத்து
- 13 இவை நெட்டைபாக்கத்துப் பாவாவிழிழான் வெனான் தில்லைநாயகனை தில்லைநாயக-  
முவெந்தவெனா னெழுத்து இவை கிதவினொதப்பல்லவராயன் எழுத்து

<sup>1</sup> The letter கி seems to be corrected from கு.<sup>2</sup> இ has been corrected from some other letter



- 14 இவை நிதவ்வெழுத்துமெந்தவெளான் எழுத்து இவை எய்தனார் மெய்கிழான் வெளான் ஒப்பிலாதானை வெசாவிப்பாடி முவெந்தவெளா நெழுத்து இவை
- 15 திருவிளக்கன் தெனாவன் விழுப்ப<sup>1</sup> ரய நெழுத்து இவை ஒழுக்கறைப் பனைப்பாங்கிழான் வெளான் ஆபரணமிட்டானை அரிந்தமன்முவெந்தவெளா நெழுத்து
- 16 இவை எரிப்பாக்கமுடையான் மீளவன் முவெ[ந்]தவெளா நெழுத்து இவை புத்துழான் அரையன் மணயாழ்வா நெழுத்து இவை எரிப்பாக்கமுடையான் கானகாடு-உடையான்
- 17 எழுத்து இவை கௌராயன் எழுத்து இவை திபதரயன் எழுத்து இவை சங்கிராம-கெசரி முவெந்தவெளா நெழுத்து இவை மழவராயன் எழுத்து இவை கண்ணாழ்வா நெழுத்து
- 18 இவை அழிசபாக்கமுடையான் வானவன் பல்லவரைய நெழுத்து இவை புடைய-முழான் அரையன் தெவாண்டா நெழுத்து இவை உள்குட்டு நல்லுழான் தெவன்
- 19 கதிராயிரமுடையா நெழுத்து இவை திருவிளக்கன் விழிஞதரய நெழுத்து இவை சீனதரய நெழுத்து இவை திரு[ப்]பெறுகிழா நெழுத்து இவை [சிக்க]லுடையான்
- 20 குலதீப முவெந்தவெள[ா\*] நெழுத்து இவை புல்லாவெளான் விசயராயன் எழுத்து இவை திருநீற்றுச்சொழ முவெ[ந்\*]தவெளா நெழுத்து இவை கு[ரை\*]ப்பா[க்\*]-கிழவன் அரிந்தவன்
- 21 விழுப்பரய நெழுத்து இவை அழிசபாக்கமுடையான் அரையன் பெசம்பெருமான் எழு-த்து இவை இந்தம்பெடுகிழான் அரையன் கெசவப்பிள்ளை எழுத்து இவை புல்லாவி-
- 22 வெளான் முவெந்தரய நெழுத்து உ

## No. 762.

(A.R. No. 138 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||\*] திருவாவநச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுவெவற்கு
- 2 யாண்டு சயக-றாவது உம்பர்பாடியில் பட்டினவந நம்பி ஏறந் மகள் செரிநங்கை
- 3 திருவையிந்திரபுரத்து ஆழ்வார்(ம்)க்கு வைத்த சந்திவிளக்கு ஒன்று இவ்வி-
- 4 னக்கு ஒன்றுக்கும் விட்ட ஆடு பன்றிரண்டும் சாவா முவாப் பெ(ர்)ரா-
- 5 டாக கைக்கொண்டு திருவிளக் கொன்றுக்கும் நெய்யட்டகூடவ மன்[றா]-
- 6 டி கூத்தன் வில்வி [||\*]

## No. 763.

(A.R. No. 139 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||\*] சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுவெவற்கு யாண்டு நுய-ஆவது திருவயிந்திரபுரத்தாழ்வாற்கு பள்ளி ஏற-
- 2 ன் துணையன் பள்ளி சாணந் பெரியாலுக்காக வெய்த்த திருவிளக்கு வழு-ஆகு விட்ட ஆடு நயந-ம் கெய்-
- 3 க்கொண்டு சஹிதத்தவந் திருவிளக்குநெ[ய்\*] யட்டக்கடவ மன்றாடி காவன் கறை-கண்டந்
- 4 கொண்ட ஆடு ய[ந]-ம் புள்ள[கு]ற்றி கொண்ட ஆடு யெ-ம் தெ[வந்] பெரியாக் ஆடு அ-ம்
- 5 கொண்டு நெ[ய்\*] யட்டக்கடவ[ர்\*]கள் இது சிவெவலுவ ரகெசு [||\*]

## No. 764.

(A.R. No. 140 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||\*] திருபுவனசக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழுவெவற்கு யாண்டு நு-ஆவது விருதராஜபயங்கரவனநாட்டு மெற்காநாட்டு திருவயிந்திரபுரத்தாழ்வார் கொயிலில் திருவாராதனைபுண்-
- 2 னும் காஸ்யபந் மதிசுதன் கண்ணபட்டகென் கங்கைகொண்டசொழுவனநாட்டு பட்டான்பாக்கைநாட்டு சொழுவலவல்லிகல்லூர் எய்த[து]ர் மெய்கிழான் செனன் திரு-

<sup>1</sup> The double p is written here mostly as a group.

- 3 வயிந்திரன்பக்கல் இக்கொயிலில் அமாவாஸை எழுந்தருளு மன்று செவிக்க வந்த ஸ்ரீவய்ஷ்(ண)வற்கு அமுதுசெய்கைக்கு இவன்பக்கல் நான் உபையமாக ஸ்ரீகுலொ-  
4 த்துங்க[சொழி\*]பெயற்கு யாண்டு நயநு-ஆவது கொண்ட காசு மூன்று திங்கள் ஒன்-  
றுக்கு காசு ஒன்றுக்கு பவிசையால் நெல்லு முக்குறுணி ஆக காசு முன்றுக்கு பவி-  
சையா-  
5 ல் நெல்லு இரு[தூணிக் குறு[ணி]யும் ஸ்ரீ[வி]க்கிரமசொழிபெயற்கு யாண்டு நு-ஆவது  
இக்க[ண்ண]ப[ட்ட]ந் திருவாய்க்குலமுடையார் கொண்ட காசு<sup>1</sup> ஒன்றுக்கு பவிசை-  
யால் நெல்லுத் திங்கள் பதக் கொச-  
6 ருநா[ழி]யும் ஆகக் காசு நாலு மாலும் ஒன்றுக்கு பவிசெயால் செலுத்த[க்கடவெநாந  
[நெ\*]ல்லு இரு[தூ]ணி முக்குறு[ணி] ஒரு நா[ழி] இ[க்\*]கொயிலில் [ஸ்ரீ]வெவ்ஷ-  
வர்கள் அமுதுசெய்கு[ம்\*] மடத்திலே இ[க்\*]நெல்லு  
7 அன்றாடு காசுகாலாவெ அளந்துரு[ம்\*]கடவெநாநென் கண்ணபடல் திரு-  
வாய்[ம்\*]க்குலமு[வா\*]டயாநென் பதிநெட்டுகாட்டு சிவெவ்ஷவ ரகெஷ [||\*]

No. 765. /

(A.R. No. 141 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொமாறபன்மரான திருமுவனவகுவதிகள் ஸ்ரீசந்தரபாண்டியதெ-  
வர்க்கு யாண்டு  
2 யந-வதுக்கு எதிர் ந-வது நாயனார் தெய்வநாயகன் கொயிற் தானத்தாரொம் வுலவெஷ்  
இக்கொயிற்  
3 காணிஉடைய பாரசிவர்கள் இவ்வூர் நன்மைத் தின்மைகள்  
4 அனு[த]ரிக்கும்இடத்து பாண்டிமண்டலம் சொழமண்டலம் மகரமண்டலம் நடுவில்-  
5 மண்டலம் இ[ம்\*]மண்டலங்களில் பல கொயில்களிலும் செய்யும்படியெ செய்யவும்  
இப்படி ஒழி-  
6 ய புதுமை செய்யக்கடவர்கள் அல்லவாகச் சொல்லி வுலவெஷ் பண்ணினெம் நாயனார்  
7 தெய்வநாயகன் கொயிற்ற் தானத்தாரொம் [||\*]

No. 766.

(A.R. No. 142 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 160.

No. 767.

(A.R. No. 143 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீவிதி-க்குமெல் ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொமாறபன்மரான திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள்  
ஸ்ரீவிசுரீபாண்டியதெவர்க்கு யாண்டு ந-வது மகரநாயற்று வ-ஷ்ஷ-வகூத்து வதுதி-  
யும் வெள்ளிக்கிழ[மை]யும் பெற்ற புணர்பூசத்து நான் நடுவில்நாடான ராஜராஜ-<sup>2</sup>  
வனநாட்டுப் பட்டான்பாக்கநா-  
2 ட்டு சொழகுலவலவிநல்லூர் புல்லாலிவெனான் கற்பகபபெருமான் திருவண்ணாமலைப்-  
பெருமான் உள்ளிட்டாரும் அரையன் உதயப்பெருமானான செம்பியதரையரும்  
வெனான் பட்டாலதெவனான முவெந்தரையரும் உள்ளிட்டாரும் இ[வ்\*]வனாவொம்  
நிலவிவையுமானம் ப-  
3 ண்ணிக்குத்தபரிசாவது மெயூர் மிலையக்கிழான்மன்றில் குனிக்கும் பெருமானான அபி-  
மானதுங்கப் பல்லவரையர்க்கு எங்கள் அம்மத்தில நாங்கள் விற்றுக்குத்த நிலமா-  
வது புல்லாலிக்கட்டளையில் சுத்தவல்லிவதிக்குக் கிழக்கு ரா<sup>3</sup>ஜெந்திரசொழ-  
வாய்க்காலுக்கு  
4 தெற்கு முதற்கண்ணாற்று இரண்டாள் சதிரத்தும் முன்றாள் சதிரத்தும் அவனிஆனப்-  
பிறந்தான்பெருவழிக்குத் தெற்கும் கிழக்கும் நாயனார் தெய்வநாயகன் திருவிடை-  
யாட்டத்தக்கு மெற்கும் இவ்விமானதுங்கப்பல்லவரை

<sup>1</sup> Read காசு.<sup>2</sup> The word ராஜராஜ is expressed by two symbols.<sup>3</sup> The symbol for ராஜ is employed before ஜெ.



- 5 யர் திருவயிந்திரபுரத்து திருவாசடியில் [உ]கந்தருளப் பண்ணின சிவராகநாயனார் திரு-  
விடையாட்டத்துக்கும் நாயனார் தெய்வநாயகனுக்கு[\*] புத்துழார் வில்லவராயரும்  
ஆமுருடையார் தாயாண்டாரான கனப்பாளராயரும் கொண்டு விட்ட திருவிடை-  
யாட்டத்துக்கு வடக்கு-
- 6 ம் இந்நானகெல்லைக்கு உட்பட்ட கொல்லைநிலத்து இவ்வுபிமானதுங்கப்பல்லவரையர்  
நாயனார் சிவராகநாயனார்க்கு கொண்டு விட்ட திருவிடையாட்டம் துரவடிக்கொல்லை  
நிலம் அரைமாவும் துற்கைதிருவிருப்பு உட்பட நிலம் காணி முந்திரிகையும் நிக்கி  
நிக்கி சூ. ௩௮/ இ. ௪௩ இந்நிலம் மும்மாவரை-
- 7 முந்திரிகையும் விற்துக்குறத்துக் கொள்வதான எம்மிவிசைந்த விலைப்பொருள் அன்றாடு  
நற்காசு எா இக்காசு எழுதா தும் ஆவணக்களியெ காட்டெற்றிக் கைச்செல வறக்-  
கொண்டு விட்டு விலைப்பிரமாணம் பண்ணிக்குடுத்தொம் மெய்யர் மிலையங்கிழான்  
மன்றில்குனிக்கும்பெருமானு-
- 8 ன் அபிமானதுங்கப் பல்லவரையர்க்கு புல்லாவிலெனான் கற்பகபெருமான் திருவண்ணை-  
மலைப்பெருமான் உள்ளூட்டாரும் அரையன் உதையப்பெருமானான செம்பியரும்  
வெனான் பட்டாலதெவனான முவெந்தரையர் உள்ளூட்டாரும் இ[வ்\*]வனைவொம்  
இப்படிக்கு இவை
- 9 புல்லாவிலெனான் திருவண்ணைமலைப்பெருமான் எழுத்து இப்படிக்கு இவை உதையப்-  
பெருமானான செம்பியத[ை\*]ரயன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை வெனான் பட்டால-  
தெவனான முவெந்தரையன் எழுத்து இந்நிலம் காலுமா [மு]ந்திரிகையும் திருவயிந்-  
திரபுரத்து திருவாசடியில் நான் உக-
- 10 ந்தருளப்பண்ணின சிவராகநாயனார்க்கு சிறுகாலேசந்திக்கு இரண்டு விளக்கும் உச்சிச்சந்-  
திக்கு இரண்டு விளக்கும் இராக்காலத்துக்கு எட்டுத் திருவிளக்கும் ஆகத் திருவிளக்கு  
பன்னிரண்டும் சந்திக்கு பத்து நாழிகை எ[ரி]க்கவும் ம[ராத]ம் ஒன்றுக்கு நாலுமுறை  
எண்ணக்காப்பு
- 11 சாத்தவும் இந்நிலம் நாலுமா முந்திரிகையும் இக்கொயிற் காணிஉடைய க[ர](ண்)ணி-  
யாளர் . . . . . இப்புஞ்சை நிலம் அனைத்துவறக்கமு[ம்\*] உள்பட்ட தாம்  
வெண்டும் கொழுந்து உள்ளிட்ட புன்பயிருள்ள வான்ப[யி]ர் செய்துகொண்டு இத்-  
திருவிளக்குப் பன்னிரண்டும் சாத்து
- 12 எண்ணக்காப்பும் முன்றாவது மாசிமாதமுதல் கையக்கொண்டு சந்திரா[தி][த்\*]தவரை-  
யும் செல்வதாக இந்நிலம் விட்டமைக்கு மெய்யர் மிலையங்கிழான் மன்றிறகு[னி]க்கும்-  
பெருமானான அபிமானதுங்கப் பல்லவரையன் எழுத்து [||\*]

No. 768.

(A.R. No. 144 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE VISHVAKSANA SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 உ ல்லவ்வி ஸ்ரீ [||\*] கொமாறபன்மர் திரிபுவனச்சக்கரவத்தி
- 2 ஸ்ரீசீரபாண்டியதெவற்கு யாண்டு ய-வது <sup>1</sup> உடையார்
- 3 வில்லவராயற்கு திருவைந்திரபுரத்து நாயனார் தெய்வநாயக-
- 4 ன் கொயில் நம்பியாரில் மாழந்திரபா[யலடனான]
- 5 பறவைக்கரசுபட்டனென் திட்டெக்குடுத்த பரிசாவ-
- 6 து நாயனார் எழிசைநாதப்பெருமான் கொயிலுக்கு [திரு]-
- 7 வாராதனத்துக்கு விட்ட புல்லாவிடில் உசாவடி சூ. ௪௮-ம் நா-
- 8 லுமாவும் திருச்சிற்றம்பலநல்லூரில் மடப்புறமும் திருவிடை-
- 9 யாட்டமும் பெரி திருமுகம் எழுதின நிலத்[து] விட்ட நனசெய் சூ.
- 10 இநிலம் இ-ம் அரைமாவும் சூரியதெவந் நத்தத்து தெக்கில் ஆம்[ற]-
- 11 ங்கரையில் கிழந்திலையில் திருத்தின நன்செய் சூ. ௧௮ ஒருமாவும் இந்நத்த-
- 12 த்து துரவடியைச்செர திருவிளக்குப்புறமாக விட்ட புன்செய்நிலம் நா-
- 13 லுமாவும் ஆக வினைநிலம் ஐம்மாவரையும் புன்செய் நிலம் நாலு-
- 14 மாவும் கைக்கொண்டு ஆண்டதொறும் முதலான முதல்கொண்டு நா-
- 15 ன் ஒன்றுக்கு அமுதுபடிக்கு அரி[சி] குறுணி ஐஞ்ஞாழியும் சாத்துப்படியு-
- 16 ம் [வி]ஞ்சநங்கனம் திருப்பரி[வ]ட்டமும் இ[ந்தப்படி] அழிவுசொர்வெ . . .
- 17 ம . முன்பாகிலும் அழிவுசொரக்கடவெனாகவும் சந்திவிள[க்கா]-
- 18 க இருபத்துனாலு திருவிளக்கு இடவும் இப்படி சம்மதித்து என் குடி-
- 19 மி[லு]ள்ளார் சந்திரா[ர்]தித்தவற்ச் செய்வதாகச் சம்மதித்து திட்டெ-
- 20 க்குடுத்தென் உடையார் [பு]த்துழார் திருவரங்கச்செல்வரான

<sup>1</sup> There is also a symbol for வது after the figure ௮.

- 21 வில்லவராயற்கு பறவைக்காசப்பட்டன இப்படிக்கு இ-  
 22 வை பறவைக்காசப்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை வரதராச-  
 23 பட்டன் எழுத்து இவை சிங்கப்பெருமாள் எழுத்து இப்படிக்கு  
 24 இவை நாராயணப்பட்டன் எழுத்து [||\*]

No. 769.

(A.R. No. 145 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 உ ஸ்ரீஸ்ரீ [||\*] கொமாதபன்மர் திரிபுவனச-  
 2 சக்கரவத்தி ஸ்ரீவிரபாண்டியதேவற்கு யாண்டு  
 3 [ய]டு-வது நாயனார் தெய்வநாயக[ன்]கொயில் நம்பி-  
 4 மாரும் திருப்பதியா[ரும்] திருமெய்காப்பாரு[ம்\*] இவ்வணைவொம்  
 5 நாயினார் தெய்வனா[ய]கனுக்கு உடையார் புத்துழான் திருவரங்க-  
 6 ச்செல்வன் வில்லவராயன் செய்வித்த உலகமுண்டான் தி-  
 7 ருத்தொப்புக்கு எல்லையாவது கெடிலவாற்றிற்கும் திருச்ச-  
 8 [க்]கரத்துறைக்கு[ம்\*] தெற்கு விளங்குளத்து கழகீக்கு மெற்கு பிள்-  
 9 . . . . . க்காலுக்கு கிழக்கு மலைக்கு வடக்கு இன்னான்கெல்லைக்கு  
 10 நெடுபட்ட திருத்தொப்பில் தெற்கு மா(ப்) பலா புளி நெல்லி இலுப்பை உ-  
 11 ன்னுட்ட மரமும் வெளிதறையில் மாமுள்ளிட்ட பசிரும் செய்வித்து  
 12 ஆண்டுதொறும் முதலான முதல் எங்களில் ஒக்குகொண்டு அமுதுப-  
 13 டிக்கு ஆண்டு ஒன்றுக்கு ஆயிரத்தைநூறு தெ[க்]காய் எண்ணவும் நாய-  
 14 னார் தெய்வநாயக[ன்] திருமுன்பு இமம் திருந[ந்தா]விளக்கு முன்மக்கு  
 15 எண்ணை முவுழக்குக்கு நம்பிமார் ஓபாதி எண்ணை உழக் காழாக்கு கி-  
 16 க்கி திருப்பதியா ரொபாதி எண்ணை உழக் காழாக்கும் நம்பிமார்வச-  
 17 மெ நான்வட்டம் அளக்கவும் திருமெய்காப்பா ரொபாதி எண்-  
 18 ணை உழக் காழாக்குக்கு நாச்சியார் ஸ்ரீமஹிப்பிராட்டியார் திருமுன்-  
 19 பெ சந்திவிளக்காக பதினைஞ்சு திருவிளக்கு இடவும் இப்படியில் தா-  
 20 முவுபடச் செய்தொமாகில் சமையத் துரொகிகளும் இராசத் துரொ-  
 21 கிகளும் பட்டது படக்கடவொமாகவும் இப்படிக்கு சந்திராதி-  
 22 த்தவரை செய்வதாகச் சம்மதித்தொம் நம்பிமாரும் திருப்பதியா-  
 23 ரும் திருமெய்காப்பாரும் இவ்வணைவொம் இப்படி ஹாஸ்தாஜி  
 24 சிங்க[க்]ப்பிரா[ன்]மபி எழுத்து ஹாஸ்தவன் வரதராசப்பட்டன் எழுத்து காஸ்யப-  
 25 ன் ஹாமோதரப்பட்டன் எழுத்து ஹாஸ்தாஜி தெய்வனாயகம்பி எழுத்து திருப்  
 26 (ப்)பதியாரில் குரொவி அடியவற்குமெய்யநம்பி எழுத்து எல்லா[ந்]தலைய-  
 27 ன்நம்பி எழுத்து இழக்கந்தித[து] சிசடகொபதாதன் [எழுத்து] கொயில்-  
 28 கணக்கு திருவை[ஹி]தூபுரப்பிரியன் எழுத்து திருமெய் . . . . .  
 29 னெழுத்து பெசும்பெருமாள் தாத னெழுத்து சிராமதாத . . . . .  
 30 ப்பிதன் எழுத்து உ

No. 770. )

(A.R. No. 146 of 1902).

ON THE WESTERN GOPURA OF THE SAME TEMPLE, RIGHT OF ENTRANCE.

- |                        |                         |
|------------------------|-------------------------|
| 1 ஸ்ரீஸ்ரீ [  *] அவனி- | 6 க செங்கனிலாயன்        |
| 2 ஆனப்பிறந்தா-         | 7 சொழுகொன் த[ம்]-       |
| 3 ன் கொப்பெருஞ்-       | 8 பி பெருமாள் வெ-       |
| 4 சிங்கதெவர் தி-       | 9 [னா]டுடையான் செ[ய்*]- |
| 5 ருமெனிக் கு நன்றா-   | 10 வித்த திருக்கொபுர-   |
|                        | 11 ம்    உ              |

No. 771.

(A.R. No. 147 of 1902).

IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

- |                 |                |
|-----------------|----------------|
| 1 அருள்புனை தொ- | 5 பிரான் பொரு- |
| 2 ண்டையர்-      | 6 படை மன்ன-    |
| 3 கொமானை-       | 7 வர் விரமொ-   |
| 4 டய வளைந்த-    | 8 ன்நெ பொரும-  |



- 9 பொர் தொலை-  
10 ந்தும் வருகதிர்  
11 முந்து குணதிசை-  
12 ச ஆள்வர் வடக்-  
13 கிருப்பர் வெருவ-

- 14 ரு தென்திசை கெ-  
15 ாள்வர் செல்லா-  
16 னிற்பர் மெற்றி-  
17 சைக்கெ வ

## No. 772.

(A.R. No. 148 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE VAMANAPURISVARA SHRINE AT TIRUMANIKULI,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணரப் புலிமாத வள[ர\*](ந்) நாமாத வி[ளங்க ஜ]யமாத வி[ரும்பத் த]த் திருப்ப[தமலாடி ம]ன்னவர் ரூட மன்னிய உரிமையால் மணிமுடி சூடிச் செங்கொல் சென்று திசைதொறும் வள[ற்ப்ப] [மெ]ய்யற னுழைப்பக் கவிங்க மிரியக் கடமலை ந(ர)டாத்தி வலங்கொ ளாழி வரைபூழி நடாத்தி இருசுடானவு மெ[ரருகு]டை நிழற்றி செம்பெ . . . . .
- 2 செம்பெர்ன் விரலிஹாலகத்து திரிபுவநமுழுதுமுடையாளொடும் விற்திருந்தரு[ள்ய கொப்பரகெ]சரிபன்ரோன திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழபெவற்கு யாண்டு பதினொன்றாவது . . . . . [யற்று] அபரபகூத்து எகாடிஸியும் புதன்கிழமையும் பெற்ற விசாகத்து நாள் நானாஜனவனாட்டு மெற்காநாட்டு வான-வன்மாதெவிபுரத்து நகரத் . . . . .
- 3 தவெனானும் வெளியூருடையார் வெளாந் . . . . . ருன முடிகொண்டசொழ மு-வெந்தவெனா[னும்] இக்குடி [ஆரியபொரோசன்] கயிறார்வெனான தில்லைஞயக முவெந்தவெனானும் . . . . . ம் இன்னாட் தெவித்திருமானி-குழியானுடையர் முலபிருத்தியரான ஆகிசண்டெசுராதெவற்கு நாங்கள் ஸ்ரீகுலொத்-துங்கசொழதெ[வர்க்]கு யாண்டு நா . . . . .
- 4 வடக்கடைந்த ஆறுமாவில் கிழக்கடைய நிலம் ஒருமாவும் இரண்டாக் கண்ணாற்று நாலாஞ் சதிர[த்\*]துத் தெற்கடைந்த நிலம் ஆறுமாவில் மானகாந்தனுக்குக் கிழக்கு நிலம் ஒ[ரு] . . . . . ந்த ஆறுமாவில் மானகாந்தனுக்குக் கிழக்கு நிலம் ஒருமாவும் முன்றாக் கண்ணாற்று நாலாஞ் சதிரத்துத் தெற்கடைந்த நிலம் ஆ[று மா]வில் மானகா . . . . .
- 5 னாற்று முதற் சதிரத்துத் துண்டத்தும் ஆக உட்பட நீர்நிலத்துக்கும் இவ்வாண்டுமுதல் இந்நில[த்துக்கு] நாங்கள் இறப்ப நீச்சயித்துக் குடுத்தபரிசாவது இந்நிலத்து . . . . . க்டன் ஊர்க்காலால் இருனாற்றுக்கல நெல்லெ சந்திராதித்தவா இறுக்கக்-கடவதாகவு[ம்\*] இந்நிலத்துக்கு இறை[காவ]லாக இந்த ஆதி . . . . .
- 6 பெற்றவைத்து இந்நெல்லு இருனாற்றுக் கலமும் இறுக்கக்கடவதாக நீச்சயித்துக் குத்-தொம் இவ்வாண்டொம் இந்நிலத்தில் எல்லாப் பயிர்கள் செத்துகொ[ண்டும் ஆட்-டைக்]க்டன் ஊர்க்காலால் இந்நெல்லு இருனாற்றுக் கலமு(ம்)மெ கொள்ளக்கடவ-தாகவும் இந்நிலத்துக்கு இதுவல்[வ] . . . . .
- 7 டவதல்லாதாகவும் இந்நிலத்துக்கு நிலம் . . . . . யால் வந்த . . . . . கடவதாகவும் இதுவல்லது . . . . . ததாகவும் இந்-நிலத்துக்குப் பண்டாடு ப[ழந்]டையாய மடையவும் வாரவும் பெறுவதாகவும் இப்-படி லம்<sup>1</sup> . . . . .

## No. 773.

(A.R. No. 149 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமலை மிடைந்து பொன்மலை திகழ்தரப் பாமலை மலிந்த பருமணித்-திரள்புயத் திருநிலமடந்தையொடு ஜயமக னீருப்பத் தன் வரைமார்வந் தனதெனப் பெற்றுத் திருமக(ன்) னொருதநி யிருப்பக் கலைமகள் சொற்றிறம் புணர்ந்த கற்பிள-ளாதி விருப்பொடு னாவக- . . . . .
- 2 த் திருப்ப திசைதொறு[ம்\*] திகிரியொடு செங்கொல் நடப்ப அகி(ல்)லபுவநமும் கவிப்ப-தொர் புதுமதிபொல வெண்குடை மிமிசை நிற்ப கருங்கவி ஒளித்து வந்பிலத்திடைக் கிடப்ப குளத்திடைத் தெலுங்கவிமன் விலங்கல்மிமிசை யெறவும் கவிங்கபூமியை கக(ல்)- . . . . .

<sup>1</sup> The inscription seems to be built in at the right end.

- 3 லெரி பருகவும் ஐம்படைப்பருவத்து வெம்படை தாங்கியும் வெங்கைமண்டலம் தாங்கி-  
னிதிருந்து வ[ட\*]திசை யடிப்படுத்தருளி தென்றிசை தருமம்<sup>1</sup> தவமும் தாருமும்  
தழைப்ப வெதமும் மெய்மையு மாதியுகம்பொலத் தலைத்தலை சிறப்ப வந்தருளி வெவ-  
ற்கரும் பொ-
- 4 ர்ப்புலியானை பார்த்திவர் சூட நிறைம[னிம]சூடம் முறைமையிற் குடி மன்னுயிற் கெல்-  
லாம் மின்னுயிர் தாய்பொற் தண்(ன்)ஒளி பரப்பித் தனி[த்\*]தகி பரத்து மண்முழுது  
களிப்ப மனுநெறி வளர்த்து தன்கொயிற் கொற்றவாசற்புறத்து மணி நாவொடுங்க  
முரசுகள முழங்க
- 5 விஜையமும் புகழும் மென்மெ லொங்க வாழிவாழி மாநிலங் காக்க(க)த் திருமணி பொற்-  
டெ[ற]ட்டெழுது பத்தாண்டு வருமுறை முன்னெ மன்னவர் சமந்து திறை நிரைத்துக்  
குறித்த செம்பொற் குவையால் தந் குலநாயகன் தாண்ட(டு)வம் புரியும் செம்-  
பொன்
- 6 அம்பலஞ் [கு]ழ் திருமாளிகையும் கொடிவாசலில் கூடகசாலமு[ம்\*] உலகு வலங்கொ-  
ண் டொளியினங்கு கெமி குலவரை உதையகுன்றமொடு [கி\*]ன்மெனப் பசும்பொன்  
மெய்[ந்\*]து பவிவளர் சீடமும் விசும்பொளித் தழைப்ப விளங்கு பொன்மெய்ந்து  
இருநிலத் தழைப்ப இமை-
- 7 யவர் களிப்பப் பெரிய [தி]ருநாள் பெரும்பெர் விழாவெனும் உயர் [பு]ரட்டா[தி] உத்-  
[தி]ரட்டா[தி]யில் அம்பல நிறைத்த அம்புத[க்கத்த]ர் [இ]ந்[பர்] வாழி எழுந்தரு-  
[ஐ]வதற்குத் திருத்தெ[ர்]க் [கொயி]ல் செம்பொ[ந்] மெத்து [பரு]கிளமுத்தி[ன்]  
பயில்வடம் பரப்பி நிறைமணிமாளிகை நெடுந்தெர்விதி திருவனாபெரால் செய்-
- 8 [துசமை]த்த[ரு]ளி எ[ப]ம்பொற்குறித்த பரிகலமு[த்\*]லாற் செம்பொற் கற்பகத்-  
தொடு பரிச்சிந்தமும் அளவில்லா-
- 9 தன ஒளிபெற வமைத்து[ப்] பத்தாமாண்டு சித்திரைத்திங்க ளத்தம் பெற்ற ஆதித்த-  
வாரத்துத் திருவளர் பதியில் திரையொ[டி]யிப்பக்கத்து இனநன பலவும் இநிது  
சமைத்தருளித் தன் ஒருகுடை[க்]கிழ் தாணிமுழுதும் தழைப்ப செழியர் வெஞ்ச[ர]ம்  
புக செரவு[ர்\*] கடல் புக வழித்தரு சிங்கன(ர்) ரஞ்சி நெஞ்சலமா கங்கர் திறையிட  
உண்டர் வெங்கிட கொங்க ரொதுங்கக் கொங்கனார் சாய மந்தெத்திசை மன்னரு-
- 10 ந் தந்[த]மக் கர(ன்)ணெந் திருமால் செப்பி உரிமையி விறைஞ்சித் தெர்யர் திலகம் தியா-  
கபதாமை புரிசூழல் மடப்பிடி புனிதகுணவனிதை திரிபுவனமுடையாளிவ[னெ\*]ன  
திரு[வு]ள்ளத் தருணமுழுதுடை[யா]டுளன உடநிருப்ப நெமொலா[த]த்து<sup>2</sup> பிரி-  
யாதெனறும் மா[த]ர் மடமயில் பூதலத் தருந்ததி அரணிய கற்பில் தரணிமுழுது-  
முடையாளிவ[னெ\*]ன திருமணிமார்வத் தருண(ந்) னிருப்ப செம்பொன் விசுவி-  
வால[ந்]த்து திரிபு<sup>3</sup>

No. 774.

(A.R. No. 150 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணரப் புவிமாத வளர நாமாத விளங்க ஐயமாத விரும்பத்  
தன் திருப்பதுமலர் மன்னவ[ர் கு]ட மன்னிய உரிமையால் மணிமுடி குடி-
- 2 ச் செங்கொல் சென்று திசைதொறும் வளர்ப்ப வெங்கலி சிங்கி மெய்யறத் தழைப்பக்  
கலிங்கம் இரியக் கட[ல்]மலை நடாத்தி வலங்கொ ளாழி வரைபூழி
- 3 திரிப எரிகடாளவு மொரு[கு]டை நிறுற்ற விசுவங்காலுநத்து முக்கொ[க்]கிழானடிக-  
னொடும் வீற்றிருந்தருளிய [கொப்]பரகெசரிபந்ரோ[ன\*] திருவாலன[வ]துவத்தி-  
க[ள்]
- 4 விக்கிரமசொழ்நெவ[ர்\*]க்கு யாண்டு முன்றாவது கங்கைகொண்டசொழவளநாட்டு  
பட்டாந்பாக்கைநாட்டு வானவன்மாதெவிபுரம் சாத்தின ப[ரி]சாவது
- 5 வாய்மடைப்படி சிலம் எழுதாற் நெருபத் தெழரையெ மாகாணி[யி\*]னால் பொன் ஆயி-  
ரத்து முபபத் தைங்கழஞ்செ நான்மாவரை எழாவது செலவான மா-
- 6 டை ஆ[யி]ரத் தெழுதாற்று எண்பத் திரண்டு இதனன் இவ்வூர் காணியுடைய வெளிபூ-  
ருடையான் வெளா னிறணிந்தாநான விசுவராயண முவெந்தவெளானும்
- 7 வெளிபூருடையான் அம்பலவ நிறைநானும் நாயறுகிழவன் மறைக்காடன் ஞராயண-  
னும் குளக்குடையான் கு[ட்]டெறந் மாநிலட்டியும் வெய்சரவிபா-
- 8 டிநாட்டு முவெனவெளானும் வடசெரியுடையான் பந்தணன் பெரியானு[ம்\*] உள்ளிட-  
டார்பக்கல் இவ்வூர் உதவித்திருமாணிசூழிநீலாநெவ[ற்]

<sup>1</sup> Read தருமமும்.<sup>2</sup> Read லாகத்த.<sup>3</sup> Read மெய்வித்த.<sup>4</sup> This inscription is built in.



- 9 ஆதிதாஸஸண்டெஸுரர் விலைகொண்டெய பிரமாணப்படி திருவயிந்திரபுரத்தாழ்வார் தெவதாநம் பிரகத்தெவ்லே[க்]-
- 10 கு மெற்கும் கெடிலத்து நீரொகொலுக்கு தெற்கும் மாநகாந்தலென்று பெர்குவப்பட்ட ஓடையின் மெ[ல]ரததுதி[கு]
- 11 கிழக்கும் கங்கைகொண்டா[ர்]வெட்டிக்கு வடக்கும் நவெட்டிட நிலமாய் இத்தெவர்க்கு வெண்டும் நிமந்தங்களுக்கு இறுக்-
- 12 கைக்கு முன்னுடையாரும் பழம்பெயரும் நகரமாய் வருகின்றபடியுந் தகிர்த்து விக்கிரம- சொழநல்லூரென்னு[ம்\*] திருமமத்தால் [யா]-
- 13 ண்டெ முன்னுடையமுதல் வெறுபிறித நீர்நிலம் பத்தெ முக்காலெ காணி புன்சைநிலம் ஐயம்பத்திரண்டரை இந்-
- 14 நிலத்தில் இத்தெவர் ஸ்ரீகொயிலும் திருமுற்றமும் மடைவிளாகமும் உள்ளிட்டு கிங்கும் நிலம் ஒன்றெகால்
- 15 கிங்கி நிலம் ஐயம்பத்தொன்றெ கால் ஆகப் புன்சை[ய்\*] உட்பட நிலம் அதுபத்திரண்டெ காணியினால் நிலவொபாதி பெ[ர]-
- 16 ண் பதிந்ஐயங்கழஞ்சரை எழாவது செலவொபாதி மாடை தூற்றயம்பத்திரண்டரையெ மும்மாவரைக்கும் இவ்வூர முன்பு
- 17 நீர்நிலத்துக்கும் புன்சைநிலத்துக்கும் இறைகட்டிகபடிக்குக் கணக்கு கண்டிலாமையில் சொழநுலவல்லினல்லூர்க்கு இறைகட்டின ஒபாதி பொன் முப்பத்திருகழஞ்சரையெ முன்முமஞ்சாடியும் எழுமா வரை
- 18 எழாவது செலவொபாதி வெவி ஒன்றுக்கு மாடை ஐஞ்செழுக்காலெ இரண்டொவரைக்- காணிக்கிழரை ஆக மாடை அதுபத்துமுன்றெநாலுமா புன்சைநிலம் ஐயம்பத்தொண்- றெகாலுக்கு வெ-
- 19 வி ஒன்றுக்கு நெல் முக்கலமாக நெல் தூற்றையம்பத்துமுக்கலநெ இருதூணிக்குறுணியி- நால் மாடை பத்தொன்பதெ எழுமா ஆக மாடை எண்பத்திரண்டரை கிங்கி வான- வன்மாதெ-
- 20 விபுரம் நிலம் அதுதூற் றையம்பத்துநாலெ ஆறுமாவினால் ஆயிரத் தொருபத்தொன்பதின் கழஞ்செ நாலுமஞ்சாடியும் நான்மாவரை எழாவது செலவொபாதி மாடை ஆயிரத் ததுதூற்று-
- 21 த் தொண்ணூற்றொன்பதரை இவ்வூர்நின் றும்[பி]றித நிலத்துக்கு தர மறித்திலாமையில் தரமறித்து தரவெ <sup>1</sup>

No. 775.

(A.R. No. 151 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாத [பு]ணர புவிமாத வளர நாமாத
- 2 விளங்க ஜயம[ர]து கிலவ தந் திரு[ப]துமல[ர்]-
- 3 [ம]ன்னவர் குட ம[ந்]னிய வுரிமையில் மணிமு-
- 4 [டி] குடிச் செங்கொல்சென்று [தி]சைதொ-
- 5 றும் வளர்ப்ப வெங்கனி கிங்கி மெ[ய்\*]ய-
- 6 தந் தழைப்பக் கலிங்க மிரியக் கடலம்-
- 7 லைகடாத்தி விலங்கொளாழி வரையாழி நடாத்தி இ[ரு]கட-
- 8 ரளவும் ஒருகுடை நிழற்ற விரலிங்காஸநத்து முக்கொ-
- 9 க்கிழாநடிக்கொடெ விற்றிருந்தருளிய கொப்பாக்கெசரிபதூ-
- 10 ராக திரிபுவநச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழநெவற்கு யா-
- 11 ண்டெ ச நாலாவது விருதராஜபயங்காவளநாட்டு மெற்காநாட்டு
- 12 விக்கிரமசொழநல்லூர் உதவித்திருமாணிகுழி ஆனாடையார் கொ-
- 13 மிலில் சிவப்பிராஜாணரி[ல்\*] காஸு <sup>2</sup> எடுத்தபாதங் கூத்தாடிப்பட்டதும்
- 14 இக்குடி திருவெண்ணாமலை திருவெத்தக்காடையானும் கவிசியந் ம-
- 15 லைசிலம்பு சிவஜீநாபட்டரும் இக்குடி புத்தநடிகள் பூவத்தபட்ட[ய்\*]தும் ஆத்யந் வானவ- ரீசன் மார்-
- 16 கண்டையதும் ஆக இவ்வரைவொம் கங்கைகொண்டசொழவளநாட்டு பட்டாந்பாக்கை- நாட்டு சொழநுல-
- 17 வல்லிகல்லூரிருக்கும் கழுக்குளாந்பாக்கமுடையாநாக தூறாட்டை திருவீரட்டாக- முடையாதுக்கு திட்டெக் கு-

<sup>1</sup> The record is built in after this portion.

<sup>2</sup> Read காஸ்யவத்.

- 18 தெப்பரிசாவது விருதராஜபயங்கரவளநாட்டு மெற்காநாட்டு வி[க்]கிரமசொ[ழ]நல்லூர்  
உதவித்திருமாணிகுழி ஆனாடை-  
19 யர்க்கு வைத்த ஸந்திவிளம்-  
20 கு உ-க்கும் உபையமாக கைக்-  
21 கொண்ட காசு ௫ இக்காசு ௫-ங்-  
22 கொண்டு ரங்கிராதிதவற் கெரிக்க-  
23 கட[வொ]மாக ஸ[ம்\*]மகித்து திட்டெ-  
24 க் குடுத்தோம் கழுக்குளாற்பாக்க-  
25 முடையா[ன்\*] தூறறுட்டை திருவிர்-  
26 ட்டாநமுடையாதுக்கு இக்கொ-  
27 யில் சிவப்பிராமணரொம் இது  
28 பல்மாறெவ்வா ரகெசு-

No. 776.

(A.R. No. 152 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லி [ஸ்] [||\*] புகழ் சூழ்ந்த புணரி அகழ் சூழ்ந்த புவி[யி]ற் பொந்நெ-  
2 மியனவுன் தன்நெயி நடப்ப விளங்கு ஜயமகளை யினங்கொப்பருவத்துச் ச[க்]-  
3 கரகொட்டது வி[க்\*]கிரமத்தொழிலாற் புதுமணம் புணர்ந்து மதுவரைநீட்டம் விரா-  
கரத்து வ[ரி]-  
4 யில் [து]னைக் கொந்தளவ[ர]சர் தன் தளமி[ரி]ய வானுறை கழித்துத் தொள்வலி காட்டிப்  
பொற்பரி நடாத்திக்  
5 கிரத்தியை நிறுத்தி வடதிசை வாளை சூடித் தென்றிசைத் தெமருகமலப் பூமகள் பொது-  
மையும் பொன்றியா-  
6 டை நன்நிலப்பாலையுந் தனிமையும் தவிரந்து புதிதம் திருமணிமுகுடம் முறைமையிற்  
சூடி-  
7 [த்] தன்நடி யிரண்டுந் தடமுடியாகத் தொன்றிலவென்கர் சூட முன்னை மனுவாறு  
பெருகக் கலியா-  
8 று வறுப்பச் சென்கொல் திசைதொறுஞ் செல்ல வென்குடை இருநிலவளாகம்  
வெ[ங்]-  
9 [க]ணு னுணு திருநிகழ் வெண்ணிலா திகழ ஒருநி மெருவிற் புவி விளையாட  
10 பாரகடல் திவாஹாநுப் [பூபாலர்] திறை [விதேச கலஞ்சொரி] கணு முறைமுறை  
நிற்ப  
11 விலங்கிய தென்ந[வ]ன் கருணை பருணைத்திடத் த[ந்\*] பொன்நகர் புறத்திடைக்  
கிடப்ப  
12 விநாட் பிற்குலப்பிறைபொல் னிற்பிறையென்னுஞ் சொல்லெதிர் கொ-  
13 டா வெழ்குலத்தரச[ரை] யளத்திவினிடம் நினதிடம் <sup>1</sup> பரியும் விட்ட தன் மானமுங்  
கூறிய விரமுங் [க]-  
14 டப்ப எறிய மலைகனு[ம்\*] முதுகு நெளிப்ப விழிக நகிகனுஞ் சுழ[ன்\*]முடைந்தொட  
விழுந் கடலு னிலைவிரித்த[ல]-  
15 மர சூடதிசைத் தன்னாணுகை தானுந் தானையும் பன்னாளிட பலபல முதுகும் பயந்தெதிர்  
[ம\*]ரதிய ஜயப்பெ[ப]-  
16 ருத்திருவும் பழியுகந்து கொடுத்த புகழுஞ் செல்வியும் வானாரொண்கண் மடந்தைய ரிட்-  
17 டமும யினாது கொடுத்த வெங்கரி நிரையுங் கங்கமண்டலமுஞ் சிங்கணமென்னும்  
18 பாணியிரண்டும் ஒருவிசைக் கைக்கொண் டிண்டிய [பு]கழொ[டு] பாண்டிமண்டல[மு]-  
19 ன் கொள்ளத் திரு[வு\*]ளத்தடைத்து வெள்ளவரு பரித்தளங்கனும் பொருகரித் தரங்கமுந்  
தந்திரவாரியு  
20 முடைத்தாய் வந்து வடகடல் தென்கடல் படர்வதுபொலத் தன்பெருஞ்செனை யெயிப்  
பஞ்சவரைவ-  
21 ரும் பொருத பெரர்க்களத் தஞ்சி வெருநெளித் தொடியரணைநப் புக்க காடறத் துடை  
த்து நாட்டிப்-  
22 படுத்து மற்றவர்தம்மை வனசரராக்கி பொச்ச வெஞ்சுர மெற்றிக் கொற்றவில் விஜெய-  
23 [ஸ்]ம்பந் திசைதொறும் நிறுத்தி முத்தின் சலாபமும் முத்தமிட்பொதியமு மத்தவெங்-  
கரிபடு மய்யம்-  
24 ச்சய்யமுங் கன்சியுங் கைக்கொண்டருளித் தென்னாட்டெல்லை காட்டி கடமலைநாட்-  
டெதிர்ந்-  
25 த சாவெறெல்லா ன்வி விசும்பெற மாவெறிய தன்வருதகித் தலைவரைக் குறுகலர் குலை-  
யக் கொட்டா-

<sup>1</sup> The wording is defective here.



- 26 ஸுட்பட நெத்தெ[ா\*]றும் நிலைகளிட்டருளித் தி[ற\*]ல்கொளாடமுந் திருப்பயத் தலங்-  
கனும் பொல விரமு[ந்]
- 27 தியாகமும் விளங்கப் பார்மிசை மெவலர் வணங்க விரலிஹாவனத்து அவநிமுழுது-  
28 டையாணொடும் மன்[சி]விற்திருத்தருளிய கொவிநாஜகெசரிவநூரான [தி]புவன-  
29 [ச்]சக்[கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்து]ங்கசொழி[டி]வர்க்கு யாண்டு சயிஉ-ஆவது விருத-  
ராயபுய-
- 30 ங்கரவனாட்டு மெற்காநாட்டு வானவன்மாதெவிபுரத்து எனகரத்தொம் நிலவிவையவண-  
31 ம் என்கனார் திருமாணிகுழி ஸ்ரீவாடெவர்க்கு நாங்கள் விற்துக்குடுத்த நிலமாவது மாநகாந்-  
தலுக்கு கிழக்கு
- 32 கெடிவத்து நீரொடுகா லுக்கு தெற்கும் பி[ரொ]கத் தெல்லுக்கு மெற்கும் அரும்பொந்தைகா-  
33 லுக்கு வடக்கும் கிழை நாகொணி மலைக்கு வடக்கு கொயிலும் மடைவினாகமும் கிங்கி ந-  
34 டெடிப்பட்ட நிலம் பட்டணவந்தமும் நிரிலமுங் கொல்லைநிலமும் இத்தெவர்க்கு வி-  
35 துக்குடுத்துக் கொள்வதாந எம்மி விசைந்த விலைப்பொருள் அன்றாடு நற்காசு  
36 யக யி[க்]காசு ப[தி]ரொன்றும் ஆவணக்களியெ கிழிகைச் [செ\*]சலவறக் கொண்டு வி-  
37 துக்கு[டு]த்தொம் [இந்]நிலம் கைக்கொண்டு தாந வெண்டும் பரிர்செய்து ஆ-  
38 னு[டை]யொ அக . . . க [ஆ]ண்டா[ச]றுதியாக அந்தராயம் உத[வி]யாக [தச்]-  
39 சகாலாலெய் கடமை[ம்]ச் செலவு பெற ஆட்டு ாருய-திக்கல  
40 நெல்லு அளக்கக்கடவதாநவும் யிந்நிலஞ் சுட்டி வந்த எரி-  
41 வாய் பாடிக்காவல் வெட்டிமுட்டையாள் பட்டிறை சில்லிறை எச்-  
42 சொற்றுமாடு உட்பாட மற்றெப்பெர்பாட கடமைகளும் நாங்கனெ  
43 இறுத்து இந்நெல்லு ஸூற்றைம்பதின்கலமெய் கொள்ளக்கடவொ-  
44 மாகவும் யிந்நிலத்துக்கு முப்பு கிர்பாயுங் காலாலெய் நிர்பாயப்பெறு-  
45 வதாநவும் யிப்பரிசு விசைந்து ஒரு(க்)காலாவதும் யிருகாலாவதும்  
46 முக்காலாவதும் சிக்காசு பதினொன்றுங் கொண்டு விலைக்கற விற்-  
47 றுப் பொருளறக் கொண்டு வித்தெவார்க்கு யிந்நில[ம்\*] விற்று விலையாவன-  
48 ளு செய்துருத்தொம் வானவன்மாதெவிபுரத்து எனகர[த்]தொம்  
49 யிந்நிலத்துக்கு யிதுவெய் பொரு[ள்\*]மாவது தியாவதாநவும் யி[துவ]-  
50 ல்லது வெறு பொருள்மாவது நிப் பொருட்செலவொலை  
51 காயக்கடவதல்லாதுதாந இப்பிரமாணத்தில் பெ-  
52 சிந் கடமை அல்லது எற்றம் சொல்லொம் திருவா-  
53 னை அவநிமுழுதுடை[யா\*]ராணை திருவிசையாக்களியெ  
54 இப்படிக்குக் கல்விலுஞ் செம்பிலும் வெட்டி-  
55 க்கொள்வதென்று இப்பரிசு இசைந்து இ-  
56 ப்பிரமாணம் பண்ணிக்குத்தொம் இவ்-  
57 வானவன்மாதெவிபுரத்து எனகரத்தொம் நகர-  
58 ம் பணிக்க எழுதிநென் மத்தியத்தந் விடுருடை-  
59 யாந் விடுநாதநென் எழுத்து இப்படிக்கு இவை  
60 வெளிபுருடையாந் பெரியாந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை  
61 குலொத்துங்கசொழக்காரைக்காடுடையாந் எழுத்து  
62 இப்படிக்கு இவை வடைசெரிஉடையாந் பத்தணந்  
63 [உ]ய்யாந் எழுத்து இப்<sup>1</sup>

No. 777.

(A.R. No. 153 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 சிதிரிமன் இராசராசன் இராசபரமேசுவரன் கெடுவெட்டைக[ா\*]ரந் சிதிரி[தாப\*]  
தெவராயமகாராயந்[க்\*]ரு செல்லாநின்ற சகரத்தம் து[ந்]ராடுயெ-ன்மெல் செல்லா-  
நின்ற நளசங்(க்)வச்சரத்து மீனநாய-
- 2 த்று [து]றவபக்கத்து வியாழக்கிழமையும் சத்தமியு[ம்] பெற்ற . . . . . க்கிழ-  
மை . . . . . ப்ரீம . . . . . க்கணதண்ணை . . . . . உடையர் . . . . . யா-  
சர் திருமாணிகுழி தானத்தாற்கு
- 3 திருபம் நாயனார் உதவிநாயகற்கு ஆலைப்பாக்க . . . . . ரையும்  
தொண்டைமான் சி-
- 4 விதத்துக்குப் பதிந்து நடந்துவந்த நிலம் உள்ளதும் ஊர்செறி உதவிநாயகர்க்குத் தெவ-  
தானம்ஆகத் தொண்டைமான் சமுத்திரஇயாத்திரைநிமித்தம் ஆக தாரைவாட்(டு)து  
குடுத்துத் தங்கனக்கும் ஆலைப்பா-

<sup>1</sup> The inscription stops here.

- 5 க்கம் ஊராவற்கும் கல்தைச்சனுக்கும் அவர் ஒலை[க]னும் குடுத்தபடி-ஆலெ அம்மிஅ,கிக்குத் தெவதானம் ஆக கல்லு வெட்டி நாட்டுப்படியும் கட்டளைபண்ணி அந்த ஊர[வ]ற்கு [ம்\*] கல்தச்சன-  
6 க்கும் நம்முடைய ஒலையும் பொகவிட்ட அளவுக்குக் கல்தச்சனாகொண்டு கல்லும் வெட்டி நடுவித்து அந்த ஊரும் நிலமும் தெவதானம் ஆக அனுபவித்துக்கொள்ளவும் ||—||—

No. 778.

(A.R. No. 153-A of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 சிதிரம் இராசாதிராசந இராசபர(ர)மெசுரக் கெசுவெட்டைகாற சிதிர[தாப\*] தெவ-  
ராயமகாராயற்கு செல்-  
2 லானிற்ற சகாத்தம் ஆவிரத்து முன்னாற்று அம்பத்து எழிந்மெல் செல்லாநின்ற நளசந-  
3 கவச்சரத்து மினநாயற்று பூறுவபக்கத்து விஅழக்கிழமையும் பெற்ற [ச]த்தமியும் பெற்ற  
4 வெள்ளி[கி]ழமை னாள் திருமாணிசுழி உதவிஆளுடையனயினு[ச] [குடு]த்த யொலை  
இலக்கணதெண்-  
5 னாயக்கடையார் இஆழப்பாயை நபடமனம் இழம் அழிக்கை காரியம்ஆக சம்பாணி-  
லென யமைத்த குதிராமணி-  
6 த்தர் சயிக்கும்ஆக எறுகையில் இதுக்கு சமுத்திரயாத்திரைதானம்ஆகக் குடுத்த அ[ண]-  
7 த்தில் எதிர்இவிரொழன் திருநாமத்துக்காணிஆக குடுத்த நிலம் நிக்கல்ஆக திறப்பாய்  
ந[ம்மு]டை-  
8 ய சிவீதம்ஆய் பதிந்துவருகிற நிலம் உள்ளது [இந்]த நாயின(ர)ற்குத் தரவெனும்என்று  
திருமாணி-  
9 குழி திருமாணிகைக்கூறு இலக்கணதண்ணாயக்க வாணாத[ரா]யர் சொன்னப[டி]ஆலெ  
நம்மு-  
10 டைய பெ[ரா]லெ ஒரு சந்தியும் அமுதுசெய்யப்பண்ணி அந்தச் சந்தி[யி\*]ல் அமுது-  
செய்த ரொறு இல-  
11 க்கணதண்ணாயக்க வாணாதராயர் பெறும்படி கற்பித்து ஊர்செர்ந்த த[டி]உட்பட நான்கு  
எ-  
12 ல்லையும் தெவதானம்ஆக நடக்கும்படி கற்பித்துவிட்ட அளவுக்கு சந்திரஆகித்தவரை-  
13 யும் தெவதானம்ஆக அ[னுப]வித்துக்கொண்டுபொதவும் இவை தொண்டைமான் எ-  
14 முத்து [||\*]

No. 779. ✓

(A.R. No. 154 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொலொத்துங்கசொழுவெவர்க்கு யாண்டு நயச-ஆவது விருதராஜபுயங்கர-  
வனநாட்டு மெற்காநாட்டு திருமாணிசுழி மஹாபெவர்க்கு கெட்டைபாக்கமுடையார்  
மாயிலயடி செனாந அபிமாநசொழ முவெனவெனாந வைத்த திரு-  
2 னுனாவீனகி கொண்டுடவ ஸிவஸுராஜாணர் ஆ(தி)சுயந் திருமுலக சிவபெவபடனும்  
இவந் தம்பி எகநயகனும் கௌசிகன் ஸ-ஞயு-ல் ஜயங்கொண்டசொழபடனும்  
ஸ-ஞயு-ல் சிவஜோகபடனும் காஸுபந் மலை திருவண்ணாமலைஉடையானும்  
3 சுஹிவிடங்கந் மலையும் வெண்ணையந் ஸ-ஞயு-ல்பெவனும் இக்கொயிலில சிவஸுராஜா-  
ணந் காஸுபந் விதிவிடங்கந் திருச்சிற்றம்பலமுடையானும் இவந் தம்பி எடுத்தபாதங்  
கூத்தாடிபட்டனும்  
4 இகல்வெட்டில் பெர்டைய இகொயிலில் [கி]வஸுராஜாணரொ[ம்\*] [||\*]

No. 780. ✓

(A.R. No. 155 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] நாஜகெலநிபன்மரான திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் தில்லைத்திருநகர் சிற-  
ப்படைத்தாகத் திருமுடிசூடிய [ஸ்ரீ]குலொத்துங்கசொழதெவற்க்கு[யாண்டு அ-வது]<sup>1</sup>  
[பெஷநாயற்]று [வ-ஞவ-உசுத்து பஞ்சமியுந் திங்கட்]நிழமையும் பெற்ற உத்திரட்-  
டாதி நான் ஜயங்கொண்டசொழவன நாட்டு உதவித்திரு மாணிசுழிஉடை-

<sup>1</sup> வது is expressed both in letters and by symbol.



- 2 ய னாயனார் கொயில் தானத்தாற்கு மகனார் திருநகர்துமான உத்திரட்டா[தி] நான் தி[ர்\*]த்தம் வுலாழி[க்] எழுந்தருளும் சித்திரைத்திருநாளுக்கும் விக்ரமசொழன்-சந்தி[க்கு]ம் [அமுதுபடி] சாத்துப்படி உள்ளிட்ட வெண்டும் சித்தநீவந்தங்களுக்கு விட்ட [இராசராச]வளநாட்டு மெக்காநாட்டு தியாகவல்லிச்சரூப்பெதிமங்கலத்து மெல்பிடாகை ஆலைப்பா-
- 3 க்கத்து [வெறு]பிந்திது எதிரிவிசொழநல்லூர் என்று நம்பெரால் வெறுபிந்திது ஊருணி-வாக்காலுக்கு வடக்கு நத்த மெலாசறுதிக்குக் கிழக்கு நாரைகாற்கழிக்கு மெற்கு குறைகாட்டெல்லை தெனாசறுதிக்கு தெற்கு நான்கெல்லைக் குட்பட்ட நிலம் அறு-பத்திரண்டு மா முக்காணியும் இன்றாற்பாற்கெல்லைக் குட்பட்ட நத்தமும் இறையிவி திருநாமத்துக்கா-
- 4 ணியாகப் பண்டிடையான்பக்கலெ விலைகொண்டு சந்[தி]ரா[தி]த்தவரை செல்வ[இ]ன்ற-யிலி திருநாமத்துக்காணியாகத் தந்தோம் இப்படிக்கு நாற்பாற்கெல்லைக்கும் திருச்சூல-தாபரமும் பண்ணி கல்லிலும் வெட்டிக்கொள்க திருவெழுத்து இவை தொண்டை-மான் எழுத்து இவை வானாதராயன் எழுத்து இவை முனையதரையன் எழுத்து[||\*]

## No. 781. /

(A.R. No. 156 of 1902).

## ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] குலொ[த்\*]துங்கசொழநெவ[ர்\*]து யாண்டு முப்பத்து அஞ்சாவது விரு-தராஜபுஜங்கரவளநாட்டு மெ[ர்\*]காநாட்டு உதவிதிருமாணிகுழி சீமநாடுவர் கொயி-வில் ஸ-ஓய[ர்\*]நெவ[ர்\*]து (உவரு) ஒரு சங்கு திருவமுது இரு காழி ஆரியும் ஒரு சங்கிலி
- 2 கெத்தபாலற்கு ஒரு சங்கிலி திருவெண்காட்டு நங்கைபகல் வலு கைக்கொண்டு சந்-திராதித்தவரை இக்கொயிலில் சிவஸுரேஷ்டர் செலுத்தகடவொமாதொம் ||—ஸ்ரீரேஷ்டரோ ரகெத்த[||\*]

## No. 782. \

(A.R. No. 157 of 1902).

## IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவாவதவகூல[தி]கள் ஸ்ரீகுலொதுங்கசொழநெவற்கு யாண்டு முன்ற-வது நாராஜநாஜவளநாட்டு மெற்காநாட்டு உதவிதிருமாணிகுழி யானுடையாற்கு திருப்ப-டிமாற்றுகும் திருவிளகுகும் திருப்பணிகளும் மொகந்
- 2 ஆழ்க்கொள்ளி ஆக குலொதுங்கசொழ காடவராயநெக் இத்தெவர் திரு[நாம]த்\*]தகா-ணி' உன்னார் திருப்பெரம்பலம் பொன்மெய்\*]னபெருமாள்நல்லூர் வட[பா]ற்கெல்லை திருக்கெடிலது சிரோகொலுது தெற்கும் கிழ்பாற்கெல்லை திருவயிசிரபுரதாழ்-
- 3 வார் தெவதாநம் பிரொகமென்று பெர்கூலப்பட்டு திருவயிசிரபுர திலதுகு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை யஞ்சாந் கண்ணென்று பெர்கூலப்பட்ட கண்ணென்று வடரும் மெல்பாற்கெல்லை மாநகாநென்று பெர்கூலப்பட்ட
- 4 வொடையில் மெலாசறிதிரு கிழகும் யிந்காந்கெல்லை உட்பட்ட நிலதி[ல்\*] நிர்நிலமுங் கொல்லையும் நதமும் திருநகரவங்கனும் நமரு திருநகரவங்கனும் பொன்மெய்-பெருமாணல்லூ ரெல்லை உட்பட்ட நிலம்\*] இருபதுநாலுமாவும் குலொ-
- 5 துங்கசொழநல்லூ ரெல்லை உட்பட்ட நிலம்\*] நாற்பதுமாவும் ஆலப்பாகத்தில் பிறித எதிரிவிசொழநல்லூர் நிலம் அறுபது இரண்டொ முகாணியும் இஃத்தநிலம் இருபத்-து நாலுமாவும் சொழகுலவல்லிநல்லூர்த் தெ[ந்\*]பிடாகை வில்லியநல்லூ(ர்)-
- 6 நில விகிரமசொழநல்லூரென்று பிறித ஊர்க்கி ழிறையிலி நிலம்\*] நாற்பதுமாவும் இவ்லூரில் எய்துநார்க்கட்டளையில் இரண்டாயிரவர் திருநகரவிளகி[ப்\*]புறம்\*] முன்றுமாவும் பட்டாந்பா[கூ] [த்]தகூட்டளையில் நிலம்\*] முன்றுமாவும் திரிபுல-நமாதெவிச்சதுர்வெதிமங்கல-
- 7 துத் தெப்பிடாகை செம்பியந்மாதெவிவளநாட்டி[ல்\*] பெருஞ்சாந்பாகுது நததுகு கிழகு ஆமைபள்ளமென்று பெர்கூலப்பட்ட நிலது நிலம் அம்பதுமாவும் இவ்லூர்க-ளில் பெரும்பாடி காலலால் இடகூடயிசிர வெல்லாம் இத்தெவற்கு திருப்படி-

\* This word is written over an erasure.

- 8 மாற்றது ஊருளினது[து\*]ம் திருப்பணிகளும மற்ற்ம் வெண்டு[ம்\*] நிமனங்களும  
பெரும்பாடிக்காவல் தவிந்து இத்தெவர்கு சூல வெட்டி.சூடுதெத் மொகல் ஆழக்கொ-  
ள்ளியாக குலொதுங்கசொழ கூடவராயகெ[த்] இத்தம்ம் அழிப்பார் திருவா[ணை]
- 9 திரிபுவநமுழுதுடையா ராணை திருவிரையாநுளி கடுவுகொத்துவில் [பி]டிசார் இத்தம  
மழிப்பா[த்] வல்லவரையத் சதியம் வ[ா]த[ா]யிக[னாக்]கு பிழைத்தாராவார் இது  
வதூகெஹா ரகெஷ[||\*]

## No. 783. /

(A.R. No. 158 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணரப் புனிமாத வளர நாமாத விளங்க ஜயமாத<sup>1</sup> விரும்ப தந்  
திருப்பதுமலர் மன்னவர் குட மன்னிய உரிமையால்<sup>2</sup> மணிமுடி சூடி செங்கொல செ-  
ன்று திசைதொழும் வளர[ப்\*]ப வெங்க-
- 2 வி நிந்தி மெ[ய்\*]யறத் தழைப்ப கணிக மிரிய கடல்மலை நடாத்தி வலங்கொளாழி வரை  
அழி திரிய எரிசுடரளவும் ஒருகுடை நிழற்ற விரலிந்ஹாஸனத்து முக்கொகிழாநடிக-  
னொ-
- 3 மெ விற்றிருநுளிய கொப்பரகெசரிபம்மரான திரு[ரி]புவனச்சக்கரவத்தி ஸ்ரீவிக்கிரமசொ-  
ழுவெற்கு யாண்டு ஆறாவது விருதராஜபுயங்கரவளாண்டு மெற்காண்டி வீக்-
- 4 கிரமசொழனல்லார் உதவித்திருமாணிகுழி ஆனடையாற்கு இத்தெவர் [ம]டைவிளாக-  
த்து இருக்கும் சங்கரப்பாடியான் எடுத்தபாதம் வடவாயிலான எங்குமுனான் வைத்த  
ஸ-
- 5 வி விளக்கு ஒன்று ஒ[வ்\*]துக்கும் விட்ட ஆடு மெ இவ்வாடு பன்னிரண்டுங் கைக்கொ-  
ண்டு கடவ மன்றாடி சாத்தன் அரங்க[ன்]னா சொற்கொளக்கொ[ன்]கென் இவ்வாடு  
பந்தி-
- 6 ரண்டும் கைக்கொண்டு சாவா முல[ா\*]ப் பெராடாகக் கைக்கொண்டு இத்தெவர் கொயி-  
லிலெய் மாஸ-
- 7 ம்ஒன்றுக்கு நாழிகெ[ய்\*]யாக ஆட்டுப் பன்னிருநாழி கெய்யும் அளனு இக்கொயிலில் தெ-  
வகம்மிகள் பக்கல் அளனு
- 8 தரவுகொள்ளக்கடவெக[ராக] சம்மதித்துக் கைக்கொண்டென் சாத்தன் அரங்குன சொற்-  
கொளகொகெ[ன்\*]

## No. 784. /

(A.R. No. 159 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணரப் புனிமாத வளர நாமாத விளங்க ஜயமாத விரும்ப தந்  
திருப்பதுமலர் மன்னவர் குட மன்னிய உரிமைய[ா\*]ல் மணிமுடி சூடிச் செங்கொ-
- 2 ல்(செங்கொல்) சென்று திசைதொழ[ம்\*] வளர்ப்ப வெங்கலி நிந்தி மெய்யறன் தழைப்  
பக் கணிக மிரியக் கடல்மலை உதைத்து வலங்கொளாழி வரை-
- 3 யாழி நடாத்தி இருசுடரளவும் ஒருகுடை நிழற்றி செம்பொன் விரலிமஹ[ா\*]ல[ந\*]த்து  
திரிமாவதமுழு[து\*]டையானொடும் விற்றிருந்தருளிய கொப்பரகெசரிப-
- 4 ம்மராததிரிபுவ[ந\*]சக்கரவர்த்தி[க\*]ன் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழுவெற்கு யாண்டு பதினாழன்-  
றாவது வீக்-<sup>3</sup>

## No. 785. /

(A.R. No. 160 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாத விளங்க ஜயமாத விரு[ம்]ப நிலமகள் நிலவ மல[ர்]-
- 2 மகள் புணர உரிமையில் சிறந் மணிமுடி சூடி மினவர் நிலகெட வில்ல-
- 3 வர் குலைதர எனை மன்னவ ரிழியலுத் திழிதர திக்கனைத்து நன் சக்கர நடா-
- 4 த்தி விரலிந்ஹாஸனத்து உலகுடையானொடும் விற்றிருந்த-
- 5 ருளிய கொவிராஜகெசரிபம்மரான திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலெ[ர]-

<sup>1</sup> த is written below the line.<sup>2</sup> ல் is written below the line.<sup>3</sup> The inscription in left unfinished.



- 6 த்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு நாற்பத்து ஒன்பதாவது விருதாஜ-  
 7 பயங்கரவளநாட்டு மெற்காநாட்டு வானவன்மாதெவிபுரத்து  
 8 நகரத்தொம் நிலவிலை யாவனமாக இவ்வூர் உதவித்திருமாணிசு-  
 9 [மி] ஶீகாத்தெவர் திருமடைவிளாகத்து ஸ்ரீகாழிநாடுடையான் திரும-  
 10 டத்துக்கு இறையிவி மற . . . மாக திருமாணிசுழி ஆனடையா முலபிரித்தியரா-  
 11 கிய ஆகிசண்டெஸுரதெவர் திருநாமத்திலெ நாங்கள் விற்றுக்குடுத்த நிலமாவது  
 12 [வ]ஞ்சந்தம்பாடி எரிகரை நெழமடை உடைப்பு வெள்ளக்காலான மானகாந்-  
 13 தனுக்கு கிழக்கும் வானவன்மாதெவிவதிக்கு கிழக்கும் இராஜெந்திரசொழ-  
 14 வாய்க்[க]காலுக்கு தெற்கு ஐஞ்சாங் கண்ணாற்றுக்கும் திருமாணிசுழி ஆனடையார்  
 15 தெவதானத்துக்கு தெற்கும் வஞ்சந்தம்பாடி எரிநிழ் கடைகொப்பு நெறிக்கு வ-  
 16 டக்கும் கிழக்கு கிரிய[ன]க்கு மெற்கும் இன்னாற்பாற்கெல்லைக்கும் உள்பட்ட கிர்  
 17 நிலமும் கொல்லெநிலமும் ஸ்ரீகாழிநாடுடையபிள்ளை திருமடத்துக்கு இறையி-  
 18 . . . . . மாக சண்டெஸுரதெவர் திருநாமத்திலெய் நாங்கள் விற்றுக்குந்-  
 19 த்து கொள்வதாந் எமமி விசைந்த விலைப்பொருள் அன்றாடு நற்காசு பத்து இக்காசு ப-  
 20 த்தும் இந்நிலத்துக்கு விலையாவுதாகவும் இந்நிலத்<sup>1</sup>துக்கு நாங்களெய் இ-  
 21 தை மி[று]த்து இறையிவி மடப்புறமாக செலுத்துகைக்கு நாங்கள்<sup>2</sup> கொண்ட காசு இருப-  
 தும்  
 22 இக்காசு இருபதும் கையக்கொண்ட<sup>3</sup> பரிசாவது இவ்வாண்டுமுதல் காசு ஒ-  
 23 ன்றுக்கு திங்கள் கால் திரம[ம்\*]ப் பவிசையாக இக்காசு இருபதாலும் இத்திங்கள் ஐஞ்-  
 24 சு [திரம]ம் பவிசை பொலிவதாகவும் இப்படி ஓராட்டைக்கு வந்த பொலிசை  
 25 . . . . . ருபதிநால் காசு ஒன்றுக்கு திரமம் . மாகக் கா . . . . . ரையெ மாகாணி  
 26 [ய]ரைக்காணியு(ம்)மெய் கொண்டு இன்[னில]த்துக்கு இறையிறுத்து இப்பெசப்பட்ட  
 னாற்பாற்  
 27 கெல்லைக்கு உள்பட்ட நிலம் இம்மடத்துக்கு இறையிவி செலுத்தக்கடவொமாகவும் முத-  
 28 ந்காசு இருபதும் இவ்வாண்டுமுதல் சந்திராதித்தவரை முதலிற் சிதையாமல் நிற்பதாக-  
 வும் இப்ப-  
 29 டி செலுத்து(ம்)[மி]டத்துகொக்குற்றக்குடிக்குற்றக்கால் விரோதம் [பு]ருதில் விரோதன்  
 செய்தாரை  
 30 ஸ்ரீயாஞ்ஞை திருவாணை மறுத்தாரைச் செய்வது செயிது இத்தன்மத்துக்கு விரோ-  
 தம் வாராமல் காத்துச் செ-  
 31 [று]த்தக்கடவொமாகவும் திருவிரையாக்காலி மறுத்தாரை தெவரடியாராயுள்ள ஆண்-  
 டார்க(ள்)ளெய் தெ-  
 32 ண்டித்து திருவிரையாக்கலி நிலைநிறுத்தக்கடவர்களா[க\*]வும் திருவாணை மறுத்தாரை  
 நகரத்தொமெய் தெண்-  
 33 டித்து சந்திராதித்தவரை நிலைநிறுத்தக்கடவொமாகவும் இப்பரி சிசைந்து இந்நிலம் விலைக்-  
 கற விற்றுப் பொ-  
 34 (ரு)ள்ளறக் கொண்டு விற்று விலையாவணஞ் செய்துகுடுத்தொம் உதவித்திருமாணிசுழி-  
 யா(ள்)னுடையார் முலபுத்தியராகிய  
 35 ஆகிசண்டெஸுரதெவர்க்கு திருமடைவிளாகத்து ஸ்ரீகாழிநாடுடையபிள்ளை யார் திருமடத்-  
 துக்கு இறையிவி ம-  
 36 டப்புறமாக சண்டெஸுரதெவர் திருநாமத்தாலெய் விற்று விலையாவணஞ் செய்துகுந்-  
 தொம் வானவன்மா-  
 37 தெவிபுரத்து நகரத்தொம் இந்நில[வ]த்துக்கு இதுவெய் விலையாவதாகவும் இதுவெய்  
 பொரு[ள்\*]மாவறுதிப் பொருட்செ-  
 38 வவொலையாவதாகவும் இதுவல்லது வெறு பொரு[ள்\*]மாவறுதிப்பொருட்செவவொலை  
 காட்டக்கடவதல்லாதிதா-  
 39 கவும் இப்பரிசிரைந்து விலைக்கற விற்று பொருளறக்கொண்டு விற்று விலையாவணஞ்  
 செய்துகுடுத்தொம் ஸ்ரீகா-  
 40 ஸ்ரீநாடுடைய பிள்ளையார் திருமடத்துக்கு சண்டெஸுரதெவர் திருநாமத்தெய் வானவன்மா-  
 41 தெவிபுரத்து நகரத்தொம் இப்படிக்கு இவை [வ]ளியுருடையான் வீரநாராயணமுனெவ்-  
 தவெளாந் எழுத்-  
 42 து இப்படிக்கு இவை வடசெரிஉடையானுள குலொத்துங்கசொழ வெசாவிப்பாடிமுனெவ-  
 ந்தவெ-  
 43 னா(க்)கென் இவை என் எழுத்து இப்படிக்கு இவை குளக்குடையான் இராஜநாராயணமு  
 வெந்தனொகென்

<sup>1</sup> த் is written below the line<sup>2</sup> ன் is written below the line.<sup>3</sup> க் is written below the line.

- 44 இவை என் எழுத்து இப்படிக்கு புல்லாணி வடசெரிஉடையார் அரங்கம் உய்யவந்தா(ம்)நாந  
விக்கிரமனாராய[ண]-<sup>1</sup>  
45 முவெந்தவெளா[ந்\*] எழுத்து இப்படிக்கு இவை குளக்குடையான் குட்டெறன் மாமி-  
லெட்டியென் எழுத்து இப்படிக்கு இது  
46 குளக்குடையான் செல்வன் [வ]விடுகே ஆனமைக்கு குளக்குடையான் செல்வன் எழுத்து  
இப்படிக்கு இவை கஞ்சாறன் பெரியார் எழுத்-  
47 து இப்படிக்கு இவை நாயனுகிழா(ன்)கென் இவை என் எழுத்து இப்படிக்கு இவை  
குளத்தூர்கிழவன் எழுத்து இப்படிக்கு இ[வ்வி]ர்  
48 வரித்தியன் பூமா . . . . . [எ]ன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை  
வெளியூ . . . . . பொருற்றகென் இ-  
49 வை என் எழுத்து இப்படிக்கு இது வெளியூரு<sup>2</sup>

No. 786. (

(A.R. No. 161 of 1902).

ON THE EAST WALL OF THE SAME MANDAPA, RIGHT OF ENTRANCE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திக[ள்] மதுரை கொண்டு பாண்டிய[ன்] முடித்-  
தலை-  
2 யுங் கொண்டருளின ஸ்ரீகுலோத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு பத்தொன்பதா-  
3 வது ஷஷ்டகாயற்று ஆறாம் தியதியான வடுவ-வகூத்து ஶ்ரீபதியும் புதன்கிழமையும்  
பெற்ற[அ]-  
4 தத்தது நான் நானாஜவளநாட்டு மெற்காநாட்டு உதவித்திருமாணிசுழி ஆனடையார்க்குச்  
5 சாம[ந்]தன் அதயமான் சாத்தின திருமெகலை குடினை எடை பொன் முப்பதின் கழஞ்சு  
ட வ  
6 ஸ்ரீ[மா]லெமயூர நகைசு- (

No. 787.

(A.R. No. 162 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமாவகவகூவதிகள் ஸ்ரீநாஜநாஜலெவற்கு யாண்டு பதினெஞ்சாவது  
இராஜநா[ந்\*]ஜவளநாட்டு உடையார் திருமாணிசுழி ஆனடையார் கொயிலில்  
காணியுடைய  
2 ஸ்ரீவசுநாஜனரொம் இன்னாயநாற்கு இருங்கொளப்பாடி<sup>4</sup>

No. 788.

(A.R. No. 163 of 1902).

IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணர புவிமாத வளர [ந்]ராமாத [விள]ங்க ஜ[யமா]து விரும்ப  
[த்]ன் னிரு[ப] . . . . .  
2 ன்னவா ருட மன்னிய உரிமையால் மணிமுடி குடி செங்கொல் [டு]சன்று திசைதொ-  
து[ம்\*] வளற்ப வெ[ங்க]லி நி[ங்]க  
3 மெ[ய்\*]யறத் தழைப்ப[ந்]தவி[ந்]க[\*] மிரியக் கடல்மலை நடாத்தி வலங்கொ[ள்] ளாழி வரை  
யாழ் நடாத்தி இருகடாள[வும்] ஒருகுடை நி-  
4 முற்றிச் செம்பொன் வீரலிஹாலவனத்து திரிபுவனமுழுதுடையாளொடு [வி]ற்றிருந்-  
தருளிய கொப்பரகெசரிபதரா[ன] திரிபுவனஸக்கா[வ]ர்<sup>3</sup>த்தி-  
5 கள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவர்க்கு யாண்டு பன்கிரண்டாவது பெரும்பற்றப்பு[வி]யூ[ர்]க்  
கொ[யிலி]ன்னுள்ளாற் தியாகசமுத்திரக்கூடத்[துப்]பள்ளிச்சொட்டை சொ-  
6 முகொனிலிருந்து செ[ய்\*]யத்திருவாய்மொழிந்தருளினபடி நானாஜவளநாட்டுக் கிழை-  
[வ]ழி உதவித்திருமாணிசுழி மலையாடெவர் கொயிலி [லெ]ழுந்தருளினித்த விக்கிர-  
7 ம சொழசுவாமுடையாற்கு வெண்டு சிமந்தங்கனுக்கு இறுப்பதாக இன்னாட்டு [வா]ன-  
வன்மாதெவிபுரமான குலொ . . . . .

<sup>1</sup> ண has been corrected from மு.

<sup>2</sup> Unfinished.

<sup>3</sup> ண is written below the line.

<sup>4</sup> This inscription stops here.

<sup>5</sup> The வ in வந்தி is written below the line



- 8 இறையி[வி]யாக இ[டு][ம்\*]நிலத்துக்கு நகரக்கணக்கு திருவெண்ணீர்நல்லூருடையான்  
[அ]ப்ப [வி]ருவாங்கமுடையா[னு]ம் குடிமக்களில் கு[ள]க்குடையான் தில்லைநா-  
9 யகமு[வெந்த\*]வெளாளும் வடசெரி உடையான் தாணிவச்சா திரமு[வெந்தவெளாளும் வெ-  
வெளியுடையான் பொருளான முடி கொண்டசொழமு[வெந்தவெளாளும் வெ-  
10 னியுடையான் வெளான் கிணறான விரகார[ா\*]யணமு[வெந்தவெளாளும் எழுத்-  
திட்ட உள்வரிப்படி வானவன்மாதெ-  
11 விவதிக்கு கிழக்கு அரும்பொந்தைவாக்காலுக்கு தெற்கு மானகார்த[ந்\*] ஒடைக்கு  
மெற்கு இராஜெ- ,  
12 ந்து[சொழுவாக்காலுக்கு வடக்கு நடுவுப்பட்ட நிலத்தில் திருமாணிசுழி ம(ா)தறா-  
தெவர[ந்\*]கு முன்பு  
13 ளுந்நிழ் இறையி[வி]யாய் வருகிற நில[ம்\*] சிக்கி சிக்கிவினற நிலத்தில் இடு[ம்\*] நிர்கிலம்  
அறுவெவிதி-  
14 னால் நிலஒபாதி பொன் எண்கழைஞ்சரையெ இரண்டு மஞ்சாடியும் நாலுமாவுக்கு  
எறின-  
14 வாண்டைச் செலவொபாதி மாடை பதிகாலெ முக்காலெ [மு]ன்றாமாவும் இவ்[வி]-  
ரி[ந்] ௬<sup>1</sup>

No. 789.

(A.R. No. 163-A of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ' த்ரெட ஜீஷ்ய சூ.உ மெவல[மி]வாச மஉ லா த்ரெமெமொகாமெந்தேதேர த்ரெதேரபுதாச-  
ராஜாதிராஜ ராஜசுரமேதேர<sup>2</sup> அசு.திசு மெந்நெபயெங்கர புநவ் தக்ஷண பத்ரிமேதேர  
பல்லாபராயை தாலுவதபவிபுதெ நூதவராயைபுதிசுதாபிசுய்யு மெசு.காசுல த்ரெதேர-  
புதாச த்ரெமெமொகாமெந்தேர<sup>3</sup>  
2 மஉ லா த்ரெமெமொகாமெந்தேர . . . நெபிலெந்தென தோவதியலா சி . திசுதேயநெகி பத  
நெமெ ஸுமபி பதகேய சிமேய திரெவதிய நாடமெலி கதபவதிசு திரெமெநெகிபுய  
[வா]சவநெய்கர [கே]யிலசுநி[வ]ரி கெடம்-  
3 தியெமெ சூ.நவமெ . . . லாதி நெபெவதேரத அகதெ சூ. ௧ அரப்யெநெகி சுவ் மெந்யெவா-  
கி த்ரெ. கெடமெ திரெமெநெகிபுய சூ.ந ௧ கெடமெரி கெ. ௧ அகதெதெலா சூ.ந  
நெமெதெ ரேபி புநவாண கெடமெரியெ எரெது தெமெ யி நவநெ  
4 . . . மெ மெதெசிகெமெ திரெ[வ] அங்கரெதேர அமெதெயெநெ நதெசு புதாவி த்ரெ-  
ராயெமெகாமெந்தேர தேரெலா திரெநெகிபுய நெமெ அவசுநெ நதெசிகெமெ அக[தெ]-  
கநெதெயெகி சூ.தெலா அநெபிசெமெ எமெ கெடம் தெமெதெநெதெ திசு சூ.ந-  
மெந்யெ-  
5 ல சிமெமெதெ ரத்ரெலி . . . ததெதெ யிதெ திசு நெமெந்யெதெ தெமெதெ அக-  
ப்யு யெரதெ நதெமெ கெமெயெ தெமெ கெமெ தெமெதெ [1:1]

No. 790.

(No. 163-B of 1902).

IN THE SAME PLACE.

1. த்ரெதேரஜீஷ்ய சூ.உ மெவல[மி]வாச மஉ லா த்ரெமெமொகாமெந்தேதேர த்ரெதேரபுதாச-  
ராஜாதிராஜ ராஜசுரமேதேர<sup>2</sup> அசு.திசு மெந்நெபயெங்கர புநவ் தக்ஷண பத்ரிமேதேர  
பல்லாபராயை தாலுவதபவிபுதெ நூதவராயைபுதிசுதாபிசுய்யு மெசு.காசுல த்ரெதேர-  
புதாச த்ரெமெமொகாமெந்தேர<sup>3</sup>  
2 மஉ லா த்ரெமெமொகாமெந்தேர . . . நெபிலெந்தென தோவதியலா சி . திசுதேயநெகி பத  
நெமெ ஸுமபி பதகேய சிமேய திரெவதிய நாடமெலி கதபவதிசு திரெமெநெகிபுய  
[வா]சவநெய்கர [கே]யிலசுநி[வ]ரி கெடம்-  
3 தியெமெ சூ.நவமெ . . . லாதி நெபெவதேரத அகதெ சூ. ௧ அரப்யெநெகி சுவ் மெந்யெவா-  
கி த்ரெ. கெடமெ திரெமெநெகிபுய சூ.ந ௧ கெடமெரி கெ. ௧ அகதெதெலா சூ.ந  
நெமெதெ ரேபி புநவாண கெடமெரியெ எரெது தெமெ யி நவநெ  
4 . . . மெ மெதெசிகெமெ திரெ[வ] அங்கரெதேர அமெதெயெநெ நதெசு புதாவி த்ரெ-  
ராயெமெகாமெந்தேர தேரெலா திரெநெகிபுய நெமெ அவசுநெ நதெசிகெமெ அக[தெ]-  
கநெதெயெகி சூ.தெலா அநெபிசெமெ எமெ கெடம் தெமெதெநெதெ திசு சூ.ந-  
மெந்யெ-  
5 ல சிமெமெதெ ரத்ரெலி . . . ததெதெ யிதெ திசு நெமெந்யெதெ தெமெதெ அக-  
ப்யு யெரதெ நதெமெ கெமெயெ தெமெ கெமெ தெமெதெ [1:1]

<sup>1</sup> The inscription stops here.<sup>2</sup> The beginning of every line is built in by a modern wall.<sup>3</sup> The letters த்ரெ are written above the line.<sup>4</sup> The letters ராஜாதிராஜ are written above the line.

2. యోగ్యదత్తం స్వదత్తం వ్యా హారే భూమిం నరాధ్యమాః ప్రతప్[ం\*]త్యక్షయంకాలం నర-  
కేమ క్రమేన సః। దేవస్వాని వారంతి ఏ నరాః . . . . . ఐచ్ఛంతే నర-  
కేమ . నిశత్య . యోకోట్య నరకానాం . దారాణాం క్రమేణ తాను పచ్ఛంతే దేవప్రావాన్స్వ  
హారిణః। స్వదత్తాద్విగుణం పుణ్యం పరదత్తానుపాలథం। పరదత్తాపహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలం భవేత్।

(A.R. No. 164 of 1902).

1 ||உ ல்லவ்வி ஸ்ரீ[\*] ,கிரிபுவனச்ச[கூ]வத்திகள் ஸ்ரீவிரமாவெந்திரசொழுவெவற்கு யாண்டு  
ஏழாவது லிங்கநாயற்[று இருபத்தாறாம் தியதியூன புதற்குழிமையும் உ-லு-உ-  
கூத்துச் சது[ர்\*]உ<sup>1</sup>ஸிபுமான சதைய-

2 த்து நான் நாரஜநாரஜவனநாட்டு மெற்காநாட்டு உடையார் திருமாணிகுழி ஆனுடைய-  
ந[ர]யனுக்கு இந்நாட்டுப் பாஸ்யூரான நாரஜநாராயணச்சதுப்பெதிமங்கலத்து இருக்-  
கும் பாஸ்யூருடையான் துணைவர் திருநட்டப்பெருமானே-

3 ன் இந்நாயநாற்கு நான் வைத்த சந்திவினக்கு க ளுந்துக்கு விட்ட பசு ச நாலும் கைக்கொ-  
ண்டு சந்திராதித்தவரை திருவினக்குச் செலுத்தக்கடவொமாமனும் காஸ்யு[வ\*]ந்  
கூத்தர் திருச்சிறுமம்பலப்பட்டதும் இவர் தம்பி உதவிநாயக-

4 பட்டதும் கௌஸிகன் ஸ்ரீவத்தர் பெரியாழ்வார் குலொத்தங்கசொழபட்டதும் [ஆ]த்தி-  
ரயன் மாற்கண்டயன் சூரிதெவன் சிலதெவப்பட்டதும் இந்நாஸ்வொழும் இவ்[வு]வெயன்  
கைக்கொண்டொம் இது பர்மாவெ[ஸா]ரந் உரகெஷா || உ

(A.R. No. 165 of 1902).

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, p. 209.

(A.R. No. 166 of 1902).

- 1 [ஸ்ரீ]ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] ஸ்ரீஸ்ரீஸ்ரீவதேகநிர அஜுகாடுமெம்புரகீவ யோநாவாநி[8]தெம-  
ஜர [கெ]-
- 2 [ந]உகாமுகாடாதிபாதா நொனவ[௦௮]வானிராந[ஸா]யஸா[க]௩ இக்கா-
- 3 வதிகாலகண் க[ண-ரா]டக[ரி]கலவகண்ணிர[வ] தெந்தோயாரவிஜாரண தா[ஸ்][௦\*]ஊ  
[மே\*]-

<sup>1</sup> The letter **g** is written below the line under **gh**.



(A.R. No. 167 of 1902).

- 1 ஸ்லோதி ஸ்ரீ[\*] திருமாவனச்சகரவத்திகள் ஸ்ரீஇராஜராஜதேவற்கு யாண்டு ஐஞ்சாலது உடையார் திருமாணிசூழி ஆனுடையார் கொயிலில் திருக்காமக்கொட்டத்து பெரிய நாச்சயர்க்கு<sup>1</sup> வெசாவிப்பாடிகாரட்டு ஜயங்கொண்-
- 2 டசொழச்சது[ர\*]வ்வெதிமங்கலத்து தென்பிடாகை மணற்குடியி விருக்கும் ஊற்பறையந் மண்டைசொமனான எழிசைமொகப்படைச்சன் பங்குனிமாவமுதல் வைத்த சந்திவினக்கு ஒன்-
- 3 துக்கு விட்ட பால்எருமை ஒன்றும் இதிக் கன்று பூணி ஒன்றும் இலூரில் மன்றாடி நாராயணனான குலொத்துங்கசொழக்கொன் வசம்[\*]

(A.R. No. 168 of 1902).

1 உலுலு ஸ்ரீ [[\*] தி[ரி]புவனச்சக்கரவத்தி கொடு[ந]ரினமைகொண்டான் நடுவில்-  
2 ண்டலத்து இரா[ச\*]ரா[ச\*]வனநாட்டு பட்டான்பாக்கநாட்டு உ[த]வித்திருமாணிசூழி-  
யில் உடை-  
3 யார் திருமாணிசூழி ஆளுடையநாயனார் கொயில் தானத்தார்க்கு இன்னாயனார்க்கு நம்-  
4 பெரால் கட்டின இராசாக்கனயன்ச[ந]கிக்கும் இராசாக்கனயன்திரு[நா]ளைக்கு[ம்\*]  
தெவ-  
5 [ர்\*]கள் திருநாளைக்கும் அமுதுப்படி சாத்துப்படி உன்னிட்டு வெண்டும் மீத்தமீவந்தம்-  
னுக்கு-

51A

- 6 ம் வீட்ட இந்நாயனார் திருநாமத்துக்காணியான திருமாணிமுழியில் முன்பிலாண்டுகளும்  
 7 பூசைக்குடலாய் பொதும் பசானமும் நவிரையும் புன்செய்யும் மாவடை குளவடை திருத்தொப்பு  
 8 . . . . . யம் தறியிறை [தட்டார்]பாட்டம் நிலக்கூவி உ . . . முன்பிலாண்டுகளும் பூசைக்-  
 9 கு இறையினியாய் பொதும் முதல் நிக்கலாக . மயில் இறுத்துப்பொதும் காரு[ம்] காரு-  
 10 ம பசானநவிரையில் புறவுடல் புன்பயிரும் இவ்வூர் காசாய முள்ளிட்ட வற[ம்] முதலு-  
 11 ம் இவ்வூர் நான்கெல்லக்கு உட்பட்ட காடு மெடு புன்செய் நன்சை உட்படக் கொண்டு  
 12 கார்பசானம் நவிரை சித்திரை[க்]காரும் கரும்பு செங்கழுநீர் கமுகு [கொ]ழுந்து வாழை-  
 13 மஞ்சள் இஞ்சி உள்ளிட்ட தா[ம்] வெ[ண்டும்] பயிற்[ச்] செய்துகொண்டு கடமை குடி-  
 14 கடமை வெட்டி நிமந்தம் நிலையான் காத்திகைப்பொன்வரி பணிக்கொத்து பாடி-  
 15 காவல் ஊர்க்கணக்குப்பெறு கா[ணிஆ]ளப்பெறு சிகாரியப்பெறு அரைக்கால்வாசிக்-  
 16 கூவி கூற்றிலக்கை கடைக்கூற்றிலக்கை விடைப்பெர் மாதப்படி வாசல்வினியொ-  
 17 கம் ஒலைமுத்துவினியொகம் நினை[ப்]புவினியொகம் அய்யெக்கைகாணி<sup>1</sup> துலாபா-  
 18 ரி சிற்றுவரி செட்டி . . . . . வரி . . . . . வரி இனவரி தட்டார்ப்பாட்டம்  
 19 பட்டடை ஒழுக்குவிர்ப்பா[ட்ட]ம் ஆகபொது[மக்]கள் பெர்க்கடமை உள்ளிட்ட வறும்  
 20 வறக்கமும் உட்பட இவ்வூர் அஞ்சாவதுமுதல் [மு]தலடங்க இறையினியாகத் தத்தொம்  
 21 க்கு இவ்வொலை பிடிபாடாகக் கொண்டு சந்திராதித்தவரை செல்வதாக கல்லிலும் செம்-  
 22 [வெட்டிக்கொள்க இவை செய்யான்]முடையான் எழுத்து இவை பாண்டிமண்டலத்து  
 23 முத்து[முறுத்]-  
 24 கூற்றத்து அடங்க[ரா]மங்கலத்து காக்கவல்லமுடையான் தெவன் பல்வவராயன் எழு-  
 24 யம் உ

No. 796.

(A.R. No. 169 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] திரிபுவந்ச்சக்கரவர்த்திகள் மதுரையும் ஈழமும் பாண்டியன் முடித்தலையுங்  
 கொண்டரு[ளி]ய ஸ்ரீகுலோத்துங்கசொழதெவர்[க்]\*க்கு யாண்டு உயக-வது லேஷந[ா]-  
 யற்று வ-ஹ்[வ\*]கூத்து உஸமியும் புதர்க்கிழமையும் பெற்ற மகத்து நாள் நடு-  
 வி[ல்\*]நாடாரா ராஜராஜவளநாட்டு<sup>2</sup>ப்பட்டாந்பாக்கநாட்டுச் சொழகுலவல்லிநல்லூர்  
 ஊரொம் எழுத்து விரு[த]ராஜப-  
 2 யங்கரவளநாட்டு மெற்காநாட்டு உதவித்திருமாணிமுழிஉடையார் கொயில்தெவகர்மியுங்  
 கொயில்கணக்கதுங் கண்டு இக்கொயில் விஸ்ஸுராதெவர்[க்]\*கு உலகுடையநாய-  
 நார் திருமெனி சல்லியாண[த்\*]திருமெனியாக இத்தெவர்[க்]\*குப் பூசைக் குடலாகத்  
 திருநாமத்துக்கா[ணி]யும் ஊர்க்கிழ இறையினியும்ஆக நிர்வார்[த்\*]அக் குடுத்த தி-  
 3 லம் எங்கருரில் சொழகுலவல்லிவதிக்கு மெற்கு முடிக்கொண்டசொழவாய்க்காலுக்குத்  
 தெற்கு ஆறங் கண்ணாற்று நாலாஞ் சதிரத்து ஒடைக்குத் [த்]ற்குப்பட்ட நிலத்துப்  
 பாலையூர் எல்லையுற்ற துண்டத்துக்கு மெற்குடைய ஊற்பொதுவான நிலம் காது[மா]  
 இந்நிலம் நாலுமாவும இத்தெ[த்]வற்குத் திருநாமத்துக்காணியும் ஊர்க்-  
 4 [கி]ழிறையினியுமாக ஒழுநிலும் பொத்தகத்திலும் நிர்நிலத்து கடைத்தரமான . . . ருந்  
 தரத்திலே எ[றி]டப்பண்ணி விஸ்ஸுராதெவர் கொயிலில் திருமாணிக[யி]லே கல்-  
 வெட்டவும் பண்ணி இந்நிலத்து எல்லைகளிலே திருச்சுலக்கல்லு நடவும் பண்ணுவதெ  
 பணியால் [ஊ]ற்கணக்குத் தலைச்சங்காணெ[ட]யாந் திரு[வா]ழ்மார்வந் உலகமுண்-  
 டா-

<sup>1</sup> Read க்காணிக்கை.<sup>2</sup> The letter ெ is mostly written in this inscription like ரு.



- 5 ந் எழுத்து பணியால் ஊற்கணக்குத் துற[வான்]டையாக பிரியாத்துணை உய்யகின்-  
ரு[டு]வான் எழுத்து இப்படிக்கு இவை திருவிளக்கந் [அ]ருளான குணவநான  
[அ]க்காட்டு முவெந்தவெனார் எழுத்து இப்படிக்கு இவை வழதவரு[ன]டயான்  
வெனார் கெடி.லவாணந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை கும . . . . . வெ-  
னார் திருவா[வ]-
- 6 வாயுடையாகான குமரவிச்சாதிரமுவெந்தவெனார் எழுத்து இப்படிக்கு இவை மிலைங்-  
கிழான் வெனார் சாத்தநான திருநிறுச்சொழமுவெந்தவெனார் எழுத்து இப்படிக்கு  
இவை குணமங்கலமுடையாந் அதிகைநாயகந் தெர்ப்பொனியநின்றநாக கரிகாஸசொழ  
முவெந்த(வெந்த)வெனார் எழுத்து [||\*]

No. 797.

(A.R. No. 170 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ[||\*] பு[ய]ல்வாய்த்து மண் [வ]ளர புனி யானையுஞ் சக்கரமுஞ் செயல்வாய்த்து  
ம[னு]தா[னு] சொங்கொலுந் திசை நடாத்திக் கொற்றவையுடந் திருமகுழ கொடுங்கவி  
கெட ரு[னி]ர்வெண்குடை[ட]க் கற்பகாலம் புவி[க]ரப்ப கதிரவந் குல[முடி] கவித்து  
தனி யானைவிட் டாள்மைசெய்து வடமன்-
- 2 னரைத் த[ன]மப்படுத்து முனிவாறிக் கச்சி புக்கு முழுதாசையும் திறை கவர்த்து தண்-  
டொன்றால் வழிநி மைத்தனை முக்கிரிந்து தமிழ் மதுரை கொண்டு<sup>1</sup> விக்கிரமபாண்டி-  
யற்கு கொடுத்து மிண்டி செடுத்து வந்த நெ[ட்டுரி] வெதிர்த்த விசபாண்டியனை  
முடித்தலை கொண் டமர் முடித் தவந் மடக்கொ-
- 3 டியை வெளமெற்றி திருவிழந்த தென்னவனுஞ் செரலரும் வந்திறைஞ்சி யரியணையிந்  
கிழிருப்ப அவந் முடிமெ லடிவைத்து வீரகொளந் வெனிகொண்டு வீரல் தறித்து வந்-  
கிறைஞ்ச பாறிய வாழ்வருளி பரிகலத்தி லமு[த]னித்து பருதிருலபதியென்று திரு-  
நாமந் தறித்த<sup>2</sup> பாண்டியற்கு இருநெதியும் ப-
- 4 ரிசட்டமு மிலங்கு மணிக்கலனு நல்வி சுழத்தார் முடிவாழ வாழத் தாளினை சூட்டி செம்-  
பொந் வீரலிஜீ ஜாலவத்துப் புலவமுழுதுடையாரொடும் விற்றிருந்தருளிய கொப்பா-  
கெசரிபம்மரான திரிபுலனச்சக்கரவர்த்தி[ள்] மதுரையு மிழமுங் கொண்டு பாண்டி-  
யந் முடித்தலையுங் கொண்டருளின ஸ்ரீகுவொத்-
- 5 துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு உலக லீலவநாயற்று வ-ஞ்ஜ-வசுத்து தியொடிஸியும்  
சரிக்கிழமையும் பெற்ற அத்தத்தி நாள் நடுவி[ல்\*]நாடான ராஜராஜவனநாட்டு  
வாலாவந்தெனியான குலொத்துங்கசொழபுரத்து புல்லாவி வடசெரியுடையார்  
ஆட்கொண்டார் தரணிவிச்சாதிர முவெந்தவெனாது-
- 6 ம வடசெரியுடையார் வெனார் பெரியாதும் வடசெரியுடையார் கண்ணந் தெர்ப்பொனிய-  
நின்றதும் வடசெரியுடையார் வெனார் சிபாத்தாளியும் வடசெரியுடையார் திரு[டு]-  
வண்காடுடையார் சொலையாழ்வாதும் வடசெரியுடையார் அருளாளந் அழகியமண-  
வானதும் வெளியுடையார் பெரியவெனாராக வீரநா[ராயண]
- 7 முவெந்த[வெனா]தும் வெளியுடையார் வெனார் செந்தும் குளக்குடையார் வெனார்  
டெ . . . வெனாதும் குளக்குடையார் பெற்றார் சொலையாழ்வாதும் இவ்வனை-  
வொம் விருதராசபயங்கரவனநாட்டு மெற்காநாட்டு உதவி[த்திருமாணி]குழியுடையார்  
கொயில் விஸ்னுவரதெவாக்கு [பூ]சக்கு வெண்வெனவையிற்-
- 8 றுக்கு இந்நாயகார் திருநாமத்துக்காணியாக கிர்வார்த்துக்குடுத்த நிலமாவது வானவந்-  
[ம]ரதெயியான குலொத்துங்கசொழபுரத்து எங்கள் காணியாக நிலத்து வானவந்மா-  
தெயிலதிக்கு கிழக்கு இராசெந்திரசொழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு நாலாங் கணனுற்று  
முன்னுஞ் சதிரத்துண்டத்துக் கிழக்கடைய நிலம்
- 9 இரண்டொவும் காலாந் சதிரத்துண்டத்து நிலம் எழுமாக் காணியும் ஆக நிலம் ஒன்-  
பதுமாக் காணியும் குளக்குடி ஆரியபுரொனன் வெனார் இராசநான அரிந்தவந்  
முவெந்தவெனார் கிர்வார்த்துக்குடுத்த இக்கண்ணுற்று முன்னுஞ் சதிரத்து மெற்-  
கடைய நிலம் எழுமா கிச்சிக் கிழக்கடைய நிலம் இரண்டொ முக்கா-
- 10 னியும் ஆக நிலம் பந்நிரண்டொவும் இத்தெவர்க்குத் திருநாமத்துக்காணியாக கிர்வார்த்-  
துக்குடுத்தொம் இவ்வனைவொம் இவர்கள வெண்ட இப்பிரமாண இசைவுதிட்டு  
எழுக்கெந் திரிபுலனமாதெவிச்சுதுஷ்ஷே-தமங்கலத்துப் பிடாகை மொசுருனத்தூர்க்  
நருமாணிக்காழ்வார் கொயில் திருவாராதகம் பண்ணும வாரஜ்<sup>3</sup> ஜி உறப்-

<sup>1</sup> Read தலை.<sup>2</sup> Most of the letters @ in this inscription are written like த.<sup>3</sup> Read தரித்த.

- 11 பொந்தம்பி திருவெங்கடபட்டர் எழுத்து இப்படிக்கு இவை புல்லாவி வடசெரியுடையார் ஆட்கொண்டான தாணிவிச்சாதிர முவெந்தவெளா நெழுத்து இப்படிக்கு இவை வடசெரியுடையார் கண்ணன் தெர்பொலியந்நாள் கைம்மாட்டாங்காநமைக்கும் எனக்கும் இவை குளக்குடையார் பெற்றார் சொலைய[ா]ழ்வா நெழுத்து இப்ப-
- 12 டிக்கு வெளியுருடையார் பெரியவெளாந் வீரநாராயண முவெந்தவெளாதும் வடசெரியுடையார் பக்கர் ஆறுடையாதும் கைம்மாட்டாங்காநமைக்கும் [எ]நக்கும் இவை குளக்குடி ஆரியபுரோசநன் இராசநாந அரிந்தவந் முவெந்தவெளா நெழுத்து இப்படிக்கு இவை வ செரியுடையார் அருளாளர் அழகியமணவாள . . . . . து இப்படிக்கு இவை
- 13 புல்லாவி வடசெரியுடையார் [பெரியா]ந் சிபாத்தானி யெழுத்து இப்படிக்கு இவை குளக்குடையார் வெளாந் பெரியவெளாந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை வடசெரியுடையார் திருவெண்காடுதெவந் சொலையாழ்வா நெழுத்து [இப்]படிக்கு வெளியுருடையார் வெளாந் செந்தந் கை[ம்மாட்] டாங்காநமைக்கும் எனக்கும் இ[வை]வெளியுருடையா . . . . . விட்ட-
- 14 நமுடையா நெழுத்து[||\*]

No. 798.

(A.R. No. 171 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MULESVARA SHRINE AT BAHUR, FRENCH TERRITORY.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]
- 2 இரட்டபாடி [எழரை]-
- 3 மிலக்கமுங் கொண்டு கொ-
- 4 ல்லாபுரத்து ஜயலம்-
- 5 ப[ம்\*] நாட்டி பெராற்றங்கரைக் கொ-
- 6 ப்ப[த்\*] தாழமலமலலை அஞ்சுவித் த-
- 7 வன் யானையுங் குதிரையுங் கொண்டி-
- 8 பண்டாரமுங் கொண்டு விடுவெய்கலிவெக-
- 9 ம் ப[ண்\*]ணி விரலிஹாலுனத்து விற்றிருந்தரு-
- 10 னின கொப்பரசெவரிபதாரான உடை-
- 11 யார் ஸ்ரீராஜேஜுடெவற்கு யாண்டு [யி-ஆ]-
- 12 வது ரா[ஜெ]ஜுசொழவளநா[ட்]டு பகிதம[ராணிக்க]வளநா-
- 13 ட்டெ வாகுரான அழகியசொ[ழ]ச்சுருப்பெதிமங்கலத்து ஸ்ரீ-
- 14 [மு]லவாநமுடையாந் சிலவா[ஜ]ணன் லாந[ஜா]-
- 15 [ஜி] சடங்கவி குமாரசுபட்டன மிக்குடித் தம்ம-
- 16 . . . . . தைன மிக்குடி ஸ்ரீகுடந்தை ஸாஸு-
- 17 ளுண்பட்டனும் காஸுபன் எடுத்த-
- 18 தபாதம ஸாஸு[ஜ]ணனும் புறம்பி[ய]-
- 19 ந் திருநிலகண்டநான டகாணு[ரி]ஞர்த்கிபட்-
- 20 டன முன்னிட்ட சிலவா[ஜ]ணனொராம
- 21 இம்மண்டலத்து திருமுனைப்பாடிநா-
- 22 . . . . . முரநாட்டுக் கணி[ச்ச]பாக்கத்து . . .
- 23 . . . . . தச . . . ரம்பையயன் குப்பை ஆ-
- 24 டவலான்பக்கல் நாங்கள் கொ-
- 25 ண்ட(ரு) திருமுலன்மரக்காலால் உ
- 26 உயி-ள இருபதின்[1]கலமுங் கொண்-
- 27 டொங் கொண்டபரிசாவது கலத்-
- 28 துவாயத் திங்கள் அறுநாழி நெ-
- 29 ல்லுப் பொலிசை பொலிவதா-
- 30 ளும் இந்நெல்லு அறுநாழியு-
- 31 ந் கொண்டு இவ்வுர் ஸ்ரீமுய[லா]-
- 32 [க]முடையார் கொயினில் டெ-
- 33 கணமுர்த்திடுவற்கு நீத்தம்
- 34 சிறுகாலெலந்தி திருமுலநாழியா விருநாழி அ-
- 35 [ரி]சியும் பொழு[த\*] கதியமிர் தொன்றுங் கொண்டு அமி-

<sup>1</sup> The letters ருபதின் are engraved over an erasure.



- 36 து செய்[ய]க்கடவொம் சந்திராதி[த்\*]தவத் கு  
 37 . . . . . டந்து இக்ஊயில் திருவார[ா\*]தனை  
 38 செய்வாரெ யிந்கிமந்தஞ் செய[ய]  
 39 . . . சடங்கவி குமாடிப்பட்டதுத் தம்மடி பண்-  
 40 . . . ஸுஸுஷுணுப்பட்டதும் எடுத்தபாதம் ஸு-  
 41 . . . ணுதும் டகஷணமுர்த்திப்பட்டதும் . . .  
 42 . . . இவ்வணவொம் இது பந்திரெஷுணு நகெஷு[||\*]

## No. 799.

(A.R. No. 172 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீகன்னாரடெவர்க்கு யா-  
 2 ண்டெய்கு-ஆவது ந-  
 3 மிந[க்]கன் சங்கர[ன்\*] இ-  
 4 ப்படைக்கு வைச்ச  
 5 கல்லு நாலு[||\*]

## No. 800.

(A.R. No. 173 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீபாண்டியன் தலை [கொண்ட]<sup>1</sup> கொ[ப்\*]பரகெவரிப[தீ]க்கி யாண்டெ டு-ஆ[வ\*]து  
 2 ஸ்ரீமுலஸூரமு[டை]யார்[க்\*]குப் பெருங்கொன்றைத் தெவெப்பைப்பட்டர்  
 3 மகன் நம்பி தாமொதிரன் வைத்த துணாவிலக் கொன்று இது  
 4 சனாதித்தவல்[||\*]

## No. 801.

(A.R. No. 174 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] திருமணீவனர இருநில மடனையும் பொற்சச்ச[யப் பாவை\*]யுஞ் சிர்த்த-  
 விச்செல்லியு ழன் பெருந்தெவியராதி(ம்) இன்புறு நெடுயர் ஊழியில் விடதுறைநாடும்  
 தட[ர்\*]வனவெலிப் படர் வனவாசியும் சுள்ளிச்சூழ் மதின கொள்ளிப்பாக்கையும்  
 ந[ண்\*]ணற்க்கருமுரன் ம[ண்\*]ணை[சு] [க]மும் பொருகடல் விழ[த்\*]தரையர் தம்  
 முடியும் ஆங்கவர் தெவியர் ரொங்கெழில் முடியும் முன்ன-  
 2 வர்பகல் தென்னவன் வைத்த சனாமுடியும்) மி[க்]ரனா[ர\*]முந் ஜெண்டிரை விழமண்-  
 டல முழுவது மெறிபடை கொளந் முறைமையில் குடுங் குலதனமாநி[ய] பவர் புகழ்  
 முடியும் செங்கதிர்மாலையுஞ் சங்க[க]திர்வெலைத் தொல்பெருங்காவல் பல் பழகியும்  
 செருவில் சினவில் திரபத்தொருகாலரைசுக்ளை கட்ட பரசுராமன் மெல்வருஞ் சாதி  
 [மற்]றிவரண் கருதிநிருதி-  
 3 ய செம்பொற்றிருத்தருமுடியும் பயங்கொடு பழிமிக முய[ங்\*]கியில் முதகிட்டொளித்த  
 சயசிக்கக் னள[ப்\*]பெரும்புகழொடும் பிடிய விலட்டபாடி யெழரைநிலசுமும் னவ-  
 [னெ]திசுவ[ப்\*]பெருமலைகனும் விகிரிவிச சகரகொட்டமும் முதிர்படவல்லை மதூர-  
 மண்டலமும் காமிடவ[ள\*]நாமணை[க்\*]கொணையும் வெஞ்சிலைவிரர் பஞ்ச[ப்\*]பன்-  
 னியும் பாசடைபழந் மாசணிதெசமும் ஆயில்\*வ-  
 4 ண்கித்தி . . . . . னகரவையில் சகிரன் தொல்குலத் திந்திர[ர\*]ரதனை  
 வினையமர்குளத்து வினையொடும் பிடித்து பலதனத்தொடு நிறைகுலதனக்குலையும்(ம்)  
 கிட்டருஞ் செ[றி]மினை யொட்டவிடுஷையமும் ஸ்ரீசுரர்செர் நல்கொசிலைநாடும் தம்ம-  
 பாலனை வெம்முனை யழித்து லனை [வ]ண[டு\*]தைசொலை தண்டபுத்தியும் திரண-  
 குரனை முரணு[ற]த் து[க்] திகுனைகிர்-  
 5 தி தக்கணலாடமும் கொவிசசனன் மாவிழி ஜொட தங்காதசாரல் வங்க[ர\*]ளதெச-  
 மு(ம்) ஜொடுகடல் சனகொட்டல்மயி(ல்)பாலனை வெஞ்சமர் வினாகத் தஞ்சுவித்தருளி  
 ஒண்டிற[ல்\*] யானையும் பெண்டிப்பண்டாரமும் வித்திலகெடு[ங்\*]கடல் ஓத்திரலாட  
 மும் வெறிமலர்த் திர்த்த[த்\*] தெறிபுனல் கங்கையும் அலைகடல்வெஞ் பலகலஞ் செ-  
 லுத்தி சங்கராமவிஜயொத்துங்கபதீ(மன்)னாகிய டுடாரத்தரைசனை வாகையம் பெ

<sup>1</sup> The word கொண்ட is written below the line.<sup>2</sup> Read அயாவில்.

- 6 ருகடல் கும்பக்கரியோடு மகப்படுத் துரிமையில் பிறக்கிய பெருநெதிப் பிறக்கமும் ஆர்த்த-  
வன(ன்)கநகர்ப் பொர்த்தொழில் வாசலில் விச்சாதிரத்தொரணமும் மொத்தொழில்  
புனமணி புதவமும் கனமணி சுதவமும் நிறை ஸ்ரீவிஜையமும் துறைநிர்ப் பன்னையும்  
மன்மலைமுரையிற்<sup>1</sup> ஞென்மலைபுறம் ஆழ்கட(ல்) வகழ்குழ் மாயினடிங்[க\*]மும்<sup>2</sup>  
கலங்கா வல்வினை நிலங்காசொசமும் காப்புறு-
- 7 நிறைபுனல் மாப[ப\*]பாளமும் காவலம்புரிசை மெவிவிபங்கமும் விளைப்பனூறுடை  
வளைப்பைனூறும் கலைத்தக்கொற் புகழ் தலைத்தக்கொளமும்(த்) திதமாவல்வினை மாத-  
மனி[ங்\*]கமும் கலாபுரிக்கடுக்த(ல்) விலாமுரிதொமும் தெனக்கலார்பொழில் மானசு-  
வாரமும் தொடுகடற்க்காவற் கடுமுரற் கடாரமும் மாப்பொருதண்டாற் கொண்ட  
கொப்பரகெலரிவநூரன் உடையார் ஸ்ரீராமஜெயசொ-
- 8 முடிவர்கு யாண்டு யெ-ஆவது ஜெயங்கொண்டசொழமண்டலத்து பவித்திரமானிகு-  
வனநாட்டு வாகூரன் அழகியசொழசதுவெ-திமங்கலத்து உடையார் ஸ்ரீமூலஸூரன்-  
முடைய ரீலாஜெவற்கு ரீலாலவெயொம் [இந்]நிலம் வழிக்கொல்லிலைலம் பன்னி-  
ரண்டு மாவும் இடிவர்கு திருப்பதியம் பாவொர் கால்வார்கும் . . . னுரு திருப்பரி]-  
சட்டங்கனும் நிலமாவதாகவும் கங்கைகொண்டசொழந்திருநகலானத்திலும் ஸ்ரீ-
- 9 மயலாணகந்திருநகலானத்திலும் அமுது பிலா ஒன்றும் அமுது மா ஒன்றும் அமுது  
தெங்கு ஒன்றும் பூ[ம]சங்கனும் நீங்கலாக நிறை மாவும் பிலாவும் தெங்கும் மற்றும்  
பலமரங்கனும் ஆடு பத்தம் பிடிவிசைவாரி அரைகால்ப் [பொ]ன்னுரு கிழப்பட்ட  
பொன்னும் இக்கொயினில் சிவஸூரணர்கள் கையுற்று தாங்கள் அதுவலித்து  
இ[ச\*]சிவஸூரணர்கள் சகிராதித்தவற் எரிசுகடவ திருநொனாவினு
- 10 முன்னும் நம்பிராட்டியார் அரிசுவன்ஜெறாஜெயியார் பெண்டாட்டி பூவ[ன்]கழகு  
வைத்த திருநொனாவினு ஒன்றினு லாடு தொண்ணூறும் சகிராதித்தவற் வத்ய(ஹ)ா-  
மெஸு[ர\*] ரகெஷு[||\*] இம்ஜெறாஜெவற்கெ இ[வ்\*]ஜூர் மெஸ்பிடா[ன]க அஷியந்-  
து(ர்)ஞ்செரி இருக்கும் பள்ளி கெசன் செந்தந் வைத்த திருநொனாவினு அரை[||\*]

No. 802.

(A.R. No. 175 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஹ]ஸி ஸ்ரீ [||\*] கன்னரதெவர்க்கு யாண்டு உயெ-ஆவது  
2 . . . . . ஜெறாலவெயொம் ஆயிராஜமங்கஜெபுரத்து வ்யா[பா]-  
3 . . . . . ன் முருகனுக்கு ஒட்டிக்கு[டுத்த பரி]சாவது இவ்வூர் தென்-  
4 . . . . . க சொம்பினிபாக்கத்து ஒட்டிக்கொல்லிலில் வவெயொம்  
5 . . . . . இறையிலியாக விவெகொண்டு இவ்வூர் இருந்து வ்யாவ்யாநஞ் செய்-  
6 . . . . . ட்டகனுக்கு ஹட்டலுதியாக வைத்த கருத்துச்செறுவு தூறும் வட்யாதி-  
7 . . . . . ஹட்டலுதியாவதாகவும் இந்நிலஞ் சுட்டி எப்பெர்ப்பட்ட  
8 . . . . . வரிப்பாடுங் காட்டப்பெறுதொமாகவும் இய[ந்]ம் வவெயொ-  
9 . . . . . த்திக் குடுப்பதாகவும் இது இறக்குவதற்குப் பற்றானு இவன் ஆ . . .  
10 . . . . . முந்துற்றொர யதாலமுதலாக முனுற்ற கொவுக்கெ தரவுக்கெ வாலி-  
த்து  
11 . . . . . இடப்பெறுவதாக வு[ட்\*]ப்பட்டும் இய[ந்]ம் நிறுத்திக்குடுப்பதாகவும் இப்-  
12 . . . . . க்குடுத்தொம் வாகூர் வவெயொம் பணியால் ரியூஷன் ஆயிர-  
13 . . . . . தூற்றுவ வெழுத்து [||\*]

No. 803.

(A.R. No. 176 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீகன்னாஜெவ[ர்\*]க்கி யாண்டு  
2 உயெ-ஆவது வாகூர் ஸ்ரீமூலஸூரன்-  
3 ம் அம்முமுடைய திருக்கொயிலுடையார் . . . . .  
4 [ப]ரம்மைக்கு ஸஞ்ராகித்யவல் எரிக்க[க\*]டவாரா[கவு\*]ம் வினக்கு ஒ-  
5 ன்று [||\*]

<sup>1</sup> Read வன்மலைபுரையிற்.<sup>2</sup> Read மாயிருக்கமும்.



## No. 804.

(A.R. No. 177 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கன்னர[தெவர்க்கு யாண்]-
- 2 டெயெ வெசாஸிப்பாடி வடகரை வாகூர்நா-
- 3 ட்டு மன்றாடிகளெ வாகூர்\*] ஸ்ரீமுலட்டா]னத்து-
- 4 ப்பெருமானுக்கு நாங்கள் வைய்த்த யத-
- 5 க் கட்டிலெறப்பொம்பொது ஒரு ஆடு கு-
- 6 தெத்துக் கட்டிலெறவொமாகவு[ம்\*] [புற]நா-
- 7 ட்டிநீன்று வந்து இஞ்ஞாட்டிற் கட்டி-
- 8 லெறு மன்றாடிவச மொரு ஆடு குடுப்ப-
- 9 தாகவுங் குடாது நிறம்9[னெ]மைக் க-
- 10 ணப்பெருமக்கணந் தெவரடியாரு மிர-
- 11 ண்டாடு பிடித்துக்கொள்ளப்பெறு-
- 12 வதாகவும் ஓட்டிக்குடுத்தொ மிஞ்ஞா[ட்]-
- 13 [டு] மன்றாடிக[ள்]னொம் இதய[ஃ\*]ம் ஸ-
- 14 ஜாதிதவத் நிற்பதாக நிறுத்திக்குடு-
- 15 ப்பொமானெ [மி]ஞ்ஞா[டு] மதகு செய்கின்-
- 16 ம மதகரொம் ஸ்ரீ○○○○—

## No. 805.

(A.R. No. 178 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] காந்தனார்ச்சாலை க[லமறு]த்த கொஇ[ரா]ஜராஜகெவ[ரி]பந்[ர]கு யாண்-
- 2 டெயெ-ஆ]வது வாகூர்நாட்டு வாகூர் ஹொலெயெயொம் இவ்வாட்டெடெ மியுநகா-யற்று
- 3 அபாவசுத்து நாயற்றுக்கிழமை பெற்ற காத்திகை நான்(ர்)று பகல் நம் வாசல் மர-
- 4 த்தெய் ஆவஸாவுபுந் கிரம்ப பெருங்குறி கூடிஇருனு எம்மி லொத்துச் செய்த வுவு-
- 5 [வை]யுவாவது நம் பெரியளரிக்கு நம்முர் வளைநிச்சுற்று எல்லா நிலமும் பரப்புவசம் மாத்-
- 6 [த]ரால் பதக்கு நெல்லு சஜாதித்தவல் எரிஆய மாவதாகவும் இப்பரிசு ஸ்ரீவ தூந்தொ-றும் எரி-
- 7 [வா]ரியஞ் செய்யும் பெருமக்களெ சிவ்வாயம் ஸ்ரீவ தூந்தொறுங் கொண்டு எரி கல்-லுவிக்கக-
- 8 [ட\*]வராக[வு]ம் சிதந்தெந்[ரா]ரை பெர்ப் பொந் சிருபத்தைங்குழனு பொந் அந்-றாளுகொவெ எரி[ஆ]ய-
- 9 [மா\*]கத் தண்டி. வைப்பி[த]து எ[ரி] கல்லுவிக்ககடவாராக [சி]ப்ப[ரி]சு [வு]வ-[னெ]வூ செய்தொம் [ஃ\*]ஹா\*]-
- 10 வனெயெயொம் [||\*]

## No. 806.

(A.R. No. 179 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- |  |  |
|--|--|
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] பூ[மாத] பூணர புவி-<br/>மாத வளர நாமாது மருழ ஜய-<br/>மாத சிலவ தன் திருபாதம-</li> <li>2 வர் மன்னவர் குட மதி[ய*] வுரி-<br/>[னெ*]மயில் மணிமுடி குடி செங்-<br/>கொல் செ[ன்]று திசெதுறு-</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>3 . . ர வெங்கலி கடினு மெ[ய்*]யற<br/>கெழெப்பகன்[ங்]கமிரிய கடமலை-<br/>யளவு[ள்] வலங்கொலாழி நடா-</li> <li>4 . . [இ]ருகடாள[வு]ள் ஒருகுடை<br/>கிழற்ற விரலிந்ஹொலாகது மு-<br/>[க்*]கொ[க்*]கிழாநடிகளொடும்<br/>விற்றிருணுளிய கொ-</li> </ol> |
|--|--|

- 5 [ரா]ஜகேசரிபந்நாந தி[ரி\*]பு[வ\*]-  
தசக்கரவதிகள் [ரீ]வி[க்\*]கிரம-  
சொழிபெயர்க்கு யாண்டு[க்\*] அஞ்-  
சாவது கங்கைக்கொண்ட-  
6 . . . . . வனநாட்டு[க்\*] வாசு-  
நாந அழ[க்\*]யசொழ[க்\*]சரு-  
[ப்\*]பெதிமங்கலத்து உடையார்  
ஸ்ரீமூலஸூ[ர] . . . .  
7 [உன்\*]ளிட்டு[க்\*]-  
8 ம் இ[க்\*]கொயி-  
9 லில் படி-  
10 கட[ஸ்ரீ]புரு-  
11 வார் எரி[க்\*]க-  
12 கடலரா-  
13 க ஸம்மதி-

- 14 து . . . .  
15 யிலில்  
16 பெவா[ர்\*]ச்ச-  
17 பெபண்-  
18 ஸூ[க்\*]ம ஸ-  
19 டாசிவலட்-  
20 டதும் [க்\*]ஷல-  
21 வாதநல[க்\*]ட-  
22 தும் திரிச்சிற்-  
23 [த\*]ம்பலபட்ட-  
24 தும் உன்-  
25 ளிட்டு[க்\*]-  
26 ம் சகிராதி[த்\*]த-  
27 வற் செ[ல்\*]வ[க்\*]கட-  
28 விதாக ஸ[ம்\*]ம-  
29 தி[த்\*]தொம் [||\*]

## No. 807.

(A.R. No. 180 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸூ]ஷி ஸ்ரீ[||\*] திருமகி விளங்கு வி[ரு]குவடணையெத்<sup>1</sup> தந் ரெனா[ம்\*] வாண ஸூணை-  
யெனக் கெழலர் வஞ்சனை கடலு  
2 . . . . . ரது சூஞ்சரகூழாம் பல [வா]ரி யஞ்சலில் [ச]காகொட்டி தாராவரெ-  
செனெ திசு நிகழ திமெ கொண்டருளி அரு[சு]து-  
3 . . . . . யத்தாசையிற்றும கமல[ம்]னைய நிலமகன்ததை முத்தீர் குளிதவதூள் திருமால்  
கெழலாகி யாது[ஞ்\*] ச-  
4 . . . . . ர [வ~]கை யிந்தெடுது தந் குடு[ட்]கிழ லின்புற விருதி கிர்[த்\*]தியும் புனிய  
கிசைதொறு[ம்\*] நடாதி புகழு ன்மமும் பு-  
5 . . . . . தாது[ம்\*] நிதுதி விரமு கிருவு மாநமுங் க[ரு]ணையும் உரிமையும் சுற்றமாகப்  
பிரியா[த்\*] தலைநகழ் சயமு னாதும்  
6 . . . . . திருநுளிய கொள[ர\*]ஜகேஸரி[பதூ]ரா[க்\*] <sup>2</sup>முடைய[ர்] ஸ்ரீராஜேஜு-  
சொழிபெயர்க்கு யாண்டு ச-ஆவது ராஜேஜுசொழி-  
7 . . . . . நாட்டு பவித்ரமாணிக்கவளநாட்டு ஸ்ரீமூலஸூ[ம்\*] அழகியசொழிசருப்பெதி-  
மங்கலத்து ஸ்ரீமூலஸூ[ம்\*]மூலெ-  
8 . . . . . கு இவ்[ஸ்ரீ]ர் வெள்ளாட்டி ம[ர]யியுஞ் செட்ட[ெ]டெயும் வைத திருநா-  
வினசு க [||\*]

## No. 808.

(A.R. No. 181 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸூஷி ஸ்ரீ[||\*] திருமகன் பொல பெருநிலச் செல்வியு னனக்கெ உரிமையுண்ட-  
2 மை மனக்கொள காண[ள்]ஞர்ச்சாலை கலமறுத்தருளி வெ[ங்\*]கைஞாடு[ம்\*] கந்-  
3 கவாடியுந் அனம்பபாடியுந் தடிகைபாடியும் குடமலைஞாடும் கொல்லமு[ம்\*]  
4 கவி[ங்\*]கமும் எண்[டி]சை புகழ்தர இழமண்டல[மு]ம் இரட்டபாடி எழரை-  
5 இலக[மு]ம் திண்டிதல் வெந்நி தண்டால் கொ[ண]ட தந்நெழில் வ[ள்]ர்  
6 உழி[ம்\*]ல் எல்லா யாண்டு கொழுதகை விளங்கு[ம்\*] யாண்டெ செழிய[ரை\*]  
7 தெக்கொன் ஸ்ரீகொ இராஜராஜகேசரிபந்நாந ஸ்ரீஇராஜராஜ-  
8 பெவற்கு யாண்டு உயரு[~]வது சய[ங்]கொ[ண்\*]டசொ[ழி\*]மண்ட-  
9 லத்து வாசுநாந ஸ்ரீஅழகியசொழிசருப்பெதிமங்கல-

<sup>1</sup> Read டனைய.<sup>2</sup> Read உடையார்.



- 10 த்து ஸ்ரீமுலலூனமுடைய ஶீலாபெவற்கு தஞ்சாவூர் இருநூ[ம்\*]  
 11 ஆதிவாணியந் பொற்காமந் புலியந் வச்ச திரு[து]-  
 12 (ந்)நா[வி]ள(ந்)நு[மு]ன்னுக்கும் . . . . நம்பிடாரந் [ம]யக்க[ந்] கை-  
 13 [க்]கொ[ண்ட] ஆடு தொ[ண்]ன[னா]று[||\*]

## No. 809.

(A.R. No. 182 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சாலை கலமறுத்த கொவிராஜராஜகெலரிவம்[ர்\*]க்கு யாண்-  
 2 பெந்நிரண்டாவது வாசுந் ஶீ(ர)ஹாவலெவெயொம நம்முடைய சாலைமுலை-  
 3 ப் பொற்சாலைநங்கைக்கு திருவமுக்கு ஹொமமாக நாங் குடுத்த நிலம் இவ்வூர்  
 4 கடம்பெரிசிழ் தென்கழநிப் புலிக்கொல்லை அம்படுக்கை தமடிபெருமாதும் புந்நத்து  
 5 இளையஅய்யந்பெரும[ா]து[ம்\*] நிலத்துக்கு மெற்கும எரிக்காலுக்கு வடக்கு எரிக்காலுக்கு-  
 கிழக்கு  
 6 எரிக்காலுக்கு தெற்கும் இ[ந்\*]நா[ன்\*]கெல்லை அகத்துன்பட்ட நிலம் முந்நெகாலெ  
 அரைக்காலெ முந்நி-  
 7 ரிகை இந்நிலம் ந[ம்\*]மூர் திருக்கொயிலுடைய ஸிவஸு[ர\*]ஹ[ண\*]ரெ பயிரெற்றி  
 யிந்த ஹொமடக்கி  
 8 இப்(பொ)பொற்சாலைநங்கைக்கு இரண்டு வ[ந்\*]கியும் யிருநாழித் திருவமுது முட்டா  
 மெ அமுது-  
 9 செய்யிப்பார்களாகவும் வந்தினிளக்கு எரிப்பார்களாகவும் யி[ந்\*]நிலத்துக்கு வெண்-  
 10 மிதையும் வலெவெயொமெ யிறுத்து அந்நிலம் யிரெறியினி  
 11 ஆவதாகவும் யிப்பொற்சாலைநங்கைக்கு நம்முர் பெரியெரி நில[ம்\*] வெட்டியா[ராகி]ய  
 12 நா[தூ]ற்றுலப் பொற்சாலைப் பெரின[மெ]யாரெபெரால் பதக்கு [ந]ல்ல ஆண்ட[ம்\*]-  
 தொறும்  
 13 வெப்பிதாகவு மிவ[ர்\*]கனெ இப்பொற்சாலைநங்கை ஸ்ரீகாரியம் ஆராயப்பெறுவா-  
 ராகவும்  
 14 எரிவாரியப்பெருமக்க னடிக்கிழ் நிற்கும் செம்பு[ந]வநெ திங்கள் நாழி யெண்ணை அட்டுவெ-  
 தாகவு[ம்]  
 15 யி[வ்\*]ஆரணம் கொவெ யிடி[ந்\*]மம் ஈஷிப்பாராக யிப்பரிசு பணித்தொம் ஶீலா-  
 வலெவெயொம் [||\*]

## No. 810.

(A.R. No. 183 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸ்ரீகன்னரபெவ[ர்\*]க்கி யாண்டு [உ]யிள-ஆவது வாசுந் ஸ்ரீமுலலூ[ர]-  
 2 னத்து பு(ண்)ணுகணத்துப் பெருமக்கனெ[ர]ம் இவ்வூராணம் பெருமக்கனெள் அம்ப-  
 3 க்கை கொவினபட்டச்சொமாசியார் மகன் மதி[கு]தக[ரி]வி[த்\*]தனுக்கு ஒட்டி இட்-  
 க்குடுத்த  
 4 பரிசா[வ\*]து இ[வ\*]னுக்கு இஸ்ரீகொயி[வி]லெ வெவச்ச இர[ண்]டு கலம் உத்தமசும[ர]ம்  
 இரண்டு கறியு[ம்]  
 5 நெய்யும் அட்டுவிதும் காயமிலையொடும் சன[ர]தித்தவல் ஊட்டுவத[ர்\*]க்கு வெண்-  
 ம[ம்\*] டு[வ\*]  
 6 ம் இவன்பக்கல் கொண்டு இடிவ[மெ]ய் குடுத்த[து] ஊரார்பக்கல் அன[ர]தித்தவல்  
 இன[ர]-  
 7 யினி பொன் குடுத்து கொண்டு திரு[த்\*]தின பூயிம் இவ்வூர் கடம்பெரிசிழ் தென்-  
 கழவரி க-  
 8 முவெறிமெட்டு உமாபிடாரிஎன்னுஞ் செறுவு மிகிதிக் குறைமை உள்ளடங்க பதினெழு-  
 செறுவி[ல்]  
 9 [மெ]ஹமத்திலும் இவனுக்கு இரண்டு கலம் உ[த்]தமாகும் ஊட்டுவொம்ஆனெம்  
 நின்ற [பொ]-

- 10 கழும் உத்தரோகும் ஊட்டுவொமாகவும் இது[க்கு] விரோதம் செதாரைத் யதாலநமு-  
11 தலாகத் தா[ந்]வெண்டு கொவுக்கு வெவ்வெற்றுவகை [இ]ருபத்[அ\*][ஐ]ஞ்கழஞ்சு  
பொன் மன்[ற]ப்(பெ)-  
12 பெறுவாரா-  
13 கவும் மன்-  
14 றுபாடு இறு-  
15 த்தம் இப்ப-  
16 ரிசெய் இவ்-  
17 [வு]த்தமஅஹ-  
18 ம் ஊட்டுவொ-  
19 மானெம் பு(ண்)-  
20 ண்(ய)க்கணப்-  
21 பெருமக்கனொ-  
22 [ம்] [||\*]

No. 811.

(A.R. No. 184 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [ஃ]ஸிகன்னசுரேவ(ர்)ந்க்கு யாண்ட உயி-ஆவது 2(ர)ஹ[ல]-
- 2 ஹெ திருவடிபெர(ர)ம்பலத்தெய் குறிசுடி- இருநு ஹிப்பப்பொக்கி ஒத்தெழுத்தி-
- 3 ட்டெ[கு]டுத்தபரிசாவது நம்முர் ஸ்ரீமுலஸூனமுடைய பரமஸூரிக் கு வெதம்
- 4 வ[வ்]வ ஸூரஹுணரைக்கொண்டு திருவாராதனை செய்வதுக்கும் [நெ]ல்லி எத்த[த்\*]-
- துத்
- 5 தண்ணிர் திருமஞ்சனகிர் அட்டவாணுக்குமாக நம் ஸூரஹுயெயம் நெ[ரி]ஞ்சிசுறும்ப-
- 6 ந்கழனியில் கலியூன்றியிலெ செய்யன்முனைப்பாடி முவெ[ஹ]வெளான் ஆவண-
- 7 த்து இருபது செ[று]வு கொண்டு இஹி[ஃ]த்தக[ருக்\*] குமத்தென் இஹி[ஃ]ம்\*
- [ஹ]ஹுராகித்தவல்
- 8 [ஹ]த்திக் கு[டு]த்தொம் 1 2(ஹ\*)ராலெவெயொம் இறையிலியாகச் செது[ரும][த்\*]-
- தொம் இது-
- 9 க்கு விரொதந் [ஹ]சதாரை யதூல[ந]முதலாகத் தா[ம்\*] வெண்டு கொவுக்கு வெவ்-
- [வெற்]று-
- 10 வகை இருபத்து ஐங்கழஞ்சு பொன் மன்றப்பெறுவாராகவும் இப்பரிசு ஒத்தெ-
- 11 முத்து இட்டக் குமத்தொம் 2(ர)ஹாலெவெயொம் ||

## No. 812.

(A.R. No. 185 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ [[\*] திருமங்கி வளர இருசில மடந்தையும் பொற்சயப் பாவையுஞ் சிர்த்தநீச் செல்வியுந் தந் பெருந்தெவியராகி இன்புற நெடுதிய(ல்) லூழியில் இடைதுறைநாடெம்
- 2 துடர்வனவெலிப் படர் வனபாசியும் சு[ள்\*]ளிகுழ் மதிள் கொ[ள்\*]ளிபா[க்\*]கையும் ந[ண்\*]ணந்தக்கரு(ண்)முரண் ம[ண்\*]ணைக[டக்க\*]மும் பொருகடல் விழத்தரையர் தம் முடியும் ஆங்கவர் தெவிய ரொங்-
- 3 கெ[ழில்]முடியும் முந்நவ[ர்\*](ப்)பகல் தெந்நவந் லைத்த சுக்காமுடியும் இந்திர னு-ர(ம்)மும்<sup>1</sup> தெண்டிரை இ(ழ்)ழமண்டல மு[ழு]வது(ம்) மெறிபடை[க்\*] கொளந் முறைமையிற் குடிய குலதனமாகிய பலர்
- 4 புகழ் முடியும் செங்கதிர்[மா]லைச் சங்கதிர்வெலைத் தொல்பெருங்காவற் பல்பழந்திவும் மாப்பொரு ண்டாடல் கொண்ட கொப்பரகெசரிபதூரான ஸ்ரீநாரெனருசொழ்தெவற்கு யாண்டு
- 5 [ஆ]ருவது சயங்கொண்டசொழமண்டலத்து வடகரை வெசாணி[ப்\*]பாடி வாசுரான ஸ்ரீஅழகியசொழ்ச்சதுவெஃதி[ம]ங்கலத்து ஸ்ரீமுலவூரானமுடைய ஶீதாதெவற்கு திருமுல்-
- 6 (ல)ட்டான[ப்]பிச்சி வச்ச சாமயினது க இத்தெவர்கு இ[ந்\*]நாழ்சீழ் சொழபெரைய-ணை குருவிமெட்டு பிச்சன் திருமுலட்டானமுடையார்கு வைத்த சாமயினது க ஆடு பன்னிரண்டு [[\*]

<sup>1</sup> ௫ of ரெத்தெநாம் is written below the line.

\* Between  $\Theta$  and  $\pi$  a letter has been entered and erased.



## No. 813.

(A.R. No. 186 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாதா விளங்க ஜயமாதா விரும்ப சி[வ]மகள் நிலவ மலர்மக[ள்]  
புனா உரிமையிற் சிறந்த மணிமுடி சூடி மினவர் நி-
- 2 லேகை வில்லவர் குலேதர என் மன்னவர் இரியலுந் நிழிதரத் திக்கனைத்துந் தந் சக்கர  
நடாத்தி விரகங்காசனத்து அவனிமுழுதுடையாளொ-
- 3 மெ விற்திருந்தரு[ளி]ய கொராஜகேசரிவ[ந்]மராச சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்க-  
[வ\*]ச[ர\*]முடிவ[ந்]\*க்கு யாண்டு நயநு-ஆவது கங்கைகொண்டசொழலாளகாட்டு  
வாசு[ந்]-
- 4 ட்டு அழகியசொழச்சுருப்பெதிமங்கலத்து ஶீதாஸவெய்யோம நம்முர் ஸ்ரீமுலலு(த)ான-  
முடையார்க்கு குலொத்துங்கசொழந்ஸந்தி திரு[அ]ர்த்தசாமப்படி[க்கு] அமுதுசெ-
- 5 ய்தருளுகைக்கு நம்முர்ப் பண்டாரத்து முதலான நெல்லு காரளவு [உ]றைநாழி நக்-  
கன் நெல்[விவெய்] கலத்தவாய் உழக்காழக்கு நெல்லுத் திருஅத்தசாமப்படி[க்கு]
- 6 இத்தெவற்க்கு இவ்வாண்டுமுதல் நீத்தல்கிமந்தமாக இந்நெல்லிலெ திரும்ஞ்சனம் வைப்-  
பாற்கு நெல்லு நாழியும் திருமெய்ப்பூச்சுக்கு நெல்லு நாழியும் திருப்பள்ளி-
- 7 த்தாமத்துக்கு நெல்லு இருநாழியும் திருப்பரிசட்டத்துக்கு நெல்லு நாழியும் சிதாரிக்கு  
நெல்லு நாழியும் அமுதுபடி அரிசி நா[க]ழிக்கு நெல்லுக் குறுணி இருநாழியும்  
நெய் உ<sup>1</sup>

No. 814.

(A.R. No. 187 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமன்னி வனர இருநில மடந்தையும் பொற்சயப் பாவெய்யு\*]ஞ  
சிர்த்தனிச் செல்வியுந் தன் பெருக்கெயியராகி
- 2 மின்புற நெடிதிய லாழியில் லிடெடதுறைநாடுந் துடர்வனவெலி படர் வனவாசி[யுஞ்\*]  
சள்ளிச்சூழ் மதிள் கொள்ளிப்பா[க்\*]கை-
- 3 யு[ம்\*] நண்ணற்கருமுரண் மண்ணைக்கடக்கமு[ம்\*] மாப்பெருந்தண்டார்க் கொண்ட  
கொப்பரகெசரிபத்திரான ஸ்ரீராஜேஜுசொழுவெவற்கு
- 4 யாண்டு ௫-ஆ[வ்\*]து ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து வெசாவிப்பாடி வாகூர்நாட்டு  
வாகூரான ஸ்ரீஅழகியசொழச்சதுஷ்டித்திமங்கலத்து வெ-
- 5 ன்ளானன் ஏனாதியரையன் காளி யுத்தமன் மணவாட்டி மாதங்கை இவ்வூர் ஸ்ரீமுலவூர-  
முடைய வாரணாஸிகட்டு ஊறு[சு\*]திக்ஷவம் வைத்த திருநகா-
- 6 னினாடு முகாலுடு [வை]வத்த வரடு எழுபத்திரண்டுங் கொண்டு இத்திருநகாவினாடு  
ஊறுதிக்ஷவம் முட்டாடு[ம] தீத்தமு[ம்\*] எரிப்பொமாமெனம் ஸ்ரீகொ-
- 7 சிலுடெய புணுக்கணப்பெரும[க்]கனொம் [||\*]

No. 815.

(A.R. No. 188 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE KAMESVARA SHRINE AT VILLIYANUR (FRENCH TERRITORY).

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ [||\*] ஸ்ரீஸ்துதிமொழிஹேஸ்து நமரியநாயவிஹாடது ஹாஹெஷக்-க-த்த-
- 2 ப்புலநாயநகண்ட[து\*] கண்டநாடு கொண்ட கொண்டநாடு குடாதாது பூபூட் டகிண வச்சிம உத்த[ர]
- 3 சதுசமுத்திரா[தி\*]பதி கெசவெட்டை கண்டருளிய ஸ்ரீவிசரப்பிததாப தெவ(யி)ராயமகா- (இ)ராயர் குமாரர் விருப்ப[ர]க்(கி)ஷ-
- 4 (இ)ராயற்குச் செல்லாநின்ற சகரத்தம் தூநாசுயச-மெல் செல்லாநின்ற நந்தனவருஷத்து லுஸ்திகநாயற்று பூதுவ-

<sup>1</sup> The inscription is incomplete.

- 5 வக்கத்து தெசமியும் ஆதித்தியவாரமும் பெற்ற திருவெ[ர\*]ணத்து நாள் ஸ்ரீராமகா-  
மண்டலேசுவரன் மெதினியிச[ர]கண்ட
- 6 கட்டாரி சாளுவ நரசிங்கஇராயஉடையார் தஜீமாக அணுக்கர்கிழார் களப்பாள[ற்]  
செங்கதிற்செல்வர்
- 7 ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து மாத்தூர்நாட்டு ஒழுகறைப்பற்று வில்லியநல்லூர்  
நாயனார்
- 8 திருக்காமிகரமுடைய நாயனார்கு இன்னாட்டு இப்பற்றில் உலகய்யவந்தசொழநல்லூர்-  
ரான வ[ண்ண]ரத்-
- 9 கொல்லை [இன்]னாறுக்கு திருநாமத்துக்கா[ணி] ஆதிசண்டெஸ்ராவிகை[ஆ]க விசைய-  
ராயர் கையிலி [கொ]ண்ட
- 10 சாதனப்ப(ட்)டிக்கு இன்னா[ய\*]னாறுக்கு சதுவமாளிய[ம்] முதலடங்க இறையினிஆ[க]  
விட்ட விளக்கு [சந்]கிருதி[த்\*]தவரையும் திருநாமத்துக்காணி முதலடங்க இறையி-  
னி ஆக நடக்க[ட்]வதாகவும் இந்த திருநாமத்துக்கா[ர]-
- 11 னி முதலடங்க இறை . . . . . ன்டு கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிக்கொள்-  
ளவும் இவை . . . . . கிழார் செங்கதிற்செல்வர் எழுத்து உ

No. 816.

(A.R. No. 189 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவாவரச்சுவதிகள் கொன்னெமெல்கொண்டான் ஸ்ரீகுலோத்துங்க-  
சொழலேவர்க்கு யாண்டு யந்-வது இரா[ச\*]ரா[ச\*]வளநாட்டு மாத்தூர்நாட்டு ஒழு-  
கறையான குலோத்துங்கசொழநல்லூர் பிடா-
- 2 கை வில்லியநல்லூர் வெறுபிறிந்த திருநிறுச்சொழநல்லூர் உடையார் திரு[க்\*]காமிகர-  
முடையார்க்கு பண்டிடையானும் பழங்காணியாளரும் தவிர்த்து திருநகதவனத்துக்-  
கும் திருக்குளத்துக்கும் திருமடைவிளாகத்துக்கும் சதிரம் நான்மாவரைப்படி இட்ட  
நிலம் ஐய்-
- 3 வெலியும் கொயிலுக்குச் செ[ர்\*]ந்த நத்தமும் நத்தத்துக்குச் செ[ர்\*]ந்த கொல்லையும் நிலம்  
ஐய்வெலியும் திருமுகப்படி நிக்கித்து திருமுகப்படி தெவதாநம் நிக்கிபடிக்கு புர-  
வரியார் எழுத்திட்ட உள்வரிப்படி இரா[ச\*]ரா[ச\*]வளநாட்டு மாத்தூர்நாட்டு  
ஒழுகறையான குலோ-
- 4 துங்கசொழநல்லூர் பிடாகை வில்லியநல்லூர் உடையார் திருக்காமிகரமுடைய நாய-  
நார்க்கு வெண்டு நிமந்தங்களுக்கு இறுப்பதாக ஒழுகறையான குலோத்துங்கசொழ-  
நல்லூர் வெறுபிறிந்த திருநிறுச்சொழநல்லூர் பழம்பெர் தவிர்த்துத் தெவதாந  
இறையி-
- 5 வி இடுகிற நிலத்துக்கு இத்தெவ[ர்\*]க்கு திருமடைவிளாகமும் திருக்குளமும் திருந[ர்\*]த-  
வநமும் [இத்தெ]வர் கொயிலுக்குச் செ[ர்\*]ந்த நத்தமும் நத்த[த்\*]தைச் செ[ர்\*]ந்த  
கொல்லேநிலத்து பண்டிடையாரும் பழம்பெரும் இறைக்கட்டுக் குடலாய் வருகிறபடியும்  
தவி[ர்\*]த்துத் தெவதாந இறையினி இட்டு நீ-
- 6 க்கல்க்கு உடலாக நிற்கிற நிலத்துக்கு ஊர்க்கண[க்கு] ஒழுகறைஉடையான் எழுத்து  
கணக்கின்படி நிலமாய்ப் பசானமுதல் தெவதான இறையினியாக வெறுபிறிந்த திருநிற-  
றுச்சொழநல்லூர் தரம்பெற்ற நிர்திலம் நாற்ப்பத்து ஒன்பதிறு வெலியும் கொல்லே-  
நிலம்
- 7 தூற்று இருபத்துஒன்றெ நாஜமாக காணி அரைக்காணியும் இந்நிலத்து எல்லையில் அகப்-  
பட்ட வதி வா[ய்க்கால்]களும் [சதிரஅறுதி] கண்ணாறுகளாலும் . . . . அகப்பட்ட  
தரமினிகளாலும் கி[ல\*]ம் இருபதிறு வெலியும் ஆக நிலம் தூற்றுத் தொண்ணூறெ  
நாஜமாக கா-
- 8 னி அரைக்கா[ணியின]ல் [நில]ஒரி மாடை தூற்று இருபதெ நால்மாவரையெ அரைக்கா-  
ணியினில் மாடை முன்னூற்று இருபத்த ஆறையெ முன்னூறாக காணி அரைக்காணி-  
யும் பழம்பெரும் இறைக்கட்டும் தவிர்த்து இ[ட்\*]ட கொல்லேநிலம் ஐவெலிக்கு நிலஒரி  
மாடை முன்-



- 9 மகாலுமா அரைக்காணி நிலஞ் சிவனா மாதெ ழாற்று [ஒ]ருபத்[து]ஒன்று கிங்கி நிலம் ழாற்று  
எண்பத்து எழெ முன்றுமாக் காணிக்கு [நாடுவார] மாதெ முன்னாற்று ஒருபத்து  
இரண்டு [அ]ரைக்கு அளவின்படி. உ உதருா-ள இன்ருெல்லு இரண்டாயிரத்து  
ஐ[ஞ\*]னாற்றுக் கலமும் யாண்டு டி[ங்]-வது
- 10 பசானமுதல் தெவதான இறையி இட்டமைக்கு எழுதினா திருமக்திரலெ குலொத்-  
துங்கசொ[ழ] முவெந்தவெனாள் மலைநியசிள்ளாள் நாள் உாஉயக [||\*]

## No. 817.

(A.R. No. 190 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MAHAKALESVARA SHRINE AT IRUMBAL,  
VILLUPURAM TALUK, SOUTH ARCOT DISTRICT.

- 1 திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் மதுரையும் ஈழமுங் கருவூரும் பாண்டியன் முடித்தலையுங்  
கொண்டருளிய ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவ[ற்கு]
- 2 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] இயாண்டு உயக ள் ஈசயக-னாள் திரிபுவனச்சக்கரவத்தி கொடுகின்மை-  
கொண்டாள் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து மாத்ரூர்நாட்டுத் திருவிரு . . . . .
- 3 கன்யிக்கும் ஸ்ரீமாதெழாரக்கண்காணி செவ்வாயும் கொயிற்கணக்கனையும் காட்டித்  
திருமாகாளமுடைய . . . . .
- 4 ருற்ற நம்பைக்கழனி க நிலம் இருபத்தைய் வெ[லி]யும் இ[வ்வு]ர் கொல்லை[சி]லம்  
கால்வெலியும் அகழ்க்கரை யு[ட்\*]பட்டு கொல்லைநிலம் [ஐ]ம்பதற்று . . . . .
- 5 அன்ப . . . . . கப் பின்சிற்(ப்) [பின்பு]ன்பப்பட்டனவும் அனாதராயன் கொயிற்றமப்பெறு  
வெட்டி வெட்டித்துண்டம் பெ[ப]ரனலரியும் [எ]ரியும் எரிநி[ர்]கொவை<sup>1</sup>. . . . .

## No. 818.

(A.R. No. 191 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- |   |   |
|---|---|
| 1 [ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [  *] (ஸு)                          | 15 மத்து[க்]காணி ஆன நிலத்தில் இந்-                        |
| 2 திருவிருமபைஉடையார்                              | நாயனார் திருநா-   |
| 3 திருமாகாள[மு]டையார் நா[யனா-<br>ர்*]             | 16 ம[ம்*] பெசி இருப்பான் வினைநில-<br>மும் கொல்லை-         |
| 4 கொயில் தெவகன்மி கொ-                             | 17 ப் புன்சையும் திருவிருமபைஉடை-<br>யார் திரு-            |
| 5 யிற் கணக்கனுக்கும் தி-                          | 18 மாகாளமுடைய நாயனார் திருநாமத்-<br>துக்-                 |
| 6 ருவரசிவீஉடையார் ஆ-                              | 19 . . . . .<br>கரையும்                                   |
| 7 லாலசுந்திரநாயனார் கொயிற் தெ-                    | 20 இவ்வுர்கள் தாங்கல் பற்றுக்கனும்<br>உ[ட்*][பட்ட]வி-     |
| 8 வகன்மி கொயில் கணக்கனுக்கும் சிறு-<br>முறி [  *] | 21 னை நிலமும் கொல்லைப் புன்சை நில-<br>மும் பெ-            |
| 9 கொமாறுபன்மர் திரிபுவ[ந*]ச்சக்க-<br>ரவத்தி ஸ்ரீ- | 22 பருமாள் சுந்தரபாண்டியதெவற்கு<br>பதினெ-                 |
| 10 விக்கிரமபாண்டியதெவற்கு யாண்டு<br>உ-வது         | 23 ப்டாவது வரையும் இந்நாயன்மா-<br>(ர்)[ற்]கு-             |
| 11 இரண்டாவது நாள் ஜயங்கொண்ட-<br>[சொழ]-            | 24 ப் பூசைக்குப் ப[த்]கில் ஐஞ்சு செவ-<br>விட்டு           |
| 12 மண்டலத்து மாத்ரூர்நாட்டு ஒழுக-<br>றையா-        | 25 கிங்கி நின்ற பத்தைஞ்சான முதல்<br>[அ]கப்பா <sup>1</sup> |
| 13 ன குலொத்துங்கசொழகல்லூர் திரு<br>அ[ர]-          |   |
| 14 சிவீஉடையார் ஆலாலசுந்தரநாய-<br>னார் திருநா-     |   |

<sup>1</sup> The inscription is built in.

No. 819.

(A.R. No. 192 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]
- 2 திருஅர[சி\*]வி உடையார் ஆலா-
- 3 லசந்தரநாயனார் கொயிற்-
- 4 தானத்தாற்கும் திருவிரும்-
- 5 பைஉடையார் திருமாகா-
- 6 னமுடைய நாயனார் கொ[யி]-
- 7 ல்த்தான[த்\*]தாற்கும் சிறுமுறி[||\*]
- கொமாற-
- 8 பன்மர் திரிபுவன[ச்]சக்கரவத்தி
- ஸ்ரீவிக்கிர[ம\*]பா-
- 9 ண்டியதெவற்கு யாண்டு உ-வது இர-
- ண்டாவது
- 10 ஜ[ய\*]ங்கொண்டசொழமண்டலத்-
- து மாத்-
- 11 தூர்நாட்டு ஒழுகதையான குலொத்-
- து-
- 12 ங்கசொழ[ந] . . . திருவ[ர\*]சி-
- [வி\*] ஆ[லா]லசந்தர-
- 13 . . . திருநாமத்துக்காணி-
- ஆன விளைதி-
- 14 [லமு]ம் கொல்லைப் புன்சையும் திரு-
- விரு-
- 15 [ம்]புடையார் (திரு)திருமாகா-
- ளமுடைய

- 16 [நா]யனார் திருநாமத்துக்காணியான
- திருவி-
- 17 [ரும்]பையும் அகட்கரையும் விளை
- நிலமும்
- 18 [கொ]ல்லைப் புன்சையும் தாங்கல்-
- பற்றுக்க-
- 19 [ஊ]ம பெருமாள் சந்தரபாண்டிய-
- தெவற்கு]
- 20 பதினெ[னட்]டாலதவரையும் புசைக்-
- க்குப்பத்-
- 21 தஞ்ச செவவிட்ட முதல் நீக்கி நீக்கி-
- நின்ற முதல் வருப்பா-
- 22 ன பொன்னுக்கு உடலாக பண்டா-
- ரத்துக் கடமை இறுத்த-
- 23 ப்பொதுகையில் இவ்வருப்பான
- பொ[ன்\*]னுக்கு
- 24 உடலாக இறுத்துப் பொந்த முதலும்
- இந்நா-
- 25 யன்மார் திருநாமத்துக்காணியான
- இவ்-
- 26 ஐர்களில் செட்டிதை தறிக்கடமை
- ஆகபொ<sup>1</sup>

No. 820.

(A.R. No. 193 of 1902).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சகலலொகச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீஇராசநா[ர\*]ய[ண]ந் சம்பூராயற்கு
- யாண்டு யி-வது சம்பூ<sup>2</sup> . . . . .
- 2 கறைப்பற்றில் திருவரசிவி திருவிரும்பை இக்கொயில்களில் தானத்தார் கண்டு ஆடிமாதம்
- முதல் திருநா[ம] . . . . .
- 3 நஞ்செ[ய்] புஞ்செய் தொட்டப்ப[ற்\*]துப் புறக்கலனையும் வெட்டியானுக்கு இடம் பண-
- மும் உட்பட கடமை ஆய . . . . .
- 4 து புதியது [உ]ள்ளிட்ட பல நெல்லாயங்களும் பொன்வரி காத்திகை[க்\*]கு இடம்
- பணம் வாசல்வினிலொகம் சந் . . . . .
- 5 கணக்கர் ஆசுபொதுமக்கள்பெற்கடமை நாட்டுவரி மகண்மை வாசல் ஒட்டு முகம்பார்வை
- ஊர்க்கணக்கர் . . . . .
- 6 வொகம் ச[ந்]துவிசுறமம் ஊர்க்கணக்கர் தட்டார்பொரால் ஊசிவாசி வழிநடைக்கு
- இடம் பணம் முன்இடம் பணம் இடை . . . . .
- 7 கிற்றுவரி உலக்கடைப்பு நள்ளருது நங்கிட[ாக்] காத்திகைப்பச்சை எடுத்து அளகளும்
- அரிசிகாணம் விருத்துப்படி அ . . . . .
- 8 . . . ஆவ . . விட்டாள்வட்டம் செக்குக்கடமை ருசுவர்தெவை [மற்று]ம் இப்பற்றில்
- கொள்ளும் பல வரிகளும் பல உபா[தி]களும் உட்ப[ட]
- 9 த் திருவரசினாயநார் ஆல(க)ாலசந்தரநாயநார் திருநாமத்துக்காணிஆன இவ்வூர் நாற்-
- பாற்கெல்லையும் உட்பட ஊர்அடங்கலும் [மு]-
- 10 தவ[அ]டங்க இறையிவிஆகவும் திருவிரும்பையநார் திருமாகாளமுடைய நாயநார்
- திருநாமத்துக்காணிஆன திருவிரும்பை அகழ்க்கை[ர னு]-

\* Incomplete.

<sup>1</sup> Built in.



- 11 ந்பாற்கெல்லையும் உட்ப்பட ஊர் அடங்கலும் முதல் அடங்க இதை[ற]இனி ஆகவும் முன்பில் ஆண்டு நடந்தபடி தாங்கள் இட்ட முதிப்பு]-
- 12 க்கும் [ஐ]ஞ்சாவது குடுத்த ஒலைப்படிக்கும் முதல் அடங்க இறையினி-ஆக நடக்கும்படி சொல்லிவிட்டோம் இன்னு[ள்]முதல் சங்கிராதித்த[வ]-
- 13 ரையும் பூசையும் திருப்பணியும் தாழ்வற நடத்திப் பொதுவிதே இவை செதியராசன் எழுத்து லி-வது நாள் சயிடு-ல் எதிரடை இப்<sup>1</sup>

## No. 821.

(A.R. No. 194 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE ASVATTHESVARA SHRINE AT OLINDIYAPPATTU,  
TINDIVANAM TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ[[\*] கிரஹநவகருவதிகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழமுடிவ[ற்]கு [யாண்டு\*] ஆறாவது ஜயங்கொண்டசொழமுண்டலத்[து] ஓய்மாநாடான விசையராசேசுவரநாட்டுப் பெருவெம்பூர்நாட்-
- 2 தெ தெவதான கிருவரைசினி ஆளுடையார் ஆலாலக்கரற்கு நல்லுழார் பச்சை செல்வந் வைத்த சகிவினக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட சாவா முவர்ப் பெராடு பன்னிரண்டு [[\*]

## No. 822.

(A.R. No. 195 of 1902).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ[[\*] [பூ]மாத புணர புவிமாத வளர நாமாத வி[ள]ங்க ஜயமாத விரும்பத் தன் [திருபதுமலர் ம-
- 2 ன்னவர் குட மன்னிய வுரிமையால் மணிமுடி சூடிச் செ[ங்]கொல் சென்று திசைதொறும் வ[ள]ற்ப
- 3 வெங்கலி கிக்கு மெய்யறந் தழைப்பக் கவிங்க மெரியக் கடகரி நடாத்தி வலங்கொளாழி வரை
- 4 யாணை நாடாத்தி இருசுடரளவு[ம்\*] ஒருகுடை நிழங்கிழ் விரலிஹாலானத்துத் திரிபு- வனமுழுதுமுடையாளோடும் விற்றி[ரு]ந்தரு-
- 5 னிய கொப்பரகெசரிபற்[ம]ரான சக்கரவர்த்திகள் [ஸ்ரீ]விக்கிரமசொழமுதேவற்[கு\*] யாண்டு பன்னிரண்டாவது ஜயங்கொண்டசொழமுண்டலத்து ஓய்மாநா[ட்]டுத் (தி)-
- 6 கிருவரைசினி ஆளுடையா[ர்க்]குச்
- 7 செமலன் செங்காட்டு மொ[டக்க]னா புன[ற]-
- 8 பூர்நாட்டுப் பெரியரைய[ந் சா]வா முவர்ப்
- 9 பெராடாக வைத்த [திரு]நந்தாவினக்கொ-
- 10 ன்றுக்கு விட்ட ஆடு தொண்ணூற்று இது ச-
- 11 ந்திராதித்தவரை செல்லக்[க]டவது இது பம்மா-
- 12 யெசுவரர் இரடு[சு] ||உ

## No. 823.

(A.R. No. 196 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ[[\*] பூமேவு வளர் திருப்பொன் மார்வு புணர[வு]ம் நாமேவு கலைமகள் நலம்பெ- ரிது சிறப்பவும் [விசையமாம]கள் வெல்புயத் திருப்பவும் இசை[யி]ன்செல்லி எண்- டிசை விளங்க கிருபர் வந்திதைஞ்ச [நி]ணிலமடந்தையைத் திருமணம் புணர்ந்து சிர்- வளர் தருமம் அ[ணி]முடி. க<sup>2</sup> . . . . . த்தப் பல்லுயிர்க் கெல்- லாம் எல்லையி விப்பம் இயல்விநி லெய்த வெண்குடைநிழல் செங்கொ லொச்சி வாழி பல்லாழி யாழி நடப்ப செம்பொன் விரலிஹாலானத்துப் புலன-

<sup>1</sup> Incomplete.<sup>2</sup> Built in.

- 2 முழுதுடையா[௪]டும் விற்றிருந்தருளிய கொவிராஜகேசரிபழை-  
வர்த்திகள் ஸ்ரீகொலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு ௫ ஐ[ஞ]சாவது ஜய[ங்\*]-  
கொண்டசொழமண்டலத்து ஓய்மாகாடாந விசை[ய\*]ராசெசுரவளநாட்டு தநிபூர்  
தெவதா[ம்\*] திருவரசிவி ஆளுடையா(ர)ற்கு மாத்தூர்நாட்டு ஒழுகதெய<sup>1</sup> . . . . .  
[டை] உள்குட்டு குடிப்பள்ளி சாத்தந் செயாந்-ஆந சொழப்பெ-  
ரியரையந் ராஜராஜவளநாட்டுத் திரிபுவநமாதேவிச்சகுலெ-<sup>2</sup>திமங்கலத்துக் கிழ்பிடா-  
கை மண்ணுண்ணிபாக்கத்துக் குடிப்பள்ளி செயந்-
- 3 கொண்டாந் குந்தநாந திருவெண்காட்டுப் பெரிய[சை\*]ரய[ங்]கள் [சை]வத்த [தி]ருநன்-  
தாலினக்கு ஓந்று இவ்வினக்கு ஓந்றுக்கு விட்ட சாவா முலாப் பசு முப்ப[ப]து திரு[ம்\*]-  
ண்டபத்து வடவிசெயில் மெ[ர்\*]க்கடெய ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவற்கு யாண்டு  
எழாவது முனாற்றுக்குடிப்பள்ளி செங்கெணிய[ம்\*]மையப்பந் [செ]ந்தாந் செதராயந்  
கல் வெட்<sup>1</sup> . . . . . ண்ணாறு இ[ம்\*]மண்டபத்து கிழ்விசையில் தெந்-  
கடைய இத்[டு]டிவற்க்கு யாண்டு ௩ - ஆவது கல்வெட்டி செமலந் செங்காட்டுமொ-  
டக்கன்னாந புறையூ[ர்\*]நாட்டுபெரையந் விட்ட ஆடு தொ-
- 4 ண்ணாற்றுநிலை . . . . . வினக்கு மு<sup>2</sup> . . . . .

## No. 824.

(A.R. No. 197 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] சிவமாவ[ங்\*]வசுவத்திகள் ஸ்ரீவிசுர<sup>1</sup>வொலெவர்க்கு யாண்டு பதினா-  
றாவது ஜயங்கொண்-
- 2 டசொழமண்டலத்து ஓய்மானாடாந விஜயராஜேசுவளநாட்டு பெருவெம்பூர்நாட்டு  
திருவரசிவி ஆளுடையார்க்கு மா[த்\*]தூர்-
- 3 நாட்டு குலொத்துங்கசொழநல்லூர் பிடாகை பெருவென்னெரியி விருக்கும் மன்றாடி  
செட்டன் திருவையாறுடையானாந சி-
- 4 த்திரமெழிக்கொன் வைத்த சந்திவினக்கொன்றுக்கு விட்ட பசு-<sup>2</sup>னாறு இப்பசு னாலும் கை-  
கொண்டு ஸ்தீவினக்<sup>3</sup>

## No. 825.

(A.R. No. 198 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] காலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு ௩-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழ-  
மண்டலது ஒ[ய்]மானா-
- 2 டு திருவரசிவி ஆளுடையார்க்கு இம்மண்டலத்து இரட்டகுலகாலபுரத்து வியாபாரி  
புளியங்குடையான்<sup>3</sup>

## No. 826.

(A.R. No. 199 of 1902).

ON A PILLER SET UP AT THE SOUTHERN END OF THE PENNAYARU BRIDGE AT MANJAKUPPAM,  
CUDDALORE TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] உடைடயார் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவ . . . . .
- 2 ண்டு கூ-ஆவது ராஜாதிராஜவ . . . . . மங்காநாட்டு நகரம் வளவ . . . . .
- 3 தநிபுரத்துத் திருக்கா[ளி]யூரமு[டைய] ௩வொலெவற்கு சொழமுத்தரை . . . . .
- 4 மொடன் ஆளும்பிச்சனாக்கு[இ]வ் . . . . . மலையரா[யன்]வைத்த திருது . . . . .
- 5 ஒன்றிலுக்கு விட்ட எருமை எட்டு . . . . . யூர ரகை[||\*]

<sup>1</sup> Built in<sup>2</sup> A portion of this inscription is lost, and a few letters have not been incised before and after  
வினக்கு மு.<sup>3</sup> Incomplete.



## No. 827.

(A.R. No. 200 of 1902).

ON A SECOND PILLAR SET UP IN THE SAME PLACE.

- 1 . . . . . மர் . . . . . து எண்டிசை [னி]கழ பநை[ற\*]யது கறங்க டெ . . . . .
- 2 தங்கை[ர]க் கொப்பத் தாழவமல்ல நமம் செ . . . . .
- 3 ஸ்லாம் பாரது நிகழப் பசும்பிண மாக்கி அவன் . . . . .
- 4 யுங் குதிரையும் [ஒ]ட்டக நிரைக[னும்] பெண்டிர் பண் . . . . .
- 5 மும் . . . . . வ்(க்) கைக்கொண்டு விஜயது . . . . .
- 6 ஷகம்பண்ணி விரவலிஹாவனத்து விற[மி]
- 7 [ரு]னிய கொப்பரகெசரி[பதாரா] உடையார் ஸ்ரீ . . . . .
- 8 ஸ்ரீதெவற்கு யாண்டு [உ-டா]வது ராஜாசிராஜ[வனநா]-
- 9 [ட்]டு மெற்காண்டு நகரம் வானவ[ன்]மாதேவி . . . . .
- 10 து . . . . . க [ர]னி[ஸுரமுடை]ய மஹாஷேவ[ற்]க்கு . . . . .
- 11 . . . . . சொழமுத்தரையனை சத்தி . . . . .
- 12 ன் [வைய்]த்த திரு[து]னாவின்க்கு ஒ[ந்]மினுக்குச் சா . . . . .
- 13 வாப் பெராடு தொண்ணூற்றாறு இக்கொயில் மெ . . . . .
- 14 யால் புதுக்கு இ . . . . .<sup>1</sup>
- 15 ஹஸ்தா . . . . . [||\*]

## No. 828.

(A.R. No 201 of 1902).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR CLOSE TO THE WALL IN THE PARSVANATHA TEMPLE AT  
SIRRAMUR, TIRUKOILUR TALUK, SAME DISTRICT.

- |                                     |                                  |
|-------------------------------------|----------------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *]கொராஜகெஸரி-        | 8 டையான் மதியனறிந்-              |
| 2 வதற்கு யாண்டு யௌ-ஆவது             | 9 திகை உடாடிதவந் நகாவி-          |
| 3 சிங்கபுரநாட்டுக் கிழவழிச் சிற்றா- | 10 னக்கொன் றெரிப்பதற்கு இ-       |
| 4 முர்க் காட்டாம்பள்ளியில் ஒத்-     | 11 வ்லூர்ப் பள்ளியுடைய ஆ-        |
| 5 துரைக்கு மண்டபத்திற்குச் சொ-      | 12 சம்பனந்தியும் இவ்லூர்ப்       |
| 9 ண்டுத் தென்கரைக் குளம்-           | 13 பாதமுலத்தாரும் இவ்[லூர்]      |
| 7 நகலநாட்டுப் புத்தாம்[பூ]ரு-       | 14 ஹராருங் கைவழி வை <sup>2</sup> |

## No. 829.

(A.R. No. 202 of 1902).

ON A SLAB BUILT INTO THE FLOOR OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE MALAINATHA SHRINE  
AT THE SAME VILLAGE.

- |                           |                         |
|---------------------------|-------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] [ராஜா]- | 10 ல் குழந்த நத்-       |
| 2 யிராஜஷேவாக-             | 11 தமு மித்தெவந்-       |
| 3 கு யாண்டு யி-வ-         | 12 க்கெ ன்ட்டென்        |
| 4 து சிற்றமுர்த் திரு-    | 13 பாண்டிகாடு டெ-       |
| 5 ஜராம்பள்ளியா-           | 14 காண்டானென்           |
| 6 ழ்வார் பள்ளிச்ச-        | 15 செங்கெணிக னி         |
| 7 ந்தமான தெந்-            | 16 ய8-3 [ம்] அழிவுசெய்- |
| 8 ட்டி[டி]புல நாலும-      | 17 வார் மும்மலராய-      |
| 9 ரவு மிக்கொயி-           | 18 னுக்கு [அ]றவான்[  *] |

## No. 830.

(A.R. No. 203 of 1902).

ON THE BASE OF THE BOULDER AT THE BACK OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] காடவர்கொன் பாவை கனைகழற்காற் சொழற்கு நீ[டு]ழத் தெனயர்  
நீ[ணி].
- 2 லத்தப் பிடு சிறை[ம]ரும் சிற்றமுர் செய் திறங்க[ல்] மிட்ப்பித் தமட் பெருக வாக்கும்  
மவன்[||\*]

<sup>1</sup> Here is a blank space for about 10 letters.<sup>2</sup> The inscription is mutilated at the end.

## No. 831.

(A.R. No. 204 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE TINTRINISVARA SHRINE AT TINDIVANAM, TINDIVANAM TALUK,  
SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]
- 2 புகழ்மாதா வி-
- 3 னங்கச் சயமா-
- 4 து விரும்ப நி-
- 5 லமகள் சிலவ
- 6 மலர்மகள் பு-
- 7 ண[ர] உருமைரி-
- 8 ம் சிறந்த மணி-
- 9 முடி சூடி மின-
- 10 வர் நிலைகெட
- 11 வில்லவர் சூலைதர
- 12 எலா மன்னவ-
- 13 ர் இரியலுற் நிழிதரத்
- 14 திக்கலாத்துத் தன் ச-
- 15 க்கா நடாத்தி விடுவைய[ர\*]-
- 16 விரிவெகம் பண்ணி விர-
- 17 விரிவறாவனத்து
- 18 அவனிமுழுதுடை-
- 19 யானொடும் விற்திருந்-
- 20 தருளிய கொராஜகெ-
- 21 சரிவகாராத திருவகாசுக்காவ-
- [த\*]க[க\*]ன்
- 22 ஸ்ரீகுலொத்துங்க-

- 23 சொழுவெவர்க்கு யா-
- 24 ண்டு முப்பத்தொன்ப-
- 25 தாவது கிடங்கிலான
- 26 ராஜேசுர[சொழுவல்லூர்]-
- 27 த் திருத்திண்டிமுமுடை-
- 28 ய வேவெவர்க்கு இவ்வூர்த் தியம-
- 29 ங்கலமுடையான் கண்டராபரணன்
- 30 குணசிலன் மகள் சொழமண்டலத்-
- துத்
- 31 தென்கரைகாட்டு-
- 32 க் கொற்றமங்கலமு-
- 33 டையான் வெளான் சந்-
- 34 திரசெகராண ராஜார-
- 35 ஜ விழிஞத்த[சை\*]ரயலுக்கு-
- 36 ப் புக்க குண[சு]லன் உ-
- 37 டையங்கை வைத்-
- 38 த திருநந்தாவினக்கு
- 39 ஒன்றுக்கு விட்ட பசு முப்-
- 40 பது இப்பசு முப்பதுங்
- 41 கைக்கொண்டு இத்திரு-
- 42 நந்தா[வி]னக்குச் சந்தி-
- 43 ராதித்தவற் செலுத்தக்கடலொ-
- 44 மாணும் இக்கொயில் திருவுண்-
- 45 ஸ்ரீழிகை வடுவெயெம் [||\*]

## No. 832.

(A.R. No. 205 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாதா பு-
- 2 ணா புனிமாதா வளர நா-
- 3 மா[தா\*] விளங்க ஜயமாதா
- 4 விரும்ப தன்நிருபதுமல-
- 5 ர் மன்னவர் சூட மந்தி-
- 6 ய உரிமையில் மணிமு-
- 7 டி சூடி செங்கொல் சென்று
- 8 திசைதொழ[ம்\*] வளற்ப வெங்-
- 9 கவி கடினா மெய்யற ங்-
- 10 மைப்ப கலங்க மெரிய-
- 11 க் கடகரி நடாத்தி வலங்கொ-
- 12 னாழிவரை யாழி திரிய இரு-
- 13 சுடானவு மொருகுடை நி-
- 14 முல்க்கிழ விரலிங்-
- 15 தமாலகத்து திருவனமுடையாடு-
- 16 னாடும் விற்திருஞளிய திருவ-
- வன-
- 17 வசுவந்தி-
- 18 கள் ஸ்ரீவி-
- 19 கருமசெரு-

- 20 முடிவெத்-
- 21 கு யாண்டு அஞ்சாவ-
- 22 து ஜயங்கொ[ர]ண்டசொ-
- 23 முமண்டலத்து ஓயமான-
- 24 டாக விதை[ய\*]இ[ர]ராஜேசுரவள-
- 25 ண்டு கிடங்கிலான இ[ர]ராஜேசு-
- சொழமனல்-
- 26 லூர் ஊரொ[ர]ம் சிலவிலை ஆவண
- மெ-
- 27 ங்க[ண]ர் திருத்திண்டிவருமுடை-
- யார் கொயில்
- 28 வடுவெயெவருக்கு [ம]ணவிலம்லை
- மதா[ர]ககண கலங்க-
- 29 மான் குடித்த அந்ருடு நற்காசு
- ஊற்றிருபது இக்காசு ஊ-
- 30 த்நிருபதுங் கொண்டு யித்தெவர்க்கு
- திருமெ[ய\*]ப்பூச்சுக்கு-
- 31 ம் தெவ[ர\*]க[ண]க்கு அமுது[க்]-
- கும் திருமஞ்சனத்துக்கும் உள-
- ளிட்டு-
- 32 டினத்துக்கும் நாங்கள் விற்திருஞெக்-
- விற தந்தியப்-



- 33 பன்னொரி[க்\*][கி]ழ் னிலத்துக்கு  
கிழ்பாற்கெல்லை இவ்-  
34 வெ[ரி\*]க்கு கிழக்கு மெற்குத் தென்-  
பாற்கெல்லை  
35 தீத்தன்-  
36 செ[ரி] நத்த[த்\*]-  
37 துக்கு வ-  
38 டமெற்கி-  
39 ந்கொல்லை-  
40 யும் களரு-  
41 ம் இறை-  
42 பாணார்  
43 [கி]ழ்மெ[ரி]  
44 நீர்கொ-  
45 ப்பு-  
46 க்கு வடக்-  
47 ரும் மெல்-  
48 பாற்கெல்லை  
49 குடி[ப்\*]பற்றாய்  
50 தாம் பெற்-  
51 னுவருகிற நி-  
52 [வ]த்து[க்\*] கிழக்கும் வட-  
53 பாற்கெல்லை புதுச்சே-  
54 ரி ந[த்\*]தத்துக்கு தெற்கும் இ-  
55 ன்னாற்பெருவெல்லையுள் நி-  
56 ர்தியம் அறுவெலியு-  
57 ம் இ[த்\*]தந்தியப்பெருநியும்  
58 கிப்-  
59 [பெ]-  
60 ரும் னீ-  
61 ர்கொப்-  
62 யும் இ-  
63 வ்வுர் செ-  
64 பரியெ-  
65 ரி கிர் மு-  
66 [ன்பு] பா-  
67 ன்சுவருகிறபடி-  
68 ய இன்னிலத்துக்கு பாய்-  
69 வுதாகவும் இ[த்\*]தனியப்ப-  
70 னொரியில் நீர் இன்னில-  
71 ம் அறுவெலிக்குமே பா-  
72 யப்பெறுவதா-  
73 ருவும் இதற்கு எமயில்  
74 னிசைந விலைப்பொரு-  
75 ன் காசு இருபது இக்காசு  
76 இருபது மிதற்கு விலை[ய]-  
77 ாவுதாகவும் ஊரொமே இறை யி-  
78 றுக்க நாங்கள் பொனியூட்டாக  
கொண்ட காசு தூ-  
79 று இக்காசு ஹாறுங் கொண்டு  
ஊரொமே இன்னில-  
80 த்தால் வந சென்னிரமஞ்சி திரு-  
வெழிச்சிக்குடிமை பெ-  
81 ருவரி கில்லிதை எச்சொறு வெட்டி-  
முட்டையான் கொயில்வா-  
82 சலால் பொரு குடிமை எப்பெற்-  
பட்டதும் இன்னிலத்தால்  
83 வந இறை நாங்களை யிறுக்ககட-  
லொமாகவும் இன்னிலத்துக்கு

- 84 விலைப்பொருளும் இறைப்பொருளு-  
மாக ஹனையாடுவார் பக்கல்  
நாங்கள்  
85 கொண்-  
86 ட காசு தூற்றிருப-  
87 து இக்காசு தூற்றிரு-  
88 பதுங் கொண்டு  
89 சனிராதித்தவரை செ-  
90 சலவதாக சிலாரொ-  
91 வெவ பண்ணிக்கும்த-  
92 தொம் கிடங்கிலான  
93 இராஜெனசொழந-  
94 ல்லாரொம் இக்கழனி-  
95 கு குடிஇருப்பாக கடம்புழான்  
அரையத்  
96 வனநாயகனான ராஜதுங்கவிழுப்பர-  
97 யலும் இக்குடி மழைக்கண்ணத்  
[எ]டு-  
98 த்தபாதமு[ம்\*] தித்த நாலைனயா-  
லும் இ-  
99 வ்வனாவொழுமடைய காணியான பு-  
100 துச்செரி நத்தக்கொல்லைக்கு கிழ்பா-  
101 ந்கெல்லை இத்தந்தியப்பள்ளரி கரை  
102 க்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை இவ்-  
வெரி[க்\*]  
103 [கி]ழ் னிரநிலத்துக்-  
104 கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை பெரி-  
[ம்\*]-  
105 எரி[யி\*]னின்னு தனியப்பன்கழநி-  
106 க்கு நீர்பா[ய்\*]னாவருகிற வா[ய்\*]-  
க்காலுக்கு கிழக்கும் வட-  
107 பாற்கெல்லை வதிக்கு தெற்கும் இன்-  
னாற்-  
108 பரெல்லை யுள்பட்ட கிலத்தில் அ-  
[சை\*]ரயன் இ-  
109 ராசிக்கந் பாதி விகி எங்களுடைய  
செம்பாதிந் பாதியு-  
110 ம் மணனில்மலை மதுராங்குன கல்-  
லகமான் திண்-  
111 டிவனமுடையர்கொயில் சண்டெ-  
சுரதெவங்கு கு-  
112 மெத்த காசு பத்து இக்காசு பத்தும்  
சண்டெசுரதெவர்ப-  
113 க்கல் இன்னிலத்துக்கு விலைப்-  
114 பொருளும் இறைப்பொருளு-  
115 மாகக் கொண்டு இன்னிலத்தில்  
116 மெனெக்கின மரமுங் கிணை-  
117 க்கின கிணாலும் மனையும் மனாப்-  
118 படப்பையும் இறையி[வி] அனுப-  
விப்பதாக-  
119 வும் இங்கில[த்\*]த்தால் வந உப்புக்-  
காசு ரென்னி[ர\*]ம-  
120 னுகி திருவெழிச்சிக்குடிமை எச்-  
சொறு கூற்றுநெல்லு எ-  
121 ப்பெற்பட்டன னாங்களை இறுக்கக்-  
கடலொமாக வி-  
122 த்து சிலாரொ[டு]வெ[வ] செய்வித்து  
குடித்தொ-  
123 ம் இவ்வனாவொம்[||\*]

## No. 833.

(A.R. No. 206 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] காடவராயன் ஓலை கிடங்கில் ஊரவர்
- 2 கண்டு விடை தந்ததாவது தங்கனார் முப்பத்தொன்-
- 3 [து]முதல் கடமெ கொள்ளுமிடத்து நன்செய்
- 4 புன்செய் காசாய முட்பட முன்பு இறுத்துவரும்படி-
- 5 க்கு ஒன்றுமுக்கால் இறுப்பதாகச் சொன்-
- 6 னென் இவை காடவராதி[த்\*]தன் எழுத்து இவை வில்லவரா\*]-
- 7 யன் எழுத்து இவை குருகுலராயன் எழுத்து இவை காடு-
- 8 [வெட்டி\*] எழுத்து இவை க[ர\*]டவராயப் பிரம்ம[ர\*]ர[ர\*]யன் எழுத்து இவை அரு-
- 9 ளானப்பெ[ரு\*]மாள் எழுத்து [||\*]

## No. 834.

(A.R. No. 207 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, p. 200.

## No. 835.

(A.R. No. 208 of 1902).<sup>1</sup>

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொவிராஜராஜகேசரிபத[த்\*]கு யாண்டு லு . . . . .
- 2 னாட்டு கிடங்கில் திருத்தி[ண்ம\*]ஸூரமுடைய கூத்த . . . . .
- 3 ள்ளிபாக்கிழா னமலன் விருகபுலி வைத்த நனாவின . . . . .
- 4 விட்ட ஆதி தொண்ணுறுங் கொண்டு சந் . . . . .
- 5 பொமா(ன்)னெம் திருவுண்ணுழிகை வடவெய்யோம் [||\*]

## No. 836.

(A.R. No. 209 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 . . . . . லச்செல்[ளி]-
- 2 . . . . . மகக்கொள
- 3 . . . . . தருளி வெங்கை-
- 4 . . . [ங்கபாடியு ஊழிகை]பாடியும் [னு]ளம்-
- 5 . . . யுங் கொல்லமுங் கவிங்கமுங்
- 6 குடமலைநாடுந் திண்டிமல் வென்-
- 7 தித் தண்டாற் கொண்ட த[த்\*]கெழில் வள-
- 8 ருழியு ளெல்ல[ர] யாண்டுந் தொழுதக வி-
- 9 ளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெசு-
- 10 கொள் கொராஜராஜ ராஜகேவரிவதற்கு யாண்டு யசு-ஆவது
- 11 [க]ட்கைநாட்டுக் கிடங்கில் திருத்திண்டிஸூரமுடைய பரமஸூரமிகட்கு
- 12 இவ்ஜர் கடம்புழான் பு[த்\*]தந் இராசசிங்கன் அகமுடையாள் கண்[ண\*]ந்
- 13 அறுஞ்சிகைபிராட்டி வை[த்\*]த கனாவிளக்கு இரண்டினுக்கு விட்ட
- 14 சாவா முலாப் பெர[ர]டு னாமறெண்பதுங் கொண்டு சனாதி[த்\*]தவற் எரிப்-
- 15 பொமாதொம் இக்கொயில் திருவுண்ணாழிகை வவை-
- 16 யோம் இவ்விளக்கு பதூயெஸூர ரகெசு இவை வெனான் அமரகால நெ-
- 17 [மு]த்து [||\*]

<sup>1</sup> This is a fragment.



## No. 837.

(A.R. No. 210 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 — || ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சிராருந் தென்கிடங்கிற் நிண்டிச்சரத்தானுக் கொ(ர)ராரு-
- 2 வ் கன்மண்டப மெடுத்தான் பாராரும் பொன்னுன பூமகள்-
- 3 செர் புத்தன் இராச்சிங்க னென்னுனை ஆறையா ரெ[று] [||\*]
- 4 புத்த னிராசிங்கன் [எ]வத் திருத்திண்டிஸுரமுடையார் மண்டபம் செய்-
- 5 வித்தான் வாசுதர் பரிவஸுராலுணன் திருமாங்கொயில் வரணகொவரையன்[||\*]

## No. 838.

(A.R. No. 211 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] குலொத்துங்கசொழுவெவற்கு யாண்டு நாற்பத்தஞ்சாவது ஒய்மநாடான வினெஜெ[ய\*]ராஜெஜுவளநாட்டுக் கிட[ங்]-
- 2 கிலான ராஜெஜுவளநாட்டுத் திருத்திண்டிஸுரமுடைய லீலாதெவர்க்கு சொழமண்டலத்து சுத்தமவிவளந[ர]ட்டு வெளநாட்டு பூவனாருடையா னமரறிஞ்சி
- 3 தில்லைநாயகன் வைத்த திருநகரவிளக்கு க ஒன்றுக்கும் ராஜநாஜன்மாயையொ டொக்கும் பொன் நாற்கழஞ்செ [எ]ழுமஞ்சாடிபு மாறுமா(வ்)வுங் கைக்கொண்டு சகிராதித்தவரை செலுத்தக்கடவொமாரொம் இ-
- 4 க்கொயிலில் திருவுண்ணுழிகை ஸுடுவெயொழ [||\*]

## No. 839.

(A.R. No. 212 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாதா விளங்கச் சயமாது விரும்ப நிலமக-
- 2 ள் நிலவ மலர்மகள் புணர் உரிமையிற் சிறை மணிமுடி
- 3 குடி மீசுவர் நிலைகெட வில்லவர் குலைதர எனை மன்ன-
- 4 வர் இரி[த] லமரத் திக்கனைத்து னன் சக்கர நடாத்தி வினெஜெ[ய\*]
- 5 வினெஜெ[ய\*] பண்ணி விநலிஹாலுதத்து அவநிமுழுதுடெ-
- 6 யானொடும்[||\*] விற்றிருநுளிய கொராஜகெசரிவநாந அகரவ[ர்]-
- 7 த்திகன் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுவெவர்க்கு யாண்டு முப்பத்த-
- 8 ஞ்சாவது ஐயங்கொண்டசொழமண்டலத்து ஒய்மநா[||\*] [||\*]
- 9 கிடங்கிலாந் ராஜெஜுவளநாட்டுத் திருத்திண்டிஸுரமு-
- 10 டைய லீலாதெவற்கு ராஜநாஜபுரத்திற்கு மன்றாடி அஜ-
- 11 ந் பெருங்காடநான மதுராஜதக்கொன் வை-
- 12 த்த திருநகரவிளக்கு க ஒன்றுக்கும் விட்ட
- 13 பசு முப்பது முப்பதுங் கைக்கொண்டு அஜநாதித்தவம் எரிக்க[||\*]
- 14 கடவொமாரொம் [||\*]க்கொயிலில் திருவுண்ணுழிகை ஸுடுவெயொம் [||\*]

## No. 840.

(A.R. No. 213 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாதா விளங்க [ஐய]-
- 2 மாதா விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்ம-
- 3 கள் புணர் உரிமையிற் சிறை மணிமுடி
- 4 [கு]டி [மி]நவ[ர் நிலை]கெட வில்லவர் கு[லை]-
- 5 [த]ர எனை மன்[ன]வர் இ[ரி]த லமரத் திக்கனைத்து
- 6 னன் சக்கர நடாதி வினெஜெ[ய\*]வினெஜெ[ய\*] ப-
- 7 ண்ணி விநலிஹாலுதத்து புவனமுழுது-
- 8 டையானொடும் விற்றிருநுளிய கொராஜகெச-
- 9 ரிபநாந உடையார் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுவெவ[ற்கு]

<sup>1</sup> The letter ம is corrected from மி, and வி is entered below the line.

<sup>2</sup> The akshara ட is engraved below the line.

- 10 யாண்டு இருபத்தெட்டாவது ஜயங்கொண்ட-
- 11 சொழமண்டலத்து ஓய்மாநாட்டு கிடக்கைநாட்டு கி-
- 12 டங்கிலாந மும்முடிசொழநல்லூர் திருத்தி[ண்\*]புழு[ர]-
- 13 முடை[ய\*] லோடெவற்கு ஈருர்கொட்டத்து மன்[ரூடி] கி-
- 14 ண்டி ஆளுநென் என் கைபிழையால் இன்னா[ட்டு]
- 15 ஓகனூர் மன்றாடி சாமித்திலுக்கு பரமாதம் [வினை]-
- 16 ண்மையில் இவனுக்காக வைத் திருநாணாவின-
- 17 க்கு க ஒன்றுக்கு விட்ட சாவா முவா பெராடு கூய [இ]-
- 18 ல்வாடு தெரண்ணா றும் கைக்கொண்டு இவ்வின-
- 19 க்கு உனாதிதவற் ளரிக்க[க்\*]கடவொமாமெனம் இக்கொ[19]-
- 20 லில் திருவுண்ணாழிகை லவெவெயொம் இது வ-
- 21 தூவெஹா ரகை[||\*]

No. 841.

(A.R. No. 214 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- |                                |  |
|--------------------------------|--|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] சாவெ கல-     | 29 ல்பாற்கெல்லை பூவாத்தி-              |
| 2 மறுத்த கொணராஜராஜ-            | 30 செறுவுக்குக் கிழக்கும் வட-          |
| 3 கெசரீபத்திநீ யாண்-           | 31 பாற்கெல்லை காலுக்குத் தெ-           |
| 4 டு யிக-ஆவது ஒய்-             | 32 ற்கும் இன்னாக்கெல்லை-               |
| 5 மாநாட்டுக் கிடக்கெ-          | 33 யுன்னு மகப்பட்ட ச-                  |
| 6 ஞாட்டுக் கிடங்கில் திரு-     | 34 கிணிகைக்குண்டி-உ-                   |
| 7 த்திண்ணாழிமுடெ-              | 35 ம் வெப்பெத்தங் கிழ்பாற்கெல்லை       |
| 8 ய லோடெவற் கொய்-              | வினைப்பட்டிக்குப் பா[ய*]ந்த            |
| 9 லுன(ப்) பிள்ளையார் க-        | 36 வாய்க்கா(ல்)லுக்கு மெற்கும்-தென்-   |
| 10 ணவதியார்க்குச் சொ-          | பாற்கெல்லை தம்பன்                      |
| 11 முநாட்டுத் தென்கரை          | 37 கம்பன் திருத்தின புதுத்திருத்துக்கு |
| 12 ஆர்க்கா[ட்*]டுக்கூற்றத்துப் | வடக்கும் மெல்-                         |
| 13 பெரார்க்காட்டு ஆர்க்கா-     | 38 பாற்கெல்லை ந[க்*]தவானத்துக்கு       |
| 14 கெழான் காட னனை [னா]ட்-      | பா[ய*]ந்த வாய்க்காலுக்கு               |
| 15 பொனகத்துக்கு வைத்த          | 39 கிழக்கும் வடபா[ற்]கெல்லை குடி-      |
| 16 தூக்குத்த(ல்) லரிசி இருந-   | யொம்பிக்குத் தெற்கும்                  |
| 17 ழி கொண்டு திருவமுர்து       | 40 [யி]நாற்பெர்எல்லைக்கு முன்ப்பட்ட    |
| 18 காட்டுவதாக தெவதாக           | நல்லமு[ய*] கிண-                        |
| 19 முருங்கெப்பாக்கத்து         | 41 றும் நிரும் கொண்டு சந்திராதித்த-    |
| 20 விலைகுத்துக் கொ-            | வற் ஆர்க்காடுகெழான் காட                |
| 21 ண்ட நிலமாவது                | 42 னனைக்காக உள்ளலை மணவதியார்-          |
| 22 சங்கிணிகைக்குண்டில்         | [க்*]கு நாட்ப்பொனகம் இருநாழி           |
| 23 விதற்குக் கிழ்பாற்கெல்லை    | 43 தூக்குத்தல்அரிசி கொண்டு திருவ-      |
| 24 வட்டச்செறுவிந் மெ-          | மிது கா[ட்*]டுவொமானெம்                 |
| 25 லைவாய்க்காலுக்கு மெ-        | 44 கிண்டிபுரத்து ஸ்ரீகொயிலுடை-         |
| 26 ற்குத் தென்பாற்கெல்லை       | யொம் இது பதூவெஹா ர-                    |
| 27 ஆர்நத்தத்தில் தொ-           | கெஷ [  *]                              |
| 28 ட்டத்துக்கு வடக்கும் மெ-    |  |

No. 842.

(A.R. No. 215 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திங்கனெர்தரு [தன்\*] தொங்கல் வெண்குடைக்கிழ் நிலமகள் நிலவ மலா-
- மகட் புணந்து செங்கொ லொச்சி கூருங்கவி<sup>1</sup>கடிந்து மன்னு பல்லு[மி]-
- 2 யு[ட்] டென்னவர் முவருள் மாநாபரணன் பொந்முடியா[நா\*]ப் பருமணிப் பகந்தலை
- பொருகனத் த[ரி]ந்து விரகொளனை ஆனைக் கிணிகைத் தசைவில் சுந்திரபாண்டியனைத் தி-
- 3 சைகெடத் தொல்லையில் முல்லையூர்(த்) தூரத்தி ஒல்கவில் வெண்பட்டரைசை செணுட்-
- டொ[து\*][க்]கி மெவுபுக ழிராமகுடமுவர் கெட முகிந்து வெலைகெழு காந்த[னா]ர்ச்-
- சாலை
- 4 கலமறுப்பித் தாநலவமல்லனு மஞ்சக் கெவுதென் றுங்க[ரு]ம் படையா லாங்கவந் செனை-
- யுட் [க]ண்டப்பையந்தும் கங்காதிதமும் லண்டமர் களிற்றொடு மடியத் திண்டி.றல்

<sup>1</sup> The word கவி is entered below the line.



- 5 விரிதரு விக்ஷியும் விசையாதித்தலும் தருமுரட் சாங்கமயனுமுதல் ஸரீரஹீரு ஒத்-  
துடை சி[மி]ர்சுடர் பொங்கொ டய்(ஹ)கரி புரளியொடும் பிடித்து [த]ன்னுடையில்  
ஜயங்கொ(ண்)-
- 6 ண் டெரூர் கொள்ளிபாக்கை ஒள்ளெரி மடித் தொருநித் தண்டாற் பொருதிரை  
உடுத்த இலங்கைகிறைவன் அலங்கல் முடி பரித்து [மு]ன் தனக்குடைந்த தென்றமிழ்-  
மண்டலமுழுது மெறி-
- 7 ந் திழும் புரு இலங்கெஹுரநாகிய விக்ஷிரமபாண்டியன் பருமணி[மு]டி தடிந் திண்டிய  
வில்லவர் பிசுவன் வெஞ்சினர் சஜ்சியர் வல்லவர் முதலென வணங்க விற்பிறுந்த  
ஜயங்கொண்ட-
- 8 சொழந் [உயர்க்த] பெரும்புகழ் கொவிராசகெலரிபம்மரான உடையார் ஸ்ரீராஜாயுராஜ-  
கெவற்கு யாண்டு உயி-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து
- 9 ஓய்மநாட்டிக் கிடக்கைநாட்டிக் கிடங்கிலாந மும்முடிசொழநல்லூர் [ஊரொம்] நிலவிலை  
யாவணம் எங்குதர்த் திருத்திண[ஊரமுனை]டய மாதெவ[ர்]
- 10 கொயினில் ஸ்ரீஇராஜா[யி]ராஜவிடங்கர் ஸண்டெஹுரதெவர்பக்கல் கொண்ட காசு [ா]  
இக்காசு தூறுங் கொண்டு நாங்கனெ யென்றும் ஸந்தாதித்தவர் வித்யாயப் பஞ்சலாரம்  
உட்-
- 11 படச் சில்வரியும் பெருவரியும் எல்லாம் இறுக்க இத்தெவ ரிறை[யி]வி அனுபவிகு கூடவ-  
ராக விற்புக்குடுத்த நிலமாவது எங்குதூ-
- 12 ரொடும் ஏற வரியிவிட் டெங்கனிதான வானியந்ப்புண்டிக்குக் கிழ்பாற்கெல்லை இ[ந்\*]-  
நாட்டா[ர்\*] வரம்பாத் தெல்லைக்கு மெற்குந் தென்பாற்கெ-
- 13 ல்லை பிரஹதெயம் சிறுகாவிரிப்பாத் தெல்லைகும் [வி]ல்லியப்பாத் தெல்லைக்கு வடக்கு  
மெல்பாற்கெல்லை தெவதாநம் சரவதியான பரநிருபப-
- 14 ராக்கிரமநல்லூர்(ர்) செல்லைக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை மெற்படிபு, செல்லைக்குத் தெற்-  
கும் இந்நாற்பெரெல்லையுள் னகப்பட்ட நில மி-
- 15 குதிக்குறை [வு]ன்னடங்க உண்ணிலம் ஒழியிந்தி இந்நிலத்தில் மெகொக்கிச மரமும்  
கிணைக்கிய கிணையும் புற்றுந் தெற்றியு மனையும் மனைபடப்பையும்
- 16 எப்பெர்ப்பட்ட உண்ணிலம் ஒழியிந்தி இச்சு[ட்டப்பட்ட ஊரு மிழிற்கு திர்பாயும தெ-  
வதாநம் பரநிருபபராக்கிரமநல்லூர்க்கு திர்பாய்க்துவரும் எரி-
- 17 களில் முன்றொபாதி எரியும் நீரு மிச்சுட்டப்பட்ட ஊரும் எரிகளில் . . . . .  
. . . ரம்உடைய ம(ர)ஹ[ர\*]கெவர கொயில் வெகாபதி[கள்] மு[ம்\*]-
- 18 முடிசொழமாரசர் பள்ளிகொண்டாற் அரயன் [அ]ருள எழுந்தருளினித்த உமாஹுஜை-  
ஹிதந் க ஸ்ரீராஜாயுராசவிடங்கற்கு நாங்க ளிறையிவி தெவதாநமாக விற்புக்குடுத்த
- 19 பரிசாவது ஊராற்கும் எரிவெண்டும் லிபூய பஞ்சவாரம் சில்வரிகளு மற்றும் எப்பெர்-  
பட்ட இறை களிப்பித்துத் திருத்திண்டிஹுமுடையாற்கெ விறையிவி தெவதாந-
- 20 மாக அனுபவிக்கக்கடவார்களாக விற்புக்குடுத்த நிலத்தில் உழுது குடினை எ[ப்]பெர்-  
பட்ட . . [இ]றைமற்ற . . காட்டப்பெறதொமாகவு மிப்பதிசு[வி]ற்று விலை[க்\*]  
காசும ச-
- 21 ண்டெஹுரகெவர்பக்கல் விலைப்பொருது மிறைப்பொருதுமாகக் கொண்டு இவ்வூரும் எரியு  
மிறையிவி தெவதானமாக்கி [வி]ற்று விலையாவணம் செய்து குடித்தொம்
- 22 திருத்திண்டிஹுரத் தெழுந்தருளினித்த இராஜா[யு]ராஜவிடங்கதெவர் ஸண்டெஹுரதெ-  
வர்[க்\*]கு கிடங்கிலா[ன] மும்முடிசொழநல்லூ ருரா மி[ந்]நிலத்துக் [கி]குலெ  
விலை-
- 23 யாவணமாகவு மிது பொருண்மாவறுதியாகவும் இதுவல்லது பொருண்மாவறுதிப்  
[பொருட்] சிலவொலை காட்டபெறதாராகவு . . . . . இறையிவி தெவதாந-
- 24 மாக விற்புக்குடுத்து இக்கா[சு] னுறும் இந்நிலத்துக்கு இறையிவிபொருளும் விலைப்-  
பொருளுமாகக் கொண்டு விலையாவணம் செய்து[கு]குடித்தொம் திருத்திண்டிஹுர-  
முடை
- 25 ய மஹ[ர\*]கெவர ஸண்டெசு[வர]கெவற்கு கிட[ட\*]ங்கிலான மும்முடிசொழநல்லூ  
ருரொம் நாங்க ளிறையிவி தெவதாநமாக விற்புக்குடுத்தபரி[சு] ஒன்றினுலெ இ[ரு]-
- 26 ந்து இக்காசு னுறுங் கொண்டு இறையிவி தெவதாநமாக விற்புக்குடுத்தொம் இவர்கள்  
சொல்ல எ[ழுதிநெந்] இவ்[ஹ்] ஸ்ரீ . . . . .
- 27 இது பகூரெஹு[ர\*] ரகெஷ [||\*]

## No. 843.

(A.R. No. 216 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொல பெருகில[ச\*] செல்வியுந் தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை  
மனக்கொளக் காணுநர்ச்சாலை கலமறுத்தருளி வெங்கைஞாடுங் கங்கபாடியும் னுளம்ப  
பாடியு(ம்) கழிகைபாடியுங் குடமலைஞாடுங் கொல்லமுங் க[ளி]ங்கமும் எண்டிசை  
புகழ் ஈழம்-
- 2 ண்டலமு தீண்டிதல் வென்றித் தண்டாற் கொண்ட தண்ணெழில் வளருழியு னெல்-  
ல[ா\*] யாண்டு கொழுதக விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெசுகொள் ஸ்ரீகொயி-  
ராஜராஜ ராஜகௌரிவதற்க்கி யாண்டு யெ-ஆவது ஒய்மாநாட்டுக் கிடக்கைநா-
- 3 ட்டுக் கிடங்கிலெய் அருமொழி முவெகவெளா ரிருநு இன்னாட்டுக்களை அழைத்து  
வினவாவிருக்கக் கிடங்[க\*]ல் இறையான்கொயில் டெவகநிகன் வனு இறையான்-  
கொ[யி]ல் டெவர்க்கு முன்பு செய்த ஸாவகழ் கெட்டமையில் இத்தெவர் தெவநாகம்  
இ[றை]யானார் ஊரார் எங்க<sup>1</sup>

## No. 844.

(A R. No. 217 of 1902).

ON A STONE BUILT INTO THE FLOOR OF THE PRAKARA OF THE LAKSHMI-NARASIMHA-  
PERUMAL TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 श्रीशालीवा[ह\*]नशके १६६४ मन्मथनामस[म\*]वछर कार्तिकवहुळ दपमी [सो]मवार उ-
- 2 तरानक्षत्र वीष्कंभयौग गरज्यवाकरण या दीनी खान अलीशान
- 3 अंबरखान् साहेब्बाचा बंदासीदी अंबरयासी[प्रा]तीडव नीचे
- 4 को[टां]त टेउन कणज व हुसैनीबु[रु]ज व अली बु[रु]ज व घावी व
- 5 दीडी व बाजेबु[रु]ज व कोटाचे ईमारती यैसे बाबलेहे अ[र\*]चंद्रार्क [||\*]

## No. 845.

(A.R. No. 218 of 1902).

ON A SECOND STONE BUILT INTO THE FLOOR OF THE SAME PRAKARA.

- 1 స్వ స్త్రీ శ్రీ [||\*] విజయాద్భుదయ శాలివాహన శతవహంబులు ౧౫౫౪ శ్రీమ(౯)-  
స్వహారాజాధిరాజ రాజవరమేశ్వర రాజప్రతాప రాజకంఠీ-
- 2 రవ రాజమాత్రాండ్ల రాజరాజాస్వయాభరణ రాజశోభితాలంకార పూర్వ వక్షణ పశ్చమ  
సముద్రాధీశ్వర యవ్వనరాజ్య విభం-
- 3 ద్దన యువరాజసాపనాచార్య శ్రీ వీరప్రతాప రాజ[శ్రీ] ఖానల్లిఖాన అంబార్ఖాను సాహేబులు-  
గారు తమ కొమారుడు శి-
- 4 ద్వి అంబార్ఖానుఖానుల్లి తిండివనంకోటలో వుంచ్చగాను ఆయన ప్రభవాదిసంవత్సరాలలో  
మన్నభ సంవత్సరం కౌత్తిక బహుళ
- 5 ౧౦ సోమవారం వుత్తరానక్షత్త్రం విషంభనామయాగం గరజవాకరణం అమృతశిథ్-  
యోగం యీ శుభదినమందు కోటలో రా-
- 6 తిమండ్లపకణజమున్న దిడ్డిరాతిమండ్లపమున్న హుళేనికొత్తమున్న అల్లికొత్తమున్న  
కొదవకొత్తలూను ముట్టుకోట కట్టణ-
- 7 మున్ను నడవారిని అగడత తప్పటం కట్టణమున్న యిది మోదలైన వని ముఖాలంకారాతి-  
కట్టణం కట్టించినాడు ఇది ఆచంద్రాకరణం [||\*]

<sup>1</sup> Incomplete.



## No. 846.

(A.R. No. 219 of 1902).

ON A PILLAR OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CHANDRANATHA SHRINE AT PERUMANDUR,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- |                            |                               |
|----------------------------|-------------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] கு-      | 17 ஸ்ரீ அர்ச்சனைக்குச்        |
| 2 லொத்துங்கசொ-             | 18 சஜ்ராதிக்யவரை செல்-        |
| 3 முடிவற்கு யாண்டு யச-     | 19 வதாக ராஜராஜசம்புவ-         |
| 4 வது பெரும[ர]ண்டைநாட்டுப் | 20 சாயன் பெரும[ர]ண்டைப்-      |
| 5 பெருமாண்டை இரவிரு-       | 21 பாற் புத்தூரில் ஊரார்-     |
| 6 லகந்தரிப்பெரும்ப-        | 22 பக்கல் கொண்டு வி-          |
| 7 ன்ளியில் ராஜராஜச்ச-      | 23 ட்ட நிலமாவது அறந்-         |
| 8 ம்புவராயநாக கண்ட-        | 24 தாங்கிக்கட்ட[ள]யில்        |
| 9 ர்ருரியனுக்கு முக்டெ-    | 25 ஸ்ரீ லெவிவாய்க்கால-        |
| 10 வளிகொண்ட மங்கை-         | 26 க்கு தெற்கு திருப்புவ[டு]- |
| 11 யநாயகியாற்கு ந-         | 27 [ந]ஸ்ரமுடையார் தெவ-        |
| 12 ன்ளிக ஸ்ரீகொயி லெ-      | 28 தாநத்துக்குக் கிழக்கு      |
| 13 டெது எழுந்தருளினி-      | 29 பலதடியிநாற் குழி           |
| 14 த்த யகியார் மங்-        | 30 இரண்டாயிரமும்(ங்) கெ-      |
| 15 கையர்நாய[க] வர-         | 31 [க்]கொண்டு கல் . . . . .   |
| 16 ஸ்ரீநாயர்க்கு அவி-      |                               |

## No. 847.

(A.R. No. 220 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE RISHABHANATHA SHRINE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 கொவிசைய நக்திவி[க்\*]கிரமலி-4(ம)ற்கு யாண்டு பத்தொன்பதாவது பெரு-
- 2 ம்பள்ளிஇல் வைத்த பொலியூட்டு செல்முத விரு[து]ந்து\*

## No. 848.

(A.R. No. 221 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] குலொத்துங்கசொழுவெலக்கு யாண்டு யெ-ஆவது ஜயங்கொண்ட-  
சொழமண்டலத்து வெண்குன்றக்கொட்டத்துப் பெரும[ர\*]ண்டை . . . . .  
மண்டைக்கதை [டு]வளிகொண்ட மங்கயநாயகியர் [ச]ம்புவரராஜரான கண்டரூரிய-  
னு[க்] . . . . .
- 2 அஹ்நைக்கு வஜ்ரத்தவரை செல்வதாக ராஜராஜசம்புவராயர் பெரும[ர\*]ண்டைப்-  
பாற் புத்தூரில் மல்லிசென்கட்டளை[ரி]ல் தடி பலவினால் குழி இரண்டாயிரமும்  
யகியார்\*

## No. 849.

(A.R. No. 222 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE BHAKTAPARADHISVARA SHRINE AT GIDANGIL,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

- |   |  |
|---|--|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] புகழ்மாதா வினங்க-           | 8 [நமுழு]துடையானொ[டும்] வித்தி-              |
| 2 ச் சயமாதா விரும்ப நிலமகள் நிலவ<br>மலாம-     | 9 ய கொவிநாஜகெசரிபதாரந சக்கர<br>வர்த்திக[க]-  |
| 3 கள புணர உரிமையிற் சிறை மணி-                 | 10 ன் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழுவெலற்கு<br>யா-      |
| 4 முடி குடி மினவர் கிலகெட வில்-               | 11 ன் டு உயிக-ஆவது பள்ளி திண்டி-<br>புத-     |
| 5 லவ[ர்] குலைதர விக்கண[ர்*] சிங்க-<br>ணர் மெ- | 12 நென் மன்றாடி இராசிக்கன் திரு-<br>வதுக்கா- |
| 6 ல்கடல் பாயத் திக்களைத்து னந் சக்க-<br>ர ந-  |  |
| 7 டாத்தி விரலிஹாலானத்துப் புவ-                |  |

\* There is a stroke after ன்.

\* Incomplete.

\* This inscription stops here.

- 13 கத் திருவிதையான்கொயிலு] 8ஹா-  
டெவ-  
14 ம்ரு வைத திருநடாவினக் கரைக்கு  
விட்ட]  
15 சாவா முவாப்பசப் பதிநாறு இவை-  
வி-

- 16 வெத்தென் இக்கொயிலிற் திருமெய்-  
17 காப்பாந் கங்கப்பெரியரையென்  
18 இவ்வினக்குச் சஹாதித்தவரை எரி-  
ப்பொ-  
19 மாகொம் இக்கொயிற் சிலவாஜாண-  
20 ரொம் ஸ்ரீவதாஹையா ரகை[||\*]

## No. 850.

(A.R. No. 223 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ[||\*] புகழ்மாது வி-  
2 னங்கச் சயமாது விரும்-  
3 ப நிலமகள் நிலவ மல-  
4 [ர]ுகள் [பு]ணர உரிமை-  
5 [யிற் சி]றந்த மணிமுடி ரு-  
6 டி [மி]னவர் நிலைகெட வில்-  
7 லவர் குலைதர விக்கண[ர்\*] சி[ந்]-  
8 கணர் மெல்கடல் பாயத் திக்க-  
9 னைத்துந் தன் சக்கர நடாத்தி வி-  
10 ரவலிஹாலநத்துப் புவனமு-  
11 முதுடையாளொடும் வீற்றிரு[ன]-  
12 ருளிய கொவிராஜகேசரிபதார[ன]  
13 சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்து-  
14 ங்கொழுவெவற்கு யாண்டு [உய]-  
15 க-ஆவது ஜயங்கொண்டசொ-  
16 முண்டலத்து ஒய்மா[ன]-  
17 டெக் கொடியத்தில குடி[ப்\*]-  
18 பள்ளி ம[ர]-  
19 மலன்-  
20 நென்  
21 என் மக-  
22 ன் சுற்றனி  
23 ஆறுவய-  
24 ஸுனாந் ம-  
25 ரத்தை  
26 அரிவா-

- 27 னிட்டெ-  
28 வட்டாதி[ந்]-  
29 க இன்னாட்டெ-  
30 ச் செவ்விர-  
31 பாக்கத்தி-  
32 ல்க் குடிப்-  
33 பள்ளி பொ-  
34 ன்மக அமு-  
35 ர் நக்க வெ-  
36 முவயஸ-  
37 ளான் கை  
38 திட்டக்-  
39 கரிலெய்  
40 அரிவாட் பட்டுச் செத்த]-  
41 மையில பிரமாதந் த . . .  
42 விராட்டுக் கிடங்கிலில்  
43 [தி]ருவிதையான்கொயிலு  
44 8ஹாஹெவற்கு வைத்த [தி]-  
45 ருநடாவினக்கு அரைக்கு]-  
46 ச் சாவா முவாப்பெரா[டு நா]-  
47 ந்பத்தஞ்சு விட்டென் . . .  
48 த்த பெ[ர்]ராமுர் நக்க[வக்கா]-  
49 க மாமலன் சுற்றனி . . .  
50 இவ்வாடு நாற்பத்த[ஞ்சுங்]  
51 கைக்கொண்டு சக்[ராதித்]-  
52 [த]வற் எரிப்பொமா[னம்] [||\*]

## No. 851.

(A.R. No. 224 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ[||\*] புகழ்மாது வினங்க[சு]  
2 ஜயமாது விரும்ப சிலமகள் நி[ல]-  
3 வ மலர்ம[சு]ன் புணர உரிமையிற் சி-  
4 மன ம[ணி]முடி [சு]டி மினவர்  
நிலைகெட  
5 வில்லவர் குலைதர என் மன்ன  
6 வர் இரியலுற் று[நி]தர திக்கனைத்-  
து நன்  
7 சக்கர நடாத்தி விஜய[ர்\*]விஷெகம்  
ப-  
8 ண்ணி விரவலிஹாலநத்து அவனி-  
மு-  
9 முதுடையாளொடும் வீற்றிருநருளி  
ய கெ[ர]-

- 10 ராஜகேசரிவநாந ஸகுவதிகள்  
ஸ்ரீகு-  
11 [வெ]லாத்துங்கசெ[ர]முதெவற்கு யா-  
ண்டு முப்-  
12 பது ஆவது கிடங்கிற் திருவிதையா-  
13 ன்கெ[ர]யில் 8ஹாஹெவர் கொயி-  
லில் திருவு-  
14 ண்ணாழிகை ஸகெவெயொம நாங்கள்  
இ-  
15 த்தெவற்கு திருநடாவினக்கெரிக்க க-  
16 டவொமாக வானாவரிசன் வாஹ்சன்ப  
க்-  
17 கற் கொண்டு கடவொமான பொன்-  
18 னு[ல்] திருநடாவினக்கு அரையும்  
19 வெ[நய்]அமிர்து செய்விக்ககடவொ-



- 20 ம . . அபையதாவளர்பக்கம் கொ-  
 21 ண்ட பசு பன்னிரண்[டிநால்]ஸஹி-  
 22 ன்றுக்குநெய்யமிர்துஒரு(ச்)செவிடெ  
 23 காலாக (ஸஹி)ஸஹி முன்றுக்கு நெய்-  
 24 யமிர்து முச்செவிடெய் முக்காலுந்  
 த-  
 25 யிரமு[து] செய்விக்க[ட\*]வொ-  
 மாக் மெற்படியார்கள்-  
 26 பக்கல் கைக்கொண்ட பசு ஆறுந்  
 கொண்ட[பகல்] ஒ-  
 27 ன்றுக்கு தயிர் உரியாக ஸந்தி முந்-  
 துரு நாழிடரி [தயி]-  
 28 ர்அமுது செய்விக்ககடவொ[ர\*]மா-  
 கவும்] இப்படி சந்திரா-

- 29 தித்கவர் செலுத்தக்கடவொமானொ  
 ம் . . .  
 30 . வினால் திருவு-  
 31 [ஹி]ழிகை  
 32 ஸஹெ-  
 33 யொம் இ-  
 34 ந தன்ம-  
 35 ஓ செய்வி-  
 36 த்தார்கள் க-  
 37 லே[யு]ர்நிராம-  
 38 த்த அபை-  
 39 யதாவளர்க-  
 40 ன் ப்ரீவநா-  
 41 செலுத்தா-  
 42 செலு[||\*]

## No. 852.

(A.R. No. 225 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ பூமாத புணரப் புவிமாத மலர நாமாது விளங்க ஜயமாத விரும்பத் தக்-  
 சிரு பதமலர்  
 2 மந்தவர் குட மந்திய[ய\*] வுரிமையால் மணிமுடி ருடிச் செங்கொல் சென்று திசைதொ-  
 டு[ம்\*] வன[ர்\*]ப்ப வெங்க-  
 3 வி கடினா மெய்யற ஜழைப்பக் கலங்க மிரியக் கடமலை நடாத்தி வலங்கொ ளாழிவரை  
 ஆணை நிறுத்தி [இ]-  
 4 ருசுடானவு மொருகுடை சிழங்கிழ் முக்கொற்கிழாநடிகளொடும் விற்றிருநருளிய கொப்-  
 பாகெசரிபகராத சிறுஹ-  
 5 வநவகுவதிகள் ஸ்ரீவிசுரீசொழுவெவற்கு யாண்டு யி-த்தாவது ஜயங்கொண்டசொழ-  
 மண்டலத்து ஓய்  
 6 மாகாடாந விஜயராஜேசுவரநாட்டுக் கிடக்கைநாட்டுக் கிடங்கிலாக ராஜேசுவர[சொழ-  
 நல்லூர் திருமௌநிய-  
 7 ரமுடைய சேனாபதியைக்கு கப்பலாருடையான் ஆகித்தன்<sup>1</sup> நன்னாறுதெவநான ஆகித்-  
 தன் அரையதெவன் அகியம்பொ-  
 8 தைஸஹிக்கு வைத்த ஸஹிவினக்கு நாலு இ[ந்\*]நாலுக்கும் இலன்பக்கல் இக்கொயிலில்  
 திருவுண்ணுழிகை ஸஹெயொம கொண்ட  
 9 பொன் இருகழஞ்சரையெ இரண்டு மஞ்சாடியும் கைக்கொண்டு சஞ்ராகித்தவரை  
 செலுத்தக்கடவொமானொம் இக்கொயிலில் சி-  
 10 வப்பராபூணொம் ||—

## No. 853.

(A.R. No. 226 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ பூ[||\*] கொப்பாகெசரிவநான சிறுஹவனவகுவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொ-  
 முடிவற்கு  
 2 யாண்டு க-வது விறுஹநாயற்று இருபத்தெழாந் தியதி[ய\*]யான புதன்மீழமை பெற்ற  
 அஸாவதிகள் கிடங்-  
 3 கிலான ராஜேசுவர[சொழநல்லூர் ஸாரொம் இ[வ்\*]வூர்ப் பின்னையார் ஸாவரூண[ய]  
 டெவர்பண்டாரத்து ஸ்ரீவிக்கிரமசொ[ர]-  
 4 முடிவற்கு யாண்டு பன்னிரண்டாவது உத்தெசத்து நாங்கள் தனி[ச்\*]சு கொண்ட  
 காசு முப்பது இக்காசு முப்பது-  
 5 க்கும் இன்னுள்வரெயும் பொலிசையால் வந்த பொருளறக்குடுத்து முதல் கடவொமாய்  
 கின்ற காசு  
 6 முப்பதுக்கும் இத்தெவற்கு நாங்கள் விற்றுக்குடுக்கிற கிரீனிலமாவது எங்குளர்த் தென-  
 டிடாகை சிறுகிரீந-

<sup>1</sup> The word ஆகித்தன் is enclosed in round brackets in the original.

- 7 ல்லாரில் கொருடிச்செறுவுக்கு மிதன் கிழை எழுவர்காளிக்கும் கிழ்பாற்கெல்லை பிடாரி-  
பட்டிக்கும் பிடாரியார் கொ-
- 8 மிலுக்கும் மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை திருவகத்திசாமுடையார் தெவதானம் குழிச்-  
செறுவுக்கும் ஆழ்வார் தெவ(ர்)தானம் சக்கர-
- 9 ப்பட்டிச்செறுவுக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை கொருடிச்செறுவுக்குக் கிழக்கும் வட-  
பாற்கெல்லை கிழக்குகொக்கிப் பொன க-
- 10 ன்னாற்றுக்குத் தெற்கும் இன்னாற் பெரெல்லேஉன்னு மகப்பட்ட கிலத்திற் கிழக்கடையப்  
பன்னிரடிக்கொலால் குழி ஆயிரமும்
- 11 இப்பழங்காசு முப்பதுக்கும் விற்றுக்குத்தொம் கிடங்கிலான ஈரஜெனுசொழநல்லூர்  
ஊரொம் இவர்கள் சொல்ல எழுதினென் ஊர்கணக்கு ஆதி. . . . .

No. 854.

(A.R. No. 227 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லஹி ஸ்ரீ [||\*] கொப்பர[டு]கசரிபம்மரான உடையார் ஸ்ரீ ஆதி(ர்)ராஜெனுசொழநல்லூர்  
யாண்டு
- 2 உ-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து ஒய்மாராட்டு முன்னுருன பண்டிதசொழ-
- 3 ச்சுருபெதிமங்கலத்து குடிப்பள்ளி செங்கெணி சாத்த நாலாயிரவனான கரிகாலசொழச்  
செங்கெணிகாடாழ்வா-
- 4 னுக்கு கிடக்கைநாட்டு கிடங்கிலான மும்முடிசொழநல்லூர் ஊரொம் விற்றுக்குத்தொ  
ஆலப்பாக்கம் கிழ்பாற்கெல்-
- 5 லை ஆற்றுர் எல்லைக்கு மெற்கும் தென்பாற்[டு]ல்லை மாரிகல்லூர் எல்லைக்கு வடக்கும்  
மெல்பாற்கெல்லை கா-
- 6 வி[ரி]ப்பாக்கத்து வடக்குகொக்கிப் பொன ஒழு[ங்]கை காலுக்கு கிழக்கும் வடபாற்-  
கெல்லை லாணியன்பூண்டி எ-
- 7 ல்லைக்கு தெற்கும் இந்நாற்பெற்[டு]ல்லைக்கு உன்னு அகப்பட்ட னிர்கிலமும் கொல்லை-  
கிலமும் அகப்பட இவ்வுர்த் தி-
- 8 ருக்கெனரிஸுரமுடைய மஹாபெவர் கொயிலில் நாந் எழுநருநுவித்த ஆடியருளுவார்  
சித்திரமெழிவிடங்கர்க்கு ஸகி ஒன்று-
- 9 க்கு திருஅமுதுஅநிசி அதுநாழிக்கு நெல்லு குறுணி எழுநாழியும் கறிஅமுது நெய்யமுது  
தயிர் அமுதுக்கு நெல்லு நானா-
- 10 ழியும் ஆக நாள் க-க்கு நெல்லு பதக்கு முந்நாழியும் சனாடித்தவற் செல்லக்கடவதாக  
இவந் சாத்த நாலாயிரவனான கரிகாலசொழ-
- 11 ச் செங்கெணிகாடாழ்வாந்பக்கல் நாங்கள் விற்று விலை யறக்கொண்டு இறைஇழிச்சிக்  
குத்தொம் மும்முடிசொழநல்லூர்
- 12 ஊரொம் இது பழங்கல்வெட்டு சொபானத்தில் படிஎடுத்து வெட்டித்து இது பந்ரோ-  
[ஹெஸுர ஈகெஷ] [||\*]

No. 855.

(A.R. No. 228 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லஹி ஸ்ரீ [||\*] ஸகலலொகச்சக்[ரு]வத்தி இராசநாராயணன் சம்புலராயர்க்கு யாண்டு  
பதினெட்டாவது ப-
- 2 க்குனிமாதம் பன்னிர(ர)ண்டாந் தியதி கிடங்கிலான இராசெந்திரசொழநல்லூர் திருக்-  
கெவுரிசாமுடைய நாய-
- 3 றர்க்குத் திருப்பணிக்குத் தம்பிரானார் குத்தெருளின திருமுகப்படிக்கு இவ்வுர்த் கைக்-  
கொளர்பொரல் ஆலா-
- 4 யம் செட்டிகள் வாணிகர் செனையங்காடிகள் இவர்கள்பொரல் ஆயமும் சந்திராதித்த-  
வரையும்
- 5 ஸ்லஹிமாரியம்ஆன அளவுக்கு இப்படிக்கு சிலாவெகை பண்ணிக்குத்தென் இப்பற்று  
ஆயத்துக்கு கட-
- 6 வ அரகுருடையான் தெண்ணாயக்கனென் இப்படிக்கு இவை தெண்ணாயக்கன் எழுத்து[||\*]



## No. 856.

(A.R. No. 229 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸ்ரீம[ன்மஹா]மண்டலிஸூர . . . . . [தெ]வராயஉடையர்  
குமாரர் [வி]ஜையபூப[திராய]உடையர் விருதிராச்சியம் பண்ணுநின்ற சகாஷ-  
ப தகநாசய-ன் மெல் இஷ-
- 2 பநாயற்று சுபரபகித்து கீதிகையும சனிக்கிழமையும் பெற்ற [முல]த்து நாள் ஜயங்-  
கொண்டசொழமண்டலத்து [பையூர்]நாடான [விசையரா]செந்திரவளநாட்டு
- 3 கிடக்கைநாட்டுக் கிடங்கிலான இராசெந்திரசொ[ழ]கல்லூர் உடைய[ரர்] திருக்கெவுரி-  
ஸூரமுடைய நாயனார் இ[வ்\*]லூர் ஸாரவர . . . நின்ற புமாணம் பண்ணித்த-
- 4 ந்தபடி எங்கள் காணிஆன இரண்டு வெளி வடபாற்கெல்லை பிரமிஸூரமுடைய[யார்] தெவ-  
தானத்து[க்கு\*] தெற்கு மெல்பாற்கெல்லை வ[சு]க்கழகத்துக்கைம[னை]-
- 5 விருப்பு மனை யளவுகொலால் முப்பது கு[ழி] நிக்கி கிழக்கும் தென்பாற்கெல்லை<sup>1</sup> சொ-  
மா[சு]க்கு வடகு கிழ்பாற்கெல்லை [திருக்]குளப்பொதி [மு]தலிட்ட[டு]க்கு
- 6 மெற்கு இந்த நாற்பாற்குளத்தைக்கு உள்பட்ட சிலம் திருநாமத்துக்காணிஆக விற்று  
விலை[வரூபாணம்] பண்ணிக்-
- 7 குடுத்த ௮ அடி இப்பணம் என்பதும் இவ்லூர் எரி பெரியமடை உடைப்பு அடைத்த  
ஒட்டர்க்கு வாங்க இட்ட ௮ம் யம்-
- 8 பற்றி திருநாமத்துக்காணிஆக விற்று இறைஇழிச்சி சதுவமானியம்ஆக விற்று விலைப்-  
புமாண-
- 9 . . . . . இவை [ஊ]ம்(கண)க்கு[ச்\*] சமைந்த
- 10 ஊர்கணக்கு மும்முடிசொழ ஸூர[ா\*]யன் எழுத்து [||\*]

## No. 857.

(A.R. No. 230 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE VIRATTANESVARA SHRINE AT KILUR,  
TIRUKOILUR TALUK, SOUTH ARCOT DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] காந்தனூர்சாலை கலமறுத்த கொவிராஜராஜகேசரி(ய்)பதூக்கி யாண்டு யக்-  
ஆவது மலர்-
- 2 ட்டு குறு[க்\*]கை[க்\*]கூற்றத்து திருக்கொவலூர் திருவிரட்டான(ம்)முடையாற்கு  
மிலாடு உடையான் இராமன் நாட்டிகள் வைத்த நொந்தாவி-
- 3 னக்கு ஒன்றுக்கும் திருவுண்ணுழிகை ஸஹெயார்வரம் சந்திராதித்தவல் விளக் கொரிப்ப-  
தற்கு குடு-
- 4 த்த பொன் பன்னிருகழஞ்சு பன்மாஹெஸூர ஈகெஷ[||\*] இறைவ நரும்பாக்கமெல்லைக்  
கற்குட்டம்
- 5 முறைசெர் கொவல் முழைசுனை பிறைநுதலாய் வெண்மாதற்கெல்லை மெல்பால்  
கறடி வடா-
- 6 வாறு கிழ்பால் கண்ணத்தம்பாடியாங் காண் ||—

## No. 858.

(A.R. No. 231 of 1902).

ON THE SOUTH AND EAST WALLS OF THE SAME SHRINE.

- 1 [ஸ்]ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருகிலைச் செல்வியுந் தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை  
மன[க்\*]கொள காந்தனூர்சாலை(ய்) கலமறுத்தருளி(ய்) வெங்கைநாடு[க்\*] கங்கபாடியு-  
[ம்\*] [துளம்]பபாடியும் தடிகைவழியும்
- 2 குடமலைநாடு கொல்லமும் கனி[கமும்\*] திண்டிதல் வென்றி(ல்வென்றி) தண்டார்  
கொண்டு தன்னெழில் வளர் எல்லா யூழி[யு\*] ஸியாண்டு[க்\*] தொழுதக விள-  
[க்\*]கு [ம்\*] யாண்டெ செழியரை தெக்கொள கொவிராச-
- 3 ராச ராசகேசரி(ய்)பதூக்கி யாண்டு யக்-ஆவது மிலாட்டுக்குறுக்கை[க்\*]கூற்றத்து திருக்  
கொவலூர் திருவிரட்டானமுடையார் பண்டாரம் [செ]யவுந் முதலும் சிலவு அறிய-  
வுமுனிநியொழிய இராசஇராச வாச்சியமா-

<sup>1</sup> த்கெல்லை seems to be expressed by கு.

- 4 ராயனும் இராசஇராச திருநறையூர்நாட்டு முவெந்தவெளா[ம்\*] இரு[ந்]து இத்தெ  
வர் பண்டாரத்துக்கு பண்டாரியாக திருக்கொவலூர்[ம்\*] ஸஹெயார் ஆட்டைவட்  
ட[ம்\*] இருவரையும் இவெதாகவும் முதலும் சிலவு[ம்\*] அறி.  
5 கர்த்தாரவணக் கொன்[று] முதல்கணக் கொன்ற சிலபுரத்த நகரத்தாரவண[ன்]  
கொன்று புதுப்பெனார் ஒரு மெய்காப்பு மருதார் ஒரு மெய்காப்பு சிற்றிவசூர் ஸஹெ-  
ய[ம்\*]ர் காமக்கிழவு ஒன்றும்  
6 [இ]வ்வகை[த்\*][தா]ரும் இப்பரிசு செய்யக்கடவொமாகவும் இநகரத்தொமை[மு]ன்றான்-  
ள க'

## No. 859.

(A.R. No. 232 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஸ்ரீகன்னாபெவற்கி 4 ண்டு உயி-ஆவது<sup>2</sup> திருக்கொவலூர்த் திருவி-  
2 ரட்டாரத்தாள்வார்க்கு உடைக்காடுநாட்டு வயிரமெகவதஹெய்<sup>3</sup>மிகவலத் திரு-  
3 க்து மல்ல எண்ணாவன் ஒரு நகரவிளக்கு வந்ராடிதவல் எரிப்பதற்கு வைத்த பொ-  
4 ன் பதினைக்கழஞ்சு இப்பொன் கொண்டு நிசதம் உழக்கு நெய் வந்ராடிதவல்  
5 அட்டவொமானும் திருக்கொவலூர் நகரத்தொம் இது பதாரஹெய்<sup>4</sup> [ம்\*]கெஷ. [||\*]

## No. 860.

(A.R. No. 233 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமன்னி வளர இருகில மடந்தை-  
2 யும் பொற்செயப் பாவையு[ம்\*] சிர்த்தநிச் செ-  
3 ல்லியுந் தன் பெரு[ந்]தெவியராக இ-  
4 [ன்\*]புற நெடு[ந்]துவி வாழியு[ன்\*] இடதரைநா-  
5 [டும்] படர்வநவெலித் துடர் வனவாவியுஞ் சுள்ளிகுழ் ம-  
6 திட் கொள்ளிப்பாகையும் நண்ணற்க்கரு முரண்  
7 மண்ணைகடசுமு[ம்\*] பொருகட வீழ்த்தரசர்  
8 த[ம்\*] முடியும் ஆங்கவல் நெவியர் ஒ-  
9 ன்குயர் முடியும் முந்நவந்பக்கல் தெந்ந-  
10 வந் வைத்த சுந்தரமுடியும் இந்திரநார்வ-  
11 மு மாப்பெருந் தண்டாற் கொண்ட கொ[ப்\*]ப-  
12 ரிகெவரிபதாரான ஸ்ரீராஜெந்திரசொழிபெவற்கு  
13 யாண்[டு] ௫-ஆவது சொழமண்டலத்து மிலா[டா\*]ந ஜநதாவ-  
14 ளநாட்டு நுறு[க்\*]கைகூற்றத்து-  
15 த் திருக்கொவலூர்[ம்\*]-  
16 டைய வேலா[டி]வற்கு சயங்-  
17 கொண்டசொழமண்ட-  
18 லத்து[ட்] ஊற்று[க்\*]நாட்டு[க்\*]கொட்டத்து பு-  
19 ளியம்பாக்கத்து கு[லொ]த்தழாந்  
20 கூத்தந் கருமாணி[க்\*]கமாந கெ-  
21 ரளாந்தக முவெந்[த்\*]வெளாந் இ[ந்\*]-  
22 நகரவிள[க்\*]கு க எரிப்பதற்கு வைத்த  
23 சவா முவாப் பெராடு கூலி  
24 இது பந்ராஹெய்<sup>5</sup>ரெ இரவை [||\*]

## No. 861.

(A.R. No. 234 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகன் பொலப் பெருகிலச் செல்லியுந்  
2 தனக்கெ யுரிமைபுண்டமை மனக்கொளக் காந்தனாற்சாலை  
3 கலமறுத்தருளிக் கங்கபாடியுந் றுள[ம்\*]ப்பாடியுந் தடிகை-  
4 பாடியும் வெந்சைஞாடுங் குடமலைஞாடுங் சொல்லமுங் க-  
5 லிங்கமும் எண்டிசை புசுந்தர சுழமண்டலமும் இரட்ட-

<sup>1</sup> The inscription stops here.<sup>2</sup> This figure has been read as [௩] in the Annual Report on Epigraphy for 1902.



- 6 பாடி எழரைஇலகூமு ஊண்டிதல் வென்றி தண்டாற் கொண்டு  
 7 தன்நெழில் வளருழியு னெல்லா வியாண்டு கொழு(து)தகை  
 8 விளங்க இயாண்டெ செழிஞரை தெசுகொள் ஸீகொவிரா-  
 9 ஜராஜ ராஜகெலரிவதூரான ஸீராஜரா[ஜ\*]டெவற்கு யா-  
 10 ண்டு உயி-ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டல-  
 11 த்து மலாடாந ஜநதைவனநாட்டு சூறுக்கைக்கூற்றத்து-  
 12 த் திருக்கொவலூர்த் திருவிரட்டானமுடைய டெவற்கு வெசாவி-  
 13 ப்பாடிக் கிழ்குளநாட்டு ஊறத்தாருடைய காளி யாச்சன் த[ன்] மமைய-  
 14 ன் காளி யங்காடியைச் சார்த்தி வைத்த ந[த்]ரா[வி]ளக் கொன்றி-  
 15 னுக்கு ஆடு தொண்ணூற்றாறு சாவா முவாப் பெராடு இவை வதூரமா . . . . .

No. 862.

(A.R. No. 235 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 143.

No. 863.

(A.R. No. 236 of 1902).

ON THE SOUTH, EAST AND NORTH WALLS OF THE SAME SHRINE.

- 1 . . . . . ஜய ஜயவெ[ன்று] மொழி பன்னிய வாய்மையிற் பணியப்  
 பொன்னியல் விசம்பரிற் கதமும் பசம்பரிவென்னுனை நெடுஞ்சுவற் றெடுத்த குறுந்து-  
 னைப்படுங்க நன்னுறப் பொன்னாண் வன்னுறவச்சத் தனிக்கா லரசு மனக்காற் கங்குற்  
 குழம்புபடு பெரிருட் [பி]ழம்பு பட வுருட்டிய செஞ்சுடர் மௌலி வெஞ்சுடர் வானவன்  
 வழிமுதல் வந்த மஹிபதி வழிமுத லகிபதி நரபதி அஸுபதி . . . . . ட மஜபதி  
 கடவிடங் காவலன் மதிமுதல் வழுகியர் வரைபுக மற்றவர் தெவிய ரமுதய ரமுங்கலி  
 லமுங்கப் பொருகியல் வஞ்சியிற் காஞ்சி வகுத்த செஞ்சிலைக் கலிங்கன் கனடெ . . கப்  
 பா . . . வங்கன் அ[ம்]ன[ம்] . . . . . ட புதுமலர் வாகை  
 புனைந்து நொதுமலர் கங்கபாடி கல்லிக் கொங்கம் வெளி[ப்\*]படுத்தருளி யளிபடுத்-  
 திருளிய சாரல் மலையட்டுஞ் செரன் மலைஞாட்டுத் தாவடிக்குவட்டின் பாலடிச்  
 சுவட்டுத் துடர்நெய்க் கனகத் துகளெழ நெடுநற் கொபுரங் கொவை குலைய மாபெ-  
 ரும் புரிசைவட்டம் பொடிபடப் புரிசைச் சதை கவின்படைத்த குளிகை மாளி-  
 கை யுதைகை முன் னொள்ளெரி கொணாவி உதைகைவெந்தைக் கடல்புக வெகுண்டு  
 பொந்து குழமண்டலம் தொழ வீழமண்டலமுக கொண்டு தண்டருளிப் பண்டு தங்க  
 டிருக்குலத்தொர் தடவரை எழுதிய பொங்குபுலிப் பொத்துப் புதுக்கத் துங்கத் திக்கு-  
 னிற் செனை செலுத்தி மிக்கவொற்றை வெண்குடைக்கிழிசட்டை வெ[ன்]கவரி  
 தெற்றிய வனலன் திவன வெற்றியுள் வீற்றிருந்தருளிய வெந்தன் பொற்றிருந் தண்ட-  
 மிழ்நாடன் சண்டபராக்கிரமன் திண்டிதற் கண்டன் செம்பியர் பெருமான் செந்திரு-  
 மடந்தைமன் ஸ்ரீராஜராஜ விர்த்திரவலானன் ராஜலலு-ஞ்ஞனெனும் புனியைப் பயந்த  
 பொன்[ம்]ரான் கலியைக் கரந்து கரவாக் காரிகை சுரந்தமுலை [மி]கப்பிரிந்து முழங்கெரி  
 நடுவெனுந் தலைமகற் பிரியாத் தைய்யல் நிலைபெறுந் துண்டா விளக்கு
- 2 . . . . . சி சொல்லிய லரைசர்தம் பெருமா னதுல னெம்பெருமான்  
 பரைசை வண்களிற்றுப் பூழியன் விரைசெயு [மாதவித்] தொங்கல் மணிமுடி வனவன்  
 சுந்தரசொழன் மந்தரதாரன் திருப்பய முயங்குந் தெவி விருப்புடன் வந்துதித்தருளிய  
 மலையர் திருக்குலத்தொரன்மையாக தமரகத்தொன்மையிற் குலதெய்வ . . . . .  
 . கொண்டது நலமிருங் கவசத் தொடுத்த கவின்கொளக் கதிராதுதித் துலசந் தொடுத்த  
 சுதைமதிற் சூழகழ்ப் புளகப் புதவக் களகக் கொபுரவாயின் [ம]ரட மாளிகை விதித்  
 தெசார்தன்மைத் தென்றிருக்கொவலூ ரிசரந் தன்றக்கவன்றது மிசரந் குடக்குக் கலுழி  
 குணக்கு கால்பழங்கக் காளாகருவுங் கமழ் சந்தனமூந் தானார் திரளச்சாளமு கிளார்  
 குறிஞ்சியுங் கொகுடியு முகயெர் குன்றிற் பறிந்துடன் விழப் பாய்ந்து ரொறிந்துயர்  
 புதுமதகிடறிப் பொர்க்கலிங்கிடந்து மொது மொது முதுதிரை விவகி கதுமென வன்-  
 கரை பொருது வருபுனற் பெண்ணைத் தென்கரை யுள்ளது திர்த்தத் துறையது மொய்-  
 வைத் தியலு முத்தமிழ் நான்மைத் தெய்வக் கவிதைச் செஞ்சொற ஈபிலன் முரிவன்  
 டடக்கைப் பாரி தனடைக்கலப்பெண்ணை மலையர்க் குதவிப் பெண்ணை யலைபுன லமுவுத்  
 தந்திரிகுஞ் செல மினல் புகும் விசம்பின் விடுபெ றெண்ணிக் கனல் புகுந் கபிலக்கல்-  
 லது புனலவனர் பெரெட்டான விரட்டான மனைத்தினு மனாகியாயது கினைப்பினு



முனர்த்தம் கரியது யொகிக னுள்ளது புனர்த்தம் கினியது பொய்கைக் கரையது சந்தன வனத்தது சண்பகக் கானது நந்தனவனத்தி னடுவது பந்தம் சுரும்படை வெண்பூங் கரும்பிடை துணித்தரத் தாட் டொலியாலையலது பாட்டொலிக் கருங்கைக் கடையர் பெருங்கைக் கடைவான் பசுந்தாட்டியுஞ் செந்நெற் பழனத் தசுமபார் கணி-

3 . . . . . யவற்றை யருக்கனரிச்சனை முற்றிய நான்மறை தெரிந்து தூள்முறை யுணர்ந்தாங் கருச்சனவிதியொடு, தெரிச்ச வாசுமத்தொழில் முவெண் பெயருடை முப்பரிதூலொர் பிரியாத் தன்மைப் பெருந்திரு வுடையது பாடகச் சிறடிப் பணைமுலைப் பாவையர் நாடகத் துழி நளின்றது செடகச் சண்டையுங் கண்டையுந் தாளமு[ங் காள]முங் கொண்டதிர் படகமுங் குனிநு மத்தளங்கனங் கடிக்கைத்தொகு- தியுங் கைம்மணிப் ப்ருதியு முருடியல் திமிலை முழக்கமும் மருடரு வால்வளைத் துணையு மெல்வளைத் தணையுங் கருப்பொலி மெகமுங் கடலுமெனக் கஞலி திருப்பொலி திருப்பலி சிறத்து விருப்பொலிப் பத்தர்தம் பாடல் பயின்றது முத்தமிழ் நாவலர் நார்- கயி நளின்றது எவலி வருஷையொ டரஹாவெனக் குனித் தடிமைசெய் பருஷையர் வஹுவிதம் பயின்றது சுருஷை முக்கண்ணவ னுறைவது கடவுளர் நிறைவது மண்- ணவர் தொழுவது வானவர் மருழுவது மற்று மின்ன வனங்கொள் மதிற் பதாகைத்- தெற்றுங் கொழுநிழற் சிவபுரத்தாற்குப் பங்கா ணிலெபெற முங்கா ளுரவொன் செய்ததானந்/தெவன்குடி லலகியல் மரபி னமைந்து உலகியல் சாண் பங்கிரண்டிற் சமைந்த தனிக்கொல் பொற்றுற வளந்த தூற்றறுபது குழி மாவொன்றாக வந்த வெலி யாறெ காலி லந்தங் களைந்து சிங்கிய சிலத்தா னிங்கா நெற்றுக்கை ஆங்கொரும[ரவி]ற் கறுகலமாகக் கொழுதூற் தவராடுங் கூட்டி யளந்த எழுதூற் திருபதி லிறைமகற் குரி- மை நாழியெட்டான்வாழி யட்டானக் கருங்காலொன்றாற் செங்கையிரண்டிட்டளந்த நெல்லாறுபதனிற் களைந்த சிலந்தத் தன்மை நினைபி லுவந்து நஞ்சுண்டவருக் கமு- துண நயந்த வொத்[டு]தண் வழுவாப் பத்தெண் குத்தல பழநெல் வரிசி பன்னிரு நாழிக்கு பதினையிரட்டி நெற் பதினையிரட்டியுங் குறுவாளான நெடுவா ணையனிக் கொரிருநாழி யுள்பட்டுத் துயர்ந்த நெல் நாலெட்டான நாழியும் மெ-

4 . . . . . மினகு முப்பிடிக்கு செல்லக் குடுத்த நெல் லஞ்ஞாழியுஞ் குழ் கறி துவன்ற பொழுகற்கொள் [நெற் பெ]ருக்கிய நாலுரி யுரிக்கிய [ந]றுகெ யுழக- கரை தனக்கு வழக்கரை வினவில் முங்காழியுந் தயிர் முங்காழிக் காங்கறுகாழியு ம- டைக்காயமிதிற்குப் பந்திருமுக்கும் பரிசாரக மாணன் னுன்கினுக்கு நெல் லறுகாழியுந் திருமடைப்பள்ளிப் பெருமடைக் குதவு மிந்தன வொருவற்குத் தந்த முன்ஞாழியும் ஆக நெற் கலமு மெக நற்றிவசம் அப்பரி சியற்றலி லறுவகை[யி]ருதுவு மிப்பரி சியற்றி யெழுந்து நெரானபின் புதுமலர் விரிந்து மதுமலர் சொலைப் புள்ளூர் கொவ லுள்ளூர்ப் பழநிலம் இரட்டு முக்காளிற் தந்த பதினாஞ்சு மொட்டுக் கல்லெக்கவர் முன்று மாவும் ஆலஞ்செறுவி லஞ்சமாவும் திரண்டு பாய்புளற் றெங்காச்செறுவி விரண்டொவரும் இலுப்பைக்கா விரண்டெநெல்லாலித் தெழும் புல்லாலிப் புறமஞ்சொடுங் கூட்டி ஆகிய சிலத்தொகை அப்புத்திரண்டியல்மா முப்பத்திரண்டு மெலா னுணர்ந்த நாலா நெண்- பயி லந்தண ரனைவர்க்கு மரிச்சனாபொகற் தந்தபின்னைத் தடமலர்ப் பொய்கைப் பொத- கர் பழனப் புதுமலர்ச் சொலைச் சிதாரி பல மஞ்சு மஞ்சாமற் கெட்ட திருவையயன் கொட்டபில் குணத்தாற் செம்பொற் புரிசைச் சிவபுரத்தாற்குக் கொவ லந்தணர்பாற் கொண்டு கொடுத்தன பண்டைக் கொலாற் பண்டைக் குழித்தொகை மணங்கொண் டிண்டு முணங்கல்பூண்டி யொப்புத்தொறு மா முப்பத்த[த\*]றுமாவு மிகவந்துயர்புளற் பகவந்தக்கழனி யெட்டுமுத விருபதுமாவு மட்டலிழ் பூத்துழாயிய புனல் மாத்துழான்- வெலி ஏவிய வெட்டுமாவும் வாவியிற் கொடெறு பழனக் காடெறு மாநில மஞ்சங் களர்கிலம் பத்துந் நெஞ்சத்துள்ளத்தரும புனலு[ரவு]க்கட லுகாயம்பளத் திரண்டு[ம்] பாவருங் க[ணி]யக்கழனிசி லெட்டுங் கைகலக் குரைப்பிற் றுழனி-

5 . . . . . கல[மெ]ன மெற்படி காலாற் பாறபட வளந்த விற்குட- னவர் [ப]ரங்குடன் றெருத்த [மெ]ஞ்ஞாற்று[ரைகை]யில் மெதரு தூநெ லஞ்ஞாற்- திருபத் திருகலம்[என] மற்றைத் தொகையில் மதிவளர் கடையொன் பெற்ற வாரம் பிழையறப் பெசிலம்பதிற்றைஞ்சொடு மொய்ப்புறு பதினொரு கலத்தொடு முணங்கல்- பூண்டியிற் கறை[டு]ல் நன்சை ளிக்கிப் புன்சை காலமா மாத்தாற் கலவரையான வரையறை அறுகல மெற்றிப் பெறுகலவளவை முன்றொடு முப்பது குறைந்த முன- னாற்றுக் கலத்தினில் மற்றக் கண்ணுதற்காக சிலத்தவ ருவந்த நிவந்தந் கலத்தரு நா- னொன் றினுக்கு நான்முன்னாழி பானிறத் தன்மைத் தூநிறக் குத்த லரிசியிலான நெல்லு வரிசையிற் குறுபவன் கூலி யெற்றிப் பெறுவன பெணிய பழநெற் றாணியுங் காணியவை யமிது புகழு நெய்யமுது முப்பிடி கொள்ளக் கொடுத்த நெல்லறுநாழியும் பொழுது முன்றினுக்கிழுதுபடு செந்தயி ரொரு முன்னாழிக் கிருமுன்னாழியு மடைக்காய



முதுக் காறுரியத்து மந்தண னொருவ னவ்வொரு செய்யத் தந்தன குறுணி முற்ற-  
தைந்த நாளுழியு மறையவல் செய் மாணிரண்டினுக்கு குறைவறக் குடுத்த நெற்குறு-  
ணி ஞானுழியு மொராண்டினுக்கு நெராண்டாக் கண்ணிய நகர்த்திரமென நல்லொ  
[ன]ண்ணிய திருவிளக் கெண்பதுங் கண்ணெனக் காவியர் கயல்பய லாவியுரதனிற் திக்-  
குடை யிவரு முக்குடையவர்தம் அறப்புறமான திறப்பட சிக்கிச் சாவி வினைஞிலம்  
வெணியாக்கி முதல்வதின் முன்றெ முக்கா லெயரைக்கா வித[ன்] தனிவந்த மியல்வகை  
யுரைப்பில் ஒப்பத் திருவனையவர் முப்பத்திருவர் பாடல் பதின்ற நாடகமகளிற்கும்  
நெஞ்சாசார நிறைவொடு குறையாப் பஞ்சாசாரியப் பகுதியொற்கும் நறைப்புதுமலர்-  
விரி நந்தவான மிறைப்புத்தொழில் புரிந்த விருந்தவத்தொற்கும் யொகியொருவனு-  
க்கு நியொகமுடை நில-

- 6 . . . . . வாழியர் செஞ்சடைக்கடவுடன் திருவாக்கெழுவித் த[ன்]-  
சு]டைக் கழிகையன் தனக்கும் நெஞ்சில் விதித்த முறைமை மதித்து நொக்கி யின்னவை  
பிறவு மிராஜராஜன் தன்னவை முன்னற் தத்துவநெறியி லறங்கன் யாவையு மிறங்கா  
வண்ணம் [வி]ஞ்ஞாபனத்தால் மிகவெளிப்படுத்தொன் அன்பது வெளியி லடைருள்-  
தகர்க்கு மொன்பதுவெளி யுடைய வுரவொன் கொம்பர்காடுங் குளர்மலர்ச்சொலை  
யம்பர்காடன் ஆலங்குடிக்கொன் தெண்டிரைப் பழனத் திரைமுர்காடன் வண்டிரைத்  
துயர்பொழில் மணற்குடிநாடன் நெரிய னருமொழி நித்தவினொ[த]ன் காரியமல்லதொர்  
காரிய[நினை]யா தா[ராண்ட]லைமைக் கற்பக சதுசன பொராண்டலைமைப் புணர்புயத்  
துரவொன் கூத்தொழில் கெளா தெத்தொழில் முனைந்த கண்டகர் கரிசறத் துரிசறக்கவி-  
செகமண்டலசுத்தியில் வயப்புளி வளர்த்தொன் வான்பால் மதியும் [வ]லம்புரி யிடம்-  
புரி யான்பால் வதியும் [வி]ரிசடைக்கடவுள் நெற்றிக்கண்ணும் நிலத்தவர் நினைந்த  
தெற்றிக்கண்ணுஞ் சிந்தாமணியும்பொலப் பிறந்த புகழொன் கொலக் கருங்கனிற்றுழ-  
வன் கம்பத்தடிகள் மாதிலிடங்கு வருபரிவல்ல விதிவிடங்கள் மென்கருப்பாலைத் தலந்-  
தருத் தண்டலைத் தடநிர் நலந்தரு பொன்னினாடுகிழவொனெ ||—வெளியர்கொன் விதி-  
விடங்கள் விறற் கம்ப னாலியல்மாள் சொழனதிகாரி கொலப் படியின்மெற் பொற்பூப்  
பைங்கொவல் விரட்டர் முடியின்மெல் வைய்த்தான் முயன்று வ பொன்முக் கழஞ்சால்  
மணிப்பட்டம் பூப்புணை மின்மிக்க கட்டமைனு மெற்கட்டி சொன்மிக்க கொவலான்  
விரட்டற் கிணான் குலவெலி காவலான் வா[ழ்] கம்பன் கண்டு ||— சென்னிதிறற்  
ஸ்ரீ ராஜராஜற்கு யாண்டு திகழு மிருபத்தெழிற் செழுநிர் வெளி மன்னிய கம்பன் மறநி-  
மாலைய முவெந்தவெளான் விண்ணப்பத்தால் மணிஞிர்க்கொவல் வென்னியல் சீர் விர-  
ட்டத்தி னிங்கமொன்று பொன் னூற்றூற் செ-

- 7 ய்ததற்கு வெள்ளிப்பிடம் பன்னிய தொண்ணூறது [முக]முஞ்சடை யம்பொன் பொர்த்-  
தும் அயங்கமுஞ்சின்மெற் பத்தும[ரவெ] ||\*

No. 864.

(A.R. No. 236-A of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ ||\*|| திரும[கள்] பொல [பெ]ருநில[ச்\*] செல்வியும் தனக்கெ உரிமை பூண்-  
[ட]மை [மனக்]கொள காந் . . . . . மறு[த்\*]தருளி வெங்கை-  
னாடும் கங்கபாடியும் துள[ம்\*]பபாடியும் தடிகைபாடியும் குடமலைனாடுங் கொ[ல்\*]ல-  
முந் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தர ஈழமண்டலமும் இரட்டபாடி எழரை இலக்க-  
மும் [தி]ண்டிறல் வென்றி தண்ட[ா]ற் கொண்ட த[ன்] . . . . .
- 2 ரா[ஜரா]ஜராஜ[டி] . . . . . லக-ஆவது ஸ்ரீ[ஜ]யங்கெ[ரண்ட]சொழ-  
ம[ண்]டலத் . . . . . வளகாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து ஸ்ரீ-  
டெய கிருக்கொவலார் வலையொம் இவ்வூர்த் திருவிரட்டான(ம்)முடையார் ஆட-  
வலாராகு நாங்கள் மதிவ-ஞ்ஞையினல் உடிகவ-ஞ்ஞைமாகத் திருவமுர்க்குச்  
செய்துகுடுத்த [நி]லமாவது . . . . .
- 3 ன் . . . . . இன்னிலமது . . . . . பாற்க[க]-  
ல்லை . . . . . ருவயனுக்கு வி[ற்]றுக்குடுத்த உணங்கல்பூண்டி நிலத்-  
துக்கும் எங்கள் தைதியவனையில் நிலத்துக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லை எங்கள்  
தைதியவனையிலுண்டிவரும் திருவிரட்ட[ா\*]ன வா[ய்க்கா]லு[ம்\*] வடகும் . . . . .

- 4 தி.லு . . . . .ங்களுக்குத் . . . . .கடை . . . . .  
 [எ]ரிந்[ர்] பாய் . . . . .வி சஜராடித்தவற் செய்தகுத்தொம்  
 திருக்கொவலூர் ஸ்ரீமய்யொம் நகரத்திருக்கொவலூர் சங்கரப்பாடியொம் திருவிரட்-  
 டாக(ம்)முடைய ஆடவலார்க்கு நாங்கள் ஹிவகுஜையினால் உட[கவகு]ஸ்தமாக  
 என் . . . . .
- 5 பொ . . . . .மான முன்றி . . . . .டவ-  
 லார்க்குச் சஜராடித்தவல் இன்சிலம் இறையினி தெவநாகமாகச் செய்தகுத்தொம்  
 நகரத்திருக்கொவலூர்ச் சங்கரப்பாடியொம் இக்கூற்றத்து ஸ்ரீமய்யொம் அ . . . .  
 பெ . . . . .ன சதுவெல் . . . . .
- 6 லமா . . . . .ந்து பொக . . . . .டைய  
 விளையக்கொலால் [சா]ய் கு[ழி](க்) கொண்டது ஒருமாலாக நிலம் இரண்டொவ-  
 ன் குத்தொம் இன்சிலத்துக்கு கீழ் பாற்கெல்லு ஸ்ரீயாகுமவித்தன் மஞ்சி . . . .  
 க்கு மேற்கும் தென்பாற்கெல்லு<sup>1</sup> . . . . .

## No. 865.

(A.R. No. 237 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

## I

- 1 ஸ்ரீசி ஹகுஜெவிவாத்ரஸ்ய . . . . .வந்குமொவ்வ[யு\*] வ[ஹி\*]மொகவிநாத்-பாய  
 ஸித்யுஜெவஸ்ய  
 2 ஸாஸக்ய வ சிவமவகவ்ய[வ\*]த்தி ஸ்ரீராஜராஜஜெவற்கு யாண்டு அஞ்சாவது  
 நாடுநகரமுங் கூடி-  
 3 இ[ருந்]து ஸ்ரீகாஞ்சிமாநகரில் செப்பெட்டுப்படி செக்கார் செய்யக்கடவ முறைமை  
 எ[ன]ணையு<sup>2</sup>-

## II

- 1 ஸாலயிலெ [கூறி] விற்கக்கடவந் இவனுக்கு உகச்சம் பறையும் கொட்டக்கடவதல்லந்  
 ஒரு துறையில் திருண்ண-  
 2 க்கடவதல்லந் தந் மனையிற் செத்த [வட]க்குதிருவாசலுக்குப் புறம்பெ . . . .  
 3 துக் குடுக்ககடவ . . . . . ல்லா தெற்றஞ் செய்யக்கடவதல்லந்  
 வாஸுவுக்கும்  
 4 ம்பி . . . . . ம வெற்றிலையும் . . . . .  
 விற்கக்கடவந் எண்ணை விறகு மல்[ல]ராதும் . . . . . கடவந்<sup>3</sup> . . . . .ந்து

## No. 866.

(A.R. No. 238 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீஸி ஸ்ரீ [||\*] சாலை கலமறுத்த கொவிராஜராஜகெ-  
 2 சரிவத்கு யாண்டு யெ-வது மிலாட்டு குறுக்கை[க்\*]கூற்றத்-  
 3 து திரு[க்\*]கொவலூர் திருவிரட்டானமுடைய [ஜெ]வற்கு [கை\*]வத்த விள-  
 4 கு ஒன்று ஆடு தொண்ணூறும் [சா]த்தந் தயாகிலையான [சா]சாநதெ-  
 5 வி [கை\*]வத்த விளகு இது திருவுண்ணுழிகை ஸ்ரீஜனர் கையவசம் வி-<sup>4</sup>

## No. 867.

(A.R. No. 239 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 144.<sup>1</sup> Incomplete.<sup>2</sup> The inscription seems to have been chiselled away.<sup>3</sup> Fragmentary.<sup>4</sup> Incomplete.



No. 868.

(A.R. No. 240 of 1902).

ON THE SAME WALL.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] கொப்பரகெவரிபதக்கு யாண்டு பதிரஞ்சாவது மிலாட்டுக் குறுக்கைகூற்றத்து திரு[க்]-
- 2 கொவலூர் திரு[வி]ரட்டாநத்தாழ்வார்க்கு உத்தமசொழியிலாடுடையார் பெண்டாட்டி கணவதி மயிலாடி அடிநாதிதவந்
- 3 கொநாவினக்கு ஒன்றிதக்கு விசத[ம்\*] உழக்கு நெய் கொண்டு எரிக்க ஈழவினக்கு ஒன்று திருக்கொவலூர் [வ]வையாரிடை களியக்கழித்-
- 4 காணிக் கொல்பாட்டில் கிழக்கடையக் கால்செய்யும் விலை உரவியும் இறைஉரவியுமும் குடுத்துக் கொண்டு குடுத்தென் கணவதி ம-
- 5 மிலாடியென் இது பத[ர]தெஹுர ரகெஷ[||\*]

No. 869.

(A.R. No. 241 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] திரும[ன்\*]னி வளர இருநில மடனையும் பொற்சய பாவையும் சிந்தனிச் செல்வியும் தன் பெருந்தெவியராக இன்புற நெடுதியில் ஊழியு னிடைதுறை-
- 2 நாடும் துடர்வனவெலிப் படர் வனவாசியுஞ் சுள்ளிச்சூழ் மதிள் கொள்ளிப்பாக்கையும் நண்ணற்கருமரண் மண்ணைக்கடக்கமும் பொருகடல் ஈழத்தரை-
- 3 சர் த[ம்\*]முடியும் ஆங்கவர் தெவியர் ஒங்கெழில் முடியும் முன்னவர்பக்கல் தென்னவர் வைத்த சுந்தரமுடியும் இந்திரன் ஔமும் தெண்டிரை ஈழமண்டல முழுவதும் எறிப-
- 4 டைக்கொளன் முறைமையிற் சூடுங் குலதனமாகிய பலர் புகழ் முடியும் செங்கதிர் மாலை-யும் செங்கதிர்வெலை தொல்பெருங்காவல் பல் பழந்திவும் செறுவிற் சினவிய் இ-
- 5 ருபத்தொருகால் அரைசுகளை கட்ட பரசாரமன் மெவருஞ் சாந்தி[மத்\*]தீவரன் கருதி இருத்திய செம்பொற் திருத்தகு முடியும் மாப்பொரு தண்டாற் கொண்ட கொப்பர-கெசரி-
- 6 பதாரத ஸ்ரீ இராஜேந்திரசொழிவெவர்க்கு யாண்டு அ-வது மலாடன சனனாதவனநாட்டுக் குறுக்கைகூற்றத்து திருக்கொவலூர் திருவிரட்டான(ம்)முடையார்க்கு மலாடு-
- 7 (உ)டையான் இராமன் மு[ம்\*]மடிசொழன்ஆன ராஜேந்திரசொழிமலாடுடையான் முன்னுலகியும் அமுதுசெதருன பன்னிருநாழி பாலால் தயிரமுது[க்\*]கு வை[த்த]
- 8 சாவா முலா பசு தொண்ணூற்றாறுங் கொண்டு சகிராதி[த்\*]தவந் அட்டுவதானொம் குருவியமலையன் முங்கிலான கொவல்விடங்க பெருமன்றாடியும் நக்க ஊழுவாரான விதிவிடங்க பெ-
- 9 குமன்றாடியும் இ[வ்\*]விருவொம் இது வதூதெஹுர ரகெஷ[||\*]

No. 870.

(A.R. No. 242 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] திருமன்னி வளர இருநில மடந்தையும் பொற்சய[ப்\*] பாவையுஞ் சிந்தநி-சிச் செல்வியுந் தன் பெருந்தெவியராகி யின்புற நெடுதிய லூழியு னிடைதுறைநாடுங் துடர்வனவெலி ப-
- 2 டர் வனவாசியுஞ் சுள்ளிச்சூழ் மதிட் கொள்ளிப்பாக்கையும் ந[ண்\*]ணற்கருமரண் மண்-ணைக்கடக்கமும் பொருகட லீழத்தரைசர்த முடியு மாங்கவர் தெவிய ரொங்கெழில் முடியு முன்னவர்பக்கல் தென்னவர் வைத்த சுந்தர முடியு மிந்-
- 3 திர ஔமுக தெண்டிரை ஈழமண்டல முழுபது மெறிபடைக்கொளன் முறைமையிற் சூடுங் குலதனமாகிய பலர் புகழ் [மு\*]டியுஞ் செங்கதிர் மாலையுஞ் செங்கதிர்வெலைத் தொல்பெருங் காவற் பல்பழந்திவுஞ் செறுவிற் சினவி யிருபத்தொரு காலரைசுகளை கட்ட பரசாரமன் மெவருஞ் சாங்கி[மத்] தீவர-

- 4 ண் கருதி திருத்திய செம்பொற் திருத்தகு முடியு மாப்பொரு தண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெசரிபதூரான ஸ்ரீராஜேவிரசொழதெவற்கு யாண்டு கூ-ஆவது மில[ர\*]- டான ஜனநாதவளநாட்டு குறுக்கைக்கூற்றத்துத் திருக்-
- 5 கொவலூர்த் திருவிரட்டானமுடைய ஶீமாதெவற்கு ஶீதூரத்துத் திருமஞ்சட்காப்புதி இத்தெவர் தெவதான[ம்\*] இ[ச்\*]சிவபுரத்து வியாபாரி குளத்துழான் தொன்றி மண்டகவதும் காமகிழவன் குப்பை அட்டாளமும் உ-
- 6 தென்னுடையார் [கூ]த்தன் மதலும் உள்ளிட்ட ககர[த்\*]தார்வசம் விழுப்பரையநாட்டு அகநாட்டு ஆழியூர் அத்தியுழான் வெங்கடவன்
- 7 வெண்காடன் குடுத்த துணைநிறை காசுகல்லாற் பொன் [னைக்கழ]ஞ்சு இப்பொன் ஐயங்க- கழஞ்சுக் கொண்டு இப்பொன்னுசூப் பவிசையாக ஆயிர-
- 8 வன்,கிலாக்கொலால் நிகதம் ஒருபல மஞ்சன் முளை சகிராதித்தவல் இது தெவன் சயங்- கொண்டசொழமண்டலத்து
- 9 ஸ்ரீகொயிலுக்கே கொடுவ விடுவ தானே முற் சொல்லப்பட்ட முவரு முன்னிட்ட சிவ- புரத்து ககரத்தொம் இது பதூயெய்யூர் ஈகெஷ[||\*]

No. 871.

(A.R. No. 243 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருநிலைச் செல்வியும் தனக்கே உரிமை பூண்டமை மன-
- 2 க்கொளக் காணூர்ச்சாலை கலமறுத்தருளி வெங்கைநாடும் கங்கபாடியும் துளம்பபாடி-
- 3 யும் தடிகைவழியு[ம்\*] குடமலைநாடும் கொ[ல்\*]லமும் கனிக்கமும் எண்டிசைய் புகழ்தர ஶீழமண்டலமும்
- 4 திண்டிதல் வென்றி தண்டாற் கொண்ட தன்னெழில் வளர் ஊழியு னெல்லா யாண்டும் தொழுகை
- 5 விளங்கு மியாண்டெய் செழியரை தெசுகொ[ன்\*] ஸ்ரீகொவிராசராச ராசகெசரிபதூற் கியாண்டெய்-ஆவ-
- 6 து குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவலூர் இஞ்சிப்பாற னட்டனிராமன் ஆண்டார் திரு- விரட்டானமு[டை\*]யார்[க்\*]கு
- 7 வைத்த நொன் தாவினக்கு ஒன்றுக்கு வைத்த ஆடு தொண்ணூற்றாறு இவை வதூதெ- ஸ்ரீ
- 8 ஈகெஷ[||\*]

No. 872.

(A.R. No. 244 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமன்னி வளர இருநில மடந்தையும் பொர்சயப் பாவையுஞ் சிர்த்தனிச் செ-
- 2 ல்லியுந் தன் பெருந்தெவியராகி இ[ன்]புற நெடுயர் ஊழியு ளிடைதுறைநாடு ஸூடர்- வனவெளிப்
- 3 படர் வனவாலியுஞ் சுன்னிச்சூழ் மதிட் கொன்னிப்பாக்கையு நண்ணற்கருமுரண் மண்- னைக்கட-
- 4 க்கமும் பொருதட ஶீழத்தரைசர் த[ம்\*] மு[டி]யு மாங்கவர் தெவிய ரொங்கெழில் முடியு முன்னவ[ர்\*]பக்கல் தெ-
- 5 ன்னவர் வைத்த சுதரமுடியு மிவிர து[ர]மு கெண்டிரை ஶீழமண்டல முழுவது மெந்- படைக் கொளர் முறை-
- 6 மையிற் குடுந் குலதனமாகிய பலர் புகழ் முடியுஞ் செங்கதிர் மாலையுஞ் ச[ங்\*]கதிர் வெலைத் தொ-
- 7 ல்பெருங்காவம் பல்பழகீவு மாப்பொரு தண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெவரிவன்மரான ஸ்ரீரா-
- 8 ஜெனூசொழதெவற்கு யாண்டு கூ-வது மலாடான ஜநனாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்- தத்து



- 9 ஸ்ரீஹ்ருஷ்யத் திருக்கொலூரா ஸ்வெஹ்யொம் நிலவிலை யாவணம் இந்நாட்டுப் பாஜார்க்-  
 10 கூற்றத்து ஸ்ரீஹ்ருஷ்யத் கூடரியூற்றான கலிமல்லவதுஷ்வே-ஃமங்கலம்\* யாளுங்கணத்-  
 11 தாருள் குரவசரி மாயவஸ்யுஷ்வேதிதனுக்கு நாங்கள் விற்றுக்குடுத்த நிலமாவது எங்களுர்  
 12 பழுவெரி கழகுறுஞ்சுலிக்காறயெ விற்பத்தகு கீழ்பாற்கெல்லை கூனிக்கங்கைக்கு மெற்கு-  
 13 ந் தென்பாற்கெல்லை தெவதானங் கல்லைக்கவர் நிலத்துக்கு வடக்கு மெல்பாற்கெல்லை  
 14 செ(ர)ப்புக்கா[னு]க்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை செப்புக்காளுக்கெ தெற்குமாக இந்-  
 நாற்பெரெல்லை-  
 15 நி லகப்பட்ட நிலம் அரைமாவும் இதன் கிழைக் கூனிக்கங்கையி விதநொடு மெற்குடய  
 ஒருமாவு-  
 16 . . . . . த்று கொளவுடைய விலைபுரவியும் இறைபுரவியு  
 மறக்கொ<sup>1</sup>

## No. 873.

(A.R. No. 245 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீஹ்ருஷ்யத் திருமன்னி வளர இருநில மடனையும் பொற்செயப் பாவையும் சிர்த்-  
 தனிச் செவ்வியும் தன் பெருகெவியராகி இன்புற நெடுதூயில் ஊ-  
 2 ழியு ளிடைதுறைநாடும் துடர்வனவெலிப் படர் வனவாசியும் சுள்ளிச்சூழ் மதின கொள்-  
 ளிப்பாக்கையும் நண்ணற்கரு முரண் மண்ணைகூட-  
 3 க்கமும் பொருகடல் ஈழத்தரைசர் தம்\* முடியும் ஆங்கவர் தெவிய ரொங்கெழில்  
 முடியும் முன்னவர்பகல் தென்னவர் வை(ய்)த்த சூசர முடியும் இஹி ன[ர]-  
 4 மும் தெண்டிரை ஈழமண்டலம் முழுவதும் எறிபடைக் கொளன் முறைமையில் குடும்  
 குலதனமாகிய பலர் புகழ் முடியும் செங்கதிர்மாலையும்  
 5 சங்கதிர்வெலை தொல்பெருங்காவல் பல்பழனிவும் செருவில் சினவில் இருபத்தொருகால்  
 அரைசகளை கட்ட பரசராமன் மெவருஞ் சாஹிமற்றீவரன் கரு-  
 6 தி இரு\*த்திய செம்பொற் திருத்தகு முடியும் பயங்கொடு பழிமிகமுயங்கியில் முதுகிட்  
 டொளித்த ஐயசுங்கன் அனப்பெரும் புகழ்ஒடும் பிடியில் இரட்டபாடிஎழரை[யி]லக்க-  
 மும் ந-  
 7 வநெதி குலப்பெருமலைகளும் விக்கிரமவிர சக்கரகொட்டமும் முதிர்வடவல்ல மதுரமண்-  
 டலமும் காமிடவளைய் நாமணைக்கொணமும் வெஞ்சிலைவிரப் பஞ்சப்பள்ளியும் பாச-  
 டை-  
 8 பழன மாசுணிதெசமும் அயல்வில் வண்கிர்த்தி ஆதிநகரவையில் சஹீரன் தொல்சூலத் தி-  
 ஹிராதனை வெஞ்சமர்[வி]ளாகத் தஞ்சவித்தருளி ஓண்டிற வியானையும் பெண்டிர் ப-  
 9 ண்டாரமும் நித்திலநெடுங்கட ஓத்திரலாடமும் வெறிமலர் திர்த்த தெறிபுளற் கங்கை-  
 யும் அலைகடல் நடுவுட் பலகலஞ் செலுத்தி சங்கிராமவிசையொ(ர்)[த்\*]துங்கபுரைய  
 கிடார-  
 10 த்தரைசனை வாகையம்பொருகடற் கும்பக்கரியொடு மகப்படுத் துரிமையிற் பிறக்கிய  
 பெருநெதிப் பிறக்கமு மார்த்தவநககர் பொர்த்தொழில் வாசலில் விச்சாதிர தொர-  
 ணமு மொய்த்தொளிர்  
 11 புனைமணிப் புதவமுங் கனமணிசுதவமு[ம்\*] நிறைபுரிவிஜெயமு ஐரையிர்ப்பன்னையு  
 நன்மலையுரையிற் நென்மலையுரு மாழ்கட லகழ்கும் மாயிருடிக்கமுங் கலங்காவல்-  
 விற விலங்க[ர\*]சொகமு-  
 12 ன் காப்புறு நறைபுனல்<sup>2</sup> மாப்பொப்பாளமுங்<sup>3</sup> காவலம்புரிசை  
 13 மெவலிபங்கமும் வினைப்பைஞாறடை வளைப்பை-  
 14 ஐாறுங் கலைத்தக்கொர் புகழ் தலைத்தக்கொலமும் திதமா-  
 15 வல்லினை மாதமவிங்கமுங் கலாமுதிர் கடுகிற விலாமுரிதெச-  
 16 மு கெனகைவர் பொழில் மானகவாரமு கொடுகடற் காவற் கடுமுர-  
 17 ட் கடாரமு மாப்பொருதண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெசரிப-  
 18 தாரா உடையார் ஸ்ரீராஜேசரசொழிதெவற்கு யாண்டு உயிக-  
 19 ஆவது பெருநகம் உத்தமசொ[ழ\*]கல்லாருடையான் வெண்காட-  
 20 ன் சங்கரான தண்டனாயகன் ராஜராஜ விழுப்பரையன் ஜ-  
 21 னனாதவனாட்டு ஐயகைகூற்றத்து திருக்கொலூரான<sup>4</sup>

<sup>1</sup> The rest of the inscription is built in.<sup>2</sup> Read திறைபுனல்.<sup>3</sup> Read மாப்பப்பாளமுங்.<sup>4</sup> Incomplete.

## No. 874.

(A.R. No. 246 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]
- 2 புகழ்மாதா
- 3 விளங்க ஜ-
- 4 யமாதா விரும்-
- 5 ப நிலமகள் [நி]-
- 6 லவ மலர்மக-
- 7 [ள்] புண்ணு உ-
- 8 [ரி]மையிற் சிறை ம-
- 9 ன்னிமுடி குடித் தி-
- 10 [க்]னைத்தும் தந் ச-
- 11 [க்]கர நடாத்தி விரலி-
- 12 ஹாஸனத்துப் புல[னி]-
- 13 முழுதுடையானொடு-
- 14 ம் வீற்றிருநருளின கொ[வி]ராஜ-
- 15 கெச[ரி] வநூரான உடையார்
- 16 ஸ்ரீ கொலொத்துங்கசொழி-
- 17 தவற்கு யாண்டு ச-ஆவது
- 18 ஜனனாதவனகாட்டுக்குறு-
- 19 க்கைக்கூற்றத்து திருக்கெ[ர]-

- 20 லலார் உடையார் திருவிசிட்ட-
- 21 ானமுடைய நாயன[ர்\*]க்கு கி[னி]-
- 22 [யூ]ர் மலையமான் பெரியஉ-
- 23 டை[யா\*]னா இராச[ராச\*]  
செதியரா-
- 24 யனென் இன்னாயனர்க்குத் [தி]-
- 25 ருக்காத்திகை திருநாளுக்கு-
- 26 ம் திருநா[ட்\*][ப]டிக்கும் சந்திக்-
- 27 கும் அரிபூர் நாகெல்லை-
- 28 க்குளப்பட்ட நஞ்சை புஞ்ை-
- 29 ச அனைத்தாயம் உளபட்-
- 30 ட கடமைகுடிமை எப்பெ-
- 31 ந்பட்டனவும இன்னாய-
- 32 னர்க்கு சந்திராதித்தவன[ர]
- 33 செல்வதாக கல் வெட்டி[க்\*]-
- 34 குடுத்தென் இரா[ச\*]ராச செதி-
- 35 ராயனென் இது பன்மா-
- 36 ஹெஸூர நகெசு[||\*]

## No. 875.

(A.R. No. 247 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]
- 2 பூமியு னிருவு னாமெய் புணர வி[க்கி]ரமத்தால் ச-
- 3 க்கர நடாத்தி வினெஜய[ர\*]வினெஜயம் பண்ணி விரலி-
- 4 ன்ஹாஸனத்து புலநமுழுதுடையானொடும்
- 5 வீற்றிருநருளின கொவிராஜகெசரிபநூராத உடையார் ஸ்ரீராஜெனசொழி-
- 6 டெவற்கு யாண்டு ச-ஆவது ஜநநா[தவன\*]நாட்டு சூறுக்கைகூற்றத்-
- 7 துத் திருகொவலூர்த் திருவிசிட்டரமுடைய றேறாடெவ-
- 8 ந்கு பெருங்குறும்பந் அமுனை கண்டந் தத்தையாக உத்தமெ-
- 9 சாழகாடாழ்வாளைச் சார்த்தி சதிரந் நானூற்றுவநாக அகிராஜென-
- 10 க் கொவலராஜந் வைத்த திருநொகாவிளக் கொன்றுசூ வைத்த சா-
- 11 வா முவாப் பச நயஉ இது பநூயெஸூர நகெசு [||\*]

## No. 876.

(A.R. No. 248 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ
- 2 ஸ்ரீ [||\*] பூமி-
- 3 யு ன்ருவு
- 4 னாமெய்
- 5 புணர விகிரய[த்]-
- 6 தால் சகிர நட[ர]-
- 7 த்தி வினெஜய[ர\*][வி]-
- 8 ஷெகம் பண்ணி
- 9 விரலிந்ஹாஸ-
- 10 நத்து புலநமுழுது-
- 11 டையானொடும் விந்[ரி]-
- 12 ருநருளின கொவிராஜகெ-
- 13 ஸரிபநூராத உடையார்
- 14 ஸ்ரீராஜெனசொழிதெவ[ற்]-
- 15 கு யாண்டு ச-ஆவது மல[ர]-
- 16 டாகிய ஜனநாதவன[ர]-
- 17 ட்டு கு[று]க்கைக்கூற்றத்துத் திரு-
- 18 [க்\*]கொவலூர்த் திருவிசிட்ட[ர]-
- 19 நமுடைய றேறாடெவ[ர்]-
- 20 க்கு ராஜெனசொழிவ[ன]-
- 21 நாட்டுத் திருமுனைப்பாடி. சூ[ன்ற]-  
த்தூர்
- 22 நாட்டு ஆதனூர்வாட்[ன]க ஆதனூர்-  
வா-
- 23 ட்கையுடையார் பொந்திட்டையெந்
- 24 எந் மகந் கணவதியாக [அ]கிராஜெ-  
ன முனையா[தி]ரா-
- 25 யனைச் சா[ர்\*]த்தி வைத்த திருநு-  
நாவிளக் கொன்றுசூ
- 26 வைத்த சாவா முவாப் பெராடுதொ-  
ண்ணூற்றாறு இது பநூ[ர]-
- 27 யெஸூர நகெசு[||\*]



## No. 877.

(A.R. No. 249 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமியும் திருவும் தாமெ புணர் ஸ்ரீ விக்ரமத்தால் சக்கர நடாத்தி [வி]-
- 2 ஜயலிங்காஸகத்து விற்றிருநருளிக கொப்பரகெசரி[வ]தூரந உடையார் ஸ்ரீராஜேசு-  
சொழிபெவற்கு யாண்டு இறண்டாவது ஜநநாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து தி-
- 3 ருக்கொவலூர் திருவிரட்டாந[ம்\*] உடையார் கொயிலெய் பெண்ணை வடகரை விலை-  
பூர்நாட்டு நெற்குப்பை இருக்கும் நெல்க்குப்பை[உடையாநாந கொதண்டன் கண்ட-
- 4 நாந மதுராநகவளநாடாழ்வாரெந் என் சிற்றப்பன் உபகாரி மல்லன் பருக்கலுடையாந்  
புரி[திவெண்காடந் கையிலெய் பிரமாதல்பட்டமையில் அவனைச்
- 5 சார்த்தி வைத்த விளக்கு அரை அரைக்கும் வைத்த சாலா முவா நற்பசு பநிநாறு இவை  
கைக்கொண்டு நிமனம் செலுத்த[க்\*]க[ட]வொமாரெநாம் இக்கொயிலி-
- 6 ல் திருவுண்ணாழிகை ஸ்ரீமெய்யொம் இது பதூரெமேஸூர நகெஷ ||உ

## No. 878.

(A.R. No. 250 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செவ்வியும் தனக்கெ யுரி[ன]ம புண்டமை  
மன[க்\*]கொள காந(த)னூர்சா-
- 2 லை கலமறுத்து வெங்கைஞாடுங் கங்கபாடியும் துளம்பபாடியும் தடிகைவழியும் குடமலை-  
நாடுங் கொ-
- 3 ல்லமும் கவிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தர ஈழமண்டலமு[ம்\*] திண்டிதல்வென்றி தண்-  
டா[ம்\*] கொண்டு தனநெ-
- 4 ழில் வளர் ஸ்ரீ எல்லா யாண்டும் தொழுதகை விளங்கு[ம்\*] யாண்டெய் செழுஞரை  
தெருகொள் ஸ்ரீகொயிராஜராஜகெசரி-
- 5 பதூர்க்கி யாண்டு யி-ஆவது மிலாடாந<sup>1</sup> சனநாதவளாண்டு குறுக்கைகூ[ம்\*]றத்து  
வாஜாதெயம் திருக்கொ(வ்)வலூர் ஸ்ரீமெய்யொ[ர]-
- 6 ம் இவ்வூர் திருவிரட்டானத்து வலுவாஸந(ம) மெழந்தரு(ள்)ளிஇருந்த கொவல்விடங்-  
கற்கு நாங்கள் திருவமுதுக்கு செ[ய்\*]துகுடு-
- 7 த்த நிலம் பத்து மாவுக்கும் இவ்வூர் கிழவளைஇற் புலத்து[க்\*]கு தெற்கடைய பத்து  
செறுவுக்கும் கிழபால்கெல்லை-
- 8 திருவிரட்ட[ர\*]ன தலைவாய்க்கு மெற்கும் தென்பாற்கெல்லைய் களியக்கழி கொ[ம்]பா-  
ட்டெக்கு வடக்கும் மெல்பாற்-
- 9 கெல்லை களியம்முடையான் செறுவுக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை திருவிரட்டான தலை-  
வாய்க்கு தெற்கு-
- 10 ம் இவ்விசை[க்\*]த பெருநான்கெல்லைஇது மகப்பட்ட நிலம் பத்து செறுவும்
- 11 திருவிரட்டாநத்து கொவல்விடங்கற்கு திருவமுதுக்கு இறை இனியாக இறை இழிச்சி  
சனகராதி[த்\*]தவற் செ[ய்\*]துகுடுத்தொம் ஸ்ரீமெய்யொம்
- 12 இது பதூரெமே.
- 13 ஸ்ரீ [ர\*]கெஷ [||\*]

## No. 879.

(A.R. No. 251 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாதா விளங்க சயமாதா விரும்ப நிலமகள் வளர மலர்மகள் புணர்  
உரி[ன]மயிற் சிறந்த மணிமுடி சூடி வில்லவர் குலை-
- 2 தர மிநவர் நிலைகெட விக்கலந் சிங்கணந் மெல்கடல் பாய்த் துரத்தி திக்கைத்திலுந் தந்  
சக்கர நாடாத்தி விரலிங்க[ர]வநத்துப் புலநமுழுதுடை-
- 3 யானொடும் விற்றிருநருளிய கொராநகெசரிவதூரந உடையார் ஸ்ரீ குலொத்துங்க-  
சொழிபெவற்கு யா[ன]டு யி-ஆவது ராஜேசு-

<sup>1</sup> The letter த is corrected from க.

- 4 சொழவளநாட்டு தாமர்நாட்டு திருமுனைப்பாடிப் பெண்ணைத்தெக்கரை கிளியுரு-  
டைய மலையமார் கு[ரி]யந் வாவனசாகயநா-
- 5 ந மலையருவ(ர)ராசந் இவ்வருடைய மலையமார் ச[தி]ரந் மலையநாந ராஜேஜு-
- 6 சொழ மலையமாணைச் சார்த்தி மிலாடாகிய ஜநநாதவளநாட்டுக் குறுக்-
- 7 கைக்கூற்றத்து திருக்கொவலூர் திருவிரட்டாநமுடெய லேமாடெவற்கு சந்-
- 8 திராதித்தவல் கின்றெரிய வைத்த திருநந்தாவினக்கு எழுக்கு விட்ட சாலா முலா பசு
- 9 டக் கை[க்\*]கொண்ட பசு இருதூற் திருபத்துநாலும் இவை வநூறெழுநூ ரகெஷ :

No. 880.

(A.R. No. 252 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருநிலைச் செவ்வியும்) ஜனக்கே உரிமை பூண்டமை  
மனக்கொளக் கா(ன்)ஜனார்சாலை கலமறுத்தருளி வெங்கைனாடும் கங்கபாடியும்
- 2 துளம்ப[ப\*]பாடியும்) ஜடிகைவழியும் குடமலைநாடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்-  
டிசை புகழ்தர ஈழமண்டலமும் இரட்டபாடி எழரைஇலக்கமு(ம்) கி-
- 3 ண்டிறல் வென்றி தண்டாற் கொண்டு தன்நெழில் வளரு(ழியு)ழியு னெல்லா வியாண்டு  
கொழுதகை விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெக்கொள் ஸ்ரீகொவிராஜ-
- 4 ராஜகேசரிபதாரா ஸ்ரீராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு இருபத்தொன்பதாவது ஸ்ரீஜயங்-  
கொண்டசொழமண்டலத்து மிலாடாக ஜநநாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து
- 5 திருக்கொ[வலூர்] திருவிரட்டாநமுடெய மாதெவர் பசு தூற்றைம்பது சாலா முலாப்  
பெரும்பசுவாக இப்பசு தூற்றைம்பதுக் கொண்டு பசு ஒன்றுகூ பாலாழாசாக நிசதம்  
பால் பதகி-
- 6 ருநாழி முழாசுப் பால் உச்சம்பொது பாலாடியருள ஹராஜித்தவல் அட்டகூடவ  
இடையர் தான்லி வாஞ்சிரவனும் நம்பூரன் கிரனும் வைகுடன் முள்ளியும் காஜன்  
அண்ணமுடி இவ்விடையர் நா-
- 7 ல்வர்கும புணை இக்கூற்றத்து ஸ்ரீஜதெயம் திருக்கொவலூர் லெலெயாரும் இக்கூற-  
றத்து ஸ்ரீஜதெயஞ் சிற்றிங்கூர் லெலெயாரும் இக்கூற்றத்து ஸ்ரீஜதெயம் அக்கள்-  
மல்லச்சதுவெ-
- 8 திமங்கலத்து லெலெயாரும் இக்கூற்றத்து மருதூர் ஹராரும் [இ]த்திருவிரட்டான-  
முடைய லே[ர\*]தெவர் திருவுண்ணுழிகை லெலெயா ரனைவரும் இதெவர்க்கு நித்தல்  
நிலைஞ் செய்யக்கடவ இடைய ரனைவரும் இப்பரிசு கி-
- 9 சதம் பதக்கிருநாழி முழாசுப் பால் சஜராஜிதவல் அட்டுவிக்கூடவார்கள் இவை பநூறெ-  
ழுநூ ரகெஷ இவை ரகிப்பார் ஸ்ரீபாத ஜலை மெலன[வ பாலி]கூக் கொவலூர் சிற்-  
றிங்கூர் மருதூர்பதி மல்லம் பதிறுப் பத்தொடு
- 10 பதிறைஞ்சான காலிசுப் புணையாகத் திருவுண்ணுழிகையார் கைகொண்டு கதவை  
ஒன்று லாழாக்காங் கண்கூக் கொலிக் கொள் பால் பதிகெண்ணுழி முழாசு சொவல்  
விரட்டர்க்கு மஞ்சனமாட சூடுத்தான் வெவிக்கொன் திறற் கூம்-
- 11 பன் விறல் விதிவிடங்கள் வெஜர்பிரா னருமொழிசு விண்ணப்பஞ் செய்தெ ||—

No. 881.

(A.R. No. 253 of 1902).

ON THE EAST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சொழகொளதெவற் கி [யா\*]ண்டு ந-ஆவது ஜனா-
- 2 தவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவலூர்த் திருவிர-
- 3 ட்டானமுடைய மாதெவற்கு இன்னாட்டு விரசொழபுரத்து வியாபா-
- 4 ரி அம்முள்ளி தண்டியாகிய விரசொழபுர மாயிலட்டி ச[ந்\*]திராதித்தவற்
- 5 கொள்தாவினக் கொள் தெரிப்பதற்கு வைத்த லாடு தொண்-
- 6 னுற்றா(ர)று இவை சாலா முலாப் பெராடு இது வகாறெழு-
- 7 ர ரகெஷ [||\*]



## No. 882.

(A.R. No. 254 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சாலை கலம்அறுத்து வெங்கைநாடு[||\*] கங்கபாடியும் துளம்பாடியும்  
தத்தபாடியும்
- 2 தடிகைவழியுங் கொண்ட ஸ்ரீகொராஜராஜராஜகேசரிவதற்கு யாண்டு
- 3 யச-ஆவது மலாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்துத் திருக்கொவலூர்த் திருவிரட்டானத்தாழ்-  
லார்க்கு மலாட்டு நாட்டுமன்றாடி திர-
- 4 ன் மலையராதித்தனா திசையமாணிக[ப் பெ]ரையன் வைத்த நந்தாவினக்கு ஒன்றினு-  
க்கு வைத்த ஆடு தொ-
- 5 ண்ணாற்றாறு இது ஸந்தாதித்தவன் வதமெ-
- 6 ஸ்ரீ ராகேசு [||\*]

## No. 883.

(A.R. No. 255 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொவிராஜ(ர்)ராஜ(ர்) ராஜகேசரிப-
- 2 த[||\*]க்கி யாண்டு யச-ஆவது மிலாட்டுக் குறுக்-
- 3 கை[||\*]கூற்றத்து வெணமாறுடைய நில-
- 4 ன் மாதெவனா மலையர்ம மிலாடப்[பெ\*]ரை]-
- 5 [ய\*]ன் அகமுடையா[ள்] பரதானி வைத்த வின-
- 6 சி ஒரு வினகினால் லாடு தொண்ணாறுஞ்சகி<sup>1</sup>

## No. 884.

(A.R. No. 256 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமடனையும் ஜயமடனையும்<sup>2</sup> திருப்புயங்கனில் இரிதிருப்ப இருநில-  
னன் ஒருகுடை சிழ [ர]னைத்தாழியும் ம-
- 2 (ம)னனி வாழ மெருவிற் புனி யிருத்தி விரவிஹாலவநத்து விற்ற[ரு\*]னருனி மாப்புகழ்  
மனுவொ[டு] வனர்த்த கொப்பரகேசரி[ரி]வதாரக உடை-
- 3 யார் ஸ்ரீஅதிராஜேஜெவெற்கு யாண்டு ந-ராவது ஜநநாதவளநாட்டுக் குறுக்[ரை]கக்  
கூற்றத்துத் திருக்கொவலூர் திருவிரட்ட[ர]கமுடையார்க்கு
- 4 விராராஜேஜேவளநாட்டுப் பெண்ணை வடகரை ஆடையூர்நாட்டு ஆடையூர் முத்தன் கா-  
மனா கரிகாலசொழ ஆடை[யூ]ர்நாடாழ்வாந் உ-
- 5 த்தமசொழவளநாட்டு சுரத்தார் இருக்கும் குறிச்ச[ன்] நகிசிக்கரை ஜயங்கொண்ட-  
சொழக் கட்டிம[ர]ப்ப[ர]த்திகாடாழ்வா[ன் மு]ருகன் நெற்குப்-
- 6 பைஉடையான் அய்யாந் குப்பை பட்டமையில் இவனைச்சார்த்தி வைத்த திருநகா-  
வினக்கு க-[று]க்கு விட்ட சாவா முவாப் பெ-
- 7 ரும்பசு நயெ-ம் விலவி[க்]கொன்வசம் இ<sup>1</sup>

## No. 885.

(A.R. No. 257 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகன் மருவிய செங்கொல் வெணன் முன்னொன்(ன்) செனை பினனது  
வாக முந்நெதிரென் திரட்டபாடி ஏழரைஇலக்கமுங் கொண்டு கொல்லாபுரத்து
- 2 ஜயலும்பம் நாட்டி முந்நாணை தவிர்த்து தன்நாணை செலுத்தி எதிரம[ர்\*] பெரு தெண்-  
டிசை நிகழப் பறையது கறங்கப் பெராற்றங்கரைக் கொப்பத்து வடெதிர-
- 3 பொருத ஆஹவமல்ல நஞ்சிப் புறக்கிட்டொட அவநாணையுங் குதிரையும் பெண்டிர் பண்-  
டாரமும் கொண்டு விஜையபிஷேகம்பண்ணி விரலிங்நாலவநத்து<sup>2</sup> வீற்றி-

<sup>1</sup> The inscription is left unfinished.<sup>2</sup> The letter ட is written below the line.

- 4 நுகருளின கொப்பரகெலரிவநூரான் உடையார் ஸ்ரீராஜேஜுதெவற்கு யாண்டு ஏழா-  
வது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து சிங்கபுரநாட்டு நெ[ள்\*]மலிடைய வெண்கா-  
5 டன் செல்வநாக சிங்க[க\*]புரநாட்டு விழுப்பரையன் திருமுனைப்ப[ா]டித் தாமர்நாட்டு  
தாமருடை[ய\*] ஐயாறநைச் சார்த்தி ஜநநாதவனந[ாட்]டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்துத்  
திருக்கோ.  
6 வலூர் திருவிசட்டாநமுடையார் கொயிலிலே சகராதித்தவற் கிம்மெரிய வைய்த்த திரு-  
னகாவிளக்கு ஒன்மினுக்கு வைத்த சாலா முவாப் பெரும்பசு ஈயெ  
7 இது பதாயெஹுர நசெஷ ||-

No. 886.

(A.R. No. 258 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*] திருமகள் மருவிய செங்கொல்வ-  
2 ளவன் தன் முந்நொன் செனை பின்னதுவாக முந்நெ-  
3 திரென்று இரட்டபாடி எழரையிலக்கமுங் கொண்டு கொல்-  
4 லாபுரத்து ஜயலும்ப நாட்[டி] முத்தாணை தன்[ா\*]த்து பிந்நா-  
5 னை [டு]சலித்தி எதிரமர் பெருது எண்டிசை நிகழ மு-  
6 மைபது கதங்க ஆஹவ[ம]ல்லன் அடற்செனை யெ-  
7 ல்லாம் பாடி[து\*] நிகழப் பசும்பிண மாக்கி பெராற்றங்-  
8 கரைக் கொப்பத்து ஆஹவமல்ல னாமர் புறக்குடுப்ப ஆங்-  
9 கலன் ஆனையுங் குதிரையும் ஒட்டக் [ந்]ரைகனும் பெண்டிர் பண்டாரமும்  
10 விவலமும கொண்டு விரலிஹொல[ந்]த்து விற்றிருநுகருளின கொப்பரகெசரிவநூ-  
11 ராக உடைய[ார்] ஸ்ரீராஜேஜுதெவற்கு யாண்டு கூ-ஆவது ||— ஜநன[த்]வனநாட்டு-  
12 க் குறுக்கெக்க[கூ]ற்றத்து மருதாரொமெ அரையன் மாச[று]சொதியாற் லெநாபதி-  
கள் து-  
13 ளம்பராஜர்பக்கல் விலைகொண்டு திரு[க்]கொவலூர்த் திருவிசட்டா[நமுடை[ய\*]]  
மாதெவற்கு லுவிவிளக்கு-  
14 ப்புறமாக நாங்க[ள்\*] விற்றுக்குடுத்த நிலமாவது எங்க[னு]ர் ராஜவிச்சாதிரப்பெரெரிக்  
குண்டினில் தடி ஆறினல்  
15 திருவுலகன[ன]படிக்கொலால் இரண்டா[யி]ரங் குழி . . . ஒருவெலியாக வெலி  
ஒன்றுக்கு நாற்பாற்கெல்-  
16 லை கருவம்பாக்கிழாந் பட்டிநீரயில் . . . ரகுண . . . னுக்கு . . தென்பாற்-  
கெல்லை எரிப்பட்டிக்கு வடக்கு  
17 மெல்பாற்கெல்லை ராஜவிச்சாதிரப்பெ[ர்]ரெரி[க்\*]கு . . . கிழக்கு வடபாற்-  
கெல்லை அம்பல[ப்]பட்டிக்குப் பா[ய்\*]-  
18 ள வா[ய்\*]க்காலுக்கு தெற்கு இ[ந்\*]நாங்கெல்லை நடுவுபட்ட நிலம் ஒரு வெலி[க்\*]கு  
எமமி விசைன விலைஏவமும இறை-  
19 டுவுமும அற[க்]கொண்டு இந்நிலம் [சகராதித்த]வல் இறையினியாக விற்றுக்குடுத்  
தொ[ம்\*] [மருதா][ரு\*]ரொம் இது[க்\*]கு முப்பு நிர்பாயும் பரி-  
20 செ [மி]திரும் கிழ்சிரும் பெறுவதாகவு . . . பெருதொமாகவும் இப்பரிசு  
இறை-  
21 இனியாக<sup>1</sup>

No. 887.

(A.R. No. 259 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||\*]  
2 விரமெ துணையாகவு ழியாகடு-  
3 ம [ய]ணியாகவுஞ் செங்கொ [லொச்]-  
4 சிக் கருங்கலி கடினு தெ[ள்\*]னனை த-  
5 [லை]கொண்டு [செ]னைத் திறை[டு]-  
6 [க]ராண்டு வெ[லு]களத் தாஹவ[ல்]-  
7 [ல\*]னை [ஐ]ம்மடி வென்கண்டு வெங்கை-  
8 [நாடு] மி[ட்டு] த[ன்]னுடன் பிறை [மு]ன்னவ[ர்] [விர\*]-



- 9 த முடித்து த[ந்]நடி. பணின விஜையா தி[ததர்]-  
 10 ஐ வெங்கைமண்டல ம[ரு]ள தன் கழல[டி]  
 11 [பணி]ன மன்னர்கு கடாரம் எறினு குடுத்தருளி டெ[சா]-  
 12 [மி]சுவரனைக் [க]ந்தரகேசத்தைக் [டு\*]கெவிடத் தூத்[தி]  
 13 [த]ன்னடி யடைந் [வி]க்கிரமாதித்தற்கு இரட்டப[ர]-  
 14 [டி] எறினு குடுத்தருளி உலகமுழுதுடையா[ளா]-  
 15 [டு]ம் வீற்றிருநருளின கொப்பரகேசரிபதரா[ன]  
 16 [உ]டையார் ஸ்ரீவிராஜஜெனுடெவற்கு யாண்டு [எ]-  
 17 [மு]ராவது ஜநநாதவ[ன\*]நாட்டுக் குறுக்கைக்கூ-  
 18 [ற்ற]த்து திருக்கொவலூர் திருவிசட்டாநமுடை-  
 19 ய[ர\*]ர் கொயிலிலே உத்தமசொழுவளநா-  
 20 ட்டு வெட்டவலத்து இருக்கும் பூதுடையாசி[ச]-  
 21 [ன்] பள்ளிமல்லி பூசலில் பட்டமையில் ப-  
 22 [ங்கன]நாட்டு மாதனம்பாடி மாதனம்பாடிஉ-  
 23 டையாந சொமன் தெவநாந கங்கைகொ-  
 24 ண்டசொழ பிருதிக்கங்கையனென் மெ-  
 25 த்படியானைச் சார்த்[தி\*] வைத்த திருதுணாவின்-  
 26 க்கு ஒன்றுக்கு வைத்த சாவா முவா பெ-  
 27 ரும்பசு கூடு இவை சை[க்\*]கொண்டு இவ்-  
 28 வினக்கு ஐவ்வவாஹதெவற்கு எரிக்கக்கூட-  
 29 வெர[ம்\*] ஸ்ரீநாக[ம்\*]உடைய சிவஸூராமூரணரொம்  
 30 [ச]ஹாதி[த்\*]தவற் பதாஹேஸூர ஈகெஷ ஹா உ

No. 888.

(A.R. No. 260 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமன்னி வளர இருநீ-  
 2 ல மடந்தையும் பொற்[டு\*]சயப் பாவையுஞ் சிர்-  
 3 த்தனிச் செல்வியுந் தன் பெருந்தெவியராகி  
 4 இன்புற நெடுகூர் நுழியுளி[வெழுநொ] இடை-  
 5 துரைநாடுத் துடர்வனவெலிப் படர் வனவாசிச் சு-  
 6 ள்ளிச்சூழ்மதிட் கொள்ளிப்பாக்கையும் நண்ணற்கு-  
 7 ருமுரண் மண்ணைகடக்கமும் பொருதடர்த் திழத்தரை-  
 8 சர் தம் முடியும் ஆங்கவன் தெவிய ரொங்கெழில் முடியு மு-  
 9 ன்னவர்பக்கல் தெனந(ர)வர் வைத்[தி\*]சுந்தரமுடியும் இந்திர  
 10 னாமுத் தெண்டினை ஈழமண்டல முழுவது:ம் எறிபடை-  
 11 க் கெரளர் முறைமையிற் குதிந் குலதனமானிய பலர்புகழ்  
 12 முடியுஞ் செங்கிர்மாலை வெங்கிர்வெலை தொல்பெருங்-  
 13 காவல் பல்பழந்திவு மாப்பெருந் தண்டாற் கொண்ட கொப்ப[ர]-  
 14 கெசரிபதரான ஸ்ரீராஜேந்திரசொழதெவாரு ய[ர\*]ண்டு  
 15 சு-வது மிலாடான ஜனநாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூ-  
 16 ற்றத்து திருக்கொவலூர் கிருவிசட்டானம்உடைய ம(ர)ஹா-  
 17 தெவர்கு மிலாடுடை[யா]ன் இராமன் மும்முடிசொழை-  
 18 ன இராஜேந்திரசொழ மிலாடுடை[யா]ன் இட்ட பொன்-  
 19 னின் தட்டம் ஒன்று குடினாளு[க்\*]கல்லால் நிறை இருப-  
 20 திந் கழஞ்சும் இவர் தமபியா இராமன் மறவடிகளா-  
 21 ன முடிகண்டசொழ மிலாடுடை[யா]ர் இட்ட பொற்கை ஈச்-  
 22 சொப்பி ஒன்று நிறை குடினாளுக்கல்லால் அவரு நிறை-  
 23 தப்படி பொன் இரு[ப\*]த்து முக்கழஞ்செ அரைக்காலும் இவை-  
 24 வ சந்திராதித்தவற் பன்மாஹேஸூர ஈகெஷ[||\*]

No. 889.

(A.R. No. 261 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமன்னி வளர இருநீ மடந்தையும் பொற்செயப் பாவையு-  
 2 ம் சிந்தனிச் செல்வியும் தன் பெருந்தெவியராகி இன்புற [டு\*]தெயில் ஊழியுள் இடை-  
 (ய்)துறை-

- 3 நாடுந் துடர்வனவெலிப் படர் வனவாசியுஞ் சுள்ளிச்சூழ் மதிட் கொள்ளிப்பாக்கையும்  
நண்ணற்கருமுர-
- 4 ண் மண்ணைக்கடக்கமும் பொருதட ரீழத்தரைசர் த[ம்\*] முடியும் ஆங்கவர் தெவிய  
ரொங்கெழி-
- 5 ல் முடியு முன்னவர்பக்கற் தென்னவர் வைத்த சுந்தரமுடியும் இந்திர னாமுந் தெண்-
- 6 டிரை சுழமண்டல முழுவதும் எறிபடைக் கொளர் முறைமையிற் குடுங் குல-
- 7 தனமாகிய பலர்புகழ் முடியுஞ் செங்கதிர் மாலையுஞ் சங்கதிர் வெலைத் தொல்பெருங்காவ-
- 8 ட் பல்பழந்தி(ய்)வு மாப்பொரு தண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெசரிவதூரான ஸ்ரீரா-  
ஜேனுசொ-
- 9 ளடெவர்க்கு யாண்டு சு-ஆவது மலாடான ஜனநாதவனநாட்டுக் குறுக்கை[க்\*] கூற்றத்து  
மருதூர் ஊரொ-
- 10 ம் திருக்கொவ[லா]ர்த் திருவிட்டானமுடைய றேறாடெவர் திருநகலானம் இராஜேனு-  
சொளன்
- 11 [நக]வானக்குடிகள் முவர்க்கு நிலநிலநமாக நாங்கள் விற்றுக்குடுத்த நிலமாவது  
எங்கனார் இரா-
- 12 [ஜ]யிஜா திரப்பெரெரி[க்\*] கிழ் பொதுநிலமான நிலத்துக்குக் கிழ்பாற்கெல்லை பெருஞ்-  
சாத்தக்கா-
- 13 வதிகள் கொற்பாட்டுக்கு மெற்குந் தென்பாற்கெல்லை பள்ளிச்சகம் இயக்கிப்பட்டிக்கு  
வடக்கு மெ-
- 14 ல்பாற்கெல்லை எட்டிகள் கொற்பாட்டுக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை எரிநின்றும்  
கிழக்குநொக்கிப்
- 15 [பெ]பாந் பெருவாய்க்காலுக்குத் தெற்கும் இவ்விசைத்த பெருநாகெல்லையு ளகப்பட்ட  
நிலம் ப-
- 16 தினதுசாண்கொலால் இருதூற் றைம்பத்தாறு குழி கொண்ட தொருமா[வாக\*] குழி  
ஆயிரத்து தொளாயிரத்து இருபதினில் நில-
- 17 ம் எழுமாவரை இன்னில மெழுமாவரைக்கு வன விலைஉய்யுமும் இறைஉய்யுமும்  
இடேவர் ஸ்ரீபண்டாரத்தெய் யற-
- 18 க்கொண்டு இன்னிலஞ் சகிராதித்தவல் இறைவியாக விற்றுக்குத்தொ[ம்\*] மருதூர்  
ஊரொம் இன்னில-
- 19 த்துக்கு முன்பு ிர் பாயும் பரிசெய் மிய[ஞ்]ருங் கினீரும் பாயப்பெறுவதாகவும் இன்-  
னிலத்துக்கு வெட்டி-
- 20 வெதினை அமஞ்சி காட்ட[ப்\*]பெருதொமாக இப்பரிசு இறைவியாக விற்றுக்குத்-  
தொ[ம்\*] மருதூர் ஊரொம் இ-
- 21 த்திருநகலானத்துத் திருப்பள்ளித்தாமம் இத்திருநகலானக்குடிகள் முவரும் பறித் தட்-  
டக்கடவார்களா-
- 22 கவும் இப்பரிசு இத்திருநகலானஞ் செய்வி(ய்)த்து இத்திருநகலானக்குடிக[ள்\*] முவர்க்கு
- 23 சகிராதித்தவல் இறைவிநி நிலநிலநமாக[க்\*] இடேவர் ஸ்ரீபண்டாரத்தெய் இன்-  
னிலத்து-
- 24 க்கு வெண்டும் விலைஉய்யுமும் இறைஉய்யுமுங் குடுப்பித்து நிலநஞ் செய்வித்த[ா]-
- 25 ன் சொழமண்டலத்து அருமொழிதெவ[வ\*]ளநாட்டு மங்கலநாட்டு
- 26 இளமங்கலமுடையான் கிச்சல் ஸ்ரீயாரூர் இது வதூறெஹுர ர-
- 27 கெசு [||\*]

No. 890.

(A.R. No. 262 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமருவிய திசைமுகத்தொர் [ப]டைத்த பெரும்புலி விளங்க தெமருவிய  
[ப]தந்துளவித் திருமொழி விலகெந்ந கிராழி புடைத்து . . . . .  
. . . . . தயகுலத் தவதரித்து கருங்கலியின் கிரு ளொதுங்கக் கதிர்வெண்குடை நிலா  
வெறிப்ப வருங்கதிரிந் வெயில் விரிக்கும் மணிமகுடம் பு-
- 2 [னை]ந்தருளி மண் களிப்பவும் மனங் களிப்பவும் மலர்மடந்தையர்முதல் மங்[க்\*]பர் கண்  
களிப்பவுந் தண்ணளிப்ப பெருங்க[ரு]ணியால் முதல்காவல் பூண்டு செம்பொன்  
வீரலி[ஓ]லாஸநத்து]புவனமுழுதுடையாளொடும் விற்[றி]ருந்த(த)ருளிய கொஇரா-  
ஜகெசரிபம்மரான திருவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீஇராஜாதிராஜதேவற்கு யாண்டு ௫



- 3 வது இரா[சா\*]கிராசவனாண்டு மிலாட்டு குறுகலக்கருத்து <sup>1</sup> திருக்கொவலாருடையார் திருவிட்டானமுடைய நாய் நாய்கு கிளியூர் மலையமார் மலையம் பெரியுடைய நாய் நாய்கு இராசராச சேதியராயனும் இறையூர் பெரியுடையானான இரா[சா\*]ரா[சா\*]க்கொவலராயனும் இவ்விருவொம் இன்னுயனார் கொயினில் ஐயர் ஒத்தியாழ்வார்
- 4 புலவாடியாந இரா[சா\*]ராச சேதியராயன் செனையிகாமன் எழுந்தருளியித்த செதியராயகற்கும் நாச்சியாற்கும் பெரியாண்பிள்ளையாற்கும் திருநா(ன்)னெழுந்தருளும் அழகிய பிள்ளையாற்கும் [சாத்து]படி அமுதுபடிக்கும் தைத்திருநான் எழுந்தருளவும் மற்றும் பலபணி நிமித்தக்காறற்கும் திருக்கொ[வ\*]லாரில் அகத்தெரிபற்றில் நாங்கள் விட்ட நிலத்துக்கு மெல்பாற்கெ-
- 5 ல்லை சாகரைக்கும் குளியிழுமி பள்ளிச்சந்த[த]த்துக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை நத்தத்துக்கு தெற்கும் கிழ்பாற்கெல்லை கி[ந்]றெரித்தொட்டுக்கு மெற்கும் தெ[ந்]பாற்கெல்லை சந்திராதித்தந் தூம்பிநின்றும் கிழக்குவொ[க்\*]கி பொந்த வாய்க்காலுக்கு-
- 6 ம்[பெ]ராந்நிதிருமால் பெரிய(க்)க[ந்]ரக்கும் வடக்கு அகத்தெரி நாற்பாற்கெல்லைடன் அகப்பட நிலத்தில் பழந்தெவ[தா]ந்[ம்\*] நிக்கி நிக்கிநின்ற நிலத்துக்கு மரமஞ்சாடி பாடி-காவலும் வெண்டுகொளும் . . . விசதம் புதியது மனாகாட்சிப்பெ[ப].
- 7 றும் கூரைக்காசு கிடாக்காசும் மற்றும் எப்பெற்பட்ட ஆயமும் கொள்ள[க்\*]கடவுத[ல்\*]-லவாகவும் இந்த நிலத்துக்கு [நி] . . . காலிலெ [கொ]ள்ளக்கடவதாகவும் மற்றொன்-றும் கொள்ளக்கடவுத[ல்\*]லவாகவும் இந்நாயனார் எழுந்தருளுகிற
- 8 நெழத்திருவிதி ஆன செதியாகப்பெருந்தெருவும் இதுக்குக் கிழக்குள்ள நத்தமும் குக[ன்]குழி இன்னுயனா[ந்]கு செங்கழுநி[ரா\*][த்] திருப்பள்ளித்தாம[ம்] ஆக்க சாத-தியருளாகைக்கு . . . வெ . . . இது . . . வல-வரையச் சத்தியம் இது [பன்மாறெ]ழா நகை [||\*]

No. 891.

(A.R. No. 263 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

- 1 . . . திருமன்னி வளர இருநில மடந்தையும் பொற்[க்\*]சயப் பாவையுள் சிர்த்தனிச் செவ்வியுள் தன் பெருநெவியரா(க்)கி இன்புற நெடுதூயர் உயுழியு ளிடைதுரைகாடு ஓட-டர்வனவெலிப்படர் வளவாசியுள் சள்ளிச்சூழ் மதிட் கொள்ளிப்பாக்கையும் கண்ணற்-கருமுரண மண்ணைக்கடக்கமும் பொருதட விழத்தரையர் த[ம்\*] முடியு மாங்கலர் தெ-விய சொக்கெழில் முடியு முன்னவர்பக்கல் தென்னவர் வைத்த கணீரமுடியு மிதரார-மு நெண்டிரை சமுமண்டலமுழுவது மெறிபடை . . . ர் முறைமையி[ந்]ச்] குடுங் குலதனமாதிய பலர் புகழ் முடியுள் செங் . . . வெலைத் தொல்பெருங்காவற்பல்பழனிவு மாப்பொருத் தண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெசரிவந-ரான ஸ்ரீராஜேஸ்வரமொழிவெற்கு யாண்டு ஆறாவது மலாடான ஜந்நதவனாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்-
- 2 [ந]த்துத் திருக்கொவலூர்த் திருவிட்டானமுடைய றேவாடெவர் ஸ்ரீபண்டாரம் இன்னாடு கண்காணிநாயகன் . . . இளமங்கலமுடையா லிச்சல் ஸ்ரீயாரூர் இத்தெவர் ஸ்ரீபண்டாரஞ் சொதிச்ச ஸ்ரீபண்டாரப்பொத்தகப்படி நிலையுருக்கண்டு முன்பு கல்-வெட் டில்லாதன கல்வெட்டுவித்தபடி[||\*]பெரியபட்டம் அஞ்சினால் பழங்காசகல்லால் நிறை பொன் அஞ்ஞாற்றுக் கழஞ்செ மஞ்சாடியு மிரண்டுமாவும் சிறியபட்ட[ம்\*] நானினால் நிறை பொன் பதினாற் கழஞ்செ[க்]சரையெ மஞ்சாடியும் பொற்பு பத்தினால் . . . கழஞ்செ முக்காலு மணி . . . வ . . . நிறை பொ- [ன்\*] னூற்றுக் கழஞ்சி . . . பாதப் . . . ளி தொண்ணூற்று முக்கழஞ்சு இதன்மெல் பொர்த்த பொன் ஐங்கழஞ் சரையெ மஞ-சாடியு மிரண்டுமா பட்டைவளையி லாறினால் நிறை பொன் பதினாற் கழஞ்செ ஆறு-மஞ்சாடியு மிரண்டுமாவும் ஆடவல்லார்
- 3 . . . வட்ட[ம்]ணி பன்னிரண்டினால் நிறை பொன் இருகழஞ்சரை வட்டமணி கொத்த வெள்ளி கழஞ்ச . . . ராணகன் யாதவ-லீமனா உத்தமசொழ மலாடுடையான் இட்ட பொன்னின் மடல் இராஜராஜன்காசு-கல்லால் நிறை பொன் இருபத்து ஒருகழஞ் சரையினால் மடல்லொன்றும் உட்கரு வுள்ள வெண்சாமரைப் பொற்கை மிரண்டு வெள்ளித் தளிகை பொன்றினால் நிறை தொனா-மிரத் தறுபத்திரு கழஞ்சம் வெள்ளித் தளிகை பொன்றினால் நிறை இருநூற்றுக் கழஞ்-சம் வெள்ளித் தட்ட மொன்று நிறை ஐயும்ப . . . னட்ட ஒன்றி-

Read குறுக்கைக்கூற்றத்த.

வை . . . . . கழஞ்சரையும் வெள்ளி . . . . .  
 . . . . . கழஞ்ச . . . . . னிக் காளாஞ்சி யொன்று நிறை இருநூற் திரு  
 பதின கழஞ்சம் வெள்ளிக் குடமொன்று நிறை நானூற் றெருபத் தெண்கழஞ்சம்  
 வெள்ளிக் குட மொன்று நிறை நானூற் தைமபத்து நான்கழஞ்சம் இன்னொடுகண்காணி  
 [க]ர-

- 4 . . . . . இளமங்கலமுடையான் நிச்சல் ஸ்ரீயாருர் எழுநூறுவித்த  
 உமாவாடுசெவரிக்கு நாண் ஒன்று . . . . . ன்று திருமுத்துக்கு கழ-  
 ஞ்ச இரண்டு வாளி பிரண்டும் பொற்பு நாலும்காற்காலை பிரண்டும் பாடக பிரண்டும்  
 கற்கட்டின மொதிர மொன்று வளைவி பிரண்டும் வட்டமணிவட மொன்றுமாக இராஜ-  
 ராஜன்காசகல்லால் செம்பொன் நிறை பன்னிரு கழஞ்செ மஞ்சாடி இது வகாடும-  
 ஸ்ரீ ரகெஷ[||\*]

No. 892.

(A.R. No. 264 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] குலொத்துங்கசொழுவெவற்கு யாண்டு நயிக-ஆவது மலாடான ஜனநாத-  
 வள . . . . . திருக்கொவ[லூர்] . . . . .  
 கொண் . . . . . ல் லரும்பாக்கிழான் [ஸ்ரீ]மதுராத்தகன் பொன்-  
 நம்பலக்கூத்த(ன்)நான காலிங்கராஜகென் இத்திருக்கொவலூராவ மதுராஜகச்சது-  
 லெ-திமங்கலத்து ஸலெயார்ப(ர)க்க[யல் நா[ன்\*] விலைகுடுத்துக் கொண்டு-  
 2 டைய தெங்கொட்ட திருவிசட்டாநமுடையாற்கு திருநகாவனமாக நான் கிட்டக்-  
 கொண்டு 1

No. 893.

(A.R. No. 265 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொப்பரகெசரி[ப\*]த[ர்\*]க்கு யாண்டு யடு-ஆவது மலாட்டுக் குறுக்-  
 கை[க்\*]கூற்றத்து திருக்-  
 2 கொவலூர்த் திருவிசட்டாநத்தானவார்க்குப் பாலூர்க்கூற்றத்து பாலூர்உடைய தலை-  
 யாட்டி திருவிசை[சய]-  
 3 ன் குமரனாகிய வானவந் பாலூர்நாட்டு முவெந்தவெனாக் சஜாதி[த்\*]தவல் வைத்த  
 கொந்தானிக் கொத்தி-  
 4 துக்கு நிசதம் உழக்கு நெ[ய்\*]கொண் டெரிக்க திருக்கொவலூர் ஸலையா(ர்)ரிடை  
 கொண்ட நிலம் களியகழநிக் காணி-  
 5 கொல்பாட்டில் மெக்கடைய கார்செயும் விலைஉய்ய(ய)மும் இதைஉய்யமும் குடுத்துக்  
 கொண்டு [ை\*]வத்தென் இனிக்கெரிய இ-  
 6 ட்ட ஈழினிக்கு ஒன்று இது ப[ந்]ரகெஷ[||\*]

No. 894.

(A.R. No. 266 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கத[ர்\*]ரதெவற்கு யாண்டு உயக-ராவது மலாட்டுக் குறு[க்\*]கைகூற்-  
 தத்து திருக்கொவ-  
 2 லூர் திருவிசட்டானத்து ஆள்வார்க்கு கற்புண்டிகாடுடைய பரபுமிகள் மல்லன்-  
 3 ஆகிய கண்டராதித்த பல்லவரையன் ஒரு கொணாவினக்கு[க்\*]கு சஜாதிதவல் 2 (இடு-  
 வவ-)  
 4 வைத்த ஆடு தொண்ணூறு இவை வதூரெஷ[||\*]

No. 895.

(A.R. No. 266-A of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கஜரதெவற்கு யாண்டு இருபத்துநாலாவது மலாட்டுக் குறுக்கை-  
 2 கூற்றத்து திருக்கொவலூர் திருவிசட்டானத்தானவார்க்கு கற்புண்டிகாடு-  
 3 டைய பரபுமிகள் மல்லனாகிய கண்டராதித்தப் பல்லவரைய[ன்\*] ஆன 3

1 The inscription is very much damaged and incomplete.

2 Read சஜாதித்தவல்.

3 The rest of the inscription is lost.



## No. 896.

(A.R. No. 267 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 144.

## No. 897.

(A.R. No. 268 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published *Ibid.* p. 142.

## No. 898.

(A.R. No. 269 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கன்னரதேவற் கியாண்டு யிசு-ஆவது வாணகொப்பாடிப் பெ-
- 2 ண்ணைவடகரை நித்தவிடுநாதச்சதுவெழுதிமங்கலத்து ஸ்ரீமெய்யாம்
- 3 எங்கள் திருக்கொடுங்கல் லீலா<sup>1</sup>

## No. 899.

(A.R. No. 270 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கன்னரதேவற்கு யாண்டு யிசு-ஆவது மலாட்டுக் குறு . . . . .
- 2 த்து திருக்கொவலூர்த் திருவிரட்டானத்தாழ்வார்க்கு பாண் . . . . .
- 3 கனூர்க்குற்றத்துத் தெனாருடைய வானவன் முவெனவெனான் ம . . . . .
- 4 கொமளம் சதுரத்தவல் வைத்த கொணாவிற்கு ஒ . . . . .
- 5 த்த சாவா முவா பெராடு து[து] இவை வதூறெய்யூர் ஸ்ரீ [||\*]

## No. 900.

(A.R. No. 271 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொப்பரகெலுரிவழி-க்கி யா-
- 2 ண்டு இரண்டாவது மலாட்டுக் குறு-
- 3 க்கை[க்\*]கூற்றத்துத் திருக்கொவலூர்த் தி-
- 4 ருவிரட்டானமுடையார்க்கு மிலாடெயா-
- 5 ர் அக[ள]ங்கன் மலையராதி[த்]தனைய செம்-
- 6 [பி]யன் மிலாடெயார் [க்\*]வத்த கொந்தாவினக்கு இரவும் பகலும் சந்திராதித்தவர்
- 7 இ-  
ரண்டினுக்கு வைத்த ஆடு தூற்றுத் தொண்ணூற்று இரண்டு இவை பன்மாறெசுவர ஸ்ரீ [||\*]

## No. 901.

(A.R. No. 272 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொமாறபன்மர் திருபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசுந்தரபான்-
- 2 டியதேவ[ர்\*]க்கு யாண்டு யி-ஆவது மலாடாகிய ஜநாதவளாட்டு குறுக்கை[க்\*]கூ-
- 3 ற்றத்து திருக்கொவலூர் உடையார் திருவிரட்டானமுடைய நாயனார்[க்\*]கு இவ்வூர் சாவி-
- 4 க நகரத்தாரொம் இன்னாயனார் திருநாங்கனக்கு திருக்கொடி பிடவை திருக்காரொளி
- 5 திருவாகிகை [திருவாடிபூரம் இவை(வ)க்கு திருமன்தரக்கொடி [இ]ட எங்கனக்கு வகையன்-
- 6 பள்ளத்தில் அடைத்த குழி ஆயிரமும் கைக்கொண்டு இடக்கடவொம் சாவி.
- 7 ககரத்தாரொம் இது பன்மாறெய்யூர் ஸ்ரீ [||\*]

<sup>1</sup> The inscription stops here.

## No. 902.

(A.R. No. 273 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, p. 199.

## No. 903.

(A.R. No. 274 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] . . . . . [து] மலாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்துத் திருக்-  
திருக்-
- 2 கொலவூர்த் திரு . . . . . திருக்கொலவூர்த் கிழைச்செரி-  
யும் மெலைச்செரியு-
- 3 ம் பெராக்கி . . . . . ன் மாம்பழவன் ஐஞ்ஞாற்றுலப்பெரை-  
யலுக்கு
- 4 . . . . . நொந்தாவினக் கொன்றினுக்கு கிசந் முழக்கு நெய் பெரிளமையால்  
வஞ்ஞாதித்தவ லட்ட
- 5 [வைத்த] சாவா முவரப் பெராடு தொண்ணா[ற்றாறு]<sup>1</sup> . . . . .

## No. 904.

(A.R. No. 275 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] யாண்டு ந-ஆவது மலாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து திரு-
- 2 க்கொலவூர்த் திருவிட்டானமுடைய மஹாபெவர்க்கு கொண்-
- 3 டநாடுடையார் நாயார் நாயகன் மருதக்கன் ஒரு திருவின-
- 4 க்குக்கு வைத்த பொன் யெட்டு எ<sup>2</sup> இப்பொன் பகினஞ்-
- 5 கழஞ்செய் கா(லா)வின் பரிசையாலெய் சஞ்ஞாதித்தகால-
- 6 மும் எரிப்பொமாரொம் திருக்கொலவூர்த் நகரத்தொம் இது பஞ்ஞாஹார ரகெஞ் [||\*].

## No. 905.

(A.R. No. 276 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] வீரபாண்டியன் தலையும் செலன் சாலையும் இலங்கையும் இர . . . . .
- 2 பெவற்கு யாண்டு நயக-ஆவது ஜகநாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்ற . . . . .
- 3 யான் தாங்கி ஆருராக செம்பியன் உதரமகிரி எழுஞ்ஞாவித்த ப . . . . .
- 4 ண்டு உடையார் திருவிட்டானமுடையார்து கிவனம் செய்தபடி ||உ . . . . .
- 5 ரமெய் கொண்டு கிறிநெடும் ஒன்றிய மெய்ய்ப்பூ . . . . .<sup>3</sup>

## Nos. 906-909.

(A.R. Nos. 277-280 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, pp. 139 and 141.<sup>1</sup> The inscription is mutilated.<sup>2</sup> The *akshara* ஂ stands for கால்.<sup>3</sup> The right end of the inscription is lost.



## No. 910.

(A.R. No. 281 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொப்பரகெலரிவழி-க்கி யாண்டு இ-
- 2 ரண்டாவது மலாட்டிக்கு முகங்கை[க்]-
- 3 க்குற்றத்துத் திருக்கொலவூர்த் திருவிசட்டா[ன]-
- 4 முடையா[ர்]க்கு கண்டன் பட்டாரகனைய பங்கச்சுக் . . .
- 5 ப்பெரன[ர]யன் [சை\*]வத்த விளக்கு அஞ்சலுக்கு ஆடு நா[னாற்]-
- 6 ஹ எண்பது இவர்[அ]சிமார் தயிரமிது இருநாழி மி . . .
- 7 . . . எழு இவை பன்மாயெச்சுவார் ரகெஷ [||\*]

## No. 911.

(A.R. No. 282 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE KITCHEN IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] குலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு<sup>1</sup> கூ-வது இரா[சை\*]ரா[சை\*]வன-  
காட்டு மிலாட்டு-
- 2 க் குறுக்கைக்குற்றத்துத் திருக்கொலவூர் உடையார் திருவிசட்டாநமுடையார் கொயி-
- 3 வில் தெவகன்மிகனுஞ் சிமாயெ[ஸு]வரக் கண்காணிசெய்வாருஞ் சிகாரியஞ்செ-
- 4 ய்வாருங் கொயிற் கணக்கனும் இவ்வனைவொம் வியாபாரி புடையமுழ[க்]ந் தி-
- 5 ருக்காளத்திஉதையற்கு நாங்கள் கிலவிலையாவனம் பண்ணிக்குடுத்தபடி இவர் எழுந்-  
தருளியித்த
- 6 நாயநாற்கும் நாச்சியாற்கு[ம்\*] அமுதுசெய்தருள நாள் ஒன்றுக்கு அரிசி அறுநாழியும்  
கறி[யமு]-
- 7 து தயிரமுதும் செல்வதாக விட்ட சிலம் இத்தெவர் தெவதாகம் வெட்டுந்தெவக் . . .
- 8 கில் பருத்திகொல்பாட்டில் உடையாண்டி என்று பெருடைய செறு தடி முன்றி-  
நால் குழி<sup>2</sup>

## No. 912.

(A.R. No. 283 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருலுவநச்சக்கரவத்திகள் சிகுலொத்துங்-
- 2 கசொழதெ[வற்]கு யாண்டு கூயூ-வது ஆற்றூர்கூ-
- 3 ற்றத்து ஆறகனுருடைய மகதெசந் இரா[சை\*]ரா[சை\*]தெவந்
- 4 பொப்பரப்பிநாந் வாணகொலவரையந்[நன்] உடையார்
- 5 திருவிசட்டாநமுடைய நாயநாற்கு திருமெற்புச்சு[க்\*]கும் திருப்ப-
- 6 ரிசட்டதுக்கும் கொயி[வி\*]லும் திருமடைவிளாக[த்\*]கிலும் உள்ள குற்ற-
- 7 தெண்டமும் தறியிறை காசும் கடைவிறையு[ம்\*] கந்நாரிறையும் ஆசு-
- 8 வி கா[சும்] பட்டிதெண்டமும் திருநாளில் சிபாதம்தாங்க வாரா-
- 9 த ஆடத் தெண்டமும் விள[க்\*]காள் தெண்டமும் உடையாற்கு விட்-
- 10 டு கல் வெட்டிகெ[ன்\*] வாணதெவ்வரையகெந் இது இறக்குவா-
- 11 ந் குரால்பசுத் திந்[று]ர் பாவமும் கொண்டு நாந் எழுநிற குதிரை[க்\*]கு பு-
- 12 [ல்பொ]டுகிற பறையது[க்\*]கு தந் மண்டியை குடுப்பாக் இக்-
- 13 . . . ஸ்ரீ [||\*]

## No. 913.

(A.R. No. 284 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமெவு வளர் திருப்பொம்மாது புணர நாமெவு கலைமகள் கலம்பெரிது  
சிறப்ப விசையமாமகள் வெல்புயத் திருப்ப இசையிச்செல்வி எண்டிசை விளங்க  
கிருபர் வகிறைஞ்ச நிணில மடந்தையைத் திரு-

<sup>1</sup> The word யாண்டு is expressed by a symbol.<sup>2</sup> The inscription is incomplete.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ ஸ்ரீ ||\*|| திருமாவதகசூர்த்திகள் ஸ்ரீகொலொத்தங்கசொழுவெவற்கு யா-  
ண்ட<sup>2</sup> ச-ஆவது
- 2 மலாடாகிய ஜநாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றித்து திருக்கொலவூர் ஆனடையார்
- 3 திருவிசிட்டாநமுடெயார் கொயிலில் இத்திருமடெடப்பள்ளி\* செவ்வித்தாள் வடக-  
ரைடையாந் மகன் மலையார்
- 4 பெரியுடையானா விக்கிரமசொழச் செதியராயந் அகமுடையான் விக்கிர\*மசொழக்கொ-
- 5 வலராயன் தாய் உத்தமசொழி இது பதாஹேஸூர நகெசு||உ

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபூவனசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவர்க்கு யாண்டு ௫-ஆவ-  
[து\*] உடை.
- 2 யார் திருவிர(ர)ட்ட[ர\*]னமுடைய காயனார்க்கு கிளியூர் மலையமான் விக்கிரமசொழ-  
செதியா-
- 3 ரயனென் வை[த\*]த திருதுன்தாவினக்கு ஒன்றுக்கு இ[ன்\*]யையனார் திருவினக்குமன்றாடி  
ஆரு[ன]ன்
- 4 செல்வக்கொன்பக்கல் விட்ட பசு முப்பத்திரண்டு இஷபம் ஒன்றும் திருவிர(ர)ட்டா-
- 5 னகாழியாலெ மாத்து எண்ணாழி நெய்ஆக அன[த\*]க [க\*]கடவென் ஆருனன் செல்வ-
- 6 கொ(ன்)நெந் இது<sup>3</sup>

A few letters are lost at the end.



## No. 916.

(A.R. No. 287 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொனெரிமெல்கொண்டான் திருமாவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமபா-  
ணடியதெவற்கு
- 2 யாண்டு அ-ஆவது கற்கடகநாயற்று வ-ஓவ-பகஷ்த்த வணதியும் வெள்ளிக்கிழமையும்  
பெற்ற
- 3 அத்தத்து நான் மலாடாசிய ஜனனாவனநாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவலூர்
- 4 உடையார் திருவி]ரட்டானமுடைய நாயனார்[க்\*]கு நமபெரால் கட்டின இராசாக்கள்-  
னாய-
- 5 ன் சந்திக்கும் திருநானுக்கும் அமுதுபடி சாத்துப்படி பூச்சுப்படி உள்ளிட்ட வெஞ்சன-  
[ங்]க-
- 6 னுக்கும் திருக்கொவலூர்பற்று த[வ]ருர் [நான்கெல்]லை நுன்பட்ட நஞ்சை புஞ்சை தறி-  
இறை தட்டார்ப்பாட்ட-
- 7 ம் செக்கிறை மனைஇறை அழகல்சரக்கு அங்காடிபாட்டம் ஆட்டிறை[ப்\*]பாட்டம் கடை-  
இறை கன்னிரிறை கா-
- 8 வடை மாவடை மற்று முன்பட்ட அனைத்தாயங்கள் கடமை குடிமை எவத்தெவை எப்-  
பெற்பட்டன-
- 9 வும் சந்திராதி[த்\*]தவரை செல்வதாக கல் வெட்டிகுமுத்தொம் இது பன்மாஹேஸ்வர ரு-  
கெஷ [||\*]

## No. 917.

(A.R. No. 288 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவந்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீரா[ஜ]நாஜதெவ[ர்\*]க்கு யாண்-
- 2 டெ-ஆவது நாஜநாஜவனநாட்டு குறு[க்\*]கை[க்\*]கூற்ற[ம்\*]த்து திருக்கொவலூர்
- 3 உடையார் திருவி]ரட்டானமுடைய நாயனார்க்கு கிளியூர் மலையமா-
- 4 ந் இரையூராக பெரி[ய\*]உடையார் இரா[ச\*]ரா[ச\*]ச் செதியராய(ந்)நெந் தை உத்தர-
- 5 அயநத்தில் உடையாரைத் தெண்டப்பண்ணி பெயர்கள் தவப்பநார்-
- 6 க்கும் எனக்கும் கன்றாக நான் வைத்த திருநுந்தாவினக்கு எட்டுக்கு திரு-
- 7 க்கொவலூரில் அகத்தெரி பொக்கில் வாவாத்துக்கை தெவதாநத்துக்கு
- 8 கிழக்கு நடுவுபொந வாய்க்கா லுக்கு தெற்கு இறைஇலி திருநுந்தாவினக்-
- 9 கு[ப்\*]புறமாக நான் விட்ட தடி எட்டினால் குழி உத-மும் திருவிதிக்கு கிழக்கு பழந்தெ-
- 10 வதாநம் சிதாரிபொக்கு[க்\*] கிழக்கு கிழைதூற்றுக்கு கிழக்கு திருநந்தவர்த்துக்கு  
தெ-
- 11 ந்து நடுவில் பொக்கரைக்கு வடக்கும் நடு உட்பட்ட தடி எட்டினால் குழி உத-
- 12 மும் ஆக குழி நாலாஇரமும் திருநுந்தாவினக்கு[ப்]புறமாக விட்டெந் இக்கொஇல் திரு]  
வுண்-
- 13 னாழிகை சபையார் கைக்கொண்டு தாங்[க்\*]னெ உழுது பஇர்(ச்)செ[ய்\*]து ச[ந்\*]தூ-  
கி[த்\*]தவரை
- 14 பெரி[க்\*]க[க்\*]கடவ[ர்\*]களாகவும் இந்த நிலத்துக்கு நிர்அம[ஞ\*]சியும் ம[ந்\*]தும்  
யெப்பெ(ர)ற்பட்ட அ-
- 15 ண்தராயங்களு[ம்\*] சிறுபாடி காவலும் உன்பட விட்டெந் இரா[ச\*]ரா[ச\*]ச் செதியராய-  
நெந்
- 16 இது இ[ற]க்குவாந் கெங்கைஇடை குமரிஇடை குரால்பசு கொன்றூப் பாபம் கொ-
- 17 ன்வார் எந் குதிரைக்கு புல்லு இடுகிற பறையதுக்கு தந் [மி]னாட்டியைக் குடுப்பாந்
- 18 இது பன்மாஹேஸ்வர [ர\*]கெஷஃ—

## No. 918.

(A.R. No. 289 of 1902).

ON THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE INNER PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

- |   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] திருமாவனச்சக்கரவர்-<br>[த்*]கி- | 4 வலூருடையார்] திருவி]ரட்டான[ம்]-     |
| 2 கன் ஸ்ரீஇராஜா(ர)தராஜதெவந்-                      | 5 உடைய நாய[ந]ற்கு திருநந்தவ-          |
| 3 கு யாண்டு அ-வது திருக்கொ-                       | 6 னப்புறம் திருநாவுக்கரை <sup>1</sup> |

<sup>1</sup> This inscription is left unfinished.

## No. 919.

(A.R. No. 290 of 1902).

ON THE LEFT OF THE SAME ENTRANCE.

- |  |  |
|--|--|
| <p>1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] திருவனச்சுரவர்த்தி-<br/>கள்</p> <p>2 ஸ்ரீ குலொத்துங்கசொழ்தெவர[க்*]கு</p> <p>3 யாண்டு யி-ஆவது மலாடாடிய ஜ-</p> <p>4 னாதவளநாட்டுக் குறுக்கைக்-</p> <p>5 கூற்றத்து திருக்கோவ(ல்)லார் திருவிர்-</p> <p>6 ட்டானமுடையா[ர்*]க்கு திருப்ப-<br/>[ள்*]ளித்-</p> <p>7 தாம கொடுப்பாற்கு முன்பு கி-</p> <p>8 மஜக்கட்டுப் பெற்றுவருகிற நெ-</p> <p>9 ல்லு குறுணியும் காசு ஒன்றும் பெ-</p> | <p>10 ரதாமையிற் இத்தெவர திருப்ப[ள்*]ளி-</p> <p>11 [ய]றை ஆனடையாணக்கு திருநா-</p> <p>12 யத்து[க்*][நி]ழமைப்புமமாக கிளியூர்</p> <p>13 மலையமான் பெரிய உடையாநா-</p> <p>14 ந குலொத்துங்கசொழ தெதியராய-</p> <p>15 ன் உன்னாரில் விட்ட நிலம் ஒன்றரை-</p> <p>16 [ய]ம் நாங்கள் கொள்ளக்கடவ பெரு-</p> <p>17 ம்பாடி காவலும் மற்றும் உள்ள ஆ-</p> <p>18 ய[க்*]கனும் தி . . . . .</p> <p>19 க்கைக் கருகி . . . . .</p> <p>20 [எ]திரிவி . . . . .</p> |
|--|--|

## No. 920.

(A.R. No. 291 of 1902).

ON THE BASE OF THE DAKSHINAMURTI SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] [||\*] திரி[பு]வனச்சுக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்தெவற்கு யாண்டு உயி-வது இத்திருமண்டபம் செய்தான பொன்பரப்பினாரான மகதைப்-
- 2 பெருமான் சந்திவிக்கரக ஆ[ற்]றுடையான் சுத்தன் பட்டின தில்லைநாயகவேளான் [||\*]

## No. 921.

(A.R. No. 292 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE BRIHANNAYAKI SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சுக்கரவத்தி ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்தெவருக்கு யாண்டு உயி-ஆவது திருக்கோவ(ல்)லார் உடையா[ர்\*] திருவிர்ட்டானமுடைய நாயநார் கொயில் பெரியநாச்சியாருக்கு திருப்பாலைப்பந்தலிருக்கும்\* கை[க்\*]கொளந் பரம்பர் விரப- [த்\*]திரபிள்ளையெந் வை[த்\*]த சந்தியினக்கு ஒ[ற்]றுக்கு பண்டாரத்து ஒடு[க்\*]நிசு கா[சு\*] னூற்று முப்பதுக்கும் பண்டார[த்\*]தெ பொ[வி\*]சைமாத்து நாழி யெண்ணை
- 2 விட்டு சந்திராதித்தவரை செல்வதாக கை[க்\*]கொண்டொம் ஸ்ரீமாகெ(ய)சுரொம் இற- ன்குவார் கெக்கைஇடை குமரி[இ\*]டை [செய்த\*] பாவங் கொள்வார் பம்மாகெ[ஸூர்] ஈகை [||\*]

## No 922.

(A.R. No. 293 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவனச்சுசுரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்தெவற்கு யாண்டு யி-ஆவது இராஜராஜவ[ள்\*]நாட்டு மிலாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்து
- 2 திருக்கோவலார் உடையார் திருக்குகரிசுரமுடைய நாயநாற்குக் கிளியூர் மலையமான் இரை[பூர்] பெரி[ய\*]உடையாநான இரா[சு\*]ரா[சு\*]ச் தெதியராயனும்[ம்\*] நா-
- 3 யந் ஆகாரசூர் விரஇராஜெந்த[சு\*] தெதியராயனும் இவ்விருவொம் [த]ப்பில் மலையமான் விட்டு இறங்கக் கிடந்த நிலம் இவ்வாண்டைப் பங்குனிம[ா\*]தம்
- 4 முதல் இறங்கல் மீட்டுக் குடுத்தொம் இ[ற்]நஞ் சிறுபாடி காவல் கொள்வொ[ம்\*]ஆகவும் அகசாணி முக்காணியும் நரிபுரனியும் உள்ளிட்ட குழி ஆயி-
- 5 ரத்து இருதூற்று ஐம்பதும் இ[ற்]நஞ் மீட்டு கல்வெட்டி குடு[த்\*]தொம் இறங்குவார் வல்லவரையந் சத்தியமெய் ஸ்ரீராமேஸ்வர உர-
- 6 கெசு உ-



## No. 923.

(A.R. No. 294 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF SAME SHRINE.

- 1 திரிபுவந(வந)சக்கரவ[த்\*]திகள் சி[இ]ராசராசதேவ[த்\*]கு யாண்ட[டு] மச-வது உ-  
டு[டு]டயா[ர்\*] (கு)திருவி(ர்)ரட்டாந[ம்\*]உடைய நாயநா[த்\*]கு திரு-
- 2 வக்கொந் சொலை[கெ]ந் இந்த அரசகொந் திருநுந்தாவின[க்\*]கு காலு[க்\*]கு திரு[வி]-  
ரட்டாந உழ[க்\*]கால் நெ[ய்\*]க்கு பசு எட்டுக்கு நாத்
- 3 மாத்து [இரு]நாழி நெ[ய்] சந்திரா[தி]த்\*தவரை அன[க்\*]க[க்\*]கடவெந் சொலைக்-  
கொநெந் இன பன்மாகெசுர இரகெசு[த்\*]

## No. 924.

(A.R. No. 295 of 1902).

ON A ROCK IN THE PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] [கொ]விசைய நந்திவிக்கிரமபரும-
- 2 ம்ரு [யா]ண்ட பதினென்[ரு]வது மலாட்டுக் கு-
- 3 றுக்கைக்கூற்றத்துத் திருக்கொவலூர்த் தி-
- 4 ருவிரட்டானத்து மாதெவர்க்கு நந்தாவின-
- 5 க் கிரவு[ம்] பகலு[ம்] மிரண்டு விளக் கெரிப்பத-
- 6 த்ரு விடெல்வி[டு]கு இ[ளங்கொ]அதிஅரைய அவி-
- 7 . . . . . விசுமபூதி மகள் விடெ-
- 8 . . . . . யின சாத்தன் மறவன் நெவி பூதி
- 9 . . . . . விடெல்விடுகு கல்லா[ல்\*] தி-
- 10 . . . . . ன் னிறை நாற்பத்தெண் க-
- 11 . . . . . சை கழஞ்சின்வாய்த் திங்-
- 12 . . . . . ட்வேதாக திருக்கொவலூர்
- 13 . . . . . த்தார் [கை]ய்(வை)வழி [வை\*]த்தது[||\*]

## No. 925.

(A.R. No. 296 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- |   |   |
|---|---|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] [கொ]விசைய ந[ந்]-<br>திவித்- | 7 தற்கு தெ[ன்னவ]னி . . . . .              |
| 2 கிரமபருமற்கு யாண்டு பதி[ன]ரு-<br>வது        | 8 மற[வம்] பூதி வைத்த . . . . .<br>விடெல்- |
| 3 மலாட்டுக் குறுக்கைக்கூற்றத்துத் தி-         | 9 விடுகு திப்பொக்குச் [செம்பொன்]          |
| 4 ருக்கொவலூர்த் தி . . . . .                  | 10 இருபத்துநாற்கழஞ்சு . . . . .           |
| 5 து மாதெ[வ]ர்க் . . . . .                    | 11 இதன் பரிசை கழஞ்சிற் பெர்த்திது         |
| 6 இரவும் பகலு . . . . .                       | 12 உரிய் நெய் அட்டுவதாக திருக்கொவ-        |
|   | 13 லூர் [க]கரத்தார் கையவழி வைய்-<br>த்த-  |
|   | 14 து[  *]                                |

## No. 926.

(A.R. No. 297 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொவிசைய நிருபதொங்கவிக்கிரம[ர்\*]க்கி [யா\*]ண்டு பதி(ன்)னெட்டா-
- 2 [வது] மிலாட்டு குறுக்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவ(ல்)லூர் திருவிட்டா-
- 3 [னத்]து மாதெவர் [தி]ருநனவானஞ் செய்வித்தும் பூமா நடு[வு] வைத்து
- 4 [சி]ரிறைக்கவு[ம்\*] திருத்தவும் இட்ட சூழமடைவிடுவா னுள்ளிட்டு முல-
- 5 ர்த் திருக்கொவலூர் நகரத்தார்வழி ஆண்டுவரை [எ]ண்கழசாவக-
- 6 . . . . . ன் கொற்றம் பு[ட]வைக்கும் பொலிண்டினால் செஞ்நாலப்

- 7 . . . பலர் கூறற . . . ம[ர]யிலங்கை விசையநல்லுமானாயி-  
 8 ன . . . . . ன் மாயான் வைத்த பொன் விடெல்வி-  
 9 டு துனையிட்ட செம்பொன் முப்பத்திரு கழஞ்சு  
 10 இது ப[ள்\*]மாயெஹுர ஈகைநூலு

## No. 927.

(A.R. No. 298 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்ப[ர\*]கெசரிபதூ[ர்\*]க்கு யான்-  
 2 டு பதின்முற்றுவது மிலாட்டுக் கு[று\*]க்கைக்கூற்றத்து திருக்கொவ-  
 3 லார் [திரு]விரட் . . . . . ப்பெருமாகடிகள் சித்திரைத் திருவி-  
 4 மா ஆறு . . . . . ன் றோகூலதி திருக்கொவ-  
 5 லாரில் . . . . . [பொ]ன் எழு கழஞ்சு இப்-  
 6 பொ[ன்] . . . . . [தொ]றும் பெருமானுக்கு தி-  
 7 ருவ[மி] . . . . . முழக்கரை கெ[ய்\*]யும் ஸூ-  
 8 லு . . . . . ம் அன்பது அடிக-  
 9 ன்மா[ர்] . . . . . க[றி] ஐஞ்சம் [த]விர [மு]-  
 10 ந்தாழி க . . . . . [டு]ம் இப்படி [இ]னா-  
 11 னி லாட்டு . . . . . வுலெயொம் கண்ண(ம)-  
 12 தம்பாடிச் ச[வயா]ர் நாளொபாதி கடலர் பதூ-  
 13 தெஹுரர் வெண்டின கொ[ச்\*]செ[ய்\*]'துட்டுவிப்-  
 14 பாரானு[||]

## No. 928.

(A.R. No. 299 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 140.

## No. 929.

(A.R. No. 300 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- |   |   |
|---|---|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] கொ[விசைய]நந்திவி-<br>[க்கிர]. | 7 த்த பொன் . . . . . ம .<br>ம . . . . . |
| 2 மபருமற்கு யாண்டு நாலாவது திரு-                | 8 பதிகறு கழ[ஞ்சு இ]ப்பொ[ந்]-            |
| 3 க்கொவலூர் திருவிரட்டாகத்து மா-                | 9 நி(ன்)னுக்கு சிசுதம் உரிய டெ-         |
| 4 தெவர்க்கு நன்தாவினக்கினு-                     | 10 ய் பொலியூட்டாக அட்ட வைத்தது          |
| 5 க்கு அநி[அரைய]மங்கலத்து                       | 11 காத்தார் கய யுழுது குடு[த்*]த        |
| 6 திருவிழைமு . . . . .<br>கன்ன . . . . .        | 12 இப்பொன் பதாயெஹுர [ர*]கெசு<br>[  *]   |

## No. 930.

(A.R. No. 301 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொ[பரகெசரி] . . . . . யாண்டு ஆறாவ-  
 2 து திருக்கொவலூர் திருநீர . . . . . மானடிகளுக்கு கொயி-  
 3 லார் ம[க]னார் வாணகொலரயர் . . . . . தெவியார் [பு]ரகில்-  
 4 பெருமானார் வைத்த பொன் பதி[ன்\*]ஐ . . . . . கொண்டு நி-  
 5 சதி ஒரு திருவினக்கு இரவும் பகலும் எரி . . . . .  
 6 வகடவொ[ம்\*] இது பன்மாஹெ-  
 7 ஹுர ர[கெசு] [||\*]



## No. 931.

(A.R. No. 302 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொலி[டு]சய தந்திவிக்கிரம . . . . .
- 2 [யாண்]டு பதி[ள்ள]ழாவது மில[ா]ட்டு . . . . .
- 3 கைக்கூற்றத்து திரு[க்\*]கெ[ர\*]லலூர் தி . . . . .
- 4 னத்து பெருமா[ன\*]டி[க்\*]னது திரு . . . . .
- 5 ஒ[ரு] ந[க்\*]த[ர\*]விளக்கு மாணிக்க[த்\*]தார் . . . . .
- 6 [ன]க்கனார் வா[ண]கொல[ரை]யர் பொடியார் . . . . .
- 7 ன் ஸாசின்னெ டெர ஒப்ப[து] பதினேங் கழ . . . . .
- 8 . . . . . கள் . . . . .
- 9 [கை]க்கொண்டு[கடவெ]னாக . . . . .
- 10 இப்பொன்னல் பனசை தி . . . . .
- 11 . . . . . ன்ணை யட்டுவொம் மா<sup>1</sup>

## No. 932.

(A.R. No. 303 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 140.

## No. 933.

(A.R. No. 304 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] யாண்டு [கூ]-அ[வ\*]து மிலாட்டு குறுக்கை-
- 2 க்கூற்றத்து திருக்கொலலூர்த் திருவிட்டானாத்-
- 3 து ஶீமாதெலவர்க்கு கொண்ட[நா]டுடைய வெட்டவதி-
- 4 [ய]ரைய[ன்] தாயார் [கன்]கய[ா]ன மருத . . . . .
- 5 னக்கி[னு]க்கு வையத்த பொன் பதினறு க . . . . .
- 6 இதன் பனசையால் சூவடி . . . . .
- 7 னக் கொன்றெரிப்பொம் மா . . . . .
- 8 இது பன்மாயெசுவர<sup>1</sup> . . . . .

## No. 934.

(A.R. No. 305 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] யாண்டு முன்று மலாட்டுக் [குறுக்கைக்கூற்ற]-
- 2 த்துத் திருக்கொல[லூ]ர்த் திருவிட்டானத்து ஶீமாதெ[லவத்]து . . . . .
- 3 க்காலமும் பகலு மிரவும் ஒரு கொந்தாவினக்கினுக்கு . . . . .
- 4 ட்டுடை[யா]ர் சிங்கபெருமானார் [மக]னார் வி . . . . .
- 5 பொன் பதின[எழு] கழஞ்சு இ[ப்]பனசை . . . . .
- 6 திருக்கொலலூர் நகரத்தொம் வ[நா]டுஹையர் . . . . .

## No. 935.

(A.R. No. 306 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- |                                       |                               |
|---------------------------------------|-------------------------------|
| 1 . . . . . கச-                       | 10 பெரி . . . . . ரயர் ம      |
| 2 ரிப[ன்]மர்க்கு யாண்டு               | 11 ரடிநங்கையார் விக்க[ர]-     |
| 3 [ஐ]ஞ்சாலது ம[லா]ட்டு-               | 12 மகெசரியர் [வை]ய்-          |
| 4 க் கு[று]க்கை[கூ]ற்றத்து [தி]-      | 13 த்த பொன் பதினேய்-          |
| 5 [ருக்]கொலலூர்த் திரு[வி]-           | 14 ன் கழஞ்சு இப்பொன்-         |
| 6 [ர]ட்டானத்துப் பெரு[ம]ரன்-          | 15 [ன]ல் நகரத்தார் பத்தும்    |
| 7 டிகனுக்கு நந்தாவினக்கு [மு]-        | 16 தளியுடையா னேங் க-          |
| 8 ட்டா[டு] எரிப்பதற்கு வாண-           | 17 முஞ்சும் இரக்ஷிப்பா-       |
| 9 . . . . . யர் . . . . . ல்லிமங்கலம் | 18 ர் கால் எந் தலை மெலக [  *] |

<sup>1</sup> The rest of the inscription is lost.

(A.R. No. 307 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE PRAKARA OF THE TRIVIKRAMA TEMPLE AT TIRUKOILUR,  
SAME TALUK AND DISTRICT.

கூடுபு வெவ்வாடுசெழும்—

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவனாச்சுவரத்தி கொனெரினமைகொண்டான் நடுவிலமண்டலத்-  
துப் பெண்ணைவடகரை மலாடாகிய ஜகதாபவனாட்டுக் குறுக்கைக்குற்றத்து திருக்-  
கொவலூர்ப்பற்றில் நெற்குன்றத்துக்கு மெற்காநா வாடகா[ய]கர்அகுவெ-  
லத்து லட்ட[ர்\*]களுக்கு அகுவெ-  
லத்து லட்ட[ர்\*]கள்
- 2 பெர் இருபத்துநாலுக்கும் டெவலாமு ஸ்ரீகெலாவத்தக்கு லாமு ஒன்றும் திருமெம்-  
கொயிலுக்கு லாமு ஒன்றும் வைடிலாமு ஒன்றும் ஆக லாமு இருபத்தெழுக்கு  
இறையிலிஆகத் தந்த நிலமாவது இப்பற்றில் தென்கரை திருக்கொவலூர் பெரியெரி-  
[க்\*]கிழ் புதுப்பெற்றில் கிழ்க்கும் முலராயர் அகரத்துக்கு வி-
- 3 ப்ட நிலத்துக்கு கிழக்கும் விரட்டர்அகரத்துக்கு விட்ட நிலத்துக்கு தெற்கும் ஆவிழர்  
எல்லைக்கு மெற்கும் கச்சிக்குவாச்சான் எல்லைக்கு வடக்கும் ஆக நான்கெல்லைக்கு உட்-  
பட்ட நிலமும் புன்செய் நிலத்துக்கு திருக்கொவலூர் எல்லைக்கு கிழக்கும் முலராயர்  
அகரத்துக்கு விட்ட நிலத்துக்கு தெற்கும் இவ்வெல்லைக்கு மெற்கும் கிழ-
- 4 க்கும் தெவங்குடி எல்லைக்கு மெற்கும் கச்சிக்குவாச்சா எல்லைக்கு வடக்கும் ஆக நான்-  
கெல்லைக் குட்பட்ட புன்செய்நிலமும் அக இந்நிலங்களில் முன்பிலாண்டவரையு மனுவ-  
வித்துப்பொந்த பலதளி தெவதானம் திருவிடையாட்டம் பள்ளிச்சந்தம் லட்டவரத்தி  
உள்ளிட்ட நிலம்-
- 5 கள் திகதி நான்கெல்லைக் குட்பட்ட நஞ்செய் புஞ்செய்யும் முலராயரகரத்து கத்த[ர்] நிங்-  
கலான நத்தங்கனும் இவையிற்றுக் குள்பட்ட மரங்கள் கிணறுகள் குளங்கள் எந்தல்கள்  
ஆற்றுக்கால் கண்ணாறுகள் வாய்க்கால்கள் உள்ளிட்ட லமலு பூரூதிகனும் இந்நிலங்-  
கள் கார்பசானம் சித்திரைக்கார் ம-
- 6 லு நவிரைக் கரும்பு கொழுந்து செங்கழுநீர் உள்ளிட்ட பயிர்களும் வாழை வழினை இஞ்-  
சி மஞ்சள் கருணை சிறுகிழல் குள்ளுட்ட வான்பயிர்களும் தெங்கு கழுகு மாப் பலா  
உள்ளுட்ட தண்டலைகளும் வரகு கெழ்வரகு பயறு பருத்தி ஆமணக் குள்ளுட்ட புன்-  
பயிர்களும் செய்வித்துக்கொள்ளவும் இந்நிலங்களில்
- 7 லரும் கடமை பொன்வரி காணிக்கை வினியொகம் காசாயவற்கம் காத்திகைப்பொன்  
காத்திகைப்பச்சை தறியிறை செட்டிறை செக்கிறை தட்டொலி தட்டாரப்பாட்டம்  
ஏர்வரி இளவரி இடைவரி மனைவரி ஆயம் கிற்று பஞ்சபிவி சந்துவிக்கிரகப்பெறு  
காணியாட்சிப்பெறு சாமுதாயப்பெறு காடுகாவல் பட்டினிப்பகு-
- 8 தி கொற்றிலக்கை கடைக்கூட்டிலக்கை விடைப்பெர் மாதப்படி த[ண்]கூலி சம்மாதம் வா-  
சல்வினியொகம் எழுத்துவினியொகம் அரிசிகாணம் வாசல்வரி தலைப்பணம் நற்பக  
கல்லெருது நற்கிடா கொணிகை கவந்திகை பிள்ளையார்கொன்புப்பச்சை ஆசுபொது-  
மக்களைக் கொள்ளும் வரி எண்ணெப்பந்தம் உ-
- 9 ன்னுட்ட இறைகளும் ஆனைச்சாலை குதிரைப்பந்தி விட்டுத்தெவை மதித்தெவை தச்சுரூன்-  
னுட்ட கண்மானர் தெவைகளும் உள்ளுட்ட இறைகள் உபாதிக்க தெவைகள் இவையும்  
இழந்து பழங்காணிஆளரையும் தவிந்து இப்படிக்கு வ[ரி]யிலார் கணக்கிலும் கிதுத்தி  
பதினெட்டாவது மார்கழிமாதம்முதல்
- 10 முதலடங்க உடகவ-  
புடி கல்லிலும் ரெம்பிலும் வெட்டி அடிபுடிவக(ரை) செல்ல காணியும் இறை-  
யினியுமா[க] அனுபவிக்க என்றும் இவை சிராமதெவன் எழுத்து என்றும் இவை குல-  
செகர நரசிங்கதெவர்
- 11 எழுத்து என்றும் யாண்டு யெ நான் நாமு உ என—

(A.R. No. 308 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சகலபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகொப்பெருஞ்சிங்கதெவற்கு உயிசு-வது
- 2 உகநாயற்று வ-  
தாவிளக்கு அரை-



- 4 (௩) ருணரையுஞ் சைவாசாரியஞ் செய்துவருகிற பட்டெடையார்களுையுந் தவிர இக்கொயிற்-  
காணியு-  
5 டைய சிவப்பிராமணந் பாரத்துவாசி நாரணற்கரியர் நார்பத்தெண்ணுயிரகம்பிக்கும்  
மூண்டிநமொத்தி-  
6 ரத்து அம்மையப்பந் திருவிசிட்டாநமுடையார்பட்டதூக்கும் இத்தெவர் கொயிற்சைவா-  
சாரியமும் பூசையும் எட<sup>1</sup>

No. 941.

(A.R. No. 312 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமாவனச்சக்கரவர்த்திகள் மதுரையும் பாண்டி-  
2 யன் முடித்தலையுங் கொண்டருளிய ஸ்ரீகுலொத்துங்கொழுவதெவற்கு யாண்டு  
3 உயிடு-வது ராஜராஜவளநாட்டுத் திருமுனைப்பாடித் திருவெண்ணைநல்லூர்நாட்டு  
4 ஸ்ரீமதெயந் திருவெண்ணைநல்லூர் உடையார் ஆட்கொ-  
5 ண்டதெவற்கு இம்மண்டலத்து வெசாவிப்பாடிநாட்டுக் கூடலூர் கூடலூருடையா-  
6 ன் விரசெகரணை அதிகைமான வைத்த திருநுந்தாவினக்கு க இத்திருநுந்த விளக்கு ஒ-  
7 ன்மது சந்திராகித்தவரை எரிப்பதாக இக்கொயிலிற் சிவப்ஸ்ரீமணிரில் கௌசிகன் செ-  
8 நதியன் ஞானக்கொழுந்தபட்ட னுள்ளிட்டாரும் லாந்தூஜி நார்பத்தெண்ணுயி-  
9 ரகம்பி யுள்ளிட்டாரும் ஆத்திரெயன் இரா[ச\*]ரா[ச\*]பட்டந் உள்ளிட்டாரும் ஆத்-  
திரைய-  
10 ன் ஸ்ரீபவாகனப்பட்டன் உள்ளிட்டாரும் கு[ண்]டினகொதர்த்து அம்மைஅப்பந்  
11 திருவிசிட்டானமுடைய[ா]ன்பட்டனும் குண்டினகொத்திரத்து மாதெவப்பட்டன் உள்-  
ளிட்டா-  
12 நும் இவ்வனவொம் இத்திருநுந்தாவினக்கு ஒன்றும் எரி[ப்\*]பதாக இக்கூடலூருடை-  
யான் விர-  
13 செகரணை அதிகைமான்பக்கல் நாங்கள் கைக்கொண்ட பசு கூயெ இஷபம் க இப்பசு  
14 முப்பத்திரண்டும் இஷபம் ஒன்றும் கைக்கொண்டு இத்திருநுந்தாவினக்கு ஒன்றும்  
15 சந்திராகித்தவரை எரிப்பதாகச் சிலாவெகை பண்ணிக்குடுத்தொம் இவ்வனவொம்  
இது பன்மாறெய்யுந் ரகெசு [||\*]

No. 942.

(A.R. No. 313 of 1902).

ON THE SOUTH AND EAST WALLS OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமருவிய திரைமுக்குத்தொந் படைத்த பெரும்புலி விளங்கு<sup>1</sup> வெந்தும் சி-  
மெய்க்கிர்த்தி முடிய எழுதி திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் மதுரையும் பாண்டியந் முடி-  
த்தலையுங் கொண்டருளிய ஸ்ரீகுலொத்துங்கொழுவதெவற்கு யாண்டு யெ-வது மிதந-  
நாயற்[று] அபரவசுத்து தெருயெய்யெய்யும் வியாழக்கிழமையும் பெற்ற உரொ-  
சணி [நான்] . . . . .  
2 னாநாட்டுத் திருமுனைப்பாடித் திருவெண்ணைநல்லூர்நாட்டுப் பிரமதெயம் திருவெண்ணை-  
நல்லூர் ஸ்ரீமாவலெயொம் கூடல் [எ]ழிசைமொகந் மணவாளப்பெருமாள் வாணிலை-  
கண்டாநாக் காடவராயந் எழுந்தருளு[வி] . . . . . லாளப்பெ-  
ருமாள் வாணி[லை] . . . . .  
3 ராயற்கு நாங்கள் விற்புக்குத்த சிலமாவது இவ்வூரில் ஸ்ரீவாகவந்தமாதெவிவதிக்கு  
மெற்கு<sup>2</sup> மும்முடிசொழுவதிக்கு<sup>3</sup> வடக்கு<sup>4</sup> க-கூ உ-கூம் ந-கூம் உட்படப் பந்திரடி-  
கொலாஸ்கூ உயெமாஇ ரு<sup>5</sup> கீ<sup>6</sup> கு<sup>7</sup> கு<sup>8</sup> ஆ . . . . . நமா-  
இ<sup>9</sup> இ<sup>10</sup> நிக்கி<sup>11</sup> யி<sup>12</sup> . . . . .  
4 \*வதிக்கு மெற்கு<sup>13</sup> . . . . . ம்பி . . . . . உ-கூம் ந-கூம் வடக்கடைய நி<sup>14</sup> க-மா  
இ<sup>15</sup> கீ<sup>16</sup> இ<sup>17</sup> கை அகப்பட்ட திருவாய்க்குலத்தாழ்வார் நி<sup>18</sup> க - மா ரு<sup>19</sup> கீ<sup>20</sup> ந<sup>21</sup> நிக்கி<sup>22</sup>  
கீ<sup>23</sup> எ-மாஇ<sup>24</sup> ரு<sup>25</sup> கீ<sup>26</sup> -ம் ஆக நி<sup>27</sup> உயெ<sup>28</sup> - மா . . . . . தூர் பெரும்-  
புறக்கடல்பட்டந் குழி நாஅய்

<sup>1</sup> Incomplete.<sup>2</sup> வத is expressed by a symbol.<sup>3</sup> வடக்கு is denoted by a symbol.<sup>4</sup> மெற்கு is indicated by a symbol.

- 5 ம் பெரும்பாண்டர் கற்றுதைபட்டல் உள்ளிட்டார் [இ] சாஸ இ-ம் பாற்குளத்து சிறியாண்டார் . . . . . இ. எளாயுடன எளார் ஆண்டார்[\*] உள்ளிட்டார் இ. சாஸயுவ-ம் பாற்குளத்து ஸ்ரீநாராயணப்பட்டல் இ. . . . . உள்ளிட்டார் இ. எளாயுகவ-ம் மிழிலை ஆட்கொண்டதெவர் உள்ளிட்டார் இ. இ. இ.
- 6 யக-ம் பாற்குளத்து பெரியாண்டார்பட்டன் இ. சாஸயுவ-ம் மெலாமுர் தெவர் உள்ளிட்டார் இ. உளாய . . . . . ம் எளார்பெருமான் இ. உளாயுடன-ம் கவிநி முத்துபத்ம-நா[ப\*]பட்டன் இ. சாஸயுவ-ம் கொம்மாரைப் பெரியாழ்வா னுள்ளிட்டார் இ. சாஸயுவ-ம் கவிநிச் சிங்கப்பிராப்பட்டர் இ. சாஸயுவ-ம் களத்தார் இருணிக்கிபட்டல் உ.
- 7 ள்ளிட்டார் இ. இ. எளாயுடன-ம் [பா]ற்குள இராமபிராப்பட்டல் இ. சாஸயுவ-ம் கவிநிச் சிரிளங்கொபட்டல் இ. நாராயக இ-ம் கவிநி உய்(ய)யக்கொண்டபின்னை உள்ளிட்டாரும் நாராயக இ-ம் மெலாமுர் தெவர் இ. உளாயுடன-ம் பாற்குளத்து தாமொதிர-பட்டல் [இ] உளாயுக இ-ம் ஆக இ. யுகதசாஸயுக-ல் சி. உயசு - மா சூழ்கூவகூல இங்கி இரபத்தாறமா முக்-
- 8 கா[ணி\*] முத்திரிகைக் கி மொப்பதமாவும் இக்கூடல் எழிசைமொக[ந்] மணவானப்பெரு-மான் வா[ள்]நிலைகண்டாநாக காடவராயற்கு நாங்க[ள்\*] விற்றுக்குமத்துக் கொள்வ-தாந் எம்மி லிசைத்த விலைப்பொரு ள்ளாடு நற்காசு உத்காநுயிருவகூல இக்காசு இர-ண்டாயிரத் தறுதூற்[றை]ம்பததைஞ்செ மொட்டமாவும் ஆவ[ண]க்களியெய் காட்-டெறதிக் கிழிகைச் செவ்வறக் கொண்டு விற்று விலை-
- 9 ப் பிரமாணஞ் செய்துருத்தொம் இக்கூடல் எழிசைமொக[ந்] மணவானப்பெருமான் வா-ணிலைகண்டாநாக காடவராயற்கு இத்திருவெண்ணைநல்லூ[ரு\*][ரொ]ம் இதுக்கு இது-வெ விலை[யாவு]தாவும் இதுதுவெ பொருள்மாவதுதிப் பொருட்செவ்வொலை யாவுதா-கவும் இ[து\*]வல்லது வெறு பொருள்மாவதுதிப் பொருள்செவ்வொலை காட்டக்கடவ-தல்லாததாவும் இப்படி விலைக்குற விற்று[ப் பொ]ருளறக் கொண்டு விற்று விலைப்-பிரமாணம் செய்துருத்தொம் இக்கூடல் எழிசைமொக[ந்] மணவானப்பெருமான் வாள்-நிலைகண்டான் காடவராயற்கு இதுதுப்பட்ட இவ்வனைவொம் இது பம்மாறெழார ந-கெசு உ.

## No. 943.

(A.R. No 314 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME MANDAPA (LEFT OF ENTRANCE).

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீநாராயணதெவற்கு யா-  
2 ன் டு-ஆவது நாராயணவனநாட டெத் திருமுனைப்பாடித் திருவெ-  
3 ண்ணைநல்லூர்நாட்டு ஸ்ரீமமெயத் திருவெண்ணைநல்லூர் உடை-  
4 யார் ஆட்கொண்டதெவற்குச் சாத்தியருள நான் ஒன்றுக்கு அரிசி நாழிக்கு கெசுதபால-  
[ப்]பின்-  
5 னையாற்கு அப்பமமுது செய்தருள அரிசி உரிக்கு நெய்க்குங் க[ரு]ப்புக்கட்டிக்கு முடலாக-  
வும் திரு-  
6 வந் கங்கதரையன் காலங்கராயநெ[ன்] இவ்வூர் ஸ்வையார்பக்கல் உடல்கொண்டடை-  
7 யெனை வானவன்[ம]தெவிலிக்குக் கிழக்கு மு[ம்\*]முடிசொழவாய்க்காலுக்கு வட-  
க்கு  
8 முதற் கண்ணாற்று முன்றாஞ் சதிரத்து நில மெழுமா வரையில் வடக்கடைய கில முன்று  
மா முக்-  
9 காணியில் வடமெற்கடையச் சுப்பிரமண்ணியபின்னையார் குண்டில் குழி தூது(ம்)மாக  
காப்புக்கு-  
10 ம் அப்பமுதுக்கு முடலாக விட்டெந் காலங்கராயநெ[ன்] இது வஜாதெழார நகெசு  
[||\*]

## No. 944.

(A.R. No. 315 of 1902).

ON THE EAST WALL OF THE SABHA IN THE SAME TEMPLE.

- 1 பூமன்னு பதமம் பூத்த வெழுலகுத் தாமுன்செய் தவத்தால் பருதிவழித் தொன்றி முதலாக  
அம்பொன் மலர்க்கொடி செம்பியங்கிழாநடி ஒருமருங் குடனமர்ந் திருப்பச் சொம்பொன்  
விரலிஹாஸனத்துப் புலனமுது தடையாளொடும் வீற்றிருந்தரு[ளி]ய கொவி-  
ராஜகெ . . . . .



- 3 க்கு பனையன் வெளியில்வென்றான இலங்கெகரதெவன் விட்ட சாவா முவா பெரும்பக  
பதினாறும் ஷே[ப]-
- 4 ம் [ஒ]ன்றும் வைவிரா[வ]ணக்கொன்வசம் விட்ட[டு] இத[க்]கு நான் ஒன்றுக்கு அளக்கும்  
உலகனா[த்]ராநாழியால்
- 5 நெய் ஆழாக்கு அளந்து சந்திராதித்தவரை செலுத்தக்கடவொம் தானபதியொம் இது  
ஸ்ரீவை[ஷ்வ ரகை.][||\*]

## No. 938.

(A.R. No. 309 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE KRIPAPURISVARA SHRINE AT TIRUVENNAIMALUR,  
SAMB TALUK AND DISTRICT.

- |   |   |
|---|---|
| 1 ஸ்ரீஸ்ரீ[  *]கொராஜ[ராஜகெல]-<br>நி[வ]-         | 6 . . . . . தரையர் ஊரா-<br>[தி*]சுவ[த்]   |
| 2 ஶ்ரீ[  *]ர்க்கு யாண்டு சா-ஆவது திரு-<br>வெண்- | 7 திருநொந்தாவிளக் கொன்றினு லாடு           |
| 3 ணைநல்லூர்த் திருவருட்டுமை[ஆள்]-               | 8 தொண்ணாறு இவை சாவா முவாப்<br>பெ[ப]-      |
| 4 வார்க்கு அழிக்காடுடையார் . யி<br>[அ]-         | 9 [ர]ாடு எரிக்கவைத்த [தரா]விளக்கு<br>ஐத்- |
| 5 ண்ணுத்த(ர)டிகளாக[ய மு]ம்மடி-<br>[செ]ர-        | 10 சா ணிளத்தால் க இது பதாஹெ-<br>ஸ்ரீ ர-   |
|   | 11 [கெஷ  *]                               |

## No. 939. /

(A.R. No. 310 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ [||\*]திருபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீவிரா[டு]ஜந்திரசொழிதெவற்கு யாண்டு  
எ-வது ராஜராஜவ-
- 2 ளநாட்டுத் திருமுனைப்பாடித் [தி]ருவெண்ணைந[ல்]லூர்நாட்டு ஸ்ரீதெயந் திருவெண்-  
ணைநல்-
- 3 லூர் [உ]டையார் ஆட்கொண்டதெவற்குப் பாலாடியருளக் கிளியூர் மலையமான் சூரிய  
நீரெற்று-
- 4 ன்ஆன இராஜராஜ மலையகுலராயன் விட்ட பசு ய [க]ன்று பத்தினாலும் பசு நன்மையால்
- 5 வாசியெற்றிப் பசு யெ இப்பசு(ப்) பன்கிரண்டுங் கைக்கொண்டு அருமொழிதெவகாழியால்  
முன்ந-
- 6 ாழி பால் நான் ஒன்றுக்கு ஸந்திராதித்தவன் உபையமாக அளக்கக்கடவென் சரவிமன்றாடி-  
களிற் கிளையன் ம-
- 7 [க]ன் சொறநை நம்பியாருரக்கொடுகள் இது பன்மாஹெ(ச)[ஸ்ரீ]ர ரகெஷ[||\*]

## No. 940.

(A.R. No. 311 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகொடுநரிமென்கொ[ண்டா]ன் ஒலை இரா-  
ஜராஜவளநாட்டுத் திருமு-
- 2 கைப்பாடித் திருவெண்ணைநல்லூர்[ர்] ஸபையாரும் உடையார் ஆட்கொண்டதெவர் கொ-  
யினில் ஸ்ரீரகபதிகனும்
- 3 கண்டு உடையார் ஆட்கொண்டதெவர் கொயிற் பூசையுஞ் சைவாசாரியரும் பண்டு செய்து  
வருகிற சிவப்பை-

2. முடிவாகவுள்ள ஸ்ரீமெய்க்கிர்<sup>\*</sup>த்தியுடைய திருவாவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ-  
குலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு<sup>1</sup> [ய]டு-வது இஷ்பநாயற்றுப் பதிகாராக்  
தி(டு)யதியான காயற்றுக்கிழமை நான் ராஜராஜவளநாட்டுத் திருமுனைப்பாடித் திரு-  
வெண்ணைநல்லூர்நாட்டுப் ஸ்ரீவழிதெய . . . . .
3. நல்லூர் உடையார் ஆட்கொண்டதெவர் கொயிலில் மாடாபத்தியஞ் செய்த உடையார்  
அகமுடையான் பொன்னாண்டானென் நிலவிலையாவணஞ் செய்துகுடுத்த பரிசாவது  
இ[வ்<sup>\*</sup>]வுடையார் ஆட்கொண்டதெவர் கொயிலிலே கடமைப்பட்டு நிலைநிலலாதெ  
ஒடிப்பொன . . . . .
4. புனைப்பட்ட கவினித் தெவ[ர்<sup>\*</sup>]கள்தெவப்பட்டனும் பார்ருளத்துத் தில்[லே]முலாயிர-  
நம்பியும் இவ்விருவரையு மெனக்கு முதுகண்ணாகக் கொண்டு இத்தெவர் தித்தக்குள-  
மான தெவனார்கெணியின் கிழ்க்கரையில் எழுநருளி[யி]ருந்து பூசை கொண்டருளுகிற  
ஆன . . . . .
5. முதுபடிக்குந் திருக்கைகொட்டிப்புறத்துக்குமாகவும் நான் விற்புக்குடுத்த நிலமாவது  
இவ்வூர் ஸ்ரீவானவன்வதிக்கு மெற்கு மும்முடிசொழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு முதற்  
கண்ணாற்றுப் பெருவழிக்கு மெற்குக் கள்ளிவிளாகமென்று பெருடைய . . . . .
6. ஸ்ரீமுவாயிரகம்பி உள்ளிட்டார்பக்கல் இவ்வுடையார் விலைகொண்டுடைய தி. துருபூ-ம்  
இதத் தெற்கு பெரும்பாண்டுர் கற்றுறைவஹவூர் உள்ளிட்டார்பக்கல் விலைகொண்-  
டுடைய தி. துருபூ-ம் இவ்[வதிக்கு]க் கிழக்கு இவ்வாய்க்கா . . . . .
7. ஆக்கு வடக்கு முதற் கண்ணாற்று நாலாஞ் சதுரத்து இத்தெவர் தெவதாநம் பொன்-  
மெய்க்கசொழநல்லூர் எல்லேக்கு கிழக்கு நெல்லிவாய்க்காலுக்கு தெற்கு கவினி கம்-  
முறை . . . . . டுடைய தி. உ-ம் ஆக தி. நலகூர இந்சி-
8. லம் முன்றுமா முக்காணியினில் நிலம் ஒன்றெ அரைமா வரைக்காணிக் கிழரையும் விற-  
றுக்குத்துக் கொள்வதான எம்மி விசைந்த விலைப்பொருள் அன்றாடு நற் . . . . .  
. . . . . ய கிழிச் செலவறக் கொண்டு ஆட்கொண்-
9. டதெவர் ஸ்ரீபண்டாரத்திலெ இக்கடமைக் குடலாக ஒடுகுகெனென் இத்தெவ[ர்<sup>\*</sup>]கள்-  
[தெ]வப்பட்டனையும் இத்திலைமுலாயிரகம்பியையு[ம்<sup>\*</sup>] முதுகண்ணாகவு . . . . .  
. . . . . லம் ஒன்றெ அரைமா வரைக்காணிக்
10. கிழரைக்குஞ் சில்லிறை பெருவரி எச்சொறு ஆள[ம்]ஞ்சி உள்ளிட்ட குடிமை எப்பெற்-  
பட்டிது[ம்] ஒன்றுங் கொள்ளக்கடவொ மல்லாதொமாக இப்பரிசு சந்திராதித்தவற்  
செ . . . . . க் குடுத்தொம் இத்திருவெண்ணைநல்லூர்
11. ஸைமெயாம் ||— இது வதீரோஷெஸ்ரீர நகெஷ||—

No. 945.

(A.R. No. 316 of 1902)

IN THE SAME PLACE.

1. இந்த ஸ்ரீமெய்க்கிர்த்தியுடைய திருவாவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ-  
தெவற்கு யாண்டு யடு-வது பதிகைஞ்ச . . . . . ஷியுந் திங்கள-  
கிழமையும் பெற்ற பா-
2. ணி நான் இராஜஇராஜவளநாட்டுத் திருமுனைப்பாடித் திருவெண்ணைநல்லூர்நாட்டு  
ஸ்ரீவழிதெயத் திருவெண்ணைநல்லூர் ஸ்வெயெயாம் இவ்வூர் உடை . . . . .  
. . . தெவனார்கெணியின் கிழ்க்கரையில்
3. எழுந்தருளி நாச்சிமாரொடும் பூஜை கொண்டருளுகிற ஆளுடையநம்பிக்கு அமுது-  
படி யுள்ளிட்ட நிமனங்களுக்கு உடலாக நாக்கள் இவ்வாளுடையநம்பி ஸ்ரீமவதுத்(த்)-  
திலெ நிர்வார்த்த நிலமாவது இ[வ்<sup>\*</sup>]வூர் இரவிருலமாணிக்கவதித்-
4. . . . . கு திருவெண்ணைநல்லூர்நாட்டுப் பட்டர்களாதனார் எல்லையில் கவிநிக்  
கற்றுறைப்பட்ட அதிராத் திரகாடகையாஜியார் உடையார் ஆட்கொண்டதெவர்க்குச்  
சட்டிவிளாகமாகக் கொண்டு விட்ட நிலத்துக்கு வடக்குப் பதினாறு
5. . . . . டியுமா[ந்] கொலால் நில[ம்<sup>\*</sup>] இ இந்நிலம் அரைவெலியும் இவ்வா-  
ளுடையநம்பிக்கு வெண்டும் அமுதுபடி யுள்ளிட்ட நிமந்தங்களுக் குடலாகக் குடுத்து  
இந்நிலம் அரைவெலிக்குஞ் சில்லிறை பெருவரி எச்சொறு ஆளமஞ்சியு-

<sup>1</sup> The word யாண்டு is expressed by a symbol.



- 6 . . . குடிமை எப்பெற்பட்டின ஒன்றுங் கொள்ளக்கடவொமல்லாதொமாகவும் இப்-  
பரிசு சந்திராதித்தவற் செலலக்கடவதாக வம்மதித்து இவ்வாளுடையகம்பி  
ஸ்ரீஹவ்யுத்திலெ கிர்வார்[த்\*]துச் சிலாலெகை பண்ணிக்குடத்-
- 7 தொம் இத்திருவெண்ணைநல்லூர் ஸஹெயொம் || இத்தெவ[ர்\*]க்கு யாண்டு யடு-ஆவது  
இவ்வூர்க் கணத்தார் சிறியநம்பி ஸஹஸுநெந் இ[வ்\*]யூரில் பூஜை கொண்டருளுகிற  
ஆளுடையகம்பிக்கு அடைக்காய் அமுதம் இலேஅமுது-
- 8 ம் செல்விதாக [உ]தகபூர்வ்வமாகத் தானம்பண்ணிக்குடத்த தொட்டிலமாவது இவ்வூர்  
ஸ்ரீவானவன்மாதெவிவதிக்கு மெற்கு மும்முடிசொழுவாய்க்காலுக்கு வடக்கு முன்றும்  
கண்ணாற்று இரண்டாம் சதிரத்து எ<sup>1</sup>

## No. 946.

(A.R. No. 317 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SABHA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொப்பரகெசரிபம்மரான உடையார் இராஜெந்திரபெவ[ர்\*][கு] யாண்டு  
அ-வது இராஜெந்திரசொழவனாட்டுத் திருமுனைப்பாடினாட்டு ஸ்ரீஹதெயம்  
ஸ்ரீபராதகச்சதிர்வெதிமங்கலத்து ஸஹெ[ல] . . . . .
- 2 னாரிலும் திரிபுவனமாதெவிவதிக்கு மெற்கு கலியுகராமந்வாயக்காலுக்கு வடக்கு  
மு[த்\*]ம் கண்ணாற்று முன்றாஞ் சதிரத்துக் கிழக்கடைய நிலம் ஒருமாவும் தென்மெற்கு  
நிலம் தூறுமாவரையும் நாலாஞ் சதிரத்துள்ள நில மெழு[ப]தெ . . . . .
- 3 . ப்பொக கிழ் விலைகொண்டெய இன்னிலம் அரையெ யிரண்டுமாவும் இ[க்]கற்-  
றுறைபட்டன்பெரில்லிந் தும் இழிச்சி இத்திருவருட்டுறையுடைய மதறாதெவர்  
திருமமத்தாலெ நிலமெற்றி இத்தெவர்க்குத் தெவதா[க] . . . . .
- 4 தாகவும் அன்றிர் முந்தியடைத்தப் பாச்சப்பெறுவதாகவுஞ் சிலிநறை பெருவரி  
எச்சொ[று\*] கூற்றுநெல்(ஆ) உன்னிட்ட எப்பெற்பட்ட இறையுஞ் சந்திராதித்தவற்  
நா[ங்]கனெ இறுக்கக்கடவொமாக இத்தெவர் ஸ்ரீபண்டாரத்துக் கொண்ட செம்மை  
. . . . .
- 5 ாந்தகச்சதிர்வெதிமங்கலத்து ஸஹெயொம் பணித்தார் ஸ்ரீஇராஜராஜச்செரித் திரு[க்]ட-  
ஜர் முகிலியின் நாராயணன் சடையனும் ஸ்ரீசொழுகுலசுந்தரச்செரிப் பெருமருதார்ச்  
கரம்பியன் சடையன் சொழனும் ஸ்ரீவானவன்மாதெவிச்செரித் தலை[வ]<sup>1</sup> . . . . .

## No. 947.

(A.R. No. 318 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] இராஜெந்திரபெவற்கு யாண்டு சு-ஆவது இராஜெந்திரசொ[மு]வனாட்டுத்  
திருமுனைப்பாடித் திருவெண்ணைநல்லூர்[ர்]நாட்டுப் ஸ்ரீஹதெய[ம்] திருவெண்ணை-  
நல்லூர் ஸஹெயொம் இவ்வூர் திருவருட்டுறையுடைய மதறாதெவற்குப் பிரமாணஞ்  
செ . . . . .
- 2 கராமவாய்க்காலுக்கு வடக்கு முதற் கண்ணாற்று முன்றாஞ் சதிரத்துப் பதினாறுநாண்-  
கொலால் ஐஞ்ஞா[ற்]றொருபத்திரண்டு குழி கொண்டெது ஒருமாவாக கி வ ஸுப  
இந்நிலம் அறுமாவரையும் நாலாஞ்சதிரத்து[து] கி வ . . . . .
- 3 சு கி ஸபரிஸ[வு] இந்நில முன்றெ மாகாணி அரைக்காணி முந்திரிகைக்கும் எங்கத்தார்  
ஸ்ரீஇராஜரா[ஜப்]பெ[ர]ரி சிறும் இன்னிலத்தை யுற்ற வாய்க்கால்களும் வழியுறு  
கண்ணாற்றுவழியுஞ் சென்று இன்னிலத்து . . . . .
- 4 ஹாதெவற்கு உதகபூரணம் பண்ணி இன்றிர் குடித்தொந் திருவெண்ணைநல்லூர் -  
[ஸ]ஹெயொம் இன்னிலம் உழுதுடிகள் சென்னிரமஞ்சி உன்னிட்ட எரியமஞ்சி செய்-  
யக்கடவரல்லாதா[ரா]க . . . . .
- 5 மதறாதெவற்குப் பிரமாணஞ் செய்துருத்தொம் திருவெண்ணைநல்லூர் ஸஹெயொம்  
ஸஹெயுன்னிருணு பணித்தார் கவிநி விற்திருந்தான் கிரமவித்தனும் கவிநி இளையமா-  
தெவக் கிரமவித்த[னு] . . . . .

- 6 [சு]ரனும் [ஆக] இவ்வணைவொம் பணியாலும் பணிக்கக் கெட்டுப் பிரமான மெழுகி-  
னென் இவ்[\*]லுர் மததஸ்தத் [கண்ட]ராதித்தன் வகெ[டு]னென் இருதூற்றைமபதின்-  
[ம] கற்பகப்பிரியனென் இவை எந் எழுத்த[து] [||\*]

No. 948.

(A.R. No. 319 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SABHA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவாவணச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீஇராஜாதிராஜபெவற்கு யாண்டு-  
சு-ஆவது மகாநாயற்று பதினெழாந் தியதியான நாயற்றுக்கிழமை நாள இராசராசவள-  
நாட்டு திருமுனைப்பாடி திருவெண்ணைநல்லூர்நாட்டு ஸ்ரீபெயம் திருவெண்ணைநல்-  
லூர் உடையார் ஆட்கொண்ட-
- 2 தெவர் சுரபிமன்னாடிகளில் பட்டன் வெம்பன்வசம் இவ்வூர் பார்துளத்து ஆதாங்கில-  
ஊ(ர)லுன் ஆட்கொண்டதெவற்கு சிறுகாசைச்சந்தி ஆடியருள விட்ட பசு ச இப்பசு  
நாலங் கைக்கொண்டு பசு க-க்கு பாலுழக்காக பசு ச-க்கு இக்கொயி[னி]ல் உபய மனக்-  
கிற நாழியால் பா-
- 3 ல் நாழி இப்பால் நாழியும் சந்திராதித்தவரை அனக்க[க்\*]கடவெநாக சம்[ம\*]கித்துக்  
கைக்கொண்டென் பட்டன் வெம்பநென் பம்மாயெசுர ரகெசு [||\*]

No. 949.

(A.R. No. 320 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE VAIKUNTHA-PERUMAL SHRINE IN THE SAME VILLAGE.

- 1 [ஸ்ரீ] ஸ்ரீ [||\*] ஸகலாவணஸ்துதவர்த்திகள் ஸ்ரீகொப்பெருஞ்சி[ங்]கதெவர்[க்\*]கு யா-  
ண்டு எ-வது ஸ்ரீஹநாயற்று சுவரவசுத்து உகாத்தீயம் வெள்ளிக்கிழமையும்  
பெற்ற ரெவதி நான் ராஜராஜவளநாட்டுத் திருமுனைப்பாடி . . . . .
- 2 ஸாவணவிராபெவர்[க்\*]கு உயிசு-வது நாளில் இஸ்ரீவிமானம் புறச்சாரணையாய் இது  
இழிச்சி செகிறபொது இதில் கல் வெட்டிக்கடந்த கல்வெட்டுக் கண்டு இட்டெத் தட்டி  
இவ்வெம்பெருமான் திருவிடை . . . . .
- 3 விவட்டன் தொட்டத்துக்கு மெற்கு மிழலை நம்பிப்பிள்ளை தொட்டத்துக்குத் தெற்கு  
பால்குளத்து ஸ்ரீராமவட்டன் தொட்டத்துக்கு விழக்கு இன்னான்கெல்லைக் குளப்பட்ட  
ஆள்கொண்டனில்லி திருநா . . . . .
- 4 க் கிழக்கு கொ[ம\*]மாறை விற்பிருந்தாழ்வான் தொட்டத்துக்குத் தெற்கு பால்குளத்து  
நாயகப்பிள்ளை தொட்டத்துக்கு மெற்கு கிராமத்தார் காலுக்கு வடக்கு இன்னான்கெல்-  
லைக் குளப்பட்ட உறங்காவில்லி திருநா . . . . .
- 5 . . . . . தொட்டத்துக்கு [கிழ]க்கு ம . . . . . யாழ்வா ஸுள்ளிட்டார்  
தொட்டத்துக்கு மெற்கு பால்குளத்துப் பெரி . . . . . ட்டெ நம்பி தொட்டத்துக்கு  
தெற்கு . . . . . காலுக்கு வடக்கு<sup>1</sup>

No. 950.

(A.R. No. 321 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

- 1 . . . [சு]லாவஸ்துதவர்த்திகள் ஸ்ரீராமாயிராஜபெவற்கு யாண்டு யிசு-வது ராஜராஜ-  
வளநாட்டுத் திருமுனைப்பாடித் திருவெண்ணைநல்லூர்நாட்டு ஸ்ரீபெயம் திரு-  
வெண்ணை<sup>2</sup> . . . . .
- 2 . . . ழ்வாற்குப் புனியா நூரனந்தநாராயணவட்டன் ஸ்ரீபெயம் நங்கைச்சாரியென்  
ஒரு வஸ்திதிருவினக்கு எரிக்க இக்கொயினில் ஸ்ரீவைவாநவர் காஸ்யவன் வைகுண்ட  
பீஷிகெ . . . . .
- 3 . . . . . வாம[வட்ட]னும் மௌதமன் மிலகித்தி- திருவாய்க்குலமுடையா  
ஸுள்ளிட்டாரும் என்பக்கல் கையக்கொண்ட காசு உயி இக்காசு இருபதும் கொண்ட  
வசுராதித . . . . .
- 4 . . . . . கடவர்களாக ஸ்ரீபெயம் பண்ணிவிட்டென் இந்நங்கைச்சாரி  
யென் இது ஸ்ரீபெயம் ரகெசு ||வ

<sup>1</sup> Incomplete

<sup>2</sup> This inscription is partially built in.





- 4 ன்னுக்கு கைக்கொண்ட காசு உயசு-ம் மெலாழார்ச் சிங்கப்பிரான்பக்கல் ஸுத்தித்திருவிளக்கு ஒன்றுக்குக் கைக்கொண்ட காசு உயசு-ம் கவினிச சிங்கப்பிரான்பக்கல் ஸுத்தித்திருவிளக்கு ஒன்றுக்கு கைக்கொண்ட காசு உயசு-ம் காவியூர் பொற்றாயப்பட்டன்பக்கல் ஸுத்தித்திருவிளக்குக் கொன்றுக்குக் கைக்கொண்ட காசு உயசு-ம் க[ர\*]வியூர் உய்யக்கொண்டி-பக்கல் ஸுத்தி[த்]-
- 5 திருவிளக்கு ஒன்றுக்கு கைக்கொண்ட காசு உயசு-ம் வியாபாரி கடுவனாருடையான் குரியன்பக்கல் ஸுத்தித்திரு[வி\*]ளக்கு இரண்டுக்கு கைக்கொண்ட காசு நுயெ-ம் ஆக இவ்வுத்திருவிளக்குப் பதினொன்றும் இன்னொன்றும் உலயமாகக் கைக்கொண்டு பின்பு மெற்படியார் பாற்குளத்து மாற்கணையவழிப்பக்கல் ஸுத்தித்திருவிளக்கு ஒன்றுக்குக் கைக்கொண்ட பசு காலும்

No. 954.

(A.R. No. 325 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE BHAKTAJANESVARA SHRINE AT TIRUNAMANALLUR,  
SAMR TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸுத்தி ஸ்ரீ [||\*] மதுரைகொண்ட கொப்பர-
- 2 கெசரிபன்மக்கி யாண்டு இருபத்தொன்ப-
- 3 தாவது முனைப்பாடி திருநாவலூர்த் தி-
- 4 ருவதித்திழுத்து<sup>1</sup> ம[ர\*]தெவர்க்கு<sup>1</sup> பி-
- 5 ன்னையார் இர[ர\*]ஜ[ர\*]கி[த்\*]தெவ(ர)வர்க்கு பன்மருக்-
- 6 திடும் செநன் கொயில் ஒரு நந்தாவினக்[தி]-
- 7 [னு]க்கு [வை\*]வத்த சாவா முவாப் பெராடு தூது இது
- 8 பன்மாறெழுரை ரகெஷ இது கண்டு காப்-
- 9 பா ரடி என் தலை மெலந அறமறவெல் [அ]-
- 10 மம[ல்]வது துணையிலே டு-

No. 955.

(A.R. No. 326 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுத்தி ஸ்ரீ [||\*] மதுரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கி யாண்டு நுயெ-வது தி-
- 2 ருமுனைப்பாடி திருநாவலூர் திருத்தொண்டிழு[ர\*]மாந ராஜாதி[த்]தொண்டி[ர\*]த்-
- 3 து ம(ர)ஹ[ர\*]தெவர்க்கு பின்னையார் ராஜாதித்தெவவர் பரிபாரத்து [மாஜு]வச்சா-
- 4 [ர]ட்டங்கள் சாத்தன் [வை\*]வத்த னெந்தாவினக் கொன்றுக்கு சா[வா] முவாப் [பெ]-
- 5 ராடு னூதும் சந்திராதித்திலல் செல்ல [வை\*]வத்த(ன) ஈழவினக் கொன்று தி-
- 6 றை னூற்றிருபது இது [வை\*]வத்தான் மலையாளன் பன்மாயெழு(ர்) ரிரகெஷ[||\*]

No. 956.

(A.R. No. 327 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுத்தி ஸ்ரீ [||\*] மதுரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கி யாண்-
- 2 டு இருபத்தொன்பதாவது முனைப்பாடித் திருநாவலூர்த் திரு-
- 3 த்தொண்டிழுரமான இராஜாதித்தஈழரத்து ம(ர)ஹாதெவர்க்கு
- 4 பின்னையா[ர்\*] ராஜாதித்தெவர் குதிரைச்செவகன் கடம்பூர் முர்க்கன் [பு]-
- 5 ரத[ர்] [வை\*]வத்த னெந்தாவினக் கொன்றுக்கு [வை\*]வத்த சாவா முவாப் பெ-
- 6 ராடு தூது ாழவினக் கொன்று இது பன்மாறெழுரை ரிரகெஷ[||\*]
- 7 இர[க்ஷி\*]த்தார் ஸ்ரீபாதந் தலைமெலந ||-

No. 957.

(A.R. No. 328 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுத்தி ஸ்ரீ [||\*] மது[ரை]கொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கி யாண்டு முப்ப-
- 2 த்திரண்டாவது திரு[மு]கைப்பாடித் திருநாவலூர்த் திரு[த்]தொண்-

<sup>1</sup> Read °கத்திழுத்து.



- 3 [டி](ஈ)ஸூரமாந ராஜாடித்தொண்டூரத்து மஹாடேவர்க்குப் பிள்ளை -  
 4 ய[ர\*] ரிராஜாடித்தேவர் பரிபாரத்து அய்யு நியக்கன் வைச்ச நொ-  
 5 ன்தாவினக் கொன்றினுக்கு வைச்ச சாவா முவாப் பெராடு னா(ம்)து  
 6 இது பன்மாறெஸூர ரகெஷு[||\*]

## No. 958.

(A.R. No. 329 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லுஷி ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட [கொப்பரகெ]சரிபங்-  
 2 மக்கி யாண்டு முப்பத்தஞ்சாவது திருமுனைப்-  
 3 பாடி திருநாவலூர்த் திருத்தொண்டிஸூரரோ-  
 4 ந ராஜாடித்தொண்டூரத்து மஹ[ர\*]தேவ[ர்\*]க்கு பிள்-  
 5 னையார் ராஜாடித்தேவர் பரிபாரத்து ம-  
 6 [லே]யாளன் கெடுங்காலேநாட்டு [ஂஸூரம]-  
 7 க்கலத்து மாநவல்லவன் ஈண்ணன் வை-  
 8 த்த நொந்தாவினக் கொன்றி[ரி]னிக்கு வைத்த சாவா  
 9 முவாப் பெராடு னாது மலையாண் வினக்கு  
 10 ஒன்று நிறை னாற்று நாற்பத்தெழு இது  
 11 பன்மாயெஸூர (ஈ)ரகெஷு இது ரகிப்ப[பா]-  
 12 ன் பாதம் தலை மெவின [||\*]

## No. 959.

(A.R. No. 330 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்லு]ஷி ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெ-  
 2 சரிபன்மக்கி யாண்டு முப்பத்தொன்றாவ-  
 3 து திருமுனைப்பாடித் திருநாவலூர்த் தி-  
 4 ருத்தொண்டிஸூரமான ராஜாடி(த்)தெஸூரத்து  
 5 மஹாடேவர்க்கு பிள்ளை[யார்] இராஜாடித்தேவர் ஆனையாள்  
 6 அழிசிருலன் ஊரன் சிங்கன் வைத்த நொந்தாவினக் கொன்று-  
 7 க்கு வைத்த சாவா முவாப் பெராடு னாது இழிவின[க்\*] கொன்று இ-  
 8 து பன்மாறெஸூர ரிரகெஷு[||\*]

## No. 960.

(A.R. No. 331-a of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லுஷி ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பர-  
 2 கெசரிபன்மக்கி யாண்டு இருபத்தெ[ர\*]ன்-  
 3 பதாவது பிள்ளையார் ராஜாடி[த்\*]தெ-  
 4 வ[ர்\*] பரி[வ] ரரத்து மலையாள[ன்] இரவி கெ[ர\*][ர\*]கெ[ர\*]த  
 5 திருநாவலூர் திருத்தொண்டிஸூரத்-  
 6 து மஹாடேவ[ர்\*]ருக் குடுத்த பட்டம் மு[க்\*]-  
 7 கழ[ஞ்\*]சரை இது பன்[மா\*]றெஸூர [ர\*]கெஷு [||\*]

## No. 961.

(A.R. No. 331-b of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லுஷி ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெ[ச]-  
 2 ரிபன்ம[ர்\*]கி [யா\*]ண்டு . . . முனைப்பாடித் திரு[ரி]-  
 3 நாவலூர் திருத்தொண்டிஸூரமாந ர[ரி]-  
 4 ஜாதித்தெ[ர]த்து மஹாடேவர்க்கு  
 5 ராஜா[தித்தெ]வர் பரிவாரத்து அ-

- 6 ய்ய வியக்க[ன்\*] . . . . . னொந்தாவினக் கொன்றுக்-  
 7 கு [ன்\*]வச்ச சாவா முவாப் பெராடு னாறு மிவ்-  
 8 . . . . . கும் . . . ஒன்று மி<sup>1</sup>

## No. 962.

(A.R. No. 332 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஹ்]ஹி ஸ்ரீ [||\*] மதுரைகொண்ட  
 2 [டு]காப்பர[டு]கசரிபன்மக்கி  
 3 யாண்டு முப்பதாவது திருமுனை-  
 4 ப்பாடி திருநாவலூர் திருத்தொண்டி-  
 5 ஸ்ரரத்து மாடெவர்க்கு பிள்ளையார் ராஜா-  
 6 தித்தெவர பரிபாரத்து அய்ய விய-  
 7 க்கன் வைத்த நொந்தாவினக் கொன்றுக்கு  
 8 வைத்த சாவா முவா பெராடு னாறும் ஸ்முவி[ன்]-  
 9 [க்] கொன்று நிறை னாற்றெருபது இது பன்மா[ர]-  
 10 [டு]ஹஸ்ர ரிரடுஷ் இது ஸக்தி[த்\*]தான் ப[ர]தந் தலை [மெலன\*] [||\*]

## No. 963.

(A.R. No. 333 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஹ்ஹி ஸ்ரீ [||\*] மதுரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்[மர்\*]க்கி யாண்டு இருபத்தொ-  
 2 ன்பது [திரு]முனைப்ப[ாடி]த் திருநாவலூர் திருத்தொண்டிஸ்ரரமான  
 3 ராஜா[தித்த] ஸ்ரரத்து ம[ர]ஹாடெவர்க்கு பிள்ளையா[ர்] ராஜாதித்-  
 4 தெவர . . . . . மடிமுக்குளவன் னொந்தாவினக்கு ஒன்-  
 5 றுக்கு [ன்\*]வத்த சாவ[ா] முவா[ப்] பெராடு னாறு இது பன்மாஹஸ்ர-  
 6 ரர் ரடுஷ் இது கண்டு காப்பா ரடி என் தலை மெலந [இ]ச்சாதந்  
 7 செதா னிக்கற்றளி செய்த தலைச்சங் . . . . இவை யென் னெழு-  
 8 த்து [||\*]

## No. 964.

(A.R. No. 334 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஹ்ஹி ஸ்ரீ [||\*] மதுரைகெ[ரண்]ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கி யாண்டு [நய]க  
 2 திருமுனைப்பாடித் திரு[நா]வலூர் திருத்தொண்டிஸ்ரரமான ராஜாதித்த-  
 3 [ஸ்ர]ரத்து மஹ[ர\*]டெ[வர்க்]கு பிள்ளையா[ர்\*] ராஜாதித்தெவர<sup>2</sup> கரணநா-  
 ய[ன்] சூமா-  
 4 ரடி திருவரங்க[ன்\*] [ன்\*]வத்த ப[ட்ட] [ம்\*] ஒன்று [நி]மை இருகழஞ்சு ||—

## No. 965.

(A.R. No. 335 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 133.

## No. 966.

(A.R. No. 336 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 [ஹ்]ஹி ஸ்ரீ [||\*] மதுரை[கொண்ட\*] கொப்பரகெசரிபன்மக்கி யாண்-  
 2 டு முப்பத்திரண்டாவது திருமுனைப்பாடி திருநாவலூ-  
 3 ர் திருத்தொண்டிஸ்ரரமான ராஜாதித்தஸ்ரரத்து மஹ[ர\*]டெ-

<sup>1</sup> Incomplete.<sup>2</sup> Read பரிவாரத்த after டெவர as in other inscriptions.



- 4 வர்க்கு பிள்ளையா நிராஜாதித்தபெவர் ஸ்ரீகரணத்தார் [ஐ\*]வத்த கொ-  
 5 [ந்]தாவிளக் கொன்றுக்கு [ஐ\*]வத்த [பொன்] பதின்மழஞ்சு இப்பொன் கொண்டு  
 6 ஒரு நக்தாவிளக் கொரிப்பெ[ர]மாதொ[ம்\*] மங்கலநாட்டு சொமங்கலத்து ஸமெஹ-  
 யு[ம்\*](மு)  
 7 ஊரொழும் இவ்விளக்கு சந்திராதித்தவற் எரிக்கக்கடவொம் சொமங்கல-  
 8 த்தொம் இது பம்மாஹெஸுரர் ஈகெஷ ||உ

No. 967.

(A.R. No. 337 of 1902).

ON THE SAME WALL.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிப-  
 2 ந்மக்கி யாண்டு முப்பத்துலாவது முனை-  
 3 ப்பாடித் திருநாவலூர்த் திருத்தொண்டிஸு-  
 4 நமான நாராஜாதித்தபெவர் ஸ்ரீகரணத்தார் [ஐ\*]வத்த கொ-  
 5 ன்[ஐ]ய[ர\*]ர் இராஜாதித்தபெவர் பரிபாரத்து மலை-  
 6 யானன் கெடும்புறைமூர்னுட்டி[ல் வ]ச்சநாட்டு  
 7 மண்கரை கண்டன் காம[ன்] [ஐ\*]வச்ச கொன்தாவிள-  
 8 க்குக்கு [ஐ\*]வச்ச வாடி ஊறு இவை சாவா முவாப் பெராடு<sup>1</sup> ஸ்ரீவிளக் கொன்று  
 9 இது பம்மாஹெஸுரர் ஈகெஷ இது நக்சிப்பார் ஸ்ரீ-  
 10 பாதம் தலைமெலிது<sup>2</sup> சிறை ஸ்ரீ நற்றைம்பத்தொன்று [||\*]

No. 968.

(A.R. No. 338 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 137.

No. 969.

(A.R. No. 339 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரி-  
 2 ப[ர்\*]மக்கி யாண்டு முப்பத்தெழாவது திருமு-  
 3 னைப்பாடித் திருநாவலூர்த் திருத்தொண்டி[ஸு]-  
 4 நத்து மாஹெஸுரர்க்கு அரைய[ன்] சொழமாசாயன் வைய்-  
 5 த்த கொன்தாவிளக்குக்கு [ஐ\*]வத்த பொன் பதின்மழஞ்-  
 6 சு இப்பொன் கொண்டு ஒரு விளக்கு எரிப்ப[தா]-  
 7 கக் கிழான்முர்நாட்டுத் திரு[க்\*]குமாசமங்கலத்-  
 8 து ஸமெஹ[ெ]யாம் ஊராதித்தவல் எரிக்கக்கடவொம் ஸமெஹ-  
 9 யொம் இது [ப]ம்மாஹெஸுரர் ஈகெஷ [||\*]

No. 970.

(A.R. No. 340 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ||—ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்ப-  
 2 ரகெசரிபதக்கி யாண்டு நயிசு-ஆ-  
 3 வது திருமுனைப்பாடி திருநாவலூ-  
 4 ர் திருத்தொண்டிஸுரத்து ஸ்ரீ[ர\*]ஷ-  
 5 வர்க்கு சொழநாட்டு பனை[யூ]ர்நாட்டு ஆற்றா-  
 6 ருடையான் செலெட்டிபெருமான் [ஐ\*]வச்ச கொ-  
 7 நாவிலாரு ஒன்றுக்கு [ஐ\*]வ[ச்\*]ச சாவா முவா பெராடு  
 8 தொ[ன்\*]ஊ[று] [இ\*]-  
 9 வெவ பதா-  
 10 ஹெஸுரர்  
 11 ஈகெஷ ||—

<sup>1</sup> The words from இவை to பெராடு are written above the line.

## No. 971. ✓

(A.R. No. 341 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரி(ய்)[ப\*]தர்[க்\*]கு யாண்[டு] முப்பத்-
- 2 துமுன்றாவது மலைநாட்டு கண்டியூர் வெள்குலசந்த-
- 3 ரன் திருமுனைபாடி திருநாவ(ல்)லூர் திருத்தொண்டியூரகர-
- 4 ரா[க]ய ராஜாதித்தாண்டியூரகரத்து மாதெவர்[க்\*]கு [ன\*]வத்த [டு]நாந்தாவி-
- 5 னக் கொன்று[க்\*]கு [ன\*]வத்த சாவா முவா பெராடு தொ[ண்\*]னூறு சக[ர]-  
தி[த்\*]தவல்
- 6 இது பதாஹெயூர ரகெஷ ||௦||—

## No. 972. ✓

(A.R. No. 342 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- |                                    |                           |
|------------------------------------|---------------------------|
| 1 ஸ்லஹீ ஸ்ரீ [  *] மதிரைகொண்ட(கொ)- | 7 க்கு வைத்த ஆடு தொண்ணூறு |
| 2 ட கொப்பரகெசரிபன்(பன்)மற்கு       | இவை சாவா                  |
| 3 யாண்[டு*] கடய-ஆவது திரு-         | 8 முவா-                   |
| [நா]வ-                             | 9 ப் பெ-                  |
| 4 லூர் வியாபாரி முருகன் விச்சி-    | 10 ராடு இ-                |
| 5 யன் ஆட்டுவித்த கூத்தப்-          | 11 வை வ-                  |
| 6 பெருமானுக்கு வைத்த விளக்கு ஒன்-  | 12 தாஹெ-                  |
| றிய-                               | 13 ஸ்ரீ ர-                |
|                                    | 14 கெஷ [  *]              |

## No. 973. ✓

(A.R. No. 343 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- |                                  |                                 |
|----------------------------------|---------------------------------|
| 1 [ஸ்ல]ஹீ ஸ்ரீ [  *] மதிரைகொண்ட  | 7 ண்பரிவாரத்து செவகன் திருக்கு- |
| 2 கொப்பரகெசரிபன்மர்[க்*]கி [யா]- | 8 ண்பப்பொழ செந்தருமாள்          |
| 3 ண்டு கடய-ஆவது திருநாவ-         | 9 வைத்த நாந்தாவினக்கு ஒன்று-    |
| 4 லூர் திருத்தொண்டியூரக-         | 10 க்கு வைத்த ஆடு ஸ்ரீ சாவா     |
| 5 ர(ம்)மாகிய ராஜாதித்தாண்டியூரக- | 11 முவாப் பெ(ர்)ராடு இவை ப-     |
| 6 ரத்துக்கு ராஜாதி[த்*]த மலையா-  | 12 ண்மா(டு)ஹெயூரர் ரகெஷ [  *]   |

## No. 974. ✓

(A.R. No. 344 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- |                                       |                                     |
|---------------------------------------|-------------------------------------|
| 1 ஸ்லஹீ ஸ்ரீ [  *] மதிரைகொண்ட         | 5 க்கு தயிரமிர்து நிசதி முன்று ஹெஸ- |
| [டு]காப்ப[ப]-                         | கால-                                |
| 2 ரகெசரிபன்மக்கி யாண்டு [ந]யக-        | 6 த்துக்கு கொயிலா[ன்*] கா[ளை]யன்    |
| ஆவ-                                   | வைத்-                               |
| 3 து திருநாவலூர் திருத்தொண்டியூ-      | 7 த தயிரமிர்து [மு]ன்னா[ழி]க்கு ஆ-  |
| ரகரம[ர]-                              | 8 டு அதுபது இது வநா-                |
| 4 கி(யாக)ய ராஜாதித்தாண்டியூர[ரக]ரத்து | 9 ஹெயூர ர (ரி)கெஷ [சாவா] முவா-      |
| ரோஹெவர்-                              | 10 ப் பெரா[டு] [மெற்]படியான[  *]    |

## No. 975. ✓

(A.R. No. 345 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லஹீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்ப[ர]கெச-
- 2 ரிப[ர]த[ர\*]க்கு யாண்டு முப்பத்துமுன்று-



- 3 வது கொநாட்டு உறத்தூர்[க்\*]கூற்றத்துக் கொ-
- 4 மம்பாணூர் கல்லன் ஆதித்தபடாரி
- 5 திருநாவலூர் திருத்தொண்டியூரகரமா-
- 6 ன் ராஜாதி[த்\*]தசுரூரகரத்து மஹாதேவர்-
- 7 [க்\*]கு ஒரு நந்தா[வி]ளக்கி[னு]க்கு [வை\*]வத்த ஆ-
- 8 ம தூறு இவை சாவா முவாப் பெராடு ச-
- 9 ந்திராதி[த்\*]தவற் எரிய [வை\*]வத்த மலையா[ண்]-
- 10 விளக் கொன்று இது பன்மாதெய்யூர ர-
- 11 வெது ||—

No. 976. ✓

(A.R. No. 346 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லஹி ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பர[கெ]சரிபதீ(ம)ம்[கு] யாண்டு முப்ப-
- 2 த்திரண்டாவது முனைப்பாடி திருநாவலூர் திருத்தொண்டி.௦௦௦-
- 3 ஸ்ராகரமாகிய ராஜாதித்தசுரூரகரத்து 8(௦)ஹாடெ-
- 4 வர்கு மலையாட்டு மடையலாட்கை இயக்க வி[ரா]மன்
- 5 கொந்தாவிளக் கொன்றி[னு]கு\* வைத்த சாவா முவா பெராடு தூ-
- 6 று இது பதாரதெய்யூர ரகெஷ. இத்தளி இப்பக்கம் செ[யி]¹

No. 977.

(A.R. No. 347 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- |  |  |
|--|--|
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1 [ஸ்]லஹி ஸ்ரீ [  *] ம[தி]ரைகொண்ட<br/>கொப்பரிகெ[ச]ரிபன்ம[ர்*]-</li> <li>2 க்கி யாண்டு இருபத்தொன்பதாவது<br/>திருநாவ(ல்)-</li> <li>3 லூர் ராஜாதித்தசுரூரகரத்து மஹா-<br/>தேவர்க்கு இர[ர]-</li> <li>4 ஜாதித்ததெவர் எண்ணெகடையன்<br/>வண்ணக்கன் வடு-</li> <li>5 கன் [வை*]வத்த நந்தாவிளக்கு ராஜ-<br/>ாதித்தசுரூரகரத்து</li> <li>6 மஹாதெவர்க் கொன்றும் திருவக-<br/>(ம்)த்தியூரத்து ம-</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>7 ஹாதெவர்க் கொன்றும்[ர]க [வை*]-<br/>வத்த விளக்கு இரண்டு இரண்-<br/>டெ[க்ரும்*]</li> <li>8 கொயிலான்</li> <li>9 காளி கரு-ட-</li> <li>10 யாமத்துகு</li> <li>11 [வை*]வத்த தயிரமி-</li> <li>12 து நாழிக்கு சா-</li> <li>13 வா முவாப் பெ-</li> <li>14 ராடு இருபது</li> <li>15 [இ*]து சந்திரி²</li> <li>16 கடவ[து] [  *]</li> </ol> |
|--|--|

No. 978. ✓

(A.R. No. 348 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லஹி ஸ்ரீ [||\*] மதுரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கி யாண்டு நய-
- 2 உ-வது திருமுனைப்பாடித் திருநாவலூர் திருமெற்றனி 8(௦)ஹ[ர\*]-
- 3 வி[ஸ்ரு]க்களுக்கு பிள்ளையார் ராஜாதித்ததெவர் கரணந[ரகன்] குமா-
- 4 ரடி திருவர[க]ன் கொந்தாவிளக் கொன்றினுக்கு [வை\*]வத்த சாவா முவா-
- 5 ப் பெராடு ஹாறு இது பன்மாதெய்யூர ரி[ரகெ\*]ஷ [||\*]

No. 979. ✓

(A.R. No. 349 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்லஹி ஸ்ரீ [||\*] பூமியு விருவு ஹாமெய் புணர விக்கிரமத்தால் சக்கர னடா-
- 2 த்தி விசலிஹாஸதநுப் புலனிமுழுதுடையாளொ[டும் வித்]-

¹ Incomplete.

² Read சந்திராதித்தவல்

- 3 திருத்தருளிய கொவிராஜகேசரிவந்திராக உடையார் ஸ்ரீ ராஜேந்தரசொழி-  
4 டவற்கு யா[ண்]டு ஈ-ஆவது ராஜேந்தரசொழிவளநாட்டு<sup>1</sup>.

No. 980.

(A.R. No. 350 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலோ[த்\*]துங்க-  
2 சொழுவெவம்(ற்)கு யாண்டு சயிக-ஆவது  
3 கங்கைகொண்டசொழிவளநாட்டு திருமுனை-  
4 ப்பாடி மெலுர்நாட்டு ஆ[ர்\*]வலத்து ஆர்வலமுடை-  
5 யான் அ[ண்\*]னாமை அனுப்புவகெந் இந்நாட்டு பருக்கலுடை-  
6 யான் உலகதுக்காக இவந் மகந் எறன் பகை தடர இவலக-  
7 கைச் சாத்தி இப்பகை திர உடையர் திருத்தொண்டிசுவரமுடை-  
8 [ய]ர்[கு] அனுப்புவந் வை[த்\*]த திருது[ந்]தாவிளக் கரை சாவா முவாப் பெரும ப-  
9 சயிக இ[ப்\*]பசுக் கை[க்\*]கொண்டு கடவாந் [கண்டி சொமந்] இது பந்மா-  
10 யெசுவர இர-  
11 கெசு [||\*]

No. 981.

(A.R. No. 351 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

- |  |  |
|--|--|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ   —மகிரைகொண்ட கொ-<br>ப்பரகேசரி[வ]-       | 6 ஸ்ரீ பெருமாள் மடைப்பள்ளிப் பெ<br>ணடிரும் |
| 2 தூர்க்கி யாண்டு முப்பத்தொன்பதா-<br>வது திருமு-     | 7 தெவியர்                                  |
| 3 னைப்பாடி திருவைலூர்த் திருத்-<br>தொண்டி-           | 8 வியக்கன்                                 |
| 4 ஸ்ரீரத்த ஸ்ரீ[ர*]தெவர்க்கு பிள்ளை-<br>யார் ராஜ[ர]- | 9 [வ]தயடி என-                              |
| 5 தித்தெவந் பரிவாரத்து வாய்யடி<br>னக்கலு-            | 10 னைச் சாத்தி                             |
|  | 11 வைச்ச [கொ]டி-                           |
|  | 12 விளக்கு ஒன்-                            |
|  | 13 லும் இது பன்மாநெய்யூர<br>ரகெசு          |

No. 982.

(A.R. No. 352 of 1902).

ON THE SAME WALL.

- |   |  |
|---|--|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] குலோ-                 | 6 ண்டிஸ்ரமுடையா-                                   |
| 2 த்துங்கசொழி-<br>3 வ[ம்]கு யாண்டு சயி- | 7 ற்கு இ[வ்*]தூர்ப் பாடிகாவ-                       |
| 4 உ-ஆவது திரு-<br>5 வ(ல்)லூர் திருத்தொ- | 8 லுடை(ய்)யானை விரட்டன் [வ]ள-<br>ணானை <sup>2</sup> |

No. 983.

(A.R. No. 353 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- |                                |   |
|--------------------------------|---|
| 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [  *] கொவிரா[ஸ]கெ- | 8 ஆட்டெவிட்டம் அறுகழெ[த்*]-<br>சு                   |
| 2 சரிப[ன்]மக்கி யாண்டு முன்றல- | 9 திருவலகு இவ்வார் னுல்வரும் திரு-<br>ப்பள்ளி[த்*]- |
| 3 து திருமுனைப்பாடி திருவை-    | 10 தாமம தொடுப்பார் இருவரும் இப்-<br>பொலிவு கொ-      |
| 4 (ல்)லூர் திரு[த்*]தொண்டிஸ்ர- | 11 ண்டு பணிசெய்ய[க்*]கடவார் ச<br>நூதிதவல் இது       |
| 5 [து] ம(ர)த[ர*]தெவ[ர்]சு விந- | 12 பன்மாநெய்யூர இரகெசு [  *]                        |
| 6 சொகவணிகர் குடு[த]            |   |
| 7 பொன் னார்ப்பதின் கழஞ்சு      |   |

<sup>1</sup> This inscription is left unfinished.<sup>2</sup> Incomplete.



No. 984.

(A.R. No. 354 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கச்சியும் தஞ்சையும் கொண்ட ஸ்ரீகந்தாபெவற்கு யாண்டு யிசு-ஆ-
- 2 வது திருநாவலூர் திருத்தொண்டிபுரத்து ஶீமாபெவற்கு குன்றத்தூர்நாட்டு இ-
- 3 டைருளத்தூர் மன்றாடி பெருகன் மொடன் வைத்த நொந்தாவினக் கொன்றினுக்கு
- 4 [சாவா முவா]ப் பெராடு தொ[ண்\*]னாறு இது வதாபெவற்கு ருக்கெ [||\*]

No. 985.

(A.R. No. 355 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] அகிரா[வெ\*]ஜனாபெவற்கு யாண்டு க-ஆவது ராஜேன[வளநா]ட்டுத் திருமு-
- 2 னைப்பாடி மெலூர்நாட்டு திருநாவலூர்த் திருத்தொண்டிபுர-
- 3 மஹாபெவற்கு இன்னாட்டு . . . . .
- 4 . . . . . ஆரியரு . . . . .

No. 986.

(A.R. No. 356 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 136.

No. 987. ✓

(A.R. No. 357 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருகில-
- 2 ச் செல்வியும் தங்கெ யுரிமை பூண்-
- 3 டமை மருக்கொளக் காந்தனார்ச்சாலை கலமது-
- 4 த்தருளி வெங்கெநாடுங் கங்கபாடியு னுனம்பாடி-
- 5 யு னடியைபாடியுங் குடமலைநாடுங் கொல்லமுங்
- 6 கலிங்கமு மெண்டிசை புகழ்தர [ஈ]ழமண்டல[மு]
- 7 கிண்டிதஸ் வெ[வ]ன்றி தண்டாற் கொண்டு தன்னெழில் வளருழி எல்லா யாண-
- 8 மும் தொழு[த]க விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெக்கொள் ஸ்ரீகொவிராஜ-
- 9 ராஜ ராஜகெவலிபதரான ஸ்ரீராஜராஜராஜபெவ-
- 10 மக்கு யாண்டு யிசு-தாவது திருமுனைப்பாடி மெலூர்-
- 11 நாட்டுத் திருநாவலூர் திருத்தொண்டிபுரத்து ஶீமா[வெ\*]பெவ-
- 12 மக்கு இன்னாட்டு இருளை யொளிக்கியான் மலையனைச் சாத்தி
- 13 வைத்த திருநெஞ்சாவினக் கொன்றி-
- 14 னுக்கு வைத்த ஆடு தொண்ணா-
- 15 று சிவை சாவாமுவா பெராடு யி-
- 16 [வை\*] வைப்பித்தான் இன்னாட்டுப்
- 17 பெருக(ல்)லுடையாந் அனுப்ப
- 18 கந் பிரிதிவளி இவ்வாடு கைக்கொ-
- 19 ண்டார் பெவர்வாரியராக மன்றாடிகள்
- 20 பணிய[ன்\*] கம்[பூ]ரனு[ம்\*] முத்தரைய-
- 21 ந் ஆருரும் பணியந் மருதனு[ம்\*] ம[ரா]-
- 22 [ய]ந் குட்டியும் இது வதாபெவ-
- 23 ஸ்ரீ ருக்கெ [||\*]

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செல்வியு ஈகசெ யுரிமை பூண்டமை ம-
- 2 னக்கொளக் காணுநர்சாலை கலமறுத்தருளிக் கங்கப்பாடியும் துளம்பபாடியு னடிக்கைபா-
- 3 டியுங் குடமலைநாடும் வெங்கைநாடுங் கொல்லமுங் கலிங்கமும் எண்டிசை புகழ்தர
- 4 ஈழமண்டலமும் இலட்டபாடி யெழரைசிலக்கமு கிண்டிமல வென்றி தண்டாற் கொ-
- 5 ண்டு தந்நெழில் [பலஜநியாழிய்]பூள் எல்லா யாண்டு கொழுதக [வி]-
- 6 னங்கும் யாண்டெ செழுநெடுத் தெசுகொள் ஸ்ரீகோவிராஜராஜ
- 7 ராஜகௌரிவத்தராத ஸ்ரீராஜராஜதேவற்கு யாண்டு உயிச-
- 8 ஆவது திருமுனைப்பாடித் திருநாவலூர்த் திருத்தொண்டியூரமுடைய தேவா-
- 9 டேவற்கு யா[ண்]டு யிச-ஆவது இன்னாடு வகைசெய்கின்ற ஆக்கருடையான் திரு-
- 10 வரங்க . . . திருநாவலூரில்(த்) திரு[ரு]தெர்சி ழாண்டைக்கணக்குக் கண்டு கடமை-
- நெராகக்
- 11 கொண்ட பொன்னும் இத்தெவர் ஸ்ரீகோயிலுக்கு நிவந்தப்பணி செய்யக்கடவாரைக்
- குற்றத்தண்டங்
- 12 கொண்ட பொன்னும் பொற்பு வொன்றுஞ் சுட்டி முன்றுமாகப் பொன் இருபத்திரு-
- கழஞ்செ யரை-
- 13 க்காலாய் ராஜராஜன்பட்ட மொன்று மியாண்டு யிச-ஆவது இ-
- 14 வ்ஜர் வியாபாரி நாவலூர் திருப்புவணமும் பட்டாலகன் விதி-
- 15 விடங்கனும் பொன் பதின்மழஞ்செ
- 16 யெழு மஞ்சாடியுங் குன்றியா வி-
- 17 ட்ட பட்ட மொன்றுமாகப் பட்ட-
- 18 மிரண்டு[ம்\*] முன்பு சிலாலெகை செய்-
- 19 திலாமைபில் யாண்டு உயிச-ஆவது செ-
- 20 அபதி மும்மடிசொழைவாமாராயற்க்கா-
- 21 க இத்தெவர் ஸ்ரீகாரியங் கடைக்காண்கின்ற
- 22 கிரசொழ வணுக்க னர்க்கன் . . . ப ப-
- 23 ட்ட மிரண்டுஞ் சிலாலெகை செய்கித்தாந் இ-
- 24 து சகிராதித்தவற் பதூதெய்யூர ரகெசு || இரவி கெர-
- 25 னர் சுஹசொழர் பெண் . . . மிராசுங்க னிட்-
- 26 ட் தராவிளக்கு [க] கருவுள்\*[ப]ட னிறை அறுபதின் பலம் ப-
- 27 தாயெய்யூர ரகெசு [||\*]

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புகழ்மாது விளங்க சயமாது விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர
- உரிமையிற் சி-
- 2 மனு மணிமுடி ருடி மிகவர் நிலைகெட வில்லவர் குலைதர விக்கல[ர்] சிங்கணந் மெல-
- கடல் பாயத் திக்க-
- 3 னைத்து னந் சக்கர நடாத்தி வி[சைய]கபிஷேகம் பண்ணி விரலி[ஹா\*]ஸதத்து [ப]-
- வருமுழுதுடையாளொடும்
- 4 விற்திருநாளிய கொவிராஜகெசரிபதூரந உடையார் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதேவற்கு
- யாண்டு யி-ஆவது
- 5 ராஜெஹ்சொழவனநாட்டுத் திருமுனைப்பாடித் தாமர்நாட்டுப் பெண்ணைதெந்கரை
- . . . பூருடைய
- 6 [மலை]யமாந் குரியந் பிர[ம]ந்லஹாயநான மலையகுலராஜந் இவ்வுருடைய மலையமாந்
- ராஜெந்தரசொழ
- 7 [மலை]யமானைச் சாத்தி ராஜெஹ்சொழவனநாட்டு திருமுனைப்பாடி மெலூர்நாட்டு கெ-
- 8 . . . திருநாவலூரான ராஜாதித்தபுரத்து'திருத்தொண்டியூரமுடைய தேவா-
- 9 டேவர்குச் சஹாதித்தவற் நிற்றெரிய வெவத்த திருநா னாவிளக்கு ச நா லுக்கு



- 10 சாவா முவாப் பெரும்பசு துற்றிருபத்தெட்டு இவை வதூறெய்யூர [ரகெஷ]  
[||\*]  
11 இந்நாட்டுப் பருதூர்நாட்டுச் செதமங்கலத்து வெட்டைக்காறன் மாணியான கலக்கி-  
யான  
12 கரிகாலசொழ இருங்கொளப்பாடி நாடாழ்வார் வைத்த ஸு[தி]வினக்கு ஒன்றுக்கு வைத்-  
த வாடு ரா-  
13 யெ தயிரமிர்துரு விட்ட பசு ஒன்று வெண்கலத் தனிகை ஒன்றிநால் னிறை நுயி ப-  
14 லம் இவைப் பதூறெய்யூர ரகெஷ ||—இவந் பெரந் செந்தமங்கலநாடா-  
15 முவாந் இத்தனிகைக்கு இட்ட வெண்கலம் உயெ [||\*]

## No. 990.

(A.R. No. 360 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 137.

## No. 991. ✓

(A.R. No. 361 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுலூ ஸ்ரீ [||\*] திருவாவகச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு  
நயிள-வது கங்கைகொண்டசொழவளநாட்டுத் திருமுனைப்-  
2 பாடி மெலூர்நாட்டுத் திருநாவலூரந் ராஜாதித்தபுரத்துத் திருத்தொண்டியூரமுடைய-  
தேவாபெவர்க்கு இன்னாட்டு [ஒ]சூர்நாட்டுப் பள்ளி ஆடவலான் சொங்கநா-  
3 ன் காலிங்கராஜப் பெரியரையன் வைத்த திருதூர்தாவினக் கொன்றுக்கு வைத்த சாவா-  
முவாப் பெரும்பசு நயிள முப்பத்திரண்டும் இக்கொயிலில் சிவப்பிராமண-  
4 ரொம் கைக்கொண்டு திருவினக்குச் செலுத்தக்கடவொமாரொம் இது வதூறையெய்யூர ர-  
கெஷ. [||\*]

## Nos. 992-993. ✓

(A.R. Nos. 362-363 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, pp. 135 and 134.

## No. 994. ✓

(A.R. No. 364 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுலூ ஸ்ரீ [||\*] க[ந்\*]நாதெவர்க்கு யாண்டு உயி-தெட்டாவது திரு-  
2 முனைப்பாடி திருநாவலூர் திருத்தெ[ர]ண்டியூர[த்\*] தாள்[வார்]க்கு ஒ-  
3 சூர்நாட்டு ஒசூர் மன்றாடி அண்ணாவன் கொணையன் வைத்த வினக்கு அரை  
4 இது பதூறெய்யூர இரகெஷ [||\*]

## No. 995. ✓

(A.R. No. 365 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுலூ ஸ்ரீ [||\*] குலொத்துங்கசொழ-  
2 தெவற்கு யாண்டு நயி-ஆவது கனிகாரியூரமுடையாற்கு காட்டுப்பருக்கல் வெட்டெடெக்-  
3 காறன் அத்திமல்லன் விளக்கநென் கனமிருதூர்ப்பள்ளி பெருமான் தொண்டகைச் சா-  
4 த்தி வைத்த விளக் கரைக்கு வைத்த ஆடு நாற்பத்தெட்டு இவ்வாடு கை-  
5 க்கொண்டான் திருத்தொண்டியூரமுடையா-  
6 ற்கு ஒரு திருதூர[ர\*]வினக்கு கடவ மன்றாடி  
7 ஆரமுதின மகன் குணபான் இது [||\*]

No. 996.

(A.R. No. 366 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ ||—கச்சியும் தஞ்செயும் கொண்ட [ஸ்ரீ]தந்நாடெவற்கு யாண்டு யெக-ஆ[வ\*]து
- 2 திருமுனைப்பாடி மெலூர்நாட்டு திருநாவலூர் திருத்தொண்டிஸூரத்தா லீலா-
- 3 டெவற்கு திருநாவலூர் மன்றாடி அப்பொதி முத்தரையன் [ஸ\*]வய்த்த நொடா-
- 4 விளக் கொன்றினுரு வய்த்த சாவா முலா பெராடு தொண்டூறு இகா பதாடெற-
- 5 ஸூர ரகெஷ ||—

No. 997.

(A.R. No. 367 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரையும் ஈழ[மு\*]ம் கொண்ட கொப்பரகெ-
- 2 சரிபள்ளக்கி யாண்டு முப்பத்துஒன்பதாவது திரு-
- 3 முனைப்பாடி திருநாவ(ல்)லூர் திருத்தொண்டிஸூர-வர-
- 4 த்து ம(ர)ஹ[ஸ\*]தெவற்கு மல்லம்முழாள் நாட்டடிகள் வைத்த விளக்கு அரை
- 5 இரஷிப்பான் பாதம் தலை மெ[வி]ன [||\*]

No. 998.

(A.R. No. 368 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செல்வியு னனக்கெ யுரிமை
- 2 பூண்டமை மனக்கொளக் காணூர்ச்சாலை கலமறுத்தருளி [வெங்]கைநாடு-
- 3 ன் கங்கபாடியு துளம்பாடித் தடிகைபாடியுங் குடமலைநாடுங் கொ-
- 4 ல்லமுங் கவிங்கமு மெண்டிசை புகழ்தர ஈழமண்டலமு னிண்டிறல் வென்றி தண்டாற்-
- 5 டு தன்னொழில் வளர் ஈழியு னெல்லா யாண்டு னொழுதக விளங்கும் யாண்டெய்
- 6 ரை தெசுகொள் ஸ்ரீகொவிராஜராஜசெசரிவதூரான ஸ்ரீராஜராஜதெவற்கு யாண்டு உயக-
- 7 முனைப்பாடி மெ[லூர்]நாட்டுத் தெவதான திருநாவலூர்த் திருத்தொண்டிஸூரமுடைய
- 8 ம(ர)ஹ[ஸ\*]தெவற்கு மும்மடிசொழ ஸ்ரீமாரா-
- 9 யர் கழி கழும்பருடையான் சித்திரகுத்தன் ஐயங்கு[மரடி] இவ்வுரிப் பலவகையாலு
- 10 ன் னெட்டங்கொண்டு திருநாவலூர்க்கல்லா-
- 11 ல் இவெய்த பட்டம் க கிறை இருபத்தொரு கழஞ்செ ஆறு மஞ்சாடியும் இவ ஸ்ரீகொயி
- 12 யில் ஆடியருணியு கூத்தர்க்கு இவெ-
- 13 த்த பாதபீடம் க - னுற் சென கருவு னாராவுமாக நாவலூர்க் கொலால் கிறை ஆயிரத் தெழு-
- 14 நுற் றையம்பதின் பலமும் இது ச-
- 15 னிராதித்தவற் வதூறெஸூர ரகெஷ [||\*]

No. 999.

(A.R. No. 369 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]கொப்பரகெசரிபதக்கி யாண்டு க - ஆவது திருமுனைப்பாடி திருநா[வ]லூ-
- 2 ர்த் திருத்தொண்டிஸூரத்து லீலாடெவர்க்கு முனையதரையர் அபராயிதக் குலம-
- 3 னணிக்கெருமாநார் அருளிச்செய செட்டமணங்குருடை[ய க]ம்பூரன் பெருமுநில-
- 4 ன் விக்கிரமாபரணபலவகையன் காடு வெட்டித் திருத்தின பூமி இருணிக்கியும்
- 5 வள்ள . . கனட்டகிராமனும் திருநாவலூர் ஆழ்வார்க்கு திருவமுதுக்கு படி. [இ\*]-
- 6 [ச]ட்டிமுன்று ச-
- 7 ன்தியும் குதல்அரிசி பன்னிருநா[ழி\*]யும் நெய் முப்படியும் கதியமுதுக்கு நெல்



- 7 முன்னுழியும் . . . . ரண்டுக்கு ரெல் பதக்கும் இப்படி திருவுண்ணுழிகை ஸ்ரெவெயெ  
இப்பழி அடி-  
8 க்கவும் உழவும் பெறுவதாகவும் காராணை எரி கிரெ கிரீக் கிருசவண்ணம் காலிலெ  
பாச்சப்பெறுவத[ர]-  
9 [க]வும் கிர்பாச்சாமெ வெண்டா வென்றாணை அன்றும் [க]ரவெய் ஐங்கழைஞ்சு பொன்  
10 கொள்வதாகவும் இது சந்திராதித்தவம் இறையியாகச் செய்துருந்தொம் இன்னில-  
11 ம் கிழ்பாஸ்கெல்லெ கெணிக்கு மெற்கும் தென்பாஸ்கெல்லெ ஓகூர்க்குப் பொந வுழிக்கு  
வ[டக்\*]கு-  
12 [ம\*] மெலபாஸ்கெ[ல்\*]லை இர(ன்)ணிக்கி [ய]ல்லை வரம்புக்குக் கிழக்கும் வடபாற்-  
கெல்லெருளமங்கலத்து-  
13 க்குத் தெற்கும் மாணிகளுக்குப் புடவை முதல் பொன் க . . . . .

No. 1000.

(A.R. No. 370 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செலவியுந் த[ன]க்கெ யுரிமை பூண்டமெ  
2 மனக்கொளம் காணுநர்ச்சாலை [கல\*]மறுத்தருளி வெங்கைநாடுங் கங்கபாடியு னுளம்-  
3 பபாடியு ஐடியபாடியுங் குடமலைநாடுங் கொல்லமுங் கலிங்கமு மெண்டி[ன]சு புகழ்தர  
சுழி-  
4 மண்டலமு கிண்டிமல் வென்றி தண்டாற் கொண்டு தன்னெழில் வளர் ஸ்ரீயு னெல்-  
லா யாண்டெம்  
5 தொழுதக கிளங்கும் யாண்டெய் செழியரைத் தெக்கொள் ஸ்ரீகொவிராஜராஜ ராஜகெச-  
ரிவஜ்ஜான ஸ்ரீராஜரா<sup>1</sup>  
6 யாண்டு யெ-ஆவது முனைப்பாடி மெலூர்காட்டுக் குடிநிச்சாத் தெவதான கிருநாவலூ-  
ர  
7 டித் திருத்தொண்டரமுடெ[ய] 8(ர)நா[ர\*]டெவர் டெவர்க்கினை அதிகாரிகள் பல-  
லவமுத்தரையர் வெ  
8 டி வடகரை ஸ்ரீகெய்யு லாகுர் தாமவிட்ட கிட்டில் முன்பிற் ப[ன]வில் கொயிற்-  
கருமமா  
9 ருளு ன் உரையெ-ன லழைத்து இத்தெவர் தெவதானமான  
10 மெலூர்காட்டுத் திருநாவலூரு மிக்காட்டுப் பெரும்பாக்கமு ம-  
11 க்கவநாட்டு எகதிரச்சுதுவெ-திமங்கலமு[ம்\*] முன் பித்தெவற் கிறு-  
12 த்தவரும்படி ரெல்லும் பொன்னுங் கணக்குக் கெட்டு இவஜர்களில்  
13 மெலூர்காட்டுத் திருநாவலூரும் பெரும்பாக்கமும் ஊர்முத லுள்வரி யில்லுர்-  
14 கள் வரியில் ரெல்லும் பொன்னு[ம்\*] முதலிலாமையில திருநாவலூர் நில மெப்பெ-  
15 ர்ப்பட்டது மளஞ் வரியினிட்டபடி திருநாவலூர் நகரத்தா ரில்லுர் அருமொழிதெவனு-  
16 ன எண்ணுழிகாலா லளக்க[க்] கடல ரெல்லு எழுதாற்றும் கலமுங் நாகநிறைகல்-  
17 லாம் பொன் முப்பதில் கழஞ்சு[||\*]

No. 1001.

(A.R. No. 371 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

Published in South-Indian Inscriptions, Vol. III p. 197

No. 1002.

(A.R. No. 372 of 1902).

ON THE EAST WALL OF THE SAME MANDAPA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] உடையார் திருத்தொண்-  
2 டிசுரமுடைய நாயகார் ரெவ(ல்)லாலெ  
3 இவ்வுர் வியாபாரி வெணூர்கிழவந்  
4 பள்ளி பட்டணசுவாமி பெரியா-  
5 ன் இத்திருமண்டபம் இரண்டெம்  
6 செய் த்து கிழைத்திருவாசலுந் திற-  
7 க்து அத்திருவாசலும் செய்வித்தார் [||\*]

<sup>1</sup> Read கதெவர்க்கு.<sup>2</sup> Read சாவிப்பர்.<sup>3</sup> Read நாயகர்.

(A.R. No. 373 of 1902).

ON THE EAST WALL OF THE PARAKARA OF THE SAME TEMPLE, RIGHT OF ENTRANCE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமேஷுவரர் திருப்பொன்மாது புணர நாமேஷு கலைமகள் நலப்பெருது சி-
- 2 தப்ப விசையமாமகள் வெல்புயத் திருப்ப இசையுஞ் செல்வமு[ம்\*] எண்டிசை விளங்க  
நிருபர் வ-
- 3 ந்திறைஞ்ச நிழ்நிலமடந்தையைத் திருமணம் புணர்ந்து [சி]ர்வளர் தருமம் அணிமுடி  
கவித்தென மணி-
- 4 முடி ருடி மல்லேனாலத்து பல்லுயிர்க் கெல்லா[ம்] எல்லையி விம்பம் இயல்விநி வெய்தி வெ-
- 5 ண்குடை நிழற்றி செங்கொ லொச்சி வாழி பல்லாழி ஆழி நடப்ப செம்பொன் விரலி-  
ஹாலன-
- 6 த்து புலனமுழுதுடையாளொடும் வீற்றிருந்தருளிய கெ[ர]ப்பாகெசரிவ[ந்]ரான  
திருவாவகதகரவ-
- 7 த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்வுவற்கு யாண்டு ௫-ஆ[வ\*]து இராஜராஜவனநாட்டுத்  
திருமுனைப்பாடி மெலா-
- 8 ர்காட்டு திருநாவலூராக இராஜாதித்தபுரத்து உடையார் திருத்தொண்டியூரமுடைய  
ஈஹா-
- 9 டே[வ\*] கொயிலில் சிவனா[ர]ணரொம் உபையம் இவ்வூர் வியாபாரி பெருவலமுடை-  
யான் பெண்-
- 10 ணைநெடுவாணர் திருச்சிற்றம்பலமுடையான் இத்தெவற்கு வைத்த திருநந்தாவிளக்கு  
க ஒன்று இத்-
- 11 திருநந்தாவிளக்கு க ஒன்றுக்கும் இவன் எங்கன்வசத்து வீட்ட பசு நயஉ இப்பசு முப்-  
பத்திரண்டுங் கை-
- 12 கக்கொண்டு அந்நாதித்தவரை உபையமாக நாய்களே இத்திருநந்தாவிளக்கு ஒன்றும்  
பெருவலமுடையா-
- 13 ன் பெண்ணைநெடுவாணர் திருச்சி[ற்ற]ம்பலமுடையானுக்காக எரிக்க[்க\*]கடலொமாக  
எம்மதித்தொம் இக்கொ-
- 14 யிலில் சிவனா[ர]ணரொம் இத்திருநந்தாவிளக்கு ஒன்றும் எரியக்கடவுதாக இவன்  
இட்ட தராக் குத்-
- 15 திவிளக்கு ந[ர\*]ராயம் உள்பட இடை னாத்மெழுபதி[ன்\*] பலம் இது வந்நாநெய்யூர  
ரகெஷு உ மெற்படியான [||\*]

(A.R. No. 374 of 1902).

IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமேஷுவரர் திருப்பொன் மார்வு புணர நாமேஷு கலைமகள் நலம்பெரிது  
சிறப்ப விசையமாமகள் வெல்புயத் திருப்ப இசையுஞ் செல்வி[யும்\*] எண்டிசை விள-  
ங்க நிருபர் வ[தி]றைஞ்ச
- 2 நிணிலமடந்தையைத் திருமணம் புணர்ந்து சிர்வளர் தருமமணிமுடி கவித்தென அணிமுடி  
ருடி மல்லேனாலத்துப் பல்லுயிற் கெல்லாம் எல்லையி வின்பம் இயல்வினு னெய்த  
வெண்குடை
- 3 நிழற்றச் செங்கொ லொச்சி ணாழி பல்லாழி ஆழி நடப்பச் செம்பொன் விரலிந்நாஸனத்-  
துப் புலனமுழுதுடையாளொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொராஜகெசரிவந்நாந  
திருவாவனச்சக்-
- 4 காவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ்வுவற்கு யாண்டு எழாவது இராஜராஜவனநாட்டு  
திருமுனைப்பாடி மெலார்நாட்டுத் திருநாவலூரான இராசாதித்தபுரத்து உடையார்  
திருத்தொண்டியூரமுடையாற்கு பெறுகதூர்நாட்டு



- 5 கூடலூர் பள்ளி ஆனப்பிறந்தான் மொகநான குலொத்துங்கசொழகச்சியராயன் இட்ட மகரதொரணம் ஒன்றினால் ஒன்பதெழு[க்கால் மா]றி பொன் தூற்று[க்\*]கழஞ்சும் பிறை ஒன்றினால் எட்டெழுக்கால் மாறி
- 6 பொன் முக்கழஞ்சும் கூத்தாடு[ர்]தெவற்கு சாத்தி அருள இட்ட அவிஷேகம் ஒன்றினால் ஒன்பதரை மாறி பொன் இருபதின் கழஞ்சும் அமுதுசெய்தருள இட்ட வெள்ளித்-தனிகை ஒன்றினால் இடை
- 7 ஆயிரத்து ஐந்து நூற்று நாற்கழஞ்சரையெ யிரண்டு மஞ்சாடியு[ம்\*] நாலுமாவும் அரசநா-ராயணன் வெள்ளிக் கச்சக்கொரம் ஒன்றினால் இடை இருநூற்று இருபத்துநா-
- 8 ந்கழஞ்சும் வெண்கலம் ஆனப்பிறந்தான்தனிகை ஒன்றினால் இடை இருநூற்றுப் பலமும் திருஅட்டணக்கால் தரா ஒன்றினால் இடை நூற்று எண்பத்து ஐம்பலமும்
- 9 கொம்பு ஓர(ா)ணையால் தரா இடை [முப்பத்]தலு பலமும் திருநாவலூரான இராசாதித்-த[பு]ரமும் இத்தொ[டு]ம் கூடந் காராணையான யிரசொழகல்லு[ரு]ம் இவ்விரண்டு-ரில் பாடினாவது[டை]-
- 10 யார் திருத்தொண்டியுரமுடையாற்கு வெண்டும் கிமந்தங்களுக்கு விட்டென் ஆனப்பிறந்-தான் மொகநான குலொத்துங்கசொழ கச்சிய[ர]ாயனென் வில்விடை பிடித்தான் இது அழிவான் கெங்கைஇடை கு[ம்]ரிஇ<sup>1</sup>

No. 1005. ✓

(A.R. No. 375 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கடல்குழந்த பார்மாதும் திருமாதும் கலைமாது மடல்குழந்த பார்மாதும் புகழ்மாதும் புணர்ந்]து வாழ னாற்கடல் குழி புவி யெழும் பாற்கடல் பொற்பு[ழ் ப]-ரப்பி ஆதியு க மிதவாமென அழகுமுடி புனைந்தருளி யலுவகையும் ஐயம்புதமும் அரு-ளில்வழி யறந் தழைப்ப[த்] தெ[ந்]வ[ரு]ஞ் செவருஞ் சிங்களரு முதலாய மன்னவர் வந்திறை சுமந்து வந்தி]-
- 2 ண்டி செவிப்பவழியுழி ஒருசெங்கொ லெழுபாரு மினிதனிப்பச் செம்பொன் வீரலிஓடி-லாத்து உலகுடை முக்கொம்மொனாடினொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொவிராசகெசரி-பம்மரான திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீ இராஜஇராஜதெவற்கு யாண்டு அ எட்-டாவது நாள் நாய் நூற்றொருபதிநால பிரசாதஞ்செய்தருளின திருமுகப்ப-
- 3 டி திரு[பு]வனச்சக்கரவர்த்திகள் கொடுரினமைகொண்டான் இராஜஇராஜவனநாட்டுத் திருமுனைப்பாடிநாட்டுத் திருநாவலூரான இராஜாதித்தபுரத்து உகரத்தாற்குத் தங்க-னூரிற் காரியுடைய வியாபாரிகளாய்ப் பல விடங்களிலும் பொயிருந்தாரை இராஜ-இராஜக் காடவராயன் அழைப்பித்து இவ்வூரிலே குடியெற்ற<sup>2</sup>

No. 1006. ✓

(A.R. No. 376 of 1902).

ON A SCULPTURED STONE BUILT INTO THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

- 1 ஸ்ரீகவிசாரொ<sup>3</sup> [||\*]

No. 1007.

(A.R. No. 377 of 1902).

ON A STONE AT THE ENTRANCE OF THE SAME TEMPLE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்-
- 2 ம[ா\*]ந்தி யாண்டு லெ - ஆவது முனைப்பாடி மெலூ-
- 3 ர்னாட்டு திருவைலூர் 2(ா)நா[ா\*]தெவர்க் திருத்தொண்-
- 4 னு[ர\*]கரத்து தெவ[ர்\*]க்கு இவ்நூர் நாவலூருடையான்<sup>4</sup> . . .

<sup>1</sup> A few letters are lost at the end.<sup>2</sup> Incomplete.<sup>3</sup> In early Pallava-Grantha characters.<sup>4</sup> Damaged after this.

No. 1008.

(A.R. No. 378 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மகிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கி ய[ர\*]ண்டு உயி-பதாவது மு-
- 2 னைப்ப[ர\*]டித் திருநாவலூர் திரு[த\*]தொண்டிசுவர[ர\*]த்து லேம[ர\*]லெவற்கு து-
- 3 மத்துளாருடையான் செரி கா[ர\*]யிலடிகள் வச்ச பகல் நெந்தாவினக்கு-
- 4 க்கு வைச்ச வாடு நாற்பத்தஞ்சு இயர்(3)ம் ரக[ப\*]பவன் பா -
- 5 த[ம்\*] என்சரி(ர)லின் மெனிட [||\*]

No. 1009.

(A.R. No. 379 of 1902).

ON A SECOND STONE IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மகிரைகொண்ட [கொ\*]ப்பரகெசரிப[ன்]மர்க்கி யாண்டு பதினாவது
- 2 முனைப்பாடி மெலூர்நாட்டுத் திருநாவலூர் திருத்தொண்டிசுவரகரத்-
- 3 து லே(ர)ம[ர\*]லெவர்க்கு சொழபெருமான அடிகள் திருமகனார் கொ-
- 4 தண்டராமர் கொந்தாவினக்கு நாலுக்கு [லை\*]வத்த வா(ட்)டு
- 5 நானாறு வழியும் இலுரெய் திருவடிகளுக்கு கும-
- 6 [த்]த வாடு னாறு[ம்\*] அறம் மற[வர்க்க][||\*]

No. 1010.

(A.R. No. 380 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] மகிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கி ய[ர\*]ண்டு [உ]யி<sup>1</sup>-ஆவது
- 2 மு[னைப்பாடி] மெலூர்நாட்டுத் திருநாவலூர்த் திருத்தொண்டிசுவரத்து லே[மா]-
- 3 [லெ]வர்க்கு முருகடி கிக்கியன் கொந்தாவினக்கு ஒன்றுக்கு
- 4 ஆடு [து]தும் அறம் வளர்க[||\*]

No. 1011.

(A.R. No. 381 of 1902).

ON THE BASE OF THE VERANDAH ROUND THE CHANDRANATHA SHRINE IN THE APPANDANATHA  
TEMPLE AT TIRUNARUNGONDAI, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமூலகருவதிகள் ஸ்ரீகுலொத்தங்கசொழலெவற்கு யாண்டு [கூ]-  
வது நானாறுவளநாட்டுத் திருமுனைப்பாடித் திருநாறுங்கொண்டை நாற்பத்தெண்ணை-  
யிரப்பெரும்பள்ளித் தெவர்க்குத் திருநாமத்துக்காணியாக ஆற்றாற்-
- 2 ப் பள்ளிச்சந்தமும் உன்னாரும் என்னிமங்கலமும் [ந]ன்செய் புன்செய் தறியிறை தட்-  
டார்ப்பாட்டமு[ம்\*] மற்றும் எப்பெர்ப்பட்ட ஆயமும் ஆளமஞ்சியும் ஆடிகாத்திகைப்-  
பச்சை எற்சொறு அ-
- 3 கப்பட இவ்வாண்டுமுதல் ஐயம் விட்டபடியெ வஜாடிதவன் செல்[வ]னவாக விட்-  
டென் அரைசநாராயணன் ஆளப்பிறந்தானை விசசெகரக் காடவராயனென் ஸ்ரீ [||\*]

No. 1012.

(A.R. No. 382 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ—திருமூலகருவதி கொகெர்இன்மைகொண்டான் கூடலிலாடப்பாடி வா-  
னவன்மாதெயிபுரத்தொடுங் கூடினபடியெ வெறு இறுக்கிற கிறுசாத்தநல்லூர் ஊரார்-  
க்கு நானாறுவளநாட்டுக் குன்றத்தூர்நாட்டுத் திருநாறுங்கொண்டைப்பள்ளிக்கு வெ-  
ண்டம் சிவநூங்கலுக்கும் அமணிடார[ர்\*]கலுக்கும் இறுப்பதாரத் தங்கனார் நிர்நிலத்தி-  
லெ ஒருபக்கமடைய நிலம் பதிற்றுவெலிக்கு முன்னாவதுமுதல் வெலி ஒன்று-

<sup>1</sup> The year can also be read கூடு.



2 க்கு நெல்லு இருபதின்மலமாக இறைகட்டின நெல்லு இருநூற்றுக் கலத்தினால் என்கலப்  
பிடிபாடை இருபத்தைஞ்சு யாண்டு முன்றாவதுமுதல் பள்ளிச்சந்த இறைமலியாக  
இட்ட வரியிலாரும் வரிக்குக்கூறு செய்வார்களும் எழுத்திட்ட உள்வரி பொதக  
காட்டச்சொன்னும் இன்னிலத்துக்கு அமுனபிடாரர்கள் சொன்னபடி செய்வது  
இவ[ர்\*]கள்வ[ச]ங் கடமை இறுக்க இவை குலொத்துங்கசொழக் காங்கையராயன்  
எழுத்து இவை மினவன் முலெ-

3 ஊவெளான் எழுத்து யாண்டு [ஈ\*] நாள் அயிசு [||\*]

No. 1013. /

(A.R. No. 383 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE STORE-ROOM IN THE SAME TEMPLE.

1 சிறுவனசகச்சகரவாதிகன் ஸ்ரீரா-  
ஜா-

2 யிராஜலெவற்கு யாண்டு யுக-றாவது  
முத-

3 ல் திருநறுங்கொண்டை மெலிப்பன்-  
ளி யகதி-

4 யாற்கு ஆதிபட்டாலன் புப்பசென-  
தெவன்

5 ஒரு சந்திவிளக்கு எரிப்பாகாக கொ-  
ல்லியூர்உடை-

6 யான் ஒப்பிலாதான் குடுத்த காசு சு-  
இது ஊரா-

7 தித்தவம் [||\*]

No. 1014. /

(A.R. No. 384 of 1902).

ON A STONE SET UP AT THE FOOT OF THE HILL BEARING THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சிறுவனசகச்சகரவாதிகன்  
2 [கொகெரின்]ன[மடு]காண்டான்  
3 திருநறுங்கொண்டை நாற்ப-  
4 த்தெண்ணாவிரப் பெருமபள்ளி-  
5 த் தானத்தாற்கு தங்கனார் நா-  
6 யனார் அப்ப[ர]ண்டார்க்கு முன்-  
7 [பி ல'ன்]டி எழுந்தருளியுந் திரு-  
8 [வை]காசித் திருநாளுடனெ  
9 ந[ம்]பெர[ர]வெ[ல்]யும் ஒரு திருநா-  
10 [ள்] எழுந்தருளெனமென்று  
11 இரு[ங்]கொளப்பாடிநாட்டு  
12 தலத்த[ள்ளன்] தெவர் சொல்லு-  
13 கையில் இதுக்கு உடலாக இ-  
14 ஸ்ரீல நாரகெல்லை[க்கு] உடப்பட்ட  
15 எ[ல்லை]க்கு (உ)ள் முன்பு இன்னாய-

16 னு[ரு]க்கு இறைமலியான நில[த்]-

17 [நில பரிசெறு]மற் கிடந்த நிலமு[ங்]

18 குடுத்த[துப் பரிசர்] செய்து கொ-

19 [ல்வி]எந்தல் உட்பட்ட [புறவுடல்]

20 [மு]ப்பு நா]லாவது கண்டு கொண்-

21 டி ஆறாவதுமுதல் கம்பெராவெ

22 இராசாக்கனாயன் திருநானெ-

23 ன்று தைம்மாதத்[து] அத்தத்-

24 திலெ தித்தமரக[த்] திருநான் எ-

25 முந்தருளவிப்பதாகச் சொன்-

26 னெம் இப்படிக்கு ஊராதித்த-

27 வரை செல்வதாக கல்லும் வெ-

28 [ட்]டிக்கொண்டு இம்முதல் கொண்-

29 டி திருநான் எழுந்தருளவித்துப்  
பெ[ர] <sup>1</sup>

No. 1015.

(A.R. No. 385 of 1902).

ON A ROCK TO THE SOUTH OF THE SAME SHRINE.

1 . . . . . ச்செல்லியுந் தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக்கொளக்  
கார்த்தனார்ச்சாலை கலமறுத்த[ரு]-  
2 . . . . . தடிகைபாடியு துளம்பாடியுங் குடமலைகாடுங் கொல்-  
லமுங் கவிங்கமும் ஆழ்கடல்குழந்த அருநெதி . . .  
3 . . . . . தன்னெழில் வன ருழியு னெல்லா யாண்டு [தொ]ழுத  
விளங்கும் யாண்டெ செழியரை தெசுகொள் கொவிரா-  
4 . . . . . தி[டு]னாவது முனைப்பாடிய பள்ளிச்சந்தம் திரு-  
நறுங்கொண்டை பெரியபாழியில் ஆழ்வார்க்கு  
5 . . . . . [ஆ]ழ்வார்க்கும் பாரத்தன் அருமொழியான மும்மடிசொ  
முன் ஸ்ரீரா[ஜ]ராஜலெவதுக்கு[ம்\*] உதரொத-

<sup>1</sup> The portion below this is built in.

- 6 . . . . . [ர்] வெண்ணாட்டில் ஸ்ரீமாதேயம செகனார்தகல்துவெட்டி-  
 7 . . . . . [ஹ]மாராயன் வைத்த திருநந்தாவினக்கு இரண்டு இவ்-  
 வினக் கிரண்டி-லுக்கு  
 8 . . . . . து இவ்வூர்ப் பெரியவெரி கிழப்புலம் இந்நிலத்துக்குக்  
 கிழ்பாற்கெல்லை  
 9 . . . . . குண்டி-லுக்கு மெற்குந் தென்பாற்கெல்லை எரிசிழ வரய்க்-  
 காலுக்கு வடக்கும்  
 10 . . . . . [தா]ம்பினிள்தும் பொந்த பெருவா[ய்\*]க்காலுக்குக்  
 கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை கிழ  
 11 . . . . . லுக்கும் [ஆ]ற்றாருக்குப் பொன வழிவரம்பிற்குத் தெற்கும் இவ்வீசை-<sup>1</sup>

## No. 1016.

(A.R. No. 385-A of 1902).

ON THE SAME ROCK.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருநறுங்கொண்டைக் கிழைப்பள்ளிக்-  
 2 கு [கெணி] ஸ்ரீயாந் பொலியூட்டு வைத்த பொன்  
 3 பதினைக் கழஞ்சு [||\*]

## No. 1017. /

(A.R. No. 385-B of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] சாலைகலமறுத்த கொலிராஜாஜகேசரிபதீர்க்கு யாண்டு மி-ஆவது . . .  
 2 ப்பிரநென் பிராகதிகாரிச்சியார் ஐயாறன் தெனிய]ம்மனார் இத்திருநறுங்கொந்-  
 3 னை . தலவ . . . நகன் ல-குதியில் . . . வானைமா யுடைகுளப்பட்டுக் கிடந்த நிலமுள்-  
 ளது தி-  
 4 [ரு]ச்செந்நெல்லடைக்கும் திருப்பலி ஊட்டிகனக்கும் திருவாராதனை செய்வா ரி[ரு]வர்க்-  
 கும் டெவ . . . மா-  
 5 . . . ருவர்க்கு மிடிவார் ல-குதியில் . . . . . இத்திருநறுங்கொண்டை  
 6 . . . யிடைகட்டு . . . . . யாட்ட நில-  
 7 . . . க்கு அதிகாரச்சியார் ஐயாறன் டெனியார் முன் செய்கின்ற நிலத்திற்கு முதலாக  
 இவ்வூர்க் கல்லடைக்-  
 8 கு . . . . . ய்யிரான் திருநாமத்தாற் குந்தவைப்பெரெரி . . . வதி  
 . . . சார்த்தி . . . திருநாமத்தார் தன்  
 9 . . . திருத்திக்கொள்ள வநாடித்தவல் நில நிலத்தருசெய்ய வறத்துத்தருக வென்ற இ-  
 10 . . . குட்டத்திற்கு மெற்குந் தென்பாற்கெல்லை உடும்பங்கல்லுக்கும் கொசக்கா-  
 . . . டிக  
 11 . . . தவரி . மயிடஞ்சனை முமலைக்கல்லுக்குக் கிழக்கு மிதந் தெற்கு லரியி லொருகொ .  
 12 . . . கெல்லை பெருமாள்கொட்டைக்கு தெற்கு இந்நாற் பெருமலைமீதும் நடுவுபட்ட<sup>2</sup>

## No. 1018.

(A.R. No. 386 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE OPPILAMANISVARA SHRINE AT  
 ARAGANDANALLUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொமாறபன்ம[ர்\*] திருமாவநச்சகரலத்திகள் ஸ்ரீவி-  
 2 குமபாண்டியதேவற்கு யாண்டு அ-ஆவது நாராஜாஜவ-  
 3 னாட்டு வானகொப்பாடி பெண்ணைவடகரை உடைக்-  
 4 காட்டுநாட்டு திருவறைய[ணி]கல்லூர் [ஒப்பொருவரில்]-  
 5 லாதநாயனற்கு நம் பெரால் கட்டின இராசாக்கனைய-  
 6 ந்[ஞ]சந்திக்கும் நித்த நிமந்தத்துக்கும் திருப்ப[ப]ணிக்கும் இவ்-  
 7 லு[ரி]ல் வரிசையில் பாதியாய் நமக்கு இறுத்துப்பொந்த ந-

<sup>1</sup> Built in at the beginning and incomplete.<sup>2</sup> The inscription is damaged and left unfinished.



- 8 ஞ்சை புஞ்சை தறியிறை தட்டார்ப்பாட்டம் மற்றும் ந[ம்\*] மொபாதி-  
 9 க்குக் கொள்ளும் எப்பெற்பட்டனவும் உடையார் ஒப்பொருவருமில்லா-  
 10 தநாயனார் குமு[தல]டங்கலும் இ[ன]மரி[னி]பாக விட்டொம் சந்திரா[தி]-  
 11 த்தவரை செல்வதாக கல் வெட்டி. குடுத்தொம் இது பன்மாறெழூர் ஈடுசெய்[||\*]

No. 1019.

(A.R. No. 387 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவனந்தச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்து-  
 2 ந்கசொழெவற்கு யாண்டு கயெ-வது இராஜராஜவள-  
 3 காட்டுப் பெண்ணை[வ]டகரை உடைக்காட்டுநாட்டு  
 4 திருவறையணிகல் லாருடை[ய]ர் ஒப்பொருவருமில்லா-  
 5 தநாயனார் கொயில் இத்திருக்கற்றளி சாத்தூவித்-  
 6 தாந் பாண்டிமண்டலத்து வடவெள்ளாற்றுக்கூற்றத்-  
 7 து ஆத்தம்பூரில் ஆத்தம்பூருடையான் திருக்காளத்தி-  
 8 உடையான் ஆடுவான பட்டணசுவாமி[||\*]

No. 1020.

(A.R. No. 388 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவனந்தச்சக்கரவத்திக[ள்] ஸ்ரீகுலொத்துக்கசொழெவற்கு  
 யாண்டு[க்] கயெ-வது இராஜராஜ-  
 2 வளநாட்டு வாணகொப்பாடி பெண்ணைவடகரை உடைக்காட்டுநாட்டு திருவறையணி-  
 கல்லாருடை-  
 3 யா சொப்பொருவரு[மி]ல்லாதனாயநாற்கு ஆறகனாருடையா னிரா[ச\*]ரா[ச\*]தெவன்  
 பொன்பர[ப்\*][பி]னான மகதை-  
 4 ப்பெருமாள் திருமெ[னி]க்கு நன்[ரு]க இவ சகம்படிமுதலிகளில் பெரியபெருமாள்  
 பாண்டி[ய]ராயனென் வை-  
 5 த்த திருநந்தாளினக்கு முற்று இவ்வினக்கு மு[ந்\*]கு நாந் தெவனா சொல்லையிற்  
 விட்டன என்பதல் எ-  
 6 ரிகரை உட்பட நாற்பாற்கெல்லையும் விட்டு கல் வெட்டிக்குடுத்தென் பெரியபெருமாள்  
 பாண்டி[ய]-  
 7 ராயனென் இது மாறுவாந் கெ[க]இ[டை] கும[ரி]யி[டை] செய்தார் செய்த  
 பாவங் கொள்வான் உது வதாயெழூர் ஈடுசெய்  
 8 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] ஆடுவான் [ச]ரல்லதரையன் இட்ட பித்தனைக்கொம்பு இரண்டினால்  
 இடை கயெ-வம் |—

No. 1021.

(A.R. No. 389 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவனந்தச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துக்கசொழெவற்கு யாண்டு  
 உயெ-வது கிளியூர் மலையமான் இரையான இரா[ச\*]ரா[ச\*] செதியராயன்  
 மகன் பெரியஉடையா-  
 2 ன் ராஜராஜக் கொவலராயகென் ராஜராஜவளநாட்டு வாணகொப்பாடிப் பெண்ணைவட-  
 கரை உ[ன]டக்காட்டுநாட்டுத் திருவறையணிகல்லாருடையார் ஒப்பொருவருமி-  
 3 ல்லாதநாயனாற்கு நாந் வைத்த திருநந்தாளினக்கு க இ[வ்\*]வினக்கு முன்றுக்கும் இன்-  
 னாயனார் தெவதானம் எரி எதிர்வாய் தூற்று அறுபத்துஅறு கவனெ இருதாணி  
 வரிசைப்பற்றி[வ] தென்காசி-  
 4 ல் தி[ரு]த்தி பதிகாலடி பிலக்கடிக்கொலால் இறைமலியாக விட்ட தடி நாலிகால் குழி  
 கத்தொ இக்குழி ஆயிரத் தஞ்ஞாறும் யிறைஇனியாக விட்டுக் கல் வெட்டிக்குடுத்தென்  
 5 கிளியூர் மலையமான் இரையான் பெரியஉடையானான் ராஜராஜ கொவலராயகென் உ இது  
 மாறுவான் கெக்கையிடை குமரிவிடை செய்தார் பாவங் கொள்வான் இது வதா-  
 6 ணெழூர் ஈடுசெய்[||\*]

No. 1022.

(A.R. No. 390 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலோத்தங்கசொழலெவற்கு யாண்டு யக-வது ஸ்ரீபூர் மலையமான் அத்திமல்லநான் எதிரிசொழலாணகுலராயனென் னாஜராஜவளநாட்-
- 2 டெ வானகொப்பாடி பெண்ணைவடகரை உடைக்க[ாட்\*]டுத் திருஅறைஅணிகல்லூர்<sup>1</sup> உடையார் ஒப்பொருவருமில்லாதகாயனார்க்கு நான் வைத்த திருநந்தாவினக்கு முன்று<sup>2</sup> இ[வ்\*]வினக்கு முன்றுக்<sup>2</sup> -
- 3 கும் நான் எழுந்தருளியித்தருளிய பள்ளிஅறைநாச்சியார்க்கு நான் விட்ட கன்னா- எந்தலான் நாச்சியார்[ந்]தல் தாற்றுக்கலவரிசைப் பற்றில் இன்னாயினார் . . . . பதினாடி விலக்கடிக்கொ-
- 4 [லா]ல் இறைநிப்படி குழி [ந.ந்] இக்குழி முவாயிரமும்<sup>2</sup> விட்டுக் கல்<sup>2</sup> வெட்டிக்குடுத்- தென் கி[ளியூர் மலையமா[ன்] அத்திமல்லநான் எதிரிசொழலாணகுலராயனென் இது மாறுவான் கென்கைஇடை குமரிஇடை செய்தார் [பாவங்] கொளவான் இது பன்மாயெய்யு ஈகென்கை[||\*]

No. 1023.

(A.R. No. 391 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] கொமாறபன்மர் திருமலையுருவதிகள் ஸ்ரீவிசுமபாண்டியதெவற்கு யாண்டு ௮-ஆவது ஈராஜராஜவளநா-
- 2 டெ வானகொப்பாடி பெண் [ணை]வடகரை உடைக்கா[ட்]டுகாட்டு திருஅறையணி- நல்லூர் உடையார் ஒப்பொ-
- 3 ருவருமில்லாதகாயனார்க்கு [ந]ம்பெரால் கட்டின இராசாக்கனையன்(யன்) திருநாஜக்கும் அமுதுபடிக்கும் பூச்சுப்ப-
- 4 டி சாத்துப்படிக்கும் இ[ன்]னாட்டில் விட்ட தெவனாரான விசுமபாண்டியநல்லூர் நாற்- பாற்கெல்லைக் குளப்-
- 5 ட்ட எந்தல் பாந்தல் நஞ்சை புஞ்சை தறிஇறை தட்டிதை தட்டார்ப்பாட்டம் மனை- இறை செக்கிதை உள்பட்ட-
- 6 காசாயவற்க மனைத்தா[ய\*]மும் மெனெக்கின [மர]முங் கினைக்கின கிண[றும்] கார் பசான எற்ற[ச்]சுரு[க்\*]க மு[ட்\*]பட ஆடிமாதமு-
- 7 தலடங்[க்\*] விதைஇனி திருநாமத்துக்காணியாகச் [ச\*]ந்திராதித்தவரை செல்வதாக கல் வெட்டிக் குடுத்தொம் பன்மாறெ-
- 8 ஸ்ரீ ஈகென்கை [||\*]

No. 1024.

(A.R. No. 392 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE ADIYAPPAN SHRINE AT KIL-KASAKUDI (FRENCH TERRITORY).

- 1 . . . . . ஈராஜராஜதெவற்கு யாண்டு பத்தாவது டெஷநாடற்ற அபரபசுத்த அஷ்டமியும் செவ்வாய்க்கிழமையும் பெற்ற அவிட்டத்து நான் உ[ய்\*]யக்- கொண்டார்வளநாட்டுக் குறும்பூர்நாட்டு ஸ்ரீஷ்டெஸம் காயாக்குடியான உடியசஜ- ஷுதுவெட்டிமங்.
- 2 . . . . . ஈநாராயணப்பட்டனென் இவ்வூற்பிடாகை செரகுட்டனார் உடையார் திருவாதிரூரூ-டைய நாயகாற்கு நான் திருநந்தாவினக்குப்புறமாக குடு- த்த கொல்லையாவது குண்டீர் ஆன்கொண்டனிலிப்பட்டன்பக்கல் முன்னு-
- 3 . . . . . கட்டளையில் திருநந்தாவினக்குப்புறமாகக் குடுத்ததற்கு கிழ்பாற்கெல்லை தூர்ப்பி[ய்]ல் முத்தநாராயணப்பட்டன் உள்ளிட்டார் கொல்லைக்கு மெற்- கும் தென்பாற்கெல்லை கடலாடுபெருவழிக்கு வடக்கு மென்பாற்கெல்லை தூற்பில் [இ]-

1 The letter அ of அணி is written below the line.

2 This word is written over an erasure.



- 4 . . . . . லைக்குக் கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை புன்செய்வாய்க்காலுக்கு தெற்கும் ஆக இசைத்த பெருநாகன்கெல்லைபுள் நடுபட்ட உழவனடைப்படி நிலம் சி) சின்னம் இன்னிலம் நாலுமாச் சின்னமும் உடையார் திருவாழிமுடையாற்குத் திருநத்தவனம் -
- 5 . . . . . ணிக்குத்தென் இச்சங்கரநாராயணப்பட்டனென் இப்படிக்கு இவை சங்கரநாராயணப்பட்டன் எழுத்து இப்படி அறிவென் இழக்கத்திறத்து ஜாதவெடிப்பட்டனென் இப்படி யறிவென் உறப்புட்டுர் கிரப்பியணனென் இப்படி அறிவெ-
- 6 . . . . . தொன்[ரி]ப்பட்டனென் இப்படி அறிவென் குண்டர் இளைய திருநன்னாறு உடையான்பட்டனென் உ

No. 1025.

(A.R. No. 393 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஹா || ஸ்ரீ || உ திரிபு[வ\*]னச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ இராஜராஜதேவற்கு யாண்ட[ய]-வது எதிராமாண்டு உடையார் திருவாதிகரமுடையார் தெவதா[னங்கனும்] இறை-யிலிகனும் கல் வெட்டினபடி ||-பெரியதேவர் இராஜாயிரா[ஜதே]வற்கு மக-வது அளந்த மூரலையுட்படி உதையச[ர்\*]திரவாய்க்காலுக்கு தெற்கு மெலைத்தெருவில் கிழ-செறிகல் திருநத்தவனம் நிலம் நாலுமா முக்காணி அரைக்காணியும் இ[த]ங்கிழ் . . . . .
- 2 மன்றுக்கு தெற்கு நடுவில் தெருவுக்கு கிழக்கு இராயூர் ஜாதவெடிப்பட்டன் குண்டர் நாராயணப்பட்டன் வங்கிபுறத்து எடுத்தபாதப்பட்டன் வங்கிபுறத்து செம்பியன் ஸ்ரீமாராயர் உள்இட்டார்பக்கல் கொண்ட [து]ற்றிருபத்திருவன் நத்தவ[ன]ம் குழி முன்னாற்-றிருபத்து ஒன்றரை[உ]யும் <sup>1</sup> கிழைத்தெருவுக்கு கிழக்கு கடலாடுபெருவழிக்கு தெற்கு திருமுனை திருநத்தவனம் உட்பட வ[ங்]கிபுற . . . . .
- 3 திருஞானசம்பந்தவினாகம் குழி நாலாற்று இருபத்துநாலும் ||உ இங்கே வங்கிபுறத்து தெவத[ர்\*]தபுட்டன்பக்கல் கொண்ட திருக்குறிப்புத்தொண்டவினாகம் குழி தூற்-மெழுபத் தொன்பதெ கா[லும்]||உ இதன் கிழக்கு திருத்தெளிச்செரி எல்லையுற வங்கிப்-புறத்து திருஞானசம்பந்தர் குண்டர் இளையருமாணிக்கப்பட்டன் கவிகடித்தான்பட்டன் தூர்ப்பில் சித்தவிநொத ஸ்ர[ீ]மாரா . . . . .
- 4 காலுக்கு வடக்கு மெலைப்பெருவழிக்கு மெற்கு நெடுஞளத்துக்கு தெற்கு வங்கிபுறத்து ஈழரபட்ட[ன்] உள்ளிட்டார்பக்கல் கொண்ட திருஞானசம்பந்தர் திருநத்தவனம் குழி ஆஇரத்தொருநாற்று நாற்பத்து முன்றரை இதில் நியொகப்படி புன்செய ஒட்டு-க்கு இறுக்கும் கல்லுவாய் குழி தூற்றைம்பது ||உ கிழைப்பெருவழிக்கு கிழக்கு உதய-சந்திரவாய்[க்]கால் . . . . .
- 5 தாடிப்பட்டன்பக்கல் விலைகொண்ட . . . . . ச்சொம்ப[ா]தா[ன்]திருநத்தவனம் குழி ஐஞ்ஞாற்றெழுபதும் ||உ ஒட்டில் கழித்த இறையிலி நிலம் முக்காலெ ஒருமா[வு\*]க்கு பற்று முன்றாங்கட்டளை ஆலாலசுந்தரவினாகம் குழி ஐஞ்ஞாற்று நாற்பத்தெழும் எழாங் கட்டளை நாலாங் கண்டம் விக்கவினையகவினாகம் குழி ஐஞ்ஞாற்று முப்பத்தி-ரண்டெ இரண்டுமா[வு\*]ம் எட்ட[ா]ங் கட <sup>2</sup> . . . . .

No. 1026.

(A.R. No. 394 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE DARBHARANYESVARA SHRINE AT TIRUNALLAR (FRENCH TERRITORY).

- 1 ஸ்ரீ || ||\*|| கடல்குழிந்த பார்மாதரும் கலைமாதரும் அடல்நுழிந்த பொாமாதருஞ் சிர்மாதரும் அமர்ந்து வாழ நாத்கடல்குழி புளியெழும் பாத்கடல்பொற் புகழ் பரப்ப ஆதியுகமாமென்னச் சொதிமுடி புனைந்தரு[ளி] அ[து]சமையமு[ம்] ஐம்பூதமும் நெறி-யில் நின்று பாவிப்ப செலரும் தென்னவரும் சிங்கனருங் கொங்கனரும் பெராசு பெறவெண்டிப் பிரியாது செவிப்ப தம்மாசு தாம்பெற்று தம்முடனெ முடி குடி அம்-மருங்குற தெவியர்கள் அ . . . . . க்கலம் பெற்றருளி வாழிவாழி ம[ணம்]பு[ணம்]பு[ணம்]

<sup>1</sup> The punctuation || உ should follow யும் instead of preceding it.

<sup>2</sup> The inscription is built in at the right end.

பூழி பலவொங்கச் செம்பொன் லிரலிஜீ லாவனத்து உலருடைமுக்கொக்கிழானடி-  
[௭]ர[௮]ம்] விற்திருந்தருளிய கொவிராசகெசரிபற்றமரான [கிரிபுவ]னச்சக்கர-  
வ[த்\*]திகள் ஸ்ரீ இராஜ[ர\*][தி]ரா[ஜ\*]தெவற்கு யான்:-

- 2 ௮ பதினொன்றாவது லிஜீ லராயற்று பூர்வப[த்\*]ஷத்து பஞ்சமியும் புதங்கிழமையும் பெற்ற  
சொதி நாள் உய்யக்கொண்ட[ட்]டார்வளநாட்டு முழையூர்நாட்டு உடையார் திருநள்ளா-  
றுடையார் கொயில் முப்பதுவட்டத்து காணிஉடைய சிவப்பிராமண[ன்\*] கௌதம-  
கொத்திரத்து உண்மைசொன்னானும் ஆளவந்தியான [ந]ரப்பத்தெண்ணுயிரபட்ட-  
னும் தெவர்கள்சுந்தரான சான்றருளிசெய்தப்பட்டனும் உமையாழ்வானான திருநள்-  
ளாற்றுப்பட்டனும் மண்டையாழ்வானான ஓதிகல்லவெதியப்பட்டனும் காசிப-  
கொத்திரத்து தெவர்கள்சுந்தரான குலொத்துங்கசொழப்பட்டனும் ஆழ்வானான  
விக்கிரமசொழப்பட்டனும் நா[டு]டைப்பெருமா-
- 3 ௭ தில்லைநாயகப்பட்டனும் கூத்தாவொனான தியாகசமுத்திரப்பட்டனும் நாடுடையபெருமா-  
னான கல்லியானசுந்தரப்பட்டனும் க[ன்]உ[ர]ா[டு\*]டைப்பெருமா[ர\*](ன்)னான நாற்பத்-  
தெண்ணுயிரபண்டிதனும் நாடுடைப்பெருமா[ர\*]னான நாடுடைநாயகபண்டிதனும்  
காசிவகொத்திரத்து திருச்சிற்றம்பல[ர்]முடையானான எழ்கடலும் குணனும் ஆவா-  
னான நாடுடைநாயகப்பட்டனும் உமையாழ்வானான பொற்கொயில்ப்பட்டனும் பிச்சாண்-  
டானான சொழுகொளப்பட்டனும் திருக்கற்றளிப்பிள்ளையான திருந[ள்]னாற்றுப்பண்-  
டிதனும் கெவுதமகொத்திரத்து முவாயிரத்தொருவனான க[ரி]கால-
- 4 ௮ன பாஞ்சபொற்பிடப்பட்டனும் இவ்வனைவொம் நித்தவினொதவளநாட்டு ஆஜர்க்குற்-  
றத்து விழியூருடையா[ன்\*] செந்நாடுடையான் உடையநம்பியாரான தொண்டை-  
மானார்பக்கல் உபையங்கொண்டு கல் வெட்டிக்குடுத்த பரிசா[வ]து இன்னயனார் கொ-  
யிலெய் இன்னனார்<sup>1</sup>

No. 1027.

(A.R. No. 395 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் மதுரைகொண்டு பாண்டியன் முடித்தலையும்  
கொண்டருளிய சிருலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு [ய]ரண்டு யௌவனும் கும்பநாயற்று  
பூர்வபத்திசத்து திதியையும் திங்கட்கிழமையும் பெற்ற உத்திரட்டாதி நாள் உய்யக்-  
கொண்டார்வளநாட்டு முழையூர்நாட்டு உடையார் திருநள்ளாறுடையார் கொயில்  
முலகிருத்திய[த்\*] ஆதிசண்டேசுவர[த்]வகன்மிகனுக்கு இகொயில் நிமந்தக்காறநில  
சொலை இடர்நிறதான் ஆன முழையூர்நாட்டு கொநென் . . . . . ண்டபடி  
இக்காயனர்க்கு ரன் . . . . .
- 2 சி விட்ட சொழமனி . . . . . நெயால் அளக்க . . . . . ஆடு  
பத்தும் இவையிற் . . . . . மெற்பட்ட வற்றத்தனை[களும்] நாமும் . . . . .  
. . . . . அளக்கக்கடவொமானவைக்கு<sup>2</sup>

No. 1028.

(A.R. No. 396 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE IKSHUPURISVARA SHRINE AT KOVILVENNI,  
MANNARGUDI TALUK, TANJORE DISTRICT.

- 1 [ஸ்]ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கர-
- 2 வத்திகள் ஸ்ரீ இராஜராஜதெவர்க்கு
- 3 யாண்டு சு-ஆ[வ]து எதிராமான்-
- 4 ௮ துலாநாயற்று பூர்வ[வ\*]சுத்-
- 5 து லக்ஷமியும் வியாழக்கிழமை-
- 6 யும் பெற்ற உத்திர[ர\*]டத்து [நா][ள்\*] சுத்தமனி-
- 7 வளநாட்டு வெண்ணிக்கூற்றத்-
- 8 து உடையார் திருவெண்ணியுடை-
- 9 யா[ர்\*]க்கு நித்தவினொதவள[ந]ரட்டு விர-
- 10 சொழவளநாட்டுப் புத்தூரான திரி-
- 11 பு[வ\*]னமாதெவிச்சருப்பெதிமங்க-
- 12 லத்து லவெனெயார் பெரிய தெ-
- 13 வர் திரிபுவனவிரதெ[வ]ர்க்கு<sup>3</sup>

<sup>1</sup> The inscription is unfinished.

<sup>2</sup> The rest of the inscription is damaged.

<sup>3</sup> வ of தெவர்க்கு is corrected from some other letter.



- 14 பத்தொப்பதாவது இந்நா-  
 15 ன் ஊர்கிழ் இறையிலியும்  
 16 திருநாமத்துகாணியுமாக வி-  
 17 ட்ட நிலம் ஆவது வெண்ணி-  
 18 ககரத்து உள்சுடையாய் அ-  
 19 ம்மலப்புறமென்று பெர்கு-  
 20 வப்பட்ட கரிகாலசொழப்பெ-  
 21 ராற்றுக்கு வடக்கு வ[ர\*]னாவன்மா-  
 22 தெவிவதிக்கு மெற்கு திருச்சி-  
 23 த்றம்பலவாய்க்காலு[க்கு\*] தெற்-  
 24 க்கு பாடொடி நிலம்  
 25 காணிஅரைக்காணியு[ம்\*]  
 26 வதிக்குமெற்கு இ[வ்\*]வா[ய்\*]க்காலுக்கு வடக்கு  
 27 சரைக்குடையாள்வா[ய்\*]க்காலு[க்கு\*] தெற்கு  
 28 வதியொடு மனை(ய்)நிலம் ஒருமாவரையும் இவாய்-  
 29 . . . லுக்கு வடக்கு . . . புலாய்க்காலுக்கு  
 30 . . . னாவன்மாதெவி[வதி]க்கு[ம்\*] மெற்கு நிலம் இரண்டுமா  
 31 . . . னியும் ஆக ஊர்ப்படி . . . பூண்ட எழாந்தர நிலம் [ஒ]ருமாவும்  
 32 எட்டாந்தரம் நிலம்[ம்\*] முன்றுமாவுமாக ஊர்ப்படி நிலம்  
 33 நாலுமாவினால் விரிவு நிலம் ஒன்றை அரைமாவும் பூ[வ]ண்ணுருடையார் பி[ள்\*]-  
 34 னை சொழுகங்கர் முன்னாளில் சண்டெசரப் பெருவிலை கொண்டு இறுக்க நிச்சயித்(த)-  
 35 து கடைசிம பெற்று ஆட்டைக்கு நாற்பதின் கல கெல்லு இறுக்குமடத்து  
 36 இன்னாட்டுக்கு ஒருபூவுக்கு இட்ட நினைப்பு பெற்று நிக்கி நின்ற கெல்லுக்கு வெள்-  
 37 னாவாசி எற்றி முதலான நெ[ல்\*]வில் முன்றத்தொன்று நாட்டுக்கு இட்ட தலையகப்படி.  
 காத்த நா-  
 38 னிலெ ஒடுக்கவும் ஒருசூறு கெல்லு நிமந்தக்காறர்க்கு தரவிடு கெல்லா. இறுக்கவும்  
 ஒரு சூறு-  
 39 ம் திருப்படிமாற்றுக்கு எடுத்[த\*]தளக்கவும் இத்திரிபுவனமாதெவிச்சுப்பெதமக்கல-  
 தது இ-  
 40 லுக்கு[ம்\*] அந்தராயம் கொயிற்றமப்பெறு உறைநாழியு[ம்\*] ஸபாவிநியொகங்கள் வெட்-  
 41 டியர் பறைச்சிகள் ஊ[ர்\*]விநியொகங்க(ள்) ஊ[ள்\*]ளிட்டன எப்பெ(ர்)ற்பட்டனவும்  
 இக்கடை-  
 42 [நிட்]டின்படி னினைப்பு [புக்]-  
 43 க முத[லா]ன கெல்லெ சி-  
 44 லவாக இற்றைவரையும் இ-  
 45 ப்படிக்கு இறுத்துவந்த-  
 46 மையில் இந்நி[வ்\*]ம் இவர் அப[ா]-  
 47 வத்து இவர் மக்கள்பக்க-  
 48 ல் ரெய்தொங்கவெளார் உ-  
 49 ன்ளிட்டார்பக்கலும் <sup>1</sup>உலகுவாழ்வந்தார் உள்ளிட்டா[ர்\*]பக்கலும்[ம்] சிங்-  
 50 கப்பெருமாள் உள்ளிட்டார்ப-  
 51 க்க(ல்)லும் பழையாறு .  
 52 பழையார் சிவதவனப்பெரு-  
 53 மாந் தில்லைக்கரசாண் . . .  
 54 வெண்ணிககரத்து வியா[பாரி]  
 55 இள[ெ\*]வண்பை உடையான் வெ-  
 56 ண்ணியாண்டான் நிறணிந்தாரா-  
 57 க இராசராச அனகைக்கொந் அ[ந்\*]கி-  
 58 யநாமக[ர]ணத்து விலைகொண்ட  
 59 இந்நிலம் நாலுமாவினால் விரி-  
 60 வுநிலம் ஒன்றை அரை[ர]மாவும்  
 61 மெற்ப்படியார்பக்கல் மெற்ப்ப-  
 62 டியார்பெரில் விலைகொண்-  
 63 ட இள[ெ\*]வண்பையுடையாந்  
 64 வெண்ணியாண்டாந்(னா)  
 65 நிறணிந்தா(ந்)நான இராசராச-  
 66 அனகைக்கொந் வெண்ணிககரத்து தலை-

<sup>1</sup> From உலகு to சிங் the letters are written as an interlineation between lines 49 and 50

- 67 யுருட்டி நாமத்துக்கால் கிலங் காணியினால் விரிவுநில மாகாணி-  
 68 க்கு நெல்லுக்கு நெல்லாக இறுக்கக் கடையிடு கொண்ட  
 69 நெல்லு இருகல(ம்)மும் இந்தாய . . . திருமடைவிளாகத்து  
 70 மெலைச்சிறகில் கொட்டையூருடை[ய]ரன் மனைக்குத் (தெர்)-  
 71 தெறகுப்பட்ட மனை ஒன்றினால் தெருவு . . . கலம் ஒ[ள்\*]றினால் வா[ல்\*]நிள(ம)  
 முள்-  
 72 பட்ட ருழி முப்பதுக்கும் ஆட்டைகரு இறுக்கக் கடையிட்டுப்படி நெல்லு-  
 73 த் ஞாணிப்பதக்கும் [த]ரந்தார் கடையிடு உண்டாய் இப்படி இவ்விரா-  
 74 ஜராஜ அளகைக்கொன்றும் விலைகொண்டு இற்றைவரையும்  
 75 [ரி]றுத்துவந்தது ||உ இப்படிக்கு இவை பகைகடையான் எழுத்து ||உ  
 76 இந்த இளவெண்(ப்)பையுடையான் விறணிந்தா[ள்\*] இராஜராஜ அளகைக்கொரு-  
 77 ம் விலைகொண்டு அநிபவித்து வ[த்][ந்\*]தஇது தவிந்தது இராசெந்திரசொழதெவர்க்கு  
 எட்டாவது  
 78 எதிராமாண்டு மிநநாயற்று பூஷ-பகூத்து திங்க[ட்\*]கிழமையு[ம்\*] சொகியுமாந  
 நா[ள்\*] திருநாமத்துக்காணி-  
 79 யும் இறையிலியும் ஆத விலைகொண்டு புருந்தது ||  
 80 அரு[ள்]ளால் கொயில்கணக்கு கொட்டையூர்உடையான் . . . . . டன் லெஜை-  
 தனமை-  
 81 க்கு தெவாண்டான் எழுத்து தில்லைநாயகப[ட்\*]டன் எழுத்து ஐஞ்ஞாற்றுலப[ட்\*]ட-  
 னு[ம்\*] வெண்ணிஅ[ணிப]ட்டனும் லெஜை-  
 82 தனமை[க்கு\*] கொட்டையூர்உடையான் எழுத்து வெண்ணி அழகப்பட்டன் லெஜை-  
 தன[மைக்]கு தில்லைநாயகப-  
 83 ட்டன் எழுத்து மாரயன் திருவெண்காவுடையான் லெஜைதனமைக்கு படு . . . . .  
 டையான் எழுத்து  
 84 இராவணர் பரமதேவமுதலியார் வைஜ்ணாதனமை .... வெண்பைடையான் எழுத்து ||—

## No. 1029.

(A.R. No. 396-A of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புயல்வாய்த்]து இத்திருக்கற்றளி செய்தார் பூவணார்(ர்)உ-  
 2 டையான் அரைய[ள்] திருவையாறுடையார் சொழகங்கர் ||உ

## No. 1030.

(A.R. No. 397 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவாய்க்கெழுவீ எழுதி திரிபுவநச்சக்கரவத்திகள் ம-  
 2 துரையும் பாண்டியந் முடித்தலையுங் கொண்டருளிய சிரு-  
 3 லொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு பத்தொன்பத[ா\*]வதுக் க[ந்\*]நிரா-  
 4 யற்றுப் பூர்[வ\*]பகூத்து நவமியும் திங்கள்கிழமையும் பெற்ற அ[த்த\*]த[தி]-  
 5 நாள் சுத்த[ம\*]விவனநாட்டு வெண்ணி . . . . .  
 6 ம் குறைவறக் கூடி நிறைவற நிறைந்து . . . . .  
 7 . . . . . உடையார்க்கு திருமந்திரப்பொருத்தத்துக்கு . . . . .  
 8 யிலியாகக் குடுத்த நிலமாவது நம்முரில் மெலைத்தெருவான குலமா-  
 9 ணிக்கப்பெருந்தெருவில் மெ[ல்\*]சிறகுக்கு மெற்கு புத்தாராக திரிபு <sup>1</sup>-

## No. 1031.

(A.R. No. 398 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புயல்வாய்-  
 2 த்து திருவாய்[ய்\*]க்கெழ[வி] எ-  
 3 முதி திரிபுவநச்சக்கரவத்திகள்  
 4 ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெ-

<sup>1</sup> The inscription is left unfinished.



- 5 வற்கு யாண்டு ஒன்பத]-  
 6 [ரவது சுத்த]மவிவனாட-  
 7 டி இ . . . . . த வெண்ணி-  
 8 நகரத்தொம் இ[வ்\*]லுர் திருவெ-  
 9 [ண்]ணிடைய லீலாதேவர் செ-  
 10 காயி திருவொலக்கமண்டப-  
 11 த்திலெ கூட்டம் குறையுஅற-  
 12 க் கூடி இருந்து இத்தெவ-  
 13 ர் கொயில் ஆகிசண்டெசுர-  
 14 தெவற்கு லாகங்கள் பிமாண-  
 15 மபண்ணிக்குடுத்த நிலமா[வ]-  
 16 து இத்தெவர் ஸ்ரீ[பண்டா]ரத்-  
 17 து மு[வ்\*]புள்ள நகரத்தொம் பொன்-  
 18 கொண்டு பொலிசைக்குச் சிலவாக விட்ட  
 19 நில[மாவது] இவ்லுர்த் திருவெழுந்தூர் வி-  
 20 ரவ . . . . . கு கிழக்கு கணவகிவா[ய்\*]க்காலுக்கு தெற்கு  
 21 . . . . . த்து நாடவல்வதிக்கு மெற்கு மாளிகை-  
 22 கண்டத்துக்கு வடக்கும் முப்புறத்து எச்சமுர்த்திபட்ட[வ்\*]  
 23 நிலத்துக்கு கிழக்கு இப்பெருநானசெல்லையுள் நடுவுப-  
 24 ட்ட சூ வசு[ர] சூ ஐசு விரிவு இந்நிலம் எழுமாக்காணி  
 25 கிழஆறுமாவும் இக்கொரி(ல்)வில் கூத்தாடுநாயகாற்(கு)-  
 26 குத் திரு[வ்\*]வழுச்சிப்படிக்கு சந்திராதித்தவற்(ர்) செலவதாக இறையிலி-  
 27 (ய்) செப்துருத்தொம் இந்நிலத்துக்கு ஆந்தராயம் நெட்டாள் முட்-  
 28 டையாள் வெளிக்காகம் மற்றும் எப்பெர்ப்பட்டவரும் [இ]றுக்கக்கடவதல்லா-  
 29 ததாகவும் தாதக்குளத்தில் நிர் ஊர்ஒகரி பசச்ச[வ்\*]வும் இரை[க்]வும் பெறுவதாகவு-  
 30 ம் திர்பாயும்மடத்து [மு]றையால் பாயக்கட[வத்]ராகவும் இப்படி.  
 31 ஸம்[ம]கித்து முன்பு பொந் கொண்டு பொலிசைபூட்டுக்கு  
 32 இந்நிலம் பிரமாணம் பண்ணிக்குடுத்தொம் இவ்வெண்ணிநகரத்தொம்  
 33 இ[வ்\*]கரம் ப[வ்\*]க இப்பிரமாணம் எழுதின[வ்\*] இலுர் லீலா[வ்\*] அ-  
 34 . . . . . இவை எந் எழுத்து  
 35 இப்படி[க்] இவை குறிச்சிடையாந் வெனார் திருமழபாடிஉடையாந் எழுத்து[||\*]

No. 1032.

(A.R. No. 399 of 1902).

ON THE SOUTH WALL OF THE KARAVANDISVARA SHRINE AT UDAIYARKOIL,  
TANJORE TALUK, SAME DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ || புகழ்குழந்த புணரி அகழ்குழந்த புயியில் பொன்னெமியனவும் தன்னெமி  
 நடப்ப விளங்கு ஐயமகளை இளங்கொப்பரு[வது] சக்கர[க்\*]கொட்டது விக்ரம-  
 [த்தொழிலால புதுமணம் புணர்ந்து ம]துவறையிட்டம் வைவிராகாது வாரி அயிரா-  
 மு[வை]க் கொ[வ்\*]தனவரைச[ர்] தந்தன[மி]ரிய வா-  
 2 னுறை சுழிது தொன்வளி காட்டி பொர்ப்பரி நடாதி கீ[ர்\*]தியை நிறுதி வடகிசை வாகை  
 குடித் தென்கிசை[த்] தெமருக்கமலப் [பு]மகள் பொதுமையும் பொன்னி யாடை[யும்]  
 ந[க்\*]லிப்பாவையின தரிமையும் [த]வி[ர்\*]து புதிதத் திரு[மணி]மகுடம் உரிமை-  
 யில் குடி தன்னடி இரண்ட[ம்] . . . . . யாக [வ்\*]தானில-  
 3 வெள்தர் கு- முன்னை மனுவாறு பெருக்க கலியாறு வருப்பச் செக்கொல் திசை-  
 தொறுஞ் செல்ல வெண்குடை இருநிலம்நாகம் [எ]ங்கணு ஈந்து [திருநிலம் வெ]ண-  
 ணிலா திகழ ஒருதரிமெருவில் புவி [வி]ளையாட [யாழ்குட]ம் நீலாநகரது பூபாலர்  
 திறைவிதெரு கலஞ்சொரி களிது முறை நிற்ப விலங்கிய தென்னவன் கரு[வ்\*]லை  
 பருக[வ்\*]லதிட த-  
 4 ன் பொன்னகர்ப் புறத்திடைக் கிடப்ப இன்னாள் பிற்குலப்பிறைபொல் கில்ப்பிறையெந்-  
 துஞ் சொல்வெதிர்கொடித் தல்லது தக்[வை]வில்வெதிர் கொடா விக்க[ல]ன் சிங்கன  
 [ன\*]ங்கிவி துடங்கி மணலூர் நடுவெரு துங்கபதிரையளவு . வெண்கணும் பட்ட  
 வெண்கனி[றும்] விட்ட தன் மாநமும் கூறிக [விரமுங்] கிடப்ப எ[ந்]நி மலை  
 5 முதகு கெளிப்ப இமிக நகிகனாஞ் சுழன் றுடைகொட விழுந் கடல்கள் தலைநிரித் தலமரக்  
 குடகிசை தநீா [வ்\*]கது தாது னாதையும் பதாளிட்டப் பலபலமுதுகு[ம்\*] பயகெ-

திர் மாறிய ஜயப்பெருகி]நிலும் பழியுகது குடுதெ புகழிதள்ளெல்லியு]ம வானாவொ-  
ண்கண் மடனைய ரிட்டமும் மிளாது குடுதெ [வெங்கரி நிரை]யும் கண்கம்-

- 6 ண்டலமும் சிங்கனவெ[ந்து]ம் பாணி யிரண்டும் ஒருவிசைக் கைக்கொண் டண்டிய புக-  
மொடு பாண்டிமண்டலங் கொள்ள திருவுளதருளி வெள்ளவரு பரிதலங்க[லு]ம பொ-  
ருகரி தரங்கமும் தணிரவாரியு முடைதாய் வனது வடகடல் தென்கடல் பராய்வது  
பொலத் தந் பெருஞ்செனையை யெயிப் பஞ்சவ'ரை[வரும் பொருத] பொர்க்கள[த்\*].
- 7 தஞ்சி வெருநெளிகொடி [அ]ரணைந புக்க காடற துடைது நாடடிப்படுது மதறவர்  
தம்மை வகசரர் திரியும் பொச்சை வெஞ்சுர மெற்றி கொற்ற[விஜயவழியு] திசை-  
தொறு நிறுதி முத்திந் சிலாகமும் [முத்தமி]ட்ப்பொதியலும் மத்தவெங்கரிபடு வை-  
யயச் . . . ந் [தி]யுங் கைக்கொண்டருளி தென்னாட்டெல்[லை காட்டி]ய கடல் ம-
- 8 லேநாட்டுள்ள சாவெறெல்லா னகி விசும் பெறமாவெறிய தந் வருபரித் தலைவரைக் குறுக-  
லர் குலையக் கொட்டா றுள் பட நெறிதொறு [விலை] ளிட்டருளி பொங்கொளி யார-  
மு]ம் திருப்புயத் தலங்கமும் பொல விரமு கியாகமுங் [விளங்]க பார்மிசை மெவலர்  
வணங்க விரலிஹைவருது அவநிமுழுதுடை[யா]னொடும் கிறறிருகருளிய கொவி-  
ராச]கெசரிபழமரந் திருவாவ-
- 9 நச்சக்கரவதிகள் ஸீகொலொறுங்கசொழுவெவர்[க்\*]கு யாண்டு யச-ஆவது நிதவி-  
நொதவனநாட்டு விரசொழவனநாட்டு ஸுபூ[ம]தெயம் ஸீபூகிச்ச[ருப்பெதிமங்க]-  
லது பெருங்குறி மஹாலஹெயொம் மிரநாயற்று கவ[ரவசுது] வியாழக்கிழமைமும்  
கவமியும் பெற்ற உதிராட்டி நான்] இவ்வூர் நடுவில்திருமுற்ற[த்து குலொத்து]ங்க-  
சொழவி[ண்ண]-
- 10 கராழ்வார் கொயிலிலே கூட்டக் குறைவறக் கூடி இருந்து இ[வ்\*]லூர் திருக்களாடடைய  
மஹாபெவர் ஆகிசண்டெஹா[ர\*]க்கு இறையினியாக இசைனு பிரமாணஞ் செய்[த\*]கு-  
குமத்த [பரி]சாவது முப்பு நாங்கள் இத்தெவ[ர\*]க்கு இறையினி செய்தகுமத்த சிலங்-  
கள் பல தடிகளாயும் கடைசிலங்கனாய் [தி]-
- 11 ர் பாயாதெய் பொகம் வாராதெய் ஒழிநமை[யி]ல் இனிலங்களை நாங்கள் யிறை யெற்றி  
[டு]கெ[க்\*]கொண்டு இனிலங்களுக்குத் தலைமாறு [ந]ல்ல நிலத்தெய் இனிலத்தால்  
வந் மடக்கு மடக்கு [கூ] மடக்கு முந்[ற்]மடத்திலாக திரள்கிடக்கடவொ[ம]ராக  
முப்பு நாங்கள் இபெவர் ஸீபண்டாரதெ கொண்ட எழுமாறி பொந் அறுபத்திரு க-
- 12 முஞ்சு] பொனாவ் செம்மைபொந் நாற்பத்து முக்கமுஞ்செ எட்டு மஞ்சாடியும் அரிசி  
பதிந் கலத்தினால் காச ஒன்றும் கொண்ட காச முப்பதும் கொண்டு திரிவு]விட்ட நில-  
மாவது விரநாராயணவதிக்கு மெற்கு உய்யக்கொண்டாந்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு  
நாலாந் கண்ணாற்று நாலாந் சதிரத்து நிலம் [இ]ரண்டுமொக் காணி அரைக்காணியும்  
இங்கெ அஞ்-
- 13 சாங் கண்ணாற்று ஆறங் கண்ணாற்று நிலம் முந்துமா அரைக்காணிக் கிழாறுமாக் கா-  
ணியும் கவுசலைவதிக்கு மெற்கு உய்ய[க்\*]கொண்டாந்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு ஆறங்  
கண்ணாற்று முதல் சதிரது நிலம் ஒருமா முக்காணி முனிரிகைக் கிழ் நாலுமாவும்  
இங்கெ ஆறங் கண்ணாற்று இரண்டாஞ் சதிரது நில மாறுமாவும் திருவரங்கலதிக்கு  
மெற்கு உய்-
- 14 யக்கொண்டாந்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு முன்றங் கண்ணாற்று நாலாந் சதிரது நிலம்  
இரண்டுமா முக்காணி கிழரையும் இங்கெ அஞ்ரங் கண்ணாற்று நாலாந் சதிரது  
நிலம் முன்றுமாக் காணிக் கிழ் இருமா வரையும் ஆக நிலம் (ச) முக்காலெ நாலுமாக்-  
காணி அரைக்காணி இரண்டுமா முக்காணியினால் பரப்பு நிலம் பத்-
- 15 தான்பதுமாக் காணி அரைக்காணிக் கிழ் இரண்டுமா முக்காணியும் இறையினியாக விட்டு  
குமத்து கொண்ட செம்மைபொந் நாற்பத்து முக்கமுஞ்செ எழு மஞ்சாடியும் அரிசி-  
யால் காச ஒன்றும் காச முப்பதும் கொண்டு . . . . இறையினியாக சந்திரா-  
தித்தவந் சாசவதியமாகச் செய்து-
- 16 குடுத்தொம் திருக்களாடடைய மஹா<sup>1</sup>தெவர் ஆகிசண்டெசுவரர்க்கு பெருங்குறி மஹா-  
லஹெயொம் இப்பரிசன் தி இந்நிலங்கள் சுட்டி பெருவரி சில்வரி வெள்ளான்வெட்டி  
அன்தராயம் உள்ளிட்ட திருவாசலில் பொந்த குடிமை எ[ப்\*]பெ(ர)ற்பட்ட[னவும்  
கா]ட்டுவாரும் காட்டுவிப்பாரும் திருவாணை புலநிமுழுது.
- 17 டையா ராணை யென்று லஹாஜவஹெஸ் பண்ணிப் பணித்தார் கவினிய நாராயணந்  
பிச்சதெவந் பணியாலும் வல[லூர்] தாமொதிரபட்டந் பணியாலும் ஆரிதன் சாத்தன்  
வடுகன் பணியாலும் [பு]லியத்து சிங்கப்பிராந்[பட்டந்] பணியாலும் [திரு] . . .  
ர் திரிச்சிற்றம்பலமுடையாந்பட்டந் பணியாலும் விது-

<sup>1</sup> The letter ஹ is written below the line.



- 18 லூர் குமாரயக்கிரமவித்தந் பணியாலும் காஸ்யபந் பூமி உம[ர\*]ஸஹிதந் பணியாலும் கொம்மாரைபட்டந் [கிரமவித்தந்] பணியாலும் கவிணிய நக்கந் தெவந் பணியாலும் கா[ஸ்யப] நக்கந் பசுபதிபட்டந் பணியாலும் பெரும்பா[ண்டர் கு]மாரயக்கிரமவித்தந் பணிய[ர\*]லும் கவிணியந் சூரன் ஒலொகந்
- 19 பணிய[ர\*]லும் வலலூர் மாப்பாணி நாராயண நக்கந் பணியாலும் வலலூர் மாப்பாணி கெசுவ ஶூரந் பணியாலும் காவிய நக்கந் திருவெங்கடத்தின் பணிய[ர\*]லும் சாலாபத்தியந் திருவரங்கந் சூ[ஷ\*]ணந் பணியாலும் ஆரிதந் முப்புளி நாராயணந் பணிய[ர\*]லும் கொம்மாரை தத்தயக்கிரமவித்தந் பணிய[ர\*]லும் காஸ்யபந் பெ-
- 20 தவந் மாதவந் பணியாலும் கவிணியந் தாமொகிரந் புருஷோத்தமந் பணியாலும் நாலூர் நாராயண(ந்) சங்கரமுர்த்தி பணியாலும் பணி கெட்டு எழுநெடுந் இவ்லூர் மக்யலூர் பூதிஉடையார் நாராயணந் செங்கமலநாதநென் இவை எந் நெழுத்து இப்படி அறிவெந் கவிணிய நக்கந் தெவநெந்
- 21 கவிணியந் நாராயணந் பிச்சதெவந் ஸயிஞ்ஞை காப்பிய நக்கந் திருவெங்கடத்தின் ஸஞ்ஞை இப்படி அறிவெந் ஆரிதந் சாத்தந் வடுகநென் கவிணியன் எடிந் வெ[ண்]காடந் ஸஞ்ஞை கொம்மாரை அங்கபெருமாந்(க்)கிரமவித்தந் ஸயிஞ்ஞை இப்படிக்கு காஸ்யப நக்கந் பசு[ப]தி[ப]ட்டந் எ[ழு\*]த்து இப்படி-
- 22 டி அறிவெந் சாலாபத்தியந் திருவரங்கந் ஸ்ரீகृஷ்ணபட்டநென் இப்படி அறிவெந் மாநந்தை விக்கெட[வா]ந் தாமொகிரநென் இப்படி அறிவெந் பார்[க்\*]கவந் ஆராஅமிது நாராயணநென் விதுலூர் குமாரயக்கிரமவித்தந் ஸயிஞ்ஞை கவிணியந் தாமொகிரபட்டந் ஸ[யி]ஞ்ஞை காஸ்யபந் வடுகந் திர-
- 23 . ஈத்திரந் [ஸ]யிஞ்ஞை [ஆ]ரிதந் முப்புளி நாராயணந் ஸயிஞ்ஞை இப்படி அறிவெந் காஸ்யபந் கா[வ]லி சாத்தநென் நாலூர் நாராயணந் சங்கரமுர்த்தி ஸயிஞ்ஞை அசுசுபர் திருவெங்கடபட்டந் ஸ[யி]ஞ்ஞை பாரதாயந் நக்கந் ஸ்ரீகृஷ்ணந் ஸயிஞ்ஞை[||\*]

## No. 1033.

(A.R. No. 400 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணர புனிமாத வளர [நாமாத]  
2 விளங்க தந் திருபதுமலர் [ம]ஊவர் சூட [மஜீ]ய உரிமையி-  
3 ல் மணிமுடி சூடி செங்கொல் செ[ந்]ற திசைதொறும்  
4 வளர வெங்கலி நிங்கி மெய்யறம் தழைப்ப கலி[ந்]கம் மி-  
5 ரிய கடல்மலை நடாத்தி வல[க்\*]கொள் ளாழிவ[ன]ைர ளாழி  
6 நடப்ப இருசுடரளவும் ஒருகுடை கிழற்ற செ[ம]பாந் வீர  
7 லிங்[ஹ]ரால[கது] முகொ[ன்]கிழாநடிக்கொடு[ம வி]ற்றிருநரு-  
8 [லிய] கொ[ப்\*]பரகெசரிபதூரந் திருபுல[நச்சக்காவ]-  
9 த்திகன் [ஸ்ரீ]விக்கிரமசொழ[டி]வ[ர்\*]க்கு யாண்டு எட்டாவது  
10 நித்தலி வநாதவளநாட்டு விசொழவளநாட்டு வுஷ-  
11 தெயம் சிபூதியந் [இ]ராஜநாராயணச்சுருப்பெகிமங்கல-  
12 த்து உடையார் திருக்கிளாஉடையார் மொயிலில் சிவப்பி-  
13 ராம[ணன்] புல்லாவி ஸ்ரீயதெவந் ஸ்ரீவதும் புல்லாவி வி-  
14 ஸ்ரீராபட்டதம் புல்லாவி தில்லைய[ர]ரகுலர் திருக்கிளாஉ-  
15 டெயாதும் புல்லாவி சிவப்பட்டதம் புல்லாவி சம்பகந் கி-  
16 ளாங்காடுபட்டதம் புல்லாவி [ஆ]டவலலார் திருவெயாறு  
17 . . . த்தாடிக . . . ட்டதம் புல்லாவி<sup>1</sup>

## No. 1034.

(A.R. No. 401 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 [ஸ்ரீ ஸ்ரீ] [||\*] [பூமன்னு] பதுமம் பூத்த வெ[வ]முலகும் தாமுன்பு செய் தவத்தால் ப[ரி]-  
2 திவழித் தொன்றி நெமொ விவநெ(ன்)னச் சு[ட]ர்முடி சூடி இருகிலமகளை உரிமையிற் புண-

<sup>1</sup> The inscription is left unfinished.

- 3 ர்ந்து திருமகள் பண்ணுமலைச் செ[ஞ்]சா[ந்த]னைந்து பருமணிமார்வம் <sup>1</sup>நிகழ்ப செழு  
மகள் செ-  
4 முஞ்சந்தனச் சுவட்டால் புய மிருகயிலைப் பெருப்பெனத் தொன்றி நாமகன்தானு  
மெங்கெ[ர]-  
5 மகள் செவ்வாய்ப் பவளச் செயொ[ளி] படை . . . யாநெ தவள நன்கிறைத்  
தனித்துடையெனென பு-  
6 [கழ்]மகழ் சிந்தை மகிழ்நா[ளிலும்] ஒருகு[டை] . . . பொருபடை வெ . யங்  
கருங்கலி யிருளி-  
7 [னை]த் தூர்ப் பநெ ப[ல்]லாழி யெழ்கடல் . . . திரும சொடா[ர்]ச் செந்தனிக் கொ  
லினிது-  
8 லாவ மிரமும் சிலையுஞ் சிதைத்து வானுயர் [பெ]ரன்னொடு மெருகில் புவி விற்றிருப்ப  
உம்-  
9 [ப]ரியாளை ஒரெட்டினுக்கும் தம்பமென்னத் தனித்தன<sup>2</sup> திசைதொறும் விசையத்தம்-  
பம் தி-  
10 ந்ப பசிபகையாதிமா[ந்]து திர்த்து நிக்கி மன்[லுயி]ர் தழைப்ப மனுவாறு விளங்க  
மாதவர் த-  
11 வரும் மங்கையர் [க]ற்பும் ஆதியந்தனர் ஆகுதிக் [க]னலும் மிதெழு கொண்டலும் விதி-  
தண்புன-  
12 [லும்] மெ[கி]லி வளமும் சாதி யொழுக்கமும் நீதி [அ]றமும் பிறழாது நிகழப் பாவும்  
பழனப்ப-  
13 . . க்கை மாவு[ம\*]ல்லது வன்ற[னை]ப் படுதல் கனவிலும் காண்டற் கரிதென வரு-  
நெதிபு-  
14 [டை]யிலும் பல்வெறு புள்ளின மல்லது சிறைமெனப்படுத வி[ன்றி] நிறைபெருஞ்  
செல்வமெ[ம]ர்  
15 [வ]நி வாழ் [ப]ல்லவர் தெலுங்கர் மானவர் கலிங்கர் கொசலர் கன்ன[ட\*]ர் கடாரர்  
தென்-  
16 ன[ர்] சொளர் திரிகத்தர் [வ]ங்க ரங்கர் மத்தவர் மத்தியர் கங்கர் [செ]நா[ர்] கைய்கையர்  
17 [சின]ரென் தறைமழல் வெந்தரு மல்லா வரைசரும முறைமையில் வந்த திறை கு[ண]-  
18 [ந்] திறைஞ்ச அம்பொந்மலற்கொடிச் செம்பி[ன்]கிழாநடி யொருமருங் குடன-  
19 மந்திருப்ப அருள்புரி சமையப் பொத்தெட் டுமையப்பாவையுஞ் சிலனும் பொலச்  
செம்பெ[ர]ன் விரலிலா லிசத்துப் புலநமுழுதுடையாளொடும் விற்றிருந்த[ரு\*]-  
னிய கொவிராஜகெவரிவழாராந திறுவநரசச்சக்கரவத்தி[கள்] ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ-  
தெ-  
20 வற்கு யாண்டு யிச-ஆவது லேஷநாயற்று வ-ஒவ்-வகூத்து கவலி[யு]ம் வியாழங்கிழமை-  
[யு]ம் பெற்ற ஆயிலையத்தின் நாள் நித்தயிரொதவனநாட்டு விரசொழவனநாட்டு  
வரவ[ரெய] ஸ்ரீகிரஹஸ[8\*]னா லேஷிச்சருப்பெதிமங்ககத்துப் பெருங்குறி  
லோல-  
21 ஹையொம் உடையார் திருக்கினாவடையார் கொயிலில் எதிரிவிசொழன் திருவெடுத்-  
துக்கட்டியிலெ தன்மிசெய்து கூட்டக குறைவறக் கூடியிருந்து பெருங்குறி லோல-  
ஹையொம் உடையார் திருக்கினாவுடையார் ஆதிசண்டெயூரற்குத் திருநொந்தா-  
22 விளக்குப்புறமாக எங்கனூர்ப் பாடிக்காப்பான் ஆயிரவன குரண குலொத்துங்கசொழப்  
பரவைநாடாழ்வான் எங்கனூர் அசஜர் சந்திரசெகரபட்டன்பக்கல் விலகொண்டு-  
டையனான மனையும் நிலமுமாவன கவுச-  
23 [வ]லதிக்கு மெற்குக் கங்கைகொண்டசொழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு கூ-கூ ச-தூண்டத்துக்  
கிழக்கடைய சூ லுஷ நிக்கி இதன் மெற்கு சூ லு-யில் தெற்கடைய சூ சூ-யில்க்  
கிழக்கடைய சூ லுஷ நிக்கி இடன் மெற்கு சூ லுஷ யில் தெ-  
24 [ற்கு] மனைஎடுப்பு அகப்பட நத்தம் சூ ஷகூ-லும் இ-கூ கூ-ஞ்சதிரத்து கிழக்கடைய  
சூ லுஷ நிக்கி இதன் மெற்கு சூ லு ம் ஆக நத்தம் உள்பட சூ லுஷகூ இந்-  
நிலம் ஒருமா முந்திரிகைக் கிழ முக்காலும் இவ்வாதிசண்டெயூர் சிவநாமத்தால்  
25 திருநொந்தாவிளக்குப்புறமாக இறையிலி செய்கைக்கு இப்பரவைநாடாழ்வான் பக்கல்  
கொண்ட காச அ இக்காச எட்டுக்குங் காச க-க்குக் திங்கன்க் காலத் திரமம் பவிசை  
பொலிவதாக இப்பொலிந்த பவிசைக்கு சிலவாக இன்னிலம் ஒருமா முந்திரிகைக் கிழ-  
முக்கா-

<sup>1</sup> Other inscriptions have பனிகரை before நிகழ்ப,

<sup>2</sup> Read தனித்தனி.



- 26 லும் இறையினியே அனுஹிக்கப்பெறவாராக இக்காசெட்டும் பரவையாடாழ்வார்பக்-  
கல் கொண்டு இன்னிலம் ச(க்)ஜ<sup>1</sup>டித்தவற் சாஸ்திகமாக இறையினியே அனுஹ-  
வி[க்\*]ப்பெறுவாராக இறையினி செய்துருத்தொம் இத்திருக்களாவுடைய ஶீதா-  
பேவர் ஆகிசண்டெ-
- 27 ஸ்ரத்தகு [இத்]திரிபுவமததாபேவிச்சருப்பெதிமங்கலத்து பெருங்குறி மததாலுஹையொம்  
இன்னிலம் ஒருமா முந்திரிகைக் கிழ முக்காலாலும் வந்த சில்வரி பெருவரி ஆத்தரா<sup>1</sup>-  
யக்காச வெட்டி முட்டையாள் வெள்ளான்வெட்டி மற்றும் எப்பெர்பட்ட திருவா-  
சல்குடிமை கா-
- 28 ப்பாரும் அனுஹித்துக்கொள்வாரும் திருவாணை புலனமுழுதுடையா ராணை ஸ்ரியாணை  
மறுத்தாரெய் லுஹையுள் இருந்து பணிர்த்தார் முதல்செரியாந ராஜெனசொழச்செரி  
நெல்லூர் சந்திரசெகரஹட்டர் பணியாலும் இரண்டாஞ் செரியாந திரி[பு\*]வநமா-  
தெவிச்செரித் கிராஞ்சி கம்மத்திச் சொ-
- 29 மதெவஹட்டர் பணியாலும் முன்றாஞ் செரியாந அருமொழிதெவச்செரி காற்சிறைத்  
திருவெண்காடுஹட்டர் பணியாலும் நாலாஞ் செரியாந மதராந்தகச்செரியில் அர-  
ணைப்புறத்து மதராபேவஹட்டர் பணியாலும் ஐஞ்சாஞ் செரியாந ஜகாதச்செரியில்  
நாலூர் சஜமெளஹட்டர் பணியா-
- 30 லும் அருஞ் செரியாந பவித்ரமாணிக்கச்செரி புலியந்து ஹொபேதெவஹட்டர் பணியாலும்  
பணிப்பணியால் இறையினிக் கைத்திட்ட எழுநென் இவ்வுர் ஶீதாஹன் இரும்புதலு-  
டையான் சொக்கன் உய்யக்கொண்டாளுந ஶீதாஜகப்பிரிய[ன்] எழுத்து கெல்லூர்  
பெருமாஹட்டலு கிராஞ்சி கம்ம<sup>2</sup>

No. 1035.

(A.R. No. 402 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரத்தி ஸ்ரி [[\*] கொவிராசகெவ[ரி]வதாரான திரஹ[வ\*]த-  
2 சச்சகாவத்திகன் ஸ்ரிஇராசாயிராஜபேவற்கு யா-  
3 [ண]டு [யி]-த்தாவது . . . . .  
4 [த்து உ]சுத்தியும் செவ்வ[ா]ய்[\*]க்கிழமைபும் பெற்ற ஹ[ணி]  
5 [நாள்] தித்தவி[தெவ\*]னாண்டு விசசொழவனாண்டு ஸ்ரஹ . . .  
6 . . . . . ன திரஹ[வ\*]னமாதெவ்வுக-ஹெந்திமங்கலத்து [ப் பெரு]-  
7 ன்குறி ஶீதாலுஹையொம் இவ்வுர் திருப்பாற்கடலாழ்வார்க் கொ[மி]-  
8 [லி]லெ [கூட்ட]ங் குறைவறக் கூடி இருந்து இன்னாண்டு  
9 [விதையாந]குடி உடையார் திருக்களாவுடையார் ஆகிசண்டெஹ-  
10 தேவற்கு [ஜயங்]கொண்டசொழமண்டலத்து புழற்கொட்டமாந வி-  
11 . . . . . ட்டு எண்ணூர் வண்ணக்கல் பலதெ-  
12 . . . . . சொழப்பலவரயர் வை-  
13 . . . . . வைத்த திருநந்தாவினக்கு  
14 எங்குநர் தி[ர்]நிலம நா]ங்க னிறையினி செய்துருத்தி நிலமாவ[து]  
15 யிவ்வுர் வட[ரி]டாகை] திரிபுவமாதெவிவகிக்கு மெற்கு [உப்]ய[க்\*]-  
16 கொண்டாந்வாய்க்காலுக்கு வடக்கு முன்றாங் கண்ணா, மது இ-  
17 [ரண்டா]ஞ் சதிரத்துக் கிழக்கடைப நிலம இரண்டமாக் காணி-  
18 [யு]ம் திக்கி இந்ரி . . . . . பந்திரண்டெ காலெ முக்கா . . . .  
19 சொழபல்லவரையர்பக்கற் கொண்ட காச முப்பது இ[க்\*]கா-  
20 சு முப்பதுங் கொண்டு இந்நிலம் இறையினி செய்துருத்தி இ[க்\*]-  
21 காச ஆவணக்களி[யெ க்]ரட்டெற்றிக் கைச்செல வறக்கொண்டு இ[க்\*]-  
22 சு முப்பதுக்கும் காச ஒன்றுக்குத் திங்கட் காற்சின்னப் பவிசை  
23 பொவிவதாகவும் பொ-  
24 லிந்த பவிசைக்கு செலவா-  
25 க இந்நிலத்தில இறை சிழிப்பட்டு இ-  
26 றைஇனியாகச் செய்துருத்தொம்  
27 இவ்வாதிச[ண்]டெஹாதெவற்கு பெ-  
28 ருங்குறி ஶீதாலுஹையொம் இந்நில ம[ரை]-  
29 மாலும் சந்திராதிதவற் சாஸ்திகமாக திருதந்தா-

<sup>1</sup> Read ஆத்தரா.<sup>2</sup> The record is incomplete.

- 30 விளக்குப்புற யிறையி[லி செ]ய்தகுத்தொம் இ[த்\*]திரு-  
 31 யிறையாக்குடிஉடைய திருக்களாடையார் ஆகிச]-  
 32 ண்டெயுரடெவற்குப் பெருங்குறி மாலவெல-  
 33 யொம் இன்னிலத்த[ர]ல் ஊர்மா வியந்த சிலவரி  
 34 பெருவரி அந்தராயம் வெட்டி முட்டையாள் [திரு]வ[ர]-  
 35 [ச]ம்பொந்த குடிமை எற்பெற்பட்டதும் காட்டுவாரு-  
 36 . . . . . ள்ளுவாரும் திருவாணை உலகுடை-  
 37 முக்கொக்கிழா[நடிக ளாணை] . . . . .  
 38 . . . பணித்து இராஜெந்திரசொழச்செரிக்கு . . . . .  
 39 . . . . . ராலும் திருபுவநமாதெவி[ச்]-  
 40 செரிக்கு . . . . . கத்து பெரியநம்பிப்பட்ட[ர் ப]-  
 41 ணியாலும் அருமொழிதெவச் . . . . .  
 42 . பட்டர் பணியா[லு]ம் . . . . .  
 43 . . . . .  
 44 . . . . . ச்செரிக்கு நாலு . . . . . ந -  
 45 ராயணப்பட்டர் பணியாலும் பவித்ரமானிக்கச்செரிக்க-  
 46 லியத்து லொமடெ[வ\*]ஹட்டர் பணியாலும் பணிப்பணிய-  
 47 ல் இவை ஊற்கணக்கு இரும்[பு]தலுடையார் கொம்மாறை  
 48 திருமயானமுடையானை நம்பி . . . . . [த்]து [||\*]

## No. 1036.

(A.R. No. 403 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*]<sup>1</sup> திருமந்தி வளர திருவில மடன்தையு[ம்] பொர்ச்செ[ய]ப் பாவையு[ம்]  
 சிந்தனிச்]-  
 2 செல்வியு[ந் த]ன் பெருந்தெவியராகி இன்புற நெடுது . . . . . இடை  
 வெலி படர் வனவாசியும் சள்ளி]-  
 3 ச்ஞம் நண்ணக் கரணமுரண் மண்ணைக்கடக்கமும் பொருக விழத்த[ன]ரசர் தம்  
 முடியும் ஆங்கவர்]-  
 4 தெவியர் ஒங்கெழில் முடியு[ரு]ம் முந்ந(ர)வப்பக்க[ர்] தெந்வன் வை[த்த ச]ந்தரர்  
 முடியும்] இன்தி[ர\*]-  
 5 [ந]ர[ச]மும் தெண்டி[ன]ர ஈழமண்டல . . . . . ம் முன[ற]மையிற் [கு]மே குல-  
 6 . . . . . ய புகழ்முடி[யு]ரு[ம்] செங்கதிர்மா[லையு]ரும் . . . . .  
 பெருங்காவல் பல பழந்திவும்  
 7 . . . தொருகால் அரகுகளை கட்ட பரசராமன் மெய்வரு . . . . .  
 ம்பொற் திருத்தகு முடியு-  
 8 . . கட்டுளளித்த [சய\*]சிங்க நருள்பெரும் புகழொடு பிடி . . . . .  
 லக்கமும் நவநெதிரு-  
 9 லைனும் விக்கிரமவிர சகாரகொ[ட்டமு]ம் முதிர்வட . . . . .  
 பழம் மாசணிதெசமும்  
 10 கித்தி அதி[ன](க்)கரவையில் சந்திரன் தொல்குலத்(த்) [தி]ந்தராதனை . . . . .  
 . . . . . து பலநகத்[து]ஒ[டு] கி[ன]ை-  
 11 னாரும் சிறுவனை ஒட்டவிழையும் பூச்சரசெனைகளுசலை . . . . .  
 . . முரணறித்து வன்னைசொ-  
 12 இரணக்கரனை முரணுக[க]ாக்கு சதிரக்கணத்திலதிந்தக்கண்ண . . . . .  
 . . . தெசம் [த]ன்மாவிறந்தொட-  
 13 . காலாதொம்ப கொடுக்கவிதெ . . . . . காமையி . . . . . ஞ்சமர் விளாகத்  
 தஞ்சிவித்தருளி ஒண்டிதல் யானையும் பெ-  
 14 ண்டாரமும் வெறிமலர்த்திருக்க தெறிபுந[ல் கா]கையு மலைகடல் நடுவுன் பலகலஞ்  
 செலுத்தி சங்கிராமவிசயத்துங்கப்பள்ளியும் கிடாரதர-

<sup>1</sup> This inscription is full of mistakes of commission and omission.



- 15 யிற் பிறங்கிய பெருநெதிப் பிறக்கவும் ஆ . . . . நாகநெய்கொட்டமும பூக்கைப்பன்-  
னியும் ஆழ்கட லகழ் குழ் மாயிருடிக்கழும் கலங்காவ[ல்வினை\*]
- 16 இலங்காதெசமும் காப்புற நிறைபுந[ல் மா]ப்பிரவாளமும் கலாமுதிர் சென்நிறல் அலா-  
முரிதெசமும் தொருகடல் காவல் கடுமுறற் கிடா[ர\*]மும் [தண்டா\*]
- 17 ல் கொண்ட கொப்பர[ெ]சரிபன்ம[ரான]வுடையார் ஸ்ரீநாரஜேஸ்வரமேவற்கு  
யாண்டு நயிக-ஆவது நித்தவிநொதவளநாட்டு
- 18 . . . . நாட்டு ஸ்ரீமேவற்கு திரிபுவநமாதேவிச்சருப்பெதிமங்கலத்து பெருங்குறி  
பேறாலையையாம்
- 19 இவ்வாண்டு கற்க[டகநா]யற்று வ[டு]வ[டு]கூத்து உது[டு]யும் வெள்ளிக்கிழமையும்  
பெற்ற புணர்நூ-
- 20 சத்தி நாள் யு[டு]செய்து நம்முர் திருபுவநமாதேவிப்பெரெரி உள்ளால் எழுந்தருளியிருந்த  
திருக்களாவுடைய தேவா-
- 21 தெவர் [கொயிலி]ல் திருமுற்றத்தெ கூட்டங் குறைவறக் கூடி யிருந்து பணித்துச்  
செய்ய வுலவையாவது இத்திருக்களா-
- 22 . . . . . தேவர் [இ]வ்வெரிமில் முன்பு அதுபவித்துவருகிற [நி]லம் நாங்க னிறையிலி  
செய்துகுடுத் .
- 23 . . . . . சிரம . லந்தாம்புக்கு மெலேஹுமுகுபந்துக்கு மெற்கும் திருவாங்கவதிகிங்  
மெலேசதிரத்துக்கு டெ-
- 24 . . . . . க்கரைக்கு தெற்கும் நடுவுன்பட்ட நிலம் திர்வரி வந்திதை எல்லையாக  
கொண்டு இத்தெவற்குத் திருவிழாப்பு-
- 25 . . . . . த்து வுலவையு செய்துகுடுத்தொம் இப்பெருங்குறி தேவாலையையாம்  
ஸ்ரீநாரஜேஸ்வரமேவற்செரிப் பிறுத்தா-
- 26 . . . . . ணகர்க்குந்ரப்பட்ட வெளியாஜியார் பணியாலும் திரிபுவநமாதேவிச்செரி தெக்-  
கூர் கூத்தாடிபுரப் பணியாலு-
- 27 . . . . . த்தெவச்செரி . . . . புறத்து இராமதெவப்பட்டர் பணியாலும் மதுராந்தகச்செரி  
வங்கிப்புறத்து சுழிசித்-
- 28 . . . . . ம் ஜநநாஸ்செரித் திருப்பெர் செந்தந் திருநிலகண்டலட்டர் பணியாலும்  
பகிதமாணிக்கச்செரி நடாதூர் குமாரசலு-
- 29 . . . . . வந்தயாஜியர் பணியாலும் பணிப்பணியாவ வுலவையுத்திட் டெழுதிநெர் இவ்-  
லூர் கணக்கந் மயுலுந் வெங்கடவந் வெம்ப-
- 30 . . . . . தப்பிரியந் எழுத்து || பிறுத்தூர் திருவி[ண்\*]ணகர்க்குந்ரப்பட்டலு (தெக்-  
கூர் கூத்தாடிபுரப்பட்டலு) பி(ரெ)மபுறத்து ஸ்ரீராமதெவ-
- 31 . . . . . லு வங்கிப்புறத்து சுழிவித்தலட்டலு திருப்பெர் செந்தந் திருநிலகண்டலட்ட-  
லு நடாதூர்க் குமாரசலுவித்தலட்டலு [||\*]

## No. 1037.

(A.R. No. 404 of 1902).

## ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 [லு]லு ஸ்ரீ [||\*] பூமாத புணர புவிமாத வளர நாமாத விளங்க ஜயமாத விரும்ப தந்  
திருப்பது[மலர்] மந்நவர் குட ம[ந்நி]ய உரிமையால் மணிமுடி [குடி செ]ந்[கெ]ரால்  
[செ]ந்து தி . . . . . கொளாழி வரைநாழி நடப்ப இருகடாள-  
வும் ஒரு[குடை] நிழற்ற செம்பொந் விரலிந்தொலவத்து தீர்வ[டு]வ[டு]நமுமுதுடை-  
யாளொடும்
- 2 [விந்]மிருநருளிய கொ[ப்\*]பரசெசரி[பத்]ராக திரிபு[வ\*]நயக்[சு]ரவதிகள் ஸ்ரீவி[சு]-  
மசொழிவெவ[சு] யாண்டு யெடு-ஆவது [வி]ந்தையற்று அவாவ . . . . . ம்  
வியாழகிழமை[யும் பெ]ற்ற . . . . . யில் சிபுதியாக [ர]ஜ-  
நாராயண உதுவெ[டு]மங்கலத்து மஹாலையையாம் இ[ந்\*]நாட்டு ஆலூர்கூற்றத்து  
சிற்றாலத்தூர் சிற்றாலத்தாருடையாக உதயா-
- 3 திதந் குரியதெவந் . . . . . வுடைய மஹாதெவர்கு திருநா[வி]ள . . . . .  
. . . . . எங்க பசுல் விலகொண்டு விட்ட நிலது[சு]. . . . . [வி]ள[சு] [அ]ந்-

ராதித்தவம் . . . . . நாங்கள் இறையிலிக் கைத்திட்டு இட்டு-  
டுத்தபரிசாவது இச்சிற்றாலுல்தாருடையார் உதயாதிதர் சூரியதேவர் திருதுணா-  
வினாடு இவன்

- 4 கொண்டு விட்ட நிலத்துக்கு இறை[யிவி] செதுகுத்து இதுக்காக இவர்பக்கல் கொண்டு  
காசு பதிந் இ[க்கா]சு பதிர்முற்றுக்கு[ம்] காசொந்[றுக்கு] திங்கள் கால் திரமம் பவி-  
சையாக இ[க்கா]சு பதிர்[முற்று]க்கும் இப்ப . . . . . தாறும்  
பொலி[வு]தாக இவர்பக்கல் கொண்ட காசு பதிர்முற்று இக்காசு பதிர்முற்றும் இவ்-  
வாவணி மாலத்து இப்படி கொள்ளவெண்-
- 5 டித்து காலப் பொல்லாங்கை பரிஹரி[த்து]க்கொ[ண்\*]டு ஊர நி[ர\*]ஷித்துக்கொடு . . .  
. . . குணக்காக . . . டி. இக்காசு கொண்டு இத்திரு[து]ணாவிற்கு சஹிராதித்தவம்  
ஸா[ஸ்திரிக்]மாக இறை[யிவி] சய்துருடுத் . . . . . ஸ்வேவதிக்கு  
மெற்கு உய்யக்கொண்டார் வாய்க்கா லுக்கு வடக்கு ஐஞ்சாங் கண்ணாற்று முதற் சதி-  
ரத்து மெற்குடைய நிலம் ஒருமா இ-
- 6 நீல[ம்] ஒருமாவும் ஊராதி[த்\*]தவத் ஸாஸ்திரிகமாகத் திருக்கிளாவுடைய மஹாபெவர்  
ஆதிவ[னெ]ஸூரர்க்கு இறையிவி கைத்திட்டுக் குடுத்தொம் இம்மஹாலவெ . . .  
வெவெயி . . . பணித்தார் . . . . . க்சுத்தாடிஹட்டர்  
பணியாலும் பெருமருதார் மாடவலார் நாராயணஹட்டர் பணியாலும் பாலாசிரியர்  
சிரிளங்கொ மாதவஹட்டர் பணியா-
- 7 லும் திருநிறைபூர் பெரியநம்பிஹட்டர் பணியாலும் திருப்பூத்தார் அழகியமணவாளன்  
வடகொபுரமுடையார்ஹட்டர் பணியாலும் வச . . . செந்தர் அழகியமணவாளஹட்டர்  
பணியாலும் [வலஜர்] சுதந[ர\*]ராயணஹட்டர் [ப]ணியாலும் கௌணியன் தில்லைக்-  
கரைசஹட்டர் பணியாலும் வலஜர் சுத்தாடி தில்லைக்சுத்தஹட்டர் பணியாலும்  
நெற்குந்தத்து திருக்கிளாவுடையார்ஹட்டர் [ப]ணியாலும் பெருமருதார்
- 8 நாராயணர் ஆடவலார்ஹட்டர் பணியாலும் வலஜர் சுத்தாடி இளையதில்லைக்[தஹட்]-  
டர் பணியாலும் பெருமருதார் இளைய ஆடவலார்ஹட்டர் பணியாலும் காப்பியன் திரு-  
வெண்காடுதேவர் திருவெங்கடஹட்டர் பணியாலும் திருநிறை[பூ]ர் தாமோதர[த்\*]  
நிந்தா[ம\*]ஹட்ட[த்\*] பணியாலும் [ம்\*] இந்நிலத்துக்கு சிவ்வரி பெருவரி அந்தராயக்-  
காசு வெள்ளாங்கெட்டியும் மற்றும் திருவாசலால் பொந்த குடிமை எப்பெர்பட்டுதும்  
இதுக்கவும் செ-
- 9 ய்யவும்கடவரல்வ[ர\*]தாராகவும் அந்நி காட்டுவாரும் காட்டுவிப்பாரும் திருவானை [தி-  
ரிபு]வநமுழுதுடையா ரானை இப்படி வம்மதித்து இவ்விதையிலிக் கைத்திட்டு இட்டுக்-  
குடுத்தொம் இம்மஹாலவையொம் இவர்களை பணிக்க இவ்விதையிலிக் கைத்திட்டு  
எழுதிநெந் சிபூதிடைய[ர]ு[ர\*] கணபுரதேவர் செங்கமலநாதநெந் இவை எந்  
எழுத்து ||—

No. 1038.

(A.R. No. 405 of 1902).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

- 1 ஸ்ஷி ஸ்ரீ ||—பூமன்[ஹ] பதமம் பூத்த எழுவ-
- 2 கும தாமுன் செய் த[வ]த்தா[ல்] பருதிவழித் தெ[ர]-
- 3 னநி நெடுமா லிவநெ[ன்]ச் ச[டர்]முடி [சூ]டி இருந்-
- 4 லமகனை உரிமையிற் புணர்ந்து திருமகன் பணை-
- 5 முலைச் செஞ்சாநி த[னை] ந்து பருவரைமார்வன் பணிவ-
- 6 ரை சிதம்பர் ஜயமகன் செழுஞ்சந்தனச சுவட்டால பு-
- 7 ய மிருகயிலைப பொருப்பெனத் தொ[ன\*]ற நாமகள் தானமுங் கொம[க]ள் செவ்வாய்
- 8 பவளசெய்ஒளி படைத்தனநி யானெனத் தவளகன-
- 9 [கிரைத் தந்]த்துடையோகெனப் புகழ்மகன் சினடைமகிழ-
- 10 நானென ஹொருகுடை நிலவும் [பொருபடை]த் திகிரி வெயி-
- 11 லினுங் கருங்கலி [இ]ருளினை[த்] துர[ப்ப] கிடு பல்லாழி எழுகடல்-
- 12 ப் புறத்திலும கொச் செந்த[னி][க\*]கொ லிதிதுலா[வ] மிளமுஞ் சிலையு-
- 13 ளு சிதைத்து வா[ன்][ஹ]யா பொனனென மெருவில் புனி லிற்றிருப்ப உ-
- 14 ம்பரியானை ஒரெட்டிலுக்குந் தம்பமெ[ன்]ன[த்] த[னி]த்தனி திசைதொ-
- 15 து[ம\*] விசையதமப நிற்ப பசிபகையாதியானது நிங்கி மன் லுயிர் தழைப்ப



- 16 மனுவாறு வினங்க மாதவர் தவமும் மங்கையர் கற்பும் ஆதி யந்த்[த]ண [ரா]-  
 17 குதிச் சுடரு மிதெழு கொண்டல விசம்பு தண் புனலும் மெதிக்க வளனுஞ் சாதி-  
 18 ஓருக்கமும் கீதி யறம் பிறழ்முது நிகழப் பாவும் பழனப் பாயும் ப-  
 19 னைக் கைமா[வு] மல்லது வன்றலைப்பதெல் க[ன]வி லுங் காண்டற் கரிதென  
 20 வரகெதிப்புடையிலும் பல்வெறு புள்ளினமலலது சிறையெக-  
 21 ப்பதெ லன்றி நிறை பெருஞ்செல்வமொ டவனி வாழ் பல்லவர் டெ-  
 22 தலுங்கர் மானவர் கலங்கர் கொசலர் கின்னடர் கடாரர் தென்னவர் கொ-  
 23 னர் சிங்கனார் கொங்கனார் செதியர் திரிகத்தர் வங்க(வ) ரங்கவர் வத்தவர்  
 24 மத்திர[ர்\*] கங்கர் சொனாகர் கைங்கையர் ஜினசென் றறைகழல் வெந்-  
 25 தரும் பல்லாணை சூழ் மு[றை\*]மைவிலவு(சி)ந் திறைகுணந் திறைஞ்ச  
 26 [வ]ம்பொந் மலர்கொடி செம்பியங்கிழாகடி ஒருமருங் குடந்[மர்]-  
 27 ந் திருப்ப வாழ்புரி சிமையப் பொற்கொட் டிமையப்பாவை-  
 28 யுஞ் சிவனும் பொலச் செம்பொந் விசலிந் ஜாவகத்துப் புலகமுழுது-  
 29 டைய்யா(ள்)னொடும் விற்றிருந்தருளிய கொவிராஜகெச்சரிபந்[ர]ான  
 30 திருபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யா-  
 31 ண்டொ ச நாலாவது நித்தவினொதவனநாட்டு வி[ர]சொழவனநாட்டு ஸ்ர[ஹ\*]ரெ-  
 32 டியம் திரிபுவனமாதெவிச்சதுர்(ந்)பெதிமங்கலத்து பெருங்குறி லோலபையொ-  
 33 ம் விந் ஜதாயற்று அபரபகடித்து திங்கன்குழமையும் சதுர்த்தியும் பெற்றி இரெவதி  
 [காள்]  
 34 இவ்வூர் நடுவிந்திருமுற்றமான ஸ்ரீமுடிக்கொண்டசொழவிண்ணகராழ்வார் கொயி[வி]-  
 35 லெ தன்மிசெய்து கட்டச் சூறையறக் கூடியிருந்து நம்முர் திரிபுவனமாதெவிப்பெ-  
 36 ரெரியுள் எழுந்தருளினிருக்கும் திருவிநையாங்குடி திருக்கிளாவுடையமலாமாதெவர் ஆதி-  
 ரண-  
 37 டெஸா[ர்\*]க்கு காங்கள் இறையினி செய்தருமெத்த பரிசாவ-  
 38 து எங்குதூர் திரிபுவனமாதெவிப்பெரெரிசில் கணவ-  
 39 தியார்தும் புடைந்து இது படுக்கைகா . . .  
 40 ரில் சாதா(ண)[ன\*]த் திரவிய மில்லாமையால் இவ்வூர் மெல்பிடாகை விசொழ-  
 41 நல்லூர் சவுசலெவதிகு மெற்கு கங்கைகொண்டசொழலாய்க்காலுக்கு  
 42 வடக்கு நாலாங் கண்ணாற்று முற்றஞ் சதிரத்து மெற்கடையக் காற்றறைத்  
 43 திருவெண்காடுபட்டப்பக்கலும் குரொவி ஐயப்பிரார்பட்டனும் இவந் த-  
 44 ம்பி திருவெண்காடுபட்டனும் இவந் தம்பி உத்திரபட்டனும்பக்கலும்  
 45 தம்மதாவனார் திருக்களாவுடையா ராசிரண்டெஸா[ர்\*]பெராலெ இக்கொயி-  
 46 ல் இரண்டு திருகா[ன]தும் புறம்புசின்னும் செவிக்க வந்த அடியாதரு சொறினெகக்கு  
 47 வினெகொண்டெய கி உபி கூ இந்நிலம் இரண்டுமொ முக்காணியும் இறையினி  
 48 செய்கைக்கு இத்தன்மதாவனார்பக்கல் கொண்ட காச உயிடு இக்காச இருபத்தைஞ்சுக்கு-  
 49 ம் காச ஒன்றுக்கு திங்கள் காலத்திரம[ப்\*] பவிசையாக வனத பவிசை பொவி-  
 50 வதாகவும் பொலிந்த பவிசைக்கு செலவாக இந்நிலம் இரண்டுமொ முக்ா-  
 51 ணியும் இறையினியெ அனுபவிக்கக்கடவாராக இக்காச இருபத்தைஞ்சு பித்-  
 52 தன்மதாவனார்பக்கல் கொண்டு சந்திராதித்தவற் ஸாலுவகிமாச இ-  
 53 றையினி செய்தருமெத்தாம் இத்திருவிநையாங்குடித் திருக்கிளாவுடையா  
 54 ராசிரண்டெஸா[ர்\*]க்கு இத்திரிபுவனமாதெவிச்சருப்பெதிமங்கலத்-  
 55 து பெருங்குறி லோலபையொம் இந்நிலத்துக்கு அந்தராயம் சிவ்-  
 56 வரி பெரு[வரி] லெட்டி முட்டையாள் திருவாசலபொந்த குடிமை கொ-  
 57 ளளக்கடவொ மல்லாதொமாகவும் இப்படியா-  
 58 ம் செய்வார் திருவாணை புலவமுழுதுடையா ராணை இ-  
 59 . . . . . மதித்து இறையினி செய்தருமெத்தாம்  
 60 இத்திருக்களாவுடையா ராசிரண்டெஸா[ர்\*]க்கு இப்பெருங்-  
 61 [குறி] லோலபையொம் இப்படிக்கு வபையுள்ளி-  
 62 ருந்து பணித்தார் ஸ்ரீஇராஜெந்திரசொழச்செரிக்கு இரா-  
 63 . . . த்திருவெண்காடு[பட்டர் பணி]பாலும் திரிபுவனமா-  
 64 தெவிச்செசிக் குரவசரி வுஜஜி[வனபட்டர்] பணியா-  
 65 லும் . . . . . தெவச்செரி வெண்ணைக்குறிச்சிப்ப-  
 66 ண்டரி . . . . . பட்டர் பணியாலும் மதரானதச்செரி [அர]-  
 67 ணைப்புறத்து நாராயணபட்டர் பணியாலும் ஜன்னதச்செ-  
 68 சரி நாலூர் வாஜலெயி [தி]ருவெண்காடுபட்டர் பணியா-  
 69 லும் பவித்திரமாணிக்கந் . . . ப்பைபூர் மாதவபட்டர்-  
 70 பணியாலும் பணிப்பணியால் பணிகெட்டு எழுதிநென் இரும்புதலு-  
 71 டையாள் சொக்கந் ஒலவென்றநென் இவை எந் நெழுத்து இப்படிக்கு அசகூர்  
 72 நாராயணந் சந்திரா[ப்]ரணபட்டர் எழுத்து இப்படிக்கு காரம்பிச்செட்டு கழுகை .

- 73 பொச[ன்\*] திருவெண்காடுபட்டநென் இவை என் நெழுத்து இப்படிக்கு நாலூர் கிராமம்  
 74 நாராயணப்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை முரும்புறத்து பொற்றாம்பட்ட(டு)ந்-  
 75 எழுத்து இப்படிக்கு இவை நெல்லூரன் . . . த-  
 76 பெருமாற்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு குரவசெரி அஃஜனப்பட்டன்(டு) எழுத்து இப்-  
 படி-  
 77 க்கு களத்தூர் அழகியமணவாளபட்டநென் இப்படிக்கு இவை காச[ம்\*]பு[ச்செ\*]ட்டு  
 மாதவப-  
 78 ட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை வெண்ணைக்குறிச்சிப் புண்டரிகாகுப்பட்டன் எழு-  
 79 த்து இப்படிக்கு நாலூர் வாஜவெய[ன் டு]வண்காடுபட்ட(டு)ன் எழுத்து இப்படி-  
 80 கு இவை நாலூர் லக்ஷ[ம்\*]ணப்பட்டநென் இவை என் நெழுத்து இப்படிக்கு வடுகச்செரிப்-  
 படி-  
 81 ண்டரிகாகுபட்ட[ம்\*]ட(டு)ன் எழுத்து இப்படி அறிவென் இவ்வூர் ஸ்ரீபுருஷோத்தமத்தாழ்-  
 82 வார் கொயில்காணிடைய[ம்\*] ஸ்ரீவைகாலன் ஹரிநாராயணன் ஸ்ரீகுலுப்பட்டநென்  
 இவை-  
 83 வ என் நெழுத்து இப்படி அறிவென் ஸ்ரீவைவானஸன் ஸ்ரீகுலுன் டாரோடாஹட்டநென்  
 இப்-  
 84 படி அறிவென் ஆயிரத்துஎண்பத்துநாலவன் எழுத்து இப்படி அறிவென் இவ்வூர் திருவ-  
 ரங்கமுடையான் திருமஹமார்வ நெழுத்து[||\*]

No. 1039.

(A.R. No. 406 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபு[வ\*]னச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீஇராஜென் திரசொழதெவ(ா)ற்கு யாண்டு  
 ௩-வது மினநா-  
 2 யற்று பூஷ்பகூத்து வஞ்சமியம் சனிக்கிழமையும் [பெற்ற] உரோசணி நாள் நித்த-  
 வினொதவனநாட்டு  
 3 வீரசொழவனநாட்டு ஸ்ரீபூதியான இராசகாராயணசதுஷ்பதிமங்கலத்து  
 உடையார் திரு-  
 4 க்கினாடையார் கொயில் ஆதிசண்டேஸ்வர தெவர்கன்மிகளொம் இரா[ச\*]ரா[ச\*]வன-  
 நாட்டு கிழவெங்கை-  
 5 நாட்டு பெரு[ரு]நல்லூருடையார் அரையன் திருவெகம்பமுடையாரான கௌராயற்கு  
 நாங்கள் கடையிடு குடுத்த-  
 6 பரிசாவது இந் . . . நா . . . . .ற்கு நித்தவினொதவனநாட்டு ஆஜர்கூற்றத்து  
 இரும்புதலான சொழராஜ-  
 7 த்திலதயகூடெல்[கி]மங்க[ல]த்தார் பொன்கொண்டு பொலி[சை]க்கு பொலிபூட்டு  
 ஊர்கிழிழையிலி-  
 8 யாக இவ்வூர் பி . . . கை [வெண்ணு]க்கு தெற்கு பிராணஉபகாரிகல்லூரில் வீரநாரா-  
 யணவதிக்கு கிழ-  
 9 க்கு [குலொத்து]க்சொழவாய்க்காலுக்கு தெற்கு ச-கூம் டு-கூம் ச-கூம் எ-கூம் அ-கூம்  
 ௩-துண்டத்தும் ச-துண்டத்தும்  
 10 இந்நிலத்தெ . . . . . ழாந்த பழவெண்ணும் அகப்பட்ட ந . . . . . ம் கி. அ-மா. 8-  
 டு இந்நிலம் [எட்டமா]க் காணி அரை-  
 11 க்காணி முந்[திரிகை] . . . பூ[வ]னூருடையார் சொழக[ங்க]ர்காணியாய் இந்நிலம்  
 வெண்புர . . . . . நாளில் வெ . . . . .  
 12 . . . . . கு . . . . . முந்(ம்)தரப்படி இறுக்கப்பற்றாய் . . . கிடந்து பொதுகையில்  
 இந்தப் பூவனூருடையார் சொழகங்கர்  
 13 . . . . . ர் உறவுமுறையாரும் உள்ளிட்டார்பக்கல் இ[வன் வி]லைகொள்கையில்  
 இந்நிலம் பரிர்(ச்)செய்வித்து இறுக்கலாம்படி நி-  
 14 . . . . . குலைமடையும் இட்டு பரிரு(ம்) மெற்றி கு[டி]மை இறுக்கிறென  
 என்று சொல்லுகையில் இந்நிலம் எட்டமாக் காணி அரைக்கா-  
 15 . . . . . கைக்கும் ஆட்டைக்கு இறுக்க நிச்சயித்த உ ாஉய-ள இந்நெல்லு தூற்று-  
 இருபதின் கலமும் இறுக்கும்இடத்து காரிலே ஒன்றுபா-



- 16 . . . . . பசானமுதல் நெல்லில் காரில் இறுக்கும் நெல்லுக்கு ஒன்றுமுக்கால் மறு-  
வில் இறுக்கவும் சிக்கிநீன்\*]ற நெல்லு ஒரு பூவி-
- 17 . . . . . ம் இறுக்கு(ம்)மிடத்து நாட்டுக்கு இட்ட சினைப்பு [ப]றவும் சினைப்பு  
சிக்கின நெல்லில் ஒன்றுபாதிபாலுள்ள நெல்லு உள்ளூர்
- 18 ஊர்க்காலாலெ தரவிடு பூரிகைச் சிலவாக்கவும் சிக்கிநின்ற நெல்லுக்கு தலைஅகப்படி காசு  
இடவும் உறைநாழி கொ[ரி\*]ற்றமப்பெறு
- 19 உள்ளுட்டுக் கூட்டுவன கூட்டாதொழியவும் திங்கள்த்திருநாள் ஆட்டைத்திருநாள்(க்)-  
க(ள்)னுக்கு குடிமைக்கு மாத்தால் முக்குறுணியா-
- 20 க வள்த நெல்லு தரவிடு நெல்லொடே கூட்டிச் சிலவாக்குவதாகவும் கூரைக்கட்டணங்-  
க(ள்)னுக்கு இடம் வைக்கொ(ல்)லும் கற்-
- 21 தையும் தவிரக்கடவதாகவும் இப்படி செய்யுமிடத்து சந்திராடிகுலர் செய்யக்கடவதாக-  
வும் ச[ம்\*]மதித்துக் கடைசுடு குடுத்தொம் இப்-
- 22 படி செய்யு(ம்)மிடத்து இவ்வாண்டு பசானமுதல் இறுக்ககடவதாகச் சம்மதித்துக் கடை-  
சுடு குடுத்தொம்(ம்) இப்-
- 23 பருவல்லாருடையார் அரை[ய][ர்\*] திருவெகம்பமுடையாரான கெரளராயர்க்கு இவ்-  
வாதிவெண்பூர ஷேவாகன்மிகனொம் இவை பெ-
- 24 [கா]யில்கணக்கு சிபூதிஉ[டை\*]யான் திருக்கினாடையான் திருவாய்குலமுடையானான  
ஸ்ரீராமேஸ்வரபிரியன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை கொயில்கண-
- 25 [க்]து சிபூதியுடையான் மாதெவன் திருக்கினாவுடையானான நார்பத்தெண்ணியரப்பிரி-  
யன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை . . . . .
- 26 . . . ராயம் புல்லாவி திருக்கினாடையான் மாதெவனான சதாசிலப்பட்டன் எழுத்து  
இப்படிக்கு இவை சைவாசாரியம் பிரயாகை அழகிய மாதெவப்பட்டன் எழுத்து இப்-  
படிக்கு இவை சைவாசாரியம் சூரியதேவ-
- 27 பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை தெ[ச\*]வகன்[மி] பஞ்சநெதிவாணப்பட்டன் எழுத்து  
இப்படிக்கு இவை இரா[ச\*]ரா[ச\*]பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை தெவகன்[மி]  
திருக்கினாவுடையான்பட்டன் எழுத்து
- 28 இப்படிக்கு இவை கண்ணுடைமாதெவப்பட்டன் ஸயிஞ்[னா]யாதனமைக்கு இவை  
நெற்குன்றமுடையான் அருமொழிதெவ[ன்] எழுத்து இப்படிக்கு இவை சிராமேஸ்வர-  
ரக்கங்காணி பிள்ளைடையான் எழுத்து [||\*]

No. 1040.

(A.R. No. 407 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] பூமருவிய திருமாதும் பு[வி]மா[தும்] ஜயமா-
- 2 [தம்] நாமருவிய கலைமாதும் புகழ்மாதும் ந[ய]ந்[து] புல்க அருமறை]
- 3 [வி]தி நெறியனைத்[து]ந் தழைப்ப வருமுறை உரிமை ம[ணி]முடி கு[டித்] திங்க-
- 4 ன் வெண்கு[டைத்] திசைக்(டு)கலி நெட்டும் தங்கு தனிக்கூடந் தானெந வி-
- 5 னங்க கருங்கலிப்பட்டியைச் சொங்கொல் தூர்ப்ப [ஒ]ருங்கதி மா[ளி] புலி
- 6 வளர்த் துடன்வர வில்ல[வர்] இ[ர]ட்டர் மினவ[ர்] சிங்க[ளர்] பலலவர் துதலிய]-
- 7 ர் பார்த்திவர் பணிய . . . . . க[ற்பில்] மண்ணகம் புணர்ந்து செம்பொன் விரலி-  
8 [ஹாஸ]தத்து பு[வ\*]தமுழுதுடையானொடும் விற்றிருந்தருளிய [கொப்பா]கெவ-
- 9 ரிபதாராக திரு[வ\*]தச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீராஜராஜதேவற்கு யாண்டு ஆறாவது கூ-
- 10 ஸ்[ல]தாயற்று அவரவசூ[த்]து பூயமையும் வி[ய]ரமக்கிழமையும் பெற்ற மகத்து நாள்
- 11 சித்தவிதொதவனநாட்டு விரசொழவனநாட்\*]டு ஸ்ரீதேவம் திருமாவகரீதாநெவிச்-  
சரு[ப்\*]பெதிமங்கலத்துப பெ-
- 12 ருங்குறி ரீதாஸமெயொம் உடையா[ர்\*] திருக்கினாவுடையார் கொயிலில் ஆதிசண்-  
டெஸ்வரதேவற்கு]
- 13 திருதந்தாவினக்குப்புறமாகவும் இத்தெவர் திருநாட்களில் யாகமண்டபத்து தெவர் எழு-  
ந்த-
- 14 ரு[ளி] இருக்க கரூயதம்பண்ணு]வாற்கும் இத்தெவர் திருச்சாந்து சாத்தும்பொது புண்-  
ணிய[ாக]-
- 15 [ம்]பண்ணவும் கரூயதம்பண்ணு]கைக்கும் பாண்டிசூலாசகீவனநாட்டு ஆற்காட்டுக்-  
கூற்றத்து

- 16 [அ]திசுருடையார் குநீக்கும்பிரார் திருநடம்புரிந்தான் பெருமருதார் அழகியமண-  
வாளர்
- 17 [வி]நாய[க\*][ப]ட்டப்பக்கல் விலைகொண்டு உடையநான நிலமாவது கௌ[ச]லை[வ]தி-  
க்கு மெற்கு கங்-
- 18 கைகொண்டசொழுவாய்க்காலுக்கு வடக்கு முற்றும் கண்ணாற்று நாலார் துண்டத்து  
கிழக்கடைய நி-
- 19 லம் ஒருமா அரைக்காணி நிக்கி இதன் மெற்கு நிலம் ஒருமா வரையில் மெற்கை-  
20 டய நிலம் காணி அரைக்காணி முந்திரிகையில் தெற்கடைய நிலம் காணி நி-
- 21 க்கி இதன் வடக்கு நத்தநிலம் முந்திரிகையும் ஆறும் கண்ணாற்று முற்றும் து-  
22 ண்டத்து கிழக்கடைய நிலம் ஒருமா நிக்கி இதன் மெற்கு நிலம் இரண்டொரு கா-  
23 ணியும் ஆக விளை நிலமும் நத்தமும் நிலம் இரண்டொரு காணி முந்திரிகை இந்நிலம் இர-  
ண்டொரு காணி முந்தி-
- 24 ரிகையும் இவ்வாதிசுண்டெய்யுரடேவர் சிவநாமத்தினால் திருதுந்தாவினக் கொன்றுக்கு  
திருதுந்தாவினக்-
- 25 குப்புறமாக இந்நிலம் இரண்டொரு காணியில் கிழக்கடைய நிலம் மாகாணியுமே இதன்  
மெற்கடைய இத்தெவர் திருநாள்களில் யாக-
- 26 மண்டபத்து தெவர் எழுந்தருளினிருக்க கடியுயகம்பண்ணவும் புண்ணியாகம்பண்ணவும்  
இத்தெவர் திருச்சாந்து சாத்தும்பொது சு[தீ\*]யபு-
- 27 ண்ணியாகம்பண்ணவும் பெரும்பற்றப்புகியூரில் ஆத்யன் நாதன் தெவநான விநாயகபட்-  
டற்கும் இவன் மகனெ துடங்கி அவன்வழி வந்த வங்கிசத்து [தெவ]-
- 28 லும்மாக இறையினிசெய்த நிலம் ஒருமாவும் ஆக நிலம் இரண்டொரு காணியும் நத்தநிலம்  
முந்திரிகையும் ஆக நிலம் இரண்டொரு காணி முந்திரிகையும் இந்நிலம் இரண்டொரு  
காணி . . . . .
- 29 யும் இறையினிசெய்கைக்கு நம்முர் வெட்டி புள்ளிட்டு வெண்டென(அ)வையிற்றுக்கும்  
வவாவியொமத்துக்கும் அழிசுருடையார் குநீக்கும்பிரார் திருநடம்புரிந்தான் பக்கல்  
கொண்ட காசு பதிகைஞ்சக்கு . . . . .
- 30 க்துத் திங்கள் கால்த் திரமப் ப[விசை] பொவிவதாகவும் இப்ப[விசை]க்குச் செவ்வாக  
(இந்நிலம்) இந்நிலம் இரண்டொரு காணி முந்திரிகையும் இப்ப[விசை]படியெ அதுபவிக்கப்  
பெறுவாராகவும் இக்காசு பதினைஞ்ச . . . . .
- 31 குடையார் கு[கி]க்கும்பிரார் திருநடம்புரிந்தான் பக்கல் கொண்டு இந்நிலம் இரண்டு-  
மாக காணி முந்திரிகையும் சந்திராதித்தவன் ஸாஸ்திரிகமாக இறையினி அதுபவிக்கப்-  
பெறுவாராக இப்படி இ . . . . .
- 32 ய்துக்குத்தொம் உடையார் திருக்கிளாவுடையார் கொயினில் ஆதிவண்டெய்யுரற்கு இத்-  
திருவாவநாமதெவிச்சருப்பெதிமங்கலத்துப் பெருங்குறி நீதாவலெவெயொம் இந்நி-  
லம் இரண்டொரு காணி முந்திரிகை . . . . .
- 33 வரி பெருவரி அந்தராயக்காசும் வெட்டி முட்டையாளும் வெள்ளார்வெட்டியும் மற்றும்  
எப்பெ(ர)ற்பட்ட திருவாசற்பொந்த குடிமை காட்டுவாரும் காண்பாரும் திருவாணை  
புலனமுழுதடையா ராணை சியாடுவோ என்று வவா . . . . .
- 34 வலெயுள்ளிருந்து பணித்தார் ராஜெதூசொழிச்செரிக்கு கொரொவி அய்யப்பிரான்பட்-  
டன் பணியாலும் திருபுலனமாதெவிச்செரிக்கு குரவசரி கழிஜெம்மப்பட்டன்பணியாலும்  
அருமொழிதெவச்செரிக்கு வெண் . . . . .
- 35 மாணிக்கப்பட்டப் பணியாலும் மதுராந்தகச்செரிக்கு அரணைப்புறத்து நாராயணப்பட்டப்  
பணியாலும் ஜனநாதச்செரிக்கு காரம்பிச்செட்டி கற்கபொசன் சிகொவிந்-
- 36 தப்பட்டப் பணியாலும் பவித்திரமாணிக்கச்செரிக்கு வங்கிபுரத்தச் சிராமப்பட்டப் பணி-  
யாலும் பணிப்பணியால ஊற்கணக்கு அமுத்திரவலவி உடையார் எழுத்து இப்படிக்க  
கிவை
- 37 காரம்பிச்செட்டி [ம]தவப்பட்டப் எழுத்து இப்படிக்க கிவை களத்தா ராணுடையான்பட்-  
டன் எழுத்து இப்படிக்க கிவை வெண்ணைக்குறிச்சிக் கருமாணிக்கப்பட்டப் எழுத்து  
இப்படிக்கி-
- 38 வை அசுக் சந்திராபரணப்பட்டப் எழுத்து இப்படிக்க கிவை குரவசெரி அக்கிசென-  
ப்பட்டப் எழுத்து இப்படிக்க கிவை பெரும்பாண்டி நாராயணப்பட்டப் எழுத்து இப்ப-  
டிக்க கிவை அசுக்



- 39 ராட்கொண்டநாயகப்பட்டன் எழுத்து இப்படிக் கிலை வ[ங்]நிபுறத்துச் சிராமப்பட்டன்  
எழுத்து இப்படிக் கிலை வங்நிபுறத்து மாதவப்பட்டலு பகம்புறத்து நாராயண-  
பட்ட[லு]-
- 40 யிணை குண்டு ரு[ய்\*]யக்கொண்டார்பட்டன் ஸயிணை கொரொவி அய்யபிரான்  
ஸயிணை [||\*]

No. 1041.

(A.R. No. 408 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸுவீ ஸ்ரீ [||\*] தண்டிச்சரன் ஒலை சாகரஞ் சுழ்  
2 வைய்யகத்து கண்டிச்சரன் கரும் . .  
3 [ம்] ஆராய்மின் பண்டெ அறஞ்  
4 செய்தான் செய்தான் அறங் கா-  
5 த்தான் பாதந் திறம்பாமல் சென்னி-  
6 மெ]ல் வைத்து ஆதிதண்டெ[ஸு]ன்  
7 ஆதெசம் [||\*] நாயனார் திருக்கிளாஉ[டை]-  
8 யார் உலகுடையபெருமா[ஐ]க-  
9 கு நன்றாகப் பூஜை கொண்டருளுந்[ற] நா-  
10 யனார் கதையாலெ பிடமாய் இரு[ந்த]-  
11 மையில திருவான ஆகுவத்[தி] மதுரையும்|ச-  
12 முமும் பாண்டியன் [மு]டித்தலையுங் கொண்ட-  
13 ருளின ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவர்[க்\*]கு யா-  
14 ண்டு பதினெட்டாவது மார்கழிமாலவரை-  
15 யும் ஸ்ரீபிடஞ்சார்த்தாதெ எழுந்தருளிஇரு[க்கை]-  
16 யாலும் ஆட்டாண்டதொழும் பசுங்கூட்ட[ா]-  
17 லெ ஐ[க்\*]ர[த்\*]தாரம் பண்ணவெண்டுகையா-  
18 லும் இருள்தலாதெ இக்கொயில்பற்று  
19 பிடித்த மணலார் வாதுவன் ஆராவமது மாதெவரான விக்கிரமசொழ-  
20 ப் பிரமமாராய[க்\*]கு இக்கொயில் சைவாசாரியம் செவ்வார்கள் [ஸ்ரீ]சதாசிவபட்டர்  
பலநூலும் கீர்மா-
- 21 வியசாங்கரியமாய் இராந்[ன்\*]மதென்று அறிவித்தமை[யி]ல் இவ்விக்கிரமசொழ-  
22 ப் பிரமமாராயர் தெவர் [ஸ்ரீ]வாமதெவற்கும் உலகுடையநாயநார்[க்\*]கும் விண்-  
23 ணப்பஞ்செப்து திருவிள்ளமாய் சைவச்சக்கரவத்திகளும் சைவாச-  
24 றியம் செவ்வார்கள் கைப்பொலையும் மணிதாக்கரவத்திகளும் குடு-  
25 லாத்துங்கசொழ மணிதாதிராயரும் இட்ட நாளிலும் குர[த்தா]ஜ[ஞ்\*] சிலையா-  
26 லெ சிபிடம் சாத்துக என்று திருவிள்ளமானமையில் இச்சிபிடத்துக்கு உடலா-  
27 க விக்கிரமசொழபிரமம[ா\*]ராயர் சாக்கில்ந்நும் ஆயிரங் காசு தந்து  
28 இக்காசு நீக்கி வெண்ணெய் சிபண்டாரத்தெ இட்டு செய்க என்று சொந்தமை-  
29 யில் கொடியூர்பட்டணத்து விளையூர்மலையில்ந்நும் சிலை கொண்டுவந்து  
30 சாத்திராத்தம்மானபடியெ ஸ்ரீபிடம் செய்து சாத்த புக்கமையில் ஆசாரியர்-  
31 கள் சிலைந்நு சாத்தமாட்டாமையில், கொயில்காணிஉடைய [த]-  
32 ச்சாசாரியும் நீத்தவிநொதவனநாட்டு கிழாற்கூற்றத்து [தி] . .  
33 வரம்பூர்உடையார் தெவ(ந்)னா உதயதிவாகரஆசாரியந் நாக் சா-  
34 த்துகிறென் என்றமையில் தானத்தாரும் உனக்கு வெண்டும் சிறப்பு தந்து  
35 சிபிடம் சார்த்திபடிக்கு இறைவினியாக நிலமும் தருந்ரெமென்று வெ-  
36 ண்டி[க்\*]கொண்டமையில் இவனு[ம்\*] இவன் மக்க ளனைவருமாக இச்சிபிடம் ஒரு(ஒரு)  
37 விநொதமின்றியெ சாத்திவிட்டமையில் இவனுக்கு இறைவினியாக ஊற்படி அரைம-  
38 ா நில மிடபண்ணுகவென்று கொயில்(யில்)புற்று பிடித்த பிள்ளை விக்கிரமசொழ பிரமா-  
39 ம[ா\*]ராயர் ஒலை வந்தமையில் இவனுக்கு இறைவினியாக விட்ட புதத்தர் ஆன திரிபுவ-  
னமாதெவிசதுப்-
- 40 பெதிமங்கலத்து பொன் கொண்டு பொலிசைக்கு பொவிலுட் டெர்க்கி ழி[றை]யிவி  
இ[வ்\*]ஜர் பிடாகை(வ்) விரசொழநல்லூ(ர்)ரில் கவுச-  
41 லைவதிக்கு மெற்கு மங்கைகொண்டசொழவா[ய்\*]க்காலுக்கு வடக்கு அஞ்சாக் கண்-  
ணற்று மு[ன்]றும் சதுரத்து மெற்கடைய மருகலாருடையார் பறற்க  
42 ஊற்படி நிலம் அரைமா இந்நிலம் அரைமாவும் மாத்தால் முப்பதின் கலமாக வந்த  
கெலவ பெற[க்\*]கடவந் ஆகவும் பெறு-

- 43 மடத்து <sup>1</sup> கொயில்தரவின் திரிவெ கையிடு குடுத்த கொண்டவன் ஆகவும் இக்கையிடு  
குடிமக்களுக்கு சிலவாவுத[ா]கவும் இப்படி ச[ம்\*]கிராதி-  
44 த்தவம் (சா)செல்வ[தா]க கல்லும் வெட்டிக்கொழுக இவனுக்கு[ம்\*] இவன் வற்கத்-  
தாற்கும் இப்படி பெறுவார்கள் [கொ]-  
45 யில்கணக்கு புரீபூகிடையான் திருக்கினாவுடையான் மகன் திருவாய்குலமுடையானான  
பிள்ளைவெனான் எழுத்து [||\*]

No. 1042.

(A.R. No. 409 of 1902).

ON THE WEST WALL OF THE VISVANATHA SHRINE IN THE FORT AT ARANTANGI,  
ARANTANGI TALUK, TANJORE DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமாவகவந்தி கொனெரிந்மைகொண்டான் முத்]தாற்றுக்கூற்-  
மத்துப் பொய்கைநல்லூர் திருச்சொமிந்நமுடைய நாயனார் தெவதானம் . . .  
. . . . . ற்கு இவ்வுந் நான்கெல்லைக் குட்பட்ட நிலம் மானவவந்தி-  
பக்கல் தாங்கள் பெற்றுடையாய் இத்தெவற்கு நெற்கடமையால் வந் நெல்லுக்கு  
கிச்சயித் திது . . . . . வரச்செய்தெயிக்கொயிற் தானத்தா ரிவ்-  
2 ஸ்ரீ வென்பதி விரண்டு பத்துமாக் காணி நிலக் திருச்[ெ]சன்னெல்லடைப்புறமாய்க்  
காரான்மையாகச் சொல்லிக் கல்வெட்டுப்படி கொடுவந்து காட்டினமையில் . . . .  
இப்படியாலு . . . . . சும் வரிவிவார் கிச்சயித்தபடி யான்-  
டொனறுக்கு ஊர்க்காலால் நெல்லு இருதாற்று நாத்பதின் கலமும் [மு]ன்னுவது-  
முதல் சொள்வதாக இக்கொயில் தானத்தாற்கு ந . . . . .  
சொன்னெம் இவ்வாண்டுமுதல் இப்படி யி-  
3 லுத்து இவ்வுந் ரந்தராயமும் வினியொகமும் மற்றும் எப்பெயர்ப்பட்டனவும் தங்களுக்கு  
மடப்புறமாகக் கைக்கொண்டு இவ்வாண்டுமுதல் இப்படி யனுபவிக்க இப்படி உடாடி-  
தயைச் சொல்வதாகக் கல்லிலும் செம்பிலும் [வெட்டி] . . . . .  
. . . யாண்டு ஊ நாள் நாயிடு இவை நெற்காயகாட்டு மெனெச்சியான தரணிவிச்சாதிர-  
நல்லூர் சொக்க னுடையநாயகனான கொங்கராஜ னெழுத்து இவை அண்டகாட்டுப்  
பெருமணலார் மங்கிரி இராமனான . . . . . :—இது  
ஸ்ரீராமேஸ்வர ஈடுகெழ :—

No. 1043.

(A.R. No. 410 of 1902).

ON A ROCK TO THE NORTH OF THE GOKARANESVARA TEMPLE ON THE WAY TO THE  
NATURAL POND AT TIRUGOKARNAM, NEAR PUDUKOTTA.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீ இரா-  
2 சராசதெவற்கு யாண்டு யி-வது தொரைசமுத்தி-  
3 ரத்து ஸ்ரீ பொசனவிர சிநாரலிங்கதெவர் மகனா-  
4 ர் சொமிந்நதெவர் மாதா சொமலதெவியார்  
5 சிறப்பிள்ளைகளில் வாச்சியன் மாதா மஞ்சவிக்கு-  
6 ம் பிதா பாருசதெவற்கும் நன்றாகத் தென்கவிரகா-  
7 ட்டு உடையார் திருக்கொகர்ணம் உடைய  
8 நாயனார்க்கு முன்பு கித்தற்படியால் வருகிற  
9 திருதந்தானிக்குச் செல்லவும் உத்தர-  
10 [ம]பனத்து முதற்கியதி முதல் ஒரு திருதந்தானி-  
11 [க்]கும் நாள் ஒன்றுக்கு இரு நாழி திருப்பன்-  
12 [னித்]தாமஞ் செல்லக்கடவதாக இவ்வாச்-  
13 [சிய]ன் கொண்டு விட்டநிலம் ஆதம்பன்-  
14 . [க]ரான்கெல்லை உட்பட்ட நிலத்தில்  
15 . . . . . டையச் செம்பாதியும் புன்செ[ய்\*]யிது-  
16 . . . . . திலுஞ் செம்பாதிக்கும் லை கிச்-  
17 . . . . . ாருள் இக்கொயிற் சிவப்பிராமணர்  
18 . . . . . ண்டு சந்திராதித்தவர் செல்ல  
19 . . . . . இத்தன்மம் நெக்கினவன் சி-  
20 . . . . . லை மெலன் உ நன்றாக உ

<sup>1</sup> Read மிடத்த.



## No. 1044.

(A.R. No. 411 of 1902).

ON A ROCK OVERHANGING THE GOKARNESVARA SHRINE AT THE SAME VILLAGE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] புலனமுழுதடையானொடும் செம்பொன் வீரலிஹாஸனத்து விற்றிருந்-  
தருளி பெரம்பலம் பொன்மெய்த கொராஜகேசரிபதாராந
- 2 திருவ[வ\*]னச்சுருவத்திகள ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொனதெவற்கு யாண்டு யெ-ஆவது  
பூமன்னு தென்கவிராட்டுப் புகடரு மிச்சரத்தாற்குக் கொமன்னிய கொடைத்தடக-
- 3 [ன]கக் கொதிலரத் திதியாளர் தொண்டைநாடு பிறந்துடையவர் தாய வாய்மைப் பெருஞ்-  
செல்வர் பண்டு மெவிய பூம்படப்பையிலும்
- 4 திருவெட்டூர் மன்னவர் துவரைமானகர்நின்று பொந்ததொன்மை பார்த்து கள்ளிவெந்தன்  
னிகரில் தென்கவிராடுதன்னில் கிகழ்வித்-
- 5 த திதியாளர் தங்கள் செல்வர் தழைத்திண்டத் தா[ர்\*]மன்னரை முடிசூட்டுஞ் செங்கை  
வெதி[ய]ர் குடித்தொன்றல் செல்வமிக்க தில்லைக் கினிதொ . . .
- 6 தி . கட . . தென்கவிராடுதென்று செய்து தீர் பொங்கிய நெடு மதகு நிலைநிற்கச்  
செய்தமைத்து பெரா திவ்வுல குரைக்கும் பெரெதி . . .
- 7 கிப்பார் விளங்கச் செய்தமைத்த பரிசிற்குப் பரிசிலாகச் சிர்விளங்கிய ஆலவயல் சிவந்  
களிக்க நிரெற்றுக் குளம் கல்லிக் கரை கட்டி-
- 8 . பித்து வளம் பயி[ல்] பெருங்கண்ணாறும் வளர் சதிரமும் வருத்தமைத்து கூபங்கள் பல-  
தொட்டுக் குறைவின் . . .
- 9 னி தளித்த சிலமகப்படத் திருனாடன் சிலகங்கை திகழ் கொலப்பாடி யென்னுந் தி . . .
- 10 . . . . . த்திங்கிலையனைத் . . . . .

## No. 1045.

(A.R. No. 412 of 1902).

ON CERTAIN LOOSE STONES LYING IN THE RUINED MANDAPA IN FRONT OF THE PERUMAL  
TEMPLE AT UKKAL, CHEYYAR TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருவாய்க்கெழ்வி முன்கை திரிபுலனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிஜய-
- 2 கண்டகொபாலதெவர்க்கு யாண்டு உய[வது] திமனநாயற்று உருவ[வது] உருவ[வது]
- 3 துயொடரியும் வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற சொதி நான் ஜயங்கொண்ட-
- 4 சொழமண்டலத்துக் காவியூர்க்கொட்டத்துப் பாசூர்நாட்டு உக்கலான விக்கி-
- 5 ரமபரணச்சதுப்பெதிமங்கலத்து வுயாகைச் சிங்கப்பிரான்பட்டன் மகன் ஆ-
- 6 ழ்வானை நாராயண[ன்]பட்டனும் இவன் தம்பி தெவப்புள்ளும் இவ்விருவொம்
- 7 . . . விட்டுத் திரிவிட்டுக் குடுத்த பரிசாவது எங்க[ன் பி]தாக்கள் முன்னாள் உக்க[ல்]
- 8 . . . ஹையார்பக்கல் கொண்டடைய விழல்வாய் என்று பெர்உடைய ஊர்
- 9 . . . எல்லை உள்பட்ட கத்தமும் மனையும் மனை[ப்\*]படப்பையு[ம்\*] நன்செய் நில-
- 10 . . . செய்நிலமும் நிரும் நிரொடுகாலும் வ[ாய்\*]க்கால் எரிநிர்பாச்சலும் ஆற்றுக்-  
கால் நிர்ப-
- 11 . . . றும் எப்பெர்பட்ட நிர்புராஷி நிலபுராஷிகளும் உள்பட இம்மண்டலத்து  
எயிற்க்கொ-
- 12 . . . . நாட்டு மாகதல்பட்டி . . . பொயன் வெ . . . நகன் செந்தாமரைக்கண்ணன-
- 13 க்கு காங்கள் விற்றுக் குடுத்த புமாணம் . . . ட்ட கண்டகொபாலன் பழமாடை
- 14 உாகயி இம்மாடை இருதூற்று முப்பதுக்கு அன்றாடு மாற்றுப்படி நன்றான வாசி-
- 15 படாத வராகன் பணம் துளையெடு இப்பணம் ஆசிரத்து எழுதூற்று இருபத்துஐஞ்சு-
- 16 ம் காட்டெற்றிக் கிழிகைச் செலவறக் கைக்கொண்டு காங்கள் விற்றுக்கடுத்த புமா-
- 17 ணப்படிக்கு இக்கல்வெட்டிலே திரிவு செய்து குடுத்தென் புயாகைச் சிங்கப்பிரா-
- 18 ன்பட்டன் மகன் ஆழ்வானை நாராயணபட்டனும் இவன் தம்பி தெவப்புள்ளும் இவ்-
- 19 ம் இப்படிக்கு இவை புயாகைச் சிங்கப்பிரான்பட்டன் மகன் ஆழ்வா . . .
- 20 யணப்பட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை புயாகைச் சிங்கப்பிரான்பட்டன் . . .
- 21 தெய்வப்புள்ளுக்கு முதுகண்பட்டமைக்கும் இவன் ஒப்பானமைக்கும் . . .
- 22 இராயூர்க் கொவிந்தப்பட்டனா சக்கரவத்தி எழுத்து ஸுஹிஷு உ

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SIVA TEMPLE AT KULAMBANDAL  
CHEYYAR TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

- 1 திங்களெர்தரு தன்றெங்கல் வெ]ண்குடை கிழ் நிலமகன ஸலவ மலாமகன புணர்னு  
செங்கொ லொச்சி கருங்கலி கடினா தந்தையர் தமையன் தம்பியர் தஞ்ருமை[ந்\*]தரென்-  
றிவரை மணிமுடி ருட்டிக் கன்சி காவலர் தென்னவர் முவருந்<sup>1</sup> வாளாக மிருவர்க் கருளிக்  
காளகம ஒருவனுக் களித்துப் பொருசிலைச் செரலன் வெல்கெழு க[ா]க[னா]ர்ச்சாலை  
கலமுறுபித்து இலங்கையத் கரைசையும் அலங்கல் வல்லபனையுங் கநாருச்சியர் காவ-  
லனையும்
- 2 பொன்னணி முடித்தலை தடினா [த]ன் கொடிப்படை எயிக் கன்னாடகர் விடு கரிபுளத்  
தன்னாடையிற் த[மி\*]ட்பரணி கொண் டொன்னார் வஞ்சி<sup>2</sup> கெடுவான் விச்சயன் வெரு-  
வி நெளித் தஞ்சியொடத் தன் வஞ்சியம்படையால் ஆங்கவன் பிதாவை மாதாவொடு  
[சதா]மலிவிங்கு தன் விரம் [பூண்டு] வெஞ்சமத் த[டலெர்]வாரணவரைசைக் கடல்-  
புரைச் சிறுதுறை பெருநூறைத் தெய்வ[வி]மரலியென் றுறுதறை முன்றிலும் ஒளிர்-  
பு[ன]லாட்டினித் தாங்கவர் ரெத்தக் கிரியில ஓங்கிய ஓழுலையெ-
- தெழுதி உயர்ஜயலும்பம் எழில்பெற நிறுத்தித் தன்கழல் பணிந்தொழுகும் அரைசர்க-  
னொடு செண்டாடிப் பொருபுலி விரக்கொடி யெடுத்தொன்னவர் கவர்ந்த துன்கெதிப்  
பிறக்கம் இரவலராநொர்க் [கி]ய்னு விரவல்ல மற்றவர் வரவிடு மொற்றரைப் பிடிப்பித்  
தாங்கவர் மார்வில் ஆகவமல்லன் யாங்[ந]னம் அஞ்சிகடுகெநக நன்கெழுதிச் செலுத்-  
திய(ப்)பினைத் தன் புனிப்படை எயி அவன் விடு தண்டுத்துக்கவன் வில்புர[வி\*]
- 4 துளம்பலுங் காளிதாஸனும் விளம்பெருனார்ச் சாமுண்டனும் பொற்கொ[ம்ம]யனும்  
வில்லவரா[ஜனு மு]கவிநர் வெல்சமத் திரிய ஆங்கவர் பெருகெதி கவர்னு கூற்ற[ச]-  
னுப்பனன் கொம்மலர்ப் பசுலை தராத் தயில்ப் பந்தடினா முந்கொண்டு தகைவந்த ப-  
னையு முன்[ன] அப்பகை செருத் துப்பனன்வழியிற் றப்பிய வரைசர் ஆங்கது மிக்க-  
மாட்டாது தன் பூங்கழல் சரணெனப் புகுகவரணவிற்க்களித்த
- 5 தடிமுடிக் கிடங்குடுத் திருந் தடங்கவன் தப்பையைப் பறித்துடன்கொண்டு பொதுறை  
[புன]விரட்டபாடி யெரிமடுத் த[வ்\*]விரட்ட மெழறையிலக்கமும் மதிமுன் னண்டு  
வின்கொகத்[து] விளங்கு மலுகெறி நின்றஹமெதஞ் செய் தரைச வீற்றிருந் ஜயங்-  
கொண்டசொழலுயர்ந் பெரும்புகழ் கொவிராஜகெஸரிவதூரான் உடையார் ஸ்ரீராஜா-  
யிராஜெவற்கு யாண்டு முப்ப-
- 6 த்தமுன்னுலது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் காலியூங்கொட்ட[த்து]ப் பாசு[ர்\*]-  
னா[ட்ட]க[ர]ம விக்கிரமசொழபுரத்துக் கங்கைகொண்டசொழநூராமுடையாற்கு  
உடையார் ஸ்ரீராஜாயி[ரா]ஜெவர் ம-ரா-ஜெவர் அதிகாரிகள் பாராசர்யன் வாலு-ஜெ-  
வகாராயணநா உலகனகசொழ ஸ்ரீராஜாயன் வைத்த திருநாவினக்கு ஒன்றுக்-  
குச் சாவா முவாப் பெ-
- 7 ராடு தொண்ணாறு மணிக்காப்புக்குப் பொன் ஐங்கழஞ்சம் இத்தெவர் திருவுழைகெ-  
உடெய சிவஸ்ரீராஜாணக் கௌஸிகன் மல்லபட்டனும் கௌஸிகன் சூரியதேவனும்  
கௌஸிகன் பட்டாலகனும் ஹாநதீர்ஸி சகிரசெகரனும் இன்னாலவொம் இவ்வாடும்  
இப்பொள னும் கைக்கொண்டு இவ்வாடு தொண்ணா . . . . .
- 8 [அ\*][ரு]மொழிதெவனாவ் நீரத் முழக்கு நெய்யும் இப்பொன்னுக்கு வன பவிசையால்  
திருவண்காப்புக்கு நீசதம் இருசெவிடரை யெண்ணையு மட்டி இத்திருவினக்கும் இத்தி-  
ருவண்காப்பும் சதூரடித்தவற் செலுத்தக்கடவொமாமெனும் இக்கொயிலில் காணியு-  
டைய சிவஸ்ரீராஜாணரொம் இவர்கள் சொல்ல [எழுதி] . . . . .
- 9 சிவஸ்ரீராஜாணன் கௌஸிகன் கணவதிபட்டகென் இவை என் எழுத்து[||\*]

<sup>1</sup> Read முவருந்.<sup>2</sup> Read வச்சிர.



- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திருமன்னி வளர இருநில மடனையும் பொற்செயப் பாடெலையும் சீர்த்த-  
ளிற் செல்விய னன் பெருஞ்ஞெவியராக இனபுற நெடுதெய [ஊ]ழிபு னிடைகுறைநாடு  
முடர்வருவெகிப் படர் வரவாசியுஞ் [சு]ள்ளிரு[ழ்\*] மதிள் கொள்ளி[ப்\*]பாக்கையும்  
நண்ணற்கருமுரண் மண்ணைகடக்[கமும்] பொருகட விழத்தரைசர் த[ம்] முடியும்  
ஆங்கவர் தெவிய ரொங்கெழில் முடியும் முன்ன[வர்\*]பக்கம் மென்னவர் வைத்த  
சுரைமுடி[யும்\*] இசைரன் ஆரமு னண்டிசை ஈழமண்டல முழுவதும் எதிர்படைக  
கொளர் முறைமையிற் குடுங் குலதருமாதிய பலர் புகழ் முடியுஞ் செங்கதிர் மாலையுஞ்  
சங்கதிர்வெ-
- 2 லை தொல்பெருங்காவற் பல்பழங்கில் செருவில் சினை விருபத்தொருகால் அரசுகளை  
கட்ட ப[சு\*]சுராமந் மெல்வருஞ் சாங்கித்திலரண் கருகி இருத்திய சொம்பொற் திருத்-  
தருமுடியும் பயங்கொடு பழி மிக முயங்கிதில் முதுகிட்டொளித்த சயசிங்கன் அனப்பெ-  
ரும் புகழொடு பிடியி லிரட்டபாடி எழரைஇலக்கமும் நவநெதிருலப் பெருமலைகளும்  
விக்கி[சு\*]மகிச சக்கரகொட்டமும் முதிர்வடவல்லீ மதுரமண்டலமும் காயிடைவள  
நாமணைக்கொணையும் வெஞ்சிலை விரர் பஞ்சப்பள்ளியும் பா(ர்)சடைப்பழன மாசணி-  
தெசமும் அயர்வில் வண்பு-
- 3 ர்த்தி ஆ . . . . . வையிற் சகிரந்தொல்குலத் திகிரதனை விளை[யு\*]மற்களத்து  
கிளைபொடும் பிடித்த பலதரத்தொடுகிறைந்துதந[க்\*]ருவையும் கிட்டருஞ் செடிமுளை  
ஒட்டவினையமும் பூசுரர் செர் நல்க் கொச்சைநாடு னன்மபாலனை வெம்முனை யழித்து  
வண்டுறைசொலை தண்டபுத்திரி விரணஞ்சுரனை முரணுகத் தாகித்திசுனை[ர்\*]த்தி தக்-  
கணலாடமும் கொவிசுசுநன் மாவிறிசெ[ர]டத் தங்காதசா[ர்\*]ல் வங்கானதெசமும்  
தொடுக[ட]ற் சங்குகொட்டன் மயிபாலனை வெஞ்சம[ர்\*]வினாகத் தஞ்சவித்தருளி  
ஒண்டிதல் யானையும் பெண்டிர் பண்டாரமும் நித்த[ல\*]-
- 4 நெடுங்கட ஊ[த்]தரலாடமும் வெ[றிம்]லர் திர்த்த[த்\*]தெடு<sup>1</sup>புனற் [க\*]ங்கையும் அலை-  
கடல் [நடுவி]ல் பலகலம் செலுத்திசங்[கிராம]வினையொ[த்துங்]கவநுதுகிய கிடாரத்-  
தரைசனை . . . கயம் பொருகடல் கும்பக்கரியொடும் அகப்படப் பிடித் துரிமையில்  
பிற[ந்த] பெருகி பிறக்கமும் [ஆ]த்தவண[க்\*]நகர் பொ[ர்\*]த்துழில் வா[சு\*]ளில்  
விச்சாதிரதொரணமும் மொ[ய்\*]த்தொளி[ர்\*] புனைமணி புதவமும் கனமணிக் கதவ-  
மும் நிறைசிரிசையமும் துறைநீ[ர்\*] பன்மையு மன்மலை[யு]ரையில் தொன்மலை  
பூரும் அழகடல் அகழ் [குழ்\*] மாயிருடிங்கமும் கலங்காவல்[வி]னைஇலங்கா-  
தெ[ச]ராப[சு\*]-
- 5 மும் கா[ப்புது] நிறைபுகல் [மா]ப[ப்\*]பாளமும் காவலம்புரிசை மெவலிபங்கமும் விளைப்-  
பனூ[து]டை வளைப்பனூதும் கலை[த்த]க்கொர் புகழ் தலை[த்\*]தக்கொலமும் தி[த்]த-  
மாவலவினை [மாதமா]விங்கமும் தெனைக்கல[ர்\*]பொழில் மா[ந\*]க்கவாரமும் தொடு-  
படற் காவல் கடுமுறடக் கிடா[ரமும்] மாப்பெ[ரு] னண்டால் கொண்ட கொப்பரகெ-  
சரிவநூராக உடையார் ஸ்ரீராஜேசுவரசொழிதெவ[ர்\*]க்கு யாண்டு இருபத்திரண்டாவது  
ஜெபங்கொண்டசொழமண்டலத்து காவியூர்கொட்டத்து காவியூர்னாட்டு ஆகக்-  
கொரோம் முடிவிலைஆவண[க்\*]கையெழுத்து
- 6 இக்கொட்டத்து பாசுநாட்டு நகரம் விக்கிரமசொழபுரத்து கங்கைகொண்டசொழபுர  
முடையார்க்கு இறையிலி தெவதானமாக ஆகிராஸசண்டெஸுரதெவர்க்கு எங்கனார்  
நிலத்தில் நாங்கள் தெவதானமாக விற்று[க்\*]குடி[க்\*]கிற நிலம் கிழ்பாற்கெல்லை நாங்-  
கள் நடட கலலுக்கு மெனும் தென்பார்[க்\*]கெல்லை ஆற்றங்கரை கொல்லைக்கு வடக்-  
கும் மெல்-
- 7 பால்கெல்லை மியற்றுபா[க்\*]கத்து நிலத்துக்கு[ம்] புற்றுரைபா[க்\*]கத்து நிலத்துக்கு  
கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை [வி]கிரமாபரணவகுவெ-<sup>1</sup>கிமங்கலது எறிக்கு பாய்க  
வாய்காஅது தெற்கும் ஆக நாதபால்எல்லைகும் நடுவுபட்ட நிலம் மிகதிருறை வுள்-  
ளடங்க பதிகதுசாண்கொலால் குழி ஆறுயிரமும் செய்[யு\*]யாற்றங்க[க்\*]ரைகு வடகும்  
மெல்பால்கெல்லை மியற-
- 8 துபாக்கத் தெல்லுக்கு கிழக்கு வடபாற்கெல்லை நாங்கள் விற்று[க்\*]குடித்த பூமிக்கு தெற்-  
கும் கிழ்பாற்கெல்லை கவிஞ்செவிட்டுக்கு மெற்கு கொல்லுநிலம் பதிகதுசாண்கொலால்  
குழி ஆறுயிரமும் மிகதிருறை வுள்ளடங்க ஆக குழி பன்னிராயிரமும் எம்மி வி[னா\*]சு  
நிலைப்பொருள் அறக்கொண்டு ஊ<sup>1</sup>டித்தவர் இறையிலி தெவதா-

<sup>1</sup> Read தெந்.

- 9 கமாக விற்று[க்\*]குடுத்தோம் இருகாலாவதும் முக்காலாவதும் விற்று[க்\*]குடுத்தோம் ஆக்சுர் ஊரொம் விக்கிரமசொழபுரத்து கங்கைகொண்டசொழொஹாரமுடையார் ஆடி-  
உரலுலஹெஹாரபெவர்கு இறையி[வி\*] தெவதாநமாக னங்கள் விற்று[க்]குடுத்த பூமிக்கு  
திருகொற்றவாசலால் பொரு குடிமை எப்பெர்ப்பட்ட குடிமையும் நான்-
- 10 கன இறுப்பதாகவும் இந்நிலம் சுட்டி உழவிதை எச்சொற்று கூற்றுநெல் வெட்டி-  
அமஞ்சி ஏப்பெர்ப்பட்ட இறை காட்ட[ப்\*]பெ[ருதொ]மாகவும் எங்கள் ஊர் பெரியளரி  
தலைநீரும் கடைநீரும் பாச்சிகொள்ள[ப்\*]பெறுவதாகவும் இப்படி இசைஞ்சு இறை-  
யிளி தெவதாநமாக விக்கிரம . . . . .
- 11 திராவுலஹெஹாரபெவர்கு இறையிளி தெவதாநமாக விற்று[க்\*]குடுத்தோம் ஆக்சுர்  
ஊரொம் இதற்றிறம்பில் தம்மாஸநமுதலாக தான் வெண்டு(க்) கொவுஞ் சீத்தம்  
ஐங்குழஞ்சு பொன் மன்ற[ப்\*]பெறுவதாகவும் இப்பூமி அழிவுபடாமை நெஹத்து-  
வொமாக இசை<sup>1</sup>

No. 1048.

(A.R. No. 415 of 1902).

IN THE SAME PLACE.

- 1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||\*] திங்களெர்தரு ண்றெறங்கல் வெண்குடைக்கீழ் நிலமகள் நிலவ மலர்மகள்  
புணர்ஊ செங்கொ லொச்சிக் கருங்கனி க[டி]ஊ தனயர் தமெயன் றம்பியர் தன்  
றிரு[ன\*]மனென் றிவறெ மணிமுடி குட்டிக் கன்னிகாவலர் தென்னவர் முவரில்  
வானக மிருவருக் கருளி கானக மொருவனுக் களித்து-
- 2 ப் பொருகிலைச் செரலன் வெலைகெழு காணுர்ச்சாலை கலமறுப்பித் திலங்கையற் கரை-  
சையு மலங்கல் வல்லவனையும் கன்னகுச்சியர் காலவனையும் பொன்னணி முடித்தலை  
தடித்து தன் கொடிப்படை யெனிக் கன்னாடகர் விடு கடகரி புரளத் தன்னா[ன\*]டயிற்  
றமிழ்ப் பரணிகொண் டெ(ட)ான்னார் [வ]ச்சிரகெவொன்
- 3 விச்சயன் வெருநெளித் தஞ்சி யொடத் தன் வஞ்சிய[ம்] படையா லாங்கவன் பிதாலை மா-  
[தாடு]வாடுஞ் சதாமவிவிக்கு நீர்ப்பூண்டு வெஞ்சமத் தகப்படுத்தயப்படை [ய]ாக-  
வமல்லன் பயத்தொடு வரவிடு மொற்றரை வெருவரப் பிடித் தாங்கவர் மார்வி [ல]ாகவ-  
மல்லன் யாங்கணு மஞ்சின(ம)[ன\*]ன நன்கெழுதிச் செ<sup>2</sup>

<sup>1</sup> Unfinished.

<sup>2</sup> Incomplete.



# APPENDIX A

Inscriptions arranged according to dynasties (in chronological order).

Gen. No.	King.	Year.	Remarks.	Gen. No.	King.	Year.	Remarks
PALLAVAS				CHOLAS			
1006	Kalinārai	.. ..	..	502	Parakōsarivarman	2nd year	..
36	Dantivarman	.. 12th year	..	516	..	2nd ..	..
931	..	.. 17th ..	..	900	..	2nd ..	..
929	Nandivarman	.. 4th ..	..	910	..	2nd ..	..
80	..	.. 6th ..	..	73	..	3rd ..	..
924	..	.. 11th ..	..	742	..	3rd ..	..
925	..	.. 16th ..	..	999	..	3rd ..	..
503	..	.. 18th ..	..	64	..	5th ..	..
847	..	.. 19th ..	..	930	..	6th ..	..
40	..	.. 2* ..	..	151	..	9th ..	..
523	..	.. ..	..	153	..	12th ..	..
525	..	.. ..	..	112	..	14th ..	..
33	Nripatunga	.. 17th year	..	114	..	14th ..	..
526	..	.. 18th ..	..	424	..	15th ..	..
926	..	.. 18th ..	..	868	..	15th ..	..
39	..	.. 21st ..	..	893	..	15th ..	..
521	..	.. 22nd ..	..	501	Rājakōsarivarman	3rd ..	..
522	..	.. 22nd ..	..	983	..	3rd ..	..
528	..	.. 22nd ..	..	754	..	4th ..	..
42	... māmallan	.. ..	..	157	..	5th ..	..
420	Kampavarman	.. 14th year	..	828	..	17th ..	..
421	..	.. 18th ..	..	41	..	27th ..	..
422	..	.. ..	..	927	Parāntaka I	13th ..	..
147	Peruñjiṅga	.. 5th year	..	518	..	14th ..	..
949	..	.. 7th ..	..	1009	..	16th ..	..
148	..	.. 8th ..	..	520	..	17th ..	..
91	..	.. 20th ..	..	1007	..	17th ..	..
104	..	.. 22nd ..	..	508	..	18th ..	..
937	..	.. 26th ..	..	740	..	18th ..	..
770	..	.. ..	..	744	..	18th ..	..
771	..	.. ..	..	511	..	20th ..	..
RASHTRAUKTAS				1008	..	20th ..	..
37	Krishṇa III (Kannaradōva)	15th year	..	1010	..	20th ..	..
898	..	.. 19th ..	..	515	..	26th ..	..
984	..	.. 19th ..	..	504	..	29th ..	..
996	..	.. 19th ..	..	514	..	29th ..	..
859	..	.. 20th ..	..	954	..	29th ..	..
802	..	.. 22nd ..	..	956	..	29th ..	..
803	..	.. 22nd ..	..	960	..	29th ..	..
804	..	.. 22nd ..	..	963	..	29th ..	..
894	..	.. 23rd ..	..	977	..	29th ..	..
895	..	.. 24th ..	..	505	..	30th ..	..
799	..	.. 26th ..	..	517	..	30th ..	..
899	..	.. 26th ..	..	962	..	30th ..	..
111	..	.. 27th ..	..	959	..	31st ..	..
810	..	.. 27th ..	..	964	..	31st ..	..
811	..	.. 27th ..	..	955	..	32nd ..	..
75	..	.. 28th ..	..	957	..	32nd ..	..
994	..	.. 28th ..	..	966	..	32nd ..	..
WESTERN CHALUKYAS				976	..	32nd ..	..
271	Vikramāditya VI.	Ch. Vik. 31	..	978	..	32nd ..	..
723	..	.. Cb. Vik. 48	..	971	..	33rd ..	..
724	Bhulōkamalla	.. ..	..	973	..	33rd ..	..
BANAS				974	..	33rd ..	..
2	Mahāvali-Bāṇa- rasa.	4th year	..	975	..	33rd ..	..
581	Arimidaya	.. ..	..	506	..	34th ..	..
				507	..	34th ..	..
				967	..	34th ..	..
				512	..	35th ..	..
				958	..	35th ..	..
				970	..	36th ..	..
				519	..	37th ..	..
				969	..	37th ..	..

Gen. No.	King.	Year.	Remarks.	Gen. No.	King.	Year.	Remarks.
CHOLAS—cont.				CHOLAS—cont.			
56	Parāntaka I	.. 38th year	..	839	Rājendra-Chōla I	6th year	திருமன்னி- வளர்
972	"	.. 38th "	..	891	"	.. 6th "	"
981	"	.. 39th "	..	869	"	.. 8th "	"
997	"	.. 39th "	..	870	"	.. 9th "	"
510	"	.. 3 <sup>a</sup> "	..	801	"	.. 17th "	"
35	"	.. 40th "	..	873	"	.. 21st "	"
509	"	.. Lost	..	1047	"	.. 22nd "	"
961	"	.. Lost	..	141	"	.. 24th "	"
513	"	.. Lost	..	1036	"	.. 31st "	"
74	Aditya II	.. 4th year	..	478	"	.. ..	"
800	"	.. 5th "	..	755	"	.. Lost	"
938	Rājarāja I	.. 6th "	..	842	Rājādhirāja I	.. 28th year	திருமன்னி- வளர்
154	"	.. 10th "	சாலை கலம்- றுத்த	905	"	.. 31st "	வீரபாண்டி- யன் தலை
1017	"	.. 10th "	"	1048	"	.. 33rd "	திருமன்னி- வளர்
158	"	.. 11th "	காந்தனார் சாலை	1048	"	.. Lost	"
411	"	.. 11th "	சாலை கலம்- றுத்த	827	Rājendradēva	.. 2nd year	திருமன்னி- மருவிய
805	"	.. 11th "	காந்தனார் சாலை	886	"	.. 6th "	"
841	"	.. 11th "	சாலை கலம்- றுத்த	947	"	.. 6th "	"
857	"	.. 11th "	காந்தனார் சாலை	855	"	.. 7th "	திருமன்னி- மருவிய
32	"	.. 12th "	சாலை கலம் றுத்த	946	"	.. 8th "	"
414	"	.. 12th "	"	798	"	.. 10th "	இரட்டப்பாடி வீரமே
500	"	.. 12th "	"	410	Vīrarājendra	.. 4th "	துணை
809	"	.. 12th "	சாலை கலம் றுத்த	467	"	.. 5th "	"
866	"	.. 13th "	"	758	"	.. 5th "	"
739	"	.. 14th "	திருமன்னி போல	757	"	.. 5th "	"
882	"	.. 14th "	சாலை கலம்- றுத்த	887	"	.. 7th "	"
835	"	.. 15th "	..	406	"	.. Lost	"
836	"	.. 16th "	திருமன்னி போல	439	"	.. Lost	திருமன்னி
856	"	.. 16th "	"	854	Adhirājendra	.. 2nd year	..
883	"	.. 16th "	"	442	"	.. 3rd "	திருமன்னி
413	"	.. 17th "	திருமன்னி போல	884	"	.. 3rd "	திருமன்னி
843	"	.. 17th "	"	985	"	.. 3rd "	..
871	"	.. 17th "	"	743	Rājamahēndra	.. 3rd "	அடற்- களிற்றால்
1015	"	.. 18th "	"	139	Śōla-Kēraja	.. 3rd "	..
156	"	.. 18th "	"	140	"	.. 3rd "	..
878	"	.. 18th "	"	881	"	.. 3rd "	..
1000	"	.. 18th "	"	877	Rājendra-Chōla II (Kulōttunga I)	.. 2nd "	பூமியும் திருவும்
440	"	.. 19th "	"	392	"	.. 3rd "	திருமன்னி விளக்கு
864	"	.. 19th "	"	979	"	.. 3rd "	பூமியும் திருவும்
987	"	.. 19th "	"	807	"	.. 4th "	திருமன்னி விளக்கு
110	"	.. 21st "	"	875	"	.. 4th "	பூமியும் திருவும்
998	"	.. 21st "	"	876	"	.. 4th "	"
142	"	.. 23rd "	"	137	Kulōttunga I	.. 6th "	பூமேலரிவை புகழ்மாத
988	"	.. 24th "	"	874	"	.. 6th "	"
808	"	.. 25th "	"	484	"	.. 9th "	"
152	"	.. 26th "	"	133	"	.. 10th "	"
863	"	.. 27th "	"	879	"	.. 10th "	"
861	"	.. 29th "	திருமன்னி போல	989	"	.. 10th "	"
880	"	.. 29th "	"	551	"	.. 14th "	புகழ்குழந்த புகழ்மாத
412	"	.. 2 <sup>a</sup> "	"	159	"	.. 16th "	புகழ்குழந்த புகழ்மாத
34	"	.. Lost	"	1032	"	.. 16th "	புகழ்குழந்த புகழ்மாத
499	"	.. Lost	"	899	"	.. 21st "	"
476	Rājendra-Chōla I	.. 3rd year	..	850	"	.. 21st "	"
423	"	.. 4th "	..	760	"	.. 22nd + 1st year	"
814	"	.. 5th "	திருமன்னி வளர்	840	"	.. 28th "	புகழ்மாத
860	"	.. 5th "	"	851	"	.. 30th "	"
812	"	.. 6th "	"	895	"	.. 30th "	"
872	"	.. 6th "	"				
888	"	.. 6th "	"				



Gen. No. King. Year. Remarks.

## CHOLAS—cont.

134	Kulōttuṅga I	..	31st year	புகழ்மாத
143	"	..	32nd "	"
745	"	..	35th "	"
813	"	..	35th "	"
839	"	..	35th "	"
405	"	..	39th "	"
543	"	..	38th "	"
831	"	..	39th "	புகழ்மாத
469	"	..	41st "	"
980	"	..	41st "	"
468	"	..	42nd "	புகழ்மாத
776	"	..	42nd "	புகழ்குழந்த
982	"	..	42nd "	"
474	"	..	43rd "	புகழ்மாத
497	"	..	44th "	"
838	"	..	45th "	"
471	"	..	49th "	புகழ்மாத
762	"	..	49th "	"
785	"	..	49th "	புகழ்மாத
763	"	..	50th "	"
538	"	..	..	கங்கநத்தி- ர்த்த
642	"	..	Lost	புகழ்மாத
774	Vikrama-Chōla	..	3rd year	புமாதபுணர்
445	"	..	4th "	"
775	"	..	4th "	புமாதபுணர்
416	"	..	5th "	"
764	"	..	5th "	"
806	"	..	5th "	புமாதபுணர்
832	"	..	5th "	"
915	"	..	5th "	"
417	"	..	6th "	"
416	"	..	6th "	"
472	"	..	6th "	புமாதபுணர்
548	"	..	6th "	"
741	"	..	6th "	"
763	"	..	6th "	புமாதபுணர்
821	"	..	6th "	"
96	"	..	6th + 1st year	புமாதபுணர்
443	"	..	7th "	"
473	"	..	7th "	புமாதபுணர்
746	"	..	7th "	"
97	"	..	8th "	புமாதபுணர் மிடைந்த
1033	"	..	8th "	புமாதபுணர்
479	"	..	9th "	"
540	"	..	9th "	"
532	"	..	10th "	புமாதபுணர்
496	"	..	11th "	"
772	"	..	11th "	புமாதபுணர்
788	"	..	12th "	"
822	"	..	12th "	"
12	"	..	13th "	"
784	"	..	13th "	புமாதபுணர்
544	"	..	14th "	"
1037	"	..	15th "	"
67	"	..	16th "	"
824	"	..	16th "	"
550	"	..	Lost	புமாதபுணர்
747	"	..	Lost	"
773	"	..	Lost	புமாதபுணர் மிடைந்த
43	Kulōttuṅga II	..	2nd year	புமன்னு- பாவை
44	"	..	2nd "	"
68	"	..	3rd "	புமேவுகனர்
477	"	..	3rd "	"
853	"	..	3rd "	"
1038	"	..	4th "	"

Gen. No. King. Year. Remarks.

## CHOLAS—cont.

407	Kulōttuṅga II	..	5th year	புமன்னு- பதமம்
461	"	..	5th "	புமேவி- வாரா
823	"	..	5th "	புமேவிமரு- விய
913	"	..	5th "	புமேவினார்
1003	"	..	5th "	"
85	"	..	6th "	"
136	"	..	7th "	"
485	"	..	7th "	புமன்னு- பதமம்
1004	"	..	7th "	புமேவுகனர்
780	"	..	8th "	தில்லைநகர் பொன்
70	"	..	8th "	புமேவுகனர்
462	"	..	9th "	"
428	"	..	11th "	"
1044	"	..	12th "	தில்லைபொன்
1034	"	..	14th "	புமன்னு- பதமம்
150	"	..	15th "	புமேவுகனர்
944	"	..	15th "	புமன்னு- பதமம்
945	"	..	15th "	"
460	"	..	Lost	புமேவினார்
1040	Rājārāja II	..	6th year	புமருவிய
1005	"	..	8th "	கடல்குழந்த
432	"	..	10th "	"
458	"	..	15th "	புமருவிய
481	"	..	18th "	"
483	"	..	18th "	"
84	Rājādhirāja II	..	4th "	"
105	"	..	4th "	"
545	"	..	4th "	"
547	"	..	4th "	"
890	"	..	5th "	புமருவிய
89	"	..	8th "	"
918	"	..	8th "	"
948	"	..	9th "	"
829	"	..	10th "	"
1035	"	..	10th "	"
394	"	..	11th "	"
1026	"	..	11th "	கடல்குழந்த
403	"	..	13th "	"
1013	"	..	13th "	"
950	"	..	14th "	"
88	Kulōttuṅga III	..	2nd "	(Virarāj- ēndra)
126	"	..	3rd "	"
425	"	..	3rd "	(Virarāj- ēndra)
782	"	..	3rd "	"
825	"	..	3rd "	"
952	"	..	4th "	"
120	"	..	7th "	(Virarāj- ēndra)
791	"	..	7th "	"
939	"	..	7th "	"
826	"	..	9th "	"
1011	"	..	9th "	"
533	"	..	10th "	"
919	"	..	10th "	"
953	"	..	10th "	"
1022	"	..	11th "	"
453	"	..	12th "	"
534	"	..	12th "	"
117	"	..	13th "	(Virarāj- ēndra)
816	"	..	13th "	"
393	"	..	14th "	"

Gen. N o.	King	Year.	Remarks.	Gen. No.	King.	Year.	Remarks.
CHOLAS -cont.				CHOLAS—cont.			
454	Kulōttunga III	15th year	..	541	Rājendra-Chōla III	3rd year	பூமியும் திருவும்
922	"	.. 15th "	..	1039	"	.. 3rd "	..
1027	"	.. 17th "	..	494	"	.. 5th "	..
942	"	.. 17th "	பூமியும் திருவும்	749	"	.. 5th "	..
1041	"	.. 18th "	..	746	"	.. Lost	..
786	"	.. 19th "	..	UNIDENTIFIED CHOLAS			
1030	"	.. 19th "	..	18	Rājārāja	.. 14th year	..
127	"	.. 20th "	..	750	Kulōttunga	.. 3rd "	..
920	"	.. 20th "	..	911	"	.. 3rd "	..
796	"	.. 21st "	..	914	"	.. 4th "	..
797	"	.. 21st "	புயல்வாய்த் த	751	"	.. 9th "	..
1021	"	.. 22nd "	..	1031	"	.. 9th "	..
400	"	.. 23rd "	..	47	"	.. 10th "	..
941	"	.. 25th "	..	87	"	.. 11th "	..
415	"	.. 26th "	..	536	"	.. 14th "	..
579	"	.. 27th "	..	846	"	.. 14th "	..
146	"	.. 28th "	..	848	"	.. 15th "	..
395	"	.. 28th "	..	65	"	.. 20th "	..
921	"	.. 28th "	..	66	"	.. 24th "	..
817	"	.. 29th "	..	892	"	.. 31st "	..
396	"	.. 31st "	(Tribhuvanavīra)	912	"	.. 33rd "	..
539	"	.. 31st "	..	991	"	.. 37th "	..
1020	"	.. 31st "	..	753	"	.. 41st "	..
433	"	.. 32nd "	..	762	"	.. 41st "	..
1019	"	.. 32nd "	..	PANDYAS			
103	"	.. 33rd "	(Tribhuvanavīra)	901	Māgavarman	10th year	..
404	"	.. 33rd "	..	Sundara-Pāṇḍya			..
779	"	.. 34th "	..	107	"	.. 12th "	..
451	"	.. 35th "	..	486	"	.. 14th "	..
781	"	.. 35th "	..	765	"	.. 13th + 3rd year	..
537	"	.. 37th "	(Tribhuvanavīra)	429	Jaṭavarman	7th year	வரீஷுஜம-உராயாந
102	"	.. 39th "	..	Sundara-Pāṇḍya I			..
448	"	.. Lost	..	431	"	.. 7th "	எம்மண்ட-வழங்க-கொண்ட
1039	"	..	புயல்வாய்த் த	402	"	.. 11th + 1st year	..
917	Rājārāja III	.. 2nd year	..	446	"	.. 17th year	வரீஷுஜம-உராயாந
450	"	.. 3rd "	..	63	"	.. Lost	..
455	"	.. 3rd "	..	495	"	.. Lost	..
430	"	.. 5th "	..	25	Jaṭavarman	6th year	..
794	"	.. 5th "	..	Sundara-Pāṇḍya II			..
865	"	.. 5th "	..	761	"	.. 10th "	..
943	"	.. 5th "	..	24	"	.. 13th "	..
438	"	.. 6th "	..	401	"	.. 14th "	..
1028	"	.. 6th + 1st year	..	23	"	.. 14th + 1st year	..
397	"	.. 7th year	..	466	Jaṭavarman	13th + 2nd year	..
1024	"	.. 10th "	..	Sundara-Pāṇḍya III			..
1043	"	.. 10th "	..	30	"	.. 27th "	..
1025	"	.. 10th + 1st year	..	82	Tribhu°	.. 12th "	..
149	"	.. 14th "	..	Sundara-Pāṇḍya			..
923	"	.. 14th "	..	452	Māgavarman	.. 5th "	எம்மண்ட-வழங்க-கொண்ட
787	"	.. 15th "	..	Vikrama-Pāṇḍya			..
98	"	.. 16th "	..	793	Vikrama-Pāṇḍya	6th "	வரீஷுஜம-வடுதெக-வீர
546	"	.. 16th "	..	55	Jaṭavarman	.. 8th "	..
951	"	.. 16th "	..	Vikrama-Pāṇḍya			..
93	"	.. 19th "	..				
99	"	.. 20th "	..				
100	"	.. 20th "	..				
92	"	.. 21st "	..				
467	"	.. 21st "	..				
437	"	.. 23rd "	..				
434	"	.. 25th "	..				
435	"	.. 28th "	..				
436	"	.. 28th "	..				
94	Rājendra-Chōla III	2nd "	..				
498	"	.. 3rd "	பூமியும் திருவும்				



Gen. No.	King.	Year.	Remarks.	Gen. No.	King.	Year.	Remarks.
PANDYAS—cont.				ALUPAS—cont.			
128	Jatāvarman .. Vikrama-Pāṇḍya	8th year	வரகமல்லப- வரகமல்லப- வரகமல்லப-	221	Vīra-Pāṇḍya ..	Ś. 1318	..
818	Māḍavarman .. Vikrama-Pāṇḍya	2nd "	..	224	Kulaśekhara ..	Ś. 1363 (mistake for 1366, Raktākshi)	..
819	" ..	2nd "	..	HOYSALAB.			
458	Tribhuṭ .. Vikrama-Pāṇḍya	3rd "	..	4	Rāmanātha ..	6th year	..
465	Māḍavarman .. Vikrama-Pāṇḍya	3rd "	..	20	" ..	14th "	..
767	" ..	3rd "	..	26	" ..	20th "	..
459	Jatāvarman .. Vikrama-Pāṇḍya	4th "	..	29	" ..	20th "	..
759	Vikrama-Pāṇḍya	5th "	..	9	Viśvanātha ..	2nd "	..
76	Māḍavarman .. Vikrama-Pāṇḍya	6th "	..	10	" ..	2nd "	..
916	Tribhuṭ .. Vikrama-Pāṇḍya	8th "	..	312	Ballāla III ..	Ś. 1258	..
1018	Māḍavarman .. Vikrama-Pāṇḍya	8th "	..	232	" ..	Bahadhānya	..
1023	" ..	8th "	..	213	" ..	Vishu	..
457	Tribhuṭ .. Vīra-Pāṇḍya	7th "	..	VIJAYA-GANDAGOPALA			
86	Jatāvarman .. Vīra-Pāṇḍya	5th "	..	1045	Vijaya-Gaṇḍa- gopāla.	26th year	..
768	Māḍavarman .. Vīra-Pāṇḍya	10th "	..	SAMBUNARAYAS			
769	" ..	15th "	..	101	Kulaśekhara- Sambunārāya	..	..
145	Tribhuṭ Koṇ .. (Kulaśekhara)	4th + 1st year	..	49	Venrumangonda- Sambunārāya	16th year	..
549	Māḍavarman .. Kulaśekhara	36th year	..	444	Rājanārāyaṇa- Sambunārāya	6th "	..
125	Māḍavarman .. Parākrama- Pāṇḍya	6th and Śaka 1262	..	48	" ..	7th "	..
122	Tribhuṭ .. Śrīvallabha	17th + 4th year	..	106	" ..	7th "	..
463	Māḍavarman .. Tribhuvana- chakravartin.	6th year	..	45	" ..	9th " Ś. 1268	..
ALUPAS.				820	" ..	10th year	..
284	Raṇasāgara ..	..	..	855	" ..	18th "	..
293	" ..	..	..	475	" ..	18th + 1st year	..
283	Māramma-Ālve- rasa	..	..	109	" ..	..	..
279	Āluparasa ..	..	..	57	Sambunārāya ..	14th + 1st year	..
191	Kundavarman ..	K. 4168, (Ś. 989)	..	VIJAYANAGARA KINGS			
290	Kavi-Ālupa ..	Ś. 1036	..	231	Harihara I ..	Sarvadhāri (Ś. 1271)	..
381	" ..	Ś. 1062	..	179	Bukka I ..	Ś. 1267	..
376	" ..	Ś. 1077	..	566	" ..	Ś. 1276	..
237	Pāṇḍyaachakra- vartin Pāṇḍya- dēva.	..	..	330	" ..	Ś. 1281	..
314	Dattālpēndra- Oḍḍamadēvi	..	..	322	" ..	Ś. 1282	..
185	Kulaśekhara ..	Raktākshi	..	329	" ..	Ś. 1282	..
223	" ..	Ś. 1127	..	332	" ..	Ś. 1287	..
222	" ..	K. 4316, Ś. 1137	..	306	" ..	Ś. 1288	..
177	Baṇkidēva ..	Ś. 1225	..	319	" ..	Ś. 1293	..
188	" ..	..	..	387	" ..	Ś. 1294	..
327	" ..	..	..	353	" ..	Ś. 1295	..
328	" ..	..	..	341	" ..	Ś. 1298	..
354	Sōyidēva ..	Ś. 1238	..	470	" ..	Ś. 1298	..
274	" ..	Ś. 1247	..	426	Sāyaṇa-Uḍaiyar	16th year	..
308	" ..	Prabhava	..	427	" ..	16th "	..
225	Kulaśekhara ..	Ś. 1306	..	464	Kampana II ..	Ś. 1289	..
				59	" ..	Ś. 1292	..
				60	Harihara II ..	Ś. 1299	..
				234	" ..	Ś. 1301	..
				316	" ..	Ś. 1301	..
				352	" ..	Ś. 1301	..
				325	" ..	Ś. 1302	..
				379	" ..	Ś. 1304	..
				189	" ..	Ś. 1308	..

Gen. No.	King.	Year.	Remarks.
VIJAYANAGARA KINGS—cont.			
317	Harihara II	.. Ś. 1308	..
351	"	.. Ś. 1308	..
347	"	.. Ś. 1309	..
186	"	.. Ś. 1311	..
190	"	.. Ś. 1311	..
362	"	.. Ś. 1311	..
229	"	.. Ś. 1312	..
353	"	.. Ś. 1312	..
391	"	.. Ś. 1313	..
344	"	.. Ś. 1314	..
565	"	.. Ś. 1314	..
575	"	.. Ś. 1314	..
358	"	.. Ś. 1316	..
299	"	.. Ś. 1317	..
363	"	.. Ś. 1317	..
183	"	.. Ś. 1318	..
342	"	.. Ś. 1318	..
350	"	.. Ś. 1321	..
267	"	.. Ś. 1323	..
270	"	.. Ś. 1324	..
323	"	.. Ś. 1324	..
324	"	.. Ś. 1324	..
538	"	.. Ś. 1325	..
193	"	.. Lost	..
124	Virūpāksha I	.. Ś. 1318	..
11	Bukka II	.. Kachaya (Ś. 1308)	(ruling Mulvāy)
349	"	.. Ś. 1323	..
211	"	.. Ś. 1329	..
115	"	.. ..	..
259	Dēvarāya I	.. Ś. 1333	..
310	"	.. Ś. 1334	..
335	"	.. Ś. 1338	..
339	"	.. Ś. 1338	..
377	"	.. Ś. 1338	..
856	Vijaya-Bhūpati	.. Ś. 1340	..
192	"	.. Ś. 1345	..
195	"	.. Ś. 1345	..
182	Dēvarāya II	.. Ś. 1341	..
187	"	.. Ś. 1342	..
366	"	.. Ś. 1342	..
357	"	.. Ś. 1343	..
384	"	.. Ś. 1347	..
385	"	.. Ś. 1347	..
266	"	.. Ś. 1348	..
58	"	.. Ś. 1350	..
288	"	.. Ś. 1351	..
309	"	.. Ś. 1353	..
311	"	.. Ś. 1353	..
340	"	.. Ś. 1353	..
348	"	.. Ś. 1353	..
378	"	.. Ś. 1353	..
230	"	.. Ś. 1355	..
789	"	.. Nala (Ś. 1358)	..
296	"	.. Ś. 1359	..
372	"	.. Ś. 1359	..
261	Praudhapratāpa or Pratāpa-Dēvarāya	.. Ś. 1340	(gajavēṭe-kāra)
196	"	.. Ś. 1351	..
202	"	.. Ś. 1351	..

Gen. No.	King.	Year.	Remarks.
VIJAYANAGARA KINGS—cont.			
382	Praudhapratāpa or Pratāpa-Dēvarāya	.. Ś. 1356	..
777	"	.. Ś. 1357	..
778	"	.. Ś. 1357	..
313	"	.. Ś. 1362	..
318	"	.. Ś. 1362	..
367	"	.. Ś. 1364	..
265	"	.. Ś. 13**	..
		.. Piṅgaḷa	..
570	"	.. ..	..
233	"	.. Lost	..
337	Mallikārjuna or Immaḍi-Dēvarāya	.. Ś. 1371	..
197	"	.. Ś. 1373	..
368	"	.. Ś. 1375	..
184	"	.. Ś. 1378	..
315	"	.. Ś. 1380	..
336	"	.. Ś. 1380	..
338	"	.. Ś. 1383	..
361	"	.. Ś. 1385	..
198	Virūpāksha II or Praudha-Dēvarāya	.. Ś. 1384	..
320	"	.. Ś. 1387	..
373	"	.. Ś. 1389	..
334	"	.. Ś. 1391	..
355	"	.. Ś. 1393	..
815	"	.. Ś. 1394	..
194	"	.. Ś. 1397	..
346	"	.. Ś. 1397	..
209	"	.. Ś. 1398	..
360	"	.. Ś. 1398	..
236	"	.. Ś. 1399	..
371	Rājasekhara	.. Ś. 1390	..
83	Śāluva Nara-simha	.. Ś. 1391	..
469	"	.. K. 4579, (Ś. 1400)	..
364	Immaḍi-Nara-simha	.. Ś. 1421	..
345	"	.. Ś. 1424	..
15	Bhujabalarāya	.. Ś. 1431	..
295	Kṛishnarāya	.. K. 4603, (Ś. 1429)	..
228	"	.. Ś. 1434	..
212	"	.. Ś. 1437	..
398	"	.. Dhātu, (Ś. 1439)	..
343	"	.. Ś. 1447	..
447	"	.. Ś. 1450	..
374	Achyutarāya	.. Sarvajit, (Ś. 1449)	..
52	"	.. Ś. 1451	..
53	"	.. Ś. 1454	..
54	"	.. Ś. 1454	..
572	"	.. Ś. 1454	..
50	"	.. Ś. 1456	..
28	"	.. K. 4640, (Ś. 1461)	..
51	"	.. Ś. 1462	..
493	"	.. Ś. 1462	..
21	"	.. K. 4642, (Ś. 1463)	..



Gen. No.	King.	Year.	Remarks.	Gen. No.	King.	Year.	Remarks.
VIJAYANAGARA KINGS—cont.				MISCELLANEOUS KINGS			
567	Śadāśivārāya	.. Ś. 1466	..	529	Ilaṅgō-Muttarai-	13th year	..
27	"	.. K. 4646, (Ś. 1467)	..	90	Madhūrāntaka- Pottapichchōja	2nd year	..
555	"	.. Ś. 1468	..	160	..	..	..
556	"	.. Ś. 1469	..	161	..	..	..
5	"	.. Ś. 1478	..	162	.... Ravi	..	..
492	"	.. Ś. 1480	..	171	..	7th year	..
554	"	.. Ś. 1482	..	172	..	2 + 1st year	..
366	"	.. Ś. 1486	..	175	..	..	..
560	"	.. Ś. 1487	..	1012	Tribhu-Kōnerinmai- konḍāṇ	3rd "	..
561	"	.. Ś. 1487	..	1042	"	3rd "	..
564	"	.. Ś. 1489	..	795	"	5th "	(probably Rājarāja III)
386	"	.. Ś. 1490	..	22	"	6th "	..
389	"	.. Ś. 1491	..	1014	"	6th "	..
489	"	.. Ś. 1497	..	936	"	18th "	..
321	"	.. Ś. 1507	..	449	"	..	..
331	"	.. Ś. 1508	..	940	"	..	..
13	Rāmarāja	.. Saumya	..	258	Sōvyagellarasa	.. Ś. 1040	..
563	Śīraṅga	.. Ś. 1499	..	573	Rāmarāju- Kōṇappa	.. Ś. 1046	..
376	"	.. Ś. 1502	..	247	Lōkanātha	.. Ś. 1256	..
569	"	.. Ś. 1502	..	737	Veṅgi-Veṅgīśvara	.. Ś. 1260	..
559	"	.. Ś. 1503	..	207	Sālvamalla	..	..
553	"	.. Krōdhi, (Ś. 1528)	..	246	Abhinava- Pāṇḍya	.. Ś. 1379	..
562	"	..	..	203	Bhairavadēva	.. Ś. 1384	..
574	"	..	..	245	Bhairarasa	.. Viḷambi	..
19	Viravasantarāja (Veṅkaṭa)	.. Ś. 1490	..	257	Sōmanātha	.. Ś. 1411	..
297	Veṅkaṭapati	.. Ś. 1536	..	731	Chittāpakhāna	.. Ś. 1425	..
NOLAMBAS				733	Gajapati-Kapi- lōndra's son	.. Pramādi	..
532	Nolambādhirāja	..	..	256	Pāṇḍyadēva	.. Ś. 1459	..
580	Mahēndra- Nolamba	.. Ś. 800	..	248	Vira-Pāṇḍya	.. Ś. 1467	..
CHERAS				380	Jagadēva and Vira-Pāṇḍya	..	..
173	Kōdai-Ravi	.. 15th year	..	210	Lōkadēvi	.. Ś. 1493	..
176	Bhāskara-Ravi	.. 35th "	..	226	Chikkarāja	.. Ś. 1500	..
165	Kulaśekhara	..	..	227	"	.. Ś. 1500	..
166	Udayavarman	.. Kollam 985	..	251	Timmarāja- Oḍeya	.. Ś. 1526	..
KAKATIYAS				252	"	.. Ś. 1526	..
726	Kākattiya	..	..	255	Madhurakadēvi	.. Ś. 1544	..
730	Mahādēva	..	..	845	Allikhān Ambā- rakhān	.. Ś. 1554	..
734	Gaṇapati	.. Sarvadhāri	..	577	Ādil-Shāh II	.. A. H. 1477	..
732	Pratāparudra	.. Pramādi	..	235	East India Comp.	.. Ś. 1731	..

No KING  
(In serial order of General Numbers).

1	..	169	..	268	..	524	..
3	..	170	..	269	Piṅgala	527	22nd year
6	..	174	Kollam 189	272	Ch. Vik. 14		(probably of
7	Sōbhakṛit	178	Ś. 1289	273	Ś. 1421		Nṛipatuṅga)
14	Jaya		(Refers to	275	Dandubhi	535	..
31	..		Kulaśekhara-	276	Vikāri	552	Sarvadhāri
38	..		Ālupendra)	278	Ś. 980	557	Ś. 1558
61	..	180	Ś. 1284	280	..	558	Ś. 1778
62	..	181	..	291	..	571	Ś. 1327
69	..	199	Ś. 1409	294	..	576	..
77	..	200	Ś. 1382	298	..	582	..
78	..	201	Sarvadhāri	300	..	583	..
79	..	204	..	301	Ś. 1536	721	..
81	16th year	205	Ś. 1454	302	Do.	727	..
95	..	206	..	303	..	728	..
108	..	214	Ś. 1460	304	Ś. 1397	735	Ś. 1213
113	..	215	Ś. 1408	305	Parābhava	736	..
116	Vṛisha ..	216	..	307	..	738	..
118	Ś. 1180 ..	217	..	326	..	759	Śukla
119	Of the time of	218	..	333	Ś. 1470	790	Ś. 1696
	Kulōttuṅga III	219	..	359	Durmukhi	830	..
		220	..	369	Ś. 1421	833	..
121	..	242	Ś. 1397	370	Ś. 1314	837	..
123	..	243	Ś. 1501	383	Ś. 1336	844	Ś. 1664
129	..	244	Ś. 1514	388	..	903	..
138	..	253	Ś. 889	390	Chitrabhānu	904	3rd year
144	..	254	..	399	..	933	3rd "
155	..	260	..	403	Sarvasiddhi	934	3rd "
163	..	262	Ś. 1464	441	..	935	5th "
164	..	263	Ś. 1481	488	Ś. 1485	1002	..
167	..	264	Śubhakṛit	490	Ś. 1505	1016	..
168	..			491	Ś. 1393	1029	..



## APPENDIX B.

Published Inscriptions<sup>1</sup> with brief contents.

Gen. No.	A.R. No.	Where published.	Remarks.
8	8 of 1900..	<i>Ep. Ind.</i> , Vol. VI, p. 332	Dated in the 22nd year of Kulōttuṅga (III) registering a gift by Viḍugāḍaḷaḡiya-Perumāl, son of Rājārāja-Adigaṇ and king of Tagadai.
16 and 17	16 and 17 „ „	<i>Ibid.</i> , Vol. VII, pp. 23 and 24.	Dated in the 17th year of Vijaya-Īśvaravarman.
46	43 „ „	<i>Ibid.</i> , Vol. VI, p. 227..	Dated in the 16th year of Vikrama-Chōḷa <i>alias</i> Akalaṅka and Tyāgavārakara.
71	67 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 320 f. „	Records the construction of Avanibhājana-Pallavēśvara by Laḷitāṅkura.
72	68 „ „	Do. „	Dated in the 3rd year of Vijaya-Nandivikramavarman. Records the construction of a <i>maṇḍapa</i> by Aḍavi with the permission of the Gaṅga chief Nērguṭṭi.
130	118 „ „	<i>Ibid.</i> , Vol. VII, p. 146	Refers to the rebuilding of the Iḍaikaḷi temple at Kōval by Rāma-Narasimha.
131	119 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 147 „	Dated in the 3rd year of Rājārāja (II). Registers a gift by the Milaḍu chief Narasimha, grandson of Rāma-Narasimha mentioned in No. 130.
132	120 „ „	Do. „	Belongs to the time of Rāma-Narasimha and mentions Śembaṅgudaiyāṇ Nārāyaṇa-Āditya <i>alias</i> Chōḷasundara-Mūvēudaveḷāṇ.
135	123 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 145 „	Dated in the 6th year of Rājēndradēva. Records the rebuilding of the temple of Tiru-vidaikaḷi by Raṇakēsari-Rāma <i>alias</i> Narasimha.
208	36 of 1901 „ „	<i>Ind. Ant.</i> , Vol. V p. 45.	Five verses in praise of Tirthaṅkaras.
238	62 „ „	<i>Ep. Ind.</i> , Vol. VIII, p. 122 f	Dated in Śaka 1508, Vyaya. Records the building of a <i>basti</i> by Immaḍi-Bhairarasa-Uḍeya of Paṭṭi-Pombuctchapura.
239	63 „ „	<i>Ibid.</i> , Vol. VII, p. 109 f.	Dated in Śaka 1353, Virōdhikrit. Records the setting up of the image of Bahubalin by Vīra-Pāṇḍya, son of Bhairava.
240	64 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 111 „	Records the same fact as No. 239. But the name of the imago is here given as Gummaṭa-Jinapati.
241	65 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 111 „	Dated in Śaka 1358, Rakshasa. Mentions Vīra-Pāṇḍya, son of Bhairava.
249	72 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 112 „	Dated in Śaka 1525, Śōbhakrit, and records the setting up of the image of Bhujabalin by Timmarāya of the family of Chāmūṇḍa.
250	73 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 113 „	Dated in Śaka 1526, Śōbhakrit. Do.
277	94 „ „	<i>Ibid.</i> , Vol. IX, p. 17 „	Belongs to the reign of the Āḷupa king Rapasāgara and mentions Chitravāhana (II).
281	97 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 23. „	Belongs to the time of the Āḷupa king Vijaya-ditya <i>alias</i> Uttama-Pāṇḍya.
282	98 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 22 „	Belongs to the time of the Āḷupa king Vijaya-ditya Māramma. Mentions Pombuḷcha.
285	101 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 20 „	Belongs to the time of the Āḷupa king Prit. viśāgara.
286	102 „ „	<i>Ibid.</i> , p. 20 f. „	Belongs to the time of the Āḷupa king Prith-viśāgara <i>alias</i> Udayāditya Uttama-Pāṇḍya.

<sup>1</sup> Includes also a few records of the Mysore State awaiting publication.

Gen. No.	A. R. No.	Where published.	Remarks.
287	103 of 1901	<i>Ibid.</i> , p. 19	Belongs to the reign of the same king who is here said to have stormed Udayapura.
282	105	Do.	Refers to the entry of Śvētavāhana into Udayapura.
292	108	<i>Ibid.</i> , p. 18	Belongs to the reign of the Ālupa king Raṇasāgara. Refers to the entry of Śvētavāhana into Udayapura.
419	206	<i>S.I.I.</i> , Vol. III, p. 172.	Dated in the 4th year of Rājakesarivarman Rājendra-Chōla (II) i.e., Kulōttuṅga I.
480	264	<i>Ibid.</i> , p. 173	Dated in the 11th year of Rājakesarivarman Kulōttuṅga I.
82	266	<i>Ibid.</i> , p. 202	Dated in the 7th year of Virarājendra I.
530	304	<i>Ep. Ind.</i> , Vol. X, pp. 65-67.	Dated in Śaka 815, Paridhāvin, in the reign of Mahēndrādhirāja-Nolamba.
531	305	<i>Ibid.</i> , p. 68	Belongs to the time of Ayyapadēva, son of Mahēndra-Nolamba.
578	346	<i>Ep. Ind.</i> , Vol. VII, p. 195.	Dated in Śaka [8]75 in the reign of Hastimalla <i>alias</i> Kannaradēva Prithvigaṅgaraiyar.
584	349	<i>Ep. Carn.</i> , Vol. IV, Ch. 10.	Dated in Śaka 931, Vikārin, of the reign of Nītimārgga.
585	350	<i>Ibid.</i> , Ch. 9	Dated in Śaka 893, Prajāpati.
586	351	....	Records the death of a hero.
587	352	<i>Ep. Carn.</i> , Vol. IV, Ch. 63.	Belongs to the reign of Muttarasa-Śrīpurusha.
588	353	<i>Ep. Carn.</i> , Vol. III, Tn. 44.	Dated in Śaka 928, Parābhava.
589	354	<i>Ibid.</i> , Tn. 53	Belongs to the reign of the Gaṅga king Muttarasa.
590	355	<i>Ibid.</i> , Tn. 31	Dated in Śaka 1118, Rakshasa, of the time of Vira-Ballāla II.
593	358	<i>Ep. Carn.</i> , Vol. III, Ml. 87.	Belongs to the reign of Śrīpurusha.
594	359	<i>Ibid.</i> , Tn. 93	Mentions Nolambāntaka-Pemmaḍi.
595	360	<i>Ibid.</i> , Tn. 115	Belongs to the time of Ereyappa.
596	361	<i>Ibid.</i> , Tn. 113	Belongs to the reign of Śrīpurusha.
597	362	<i>Ep. Carn.</i> , Vol. VIII, Sa. 108.	Dated in Śaka 964, Chitrabhānu, of the reign of Jagadēkamalla.
598	363	<i>Ibid.</i> , Sb. 28	Dated in Śaka [1*]130, Vibhava, of the reign of Ballāla II.
599	364	<i>Ibid.</i> , Sb. 31	Dated in Svabhānu and the 12th year of the reign of Prandhapratāpachakravarti Rāmachandradēva.
600	365	<i>Ibid.</i> , Sb. 29	Dated in Sarvajit.
601	366	<i>Ibid.</i> , Sb. 30	Dated in Śaka 1116, Pramādi, of the time of Ekkalarasadēva.
602	367	<i>Ibid.</i> , Sb. 32	Belongs to the time of Vikramādityarasa.
603	368	....	Dated in Śaka 1327, Parthiva.
604	369	<i>Ep. Carn.</i> , Vol. VIII, Sb. 46.	Dated in Jagadēkamalla-varsha 39, Kalayukta (wrong).
605	370	<i>Ibid.</i> , Sb. 45	Dated in Ch. Vik. 7, Śrīmukha.
606	371	<i>Ibid.</i> , Sb. 49	Dated in Paridhāvi
607	372	<i>Ibid.</i> , Sb. 70-71	Dated in Śaka 861, Viḷambi, of the reign of Kannaradēva.
608	373	<i>Ibid.</i> , Sb. 79	Belongs to the reign of the same king.
609	374	<i>Ibid.</i> , Sb. 77	Dated in Śaka 861 of the reign of the same king.
610	375	<i>Ibid.</i> , Sb. 72	Dated in the 14th year, Śrīmukha, of the reign of Pratāpachakravartin Jagadēkamalla.
611	376	<i>Ibid.</i> , Sb. 74	Dated in the 13th year Siddharthin of the reign of Bhūlōkamalla.
612	377	<i>Ibid.</i> , Sb. 73	Dated in Kalayukt of the reign of Tailapadēva.
613	378	<i>Ibid.</i> , Sb. 15	Belongs to the reign of Vinayāditya-Satyāśraya.
614	379	Noticed in the Mys. A.R. 1911, p. 46.	Dated in Śaka 1125. Dundubhi of the reign of Ballāla II.



Gen. No.	A.R.No.	Where published.	Remarks.
615	380 of 1901	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol. VIII, .. Sb. 18.	Dated in Śaka 1370, Vibhava.
616	381	.. <i>Ibid.</i> , Sb. 20	.. Dated in Viḷambi.
617	382	.. <i>Ibid.</i> , Sb. 19	.. Dated in Śaka 1072, Durmati.
618	383	.. <i>Ibid.</i> , Sb. 17	.. Dated in Virōdhikṛit of the reign of Buk- kanna-Oḍeva.
619	384	.. <i>Ibid.</i> , Vol. VII., Sk. 267.	.. Dated in the 10th year, Prabhava, of the reign of Pratāpachakravartin Jagadēkamalla.
620	385	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 266	.. Dated in the 13th year, Kālayukti, of the reign of Bhūlōkamalla.
621	386	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 263	.. Registers a grant by Viṇhukaddachātukulā- nanda Satakanni.
622	1 of 1902	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 323	.. Dated in Parthiva of the reign of Trailōkya- malla.
623	2	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 168	.. Dated in the 11th year, Durmuki, of the reign of Vira-Ballāla.
624	3	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 170	.. Dated in Śaka 986, Viśvāvasu, of the reign of Trailōkyamalla.
625	4	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 169	.. Dated in Śaka 989, Plavaṅga, of the same reign.
626	5	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 135	.. Dated in Ch. Vik. 2, Piṅgaḷa, of the reign of Tribhuvanamalladēva.
627	6	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 152	.. Dated in Śaka 981, Vikāri, of the reign of Trai- lōkyamalladēva.
628	7	.. ..	.. Belongs to the reign of Vi[nayāditya].
629	8	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol. VII, Sk. 154.	.. Belongs to the reign of Vinayāditya - Rājās- raya.
630	9	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 161	.. Belongs to the reign of Kalachurya Bijjāṇa- dēva.
631	10	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 162	.. Belongs to the same reign and is dated in the 3rd year, Bahudhānya.
632	11	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 160	.. Dated in Śaka 968, Vyaya, of the time of Mahāmaṇḍalēśvara Chāvundarāyasa.
633	12	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 159	.. Dated in the 8th year, Śōbbakṛit, of the reign of Kalachurya Āhavamalla.
634	13	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 158	.. Belongs to the reign of the same king and is dated in the 2nd year, Śārvari.
635	14	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 156	.. Dated in the 18th year, Dundubhi, of the reign of Vira-Ballāla.
636	15	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 157	.. Date in Ch. Vik. 37, Vijaya.
637	16	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 148	.. Dated in the 16th year, Kshaya, of the reign of Vira-Ballāla.
638	17	.. ....	.. Dated in the 16th year, Kshaya, of the reign of Vira-Ballāla.
639	18	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol. VII, .. Sk. 142.	.. Mentions the Mahāpradhāna Ereyayana - dānaka.
640	19	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 143	.. Dated in the 17th year, Prabhava, of the reign of Vira-Ballāla II.
641	20	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 145	.. Dated in the 16th year, Krōdhata, of the reign of Vira-Ballāla II.
642	21	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 144	.. Dated in Śārvari of the reign of Kalachurya Āhavamalla.
643	22	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 123	.. Dated in Śaka 1080, Bahudhānya, of the reign of Kalachurya Bijjāḷa.
644	23	.. ....	.. Dated in Ch. Vik. 27, Chitrabbānu, of the reign of Vikramāditya VI.
645	24	.. ....	.. Dated in the 12th year, Chitrabbānu, of the reign of Yādava Rāmachandradēva.
646	25	.. ....	.. Dated in Śukla. Records the construction of a <i>nīśi</i> (?).
647	26	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol. VII, .. Sk. 122.	.. Dated in the 14th year, Tārana, of the reign of Yādava Rāmachandradēva.

Gen. No.	A.R. No.	Where published.	Remarks.
648	27 of 1902	.. ....	.. Belongs to the reign of the same king and is dated in Bahudhanya.
649	28	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol.VII, Sk. 128.	.. Dated in Rākshasa of the reign of Bhuvanaikamalla.
650	29	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 125	.. Dated in Śaka 941, Siddhārthin, of the reign of Jayasimha.
651	30	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 110	.. Belongs to the reign of Bhuvanaikamalla.
652	31	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 150	.. Dated in the 4th year, Khara, of the reign of Kalachurya Sōvidēva.
653	32	.. ....	.. Dated in the cyclic year Ksbaya
654	33	.. ....	.. Dated in the cyclic year Nala.
655	34	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol.VII, Sk. 93.	.. Dated in Śaka 1344, Śubhākrit, in the reign of Vijayarāya-Mahārāya.
656	35	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 90	.. Dated in Ch. Vik. 18, Śrīmukha.
657	36	.. ....	.. Belongs to the reign of Yādava Rāmachandra-dēva.
658	37	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol.VII, Sk. 87.	.. Dated in Ch. Vik. 55, Virōdhikrit, and belongs to the reign of Vira-Ballāla I.
659	38	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 106	.. Dated in Śaka 1075, Āngiras, in the reign of Taila III.
660	39	.. ....	.. Dated in Chālukya Jagadēkamalla year and Rudhirōdgāri.
661	40	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol.VII, Sk. 141.	.. Dated in the 16th year, Vyaya, of the reign of Yādava Rāmachandra.
662	41	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 140	.. Dated in the 14th year, Tārāṇa, of the reign of the same king.
663	42	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 129	.. Belongs to the reign of Kalachurya Bijjana.
664	43	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 144	.. Dated in Ch. Vik. 21, Dhātṇ, of the reign of Vikramāditya VI.
665	44	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 115	.. Dated in Ch. Vik. 25, Chitrabbānu, of the reign of Gaṅga Permadidēva.
666	45	.. <i>Ep. Ind.</i> , Vol.VIII, pf. 24ff.	.. Belongs to the reign of the Kadamba king Kakusthavarman.
667	46	.. ....	.. ....
668	47	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol.VII, Sk. 185.	.. Dated in Śaka 1079, Īśvara, of the reign of Taila III.
669	48	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 186	.. Dated in Śaka 1123, Siddhārthin, of the reign of Vira-Ballāla II.
670	49	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 178	.. Dated in Ch. Vik. 16, Prajāpati, of the reign of Tribhuvanamalla.
671	50	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 181	.. Dated in Virōdhikrit, of the reign of Kalachurya Sōvidēva.
672	50-a	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 179	.. Dated in Śaka 999, Hōmalambi, of the reign of Chālukya Abhavamalla.
673	51	.. <i>Ibid.</i> , Sk. 177	.. Dated in Śaka 950, Vibhava, of the reign of Jagadēkamalla Jayasimha.
674	52	.. <i>Ep. Ind.</i> , Vol.VII, pp. 108 ff.	.. Records the setting up of the image of Gummāṭa by Chāvundarāya.
675	53	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol. V, Bl. 3 (ii).	.. Belongs to the reign of the Vijayanagara king Harihara.
676	54	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 3 (iii)	.. Do. do.
677	55	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 3 (i)	.. Do. do.
678	56	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 25 and 26	.. Dated in Śaka 1095, Vijaya, of the reign of the Hoysala king Narasimhadēva (I).
679	57	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 24	.. Dated in Śaka 1221, Viḷambi. Mentions Khaṇḍiyarāya Sōmeya-Daṇḍāyaka.
680	58	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 52	.. Dated in Śaka 1304, Durmati, of the reign of Harihara (II).
681	59	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 58	.. Dated in Śaka 1039, Hōmalambi, of the reign of the Hoysala king Vishṇuvardhana.



Gen. No.	A. R. No.	Where published.	Remarks.
682	60 of 1902	.. Noticed in Mys. A. R. 1911, p. 50.	.. Dated in Śaka 1220, Hēmalambi. Mentions Perumāle-Daṇḍanāyaka.
683	61	.. Do.	.. Dated in the same year.
684	62	.. Do.	.. Dated in Śaka 1216. Mentions Kandāde Perumāledēva of Chikka Inṅula.
685	63	.. Do.	.. Dated in Śaka 1220, Hēmalambi. Mentions Sōmeya-Daṇḍāyaka.
686	64	.. Do.	.. Dated in the same year.
687	65	.. Do.	.. Do.
688	66	.. Do.	.. Do.
689	67	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol. V, Bl. 18.	.. Dated in Śaka 1214, Nandana, of the reign of Ballāla III.
690	68	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 16	.. Belongs to the reign of Viṣṇuvardhana. Mentions Śāntidēvi and Śāntaladēvi.
691	69	.. ....	.. Belongs to the reign of Vira-Ballāla.
692	70	.. ....	.. Dated in Śaka 1406, Krōdhi. Gift of villages by Lakkaṇṇa-Nāyaka, son of Madhuvarasa-Nāyaka.
693	71	.. <i>Ep. Carn.</i> , Vol. V., Bl. 20.	.. Dated in Śaka 1102, Śārvari, of the reign of Ballāla II.
694	72	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 77	.. Dated in Śaka 1120, Kālayukti, of the reign of the same king.
695	73	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 85	.. Dated in Śaka 1142, Vikrama, of the reign of Narasiṃha II.
696	74	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 78	.. Dated in Śaka 1446, Tāraṇa, of the reign of the Vijayanagara king Kṛṣṇadēvarāya.
697	75	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 90	.. Dated in Śaka 1203, Viṣṇu.
698	76	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 91	.. Dated in Śaka 1209, Sarvajit.
699	77	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 92	.. Dated in Śaka 1192, Pramōda, of the reign of Narasiṃha III.
700	78	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 97	.. Dated in Dundubhi.
701	79	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 98	.. Dated in Śaka 1182, Raudri, of the reign of the Hoysala king Narasiṃha III.
702	80	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 105-107	.. Dated in Tāraṇa and Śaka 1195, Śrīmukha.
703	81	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 104	.. Dated in Śaka 1202, Vikrama.
704	82	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 93	.. Records the birth of Narasiṃha I.
705	83	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 112	.. Belongs to the reign of Ballāla II.
706	84	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 119	.. Belongs to the reign of Ballāla II.
707	85	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 118	.. Dated in Vijaya of the reign of the same king.
708	85	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 117	.. Dated in Śaka 1059, Naḷa, of the reign of Viṣṇuvardhana.
709	86	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 128	.. Dated in Śaka 1560, Īśvara, of the Bēlūr chief Venkaṭādri-Nāyaka.
710	87	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 129	.. Dated in Naḷa of the reign of Ballāla.
711	88	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 124	.. Dated in Śaka 1055, Pramādi, of the reign of Viṣṇuvardhana and refers to the birth of Narasiṃha I.
712	89	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 134	.. Dated in Śaka 1222, Śārvari
713	90	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 133	.. Dated in Śaka 1202, Pramāthin.
714	91	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 131 and 132.	.. Dated in Śaka 1197, Bhāva.
715	92	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 123	.. Dated in Śaka 876 of the reign of Bātuga II.
716	93	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 193	.. Dated in Śaka 1082, Vikrama, of the reign of Narasiṃha I.
717	94	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 194	.. Do.
718	95	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 195	.. Belongs to the reign of the Hoysala king Narasiṃha I
719	96	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 114	.. Dated in Śaka 1095, Vijaya, of the reign of Narasiṃha I.

Gen. No.	A. R. No.	Where published.	Remarks.
720	97 of 1902	.. <i>Ibid.</i> , Bl. 244	.. Dated in Śaka 1207, Parthiva, of the reign of the Hoysala king Narasimha III.
721	98	.. <i>Hyd. Archl. Series</i> , No. 8, pp. 8 ff.	.. Dated in Śaka 980, Viḷambi, of the reign of Trailōkyamalla.
722	99	.. <i>Ibid.</i> , pp. 2ff	.. Dated in Ch. Vik. 17, Āngirasa.
725	102	.. <i>Ind. Ant.</i> , Vol. XI, pp. 9ff.	.. Dated in Śaka 1084, Chitrabhānu, of the reign of the Kākatiya king Rudradēva.
729	106	.. <i>Ep. Ind.</i> , Vol. IX, pp. 262ff.	.. Dated in Ch. Vik. 42, Hōmalambi, of the reign of Tribhuvanamalla.
766	142	.. <i>Ep. Ind.</i> , Vol. VII, pp. 16 ff.	.. Dated in the 15 + 1st year of the reign of Rājārāja III.
792	165	.. <i>S.I.I.</i> , Vol. III, p. 209	.. Dated in the 3rd year of the reign of Kulōt-tuṅga III.
834	207	.. <i>Ibid.</i> , p. 200	.. Belongs to the 6th year of the reign of Virarājendra.
862	235	.. <i>Ep. Ind.</i> , Vol. VII, p. 143.	.. Dated in the 22nd year of the Rāshtrakūṭa king Kannaradēva, i.e., Kṛishṇa III. Registers gift by the senior queen of the Vaidumba-Mahārāja Tiruvaiyaṇ.
867	239	.. <i>Ibid.</i> , p. 144	.. Dated in the 9th year of Rājārāja I. Registers gift by Amitravalli, the mother of queen Lōkamahādēvi.
896	267	.. Do.	.. Date in the 24th year of the Rāshtrakūṭa king Kannaradēva III. Registers gift by the Vaidumba-Mahārāja Tiruvaiyaṇ.
897	268	.. <i>Ibid.</i> , p. 142	.. Dated in the 21st year of the same king. Registers gift by the Vaidumba - Mahārāja Śandayaṇ - Tiruvaiyaṇ and his queen Sūttiradēvi.
902	273	.. <i>S.I.I.</i> , Vol. III, p. 199	.. Dated in the 5th year of Virarājendra I.
906	277	.. <i>Ep. Ind.</i> , Vol. VII, p. 139.	.. Dated in the 21st year of the Pallava king Nripatūṅgavikramavarman. Records gift by a servant of Vēṭṭuvadaraiyar.
907	278	.. Do.	.. Dated in the 17th year of the Pallava king Nandivikramavarman. Registers gift of a lamp by a concubine of Vāṇakōvaraiyar.
908	279	.. <i>Ibid.</i> , p. 141	.. Dated in the 28th year of Parāntaka I.
909	280	.. Do.	.. Dated in the 33rd year of the same king. Registers gift by a soldier of prince Arikulakēsari.
928	299	.. <i>Ibid.</i> , p. 140	.. Dated in the 5th year of the Chōla king Parakēsarivarman. Records gift by a queen of Vāṇakovaraiyar.
932	303	.. Do.	.. Dated in the 21st year of the Pallava king Nripatūṅgavikramavarman. Records gift by a servant of Vēṭṭuvadaraiyar.
965	335	.. <i>Ibid.</i> , p. 133	.. Dated in the 28th year of Parāntaka I. Records gift by a servant of queen Kōṅkilāṇaḍi, mother of prince Rājāditya.
968	338	.. <i>Ibid.</i> , p. 137	.. Dated in Śaka 876. Records gift by Akki-Naṅgai, queen of Muṇaiyadaraiyar-Kulamānikkerumāṇar.
986	356	.. <i>Ibid.</i> , p. 136	.. Dated in Śaka 875. Registers gift by Muṇaiyadaraiyaṇ Kulamānikkar-Rāmadēvaṇ. Mentions Ēkadhīra-chaturvēdimangalam.
990	360	.. <i>Ibid.</i> , p. 137	.. Belongs to the reign of Rājendra-Chōla I. Gift of ornaments by the king's regiment and the commander.
992	362	.. <i>Ibid.</i> , p. 135	.. Dated in the 17th year of the Rāshtrakūṭa king Kannaradēva, i.e., Kṛishṇa III. Records gift by the Milāḍu chief Navasimhavarman.
993	363	.. <i>Ibid.</i> , p. 134	.. Dated in the 39th year of Parāntaka I. Records gift by Mahādēvaḍigal, queen of prince Rājāditya and the daughter of Ilāḍarāya.
1001	371	.. <i>S.I.I.</i> , Vol. III, p. 197	.. Dated in the 4th year of Virarājendra I.



## APPENDIX C

Verification of the details of date furnished in some of the inscriptions.

### PALLAVAS.

Gen. No.

#### *Nripātunga.*

... 528 22nd year, Dhanus, Friday, Jyēshṭhā = A.D. 867, November 28 ; f.d.n. 50.

#### *Peruñjūga.*

K 949 7th year, Simha, ba. 4, Friday, Rēvatī = A.D. 1249, July 30.

### WESTERN CHALUKYA.

#### *Vikramāditya VI.*

... 271 Ch. Vik. 31, Āśvayuja, ba. 6, Sunday = A.D. 1108, September 27.

### CHOLAS.

#### *Parāntaka I.*

K 35 40th year, Karkāṭaka, ba. 9, Saturday, Rōhiṇī = A.D. 944, July 25.

#### *Rājārāja I.*

... 805 11th year, Mithuna, ba. . . . Sunday, Kṛittikā = A.D. 996, June 14. The *tithi* was ba. 11 which ended at . 53.

... 500 12th year, Kumbha, Tuesday, Hastā = A.D. 998, February 15 ; f.d.n. . 72.

... 490 . year, Dhanus, Monday, Kṛittikā. The regnal year is only of a single digit. It may be the 3rd or the 6th year ; in which case, the date is either A. D. 987, December 5; 45 ; or A.D. 990, December 1; f.d.n. . 77.

#### *Rājendra-Chōḷa I.*

K 1036 31st year, Karkāṭaka, śu. 4, Friday, Punarvasu = A.D. 1042, July 23. The nak. on this day was not Punarvasu.

#### *Kulōttuṅga I.*

K 1032 16th year, Mīna, ba. 9, Thursday, Uttirāḍam = A.D. 1086, March 12 ; . 43 ; . 67.

#### *Vikrama-Chōḷa.*

... 773 10th year, Chittirai, Hastā, Sunday, trayōdaśī. Probably A.D. 1128, April 15. The *tithi* was śu. 13 and the nak. Hastā ended the previous day.

K 772 11th year, . . . ba. 11, Wednesday, Viśakhā = A. D. 1128, December 19.

K 496 11th year, Makara, śu. 13, Saturday, Punarvasu = A. D. 1129, January 5.

#### *Kulōttuṅga II.*

... 853 3rd year, Simha 27, Wednesday, Āśvati. The date is irregular. The nearest equivalent is A. D. 1136, July 22. The month was Kāṭaka and the nak. Bharanī.

... 1038 4th year, Simha, ba. 4, Monday, Rēvatī = A. D. 1136, August 17. Rēvatī ended the previous day at . 99.

... 136 7th year, Mēsha, ba. 7, Thursday, Uttirāḍam = A. D. 1140, April 11 ; . 50 ; . 34.

... 780 8th year, Mēsha, śu. 5, Monday, Uttirāṭṭadi. Probably A.D. 1140, March 25. The nak. was Mrigaśirsha, not Uttirāṭṭadi.

... 1034 14th year, Mēsha, śu. 9, Thursday, Āślēṣhā = A.D. 1147, April 10 ; f. d. t. . 52, f.d.n. 08.

*Kulottunga II—cont.*

- ... 944 15th year, Vṛishabha 16, Sunday, = A.D. 1148, May 9.  
 ... 945 15th year, . . . paksha 6, Monday, Bharanī. Probably A.D. 1149, January 17.  
 The month was Makara and the *tithi* was śu. 6 ; 13 ; f.d.n. 58.

*Rājarāja II.*

- ... 1040 6th year, Kumbha, ba. 1, Thursday, Makha = A.D. 1152, January 24 ; 60 ; 63.  
 It was the day of Samkramaṇa.

*Rājādhirāja II.*

- ... 948 9th year, Makara 17, Sunday = A.D. 1171, January 10.  
 ... 1035 10th year, . . . . . paksha 4, Tuesday, Bharanī. Probably A.D. 1173, August 28 ; 53,  
 f.d.n. 14. It was Kanyā-samkramaṇa and bahula-paksha.  
 ... 1026 11th year, Simha, śu. 5, Wednesday, Svātī = A.D. 1173, August 15 ; 57 ; 73.

*Kulottunga III.*

- ... 120 7th year, Mēsha, śu. 13, Uttiram, Saturday = A.D. 1185, April 13.  
 K 791 7th year, Simha 22, Wednesday, śu. 14, Śadaiyam = A.D. 1181, August 22.  
 ... 117 13th year, Mēsha, śu. 13, Uttiram, Monday = A.D. 1191, April 8.  
 ... 393 14th year, Makara, śu. 1, Thursday, Pushyā. Probably A.D. 1192, January 2.  
 It was ba. 1, not śu. 1 47 ; 20.  
 ... 1027 17th year, Kumbha, śu. 2, Monday, Uttirattadi = A.D. 1195, February 13, Monday;  
 f.d.t. 08 ; f.d.n. 19.  
 ... 942 17th year, Mithuna, ba. 13, Thursday, Rōhiṇī = A.D. 1195, June 8 ; 00 ; 39.  
 ... 786 19th year, Vṛishabha 6, śu. 12, Wednesday, Hastā = A.D. 1197, April 30 ;  
 76 ; 29.  
 K 1030 19th year, Kanni, śu. 9, Monday, Hastā = A.D. 1196, September 2. The nak.  
 was Mūlā which ended at 11.  
 K 796 21st year, Mēsha, śu. 10, Wednesday, Makha = A.D. 1199, April 7.  
 K 797 21st year, Vṛishabha, śu. 13, Saturday, Hastā = A.D. 1199, April 10.  
 But the month was Mēsha not Vṛishabha. If śu. 12 is intended, there is a correct  
 equivalent in A.D. 1199, May 8 ; f.d.t. 41 ; 36.  
 ... 146 28th year, Mēsha, ba. 10, Monday, Avittam = A.D. 1206, April 3.

*Rājarāja III.*

- ... 430 5th year, Simha, ba. 5, Wednesday, Aśvātī = A.D. 1220, August 19.  
 ... 1028 6+1st year, Tula, śu. 7, Thursday, Uttiradam = A.D. 1222, October 13 ; 54 ; 58.  
 ... 1024 10th year, Mēsha, ba. 8, Tuesday, Avittam = A.D. 1226, April 21 ; 40 ; 70.  
 ... 487 21st year, Mēsha, śu. 7, Monday, Punarvasu = A.D. 1236, April 14 ; 63. The nak.  
 was Pushyā 39.

*Rājendra-Choḷa III.*

- ... 498 3rd year, Dhanu, Sunday, Pūrṇam = A.D. 1250, November 27 ; 34. It was a  
 day of Samkramaṇa.  
 ... 1039 3rd year, Mina, śu. 5, Saturday, Rōhiṇī = A.D. 1249, March 20 ; 98 ; 79.

## PANDYAS.

*Jaṭavarman Sundara-Pāṇḍya I.*

- ... 431 7th year, Mēsha, ba. 1, Rōhiṇī. Ba. 1 is a mistake for śu. 1. With this correction,  
 the date is A.D. 1257, April 17, Tuesday ; f.d.n. 40.  
 ... 401 14th year, Ādi, Monday, Hastā = A.D. 1264, June 30.



*Jaṭavarman Sundara-Pāṇḍya II.*

- K 25 6th year, Karkāṭaka, śu. 4, Monday. Uttiram = A.D. 1281, July 21.  
 ... 761 10th year, Karkāṭaka, ba. 5, Monday, Rēvatī. The details given in this inscription  
 wor out correctly for all the three Jaṭavarman Sundara-Pāṇḍyas, viz.,  
 Jaṭ. Sundara-Pāṇḍya I = A.D. 1261, July 18; · 32; f.d.n. · 08.  
 " II = A.D. 1285, July 23; · 42; · 85.  
 " III = A.D. 1312, July 24; · 51; · 85.  
 Prof. Kielhorn has taken it for Jaṭ. Sundara-Pāṇḍya II and L. D. S. for Jaṭ. Sundara-  
 Pāṇḍya III.  
 K 24 13th year, Śimha, śu. 13, Monday, Uttirāḍam = A.D. 1289, August 1.  
 K 23 14+1st year, Vṛishabha, Monday, Pushya = A. D. 1290, May 15.

*Jaṭavarman Sundara-Pāṇḍya III.*

- ... 466 13+2nd year, Kanni, ba. 7, Monday, Rōhiṇī = A.D. 1317, August 29.

*Vikrama-Pāṇḍya.*

- L.D.S. 55 8th year, Kanyā, śu. 3, Friday, Aślēṣhā. Supposing Kanyā is an error for Mithuna,  
 the date would be A.D. 1257, June 5; f.d.t. · 46, f.d.n. · 76.  
 L.D.S. 128 8th year, Dhanu, ba. 8, Friday, Hastā = A.D. 1257, November 30.  
 L.D.S. 465 3rd year, Mīna, ba. 11, Monday, Tiruvōṇam. Perhaps A.D. 1271, March 9, Monday.  
 L.D.S. 767 3rd year, Makara, śu. 4, Friday, Punarvasu = A.D. 1272, January 15. The *tithi*  
 must be śu. 14.  
 L.D.S. 916 8th year, Karkāṭaka, śu. 5, Friday, Hastā = A.D. 1276, July 17; · 54; · 84.

*Vīra-Pāṇḍya.*

- L.D.S. 86 Jaṭ. 5th year, Mithuna, śu. 1, Friday, Hastā = A.D. 1301, July 7; · 23.  
 The nak. was Pushya, (not Hastā) · 56.  
 L.D.S. 457 Trib. 7th year, Karkāṭaka, ba. 7, Sunday, Aśvatī = A.D. 1259, July 13; or A. D.  
 1286, July 14.

*Māṇavarman Parākrama-Pāṇḍya.*

- K 125 6th year, Ś. 1262, Vṛiśchika, śu. 12, Wednesday, Uttirāṭṭādi = A.D. 1340,  
 November 1.

*Śrīvallabha.*

- L.D.S. 122 17+4th year, Mithuna, śu. 4, Makhā, Saturday = A.D. 1328, June 11; · 31;  
 f.d.n. · 38.

*ALUPAS.**Kaṭi-Āḷupēndra.*

- ... 376 Śaka 1077, Yuva, Karkāṭaka, Prathama-Sōmavāra = A.D. 1155, June 27.

*Kulaśēkhara.*

- ... 223 Śaka 1127, Krōdhana, Mēsha 17, Sunday = A.D. 1205, April 10.

*Baṅkidēva.*

- ... 177 Śaka 1225, Śubhakṛit, Mēsha 7, Sunday = A. D. 1302, April 1. Śubhakṛit was  
 Ś. 1224.

*Sōyidēva.*

- ... 354 Śaka 1238, Rākshasa, Mārgaśira, śu. 13, Vṛiśchika 13, Monday = A.D. 1315, Nov-  
 ember 10.  
 ... 308 Prabhava, Āṣāḍha, ba. 3, Tuesday, Karkāṭaka 9 = A.D. 1327, August 7, Tuesday.  
 The date was, however, Karkāṭaka 10.

*Vīra-Pāṇḍya.*

- ... 221 Śaka 1318, Īśvara, Śimha 2, Sunday. Śimha 2 was not Sunday; but the second day  
 of Bhādrapada, corresponding to Śimha, was Sunday, 5th August, A.D. 1397.

## HOYSALA.

*Ballāḷa III.*

- ... 312 Śaka 1258, Dhātu, Vaiśākha, śu. 1, Mēsha 1, Saturday = A.D. 1336, April 13.  
 ... 213 Vishu, Makara 15, Thursday = A.D. 1342, January 10.

## SAMBUBARAYAS.

*Venrumaṇḡoṇḍa-Sambubarāya.*

- ... 49 18th year, Mithuna, śu. 13, Sunday, Hastā. Probably A.D. 1339, June 20, Sunday.  
 The nak. was, however, Jyēsthā.

*Rājanārāyaṇa-Sambubarāya.*

- ... 48 7th year, Simha, śu. Friday, [Rēvati]. The nak. Rēvati combined with Friday, occurred on 30th July and 27th August, A.D. 1344, both the dates falling in the month of Simha. In either case it was *ba.* and not *śu.*  
 ... 106 7th year, Makara, *ba.* 12, Monday, Mūlā = A.D. 1344, January 12.  
 ... 45 9th year, Śaka 1268, Vyaya Vṛiśchika *ba.* 5, Saturday, Punarvasu = A.D. 1349, November 4.  
 ... 475 18+1st year, Kaṭaka, śu. 5, Sunday, Uttiram = A.D. 1356, July 3 ; · 53 ; · 86.

## MISCELLANEOUS.

*Vijaya-Gaṇḍagopāla.*

- ... 1045 28th year, Mithuna, śu. 13, Friday, Svātī = A.D. 1278, June 3. The *tithi* was, however, śu. 12.

817  
 110







Cell  
35.291

CATALOGUED.



Central Archaeological Library,  
NEW DELHI.

21686.

Call No R 417.34  
I.D. A/S.I.T.

Author—

Title—South Indian  
Inscriptions vol. 7

Borrower No.	Date of Issue	Date of Return
R.N.Jha.	24.1.81	30.1.81
Ponnu Swamy	31.7.82	17.8.82
R.Tirumalai	25.10.82	22.11.82
J.C. Gupta	12/9/86	20/10/86
J. K. Sathyanarayanan	28/10/86	7/11/86

"A book that is shut is but a block"

CENTRAL ARCHAEOLOGICAL LIBRARY  
GOVT. OF INDIA  
Department of Archaeology  
NEW DELHI

Please help us to keep the book  
clean and moving.